

وَأَنَّكُمْ لَسَمِعْتُمْ لِحَدِيثِي خَيْرًا مِنْ حَدِيثِ الْغُلَامِ الْأَعْرَابِيِّ  
يَقُولُ: مَنْ سَمِعَ مِنْي حَدِيثًا فَلْيَتَّقِ اللَّهَ بِهِ مَا يَلَاؤُهُ

[www.KitaboSunnat.com](http://www.KitaboSunnat.com)

# سُنَنِ سَيِّدِي شَيْخِ سَيِّدِي سَيِّدِي شَيْخِ

پانچ ہزار مسوومہ نسخہ احادیث نبوی کا مستند و معتبر مجموعہ  
مجموعہ احادیث نبوی

حضرت علامہ و سیدالزمان  
محدث

اسلامی اگادمی اربنڈار لاہور

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

\*\*\* توجہ فرمائیں! \*\*\*

کتاب وسنت ڈاٹ کام پر دستیاب تمام الیکٹرانک کتب.....

عام قاری کے مطالعے کے لیے ہیں۔

مجلس التحقیق الاسلامی کے علمائے کرام کی باقاعدہ تصدیق و اجازت کے بعد آپ

لوڈ (UPLOAD) کی جاتی ہیں۔

متعلقہ ناشرین کی اجازت کے ساتھ پیش کی گئی ہیں۔

دعوتی مقاصد کی خاطر ڈاؤن لوڈ، پرنٹ، فوٹوکاپی اور الیکٹرانک ذرائع سے محض مندرجات کی

نشر و اشاعت کی مکمل اجازت ہے۔

\*\*\*

**تنبیہ**

\*\*\*

کسی بھی کتاب کو تجارتی یا مادی نفع کے حصول کی خاطر استعمال کرنے کی ممانعت ہے۔

ان کتب کو تجارتی یا دیگر مادی مقاصد کے لیے استعمال کرنا اخلاقی، قانونی و شرعی جرم ہے۔

اسلامی تعلیمات پر مشتمل کتب متعلقہ ناشرین سے خرید کر

تبلیغ دین کی کاوشوں میں بھرپور شرکت اختیار کریں

نشر و اشاعت، کتب کی خرید و فروخت اور کتب کے استعمال سے متعلقہ کسی بھی قسم کی معلومات کے لیے رابطہ فرمائیں

ٹیم کتاب وسنت ڈاٹ کام

[webmaster@kitabosunnat.com](mailto:webmaster@kitabosunnat.com)

[www.KitaboSunnat.com](http://www.KitaboSunnat.com)

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ  
سَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَآلِهِ  
وَالْحَبِيبِ الرَّحْمٰنِ  
فَانْتَهُمُ  
بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

www.KitaboSunnat.com

# سنن نسائی شریف

جلد اول

۵۷۶۲ احادیث نبوی صلی اللہ علیہ وسلم کا مستند اور گراں بہا مجموعہ جس  
کو شیخ الاسلام زین العابدین امام ابو عبد الرحمن نسائی نے پانچ لاکھ  
احادیث نبوی صلی اللہ علیہ وسلم کے مجموعے سے منتخب فرمایا تھا۔

ترجمہ فوائد :-

حضرت علامہ وحید الزمان رحمۃ اللہ علیہ

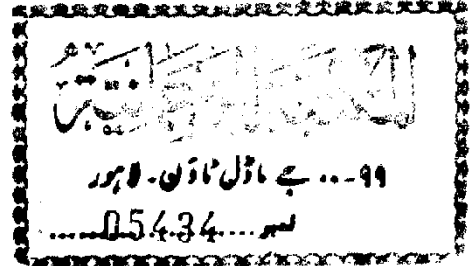
ناشر :-

اسلامی اکیڈمی © پاکستان  
اردو بازار لاہور

ح  
263.5  
ن 9 - س

نام کتاب	سنن نسائی
جلد	جلد اول
نام مؤلف	امام ابو عبد الرحمن نسائی رحمۃ اللہ علیہ
نام مترجم	علامہ وحید الزماں رحمۃ اللہ علیہ
ترتیب و تصحیح	عبدالصمد ریالوی
طابع	ابو موسیٰ منصور احمد عفی عنہ
ناشر	اسلامی اکادمی اردو بازار لاہور - پاکستان
کتابت	یوب شہزاد - نواز خرم
مطبع	زاہد بشیر پرنٹر - لاہور
تاریخ اشاعت اول	ربیع الاول 1406ھ دسمبر 1985ء
قیمت	مکمل سیٹ روپے

www.KitaboSunnat.com



ہر قسم کی اسلامی کتب ملنے کا پتہ

اسلامی اکادمی - اردو بازار - لاہور - پاکستان

## بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

www.KitaboSunnat.com

محترم قارئین

موجودہ تاریکی کے دور میں ناول افسانے اور بے سرو پا داستانوں کے علاوہ جدید سے جدید نظریات کے رسائل و کتب اور ڈائجسٹ اپنی کارستانیاں دکھا رہے ہیں۔ ان حالات میں قرآن کریم اور احادیث رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت کو ہم نے اپنے لیے ایک عظیم سعادت سمجھتے ہوئے اس کام کے لیے آپ نے آپ کو وقف کر دیا ہے۔

چنانچہ ہم نے کتب تفاسیر اور احادیث کے تراجم شائع کرنے کی عظیم ذمہ داری اٹھائی مولانا ابو الکلام آزاد کی تفسیر ترجمان القرآن مکمل تین جلد اور تفسیر فی ظلال القرآن مولانا سید قطب شہید کی مسلسل اشاعت اسی سلسلہ کی کڑیاں ہیں۔ کتب احادیث کے تراجم کے سلسلہ کی ہماری پہلی کوشش مؤطا امام مالک مع ترجمہ و حواشی علامہ وحید الزمان رحمہ اللہ ہے جس کے کئی ایڈیشن بہترین کتابت و طباعت کے ساتھ ہم شائع کر چکے ہیں۔ دوسری کتاب سنن ابی داؤد مع ترجمہ و حواشی علامہ صاحب موصوف نہایت بہترین انداز میں شائع کی۔

اب الحمد للہ صحاح ستہ میں سے تیسری کتاب سنن نسائی سابقہ روایات کے مطابق ہدیہ ناظرین کر رہے ہیں۔ امام نسائی رحمہ اللہ تعلق جو جلیل القدر محدث فقیہ اور حافظ ہیں ان کی یہ کتاب ”سنن“ اپنی اہمیت کے لحاظ سے کتب اصول میں ممتاز مقام رکھتی ہے بلکہ سنن ترتیب، طریق استدلال، صحت نقل، توضیح ابہامات اور بیان علل کے پیش نظر بعض مفاد بنے اس کو تمام صحاح ستہ پر اولیت دی ہے۔

اس سے قبل یہ کتاب علامہ وحید الزمان رحمہ اللہ تعلق کے نہایت سلیس ترجمہ اور بریکٹوں میں تشریح کے علاوہ مفید حواشی کے حواشی کے ساتھ شائع ہو چکی ہے مگر ہم اس کتاب کو مزید مندرجہ ذیل زیورات سے آراستہ کر کے شائع کر رہے ہیں جن سے پہلے یہ کتاب محروم تھی۔

(۱) علامہ صاحب مرحوم کے ترجمہ و تشریح میں حتی الامکان صحت اور صفائی کو مد نظر رکھا گیا۔

(۲) علامہ صاحب رحمہ اللہ کے فوائد و حواشی نیچے لگا دیئے گئے۔ اس سے قبل حواشی بین الترجومہ اور ترجمہ کے آخر میں دہرائے گئے۔

(۳) احادیث کے ساتھ ان کے حواشی لگا دیئے گئے۔ اس سے پہلے اسانید کے اجمال و حذف سے یہ کتاب شائع ہوتی رہی۔ علامہ صاحب نے چونکہ متعدد نسخوں کو سامنے رکھ کر تمام احادیث کو جمع کر دیا تھا اس لیے مختلف نسخوں سے ہم نے اسانید تلاش کر کے احادیث کے ساتھ لگا دی ہیں۔

(۴) مختلف نسخوں کو سامنے رکھ کر کچھ احادیث اور تراجم جو دوسرے نسخوں میں موجود تھے شامل کر دیئے گئے۔

(۵) احادیث کو شمار کر دیا گیا ہے اور ہر حدیث کے شروع میں نمبر لگا دیئے گئے ہیں۔

(۶) ابواب کو بھی شمار کر کے نمبر لگا دیئے گئے ہیں۔

(۷) شروع میں ابواب کی مکمل فہرست لگا دی گئی تاکہ آسانی ہو جائے۔ نیز مولانا محمد عبدہ و امت فیوضہم سے مقدمہ تبلیغ

اور جامعیت کا حامل ہے درج کر دیا گیا اس کے علاوہ کتابت و طباعت اور کاغذ وغیرہ امور کو بھی اس عظیم کتاب کی شان کے مطابق کرنے کی کوشش کی ہے اس کتاب کی ترتیب و تصحیح میں میرے فاضل دوست مولانا عبدالصمد صاحب ریالوی نے بہت محنت کی اللہ تعالیٰ جزاء خیر دے۔

اب آپ ہی یہ فیصلہ کر سکتے ہیں کہ کس حد تک ہم اپنے اس مقصد میں کامیاب ہوئے ہیں اور ہم اپنے تمام قارئین سے یہ امید رکھتے ہیں کہ مفید مشوروں اور اپنے قیمتی آراء سے نوازنے کے ساتھ ساتھ ان نقائص کی بھی نشاندہی کریں گے جو ہم سے رہ گئے ہوں تاکہ آئندہ ایڈیشنوں میں ان کی تلافی بھی کی جاسکے۔

اصل کام خدمت دین اسلام ہے اور ہمارا نقطہ نظر بھی اس کتاب کی اشاعت سے محض اللہ تعالیٰ کی رضا مندی ہے۔ شاید یہ کتاب ہی ہمارے گناہوں کی معافی کا سبب بن کر اللہ تعالیٰ کے ہاں سرخود ہونے کے اسباب بن گیا کرے۔  
آخر میں دعا ہے کہ اللہ تعالیٰ نے ہم سے اپنے دین کی خدمت کے کام لے۔

www.KitaboSunnat.com

الومومن منصور اطار علی عینہ



# امام ابو عبد الرحمن نسائی

۲۱۴ھ، ۲۱۵ھ... متوفی ۳۰۴ھ

www.KitaboSunnat.com

آپ کا نام احمد اور ابو عبد الرحمن کنیت تھی۔ سلسلہ نسب یہ ہے، احمد بن شعیب بن علی بن سنان بن نام و نسب: بحر بن دینار بن نسائی الخزازی۔ لیکن بعض نے احمد بن علی بن شعیب نام ذکر کیا ہے۔ یہ درست نہیں اس کے برعکس صحیح وہی ہے۔ جسے اکثر اصحاب الطبقات اور مورخین نے نقل کیا ہے۔

اصحاب الطبقات اور مورخین نے آپ کے سن پیدائش میں اختلاف کیا ہے۔ بعض نے ۲۱۴ھ پیدائش اور بعض نے ۲۱۵ھ بیان کیا ہے۔ اور بعض نے ۲۲۵ھ بھی ذکر کیا ہے۔ جیسا کہ مولانا ضیاء الدین صاحب نے شذرات اور حرم الخاضرہ کے حوالے سے نقل کیا ہے۔ لیکن شدات کا حوالہ دینا درست نہیں، کیونکہ علام ابن العماد نے امام نسائی کی وفات ۳۳۳ھ ذکر کرتے ہوئے کہا ہے دلہ شدان و شدانوں سنہ اس لحاظ سے ان کی پیدائش ۲۲۵ھ میں کسی صورت میں بھی نہیں ہتی۔

محدث مہار کیوری نے امام نسائی کے نقل کیا ہے۔

یشبہ ان یکون مولدی فی سنہ ۲۱۵ ہجرت

جس سے ۲۱۴ھ یا ۲۱۵ھ کا تردد بھی ختم ہو جاتا ہے، غالباً لفظ یشبہ ہی سے بعض نے ان کی پیدائش ۲۱۴ھ میں

بتائی ہے۔ واللہ اعلم۔

امام نسائی نے اگرچہ بعد میں مستقل سکونت مصر ہی میں اختیار کر لی تھی، لیکن آپ کی پیدائش خراسان کے مشہور شہر وطن ہمزہ میں ہوئی جو طرف لون اور سین کی فتح کے ساتھ اور ہمزہ مقصورہ کے ساتھ بڑھا جاتا ہے۔ اور کبھی عرب لوگ اس ہمزہ کو داؤ بدل کر نسبت کرتے وقت در نسوی، بھی کہا کرتے ہیں۔ اور قیاس بھی یہی چاہتا ہے۔ لیکن مشہور نسائی ہے (بلستان)

امام نسائی کی ابتدائی تعلیم کا پتہ نہیں چل سکا، صرف آپ کے طلب حدیث کے لیے در دراز کے رحلت و سفر: اسفار کے تذکرے ملتے ہیں۔ جن میں حجاز، عراق، شام، جزائر اور خراسان شامل ہیں، آپ کا پہلا سفر خراسان کی طرف تھا، وہاں کے مشائخ سے استفادہ کے بعد بغداد کو شرف در و درختا، وہاں امام قتیبہ کے پاس ایک سال دو ماہ سے

۱۔ التذکرہ ص ۲۴۱ طبقات الشافعیہ ص ۸۳ بستان ص ۱۹۷ وغیرہ البدایہ ص ۱۲۳ و حیات الدعیان ص ۱۲ ۲۔ بستان البدایہ، التذکرہ۔ التہذیب، طبقات شافعیہ وغیرہ کے تذکرۃ المحذین ص ۳۷۲ ۳۔ شدات ص ۲۳۹ ۴۔ مقدمہ تصحفہ ص ۶۵

لیکن اس رحلت کے سن میں اختلاف ہے محدث مبارکپوریؒ امام نسائیؒ سے نقل فرماتے ہیں:-  
ان بحدیث الاولی الی قتیبة کا انت فی سنة خمسین وثلاثین۔  
علامہ سبکی طبقات شافعیہ میں لکھتے ہیں:-

رحل الی قتیبة وهو ابن خمسة عشرة سنة۔  
حافظ ابن کثیر آپ کی رحلت بیان کرتے ہوئے لکھتے ہیں:- (البیہار ص ۱۲۳)

رحل الی الآفاق واشتغل بسماع الحدیث والاجتماع بالائمة الحدیث، البیہار ص ۱۲۳  
اسانڈہ کے اوطان سے اسفار کا اندازہ لگایا جاسکتا ہے، اور ان کے طبقات سے کچھ ترتیب بھی قائم کی جا  
سکتی ہے۔

**شیوخ:-** امام نسائی کو جن مشائخ سے استفادہ کا موقعہ میسر ہوا ہے، ان میں امام محمد بن اسمعیل بخاری، امام ابو داؤد،  
امام احمد و ابنہ عبداللہ، الحارث بن مسکین، محمد بن عبدالاعلیٰ، علی بن خشرم، ابراہیم بن یعقوب الجوزجانی، احمد بن  
بکار، عمرو بن زرارہ، محمد بن بشار، عمرو بن الفلاس، یعقوب بن ابراہیم الدورقی، عبداللہ بن سعید الکندی عباس بن عبدالعظیم  
الغضیری، محمد بن المثنیٰ، زیاد بن یحییٰ الحسانی، اسحاق بن راہویہ، قتیبة بن سعید، علی بن محمد، ہشام بن عمار خاص طور پر قابل  
ذکر ہیں۔  
www.KitaboSunnat.com

امام نسائی کے حلقہ درس میں شریک ہونے والے اصحاب کو امامت کے سے ممتاز لقب کا شرف حاصل  
تلازمہ ہوا ہے۔ آپ کے مشہور تلامذہ میں (۱) ابوالقاسم طبرانی، (۲) حافظ ابوعوانہ (۳) امام ابوجعفر طحاوی (۴) ابان  
ابو بشر الدولابی (۵) امام ابوجعفر نقیب (۶) امام ابراہیم بن محمد بن صالح (۷) ابو علی حسین بن محمد نیشاپوری (۸) حمزہ بن محمد  
الکنانی (۹) محمد بن عبداللہ بن یحییٰ (۱۰) حسن بن الحضر السیوطی (۱۱) ابوبکر السنی، (۱۲) ابوبکر الحداد الفقیہ وغیر ہم خاص  
نمایاں ہیں۔  
مؤخر الذکر ابوبکر ابن الحداد المعریؒ نے امام نسائیؒ کے علاوہ کسی اور سے روایت نہیں کی امام  
دارقطنیؒ فرماتے ہیں:-

کان ابن الحداد کثیر الحدیث ولم یحدث عن غیر النسائی وقال جعلته حجة بیئتی  
دبیرہ اللہ تعالیٰ ۱۲ (طبقات الشافعیہ ص ۱۱۳ التذکرہ ص ۲۳ البیہار ص ۱۲ ج ۱۱)

علامہ سبکیؒ نے ۱۲ صفحات میں ابن الحداد کا ترجمہ چھیلا ہے۔  
قدرت نے امام نسائیؒ کو غیر معمولی قوت حفظ سے نوازا تھا۔ یہاں تک کہ علامہ ذہبیؒ نے انہیں امام  
**حفظ و اتقان** - مسلم رحم سے احفظ کہا ہے۔ علامہ سبکی لکھتے ہیں:-

سألت شیخنا ابا عبد اللہ الذہبی الحافظ وسألتہ ایصفا احفظ مسلم بن الحجاج صاحب  
الاحادیث والنسائی؟ (طبقات الشافعیہ ص ۲۲ ج ۲)

۱۔ مقدمہ تحفہ ص ۶۶ و مقدمہ نسائی ص ۲۱ ۲۔ طبقات الشافعیہ ص ۱۲۳ التذکرہ ص ۲۱۹



علامہ سیوطی نے آپ کو ان الفاظ سے تراز تحمیں پیش کیا ہے۔  
الحافظ احمد الحفظ المتقین "حسن المحاضرہ صفحہ ۱۲۶ ج ۱۔ تذکرۃ المحققین صفحہ ۳۷۷)  
ابن یونس فرماتے ہیں:-

كان النسائي اماماً في الحديث ثقة ثبتاً حافلاً. (ہدایہ صفحہ ۱۲۳)  
اصحاب علم و کمال نے آپ کے علم کا اعتراف کیا ہے۔ اور آپ کو مسلمانوں کا مقتدی و امام تسلیم کیا ہے امام دارقطنی  
ر قمطر ازہیں:-

ابو عبد الرحمن مقدم علی کل من ینذکر بہذا العلم من اهل عصرہ۔  
التذکرہ، البدایہ، الترمذی، الطبقات الشافعیہ"  
حافظ ابوعلی فرماتے ہیں:-

"ھو الامام فی الحدیث بلا مدافعة"  
امام حاکم ہامون مصری سے نقل کرتے ہیں۔

خرجنا مع ابی عبد الرحمن الی طرسوس سنة للذناء فاجتمع جماعۃ من مشائخنا  
الاسلام واجتمع من الحفاظ عبد اللہ بن احمد بن حنبل ومحمد بن ابراہیم مربع وابوالاولاد ان  
وکلیعہ وغیرہم فتشاوروا من ینتقلیہم علی الشیوخ فاجتمعوا علی ابی عبد الرحمن النسائی وکتبوا الخیر  
بانتخابہ۔  
(معرفت علوم الحدیث صفحہ ۸۳)

ابن عدی کا بیان ہے کہ میں نے منصور فقیہ اور احمد بن محمد طحاوی سے سنا کہ وہ مسلمانوں میں سے کتنا ہیں۔ الغرض  
امام موروف کے کمال و فضل کا اعتراف جملہ محدثین اور اصحاب الطبقات کے ہاں مسلم ہے۔ حافظ ابن کثیر فرماتے ہیں۔  
وذلك اشرف عیبر و غیر واحد من الائمة وشهدوا له بالفضل والتقدم فی هذا الشأن۔  
(علامہ ذہبی فرماتے ہیں)

هو احذق بالحديث وعلمه ورجاله من مسلم الترمذی وابی داؤد وشرجار فی

دینمار البخاری و ابی ذرعتہ۔  
امام نسائی کی علمی زندگی کا اندازہ محمد بن المنفکر کے اس قول سے بخوبی لگایا جا سکتا ہے جسے علامہ ذہبی  
ورع و تقویٰ نے ان الفاظ میں بیان کیا ہے۔

"سعت مشائخنا بمصر یصفون اجتهاد النسائی فی العبادة باللیل والنهار واتوا  
خرج الی الغزو مع امیر مصر فرصف فی شہامتہ واقامته السنن الماشرۃ فی حد آء  
المسلمین واحترازہ عن مجالس السلطان الذی خرج معہ۔

(التذکرہ)

ابن اثیر جامع الاصول میں فرماتے ہیں کہ امام نسائی رح کے ورع و تقویٰ پر اس سے بڑھ کر اور کیا دلیل ہو سکتی ہے۔  
کہ اپنے استاد حارث بن مسکین سے انہوں نے جس حالت میں سماع کیا اس کو اسی انداز میں فرمایا "انا سمع" سے بیان  
لے۔ بالاصل "النار" مرغانہ النداء" علی بالاصل "اس" لکن کما قال الاستاذ التورانیہ معظم حسین بن علی مغزہ علوم حدیث ۱۲۔

حکماؤل

کیا، دیگر مشائخ سے اخذ کردہ روایات کی طرح حدیثنا و خبرنا کے الفاظ استعمال نہیں کئے، اس کے بعد حافظ ابن اثیر نے اس کی دو دوہرہ بیان کی ہیں، کہ امام نسائی رحمہ اور امام الحارث رحمہ کے درمیان ناراضگی تھی، اور دوسری وجہ یہ کہ ان کو شبہ ہوا تھا کہ شاید یہ بادشاہ کا جاسوس ہے، کیونکہ ان کے سر پر بڑی ٹوپی اور بدن پر طویل جہر تھا، جس کی وجہ سے انہوں نے آپ کو اپنی مجلس میں مد حاضر ہونے دیا۔ زبان زرد عام اگرچہ یہی ہے، جو ابن اثیر نے نقل کیا ہے۔ اس سے گوہیں میں وجہ اتفاق ہے تاہم یہ محل نظر ہے، کیونکہ الحارث بن مسکین سے ان لفظوں سے روایت کرنے میں صرف امام نسائی منفرد نہیں ہیں۔ بلکہ امام ابو داؤد بھی ان سے انہی الفاظ سے روایت کرتے ہیں۔ چنانچہ کتاب الطب کے آخری ابواب میں اور کتاب السنہ کے باب (فزاری المشرکین) میں امام ابو داؤد رحمہ نے بھی قرطبی علی الحارث بن مسکین کے الفاظ سے روایت کی ہے تو کیا انہیں بھی جاسوس قرار دیں گے یا استاد و شاگرد میں منافرت کا سبب قرار دیں گے؟

چنانچہ صحیح وجہ یہ معلوم ہوتی ہے کہ ان کی مجلس میں پڑھنے والا ان کا ایک ہی شاگرد ہوتا تھا۔ بنا بریں دیگر تلامذہ قرطبی علی اللات بن مسکین کے الفاظ سے روایت بیان کرتے، واللہ تعالیٰ اعلم۔

امام صاحب کی چار بیویاں اور نو لڑکیاں تھیں، لیکن انہوں میں سے ان کی اولاد کا کوئی عادات و ازواج و اولاد، تذکرہ نہیں کیا، البتہ حافظ ابن حجر نے آپ کے تلامذہ میں آپ کے بیٹے عبد الملک نامی کا ذکر کیا ہے۔ آپ بڑے خوش پوش اور اعلیٰ خوراک کے دلدادہ تھے، تذکرہ نو بیویوں نے بیان کیا ہے کہ آپ روزانہ ایک مرغ کھاتے اور اس کے بعد نمین پیٹتے۔ جس سے آپ کی معاشی و معاشرتی زندگی کا نمائندہ ہونا واضح ہوتا ہے۔ ابن العاد کے بیان کے مطابق وہ نہایت شریف، ریس، اور عظیم المرتبت شخصیت کے حامل تھے۔

## تصانیف:

- امام صاحب کی جن تصانیف کا ہمیں علم ہو سکتا ہے وہ ذیل میں درج کی جاتی ہیں۔
- |                            |   |                         |
|----------------------------|---|-------------------------|
| (۱) خصائص علی              | (۲) فضائل صحابہ   | (۳) مسند علی            |
| (۴) مسند مالک              | (۵) کتاب التمزین  | (۶) کتاب المدائین       |
| (۷) کتاب الضعفاء والمشرکین | (۸) کتاب الاخوہ   | (۹) مسند منصور بن رازان |
| (۱۰) مشیخۃ النسائی         | (۱۱) ما غرب شعبر علی سفیان سفیان ثمالی شعبر (۱۲) اسامہ الرفاۃ |                         |
| (۱۳) مناسک حج              |   |                         |

اس کا ذکر کرتے ہوئے علامہ ہزری لکھتے ہیں:-

وله مناسک العنہا علی مذہب النشافعی (۱۳) کتاب الحدیث والتعدیل۔

۱۔ الذکرہ و طبقات ۲۲۲ء کشف الظنون ۶۰۵ء مفتاح السنہ ۳۶۱۵۲ء کے مقدمہ طبع سلفیہ ص ۷ جامع الاصول ص ۱۱۶  
۲۔ بستان ص ۱۹۷ء تذکرہ والبلیہ ص ۱۲۳، کتاب الضعفاء ص ۱۲۵ء عربین ہندوستان سے مطبع انوار احمد سے  
۳۔ کتاب الضعفاء امام بخاری امام مسلم کی کتاب المنہج اور ابن ابی حاتم کی مراسیل کے ساتھ طبع ہوئی ہے۔

اس کا ذکر حافظہ نے سان میں متعدد مقامات پر کیا ہے ملاحظہ ہو (ص ۳۷۳، ۴۲۲، ۴۲۳)  
اور یہ کتاب کتاب الضعفاء سے علیحدہ ہے، چنانچہ موصوف غالب بن عبید اللہ کے ترجمہ میں لکھتے ہیں  
قال النسائي في الجرح والتعديل ليس بثقة ولا يكتب وقال في الضعفاء متروك الحديث۔  
(۱۵) السنن الكبرى (۱۶) السنن الصغرى السنی بہ المجتبیٰ۔

(المجتبیٰ کی وجہ تسمیہ) امام صاحب کی جملہ تصانیف میں سب سے مشہور یہی المجتبیٰ ہے اصحاب شرح و توشیح  
جب کبھی آخر جہ نسائی کہتے ہیں تو یہی مراد ہوتی ہے اور اسے المجتبیٰ بھی کہا جاتا ہے۔ جب امام صاحب سنن کبریٰ  
کی تصنیف سے فارغ ہوئے تو امیر ملنے نے دریافت کیا کہ آپ کی یہ تصنیف تمام تاریخ سے تو آپ نے فرمایا نہیں اس  
میں صحیح اور سن دونوں قسمیں موجود ہیں۔ اس امیر نے عرض کی کہ ان تمام احادیث میں جو صحت کے اعلیٰ درجے تک پہنچتی ہیں  
ان کو علیحدہ ایک مجموعہ کی شکل میں میرے لیے منتخب فرمادیجئے تو آپ نے المجتبیٰ جمع کی۔ (الستان ص ۱۹۷ مترجم)  
سنن صغری السنی بہ المجتبیٰ جسے امام نسائی نے امیر ملہ کے کہنے پر مرتب کیا  
سنن کے روائے اور مرویات سنن بہ تھا۔ اس میں کل ۵۷۶۱ احادیث ہیں۔ اور اس سے سنن کبریٰ کی ضخامت  
کا اندازہ ہو جاتا ہے۔ یہ جمال الدین فرماتے ہیں۔

وهو كتاب جليل لم يكتب مثله في جمع طرق الحديث و بيان مندرجه و بعدة اختصار الخ  
مقدمہ ترجمہ ص ۲۷

محدث مبارک پوری کی تصریح کے مطابق اس کا تعلق نسخہ بڑی کے کتب خانہ میں موجود ہے۔ سنن کبریٰ کے  
راوی ابن الامر ابو بکر محمد بن معاویہ ۳۵۶ھ میں اور سنن صغریٰ کے راوی ابن السنی ابو بکر احمد بن محمد ۳۶۲ھ حافظ ابن حجر  
نے ان دونوں کے علاوہ سنن کے روائے میں عبدالکریم ابن امام نسائی، ابو علی الحسن بن الحسن السیوطی، الحسن بن شلیق العسکری،  
الہمزہ بن علی الحافظ ابو الحسن محمد بن عبداللہ بن زکریا بن حیوہ، محمد بن قاسم اللادسی، علی بن ابی جعفر الطحاوی، ابو بکر احمد بن محمد  
بن الہمدان کا بھی ذکر کیا ہے۔ (التہذیب ص ۳۱۶)۔

امام نسائی کی تصنیف جو بروایت ابن السنی منقول ہے اس پر تذکرہ نویسوں نے امیر ملہ کے واقعہ کو دلیل بنایا ہے  
لیکن علامہ ذہبی اس واقعہ کی تقلید کے ساتھ اس کتاب کو ابن السنی کی تصنیف قرار دیتے ہیں۔ چنانچہ اعلام النبلاء میں  
فرماتے ہیں۔ ان هذه الرواية لم تصح بل المجتبیٰ اختصار بن السنی تلميذ النسائی  
(توضیح الاثر ص ۳۱۶)

سنن نسائی کی اہمیت: کتب اصول میں جن کتب کو شمار کیا گیا ہے، ان میں سنن نسائی بھی خاص اہمیت کی حامل ہے  
اس کو ابو داؤد اور ترمذی کے بعد بیان کیا جاتا ہے۔ لیکن بعض مغاربہ نے اسے صحیح بخاری  
سے بھی اہمیت دی ہے، چنانچہ علامہ سخاوی (فتح المغیرت) میں رقمطراز ہیں۔

(۱) صحیح بعض المغاربہ بتفضیل کتاب النسائی علی البخاری، ابن ماجہ اور علم حدیث ص ۲۱۸۔

اس پر مزید ابن الامر نے اپنے بعض کلی شیوخ سے نقل کیا ہے۔

(۲) انہ اشرف المصنفات کلھا و ما وضع فی الاسلام مثله۔ علامہ سیوطی رح اس کی صحت کے متعلق امام

نسائی سے نقل کرتے ہیں۔

(۳) قال النسائي كتاب السنن كله صحيح وبعضه معقول الا انه لعمريين عدته والمنتخب

المسحى بالمجتبى صحيح كله ”

”مقدمہ زہر الربی“

علامہ سیوطی رحمے یہ قول ابن الاحرر کے واسطے سے نقل کیا ہے، اس کے علاوہ ابو علی النیساپوری، ابن اہمدان عدی، ابو الحسن الدارقطنی، ابو عبد اللہ الحاکم، ابن مندہ، عبد القی بن سعید، ابو علی الخلیلی، ابو علی بن السکن، ابو بکر الخلیب، ابو بکر السنی، ابو طاهر السلفی وغیرہم نے سنن پر صحت کا اطلاق کیا ہے (مقدمہ زہر الربی)۔

ادیرہ اطلاق باعتبار کثرت صحیح روایات کے ہے، جیسا کہ حافظ ابن کثیر (الباعث الخیث) اور علامہ زکشی (الفلک علی ابن الصلاح) میں لکھتے ہیں۔

تسمية الكتب الثلاثة صحاحا اما باعتبار الاغلب لان غالبها الصحاح والحسان وهي ملحقة بالصحاح والضعيف منها بما التحق.

التحق بالحسن فاطلاق الصحة عليها من باب التعليل انتهى - (مقدمہ زہر الربی)

اسی طرح حافظ ابن سید الناس شرح ترمذی میں ابو طاهر سلفی کے اس بیان قد اتفق علی صحتها علماء الشرفی پر نقد کرتے ہوئے لکھتے ہیں۔

هذا محمول منه ما لم يصرح بضعفه فيها فخرجه او غيرك - حافظ ابن الصلاح فرماتے ہیں۔

هذا شاهد لان فيها ما صرحوا بكونه ضعيفا او منكرا او نحو ذلك من

اوصاف الضعيف.

اسی طرح علامہ الجوزامری فرماتے ہیں کہ السلفی کا یہ قول بائیں وجہ صحیح ہے کہ اس میں دوسری کتابوں کی نسبت ضعیف

احادیث کم ہیں۔

لا سيما النسائي فانها اقلها بعد الصحيحين حديثا ضعيفا. (توضیح النظر ص ۱۵۳)

ان جملہ دلائل سے یہ ثابت ہوا کہ صحیحین کے علاوہ دیگر کتب پر صحت کا اطلاق باعتبار قلت ضعف کے ہوا ہے۔ اور

اہل مغارب کی تفضیل باعتبار حسن ترتیب اور جامعیت کے ہے۔ ابن رشید رقمطراز ہیں۔

انه ابدع الكتب المصنفة في السنن تصنيفا واحسنها توصيفا وهو جامع بين طريقتي

النخاري ومسلم مع حفظ كثير من بيان العلل -

ابن رشید نے امام بخاری و مسلم کے جن طریقوں کی جامعیت کی طرف اشارہ کیا ہے گو اس بات کو علامہ سیوطی نے

بیان نہیں کیا تاہم معلوم ہوتا ہے کہ یہ جامعیت باعتبار قیہانہ و محدثانہ انداز کے ہے جو کہ اول امام بخاری میں اور ثانی امام

مسلم میں بکثرت موجود ہے، محدثانہ انداز تو احادیث کی تخیل اسناد سے اور استنباط کثرت ابواب سے واضح ہے۔ علامہ محمد

مزیار دمشقی السلفی نموذج الاعمال الخیرہ میں فرماتے ہیں۔

وعد امتانته هذه السنن عن غيرها بكثره التبريد ودقة الاستنباط -

علامہ ذہبی کی طرف سے امیر رملی کے واقعہ کی تردید پہلے گزری تھی ہے۔ اس کی تائید باب الفخ ص ۱۹ ط سلفیہ سے تشبیہ بہر بھی ہوتی ہے، جس میں ہے

وقال الشيخ ابن السني الحكم هو ابن السفيان الشقفي -  
اسی طرح باب صلوة الخوف ص ۱۸۴ میں ہے :-

قال ابو بكر السني الزهري سمع من ابن عمر حديثين ولم يسمع معه - ليكن صاحب الياض الجني، فرماتے ہیں کہ صرف اس قسم کے احتمال سے جملہ اصحاب الطبقات والرجال کی تردید کیسے کی جاسکتی ہے۔ جب کہ یہ امکان ہے کہ ابن السنی نے امام نسائی رحمہ کی معاونت کی ہو، یا ان ہی کے حکم سے یہ اختصار کیا ہو۔ رہا سنن میں ابن السنی کا ذکر تو یہ بعید نہیں، صحیح اور سنن ابن ماجہ میں نسخہ سے اس قسم کا تصرف ملتا ہے تو اسے بھی اسی پر معمول کیا جائے گا۔ واللہ اعلم۔  
مقام تعجب یہ ہے کہ مولانا عبدالرشید صاحب نعمانی نے ابن ماجہ و علم حدیث میں اولاً تو العتبی کو ابن السنی کا اختصار قرار دیا ہے ثانیاً امام نسائی رحمہ سے یہ بھی نقل کیا ہے۔

کتاب السنن صحیحہ ص ۵۔ جب موصوف کے ہاں امام نسائی کا یہ قول مسلم ہے تو پھر اسے ابن السنی کا اختصار قرار دینا کیونکر درست ہوگا۔

## خصوصیات:

خصوصیات سنن نسائی میں جو چیزیں ہیں نمایاں طور پر نظر آتی ہیں وہ درج ذیل ہیں۔

- (۱) حسن ترتیب، چنانچہ ابن رشید کا قول پہلے گزر چکا ہے کہ یہ تصنیف و ترتیب کے لحاظ سے بہتر اور عمدہ ہے۔
- (۲) متعدد مسائل کو ثابت کرنے کے لیے ایک روایت کو کئی جگہوں میں ذکر کرتے ہیں جیسا کہ امام بخاری رحمہ کا طریقہ ہے۔
- (۳) احادیث کے طرق کی خوب وضاحت کرتے ہیں اور اختلاف الفاظ کو ملحوظ رکھتے ہیں۔ جیسا کہ امام مسلم کا اندازہ ہے۔

(۴) بسا اوقات علل حدیث پر بھی گفتگو فرماتے ہیں اور آپ کو علل حدیث میں غیر معمولی ملکہ حاصل تھا، حافظ ذہبی رحمہ نے آپ کو اس فن میں امام بخاری، امام ابو زرہ کا ہمسرہ قرار دیا ہے۔

(۵) کبھی کبھی رواۃ کے اسماء و القاب اور کینتوں کے ابہام کی وضاحت راویوں کے تفرق و اختلاف، متابعت و عدم متابعت کا بیان سماع و عدم سماع کا ذکر۔ حدیث کے مرسل، متصل، ضعیف و منکر کی نشاندہی اور غریب الفاظ کی توضیح بھی بیان فرماتے ہیں، جن کی مانند ہم تطویل سے بچنے کے لیے یہاں ذکر نہیں کریں گے۔

شرائط امام نسائی رحمہ امام صاحب کی در السنن، کو شرائط کے اعتبار سے بھی اہمیت حاصل ہے، حافظ ابو الفضل بن طاہر مقدسی شروط الائمہ میں لکھتے ہیں کہ میں نے جب امام ابو القاسم سعد بن علی زنجانی سے مکہ میں ایک راوی کے متعلق دریافت کیا تو انہوں نے اس کی توثیق کی تو میں نے عرض کیا کہ امام نسائی رحمہ نے تو اس کی تصنیف

کی ہے، اس پر موصوف فرمائے گے۔

یا بی ان لا بی عبد الرحمن فی الرجال شرطاً اشد من شرط البخاری ومسلم۔  
(شروط الأئمة ص ۱۱) (مقدمہ زہر الرئی والفتک لابن حجر ص ۱۲۳ قلمی والتذکرہ وغیرہ)  
لیکن یہ شرط اصحاب تراجم و اصول نے کہیں ذکر نہیں کی البتہ شروط الأئمة الخمسة للحازمی کے حاشیہ پر ابن رجب  
کی شرح ترمذی سے یہ منقول ہے کہ۔

امام النسائی فشرطه اشداً ولا یکاد ینخرج لم یطلب علیه الوهم والین فحش الخطاء کثیر، (حاشیہ مقدمہ زہر الرئی)  
لیکن یہ کوئی اوجھی شرط نہیں، جس کا شیخین نے لحاظ نہ کیا ہو، یہی وجہ ہے کہ حافظ ابن کثیر (الباعث الحثیث) میں  
اس پر تعاقب کرتے ہوئے لکھتے ہیں۔

انه غیر مسلم فان فیہ رجالاً مجهولین اما عیناً او حالاً و فیہم المجرور و فیہ احادیث  
ضعیفه معللة و منکره الخ (الباعث ص ۲۳)

(۲) پھر مزید محل تعجب یہ ہے کہ جملہ اہل اصول نے محمد بن ابی داؤد سے یہ نقل کیا ہے کہ امام نسائی کا یہ مذہب تھا  
کہ وہ ہر اس راوی سے روایت لیتے، جس کے ترک پر اجماع نہ ہوتا اور اس اجماع سے ان کی مزاجیہ ہے  
کہ نقاد رجال کے ہر دور میں باعتبار تشدد و متوسط ہونے کے دو طبقے رہے ہیں۔ پہلے طبقہ میں شعبہ اور سفیان ثوری،  
اور شعبہ ثوری سے تشدد تھے، دوسرا طبقہ یحییٰ القطان اور عبد الرحمن بن مہدی کا ہے، جن میں یحییٰ تشدد ہیں، تیسرا  
یحییٰ بن معین اور احمد بن حنبل کا اس میں ابن معین تشدد ہیں، اور چوتھا ابو حاتم اور امام بخاری کا اور اس میں ابو حاتم تشدد  
ہیں، امام نسائی رحم فرماتے ہیں۔

لا یتولد عندی حتی یجتمہ الجمیم علی ترکہ۔

لیکن حافظ ابن حجر النکت میں اس پر تعاقب کرتے ہوئے فرماتے ہیں کہ علامہ عراقی کا یہ کہنا کہ ان  
مذہب النسائی فی الرجال مذہب متعم لیس کذلک۔ کیوں کہ بہت سے ایسے اشخاص ہیں جن سے ابو داؤد  
اور ترمذی نے روایتیں لی ہیں مگر امام نسائی رحم نے ان سے روایات لینے سے اجتناب کیا ہے۔

بل یجنب النسائی اخبار حدیث جماعۃ من رجال الصحیحین (رفع النیث) اب ایک طرف تو امام موصوف سے۔  
تیرک عندی حتی یجتمہ الجمیم علی ترکہ، اور دوسری طرف بقول حافظ ابن حجر رحم کے امام نسائی رحم صحیحین کے متعذر راویوں  
کو ضعیف قرار دیتے ہیں۔ اور ان سے روایت لینے سے اجتناب کیا ہے، البتہ ہم یہ کہہ سکتے ہیں کہ انہوں نے یہ شرط  
السنن الکبریٰ میں تو ملحوظ رکھی ہے۔ لیکن الجتبیٰ میں اس کا خلاف کیا ہے، جیسا کہ شیخ الاسلام حافظ ابن حجر رحم نے کہا ہے۔  
بعد میں جب مزید اس پر غور کریں تو جیسا کہ اسے اس مدعا کی نائید حاصل ہو جاتی ہے۔ چنانچہ جہاں سے فاضل مکرم و محرم  
حضرت مولانا محمد عطاء اللہ صاحب حنیف بھوہیائی و امت برکاتہم وزید مجاہد تعلیقات سنن نسائی کے سلسلے میں  
مقدمہ زہر الرئی میں رقمطراز ہیں۔

ویمكن ان یکون اشدیه الشرط فی المجتبیٰ و مذہبہ المتسع فی الکبریٰ واللہ اعلم  
رہ حافظ ابو الفضل بن طاہر نے شروط الأئمة میں یہ بھی ذکر کیا ہے کہ امام ابو داؤد اور نسائی کی کتابوں میں تینوں قسموں

کی روایات ہیں۔

(۱) وہ روایات جو صحیحین میں ہیں۔

(۲) وہ جو صحیحین کی شرط پر ہیں۔

(۳) وہ روایات جو مستکم فیہ ہیں۔ اور ان کی نشاندہی بھی انہوں نے کر دی ہے کیونکہ ان کا یہ مذہب تھا کہ جب وہ کوئی اور صحیح روایت نہ پاتے تو ضعیف کو ہی نقل کر دیتے۔ لانه احدى عندهما من رأى الرجال

(مختصاً از مقدمہ زہر الربی)

صحیح و ترتیب کے لحاظ سے سنن نسائی کے ساتھ اس قدر اعتناء نہیں کیا گیا۔ جو اس کتاب کے شایان شان تھا اس کی بڑی وجہ یہ ہے کہ سنن کا انداز نہایت سہل اور اس کے تراجم بالکل واضح ہیں۔ جن میں کوئی اشکال نہیں۔ چنانچہ علامہ محمد منیر الدمشقی نموذج من الاعمال الخیر یہ ہیں لکھتے ہیں۔

هذا الكتاب العظيم في باب لم يتعرض العلماء لشرحه والتعليق عليه - الا القليل اما لانه

سهل وضعه كتيرة تراجمه ظاهرة معانية مبينه طريقه اولان الجهابذة المحققين

اكتفوا بشرح البخاري ومسلم وسنن ابي داود ولان كتب هؤلاء الاعلام اقدام من

(مقدمہ زہر الربی مع تعلیقات)

کتاب النسائی رحمہم اللہ تعالیٰ انتھی۔

علامہ موصوف کی یہ رائے بالکل درست ہے، جیسا کہ سنن کے مطالعے سے واضح ہوتا ہے تاہم جن اصحاب علم و فکر

نے اس پر کام کیا ہے وہ درج ذیل ہیں:-

(۱) الامعان فی شرح سنن النسائی ابی عبد الرحمن: یہ شرح علامہ ابوالحسن علی بن عبداللہ الانصاری الاندلسی متوفی ۵۶۵ھ کی ہے۔ نیل الاتہماج بتطہیر الدبیاج ص ۲ میں ہے:-

انه صفت تالیف مفيدة جلیلة منها الامعان فی شرح سنن النسائی لابن عبد الرحمن

لم يتقدم احدا لمثله بلغ فيها الغاية احتفالا واكثارا انتھی۔

اس سے اس شرح کی افادیت کا اندازہ ہو سکتا ہے لیکن محل تعجب ہے کہ حاجی خلیفہ نے کشف الظنون میں اس کا

(مقدمہ تعلیقات سلفیہ ص ۱۱)

ذکر نہیں کیا۔ جیسا کہ نموذج میں علامہ دمشقی نے صراحت کی ہے۔

(۲) حافظ ابن حجر نے الدرر الكامنة ص ۶۲ میں ذکر کیا ہے کہ حافظ محمد بن علی الدمشقی م ۶۶۵ھ نے بھی نسائی کی

(مقدمہ زہر الربی)

شرح کا آغاز کیا تھا۔

(۳) شرح ابن الملقن:- مشہور شارح علامہ ابن الملقن م ۸۰۴ھ نے زوائد نسائی کے نام سے نسائی کی شرح

لکھی ہے۔

(۴) زہر الربی:- یہ شرح علامہ جلال الدین سیوطی م ۹۱۱ھ کی شرح ہے جو نہایت مشہور و متداول ہے۔

(۵) تعلیقات سندی:- علامہ محمد بن عبدالہادی سندی م ۱۳۸۱ھ نے دیگر کتب صحاح کی طرح امام نسائی کی

سنن کا بھی حاشیہ لکھا ہے، یہ حاشیہ علامہ سیوطی کی شرح سے جامع اور مفید معلومات پر مبنی ہے۔ یہ حاشیہ

۱۳۲ھ میں مطبع میمنہ سے طبع ہو چکا ہے۔

(۶) سنن نسائی کا ایک حاشیہ شیخ ابو عبد الرحمن محمد بنجانی کا ہے۔ جو کہ تفسیر محمدی کے مؤلف ہیں۔ یہ حاشیہ

۱۳۱۲ھ میں مطبع انصاریہ دہلی سے طبع ہوا ہے، کم باب ہے اور صرف ثلث حصہ پر منحصر ہے۔

(۷) ایک حاشیہ علامہ ابو یحییٰ محمد شاہجہان پوری کا ہے۔ جو دراصل شیخ ابو عبد الرحمن محمد بنجانی رحمہ اللہ کے حاشیہ کا مکمل ہے

(مقدمہ تعلیقات نسائی لعلامہ محمد حنیف بھوجیانی)

(۸) ایک نہایت لطیف تعلیقات یہ یعنی حاشیہ شیخ حسین بن محسن انصاری کا ہے جسے حضرت مولانا محمد حنیف صاحب

بھوجیانی زید مجدہ نے تعلیقات سلفیہ میں ضم کر دیا ہے۔

(۹) علامہ ابو الطیب محدث ڈیانوی رحمۃ اللہ علیہ نے نسائی کے پیچیدہ مقالات پر علیحدہ مستقل کتاب لکھی ہے۔ حاشیہ

سیرت البخاری ص ۴۹ طبرہ۔

(۱۰) التعلیقات السلفیہ: نہایت لطیف اور جامع تعلیقات کا حامل یہ حاشیہ ہمارے فاضل علامہ گل سر سید حضرت

مولانا محمد عطاء اللہ صاحب حنیف بھوجیانی زید مجدہ نے نہایت محنت و کاوش سے مرتب فرمایا ہے۔ اور یہ

بے شمار خصوصیات کا حامل ہے۔ فاضل مکرم نے اس میں زہر الرئی سیوطی، حاشیہ سندھی اور شیخ حسین بن محسن

انصاری کے حواشی کا احاطہ فرمایا ہے۔ اور ساتھ احادیث کا شمار بھی کیا ہے۔ مسائل فقہیہ پر مختصر مگر جامع اور

تسلی بخش نوٹ دے کر تعلیقات کو مزید حسن و زیبائش سے آراستہ کیا ہے۔ اگر کسی مسئلہ میں اختصار سے کام لیتے

ہیں تو اس کے متعلقہ مظان و مواد و بقید حوالہ صفحات ذکر کر دیتے ہیں جو مسئلے کی تفسیح میں ایک معاون کی حیثیت

رکھتے ہیں۔ یہ مفید تعلیقات ۱۳۲۶ھ میں المکتبہ السلفیہ سے طبع ہو کر منصف شہود پر آئی تھی۔

اس کی افادیت کا اندازہ اس بات سے بھی لگایا جا سکتا ہے کہ یہ کتاب طبع ہوتے ہی ہاتھوں ہاتھ لی گئی اور اب

پھر نایاب ہے۔

سنن نسائی اور تصحیف ہین کے موجودہ نسخوں میں تصحیف پائی جاتی ہے۔

اسانید:۔ اور اسناد میں جو غلطیاں پہلے سے چلی آرہی تھیں، افسوس کہ ان کی طرف کسی محشی نے بھی توجہ مبذول

نہیں فرمائی۔

ذیل میں ہم ان مقالات کی نشاندہی کرتے ہیں چنانچہ کتاب تقصیر الصلوٰۃ فی السفر میں باب الصلوٰۃ ہین کے تحت

تیسری روایت میں سند ذکر کر کی گئی ہے۔

”حدثنا قتیبہ قال حدثنا الليث عن كعب بن محمد بن عبيد الله بن ابي سليمان

عن ابيس“

موجودہ نسخوں میں اسی طرح محمد بن عبيد الله بن ابي سليمان ہے۔ لیکن التمزید التقريب اور التاريخ الكبير وغیرہ

میں محمد بن عبيد الله بن ابي سليم ہے۔ حرز بنی نے (المخلص) میں گو محمد بن عبيد الله بن ابي سليمان ہی نقل کیا ہے، لیکن

حاشیہ میں اس کی تصحیح کر دی گئی ہے اور تحفة الاشراف میں بھی یہ روایت بواسطہ ابي سليم ہے ان قرآن کی بنا پر ابي

سليمان نام میں تصحیف کا شائبہ یقین کی حد تک معلوم ہوتا ہے۔



(۲) کتاب البیوع میں المزارعہ والوثائق کے عنوان میں تابعہ محمد بن الطائفی کے تحت ہے۔

اخبرنا عمار قال حدثنا شریح قال ثنا محمد بن مسلم الخ  
اب قابل غور بات یہ ہے کہ سند میں یہ شریح نامی کون ہیں۔ علامہ مزنی نے الاطراف میں انہیں ابن النعمان  
کہا ہے۔ اگر یہ نسبت درست ہے تو راوی شریح ہے۔

صحاح میں شریح بن نعمان صرف ایک راوی ہے جو طبقہ ثالثہ میں سے ہے ان کے اور اصحاب صحاح کے درمیان  
دور کا زمانہ ہے، بلکہ چار واسطے درمیان میں آتے ہیں اور سرخ بن النعمان طبقہ عاشرہ کے راوی ہیں، جن سے اصحاب  
سنن نے بواسطہ احمد بن یحییٰ و محمد بن عامر روایت لی ہے۔ اس سے صحیح یہ معلوم ہوتا ہے کہ یہاں سرخ ہے شریح  
بن النعمان نہیں۔

(۳) سنن میں اسی روایت کے بعد دوسری روایت ہے: اخبرنا عبید اللہ بن محمد بن عبد الرحمن قال

ثنا المسور قال ثنا سفیان بن عیینہ عن عماد بن دینار الخ  
ابن المسور سے مراد عبد الرحمن بن مسور ہیں یا محمد بن عبد الرحمن بن المسور بہر حال یہ واسطہ درست نہیں، محمد بن عبد الرحمن  
توراہ حدیث میں کہیں نظر نہیں آتا، رہے؟ عبد الرحمن تو وہ طبقہ ثالثہ کے راوی ہیں۔ اور ان سے طبقہ عاشرہ کی روایت  
نا قابل تصور ہے۔ ہاں عین ممکن ہے کہ امام نسائی نے عبد اللہ بن محمد بن عبد الرحمن کی تعیین کے لیے ہو ابن المسور  
کہا ہو، اور ناسخ نے ہو کے بجائے قال ثنا کر دیا ہو، اور عبد اللہ بن محمد بن عبد الرحمن بن المسور صفار العاشرہ سے ہیں،  
جن سے اصحاب سنن، اور مسلم نے روایت لی ہے والٹر اعلم۔

ہم اپنی چند اعلام پر اکتفا کرتے ہیں، بقصود احاطہ نہیں، اور نہ ہی یہ مختصر اس کا مقصد ہے، تحفہ الاشراف کو سامنے رکھ کر اگر سنن  
کا مطالعہ کیا جائے تو اس قسم کی متعدد امثلہ مل جاتی ہیں۔

طبقات شافعیہ میں علامہ البیہقی کے امام نسائی کا ترجمہ قائم کرنے سے بعض نے آپ  
کیا امام نسائی شافعی تھے، کو شافعی المسک کہا ہے۔ اور اسی طرح آپ کے کتاب المناک جو کہ امام شافعی

کے مسلک پر ہے، تحریر کرنے سے علامہ ابن اثیر جزوی فرماتے ہیں کہ آپ کے شافعی المسک ہونے کا شائبہ ہوتا  
ہے۔ لیکن ان دونوں بزرگوں کے اس طرح کے بیان سے آپ کو شافعی نہیں کہا جاسکتا، کیونکہ دوسری طرف شیخ الاسلام  
ابن تیمیہ نے آپ کو حنبلی ظاہر کیا ہے، جیسا کہ علامہ کاشمیری اپنی امالی میں فرماتے ہیں۔

والنسائی وابوداؤد حنبلیان مدر بہ الحافظ ابن تیمیہ (فیض الباری) تو کیا اس بیان پر آپ کو  
حنبلی کہا جائے گا؟ نہیں وہ تو خود مجتہد تھے، صرف بات یہ ہے کہ آپ کا اجتہاد کبھی تو امام شافعی رہ کے مذہب کے  
مطابق ہوتا ہے اور کبھی دوسرے فقہاء کے ساتھ چنانچہ علامہ الحجراتی رقمطراز ہیں۔

واما مسلم والترمذی والنسائی وابن ماجہ وابن خزيمة والبیہقی والبزار ونحوہم فہم علی  
مذہب اہل الحدیث لیسوا مقلدین لواحد بعینہ من العلماء ولا هم من الائمة المجتہدین  
علی الاطلاق بل یمیلون الی قول الائمة الحدیث" کالشافعی واحمد واسحق وابی عبید  
(توجیہ النظر ص ۱۵)

وامثالہم الخ

علاوہ

بلکہ حافظ ابن حزم نے تو یہاں تک صراحت کی ہے، کہ یہ ائمہ تو تقلید کے منکر اور لوگوں کو اس فعل شنیع سے ہمہ تن روکنے والے ہیں، چنانچہ حضرت النواب حافظ ابن حزم سے نقل فرماتے ہیں۔

ثم اتى بعد هؤلاء البخاري ومسلم وابوداؤد والنسائي ما منهم احد اتى بما ما ماخذ

بقوله فتتولد به بدل كل هؤلاء نهى عن ذلك وانكره هداية السائل ص ۳۲۵

شاہ ولی اللہ دہلوی نے بھی حجۃ اللہ میں اتفاق اجتہاد کو ہی ان کے شافعییت کی طرف منسوب ہونے کا سبب

ٹھہرایا ہے۔

قطع نظر ان اقوال کے اگر بقول ابن اثیر کتاب المناسک لکھنے سے شافعی ہیں تو کیا انہوں نے کتب السنن میں دیگر ائمہ کی تائید نہیں کی، کتاب السنن کے ابتداء ہی میں کتاب الاقراء میں ہمیں یہ بات ملتی ہے آپ فاطمہ بنت ابی جیش کی مشہور روایت کے ذکر کرنے کے بعد فرماتے ہیں۔

www.KitaboSunnat.com

هذا الدليل على ان الاقراء حيفض

اور یہی مسلک امام ابو حنیفہؒ کا ہے، کہ اقراء سے مراد حیفض ہے تو کیا امام نسائیؒ کو اس موافقت کی بنا پر حنفی کہیں گے؟ نہیں ہرگز نہیں بلکہ حقیقت وہی ہے۔ جو شاہ ولی اللہ صاحب اور علامہ الجرائری نے بیان کی ہے کہ یہ مجتہد تھے، اور جزئیات مسائل میں محدثین کی طرح احادیث کے مطابق عمل کرتے تھے اور جن ائمہ کے مسلک کو کتاب و سنت کے قریب تر پلے، اس کی تائید فرمایتے۔ واللہ تعالیٰ اعلم۔

حضرت مولانا محمد عبدہ



## بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

## حضرت مولانا نواب وحید الزمان

www.KitaboSunnat.com

**تاریخ ولادت و وفات** مولانا موصوف، تاریخ ۶ ارجب ۱۳۵۷ھ (۱۹۳۸ء) بمقام کانپور دوسوہ پوٹی، ہندوستان پیدا ہوئے اور ۲۵ شعبان ۱۳۵۷ھ (۱۹۳۸ء) کو ستر کبوتر برس کی مبارک عمر پر وفات پا کر باوضوح حیدرآباد دکن (ہند) میں انتقال فرمایا اور وہیں مدفون ہوئے۔ تقسیم ہند کے بعد انھوں نے اپنے والد کے ساتھ ہجرت کر کے ہندوستان چلے گئے۔

مولانا ایک علمی خاندان کے فرد فرید تھے۔ آباؤ اجداد ملتان سے کھنڈو آئے۔ بعدہ کانپور سکونت اختیار کیا۔ نام و نسب۔ وحید الزمان بن سیح الزمان بن نور محمد بن شیخ احمد فارسی ملتانلی ثم حیدرآبادی۔ وقار نواز جنگ بہادر، خطابہ۔

**تعلیم و تربیت** جیسا کہ اس زمانہ میں رواج تھا، قرآن مجید ناظرہ اور با ترجمہ، نیز اردو فارسی کی تعلیم اپنے والد مولانا سیح الزمان (توفی ۱۳۵۷ھ) سے آٹھ سال کی عمر تک حاصل کر لی۔ بعدہ درس نظامی کی ابتدائی کتابوں سے لے کر انتہائی عربی، علوم سنوں کی اپنے ہاں کے مختلف ماہر فنون اساتذہ اور مدرسہ فیض عام کانپور سے تکمیل کی۔ پندرہ برس کی عمر میں فارغ التحصیل بھی ہو گئے۔

**اساتذہ فنون** مولانا مفتی عنایت احمد صاحب مصنف علم الصیغہ وغیرہ، مولانا محمد سلامت اللہ صاحب کانپوری تلمیذ شاہ عبدالعزیز دہلوی، مولانا محمد بشیر الدین قنوجی مصنف شرح مسلم العجوت و تعلیم المسائل وغیرہ، مولانا محمد عبدالحی کھنوی، مولانا عبدالحق بنارسی، قنوجی تلمیذ مولانا محمد اسماعیل شبیدہ دام شوکانی، مولانا محمد لطف اللہ علی گڑھی۔

**مشائخ حدیث** حضرت شیخ الکل فی الکل مولانا سید محمد زبیر حسین محنت دہلوی عرف میل صاحب، شیخ حسین بن حسن الانصاری ایمانی، مولانا محمد بشیر الدین قنوجی، شیخ احمد بن عیسیٰ الشریعی العسلی، مولانا حافظ عبدالعزیز صاحب محدث کھنوی مولانا ایشع بد الدین المدنی، مولانا فضل الرحمن مراد آبادی۔ رحمہم اللہ اجمعین۔

**تحصیل علوم کے بعد** ۱۳۶۳ھ میں آپ کے والد مولانا سیح الزمان نے ریاست حیدرآباد دکن (ہند) میں ملازم کر دیا۔ ۴۴ برس کی عمر میں صرف ملازمت میں رہے۔ بلکہ بعض مناصب پر بھی فائز ہوئے اور وہاں کے دستور کے مطابق وقار نواز جنگ بہادر سرکاری خطاب سے بھی نوازے گئے۔

**علمی ذوق** وراثت میں ملاقات بلا کے ذہین، مطالعہ گویا طبیعت شایعہ تھی، سرعت فہمی اور زور نویسہ دونوں سے بہرہ ور حافظ کی نعمت سے ملامت ان سارے اوصاف پر آپ کا کثیر التالیف ہونا بہترین شہادت ہے۔

**تلاوت قرآن مجید سے شغف** | ہارمستہی کے دوران ۲۳ سال کی عمر میں تھے کہ حفظ قرآن کی طرف خیال گیا۔ کم و بیش پندرہ سال کی مدت میں قرآن مجید میں حفظ کر لیا۔ پھر ہر ماہ میں دو دفعہ ختم کرنے کا آخر تک التزام رکھا کیے اپنے دور کے دستور کے مطابق سلسلہ قادیہ پھر نقشبندیہ میں مولانا نعل الزحمن مراد آبادی سے بیعت تھے جن سے حدیث سلسل یا مترجمہ کی سند بھی حاصل کی۔

**ذوق شاعری** | شعر و سخن کا ذوق بھی تھا عربی اور اردو دونوں میں آپ کے اشعار ملتے ہیں۔ مثلاً تیسرا اہلدا کے آخر میں تاریخ کا آغاز و اتمام وغیرہ۔

انگریزی کی بھی شہلاہ میں چھ ماہ کے عرصے میں اتنی استعداد پیدا کر لی تھی کہ قومی مجلس میں ضروری گفتگو تفصیل کر لیتے تھے۔  
**سفر حج** | تین دفعہ حج بیت اللہ اور نیابت مدینہ منورہ سے شرف ہوئے۔ ۱۲۷۰ھ اور ۱۳۲۲ھ پہلے دو اپنے والد مولانا بیچ الزمان کی صحبت میں، آخری سفر پر اپنی اہلیہ سمیت اس نیت سے گئے کہ مدینہ منورہ میں اب ہاتھ رکھیں گے لیکن حین ایسے ناگزیر اسباب پیدا ہو گئے کہ وطن واپس آنا پڑا۔ بعد میں پہلی جگہ منظم چھپر لگی۔ اس پر پھر واپس مدینہ منورہ نہ پہنچ سکے۔

آخری مرتبہ مدینہ منورہ کے قیام کے دوران ۱۳۲۲ھ میں عرب و ترک عمائد کی طرف سے دینہ مجلس مدینہ یونیورسٹی کی کنیت | منورہ میں ایک یونیورسٹی بنانے کے لیے ایک مجلس ترتیب دی گئی جس کے ارکان میں نامور انقلاب صاحب علم و فکر مولانا سید جمال الدین افغانی بھی تھے۔ مولانا بھی اس کے رکن نامزد کیے گئے تھے۔ (تذکرۃ اہل حدیث)

**قومی خدمات** | مولانا کو بایں مہر خف علی و اہنگ ترجمہ و تالیف ادب شعبی مصروفیات، قومی اور اہل حالات سے ہمیشہ چسپی رہی۔ چنانچہ ندوۃ العلماء کنھنؤ علی گڑھ کالج جو بعد میں یونیورسٹی کہلائی اور سرمنین عام و کانپور، انجمن اخوان الصفا جلسہ خیر خواہ ہند انجمن اہم ریٹ مدراس وغیرہ سماجی اور مغربی مباحثوں سے حصہ لیتے تھے۔ اکثر مجالس میں دغظ اور تقریریں بھی کرتے تھے۔ تاہم مجتہد مناظرہ کو ناپسند کرتے تھے۔

**مرسک** | مولانا شروع میں بڑے بچے خفی تھے۔ کتاب "فوز الہادیہ" ترجمہ و تشریح شرح وقایہ ۱۱ ہی دور کی تالیف ہے اس کے دو باچے ہیں نہ صرف یہ کہ وجوب تقلید شخصی پر تفصیلی دلائل دیتے ہیں۔ بلکہ دوسرے مقالات میں بھی اہل حدیث کے ساتھ اپنے عقیدہ و جرح کی ہے۔ لیکن اس کے بعد اپنے بڑے بھائی مولانا بیچ الزمان جو واقعہ بڑے پتہ اہل حدیث تھے، تبادلہ انکار و خیالات کے نتیجے میں آپ نے عقیدہ شخصی ترک کر دی تھی اور اپنے علم و تحقیق کے مطابق دلیل صحیح کی پیروی کرتے تھے۔ مجرم اپنے اس بھائی سے بہت متاثر تھے۔ چنانچہ ان کے بارے میں خود لکھا ہے۔

کوئی حاجی بیچ الزمان صاحب مرحوم و مغفور جنہوں نے ۱۳۳۰ھ میں بمقام حیدرآباد بمبر شہت سال تحینا انتقال کیا اور اسی شہر میں مدفون ہوئے۔ داغ بے نظیر تھے۔ ان کی شیریں کلامی کی تعریف مدراس، بنگلور، حیدرآباد، بکرا، پنجاب، دکن، اہلیہ اور کنھنؤ ہر ایک شہر میں زبان زد خلایق ہے ان کی تصنیفات و تالیفات یہ ہیں۔

فہرست قرآن بیکتہ الذہب، الابریز ترجمہ ترمذی، سیف المومنین، ترجمہ اشہال الاستوار، زبان اردو

تذکرۃ الوجدہ حیدرآباد دکن ۱۹۱۶ء۔

صاحب تزیینۃ النواہر مولانا کے تذکرہ میں لکھتے ہیں۔

کان شدیداً فی التعلیل فی بدایۃ امرہ شعرہ فغنیہ و تحسد و اختار مذہباً ملحداً  
مع شد و ذہنہم فی بعض المسائل (صفحہ ۱۵۱) یعنی ابتداءً تعلید میں تشدد تھے پھر تعلید ترک کر کے آزاد فکر ہو گئے تھے اور  
ذہب اہل حدیث (اصولاً) اختیار کر لیا تھا تاہم، بعض مسائل میں اہل حدیث سے نفرت و دشمنی رکھتے تھے۔

مولانا باخلاق، منکر الزناج اور متواضع تھے، لباس و طعام وغیرہ میں شب و روز کا پرکھام باقاعدہ رکھتے تھے۔ محنت  
اخلاق و عادات | جفا کشی کے علاوہ مصان نواز اور طہنار نگار کی بات کہنے میں جبری، عمرغیزی و تجد گنداری کی پہچنے سے جوہدت  
ہوئی تو وہ آخری زندگی تک برابر ہی مزاج میں محبت فرماتے تھے۔ لیکن قلب رقیق اور دل درد مند پایا تھا۔ اخلاص، حسن نیت اور بے لوثی  
کا اس سے اندازہ ہو سکتا ہے کہ اپنی تالیفات کوئی مالی منفعت حاصل نہیں کی تبلیغ و شاعت دین کے عشق کا یہ حال کہ انور اللغۃ جسی ۲۸ صفحات  
پر مشتمل کتاب کو بڑھ چاہے کی حالت میں اپنے ہاتھ سے کتابت کر کے طبع کرایا۔

ترجمہ اور تالیف و تصنیف میں باعتبار کثرت تنوع جو موضوعات اور مواد مولانا مادہ روزگار تھے۔ موکفات کی تعداد  
تالیف و تصنیف | سو کے لگ بھگ بتائی جاتی ہے، اہم کتابوں کی فہرست یہ ہے۔

قرآن مجید | موعظۃ الفرقان (بامداد ترجمہ قرآن مجید، تفسیر و جمعی ترجمہ مذکورہ پر تفصیلی حواشی الخات القرآن اور بشارة المؤمن بغضائل  
القرآن دیدہ و نون تفسیر و حدیث کے ساتھ مطبوع ہیں) تجویب القرآن بلفظ معارف الفرقان مع تفسیر و حدیث۔

حدیث | تفسیر ہدی ترجمہ صحیح البخاری مع حواشی، تسبیح مبارک ترجمہ شرح صحیح بخاری، اردو میں صحیح بخاری کی مسودہ شرح جو نابنا  
پانچ چھ باروں تک پہنچ چکی ہے، لاہور، بلوچستان، المصلح ترجمہ صحیح مسلم مختصر شرح، کشف المخطا ترجمہ شرح مولانا امام مالک الہدی  
المحمود علی ترجمہ سنن ابی داؤد، دونوں عربی ترجمہ و شرح سنن سانی، ریح العجاہ ترجمہ سنن ابن ماجہ، اشراق الابصار فی تخریج احادیث  
نور انوار عربی، حسن الفوائد فی تخریج احادیث شرح العقائد العربی، اور انور اللغۃ و اسرار اللغۃ یا جمیع اللغات ۲۰ حصوں میں  
سنی شیعہ کتابوں میں وارد احادیث کی لغات عربیہ کی اردو تشریحات۔

فقہ | نور الہدایہ ترجمہ و شرح، شرح وقایہ فقہ حنفی، کنز الخاتق فی فقہ خیر الخلاق (عربی فقہ الحدیث، انزل للابرا من فقہ العی الخاتق  
عربی مجموعہ نام سے ظاہر ہے، ہدیہ الہدی من الفقہ الممدی (عربی) اس کے کلمات جتنے طبع ہوئے، پہلا فقہائیں اور اصول استدلال میں  
باتی چار جتنے فقہی مسائل پر ہیں اور ہر ایک کا نام الگ ہے شوق سائیں جتنے کا نام تنقید البدیہ و تسدید روایت و اصلاح الہدایہ موضوع نام سے  
ظاہر ہے، یہ حصہ شوق سائیں میں آپ کے صاحبزادے مولانا حسن الزمان مرحوم کے اہتمام سے مجتہباً لکھنؤ ہند میں طبع ہوا۔

یعنی مولانا مرحوم کی وفات کے دو ماہ بعد (تشریح الحج والزیارۃ (اردو)

و تقابلاً | الاتہار فی الاستواء | اسلہ استواء علی العرش کے مسودہ کتاب عقیدہ اہل سنت و استوار ہی کے بحث میں مختصر رسالہ، فتاویٰ  
سے صاحب ترجمہ مولانا بدیع الزمان کے ترجمہ و شرح ترمذی کا ترجمہ مولانا کے دیباچے میں ماخوذ کیا ہے۔ نیز آپ نے ارشاد اہل توحید الی سب  
بہا، عقیدہ ترمذی کے بعد تالیف فرمائی تھی۔ جو طبع ہوئی، جو طبع ہوئی، جو طبع ہوئی تھی۔

بے نظیر درنمی مثل آنحضرتؐ بشیر و نذیر (اردو)، الحاشیہ الوحید یہ علی الحاشیہ الزاہد یہ در شرح مواقف کے امور عامہ کے سلسلہ میں،  
مترجمات (اردو)، وظیفہ نبوی یادگار و وحیدی (وظائف اردو)، تذکرۃ الوحید خود نوشت سوانح حیات شریف (اردو)،  
تقریر پذیر بند و مسلمان سفین سید محمد جدید رسالہ محکم نسوان، قواعد محمدی (اردو)، مجموعہ قوانین مالی سرکار نظام اربورٹ لوکل فنڈ  
تاریخ ممالک محروسہ سرکار نظام جدیداً (دکن ہند)

تصحیح کنز العمال (جلد اول) حدیث شریف کی ایک ضخیم کتاب کی تصحیح میں آپ نے سنایت قابلیت اور جانفشانی سے کی  
جیسا کہ کتاب مذکورہ طبع اول حیدرآباد کے خاتمۃ الطبع میں ہے۔  
www.KitaboSunnat.com

تراجم صحاح ستہ نواب صدیقی حسن کی تحریک مخفی | مولانا امام الہک کے ترجمہ کے دیباچے میں مولانا بدیع الزماں کے ایک خط کا  
ذکر کیا گیا ہے، جہاں انہوں نے بھوپال سے مولانا کو بھیجا تھا جس میں لکھا تھا کہ

”جناب نمن باب... محی السنۃ فتاب والا جاہ... سید محمد صدیقی حسن فاق ہمار... ہمارے تمہارے مقصد  
بہت اچھے سے مطلع ہو کر بہت خوش ہوئے اور خدمت ترجمہ صحاح ستہ کی مفوض فرمائی اور واسطے گذراوقات کے  
پچاس پچاس روپیہ ماہوار میں شریفین میں مقرر فرمائے، جہاں صاحب موصوف نے سنن ترمذی کا ترجمہ شروع  
کر دیا۔ فقیر نے مولانا شریف کا۔“  
(ص ۲ طبع مرتضوی دہلی ۱۳۹۰ھ)

تلاذہ قیام حیدرآباد کے دوران ملازمت کے فرائض اور تالیف و ترجمہ کے مشاغل کے باوجود درس و تدریس کا سلسلہ کچھ نہ جلیا ہا  
چنانچہ اس نواح کے چند علماء کا آپ نے تذکرۃ الوحید میں ذکر کیا ہے جس میں مولانا انور اللہ خاں غنبلت یا رنگ بہادر مرحوم کا نام بھی ہے!

عزمت کا زمانہ اور فاق | ملازمی سسٹم کے بعد پورا وقت اللہ تعالیٰ کی یاد اور ترجمہ  
ملازمین میں صرف ہوتا تھا آخری سفر حجاز سے وطن واپس ہونے تو چونکہ ارادہ ہجرت گئے تھے

حیدرآباد کی بجائے مریاس کے اس نواح و بنگور و فیروز میں رہائش رکھی، چنانچہ انور اللہ نے ایک کتب فقہ الحدیث فاقنا اسی دور کی یادگار  
ہیں۔ لیکن حالات پیش آمد کے سبب زندگی کے آخری سال ۱۳۱۹ھ (۱۹۰۱ء) دقار آباد ضلع حیدرآباد دکن جنرل اہل سکونت تھی میں آگئے  
اسی جگہ ۶ شہان ۱۳۲۰ھ (۱۹۰۲ء) کو آپ کا دل کا محمد حسن کا عین شباب میں، انتقال ہوا اور ۱۹ دن بعد یہ صدمہ دیکھ کر  
۲۵ شہان ۱۳۲۰ھ خود وفات پا گئے اور وہیں مدفون ہوئے۔ سقی اللہ شلہ و جعل الجنة مشوا۔

نوٹ: - حالات کی ترتیب میں مندرجہ ذیل مواد پیش نظر لیں، تذکرۃ الوحید، اخبار غیبی حدیث، انیسویں جلد،

(۱) حیات و جد ازل من ترجمہ مولانا عبدالمجید حسینی کراچی (۱۳) نزہۃ الخواطر (عربی) جلد ۸ ص ۵۱۳ تا ۵۱۶

ترتیب: - مولانا محمد عطاء اللہ حنیف بھوجپانی مدین الامتصاص لاہور

ورکن وفاقی مجلس شورائی پاکستان

۱۔ نام جائزۃ الشوری۔ اس کے بعد سن ۱۹۱۱ء کا ترجمہ شروع کیا تھا۔ باب ماجاء فی التوفیق للمسح للبعیم واللسان  
تک پہنچے تھے کہ آپ کی وفات ہو گئی۔

# فہرست ابواب سنن نسائی شریف جداول

صفحہ نمبر	باب	صفحہ نمبر	نمبر شمار	باب	نمبر شمار
۸	کھڑے کا حکم۔	۲۱	۱	کتاب الطہارۃ	
۸	گھروں میں اس کی اجازت ہے۔	۲۱	۱	رات کا اٹھ کر مسواک کرنا۔	۱
۸	حاجت کے وقت شرم گاہ کو داہنے ہاتھ سے چھونا	۲۲	۵	مسواک کیونکر کرے۔	۲
	منہ سے۔			امام اپنی رعیت کے سامنے مسواک کرے۔	۳
۸	جنگل میں کھڑے ہو کر پیشاب کرنا درست ہے۔	۲۳	۲	مسواک کی فضیلت کا بیان۔	۴
۹	گھر میں بیٹھ کر ناپیشاب کرنا چاہیے۔	۲۴	۲	مسواک بکثرت کرنی چاہیے۔	۵
۹	کسی چیز کو سامنے رکھ کر اس کی آڑ میں پیشاب کرے	۲۵	۲	روزہ دار مسہرے پہر مسواک کر سکتا ہے۔	۶
	کا بیان۔			بہر وقت مسواک کرنے کا بیان۔	۷
۱۰	پیشاب سے بچنا چاہیے۔	۲۶	۳	سیدائشی سنتوں کا بیان۔ جیسے تھنہ کرنا۔	۸
۱۰	برتن میں پیشاب کرنے کا بیان۔	۲۷	۳	ناخن کاٹنا۔	۹
۱۱	طشت کے اندر پیشاب کرنے کا بیان۔	۲۸	۴	بغل کے بال اکھیڑنا۔	۱۰
۱۱	سورخ میں پیشاب کرنے کی ممانعت۔	۲۹	۴	زیروناف کے بال لینا۔	۱۱
۱۱	ٹھہرے ہوئے پانی میں پیشاب کرنا منع ہے۔	۳۰	۴	موچھ کترنے کا بیان۔	۱۲
۱۲	نسل خانے میں پیشاب کرنے کی ممانعت۔	۳۱	۴	ان چیزوں کی مدت کا بیان۔	۱۳
۱۲	پیشاب کرنے والے کو سلام کرنا۔	۳۲	۵	موچھ کے بال دور کرنا اور دائرہ جیوں کو چھوڑنا۔	۱۴
۱۲	دھوکے کے سلام کا جواب دینا۔	۳۳	۵	حاجت کے لیے دور جانے کا بیان۔	۱۵
۱۳	ہڈی سے استنجا کرنے کی ممانعت۔	۳۴	۵	حاجت کے لیے دور نہ جانے کا بیان۔	۱۶
۱۳	بدر سے استنجا کرنے کی ممانعت۔	۳۵	۶	پائخانے کو جاتے وقت کیا کے	۱۷
۱۳	استنجا میں تین ڈھیلوں سے کم لینا منع ہے۔	۳۶	۶	پائخانہ یا پیشاب کے وقت قبل کی طرف منہ کرنے کی	۱۸
۱۴	دو ڈھیلوں سے استنجا کرنے کی اجازت۔	۳۷	۷	ممانعت۔	
۱۴	ایک پتھر سے استنجا کرنے کی اجازت۔	۳۸	۷	فضلے حاجت کے وقت قبل کی طرف بیٹھ کرنے کی	۱۹
۱۴	اگر صرف دو ڈھیلوں سے استنجا کرے تو کافی ہے	۳۹	۷	ممانعت۔	
	پانی لینا بہتر ہے، ضرور نہیں۔			تھنہ حاجت کے وقت مشرق یا مغرب کی طرف منہ	۲۰
۱۵	پانی سے استنجا کرنے کا بیان۔	۴۰	۷		

جداول

صفحہ نمبر	باب	صفحہ نمبر	باب	صفحہ نمبر
۲۹	وضو کی ترکیب دونوں پہنچوں کا دہونا۔	۱۵	دلینے ہاتھ سے استنجا کرنا منع ہے۔	۴۱
۳۰	پہنچوں کو کتنی بار دھونا چاہیئے۔	۱۶	استنجا کے بعد ہاتھوں کو زمین پر رگڑ کر دھونا۔	۴۲
۳۱	گلی کرنے اور ناک میں پانی ڈالنے کا بیان۔	۱۷	پانی میں کس قدر نجاست پھینے سے وہ نجس نہیں ہوتا۔ اس کی	۴۳
۳۱	کس ہاتھ میں پانی لے کر گلی کرے۔ باہنے ہاتھ میں یا بائیں ہاتھ میں۔	۱۸	تحدید کا بیان۔	۴۴
۳۲	ایک ہی بار ناک پھینکنے کا بیان۔	۱۹	پانی میں کوئی حد مقرر نہ ہونا۔	۴۵
۳۲	ناک میں زور سے پانی ڈالنا چاہیئے۔	۱۹	سمندر کے پانی کا بیان۔	۴۶
۳۲	ناک میں پانی ڈالنے اور سھلنے کا حکم۔	۲۰	برف سے وضو کرنا درست ہے جب کہ وہ گھس کر لینی ہو جائے۔	۴۷
۳۲	جب سوکراٹھے تو ناک سٹکنا چاہیئے۔	۲۲	برف کے پانی سے وضو کرنے کا بیان۔	۴۸
۳۳	کس ہاتھ سے ناک سٹکنا چاہیئے۔	۲۲	ادوں کے پانی سے وضو کرنے کا بیان۔	۴۹
۳۳	منہ دھونے کا بیان۔	۲۲	کتے کے جھوٹے کا بیان۔	۵۰
۳۴	منہ کو کتنی بار دھوئے۔	۲۳	جب کتا کسی برتن منہ ڈال کر چر چر پڑے تو پوچھ اس میں	۵۱
۳۵	دونوں ہاتھوں کا دھونا۔	۲۳	ہو بہا دیا جائے۔	۵۲
۳۵	وضو کی ترکیب۔	۲۴	جس برتن میں کتا منہ ڈال کر چر چر پڑے وہی لیوئے اس کو ہٹے	۵۳
۳۶	ہاتھوں کو کتنی بار دھوئے۔	۲۴	بانجھے کا بیان۔	۵۴
۳۶	دھونے کی حد۔	۲۴	بلی کے جھوٹے کا بیان۔	۵۵
۳۷	سر پر مسح کیونکر کرے۔	۲۵	گدھے کے جھوٹے کا بیان۔	۵۶
۳۷	سر پر کتنی بار مسح کرے۔	۲۵	حائضہ عذرت کا جھوٹا کیسا ہے۔	۵۷
۳۷	عورت اپنے سر پر مسح کرے۔	۲۵	مرد اور عذرت سب مل کر وضو کریں تو کیسا ہے۔	۵۸
۳۸	کانوں کے مسح کا بیان۔	۲۵	جنسی کے غسل سے جو پانی بچے وہ کیسا ہے۔	۵۹
۳۹	کانوں کا مسح سر کے ساتھ کرنا اور کانوں کے سر میں	۲۶	کس قدر پانی وضو کے لیے کافی ہے۔	۶۰
	شتریک ہونے کی دلیل۔	۲۶	وضو میں نیت کا بیان۔	۶۱
۴۰	علمے پر مسح کرنے کا بیان۔	۲۷	برتن سے وضو کرنے کا بیان۔	۶۲
۴۰	باب سے پیشانی اور گھماے پر مسح کرنے کا۔	۲۸	وضو کرتے وقت بسم اللہ کہنے کا بیان۔	۶۳
۴۱	گھماے پر کس طرح مسح کرے۔	۲۸	خدمت کار وضو کا پانی ڈالنا جائے تو کیسا ہے۔	۶۴
۴۱	پاؤں دھونا واجب ہے۔	۲۹	وضو میں ہر ایک عضو کو ایک ایک بار دھونے کا بیان۔	۶۵
۴۲	پہلے کس پاؤں کو دھوئے۔	۲۹	وضو میں تین تین دھوونے کا بیان۔	۶۶
۴۲	دونوں پاؤں کو دونوں ہاتھوں سے دھونا۔	۲۹		



صفحہ نمبر	باب	صفحہ نمبر	باب	صفحہ نمبر
۹۰	اونگھنے کا بیان -	۱۱۸	۴۳	۹۲
۹۱	ذکر چھونے سے وضو ٹوٹ جاتا ہے۔	۱۱۹	۴۳	۹۳
۹۱	ذکر کے چھونے سے وضو نہیں ٹوٹتا۔	۱۲۰	۴۳	۹۴
۹۲	اگر بغیر شہوت کے مرد اپنی عورت کو چھوتے تو وضو نہیں ٹوٹتا۔	۱۲۱	۴۴	۹۵
۹۳	مرد اپنی عورت کو چمے تو وضو نہیں ٹوٹتا۔	۱۲۲	۴۴	۹۶
۹۳	اگ کی بچی ہوئی چیز کھا کر وضو کرنا۔	۱۲۳	۴۴	۹۸
۹۴	اگ سے بچی ہوئی چیزوں کو کھا کر وضو نہ کرنے کا بیان -	۱۲۴	۴۴	۹۹
۹۴	ستو کھا کر گلی کرنے کا بیان -	۱۲۵	۴۸	۱۰۰
۹۴	دودھ پی کر گلی کرنا۔	۱۲۶	۴۹	۱۰۱
۹۴	کن باتوں سے غسل واجب ہوتا ہے، اور کن باتوں سے نہیں؟	۱۲۷	۴۹	۱۰۲
۹۸	جب کافر مسلمان ہونے کا قصد کرے تو غسل کرے۔	۱۲۸	۵۱	۱۰۳
۹۸	مشرک کو گاڑنے سے غسل واجب ہو جاتا ہے۔	۱۲۹	۵۱	۱۰۴
۹۸	جب مرد کا خنزیر عورت کے قطنے سے مل جائے یعنی دخول ہو جائے تو غسل واجب ہو جائے گا اگر چہ نزال نہ ہو۔	۱۳۰	۵۲	۱۰۵
۹۹	جب منی نکلے تو غسل کرنا چاہیئے۔	۱۳۱	۵۲	۱۰۶
۱۰۰	عورت کا احتلام ہو تو کیا حکم ہے۔	۱۳۲	۵۲	۱۰۷
۱۰۱	کسی شخص کا احتلام ہو مگر تری نہ دیکھے۔	۱۳۳	۵۲	۱۰۸
۱۰۱	مرد اور عورت کی نفی کا بیان -	۱۳۴	۵۲	۱۰۹
۱۰۱	حیض سے غسل کرنے کا بیان -	۱۳۵	۵۳	۱۱۰
۱۰۲	قرن کس کو کہتے ہیں؟ حیض کو یا حیض سے پاک ہونے کو؟ اس کا بیان -	۱۳۶	۵۳	۱۱۱
۱۰۲	مستحاضہ کے غسل کا بیان -	۱۳۷	۵۳	۱۱۲
۱۰۲	نفاس کے بعد غسل کا بیان -	۱۳۸	۵۳	۱۱۳
۱۰۳	پانی پھر کنے کا بیان -	۱۳۹	۵۴	۱۱۴
۱۰۳	وضو کا بیجا ہونا پانی کام میں لانا۔	۱۴۰	۵۴	۱۱۵
۱۰۳	وضو کا فرض ہونا۔	۱۴۱	۵۴	۱۱۶
۱۰۳	وضو میں زیادتی کرنا منع ہے۔	۱۴۲	۵۴	۱۱۷
۱۰۳	وضو پورا کرنے کا حکم -	۱۴۳	۵۴	۱۱۸
۱۰۳	وضو پورا کرنے کی فضیلت -	۱۴۴	۵۴	۱۱۹
۱۰۳	موافق حکم کے وضو کرنے کا ثواب -	۱۴۵	۵۴	۱۲۰
۱۰۳	وضو کرنے کے بعد کیا کہے -	۱۴۶	۵۴	۱۲۱
۱۰۳	وضو کا زیور -	۱۴۷	۵۴	۱۲۲
۱۰۳	جو شخص اچھی طرح وضو کر کے دو رکعتیں پڑھے اس کا کیا ثواب ہے -	۱۴۸	۵۴	۱۲۳
۱۰۳	مذی سے وضو ٹوٹ جانے کا بیان -	۱۴۹	۵۴	۱۲۴
۱۰۳	پیشاب پاناٹخانے سے وضو ٹوٹ جاتا ہے۔	۱۵۰	۵۴	۱۲۵
۱۰۳	پاشخانے سے وضو ٹوٹ جاتا ہے۔	۱۵۱	۵۴	۱۲۶
۱۰۳	جب یریح نکلے تو وضو ٹوٹ جاتا ہے۔	۱۵۲	۵۴	۱۲۷
۱۰۳	سونے سے وضو ٹوٹ جاتا ہے۔	۱۵۳	۵۴	۱۲۸

صفحہ نمبر	باب	صفحہ نمبر	باب	شمار
۸۷	غسل کے بعد وضو کی حاجت نہیں۔	۱۴۱	۷۶	۱۳۹
۸۸	جہاں غسل کرے وہاں سے ہٹ کر اور جگہ پاؤں دھوئے۔	۱۴۲	۷۷	۱۴۰
۸۸	غسل کے بعد کپڑے نہ پونچھنا۔	۱۴۳		
۸۹	جنی جب کھانا چاہے (اور غسل کا موقع نہ ہو) تو وضو کرے۔	۱۴۴	۷۸	۱۴۱
۸۹	اگر جنب کھانے کا قصد کرے اور فقط ہاتھ ہی دھولے تو بھی کافی ہے۔	۱۴۵	۷۸	۱۴۲
۸۹	جنب جب کھانے یا پینے کا قصد کرے تو فقط ہاتھ دھولینا ہی کافی ہے۔	۱۴۶	۷۹	۱۴۳
۹۰	جنب جب سونے کا ارادہ کرے اور غسل کا موقع نہ ہو تو وضو کرے۔	۱۴۷	۷۹	۱۴۴
۹۰	جنبی جب سونے کا ارادہ کرے تو وضو کرے اور اپنی شرم گاہ کو دھولے۔	۱۴۸	۸۱	۱۴۵
۹۰	جنبی وضو نہ کرے تو کیا ہوگا؟	۱۴۹	۸۱	۱۴۶
۹۱	اگر جنبی دوبارہ جماع کا قصد کرے تو کیا کرے؟	۱۵۰	۸۲	۱۴۷
۹۱	کئی عورتوں سے جماع کرنا ایک مثل سے۔	۱۵۱	۸۲	۱۴۸
۹۱	جنب کو قرآن پڑھنا درست نہیں ہے۔	۱۵۲	۸۳	۱۴۹
۹۲	جنب کے ساتھ بیٹھنا اور اس کو چھونا کیسا ہے۔	۱۵۳	۸۳	۱۵۰
۹۳	حائضہ عورت سے کام لینا کیسا ہے۔	۱۵۴	۸۳	۱۵۱
۹۳	حائضہ عورت مسجد میں بویا پھیلانے کو کیسا ہے۔	۱۵۵	۸۳	۱۵۲
۹۴	کوئی شخص اپنی بیوی کی گود میں سر رکھ کر قرآن پڑھنا۔	۱۵۶	۸۳	۱۵۳
۹۴	پڑھنا وہ حائضہ ہو تو کیسا ہے۔	۱۵۷	۸۳	۱۵۴
۹۴	حائضہ عورت اپنے خاوند کا سر دھونے کو کیسا ہے۔	۱۵۸	۸۳	۱۵۵
۹۴	حائضہ عورت کو ساتھ کھلانا اور اس کا جھوٹا لینا درست ہے۔	۱۵۹	۸۳	۱۵۶
۹۵	حائضہ عورت کا جھوٹا لینا درست ہے۔	۱۶۰	۸۳	۱۵۷
۹۵	حائضہ عورت کا جھوٹا لینا درست ہے۔	۱۶۱	۸۳	۱۵۸
۹۵	حائضہ عورت کا جھوٹا لینا درست ہے۔	۱۶۲	۸۳	۱۵۹
۹۵	حائضہ عورت کا جھوٹا لینا درست ہے۔	۱۶۳	۸۳	۱۶۰
۹۵	حائضہ عورت کا جھوٹا لینا درست ہے۔	۱۶۴	۸۳	۱۶۱
۹۵	حائضہ عورت کا جھوٹا لینا درست ہے۔	۱۶۵	۸۳	۱۶۲
۹۵	حائضہ عورت کا جھوٹا لینا درست ہے۔	۱۶۶	۸۳	۱۶۳
۹۵	حائضہ عورت کا جھوٹا لینا درست ہے۔	۱۶۷	۸۳	۱۶۴
۹۵	حائضہ عورت کا جھوٹا لینا درست ہے۔	۱۶۸	۸۳	۱۶۵
۹۵	حائضہ عورت کا جھوٹا لینا درست ہے۔	۱۶۹	۸۳	۱۶۶
۹۵	حائضہ عورت کا جھوٹا لینا درست ہے۔	۱۷۰	۸۳	۱۶۷
۹۵	حائضہ عورت کا جھوٹا لینا درست ہے۔	۱۷۱	۸۳	۱۶۸
۹۵	حائضہ عورت کا جھوٹا لینا درست ہے۔	۱۷۲	۸۳	۱۶۹
۹۵	حائضہ عورت کا جھوٹا لینا درست ہے۔	۱۷۳	۸۳	۱۷۰
۹۵	حائضہ عورت کا جھوٹا لینا درست ہے۔	۱۷۴	۸۳	۱۷۱
۹۵	حائضہ عورت کا جھوٹا لینا درست ہے۔	۱۷۵	۸۳	۱۷۲
۹۵	حائضہ عورت کا جھوٹا لینا درست ہے۔	۱۷۶	۸۳	۱۷۳
۹۵	حائضہ عورت کا جھوٹا لینا درست ہے۔	۱۷۷	۸۳	۱۷۴
۹۵	حائضہ عورت کا جھوٹا لینا درست ہے۔	۱۷۸	۸۳	۱۷۵
۹۵	حائضہ عورت کا جھوٹا لینا درست ہے۔	۱۷۹	۸۳	۱۷۶
۹۵	حائضہ عورت کا جھوٹا لینا درست ہے۔	۱۸۰	۸۳	۱۷۷
۹۵	حائضہ عورت کا جھوٹا لینا درست ہے۔	۱۸۱	۸۳	۱۷۸
۹۵	حائضہ عورت کا جھوٹا لینا درست ہے۔	۱۸۲	۸۳	۱۷۹
۹۵	حائضہ عورت کا جھوٹا لینا درست ہے۔	۱۸۳	۸۳	۱۸۰
۹۵	حائضہ عورت کا جھوٹا لینا درست ہے۔	۱۸۴	۸۳	۱۸۱
۹۵	حائضہ عورت کا جھوٹا لینا درست ہے۔	۱۸۵	۸۳	۱۸۲
۹۵	حائضہ عورت کا جھوٹا لینا درست ہے۔	۱۸۶	۸۳	۱۸۳
۹۵	حائضہ عورت کا جھوٹا لینا درست ہے۔	۱۸۷	۸۳	۱۸۴
۹۵	حائضہ عورت کا جھوٹا لینا درست ہے۔	۱۸۸	۸۳	۱۸۵
۹۵	حائضہ عورت کا جھوٹا لینا درست ہے۔	۱۸۹	۸۳	۱۸۶
۹۵	حائضہ عورت کا جھوٹا لینا درست ہے۔	۱۹۰	۸۳	۱۸۷
۹۵	حائضہ عورت کا جھوٹا لینا درست ہے۔	۱۹۱	۸۳	۱۸۸
۹۵	حائضہ عورت کا جھوٹا لینا درست ہے۔	۱۹۲	۸۳	۱۸۹
۹۵	حائضہ عورت کا جھوٹا لینا درست ہے۔	۱۹۳	۸۳	۱۹۰
۹۵	حائضہ عورت کا جھوٹا لینا درست ہے۔	۱۹۴	۸۳	۱۹۱
۹۵	حائضہ عورت کا جھوٹا لینا درست ہے۔	۱۹۵	۸۳	۱۹۲
۹۵	حائضہ عورت کا جھوٹا لینا درست ہے۔	۱۹۶	۸۳	۱۹۳
۹۵	حائضہ عورت کا جھوٹا لینا درست ہے۔	۱۹۷	۸۳	۱۹۴
۹۵	حائضہ عورت کا جھوٹا لینا درست ہے۔	۱۹۸	۸۳	۱۹۵
۹۵	حائضہ عورت کا جھوٹا لینا درست ہے۔	۱۹۹	۸۳	۱۹۶
۹۵	حائضہ عورت کا جھوٹا لینا درست ہے۔	۲۰۰	۸۳	۱۹۷

صفحہ نمبر	باب	نمبر	صفحہ نمبر	باب	نمبر
۱۱۰	ایک اور طرح کا تیمم۔	۲۰۲	۹۵	حائضہ کو ساتھ لٹانا درست درست۔	۱۸۰
۱۱۱	جنب کو تیمم کرنا درست ہے۔	۲۰۳	۹۶	حائضہ کے ساتھ لیٹنا اور مس کرنا درست ہے۔	۱۸۱
۱۱۲	مٹی سے تیمم کرنا۔	۲۰۴	۹۷	اکپڑ کریمہ دیسلونک عن الحیض کی تفسیر۔	۱۸۲
۱۱۲	ایک تیمم سے کئی نمازیں پڑھنے کا بیان۔	۲۰۵	۹۷	جو شخص اپنی حائضہ عورت سے جماع کرے اور اس کو اندر تلے کی اس نمی کا علم بھی ہو اس کا کفارہ کیا ہے۔	۱۸۳
۱۱۲	جو شخص پانی اور مٹی دونوں نہ پلٹے۔	۲۰۶			
۱۱۳	کِتَابُ الْيَمِيَاهِ مِنَ الْمَجْتَبِي		۹۸	جو عورت احرام باندھے ہو اور اس کو حیض آجائے۔	۱۸۴
۱۱۴	بیر بھنا کا بیان۔	۲۰۷	۹۸	احرام باندھتے وقت عورتیں کیا کریں؟	۱۸۵
۱۱۴	پانی کا اندازہ جو نجاست پڑھنے سے ناپاک نہ ہو	۲۰۸	۹۸	حیض کا خون اگر کپڑے پر لگ جائے تو کیا کرنا چاہیے؟	۱۸۶
۱۱۵	تھمے ہوئے پانی میں جنبی کو غسل کرنے کی ممانعت	۲۰۹			
۱۱۵	سمندر کے پانی سے وضو کرنا۔	۲۱۰	۹۹	اگر مٹی کپڑے میں لگ جائے تو کیا کرنا چاہیے۔	۱۸۷
۱۱۶	برف اور اولے کے پانی سے وضو کرنا۔	۲۱۱	۱۰۰	کپڑے سے مٹی کو دھونا چاہیے۔	۱۸۸
۱۱۶	کتے کا جھوٹا کیسا ہے؟	۲۱۲	۱۰۰	مٹی کا لٹا ڈالنا بھی کافی ہے۔	۱۸۹
۱۱۶	کتے کے جھوٹے برتن کو مٹی سے مانجھنا چاہیے	۲۱۳	۱۰۱	جو لڑکا کھانا نہ کھاتا جو اس کا پیشاب کیسا ہے۔	۱۹۰
۱۱۷	بلی کا جھوٹا کیسا ہے؟	۲۱۴	۱۰۲	لڑکی کے پیشاب کا بیان۔	۱۹۱
۱۱۸	حائضہ کا جھوٹا کیسا ہے؟	۲۱۵	۱۰۲	جن جانوروں کا گوشت حلال ہے ان کا پیشاب پاک ہے۔	۱۹۲
۱۱۸	عورت کے وضو سے جو پانی بچے اس سے وضو درست ہے۔	۲۱۶	۱۰۲	حلال جانور کا گوہ کپڑے میں لگ جائے تو کیا کرنا چاہیے؟	۱۹۳
۱۱۸	عورت کے وضو سے جو پانی بچے اس سے ممانعت۔	۲۱۷	۱۰۳	کپڑے میں تھوک لگ جائے تو کیا ہے؟	۱۹۴
۱۱۹	جنب سے غسل سے جو پانی بچے اس سے غسل کرنے کی اجازت۔	۲۱۸	۱۰۵	تیمم کس طرح شروع ہوا۔	۱۹۵
۱۱۹	کس قدر پانی وضو کو اور کس قدر غسل کو کفایت کرتا ہے۔	۲۱۹	۱۰۷	بغیر سفر کے تیمم کرنے کا بیان۔	۱۹۶
			۱۰۷	بغیر سفر کے تیمم کرنے کا بیان۔	۱۹۷
			۱۰۸	سفر میں تیمم کرنے کا بیان۔	۱۹۸
			۱۰۸	تیمم کیونکر کرنا چاہیے۔	۱۹۹
			۱۰۹	تیمم کی دوسری ترکیب جس میں ہاتھ مار کر غبار پھونکنے کا ذکر ہے۔	۲۰۰
۱۲۰	کِتَابُ الْحَيْضِ وَالْاِسْتِحَاظَةِ				
۱۲۰	حیض کا بیان اور حیض کو نفاس کہنا۔	۲۲۰			
۱۲۱	استحاضے کا بیان اور خون شروع ہونے اور ختم	۲۲۱	۱۱۰	ایک اور طرح کا تیمم۔	۲۰۱

صفحہ نمبر	باب	صفحہ نمبر	صفحہ نمبر	باب	صفحہ نمبر
۱۳۱	حائضہ عورت اپنے خاوند کا سر دھوئے۔	۲۴۰	۱۳۱	ہونے کا ذکر۔	۲۲۲
۱۳۲	حائضات عید گاہ میں آئیں اور مسلمانوں کی دعا میں شریک ہوں۔	۲۴۱	۱۳۲	جس عورت کے حیض کے دن ہر مہینے مقرر ہوں اور اس کو استحاضہ ہو جائے۔	۲۲۳
۱۳۲	طواف زیارت کے بعد عورت کو حیض آئے تو کیا کرے۔	۲۴۲	۱۳۳	قرہ کا بیان۔	۲۲۴
۱۳۳	احرام کے وقت حائضہ عورت کیا کرے؟	۲۴۳	۱۳۴	مستحاضہ دو نمازوں کو جمع کر کے پڑھے تو دونوں کے لیے ایک غسل کرے۔	۲۲۵
۱۳۳	نفاس والی عورت پر نماز جنازہ پڑھی جائے	۲۴۴	۱۳۵	حیض اور استحاضہ کے خون میں کیا فرق ہے۔	۲۲۶
۱۳۳	حیض کا خون کپڑے میں لگ جائے تو کیا کرے؟	۲۴۵	۱۳۶	زردی یا تیزی (خاکی رنگ) حیض میں داخل نہیں ہے	۲۲۷
۱۳۴	کتاب الغسل والتیمم	۲۴۶	۱۳۷	کیا حائضہ عورت سے فائدہ اٹھانا درست ہے؟ اور آئینہ کریمہ ویسٹونک عن الحيض کی تفسیر۔	۲۲۸
۱۳۴	جنب کو تمھے ہوئے پانی میں غسل کرنے کی نعت	۲۴۶	۱۳۸	جو شخص باوجود جاننے کے اپنی حائضہ عورت سے جماع کرے تو اس کا کفارہ کیا ہے۔	۲۲۹
۱۳۵	حمام (غسل خانے) میں جانے کی اجازت۔	۲۴۷	۱۳۹	حائضہ کو اس کے حیض کے کپڑوں میں اپنے ساتھ لانا درست ہے۔	۲۳۰
۱۳۵	برف اور اولوں سے غسل کرنے کا بیان۔	۲۴۸	۱۴۰	کوئی مرد اپنی عورت کے ساتھ ایک لحاف میں سوئے اور وہ حائضہ ہو۔	۲۳۱
۱۳۵	سونے سے چھلے غسل کرنے کا بیان۔	۲۴۹	۱۴۱	حائضہ کے ساتھ لیٹنا اور اس کو بوسہ دینا۔	۲۳۲
۱۳۶	پہلی رات کو غسل کرنا۔	۲۵۰	۱۴۲	جب حضور کی کسی بی بی کو حیض آتا تو آپ کیا کرتے۔	۲۳۳
۱۳۶	غسل کے وقت آڑھ کرنا۔	۲۵۱	۱۴۳	حائضہ کو اپنے ساتھ کھلانا اور اس کا بھوٹا پانی پینا۔	۲۳۴
۱۳۷	پانی میں کوئی حد مقرر نہ ہونے۔	۲۵۲	۱۴۴	حائضہ کا بھوٹا کام میں لانا درست ہے۔	۲۳۵
۱۳۷	مرد اور عورت مل کر غسل کریں تو جائز ہے۔	۲۵۳	۱۴۵	ایک شخص اپنی بی بی کی گود میں سر رکھ کر قرآن پڑھے اور وہ حائضہ ہو تو کیسا ہے۔	۲۳۶
۱۳۸	دونوں کو ایک برتن سے نہانے کی اجازت۔	۲۵۴	۱۴۶	حائضہ کے ذمہ سے نماز اتر جاتی ہے۔	۲۳۷
۱۳۸	آٹا لگے ہوئے برتن میں پانی بھر کر غسل کرنا۔	۲۵۵	۱۴۷	حائضہ عورت سے کام لینے کا بیان۔	۲۳۸
۱۳۹	رجب ہوشیاں گندھی ہوں تو غسل کے وقت سر کھولنا عورت کو ضرور نہیں۔	۲۵۶	۱۴۸	حائضہ مسجد میں بوریہ پچھا دے تو کیسا ہے؟	۲۳۹
۱۳۹	اگر کسی احرام کے لیے غسل کیا اور خوشبو لگائی پھر بعد احرام کے اس خوشبو کا اثر رہا تو کیسا ہے۔	۲۵۷	۱۴۹	حائضہ عورت اپنے خاوند کے سر میں گنگھی کرے اور مرد مسجد میں اعتکاف سے ہو۔	۲۴۰
۱۴۰	جنب اپنے سارے بدن پر پانی ڈالنے سے پہلے جو نجاست بدن پر لگی ہو اس کو دور کرے۔	۲۵۸	۱۵۰		

صفحہ نمبر	باب	نمبر شمار	صفحہ نمبر	باب	نمبر شمار
۱۴۰	نماز پر محاسبہ ہونے کا باب۔	۲۸۲	۱۴۰	شرک گاہ دھونے کے بعد زمین پر ہاتھ پھیرنا۔	۲۵۹
۱۴۱	نماز پڑھنے والے کا ثواب۔	۲۸۳	۱۴۱	جنابت کا غسل وضو سے شروع کرنا۔	۲۶۰
۱۴۲	حضرتیں ظہر کی کتنی رکعتیں پڑھے؟	۲۸۵	۱۴۱	طہارت میں داہنی جانب سے شروع کرنا۔	۲۶۱
۱۴۲	سفر میں ظہر کی کتنی رکعتیں پڑھے۔	۲۸۶	۱۴۱	غسل جنابت کے وضو میں سر کا مسح ضروری نہیں۔	۲۶۲
۱۴۲	نماز عصر کی فضیلت۔	۲۸۷	۱۴۲	جنابت کے غسل میں بدن کو صاف کرنا۔	۲۶۳
۱۴۳	نماز عصر کی نگہداشت۔	۲۸۸	۱۴۳	جنب کو اپنے سر پر کتنا پانی ڈالنا کافی ہے۔	۲۶۴
۱۴۳	جو شخص عصر کی نماز چھوڑ دے۔	۲۸۹	۱۴۳	حیض سے غسل کرتے وقت کیا کرے۔	۲۶۵
۱۴۴	حضرتیں عصر کی کتنی رکعتیں پڑھے۔	۲۹۰	۱۴۳	غسل میں سب اعضاء کو ایک ایک بار دھونا۔	۲۶۶
۱۴۴	سفر میں عصر کی کتنی رکعتیں پڑھے۔	۲۹۱	۱۴۴	جو عورت پیکر جینی ہو وہ احرام کیونکر باندھے۔	۲۶۷
۱۴۵	مغرب کی نماز کا بیان۔	۲۹۲	۱۴۴	غسل کرنے کے بعد وضو نہ کرنے۔	۲۶۸
۱۴۵	عشاء کی نماز کی فضیلت۔	۲۹۳	۱۴۴	کئی عورتوں سے صحبت کرنا پھر ایک بار غسل کر لینا۔	۲۶۹
۱۴۶	سفر میں عشاء کی نماز۔	۲۹۴	۱۴۵	مٹی پر تیمم کرنا درست۔	۲۷۰
۱۴۶	جماعت کی فضیلت۔	۲۹۵	۱۴۵	ایک شخص تیمم کر کے نماز پڑھے پھر پانی ملے اور وقت باقی ہو۔	۲۷۱
۱۴۷	قلعہ کی طرف منہ کرنا فرض ہے۔	۲۹۶	۱۴۶	مذی سے وضو کرنے کا باب۔	۲۷۲
۱۴۸	کس حال میں کعبہ کے سوا اور کسی طرف منہ کر سکتا ہے۔	۲۹۷	۱۴۶	جب سو کر اٹھے تب وضو کرے۔	۲۷۳
۱۴۸	اگر کس نے قصد ایک طرف منہ کیا پھر معلوم ہوا کہ وہ قدرتہ نہ تھا تو نماز ہو جائے گی۔	۲۹۸	۱۴۸	ذکر کے چھونے سے وضو ٹوٹ جاتا۔	۲۷۴
۱۴۹	کتاب المواقیت		۱۵۰	کتاب الصلوٰۃ	
۱۴۹	ظہر کا اول وقت کیا ہے؟	۲۹۹	۱۵۰	نماز کیونکر فرض ہوئی؟ اس کا بیان۔	۲۷۵
۱۵۰	سفر میں ظہر جلدی پڑھنا۔	۳۰۰	۱۵۴	نماز کہاں فرض ہوئی؟	۲۷۶
۱۵۱	جاڑے میں ظہر جلدی پڑھنا۔	۳۰۱	۱۵۴	نماز کیوں کر فرض ہوئی؟	۲۷۷
۱۵۱	جب گرمی بہت ہو تو ظہر ٹھنڈے وقت پڑھنا	۳۰۲	۱۵۷	رات دن میں کتنی نمازیں فرض ہیں۔	۲۷۸
۱۵۱	ظہر کا اخیر وقت کیا ہے؟	۳۰۳	۱۵۸	پانچوں نمازوں کے ادا کرنے پر بیعت کرنا۔	۲۷۹
۱۵۲	عصر کا اول وقت کیا ہے؟	۳۰۴	۱۵۹	پانچوں نمازوں کی محافظت کرنا۔	۲۸۰
۱۵۲	عصر جلدی پڑھنا۔	۳۰۵	۱۵۹	پانچوں نمازوں کی فضیلت۔	۲۸۱
۱۵۲			۱۶۰	تارک نماز کا کیا حکم ہے؟	۲۸۲

صفحہ نمبر	باب	صفحہ نمبر	صفحہ نمبر	باب	نمبر شمار
۱۹۵	ٹھیک دوپہر کو نماز پڑھنے کی ممانعت۔	۳۳۱	۱۷۵	عصر میں دیر کرنا کیا ہے؟	۳۰۶
۱۹۵	عصر کے بعد نماز پڑھنے کی ممانعت۔	۳۳۲	۱۷۶	عصر کا آخری وقت کیا ہے؟	۳۰۷
۱۹۷	عصر کے بعد نماز پڑھنے کی اجازت۔	۳۳۳	۱۷۷	جس نے آفتاب ڈوبنے سے پہلے دو رکعتیں پڑھیں	۳۰۸
۱۹۸	آفتاب ڈوبنے سے پہلے نماز پڑھنے کی اجازت۔	۳۳۴	۱۷۸	اس نے عصر کی نماز پائی۔	
۱۹۹	مغرب سے پہلے نماز پڑھنا۔	۳۳۵	۱۷۹	مغرب کا اول وقت کیا ہے؟	۳۰۹
۱۹۹	بعد فجر ہو جانے کے نماز پڑھنا۔	۳۳۶	۱۷۹	مغرب میں جلدی کرنا۔	۳۱۰
۱۹۶	بعد فجر ہو جانے کے (نفل) نماز پڑھنا فرض	۳۳۷	۱۸۰	مغرب میں دیر کرنا۔	۳۱۱
	پڑھنے تک۔		۱۸۰	مغرب کا اخیر وقت کیا ہے؟	۳۱۲
۲۰۰	سکے میں ہر وقت نماز کا درست ہونا۔	۳۳۸	۱۸۲	مغرب پڑھ کر عشاء سے پہلے سو جانا مکروہ ہے۔	۳۱۳
۲۰۰	مسافر ظہر اور عصر کو کس وقت جمع کرے	۳۳۹	۱۸۲	عشاء کا اول وقت کیا ہے۔	۳۱۴
۲۰۱	جمع کرنے کا بیان۔	۳۴۰	۱۸۳	عشاء میں جلدی کرنا۔	۳۱۵
۲۰۲	جس وقت میں میٹیم بھی جمع کر سکتا ہے اس کا بیان۔	۳۴۱	۱۸۴	شفق ڈوبنے کا وقت۔	۳۱۶
۲۰۳	مسافر مغرب اور عشاء کس وقت جمع کرے۔	۳۴۲	۱۸۴	عشاء کی تاخیر مستحب ہے۔	۳۱۷
۲۰۴	نمازوں میں کس حالت میں جمع کرے۔	۳۴۳	۱۸۵	عشاء کا آخری وقت کیا ہے۔	۳۱۸
۲۰۶	حضر میں نمازوں کو ملا کر پڑھنے کا بیان۔	۳۴۴	۱۸۸	نماز عشاء کو متمہ کرنے کی اجازت۔	۳۱۹
۲۰۷	عرفات میں ظہر اور عصر ملا کر پڑھنے کا بیان۔	۳۴۵	۱۸۸	عشاء کی نماز کو متمہ کہنا مکروہ ہے۔	۳۲۰
۲۰۷	مزدلفہ میں مغرب اور عشاء جمع کرنے کا بیان۔	۳۴۶	۱۸۹	صبح کی نماز کا اول وقت کیا ہے۔	۳۲۱
۲۰۸	جمع کیونکر کرے۔	۳۴۷	۱۸۹	سفر نہ ہو تو فجر اندھیرے میں پڑھنا۔	۳۲۲
۲۰۹	اپنے وقت پر نماز پڑھنے کی فضیلت۔	۳۴۸	۱۹۰	سفر میں فجر اندھیرے پڑھنا۔	۳۲۳
۲۰۹	جو شخص نماز بھول جائے۔	۳۴۹	۱۹۰	فجر روشنی میں پڑھنا۔	۳۲۴
۲۱۰	جو شخص سو جائے نماز سے یا غافل ہو جائے۔	۳۵۰	۱۹۱	جس نے نماز فجر کا ایک سجدہ قبل طلوع آفتاب پالیا اس کا کیا حکم ہے۔	۳۲۵
۲۱۰	جو نماز سونے میں تقضا ہو جائے تو اس کو دوسرے دن وقت پر پڑھ لے	۳۵۱	۱۹۱	صبح کا اخیر وقت کیا ہے۔	۳۲۶
۲۱۱	تقضا نماز کیونکر پڑھے۔	۳۵۲	۱۹۲	جس نے ایک رکعت کسی نماز کی پالی۔	۳۲۷
۲۱۳	کتاب الاذان		۱۹۳	جن اوقات میں نماز پڑھنا منع ہے ان کا بیان۔	۳۲۸
			۱۹۴	صبح کی نماز کے بعد نماز پڑھنے کا بیان۔	۳۲۹
			۱۹۵	آفتاب نکلنے وقت نماز پڑھنے کی ممانعت۔	۳۳۰

صفحہ نمبر	باب	صفحہ نمبر	باب	نمبر شمار
۲۲۵	سب کے لیے کافی ہے مگر تکبیر ہر ایک نماز کے لیے جدا جدا کہے ہر نماز کے لیے صرف تکبیر کہہ لینا ہی کافی ہے۔	۲۱۳	اذان کے شروع ہونے کا بیان۔	۳۵۳
۲۲۶	جو شخص ایک رکعت بھول گیا اور سلام پھیر کر چل دیا (پھر اس رکعت کو ادا کرنا چاہیے تو تکبیر کہے۔	۲۱۳	اذان کے کلمات دو دہرے کہنے کا بیان۔	۳۵۴
۲۲۷	چروا جھا جنگل میں اذان دے۔	۲۱۴	اذان میں شہادتین کو پھر آہستہ سے کہنا۔	۳۵۵
۲۲۸	اذان کہنے پر قرعہ ڈالنا۔	۲۱۵	اذان کے کتنے کلمے ہیں۔	۳۵۶
۲۲۹	موذن اسے کرنا چاہیے جو اذان پر اجرت نہ لے۔	۲۱۵	اذان کیونکر دینا چاہیے۔	۳۵۷
۲۳۰	اذان کی فضیلت۔	۲۱۵	سفر میں اذان دینے کا بیان۔	۳۵۸
۲۳۱	اذان کہنے پر قرعہ ڈالنا۔	۲۱۸	جو لوگ سفر میں تنہا ہوں وہ بھی اذان کہیں۔	۳۵۹
۲۳۲	جو موذن اسے کرنا چاہیے جو اذان پر اجرت نہ لے۔	۲۱۸	دوسرے کی اذان پر تقاضا کرنا۔	۳۶۰
۲۳۳	اذان کہنے پر قرعہ ڈالنا۔	۲۱۹	ایک مسجد کے لیے دو مؤذنین کا ہونا۔	۳۶۱
۲۳۴	جو موذن کہے وہی سننے والا بھی کہے۔	۲۱۹	اگر دو مؤذن ہوں تو ایک ساتھ مل کر اذان دیں یا یکے بعد دیگرے۔	۳۶۲
۲۳۵	اذان کا ثواب۔	۲۲۰	قبل از وقت اذان دینا کیسا ہے۔	۳۶۳
۲۳۶	جو موذن کہے وہی سننے والا بھی کہے۔	۲۲۰	صبح کی اذان کا وقت۔	۳۶۴
۲۳۷	جو موذن کہے وہی سننے والا بھی کہے۔	۲۲۰	اذان دینے وقت مؤذن کیا کرے۔	۳۶۵
۲۳۸	جب مؤذن جی علی الصلوٰۃ جی علی الفلاح کہے تو سننے والا کیا کہے۔	۲۲۰	اذان دیتے وقت آواز کو بلند کرنا۔	۳۶۶
۲۳۹	اذان کے بعد حضور صلی اللہ علیہ وسلم پر درود بھیجنا۔	۲۲۱	صبح کی اذان میں تثنوی کا بیان۔	۳۶۷
۲۴۰	اذان کی دعا۔	۲۲۲	اذان کے آخری الفاظ۔	۳۶۸
۲۴۱	اذان اور اقامت کے بیچ میں نماز پڑھنا۔	۲۲۲	اگر رات کو بارش ہو رہی ہو تو جماعت میں آنا ضروری نہیں ہے۔	۳۶۹
۲۴۲	مسجد میں نماز ہو جانے کے بعد بغیر نماز پڑھے نکلنا کیسا ہے۔	۲۲۳	جو شخص دو نمازوں کو ملا کر پڑھے پہلی نماز کے وقت میں تو وہ اذان دے۔	۳۷۰
۲۴۳	موذن امام کو آگاہ کرے جب نماز ہونے لگے۔	۲۲۳	جو شخص دو نمازوں کو ملا کر پڑھے پہلی نماز کا وقت گزر جانے کے بعد تو وہ اذان دے۔	۳۷۱
۲۴۴	جب امام باہر نکلے تو مؤذن تکبیر کہے۔	۲۲۴	جو شخص دو نمازیں ملا کر پڑھے تو تکبیر ایک بار کہے یا دو بار۔	۳۷۲
		۲۲۵	جو نماز قضا ہو جائے اس کے لیے اذان کہنے کا بیان۔	۳۷۳
		۲۲۵	اگر کئی نمازیں قضا ہو گئی ہوں تو ایک اذان۔	۳۷۴

صفحہ نمبر	باب	نمبر شمارہ	صفحہ نمبر	باب	نمبر شمارہ
۲۴۴	مسجد میں اشعار پڑھنے کی اجازت۔	۴۱۷	۲۴۴	کتاب المساجد	
۲۴۴	مسجد میں اچھے اشعار پڑھنے کی اجازت۔	۴۱۸	۲۴۴	مسجد بنانے کی فضیلت	۳۹۵
۲۴۵	گی ہوئی پیس مسجد میں ڈھونڈنے کی ممانعت۔	۴۱۹	۲۴۴	مسجد بنانے میں نخر اور برائی کرنا کیسا ہے؟	۳۹۶
۲۴۵	مسجد میں ہتھیار رکھنا کیسا ہے؟	۴۲۰	۲۴۴	کون سی مسجد پھلے بنائی گئی۔	۳۹۷
۲۴۶	انگلیاں انگلیوں میں ڈالنا مسجد میں۔	۴۲۱	۲۴۵	کبھی میں نماز پڑھنے کی فضیلت۔	۳۹۸
۲۴۶	مسجد میں چت لیٹنا۔	۴۲۲	۲۴۵	خانہ کعبہ میں نماز پڑھنا۔	۳۹۹
۲۴۶	مسجد میں سونے کا بیان۔	۴۲۳	۲۴۵	بیت المقدس کی مسجد کا اور اس میں نماز پڑھنے کا بیان۔	۴۰۰
۲۴۶	مسجد میں تھوکنے کا بیان۔	۴۲۴	۲۴۵	مسجد نبوی کی برتری اور اس میں نماز پڑھنے کی فضیلت۔	۴۰۱
۲۴۷	مسجد میں قبلے کی طرف تھوکنے کی ممانعت۔	۴۲۵	۲۴۷	دو کوئی مسجد ہے جس کا ذکر قرآن میں ہے کہ وہ بنائی گئی ہے پر میری گارٹی پر۔	۴۰۲
۲۴۷	نماز میں اپنے سامنے یا داہنی طرف تھوکنے سے حضرت نے ممانعت کی ہے۔	۴۲۶	۲۴۷	مسجد قبائیل نماز پڑھنے کی فضیلت۔	۴۰۳
۲۴۷	نمازی کو اجازت ہے پیچھے یا بائیں طرف تھوکنے کی۔	۴۲۷	۲۴۸	کن کن مسجدوں کی طرف سفر کرنا درست ہے۔	۴۰۴
۲۴۸	کس پاؤں سے تھوک کوٹے۔	۴۲۸	۲۴۸	نصاری کے گرجا کو مسجد بنا لینا درست ہے۔	۴۰۵
۲۴۸	مسجدوں میں خوشبو کو لگانا۔	۴۲۹	۲۴۹	قبروں کو کھود کر وہاں مسجد بنا دینا۔	۴۰۶
۲۴۸	مسجد میں آتے اور جاتے وقت کیلکھے۔	۴۳۰	۲۵۰	قیور کو مسجد بنانے کی ممانعت۔	۴۰۷
۲۴۸	جب مسجد میں جائے تو بیٹھنے سے پہلے دو رکعتیں پڑھ لے۔	۴۳۱	۲۵۱	مسجد میں آنے کا ثواب۔	۴۰۸
۲۴۹	مسجد میں بیٹھنے کی اجازت بغیر نماز پڑھے اور مسجد سے نکلنے کی اجازت بغیر نماز پڑھے ہوئے۔	۴۳۲	۲۵۱	عورتوں کو مسجد میں جانے سے منع نہ کرنا چاہیئے۔	۴۰۹
۵۰	جو شخص کسی مسجد کے پاس سے گزیرے وہاں نماز پڑھے۔	۴۳۳	۲۵۲	مسجد میں آنا کب منع ہے۔	۴۱۰
۵۰	مسجد میں بیٹھ کر نماز کا انتظار کرنا بیسا ہے۔	۴۳۴	۲۵۲	کونسا شخص مسجد سے نکالا جائے۔	۴۱۱
۵۱	جہاں پروانٹ پانی پیشیں یا رہیں وہاں پر نماز پڑھنے کی ممانعت۔	۴۳۵	۲۵۳	مسجد میں خیمہ لگانے کا بیان۔	۴۱۲
۱۱	ہر جگہ نماز پڑھنے کی اجازت ہے۔	۴۳۶	۲۵۳	لوگوں کو مسجد میں لانے کا حکم۔	۴۱۳
			۲۵۴	قیدی کو مسجد کے ستون سے باندھنا۔	۴۱۴
			۲۵۴	اونٹ کو مسجد کے اندر لے جانا۔	۴۱۵
			۲۵۴	مسجد میں خرید و فروخت کی ممانعت اور جمعہ سے پہلے حلقہ باندھ کر بیٹھنے کی ممانعت۔	۴۱۶



صفحہ نمبر	باب	نمبر شمار	صفحہ نمبر	باب	شمار
	عورت پر۔	۲۵۱		بورنیے پر نماز پڑھنے کا بیان۔	۴۲
۲۴۱	ایک ہی کپڑے میں نماز پڑھنا جب کا نہ ہوں	۲۵۸	۲۵۱	سجدہ گاہ پر نماز پڑھنا۔	۴۲
	پر کچھ نہ ہو مکروہ ہے۔	۲۵۲	۲۵۲	منبر پر نماز پڑھنا۔	۴۲
۲۴۱	ریشمی کپڑے میں نماز پڑھنا۔	۲۵۹	۲۵۳	گدھے پر نماز پڑھنے کا بیان۔	۴۲
۲۴۱	منقش چادر کو اوڑھ کر نماز پڑھنا درست ہے	۲۶۰			
۲۴۱	لال کپڑے پہن کر نماز پڑھنا۔	۲۶۱	۲۵۳	<b>کِتَابُ الْقِبْلَةِ</b>	
۲۴۲	اس کپڑے میں نماز پڑھنا جو بدن سے	۲۶۲	۲۵۳	قبلہ کی طرف منہ کرنے کا بیان۔	۴۲
۲۴۲	لگا رہتا ہے۔	۲۶۲	۲۵۳	کس وقت قبلہ کی طرف منہ کرنا ضروری نہیں۔	۴۲
۲۴۲	موزے پہن ہوئے نماز پڑھنا۔	۲۶۳	۲۵۴	اگر ایک شخص نے سوچ کر قبلہ رو نماز پڑھی پھر معلوم	۴۲
۲۴۲	ہوتے پہن کر نماز پڑھنا۔	۲۶۴		ہوا کہ اس طرف قبلہ نہ تھا۔	
۲۴۲	جب امام نماز پڑھنے تو اپنے جوتے	۲۶۵	۲۵۴	نمازی کے سترے کا بیان۔	۴۲
	کہاں رکھے۔	۲۵۵		نمازی سترے سے نزدیک ہونا چاہیئے۔	۴۲
۲۴۳	<b>کِتَابُ الْاِمَامَةِ</b>	۲۵۵	۲۵۵	سترے سے کتنے فاصلے پر کھڑا ہو۔	۴۲
۲۴۳	صحابان علم و فضل کو امامت کرنا چاہیئے۔	۲۶۶	۲۵۶	جب نمازی کے سامنے سترہ نہ ہو تو کس چیز کے	۴۲
۲۴۳	ظالم حاکموں کے پیچھے نماز پڑھنا۔	۲۶۷		سامنے آنے سے نماز ٹوٹ جاتی ہے اور کس	
۲۴۴	امامت کا زیادہ حق دار کون ہے۔	۲۶۸	۲۵۷	سترے کے اور نمازی کے بیچ میں سے نکل جانے	۴۲
۲۴۴	جس کی عمر زیادہ ہو اس کو امامت کرنا چاہیئے۔	۲۶۹		کی برائی۔	
۲۴۵	جب چند لوگ برابر کے جمع ہوں تو کون	۲۷۰	۲۵۷	اس امر کی اجازت کا بیان۔	۴۲
	امامت کرے۔	۲۷۰		سوتے کے پیچھے نماز پڑھنا درست ہے۔	۴۲
۲۴۵	جب چند آدمی جمع ہوں اور ان میں وہ شخص	۲۷۱	۲۵۷	قبر کی طرف نماز پڑھنے کی ممانعت۔	۴۲
	بھی ہو جو سب کا حاکم ہے۔	۲۷۱	۲۵۸	جس کپڑے میں تصویریں ہوں اور نماز پڑھے	۴۲
۲۴۵	جب رعیت میں سے کوئی شخص نماز	۲۷۲	۲۵۸	نمازی اور امام کے درمیان آڑ ہو تو کیسا ہے؟	۴۲
	پڑھتا ہو پھر حاکم آجائے تو کیا پیچھے چلا جائے	۲۷۲	۲۵۹	ایک کپڑے میں نماز پڑھنے کا بیان۔	۴۲
۲۴۶	امام اپنی رعیت میں سے کسی کے پیچھے نماز پڑھے	۲۷۳	۲۶۰	فقط اکرتے نماز پڑھنے کا بیان رجب اس قدر	۴۲
	تو درست ہے۔	۲۷۳		نیچا ہو کہ ستر چھپا رہے۔	
۲۴۷	جو شخص کسی قوم کی ملاقات کو جائے تو ریدوں	۲۷۴	۲۶۰	تہہ بند میں نماز پڑھنا۔	۴۲
	ان کی اجازت کے ان کی امامت نہ کرے۔	۲۷۴	۲۶۰	ایک کپڑا کچھ نمازی کے بدن پر ہو اور کچھ اس کی	۴۲

صفحہ نمبر	باب	صفحہ نمبر	باب	نمبر
۲۷۶	صف اول دوسری صف پر کیا فضیلت رکھتی ہے۔	۲۷۶	آندھے کو امامت کرنا درست ہے۔	۴۷
۲۷۷	پچھلی صف کا بیان۔	۲۷۷	لڑکا نابالغ امامت کر سکتا ہے۔	۴۷
۲۷۷	جو شخص صفوں کو پھردے یعنی خالی جگہ میں کھڑا ہو جائے۔	۲۷۸	جب امام باہر نکلے نماز کے لیے اس وقت لوگ کھڑے ہوں۔	۴۷
۲۷۷	مردوں کی صف کو نسبی بڑی ہے اور عورتوں کی کو نسبی بہتر ہے۔	۲۷۸	اگر تکبیر ہونے کے بعد امام کو کوئی ضرورت پیش آئے	۴۷
۲۷۸	ستونوں کے بیچ میں صف بندی کرنا۔	۲۷۸	جب امام اپنی جگہ میں نماز پڑھانے کو کھڑا ہو جائے	۴۷
۲۷۸	صف میں کوئی جگہ کھڑے ہونا بہتر ہے۔	۲۷۹	پھر اس کو معلوم ہو کہ وضو نہیں ہے۔	۴۷
۲۷۸	امام کو نماز میں کس قدر تخفیف کرنا چاہیے۔	۲۷۹	جب امام کہیں جانے لگے جو کسی کو اپنا وظیفہ کر جائے۔	۴۷
۲۷۹	امام کو لمبی سوتیں پٹھنے کی اجازت۔	۲۸۰	امام کی پیروی کرنا چاہیے۔	۴۸
۲۷۹	امام کو نماز میں کونسا کام کرنا درست ہے۔	۲۸۰	جو شخص امام کی پیروی کرتا ہو اس کی اور لوگ پیروی کریں۔	۴۸
۲۷۹	امام سے ارکان میں آگے پڑھنا۔	۲۸۰	جب میں ہی ہوں تو امام کہاں کھڑا ہوا اور اس میں اختلاف کا بیان۔	۴۸
۲۸۰	ایک شخص امام کے ساتھ سے نماز توڑ کر الگ نماز پڑھے۔	۲۸۰	جب امام سمیعت تین مرد اور ایک عورت ہو تو کیونکر کھڑے ہوں۔	۴۸
۲۸۱	امام اگر بیٹھ کر نماز پڑھے تو مقتدی بھی نماز بیٹھ کر پڑھے۔	۲۸۲	جب دومرد و عورتیں ہوں تو کس طرح صف باندھیں۔	۴۸
۲۸۲	اگر امام اور مقتدی کی نیت میں اختلاف ہے جماعت کی فضیلت کا بیان۔	۲۸۲	جب ایک لڑکا اور ایک عورت تو امام کہاں کھڑا ہو۔	۴۸
۲۸۵	جب تین آدمی ہوں تو جماعت کریں۔	۲۸۳	جب ایک لڑکا امام کے ساتھ ہو تو امام کہاں کھڑا ہو	۴۸
۲۸۵	جب تین آدمی ہیں ایک مرد اور ایک لڑکا اور ایک عورت تو جماعت کریں۔	۲۸۳	امام سے کون لوگ نزدیک ہوں۔	۴۸
۲۸۵	جب دو آدمی ہوں تو جماعت کریں۔	۲۸۴	امام کے باہر کھڑے سے پہلے صفوں کا قائم ہو جانا۔	۴۸
۲۸۷	نفل نماز کے لیے جماعت کرنے کا بیان۔	۲۸۴	کیونکر امام صفیں جھائے۔	۴۸
۲۸۷	جب نماز قضا ہو جائے اس کے لیے جھلوت کرنے کا بیان۔	۲۸۵	جب امام آگے بڑھے تو صفوں کے برابر کرنے کے لیے کیا کہیے۔	۴۸
۲۸۷	جماعت میں نہ آنا کیسا ہے۔	۲۸۵	امام کتنی بلد کے برابر ہو جاؤ۔	۴۸
۲۸۸	جماعت میں شریک نہ ہونا کیسا ہے؟	۲۸۴	امام لوگوں کو رغبت دے صفیں برابر کرنے کی اور مل کر کھڑا ہونے کی۔	۴۸

صفحہ نمبر	باب	نمبر شمار	صفحہ نمبر	باب	نمبر شمار
۲۹۸	موندھوں تک ہاتھ اٹھانا۔	۵۲۳	۲۸۸	جاں اذان ہوتی ہو جماعت میں شریک ہونا	۵۱۵
"	کانوں تک ہاتھ اٹھانا۔	۵۲۴	"	ضروری ہے۔	"
۲۹۹	جب ہاتھ اٹھائے تو انگوٹھوں کو کہاں تک لائے۔	۵۲۵	۲۸۹	جماعت کا چھوڑنا عذر سے درست ہے۔	۵۱۶
"	دونوں ہاتھ بڑھا کر اٹھانا۔	۵۲۶	۲۹۰	جماعت کا ثواب بغیر جماعت کے کب ملتا ہے۔	۵۱۷
"	نماز شروع کرتے وقت تکبیر کرنا فرض ہے (جس کو تکبیر اولیٰ اور تکبیر تحریمہ کہتے ہیں)	۵۲۷	۲۹۱	اگر کوئی شخص ایک نماز پڑھ چکا ہو پھر جماعت ہو تو جماعت سے دوبارہ پڑھے۔	۵۱۸
۳۰۰	نماز کے شروع میں کیا پڑھنا چاہیئے۔	۵۲۸	"	جب کوئی شخص فجر کی نماز اکیلا پڑھ چکا ہو پھر جماعت ہو تو دوبارہ پڑھے۔	۵۱۹
۳۰۱	نماز میں ہاتھ باندھنا۔	۵۲۹	۲۹۲	اگر فیضیت کا وقت گزر جانے کے بعد جماعت ہو تب بھی شریک ہو جائے۔	۵۲۰
"	اگر امام کسی کا بلیاں ہاتھ داپنے ہاتھ کے اوپر دیکھے۔	۵۳۰	"	جو شخص امام کے ماتھ مسجد میں جماعت سے نماز پڑھ چکا ہو اس کو دوسری جماعت میں شریک ہونا ضروری نہیں۔	۵۲۱
"	داہنا ہاتھ بائیں کے اوپر کہاں رکھے۔	۵۳۱	"	نماز کو کس طرح جلا چاہیئے۔	۵۲۲
۳۰۲	لوکھ پر ہاتھ رکھے نماز پڑھنا منع ہے	۵۳۲	۲۹۳	نماز کیلئے جلدی چلنا بغیر دوڑے۔	۵۲۳
"	نماز میں دونوں پاؤں ملا کر کھڑا ہونا کیسا ہے۔	۵۳۳	"	نماز کے لیے اول وقت نکلنا کیسا ہے۔	۵۲۴
۳۰۳	تکبیر تحریمہ کے بعد تھوڑی دیر تک چپ رہنا۔	۵۳۴	۲۹۴	جب جماعت کے لیے تکبیر ہو تو نفل یا سنت پڑھنا منع ہے۔	۵۲۵
"	تکبیر تحریمہ اور قراءت کے بیچ میں کیا دعا پڑھنا چاہیئے۔	۵۳۵	"	جو شخص فجر کی نیتیں پڑھنا ہو اور امام فرض پڑھ رہا ہو۔	۵۲۶
"	دوسری دعا درمیان تکبیر تحریمہ اور قراءت کے۔	۵۳۶	۲۹۵	جو کوئی صف کے پیچھے اکیلا نماز پڑھے۔	۵۲۷
۳۰۴	تیسری دعا درمیان تکبیر تحریمہ اور قراءت کے۔	۵۳۷	"	صف میں ملنے سے پہلے رکوع کرنا۔	۵۲۸
۳۰۵	چوتھی ثنا درمیان میں تکبیر تحریمہ اور قراءت کے۔	۵۳۸	۲۹۶	بعد ظہر کے کتنی سنتیں پڑھے۔	۵۲۹
"	ایک اور ذکر درمیان میں تکبیر تحریمہ اور قراءت کے۔	۵۳۹	"	عصر کی پہلی سنتوں کا بیان۔	۵۳۰
۳۰۶	پہلے فاتحہ یعنی الحمد پڑھے پھر سورت پڑھے۔	۵۴۰	۲۹۷	کِتَابُ الْاِفْتِاحِ	
"	بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ پڑھنے کا بیان۔	۵۴۱	"	نماز کے شروع میں کیا کرنا چاہیئے۔	۵۳۱
"			"	جب تکبیر کے تو پہلے ہاتھوں کو اٹھائے۔	۵۳۲

صفحہ نمبر	باب	صفحہ نمبر	باب	صفحہ نمبر
۲۲۳	فجر کی نماز میں ساٹھ آیتوں سے لے کر سو آیتوں تک پڑھنا۔	۵۷۲	بسم اللہ الرحمن الرحیم پکارنا نہ کرنا۔	۵۵۱
"	فجر کی نماز میں سورہ قاف پڑھنا۔	۵۷۳	بسم اللہ الرحمن الرحیم سورہ فاتحہ میں نہ پڑھنا۔	۵۵۲
"	فجر کی نماز میں اذا الشمس کورت پڑھنا۔	۵۷۴	نماز میں سورہ فاتحہ پڑھنا ضروری ہے (خواہ اکیلے	۵۵۳
۳۲۴	فجر کی نماز میں مسنونہ تین پڑھنا۔	۵۷۵	پڑھتا ہو یا امام کے پیچھے۔	۵۵۴
"	قل اعوذ برب الفلق اور قل اعوذ برب الناس کی فضیلت کا بیان۔	۵۷۶	سورہ فاتحہ کی فضیلت۔	۵۵۵
"	جمعہ کے روز فجر کی نماز میں کونسی سورت پڑھنی چاہیے۔	۵۷۷	تفسیر اس آیت کی ولقد آتيناك سببا من المثاني والقران العظیمہ۔	۵۵۶
۳۲۵	قرآن شریف کے سجدوں کا بیان سورہ ص میں سجدے کا بیان۔	۵۷۸	امام کے پیچھے مقتدی رسوا سورت فاتحہ کے) اور کوئی سورہ نہ پڑھے۔	۵۵۷
۳۲۵	سورہ نجم میں سجدے کا بیان۔	۵۷۹	بہری نماز میں امام کے پیچھے قراءت نہ کرنا۔	۵۵۸
۳۲۶	سورہ نجم میں سجدے نہ کرنا۔	"	جب امام بہری نماز میں قراءت کرے تو مقتدی کچھ نہ پڑھیں مگر سورہ فاتحہ پڑھیں۔	۵۵۹
۳۲۶	اذا السماء انشقت میں سجدہ کرنے کا بیان۔	۵۸۰	تفسیر اس آیت کا اذا قرئ القرآن یعنی جب قرآن پڑھا جائے تو سنو اس کو اور چپ رہو تاکہ تم رحم کئے جاؤ۔	۵۶۰
"	اقرا باسم ربک میں سجدہ کرنے کا بیان۔	۵۸۱	امام کی قراءت مقتدی کو کافی ہے۔	۵۶۱
"	فرض نماز میں سجدہ تلاوت کرنے کا بیان۔	۵۸۲	جو شخص قرآن نہ پڑھ سکے اس کا بدل کیا ہے۔	۵۶۲
"	دن کو قراءت نماز میں آہستہ کرنا چاہیے۔	۵۸۳	امام امین پکار کر کہے۔	۵۶۳
۳۲۸	ظہر کی قراءت کا بیان۔	۵۸۴	امام کے پیچھے امین کہنا چاہیے۔	۵۶۴
"	ظہر کی پہلی رکعت میں لمبی سورت پڑھنا۔	۵۸۵	امین کہنے کی فضیلت۔	۵۶۵
"	ظہر کی نماز میں امام کا آیت پڑھنا سنائی دے۔	۵۸۶	اگر مقتدی کو چھینک آئے نماز میں تو کیا کہے۔	۵۶۶
"	ظہر کی دوسری رکعت میں قراءت کم کرنا پہلی رکعت سے۔	۵۸۷	قرآن کا بیان۔	۵۶۷
۳۳۰	ظہر کی پہلی دو رکعتوں میں قراءت کرنا۔	۵۸۸	فجر کی سنتوں میں کیا پڑھے۔	۵۶۸
"	عصر کی پہلی دو رکعتوں میں قراءت کرنا۔	۵۸۹	فجر کی سنتوں میں در کافرون اور اخصا پڑھنا۔	۵۶۹
۳۳۱	قیام اور قنوت کو ہلکا کرنا۔	۵۹۰	کا بیان۔	۵۷۰
"	مغرب کی نماز میں مفصل کی چھوٹی سنتیں پڑھنا۔	۵۹۱	فجر کی سنتیں ہلکی پڑھنا یعنی قراءت کو ان میں طول نہ دینا۔	۵۷۱
۳۳۲	مغرب میں سبح الاعلیٰ ربک الد علی پڑھنا۔	۵۹۲	فجر کی سنتوں میں در کافرون اور اخصا پڑھنا۔	۵۷۲
"	مغرب میں سورہ والمرسلات پڑھنا۔	۵۹۳	فجر کی نماز میں سورہ روم پڑھنا۔	۵۷۳

صفحہ نمبر	باب	صفحہ نمبر	باب	صفحہ نمبر
	رکوع میں۔	۳۳۳	مغرب کی نماز میں سورۃ والطور پڑھنا۔	۵۹۵
۳۲۵	اس حکم کا منسوخ ہونا۔	۴۲۱	مغرب میں سورۃ نجم دغان پڑھنا۔	۵۹۶
"	رکوع میں گھٹنوں کو پکڑنا۔	۴۲۲	مغرب میں المص پڑھنا۔	۵۹۷
۳۲۶	رکوع میں اپنی دونوں ہتھیلیاں کہاں رکھے؟	۴۲۳	مغرب کی سنتوں میں کونسی سورت پڑھنا؟	۵۹۸
"	رکوع میں دونوں ہاتھ کی انگلیاں کہاں ہوں۔	۴۲۴	قل جو اللہ احد پڑھنے کی فضیلت۔	۵۹۹
۳۲۷	رکوع میں بغلیں کشادہ کرنا۔	۴۲۵	عشاء کی نماز سبح الاعلیٰ بک الدعلیٰ پڑھنا۔	۶۰۰
"	رکوع میں اعتماد ال کرنا۔	۴۲۶	عشاء کی نماز ایشس و ضحیا پڑھنا۔	۶۰۱
"	رکوع میں کلام اللہ کے پڑھنے کی ممانعت	۴۲۷	والتین والزیون پڑھنا عشاء کی نماز میں۔	۶۰۲
۳۲۸	رکوع میں اپنے پروردگار کی تعظیم کرنا۔	۴۲۸	عشاء کی پہلی رکعت میں والتین والزیون پڑھنا۔	۶۰۳
"	رکوع میں کیا کہے۔	۴۲۹	پہلی دو رکعتوں کو لمبا کرنا۔	۶۰۴
۳۲۹	رکوع میں دو سدا کلمہ۔	۴۳۰	ایک رکعت میں دو سوز میں پڑھنا۔	۶۰۵
"	رکوع میں تیسرا کلمہ۔	۴۳۱	سورت کا ایک حصہ پڑھنا۔	۶۰۶
"	رکوع میں چوتھا کلمہ۔	۴۳۲	جب نماز میں آیت عذاب آئے تو اللہ سے پناہ مانگنا۔	۶۰۷
۳۳۰	رکوع میں پانچویں طرح کا حکم۔	۴۳۳	قاری جب رحمت کی آیت پڑھے تو اللہ سے رحمت مانگے۔	۶۰۸
"	ایک اور طرح کا حکم رکوع میں۔	۴۳۴	ایک آیت کو کئی بار پڑھنا۔	۶۰۹
"	رکوع میں کچھ نہ پڑھنا۔	۴۳۵	اس آیت کی تفسیر و ترجمہ بصلواتک ولا نجانفت بہا۔	۶۱۰
۳۳۱	رکوع کو اچھی طرح پورا کرنا۔	۴۳۶	قرآن کو بلند آواز سے پڑھنا۔	۶۱۱
"	رکوع سے سر اٹھاتے وقت ہاتھوں کو اٹھانا	۴۳۷	قرآن کو بلند (لمبی) آواز سے پڑھنا۔	۶۱۲
۳۳۲	دونوں ہاتھ کانوں کی تو تک اٹھانا جب رکوع سے سر اٹھائے۔	۴۳۸	قرآن کو خوش آوازی سے پڑھنا۔	۶۱۳
"	جب رکوع سے سر اٹھائے تو ہاتھوں کو	۴۳۹	رکوع کرتے وقت تکبیر کہنا۔	۶۱۴
"	موندھوں تک اٹھانا۔	۴۴۰	رکوع کرتے وقت ہاتھ کانوں تک اٹھانا	۶۱۵
"	ہاتھ نہ اٹھانے کی اجازت رکوع سے سر	۴۴۱	موندھوں تک ہاتھ اٹھانا۔	۶۱۶
"	اٹھاتے وقت۔	۴۴۲	نہ اٹھانا۔	۶۱۷
۳۳۳	جب امام رکوع سے سر اٹھائے تو کیا کہے۔	۴۴۳	رکوع میں پیٹھ برابر رکھنا۔	۶۱۸
"	مقتدی جب رکوع سے سر اٹھائے تو کیا کہے۔	۴۴۴	رکوع کس طرح کرے۔	۶۱۹
۳۳۴	ربنا و تک الحمد کہنے کا بیان۔	۴۴۵	دونوں ہاتھ ملا کر دونوں گھٹنوں کے بیچ میں رکھ لینا	۶۲۰
۳۳۵	رکوع کے بعد کتنی دیر تک کھڑے ہوں۔	۴۴۶		

صفحہ نمبر	باب	صفحہ نمبر	باب
۳۶۸	سجدے میں اعتدال (درستی) رکھنا	۶۷۳	۳۵۵ جب رکوع سے کھرا ہونے کی کہے۔
"	سجدے میں پیٹھ برابر رکھنا۔	۶۷۴	۳۵۶ رکوع کے بعد دعائے قنوت پڑھنا۔
۳۶۹	کوٹ کی طرح چونچیں لگانا منع ہے	۶۷۵	۳۵۷ فجر کی نماز میں قنوت پڑھنا۔
"	بال جوڑنے کی ممانعت۔	۶۷۶	۳۵۸ ظہر کی نماز میں قنوت پڑھنا۔
"	بہن شخص کا جوڑا بند رکھنا اور وہ نماز پڑھے۔	۶۷۷	"
۳۶۰	کپڑے جوڑنے کی ممانعت۔	۶۷۸	۳۵۹ قنوت میں منافقوں پر لعنت کرنا۔
"	کپڑے پر سجدہ کرنا۔	۶۷۹	"
"	سجدہ پورا کرنے کا بیان۔	۶۸۰	۳۶۰ لنگریوں کو ٹھنڈا کرنا ان پر سجدہ کرنے کے لیے۔
"	سجدہ میں کلام اللہ کے پڑھنے کی ممانعت۔	۶۸۱	"
۳۶۱	سجدے میں دعا کو شش سے کرنا۔	۶۸۲	۳۶۱ سجدے میں کیونکر کرے۔
"	سجدے میں دعا کرنے کا بیان۔	۶۸۳	"
۳۶۲	سجدے میں اور طرح کی دعا۔	۶۸۴	۳۶۲ سجدے کے وقت ہاتھ نہ اٹھانا۔
"	سجدے میں اور طرح کی دعا۔	۶۸۵	"
"	سجدے میں اور طرح کی دعا۔	۶۸۶	۳۶۳ سجدہ کرتے وقت پہلے زمین پر کونسا عضو رکھے۔
۳۶۳	سجدے میں اور طرح کی دعا۔	۶۸۷	"
"	ایک اور طرح کی دعا سجدے میں۔	۶۸۸	۳۶۴ دونوں ہاتھوں کو منہ کے سامنے زمین پر رکھنا۔
"	ایک اور طرح کی دعا۔	۶۸۹	"
۳۶۴	سجدے میں ایک اور طرح کی دعا۔	۶۹۰	"
"	سجدے میں ایک اور طرح کی دعا۔	۶۹۱	۳۶۵ کھٹنے اعضا پر سجدہ کرے۔
"	سجدے میں ایک اور طرح کی دعا۔	۶۹۲	"
۳۶۵	سجدے میں ایک اور طرح کی دعا۔	۶۹۳	۳۶۶ وہ سات اعضاء کون سے ہیں۔
"	ایک اور طرح کی دعا سجدے میں۔	۶۹۴	"
"	سجدے میں ایک اور طرح کی دعا۔	۶۹۵	۳۶۷ سجدے میں پیشانی زمین پر لگانا۔
۳۶۶	سجدے میں ایک اور طرح کی دعا۔	۶۹۶	"
"	سجدے میں کتنی بار تسبیح کہے۔	۶۹۷	۳۶۸ دو نون ہاتھوں پر سجدہ کرنا۔
۳۶۷	سجدہ میں اگر کچھ نہ کہے تو بھی سجدہ درست ہو جائے گا۔	۶۹۸	"
		۳۶۹	۳۶۹ سجدے کی ترکیب
			۳۷۰ سجدے میں دونوں ہاتھ کھول دینا۔

صفحہ نمبر	باب	صفحہ نمبر	باب	نمبر شمار
۳۸۷	پہلا تشہد کیا ہے۔	۷۲۱	بندہ اللہ سے کب قریب ہوتا ہے؟	۶۹۹
۳۹۰	دوسری طرح کا تشہد۔	۷۲۲	سجدے کی فضیلت۔	۷۰۰
"	ایک اور قسم کا تشہد۔	۷۲۳	اللہ کے لیے جو کوئی ایک سجدہ کرے اس کو کیا	۷۰۱
۳۹۱	ایک اور قسم کا تشہد۔	۷۲۴	ثواب ملے گا؟	
"	ایک اور قسم کا تشہد۔	۷۲۵	سجدے میں جو اعضاء زمین پر لگتے ہیں ان کی	۷۰۲
"	پہلا قعدہ ہلکا کرنا۔	۷۲۶	فضیلت۔	
۳۹۲	اگر پہلا قعدہ بھول جائے تو کیا کرے۔	۷۲۷	کیا ایک سجدہ دوسرے سجدے سے بڑھ سکتا	۷۰۳
"	جب بیچ کے قعدے سے فارغ ہو کر پھلی دو	۷۲۸	ہے۔	
"	رکعتوں کے لیے اٹھنا چاہیے تو تکبیر کہے۔	"	جب سجدے سے سر اٹھائے تو تکبیر کہے۔	۷۰۴
۳۹۳	جب پھلی دو رکعتوں کے لیے اٹھے تو دونوں	۷۲۹	جب پہلا سجدہ کر کے سر اٹھائے تو دونوں ہاتھ	۷۰۵
"	ہاتھ اٹھائے۔	"	اٹھائے۔	
"	جب پھلی دو رکعتوں کے لیے اٹھے تو دونوں	۷۳۰	دونوں سجدوں کے بیچ میں ہاتھ نہ اٹھانا۔	۷۰۶
"	تک دونوں ہاتھ اٹھائے۔	"	دونوں سجدوں کے بیچ میں دعا کرنا۔	۷۰۷
"	دونوں ہاتھ اٹھانے کا اور نماز میں خدا کی صفت	۷۳۱	منز کے سامنے دونوں ہاتھ اٹھانا۔	۷۰۸
"	اور تعریف کرنے کا بیان۔	"	دونوں سجدوں کے بیچ میں کتنی دیر بیٹھے۔	۷۰۹
۳۹۴	نماز میں ہاتھ اٹھا کر سلام کرنا کیا ہے۔	۷۳۲	دونوں سجدوں کے بیچ میں کس طرح بیٹھے۔	۷۱۰
۳۹۵	نماز سلام کا جواب اٹھانے سے دینا۔	۷۳۳	سجدے کے لیے تکبیر کہنا۔	۷۱۱
۳۹۶	نماز تکبیریاں ہٹانے کی ممانعت۔	۷۳۴	جب دونوں سجدے کر کے اٹھنے لگے تو پہلے سیدھا	۷۱۲
"	ایک بار تکبیریاں ہٹانے کی اجازت۔	۷۳۵	کھڑا ہو کر بیٹھ جائے پھر اٹھے۔	
"	نماز میں آسمان کی طرف دیکھنے کی ممانعت۔	۷۳۶	کھڑے ہوتے وقت ہاتھوں پر میرا دینا۔	۷۱۳
۳۹۷	نماز میں اِدھر اِدھر دیکھنے کی ممانعت۔	۷۳۷	پہلے دونوں ہاتھوں کو اٹھانا پھر گھٹنوں کو۔	۷۱۴
۳۹۸	نماز میں اِدھر اِدھر دیکھنے کی اجازت۔	۷۳۸	جب سجدے سے اٹھنے لگے تو تکبیر کہے۔	۷۱۵
"	نماز میں سانپ اور بچھو کو مارنا اور بچھو کو اٹھانا	۷۳۹	پہلے قعدے میں کیونکر بیٹھے۔	۷۱۶
"	اور رکھنا درست ہے۔	"	تشہد میں بیٹھتے وقت پاؤں کی انگلیاں قبلے کی	۷۱۷
۳۹۹	نماز میں سامنے قبلے کی طرف تھوڑے سے	۷۴۰	طرف رکھے۔	
"	قدم چلنا درست ہے۔	"	بیٹھتے وقت ہاتھ کہاں رکھے۔	۷۱۸
"	نماز میں دستک دینا۔	۷۴۱	نماز میں جب بیٹھے تو نگاہ کہاں رکھے۔	۷۱۹
۴۰۰	نماز میں سبحان اللہ کہنا۔	۷۴۲	انگلی سے اشارہ کرنا۔	۷۲۰

صفحہ نمبر	باب	نمبر شمار	صفحہ نمبر	باب	نمبر شمار
	اس بات کا کہ کس انگلی سے اشارہ کرنا چاہیے		۴۰۰	نماز میں کھکارنا کیسا ہے؟	۴۴۳
۴۲۰	کھلے کی انگلی کو اشارہ میں جھکانا۔	۴۴۴	۴۰۱	نماز میں روزنا۔	۴۴۴
"	اتنا سے کے وقت نگاہ کہاں رکھنا۔	۴۴۵	۴۰۱	نماز میں شیطان پر لعنت کرنا۔	۴۴۵
"	جب نماز میں دعا مانگے تو آسمان کی طرف نگاہ نہ اٹھائے۔	۴۴۶	۴۰۲	نماز میں بات کرنا۔	۴۴۶
۴۲۱	تشہد پڑھنا واجب ہے۔	۴۴۷	۴۰۵	جو شخص دو رکعتیں پڑھ کر جھولے سے کھڑا ہو جائے اور بیچ کا قعدہ نہ کرے۔	۴۴۷
"	تشہد اس طرح سکھانا جیسے قرآن کی سورت سکھاتے ہیں۔	۴۴۸	"	جس شخص نے دو رکعتیں پڑھ کر جھولے سے سلام پھیر دیا اور باتیں بھی کر لیں اب وہ کیا کرے۔	۴۴۸
"	تشہد کا بیان۔	۴۴۹	۴۰۸	ابو سیرینہ سے روایتوں کا اختلاف کہ آپ نے سوکے سجدے کئے یا نہیں۔	۴۴۹
۴۲۲	ایک اور طرح کا تشہد۔	۴۵۰	۴۰۹	جب نماز میں شک ہو جائے دو رکعتیں پڑھیں تو جتنی یقیناً ٹھہریں ان پر بنا کرے۔	۴۵۰
"	ایک اور طرح کا تشہد۔	۴۵۱	"	شک میں سوچنے کا بیان۔	۴۵۱
۴۲۳	رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم پر سلام کرنا۔	۴۵۲	۴۱۰	جو شخص پانچ رکعتیں پڑھے وہ کیا کرے۔	۴۵۲
"	رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم پر سلام کرنے کی فضیلت۔	۴۵۳	۴۱۳	جو شخص اپنی نماز میں سے کچھ بھول جائے وہ کیا کرے۔	۴۵۳
۴۲۴	نماز میں اللہ کی بزرگی بیان کرنا اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم پر درود پڑھنا۔	۴۵۴	۴۱۵	سجدہ سہو میں تکبیر کرنا۔	۴۵۴
"	رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم پر درود پڑھنے کی تاکید۔	۴۵۵	"	آخر جلسے میں کس طرح بیٹھنا چاہیے۔	۴۵۵
۴۲۵	رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم پر کیوں کر درود بھیجنا چاہیے۔	۴۵۶	۴۱۴	دونوں ہاتھیں کہاں رکھے۔	۴۵۶
"	ایک اور طرح کا درود۔	۴۵۷	"	دونوں کہنیاں بیٹھنے میں کس طرح رکھے۔	۴۵۷
"	ایک اور طرح کا درود۔	۴۵۸	۴۱۷	دونوں ہاتھیں بیٹھنے میں کہاں رکھے۔	۴۵۸
۴۲۶	ایک اور طرح کا درود۔	۴۵۹	"	سوا کھلے کی انگلی کے اور دہانے ہاتھ کی جانب کیوں نہ کر لینا۔	۴۵۹
۴۲۷	ایک اور طرح کا درود۔	۴۶۰	"	کو بند کر لینا۔	۴۶۰
"	ایک اور طرح کا درود۔	۴۶۱	۴۱۸	انگلیوں کو بند کر لینا اور بیچ کی انگلی اور انگوٹھے کا حلقہ ہاندھ لینا۔	۴۶۱
۴۲۸	درود پڑھنے کی فضیلت۔	۴۶۲	"	بائیں ہاتھ کو گھٹنے پر رکھنا۔	۴۶۲
"	درود شریف پڑھ کر پھر جو جی چاہے دعا مانگے	۴۶۳	۴۱۹	تشہد میں انگلی سے اشارہ کرنا۔	۴۶۳
۴۲۹	نماز میں تشہد کے بعد کیا پڑھے۔	۴۶۴	"	دعا مانگیوں سے اشارہ کرنے کی ممانعت اور بیان	۴۶۴
"	دعا مانورہ کے بیان میں۔	۴۶۵	"		



صفحہ نمبر	باب	صفحہ نمبر	باب	صفحہ نمبر
۴۲۳	سلام کے بعد تمہیل اور ذکر کرتا۔	۱۱۰	۴۳۰	ایک اور طرح کی دعا۔
۴۲۴	ایک اور دعائے مانگنے کے بعد۔	۱۱۱	"	ایک اور طرح کی دعا۔
۴۲۵	کتنی بار یہ دعا پڑھے۔	۱۱۲	۴۳۱	ایک اور طرح کی دعا۔
"	سلام کے بعد ایک اور ذکر۔	۱۱۳	"	ایک اور طرح کی دعا۔
"	ایک اور طرح کی دعا سلام کے بعد۔	۱۱۴	۴۳۲	نماز میں پناہ مانگنا۔
۴۲۶	ایک اور طرح کی دعا۔	۱۱۵	۴۳۳	ایک اور طرح کی پناہ مانگنا۔
"	نماز کے بعد پناہ مانگنا۔	۱۱۶	۴۳۴	ایک اور طرح کی دعا۔
۴۲۷	سلام کے بعد کتنی بار تسبیح کہے۔	۱۱۷	"	نماز کو گھٹانا۔
۴۲۸	ایک اور طرح کی تسبیح۔	۱۱۸	"	نماز کے لیے کم از کم کیا شرائط ہیں؟
۴۲۹	ایک اور طرح کی تسبیح۔	۱۱۹	۴۳۵	سلام کا بیان۔
"	ایک اور طرح کی تسبیح۔	۱۲۰	۴۳۷	جب سلام پھیرے تو دروں ہاتھ کہاں رکھے؟
۴۵۰	ایک اور طرح کی دعا۔	۱۲۱	"	دائیں طرف سلام میں کیا کہے۔
"	تسبیح کا شمار کرتا۔	۱۲۲	۴۳۸	بائیں طرف سلام میں کیا کہے۔
"	سلام کے بعد منہ نہ پونچھتا۔	۱۲۳	۴۳۹	ہاتھوں سے اشارہ کرنا سلام کے وقت۔
۴۵۱	سلام کے بعد امام کا بیٹھنا جہاں پر نماز پڑھی جائے۔	۱۲۴	"	جب امام سلام کرے اسی وقت مقتدی سلام کرے۔
"	نماز سے فارغ ہو کر کس طرف پھرتا چاہیے	۱۲۵	۴۴۰	نماز سے فارغ ہو کر سجدہ کرتا۔
۴۵۲	عوتیں نماز سے کس وقت فارغ ہو جائیں۔	۱۲۶	"	سلام پھیرنے اور بات کر لینے کے بعد سجدہ سو کرنا۔
"	امام سے جلدی کرنا اٹھنے میں منع ہے۔	۱۲۷	"	سجدہ سہو کے بعد سلام پھیرنا۔
۴۵۳	جو شخص امام کے ساتھ نماز میں شریک رہے اس کے اٹھنے تک تو کتنا ثواب پائے گا۔	۱۲۸	"	سلام پھیرنے کے بعد امام کتنی دیر بیٹھے پھر کب اٹھے۔
۴۵۴	امام کو لوگوں کی گزریں پھاند کر جانا درست ہے۔	۱۲۹	"	سلام پھیرتے ہی اٹھ جانا۔
"	جب کسی شخص سے پوچھا جائے تو نماز پڑھے چکا وہ کہہ سکتا ہے میں نے نہیں پڑھی۔	۱۳۰	۴۴۲	امام سلام پھیرنے کے بعد تکبیر کہنا۔
۴۵۵	کتاب الجمعة		"	نماز کے بعد معذرت پڑھنا۔
	جمعہ کا راجب ہونا۔	۱۳۱	"	سلام کے بعد استغفار پڑھنا۔
			۴۴۳	استغفار کے بعد ذکر کرنا۔
			"	سلام کے بعد کیا دعا پڑھے۔

صفحہ نمبر	باب	نمبر شمار	صفحہ نمبر	باب	نمبر شمار
۴۲۵	چپ رہنے کی فضیلت -	۱۵۳	۴۵۵	یہود ایک دن ہمارے بعد ہیں اور نصاریٰ ہمارے دو دن بعد ہیں -	۱۳۲
۴۲۶	خطبہ کیونکر پڑھنا چاہیے -	۱۵۴	"	جمعہ کو ترک کرنے کی سزا -	۱۳۳
۴۲۶	جمعے کے خطبے میں غسل کی ترغیب دینا -	۱۵۵	"	جو شخص جمعے کو بغیر عذر کے ترک کرے اس کا کفارہ کیا ہے -	۱۳۴
۴۲۷	امام جمعے کے دن لوگوں کو حدیث کی ترغیب دے -	۱۵۶	۴۵۶	جمعے کی فضیلت کا بیان -	۱۳۵
۴۲۸	امام منبر پر اپنی رعیت سے مخاطب ہو -	۱۵۷	"	جمعے کے دن رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم پر زیادہ درود پڑھنا -	۱۳۶
"	خطبے میں قرآن پڑھنا -	۱۵۸	۴۵۷	جمعے کے دن مسواک کرنے کا حکم -	۱۳۷
۴۲۹	خطبے میں اشارہ کرنا -	۱۵۹	"	جمعے کے دن غسل کرنے کا حکم -	۱۳۸
"	خطبے کو تمام کرنے سے پہلے منبر سے اترنا -	۱۶۰	"	جمعہ کا غسل واجب ہے -	۱۳۹
"	رکھی کام کے لیے دست ہے -	۱۶۱	۴۵۸	جمعے کے دن اگر غسل نہ کرے تو کیا ہے -	۱۴۰
"	خطبہ چھوڑا پڑھنا بہتر ہے -	۱۶۱	"	جمعہ کا لباس کیا چاہیے -	۱۴۱
۴۷۰	جمعے کے دن کتنے خطبے پڑھے -	۱۶۲	"	جمعے کو جانے کی فضیلت -	۱۴۲
"	دونوں خطبوں کے بیچ میں بیٹھنا -	۱۶۳	۴۵۹	جمعے کو سویرے جانے کی فضیلت -	۱۴۳
"	دو خطبوں کے درمیان جب بیٹھے تو چپ رہے -	۱۶۴	"	جمعے کو کس وقت جانا بہتر ہے -	۱۴۴
"	دوسرے خطبے میں کلام اللہ پڑھنا اور اللہ کا ذکر کرنا -	۱۶۵	"	جمعے کی اذان کا بیان -	۱۴۵
۴۷۱	منبر پر سے اتر کر کھڑے رہنا کسی سے بات کرنا -	۱۶۶	۴۶۲	امام خطبے کے لیے نکلنا کب اور کس وقت کوئی مسجد میں آئے تو سنت پڑھے یا نہیں -	۱۴۶
"	جمعے کی نماز کتنی رکعتیں ہیں -	۱۶۷	۴۶۳	امام خطبے کے لیے کس پر کھڑا ہو -	۱۴۷
"	جمعے کی نماز میں سورہ بقرہ اور منافقوں پڑھنا -	۱۶۸	"	امام سے نزدیک ہونے کی فضیلت -	۱۴۸
۴۷۲	جمعے کی نماز میں سبح اسم ربك الدن علی اولہل اناک حدیث الفاشیہ پڑھنا -	۱۶۹	۴۶۴	امام جب منبر پر خطبہ پڑھ رہا ہو تو لوگوں کی گزریں پھانڈنا منع ہے -	۱۴۹
"	عثمان بن بشیر پر روایات کا اختلاف جمعے کی قراءت میں -	۱۷۰	"	امام خطبہ پڑھ رہا ہو اور کوئی اس وقت آئے تو نماز پڑھے یا نہیں -	۱۵۰
"	جس نے جمعے کی نماز کی ایک رکعت امام کے ساتھ پائی اس نے جمعہ پایا -	۱۷۱	۴۶۵	جب خطبہ ہو رہا ہو تو چپ رہے کسی سے یہ بھی نہ کہے کہ چپ رہو -	۱۵۱
۴۷۳	جمعے کے بعد مسجد میں کتنی رکعتیں پڑھے -	۱۷۲	"		

صفحہ نمبر	باب	صفحہ نمبر	باب	صفحہ نمبر
۲۸۹	ایک اور طرح گہن کی نماز۔	۱۹۳	۲۴۳	امام جمعے کے بعد کہاں نماز پڑھے۔
۲۹۰	ایک اور طرح گہن کی نماز۔	۱۹۴	"	جمعے کے بعد دو رکعتیں بس پڑھنا۔
۲۹۲	ایک اور طرح گہن کی نماز۔	۱۹۵	"	جمعے کے بعد ایک ساعت کا بیان جس میں دعا قبول ہوتی ہے۔
۲۹۳	ایک اور طرح گہن کی نماز۔	۱۹۶	"	
۲۹۵	سورج گہن میں کتنی قنوت کرے۔	۱۹۷	"	
۲۹۶	سورج گہن کی نماز میں قنوت پکار کر کرنا۔	۱۹۸	"	
"	سورج گہن کی نماز میں قنوت پکار کر نہ پڑھنا۔	۱۹۹	۲۴۶	کتاب ہے نماز قصر کرنے کی سفر میں۔
۲۹۷	گہن کی نماز میں سجدے میں کیلکے۔	۲۰۰	۲۴۸	مدینے میں رہنے والے مکے میں قصر کریں۔
۲۹۸	گہن کی نماز میں تہجد اور سلام پھیرنا۔	۲۰۱	"	منامیں قصر کرنے کا بیان۔
۲۹۹	گہن کی نماز میں منبر پر بیٹھنا۔	۲۰۲	۲۸۰	کتنے دن کی اقامت تک قصر کرنا چاہیے
۵۰۰	گہن کی نماز میں خطبہ کیونکر پڑھے۔	۲۰۳	۲۸۱	سفر میں نفل نہ پڑھنا۔
"	سورج گہن میں دعا مانگنے کا حکم۔	۲۰۴	"	
۵۰۱	سورج گہن میں استغفار کرنے کا حکم۔	۲۰۵	"	
"		"	"	
"	<b>کتاب الاستسقاء</b>	"	"	چاند گہن اور سورج گہن کا بیان۔
"	امام استسقاء کے لیے کب نکلے۔	۲۰۶	۲۸۲	جب آفتاب گہن لگے تو سبح اور بکیر کناؤ دعا مانگنا۔
۵۰۲	امام کا نکلنا استسقاء کے لیے۔	۲۰۷	"	جب آفتاب میں گہن ہو تو نماز پڑھنے کا حکم۔
"	امام کس حال میں نکلنا چاہیے۔	۲۰۸	۲۸۳	چاند گہن کے وقت نماز پڑھنے کا حکم۔
۵۰۳	استسقاء میں امام کا منبر پر بیٹھنا۔	۲۰۹	"	جب آفتاب میں گہن ہو تو یہاں تک نماز پڑھے کہ آفتاب صاف ہو جائے۔
"	امام جب استسقاء میں دعا مانگے تو اپنی پیٹھ لوگوں کی طرف کرے۔	۲۱۰	"	سورج گہن کی نماز کے لیے لوگوں کو پکار دینا۔
"	استسقاء کے وقت امام کا چادر اٹھانا۔	۲۱۱	۲۸۴	سورج گہن کی نماز میں صفیں باندھنا۔
۵۰۴	امام اپنی چادر کب اٹھے۔	۲۱۲	"	گہن کی نماز کیونکر پڑھنا چاہیے۔
"	امام کا ہاتھ اٹھانا دعا کے لیے استسقاء میں۔	۲۱۳	۲۸۵	ابن عباس سے دوسری طرح سورج گہن کی نماز کی روایت۔
"	ہاتھوں کو کہاں تک اٹھائے۔	۲۱۴	"	ایک اور طرح سورج گہن کی نماز۔
۵۰۵	استسقاء میں کیا دعا مانگے۔	۲۱۵	"	ایک اور طرح سے حضرت عائشہ سے۔
۵۰۶	استسقاء میں دعا مانگ کر پڑھنے کا بیان۔	۲۱۶	۲۸۶	ایک اور طرح سے گہن کی نماز۔
۵۰۷	استسقاء کی نماز میں کتنی رکعتیں ہیں۔	۲۱۷	۲۸۸	

صفحہ نمبر	باب	نمبر شمار	صفحہ نمبر	باب	نمبر شمار
۵۲۷	عیدین کی نماز میں بسح الگلار بک لہ علیٰ اور اہل اناک حدیث الفاشیہ پڑھنا۔	۹۳۷	۵۰۸	استقراء کی نماز میں کیوں کر پڑھنا چاہیئے۔	۹۱۸
"	نماز کے بعد عیدین میں خطبہ پڑھنا۔	۹۳۸	"	استقراء کی نماز میں قنارت پکار کر کرنا۔	۹۱۹
"	عیدین کا خطبہ سننے کے لیے بیٹھنا ضرور نہیں ہے۔	۹۳۹	"	پانی برستے وقت کیا کہے۔	۹۲۰
۵۲۸	خطبے کے لیے اچھا لباس پہننا۔	۹۴۰	۵۰۹	تاروں کی گردش پر پانی برسنے کا اعتقاد برا ہے۔	۹۲۱
"	اونٹ پر خطبہ پڑھنا۔	۹۴۱	"	جب بہت شدت سے پانی پڑے اور نقصان کا خوف ہو تو اس کے بند ہونے کے لیے امام دعا کرے۔	۹۲۲
"	خطبہ کھڑے ہو کر پڑھنا۔	۹۴۲	۵۱۰	جب پانی برسنا بند ہو جائے تو امام اپنے دونوں ہاتھ اٹھا کر دعا کرے۔	۹۲۳
"	خطبہ پڑھنے میں کسی آدمی پر ٹیڑھا لگانا۔	۹۴۳			
۵۲۸	خطبہ میں امام لوگوں کی طرف منہ کرے۔	۹۴۴	۵۱۱	کِتَابُ صَلَاةِ الْخَوْفِ	
"	خطبہ کے وقت کسی کو چپ کرنا کیسا ہے۔	۹۴۵	"	خوف کی نماز کا بیان۔	۹۲۴
"	خطبہ کیونکر پڑھنا چاہیئے۔	۹۴۶			
۵۲۹	امام کا رغبت دلانا لوگوں کو صدقہ کے لیے۔	۹۴۷	۵۲۲	کِتَابُ صَلَاةِ الْعِيدَيْنِ	
۵۳۰	خطبہ متوسط پڑھنا نہ بہت بڑا نہ بہت چھوٹا۔	۹۴۸	"	عیدین کی نماز کی کتاب۔	۹۲۵
"	دونوں خطبہ کے بیچ میں بیٹھنا اور چپ رہنا۔	۹۴۹	"	عید کے لیے دوسرے دن نکلنا۔	۹۲۶
۵۳۱	دوسرے خطبہ میں قرآن کی آیتیں پڑھنا اور اللہ کی یاد کرنا۔	۹۵۰	"	جو ان عورتوں اور پردہ والی عورتوں کا عیدین میں نکلنا۔	۹۲۷
"	خطبے کے تمام ہونے سے پہلے امام کا منبر سے اترنا۔	۹۵۱	۵۲۳	جدا رہنا حائضہ عورتوں کا عید گاہ سے۔	۹۲۸
"	خطبے سے فارغ ہو کر عورتوں کو نصیحت کرنا اور ان کو رغبت دلانا صدقہ کی۔	۹۵۲	"	عیدین میں زینت کرنا۔	۹۲۹
۵۳۲	عید کی نماز پہلے یا بعد نماز گنہ پڑھنا۔	۹۵۳	۵۲۴	عید کے دن امام سے پہلے نماز پڑھنا۔	۹۳۰
"	امام عید کے دن کتنی قربانیاں کرے۔	۹۵۴	"	عیدین میں اذان نہ دینا۔	۹۳۱
۵۳۳	عید اور جمعہ ایک ہی دن پڑیں تو کیا کرنا چاہیئے۔	۹۵۵	"	عید کے دن خطبہ پڑھنا۔	۹۳۲
"	اگر عید اور جمعہ ایک ہی پڑیں اور کوئی شخص پڑھنا۔	۹۵۶	۵۲۵	عیدین کی نماز خطبے سے پہلے پڑھنا۔	۹۳۳
"	عید کی نماز پڑھ لے تو اس کو اختیار ہے جمعہ میں آٹے پانا آئے۔	"	"	برہمی میدان میں گاڑ کر عید کی نماز اس کے سامنے پڑھنا۔	۹۳۴
			"	عیدین کی نماز کی کتنی رکعتیں ہیں۔	۹۳۵
			"	عیدین میں سورۃ قاف اور اقربت الساعۃ پڑھنا۔	۹۳۶

صفحہ نمبر	باب	صفحہ نمبر	باب	نمبر شمار
۵۵۶	نفل نماز بیٹھ کر پڑھنے کا بیان۔	۹۷۱	۵۳۳	۹۵۷ عید کے دن خوشی سے دف بھلا۔
۵۵۷	کھڑے ہو کر پڑھنے والے کی فضیلت بیٹھ کر پڑھنے والے سے۔	۹۷۹	۵۳۴	۹۵۸ عید کے روزام کے سامنے کھیل کود کا بیان۔
۵۵۸	بیٹھ کر نماز پڑھنے والے کی فضیلت لیٹ کر پڑھنے والے سے۔	۹۸۰	"	۹۵۹ مسجد میں عید کے دن کھیلنا اور عورتوں کا یہ کھیل دیکھنا۔
"	بیٹھ کر نماز کیسے پڑھے۔	۹۸۱	۵۳۵	۹۶۰ عید کے دن گانے اور بجانے کی اجازت۔
"	رات کو کس طرح قرائت کرے۔	۹۸۲	۵۳۶	کِتَابُ قِيَامِ اللَّيْلِ وَتَطْوِيعِ النَّهَارِ
"	اہستہ پڑھنے کی فضیلت۔	۹۸۳	"	۹۶۱ گھروں میں نفل پڑھنے کی فضیلت۔
۵۵۹	رات کی نماز میں قیام پور کو ع اور سجدہ اور سجدہ کے بیچ میں بیٹھنا سب برابر کرنا۔	۹۸۴	۵۳۷	۹۶۲ تہجد کا بیان۔
۵۶۰	رات کی نماز کیونکر پڑھنی چاہیے۔	۹۸۵	۵۳۸	۹۶۳ جو شخص رمضان کی راتوں میں نماز پڑھے ایمان سے ثواب کے واسطے اس کی فضیلت۔
۵۶۲	وتر پڑھنے کا حکم۔	۹۸۶	۵۳۹	۹۶۴ رمضان کی راتوں میں نماز پڑھنے کا بیان۔
"	سوئے سے پہلے وتر پڑھ لینا (اس شخص کو جس کو جاگنے کا بھروسہ نہ ہو)۔	۹۸۷	۵۴۰	۹۶۵ رات کو نماز پڑھنے کی فضیلت۔
۵۶۳	رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک رات میں دو وتروں سے متبع کیا ہے یعنی دوبارہ پڑھنے سے۔	۹۸۸	۵۴۱	۹۶۶ رات کی نماز کی فضیلت۔
"	وتر کا وقت۔	۹۸۹	۵۴۲	۹۶۷ سفر میں تہجد پڑھنے کی فضیلت۔
۵۶۴	صبح سے پہلے وتر پڑھ لینا چاہیے۔	۹۹۰	"	۹۶۸ رات کو کس وقت نفل پڑھے۔
۵۶۴	مغرب کی اذان ہونے کے بعد وتر پڑھنا۔	۹۹۱	۵۴۳	۹۶۹ جب رات کو اٹھے تو پہلے کیا کہے۔
"	سواری پر وتر پڑھنا۔	۹۹۲	۵۴۴	۹۷۰ جب رات کو اٹھے تو کیا کرے۔
۵۶۵	وتر کی کتنی رکعتیں ہیں۔	۹۹۳	"	۹۷۱ رات کی نماز کس دعا سے شروع کرے۔
۵۶۶	ایک رکعت وتر کو کیونکر پڑھنا چاہیے۔	۹۹۴	۵۴۵	۹۷۲ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی نماز کا بیان۔
۵۶۷	تین رکعتیں وتر کی کیونکر پڑھنی چاہیے۔	۹۹۵	۵۴۶	۹۷۳ داؤد علیہ السلام کی نماز کا بیان۔
"	ابی بن کعب کی حدیث میں جو وتر کے باب میں ہے راویوں کا اختلاف ہے۔	۹۹۶	۵۴۷	۹۷۴ حضرت موسیٰ کلیم اللہ علیہ السلام کی نماز کا بیان۔
۵۶۸	ابن عباس کی حدیث میں راویوں کا اختلاف ہے ابی اسحق پر۔	۹۹۷	۵۴۸	۹۷۵ رات کو عبادت کرنا۔
			۵۴۹	۹۷۶ اختلاف روایت کا حضرت عائشہ پر رات کی عبادت میں۔
			۵۵۰	۹۷۷ جب کھڑے ہو کر نماز شروع کرے کس طرح کرے اور بیان راویوں کے اختلاف کا اس باب میں حضرت عائشہ سے۔

صفحہ نمبر	باب	نمبر شمار	صفحہ نمبر	باب	نمبر شمار
۵۸۷	ایک شخص رات کو تہجد پڑھتا ہوا اور ایک رات نیند کے سبب سے نہ پڑھ سکے۔	۱۰۲۰	۵۶۹	ابن عباس کی حدیث میں راویوں کا اختلاف حبیب بن ابی ثابت پر۔	۹۹۸
۵۸۸	گزشتہ روایت میں رجل رخصی کا نام،	۱۰۲۱	۵۷۰	راویوں کا اختلاف زہری پر راویوں کی حدیث میں جو وتر کے باب میں ہیں۔	۹۹۹
"	ایک شخص اپنے بچھونے پر کیا اور نیت رکھتا تھا رات کو بچھونے کی لیکن سویگیا اور اٹھ نہ سکا۔	۱۰۲۲	۵۷۱	پانچ رکعتیں وتر کی کیونکر پڑھے اور بیان راویوں کے اختلاف کا حکم پر وتر کی حدیث میں۔	۱۰۰۰
۵۸۹	اگر کوئی شخص نیند یا بیماری کی وجہ سے رات کی نماز نہ پڑھ سکے تو دن کو کتنی رکعتیں پڑھے۔	۱۰۲۳	۵۷۲	سات رکعتیں وتر کی کیونکر پڑھے۔	۱۰۰۱
"	جو شخص اپنا وظیفہ رات کو نہ پڑھ سکے تو وہ دن کو کس وقت پڑھے۔	۱۰۲۴	۵۷۳	نور کعتیں وتر کی کیونکر پڑھے۔	۱۰۰۲
"	فرض نمازوں کے علاوہ دن رات میں بارہ رکعتیں پڑھنے کا ثواب۔	۱۰۲۵	۵۷۴	گیارہ رکعتیں وتر کی پڑھنا۔	۱۰۰۳
۵۹۰	اس حدیث میں اسماعیل بن ابی خالد پر راویوں کا اختلاف۔	۱۰۲۶	۵۷۵	تیرہ رکعتیں وتر کی پڑھنا۔	۱۰۰۴
۵۹۱	موت کی آرزو کرنا کیسی ہے۔	۱۰۲۷	۵۷۶	وتمیں کتنا کام اللہ پر پڑھے۔	۱۰۰۵
۵۹۲	موت کی دعا کرنا۔	۱۰۲۸	۵۷۷	وتریں اور طرح کی قراءت۔	۱۰۰۶
"	موت کو بہت یا دکرنا۔	۱۰۲۹	۵۷۸	اس حدیث میں شعبہ پر راویوں کا اختلاف۔	۱۰۰۷
۵۹۳	میت کو سکھلانا۔	۱۰۳۰	۵۷۹	اس حدیث میں مالک بن مغول پر اختلاف۔	۱۰۰۸
۵۹۴	مومن کے مرنے کی نشانی۔	۱۰۳۱	۵۸۰	اس حدیث میں قتادہ سے شعبہ پر راویوں کا اختلاف۔	۱۰۰۹
"	موت کی سختی کا بیان۔	۱۰۳۲	۵۸۱	وتریں کیا دعا پڑھے۔	۱۰۱۰
۵۹۵	پیر کے دن مرنے۔	۱۰۳۳	۵۸۲	وتریں دعا قنوت پڑھتے وقت ہاتھ نہ اٹھانا	۱۰۱۱
"	وطن کے سوا اور کہیں مرنے کی فضیلت	۱۰۳۴	۵۸۳	وتر کے بعد کتنا بڑا مسجد کرے۔	۱۰۱۲
"	مرنے کے وقت مومن کی کیسی عزت ہوتی ہے۔	۱۰۳۵	۵۸۴	وتر سے فارغ ہو کر تسبیح کہنا۔	۱۰۱۳
۶۰۰	جو شخص اللہ کی ملاقات چاہے۔	۱۰۳۶	۵۸۵	وتر اور فجر کی سنتوں کے درمیان نفل پڑھنا دست سے۔	۱۰۱۴
۶۰۱	میت کو بوسہ دینا۔	۱۰۳۷	۵۸۶	فجر کی سنتوں کی تاکید۔	۱۰۱۵
			۵۸۷	فجر کی دو رکعتوں کا وقت۔	۱۰۱۶
			۵۸۸	فجر کی سنتیں پڑھ کر وہی کر وٹ پر لیٹنا۔	۱۰۱۷
			۵۸۹	جو شخص رات کو عبادت کرنا ہو پھر چھوڑے اس کی مذمت۔	۱۰۱۸
			۵۹۰	فجر کی رکعتوں کا وقت۔	۱۰۱۹

صفحہ نمبر	باب	صفحہ نمبر	باب	صفحہ نمبر
۴۱۹	اندر ایک کپڑا پٹنا۔	۱۰۶۳	۴۰۳	میت کو ڈھانپ دینا۔
۴۱۹	اچھا کفن دینے کا حکم۔	۱۰۶۳	۴۰۴	میت پر رونا کیسا ہے؟
۴۲۰	کونسا کفن بہتر ہے؟	۱۰۶۴	۴۰۴	کونسا رونا منع ہے؟
"	رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کتنے کپڑوں میں کفن دیئے گئے۔	۲۶۵	۴۰۴	میت پر زور کرنا کیسا ہے؟ یعنی مرنے پھلنا کرونا اور اس کے اوصاف بیان کرنا۔
"	کفن میں تیس ہوتا۔	۱۰۶۶	۴۰۹	میت پر رونے کی اجازت۔
۴۲۲	جب محرم مرجانے تو اس کو کفن کیونکر دیں۔	۱۰۶۷	"	جاہلیت کی طرح چلانا اور پکار کر رونا منع ہے۔
"	مشک کا بیان۔	۱۰۶۸	۴۱۰	چلا کر رونا منع ہے۔
"	جنائزے کی خبر کرنا۔	۱۰۶۹	"	گالوں پر مارنا منع ہے۔
۴۲۳	جنائزے کو جلدی لے چلنا۔	۱۰۷۰	"	سر منڈانا مصیبت میں منع ہے۔
۴۲۲	جنائزے کے واسطے کھڑے ہونے کا حکم۔	۱۰۷۱	۴۱۱	گریبان پھلانا منع ہے۔
۴۲۶	مشرکوں کے جنائزے کے لیے کھڑا ہونا۔	۱۰۷۲	۴۱۲	مصیبت میں صبر کرنے کا اور خدا سے اجر مانگنے کا حکم۔
"	جنائزے کیلئے کھڑا نہ ہونا۔	۱۰۷۳	"	جو شخص صبر کرے اور خدا سے اجر چاہے اس کا ثواب۔
۴۲۸	مومن کا موت سے آرام پانا۔	۱۰۷۴	۴۱۳	ثواب۔
"	مردے کی تشریح پانا۔	۱۰۷۵	"	جس شخص کی تین اولادیں مر جائیں اس کا ثواب۔
۴۳۰	مردوں کا ذرینگی سے کرنا چاہیئے۔	۱۰۷۶	"	جس کی تین اولادیں مر جائیں۔
"	مردوں کے بڑا کرنے کی ممانعت۔	۱۰۷۷	"	جو تین اولادیں اگے پہنچ چکا ہو۔
"	جنائزوں کے ساتھ جانے کا حکم۔	۱۰۷۸	۴۱۴	موت کی خبر پہنچانا۔
۴۳۱	جو شخص جنازہ کے ساتھ جائے اس کی فضیلت۔	۱۰۷۹	۴۱۵	میت کو پانی اور بیری کے پتے سے غسل دینا۔
"	سوار آدمی جنازہ سے کہاں رہے۔	۱۰۸۰	"	گرم پانی سے غسل کرنا۔
۴۳۲	پیدل آدمی جنازہ کے ساتھ کہاں پر چلے۔	۱۰۸۱	"	میت کے سر کو ٹھونا۔
"	مرنے پر نماز پڑھنے کا حکم۔	۱۰۸۲	۴۱۷	میت کی داہنی طرف سے غسل شروع کرنا اور ونو کے مقامات کو پہلے دھونا۔
۴۳۳	بچوں پر نماز پڑھنا۔	۱۰۸۳	"	میت کو طاق بار غسل دینا۔
"	بچوں پر نماز پڑھنا چاہیئے۔	۱۰۸۴	"	میت کو پانچ مرتبہ سے زیادہ نہ ملانا۔
"	مشرکوں کی اولاد۔	۱۰۸۵	"	میت کو سات مرتبہ سے زیادہ غسل دینا۔
۴۳۴	شہیدوں پر نماز پڑھنا چاہیئے۔	۱۰۸۶	۴۱۸	میت کے غسل میں کافر شریک کرنا۔
۴۳۵	شہیدوں پر نماز پڑھنا۔	۱۰۸۷	"	

صفحہ نمبر	باب	صفحہ نمبر	باب	صفحہ نمبر
۴۵۰	مشرک کو دفن کرنا۔	۱۱۰۹	۴۳۶	جو شخص دنا کی حد میں سنگسار کیا جائے اس پر نماز نہ پڑھیں۔
۴۵۱	بغلی اور صدیقی قبر کا بیان۔	۱۱۱۰	"	۱۰۸۸
"	قبری گہری کھودنا بہتر ہے۔	۱۱۱۱	"	۱۰۸۹
۴۵۲	قبر کو کشادہ رکھنا مستحب ہے۔	۱۱۱۲	"	پڑھنا۔
"	قبر میں ایک کپڑا بچھانا۔	۱۱۱۳	۴۳۷	جو شخص وصیت میں ظلم کرے اس پر نماز پڑھنا۔
۴۵۳	جن ساعتوں میں مردوں کا دفن کرنا منع ہے ان کا بیان۔	۱۱۱۴	"	۱۰۹۰
"	کئی آدمیوں کو ایک قبر میں گاڑنا۔	۱۱۱۵	۴۳۸	۱۰۹۱
۴۵۴	کون آگے کئے جائیں۔	۱۱۱۶	۴۳۹	جو آدمی اپنے نہیں آپ مار ڈالے اس پر نماز نہ پڑھنا۔
"	مردے کو قبر سے نکالنا قبر رکھ دینے کے بعد۔	۱۱۱۷	"	۱۰۹۱
۴۵۵	مردے کو قبر سے نکالنا دفن کے بعد۔	۱۱۱۸	۴۴۰	۱۰۹۱
"	قبر پر نماز پڑھنا۔	۱۱۱۹	۴۴۱	۱۰۹۰
۴۵۶	جنازے سے فارغ ہو کر سوار ہوتا۔	۱۱۲۰	"	۱۰۹۱
"	قبر پر زیادہ کرنا۔	۱۱۲۱	۴۴۲	۱۰۹۱
"	قبر پر عمارت بنانا کیسا ہے۔	۱۱۲۲	۴۴۳	۱۰۹۱
۴۵۷	قبر پر بزیخ کرنا۔	۱۱۲۳	"	۱۰۹۱
"	قبر اگر بلند ہو تو اس کو گر کر برابر کرنا۔	۱۱۲۴	"	۱۰۹۱
"	قبروں کی زیارت کا بیان۔	۱۱۲۵	"	۱۰۹۱
۴۵۸	مشرک کی قبر کی زیارت۔	۱۱۲۶	"	۱۰۹۱
"	مشرکوں کے واسطے دعا کرنے کی ممانعت۔	۱۱۲۷	۴۴۴	۱۰۹۱
۴۵۹	مسلمانوں کے لیے دعا کرنے کا حکم۔	۱۱۲۸	۴۴۵	۱۰۹۱
۴۶۰	قبروں پر چراغ جلانے کی براہی کا بیان۔	۱۱۲۹	۴۴۷	۱۰۹۱
"	قبروں پر بیٹھنے کی براہی۔	۱۱۳۰	۴۴۸	۱۰۹۱
۴۶۱	قبروں کو مسجد بنانا۔	۱۱۳۱	"	۱۰۹۱
"	سبستی جو نیاں پہن کر قبروں میں جانا مکروہ ہے۔	۱۱۳۲	۴۴۹	۱۰۹۱
۴۶۲	سبستی کے سوا اور جوتیوں کی اجازت۔	۱۱۳۳	۴۵۰	۱۰۹۱
"	قبروں کے سوال کا بیان۔	۱۱۳۴	"	۱۰۹۱



صفحہ نمبر	باب	نمبر شمار	صفحہ نمبر	باب	نمبر شمار
۴۶۱	مومنوں کی روتوں کا بیان -	۱۱۳۱	۴۴۲	کافر کے سوال کا بیان -	۱۱۳۵
۴۶۲	قیامت میں اٹھنے کا بیان -	۱۱۳۲	"	جو شخص پیٹ کے عارضہ سے مر جائے۔	۱۱۳۶
۴۶۵	سب سے پہلے قیامت میں کون کپڑا پہنایا جائے گا۔	۱۱۳۳	"	شبیبہ کا بیان -	۱۱۳۷
۴۶۶	تائم پرسی کا بیان -	۱۱۳۴	۴۴۳	قبروں کو دبانا اور دبوچنا -	۱۱۳۸
۴۶۷	ایک اور قسم کی تعزیرت -	۱۱۳۵	۴۴۶	قبر کے عذاب سے پناہ مانگنا۔	۱۱۳۹
			۴۴۹	قبر پر درخت کی شاخ لگانا۔	۱۱۴۰
				<a href="http://www.KitaboSunnat.com">www.KitaboSunnat.com</a>	

## ۱۔ کتاب الطہارت

شیخ امام عالم اللہ دوائے پیشوا حافظ حجۃ اللہ ابو عبد الرحمن امجدین شعیب بن علی بن بحر نسائی نے کہا کہ تفسیر اللہ جل جلالہ کے اس قول کی کہ جب تم نماز کے لیے کھڑے ہو تو اپنا منہ اور ہاتھ کہنیوں تک دھو۔

قَالَ الشَّيْخُ الرَّامُ النَّعَالِمُ الرَّبَائِيُّ الرَّحْلَةُ الْعَاقِلُ الْحَجَّةُ الضَّمْدَانِيُّ أَبُو عَبْدِ الرَّسَّانِ أَحْمَدُ بْنُ شُعَيْبِ بْنِ عَلِيِّ بْنِ بَحْرِ النَّسَائِيِّ تَابُوا وَيْلَ قَوْلِهِ عَزَّ وَجَلَّ إِذَا قُمْتُمْ إِلَى الصَّلَاةِ فَاغْسِلُوا وُجُوهَكُمْ وَأَيْدِيَكُمْ إِلَى الْمَرَافِقِ

۱- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا هُفْيَانُ عَنِ الرَّهْرِقِيِّ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب تم میں سے کوئی شخص سوکر تو اپنا ہاتھ وضو کے پانی میں ڈالے جب تک کہ اس کو تین بار نہ دھو لے اس لیے کہ کوئی تم میں سے نہیں جانتا کہ اس کا ہاتھ کہاں رہا۔

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا اسْتَيْقَظَ أَحَدُكُمْ مِنْ تَوَدُّعِهِ فَلَا يَمْسُ يَدَهُ فِي وَضُوئِهِ حَتَّى يَغْسِلَهَا ثَلَاثًا فَإِنِ أَحَدُكُمْ لَا يَدْرِي أَيَّنَ بَانَتْ يَدُهُ

### رات کو ہاتھ کر مسواک کرنا

### بَابُ السِّوَاكِ إِذَا قَامَ مِنَ اللَّيْلِ

۲- أَخْبَرَنَا اسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَقُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ جَرِيرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ

حضرت حذیفہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم جب رات کو اٹھتے تو اپنا منہ مسواک سے صاف کرتے۔

عَنْ حَدِيثِهِ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا قَامَ مِنَ اللَّيْلِ يَشْوِصُ فَاةً بِالسِّوَاكِ

### مسواک کیونکر کرے؟

### بَابُ كَيْفَ يَسْتَاكُ

۳- أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو قَالَ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ زَيْدٍ قَالَ أَخْبَرَنَا عُبَيْدُ بْنُ جَرِيرٍ عَنْ أَبِي بُرْدَةَ

حضرت ابو موسیٰ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس گیا آج مسواک کر رہے تھے اور مسواک کا کنا د آپ کی زبان پر تھا اور دعا کی آواز نکلی ہی تھی یعنی ملحق صاف کرے تھے

عَنْ أَبِي مُوسَى قَالَ دَخَلْتُ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ يَسْتَاكُ وَكَرَفَ السِّوَاكُ عَلَى لِسَانِهِ وَهُوَ يَقُولُ عَاغَا

۱: ظاہر اس آیت سے یہ نکلتا ہے کہ جب نماز کے لیے کھڑے ہو تو وضو کرو۔ حالانکہ یہ حکم نہیں ہے۔ اگر وضو ہو تو ہر وضو کرنا ضروری نہیں تو مؤلف نے آیت کی تفسیر حدیث سے کی یعنی مقصود یہ ہے کہ جب سوکر نماز کے لیے اٹھو تو وضو کرو۔

## بَابُ هَلْ يَسْتَأْذِنُ الْإِمَامُ بِحَضْرَةِ رِعِيَّتِهِ

### امام اپنی رعیت کے سامنے مسواک کرے

۴- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ حَدَّثَنَا يَحْيَىٰ وَهُوَ ابْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ مَعْلَانَ قَالَ حَدَّثَنَا حَسَدُ بْنُ حَبِيبٍ ابْنُ هَدَّادٍ قَالَ حَدَّثَنَا ثَعْلَبَةُ بْنُ أَبِي إِسْحَاقَ قَالَ حَدَّثَنَا ثَعْلَبَةُ بْنُ أَبِي إِسْحَاقَ قَالَ حَدَّثَنَا ثَعْلَبَةُ بْنُ أَبِي إِسْحَاقَ قَالَ حَدَّثَنَا ثَعْلَبَةُ بْنُ أَبِي إِسْحَاقَ

حضرت ابو موسیٰ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس آیا اور میرے ساتھ قبیلۃ اشعر کے دو اور شخص تھے۔ ایک دائیں اور دوسرا بائیں۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم مسواک کر رہے تھے وہ دونوں نے آپ سے خدمت (نوکرگی) مانگی۔ میں نے کہا اس ذات کی قسم جس نے آپ کو نبی بنا کر بھیجا ہے انہوں نے اپنے دل کی بات مجھ سے نہیں کہی نہ مجھے معلوم تھا کہ وہ نوکرگی چاہتے ہیں میں اس وقت آپ کی مسواک کو دیکھ رہا ہوں وہ آپ کے ہونٹ کے نیچے تھی اور اوپر کا ہونٹ اٹھ گیا تھا آپ نے فرمایا ہم بھی اس کو نوکرگی نہیں دیتے جو اس کی درخواست کرے لیکن اسے ابو موسیٰ تم جاؤ ہم تمہیں نوکرگی دیتے ہیں پھر آپ نے ابو موسیٰ کو زمین کا حاکم بنا کر بھیجا اور ان کے ساتھ معاذ بن جبل کو کر دیا۔ (اس حدیث سے یہ نکلا کہ امام اپنی رعیت کے سامنے مسواک کر سکتا ہے)۔

عَنْ أَبِي مُوسَىٰ قَالَ أَقْبَلْتُ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَمَعِيَ رَجُلَانِ مِنَ الْأَشْعَرِيِّينَ أَحَدُهُمَا عَنْ يَمِينِي وَالْآخَرَ عَنْ تِسَارِيٍّ وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَسْتَأْذِنُ ذِكْلَاهُمَا سَأَلَ الْعَلَّ قُلْتُ وَالَّذِي بَعَثَكَ بِالْحَقِّ نَبِيًّا مَا أَطْلَعَانِي مَا فِي أَنْفُسِهِمَا وَمَا شَعَرْتُ أَنَّهُمَا يَطْلُبَانِ الْعَمَلَ فَكَأَنِّي أَنْظَرُ إِلَى سِوَاكَ تَحْتَ شَفِئِهِ فَلَمَّصْتُ فَقَالَ إِنَّمَا أَلَا أُولَىٰ كُنْتُمَا عَلَى الْعَمَلِ مِنْ أَمْرٍ أَدَّاهُ وَلَا كُنْ أَذْهَبَ أَنْتَ قَبَعْتَهُ عَلَى الْيَمِينِ ثُمَّ أَمْرٌ دَفَعَهُ مُعَاذُ بْنُ جَبَلٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا۔

### مسواک کی فضیلت کا بیان

## بَابُ التَّرْغِيبِ فِي السَّوَاكِ

۵- أَخْبَرَنَا حَمِيدُ بْنُ مَسْعَدَةَ وَمُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَىٰ عَنْ يَزِيدَ وَهُوَ ابْنُ زُرَّاجٍ قَالَ حَدَّثَنَا ثَعْلَبَةُ بْنُ

عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي عَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا ثَعْلَبَةُ بْنُ أَبِي إِسْحَاقَ قَالَ سَمِعْتُ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ قَالَ السَّوَاكُ مِطْهَرَةٌ لِلْفَمِ مَرْضَاةٌ لِلزَّبَنِ۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا مسواک منہ کو پاک کرنے والی ہے اور اللہ تعالیٰ کی خوشنودی کا سبب ہے۔ یعنی مسواک کرنے والے کا منہ پاک اور اللہ اس سے خوش رہتا ہے۔

### مسواک بکثرت کرنی چاہیے

## بَابُ الْإِكْتِفَارِ فِي السَّوَاكِ

۶- أَخْبَرَنَا حَمِيدُ بْنُ مَسْعَدَةَ وَنُوحُ بْنُ عَمْرٍاءُ ابْنُ مَوْسَىٰ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّثِيقِ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ بْنُ

ابْنِ الْحَبَابِ عَنْ النَّسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَسْتَأْذِنُ ذِكْلَاهُمَا سَأَلَ الْعَلَّ قُلْتُ وَالَّذِي بَعَثَكَ بِالْحَقِّ نَبِيًّا مَا أَطْلَعَانِي مَا فِي أَنْفُسِهِمَا وَمَا شَعَرْتُ أَنَّهُمَا يَطْلُبَانِ الْعَمَلَ فَكَأَنِّي أَنْظَرُ إِلَى سِوَاكَ تَحْتَ شَفِئِهِ فَلَمَّصْتُ فَقَالَ إِنَّمَا أَلَا أُولَىٰ كُنْتُمَا عَلَى الْعَمَلِ مِنْ أَمْرٍ أَدَّاهُ وَلَا كُنْ أَذْهَبَ أَنْتَ قَبَعْتَهُ عَلَى الْيَمِينِ ثُمَّ أَمْرٌ دَفَعَهُ مُعَاذُ بْنُ جَبَلٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ

صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا میں نے مسواک کے بارے میں تم سے بہت کچھ بیان کیا ہے، وا،

اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدْ أَكْثَرْتُ عَلَيْكُمْ فِي السُّوَاكِ .

روزہ دار تیسرے پہر مسواک کر سکتا ہے

بَابُ الرَّخْصَةِ فِي السُّوَاكِ بِالْعِشِيِّ لِلصَّائِمِ

۷- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ مَالِكٍ عَنْ أَبِي الزُّنَادِ عَنِ الْأَعْجَجِ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اگر میں اپنی امت پر مشکل نہ جانتا تو میں ان کو ہر نماز میں مسواک کرنا حکم دیتا۔ یعنی واجب کر دیتا سنت تو اب بھی کہے ہر نماز یا وضو پر مسواک کرے جب ہر نماز پر مسواک سنت ہوئی تو روزہ دار کو تیسرے پہر میں مسواک کرنا جائز ہوا کیلئے کہ ظہر اور عصر تیسرے پہر میں پڑھی جاتی ہیں۔

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ قَالَ تَوَلَّأَ أَنْ أَشَقَّ عَلَيَّ أُمَّتِي لَأَمُرْتَهُمْ بِالسُّوَاكِ عِنْدَ كُلِّ صَلَاةٍ .

بہر وقت مسواک کرنا بیان

بَابُ السُّوَاكِ فِي كُلِّ حِينٍ

حضرت شریح بن ہانی سے روایت ہے میں نے حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے پوچھا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم جس وقت مکان میں داخل ہوتے تو آپ کون سی چیز کے ساتھ شروع کرتے؟ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے کہا آپ مسواک کرنا شروع کرتے، وا،

۸- أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا عِيسَى بْنُ شُرَيْحٍ قَالَ قُلْتُ لِعَائِشَةَ يَا أُمَّي نَكَيْءٌ كَانَ يَبْدَأُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا دَخَلَ بَيْتَهُ قَالَتْ بِالسُّوَاكِ .

پیدائشی سنتوں کا بیان جیسے تختہ کرنا

بَابُ ذِكْرِ الْفِطْرَةِ الْإِخْتِثَانِ

۹- أَخْبَرَنَا الْحُرْتُ بْنُ مُسَيْبٍ قَرَأَهُ عَلَيْهِ وَأَنَا أَسْمَعُ عَنِ ابْنِ وَهْبٍ عَنْ يُونُسَ عَنِ ابْنِ شَهَابٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ .

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا پانچ چیزیں پیدائشی سنت ہیں، تختہ کرنا، زیر ناف کے بال مونڈنا، مونچھ کے بال کترنا، ناخن کاٹنا، بغل

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ الْفِطْرَةُ خَمْسٌ الْإِخْتِثَانُ وَ

یعنی تم کو مسواک کرنے کی رغبت دلائی۔ اور اکثرت۔ یعنی تہہ بھول بھی منقول ہے یعنی مجھے مسواک کے متعلق حکم دینے کا بہت حکم ہوا۔ اور اکثرت علی اور اکثرت ہلی بھی منقول ہے۔

وا، یعنی جب حضرت گھر تشریف لاتے تو پہلے مسواک کرتے۔ یہ بات مزاج اشرف کے کمال لطافت کی تھی کہ بہت خاموشی یا کلمہ گارے کچھ منہ میں تغیر آیا ہو تو دور ہو جائے۔

کے بال دور کرنا دیر پڑانی سنتیں ہیں جو اگلے انبیاء سے برابر صلی  
آتی ہیں

الْاِسْتِحْدَادُ وَقَصُّ الشَّارِبِ وَتَقْلِيمُ  
الْاَظْفَارِ وَتَتْفُ الْاِیْبِطِ .

## ناخن کاٹنا

## بَابُ تَقْلِيمِ الْاَظْفَارِ

۱۰- اَحْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْاَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا الْمُعْتَمِرُ قَالَ سَمِعْتُ مَعْمَرًا عَنِ النَّوْهَرِيِّ عَنِ سَعِيدِ

بْنِ الْمُسْتَبِيبِ .

عَنْ اَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ  
رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَمْسٌ مِنَ الْفِطْرِ  
قَصُّ الشَّارِبِ وَتَتْفُ الْاِیْبِطِ وَتَقْلِيمُ الْاَظْفَارِ وَ  
الْاِسْتِحْدَادُ وَالنِّجْتَانُ .

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ  
صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا پانچ چیزیں پیدا نشی سنت ہیں۔ مونچھ  
کترنا۔ بغل کے بال اکھڑنا۔ ناخن کاٹنا۔ زیر ناف کے بال مونڈنا۔  
خنتہ کھڑنا۔

## بغل کے بال اکھڑنا

## بَابُ تَتْفِ الْاِیْبِطِ

۱۱- اَحْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللهِ بْنِ يَزِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنِ النَّوْهَرِيِّ عَنِ سَعِيدِ بْنِ الْمُسْتَبِيبِ

عَنْ اَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ  
عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ  
خَمْسٌ مِنَ الْفِطْرِ الْعَانَةِ وَحَلْقُ الْعَانَةِ  
وَ تَتْفُ الْاِیْبِطِ وَ تَقْلِيمُ الْاَظْفَارِ وَ اَحْدُ  
الشَّارِبِ .

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی  
اللہ علیہ وسلم نے فرمایا پانچ چیزیں پیدا نشی سنت ہیں۔ خنتہ کھڑنا۔  
زیر ناف کے بال مونڈنا۔ بغل کے بال اکھڑنا۔ ناخن تراشنا۔ مونچھ کے  
بال لینا یعنی منڈانا یا کترنا۔ اکثر سلف کے نزدیک مونچھ کا منڈانا بہتر  
ہے اور بغل کے نزدیک کترنا بہتر ہے۔

## زیر ناف کے بال لینا

## بَابُ حَلْقِ الْعَانَةِ

۱۲- اَحْبَرَنَا الْحَرِثُ بْنُ مِسْكِينٍ قَرَأَهُ عَلَيَّ وَ اَنَا اَسْمَعُ عَنِ ابْنِ وَهْبٍ عَنْ حَنْظَلَةَ بْنِ اَبِي سُفْيَانَ

عَنْ ثَابِتٍ .

عَنْ اَبِي عَمْرٍو رَضِيَ اللهُ عَنْهُمَا اَنَّ رَسُولَ  
اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ الْفِطْرَةُ قَصُّ الْاَظْفَارِ  
وَ اَحْدُ الشَّارِبِ وَ حَلْقُ الْعَانَةِ .

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ  
علیہ وسلم نے فرمایا ناخن تراشنا اور مونچھ کترنا اور زیر ناف کے بال  
لینا پیدا نشی سنت ہے (یعنی ان کو اُسترے سے مونڈنا۔)

## مونچھ کترنے کا بیان

## بَابُ قَصِّ الشَّارِبِ

۱۳- اَحْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ قَالَ اَنْبَاَنَا عُبَيْدُ بْنُ حُمَيْدٍ عَنْ يُوْسُفَ بْنِ صُهَيْبٍ عَنْ حَبِيبِ بْنِ يَسَّارٍ

عَنْ زَيْدِ بْنِ اَسَمٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى

حضرت زید بن اسلم رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ لَمْ يَأْخُذْ شَارِبَةً فَكَيْسَ مِنَّا .  
صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جو شخص مونچھ کے بال نہ لیوے وہ ہم میں سے نہیں ہے۔

## بَابُ التَّوَقُّيْتِ فِي ذَلِكَ

### ان چیزوں کی شدت کا بیان

۱۴- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا جَعْفَرٌ هُوَ ابْنُ سَيِّمَانَ عَنْ أَبِي عِيْمَانَ الْجَوْفِيِّ .

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ہمارے لیے حد اور مدت مقرر کر دی مونچھ کے کم کرنے میں اور ناخن تراشنے میں اور زیر ناف کے بال مونڈنے میں اور نعل کے بال اکھیڑنے میں یہ کہ چالیس دن یا رات سے زیادہ نہ چھوڑیں۔ (اور اس مدت سے کم میں افضل ہے۔)

عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ وَقَدَّ لَنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي قَصِّ الشَّارِبِ وَتَقْلِيمِ الْأَظْفَانِ وَخَلْعِ الْعَاثِرِ وَتَنْفِ الْإِطِيطِ أَنْ لَا تَرَكَ أَكْثَرَهُنَّ أَرْبَعِينَ يَوْمًا وَقَالَ مَرَّةً أُخْرَى أَرْبَعِينَ لَيْكَةً :

### مونچھ کے بال دو کرنا اور داڑھیوں کو چھوڑنا

### بَابُ إِجْفَاءِ الشَّارِبِ وَإِعْفَاءِ اللَّحْيِ

۱۵- أَخْبَرَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى هُوَ ابْنُ سَعِيدٍ عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ أَخْبَرَ فِي تَاخِرِهِ .

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا مونچھوں کو کم کرو اور داڑھیوں کو چھوڑ دو۔

عَنْ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ أَحْمُوا الشَّارِبَ وَأَعْمُوا اللَّحْيَ .

### حاجت کے لیے دو جانے کا بیان

### بَابُ الْإِبْعَادِ عِنْدَ إِرَادَةِ الْحَاجَةِ

۱۶- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو جَعْفَرٍ الْهَظْطِيُّ عُمَيْرُ بْنُ

يَزِيدًا قَالَ قَالَ حَدَّثَنِي الْحَرِثُ بْنُ قُضَيْبٍ وَعُمَارَةُ بْنُ هُرَيْرَةَ بِنِ تَابِتٍ .

حضرت عبد الرحمن بن ابی قراد رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ میں پائخانے کے لیے (جنگل میں بستی کے باہر گیا۔ جب آپ پانخانے کے لیے تشریف لیجانے کے لیے ارادہ کرتے تو دوڑ جاتے تاکہ ستر پر لوگوں کی نظر نہ پڑے)

عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي قُرَادٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ خَرَجْتُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى الْخَلْوِ وَكَانَ إِذَا أَرَادَ الْحَاجَةَ أَعَدَّ .

۱۷- أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ حَجْرٍ قَالَ أَسْبَأَنَا إِسْمَاعِيلُ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَمْرِو بْنِ أَبِي سَلَمَةَ .

حضرت مغیرہ بن شعبہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم جب پانخانے کے لیے جاتے تو دوڑ تشریف لے

عَنْ الْكُغَيْرِيِّ بْنِ شُعْبَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ

ول ! کم کرو یعنی بالکل نکال دو جیسے اکثر علماء کا قول ہے اور بعضوں کے نزدیک لب سے جس قدر زیادہ ہو اس کو کتر ڈالے۔

جاتے۔ ایک روز کسی سفر میں آپ حاجت کے لیے تشریف لے گئے تو مجھ سے فرمایا وضو کا پانی لے کر آؤ میں وضو کا پانی لے کر گیا آپ نے وضو کیا اور موزوں پر مسح کیا۔ و۔  
 قَالَ الشَّيْخُ إِسْمَاعِيلُ هُوَ ابْنُ جَعْفَرِ بْنِ أَبِي كَثِيرٍ الْقَارِئِيُّ۔

اِذَا ذَهَبَ الْمَذْهَبُ اُبْعَدَ قَالَ فَذَهَبَ  
 لِحَاجَتِهِ وَهُوَ فِي بَعْضِ اَسْفَارِهِ فَقَالَ اَيْتِي بِوَضُوءٍ قَاتِنَةٍ  
 بِوَضُوءٍ فَكَتَوَصَّأَ وَمَسَّحَ عَلَيَّ النُّحَاقِيْنَ۔

## حاجت کے لیے دُور جانے کا بیان

## بَابُ الرَّحْصَةِ فِي تَرْكِ ذَلِكَ

حضرت حذیفہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ہمراہ پہلا جارا تھا یہاں تک کہ آپ قوم کے کوڑا کرکٹ پھینکنے کی جگہ پر پہنچے۔ آپ نے کھڑے ہو کر پیشاب کیا تاکہ بیٹھنے کی وجہ سے گندگی نہ لگ جائے، میں آپ سے بٹ گیا۔ آپ نے مجھے بلایا اور میں آپ کے پیچھے کھڑا ہوا تھا۔ یہاں تک آپ فارغ ہوئے۔ پھر وضو کیا اور موزوں پر مسح کیا۔ و۔

۱۸- أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَنبَأَنَا عَيْسَى بْنُ يُونُسَ قَالَ أَنبَأَنَا الْأَعْمَشُ عَنْ شَقِيبِ بْنِ حَذِيفَةَ قَالَ كُنْتُ أَمْتِي مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَتَيْتُهُ إِلَى سَبَاطٍ قَوْمِ قَبَالٍ فَأَتَيْتُهُ فَتَنَحَّيْتُ عَنْهُ وَذَاعَانِي وَكُنْتُ عِنْدَ عَقْبِيهِ حَتَّى فَزَعَتْ ثُمَّ تَوَصَّأَ وَمَسَّحَ عَلَيَّ حَقِيَّةً۔

## پانچاٹھ جاتے وقت کیا کہے

## بَابُ الْقَوْلِ عِنْدَ دُخُولِ الْخَلَاءِ

۱۹- أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَنبَأَنَا عَنْ عَبْدِ الْعَزِيزِ بْنِ مَهْدِيَةَ

وہاں حدیثوں سے معلوم ہوا کہ اگر حاجت کے لیے جنگل میں جائے اور وہاں اڑھنہ ہو تو دُور جانا بہتر ہے تاکہ کسی کی نظر نہ پڑے۔ اور اگر اڑھنہ نہ ہو تو نزدیک جانے میں بھی کچھ قباحت نہیں ہے۔

وہاں آپ نے کھڑے ہو کر پیشاب کیا اس لیے کیا کہ آپ کی پشت میں درد تھا۔ اور قاضی حسین نے اپنی تعلیق میں کہا کہ اہل ہرات نے اس کی عادت بنالی ہے کہ ہر سال ایک بار کھڑے ہو کر پیشاب کرتے ہیں اس سنت پر عمل کرنے کے لیے۔ اور ایک قول یہ ہے جو یہی نے روایت کیا کہ آپ کے کھٹنوں میں کوئی مرض تھا اس وجہ سے کھڑے ہو کر پیشاب کیا۔ حافظ ابن حجر نے کہا اگر یہ روایت صحیح ہو تو سب تو چہرہوں سے بے پردہی ہوگی لیکن اس کو دارقطنی اور یہی نے ضعیف کہا ہے۔ اور ایک قول یہ ہے کہ وہاں بیٹھنے کی جگہ نہ تھی اس لاجاری سے آپ کھڑے رہے کیونکہ کوڑی کے سامنے کا کنارہ اونچا ہوگا۔ ماردری اور قاضی عیاض نے کہا کہ آپ نے کھڑے ہو کر پیشاب کیا تاکہ دوسری جانب سے حدث نہ نکلے پراطمینان ہو اور یہ اطمینان بیٹھنے میں نہیں ہوتا۔ اور منذری نے چھٹی توجیہ کی وہ یہ ہے کہ وہاں گیلی نجاست

ہوگی اور نرم۔ آپ کو خوف ہوا کہ بیٹھ کر پیشاب کرنے میں وہ اپنے اوپر نہ اڑے۔ ابن سید الناس نے شرح ترمذی میں کہا کہ کھڑے ہو کر بھی یہ خوف تھا بلکہ زیادہ تھا اور یہ وجہ تیسری وجہ کی طرف رجوع کرتی ہے۔ اور ابوہوانہ اور ابن شاذان نے کہا یہ منسوخ ہے۔ واللہ اعلم (زہر الربی علی الجنبۃ اللسیوطی)۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم جب پانچ خانے کے لیے تشریف لے جاتے تو فرماتے یا اللہ! میں تجھ سے پناہ مانگتا ہوں بھوتوں اور چڑھیوں سے (دونوں شیطان کی قسم ہیں)

عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا دَخَلَ الْخَلَاءَ قَالَ اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنَ الْخُبَيْثِ وَالْخُبَائِثِ.

### پانچ خانہ یا پیشاب کے وقت قبلہ کی طرف منہ کر کے نعت

### بِاللَّهِ عَنِ اسْتِقْبَالِ الْقِبْلَةِ عِنْدَ الْحَاجَةِ

۲۰- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ وَالْحَرِثُ بْنُ مِسْكِينٍ قَدِمَا عَلَى عَدِيٍّ وَآنَا أَسْمَعُ وَاللَّفْظُ لَهُ عَنِ ابْنِ الْقَاسِمِ قَالَ حَدَّثَنِي مَالِكٌ عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي طَلْحَةَ عَنْ رَافِعِ بْنِ إِسْحَاقَ أَنَّهُ سَمِعَ

حضرت ابو ایوب انصاری رضی اللہ عنہ سے روایت ہے جب وہ مصر میں تھے تو کہتے تھے کہ میں نے نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کو پانچ خانوں کے ساتھ کیا کروں اور ان پانچ خانوں کے منہ قبلہ کی طرف بنائے گئے تھے (حالانکہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا ہے جب تم میں سے کوئی پیشاب یا پانچ خانے کے لیے جلتے تو قبلہ کی طرف نہ توڑو نہ کھڑے اور نہ ہی بیٹھ کرے (خواہ شہر میں ہو یا جنگل میں امام ابو حنیفہ اور ایک طاہفہ کا یہی قول ہے)

عَنْ أَبِي أَيُّوبَ الْأَنْصَارِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَهُوَ بِمِصْرَ يَقُولُ وَاللَّهِ مَا أَدْرِي كَيْفَ أَصْنَعُ بِهِنَّ هَذَا الْكِرَامِيْسِ وَقَدْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا ذَهَبَ أَحَدُكُمْ إِلَى الْغَائِطِ وَالْبَوْلِ فَلَا يَسْتَقْبِلِ الْقِبْلَةَ وَلَا يَسْتَدْبِرُهَا.

### فضائے حاجت کے وقت قبلہ کی طرف پٹھ کر کے نعت

### بِاللَّهِ عَنِ اسْتِدْبَارِ الْقِبْلَةِ عِنْدَ الْحَاجَةِ

حضرت ابو ایوب انصاری رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا نہ قبلہ کی طرف منہ کرو اور نہ پیٹھ کرو پانچ خانہ یا پیشاب کی حالت میں مگر مشرق یا مغرب کی طرف منہ کر لو۔

۲۱- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ حَدَّثَنَا سَفِيَانُ بْنُ الرَّهْزَيْمِيِّ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَزِيدَ عَنِ أَبِي أَيُّوبَ الْأَنْصَارِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا تَسْتَقْبِلُوا الْقِبْلَةَ وَلَا تَسْتَدْبِرُوا هَذَا الْغَائِطِ أَوْ بَوْلٍ وَلَكِنْ تَنْزِعُوا أَوْ عَرِّبُوا.

### فضائے حاجت کے وقت مشرق یا مغرب کی طرف منہ کر کے نعت

### بِالْأُفْرِاسْتِقْبَالِ الْمَشْرِقِ وَالْمَغْرِبِ عِنْدَ الْحَاجَةِ

۲۲- أَخْبَرَنَا يَعْقُوبُ بْنُ إِسْرَاهِيْمَ قَالَ أَخْبَرَنَا عُدَّةٌ قَالَ أَخْبَرَنَا مَعْمَرٌ قَالَ أَخْبَرَنَا ابْنُ شَهَابٍ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَزِيدَ

عَنْ أَبِي أَيُّوبَ الْأَنْصَارِيِّ رَضِيَ اللَّهُ

ول: یہ حکم دینے پر مگر کیوں کہ وہاں پر قبلہ جنوب کی طرف ہے، یہ وہاں کا قبلہ مغرب کی طرف ہے، تو یہاں شمال یا جنوب بیٹھنا چاہیے۔



عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا آتَى أَحَدُكُمْ الْعَائِظُ فَلَا يَسْتَقْبِلُ الْقِبْلَةَ وَلَكِنْ لِيُشْرِقَ أَوْ لِيُعْرَبَ.

اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب تم میں سے کوئی حاجت کے لیے جائے تو قبلہ کی طرف منہ کر کے نہ بیٹھے بلکہ مشرق یا مغرب کی طرف بیٹھے۔ کیونکہ اگر قبلہ کا قید اس طرف نہیں ہے اور جہاں کا قبلہ پچھم کی طرف ہو وہاں اتر یا دکن کی طرف بیٹھنا چاہیے۔

**کھڑے ہونے کے وقت قبلہ کی طرف منہ یا باطن کرنا درست ہے۔**

۲۲- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ مَالِكٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ يَحْيَى بْنِ

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے روایت ہے میں اپنے گھر کی چھت پر چڑھا تو میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا آپ دو ایٹھوں پر قضاے حاجت کے لیے بیٹھے ہوئے تھے اور آپ کا منہ بیت المقدس کی طرف تھا تو پوچھا کہ بیٹھ کر کی طرف ہوگی اس لیے کہ مدینہ سے بیت المقدس جانب شمال ہے۔ اس حدیث سے ائمہ ثلاثہ نے دلیل پوری اور کہا کہ گھروں میں حاجت کے وقت کہہ کر باطن کرنا منع نہیں ہے۔

**حاجت کے وقت شرمگاہ کو داہنے ہاتھ سے چھونا منع ہے**

۲۳- أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ ذَرِيرٍ قَالَ سَمِعْتُ قَالَ أَنَسُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ وَهُوَ الْقَتَادُ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَبِي كَثِيرٍ أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْوَلِيدِ قَالَ حَدَّثَنَا عَنْ أَبِي قَادَةَ حَدَّثَهُ عَنْ أَبِي بَرْزَاءٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا بَالَ أَحَدُكُمْ فَلَا يَأْخُذْ بِالْيَمِينِ

**جنگل میں کھڑے ہو کر پیشاب کرنا درست ہے**

۲۴- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ أَخْبَرَنَا شُعْبَةُ عَنْ سَكِينَةَ عَنْ أَبِي وَائِلٍ قَالَ أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ عَنْ مَالِكٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ

حَبَّانَ عَنْ عَتَبَةَ وَاسِعِ بْنِ حَبَّانَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ لَقَدْ ارْتَقَيْتُ عَلَى ظَهْرِ بَيْتِنَا فَرَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى لَيْسَتَيْنِ مُسْتَقْبِلَ بَيْتِ الْمُقَدَّسِ لِحَاجَةٍ.

**باب التَّفَنُّي عَنْ مَسِّ الذِّكْرِ بِالْيَمِينِ عِنْدَ الْحَاجَةِ**

۲۵- أَخْبَرَنَا هَاشِمُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ أَبِي كَثِيرٍ أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْوَلِيدِ قَالَ حَدَّثَنَا عَنْ أَبِي قَادَةَ حَدَّثَهُ عَنْ أَبِي بَرْزَاءٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا دَخَلَ أَحَدُكُمْ الْخَلَاءَ فَلَا يَمَسُّ ذَكَرَهُ بِيَمِينِهِ.

**باب الرِّحْصَةِ فِي الْبَوْلِ فِي الصَّحَرَاءِ قَائِمًا**

۲۶- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ أَخْبَرَنَا شُعْبَةُ عَنْ سَكِينَةَ عَنْ أَبِي وَائِلٍ قَالَ أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ عَنْ مَالِكٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ

۲۷- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَقَّاءٍ قَالَ قَالَ أَنبَاؤُنَا مُحَمَّدٌ قَالَ أَنبَاؤُنَا شُعْبَةُ عَنْ مَنْصُورٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا ذَرٍّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنِّي سَبَّاطَةٌ قَوْمٌ قَبَالٌ قَائِمًا.

حضرت حذیفہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ایک قوم کے کھڑے پر تشریف لائے اور آپ نے کھڑے ہو کر پیشاب کیا۔

۲۸- أَخْبَرَنَا سَيْدِمَانُ بْنُ عُبَيْدٍ اللَّهُ قَالَ قَالَ أَنبَاؤُنَا شُعْبَةُ عَنْ سَيْدِمَانَ وَمَنْصُورٍ عَنْ أَبِي ذَرٍّ.

یعنی آپ ایک قوم کے کھڑے پر گئے اور کھڑے ہو کر پیشاب کیا۔ سیدمان نے اتنا زیادہ کیا کہ اپنے موزوں پر مسح کیا۔

عَنْ أَبِي ذَرٍّ عَنْ حَدِيثِ أَن النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَشَى إِلَى سَبَّاطَةَ قَوْمٌ قَبَالٌ قَائِمًا.

قَالَ سَيْدِمَانُ فِي حَدِيثِهِ وَمَسَحَ عَلَى خُفَيْهِ وَكَرِهَ أَنْ يَكُونَ مَنْصُورًا الْمَسْحَ.

## بَابُ الْبَوْلِ فِي الْبَيْتِ جَالِسًا

۲۹- أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ قَالَ قَالَ أَنبَاؤُنَا شَرِيكٌ عَنِ الْمُتَقَدِّمِ بْنِ شَرِيحٍ عَنْ أَبِيهِ عَنِ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ مَنْ حَدَّثَكُمْ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَالَ قَائِمًا فَلَا تَضَعُوا قُوَّةَ مَا كَانَ يُبْوَلُ إِلَّا جَالِسًا.

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے متعلق جو کوئی تم سے بیان کرے کہ آپ کھڑے ہو کر پیشاب کرتے تھے تو اسے سچا نہ جانو اس لیے کہ آپ بغیر بیٹھے پیشاب نہ کرتے تھے۔

## بَابُ الْبَوْلِ إِلَى السُّنْدَةِ يَسْتَتِرُ بِهَا

۳۰- أَخْبَرَنَا هَنَّادُ بْنُ السَّرِيِّ عَنْ أَبِي مَعَاذٍ وَعَبْنِ الْأَعْمَشِ عَنْ تَرَبُيَدِ بْنِ وَهَبٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ حَسَنَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ خَرَجَ عَلَيْنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَفِي يَدَيْهِ كَهَيْئَةِ السُّنْدَةِ فَوَضَعَهَا شُكْرًا جَلَسَ خَلْفَهَا قَبَالَ إِلَيْهَا فَتَنَالَ بَعْضَ الْقَوْمِ انْظُرُوا أَيُّوْلُ كَمَا تَبْوَلُ السَّمْرَاءُ.

حضرت عبد الرحمن بن حسنہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ہماری طرف نکلے یعنی تشریف لائے اور آپ کے ہاتھ میں ڈھال کی طرح ایک چیز تھی تو آپ نے اس کو اپنے سامنے رکھا اور اس کے پیچھے بیٹھ کر اس کی طرف آپ نے پیشاب کیا تو قوم کے بعض مشرکین نے کہا کہ ان کی طرف تو دکھیر یہ عورتوں کی طرح پیشاب کرتے ہیں (یعنی جیسے عورتیں کمال حیاسے پروردہ

۱۰ روایت کیا اس کو ترمذی نے اور کہا یہ روایت سب سے بہتر ہے اس باب میں اور صحیح ہے

اور حاکم نے کہا کہ شیخین کی شرط پر صحیح ہے مگر شیخ ولی الدین نے کہا کہ شریک اس کی سند میں ضعیف

”ہے“

اور اگر کمرتی ہیں (رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے سن کر فرمایا  
کیا تو اس چیز کو نہیں جانتا جو بنی اسرائیل کے رفیق کو پہنچی۔) یعنی  
بنی اسرائیل میں ایک شخص کو بھلی بات سے روکنے کے سبب سے  
عذاب پہنچا، بنی اسرائیل کی عادت تھی کہ جہاں کہیں انھیں پیشاب  
لگ جاتا تو اتنے بدن کو پہنچی سے کتر ڈالتے (یعنی پھیل ڈالتے)  
تو ان کے ساتھی نے انھیں منع کیا تو وہ اپنی قبر میں عذاب کیا گیا۔

فَسَمِعَهُ فَقَالَ أَوْ مَا عَلِمْتُمْ مَا  
أَصَابَ صَاحِبَ بَنِي إِسْرَائِيلَ كَانُوا  
إِذَا أَصَابَهُمْ شَيْءٌ مِّنَ الْبَوْلِ قَرَضُوهُ  
بِالنَّفَارِ يُضِضُ فَتَهَاهُمْ صَاحِبَهُمْ  
فَعَذَّبَ فِي قَبْرِهِ ۝

پیشاب سے بچنا چاہیے۔

بَابُ النَّزْرِ عَنِ الْبَوْلِ

۳۱- أَحْبَبْنَا هَذَا بِنِ السَّرِيِّ عَنْ وَكِيعٍ عَنِ الْأَعْمَشِ قَالَ سَمِعْتُ هَذَا إِحْيَادًا عَنْ كِلَابِ بْنِ

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ  
صلی اللہ علیہ وسلم دو قبروں کے پاس سے گزرے اور فرمایا ان دونوں  
قبروں کے مردے عذاب کیے جا رہے ہیں اور کسی بڑی وجہ سے عذاب  
نہیں ہو رہا۔ یہ تو پیشاب سے نہ بچتا تھا اور یہ (دوسرا) بچنے کو غوری  
کیا کرتا تھا۔ پھر آپ نے کھجور کی تازہ ٹہنی منگوائی اور اس کو آڈھوں  
آڈھ سے پیرا اور ہر ایک کی قبر پر ایک ایک شاخ گاڑ دی اور  
فرمایا کہ شاید کہ جب تک یہ خشک نہ ہوں تب تک ان دونوں  
سے عذاب میں تخفیف ہو۔

عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا  
قَالَ مَرَّ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
عَلَى قَبْرَيْنِ فَقَالَ إِنَّهُمَا يَعْذَبَانِ وَمَا بَعْدُ بَانَ  
فِي كَيْدٍ أَوْ مَا هَذَا أَفَكَانَ لَوْ بَسْتَنْزِرَهُ مِنْ بَوْلِهِ  
وَأَمَا هَذَا فَإِنَّهُ كَانَ يَمْتَشِي بِالْمِيمَةِ شَقًّا دَعَا  
بِعَسِيْبٍ رَطْبٍ فَشَقَّهُ بِأَثْنَيْنِ فَفَرَسَ عَلَى هَذَا  
وَأَيْسَرَ عَلَى هَذَا وَاحِدًا ثُمَّ قَالَ لَعَلَّهُ  
يَتَحَقَّقُ عَنْهُمَا مَا لَمْ يَبْسَأْ.

خَالَفَهُ مَنْصُورًا رَوَاهُ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ وَكَيْعٍ وَكِلَابِ بْنِ كُظَّاءٍ ۝

برتن میں پیشاب کرنا

بَابُ الْبَوْلِ فِي الْإِنَاءِ

۳۲- أَحْبَبْنَا أَيُّوبَ بْنَ مُحَمَّدٍ الْأَوْثَانَ قَالَ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ حَنْبَلٍ قَالَ قَالَ ابْنُ جُرَيْجٍ أَخْبَرَنِي دَعْوَةَ

حضرت امیمة بنت رقیقہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی  
اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ جو شخص اپنے بول کو اپنے  
پیشاب میں ڈالے گا وہ اس کی عذاب سے محفوظ رہے گا۔

عَنِ امِيْمَةَ بِنْتِ رَقِيْقَةَ قَالَتْ

فل بنی اسرائیل کی شریعت میں تھا اگر بدن کو نجاست لگ جاتی تو گوشت پھیل ڈالتے اور کپڑے میں لگ جاتی تو انہا کپڑا  
ہی کتر ڈالتے اگرچہ یہ بات ان کی شریعت میں پسندیدہ تھی مگر ظاہر میں خلاف عقل معلوم ہوتی تھی اس لیے کہ اس میں  
ضرر مال اور جان دونوں کا ہے پھر جب ایسی بات کے منع کرنے پر وہ عذاب کیا گیا تو یہ جیاء سے منع کرنے میں بطریق اولیٰ  
عذاب کے لائق ہیں کیونکہ پردہ اور جیاء کرنی شریعت اور عقل دونوں راہ سے بہتر ہے۔

۱۷: یہ آپ کو وحی سے معلوم ہوا ہوگا۔ اور بعضوں نے کہا کہ جب تک درخت ہرا رہتا ہے وہ اللہ کی تسبیح کرتا ہے تو  
تسبیح کی وجہ سے عذاب میں تخفیف ہوگی۔ خطابی نے کہا یہ کام اور کسی سے نہیں ہو سکتا کہ قبر پر ہری شاخیں لگا دے بلکہ یہ  
خاصہ تھا رسول کریم صلی اللہ علیہ وسلم کا۔

كَانَ لِالتَّيْبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدْحٌ  
مِنْ عَيْدَانِ يَبُولُ فِيهِ وَيَضَعُهُ تَحْتَ  
الشَّرِيْرِ.

اللہ علیہ وسلم کے لیے لکڑی کا ایک پیالہ تھا۔ آپ اس میں پیشاب  
کرتے اور سخت کے نیچے رکھ لیتے۔ (اس حدیث سے معلوم ہوا  
کہ گھر میں برتن کے اندر پیشاب کرنا درست ہے۔)

## بَابُ الْبَوْلِ فِي الْطَّسْتِ

## طشت کے اندر پیشاب کرنا بیان

۳۳- أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ عَلِيٍّ قَالَ أَنْبَأَنَا  
عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللهُ عَنْهَا  
قَالَتْ يَحْوُلُونَ إِنْ التَّيْبِيُّ صَلَّى اللهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَوْحَى إِلَى عَيْبِي  
لَقَدْ دَعَا بِالطَّسْتِ لِيَبُولَ فِيهَا  
فَأَنْحَنَّتْ نَفْسُهُ وَمَا أَشْعُرُ كَالِي  
مَنْ أَوْحَى.

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے لوگ کہتے ہیں  
کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت علی رضی اللہ عنہ کو وصیت  
کی (یعنی مرض موت میں حضرت علی کو اپنا وصی بنایا) حالانکہ آپ  
نے پیشاب کرنے کے لیے طشت منگوایا تو آپ کا بدن دوہرا  
ہو گیا اور آپ کو ضربہ ہونے (بیماری کی شدت سے) پھر بھلا  
کس کو وصیت کی؟ یعنی آپ کو وصیت کرنے کے لیے ہوش  
کہاں تھا؟

## بَابُ كَرَاهِيَةِ الْبَوْلِ فِي الْجُحْرِ

## سورخ میں پیشاب کرنا کی ممانعت

۳۴- أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللهِ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ أَنْبَأَنَا  
عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ سَرِيْسٍ أَنَّ  
نَبِيَّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ  
لَا يَبُولُ لَنْ أَحَدِكُمْ فِي جُحْرٍ قَالُوا الْقِتَادَةُ  
مَا يَكْرَهُهُ مِنَ الْبَوْلِ فِي الْجُحْرِ قَالَ يُقَالُ  
إِنَّهَا مَسَاكِينُ الْحَجِثِ.

حضرت عبد اللہ بن سرہس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے..  
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا تم میں سے کوئی شخص سورخ  
میں پیشاب نہ کرے۔ لوگوں نے قنادہ سے کہا کیا وجہ ہے جو  
سورخ میں پیشاب کرنا مکروہ ہوا۔ انھوں نے کہا لوگ کہتے ہیں  
سورخوں میں جن بے تہتے ہیں۔

## بَابُ النَّهْيِ عَنِ الْبَوْلِ فِي الْمَاءِ الرَّكِيذِ

## ٹھہرے ہوئے پانی میں پیشاب کرنا منع ہے

۳۵- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنْ أَبِي الرَّبِيعِ  
عَنْ جَابِرِ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ عَنْ

حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی  
اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ سورخ میں پیشاب کرنا مکروہ ہے۔

فل؛ سورخ میں پیشاب کرنا اس لیے منع ہوا کہ سانپ بچھو وغیرہ سورخ سے نکل کر ایذا نہ پہنچائیں۔ بعضوں نے کہا کہ سورخ  
میں جن بھی رہا کرتے ہیں۔ چنانچہ سعد بن عبادہ کو اسی وجہ سے ایک جن نے مار ڈالا۔

اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ٹھہرے ہوئے پانی میں پیشاب کرنے سے منع فرمایا ہے۔ یہی جو پانی بہتا نہ ہو اس میں پیشاب نہ کرنا چاہیے ایسا نہ ہو کہ پانی اٹھانے میں پیشاب ہاتھ میں آجائے۔

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
أَنَّ تَهَى عَنِ الْبَوْلِ فِي الْمَاءِ  
الزَّكِيِّ .

### غسل خانے میں پیشاب کر نیکی ممانعت

### بَابُ كَرَاهِيَةِ الْبَوْلِ فِي الْمَسْتَحِمِّ

۳۶- أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ قَالَ أَخْبَرَنَا ابْنُ

عَبْدِ الْمَلِكِ عَنِ الْحَسَنِ-

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کوئی تم میں سے اپنے غسل خانے میں پیشاب نہ کرے اس لیے کہ اکثر اس دوسواں پیدا ہوتے ہیں دل میں خیال آتا ہے کہ یہیں پیشاب کیا تھا اب نہانے میں چھینٹیں اڑیں گی پھر نہانا چاہیے

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَعْقِلٍ رَضِيَ اللَّهُ  
عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
قَالَ لَا يَبُولُ أَحَدُكُمْ فِي مُسْتَحِمِّهِ  
فَإِنَّ عَامَّةَ النَّاسِ يَرَوْنَ مِنْهُ .

### پیشاب کرنے والے کو سلام کرنا

### بَابُ السَّلَامِ عَلَى مَنْ يَبُولُ

۳۷- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ حَدَّثَنَا تَمِيمُ بْنُ الْحَبَابِ وَقَبِيصَةُ قَالَ أَخْبَرَنَا سَعِيدُ بْنُ عَمْرِو

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے ایک شخص رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس سے گزر رہا تھا آپ پیشاب کر رہے تھے۔ اس لیے آپ کو سلام کیا لیکن آپ نے سلام کا جواب نہیں دیا۔ جب استنجی کر کے وضو سے فارغ ہوئے تو سلام کا جواب دیا۔

الضَّحَّاكِ بْنِ عُثْمَانَ عَنْ نَاجِيَةَ  
عَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ  
مَرَّ رَجُلٌ عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ وَهُوَ يَبُولُ فَسَلَّمَ عَلَيْهِ فَلَمْ يَرُدَّ  
عَلَيْهِ السَّلَامَ .

### وضو کر کے سلام کا جواب دینا

### بَابُ رَدِّ السَّلَامِ بَعْدَ الْوُضُوءِ

۳۸- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ حَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ مُعَاذٍ قَالَ أَخْبَرَنَا سَعِيدُ بْنُ عَمْرِو

حضرت مہاجر بن قنفذ سے روایت ہے اس نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو سلام کیا۔ آپ پیشاب کر رہے تھے۔ آپ نے سلام کا جواب نہیں دیا یہاں تک کہ وضو کیا پھر جب وضو سے فارغ ہوئے تو اس کے سلام کا جواب دیا۔

عَنْ حُصَيْنِ بْنِ سَالَانَ  
عَنِ الْمُهَاجِرِ بْنِ قَنْفِذٍ أَنَّ سَلَّمَ  
عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ  
يَبُولُ فَلَمْ يَرُدَّ عَلَيْهِ  
حَتَّى تَوَضَّأَ .  
فَلَمَّا تَوَضَّأَ رَدَّ عَلَيْهِ .

## بَابُ الذَّهْيِ عَنِ الْإِسْتِطَابَةِ بِالْعَظِيمِ

## ہڈی سے استنجا کرنے کی ممانعت

۳۹- أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ الشَّرْحِ قَالَ أَنْبَأَنَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنِ ابْنِ شَهَابٍ عَنْ أَبِي عُمَرَ بْنِ سِنَةَ الْخَزَاعِيِّ -

حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ سے روایت ہے۔۔  
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ہڈی اور لید کیساتھ استنجا کرنے سے منع فرمایا ہے (کیونکہ ہڈی جنوں کی اور لید گوبر ان کے جانوروں کی عموماً ہے۔)

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَهَيَّأَ أَنْ يَسْتِطِيبَ أَحَدَكُمْ بِعَظْمٍ أَوْ رَوْثٍ -

## یس سے استنجا کرنے کی ممانعت

## بَابُ الذَّهْيِ عَنِ الْإِسْتِطَابَةِ بِالرَّوْثِ

۴۰- أَخْبَرَنَا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَجَلَانَ قَالَ

حضرت ابوسربرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا سوائے اس کے نہیں کہ میں تمہارے بھنڑے باپ کے ہوں (یعنی تعلیم اور نصیحت کے باب میں) تو میں نہیں سکھا دیتا ہوں کہ جب تم میں سے کوئی پاخانے کے لیے جائے تو تانبہ کے سامنے اپنا منہ نہ کرے اور اس طرف بیٹھ کرے اور نہ داسنے ہاتھ سے استنجا کرے اور آپ ہمیں تین پتھروں (سے استنجا کرنے) کا حکم فرماتے اور پڑائی ہڈی اور لید سے استنجا کرنے سے آپ منع فرماتے تھے (کیونکہ لید خود نجس ہے اور ہڈی کھانے کی چیز ہے)

أَخْبَرَنِي الْقَعْقَاعُ عَنْ أَبِي صَالِحٍ -  
عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ نَهَى أَنَا لَكُمْ مِثْلَ الْوَالِدِ أَعْلَيْكُمْ إِذَا ذَهَبَ أَحَدُكُمْ إِلَى الْخَلَاءِ فَلَا يَسْتَقْبِلُ الْقَبْلَةَ وَلَا يَسْتَدْبِرُهَا وَلَا يَسْتَنْجِرُ بِيَمِينِهِ وَكَانَ يَأْمُرُ بِثَلَاثَةِ أَحْجَابٍ وَيَنْهَى عَنِ الرَّوْثِ وَالرَّوْمَةِ -

## استنجا میں تین ڈھیلوں سے کم لینا منع ہے۔

## بَابُ الذَّهْيِ عَنِ الْإِسْتِطَابَةِ بِالرَّوْثِ وَالرَّوْمَةِ

۴۱- أَخْبَرَنَا إِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَنْبَأَنَا أَبُو مَعَاوِيَةَ قَالَ حَدَّثَنَا الْأَعْمَشُ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ

حضرت سلیمان رضی اللہ عنہ سے روایت ہے۔ ایک شخص نے ان سے کہا تمہارے صاحب نے تم کو سب چیزیں سکھائیں یہاں تک کہ پاخانہ کرنا بھی سکھایا (مسلمان رضی اللہ عنہ سے یہ ایک کافر نے تحقیر کی نیت سے کہا تھا) مسلمان رضی اللہ عنہ نے جواب دیا۔۔ بے شک ہم کو پاخانہ پھرنا سکھایا ہے اور ہمیں پاخانہ پیشاب کی حالت

عَمِدِ الرَّحْمَنِ بْنِ يَزِيدٍ -  
عَنْ سَلْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ لَهُ رَجُلٌ إِنَّ صَاحِبَكُمْ لِيُعَلِّمُكُمْ حَتَّى الْخِرَاءَةَ قَالَ أَجَلٌ نَهَانَا أَنْ نَسْتَقْبِلَ الْقَبْلَةَ بِغَايِطٍ أَوْ بَوْلٍ أَوْ نَسْتَنْجِي بِأَيْمَانِنَا -

میں قبلہ کی طرف منہ کرنے سے اور داہنے ہاتھ سے استنجا کرنے سے منع فرمایا ہے۔ و

أَوْ تَكْتَفِي بِأَقْلَ مِنْ شَلَاثَةٍ أَحْجَارٍ .

## دو ڈھیلوں سے استنجا کرنے کی اجازت

## بَابُ الرَّحْصَةِ فِي الْإِسْتِطَابَةِ بِحَجْرَيْنِ

۲۲ - أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَيْلَانَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو يَعْقُبٍ عَنْ زُهَيْرٍ عَنْ أَبِي سَلْحَانَ قَالَ لَيْسَ أَبُو عُبَيْدَةَ ذَكَرَهُ

وَلَكِنْ عَبْدَ الرَّحْمَنِ بْنُ الْأَسْوَدِ عَنْ أَبِيهِ أَكْبَرُ

حضرت عبداللہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم پاخانے کے لیے تشریف لے گئے اور مجھ سے فرمایا کہ تین پتھر لے (یعنی استنجا کے لیے) تو مجھے دو پتھر ملے اور تیسرا پتھر ڈھونڈا مگر نہ ملا تو میں ایک گوبر کا ٹکڑا ان کے ساتھ لے آیا۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے وہ دونوں پتھر تو لے لیے اور گوبر کا ٹکڑا پھینک دیا اور فرمایا یہ کس ہے (یعنی ناپاک ہو گیا بعد پانی کے کیونکہ پہلے کھانا تھا اب گوبر ہو گیا) امام نسائی نے کہا کس سے مراد جنوں کا کھانا ہے۔

سَمِعَ عَبْدَ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَقُولُ أَقَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْعَائِطُ وَأَمَرَنِي أَنْ آتِيَهُ بِثَلَاثَةِ أَحْجَارٍ فَوَجَدْتُ حَجْرَيْنِ وَالتَّمَسْتُ الثَّلَاثَ فَلَمْ أَجِدْ لَهَا فَتَأَخَذْتُ تَرْتُّتًا فَاتَّيْتُ بِهِمَا النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَآخَذَ الْحَجْرَيْنِ فَانْفَقَ التَّرْتُّوتَ وَقَالَ هَذَا رِئْسٌ فَتَالَ أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ الرِّئْسُ طَعَامُ الْجِنِّ .

## ایک پتھر سے استنجا کرنے کی اجازت

## بَابُ الرَّحْصَةِ فِي الْإِسْتِطَابَةِ بِحَجْرٍ وَاحِدٍ

۲۳ - أَخْبَرَنَا اسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَخْبَرَنَا جَرِيرٌ عَنْ قُتَيْبَةَ عَنْ هِلَالِ بْنِ سَيَّاتٍ .

حضرت سلمہ بن قیس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب استنجا کرے تو چاہیے کہ طاق ڈھیلا لے۔ (یعنی ایک یا تین یا پانچ۔ ظاہر حدیث سے نکلا کہ ایک ڈھیلا بھی کفایت کرتا ہے۔)

عَنْ سَلْمَةَ بْنِ قَيْسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا اسْتَجَمَرْتَ فَأَوْبِرْ .

۲۴ - أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ أَبِي حَبَائِبٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ مُسْلِمِ بْنِ قُرْظٍ عَنْ عُرْوَةَ

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب تم میں سے کوئی شخص تھکنے طلبت کے لیے جائے تو چاہیے کہ استنجے کے لیے تین پتھر ساتھ لے جائے

## بَابُ الْإِحْتِزَارِ فِي الْإِسْتِطَابَةِ بِالْحَجَرِ وَدُونَ غَيْرِهَا

۲۴ - أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ أَبِي حَبَائِبٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ مُسْلِمِ بْنِ قُرْظٍ عَنْ عُرْوَةَ

عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا ذَهَبَ أَحَدُكُمْ الْعَائِطُ فَلْيَدْ هَبْ مَعَهُ بِثَلَاثَةِ أَحْجَارٍ

وہ اس کا کرنے مذاق کے طور پر مسلمان پر طعن کیا مسلمان نے حکیمانہ جواب دیا اور اسکے مذاق کی طرف عیال نہیں کیا۔

فَلْيَسْتُطِيبْ بِهَا كَأَنَّمَا تَجْرِي عِنْدَهُ . اس لیے کہ یہی نہیں پتھر اس کو استنجے کے لیے بس (کافی) ہیں۔

## بَابُ الْأَسْتِنْجَاءِ بِالْمَاءِ

## پانی سے استنجا کرنے کا بیان

۲۵- أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَنْبَأَنَا الثَّغْرِيُّ قَالَ أَنْبَأَنَا ثَعْبَةُ عَنْ عَطَاءِ بْنِ أَبِي

مَيْمُونَةَ قَالَ

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم جب پانے کو جاتے تو میں اور میرا بھوجی ایک لڑکا ڈول پانی کا اٹھا کر لے چلتے۔ آپ پانی سے استنجا کرتے۔

سَمِعْتُ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ يَقُولُ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا دَخَلَ الْخَلَاءَ أَحْمِلُ أَنَا وَغُلَامٌ مَعِيَ هَوْرِي رَادِرَةٌ فَمَا رَفَعْتُ حِجِّي بِالْمَاءِ .

۲۶- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو عَوَانَةَ عَنْ قَنَادَةَ عَنْ مَعَاذَةَ

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے انھوں نے عورتوں سے کہا کہ تم اپنے اپنے خاندانوں کو پانی سے استنجا کرنے کا حکم کرو کیونکہ مجھے ان سے یہ بات کہنے میں شرم آتی ہے اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم پانی سے استنجا کیا کرتے تھے۔ (یعنی آپ فضا حاجت کے بعد ڈھیلے لیتے پھر پانی استعمال کرتے یہ افضل ہے اور صرف پانی یا ڈھیلوں پر بھی اکتفا درست ہے)

عَنْ عَائِشَةَ أَنَّهَا قَالَتْ مَرُّنَ أُمَّرًا وَاجِبَكُنَّ أَنْ يَسْتُطِيبُوا بِالْمَاءِ فَإِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَفْعَلُهُ .

## داہنے ہاتھ سے استنجا کرنا منع ہے

## بَابُ النَّهْيِ عَنِ الْأَسْتِنْجَاءِ بِالْيَمِينِ

۲۷- أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ مَسْعُودٍ قَالَ حَدَّثَنَا حَالِدٌ قَالَ أَنْبَأَنَا هُبَيْشٌ عَنْ يَحْيَى

حضرت ابو قتادہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب تم میں سے کوئی پانی پیے تو چاہیے کہ چھوٹک نہ مارے اپنے برتن میں (تاکہ منہ اور ناک سے نکل کر کچھ پانی میں نہ پڑے) اور جب پاخانے کو جاتے تو اپنے ذکر کو داہنے ہاتھ سے نہ چھوڑے نہ داہنے ہاتھ سے سونتے۔

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي قَتَادَةَ - عَنْ أَبِي قَتَادَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا اشْرَبَ أَحَدُكُمْ فَلَا يَنْتَفِسْ فِي رَأْسِهِ وَإِذَا أَى الْخَلَاءَ فَلَا يَنْتَفِسْ ذَكَرًا وَبَيْمِينَةً وَكَأَيْتَ مَسْحٍ بَيْمِينَةً .

۱۔ پھر اگر پانی نہ لے تب بھی کافی ہے بشرطیکہ نجاست نے مخرج سے تھکا دینا ہو ورنہ پانی سے دھونا ضروری ہے۔

۲۔ یعنی ڈھیلے لینے کے بعد بعضوں نے کہا عطا کا قول ہی مگر صحیح نہیں ہے۔ صحیح یہ ہے کہ یہ انس رضی اللہ عنہ کا قول ہی نہیں ہے بلکہ یہ ہے پیشاب کرتے وقت یا پیشاب کے بعد بعضوں نے کہا یہ بھی خاص ہے پیشاب کرتے وقت رودنی نے کہا یہی عام ہے اور مقصود تخصیص سے ہے کہ جب استنجے میں ضرورت کے وقت ہاتھ یا تھوڑی چھوٹا منع ہوا تو بعد میں بطریق اولیٰ منع ہوگا۔



۲۸ - أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَهَّابِ عَنْ أَبِي تَيْبٍ عَنِ

يَعْقُبِ بْنِ أَبِي كَثِيرٍ  
عَنِ ابْنِ أَبِي قَادَةَ عَنْ أَبِي هَانِئٍ النَّخَعِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ تَهَيَّأَ أَنْ يَتَنَفَّسَ فِي الرِّانَاءِ وَأَنْ يَتَمَسَّ  
ذِكْرَهُ بِيَمِينِهِ وَأَنْ يَسْتَيْطِبَ بِيَمِينِهِ -

حضرت قتادہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے برتن میں پھونکنے اور داہنے ہاتھ سے ذکر کو پھونکنے اور داہنے ہاتھ سے استنجا کرنے سے منع فرمایا ہے۔

۲۹ - أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَدِيٍّ وَشُعَيْبُ بْنُ يُوْسُفَ وَاللَّفْظُ لَهُ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ وَهَّابٍ عَنِ

سُفْيَانَ عَنْ مَنْصُورٍ وَالْأَعْمَشِ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ يَزِيدٍ  
عَنْ سَلْمَانَ قَالَ قَالَ الْمُشْرِكُونَ إِنَّا  
لَنَرَى صَاحِبَكُمْ بَعِيدَكُمْ الْخِرَاءَةَ وَقَالَ  
أَجَلٌ تَهَانَا أَنْ يَسْتَنْجِيَ أَحَدُنَا بِيَمِينِهِ  
وَيَسْتَيْطِبُ الْقَبِيلَةَ وَقَالَ لَا يَسْتَنْجِي  
إِحْدَاكُمْ يَدًا وَلَا تَلْتَمِثُ أَحْجَابُهُ -

مشرکوں نے حضرت سلمان رضی اللہ عنہ سے کہا تم تمہارے صاحب یعنی نبی صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھتے ہیں کہ وہ تم کو پاخانہ پھرنے تک سکھاتے ہیں۔ سلمان رضی اللہ عنہ نے کہا ہاں بیشک آپ نے ہم کو منع کیا ہے کہ ہم داہنے ہاتھ سے استنجا کریں اور استنجا کے وقت قبیلہ کی طرف منہ کرنے سے بھی منع فرمایا۔ اور آپ نے فرمایا ہے کہ تم میں سے کوئی نین ڈھیلوں سے کم میں استنجانہ کرے۔

استنجا کے بعد ہاتھوں کو زمین پر رگڑ کر دھونا

بَابُ ذَلِكَ الْيَدِ بِالْأَرْضِ مِنَ الْإِسْتِنَاءِ

۵۰ - أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْمُبَارَكِ الْمُحَرَّرِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا وَكَيْعٌ عَنْ شَرِيدٍ عَنِ

إِبْرَاهِيمَ بْنِ جَوْرِ عَنْ أَبِي مُرْعَةَ -  
عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ  
النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَوَضَّأَ فَلَمَّا  
اسْتَنْجَا ذَلِكَ يَدًا بِالْأَرْضِ -

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے وضو کیا پھر جب استنجا کیا تو اپنے ہاتھ کو زمین پر رگڑا۔

۱: ابن جوزم ظاہری نے کہا کہ دون اس حدیث میں یا بمعنی اقل یا بمعنی غیبر کے ہے۔ تو تین ڈھیلوں سے کم بھی لینا درست نہیں اور زیادہ بھی لینا درست نہیں ہے۔ اس لیے کہ ایک معنی پر اقتصار کرنے کی کوئی وجہ نہیں ہے پس زیادتی تین ڈھیلوں پر نادرست ہوگی۔ مگر جو زیادتی نص میں وارد ہوئی ہے جیسے ڈھیلوں کے بعد پانی سے دھونا۔ ابن جوزم نے کہا یہ خطا ہے لغت میں۔ اس واسطے کہ دون اقل مراد ہے جیسے کہیں فیہما دون تھیں فن الایلی صدقۃ و لیس فیہما دون تھیں و اقل صدقۃ اور یہاں دون کو عیو کے معنی میں لینا بالاجماع غلط ہے (زمزم الربی)

۲: تاکہ ہاتھ بخوبی صاف ہو جائے اور نجاست کا اثر بالکل جاتا رہے۔ طبرانی نے کہا اس حدیث کو ابو زرہ سے کسی نے روایت نہیں کیا سوا ابراہیم بن جریر کے۔ اور ابراہیم بن جریر سے کسی نے روایت نہیں کیا سوا شریک کے۔ ابن القفطان نے کہا اس حدیث میں دو علتیں ہیں۔ ایک تو شریک کی روایت جو نقصان اور حفظ اور تلمیس کے ساتھ مشہور ہے۔ دوسرے ابراہیم بن جریر

۵۱- أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ الطَّبَّارِ قَالَ حَدَّثَنَا شُعَيْبُ يَعْنِي ابْنَ حَرْبٍ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عَدِيٍّ عَنْ أَبِي بَكْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ جَرِيرٍ عَنْ أَبِيهِ قَالَ كُنْتُ مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَتَى الْفُرَّاءَ فَضَى الْعَاجَةَ لَمْ يَأْجُرْ فَرَهَاتٍ طَهُرُوا فَاثْبَتَهُ بِالْمَاءِ فَاسْتَجَبَ بِالْمَاءِ وَقَالَ يَمِيدُ هَذَا فَتَدَلَّ بِهَا الْأَرْضُ -

حضرت جریر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ تھا آپ پاخانے میں گئے اور حاجت سے فارغ ہوئے پھر فرمایا اے جریر پانی لاؤ میں پانی لے گیا آپ نے پانی سے استنجایا اور ہاتھ زین پر ملے۔ و۔

## بَابُ التَّوَقُّيْتِ فِي الْمَاءِ - پانی میں کس قدر استنجائے سے وہ نجس نہیں ہوتا اسکی تحدید بیان

۵۲- أَخْبَرَنَا هَنَّادُ بْنُ السَّرِيِّ وَالْحُسَيْنُ بْنُ حُرَيْثٍ عَنْ أَبِي اسْمَاءَ عَنِ ابْنِ أَبِي عَدِيٍّ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ جَعْفَرٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمَرَ -

حضرت عمر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے کسی نے اس پانی کا ٹکڑا لیا جس پر چوہ پائے درندے وغیرہ آیا کرتے ہیں (یعنی وہ پانی پیا کرتے ہیں اور اس میں پھیپھڑے وغیرہ کر جاتے ہیں) تو آپ نے فرمایا جب دو قلعے پانی ہو تو ناپاکا کو نہیں اٹھاتا یعنی نجس نہیں ہوتا۔ و۔

عَنْ أَبِيهِ مَرْضَى اللَّهُ عَنهُ قَالَ سَأَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ السَّمَاءِ وَمَا يَنْوُبُهُ مِنَ الْمَاءِ وَالسَّبَابِ فَقَالَ إِذَا كَانَ الْمَاءُ قَلَّتَيْنِ لَمْ يَحْسَبِ النَّجَسَ -

حضرت عمر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اس پانی کا ٹکڑا لیا جس پر چوہ پائے درندے وغیرہ آیا کرتے ہیں (یعنی وہ پانی پیا کرتے ہیں اور اس میں پھیپھڑے وغیرہ کر جاتے ہیں) تو آپ نے فرمایا جب دو قلعے پانی ہو تو ناپاکا کو نہیں اٹھاتا یعنی نجس نہیں ہوتا۔ و۔

جس کا حال معلوم نہیں۔ لیکن یہ قول روکا گیا ہے۔ یہ اس وجہ سے کہ ابن حبان نے اس کو ثقافات میں ذکر کیا ہے۔ شیخ ولی الدین نے کہا کہ نسائی نے آگے دوسری روایت کے بعد اس حدیث کے ضعیف ہونے کی طرف اشارہ کیا ہے۔ (ذہر الربی) و۔ ابو عبد الرحمن نے کہا کہ یہ روایت شریک کی روایت سے صواب کے زیادہ قریب ہے مگر ابراہیم بن جریر نے اپنے باپ سے نہیں سنا۔ یحییٰ بن معین اور ابوحاتم اور ابوداؤد نے کہا کہ ابراہیم کی روایت اپنے باپ سے مرسل (منقطع) ہے لیکن ابن خزمیہ نے اس کی طرف خیال نہیں کیا اور اپنی صحیح میں اس روایت کو بیان کیا اور شیخ ولی الدین نے اعتراض کیا کہ نسائی نے جو اس روایت کو شریک کی روایت پر ترجیح دی ہے یہ کیوں کر ہو سکتا ہے اس لیے کہ شریک اعلیٰ اوسح اور احتفظ ہے ابان بن عبد اللہ سے۔ اور امام مسلم نے اپنی صحیح میں شریک سے روایت کیا ہے۔ نہ ابان سے۔ اور ابان کی اس روایت پر بھی اختلاف کیا گیا ہے (ذہر الربی)

فَأَجِبَ ابْنُ أَبِي عَدِيٍّ بِرَوَايَتِهِ فِيهِ - اور حاکم کی روایت میں ہے "لَمْ يَنْجَسْهُ شَيْءٌ" اس کو کوئی چیز ناپاک نہیں کرتی۔ یہ کہہ دینا صحیح کی تفسیر ہے اور اگر اس کے یہ معنی ہوتے کہ ناپاکا کی طاققت نہیں رکھتا یعنی نجس ہو جاتا ہے تو تلمیح کی تحدید کی کیا ضرورت تھی؟ بلکہ جو پانی اس سے کم ہو وہ بطریق اولیٰ طاققت نہ لے سکے گا (ذہر الربی علی الحدیث)

## بَابُ تَرْكِ التَّوَقُّيْتِ فِي الْمَاءِ

پانی میں کوئی حد مقدر نہ ہونا

۵۳- أَخْبَرَنَا فُتَيْبَةُ قَالَ قَالَ حَمَّادُ بْنُ نَابِتٍ

حضرت انس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے ایک گنوار نے مسجد کے اندر پیشاب کر دیا لوگ اس کی طرف چھپے (اس کو مائے یاہنڈے کے لیے) رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اس کو چھوڑ دو اور اس کا پیشاب منت بند کرو واجب وہ پیشاب کر چکا تو آپ نے پانی کا ایک ڈول منگایا اور اس کی جگہ بہا دیا۔ و

عَنْ أَنَسٍ أَنَّ أَعْرَابِيًّا بَالَ فِي الْمَسْجِدِ فَخَافَ آيَةُ بَعْضِ الْقَوْمِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَعُوهُ لَا تَشْرِدُوا مَوْهُ فَكَلَّمَا فَرَّخَ دَعَا يَدُّهُ فَصَبَّ عَلَيْهِ قَالَ أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ يَعْزِي لَا تَقْطَعُوا عَلَيْهِ -

۵۴- أَخْبَرَنَا فُتَيْبَةُ قَالَ قَالَ حَمَّادُ بْنُ نَابِتٍ

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ سے روایت ہے ایک گنوار نے مسجد میں پیشاب کر دیا تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے حکم کیا ایک ڈول پانی کے لیے وہ اس جگہ ڈال دیا گیا۔

عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَدُّوْهُ مِنْ مَاءٍ وَصَبَّ عَلَيْهِ -

حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ سے روایت ہے لوگوں نے یا رسول اللہ کیا ہم بہرِ بضاعہ (مدینہ میں ایک کنوئیں کا نام ہے) سے وضو کر سکتے ہیں؟ وہ ایسا کنواں ہے جس میں جنین کے کپڑے اور سرے ہوئے کتے اور بدبو دار چیزیں ڈالی جاتی ہیں۔ آپ نے فرمایا پانی پاک ہے اس کو کوئی چیز ناپاک نہیں کرتی۔ و

۵۵- عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخَدْرِيِّ قَالَ قِيلَ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَنْتَ صَاحِبُ بَيْتِ بَنِي نَدِيٍّ وَهِيَ بَيْتُ الْيَهُودِ فِيهِ الْجَبِضُ وَالْحَوْمُ الْكِلَابِ وَالنَّاتِنُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ الْمَاءَ طَهُورٌ لَا يَبْغِضُهُ شَيْءٌ -

و! آپ نے اس کو مائے یاہنڈے سے منع کیا۔ اس میں بہت سی مصلحتیں تھیں۔ ایک تو یہ اگر اس کو مائے یاہنڈے تو وہ پیشاب کرتا ہوا جاتا اور ساری مسجد نجس ہو جاتی اور لوگوں پر بھی پیشاب پڑتا۔ دوسری یہ کہ اگر وہ پیشاب دفعتاً روک لینا تو احتمال تھا کہ اس کو کوئی عارضہ ہو جاتا۔ تیسری یہ کہ وہ گھبر جاتا اور مسلمانوں کو بدخلق سمجھ کر خوف بخا کہ اسلام سے پھر جاتا۔ چوتھی یہ کہ آپ نے جو نصیحت اس کو پیشاب کرنے کے بعد فرمائی (اور وہ دوسری روایتوں میں ہے کہ مسجدیں اس کام کے لیے نہیں بنی ہیں) اور بیعت اس تک نہ پہنچی اور ڈر کے مائے وہ بھاگ جاتا۔ پانچویں یہ کہ امت کو تعلیم نہ ہوتی کہ اگر وہ کوئی خلاف شرع کام دیکھیں پہلے نرمی اور ملائمت سے منع کریں نہ سختی اور درستی سے۔ واللہ اعلم۔

و! اگرچہ وہ قلیل مقدار میں ہو البتہ دو قلعے یا اس سے بھی کم بشرطیکہ نجاست پڑنے سے اس کا رنگ یا بو یا مزہ نہ بدل جائے۔ یہ حدیث مطلق ہے اس میں پانی کوئی حد مقدر نہیں مقرر کی گئی۔ یہ نسبت دیگر حدیثوں کے جو اسباب میں وارد ہیں باغیاہنڈے یا اونٹنی سے۔ یہ حدیث نسائی کی مطبوعہ نسخوں میں اس مقام پر نہیں ہے حالانکہ اس حدیث کا اس باب میں ہونا ضروری ہے ورنہ ترجمہ باب التوقیت فی الماء کسی طرح بن نہیں سکتا اور شیخ جلال الدین سیوطی نے زہر الربی میں اس حدیث کو اسی مقام پر لے کر لیا ہے۔

۵۶ - أَخْبَرَنَا سُؤَيْدُ بْنُ نَصْرٍ قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ عَبَّادٍ قَالَ سَمِعْتُ النَّسَّابَ

حضرت انس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے ایک گنوار مسجد میں آیا اُس نے پیشاب کر دیا تو دوگ چلائے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اُس کو چھوڑ دو، لوگوں نے اس کو چھوڑ دیا یہاں تک کہ وہ پیشاب کر چکا پھر آپ نے حکم کیا ایک ڈول پانی کے لیے وہ

تَيَحْوُلُ جَاءَ أَعْرَابِي إِلَى الْمَسْجِدِ قَبَالَ فَصَاحَ بِهِ النَّاسُ فَخَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَتْرُكُوهُ فَتْرُكُوهُ حَتَّى بَالَ ثُمَّ أَمَرَ بِدَلْوٍ فَصَبَّ

۵۷ - أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ عَمْرِو بْنِ عَبْدِ الْوَاحِدِ عَنِ الْأَوْزَاعِيِّ عَنِ مُحَمَّدِ بْنِ الْوَلِيدِ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ - عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ أَعْرَابِيٌّ قَبَالَ فِي الْمَسْجِدِ فَتَنَّا وَلَكُمُ النَّاسُ فَقَالَ لَكُمْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَعْوُهُ وَأَهْرَ يُقْرَأُ عَلَيَّ بَوْلُهُمْ دَلْوًا مِنْ مَاءٍ فَإِنَّمَا بَعْدْتُمْ مُبَيِّسِينَ وَلَمْ تُبْعَثُوا مُعَسِّرِينَ -

### بَابُ الْمَاءِ الدَّائِمِ

### ٹھیرے ہوئے پانی کا بیان

۵۸ - أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ سَمِعْتُ عِيسَى بْنَ يُونُسَ قَالَ حَدَّثَنَا عَوْنٌ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَرْثَدَةَ عَنْ رَسُوْلِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا يَبُولُ أَحَدُكُمْ فِي الْمَاءِ الدَّائِمِ ثُمَّ يَتَوَضَّأُ مِنْهُ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا يَبُولُ أَحَدُكُمْ فِي الْمَاءِ الدَّائِمِ ثُمَّ يَغْتَسِلُ مِنْهُ -

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے ایک گنوار کھڑا ہوا اور اس نے مسجد میں پیشاب کر دیا۔ لوگوں نے اس کو پکڑنا چاہا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا چھوڑ دو اُس کو اور جہاں اُس نے پیشاب کیا ہے وہاں پانی کا ایک ڈول دو کہو کہ تم آسانی کے لیے بھیجے گئے ہو رد شوری کے لیے نہیں بھیجے گئے۔

۵۹ - أَخْبَرَنَا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ عَنْ يَحْيَى بْنِ عَتِيقٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سِيرِينَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا يَبُولُ أَحَدُكُمْ فِي الْمَاءِ الدَّائِمِ ثُمَّ يَغْتَسِلُ مِنْهُ قَالَ ابُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ كَانَ يَعْقُوبُ لِإِبْرَاهِيمَ بْنِ عَبْدِ الْحَدِيدِ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا است پیشاب کرے کوئی تم میں سے ٹھیرے ہوئے پانی میں پھر وضو کرے اُس سے۔

### بَابُ فِي مَاءِ الْبَحْرِ

### سمندر کے پانی کا بیان

۶۰ - أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ مَالِكِ عَنْ نَسْوَانَ بْنِ سُنَيْمٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ سَلَمَةَ أَنَّ الْمَغِيرَةَ بْنَ أَيْبُورَةَ مِنْ أَبِي بَرزَخَةَ عَنِ عَبْدِ الدَّائِمِ أَخْبَرَهُ أَنَّ

۱! رسول کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی طرف سے امت پر آسانی کرنے کے لیے بھیجے گئے تھے اور صحابہ رضی اللہ عنہم کی طرف خطاب

روایت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے ہے کہ ایک گنوار مسجد میں آیا اور اس نے پیشاب کر دیا تو دوگ چلائے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اُس کو چھوڑ دو، لوگوں نے اس کو چھوڑ دیا یہاں تک کہ وہ پیشاب کر چکا پھر آپ نے حکم کیا ایک ڈول پانی کے لیے وہ

سَمِعَ أَيَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ قَالَ رَجُلٌ لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّا نَذْكُبُ الْمَحْرُورَ وَنَحْمِلُ مَعَنَا الْقَلْبِيلَ مِنَ الْمَاءِ فَإِنَّ شَوْصَانًا بِهِ عَطِشْنَا أَفَتَوْصَانًا مِنْ مَاءِ الدَّحْرِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هُوَ الظُّهُورُ مَاءُهُ وَالْحِجْلُ مَيْتَتُهُ .

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے ایک شخص نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے پوچھا تو کہا یا رسول اللہ! ہم سمندر میں سوار ہوتے ہیں اور اپنے ساتھ (پینے کے لیے) تھوڑا سا پانی رکھ لیتے ہیں پھر اگر ہم اس سے وضو کریں تو پیا سے رہیں۔ کیا ہم سمندر کے پانی سے وضو کر لیں۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا سمندر کا پانی پاک کر نیوالا ہے اور اس کا مڑھ حلال ہے۔

بَابُ الْوُضُوءِ بِاللَّحِيجِ بِرَفِّ وَضُوكِرْنَا دَرَسْتِمْ جَبَكْ وَهْ كِغِيلْ كِرْ پَانِي كِرْ بَهَاؤْ

۱۰۶۱ أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو عَنْ بَنِي الْقَعْقَاعِ عَنْ أَبِي زُرْعَةَ بْنِ عَمْرٍو وَبْنِ جَبْرِ

ول: اگرچہ سائل نے صرف سمندر کے پانی کا حال پوچھا تھا مگر آپ نے سمندر کے کھانے کا بھی حال بیان کر دیا کیونکہ جیسے وہاں پانی کی کمی ہوتی ہے ایسے ہی کبھی کھانے کی بھی کمی ہو جاتی ہے۔ اس کا مڑھ حلال ہے یعنی سمندر میں جتنے جانور رہتے ہیں جن کی زندگی بغیر پانی کے نہیں ہو سکتی وہ سب حلال ہیں اگرچہ مچھلی کی صورت پر نہ ہوں۔ لیکن امام ابو حنیفہ کے نزدیک اس حدیث میں مڑے سے مراد مچھلی ہے سمندر کے دیگر جانور نہیں بجز اس شخص سے جو قرآن و حدیث سے کوئی صریح دلیل موجود نہیں ہے اور یہ حدیث مطلق ہے۔ اور کلام اللہ شریف کی آیت اِحْوَالٌ لَكُمْ صَيِّدُ الدَّحْرِ وَطَعَامُهُ بھی مطلق ہے۔ یعنی مڑے نے کہا یہ دونوں حکم عام ہیں اور دونوں ایک مرتبے میں نہیں ہیں اس لیے کہ پہلا یعنی الظُّهُورُ مَاءُهُ تو سوال کے جواب میں واقع ہے اور دوسرے بطریق استدلال کے وارد ہوا ہے تو اس کے عکس میں خلاف نہیں ہو سکتا اور جو یوں کہا جائے کہ سوال سمندر کے پانی سے وضو کرنے کا تھا اور جواب عام ہے وضو کو اور ہر طہارت کو تو پہلا حکم بھی عام ہو سکتا ہے۔

زدقانی مؤطا کی شرح میں لکھا ہے کہ یہ حدیث ایک بڑی اصل ہے اسلام کے اصول میں سے تمام ائمہ نے اس کو قبول کیا ہے اور ہر زمانے اور ہر ملک میں فقہاء نے اس کے ساتھ متشکک کیا ہے اور اس حدیث کو بڑے بڑے اماموں نے روایت کیا ہے مثل امام مالک اور امام شافعی اور امام احمد اور اصحاب سنن اربعہ اور وارثین اور تہجدی اور حاکم وغیرہم نے طرق متعددہ سے اس کو روایت کیا ہے اور صحیح کہا ہے اس کو ابن تیمیہ اور ابن حبان اور ابن منبر نے اور امام ترمذی نے حسن صحیح کہا اور کہا کہ میں نے امام بخاری سے پوچھا تو انھوں نے بھی صحیح کہا۔

امام سیوطی نے ترقاۃ الصعود میں لکھا ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے کھانے کا بھی حال بیان کر دیا اس لیے کہ جب سائل کو اس کے پانی میں تردد تھا تو کھانے میں بطریق اولیٰ تردد ہو گا جس کا حکم حنفی ہے اور ان لوگوں نے سمندر کے پانی میں اس وجہ سے شک کیا کہ اس کا رنگ بدلا ہوا ہے اور اس کا مڑھ کھاری ہے اور وضو اس پانی سے ہونا چاہیے جو نماز کو ارض جو خالی ہو اور اپنی اصلی حالت پر باقی ہو اور دوسرا سبب یہ تھا کہ وہ سمندر میں سینکڑوں جانوروں جاتے ہیں اور مڑھ جس جی بس پانی بھی جن کو تو آپ نے رشاد فرمایا کہ اس کا پانی پاک ہو اور اس کا مڑھ بھی پاک ہو اور حلال ہو اور سمندر کے مڑوں کا حکم خشکی کے مڑوں کی طرح نہیں ہے۔ وَاللَّهُ تَعَالَى أَعْلَمُ .

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم جب نماز شروع کرتے تو ٹھوڑی دیر تک چپ بستے۔ میں نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم امیر سے ماں باپ آپ پر قربان ہوں آپ اس سکتے میں کیا کہتے ہیں جو تکبیر اور قراءت کے درمیان ہوتا ہے۔ آپ نے فرمایا میں یہ دعا پڑھتا ہوں:

اللَّهُمَّ بَاعِدْ بَيْنِي وَبَيْنَ خَطَايَايَ كَمَا بَاعَدْتَ  
بَيْنَ الْمَشْرِقِ وَالْمَغْرِبِ اللَّهُمَّ تَقَيَّنِي  
مِنْ خَطَايَايَ كَمَا يَتَّقَى الشُّوبُ الْأَبْيَضُ  
مِنَ الدَّنَسِ اللَّهُمَّ اغْسِلْنِي مِنْ خَطَايَايَ  
بِالْمَاءِ وَالسَّمَاءِ وَالسَّبْوِ.

یا اللہ! دوری کر دے درمیان میرے اور میرے گناہوں کے جیسے تُو نے  
نے دوری کی ہے درمیان مشرق اور مغرب کے۔ یا اللہ! پاک کر دے  
مجھ کو میری خطاؤں سے جیسے صاف کیا جاتا ہے سفید کپڑا میل سے۔  
یا اللہ! دھو ڈال مجھ کو میرے گناہوں سے برف اور پانی اور اولوں  
سے۔ ف،

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ  
قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ إِذَا اسْتَفْتَحَ الصَّلَاةَ سَكَتَ  
هَيْرَةً فَقَدْتُ بِأَبِي أُمَّتٍ وَارْتَمَى  
يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا تَعُولُ فِي سُكُوتِكَ  
بَيْنَ التَّكْبِيرِ وَالْقِرَاءَةِ قَالَ  
أَقُولُ اللَّهُمَّ بَاعِدْ بَيْنِي وَبَيْنَ  
خَطَايَايَ كَمَا بَاعَدْتَ بَيْنَ  
الْمَشْرِقِ وَالْمَغْرِبِ اللَّهُمَّ تَقَيَّنِي  
مِنْ خَطَايَايَ كَمَا يَتَّقَى الشُّوبُ  
الْأَبْيَضُ مِنَ الدَّنَسِ اللَّهُمَّ  
غْسِلْنِي مِنْ خَطَايَايَ بِالْمَاءِ  
وَالسَّبْوِ.

ول؛ اس دعاے مصنف نے استنباط کیا کہ برف سے وضو کرنا درست ہے اس لیے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے برف سے گناہ  
دھونے کی دعا مانگی اور ظاہر ہے کہ گناہ طہارت سے دھوئے جاتے ہیں یعنی وضو سے۔ پس برف سے وضو کرنا درست ہوا۔  
امام نووی نے فرمایا یہ استعارہ ہے بطریق مبالغہ کے گناہوں سے پاک ہونے میں۔ ورنہ گرم پانی زیادہ صاف  
کرتا ہے بہ نسبت برف اور اولے اور ٹھنڈے پانی کے۔ اور اصل یہ ہے کہ گناہ کا میل بالکل میل کپیل کی طرح نہیں ہے  
جو گرم پانی سے زیادہ صاف جو بلکہ اُس میل میں ایک قسم کی حرارت اور عفوئیت ہے جس کا ٹھنڈا پانی اور برف زیادہ  
مفید ہے اور پھر بھی حقیقتاً ٹھنڈا پانی اور برف مراد نہیں ہیں۔ خطابی نے کہا یہ امثال ہیں ان سو سمیات  
کے حقائق مراد نہیں ہیں۔ بلکہ مراد طہارت میں تاکید ہے اور گناہوں کے محو اور دور کرنے میں مبالغہ سے اور برف  
اور اولے دونوں اس قسم کے پانی ہیں جو بالکل پاک ہیں، کبھی ناپاک نہیں ہوتے نہ ان کو گناہگاروں کے ہاتھ لگے نہ وہ  
مستعمل ہوئے۔ اور ان کی مثیل زیادہ تر فائدہ دے گی تاکبیر طہارت کا کہ مانی نے کہا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم  
نے گناہوں کو جہنم کی آگ مقرر کیا اس وجہ سے کہ گناہ جہنم میں لے جاتے ہیں پھر تعبیر کیا انکے معنی سے ساتھ بچھنے  
حرارت کے جیسے دھونے سے آگ کی حرارت جاتی رہتی ہے اور مبالغہ کیا اس میں مبروات کے ذکر سے مثل برف اور  
اولے کے۔ (ذہب الرئی)

## برف کے پانی سے وضو کرنے کا بیان

## بَابُ الْوُضُوءِ بِمَاءِ التَّلْجِ

۶۲- أَخْبَرَنَا اسْلِحُ بْنُ رَابِعٍ هَيْبَمَةَ قَالَ أَخْبَرَنَا جَبْرِ بْنُ عَمْرٍو عَنْ هَيْبَتِ بْنِ عَمْرٍو عَنْ أَبِيهِ  
حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے رسول اللہ صلی  
اللہ علیہ وسلم فرمایا کرتے تھے۔ یا اللہ! دھو ڈال میرے گناہوں کو  
برف اور اولوں کے پانی سے اور صاف کر دے میرا دل گناہوں کو  
جیسے صاف کیا تو نے سفید کپڑا میل سے۔

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ اللَّهُمَّ اغْسِلْ خَطَايَايَ بِمَاءِ  
التَّلْجِ وَالْبَرَدِ وَتَقِ قَلْبِي مِنَ الْخَطَايَا  
كَمَا تَقِيَتِ الثَّوْبَ الْأَبْيَضَ مِنَ الدَّنَسِ .

## اولوں کے پانی سے وضو کرنے کا بیان

## بَابُ الْوُضُوءِ بِمَاءِ الْبَرَدِ

۶۳- أَخْبَرَنَا هُرَيْرٌ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ كَثِيرٍ عَنْ  
ابْنِ عَبَّادٍ عَنْ جَبْرِ بْنِ تَغْلِبٍ قَالَ  
حضرت عوف بن مالک رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ میں نے  
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا آپ ایک جنازے پر نماز پڑھتے  
تھے تو دعا کی آپ نے یا اللہ بخش دے اس کو اور رحم کر اس پر اور  
سلامت رکھ اس کو اور درگزر کر اس سے اور اچھی طرح کر مہمانی  
اس کی اور کشادہ کر جگر اس کی (یعنی قبر) اور دھو ڈال اس کو پانی اور  
برف اور اولوں سے اور صاف کر دے اس کو گناہوں سے جیسے صاف  
کیا جاتا ہے سفید کپڑا میل سے۔

ثُمَّ بَوَّأَ عَوْفُ بْنُ مَالِكٍ يَقُولُ سَمِعْتُ  
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُصَلِّي عَلَى  
صَيِّتٍ فَسَمِعْتُ مِنْ دُعَائِهِ وَهُوَ يَقُولُ  
اللَّهُمَّ اغْفِرْ لَهُ وَارْحَمْهُ وَعَافِهِ وَاعْفُ عَنْهُ  
وَالْكَرِيمُ نَزَلَهُ وَأَوْسَعُ مَدْخَلَهُ وَأَغْسِلْهُ بِالْمَاءِ  
وَالْبَرَدِ وَتَقِيَّتِهِ مِنَ الْخَطَايَا كَمَا تَقِيَّتِي  
الثَّوْبَ الْأَبْيَضَ مِنَ الدَّنَسِ .

## کتے کے جھوٹے کا بیان

## بَابُ سُورِ الْكَلْبِ

۶۴- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ مَالِكٍ عَنْ أَبِي الزِّنَادِ عَنِ الْأَعْرَابِيِّ  
حضرت ابوہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی  
اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب کتا تم میں سے کسی کے بزن سے پی لے  
تو اس کو سات بار دھو دے۔

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا شَرِبَ الْكَلْبُ فِي إِنَاءٍ  
أَحْرَاكُمْ كَذَيْبِغْلَةٍ سَبْعَ مَرَّاتٍ .

۱؛ صحیح صحیح روایتوں میں سات بار دھونا منقول ہے اور تین بار دھونے کی روایت محترمہ نہیں ہے اور کتے کی نجاست اس  
باب میں اور نجاستوں سے ممتاز ہے باقی نجاستوں میں تین بار دھونا کافی ہے اور جس شخص نے نجاست کیا اس نجاست  
کا اور نجاستوں پر اور تین بار دھونے کا حکم دیا اس میں اس نے مخالفت کی نص کی نجاست سے یا محالہ کی صحیح حدیث کی  
ضعیف حدیث سے اور دونوں ازواج سے ہیں۔ مشرہج السنن میں ہے کہ اکثر محدثین کا یہ مذہب ہے کہ جب کتا منہ

۶۵۔ اَحْبَرَنِي اِبْرَاهِيْمُ بْنُ اَلْحَسَنِ قَالَ حَدَّثَنَا اَحْمَدُ قَالَ قَالَ ابْنُ جُرَيْجٍ اَحْبَرَنِي زِيَادُ بْنُ زَيْدٍ اَنْ قَالَ قَالَ اَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ زَيْدٍ اَحْبَرَهُ اَنَّهُ سَمِعَ اَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اِذَا دَلَّكَ الْكَلْبُ فِي اِيَّامِ الْحَجِّ كَلِّهِ سَبْعَ مَرَّاتٍ .

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب کتا تم میں سے کسی کے برتن میں منہ ڈال کر چیڑ چیڑ پیے تو اس برتن کو سات بار دھوئے۔

۶۶۔ اَحْبَرَنِي اِبْرَاهِيْمُ بْنُ الْحُسَيْنِ قَالَ حَدَّثَنَا عَجَّازُ قَالَ قَالَ ابْنُ حُرَيْمٍ اَحْبَرَنِي زِيَادُ بْنُ سَعْدٍ اَنَّهُ اَخْبَرَهُ دَالُ بْنُ اِسْمَاعِيلَ اَنَّهُ سَمِعَ اَبَا اِسْمَاعِيلَ يُخْبِرُ عَنِ ابِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَثَلَهُ زَكَبَهُ دِي هُوَ اَدْرِي هُوَ اَدْرِي كَرَاهِيَةً .

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب تم میں سے کسی کے برتن میں کتا منہ ڈال کر چیڑ چیڑ پیے تو جو کچھ اس میں ہو وہ بہا دیا جائے۔

جب کتا کسی برتن میں منہ ڈال کر چیڑ چیڑ پیے تو جو کچھ اس میں ہو وہ بہا دیا جائے !

بَابُ الْأَمْرِ بِإِقْتِ مَائِي  
الْإِنْعَادِ إِذَا وَقَعَ فِيهِ الْكَلْبُ

۶۷۔ اَحْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ قَالَ اَبْنَابَا عَلِيُّ بْنُ مُسَهَّرٍ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي بَرزِينَةَ وَابْنِ صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اِذَا دَلَّكَ الْكَلْبُ فِي اِيَّامِ الْحَجِّ كَلِّهِ سَبْعَ مَرَّاتٍ .

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب تم میں سے کسی کے برتن میں کتا منہ ڈال کر چیڑ چیڑ پیے تو جو کچھ اس برتن میں ہو وہ بہا دیا جائے۔

ڈال دے پانی میں یا کسی رقیق چیز میں تو وہ بہا دیا جاوے اور اس کا برتن سات بار دھویا جاوے ایک بار مٹی مل کر دھویا جائے اتنی۔ اور یہی مذہب ہے امام شافعی کا، اور ابو حنیفہ کے نزدیک تین بار دھویا جائے مثل اور نجاستوں کے۔ کیونکہ دارقطنی نے روایت کیا ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے اس میں یہ ہے کہ فرمایا آپ نے دھویا جائے تین بار یا پانچ بار یا سات بار منفر دھو اس وقت اس کے عبد الوہاب اور وہ منروک ہے واللہ اعلم۔

ابو عبد الرحمن نے کہا فقیر قسوس کسی نے نہیں بیان کیا سوا علی بن مسہر کے عمرہ کنانی نے کہا یہ زیادت محفوظ نہیں ہے ابن عبد البر نے کہا اس زیادت کو حدیث کے حافظوں نے نہیں بیان کیا۔ اعمش کے اصحاب میں سے جیسے ابو معاویہ اور شعیب نے ابن مندہ نے کہا یہ زیادت رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے نہیں پہچانی جاتی مگر علی بن مسہر کی روایت سے حافظ ابن حجر نے کہا کہ بہا دینے کا حکم دوسری روایت میں بھی آیا عطاء کے طریقے سے اس نے ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے ابن عدی کی روایت میں لیکن اس کے مرقع ہونے میں اعتراض ہے۔ صحیح ہے کہ وہ موقوف ہے۔ اسی طرح ذکر کیا ہے بہانے کا حمد ابن زید رضی اللہ عنہ نے ابوبتہ سے، انہوں نے ابن مسہر سے، انہوں نے ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے، اور اسناد اس کا صحیح ہے۔ روایت کیا اس کو دارقطنی وغیرہ نے زہر الربی علی العجیبی، عواشی صفوسا لہ



”قَالَ أَبُو عَبْدِ اللَّهِ الرَّحْمَنُ لَا أَحَدًا تَابَعَهُ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَسْعُودٍ عَلَى قَوْلِهِ دَاخِرٌ فِيهِ“

بابك تعفيرا لإني الذي ولغ فيه الكلب بالثراب  
 ۶۸- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى الصَّنَعَاءِيُّ وَقَالَ حَدَّثَنَا خَالِدُ بْنُ مَخْلَدٍ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ أَبِي التَّيَّاحِ قَالَ كَتَبْتُ إِلَى  
 حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ  
 صلی اللہ علیہ وسلم نے کتوں کے لئے کا حکم فرمایا مگر شکاری کتے اور  
 بکریوں کے باٹے کا نکاح بان کتے کے پائے کی اجازت دی اور  
 آپ نے فرمایا جب کتا بزین میں منہ ڈال کر سچر چر کرے تو سات بار  
 اس بزین کو دھو ڈالو اور اٹھویں بار اس کو مٹی سے مانجھ کر دھو ڈالو  
 ظَرَفًا عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْمَغْفَلِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى  
 اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَمَرَ بِقَتْلِ الْكِلَابِ وَسَخَّصَ فِي  
 كَلْبِ الصَّيْدِ وَالْعَنْدِ وَقَالَ إِذَا وَلَغَ الْكَلْبُ  
 فِي الْإِنَاءِ فَغَسِّلُوهُ سَبْعَ مَرَّاتٍ وَغَسِّقُوهُ  
 الثَّمَانِيَةَ بِالْثَّرَابِ

بلی کے جھوٹے کا بیان

بابك سُورِ الْهَرَّةِ

۶۹- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ مَالِكِ بْنِ إِسْمَاعِيلَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي طَالْحَةَ سَأَلْتُ  
 بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

حضرت کبشہ بنت کعب رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ ابو قتادہ  
 رضی اللہ عنہ میرے پاس آئے پھر کوئی ایسی بات کہی جس کے یہ معنی تھے  
 میں نے ان کے لیے وضو کا پانی ڈالا اتنے میں بلی آکر اس پانی سے پینے  
 لگی سو حضرت ابو قتادہ رضی اللہ عنہ نے اس کے پینے کے لیے پالی کا بزین  
 ڈیڑھا کر دیا یہاں تک کہ اس نے خوب اچھی طرح پی لیا حضرت کبشہ رضی  
 اللہ عنہا نے کہا کہ پھر مجھ کو جو دیکھا تو میں ان کی طرف دیکھ رہی ہوں تو  
 مجھ سے کہا کہ میری بیٹی کیا تو تعجب کرتی ہے میں نے کہا کہ ہاں تو کہا  
 بے شہر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا ہے کہ وہ تو ناپاک نہیں ہے  
 اس لیے کہ وہ تمہارے گرد گھومنے والوں میں سے ہے (اگر تر ہے) یا،  
 گھومنے والیوں میں سے ہے (اگر مادہ ہے) یعنی رات دن گھر میں پھرتی رہتی ہے اس لیے پاک کر دی گئی،

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
 عَنْ كَبْشَةَ بِنْتِ كَعْبِ بْنِ مَالِكِ  
 رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَنَّ أَبَا قَتَادَةَ دَخَلَ عَلَيْهَا ثُمَّ  
 ذَكَرْتُ كَلِمَةً مَعَنَا هَا فَسَكَبَتْ لَهُ وَطْؤًا  
 فَجَاءَتْ هِرَّةٌ فَشَرِبَتْ مِنْهُ فَاصْغَى كَعْبًا  
 الْإِنَاءَ حَتَّى شَرِبَتْ فَالَتْ كَبْشَةَ فَرَأَى الْبَطْنُ  
 الْبَيْضَ فَقَالَ أَلْعَجَبِينَ يَا ابْنَةَ أَخِي فَقُلْتُ نَعَمْ  
 قَالَ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ  
 إِنَّمَا يَبْسُتُ بِذَنبِ جِسْرِ إِبْرَاهِيمَ مِنَ الظُّرَّانِ  
 عَلَيْكُمْ وَالطَّوَاقِلِ

گدھے کے جھوٹے کا بیان

بابك سُورِ الْحِمَارِ

ظاہر روایت سے یہ نکلتا ہے کہ اٹھویں بار دھونا واجب ہے اور یہی قول ہے جسے بصری اور احمد بن حنبل کا بوجہ نے نقل کیا۔  
 ان سے اور شافعی سے منقول ہے کہ اس حدیث کی محنت سے میں واقف نہیں ہوا لیکن یہ حدیث صحیح ہے مسلم وغیرہ کی روایت ہے۔  
 بعضوں نے کہا ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کی حدیث کو اس پر ترجیح ہے مگر یہ روکیا گیا اس طرح کہ کہ تہیہ جب دی جاتی ہے جب تعارض ہو  
 اور یہاں تو ابن مسعود کی حدیث پر عمل کرنے سے ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کی حدیث پر بھی عمل ہو جاتا ہے اور ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کی  
 حدیث چل کرنے سے ابن مسعود کی حدیث پر عمل ہونا ضروری نہیں۔ (۱۰۰۰ ہوا جو ہے)

۴۰- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ يَزِيدَ قَالَ حَدَّثَنَا سَفِيَانُ عَنْ أَبِي يُوَيْبَ عَنْ مُحَمَّدٍ

حضرت انس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ ہم سے پاس مناجاتی آیا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا اور کہا بیشک اللہ اور رسول تم کو منع کرتے ہیں کہ صوف کے گوشت سے کیونکہ وہ پلید ہے۔

عَنْ النَّبِيِّ قَالَ أَنَا أَنَا مَنَادَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ إِنَّ اللَّهَ وَرَسُولَهُ يَنْهَانَا عَنْ لَحْمِ الْحَمِيرِ فَإِنَّهَا رَجَسٌ

### حائضہ عورت کا جھوٹا کیسا ہے

### بَابُ سُورِ الْحَائِضِ

۴۱- أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَفِيَانٍ عَنِ الْمُشَدَّامِ بْنِ شُرَيْحٍ عَنْ أَبِيهِ

حضرت ام المؤمنین عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے میں پوسنی تھی بڑی کہ پھر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم بھی اسی جگہ اپنا منہ رکھ کر چوستے تھے جہاں میں نے رکھا تھا حالانکہ میں حیض کی حالت میں ہوئی اور میں برتن سے پانی پیتی پھر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم بھی اسی جگہ اپنا منہ رکھ کر پانی پیتے جہاں میں نے نکایا تھا حالانکہ میں حیض سے ہوئی۔ (پس معلوم ہوا کہ حائضہ کا جھوٹا پاک ہے۔)

عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ كُنْتُ أَنْعَقُ الْعَرَقَ فَيَضَعُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَاهُ حَيْثُ وَصَعْتُ وَإِنَّا حَائِضٌ وَكُنْتُ أَشْرَبُ مِنَ الْإِنَاءِ فَيَضَعُ فَاهُ حَيْثُ وَصَعْتُ وَإِنَّا حَائِضٌ

### مرد اور عورت سب مل کر وضو کریں تو کیسا ہے

### بَابُ وُضُوءِ الرِّجَالِ وَالنِّسَاءِ جَمِيعًا

۴۲- أَخْبَرَ فِي هَذَا أَبُو بَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ عَمْرٍو قَالَ حَدَّثَنَا مَالِكُ بْنُ أَنَسٍ عَنِ ابْنِ سَعْدٍ

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانے میں عورتیں اور مرد اکٹھے وضو کیا کرتے تھے۔ (یعنی ایک برتن سے)

عَنْ ابْنِ عَمْرٍو قَالَ كَانَ الرِّجَالُ وَالنِّسَاءُ يَتَوَضَّئُونَ فِي زَمَانِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جَمِيعًا

### جنسی کے غسل سے جو پانی بچے وہ کیسا ہے

### بَابُ الْجُنْبِ

۴۳- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ عُرْوَةَ

ام المؤمنین حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ وہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ ایک ہی برتن میں نہایا کرتیں دوسری پانی ایک ہی برتن سے دونوں لیا کرتے تھے ہر ایک دوسرے کا بچا ہوا پانی استعمال کرتا۔

عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَنَّهَا أَخْبَرَتْ أَنَّهَا كَانَتْ تَغْتَسِلُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الْإِنَاءِ الْوَاحِدِ

و! یعنی حرام ہے پس جب گدھے کا گوشت پلید اور حرام مٹھیر تو اس کا جھوٹا بھی ناپاک ہوگا۔

## کرسقندر پانی وضو کیلئے کافی ہے

بَابُ الْقَدْرِ الَّذِي يُكْتَفَى بِهِ الرَّجُلُ مِنَ الْمَاءِ لِلْوُضُوءِ

۴۷- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا ثَعْلَبَةُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ ابْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ جَبْرِ قَالَ سَمِعْتُ -

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ایک مکوک سے وضو فرماتے تھے اور پانچ مکوک سے غسل فرماتے تھے۔

الْأَنْسِيُّ بْنُ مَالِكٍ يَقُولُ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَتَوَضَّأُ بِمَكُوكٍ وَيَغْتَسِلُ بِخَمْسَةِ مَكَاتٍ -

۴۸- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ زَكَرِيَّةَ مَعَهَا أَحَدُ ثَمَنَةَ شُعْبَةَ عَنْ

حضرت ام عمارہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس ایک پانی کا برتن لایا گیا جس میں دو نہانی مڈ پانی تھیں۔ شعبہ کی ایک روایت میں ہے کہ آپ نے اپنے دونوں ہاتھوں کو دھویا اور ان کو طلا اور کانوں کے اندر مسح کیا اور مجھے یاد نہیں ہے کہ آپ نے کانوں کے اوپر کی جانب مسح کیا۔

حَبِيبٍ قَالَ سَمِعْتُ عَبَّادَ بْنَ تَمِيمٍ يُحَدِّثُ عَنْ جَدِّ تَيْحٍ وَهِيَ أُمُّ عَمَّارَةَ بِنْتِ لُبَّابِ بْنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَوَضَّأَ فِي بَهْرٍ فِي إِتَاءِ قَدْرٍ ثَلَاثِي الْمُدِّ قَالَ شُعْبَةُ فَاحْفَظْ أَنَّهُ غَسَلَ ذِرَاعَيْهِ وَجَعَلَ يَدَهُمَا وَيَسْمُ أَدْنِيَهُ بِالْإِظْمَانِ وَلَا أَحْفَظُ أَنَّهُ مَسَحَ ظَاهِرَهُمَا -

## وضو میں نیت کا بیان

## بَابُ النِّيَّةِ فِي الْوُضُوءِ

۴۹- أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ حَمَّادٍ وَالْحَرِثِ بْنِ مُسْكِينٍ قِيَاءَةً عَلَيْهِ وَآتَا أَسْمَعُ عَنِ ابْنِ الْقَاسِمِ حَدَّثَنَا ثَعْلَبَةُ بْنُ مَالِكٍ ح وَأَخْبَرَنَا سُلَيْمَانُ بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ

حضرت عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ سے روایت ہے۔ جناب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا عملوں کا اعتبار نیتوں سے ہے اور ہر شخص کے لیے وہی ہے جو اس نے نیت کی ہے۔ یعنی کوئی عمل بد

الْمُبَارَكِ لَوْ وَالْقَطْلَةَ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ عَنْ عَلْقَمَةَ بِنْتِ وَقَاتِيسَ - عَنْ عَمْرِو بْنِ الْحَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِتْمَا الْأَعْمَالُ

وہ مکوک ایک پیمانہ ہے جس میں ایک مڈ پانی آتا ہے پس یہ حدیث موافق ہے اس حدیث کے جسکو روایت کیا بخاری اور مسلم نے انس سے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم وضو کرتے تھے ساتھ مکوک کے اور غسل کرتے تھے ساتھ صاع کے اور بعضوں نے کہا کہ مکوک ایک پیمانہ ہے جس میں ڈیڑھ صاع پانی آتا ہے لیکن بخاری نے کہا کہ مکوک وہی پیمانہ ہے۔ اور صاحب نہایہ اور قرطبی نے بھی ایسا ہی کہا ہے اور دلیل اس کی یہی ہے کہ دوسری روایت میں مڈ تقریباً موجود ہے۔ اب مڈ ہلکے حجاز کے نزدیک ایک رطل اور نہ ہلکے رطل کا ہوتا ہے اور اہل عراق کے نزدیک دو رطل کا اور اسی حساب سے صاع چار مڈ کا ہوتا ہے تو اہل حجاز کے نزدیک صاع پانچ رطل اور ایک تہائی رطل ہوگا اور اہل عراق کے نزدیک آٹھ رطل کا ہوگا لیکن رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا صاع پانچ رطل کا تھا اور یہی معتبر ہے۔

بِالتَّيَاتِ وَرَأْسًا لَا مَرِيءٍ مَا تَوَى  
فَتَنُّ كَانَتْ هِجْرَتُهُ إِلَى اللَّهِ  
وَالِى رَسُولِهِ فَهِيَ هِجْرَتُهُ إِلَى اللَّهِ  
وَالِى رَسُولِهِ وَمَنْ كَانَتْ هِجْرَتُهُ  
إِلَى دُنْيَا يَهَيِّبُهَا أَدَامَ آيَةَ تَنْكِحُهَا  
فَهِيَ هِجْرَتُهُ إِلَى مَا هَا هَجَرَ إِلَيْهَا .

دن نیت کے لیے ٹھیک اور ثواب کے لیے لائق نہیں اسوجس کی ہجرت اللہ کے لیے اور اس کے رسول کے لیے ہوئی تو اس کی ہجرت خدا اور رسول کے واسطے ہو چکی یعنی اس کا ثواب پائے گا اور جس کی ہجرت دنیا کے لیے ہوئی کہ اس کو پائے، یا کسی عورت کے واسطے جو وہ اس سے نکاح کرے تو اس کی ہجرت اسی کے واسطے ہے جسکے واسطے اس نے ہجرت کی یعنی دنیا اور عورت۔ و،

## بَابُ الْوُضُوءِ مِنَ الْإِنَاءِ

۷۷- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ مَالِكٍ عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي طَلْحَةَ .

و، ایک روایت میں آیا ہے کہ ایک شخص نے ایک عورت کے واسطے جس کا نام ام قیس تھا۔  
میں نے کی طرف ہجرت کی لوگوں نے یہ حال حضرت سے عرض کیا تب حضرت نے یہ حدیث فرمائی، یعنی ایسی ہجرت کا کچھ ثواب نہیں جو نیت غلط ہو نیت ارادہ اور قصد دل کا نام ہے زبان سے کہنے کی کچھ حاجت نہیں۔ مثلاً نماز کی نیت دل میں کی زبان سے نہ نکلی، یا زبان سے خلاف اس کے نکلے تو کچھ مضائقہ نہیں پیکار کے زبان سے نماز میں نیت کرنا تو ہرگز درست نہیں لیکن اس میں اختلاف ہے کہ زبان سے بھی کہنا درست ہے یا نہیں، اہل فقہ اس کو مستحب کہتے ہیں تاکہ دل اور زبان دونوں موافق ہو جاویں اور اہل حدیث کے نزدیک زبان سے نہ کہے اس واسطے کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم سے ثابت نہیں۔ ہر چند ہجرت نیت میں نہایت عمدہ عبادت ہے لیکن بدون خالص نیت کے اس کی بھی کچھ حقیقت نہیں اسی طرح علم اور درویشی اور ہر قسم کی عبادت کو قیاس کرنا چاہیے کہ اگر محض خدا کے واسطے ہے تو سبحان اللہ اور نہیں تو اس کو قالب بے روح سمجھنا چاہیے۔ اور جب نیت سے پر ملا ٹھہیرا تو خوش نیت سے مہامات میں بھی ثواب ہوتا ہے۔ جیسے کھانا اس نیت سے کہ عبادت کی قوت حاصل ہو اور کپڑا پہننا تاکہ نماز درست ہو۔ اور اپنی جو رو سے صحبت کرنا تاکہ نیک اولاد ہو اور حرام کاری سے بچے۔ بلکہ اگر ایک عمل میں کئی طرح نیت کرے تو ہر ایک کی نیت کا جدا جدا ثواب پائے۔ مثلاً مسجد میں بیٹھنا ایک عمل ہے لیکن اس میں کئی طرح کی نیت ہو سکتی ہے ایک تو یہ کہ دوسری نماز کا انتظار کرنا دوسری یہ کہ آنکھ اور کان کو گناہوں سے روکنا، تیسری اعساکف کرنا، چوتھی حضرت صلی اللہ علیہ وسلم پر درود اور سلام بھیجنا، پانچویں علم سیکھنا خیر کو سکھانا، بیک بات بتانا، برے کام سے روکنا، غرض کہ یہ حدیث اخلاص عمل اور درست نیت میں اصل ہے اور بد نیتی اور بیا کاری کی بیخ کن ہے۔ اسی واسطے محدثین کا معمول ہے کہ حدیث کی کتابوں میں اول اسی حدیث کو لکھتے ہیں تاکہ حدیث پڑھنے والوں کی سرے سے نیت درست ہو جائے۔ خلا ہی کے واسطے علم حدیث پڑھیں دنیا کا کسی طرح گھاؤ نہ رکھیں۔ امام شافعی سے روایت ہے کہ اس حدیث کو دین میں نتر جگہ دخل ہے۔ ہر اکثر ت ہے یعنی ہر جگہ پر اس کا دخل سے۔ عبادات میں اور معاملات میں اور عادات میں سب علمائے حدیث اس کی صحت پر متفق ہیں۔ اور بعضے اس کو منقوڑ کہتے ہیں۔ واللہ اعلم (تحفۃ الاحیاء مترجمہ مشارق الانوار)

حضرت انس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا عصر کی نماز کا وقت آگیا لوگوں نے وضو کے لیے پانی ڈھونڈا کھا کہیں نہ پایا پھر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس پانی لایا گیا۔ آپ نے اپنا ہاتھ اس برتن میں رکھ دیا اور لوگوں کو حکم کیا وضو کرنے کا تو یہیں نے اپنی آنکھ سے دیکھا کہ پانی آپ کی انگلیوں سے بہ رہا تھا یہاں تک کہ جو شخص سب آخروں میں تھا اس نے بھی وضو کر لیا۔ و

عَنْ أَنَسٍ قَالَ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَحَانَتْ صَلَواتُهُ الْعَصْرَ فَالْتَمَسَ النَّاسُ الْوَضُوءَ فَلَمْ يَجِدُوهُ فَأَتَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِوَضُوءٍ فَرَضَهُ يَدَهُ فِي ذَلِكَ الْإِنَاءِ وَأَمْرًا لِنَاسٍ أَنْ تَتَوَضَّؤُوا حَتَّى آتَيْتُمُ الْمَاءَ يَنْبِغُ مِنْ تَحْتِ أَصَابِعِهِمْ حَتَّى تَوَضَّؤُوا مِنْ عِنْدِ آخِرِهِمْ.

۷۸۔ أَخْبَرَنَا اسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّثَنِاقُ قَالَ أَخْبَرَنَا اسْتَفِيانُ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ عَلْقَمَةَ.

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ سے روایت ہے ہم حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ تھے لوگوں کو پانی نہ ملا آپ کے پاس ایک کڑھائی پانی کی لائی گئی آپ نے اپنا ہاتھ اس میں ڈال دیا تو میں نے اپنی آنکھ سے دیکھا کہ پانی آپ کی انگلیوں سے پھوٹ کر نکل رہا تھا اور آپ فرماتے جاتے تھے اُوپاک پانی پر اور اللہ کی برکت پر اعمش نے کہا مجھ سے سالم بن ابی الجعد نے بیان کیا کہ میں نے جابر سے کہا تم کتنے آدمی تھے اس دن انہوں نے کہا ایک ہزار پانچ سو۔

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ قَالَ كُنَّا مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَكَلَّمَ يَجِدُوا مَاءً فَأَتَى بِتَوْرٍ فَأَدْخَلَ يَدَهُ فَلَقَدْ رَأَيْتُ الْمَاءَ يَتَفَجَّرُ مِنْ بَيْنِ أَصَابِعِهِمْ فَيَقُولُ حَتَّى عَلَى الْكَطْمُورِ وَالسَّرَكَةِ مِنَ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ قَالَ الْأَعْمَشُ فَحَدَّثَنِي سَالِمُ بْنُ أَبِي الْجَعْدِ قَالَ قُلْتُ لِحَبِيبِكُمْ كُنْتُمْ يَوْمَئِذٍ قَالَ أَلْفٌ وَخَمْسٌ مِائَةً.

### وضو کے وقت بسم اللہ کہنے کا بیان

### باب التَّسْبِيحَةِ عِنْدَ الْوَضُوءِ

۷۹۔ حضرت انس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے بعض صحابہ نے وضو کا پانی ہاتھ کا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا تم میں سے کسی کے پاس پانی ہے؟ پھر آپ نے اپنا ہاتھ پانی میں رکھا اور فرمایا وضو کرو اللہ کا نام سے کرو دیکھا میں نے پانی کو نکل رہا تھا آپ کی گھائیوں میں سے یہاں تک کہ وضو کر لیا سب لوگوں نے کوئی باقی نہ رہا تھی۔

۷۹۔ أَخْبَرَنَا اسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّثَنِاقُ قَالَ قَالَ أَنَسٌ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فَتَالَ طَلَبَ بَعْضُ أَصْحَابِهِ رَأَيْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ يُضَوِّئُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هَلْ مَعَكُمْ أَحَدٌ مِنْكُمْ مَاءٌ فَوَضَّؤُوا فِي الْمَاءِ وَكَيْفُورٌ تَوَضَّؤُوا بِسْمِ اللَّهِ

و: یہ ایک معجزہ تھا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا۔ وہ اپنی روایت میں ہے کہ سب میں سے کوئی بھی اور ایک روایت میں ہے کہ ایک سزا پانچ دتھے۔ واللہ اعلم۔

جنہوں نے اس حدیث کو روایت کیا ہے اس سے کہتے ہیں کہ میں نے اس سے پوچھا تھا کہ سب کتنے لوگ تھے ؟ انہوں نے کہا ستر آدمیوں کے قریب ۔

فَكَرَأَيْتُ الْمَاءَ يَخْرُجُ مِنْ بَيْنِ  
أَصَابِعِهِ حَتَّى تَوَضَّأُوا مِنْ عِنْدِ  
أَخِيرِهِمْ.

”قَالَ ثَابِتٌ قُلْتُ لِأَنِّي كَرَأَيْتُ كَمَا قَالَ نَحْوًا مِنْ سَبْعِينَ“

**بَابُ الْخَادِمِ الْمَاءَ عَلَى الرَّجُلِ لِلْوُضُوءِ**      **خدمت گار وضو کا پانی ڈالتا جائے تو کیسا ہے**

۸۰- أَخْبَرَنَا سُلَيْمَانُ بْنُ دَاوُدَ وَالْحَارِثُ بْنُ مِسْكِينٍ قِيَاءَهُ عَلَيْهِ وَأَنَا أَسْمَعُ وَاللَّهُظُّ لَهُ عَيْنُ ابْنِ

وَهَبٍ عَنْ مَالِكٍ وَيُونُسَ وَعَمْرٍو بْنِ الْحَرِثِ أَنَّ ابْنَ شَهَابٍ أَخْبَرَهُمْ عَنْ عَبْدِ رَبِّ بْنِ يَاسَدٍ عَنْ  
عُمَرَ وَثَابِتِ بْنِ الْمَغِيرَةِ .

أَنَّهُ سَمِعَ أَبَاهُ يَقُولُ سَمِعْتُ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حِينَ تَوَضَّأَ فِي عَزْرٍ وَتَوَضَّأَ  
تَبْمُوكَ فَتَسَمَّ عَلَى الْخُفَّيْنِ .

حضرت مغیرہ سے روایت ہے جنگ تبوک میں حضور صلی اللہ  
علیہ وسلم نے جب وضو کیا تو میں نے پانی ڈالا پھر آپ نے دونوں  
موزوں پر مسح کر لیا ۔

”قَالَ أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ لَعَلَّ يَدُكَ مَالِكُ عُمَرَ وَثَابِتِ بْنِ الْمَغِيرَةِ“

**بَابُ الْوُضُوءِ مَرَّةً مَرَّةً**      **وضو میں ہر ایک کو ایک ایک بار دھونے کا بیان**

۸۱- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى عَنْ سُفْيَانَ قَالَ حَدَّثَنَا زَيْدُ بْنُ أَسْمَءَ

عَنْ عَطَاءِ بْنِ سَعْدَةَ  
عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ أَلَا أُخْبِرُكُمْ  
بِوُضُوءِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
فَتَوَضَّأَ مَرَّةً مَرَّةً .

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کیا میں تمہیں  
حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے وضو سے خبردار نہ کر دوں پھر وضو کیا  
انہوں نے ایک ایک بار سب اعضا کو دھویا ۔

**بَابُ الْوُضُوءِ ثَلَاثًا ثَلَاثًا**      **وضو میں تین تین بار دھونے کا بیان**

۸۲- أَخْبَرَنَا سُؤْدُبِ بْنِ تَصْرٍ قَالَ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الْبَسْمِ الْكَلْبِيُّ قَالَ أَخْبَرَنَا الْأَكْبَدِيُّ عَنِ

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ حَنْطَبٍ أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ  
بْنَ عَمْرٍو تَوَضَّأَ ثَلَاثًا ثَلَاثًا يُسَبِّحُ ذَلِكَ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ .

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے وضو کیا تین تین بار ہر  
عضو کو دھویا اور کہا ایسا ہی کرتے تھے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ۔

**بَابُ صِفَةِ الْوُضُوءِ غَسْلُ الْكُفَّيْنِ**      **وضو کی ترکیب، دونوں پہنچوں کا دھونا**

ول: اس حدیث سے معلوم ہوا کہ خدمت گزار سے وضو کروانا درست ہے، اس میں کراہت نہیں ہے

۸۳- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْرَائِيلَ الْبَصْرِيُّ عَنْ يَشْرِ بْنِ الْمَكْصَلِ عَنْ ابْنِ عَوْنٍ عَنْ عَائِشَةَ النَّدَوِيِّ عَنِ عُرْدَةَ بِنْتِ الْمُغِيرَةَ عَنِ الْمُغِيرَةَ وَعَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سَلِيمٍ عَنْ زُجَيْلٍ حَتَّى رَدَّهَا إِلَى الْمُغِيرَةِ وَقَالَ ابْنُ عَوْنٍ وَلَا أَحْفَظُ حَدِيثَ بَيْتِ ذَاوَانَ ابْنِ الْمُغِيرَةَ -

قَالَ كُنَّا مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي سَفَرٍ فَفَرَمَ ظَهْرِي بَعْضًا كَأَنْتَ مَعَهُ فَقَدَلَّ وَعَدَلْتُ مَعَهُ حَتَّى أَتَى كَذَا وَكَذَا مِنَ الْأَرْحَامِ فَأَنَاءَ ثُمَّ انْطَلَقَ قَالَ فَكَهَبَ حَتَّى تَرَاوَى عَنِّي ثُمَّ جَاءَ فَقَالَ أَمَعَكَ مَاءٌ وَمَعِيَ سَطِيحَةٌ لِي فَأَتَيْتُهُ بِهَا فَأَفْرَعْتُ عَلَيْهِ فَغَسَلَ يَدَيْهِمَا وَوَجْهَهُ وَذَهَبَ لِيَغْسِلَ ذِرَاعَيْهِ وَعَلَيْهِ جُبَّةٌ شَامِيَّةٌ ضَبِقَةٌ الْكُمَيْنِ فَأَخْرَجَ يَدَهُ مِنْ تَحْتِ الْجُبَّةِ فَغَسَلَ وَجْهَهُ وَذِرَاعَيْهِ وَذَكَرَ مِنْ ثَأْنِ صِدْقِهِ شَيْئًا وَعَمَّا مَنَعَهُ شَيْئًا قَالَ ابْنُ عَوْنٍ لَا أَحْفَظُ كَمَا أُرِيدُ ثُمَّ مَسَّحَ عَلَيَّ حَقْبِي ثُمَّ قَالَ حَاجَتَكَ قُتِلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ لَيْسَتْ لِي حَاجَةٌ فَجَدُّنَا وَقَدْ أَمَرَ النَّاسَ عَبْدُ الرَّحْمَنِ ابْنُ عَوْنٍ وَقَدْ صَلَّيَ بِهِمْ رَكْعَةً مِنْ صَلَاةِ الصُّبْحِ فَذَهَبَتْ رُؤُوسُهُمْ فَتَهَأَنِي فَصَلَّيْنَا مَا آدَرَكْنَا وَهَضَبْنَا مَا سَفَيْتْنَا -

حضرت مغیرہ بن شعبہ سے روایت ہے ہم حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ تھے۔ ایک سفر میں آپ نے میرے پیٹ میں لکڑی کو بچی پھر آپ مڑ گئے راستے سے اور میں بھی آپ کیساتھ مڑا یہاں تک کہ ایک زمین میں آئے جو ایسی ایسی تھی وہاں پر آپ نے اونٹ بٹھایا پھر آپ چلے گئے یہاں تک کہ میری نظر سے غائب ہو گئے پھر آئے اور پوچھا تیرے پاس پانی ہے؟ میرے پاس ایک چھال تھی میں اس کو لے کر آیا اور آپ پر پانی ڈالا۔ آپ نے دونوں ہاتھ دھوئے اور منہ دھویا پھر دونوں ہاتھ دھونے کا قصد کیا لیکن آپ ایک جُوبہ پہنے ہوئے تھے شام کا جن کی آستینیں تنگ تھیں اس وجہ سے آستینیں چڑھ نہ سکیں۔ آپ نے اپنا ہاتھ جتنے کے نیچے سے نکال لیا اور منہ اور دونوں ہاتھ دھوئے پھر بیان کیا مغیرہ نے پیشانی اور عمامے کا کچھ حال (یعنی پیشانی اور عمامے پر آپ نے مسح کیا) لیکن ابن عون (جو روایت کرتے ہیں اس حدیث کو مغیرہ سے) نے کہا مجھے خوب یاد نہیں ہے جیسا میں چاہتا ہوں کہ مغیرہ نے پیشانی اور عمامے کا حال بیان کیا پھر آپ نے مسح کیا موزوں پر بعد اس کے فرمایا اب تو حاجت سے فارغ ہو میں نے کہا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم مجھے حاجت نہیں ہے پھر آئے تو لوگوں کے امام عبدالرحمن بن عوف تھے اور ایک رکعت فجر کی پڑھ چکے تھے میں نے قصد کیا کہ عبدالرحمن کو آگاہ کر دوں کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم تشریف لائے ہیں، لیکن آپ نے مسح کیا پھر جب نماز تمام ہو کر جماعت کے ساتھ ملی اس کو پڑھا اور جب پہلے ہو چکی تھی اس کو پورا۔ (یعنی بعد سلام کے پڑھ لی)

پہنچوں کو کتنی بار دھونا چاہیے

بَابُ كَمْ يَغْسَلَانِ

۸۴- أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ مَسْعَدَةَ عَنْ سَمِيَّانَ وَهُوَ ابْنُ حَبِيبٍ عَنْ شُعْبَةَ عَنِ الثُّعْمَانِ بْنِ سَالِحٍ

عَلَيْهِ سَلِيمٌ يَعْنِي مَشْكُوهَ يَعْنِي مَشْكُوهَ كَمَا دُوِّجِمَ بَابُكَ دُوِّجِمَ دُوِّجِمَ - ہندی چھاگل -

حضرت ابن ابی اوس رضی اللہ عنہ نے اپنے دادا سے روایت کیا ہے حضور صلی اللہ علیہ وسلم کو میں نے دیکھا۔ آپ نے اپنے دونوں پہنچوں پر تین بار پانی پٹکا یا۔

عَنْ جَدِّهِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اسْتَوْكَفَ ثَلَاثًا.

## بَابُ الْمَضْمَضَةِ وَالْإِسْتِنْشَاقِ

۱۵- أَخْبَرَنَا سُوَيْبُ بْنُ نَصْرٍ قَالَ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ عَنْ مَحْمَدِ بْنِ الرَّهْطِيِّ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَزِيدَ اللَّيْثِيِّ

حضرت حمران بن ابان سے روایت ہے دیکھا میں نے عثمان بن عفان کو وضو کیا انھوں نے تین بار اپنے ہاتھوں پر پانی ڈال کر ان کو دھویا پھر گلی کی اور ناک میں پانی دیا پھر منہ دھویا اپنا تین بار پھر کہنی تک اپنا داہنا ہاتھ تین بار دھویا پھر ویسا ہی بائیں بھی پھر اپنے سر کا مسح کیا تین بار اپنا داہنا پاؤں دھویا پھر ویسا ہی بائیں پاؤں بھی دھویا پھر کہا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو میں نے دیکھا کہ آپ نے اس میرے وضو کا سا وضو کیا پھر دو فرمایا جو میری طرح وضو کرے جیسے میں نے یہ وضو کیا ہے پھر دو رکعت نماز پڑھے اور دل میں واہی تاہی خیال نہ کرے تو اس کے نکلے گناہ سب معاف ہو جائیں گے۔ و،

عَنْ حَمْرَانَ بْنِ ابَانَ قَالَ رَأَيْتُ عُثْمَانَ بْنَ عَفَّانَ تَوَضَّأَ فَطَفَّرَ عَلَى يَدَيْهِ ثَلَاثًا فَعَسَلَهَا ثُمَّ نَمَّضَ وَاسْتَنْشَقَ ثَلَاثًا غَسَلَ وَجْهَهُ ثَلَاثًا ثُمَّ غَسَلَ يَدَهُ الْيُمْنَى إِلَى الْبِرِّ فَيَ ثَلَاثًا ثُمَّ الْيُسْرَى مِثْلَ ذَلِكَ ثَلَاثًا مَسَحَ بِرَأْسِهِ ثُمَّ عَمَلَ قَدَمَهُ الْيُمْنَى ثَلَاثًا ثُمَّ الْيُسْرَى مِثْلَ ذَلِكَ ثُمَّ قَالَ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَوَضَّأَ تَحَوُّ وَتَوَضَّأَ وَتَوَضَّأَ ثُمَّ قَالَ مَنْ تَوَضَّأَ تَحَوُّ وَتَوَضَّأَ هَذَا لَمْ يَلِدْ لَكُنَّ لَمْ يَلِدْ تَنْفُسَهُ فَيَبْقَى شَيْءٌ مِنْ عَفْوِكَ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ.

## بَابُ بَايِ الْيَدَيْنِ يَتَمَضَّضُ

۸۶- أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ الْمُبَارَكِ قَالَ حَدَّثَنَا عُثْمَانُ هُوَ ابْنُ سَعِيدٍ ابْنُ كَثِيرٍ ابْنِ دِينَارٍ

حضرت حمران رضی اللہ عنہ سے روایت ہے میں نے حضرت عثمان کو دیکھا۔ انھوں نے وضو کا پانی منگوایا اور اپنے ہاتھوں پر پانی ڈالا اور دونوں ہاتھوں کو تین بار دھویا پھر داہنا ہاتھ پانی میں ڈال کر گلی کی اور ناک صاف کی پھر آپ نے تین بار اپنا منہ دھویا اور دونوں ہاتھ کہنیوں تک تین بار دھوئے پھر سر کا مسح کیا۔ اور ہر ایک پاؤں کو تین تین بار دھویا پھر حضرت عثمان رضی اللہ عنہ

عَنْ حَمْرَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّهُ رَأَى عُثْمَانَ دَعَا بِوَضُوءٍ فَتَوَضَّأَ عَلَى يَدَيْهِ مِنْ إِيَّائِهِ فَعَسَلَهَا ثَلَاثًا مَرَّاتٍ ثُمَّ ادَّخَلَ يَمِينَهُ فِي الْوَضُوءِ فَتَمَضَّضَ وَاسْتَنْشَقَ ثَلَاثًا غَسَلَ وَجْهَهُ ثَلَاثًا وَبَدَأَ يَمِينَهُ إِلَى الْبِرِّ ثَلَاثًا ثُمَّ الْيُسْرَى مِثْلَ ذَلِكَ ثَلَاثًا مَسَحَ بِرَأْسِهِ ثُمَّ عَمَلَ كُلَّ رِجْلٍ مِنْ رِجْلَيْهِ

و: یعنی صفائے اور کبار بھی اگر خدا چاہے وہ غفور و رحیم ہے۔



نے کہا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو میں نے دیکھا کہ ایسا ہی آپ نے وضو کیا، جیسا میں نے یہ وضو کیا، اور آپ نے فرمایا جو میری طرح وضو کرے جیسے کہ میں نے وضو کیا ہے پھر کھڑے ہو کر حضور دل سے نماز پڑھے اور نماز کے اندر واہی نہا ہی خیال دوسرے سوئے تو اس کے لگے سب گناہ معاف ہو جائیں گے۔ و،

ثَلَاثَ مَرَّاتٍ لَشَاءَ قَالَ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَوَضَّأَ وَضُوءًا هَذَا اللَّهُ قَالَ مَرَّةً تَوَضَّأَ مِثْلَ وَضُوءِي هَذَا اللَّهُ قَامَ فَصَلَّى رَكَعَتَيْنِ لَا يَحْدِثُ فِيهِمَا نَفْسَهُ بِشَيْءٍ غَضِبَ لَدِمَا لَقَدَّمَهُ مِنْ ذَلِكَ -

## ایک ہی بار ناک چھنکنے کا بیان

## بَابُ اتِّحَادِ الْإِسْتِنَاكِ

۸۷ - أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَانُ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو الزُّنَادِ عَنْ أَحَدِ ثَنَاءِ الْحُسَيْنِ بْنِ عِيسَى عَنْ مَالِكٍ عَنْ أَبِي الزُّنَادِ عَنِ الْأَعْمَشِ -

حضرت ابوہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب کوئی شخص تم میں سے وضو کرے تو اپنی ناک میں پانی ڈالے پھر ناک چھینک ڈالے دوسری روایت میں ہے نین چھینکے کیونکہ شیطان اس کے بانسے پر رات کو رہتا ہے۔

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا تَوَضَّأَ أَحَدُكُمْ فَلْيَجْعَلْ فِي أَلْفِهِ مَاءً شَاءَ يَسْتَنْتِرُ -

## ناک میں زور سے پانی ڈالنا چاہیے

## بَابُ الْمَبَاغَةِ فِي الْإِسْتِنَاكِ

۸۸ - أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سُلَيْمٍ عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ كَثِيرٍ ح وَابْنِ كَثِيرٍ ح وَابْنِ إِسْمَاعِيلَ قَالَ أَنبَأَنَا وَكَيْدٌ عَنْ شُعْبَانَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ قَالَ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَخْبِرْنِي عَنِ الْوَضُوءِ قَالَ أَسْبِغِ الْوَضُوءَ وَبَاغِرْ فِي الْإِسْتِنَاكِ إِلَّا أَنْ تَكُونَ صَائِمًا -

حضرت یحییٰ بن سعید نے کہا میں نے سہیل بن سہیل سے روایت ہے میں نے عرض کیا یا رسول اللہ مجھے بتلائیے وضو کرنا۔ آپ نے فرمایا تو پورا کرنا اور وضو کو (یعنی سب اعضا کو اچھی طرح دھو یا کہ کہیں سوکھتا رہے اور ناک میں پانی زور سے ڈال مگر جب تو روزہ دار ہو تو آہستہ سے پانی ڈال ایسا نہ ہو کہ پانی اندر چلا جائے اور روزہ ٹوٹ جائے۔)

## ناک میں پانی ڈالنے اور سنکنے کا حکم

## بَابُ الْأَصْرِ بِالْإِسْتِنَاكِ

۸۹ - أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ مَالِكٍ ح وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ عَمْرِو بْنِ مَالِكٍ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ أَبِي إِدْرِيسَ الْأَعْمَشِيِّ -

حضرت ابوہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ اگر کوئی شخص وضو کرے تو اس کے لگے سب گناہ معاف ہو جائیں گے۔ و،

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا تَوَضَّأَ أَحَدُكُمْ فَلْيَجْعَلْ فِي أَلْفِهِ مَاءً شَاءَ يَسْتَنْتِرُ -

و، اس سے معلوم ہوا کہ دہنے ہاتھ سے پانی لے کر کھلی کرے اور ناک میں پانی پہنچا دے)

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ تَوَضَّأَ فَلَيْسَتْ تَرْتِيبُهُ  
وَمِنْ اسْتَجْمَرَ فَلْيُوتِرْ -

اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جو شخص وضو کرے تو ناک کے اور جوڑھیلے لے  
تو طاق لے (یعنی نین یا پانچ یا سات)

۹۰- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا حَمَّادٌ عَنْ مَنصُورٍ عَنْ هِلَالِ بْنِ كَيْسَانَ

عَنْ سَلْمَةَ بْنِ قَيْسٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا تَوَضَّأْتَ فَاسْتَنْزِرْ  
وَإِذَا اسْتَجْمَرْتَ فَأَوْتِرْ -

حضرت سلم بن قیس سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم  
نے فرمایا جب تو وضو کرے تو ناک سنک اور جب تو ڈھیلے لے تو  
طاق لے۔

جب سوکرائے ٹھے تو ناک سنکنا چاہیے (یعنی ٹھوس)

بَابُ الْأَمْبِيالِ اسْتَنْزَارٍ عِنْدَ الرُّسْبِقَاءِ مِنَ النُّوْرِ

۹۱- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُرْمُورٍ الْمَكِّيُّ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي حَمْرٍاءَ مِرْعَنُ بْنُ زَيْدِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ مُحَمَّدَ  
ابْنَ إِبرَاهِيمَ حَدَّثَنَا عَنْ عَيْسَى بْنِ طَلْحَةَ  
عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا اسْتَبَقْتَ أَحَدَكُمْ  
مِنْ مَنَامِهِ فَتَوَضَّأَ فَلَيْسَتْ تَرْتِيبَاتُ مَرَاتٍ  
يَأْتِي الشَّيْطَانَ يَبِيتُ عَلَى حَيْشُومِهِ -

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ  
علیہ وسلم نے فرمایا جب کوئی اپنی نیند سے جاگے پھر وضو کرے تو تین  
بار ناک بھائے اس واسطے کہ شیطان رات کو ناک کی جڑ میں رہتا  
ہے۔

کس ہاتھ سے ناک سنکنا چاہیے

بَابُ بَأْيِ الْيَدَيْنِ يَسْتَنْزِرُ؟

۹۲- أَخْبَرَنَا مُوسَى بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ حَدَّثَنَا حَسْبِينُ بْنُ عَلِيٍّ عَنْ زَائِدَةَ قَالَ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ  
ابْنُ عُلْفَةَ عَنْ عَبْدِ حَكِيمٍ  
عَنْ عَلِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّهُ دَعَا  
بِوَضُوءٍ فَتَضَمَّنَ وَاسْتَنْشَقَ وَ  
بَيَّيْدَهُ الْيُسْرَى فَفَعَلَ هَذَا ثَلَاثًا  
ثُمَّ قَالَ هَذَا طَهُورٌ يُبَيِّدُ الشَّيْطَانَ  
وَسَلَّمَ -

حضرت علی رضی اللہ عنہ سے روایت ہے انھوں نے وضو کیلئے  
پانی منگوا یا تو کھلی کی اور ناک میں پانی ڈالا اور بائیں ہاتھ سے ناک  
سنکی اسی طرح سے نین بائیں اور کھار رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم  
کا یہی وضو ہے۔ (یعنی ان کے وضو کی مانند) اس سے معلوم ہوا  
کہ ناک بائیں ہاتھ سے صاف کرے۔

منہ دھونے کا بیان

بَابُ غَسْلِ الْوَجْهِ

۱: سرتے میں بلغم داغ سے اترنے کے ناک کی جڑ میں جمع ہوتا ہے اس کے سبب سے آدمی کو سستی ہوتی ہے سو فرمایا کہ تین بار  
چھینک ڈالنے سے ناک سستی دور ہو جائے بلغم اور رطوبت کو شیطان فرمایا اس واسطے کہ اس سے سستی اور غفلت ہوتی ہے عبادت میں  
سویہ میں آرزو ہے شیطان کی، بائیں الحقیقت شیطان ہی رات کو وہاں رہتا ہے، اللہ خوب جانتا ہے۔

۹۳- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو عَوَانَةَ عَنْ خَالِدِ بْنِ عَقْلَمَةَ

حضرت عبد خیر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے ہم لوگ حضرت علی بن ابی طالب کے پاس آئے اور وہ نماز پڑھ چکے تھے انہوں نے وضو کا پانی منگوایا ہم نے کہا اپنے دلوں میں یا آپس میں، یہ وضو کا پانی کیا کریں گے نماز تو پڑھ چکے ہیں ضرور ہم کو سکھانے کے لیے پانی منگوایا ہوگا خیر ان کے پاس ایک برتن آیا جس میں پانی تھا اور ایک طشت آیا، انہوں نے برتن سے پانی اپنے ہاتھ پر ڈالا اور اس کو تین بار دھویا پھر گلی کی اور ناک میں تین بار پانی ڈالا۔ اسی ہاتھ سے جس سے پانی لیتے تھے (یعنی ہاتھ سے) پھر منہ کو تین بار دھویا اور بائیں پیر کو تین بار دھویا۔ بعد اس کے کہا جس کو خواہش ہو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے وضو معلوم کرنے کی تو وہ یہی ہے جیسے میں نے کہا۔ دوسری روایت میں یوں ہے کہ آپ نے گلی کی اور ناک میں پانی ڈالا ایک ہی چوڑے سے اور یہی اولیٰ ہے شافعیہ کے نزدیک اور حنفیہ کے نزدیک جدا جدا چلو لینا بہتر ہے۔

عَبْدِ خَيْرٍ قَالَ اتَّبَعْنَا عَلِيَّ بْنَ أَبِي طَالِبٍ وَقَدْ صَلَّى فَدَعَا بِطُورٍ فَقَلْنَا مَا يَصْنَعُ بِهِ فَقَالَ صَلَّى مَا يُرِيدُ إِلَّا لِيَعْلِمَنَا فَايُّ يَأْتِي فِيهِ مَاءٌ وَطُسْتٌ فَأَخْرَجَ مِنَ الْإِنَاءِ عَلَى يَدَيْهِ فَغَسَلَهُمَا ثَلَاثًا ثُمَّ تَمَضَّضَ وَاسْتَنْشَقَ ثَلَاثًا وَمِنْ الْكُفِّ الَّذِي يَأْخُذُ بِهِ بِهَذَا مَاءٌ ثُمَّ غَسَلَ وَجْهَهُ ثَلَاثًا وَغَسَلَ يَدَيْهِ ثَلَاثًا وَغَسَلَ يَدَايِهِ ثَلَاثًا وَغَسَلَ رِجْلَيْهِ ثَلَاثًا وَغَسَلَ رِجْلَيْهِ ثَلَاثًا وَغَسَلَ رَأْسَهُ مَرَّةً وَاحِدَةً ثُمَّ غَسَلَ رِجْلَهُ الْيُمْنَى ثَلَاثًا وَرِجْلَهُ الشِّمَالِ ثَلَاثًا وَغَسَلَ يَدَايِهِ ثَلَاثًا ثُمَّ قَالَ مَنْ سَوَّاهُ أَنْ يَعْلَمَ وَضُوءَهُ دَسُؤِلُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَهُوَ هَذَا-

## منہ کو کتنی بار دھوئے؟

## باب عد غسل الوجه؟

۹۴- أَخْبَرَنَا سُوَيْدُ بْنُ نَصْرٍ قَالَ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ وَهُوَ ابْنُ الْمُبَارَكِ عَنْ عَلِيٍّ عَنْ مَالِكِ بْنِ

حضرت عبد خیر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے حضرت علی رضی اللہ عنہ کے پاس ایک کرسی لائی گئی وہ اس پر بیٹھے پھر ایک برتن منگوایا جس میں پانی تھا اور تین بار اپنے ہاتھوں سے پانی ڈالا برتن بھرا کر پھر گلی کی۔ اور ناک میں پانی ڈالا ایک چلو سے تین بار اور منہ دھویا تین بار اور دونوں بائیں دھوئے تین تین بار پھر پانی لیا اور سر پر مسح کیا شعبہ (جو اس حدیث کے راوی ہیں) نے بتلایا مسح کو اس طرح پر کہ پیشانی سے شروع کیا گدڑی تک پھر کہا مجھے معلوم نہیں کہ گدڑی سے پھر پیشانی تک لائے ہاتھوں کو یا نہیں اور دونوں پاؤں دھوئے تین تین بار بعد اس کے کہا جس کو خوشی ہو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے وضو دیکھنے کی تو یہی وضو تھا آپ کا۔

عُرْفَةَ عَنْ عَبْدِ خَيْرٍ عَنْ عَلِيٍّ أَنَّهُ أَتَى بِكُرْسِيِّ فَقَعَدَ عَلَيْهِ ثُمَّ دَعَا بِتُورٍ فِيهِ مَاءٌ وَكُفٌّ عَلَى يَدَيْهِ ثَلَاثًا ثُمَّ مَضَّضَ وَاسْتَنْشَقَ بِكُفٍّ وَاحِدٍ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ وَغَسَلَ وَجْهَهُ ثَلَاثًا وَغَسَلَ رِجْلَيْهِ وَاحِدَةً ثَلَاثًا وَغَسَلَ رَأْسَهُ مَرَّةً وَاحِدَةً ثُمَّ غَسَلَ رِجْلَيْهِ ثَلَاثًا وَغَسَلَ رِجْلَيْهِ الشِّمَالِ ثَلَاثًا وَغَسَلَ رِجْلَيْهِ الْيُمْنَى ثَلَاثًا ثُمَّ قَالَ مَنْ سَوَّاهُ أَنْ يَعْلَمَ وَضُوءَهُ دَسُؤِلُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَهُوَ هَذَا-

”وَقَالَ أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ هَذَا خَطَا وَالضَّوَابُ خَالِدِ بْنِ عَقْلَمَةَ كَيْسَى مَالِكِ بْنِ عُرْفَةَ“

## بَابُ غَسْلِ الْيَدَيْنِ

### دونوں ہاتھوں کا دھونا

۹۵- أَحَبَُّنَا عُمَرُ بْنُ عَبْدِ رَبِّهِ وَمَسْعَدُ بْنُ مَسْعَدَةَ عَنْ يَزِيدَ وَهُوَ ابْنُ مَرْزُوقٍ قَالَ حَدَّثَنِي شُعْبَةُ

عَنْ مَالِكِ بْنِ عَمْرِوَةَ .

عَنْ عَبْدِ خَيْرٍ قَالَ سَمِعْتُ عَلِيًّا دَعَا يَكُوفِي فَقَعَدَ عَلَيْهِ ثُمَّ دَعَا يَمَاءَ فِي تَوْبَةٍ فَغَسَلَ يَدَيْهِ ثَلَاثًا ثُمَّ مَضَمَصَ وَاسْتَنْشَقَ بِكَفِّهِ وَاحِدًا ثَلَاثًا ثُمَّ غَسَلَ وَجْهَهُ ثَلَاثًا وَيَدَيْهِ ثَلَاثًا ثَلَاثًا ثُمَّ عَمَسَ يَدَاهُ فِي الرِّئَاءِ فَمَسَحَ بِرَأْسِهِ ثُمَّ غَسَلَ رِجْلَيْهِ ثَلَاثًا ثَلَاثًا ثُمَّ قَالَ مَنْ سَرَّهَ أَنْ يَنْظُرَ إِلَى وَضُوءِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَهَذَا وَضُوءُهُ .

حضرت عبد خیر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ میں حضرت علی رضی اللہ عنہ کے پاس آیا ہاتھوں نے ایک کرسی منگوائی اور اس پر بیٹھے پھر پانی منگوا یا ایک برتن میں اور دونوں ہاتھوں کو دھویا تین بار پھر گلی کی اور ناک میں پانی ڈالا ایک ہی ایک چلو سے تین بار پھر منہ دھویا تین بار اور دونوں ہاتھ دھوئے تین تین بار پھر اپنا ہاتھ برتن میں ڈبو کر سر پر مسح کیا پھر دونوں پاؤں کو دھویا تین تین بار بعد اس کے کہا جس کو خوشی ہو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے وضو کو دیکھنے کی (تو دیکھ لے اس کو) یہی وضو تھا آپ کا۔

## وضو کی ترکیب

۹۶- أَحَبَُّنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ الْحَسَنِ الْمَقْسَبِيُّ قَالَ أَمَّنَّا حَبَّابًا قَالَ قَالَ ابْنُ جُرَيْجٍ حَدَّثَنِي

شُعْبَةُ أَنَّ مُحَمَّدَ بْنَ عَبْدِ أَحْبَرَ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبِي عَدِيٌّ .

أَنَّ الْحَسِينَ بْنَ عَدِيٍّ قَالَ دَعَا فِي أَبِي عَدِيٍّ بِوَضُوءٍ فَقَعَدَتْ لَهُ قَبْدًا فَغَسَلَ كَفَيْهِ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ قَبْلَ أَنْ يُدْخِلَهَا فِي وَضُوءِهِ ثُمَّ مَضَمَصَ ثَلَاثًا وَاسْتَنْشَقَ ثَلَاثًا ثُمَّ غَسَلَ وَجْهَهُ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ ثُمَّ غَسَلَ يَدَهُ الْيُمْنَى إِلَى الْإِصْبَعِ ثَلَاثًا ثُمَّ الْيُسْرَى تِلْكَ ثُمَّ مَسَحَ بِرَأْسِهِ مَسْحَةً وَاحِدَةً ثُمَّ غَسَلَ رِجْلَيْهِ الْيُسْرَى إِلَى الْكَعْبَيْنِ ثَلَاثًا ثُمَّ الْيُسْرَى كَذَلِكَ ثُمَّ قَامَ قَائِمًا فَقَالَ تَأَوُّبِي فَنَأَوُّنَا وَلِنَاءُ الرِّئَاءِ الَّذِي فِيهِ فَضْلٌ وَضُوءُهُ فَشَرِبَ مِنْ فَضْلٍ وَضُوءُهُ قَائِمًا فَوَجِئْتُ فَلَمَّا رَأَيْتُ قَالَ لَا تَعْجَبْ يَا نِي ذَاتِي أَبَاكَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَصْنَعُ مِثْلَ مَا رَأَيْتَنِي صَنَعْتُ يَقُولُ لِوَضُوءِهِ هَذَا وَشَرِبَ فَضْلٍ وَضُوءِهِ قَائِمًا .

حضرت حسین رضی اللہ عنہ سے روایت ہے میرے والد علی بن ابی طالب نے مجھ سے وضو کا پانی مانگا میں نے وضو کا پانی لا کر دیا انھوں نے وضو شروع کیا تو پہلے دونوں ہاتھوں کو تین بار دھویا پانی میں ہاتھ ڈالنے سے پہلے پھر تین بار گلی کی اور تین بار ناک میں پھر منہ کو تین بار دھویا پھر دہنے ہاتھ کو کہنی تک تین بار دھویا پھر بائیں ہاتھ کو اسی طرح دھویا پھر سر پر ایک بار مسح کیا پھر دہنے پاؤں کو تین بار تین بار دھویا پھر بائیں پاؤں کو اسی طرح دھویا پھر کھڑے ہو گئے اور کہا مجھے پانی دو میں نے وہی برتن اٹھا دیا جس میں وضو کا پانی بچا ہوا تھا۔ انھوں نے کھڑے کھڑے اس میں سے پانی پیامیں نے تعجب کیا انھوں نے کہا تعجب مت کرو میں نے یہ کہ میں نے میرے باپ (یعنی نانا) رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا وہ بھی ایسا ہی کرتے تھے جیسے میں نے کیا۔ اسی طرح وضو کرتے تھے اور وضو کا بچا ہوا پانی کھڑے ہو کر پیتے تھے۔

## ہاتھوں کو کتنی بار دھوئے

## بَابُ عَدَدِ غَسْلِ الْيَدَيْنِ

۹۷- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو الْأَحْوَصِ عَنْ أَبِي رَاسِحٍ.

حضرت ابی حنیفہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ میں نے حضرت علی رضی اللہ عنہ کو دیکھا کہ ہاتھوں نے وضو کیا تو پہلے اپنے دونوں ہاتھوں کو دھوئے یہاں تک کہ صاف کیا ان کو پھر تین بار ہاتھوں کی اور تین بار ناک میں پانی ڈالا اور منہ میں بار دھویا اور دونوں ہاتھوں میں تین بار دھوئے پھر سر پر مسح کیا پھر دونوں پاؤں دھوئے پھر ہاتھوں تک پھر کھڑے ہوئے اور وضو کا بچا ہوا پانی کھڑے کھڑے پیا پھر کہا میں نے یہ جاہکاتم کو دکھلاؤں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کیونکر وضو کرتے تھے۔

عَنْ أَبِي حَنِيفَةَ وَهُوَ ابْنُ قَبِيْرٍ قَالَ رَأَيْتُ عَلِيًّا تَوَضَّأَ فَغَسَلَ كَفَيْهِ حَتَّى اَلْفَا هَاتَمَ مَضْمَضَ ثَلَاثًا وَاسْتَشَقَّ ثَلَاثًا وَعَسَلَ وَجْهَهُ ثَلَاثًا وَعَسَلَ ذِرَاعَيْهِ ثَلَاثًا ثَلَاثًا ثُمَّ مَسَحَ بِرَأْسِهِ ثُمَّ غَسَلَ قَدَمَيْهِ إِلَى الْكَعْبَيْنِ ثُمَّ قَامَ فَأَخَذَ فَضَلَ طَهُوْرًا فَتَشَرَّبَ وَهُوَ قَائِمٌ ثُمَّ قَالَ أَحَبُّبٌ أَنْ أُرِيَكُمْ كَيْفَ طَهُوْرُ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ.

بَابُ حَدِّ الْغَسْلِ [www.KitaboSunnat.com](http://www.KitaboSunnat.com) دھونے کی حد (ف)

۹۸- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَكَنَةَ وَالْحَرِثُ بْنُ مَسِيكٍ قَدَاةً وَأَنَا أَسْمَعُ وَاللَّفْظُ لَهُ عَنِ ابْنِ الْقَاسِمِ

حضرت عمرو بن یحییٰ مازنی سے روایت ہے اس نے سنا اپنے باپ (یحییٰ بن عمارہ بن ابی حسن) سے اس نے کہا عبد اللہ بن زید بن عاصم رضی اللہ عنہ سے جو صحابی ہیں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے اور دادا ہیں عمرو بن یحییٰ کے ف، کیا تم مجھ کو دکھا سکتے ہو کہس طرح وضو کرتے تھے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم، ہاتھوں نے کہا ہاں تو منگوایا وضو کا پانی اور ڈالا اس کو اپنے ہاتھ پر اور دھویا دونوں ہاتھوں کو دو بار پھر گلی کی اور ناک میں پانی ڈالا تین بار پھر منہ دھویا تین بار پھر دونوں ہاتھ دھوئے دو بار کہنیوں تک پھر مسح کیا سر کا دونوں ہاتھوں سے آگے سے لگے اور پیچھے سے لے آئے یعنی شروع کیا آگے سے اور سر کے پیچھے تک لے گئے پھر دونوں ہاتھوں کو پیچھے سے لے

قَالَ حَدَّثَنِي مَا لِكُ عَنْ عَمْرِو بْنِ يَحْيَى الْمَازِنِيِّ عَنِ ابْنِهِ قَالَ يَعْبُدُ اللَّهُ مِنْ زَيْدِ بْنِ عَاصِمٍ وَكَانَ اللَّهُ مِنْ أَصْحَابِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ جَدُّ عَمْرِو بْنِ يَحْيَى هَلْ تَسْتَطِيعُ أَنْ تُرِيَنِي كَيْفَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَتَوَضَّأُ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ زَيْدٍ نَعَمْ فَدَاوُضُوْنُوْهُ فَأَخَذَ عَلِيٌّ يَدَيْهِ فَغَسَلَ يَدَيْهِ مَرَّتَيْنِ مَرَّتَيْنِ ثُمَّ تَمَضَّمَضَ وَاسْتَشَقَّ ثَلَاثًا ثُمَّ عَسَلَ وَجْهَهُ ثَلَاثًا ثُمَّ غَسَلَ يَدَيْهِ مَرَّتَيْنِ مَرَّتَيْنِ إِلَى الْمِرْفَقَيْنِ ثُمَّ مَسَحَ رَأْسَهُ يَدَيْهِ فَأَقْبَلَ بِهِمَا وَأَذْبَرِيْدًا بِمُقَدِّمِ رَأْسِهِ ثُمَّ ذَهَبَ بِهِمَا إِلَى قَفَاكَ ثُمَّ رَدَّهُمَا حَتَّى رَجَعَا إِلَى الْمَكَانِ الَّذِي

ف، یعنی اس باب میں یہ بیان ہے کہ ہاتھ کہاں تک دھوئے، ف، یہ غلطی ہے راوی حدیث سے عبد اللہ بن زید، عمرو بن یحییٰ کے نہ دادا ہیں نہ تانا صحیح یہ ہے کہ ایک شخص نے پوچھا عبد اللہ بن زید اور وہ شخص عمارہ بن ابی حسن تھا جو دادا ہے عمرو بن یحییٰ کا۔

بَدَاءُ مِنْهُ ثُمَّ عَسَلَ رِجْلَيْهِ - اُسے وہیں تک جہاں سے شروع کیا تھا پھر دونوں پاؤں دھوئے۔

## سسر پر مسح کیونکر کرے؟

## بَابُ صِفَةِ مَسْحِ الرَّاسِ

۹۹- أَخْبَرَ فِي عُنُقِيَّةٍ بِنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ مَالِكٍ هُوَ ابْنُ أَبِي سَلَمَةَ

حضرت عمر بن یحییٰ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے انھوں نے سنا اپنے باپ سے انھوں نے کہا عبد اللہ بن زید بن عاصم رضی اللہ عنہ سے جو دادا تھے عمرو بن یحییٰ کے کیا تم مجھے دکھا سکتے ہو کہ کیونکر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم وضو کرتے تھے عبد اللہ بن زید رضی اللہ عنہ نے کہا ہاں، انھوں نے پانی منگوا یا اور اپنے ہاتھ پر ڈالا۔ پھر دونوں ہاتھوں کو دوبار دھویا پھر کھلی کی اور ہاتھ میں پانی ڈالا تین بار پھر منہ کو دھویا تین بار پھر دونوں ہاتھ دھو کر دوبار ہاتھوں تک پھر مسح کیا سر کا دونوں ہاتھوں سے آگے سے پیچھے لے گئے اور پیچھے سے آگے لائے پھر آگے سے شروع کیا اور پیچھے تک لے گئے پیچھے سے وہیں لے آئے جہاں سے شروع کیا تھا پھر دونوں پاؤں دھوئے۔

عَنْ عُمَرَ بْنِ يَحْيَى عَنْ أَبِيهِ أَنَّهُ قَالَ لِعَبْدِ اللَّهِ بْنِ زَيْدِ بْنِ عَاصِمٍ وَهُوَ جَدُّ عُمَرَ وَابْنُ يَحْيَى هَلْ كَسَبْتُمْ أَنْ تُرِيَنِي كَيْفَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَتَوَضَّأُ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ زَيْدٍ نَعَمْ فَدَعَا بوضوء فأفرغ على يديه اليمنى فغسل يديه مرتين ثم مضمض واستنشق ثلثاً ثم عسل وجهه ثلثاً ثم غسل يديه مرتين مرتين إلى المرفقين ثم مسح رأسه بيديه فأقبل بهما وأدبر بيدا بمقدم رأسه ثم ذهب بهما إلى فقاك ثم ردهما حتى رجعا إلى المكان الذي بدأ منه ثم عسل رجليه -

## سسر پر کتنی بار مسح کرے

## بَابُ عَدَدِ مَسْحِ الرَّاسِ

۱۰۰- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ عُمَرَ وَابْنِ يَحْيَى عَنْ أَبِيهِ

حضرت عبد اللہ بن زید رضی اللہ عنہ سے روایت ہے انھوں نے خواب میں اذان سنتی تھی کہا میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا آپ نے وضو کیا تو تین بار دھویا اور دونوں ہاتھوں کو دوبار دھویا اور دونوں پاؤں کو دوبار دھویا اور سر پر دوبار مسح کیا۔

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ زَيْدِ بْنِ أَبِي سَلَمَةَ قَالَ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَوَضَّأَ فَغَسَلَ وَجْهَهُ ثَلَاثًا وَيَدَيْهِ مَرَّتَيْنِ وَعَسَلَ رِجْلَيْهِ مَرَّتَيْنِ وَمَسَحَ بِرَأْسِهِ مَرَّتَيْنِ -

## عورت اپنے سر پر مسح کرے

## بَابُ مَسْحِ الْمَرْأَةِ رَأْسَهَا

۱۰۱- أَخْبَرَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ حُرَيْثٍ قَالَ حَدَّثَنَا الْقَاسِمُ بْنُ مُوسَى عَنْ جَعْفَرِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ

حضرت ابو عبد اللہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے جس کا نام سام تھا اور سلمان کر کے مشہور تھا حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا اس کھلی

قَالَ أَخْبَرَ فِي عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ مَرْوَانَ بْنِ الْحَرِثِ بْنِ أَبِي ذُبَابٍ قَالَ أَخْبَرَني أَبُو عَبْدِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَلِمَانَ قَالَ وَكَانَتْ عَاكِشَةً تَسْتَعْجِبُ بِأَمَانَتِهِ

فل یہ غلطی ہے سفیان عبد اللہ بن زید بن عبد ربہ جنہوں نے اذان نقل کی ہے وہ اور صحابی ہیں اور یہ عبد اللہ بن نمیر بن عاصم ہیں جو وضو کی روایت کرتے ہیں۔

امانت پر تعجب کرتی تھیں اور اس سے کام لیا کرتیں اجرت پر۔ ایک بار حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے مجھے دکھلایا کہ جناب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کس طرح وضو کرتے تھے تو انھوں نے گلی کی اور ناک میں پانی ڈالا تین بار اور منہ دھویا تین بار پھر دہنا ہاتھ دھویا تین بار اور بائیں ہاتھ بھی تین بار اور اپنا ہاتھ سر کے آگے رکھ کر پیچھے تک مسح کیا ایک بار پھر اپنے ہاتھوں کو دونوں کانوں پر پھیرا پھر کانوں پر، سالم نے کہا میں حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کے پاس کتابت کی حالت میں جایا کرتا یعنی میں غلام تھا مجھ کو میرے مولیٰ نے مکاتب کر دیا تھا، مکاتب اس غلام کو کہتے ہیں جس سے مولیٰ کچھ روپیہ یا قساٹ پھیر لے اور کہہ دے کہ جب تو اتنا روپیہ ادا کر دیا تو آزاد ہے، تو وہ مجھ سے پردہ نہ کرتی تھیں (اس لیے کہ غلاموں سے اور رات کے کبیروں سے پردہ کرنا ضروری نہیں ہے۔ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کا یہی مذہب تھا) بلکہ میرے سامنے آکر بیٹھ جاتیں اور مجھ سے باتیں کرتیں، ایک دن جو میں ان کے پاس گیا تو میں نے کہا میرے لیے دعا کرو برکت کی۔ انھوں نے پوچھا کیا ہوا؟ میں نے کہا اٹھنے نے مجھے آزاد کر دیا یعنی بدل کتا ادا کر دیا انھوں نے کہا اٹھ سچے برکت دے اور اسی وقت میرے سامنے پردہ لٹکا دیا۔ پھر اس روز سے میں نے ان کو نہیں دیکھا۔

## کانوں کے مسح کا بیان

۱۲- أَخْبَرَنَا الْهَيْثَمُ بْنُ أَبِي يُوَيْبَ الطَّلَعَانِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ مُحَمَّدٍ قَالَ حَدَّثَنَا  
 زَيْدُ بْنُ أَبِي عَدُوٍّ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَارٍ  
 عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَوَضَّأَ فَنَسَلَ يَدَيْهِ ثُمَّ تَمَضَّضَ وَاسْتَنْشَقَ مِنْ عُرْفَةٍ وَاحِدَةٍ وَعَسَلَ وَجْهَهُ وَعَسَلَ يَدَيْهِ مَرَّةً مَرَّةً وَمَسَحَ بِرَأْسِهِ وَأَدْنَيْهِ مَرَّةً  
 قَالَ عَبْدُ الْعَزِيزِ أَخْبَرَنِي مَنْ سَمِعَ ابْنَ عَبَّاسٍ يَقُولُ فِي ذَلِكَ وَعَسَلَ وَجْهَهُ.

حضرت عبد اللہ بن عباس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا کہ آپ نے وضو کیا تو دونوں ہاتھوں کو دھویا پھر گلی کی اور ناک میں پانی ڈالا ایک ایک ہی چلو سے اور منہ دھویا اور دونوں ہاتھ دھوئے ایک ایک بار اور مسح کیا سر اور کانوں پر ایک بار۔ دوسری روایت میں اتنا زیادہ ہے اور دونوں پاؤں دھوئے۔

باب مسح الأذنين مع الرأس واليدين على النواحي الأيمن  
 کاٹوں کا مسح سر کے ساتھ ناک اور نون کے سر میں شریک ہونے کی دلیل

۱۰۳۳ أَخْبَرَنَا مَجَاهِدُ بْنُ مُؤَمِّلٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ إِدْرِيسَ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ عَجَلَانَ عَنْ

زَيْدِ بْنِ أَسْلَمَ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَّارٍ

حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے وضو کیا تو ایک چلو لیا اور گلی کی اور ناک میں پانی ڈالا، پھر چلو لیا اور منہ دھویا پھر چلو لیا اور دہنا ہاتھ دھویا پھر چلو لیا اور بائیں ہاتھ دھویا پھر مسح کیا سر اور دونوں کانوں کے اندر کالمسے کی انگلیوں سے اور باہر کا دونوں انگلیوں سے پھر ایک چلو لیا اور دہنا پاؤں دھویا۔ پھر چلو لیا اور بائیں پاؤں دھویا۔

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ تَوَضَّأَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَعَرَفَ عُرْفَهُ فَمَضَمَ مِنْهُ وَأَسْتَشَقَّ ثُمَّ عَرَفَ عُرْفَهُ فَعَسَلَ وَجْهَهُ ثُمَّ عَرَفَ عُرْفَهُ فَعَسَلَ يَدَيْهِ الْيُمْنَى ثُمَّ عَرَفَ عُرْفَهُ فَعَسَلَ يَدَيْهِ الْيُسْرَى ثُمَّ مَسَحَ بِرَأْسِهِ وَأَذَانَهُ بَاطِنَهُمَا بِالسَّبَّاحَتَيْنِ وَظَاهِرَهُمَا بِإِصْبَعَيْهِ ثُمَّ عَرَفَ عُرْفَهُ فَعَسَلَ رِجْلَيْهِ الْيُمْنَى ثُمَّ عَرَفَ عُرْفَهُ فَعَسَلَ رِجْلَيْهِ الْيُسْرَى

اللَّهُ عَنْ مَالِكٍ عَنْ كُرَيْبِ بْنِ أَسْلَمَ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَّارٍ حضرت عبداللہ صناعی سے روایت ہے کہا فرمایا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے جس وقت وضو شروع کرتا ہے بندہ مومن پھر گلی میں پانی ڈالتا ہے نکل جاتے ہیں گناہ اس کے منہ سے پھر جس وقت ناک وقت منہ دھونا ہے نکل جاتے ہیں گناہ اس کے منہ سے یہاں تک کہ نکل جاتے ہیں پھروں سے پھر جس وقت ہاتھ دھونا ہے نکل جاتے ہیں گناہ اس کے دونوں ہاتھوں سے یہاں تک کہ نکل جاتے ہیں سر کا نکل جاتے ہیں گناہ اس کے سر سے یہاں تک کہ نکل جاتے ہیں اس کے دونوں کانوں سے۔ پھر جس وقت پاؤں دھونا ہے نکل جاتے ہیں گناہ اس کے دونوں پاؤں سے یہاں تک کہ نکل جاتے ہیں اس کے دونوں پاؤں کے ناخنوں سے۔ پھر چلنا اس کا مسجد کی طرف اور نماز پڑھنا الگ ہے یعنی اس کا ثواب علیحدہ ہوگا اس کے لیے۔ ف۔

۱۰۳۴ أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ وَعَمَّتُهُ بْنُ عَبْدِ عَن عَبْدِ اللَّهِ الصَّنَائِعِيِّ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا تَوَضَّأَ الْعَبْدُ الْمُسْلِمُ مِنْ قَتْمِضِهِ مَضَى تَخَرَّجَتِ الْخَطَايَا مِنْ أَيْدِيهِ فَإِذَا اغْتَسَلَ وَجْهَهُ تَخَرَّجَتِ الْخَطَايَا مِنْ أَنْفِهِ فَإِذَا اغْتَسَلَ يَدَيْهِ تَخَرَّجَتِ الْخَطَايَا مِنْ يَدَيْهِ حَتَّى تَخْرُجَ مِنْ تَحْتِ أَظْفَارِ يَدَيْهِ فَإِذَا مَسَحَ بِرَأْسِهِ تَخَرَّجَتِ الْخَطَايَا مِنْ رَأْسِهِ حَتَّى تَخْرُجَ مِنْ أُذُنَيْهِ فَإِذَا اغْتَسَلَ رِجْلَيْهِ تَخَرَّجَتِ الْخَطَايَا مِنْ تَرَجْلَيْهِ حَتَّى تَخْرُجَ مِنْ تَحْتِ أَظْفَارِ رِجْلَيْهِ ثُمَّ كَانَ مَشْيُهَا إِلَى الْمَسْجِدِ وَصَلَاتُهَا نَائِلَةً لَهَا

فل گناہوں سے مراد صفائے ہیں نہ کباثر۔ تو جس شخص کے سب گناہ صفائے ہیں اس کے بالکل معاف ہو جاتے ہیں اور جس کے صفائے کباثر دونوں ہیں تو صفائے معفو ہو جاتے ہیں اور جس کے سب گناہ کباثر ہیں تو ان میں تخفیف ہو جاتی ہے بقدر صفائے اور جس کے پاس نہ صفائے ہیں نہ کباثر اس کی نیکیوں میں ترقی ہوتی ہے ایسا ہی بیان حاشیہ صغیر ہذا آئندہ معفو پر دیکھیں۔



قَالَ قُتَيْبَةُ عَنْ ابْنِ أَبِي شَيْبَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ

## بَابُ الْمَسِيحِ عَلَى الْعِمَامَةِ

### عَمَّا مَسَّحَ كَرْنِي كَابِيَانِ

۱۰۵- أَخْبَرَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ مَنصُورٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو مَعْنَى وَبِيَةَ حَدَّثَنَا الْأَعْمَشُ ح وَابْنُ أَبِي الْحُسَيْنِ  
ابْنُ مَنصُورٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ شَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا الْأَعْمَشُ عَنِ الْحَكَمِ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ  
أَبِي كَيْلِبٍ عَنْ كَعْبِ بْنِ عُجْرَةَ .

حضرت بلال سے روایت ہے کہ میں نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم  
کو دیکھا مسح کرتے ہوئے موزوں اور عمامہ پر۔

عَنْ بِلَالٍ قَالَ رَأَيْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ يَسْمُحُ عَلَى الْخَفِيِّينَ وَالْجِمَامِ .

۱۰۶- وَأَخْبَرَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْجُرْجَانِيُّ عَنْ طَلْحِ بْنِ عَدِيٍّ قَالَ حَدَّثَنَا زَائِدٌ وَ  
حَضْرُ بْنُ غِيَاثٍ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنِ الْحَكَمِ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي كَيْلِبٍ عَنِ الْبَرَاءِ بْنِ عَازِبٍ .

دوسری روایت میں یوں ہے۔ میں نے دیکھا حضور صلی اللہ علیہ  
وسلم کو مسح کرتے تھے موزوں پر۔

رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَسْمُحُ  
عَلَى الْخَفِيِّينَ .

۱۰۷- أَخْبَرَنَا هُنَّادُ بْنُ الشَّرْحِيِّ عَنْ وَكَيْعٍ عَنْ شُعْبَةَ عَنِ الْحَكَمِ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي كَيْلِبٍ عَنِ بِلَالٍ  
قَالَ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَسْمُحُ .

ایک روایت میں ہے یعنی علمے اور موزوں پر۔

## بَابُ الْمَسِيحِ عَلَى الْعِمَامَةِ مَعَ النَّاصِيَةِ

### بَابُ پِشَانِي اور عمامے پر مسح کرنے کا

۱۰۸- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ قَالَ حَدَّثَنَا ثَعْلَبَةُ بْنُ يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا سُلَيْمَانُ التَّمِيمِيُّ قَالَ  
حَدَّثَنَا بَكْرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْمَدَنِيُّ عَنِ الْحَسَنِ عَنِ ابْنِ الْمُغَيْرَةِ قَوْلَ شُعْبَةَ .

حضرت مغیرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی  
اللہ علیہ وسلم نے وضو کیا تو مسح کیا پیشانی اور عمامے پر اور موزوں  
تو صاف کرنا صبیبتہ و عمامتہ و علی الخفین۔

۱۰۹- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ وَحَمِيدُ بْنُ مَسْعَدَةَ عَنْ يَزِيدَ وَهُوَ ابْنُ زُرَّارٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ  
قَالَ حَدَّثَنَا بَكْرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْمَدَنِيُّ عَنِ حَمَّادِ بْنِ الْمُغَيْرَةِ قَوْلَ شُعْبَةَ .

حضرت مغیرہ بن شعبہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ  
علیہ وسلم (مسفر میں) لوگوں کے پیچھے رہ گئے میں بھی آپ کے ساتھ  
پیچھے رہ گیا جب آپ حاجت سے فارغ ہوئے تو مجھ سے پوچھا ہے  
پاس پانی ہے؟ میں ایک بھنا (پانی کا) لے کر آیا آپ نے اپنا  
ہاتھ دھوا اور منہ دھویا پھر اپنے ہاتھ آستینوں سے نکالنے لگے

عَنِ الْمُغَيْرَةِ قَوْلَ شُعْبَةَ قَالَ كَخَلْفَ  
رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَخَالَفْتُ  
مَعَهُ فَكَلَّمَا قَضَى حَاجَتَهُ قَالَ أَمْعَكَ  
مَاءٌ فَأَتَيْتُهُ بِمِطْرَةٍ فَغَسَلَ بِيَدَيْهِ  
وَعَسَلَ وَجْهَهُ ثُمَّ ذَهَبَ يَحْسُرُ عَنِّي

کیا علمائے اس حدیث کی شرح میں۔ مگر ظاہر حدیث مطلق ہے۔ شامل ہے صنائر اور کبار مردوں کو۔

۱۰: اکثر اہل حدیث کے نزدیک مسح عمامہ اور سر بندھن پر درست ہے اور یہ ثابت ہے عمر بن امیہ اور مغیرہ اور انس کی

۱۰: ۱۰۰۔۔۔ اور بعضوں نے کہنا ہے کہ عمامہ پر مسح درست نہیں، مرحبا تک ہاتھوں سے نہ لگے  
محکم دلائل سے مزین متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

تو وہ تنگ نکلیں (یعنی جسے کی آستینیں تنگ تھیں ہاتھ اس میں سے نکل نہ سکے)۔ آپ نے جسے کو مونڈھے پر ڈال لیا اور ہاتھ اندر سے نکال لیے، پھر دونوں ہاتھ دھوئے اور مسح کیا پیشانی پر اور عمامے پر اور موزوں پر۔

ذَرَأَعِيهِ فَصَاقَ كُمُ الْجُبَّةِ فَالْفَتَاةُ عَلَى مَنْكِبَيْهِ فَغَسَلَ ذَرَأَعِيهِ وَ مَسَحَ بِرَأْسَيْتِهِ وَ عَلَى الْعِمَامَةِ وَ عَلَى خُفْيَيْهِ

## عمامے پر کس طرح مسح کرے؟

## بَابُ كَيْفَ الْمَسْحِ عَلَى الْعِمَامَةِ

۱۱- أَخْبَرَنَا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا هُشَيْبٌ قَالَ أَخْبَرَنَا يَزِيدُ بْنُ عَبْدِ عَنِ ابْنِ سِيرِينَ

قَالَ أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ وَهَبٍ الشَّقْفِيُّ قَالَ سَمِعْتُ الْمُعْبِرَةَ بِنْتُ شُعْبَةَ -

حضرت مغیرہ بن شعبہ سے روایات ہے کہ دو ہاتھیں ہیں میں ان کو کسی سے نہ پوچھوں گا جب خود رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو میں دیکھ چکا ہوں (ان باتوں کو کرتے ہوئے) ہم آپ کے ساتھ تھے سفر میں آپ حاجت کو نکلے پھر اگر وضو کیا اور مسح کیا پیشانی پر اور علمے کے دونوں کناروں پر اور مسح کیا موزوں پر (اب اس بات میں کسی سے پوچھنے کی ضرورت نہیں) دوسری امام نماز پڑھے اپنی رعیت میں سے کسی کے پیچھے یہ راست ہے میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھ چکا ہوں۔ آپ سفر میں تھے نماز کا وقت آگیا لیکن آپ تشریف نہ لائے تو صحابہ نے نماز شروع کر دی اور عبدالرحمن بن عوف کو آگے کیا انھوں نے نماز پڑھانا شروع کی ان سے میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم آگے اور نماز پڑھی آپ نے عبدالرحمن بن عوف رضی اللہ عنہ کے پیچھے یعنی باقی تھی۔ جب ابن عوف رضی اللہ عنہ نے سلام پھیرا تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کھڑے ہوئے اور جس قدر نماز ہو چکی تھی اس کو ادا کیا۔

قَالَ خَصَلْتَانِ لَأَسْأَلَ عَنْمَا أَحَدًا بَعْدَ مَا شَرِهْتُ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ كُنَّا مَعَهُ فِي سَفَرٍ فَأَبْرَأَ لِحَاجَتِهِ ثُمَّ جَاءَ فَتَوَضَّأَ وَ مَسَحَ بِرَأْسَيْتِهِ وَ جَابَيْتِي عِمَامَتِهِ وَ مَسَحَ عَلَى خُفْيَيْهِ وَ قَالَ وَ صَلَوَةُ الْإِمَامِ خَلْفَ الرَّجُلِ مِنْ رَعِيَّتِهِ فَتَرَاهُ دُونَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ كَانَ فِي سَفَرٍ فَحَضَرَتِ الصَّلَاةُ فَاحْتَبَسَ عَلَيْهِمُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَقَامُوا الصَّلَاةَ وَ قَدَّ مُوَاتِنَ عَوْفٍ فَصَلَّ بِهِمْ وَ جَاءَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَصَلَّى خَلْفَ ابْنِ عَوْفٍ مَا بَقِيَ مِنَ الصَّلَاةِ فَلَمَّا سَلَّمَ ابْنُ عَوْفٍ قَامَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَخَضَى مَا سَبَقَ بِهِ

## پاؤں دھونا واجب ہے۔

## بَابُ إِجَابِ غَسْلِ الرَّجُلَيْنِ

۱۱- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ زُرَيْعٍ عَنْ شُعْبَةَ ح وَ أَنبَانَ مَوْلَى ابْنِ هِشَامٍ قَالَ

حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ زِيَادٍ -

حضرت ابوہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا خرابی ہے ایڑی کی جہنم کے عذاب سے

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ أَبُو الْقَاسِمِ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَ نِيلَ

یعنی اگر وضو میں خشک رہ گئی تو قبلات میں غلاب ہوگا۔  
 ۱۱۲- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو كَيْسٍ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ حَدَّثَنَا أَبُو عَبْدِ اللَّهِ وَعَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَمْرِو بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ قَالَ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ وَاللَّفْظُ لَهُ عَنْ مَتَّوْرٍ عَنْ هِلَالِ بْنِ بَسَّاطٍ عَنْ أَبِي يَحْيَى .

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے کچھ لوگوں کو دیکھا جو وضو کر رہے ہیں اور ان کی ایڑیاں چمک رہی ہیں (خشکی سے ان پر پانی نہیں پہنچا) آپ نے فرمایا خرابی ہے ایڑیوں کی جہنم کے غلاب سے پورا کرو وضو کرو۔

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ رَأَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَوْمًا يَتَوَضَّؤْنَ فَرَأَى أَعْقَابَهُمْ تَلَوَّحُ فَقَالَ وَيْلٌ لِّلْأَعْقَابِ مِنَ التَّارِاسِغِ وَالْوَضْوِءِ .  
 بَابُ بَأَى الرَّجُلِينَ يَبْدَأُ بِالْغَسْلِ

پہلے کس پاؤں کو دھوئے؟

۱۱۳- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا خَالِدٌ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ قَالَ أَخْبَرَنِي الْأَشْعَثُ

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم دینی طرف سے شروع کرنے کو پسند کرتے تھے جہاں تک ہو سکتا تھا طہارت میں اور جوتا پہننے میں اور کتلی کرنے میں

قَالَ سَمِعْتُ أَبِي يُحَدِّثُ عَنْ تَسْرُوتٍ عَنْ عَائِشَةَ وَذَكَرَتْ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يُحِبُّ النَّيَّامَ مِمَّا اسْتَطَاعَ فِي طَهْوَرِهِ وَتَعْلِيمِهِ وَتَرْجُلِهِ .

قَالَ شُعْبَةُ شَعْبَةُ سَمِعْتُ الْأَشْعَثَ بِوَأَسِطٍ يَقُولُ يُحِبُّ النَّيَّامَ مِمَّا اسْتَطَاعَ .  
 بِأَنَّكَ تَقُولُ يُحِبُّ النَّيَّامَ مِمَّا اسْتَطَاعَ .

دونوں پاؤں کو دونوں ہاتھوں سے دھونا

بَابُ غَسْلِ الرَّجُلِينَ بِالْيَدَيْنِ

۱۱۴- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو جَعْفَرٍ الْمَدَنِيُّ

حضرت عبدالرحمن بن ابی تراد قیس سے روایت ہے کہ وہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ تھے ایک سفر میں آپ کے پاس پانی آیا آپ نے برتن جھکا کر پانی دونوں ہاتھوں پر ڈالا اور ان کو دھویا ایک بار اور نہ دھویا اور دونوں ہاتھ دھوئے۔

قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ عُمَرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ قَالَ كَانَ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي سَفَرٍ فَأَتَى بِمَاءٍ فَقَالَ عَلَى يَدَيْهِ مِنَ الْإِسَاءِ فَوَسَّكُهُمَا مَرَّةً وَعَسَلَ وَجْهَهُ وَذَرَعَ عَيْنَهُ مَرَّةً .

۱: اس حدیث سے پاؤں کا دھونا واجب معلوم ہوتا ہے اور اس سے رد ہو گیا ان لوگوں پر جو پاؤں کے مسح کو کافی سمجھتے ہیں۔

ایک ایک بار اور دونوں پاؤں دھوئے دونوں ہاتھوں سے  
نیل کر۔

مَرَّةً وَغَسَلَ رِجْلَيْهِ بِمِائِدَةٍ  
كَلْتَرِيهِمَا۔

انگلیوں میں خلال کرنے کا حکم

بَابُ الْأَمْرِ بِتَخْلِيلِ الْأَصَابِعِ

۱۱۵- أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ سُلَيْمٍ عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ كَثِيرٍ وَكَانَ يَكْنَى  
أَبَا هَاشِمٍ ح وَابْنًا سَامِعًا مِنْ رَأْفِعٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ آدَمَ قَالَ حَدَّثَنَا سَفْيَانُ عَنْ أَبِي هَاشِمٍ  
عَنْ عَاصِمِ بْنِ كَعْبٍ

حضرت عاصم بن کعب رضی اللہ عنہ سے روایت سے رسول  
اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب نودھو کرے تو پورا کر دھو  
اگر اور تو خلال کر انگلیوں میں (تاکہ گھاسیاں سوکھی نہ رہ جائیں)۔

عَنْ أَبِيهِ قَالَ قَالَ رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا تَوَضَّأْتَ  
فَاسْبِغِ الْوُضُوءَ وَخَلِّلْ بَيْنَ الْأَصَابِعِ۔

پاؤں کتنی بار دھوئے؟

بَابُ عَدَدِ غَسْلِ الرَّجْلَيْنِ

حضرت ابو حنیفہ وداعی سے روایت ہے میں نے حضرت علی کو  
دیکھا انہوں نے وضو کیا تو دونوں ہاتھوں کو تین بار دھویا تین  
بار کھلی کی اور ناک میں پانی ڈالا تین بار اور منہ دھویا تین  
بار اور دونوں ہاتھ دھوئے تین تین بار اور مسح کیا سر پر اور  
دونوں پاؤں دھوئے تین تین بار پھر کہا یہی وضو تھا حضور  
صلی اللہ علیہ وسلم کا۔

۱۱۶- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ آدَمَ عَنْ ابْنِ أَبِي ذَائِدَةَ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي وَغَيْرُهُ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ۔  
عَنْ أَبِي حَبِيبَةَ الْوَدَاعِيِّ قَالَ رَأَيْتُ عِدَّةً  
تَوَضَّأَتْ فَغَسَلَ كَفَيْهِ ثَلَاثًا وَتَوَضَّأَتْ ثَلَاثًا وَ  
اسْتَنْشَقَتْ ثَلَاثًا وَغَسَلَ وَجْهَهُ ثَلَاثًا وَذَرَعَ عَيْنَيْهِ  
ثَلَاثًا ثَلَاثًا وَمَسَحَ بِرَأْسِهِ وَغَسَلَ رِجْلَيْهِ ثَلَاثًا  
ثَلَاثًا ثُمَّ قَالَ هَذَا وَهُوَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ۔

دھونے کی حد یعنی ہاتھ اور پاؤں کہاں تک دھوئے

بَابُ حَدِّ الْغَسْلِ

۱۱۷- أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَدِيٍّ وَبْنُ السَّرْحِ وَالْخُرَيْثُ بْنُ يَعْقُوبَ قَرَاءَةً عَلَيْهِ وَأَنَا أَسْمَعُ وَاللَّفْظُ  
لَهُ عَنِ ابْنِ وَهَبٍ عَنْ يُونُسَ بْنِ أَبِي شَهَابٍ أَنَّ عَطَاءَ بْنَ يَزِيدَ اللَّيْثِيَّ -

حضرت عمران رضی اللہ عنہ سے روایت ہے جو مولیٰ غلام آزاد  
تھا حضرت عثمان رضی اللہ عنہ کا کہ میں نے دیکھا حضرت  
عثمان رضی اللہ عنہ کو انہوں نے وضو کا پانی منگوایا اور وضو کیا اور  
دونوں ہاتھوں کو دھویا تین بار پھر کھلی کی اور ناک میں پانی ڈالا پھر  
منہ دھویا تین بار پھر دینا ہاتھ دھویا کہنی تک تین بار پھر بائیں  
ہاتھ دھویا اسی طرح دہنی کہنی تک تین بار پھر سر پر مسح کیا۔ پھر

أَنَّ حُرَيْرَانَ مَوْلَى عُثْمَانَ أَخْبَرَهُ أَنَّ عُثْمَانَ وَضُوًّا  
فَتَوَضَّأَ فَغَسَلَ كَفَيْهِ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ ثُمَّ مَضَمَّ  
وَاسْتَنْشَقَ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ وَغَسَلَ وَجْهَهُ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ ثُمَّ  
غَسَلَ يَدَيْهِ الْيُمْنَى إِلَى الْمِرْفَقِ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ  
ثُمَّ غَسَلَ يَدَيْهِ الْيُسْرَى مِثْلَ ذَلِكَ ثَلَاثَ  
مَرَّاتٍ بِرَأْسِهِ ثُمَّ غَسَلَ رِجْلَيْهِ الْيُمْنَى

دھوا پاؤں دھویا ٹخنوں تک تین بار پھر بائیں پاؤں دھویا اسی طرح  
 (دو ٹخنوں تک تین بار) پھر کہا میں نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم  
 کو دیکھا آپ نے وضو کیا۔ اس طرح جیسے میں نے وضو کیا پھر کہا  
 فرمایا حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے جو اس طرح وضو کرے۔ جیسے  
 میں نے کیا ہے پھر کھڑے ہو کر دو رکعتیں پڑھے اور دل میں  
 کسی طرح کے دوسرے نواہے تو اس کے اگلے گناہ بخش دیے  
 جائیں گے۔

جو توں میں وضوء کرنے کا بیان

۱۱۸۔ حَبْرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْعَلَاءِ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ إِدْرِيسَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَالِكٍ وَابْنِ جُرَيْجٍ عَنِ الْقَابِرِيِّ  
 حضرت عبید بن جریج سے روایت ہے۔ میں نے عبد اللہ  
 بن عمر رضی اللہ عنہ سے کہا میں تمہیں دیکھتا ہوں یہ چڑھے کی جوتیاں  
 پہنے ہوئے اور اسی کو پہننے پہنے وضو کرتے ہوئے انھوں نے کہا  
 میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا آپ ایسی جوتیاں پہنتے  
 تھے اور ان میں وضو کرتے تھے۔

إِلَى الْكَعْبِيِّنَ كَذَلِكَ مَرَّاتٍ ثُمَّ غَسَلَ رِجْلَهُ  
 الْيُسْرَى مِثْلَ ذَلِكَ ثُمَّ قَالَ رَأَيْتَ رَسُولَ  
 اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَوَضَّأَ نَحْوَ  
 وَضُوءِي فِي هَذَا أَشْتَمُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ  
 صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ تَوَضَّأَ نَحْوَ وَضُوءِي  
 هَذَا أَشْتَمُ فَأَمْ هَكَذَا رَكْعَتَيْنِ لَا يَجِدُ ثَلَاثَ فِيهِمَا  
 نَفْسَهُ غَفَرَ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ

بَابُ الْوُضُوءِ فِي التَّحْلِ

۱۱۹۔ حَبْرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْعَلَاءِ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ إِدْرِيسَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَالِكٍ وَابْنِ جُرَيْجٍ عَنِ الْقَابِرِيِّ  
 عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ جُرَيْجٍ قَالَ قُلْتُ لِرَسُولِ  
 اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هَذِهِ الْبَعَالُ السَّبْيِيَّةُ  
 وَتَتَوَضَّأُ فِيهَا قَالَ رَأَيْتَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى  
 اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَكْبِسُهَا وَيَتَوَضَّأُ  
 فِيهَا

موزوں پر مسح کرنے کا بیان و

بَابُ الْمَسْحِ عَلَى الْخُفَّيْنِ

۱۱۹۔ حَبْرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْعَلَاءِ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ إِدْرِيسَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَالِكٍ وَابْنِ جُرَيْجٍ عَنِ الْقَابِرِيِّ  
 عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ جُرَيْجٍ قَالَ قُلْتُ لِرَسُولِ  
 اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هَذِهِ الْبَعَالُ السَّبْيِيَّةُ  
 وَتَتَوَضَّأُ فِيهَا قَالَ رَأَيْتَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى  
 اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَكْبِسُهَا وَيَتَوَضَّأُ  
 فِيهَا

و: اجماع کیا ہے علماء نے موزوں کے مسح و دست ہونے پر سفراء و حضرات میں اور انکار کیا ہے اس کا شیعہ اور خوارج نے اور روایت  
 کیا ہے موزوں پر مسح کرنے کو ایک جماعت صحابہ نے حسن بھری نے کہا مجھ سے ستر آدمیوں نے بیان کیا رسول اللہ صلی اللہ  
 علیہ وسلم کے صحابہ میں سے کہ آپ موزوں پر مسح کرتے تھے لیکن اختلاف کیا ہے علماء نے کہ مسح کرنا موزوں پر افضل ہے یا  
 پاؤں دھونا۔ اکثر علماء کے نزدیک پاؤں دھونا افضل ہے اور ایک جماعت تابعین کے نزدیک مسح افضل ہے۔  
 و: پس یہ جو بعض لوگوں نے گمان کیا کہ موزوں پر مسح کرنا آیت مائدہ کے اترنے سے پیشتر درست تھا اور جب سورہ مائدہ  
 میں یہ آیت اتری فَأَغْسِلُوا وُجُوهَكُمْ وَأَيْدِيَكُمْ إِلَى الْمَرَافِقِ وَامْسَحُوا بِرُءُوسِكُمْ وَأَرْجُلَكُمْ إِلَى الْكَعْبَيْنِ۔ تو موزوں کا  
 مسح معروف ہوا اور پاؤں دھونا ضرور ہوا یہ گمان صحیح نہ ہوگا اس لیے کہ جریر رضی اللہ عنہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی وفات سے چند  
 روز پیشتر مسلمان ہوئے اور انہوں نے آپ کو موزوں پر مسح کرتے ہوئے دیکھا تو معلوم ہو گیا کہ آیت مائدہ سے موزوں کا مسح مولف۔

— نہیں ہوا۔ پس آیت مائدہ میں جو حکم پاؤں دھونے کا ہے وہ خاص ہے۔ اس حالت سے جب پاؤں میں موزے  
 نہ ہوں اگر موزے ہوں تو حدیث کی رو سے ان پر مسح درست ہے۔

وضو کیا اور مسح کیا موزوں پر لوگوں نے کہا کیا تم مسح کرتے ہو موزوں  
حضرت جریر رضی اللہ عنہ نے کہا میں نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا  
موزوں پر مسح کرتے ہوئے۔ عبد اللہ کے لوگوں کو جریر کی یہ حدیث  
نہایت پسند تھی کیونکہ اسلام جریر کا حضور صلی اللہ علیہ وسلم کی وفات  
سے تھوڑے دنوں پیشتر تھا۔

عَلَى حَقِيهِ فَعِيلٌ لَهُ اَلْمَسْحُ فَقَالَ قَدَرَايَتْ  
رَسُولَ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَسْمَحُ وَكَانَ  
اَصْحَابُ عَبْدِ اللّٰهِ يُعْجِبُهُمْ قَوْلُ جَرِيْرٍ  
كَانَ اِسْلَامَ جَرِيْرٍ قَبْلَ مَوْتِ النَّبِيِّ صَلَّى اللّٰهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِيَسِيْرٍ.

۱۲۰- اَخْبَرَنَا الْعَبَّاسُ بْنُ عَبْدِ الْعَظِيْمِ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمٰنِ كَالُ حَدَّثَنَا اَحْمَدُ بْنُ سَلْمَانَ

عَنْ يَحْيَىٰ بْنِ اَبِي كَثِيْرٍ عَنْ اَبِي سَلَمَةَ

عَنْ جَعْفَرِ بْنِ عَمْرٍو وَبْنِ اُمَيَّةِ الظَّمْرِيِّ  
عَنْ اَبِيْرَافَةَ رَاى رَسُولَ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ تَوَضَّأَ وَمَسَحَ عَلَى الْخَفَّيْنِ.

حضرت جعفر بن عمرو بن امیہ ثمری رضی اللہ عنہ سے روایت ہے۔  
انہوں نے دیکھا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے وضو کیا اور مسح فرمایا  
موزوں پر۔

۱۲۱- اَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّحْمٰنِ بْنُ اِبْرٰهِيْمَ دَحِيْمٌ وَسَيِّدَانُ بْنُ دَاوُدَ وَاللَّفْظُ لَهُ عَنِ ابْنِ نَافِعٍ عَنْ دَاوُدَ  
ابْنِ قَيْسٍ عَنْ زَيْدِ بْنِ اَسْلَمَ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَّارٍ

عَنْ اُسَامَةَ بْنِ زَيْدٍ قَالَ دَخَلَ رَسُوْلُ  
اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَيَلَالُ الْاَسْوَابَ  
فَدَا هَبَ لِحَاجَتِهِ ثُمَّ خَرَجَ قَالَ اُسَامَةُ  
فَمَا لْتُ يَلَالُ مَا صَنَعَهُ فَقَالَ يَلَالُ ذَهَبَ  
النَّبِيِّ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِحَاجَتِهِ ثُمَّ  
تَوَضَّأَ فَغَسَلَ وَجْهَهُ وَيَدَيْهِ وَمَسَحَ بِرَاسِهِ  
وَمَسَحَ عَلَى الْخَفَّيْنِ ثُمَّ صَلَّى

حضرت اسامہ بن زید رضی اللہ عنہ سے روایت ہے حضور صلی  
اللہ علیہ وسلم اور بلال رضی اللہ عنہ دونوں اسواں میں گئے (اسواں  
مدینہ کے حرم کو کہتے ہیں جس کی حد بندی حضور نے کی ہے) تو حضور صلی  
اللہ علیہ وسلم حاجت کو تشریف لے گئے پھر نکلے تو اسامہ رضی اللہ عنہ  
نے کہا میں نے بلال رضی اللہ عنہ سے پوچھا حضور صلی اللہ علیہ وسلم  
نے کیا کیا بلال نے کہا آپ حاجت کو گئے پھر وضو کیا اور منہ دھویا  
اتھ دھوئے اور سر پر مسح کیا اور موزوں پر مسح کیا پھر نماز پڑھی۔

۱۲۲- اَخْبَرَنَا سَيِّدَانُ بْنُ دَاوُدَ وَالْحَرِيْثُ بْنُ مِسْكِيْنٍ قَرَأَ اَعَاءَةً عَلَيْهِ وَاَنَا اَسْمَعُ وَاللَّفْظُ  
لَهُ عَنِ ابْنِ وَهْبٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ الْحَرِيْثِ عَنْ اَبِي النَّضْرِ عَنْ اَبِي سَلَمَةَ بِنِ عَبْدِ الرَّحْمٰنِ  
عَنْ عَبْدِ اللّٰهِ بْنِ عُمَرَ.

حضرت سعد بن ابی وقاص سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ  
علیہ وسلم نے مسح کیا موزوں پر۔

۱۲۳- اَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا اِسْبَعِيْلٌ وَهُوَ ابْنُ جَعْفَرٍ عَنْ مَوْسَىٰ بْنِ عَقْبَةَ عَنْ اَبِي

ول: اس حدیث سے مدد لینے کا جواز ثابت ہو اور ضو میں۔ اور حضرت اسامہ بن زید رضی اللہ عنہ کی حدیث سے بھی ثابت  
ہے کہ انہوں نے یانی ڈالا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم پر جب آپ لوٹ کر آئے تھے عرفات سے۔ اور کئی ایک حدیثوں میں  
وضو میں مدد لینے کی غمانت آئی ہے پر وہ حدیثیں ثابت نہیں ہیں۔

التَّضَرُّعِ عَنِ أَبِي سَكَمَةَ -

عَنْ سَعْدِ بْنِ أَبِي وَقَّاصٍ عَنْ رَسُولِ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الْمَسْحِ عَلَى  
الْخُفَّيْنِ أَنَّهُ لَا بَأْسَ بِهِ -

حضرت سعد بن ابی وقاص رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول  
اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا موزوں پر مسح کرنے میں کچھ قہارت  
نہیں ہے۔

۱۲۴- أَحَبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ قَالَ حَدَّثَنَا عِيسَى بْنُ الْأَعْمَشِ عَنْ مُسْلِمٍ عَنْ قَتَادَةَ -

حضرت مغیرہ بن شعبہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ  
صلی اللہ علیہ وسلم حاجت کو تشریف لے گئے، جب ٹوٹ کر آنے  
لگے تو میں پانی لے کر پہنچا ایک ٹوٹے میں اور میں نے پانی ڈالا آپ  
کے اوپر آپ نے دونوں ہاتھ دھوئے پھر منہ دھویا پھر آپ  
دونوں ہاتھیں دھونا چاہتے تھے لیکن چہرہ تنگ نکلا (اور آستینیں  
اوپر چڑھ رہیں، آپ نے دونوں ہاتھوں کو جسے کے تلے سے  
نکال لیا اور ان کو دھویا اور مسح کیا موزوں پر پھر نماز پڑھی ہمارے  
ساتھ۔ فلا

عَنِ الْمُغِيرَةِ بْنِ شُعْبَةَ قَالَ خَرَجَ  
النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِحَاجَتِهِ فَلَمَّا  
دَجَمَ تَلَفَّتْ يَدَا أَدَاةٍ فَصَبَّتْ عَلَيْهِ  
فَنَسَلَ يَدَيْهِ ثُمَّ غَسَلَ وَجْهَهُ ثُمَّ  
ذَهَبَ لِيُقَسِّلَ ذِرَاعَيْهِ فَضَا قَتَادَةَ  
الْبُحْبُةَ فَأَخْرَجَهَا مِنْ أَسْفَلِ الْجُبَّةِ  
فَنَسَلَهَا وَمَسَحَ عَلَى خُفَّيْهِ ثُمَّ صَلَّى بِسَأَلِ -

۱۲۵- أَحَبَرَنَا قَتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا تَنَاكَ اللَّيْثُ بْنُ سَعْدٍ عَنْ يَحْيَى عَنْ سَعْدِ بْنِ ابْنِ إِسْمَاعِيلَ

حضرت مغیرہ بن شعبہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ  
صلی اللہ علیہ وسلم حاجت کو تشریف لے چلے تو پیچھے پیچھے آپ کے  
حضرت مغیرہ رضی اللہ عنہ بھی تھے ایک ٹوٹا پانی لے کر آئے پھر آپ  
پر پانی ڈالا یہاں تک کہ آپ فارغ ہو گئے حاجت سے پھر وضو کیا اور  
اپنے موزوں پر مسح کیا۔ فلا

عَنْ نَافِعِ بْنِ جُبَيْرٍ عَنِ عُرْوَةَ بْنِ الْمَغِيرَةِ  
عَنْ أَبِيهِ الْمُغِيرَةَ عَنْ رَسُولِ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ خَرَجَ لِحَاجَتِهِ  
فَأَتَتْهُ الْمُغِيرَةُ بِأَدَاةٍ فِيهَا مَاءٌ فَصَبَّتْ  
عَلَيْهِ حَتَّى فَرَّغَ مِنْ حَاجَتِهِ فَتَوَضَّأَ  
مَتَّسِعًا عَلَى خُفَّيْهِ -

پائتالوں اور جوتوں پر مسح کرنے کا بیان

يَاكُ الْمَسْحِ عَلَى الْجُورِبَيْنِ وَالنَّعْلَيْنِ

فتی: مسلم کی روایت میں یوں ہے فَصَبَّتْ عَلَيْهِ حَتَّى فَرَّغَ مِنْ حَاجَتِهِ یعنی پانی ڈالا آپ پر جب آپ حاجت سے فارغ  
ہو چکے تھے اور مسلم کی ایک روایت میں اور نسائی کی روایت میں حَتَّى فَرَّغَ ہے پس اس کے معنی یوں ہوں گے کہ پانی ڈالا  
آپ پر یہاں تک کہ آپ فارغ ہوئے حاجت سے اپنی تو مراد حاجت سے وضو ہوگا

ذرا بدست اور صحیح یہ ہے کہ کھتے اسہوئے روای سے چونکہ اور سب روایتوں سے یہی ثابت ہوتا ہے کہ حضرت مغیرہ رضی اللہ  
عنہ نے پانی ڈالا جب آپ حاجت سے فارغ ہو چکے تھے۔ اور جو حاجت سے وضو مراد ہو جیسے نودی نے تاویل کی ہے تو مخصوص  
اس کے بعد بے موقع ہوگا۔

۱۲۶- أَخْبَرَنَا اسْحَبُ بْنُ اِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا وَكَيْعٌ قَالَ قَالَ اَنْبِيَا نَاسُفِيَانُ عَنْ اَبِي قَيْسٍ عَنْ مَوْزِلِ بْنِ شَرْحَبِيلٍ عَنْ الْمَعْبُورِ بْنِ شُعْبَةَ اَنَّ رَسُولَ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَسَحَ عَلَيَّ الْجَوْرَيْنِ وَالتَّعْلَيْنِ قَالَ اَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ مَا تَعْلَمُ احَدًا تَابَهُ اَبَا قَيْسٍ عَلَيَّ هَذَا الرَّوْيَةَ وَالصَّيْبِ مِمَّنْ عَنِ الْمَعْبُورِ اَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَسَحَ عَلَيَّ الْخَفَيْنِ

حضرت مغیرہ بن شعبہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ جناب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے مسح کیا پاتابوں اور جوتوں پر۔ ابو عبد الرحمن نے کہا میں نہیں جانتا کسی کو کہ اس نے منابت کی ہو ابو قیس کی اس روایت میں اور صحیح مغیرہ سے یہی ہے کہ جناب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے مسح کیا موزوں پر۔

### بَابُ الْمَسْحِ عَلَى الْخَفَيْنِ فِي السَّفَرِ

### سفر میں موزوں پر مسح کرنے کا بیان

۱۲۷- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ حَدَّثَنَا سَعْدُ بْنُ سَعْدٍ قَالَ سَمِعْتُ حَمْرَةَ بِنَ الْمَعْبُورِ بِنَ شُعْبَةَ يُحَدِّثُ عَنْ أَبِيهِ قَالَ كُنْتُ مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي سَفَرٍ فَتَالَ تَخَلَّفَ يَا مَعْبُورَةَ وَامْضُوا أَيُّهَا النَّاسُ فَتَخَلَّفْتُ وَمَعِيَ اِدَاةٌ مِنْ مَاءٍ وَمَضَى النَّاسُ فَذَهَبَ رَسُولُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِحَاجَتِهِ فَلَمَّا رَجَعَ ذَهَبَتْ اَصْدِيَّتُ عَلَيْهِ وَعَلَيْهِ كَأَنَّ اِدَاةً اِيَّاهُ يَدَاهُ مِنْهَا فَمَضَتْ عَلَيْهِ فَخَرِبَ يَدَاهُ مِنْ تَوَلُّوهُ الْعَبْرَةَ فَغَسَلَ وَجْهَهُ وَيَدَيْهِ وَمَسَحَ بِرَأْسِهِ وَمَسَحَ عَلَيَّ الْخَفَيْنِ

حضرت مغیرہ بن شعبہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ تھا سفر میں آپ نے فرمایا اٹھو جاؤ گے اور لوگوں سے کہا چلو آگے جاؤ میں پیچھے رہ گیا یہ ساتھ ایک ٹوٹا پانی تھا لوگ چلے گئے حضور صلی اللہ علیہ وسلم نہات کو تشریف لے گئے، جب لوٹ کر آئے تو میں آپ پر پانی ڈالنے کا۔ آپ نے اس میں کھانٹہ نکالنا چاہا وہ تنگ ہوئے نبی آپ نے جسے کے نلے سے ہاتھ نکال لیا اور منہ دھویا اور دونوں ہاتھ دھوئے۔ اور سر پر مسح کیا اور موزوں پر مسح کیا۔

### بَابُ التَّوَقُّفِ فِي الْمَسْحِ عَلَى الْخَفَيْنِ لِلْمَسَافِرِ

### مسافر کو موزہ پر مسح کرنے کی کتنی مدت ہے؟

۱۲۸- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا سَعْدُ بْنُ سَعْدٍ عَنْ عَاصِمِ بْنِ زَيْدٍ عَنْ صَفْوَانَ بْنِ عَسَّالٍ قَالَ رَخَّصَ لَنَا النَّبِيُّ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اِذَا كُنَّا مَسَافِرِينَ اَنْ لَا نَلْزِمَ خَفَانَا ثَلَاثَةَ اَيَّامٍ وَكَمَا لَيْدُنْ

حضرت صفوان بن عسال رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے نصحت دی ہم کو جب ہم سفر میں ہوں اپنے موزے نہ انارنے کی تین دن تین رات تک۔ ف۔

ول: مگر جب جنابت ہو تو انارنا پڑے گا۔ اکثر ائمہ اور علماء کا یہی قول ہے کہ مدت مسح کی مقیم کے لیے ایک دن اور ایک

رات ہے اور مسافر کے لیے تین دن تین رات، اور یہی قول ہے ابو حنیفہ اور شافعی اور احمد کا۔

اور مالک نے شہور روایت یہ ہے کہ مسح کی کوئی مدت مقرر نہیں جب تک چاہے مسح کرے اور یہی قول قدیم تھا شافعی اور دہلیل



۱۲۹- أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ سَلِيمَانَ الرَّاهَوِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَدَمَ قَالَ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ الثَّوْرِيُّ وَمَالِكُ بْنُ مَعْمَرٍ وَزُهَيْرُ بْنُ أَبِي بَكْرٍ بْنُ عَيَّاشٍ وَسُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ عَنْ عاصِمٍ

حضرت زر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے میں نے صفوان بن عسال سے پوچھا موزوں پر مسح کرنے کو، انہوں نے کہا حضور صلی اللہ علیہ وسلم حکم کرتے تھے ہم کو جب ہم مسافر ہوں کہ مسح کریں اپنے موزوں پر اور نہ آئیں ان کو تین دن تک پیشاب اور پاشٹانے اور سونے سے مکھنجات سے (البتہ آثار حاضر ہے)

عَنْ زَيْدٍ قَالَ سَأَلْتُ صَفْوَانَ بْنَ عَسَّالٍ عَنِ الْمَسْحِ عَلَى الْخُفَّيْنِ فَقَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَأْمُرُنَا إِذَا كُنَّا مُسَافِرِينَ أَنْ نَمْسَحَ عَلَى خُفَّيْنَا وَلَا نَتْرَعَهَا ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ مِنْ غَائِطٍ وَبَوْلٍ وَتَوَمُّمٍ إِلَّا مِنْ جَنَابَةٍ.

**مُتَقِيمٌ كَوْمَوْزُونٍَ پَرِمْسَحِ كَرِمْسِكِي كِيَا مُدْتِ كِيَا؟**

**بَابُ التَّوَقُّفِ فِي الْمَسْحِ عَلَى الْخُفَّيْنِ لِلْمُقِيمِ.**

۱۳۰- أَخْبَرَنَا اسْحَقُ بْنُ إِسْرَاهِيلَ قَالَ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّشَّاقُ قَالَ أَخْبَرَنَا الثَّوْرِيُّ عَنْ عُمَرَ بْنِ

حضرت سیر المومنین علی بن ابی طالب رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے مسافر کے لیے تین دن اور تین راتیں مقرر کیں اور متقیم کے لیے ایک دن اور ایک رات یعنی موزوں پر مسح کرنے کے لیے۔

فَيْسِ بْنِ الْمَلَاءِ عَنِ الْحَكَمِ بْنِ عَتَبَةَ عَنِ الْقَاسِمِ بْنِ مَحْبَبَةَ عَنْ شُرَيْحِ بْنِ هَارِثَةَ عَنْ عَلِيِّ بْنِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ جَعَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِلْمَسَافِرِ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ وَلَيَالِيَهُنَّ وَيَوْمًا وَلَيْلَةً لِلْمُقِيمِ يَعْنِي فِي الْمَسْحِ.

۱۳۱- أَخْبَرَنَا هِشَامُ بْنُ السَّرِيِّ عَنْ أَبِي مُعَاوِيَةَ بْنِ عَمْرٍو عَنِ الْأَعْمَشِ عَنِ الْحَكَمِ بْنِ الْقَاسِمِ بْنِ مَحْبَبَةَ

حضرت بشریح بن ہانی رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ میں نے حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے پوچھا موزوں پر مسح کرنے کی مدت کو۔ انہوں نے کہا حضرت علی رضی اللہ عنہ کے پاس چلو اور ان سے پوچھو وہ مجھ سے زیادہ جانتے ہیں میں ان کے پاس گیا اور پوچھا آپ نے کہا حضور صلی اللہ علیہ وسلم حکم کرتے تھے ہم کو کہ متقیم ایک دن رات تک مسح کرے اور مسافر تین دن رات تک

عَنْ شُرَيْحِ بْنِ هَارِثَةَ قَالَ سَأَلْتُ عَائِشَةَ عَنِ الْمَسْحِ عَلَى الْخُفَّيْنِ فَقَالَتْ أَمَّتْ عَلَيَّ كَيْفَ آتَاهُ أَعْلَمُ بِذَلِكَ مِنِّي فَكَانَتْ عَائِشَةَ إِذَا سَأَلَتْهُ عَنِ الْمَسْحِ فَقَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَأْمُرُنَا أَنْ نَمْسَحَ الْمُقِيمِ يَوْمًا وَلَيْلَةً وَالْمَسَافِرِ ثَلَاثًا.

**الْكُحْسِيُّ كَا وَضُوْهُ ثَانَهُ هُوَ تَوَهُ تَا زَهُ وَضُوْكَ يُوْكَ كَرِمْسِ كَرِمْسِ؟**

**بَابُ صِفَةِ الْوَضُوءِ مِنْ غَيْرِ حَدِيثٍ**

۱۳۲- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ زَيْدٍ قَالَ حَدَّثَنَا بَهْرُ بْنُ أَسَدٍ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ

اس کی حدیث ہے ابی بن عمارہ رضی اللہ عنہ کی جس کو ابو داؤد نے نقل کیا لیکن وہ ضعیف ہے باتفاق اہل حدیث۔ پھر یہ مدت حدیث کے وقت سے معتبر ہوگی یعنی جب موزے پہنے وضو کر کے تو اب یہ وضو جب سے ٹوٹے گا اس وقت سے مدت کا حساب ہوگا نہ مسح کے وقت سے اور نہ پہننے کے وقت سے (نوودی باختصار)۔

مَیْسِرَةَ قَالَ سَمِعْتُ۔

حضرت نزال بن سترہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے میں نے حضرت علی رضی اللہ عنہ کو دیکھا۔ انھوں نے نماز پڑھی ظہر کی پھر لوگوں کے کاموں میں مصروف ہے جب عصر کا وقت آیا تو ایک برتن میں پانی لایا گیا آپ نے اس میں سے ایک چلو لے کر منہ اور دونوں ہاتھوں اور سر اور دونوں پاؤں پر مسح کیا پھر حضورؐ اس پانی سے کرکھڑے ہو کر پیا اور کہا کہ لوگ بڑا جانتے ہیں اس کو (یعنی اس طرح پر وضو کرنے کو جس میں تمام اعضا پر مسح کیا جائے) حالانکہ میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا ایسا کرتے ہوئے۔ اور جس کو حدیث نہ ہو جو اس کا یہی وضو ہے۔ و

النَّزَالُ بْنُ سْتِرَةَ قَالَ رَأَيْتُ عَلِيًّا صَلَّى الظُّهْرَ ثُمَّ قَعَدَ لِحَوَائِجِ النَّاسِ فَلَمَّا حَضَرَتِ الْعَصْرُ أَتَى بِتَوْرٍ مِنْ مَاءٍ فَأَخَذَ مِنْهُ كُفًّا فَسَمَحَ بِهِ وَجْهَهُ وَ ذِرَاعَيْهِ وَرَأْسَهُ وَرَجُلَيْهِ ثُمَّ أَخَذَ فَضْلَهُ فَشَرِبَ قَائِمًا وَقَالَ إِنَّ نَاسًا يَكْرَهُونَ هَذَا وَقَدْ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَفْعَلُهُ وَهَذَا وُضُوءٌ مَنْ لَمْ يُحَدِّثْ۔

ہر نماز کیلئے تازہ وضو کرنا ضروری نہیں؛ جبکہ وضو ہو۔

بَابُ الْوُضُوءِ لِكُلِّ صَلَاةٍ

۱۳۱۔ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا خَالِدٌ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ عَمْرِو بْنِ عَاصِمٍ۔  
حضرت انس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس ایک چھوٹا برتن لایا گیا آپ نے وضو کیا عمرو بن عاصم نے کہا میں نے حضرت انس رضی اللہ عنہ سے پوچھا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ہر نماز کے لیے وضو کرتے تھے۔ انھوں نے کہا ہاں میں نے کہا اور تم نے؟ انھوں نے کہا ہم تو کئی نمازیں پڑھا کرتے تھے جب تک وضو نہ ٹوٹا، یا ایک ہی وضو سے کئی نمازیں پڑھا کرتے تھے۔

عَنْ أَنَسِ بْنِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّهُ ذَكَرَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ أَتَى بِإِنَاءٍ صَغِيرٍ فَتَوَضَّأَ فَكُنْتُ أَكُنُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ يَتَوَضَّأُ لِكُلِّ صَلَاةٍ قَالَ نَعَمْ قَالَ فَأَنْتُمْ؟ قَالَ كُنَّا نُضَلِّي الصَّلَاةَ مَا لَمْ نُحَدِّثْ قَالَ وَقَدْ كُنَّا نَتَكَلَّمُ الصَّلَاةَ بِوُضُوءٍ۔

۱۳۲۔ أَخْبَرَنَا زِيَادُ بْنُ أَيُّوبَ قَالَ حَدَّثَنَا بَنُو عَلِيَّةَ قَالَ حَدَّثَنَا أَيُّوبُ عَنِ ابْنِ أَبِي مَرْيَمَةَ۔  
حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم پائنتھانے سے نکلے تو آٹ کے سامنے کھانا رکھا گیا لوگوں نے عرض کیا کیا وضو کا پانی لائیں آپ نے فرمایا وضو کا حکم مجھے اس وقت ہوا ہے جب نماز کے لیے اٹھوں (اور پائنتھانے سے نکل کر کچھ وضو ضرور نہیں ہے)۔

عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَرَجَ مِنَ الْخَلَاءِ فَهَرَبَ إِلَيْهِ طَعَامٌ فَقَالُوا أَلَا نَأْتِيكَ بِوُضُوءٍ فَقَالَ إِنَّمَا أُمِرْتُ بِالْوُضُوءِ إِذَا قُمْتُ إِلَى الصَّلَاةِ۔

و؛ یعنی اگر کوئی شخص با وضو ہو اور نماز کا وقت آجائے اور وہ شخص ثواب کے واسطے تازہ وضو کرنا چاہے تو اسی طرح کفایت کرتا ہے کہ حضورؐ اس پانی سے کر سب اعضا کو چھڑے۔ پر راد وضو کرنا اور پانی بہانا ضرور نہیں ہے۔

۱۳۵ - أَخْبَرَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى عَنْ سُفْيَانَ قَالَ حَدَّثَنَا عَلْقَمَةُ بْنُ مَرْثَدٍ

عَنْ أَبِيهِ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَتَوَضَّأُ بِلِجْنٍ صُلْبَةٍ فَلَمَّا كَانَ يَوْمَ الْفَتْحِ صَلَّى الصَّلَوَاتِ بِوُضُوءٍ وَاحِدٍ فَقَالَ لَكَ عَمْرُ فَعَلْتَ شَيْئًا لَمْ تَكُنْ تَفْعَلُهُ فَسَأَلَ عَمْرُ أَفَعَلْتَهُ يَا عَمْرُ -

حضرت بریدہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم ہر نماز کے لیے وضو کرتے تھے جب فتح مکہ کا دن آیا تو آپ نے سب نمازوں کو ایک ہی وضو سے پڑھا۔ حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے آپ سے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم آپ نے آج ایسا کام کیا جو کبھی نہیں کرتے تھے۔ یعنی ہمیشہ آپ ہر ایک نماز کے لیے وضو کیا کرتے تھے اور آج کئی نمازیں ایک سے پڑھیں۔ آپ نے فرمایا میں نے قصداً ایسا کیا ہے اسے عرفا

### پانی چھڑکنے کا بیان

### بَابُ النَّصْحِ

۱۳۶ - أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ مَسْعُودٍ قَالَ حَدَّثَنَا خَالِدُ بْنُ الْحَارِثِ عَنْ ثَعْلَبَةَ عَنْ مَنَّةَ بِنْتِ عَمْرٍ مَجَاهِدٍ .

عَنْ الْحَكَمِ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ إِذَا تَوَضَّأَ اخْتَدَّ حَفْنَةً مِنْ مَاءٍ فَقَالَ يَهَا هَكَذَا أَوْ وَصَفَتْ شَعْبَةَ نَضَحَ بِهِ فَرَجَةً فَذَكَرَتْهُ لِأَبِيهَا فَأَعْجَبَهُ قَالَ الشَّيْخُ ابْنُ السَّنَنِ الْحَكَمُ هُوَ ابْنُ سُفْيَانَ الثَّقَفِيُّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ .

حضرت حکم بن سفیان رضی اللہ عنہ سے روایت ہے اس نے اپنے باپ سے سنا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم جب وضو کرتے تو ایک لپ پانی کانے کراچی شکرگاہ پر چھڑک لیتے (تاکہ قطرے کا دسواں بالکل مٹ جائے)۔ اس حدیث کا راوی حکم بن سفیان ہے یا سفیان بن حکم۔ اس کے نام میں اختلاف ہے بعضوں نے کہا یہ صحابی ہے۔ ابن عبدالبر نے کہا اس سے بھی ایک حدیث مروی ہے وضو کے باب میں اور وہ مضطرب ہے۔

۱۳۷ - أَخْبَرَنَا الْعَبَّاسُ بْنُ مُحَمَّدٍ الدَّوْرِيِّ قَالَ حَدَّثَنَا الْأَخْوَصُ بْنُ جَعْفَرٍ حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ رَمِثَةَ عَنْ مَنْصُورٍ مَرَحٍ وَأَنَّ ابْنَ أَحْمَدَ بْنَ حَرْبٍ قَالَ حَدَّثَنَا فَا سِمَةٌ وَهُوَ ابْنُ يَزِيدَ الْجَوْزِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا سُفْيَانٌ قَالَ حَدَّثَنَا مَنْصُورٌ عَنْ مَجَاهِدٍ .

**ف** تاکہ میری امت کو معلوم ہو جائے کہ ہر نماز کے لیے تازہ وضو کرنا افضل ہے، اور ایک

وضو سے کئی نمازیں پڑھنا درست ہیں۔ یہ مسئلہ اتفاقی اور اجمالی ہے مگر ابو جعفر طحاوی اور ابن بطلان نے نقل کیا کہ ایک طائفہ علماء کے نزدیک ہر نماز کے لیے تازہ وضو کرنا واجب ہے اگرچہ وضو ہو۔ اور دلیل لائے ہیں اللہ کے اس قول سے إِذَا قُضِيَ مِنَ الْقَضَاةِ تُدْرَى نَمْرُودٌ فِيهَا مَنَافِعُ لَا تَبْخَسُكَ مِنْهَا شَيْئًا وَتَجْعَلُ لَكُمُ الْيَوْمَ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ فَإِذْ تُنْفَخُ الْبُيُوتُ كَالْحِطَاءِ وَمِنْ حَمِيمٍ لَمِيمٍ وَإِذْ يُنَادِي الْمَلَأَى لَمِمَّةٍ فَكُونُوا لِلْمُؤْمِنِينَ صَرِيحِينَ لَا تَأْتِيكُم مَلَائِكَةٌ حُنُوفًا وَأُولَئِكَ لَهُمْ جَزَاءٌ كَثِيرٌ وَهُمْ فِي أَجْرٍ شَاكِرِينَ وَإِذْ يُنَادِي الْمَلَأَى سَمْعَةَ فَكُونُوا لِلْمُؤْمِنِينَ صَرِيحِينَ وَلَا تَأْتِيكُم مَلَائِكَةٌ حُنُوفًا وَأُولَئِكَ لَهُمْ جَزَاءٌ كَثِيرٌ وَهُمْ فِي أَجْرٍ شَاكِرِينَ

حضرت حکم بن سفیان رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ میں نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا آپ نے وضو کیا اور پانی چھڑکا اپنی نثر نگاہ پر یا وضو کیا۔ پھر پانی چھڑکا اپنی نثر نگاہ پر۔ ف۔

عَنِ الْحَكَمِ بْنِ سَفْيَانَ قَالَ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَوَضَّأَ وَكَفَّمَهُ فَرَجَهُ قَالَ أَحْمَدُ فَتَضَّاهُ فَرَجَهُ .

### وضو کا سچا ہوا پانی کام میں لانا

### بَابُ الْإِنْتِفَاعِ بِفَضْلِ الْوُضُوءِ

۱۳۸- أَخْبَرَنَا أَبُو دَاوُدَ سَيْبَمَانُ بْنُ سَيْفٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو عَتَابٍ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ

عَنْ أَبِي اسْمَعِيلَ .

حضرت ابو حنیفہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ میں نے حضرت علی رضی اللہ عنہ کو دیکھا۔ آپ نے وضو کیا تین تین بار پھر کھڑے ہوئے اور سچا ہوا پانی پیا اور کہا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ایسا ہی کیا تھا جیسا میں نے کیا ہے۔

عَنْ أَبِي حَنِيْفَةَ قَالَ رَأَيْتُ عَلِيًّا تَوَضَّأَ ثَلَاثًا ثَلَاثًا ثُمَّ قَامَ فَشَرِبَ فَضَلَّ وَضُوءِهِ وَقَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَاللَّهِ مَا شَرِبْتُ مِمَّا صَنَعْتُ .

۱۳۹- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَنْصُورٍ عَنْ سَفْيَانَ قَالَ حَدَّثَنَا مَالِكُ بْنُ مِعْوَلٍ عَنْ

عَوْنِ بْنِ أَبِي جَحِيْفَةَ .

حضرت ابو حنیفہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ میں حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس تھا بطحا میں حضرت بلال رضی اللہ عنہ نے آپ کے وضو کا سچا ہوا پانی نکالا توگ اس کے لینے کو پکے میں نے بھی تھوڑا سا پایا اور آپ کے لیے ایک کھڑی گاڑی (سبزہ کیلے) پھر آپ نے نماز پڑھائی لوگوں کو اور گدھے اور کتے اور عزیزوں آپ کے سامنے سے گزرتی تھیں۔

عَنْ أَبِيهِ قَالَ شَرِبْتُ مِنَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَا لَبَطْحَاءِ فَأَخْرَجَ بِلَالٌ فَضَلَّ وَضُوءِهِ فَأَيْتَدَّاهُ النَّاسُ فَبَدَلْتُ مِنْهُ شَيْئًا وَأَمَّا كَرْتُ الْعَنْزَةِ فَصَلَّى يَا لَتَأْسٍ وَالْحُمُرُ وَالْكَلابُ وَالسَّرَاةُ يَمُرُّونَ بَيْنَ يَدَيْهِ .

۱۴۰- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَنْصُورٍ عَنْ سَفْيَانَ قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ الْمُنْكَدِرِ يَقُولُ سَمِعْتُ جَابِرًا .

حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ میں بیمار ہوا تو حضور صلی اللہ علیہ وسلم اور ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ میرے دیکھنے کو آئے انھوں نے مجھے بے ہوش پایا تو جاب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے وضو کیا اور وضو کا پانی میرے اوپر ڈالا۔ ف۔

يَقُولُ مَرَّضْتُ فَأَتَانِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَبُوبَكْرٍ يُجُودِي فَيُجَدِي قَدْ أَعْيَى عَلَيَّ فَتَوَضَّأَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَصَبَّ عَلَيَّ وَضُوءَهُ .

### وضو کا فرض ہونا

### بَابُ فَرَضِ الْوُضُوءِ

۱: اکثر نسخوں میں یہ حدیث اسی طرح ہے اور بعض نسخوں میں عَنِ الْحَكَمِ بْنِ سَفْيَانَ عَنْ أَبِيهِ ہے۔  
۲: یعنی جو پانی تھوڑے پچ رہا تھا۔ اور یہ تفسیر ترجمہ باب کے مناسب ہے۔ یا جو پانی وضو میں خرچ ہوا تھا اسی کو اکٹھا کر کے ڈالا۔ پس جب وضو کے پانی سے نفع اٹھانا درست ہوا تو جو پانی وضو سے پچ رہے گا اس سے بطریق اولی نفع اٹھانا درست ہوگا۔

۴۱- أَحَبَُّنَا قَتْبِيَّةٌ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو عَوَانَةَ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ

حضرت ابوالمیخنے نے جس کا نام عامر ہے یا زید یا زیاد) روایت کیا اپنے باپ سے (اسامہ بن عمیر سے) کہ فرمایا حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے نہیں قبول کرتا ہے اللہ نماز بغیر وضو کے اور نہ صدقہ حوری کے مال سے۔ و۔

عَنْ أَبِي الْمَيْمُونِ عَنْ أَبِيهِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا يَقْبَلُ اللَّهُ صَلَاةً بِغَيْرِ طَهْرٍ وَلَا صَدَقَةً مِنْ عُلُوٍّ

وضو میں زیادتی کرنا منع ہے۔

بَابُ الْأَعْتِدَاءِ فِي الْوُضُوءِ

قَالَ حَدَّثَنَا يَعْقُبُ قَالَ حَدَّثَنَا سَنِيَانُ عَنْ مُوسَى بْنِ أَبِي عَالِشَةَ

۴۲

حضرت عبداللہ بن عمرو بن العاص رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ ایک گھوڑا حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس آیا وضو کی تکریم پر چھتا تھا تو آپ نے تین تین بار وضو کر کے اس کو تھلایا پھر فرمایا وضو اس طرح ہے اب جو کوئی اس پر زیادتی کرے اس نے بڑا کیا اور حد سے بڑھ گیا اور ظلم کیا۔ و۔

عَنْ عَمْرِو بْنِ شُعَيْبٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ جَدِّهِ قَالَ جَاءَ أَعْرَابِيٌّ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَسْأَلُهُ عَنِ الْوُضُوءِ فَأَمَرَهُ الْوُضُوءَ ثَلَاثًا ثُمَّ قَالَ هَكَذَا الْوُضُوءُ فَمَنْ زَادَ عَلَى هَذَا أَفْقَدَ سَاءَ وَتَعَدَّى وَظَلَمَ

وضو پورا کرنے کا حکم

بَابُ الْأَمْرِ بِإِسْبَاغِ الْوُضُوءِ

۱۴۳- أَحَبَُّنَا يَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ بْنِ عَرَبِيِّ قَالَ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو جَعْفَرٍ

حضرت عبداللہ بن عبید اللہ بن عباس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ ہم حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ کے پاس بیٹھے ہوئے تھے انہوں نے کہا کہ قسم خدا کی ہم کو حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے (یعنی بنی ہاشم کی خاص نہیں کیا کسی بات سے) یعنی دین کی باتیں جیسی سب کو بتائیں وہی ہی ہم کو بھی بتائیں۔) محکم ترین باتوں سے، ایک تو حکم ہوا جسکو وضو پورا کرنے کا۔ دوسرے زکوٰۃ نہ کھانے کا۔ تیسرے گدھوں اور گھوڑیوں پر نہ کوونے کا۔ و۔

عَبْدُ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ قَالَ كُنَّا جُلُوسًا إِلَى عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ فَقَالَ وَاللَّهِ مَا أَحْضَرْنَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ يَسْأَلُنِي عَنْ دُونَ النَّاسِ إِلَّا ثَلَاثَ أَشْيَاءَ فَإِنَّهُ أَمَرَنَا أَنْ تُسْبِغَ الْوُضُوءَ وَلَا تَأْكُلَ الصَّدَقَةَ وَلَا تُزَيَّ الْحُمْرَ عَلَى الْخَيْلِ

۱: یعنی مال غنیمت میں سے جو اگر صدقہ دے تو وہ صدقہ قبول نہ ہوگا بلکہ اور عذاب ہوگا یہی حکم ہے ہر مال حرام کا۔ و: وضو میں ہر عضو کا ایک بار یا دو بار یا تین بار دھونا درست ہے اور عین سے زیادہ محروم ہے اسلئے کہ خلاف سنت ہے اور اسراف ہے اس حدیث میں معلوم ہوا کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم کی سنت کا اتباع بہتر ہے اور اپنی عقل سے گھٹاؤ بڑھاؤ کرنا بدعت اور مذموم ہے۔

۲: ان باتوں کی بنی ہاشم کو زیادہ تاکید فرمائی لیکن پہلی بات۔ یعنی وضو پورا کرنا تو وہ سب مسلمانوں کے لیے ہے۔ اور زکوٰۃ کا حرام ہونا بنی ہاشم اور بنی مطلب سے خاص ہے اور گدھوں کا گھوڑیوں پر کوونا عموماً محروم ہے کیونکہ اس سے گھوڑے کی نسل کم ہوگی، حالانکہ گھوڑے کی نسل بڑھانا چاہیے کیونکہ وہ آلہ جہاد ہے۔

۱۴۴- أَحْبَبْنَا قَتِيبَةَ قَالَ سَدَّ تَمَّ جَبْرِي عَنْ مَنْصُورٍ عَنْ هِلَالِ بْنِ كَسَّابٍ عَنْ أَبِي بَجْبِي.

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اسْبِغُوا الوُضُوءَ.

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ پورا کرنا وضو کو۔

## بَابُ الْفَضْلِ فِي ذَلِكَ وَضُوءُ الْوُورِ كَرْنِي كِي فَضِيلَتِ

۱۴۵- أَحْبَبْنَا قَتِيبَةَ عَنْ مَالِكِ بْنِ الْعَلَاءِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ.

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ أَلَا أُحِبُّكُمْ بِمَا يَتَمَحَوُّ اللَّهُ بِهِ الْخَطَايَا وَيَرْفَعُ بِهَا الدَّرَجَاتِ السَّبْعُ الْوُضُوءَ عَلَى الْمَكَامِهِ وَكَثْرَةُ الْخُطَا إِلَى الْمَسَاجِدِ وَانْتِظَارُ الصَّلَاةِ بَعْدَ الصَّلَاةِ فَذَلِكُمْ الرِّبَاطُ فَذَلِكُمْ الرِّبَاطُ.

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ کیا میں تم کو نہ بتاؤں وہ چیز جو مٹا دے گناہوں کو اور بلند کرے درجوں کو؟ وہ کیا ہے پورا کرنا وضو کو تکلیف کے وقت (جیسے سردی ہو اور مہت سے قدم اٹھانا سہجہ تک اور انتظار کرنا دوسری نماز کا ایک نماز کے بعد یہی رباط ہے یہی رباط ہے یہی رباط ہے۔ د۔

## مَوَافِقِ حَلْمِ كِي وَضُوءِ كَرْنِي كَا ثَوَابِ

## بَابُ ثَوَابِ مَنْ تَوَضَّأَ كَمَا أَمَرَ

۱۴۶- أَحْبَبْنَا قَتِيبَةَ بِنِ سَعِيدِ قَالَ حَدَّثَنَا الْبَيْهَقِيُّ عَنْ أَبِي الرَّبِيعِ عَنْ شَيْبَانَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ.

عَنْ عَاصِمِ بْنِ سُفْيَانَ الثَّقَفِيِّ أَنَّهُمْ غَزَوْا غَزْوَةَ السَّلَامِ رَمَلِ قَعْنَانَهُمْ الْعَزْوَ وَانْطَوَّأ نَفَهُ دَجَعُوا إِلَى مُعَاوِيَةَ وَعِنْدَهُ أَبُو أَيُّوبَ وَعُقَيْبَةُ بْنُ عَامِرٍ فَقَالَ عَاصِمُ يَا أَبَا أَيُّوبَ فَإِنَّا الْعَزْوَ الْعَامَ وَحَدَّثَنَا أَحْبَبْنَا أَنَّهُ مَنْ صَلَّى فِي الْمَسَاجِدِ الْأَرْبَعَةِ عَشْرَ ذُنُوبَهُ كَقَالَ يَابُنَ أَخِي أَدْلِكَ عَلَى أَيْسَرَ مِنْ ذَلِكَ إِنِّي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ مَنْ تَوَضَّأَ كَمَا أَمَرَ صَلَّى كَمَا أَمَرَ عَفِرَ لَهُ مَا قَدَّمَ مِنْ عَمَلٍ أَكْذَلِكَ يَا عُقَيْبَةُ؟ قَالَ نَعَمْ!

حضرت عاصم بن سفیان ثقفی رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ ہم لوگ جہاد کرنے کے سلسلے کی طرف (جو ایک پانی کا نام ہے) لیکن جہاد نہ ملا۔ پھر وہیں مستعد رہے یہاں تک کہ لوٹ کر معاویہ کے پاس آئے۔ اور ان کے پاس ابوایوب رضی اللہ عنہ اور عقبہ بن عامر رضی اللہ عنہ بیٹھے ہوئے تھے حضرت عاصم رضی اللہ عنہ نے کہا اے ابوایوب اس سال ہم کو جہاد نہ ملا اور ہم نے سنا ہے کہ جو شخص چار مسجدوں میں نماز پڑھے اس کے گناہ بخش دیے جائیں گے۔ ابوایوب نے کہا اے میرے بھائی کے بیٹے ہم تجھے اس سے سہل بتا دیں۔ میں نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا ہے آپ فرماتے تھے جو شخص وضو کے حکم کے موافق اور نماز پڑھے حکم کے موافق (یعنی سب شرائط اور ارکان کو اچھی طرح سے ادا کرے) تو وہ بخش دیا جائے گا چاہے پہلے جو عمل کر چکا ہو۔ عاصم نے کہا اے عقبہ یہ کیا ایسا ہے؟ عقبہ نے کہا ہاں۔

ف: جس کا اللہ تعالیٰ نے حکم دیا ہے اس آیت میں یا ایہا الذین آمنوا اصبروا وادعوا صابرا وادعوا ربکم تفلحون۔

۱۲۷- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا خَالِدٌ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ جَامِعِ بْنِ شَدَّادٍ قَالَ سَمِعْتُ  
حُمَرَ بْنَ أَبِي بَابٍ أَخْبَرَ أَبَا بَرْدَةَ فِي الْمَسْجِدِ أَنَّهُ سَمِعَ عُثْمَانَ .

حضرت عثمان رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ انہوں نے جناب  
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا کہ آپ فرماتے تھے جو شخص پورا  
کرے وضو کو جیسا کہ اللہ تعالیٰ نے حکم دیا ہے تو پانچوں نمازیں  
کفارہ ہو جائیں گی ان گناہوں کی جو ان کے درمیان سر زد ہوں۔

يُحَدِّثُ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ مَنْ آتَمَّ الْوُضُوءَ  
كَمَا أَمَرَهُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ قَالَتْ لَوَاتُ الْحَسُّ  
كُفَّارَاتٌ لِمَا بَيْنَهُنَّ .

۱۲۸- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ مَالِكٍ عَنْ هِشَامِ بْنِ عَمْرٍو وَهَذَا عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَمَّادِ بْنِ مَوْلَى عُثْمَانَ  
أَنَّ عُثْمَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ .

حضرت عثمان رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ میں نے رسول  
اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا کہ آپ فرماتے تھے کہ کوئی شخص  
ایسا نہیں ہے جو اچھی طرح وضو کرے پھر نماز پڑھے مگر اللہ اس  
کو بخش دیتا ہے دوسری نماز تک جب تک اس کو پڑھے  
یعنی دونوں نمازوں کے بیچ میں جتنے گناہ اس کے ہوتے ہیں  
سب صاف ہو جاتے ہیں۔

قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ مَا مِنْ  
أَمْرٍ يُتَوَضَّأُ فِيهِ حَيْسٌ وَوُضُوئُهُ شَقْرٌ  
يُصَلِّيُ الصَّلَاةَ إِلَّا عَفَّرَ لَهُ مَا بَيْنَهُ  
وَبَيْنَ الصَّلَاةِ الْأُخْرَى حَتَّى يُصَلِّيَهَا .

۱۲۹- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ مَنصُورٍ قَالَ حَدَّثَنَا إِدْرِيسُ قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ هُوَ ابْنُ سَعْدٍ  
قَالَ حَدَّثَنَا مَعَاذُ بْنُ صَالِحٍ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو حَبِيبٍ سَلِيمُ بْنُ عَامِرٍ وَصَنَمَةُ ابْنُ حَبِيبٍ وَابْرُكَلَةُ  
لَعِينُ بْنُ زَيْدٍ قَالُوا سَمِعْنَا أَبَا إِمَامَةَ الْبَاهِلِيَّ يَقُولُ سَمِعْتُ عَمْرُو بْنَ عَبَّسَةَ .

حضرت عمرو بن عبسہ سے روایت ہے میں نے عرض کیا یا رسول  
اللہ صلی اللہ علیہ وسلم وضو کا کیا ثواب ہے؟ آپ نے فرمایا وضو  
جب تو نے کیا اور دونوں پہنچے دھوئے صاف کر کے تو تیرے  
گناہ نکل گئے یا تمہاری اور پوروں میں سے پھر جب تو نے کلی  
کی اور دونوں تھنوں کو صاف کیا اور منہ دھویا اور ہاتھ دھوئے  
کہنیوں تک اور مسح کیا سر پر اور دونوں پاؤں دھوئے ٹخنوں  
تک تو اکثر گناہوں سے وصل گیا۔ اب اگر تو نے اپنا منہ (زین پر)  
رکھا اللہ جل جلالہ کے لیے (یعنی نماز پڑھی اور سجدہ کیا) تو اپنے  
گناہوں سے ایسا نکل گیا جیسے اس روز تھا جس دن تیری ماں نے  
تجھے جنا تھا۔ ابوامامہ نے (جو اس حدیث کو عمرو بن عبسہ رضی اللہ  
عنہ سے روایت کرتے ہیں) کہا اسے عمرو بن عبسہ دیکھ کے کہہ دیا  
ہر شخص کو اتنی نعمتیں ہر جیسے میں مل جاتی ہیں۔ عمرو بن عبسہ رضی

يَقُولُ كَلَّمْتُ رَسُولَ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَيْفَ الْوُضُوءُ قَالَ مَا الْوُضُوءُ فَإِنَّكَ  
إِذَا تَوَضَّأْتَ فَغَسَلْتَ كَفِّكَ فَأَنْقَيْتَهَا خَرَجَتْ  
خَطَايَاكَ مِنْ بَيْنِ أَظْفَارِكَ وَأَنَا مِيكَ فَيَا ذَا  
مَضْمَضْتَ وَاسْتَنْشَقْتَ مِنْ حَرِيكَ وَ  
غَسَلْتَ وَجْهَكَ وَكَيْدِكَ إِلَى الْإِذْنِ كَفَّيْنِ فَغَسَلْتَ  
رَأْسَكَ وَغَسَلْتَ رِجْلَيْكَ إِلَى الْكَعْبَيْنِ اغْتَسَلْتَ  
مِنْ عَامَّةٍ خَطَايَاكَ فَإِنَّكَ تَصْعَقُ وَجْهَكَ  
بِلِلِّهِ عَزَّ وَجَلَّ وَجَلَّ خَرَجَتْ مِنْ خَطَايَاكَ كَيَوْمٍ  
وَلَدَيْكَ أُمَّكَ قَالَ أَبُو إِمَامَةَ فَقُلْتُ يَا  
عَمْرُو بْنَ عَبَّسَةَ أَنْظِرْ مَا تَقُولُ أَكُلُّ هَذَا يُعْطَى  
فِي مَجْلِسٍ وَوَاحِدٍ فَقَالَ أَمَا وَاللَّهِ لَقَدْ كَبَّرْتُ

اللہ عزوجل نے کہا میں نے خدا کی قسم میں پورے پورے ہو گیا اور میرے مرنے کے دن نزدیک ہیں اور میں محتاج بھی نہیں ہوں (جو ماحول کے طمع سے) حضور صلی اللہ علیہ وسلم پر چھوٹ بولوں بیشک اس کو میرے کانوں نے سنا اور دل نے یاد رکھا حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے۔

سَيِّئِي وَدَنَا أَجَلِي وَمَا لِي مِنْ قَتَرٍ فَكَانَ كَذِبًا عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَلَقَدْ سَمِعْتُهُ إِذْ نَأَى دَوْعًا عَلَيَّ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ.

### وضو کرنے کے بعد کیا کہے؟

### بَابُ الْقَوْلِ بَعْدَ الْفَرَاحِ مِنَ الْوُضُوءِ

۱۵۰۔ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرِو بْنِ حَرْبٍ السَّمَرِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا زَيْدُ بْنُ الْحُبَابِ قَالَ حَدَّثَنَا مَعَاذُ بْنُ صَالِحٍ عَنْ رَبِيعَةَ بْنِ كَيْرِيقٍ عَنْ أَبِي لَاحِرٍ رِيسِ الْخَوْلَانِيِّ وَأَبِي عَثْمَانَ عَنْ عُقَيْبَةَ ابْنِ عَامِرٍ الْجَهَنِيِّ.

حضرت عمر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جو شخص اچھی طرح وضو کرے (موافق سنت کے) پھر کہے اللّٰهُمَّ اِنِّى اَتَاكَ الْاَلَةَ وَاللّٰهُمَّ اِنِّى اَتَاكَ الْعَبْدَ الْوَسُوْءَ فَقَالَ اَشْهَدُ اَنْ لَا اِلٰهَ اِلَّا اللّٰهُ وَ اَشْهَدُ اَنْ مُحَمَّدًا عَبْدُكَ وَرَسُولُكَ كَهَوْلِ دِيْنِكَ فَجِيءَتْ لَهُ ثَمَانِيَةُ اَبْوَابِ الْجَنَّةِ يَدْخُلُ مِنْ اَيِّهَا شَاءَ.

عَنْ عَمْرِو بْنِ الْحَبَّابِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ تَوَضَّأَ فَأَحْسَنَ الْوُضُوءَ فَقَالَ أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ فَجِيءَتْ لَهُ ثَمَانِيَةُ أَبْوَابِ الْجَنَّةِ يَدْخُلُ مِنْ أَيِّهَا شَاءَ.

### وضو کا زیور دل،

### بَابُ حِلْيَةِ الْوُضُوءِ

۱۵۱۔ أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ خَلْفٍ وَهُوَ ابْنُ خَلِيفَةَ عَنْ أَبِي صَالِحٍ الْأَشْجَبِيِّ.

حضرت ابو حازم رضی اللہ عنہ سے روایت ہے میں حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کے پچھنے تھا اور وہ وضو کر رہے تھے نماز کیلئے اور اپنے ہاتھ دھو رہے تھے غلوں تک میں نے کہا اسے ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ یہ کیسا وضو؟ انہوں نے کہا اسے بنی فروعہ نام اس جگہ موجود ہوا اگر میں جانتا کہ تم یہاں موجود ہو تو ایسا وضو نہ کرتا۔ میں نے اپنے پیارے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا آپ فرماتے تھے مؤمن کا زیور وہیں تک ہوگا جہاں تک اس کا وضو پہنچے تک

عَنْ أَبِي حَازِمٍ قَالَ كُنْتُ خَلْفَ أَبِي هُرَيْرَةَ وَهُوَ يَتَوَضَّأُ لِلصَّلَاةِ وَكَانَ يَغْسِلُ يَدَيْهِ حَتَّى يَبْلُغَ إِبْطِئِهِ فَقُلْتُ يَا أَبَا هُرَيْرَةَ مَا هَذَا الْوُضُوءُ فَقَالَ يَا بَنِي فَرْوَةَ أَنْتُمْ هُنَا تَوَحَّيْتُمْ أَتَكْمُ هُنَا مَا تَوَضَّأْتُ هَذَا الْوُضُوءَ سَمِعْتُ خَلِيفَةَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ تَبْلُغُ حِلْيَةُ الْمُؤْمِنِ حَيْثُ يَبْلُغُ الْوُضُوءُ.

۱: قیامت کے روز مؤمنین کے اعضاءے وضو میں زیور پہنائے جائیں گے جو شخص وضو پورا ادا کرے گا اس کو زیور بھی پورا ملے گا۔

۲: فروعہ نفع ناو تشدید راوغائے معجزہ حضرت ابراہیم علیہ السلام کے لڑکے کا نام ہے جو بعد حضرت اسمعیل اور حضرت اسحق علیہم السلام کے پیدا ہوا تھا، اس کی نسل بہت بڑھی۔ لوگ کہتے ہیں کہ عجی اسی کی اولاد میں ہیں۔ قاضی عیاض نے کہا



۱۵۲- أَحَبُّرَنَا قَتِيلُهُ عَنْ مَالِكٍ عَنِ الْعَلَاءِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِيهِ -

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ  
أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
خَرَجَ إِلَى الْمُتَعَبِرَةِ فَقَالَ السَّلَامُ عَلَيْكُمْ  
وَأَمَّا قَوْمٌ مُؤْمِنِينَ وَإِنَّا إِن شَاءَ اللَّهُ  
بِكُمْ لَا حِشْوُونَ وَدِدْتُ أَنِّي كُنْتُ  
إِخْوَانَكُمْ قَالُوا يَا رَسُولَ اللَّهِ أَلَسْنَا  
إِخْوَانَكَ؟ قَالَ بَلَى أَنْتُمْ أَصْحَابِي  
وَإِخْوَانِي فِي السَّيِّئِ لَمْ يَأْكُوا  
بَعْدُ وَ إِنَّا كَرَّطَهُمْ عَلَى الْخَوْضِ  
فَقَالُوا يَا رَسُولَ اللَّهِ كَيْفَ  
تَعْرِفُ مَنْ يَأْتِي بَعْدَكَ مِنْ  
أُمَّتِكَ؟ قَالَ أَرَأَيْتَ لَوْ كَانَ  
يُرْجَلُ خَيْلٌ عُرٌّ مُحَجَّلَةٌ فِي  
تَحِيلٍ بِهِمْ دُهُمٌ أَلَا يَعْرِفُ  
خَيْلَهُ مَتَانُوا بَلَى قَالَ فَاتَّبَعُ  
يَأْتُونَ يَوْمَ الْفَيْلِمَةِ عُرًّا  
مُحَجَّلِينَ مِنَ الْوَضُوءِ وَإِنَّا  
كَرَّطَهُمْ عَلَى الْخَوْضِ -

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم مقبرہ دبیق کی طرف نکلے اور فرمایا سلامتی ہو تم پر اے گھر والو مسلمان یا سلامتی ہو تم پر گھرے مسلمان لوگوں کا اور تم خدا چاہے تو تم سے ملنے والے ہیں دینی اگر خدا چاہے تو خاتمہ ہمارا ایمان پر ہو گا اور ہم مومنین سے ملیں گے مجھے آرزو ہے اپنے بھائیوں کو دیکھوں صحابہ رضی اللہ عنہم نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم آپ کے بھائی نہیں ہیں آپ نے ارشاد فرمایا (تمہارا درجہ تو اس سے زیادہ ہے) تم اصحاب ہو میرے (اور صحابی کا درجہ بڑا دریا مانی سے زیادہ ہے اس لیے کہ بھائی تو سب مسلمان ہیں جو جب آیہ کریمہ اِنَّمَا الْمُؤْمِنُونَ إِخْوَةٌ اور صحابیت کا درجہ اس پر زیادہ ہے) اور میرے بھائی (جو اصحاب نہیں ہیں) وہ لوگ ہیں جو ابھی دنیا میں نہیں آئے ہیں قیامت کے روز ان کا فرط ہوں گا (فرط اس شخص کو کہتے ہیں جو ساتھیوں سے آگے بڑھ کر چلا جاتا ہے ان کے کھانے پینے کے سامان کے لیے) عرض کو ٹر پر (یعنی پہلے ہی سے جا کر ان کی راحت کا سامان کروں گا اور ان کے آنے کا منتظر رہوں گا عرض کو ٹر پر) صحابہ نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم آپ ان لوگوں کو کیونکر پہچانیں گے؟ قیامت میں جو دنیا میں آپ کے بعد آویں گے؟ آپ نے فرمایا دیکھو تو اگر کسی شخص کے سفید منہ اور سفید پاؤں کے گھوڑے خالص مشکلی گھوڑوں میں مل جائیں تو وہ اپنے گھوڑوں کو نہ پہچانے گا؛ صحابہ نے عرض کیا کیوں نہیں پہچانے گا؟

مراد ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کی بنی فروج سے موالی ہیں، اور یہ خطاب ہے ابو حازم کی طرف۔

فَلَوْ جَسَدٌ قَدِيرٌ حَاكِرٌ دَهْوَيْسٍ بَانْتَهِيَا پَاؤُنِ اتِنَا هِي زِيَادَةُ ثَوَابٍ هِيَ مَكْرِيَةٌ فَرَعْوَامِ كَيْ سَامَنِي نَزَكَرْنَا جَابِيَةً تَاكَ وَهَ اس كُو  
لَا زَمَنَ نَهَ سَكْنِي كَيْسِي اُو فَرَضِي مِي دَاخِلِ سَكْنِي - اِسي وَاسَطِي اَبُو هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللّٰهُ عَنْهُ نَهَ كَبَا كَرُ اِغْرِي مِي جَابِيَةً تَاكَ تَمَّ نُو كِي يِهَا مَوْجُو  
هُو تُو اِس طَرَحِ وَضُوهُ نَزَكَرْنَا - بَلَكُم مَشْهُورٌ بِطَرِيقِي يَرْكُرْتَا - يَرِ اَبُو هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللّٰهُ عَنْهُ كِي لَاشِي عَقِي - مِي رِي لَاشِي يَرِي سَهَ كِي جِهَانِ سَكْنِ سَوَلِ  
اللّٰهُ صَلِي اللّٰهُ عَلَيْهِ وَاسَلَمَ وَضُو كِيَا كَرْتِي عَقِي وَ اِس سَكْنِ وَضُو كَرْنَا - بَهْتَرِي - اُو مَرَاد اِس حَدِيثُ "يَتَلَقَّ حَلِيَّةَ الْمُؤْمِنِ حَبِيثٌ يَسْلُقُ الْوَضُو  
سَهَ يَرِي كِي مَسْلَمَانِ كُو زِيُو اِس حَدَثُ يَرْبَا جَابِيَةً مِي دَاخِلِ سَكْنِ وَضُو مِي پَانِي پَنِيچَا هِيَ عِي اَلْعَقُولِ كَا زِيُو رُ كَنِيبُو سَكْنِ اُو پَاؤُنِ  
كَاشْحُو سَكْنِ اُو مَرْنَا كَا نُو سَكْنِ وَ اللّٰهُ اَعْلَمُ )

آپ نے فرمایا پس اسی طرح وہ میرے بجائے قیامت کے روز آئیں گے اور ان کے منہ اور ہاتھ پاؤں چمکنے ہوں گے دشمنوں سے اور میں ان کا فرط ہونگا حوض کوثر پر۔

جو شخص اچھی طرح سو وضو کر کے دو رکعتیں پڑھے اس

بَابُ التَّوَابِ مِنَ احْسَنِ الوُضُوءِ مَا حَلَّ الرَّعَيْنِ

۱۵۳- اَخْبَرَنَا مُوسَى بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْمَسْرُوقِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا زَيْدُ بْنُ الْحَبَابِ قَالَ حَدَّثَنَا مُعَاوِيَةُ بْنُ صَارِحٍ قَالَ حَدَّثَنَا رَبِيعَةُ بْنُ بَرِيدٍ الدِّمَشْقِيُّ عَنْ أَبِي إِدْرِيسَ الْخَوْلَانِيِّ وَابْنِ عُثْمَانَ عَنْ جُبَيْرِ بْنِ نَفِيرٍ الْحَضْرَمِيِّ

حضرت عقبہ بن عامرؓ نے فرمایا کہ جو شخص اچھی طرح وضو کرے پھر دو رکعتیں پڑھے منہ اور دل سے متوجہ ہو کر (یعنی ادھر ادھر منہ سے نہ دیکھے قبلے کی طرف دیکھتا رہے اور دل بھی لگا دے وہی تباہی خیال دل میں نہ لائے) تو واجب ہو جائے گی جنت اس کے لیے۔

عَنْ عُثْمَانَ بْنِ عَامِرٍ الْجُهَنِيِّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ تَوَضَّأَ فَأَحْسَنَ الوُضُوءِ ثُمَّ صَلَّى رَغَبًا يَغْبِلُ عَلَيْهِ مَا يَغْبِلِيهِ وَدَجْرَهُ وَجَبَّتْ لَهُ الْجَنَّةُ

مذی سے وضو کرنا جان بیکاریان

بَابُ مَا يَنْقُضُ الوُضُوءَ وَمَا لَا يَنْقُضُ الوُضُوءَ مِنَ الْمَذْيِ

۱۵۴- اَخْبَرَنَا هَنَّادُ بْنُ السَّرِيِّ عَنْ أَبِي بَكْرِ بْنِ عَيَّاشٍ عَنْ أَبِي حَصْبِينٍ

حضرت ابو عبد الرحمن رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضرت علی رضی اللہ عنہ نے کہا کہ مجھے مذی بہت آیا کرتی تھی اور حضور صلی اللہ علیہ وسلم کی صاحبزادی (فاطمہ) میرے نکاح میں تھیں تو مجھے شرم آئی آپ سے یہ مسئلہ پوچھتے ہوئے میں نے ایک شخص سے کہا جو میرے پاس بیٹھا ہوا تھا تو پوچھ حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے اس مسئلہ کو۔ اس نے پوچھا آپ نے فرمایا مذی میں وضو ہے (یعنی مذی نکلنے سے غسل کرنا ضروری نہیں ہے صرف وضو کافی ہے۔) (مذی وہ پانی ہے جو ابتدائے شہوت میں نکلتا ہے اور اس کے نکلنے سے شہوت تیز ہو جاتی ہے۔)

عَنْ أَبِي عَبْدِ الرَّحْمَنِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ عَلِيُّ كُنْتُ رَجُلًا مَذَّاءً وَكَانَتْ ابْنَةُ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَحْتِي فَاسْتَحْيَيْتُ أَنْ أَسْأَلَهُ فَعَلْتُ لِرَجُلٍ جَالِسٍ إِلَيَّ جَبْنِي سَلُّهُ فَسَأَلَهُ فَقَالَ فِيهِ الوُضُوءُ

۱۵۵- اَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَخْبَرَنَا جُبَيْرٌ عَنْ هَنَّامِ بْنِ عَمْرٍوَةَ عَنْ أَبِي بَكْرِ

حضرت علی رضی اللہ عنہ سے روایت ہے میں نے مقداد بن الاسود سے کہا جب کوئی شخص اپنی عورت کے پاس بیٹھے اور اس کی مذی نکل آئے لیکن وہ جماع نہ کرے تم اس مسئلہ کو حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے پوچھو اس لیے کہ مجھے شرم آئی ہے یہ مسئلہ پوچھتے ہوئے

عَنْ عَلِيٍّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قُلْتُ لِلْمِقْدَادِ إِذَا بَخِيَ الرَّجُلُ بِأَهْلِهِ فَأَمَدَى وَكَلَّمَ يَحَاكِمُهُ فَسَلِ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ ذَلِكَ وَإِنِّي أَسْتَحْيِي أَنْ أَسْأَلَكَ عَنْ ذَلِكَ وَأَبْنَتْهُ فَخَبَرَنِي

سَأَلَهُ فَقَالَ يُغْسِلُ مَدَا كَبِيرَةً وَيَتَوَضَّأُ وَضُوءَهُ  
 اور آپ کی صاحبزادی میرے نکاح میں ہیں۔ مقلاد نے حضور صلی  
 اللہ علیہ وسلم سے پوچھا آپ نے فرمایا اپنا ذکر دھویے۔

۱۵۶- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ عَمْرٍو عَنْ عَطَاءٍ  
 عَنْ عَائِشَةَ بِنِ الْأَنْسِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ  
 أَنَّ عَلِيًّا قَالَ كُنْتُ رَجُلًا مَدًّا أَهَ فَا مَرَّتْ  
 عَمَّارُ بْنُ يَاسِرٍ يَسْأَلُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى  
 اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ أَجْلِ ابْنَتِهِ عِنْدِي  
 فَقَالَ يَكْفِي مِنْ ذَلِكَ الْوَضُوءُ  
 حضرت عائشہ بن انس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضرت  
 علی رضی اللہ عنہ نے کہا مجھے مذی بہت آتی تھی تو میں نے حضرت عمار  
 بن یاسر رضی اللہ عنہ کو کہا کہ تم یہ مسئلہ جناب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم  
 سے پوچھو۔ اس وجہ سے کہ میرے پاس آپ کی صاحبزادی (حضرت  
 فاطمہ زہرا رضی اللہ عنہا) کے لئے ہے۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے  
 فرمایا کافی ہے وضو جب مذی نکلے۔

۱۵۷- أَخْبَرَنَا عَفَّانُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ أَنْبَأَنَا أُمِّيَّةُ قَالَ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ مَرْزُوقٍ أَنَّ دَوْسَةَ بِنَ النَّتَّ سَجِدَ  
 حَدَّثَتْهُ عَنِ ابْنِ أَبِي نُجَيْبٍ عَنْ عَطَاءٍ عَنْ رِيسِ بْنِ خُوَيْلِقَةَ  
 حضرت رافع بن خدیج سے روایت ہے کہ حضرت علی رضی اللہ  
 عنہ نے حکم کیا حضرت عمار رضی اللہ عنہ کو کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم  
 سے مذی کا مسئلہ پوچھیں آپ نے فرمایا دھو ڈالے ذکر اور منکر کرے۔

۱۵۸- أَخْبَرَنَا عَتَبَةُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ النَّمِرِيُّ عَنْ قَبَائِلِ بْنِ وَهَّابِ بْنِ الْأَنْسِ عَنْ أَبِي النَّضْرِ عَنْ  
 سُلَيْمَانَ بْنِ يَسَارٍ  
 عَنْ الْيَقْدَادِ بْنِ الْأَسْوَدِ أَنَّ عَلِيًّا أَمَرَهُ  
 أَنْ يَسْأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
 عَنِ الرَّجُلِ إِذَا دَنَا مِنْ أَهْلِهِ فَخَرَجَ  
 مِنْهُ الْمَذْيُ مَاذَا عَلَيْهِ فَإِنِ عِنْدِي ابْنَتُهُ  
 وَأَنَا اسْتَحْيِي أَنْ أَسْأَلَ فَسَأَلْتُ رَسُولَ  
 اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ ذَلِكَ فَقَالَ  
 إِذَا وَجَدَ أَحَدًا كَمُ ذَلِكَ فَلْيَتَضَّحَّ فَرَجَهُ  
 وَيَتَوَضَّأُ وَضُوءَهُ لِلطَّلْوَةِ  
 حضرت مقلاد بن الاسود رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضرت  
 علی رضی اللہ عنہ نے ان کو حکم دیا حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے یہ مسئلہ  
 پوچھنے کو جب کوئی شخص اپنی بی بی کے پاس بیٹھے اور اس کی مذی  
 نکل آئے تو اس پر کیا واجب ہوا؟ (وضو یا غسل؟) اور کہا میرے  
 پاس حضور صلی اللہ علیہ وسلم کی صاحبزادی ہیں اس وجہ سے میں شرم  
 کرتا ہوں اس مسئلے کے پوچھنے میں۔ حضرت مقلاد رضی اللہ عنہ  
 نے کہا میں نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے یہ مسئلہ پوچھا۔ آپ نے  
 فرمایا جب تم میں سے کسی کو ایسا ہو تو اپنی شرمگاہ کو دھو ڈالے  
 اور نماز کے لیے جیسے وضو کرتے ہیں وضو کر لے۔

۱۵۹- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ عَنْ هُغَيْبَةَ قَالَ أَخْبَرَنِي سُلَيْمَانُ بْنُ سُلَيْمَانَ قَالَ  
 سَمِعْتُ مُنْذِرًا عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ هَلْبٍ  
 عَنْ عَلِيٍّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ  
 اسْتَحْيَيْتُ أَنْ أَسْأَلَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

حضرت علی رضی اللہ عنہ سے روایت ہے میں نے حضور صلی  
 اللہ علیہ وسلم سے شرم کی مذی کے مسئلے پوچھنے میں بسبب فاطمہ زہرا

رضی اللہ عنہا کے، تو حکم کیا میں نے مقلد رضی اللہ عنہ کو پوچھنے کا  
انہوں نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے پوچھا آپ نے کہا اس میں  
وضو ہے۔

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الْمَذْرُوقِ مِنْ أَجْلِ  
فَاطِمَةَ فَأَمَرْتُ الْمَيْمُودَ ابْنَ الْأَسْوَدِ  
فَسَأَلَهُ فَقَالَ فِيهِ الْوُضُوءُ۔

پیشاب یا پاخانے سے وضو ٹوٹ جاتا ہے

بَابُ الْوُضُوءِ مِنَ الْغَائِطِ وَالْبَوْلِ

۱۶۰۔ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا خَالِدٌ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ عَاصِمٍ أَنَّهُ

سَمِعَ زَادَ بْنَ حَبِيبٍ۔

حضرت زین جہیش سے روایت ہے میں ایک شخص کے پاس  
گیا جس کو صفوان بن عسال کہتے تھے تو میں اس کے دروازے پر بیٹھا  
جب وہ نکلا تو پوچھنے لگا کیا کام ہے میں نے کہا میں علم پابنتا ہوں  
اس نے کہا فرشتے اپنے پر بچھاتے ہیں طالب علم کے واسطے خوشی  
سے پھر کہا تو کیا پابنتا ہے؟ میں نے کہا موزوں کا مسئلہ پوچھنا  
ہوں۔ اس نے کہا جب ہم حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ سفر میں  
ہوتے، تو آپ ہم کو حکم کرتے موزے نہ اتارنے کا تین دن تک مگر  
جنابنہ سے (یعنی گرنہانے کی حاجت ہو تو موزے اتار کر غسل۔۔  
کسے، لیکن پیشاب یا پاخانے یا سوکر اٹھنے سے موزے اتارنے  
کا حکم کرتے، بلکہ وضو کا حکم فرماتے اور وضو میں موزوں پر مسح  
کرنے کی اجازت تھی۔

يُحَدِّثُ قَالَ  
اتَّيْتُ رَجُلًا يَدْعَى صَفْوَانَ بْنَ عَسَّالٍ  
فَقَعَدْتُ عَلَى بَابِهِ فَخَرَجَ فَتَالَ مَا  
سَأَلْتُكَ؟ قُلْتُ أَطْلُبُ الْعِلْمَ قَالَ إِنَّ  
الْمَلَائِكَةَ تَنْصَعُ أَجْرِي حَتَّى يَطْلُبَ الْعِلْمَ  
رِضًا بِمَا يَطْلُبُ فَقَالَ عَنْ أَبِي ثَمِيٍّ  
سَأَلْتُ؟ قُلْتُ عَنِ الْخُفَّيْنِ قَالَ كُنَّا  
إِذَا كُنَّا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي سَهْرٍ أَمَرْنَا أَنْ  
لَا تَنْزِعَ كُنَّا إِلَّا مِنَ الْجَنَابَةِ وَلَكِنْ  
مِنْ غَائِطٍ وَبَوْلٍ وَتَوَمُّرٍ۔

پاخانے سے وضو ٹوٹ جاتا ہے

بَابُ الْوُضُوءِ مِنَ الْغَائِطِ

۱۶۱۔ أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَدِيٍّ وَإِسْبُعِيُّ بْنُ مَسْعُودٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ مَرْزُوقٍ قَالَ حَدَّثَنَا

شُعْبَةُ عَنْ عَاصِمٍ۔

حضرت صفوان بن عسال رضی اللہ عنہ نے کہا جب ہم حضور صلی  
اللہ علیہ وسلم کے ساتھ سفر میں ہوتے تو آپ ہم کو حکم کرتے موزے  
نہ اتارنے کا مگر جنابنہ سے لیکن پیشاب یا پاخانے یا سوکر  
اٹھنے سے نہ اتارنے۔

عَنْ زَيْدِ بْنِ عَسَّالٍ قَالَ صَفْوَانُ بْنُ عَسَّالٍ  
كُنَّا إِذَا كُنَّا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ فِي سَهْرٍ أَمَرْنَا أَنْ لَا تَنْزِعَ كُنَّا إِلَّا مِنَ  
الْجَنَابَةِ وَلَكِنْ مِنْ غَائِطٍ وَبَوْلٍ وَتَوَمُّرٍ۔

جب کھلے تو وضو ٹوٹ جاتا ہے

بَابُ الْوُضُوءِ مِنَ الرَّيْحِ

۱۶۲۔ أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ سَفْيَانَ بْنِ الرَّهْزِيِّ ح وَأَخْبَرَنِي مُحَمَّدُ بْنُ مَعْمُورٍ عَنْ سُدَيْيَانَ

قَالَ حَدَّثَنَا الرَّهْرِيُّ قَالَ أَخْبَرَنِي سَعِيدُ بْنُ يَحْيَى ابْنُ الْمُثَنَّبِ وَعَبْنَادُ بْنُ تَدِيمٍ عَنْ عَبْدِ وَهُوَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَرْيَدٍ -

حضرت عبداللہ بن زید رضی اللہ عنہما سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس شکایت ہوئی کہ ایک شخص کو دویم ہوتا ہے۔ (یعنی ریح کے نکلنے کا، مگر یقین نہیں کہ نکلی) آپ نے فرمایا وہ ناز چھوڑ کر نہ نکلنے جب تک بدبو نہ سونگھے باؤ سر نہ کی یا آواز نہ مئے (حاصل یہ کہ جب یقین ہو جائے ریح نکلنے کا اس وقت ناز توڑے اور وضو کرے۔ وہم کا کچھ خیال نہ کرے)۔

قَالَ تَشَكَّى إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الرَّجُلُ يَجِدُ الشَّيْءَ فِي الصَّلَاةِ قَالَ لَا يَنْصَرِفُ حَتَّى يَجِدَ مَا يَحَا أَوْ يَسْمَعُ صَوْتًا -

سوائے وضو ٹوٹ جاتا ہے

١٦٣- أَخْبَرَنَا اسْمَعِيلُ بْنُ مَسْعُودٍ وَحَمِيدُ بْنُ مَسْعُودَةَ قَالَ حَدَّثَنَا أَيُّوبُ بْنُ سَرِيحٍ هَذَا

حضرت ابوہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب کوئی تم میں سے سو کر اٹھے تو اپنا ہاتھ برتن میں ڈالے جب تک کہ اس پر تین بار پانی نہ ڈالے کیونکہ وہ نہیں جانتا کہ اس کا ہاتھ کہاں رہا ہے۔ ف۔

بَابُ الْوُضُوءِ مِنَ التَّوَمُّرِ  
حَدَّثَنَا مَعْمَرٌ عَنِ الرَّهْرِيِّ عَنْ أَبِي سَنَةَ .  
عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا اسْتَبَقَطَ أَحَدُكُمْ مِنْ مَتَابِعِهِ فَلَا يَدْخُلُ يَدَهُ فِي الرِّئَاءِ حَتَّى يُغْرَمَ عَلَيْهِ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ فَإِنَّهُ لَا يَدْرِي أَيْنَ بَاتَتْ يَدُهُ -

## او مگھنے کا بیان

## بَابُ التَّعَاسِ

١٦٣- أَخْبَرَنَا يَشْرُبُ بْنُ هِلَالٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَارِثِ عَنْ أَبِي ثَوْبٍ عَنْ هِشَامِ بْنِ عَمْرٍوَةَ عَنْ أَبِيهِ -

مائی عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب کوئی اونگھے نماز پڑھنے میں تو ناز چھوڑ دے ایسا نہ ہو کہ وہ بد دعا کرنے لگے اپنے لیے اور وہ نہ سمجھے۔

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا نَعَسَ الرَّجُلُ وَهُوَ يُصَلِّيُ فَلْيَنْصَرِفْ لَعَلَّهُ يَدْعُو عَلَى نَفْسِهِ وَهُوَ لَا يَدْرِي -

ولاشاید ہاتھ دبر پر پڑا ہو اور پسینے وغیرہ سے نجاست لگ جائے کیونکہ نگوں کی عادت تھی کہ وہ صرف ڈھیلوں سے استنجہ کر کے سو جاتے اور گھمی کی شدت سے پسینہ آتا رہتا ہے نہ ہی تیز بھی ہے اگر علماء کے نزدیک اور تحریری ہے اور علماء کے نزدیک امام احمد سے منقول ہے کہ اگر رات کو سو کر اٹھے تو گراہت بخیر ہی ہے۔ اور جو دن کو سو کر اٹھے تو گراہت تشریحی ہے۔ یہ جب ہے کہ شک ہو جائے ہاتھ کی نجاست میں۔ اور جو یقین ہو اس کی طہارت کا تو محروم نہیں ہے ہاتھ ڈالنا پانی میں دھونے سے پہلے۔ اور بعضوں نے کہا ہر حال میں محروم ہے۔ واللہ اعلم۔ جب سنے کے بعد ہاتھ دھونے کا حکم ہو تو اس سے مسلم ہو گیا کہ سونے سے وضو ٹوٹ جاتا ہے۔

## بَابُ الْوُضُوءِ مِنْ مَسِّ الدَّكْرِ

## ذکر چھونے سے وضو ٹوٹ جاتا ہے۔

۱۶۵۔ أَخْبَرَنَا هُرَيْرٌ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ حَدَّثَنَا مَعْقِلُ بْنُ أَبِي مَالِكٍ وَالتَّحِيذِيُّ بْنُ مَسِيكٍ قَدَاءُ عَنْ عَلِيٍّ  
وَأَنَّ أَسْمَعَ عَنِ ابْنِ الْقَاسِمِ قَالَ أَخْبَرَنَا مَالِكٌ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي بَكْرٍ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ وَبْنِ حَرْمٍ  
أَنَّهُ سَمِعَ عُمَرَ وَكَابْنَ الرَّبِيعِ -

حضرت عروہ بن زبیر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ میں مروان  
بن الحکم کے پاس گیا تو ہم نے ان چیزوں کا ذکر کیا جن سے وضو  
لازم آتا ہے مروان نے کہا ذکر چھونے سے بھی وضو لازم آتا ہے،  
عروہ نے کہا مجھے نہیں معلوم ہے مروان نے کہا خبر دے مجھ کو بڑھت  
صفوان نے اس نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا آپ فرماتے تھے  
جب کوئی تم میں سے چھوئے اپنے ذکر کو تو وضو کرے۔

يَقُولُ دَخَلْتُ  
عَلَى مَرْدَانَ بْنِ الْحَكَمِ فَذَكَرْنَا مَا يَكُونُ مِنْهُ  
الْوُضُوءُ فَقَالَ مَرْدَانٌ مِنْ مَسِّ الدَّكْرِ الْوُضُوءُ  
فَقَالَ عُرْوَةُ مَا عَلِمْتُ ذَلِكَ فَقَالَ مَرْدَانُ أَخْبَرْتَنِي  
بُسْرَةَ بِنْتُ صَفْوَانَ أَنَّهَا سَمِعَتْ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
يَقُولُ إِذَا مَسَّ أَحَدُكُمْ ذَكَرَهُ فَلْيَتَوَضَّأْ -

۱۶۶۔ أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ الْمُغِيرَةِ قَالَ حَدَّثَنَا عَفَّانُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ شُعَيْبِ بْنِ النَّظَّافِ  
قَالَ أَخْبَرَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي بَكْرٍ بْنِ عَمْرِو بْنِ حَرْمٍ أَنَّهُ سَمِعَ عُمَرَ وَكَابْنَ الرَّبِيعِ -

ذَكَرَ مَرْدَانَ  
فِي مَارَاتِهِ عَلَى التَّمِيمَةِ أَنَّهُ يَتَوَضَّأُ مِنْ مَسِّ  
الدَّكْرِ إِذَا أَفْضَى إِلَيْهِ الرَّجُلُ بِيَدِهِ فَانْكَرْتُ  
ذَلِكَ وَقُلْتُ لَا وَضُوءَ عَلَى مَنْ مَسَّ فَقَالَ مَرْدَانُ  
أَخْبَرْتَنِي بُسْرَةَ بِنْتُ صَفْوَانَ أَنَّهَا سَمِعَتْ رَسُولَ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ ذَكَرَ مَا يَتَوَضَّأُ  
مِنْهُ وَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
وَ يَتَوَضَّأُ قَالَ عُرْوَةُ فَلَمَّا رَوَى أَمَّا عَمْرُو  
مَرْدَانَ حَتَّى دُعِيَ رَجُلًا مِنْ حَرَسِهِ فَأَرْسَلَهُ  
إِلَى بُسْرَةَ فَسَأَلَهَا عَمَّا حَدَّثَتْ مَرْدَانَ  
قَالَتْ سَلْتُ إِلَيْهِ بُسْرَةَ يَبْتَلِ الْيَدِ حَدَّثَنِي  
عَنْهَا مَرْدَانَ -

حضرت عروہ بن زبیر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے مروان جب  
امیر مضاف مدینہ کا تو اس نے بیان کیا کہ ذکر چھونے سے وضو لازم  
آتا ہے جب آدمی اپنے ہاتھ سے اس کو چھوئے۔ میں نے اس  
کا انکار کیا اور کہا جو کوئی ذکر چھوئے تو اس پر وضو لازم نہیں آتا،  
مروان نے کہا مجھ سے بڑھت صفوان نے بیان کیا اس نے حضور  
صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا آپ نے بیان فرمایا ان چیزوں کا جن  
سے وضو کرنا چاہیے تو فرمایا کہ وضو کرے ذکر کے چھونے سے۔  
عروہ نے کہا میں برابر جھگڑتا رہا مروان سے یہاں تک کہ مروان  
نے اپنے سپاہیوں میں سے ایک شخص کو بلایا اور بسروہ کے پاس  
اس کو بھیجا۔ اس سپاہی نے بسروہ سے پوچھا جو اس نے مروان  
سے بیان کیا تھا تو بسروہ نے اس سے وہی کہلا بھیجا جو مروان  
نے بیان کیا تھا۔

## بَابُ تَرْكِ الْوُضُوءِ مِنْ ذَلِكَ

## ذکر کے چھونے سے وضو نہیں ٹوٹتا

۱۶۷۔ أَخْبَرَنَا هَنَّادٌ عَنْ مَلَانِيْمَ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ قَيْسِ بْنِ كَلْبَةَ بْنِ عَرَبَةَ

حضرت طلق بن علی رضی اللہ عنہ سے روایت ہے ہم نکلے اپنی قوم کی طرف سے یہاں تک آئے حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس اور بیعت کی آپ سے اور نماز پڑھی آپ کے ساتھ جب نماز سے فارغ ہوئے تو ایک جنگلی عکس آیا اور بولا حضور صلی اللہ علیہ وسلم آپ کیا فرماتے ہیں اس شخص کے بارے میں جو اپنے ذکر کو نماز میں چھوٹے؟ آپ نے فرمایا ذکر کیا چیز ہے وہ بھی تو ایک ٹکڑا ہے گوشت کا تیرے بدن سے۔ و۔

اگر بغیر شہوت کے مرد اپنی عورت کو چھوئے تو وضو نہیں جانا۔  
۱۶۸- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ الْحَكِيمِ عَنْ شُعَيْبٍ عَنِ اللَّيْثِ قَالَ أَنْبَأَنَا ابْنُ الْهَادِ عَنْ

عَنْ أَبِيهِ قَالَ خَرَجْنَا وَهَذَا حَتَّى قَدِمْنَا عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ فَبَايَعَنَا وَصَدَّقَنَا مَعَهُ فَلَمَّا خَصَى الصَّلَاةَ جَاءَ كَجَلْ كَأَنَّهُ بَدَوِيٌّ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا تَرَى فِي رَجُلٍ مَسَّ ذَكَرَهُ فِي الصَّلَاةِ قَالَ وَهَلْ هُوَ إِلَّا مُضَعَّةٌ مِنْكَ أَوْ بَضْعَةٌ مِنْكَ.  
بَابُ تَرَكَ الْوُضُوءَ مِنْ مَسِّ الرَّجُلِ امْرَأَةً مِنْ غَيْرِ شَهْوَةٍ.

عَبْنِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْقَاسِمِ عَنِ الْقَاسِمِ عَنِ عَائِشَةَ قَالَتْ إِنْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَدِينُ بَيْنَ يَدَيْهِ إِتْرَافَ الْخِدَاةِ حَتَّى إِذَا أَرَادَ أَنْ يُؤْتِرَ مَسَّخِي رَجُلِهِ -

۱۶۹- أَخْبَرَنَا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ سَمِعْتُ الْقَاسِمَ بْنَ مُحَمَّدٍ -

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ لَقَدْ نَأَيْتُ فِي مَعْرَضَةٍ بَيْنَ يَدَيْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُصَلِّيُ فَإِذَا أَرَادَ أَنْ يَسْجُدَ عَمَّ رَجُلِي فَضَمَّ شَهَا إِلَى ثَمَّ يَسْجُدُ -  
۱۷۰- أَخْبَرَنَا حُمَيْدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ أَبِي النَّضْرِ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ -

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نماز پڑھتے تھے اور میں آپ کے سامنے لیٹی رہتی تھی جنارے کی طرح۔ و۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے انھوں نے کہا تم نے نہیں دیکھا میں حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے سامنے لیٹی رہتی تھی آپ نماز پڑھا کرتے جب سجدہ کرنے لگتے تو آپ میرا پاؤں دبا دیتے میں پاؤں سمیٹ لیتی پھر آپ سجدہ کرتے۔  
۱۷۰- أَخْبَرَنَا حُمَيْدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ أَبِي النَّضْرِ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ -

و۔ پس جیسے اور بدن کے چھونے سے وضو نہیں جانا ویسے ہی ذکر کے چھونے سے بھی وضو نہیں جانا حنفیہ نے اسی حدیث کے ساتھ تمسک کیا ہے۔ مگر شافعیہ کہتے ہیں یہ حدیث مسووع ہے۔ اس وجہ سے کہ ابوہریرہ اسلام لانے میں طلق کے آنے کے بعد اور وہ حضور سے روایت کرتے ہیں کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب کوئی تم میں سے اپنا ہاتھ اپنے ذکر تک پہنچائے اور درمیان میں کوئی چیز دیکڑا وغیرہ حاصل نہ ہو تو وضو کرے حنفیہ یہ جواب دیتے ہیں کہ ابوہریرہ کے بعد میں اسلام لانے سے یہ لازم نہیں آتا کہ ان کا سماع بھی طلق کے سماع کے بعد ہو، بلکہ ہو سکتا ہے کہ طلق نے بعد ابوہریرہ کے سنا ہو، مگر یہ احتمال ناط ہے۔ اس وجہ سے کہ نسائی کی روایت میں بہ تہریر موجود ہے کہ طلق نے یہ حدیث حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے اس وقت سنی جب وہ گئے تھے۔ اور ظاہر ہے کہ حضرت ابوہریرہ اس کے بعد مسلمان ہوئے، تو ان کا سماع طلق کے سماع کے بعد ہوگا۔  
و۔ بتا رہے بالکسر یعنی مردہ وبالفتح یعنی نختہ کہ برآں مردہ راعسل دہند ۱۲ منتخب۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ میں حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے سامنے سوئی اور میرے پاؤں آپ کے سامنے قبلے کی طرف ہوتے تو جب آپ سجدہ کرتے تو میرے پاؤں دبا دیتے میں پاؤں سمیٹ لیتی پھر جب کھڑے ہو جاتے تو میں پاؤں پھیلا لیتی۔ ان دونوں گھریں چراغ نہ تھا۔

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كُنْتُ أَنَا مَبِينُ يَدَيْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَدَجَلَايَ فِي قِبَلَتِهِ فَإِذَا سَجَدَ خَسَمًا فِي قَفْصَتِي رَجَلِي فَإِذَا أَقَامَ بَسَطْتُهُمَا وَالْبَيُوتُ يَوْمَئِذٍ كَيْسَ فِيهَا مَصَابِيحٌ.

۱۷۱- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْبَارِكِ وَنَصِيرُ بْنُ الْقَرِيحِ وَالْقَطَّانُ لَكَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو سَامَةَ عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ يَحْيَى بْنِ حَبَّانَ عَنِ الْأَعْمَشِ -

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ ایک رات میں نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم کو نہ پایا تو میں اپنے ہاتھ سے آپ کو ٹونے لگی میرا ہاتھ آپ کے پاؤں پر پڑا، آپ پاؤں کھڑے کیے ہوئے تھے، سجدہ کر رہے تھے۔ آپ فرماتے تھے یا اللہ پناہ مانگتا ہوں تیری رضا مندی کی تیرے غصے سے، اور تیری عافیت کی تیرے عذاب سے، اور پناہ مانگتا ہوں میں تجھ سے (یعنی تیرے عذاب کی پناہ کہیں نہیں ہے سوا تیرے، میں تیری تعریف نہیں کر سکتا، تو ایسا ہی ہے جیسے تونے اپنی تعریف کی لیل

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ فَتَدَثَّ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ذَاتَ لَيْلَةٍ فَجَعَلَتْ أَظْبُلُهُ بِيَدِي فَوَعَتَ يَدَايَ عَلَى قَدَمَيْهِ وَهُمَا مَنْصُوبَتَانِ وَهُوَ سَاجِدٌ يَقُولُ أَعُوذُ بِرِصَالِكَ مِنْ سَخَطِكَ وَيَمْعًا قَاتِكَ مِنْ عَقُوبَتِكَ وَأَعُوذُ بِكَ مِنْكَ لَا أَحِصِي ثَنَاءً عَلَيْكَ أَنْتَ كَمَا أَثْنَيْتَ عَلَيَّ أَهْلِيكَ -

### مرد اپنی عورت کو چومے تو وضو نہیں جاتا

### بَابُ تَرْكِ الْوُضُوءِ مِنَ الْقُبْلَةِ

۱۷۲- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ عَنْ سُهَيْبَانَ قَالَ أَخْبَرَ فِي الْيَوْمِ سَوْدِي عَنْ أَبِي رَاهِمٍ النَّبِيِّ -

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم اپنی بی بیوں میں سے کسی کو پیار کرتے پھر نماز پڑھتے اور وضو نہیں پڑھتے۔

عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَقْبَلُ بَعْضَ أُمَّرَأَاتِهِ ثُمَّ يُصَلِّي وَلَا يَتَوَضَّأُ قَالَ أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ لَيْسَ فِي هَذَا الْبَابِ حَدِيثٌ أَحْسَنُ مِنْ هَذَا الْحَدِيثِ وَإِنْ كَانَ مُوسِلًا وَقَدْ رَوَى

هَذَا الْحَدِيثَ الْأَعْمَشُ عَنْ حَبِيبِ بْنِ أَبِي ثَابِتٍ عَنْ عُرْوَةَ عَنْ عَائِشَةَ قَالَ يَحْيَى الْقَطَّانُ حَدِيثٌ حَلِيبٌ عَنْ عُرْوَةَ عَنْ عَائِشَةَ هَذَا وَحَدِيثٌ حَلِيبٌ عَنْ عُرْوَةَ مِنْ عَائِشَةَ تَصَلَّى وَإِنْ قَطَرَ الدَّمُ عَلَى الْحَصِيِّ لَا شَيْءَ -

### اگ کی کچی ہوئی چیز کھا کر وضو کرنا

### بَابُ الْوُضُوءِ مِمَّا غَيَّرَتِ التَّارُ

۱: ان حدیثوں سے معلوم ہوا کہ مرد عورت کو چھونے تو وضو نہیں جاتا۔

۲: امام نسائی نے کہا اس باب میں اس سے بہتر کوئی حدیث نہیں، اگرچہ یہ مرسل ہے، کیونکہ ابراہیم تیمی نے حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے نہیں سنا، اور روایت کیا اس حدیث کو اعمش نے حبیب ابن ابی ثابت سے، انھوں نے عروہ سے، انھوں نے عائشہ رضی اللہ عنہا سے لیکن یحیی القطان نے کہا کہ حبیب کی یہ حدیث اور ایک دوسری حدیث عروہ کی عائشہ رضی اللہ عنہا سے کہ نماز پڑھے

وہ عورت جس کو استخاضہ ہو اگرچہ خون ٹپکے بوریے پر کوئی چیز نہیں ہے (یعنی قابل اعتماد کے نہیں ہیں)۔



۱۴۳- أَخْبَرَنَا اسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَنْبَأَنَا إِسْمَاعِيلُ وَعَبْدُ الرَّزَّاقُ قَالَا حَدَّثَنَا مَعْمَرٌ بْنُ الزُّهْرِيِّ عَنْ عُمَرَ بْنِ عَبْدِ الْعَزِيزِ عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ قَابِرٍ ظ.

حضرت ابوہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ میں نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا آپ فرماتے تھے وضو کرو ان چیزوں سے جو آگ سے پکی ہوں۔ (یعنی آگ سے پکی ہوئی چیزوں کو کھانے

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ تَوَضَّأُوا مِنَّمَا

۱۴۴- أَخْبَرَنَا هِنْدَانُ بْنُ عَبْدِ الْمَلِكِ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدٌ يَعْنِي ابْنَ حَرْبٍ قَالَ حَدَّثَنَا نَيْبِيُّ الزُّبَيْدِيِّ عَنِ الزُّهْرِيِّ أَنَّ عُمَرَ بْنَ عَبْدِ الْعَزِيزِ أَخْبَرَهُ أَنَّ أَبَاهُ رَوَى قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ تَوَضَّأُوا مِمَّا مَسَّتِ النَّارُ -

۱۴۵- أَخْبَرَنَا الزُّبَيْعِيُّ بْنُ سُلَيْمَانَ قَالَ حَدَّثَنَا اسْحَقُ بْنُ يَكْرِوهُوَ ابْنُ مَصْرُقٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ جَعْفَرِ بْنِ رِبْعَةَ عَنْ بَكْرِ بْنِ سَوَادَةَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِمٍ عَنْ عُمَرَ بْنِ عَبْدِ الْعَزِيزِ -

حضرت عبد اللہ بن ابراہیم بن قابر ظ قال نَأَيْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ يَتَوَضَّأُ عَلَى كَهْرِ الْمَسْجِدِ فَقَالَ أَكَلْتُ أَشْوَارَ أَوْطِ فَتَوَضَّأْتُ مِنْهَا إِيَّيْ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ تَوَضَّأُوا مِمَّا مَسَّتِ النَّارُ -

۱۴۶- أَخْبَرَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ يَعْقُوبَ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الصَّمَدِ بْنُ عَبْدِ الْوَارِثِ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو عَرِينَةَ عَنْ حُسَيْنِ الْمُعَلِّمِ قَالَ حَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَمْرٍو وَالْأَوْزَاعِيِّ أَنَّ

حضرت طلب بن عبد اللہ بن خطاب سے روایت ہے۔ ابن عباس رضی اللہ عنہ نے کہا کیا وضو کروں اس کھانے کو کھا کر جس کو اللہ کی کتاب میں حلال پاتا ہوں اس وجہ سے کہ وہ آگ سے پکا ہے، ابوہریرہ رضی اللہ عنہ نے یہ سن کر کنگر یاں جمع کیں اور کہا میں گواہی دیتا ہوں کنگریوں کے شمار سے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا وضو کرو ان چیزوں سے جو آگ سے پکی ہوں۔

سَمِعَ الْمُطَّلِبُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ حَنْظَلٍ يَقُولُ قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ أَنْتَوَضَّأُ مِنْ طَعَامٍ أَجَدُّكَ فِي كِتَابِ اللَّهِ حَلَالًا لِأَنَّ النَّارَ مَسَّتُهُ فَجَمَعَ أَبُو هُرَيْرَةَ حَصَى فَقَالَ أَشْهَدُ عَدَدَ هَذَا الْحَصَى إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ تَوَضَّأُوا مِمَّا مَسَّتِ النَّارُ -

حضرت ابوہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا وضو کرو ان چیزوں کو کھا کر جو آگ سے پکی ہوں۔

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ تَوَضَّأُوا مِمَّا مَسَّتِ النَّارُ -

۱۴۸- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ وَمُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَا أَنْبَأَنَا ابْنُ أَبِي عَدِيٍّ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ عَمْرٍو وَدِينَارٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ جَعْدَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ مُحَمَّدُ الْقَارِيُّ عَنِ أَبِي أَيُّوبَ قَالَ قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ

حضرت ابوایوب رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ

عَنْ أَبِي أَيُّوبَ قَالَ قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَوَضَّؤُوا مِمَّا غَيْرَتِ النَّارُ

علیہ وسلم نے فرمایا وضو کرو ان چیزوں کو کھا کر جن کو آگ نے بدلا ہو  
یعنی اس میں آگ کا عمل اور تصرف ہوا ہے

۱۷۹- أَخْبَرَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ وَهَرُونَ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا حَرَجِيُّ بْنُ عَمْرَةَ بْنِ أَبِي حَفْصَةَ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ عَمْرِو بْنِ دِينَارٍ قَالَ سَمِعْتُ يَجِيءُ بَنَ جَعْدَةَ كَأَيْحَدٍ عَنَّا  
عَبْدُ اللَّهِ بْنِ عَمْرِو بْنِ الْقَارِيِّ

عَنْ أَبِي طَلْحَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ تَوَضَّؤُوا مِمَّا غَيْرَتِ النَّارُ

حضرت ابو طلحہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ  
علیہ وسلم نے فرمایا وضو کرو ان چیزوں کو کھا کر جن کو آگ نے بدلا ہو

۱۸۰- أَخْبَرَنَا هَرُونَ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا حَرَجِيُّ بْنُ عَمْرَةَ كَأَيْحَدٍ كَأَيْحَدٍ عَنْ  
أَبِي بَكْرِ بْنِ حَفْصِ بْنِ أَبِي شَهَابٍ

عَنْ أَبِي طَلْحَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ تَوَضَّؤُوا مِمَّا غَيْرَتِ النَّارُ

حضرت ابو طلحہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے حضور صلی اللہ  
علیہ وسلم نے فرمایا وضو کرو ان چیزوں کو کھا کر جن کو آگ نے  
بدلا ہوا ہے

۱۸۱- أَخْبَرَنَا هِشَامُ بْنُ عَبْدِ الْمَلِكِ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَدَّادٍ قَالَ حَدَّثَنَا الزُّبَيْدِيُّ قَالَ أَخْبَرَنِي  
الزُّهْرِيُّ أَنَّ عَبْدَ الْمَلِكِ بْنَ أَبِي بَكْرٍ أَخْبَرَهُ أَنَّ حَارِجَةَ بِنْتُ زَيْدِ بْنِ ثَابِتٍ أَخْبَرَتْ أَنَّ

حضرت زید بن ثابت رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ میں نے  
حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا آپ فرماتے تھے کہ وضو کرو ان  
چیزوں کو کھا کر جن میں آگ لگی ہو

اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ  
تَوَضَّؤُوا مِمَّا مَسَّتِ النَّارُ

۱۸۲- أَخْبَرَنَا هِشَامُ بْنُ عَبْدِ الْمَلِكِ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ حَرْبٍ قَالَ حَدَّثَنَا الزُّبَيْدِيُّ عَنِ الزُّهْرِيِّ  
أَنَّ أَبَا سَلَمَةَ بْنَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَخْبَرَهُ

حضرت ابوسفیان بن سعید بن احنس بن شریقی رضی اللہ عنہ  
سے روایت ہے کہ وہ حضرت ام حبیبہ رضی اللہ عنہا کے پاس گئے  
جو بی بی تمیم حضور صلی اللہ علیہ وسلم کی اور خالہ تمیم حضرت ابوسفیان  
کی انھوں نے ابوسفیان کو ستور پلائے پھر ان سے کہا وضو کرو  
میرے جھگھے کیونکہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا ہے وضو کرو  
ان چیزوں کو کھا کر جن کو آگ لگی ہو

عَنْ أَبِي سَفْيَانَ بْنِ سَعِيدِ بْنِ الْأَخْسَنِ بْنِ شَرِيْقٍ  
أَنَّهُ أَخْبَرَهُ أَنَّهُ دَخَلَ عَلَى أُمِّ حَبِيبَةَ زَوْجِ النَّبِيِّ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهِيَ كَالْتِ فَسَقَتْهُ  
سَوِيْعًا ثُمَّ قَالَتْ لَهُ تَوَضَّؤُوا مِمَّا غَيْرَتِ  
قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ  
قَالَ تَوَضَّؤُوا مِمَّا مَسَّتِ النَّارُ

۱۸۳- أَخْبَرَنَا الزُّبَيْرِيُّ بْنُ سَيِّمَانَ بْنِ دَاوُدَ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ بَكْرِ بْنِ مُضَرَ قَالَ حَدَّثَنِي  
بَكْرُ بْنُ مُضَرَ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ رَبِيعَةَ عَنْ بَكْرِ بْنِ سَوَادَةَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلَبٍ بِنِ شِهَابٍ عَنْ أَبِي  
سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ

حضرت ابوسفیان بن سعید بن احنس رضی اللہ عنہ سے روایت

عَنْ أَبِي سَفْيَانَ بْنِ سَعِيدِ بْنِ الْأَخْسَنِ

ہے۔ انھوں نے سنیو یا اہل المؤمنین ام سلمہ رضی اللہ عنہا نے ان سے فرمایا اسے میرے بھانجے وضو کرو اس لیے کہ میں نے جناب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا ہے کہ آپ فرماتے تھے وضو کرو ان چیزوں سے جن کو آگ لگی ہو۔

أَنَّ أُمَّ حَبِيبَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا وَرَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا وَابْنِ أَبِي حَبِيبٍ قَالَتْ لَهَا وَشَرِبَ سَوِيفًا يَا بَنِي أَخِي تَوَضَّأَ فَإِنِّي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ تَوَضَّؤُوا مِمَّا مَسَّتِ النَّارُ.

اگ سے پکی ہوئی چیزوں کھا کر وضو کرنے کیلئے

بَابُ نَزْلِ الْوُضُوءِ مِمَّا غَبَرَتْ النَّارُ

۱۸۴- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى عَنْ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَلِيِّ بْنِ الْحُسَيْنِ عَنْ مَرْثَبِ بْنِ أَبِي سَلَمَةَ

ام المؤمنین ام سلمہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے دست کا گوشن کھایا پھر نماز کو گئے اور پانی کو ہاتھ بھی نہیں لگایا۔

عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَكَلَ كَيْفَ أَخْبَرْنَا عَنْهُ بِلَالٍ فَخَرَجَ إِلَى الصَّلَاةِ وَلَمْ يَسْ مَاءً.

۱۸۵- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا خَالِدٌ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ

حضرت سلیمان بن یسار رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ میں ام المؤمنین ام سلمہ رضی اللہ عنہا کے پاس گیا انھوں نے مجھ سے بیان کیا کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم صبح کو جنبی اٹھتے تھے احتلام سے نہیں (بلکہ جماع اور صحبت سے) پھر روزہ رکھتے تھے۔ اور ایک اور حدیث بیان کی کہ انھوں نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے سامنے ایک بھئی ہوئی پسلی رکھی آپ نے اس میں سے کھایا پھر نماز کو کھڑے ہوئے اور وضو نہیں کیا۔

عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ يُوسُفَ عَنْ سَلِيمَانَ بْنِ يَسَارٍ قَالَ دَخَلْتُ عَلَى أُمِّ سَلَمَةَ فَحَدَّثَتْنِي أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يُصْبِحُ جُنْبًا مِنْ غَيْرِ احْتِلَامٍ لَمْ يَتَّصِرْ بِوَضُوءٍ وَحَدَّثَنَا مَعَهُ هَذَا الْخَدِيدُ أَنَّهَا حَدَّثَتْهُ أَنَّهَا قَرَّبَتْ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جَدًّا مَشْوُوعًا فَأَكَلَ مِنْهُ ثُمَّ قَامَ إِلَى الصَّلَاةِ وَلَمْ يَتَوَضَّأَ.

۱۸۶- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا خَالِدٌ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ قَالَ حَدَّثَتْنِي

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ میں حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس حاضر ہوا۔ آپ نے روٹی اور گوشن کھلایا پھر نماز کو کھڑے ہوئے اور وضو نہیں کیا۔

مُحَمَّدُ بْنُ يُوسُفَ عَنْ ابْنِ يَسَارٍ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَكَلَ خُبْزًا أَوْ لَحْمًا ثُمَّ قَامَ إِلَى الصَّلَاةِ وَلَمْ يَتَوَضَّأَ.

۱۸۷- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَمِيْرِ بْنِ قَيْسٍ قَالَ حَدَّثَنَا شُعَيْبٌ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ میں نے رسول باتوں میں (یعنی آگ سے پکی ہوئی چیز کھا کر وضو کرنا اور نہ کرنا)

ابْنِ الْمُنْكَدِرِ قَالَ سَمِعْتُ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ كَانَ أَخْرَأَ الْمَرِيءِ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَرَكَ الْوُضُوءَ وَمَا مَسَّتِ  
الْيَدَا.

انجیر بات . . . . رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی یہ تھی  
کہ آگ کی پتی ہوئی پھیر کھا کر وضو نہ کرنا (اور یہی مختار ہے اکثر ائمہ  
اور علماء کا۔

## سُتُو كِهَا كِرْكَلِي كَرْنِي كَابِيَان

## بَابُ الْمَضْمَضَةِ مِنَ السَّوْبِقِ

۱۸۸- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ وَ الْحَرِثُ بْنُ مُسَيْكِينَ قَرَاءَهُ عَلَيْهِ وَأَنَا أَسْتَعْمُ وَ  
الْفَلْظُ لَهُ عَنِ ابْنِ الْقَاسِمِ قَالَ حَدَّثَنِي مَالِكٌ عَنْ يَجْبِي بْنِ سَعِيدٍ عَنْ بُشَيْرِ بْنِ كَسْبَاهِ

حضرت سوید بن نعمان رضی اللہ عنہ سے روایت ہے وہ رسول  
اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ہاتھ نکلے جس سال خیبر کی لڑائی ہوئی۔  
جب صہبائیں پہنچے (جو ایک موضع ہے پیچھے کی جانب خیبر سے مینے  
کی طرف) اترے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اور قشے منگوانے تو  
فقط ستو سامنے آیا آپ نے فرمایا اس کو گھوڑو، وہ گھولا گیا پھر آپ  
نے کھایا اور ہم لوگوں نے بھی کھایا۔ اس کے بعد آپ مغرب کی نماز  
کو کھڑے ہوئے اور کھلی کی ہم لوگوں نے بھی کھلی کی آپ نے نماز  
پڑھی اور وضو نہیں کیا۔

مَوْلَى يَجْبِي حَامِرِ شَيْخِ  
ابْنِ سُوَيْدِ بْنِ الْعَمَانِ أَنَّهُ خَرَجَ مَعَ  
رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ عَامَ  
خَيْبَرَ حَتَّى إِذَا كَانُوا بِالْقَرْيَةِ بَاءَ وَهِيَ مِنْ أَدْنَى  
خَيْبَرَ صَلَّى الْعَصْرَ ثُمَّ دَعَا بِالْأَنْزَادِ فَكَلِمَةً  
يُوتَى الْإِيَّامَ السَّوْبِقِ فَأَمْرٌ يَمُوتُ بِهَا كُلُّ  
وَأَكَلْنَا ثُمَّ قَامَ إِلَى الْمَغْرِبِ فَتَمَضَضَ  
وَتَمَضَضْنَا ثُمَّ صَلَّى وَتَمَضَضْنَا.

## دُودِهِ ي كِرْكَلِي كَرْنَا

## بَابُ الْمَضْمَضَةِ مِنَ اللَّيْلِ

۱۸۹- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنْ عَقِيلِ بْنِ الرَّهْزَيْ حَتَّى عَنْ عَبْدِ اللَّهِ  
ابْنِ عَبْدِ اللَّهِ.

حضرت عبد اللہ بن عباس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ  
حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے دودھ پیا پھر پانی منگوا کر کھلی کی اور فرمایا  
اس میں چکنائی ہوتی ہے۔

عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ شَرِبَ لَبَنًا  
لَهُ دَعَا بِمَاءٍ فَتَمَضَضَ ثُمَّ قَالَ  
إِنَّ لَهُ دَسْمًا.

کِن بَاتُونَ مَعِي غَسْلٌ وَاجِبٌ يَوْمَئِذٍ وَأَمْرٌ يَمُوتُ بِهَا كُلُّ  
سَمِيحٍ.

بَابُ مَا يُرِي بِوَجِبِ الْغُسْلِ وَ مَا لَا  
يُوجِبُهُ غَسْلُ الْكَافِرِ إِذَا أُسْلِمَ

۱۹۰- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَيْشٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَجْبِي قَالَ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنِ الْأَعْرَابِيِّ وَهُوَ ابْنُ  
الْمُبَارَكِ عَنْ حَلِيفَةَ بْنِ حُصَيْنٍ.

حضرت قیس بن عاصم سے روایت ہے وہ مسلمان ہونے کو  
حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے حکم کیا ان کو غسل کرنے کا پانی اور پیری  
کے پتے سے۔ و۔

عَنْ قَيْسِ بْنِ عَاصِمٍ أَنَّكَ اسْتَمَّ قَامِرَةً  
النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ يَغْتَسِلَ  
بِمَاءٍ وَسِدْرٍ.

جب کافر مسلمان ہونے کا قصد کرے تو غسل کرے

بَابُ ۱۸ تَقْدِيمُ غُسْلِ الْكَافِرِ إِذَا ارَادَ أَنْ يُسْلِمَ

۱۹۱- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي سَعِيدٍ أَنَّكَ سَلِمَ.

حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ سے روایت ہے ثمامہ بن اثال  
حنفی مسجد نبوی کے پاس ایک کھجور کے درخت کے تنے گئے اور  
غسل کیا پھر مسجد میں آئے اور کہا میں گواہی دیتا ہوں اس بات کی  
کہ نہیں ہے کوئی لائق پوجنے کے سوا اللہ کے اور بیشک حضرت محمد  
صلی اللہ علیہ وسلم اس کے بندے اور بھیجے ہوئے ہیں، اسے محمد  
صلی اللہ علیہ وسلم خدا کی قسم ساری روئے زمین پر تمہارے منہ سے  
زیادہ محمد کو کوئی منہ ناپست نہ تھا، اب تمہارا منہ سب مونہوں سے  
زیادہ محمد کو پسند ہو گیا تمہارے سواروں نے محمد کو پکڑ لیا اور میں قصد  
لکھتا تھا عمرے کا تو اب کیا فرماتے ہو، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم  
نے اس کو خوش خبری دی اور حکم کیا عمرہ ادا کرنے کا۔

أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ إِنَّ ثَمَامَةَ بْنَ أَنَاثِلٍ  
وَالْحَنَفِيُّ انْطَلَقَ إِلَى تَهْلٍ قَرِيبٍ مِنَ الْمَسْجِدِ  
فَاغْتَسَلَ ثُمَّ دَخَلَ الْمَسْجِدَ فَقَالَ اسْمُهُ أَنْ  
لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ  
يَوْمَ مُحَمَّدٌ وَاللَّهِ مَا كَانَ عَلَى وَجْهِ الْأَرْضِ مِنْ وَجْهٍ  
أَبْغَضَ إِلَيَّ مِنْ وَجْهِكَ فَفَتَدَا صِدْرِي  
وَوَجْهَكَ أَحَبَّ إِلَيَّ مِنْ وَجْهِهِ كُلِّهَا إِلَيَّ وَإِنَّ  
نَحْيِكَ أَحَدٌ شَيْئِي وَأَنَا أُرِيدُ الْعَمَّةَ  
فَمَاذَا تَرَى قَبْشِرَكَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ وَآمَرَكَ أَنْ تَعْتِمِرَ مُحْتَصِرًا.

بَابُ ۱۹ غُسْلُ مَنْ قُوَاةِ الْمُشْرِكِ

مشرک کو گالٹنے سے غسل واجب ہوتا ہے

۱۹۲- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ حَدَّادٍ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ قَالَ سَمِعْتُ

حضرت علی رضی اللہ عنہ سے روایت ہے وہ رسول اللہ صلی  
اللہ علیہ وسلم کے پاس آئے اور عرض کیا کہ ابوطالب مر گئے آپ نے  
فرمایا جاؤ ان کو گاڑو، اب میں نے کہا وہ تو مشرک مرے ہیں پس ان  
کا دفن کرنا کیا ضرور ہے، آپ نے فرمایا جاؤ گاڑو، اب جب میں ان  
کو گاڑ کر آپ کے پاس آیا تو آپ نے فرمایا غسل کرنا  
جب مرد کا خندہ معورت کے گھٹنے سے مل جائے یعنی  
ذخول ہو جائے تو غسل واجب ہو جائے گا، اگرچہ انزال نہ ہو۔

نَا حَبِيبًا بْنَ كَعْبٍ  
عَنْ عَلِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّكَ إِلَى النَّبِيِّ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ إِنَّ أَبَا تَالِبٍ  
تَمَاتَ فَقَالَ أَذْهَبَ قَوَائِمُهُ فَقَالَ لَا سَمَةَ  
مَاتَ مُشْرِكًا فَقَالَ أَذْهَبَ قَوَائِمُهُ فَلَمَّا وَرِثَهُ  
وَجَعَلَتْ إِلَيْهِ فَقَالَ لِي اغْتَسِلْ.  
بَابُ ۱۹ وَجُوبُ الْغُسْلِ إِذَا التَّقَى  
الْخِنَانِ

و: یہ غسل مستحب ہے اکثر علما کے نزدیک، اور بعضوں کے نزدیک واجب ہے۔

۱۹۳- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ حَدَّثَنَا حَالِدُ بْنُ كَثِيرٍ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ قَتَادَةَ قَالَ

سَمِعْتُ الْحَسَنَ يُحَدِّثُ عَنْ أَبِي رَافِعٍ  
عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ

حضرت ابوہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب مرد عورت کے چوشاخے (یعنی دونوں ہنڈیوں اور دونوں رانوں میں بیٹھے پھر زور کرے (یعنی ذکر کو فرج میں داخل کر دے) تو غسل واجب ہو گیا۔

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا  
جَلَسَ بَيْنَ شُعْبَيْكَ الْأَرْبَعِ نَفَسًا جَعَلَهُ قَعْدًا  
وَجَبَّ الْغُسْلُ.

۱۹۴- أَخْبَرَنَا ابْرَاهِيمُ بْنُ يَعْقُوبَ بْنِ اسْحَاقَ الْجَوْزِيَّ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ يُونُسَ

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

حضرت ابوہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب مرد عورت کے چاروں کونوں میں بیٹھے فل۔

وَسَمَّ قَالَ إِذَا قَعَدَ بَيْنَ شُعْبَيْهَا الْأَرْبَعِ ثُمَّ اجْتَمَعَتْ فَقَدْ

ابن شمیم و غیرہ کما رواه حلالہ۔

وَجَبَّ الْغُسْلُ قَالَ أَبُو عُبَيْدٍ الرَّحْمَنِيُّ هَذَا خَطَاؤُ النَّصَوَابِ أَشْعَثُ عَنِ الْحَسَنِ بْنِ أَبِي هُرَيْرَةَ وَقَدْ رَوَى الْحَدِيثَ عَنْ شُعْبَةَ النَّصَوَابِيِّ

ابن شمیم و غیرہ کما رواه حلالہ۔

### جب منی نکلے تو غسل کرنا چاہیے

### بَابُ الْغُسْلِ مِنَ الْمَنِيِّ

۱۹۵- أَخْبَرَنَا قَتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَعَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ وَاللَّفْظُ لِقَتَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ حُمَيْدٍ

حضرت علی رضی اللہ عنہ سے مروی ہے ان کو مذی بہت آتی تھی تو حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے ان سے فرمایا جب تو مذی دیکھے تو

ذکر دھو ڈال اور جب نماز کے لیے وضو کرتے ہیں ویسے وضو کر لے اور جب تو پانی کو گونتا ہو انکے (یعنی منی) تو غسل کر لے۔

عَنْ الرَّكِيِّ بْنِ الرَّبِيعِ عَنْ حُصَيْنِ بْنِ قَبِيصَةَ  
عَنْ عَلِيٍّ قَالَ كُنْتُ رَجُلًا مَذْمًا فَقَالَ لِي

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا رَأَيْتَ الْمَذْيَ  
فَاغْسِلْ ذَكَرَكَ وَتَوَضَّأْ وَضُوءَكَ لِلصَّلَاةِ وَإِذَا  
فَضَخْتَ الْمَاءَ فَاعْتَسِلْ.

۱۹۶- أَخْبَرَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ أَنْبَأَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ عَنْ دَاوُدَ بْنِ كَثِيرٍ وَأَخْبَرَنَا اسْحَاقُ بْنُ

حضرت علی رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ مجھے بہت مذی آتی تھی تو میں نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے پوچھا آپ نے فرمایا جب تو

مذی دیکھے تو وضو کر اور ذکر دھو ڈال اور جب گونتا ہو پانی دیکھے (یعنی منی) تو غسل کر!

عَنْ حُصَيْنِ بْنِ قَبِيصَةَ  
عَنْ عَلِيٍّ قَالَ كُنْتُ رَجُلًا مَذْمًا فَسَأَلْتُ

الرَّبِيعِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ إِذَا رَأَيْتَ  
الْمَذْيَ فَاغْسِلْ ذَكَرَكَ وَإِذَا رَأَيْتَ  
فَضَخْتَ الْمَاءَ فَاعْتَسِلْ.

ول: یعنی دونوں ہاتھوں اور پاؤں کے بیچ میں ہر دو دونوں پاؤں اور رانوں کے بیچ میں ہر دو دونوں پاؤں کو نوز، پھر زور کرے تو غسل واجب ہو گیا۔

## عورت کو احتلام ہو تو کیا حکم ہے۔

بَابُ غُسْلِ الْمَرْأَةِ تَزَى فِي مَنَاهِمَا مَا يَرَى الرَّجُلُ

۱۹۷- أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا سَعِيدٌ عَنْ قَتَادَةَ -

حضرت انس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ ام سلمہ نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے پوچھا اگر عورت سوتے میں دیکھے جو مرد دیکھتا ہے (یعنی احتلام) آپ نے فرمایا پانی نکلے تو غسل کرے (جیسے مرد پانی نکلے تو غسل کرے) خالی خواب سے غسل نہ ہوگا۔

عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ أُمَّ سَلَمَةَ سَأَلَتْ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الْمَرْأَةِ تَرَى فِي مَنَاهِمِهَا مَا يَرَى الرَّجُلُ قَالَ إِذَا أَنْزَلَتْ الْمَاءَ فَلْتَتَّسِلْ -

www.KitaboSunnat.com

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ ام سلمہ نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے کہا اور حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے بھی ہوتی تھیں یا رسول اللہ! اللہ نہیں شرمانا ہے حق بات سے۔ جب عورت خواب میں دیکھے جو مرد دیکھتا ہے تو کیا وہ غسل کرے؟ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا ہاں غسل کرے! عائشہ رضی اللہ عنہا نے کہا افسوس ہے بچہ پر کیا عورت بھی ایسا دیکھتی ہے! حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا خاک لگے تیرے ہاتھ کو، پھر عورت کیسے متی ہے (یعنی اگر عورت کو انزال نہیں ہوتا تو بچہ عورت کی صورت پر کیوں ہوتا ہے؟ دوسری حدیث میں ہے جب مرد کی منی غالب ہوتی ہے تو بچہ باپ کی شکل پر ہوتا ہے اور جب عورت کی منی غالب ہوتی ہے تو ماں کی شکل پر ہوتا ہے۔)

۱۹۸- أَخْبَرَنَا كَثِيرُ بْنُ عَبْدِ عَن مَحْمَدِ بْنِ عُبَيْدٍ عَنِ الرَّبِيعِ عَنِ عُمَرَ وَأَنَّ عَائِشَةَ أَخْبَرَتْهُ -

أَنَّ أُمَّ سَلَمَةَ كَلِمَتْ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَعَائِشَةُ جَالِسَةً فَقَالَتْ لَه يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّ اللَّهَ لَا يَسْتَجِيبُ مِنَ الْحَقِّ إِذْ آتَيْتِ الْمَرْأَةَ تَرَى فِي التَّوْمِرِ مَا يَرَى الرَّجُلُ أَفْتَتَغْتَسِلُ مِنْ ذَلِكَ فَقَالَ لَهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَعَمْ قَالَتْ عَائِشَةُ فَقُلْتُ لَهَا أَتِ لَكَ أَوْ تَرَى الْمَرْأَةَ ذَلِكَ فَالْتَفَتَتْ إِلَيَّ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ تَرِبْتُ يَمِينِكَ فَمِنْ آيِنٍ يَكُونُ الشَّبَهُ -

۱۹۹- أَخْبَرَنَا شُعَيْبُ بْنُ يُوْنُسَ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى عَنْ هِشَامٍ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبِي عَنْ

ذَيْنَبِ بِنْتِ أُمِّ سَلَمَةَ -  
عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ أَنَّ امْرَأَةً قَالَتْ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّ اللَّهَ لَا يَسْتَجِيبُ مِنَ الْحَقِّ هَلْ عَلَى الْمَرْأَةِ غُسْلٌ إِذَا هِيَ اخْتَلَمَتْ قَالَ نَعَمْ إِذَا رَأَتْ الْمَاءَ فَتَضَحِكُ أَوْ سَلَمَةَ فَقَالَتْ أَتَحْتَلِمُ الْمَرْأَةُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَتَيَمِّمُ بِهَا التُّوَلَدَ -

حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ ایک عورت نے کہا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اللہ نہیں شرم کو تارے سچے بات سے (یعنی سچی بات کہنے سے نہیں کرتا ہے) یا سچی بات کہنے میں شرم کو بائز نہیں رکھتا ہے) کیا عورت کو غسل کرنا ہو گا جب اس کو احتلام ہو؟ آپ نے فرمایا ہاں جب پانی دیکھے (یعنی اگر ام سلمہ رضی اللہ عنہا ہنس پڑیں اور کہنے لگیں کیا عورت کو بھی احتلام ہوتا ہے۔ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اگر انزال نہیں ہوتا تو

صورت کہاں سے ملتی ہے؟ فل۔

۲۰۰- أَخْبَرَنَا يُونُسُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا حَجَّاجٌ عَنْ شُعْبَةَ قَالَ سَمِعْتُ عَطَاءَ

الْحُرَّاسِيَّ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ

عَنْ خَوْلَةَ بِنْتِ حَكِيمٍ قَالَتْ سَأَلْتُ

حضرت خولہ بنت حکیم سے روایت ہے میں نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے پوچھا عورت کو سوتے میں اختلام ہو تو کیا کرے؟ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب پانی دیکھے تو غسل کرے۔

رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الْمَرْأَةِ الْمُخْتَلِمَةِ فِي مَنْابِلِهَا  
فَقَالَ إِذَا آتَى الْمَاءَ فَلْتَغْتَسِلْ.

بَابُ الَّذِي يَجْتَلِمُ وَلَا يَرَى الْمَاءَ

کسی شخص کو اختلام ہو مگر تری نہ دیکھے

۲۰۱- أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ الْعَلَاءِ عَنْ شُعْبَانَ عَنْ عَدِيٍّ وَعَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ السَّائِبِ

عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ سَعَادٍ

عَنْ أَبِي أَيُّوبَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

وَسَلَّمَ قَالَ الْمَاءُ مِنَ الْمَاءِ

ابو ایوب رضی اللہ عنہ سے روایت ہے حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا پانی پانی سے ہوگا۔ فل۔

بَابُ مَاءِ الرَّجُلِ وَمَاءِ الْمَرْأَةِ

مرد اور عورت کی منی کا بیان

۲۰۲- أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَنْبَأَنَا عَبْدُهُ قَالَ حَدَّثَنَا سَعِيدٌ عَنْ قَتَادَةَ

عَنْ النَّسِ مَرَضِيٍّ قَالَ قَالَ

رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَاءُ

الرَّجُلِ غَلِيظٌ أبيضٌ وَمَاءُ الْمَرْأَةِ رَقِيْقٌ

أَصْفَرٌ كَأَيْهَمَا سَبَقَ كَانَ الشَّبَبُ

حضرت انس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا منی مرد کی (حالت صحت میں) غلیظ اور سفید ہوتی ہے اور منی عورت کی پتلی زرد ہوتی ہے جو کئی آگے نکلے پتھر اسی کے مشابہ ہوتا ہے۔

بَابُ ذِكْرِ الْإِغْتِسَالِ مِنَ الْحَيْضِ

حیض سے غسل کرنے کا بیان

۲۰۳- أَخْبَرَنَا عَمْرَانُ بْنُ يَزِيدَ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْعَدَوِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا الْأَدْرَنِيُّ

عَنْ خَوْلَةَ بِنْتِ حَكِيمٍ قَالَ حَدَّثَنِي هِشَامُ بْنُ عَمْرٍو عَنْ عَمْرٍو

عَنْ قَاطِمَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا بِنْتُ قَيْسِ

حضرت فاطمہ بنت قیس جو قریش بنی اسد میں سے تھی حضور

فل اور جب انزال ہونا ثابت ہوا تو اختلام ہونا بھی ممکن ہے۔

فل یعنی نہ پانی نہ نکلنے سے دخی سے لازم ہوگا، اگر خالی اختلام ہو اور تری نہ دیکھے تو غسل لازم نہ ہوگا۔ یہہ حدیث واثقاً الماء من النساء۔ غمول ہے حالت اختلام پر یا منسوخ ہے۔ اگر مطلق مراد ہو، کیونکہ دخول سے غسل واجب ہو جاتا اگرچہ انزال نہ ہو جیسے اوپر گزرا۔



صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس آئی اور عرض کیا مجھے استخاضہ ہے۔  
استخاضہ کہتے ہیں بے وقت خون آنے کو، اور وہ ایک رگ سے  
آتا ہے جس کو عاذل کہتے ہیں، اور حیض کا خون رحم کے اندر سے  
نکلتا ہے، حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا یہ ایک رگ سے تو  
جب حیض آئے نماز چھوڑ دے، اور جب حیض کے دن گزریں  
تو خون دھو ڈال۔ پھر نماز پڑھ! اگرچہ استخاضے کا خون آیا گئے  
۲۰۴۔ أَخْبَرَنَا هِشَامُ بْنُ عَمْرٍاءَ قَالَ حَدَّثَنَا سَمْعَلُ بْنُ هَاشِمٍ قَالَ حَدَّثَنَا الْأَوْزَاعِيُّ عَنِ النَّهْرِيِّ

مَنْ أَبَى أَسَدٌ قُرَيْشٍ أَنَّهَا آتَتْ النَّبِيَّ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَذَكَرَتْ أَنَّهَا كَسَّحَامٌ  
فَذَكَرَتْ أَنَّهَا قَالَتْ إِنَّمَا ذَلِكَ عِرْقٌ فَإِنَّمَا  
أَقْبَلْتُ الْحَيْضَةَ فَذَكَرَ عِيَّ الصَّلَاةَ وَإِذَا  
أَذْبَرْتُ فَتَاغَسِلِي عَنْكَ الدَّمَ ثُمَّ  
صَلِّي.

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے رسول اللہ صلی  
اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب حیض آئے تو نماز چھوڑ دے اور جب  
حیض کے دن ختم ہو جائیں تو غسل کر! و۔

عَنْ عَمْرِوَةَ  
عَنِ عَائِشَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَالِهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا أَقْبَلْتَ الْحَيْضَةَ  
فَاتْرِكِي الصَّلَاةَ وَإِذَا أَدْبَرْتُ فَتَاغَسِلِي.

۲۰۵۔ أَخْبَرَنَا عِمْرَانُ بْنُ يَزِيدَ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا  
الْأَوْزَاعِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا النَّهْرِيُّ عَنْ عَمْرٍاءَ وَعَمْرَةَ.

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ ام حبیبہ بنت  
جحش کو استخاضہ رہا سات برس تک، انہوں نے شریکیت کی۔  
جناب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا یہ حیض نہیں ہے  
بلکہ ایک رگ کا خون ہے تو غسل کر لے پھر نماز پڑھ۔

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ اسْتَجِصَّتْ أُمُّ  
حَبِيبَةَ بِنْتُ جَحْشٍ سَبْعَ سِنِينَ فَاسْتَنَكَتْ ذَلِكَ إِلَى  
رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ هَذَا هِيَ كَيْسَتْ بِالْحَيْضَةِ وَلَكِنْ هَذَا  
مِنْ فَاغَسِلِي ثُمَّ صَلِّي.

۲۰۶۔ أَخْبَرَنَا الرَّبِيعُ بْنُ سُلَيْمَانَ بْنِ دَاوُدَ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ يُونُسَ قَالَ حَدَّثَنَا الْهَيْثَمُ  
ابْنُ حُمَيْدٍ قَالَ أَخْبَرَنِي النُّعْمَانُ وَالْأَوْزَاعِيُّ وَأَبُو مَعِيَدٍ وَهُوَ حَفْصُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنِ النَّهْرِيِّ قَالَ  
أَخْبَرَنِي عَمْرَةَ بِنْتُ الرَّبِيعِ وَعَمْرَةَ بِنْتُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ ام حبیبہ بنت  
جحش رضی اللہ عنہا کو جو عبد الرحمن بن عوفؓ کی بی بی تھیں اور  
زینب بنت جحش رضی اللہ عنہا کی بہن تھیں استخاضہ ہوا، انہوں  
نے فرمایا یہ حیض نہیں ہے، حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے مسئلہ پوچھا آپ نے فرمایا یہ حیض نہیں

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ اسْتَجِصَّتْ أُمُّ حَبِيبَةَ  
بِنْتُ جَحْشٍ أُمَّ دَاوُدَ عَمْرَةَ بِنْتُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ  
وَهُيَ أُمَّ حُكَيْمٍ بِنْتُ جَحْشٍ فَاسْتَفَلَّتْ  
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ لَهَا رَسُولُ اللَّهِ

و!؛ حیض سے پاک ہونے کا پھر غسل نہ کرے ہر نماز کے لیے اگرچہ استخاضے کا خون آیا کرے، بلکہ وضو کرے ہر  
نماز کے لیے اور یہی مذہب ہے جمہور علمائے سلف و خلف کا، اور بعض علماء کا مذہب یہ ہے کہ ہر نماز کیلئے غسل کرے۔ اور  
حضرت عائشہ سے منقول ہے کہ ہر روز ایک بار غسل کرے اور ابن مسیب اور کن سے منقول ہے کہ ظہر سے پیکر عصر تک غسل کرے۔

سے بلکہ ایک رگ سے دہن میں سے یہ خون آتا ہے تو جب حیض کے دن گزر جائیں غسل کر اور نماز پڑھ اور جب پھر حیض کے دن آئیں تو نماز چھوڑ دے۔ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے کہا پھر وہ اُمّ جمیلہ رضی اللہ عنہا غسل کرتی تھیں ہر نماز کے لیے پھر نماز پڑھتیں۔ اور کبھی وہ غسل کرتی تھیں ایک کٹڑے میں اپنی بہن زینب کی کوٹھری میں جو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس تھیں تو سرخی خون کی پانی کے اوپر آجاتی پھر وہ نکل کر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ نماز پڑھتیں، اور یہ خون ان کو نماز سے نہ روکتا۔

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْكَ وَسَلَّمَ إِنَّ هَذَا لَيْسَتْ بِالْحَيْضَةِ وَلَكِنْ هَذَا عَرَقٌ كَأَنَّكَ إِذْ بَرَبْتَ الْحَيْضَةَ وَأَعْتَسَيْتِ وَصَلِيَّ وَإِذَا أَقْبَلَتْ فَأَتْرُكِي لَهَا الصَّلَاةَ فَالْتَّ عَائِشَةُ فَكَانَتْ تَغْتَسِلُ بِكُلِّ صَلَاةٍ وَتُغْتَسِلُ وَكَانَتْ تَغْتَسِلُ أَحْيَانًا فِي مَرْكَبٍ فِي حُجْرَةٍ أَوْ أُخْتِهَا زَيْنَبَ وَهِيَ عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَتَّى أَنْ هَمَّاهُ الدَّمُ تَعْلُو الْمَاءَ وَتَخْرُجُ فَتُصَلِّيَ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَمَا يَسْمَعُهَا ذَلِكَ مِنَ الصَّلَاةِ.

۲۰۷ - أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ وَهَبٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ الْحَارِثِ عَنِ ابْنِ شَهَابٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ وَهَبٍ وَعَمْرٍو -

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت سے اُمّ جمیلہ جو حضور صلی اللہ علیہ وسلم کی بہن اور عبدالرحمن عوف کی بیوی تھیں انکو ساتر تک استحاضہ آیا، انھوں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے مسئلہ پوچھا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا یہ حیض نہیں ہے۔ ایک رگ سے تو غسل کر اور نماز پڑھا۔

عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ أُمَّ حَبِيبَةَ خَتَنَةَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَتَحْتِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ اسْتَحِضَتْ سَبْعَ سِنِينَ اسْتَفْتَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي ذَلِكَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ هَذَا لَيْسَتْ بِالْحَيْضَةِ وَلَكِنْ هَذَا عَرَقٌ فَأَعْتَسَيْتِ وَصَلِيَّ -

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت سے اُمّ جمیلہ بنت جحش رضی اللہ عنہا نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے پوچھا تو کہا مجھے استحاضہ ہے آپ نے فرمایا یہ ایک رگ ہے تو غسل کر اور نماز پڑھ پھر وہ غسل کیا کرتی تھیں ہر نماز کے لیے۔

۲۰۸ - أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنِ ابْنِ شَهَابٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ وَهَبٍ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ اسْتَفْتَيْتُ أُمَّ حَبِيبَةَ بِنْتُ جَحْشِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَتْ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنِّي اسْتَحَاضُ فَقَالَ إِنَّمَا ذَلِكَ عَرَقٌ فَأَعْتَسِي وَصَلِيَّ فَكَانَتْ تَغْتَسِلُ بِكُلِّ صَلَاةٍ.

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے اُمّ جمیلہ رضی اللہ عنہا نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے خون کا مسئلہ پوچھا یعنی جب ہمیشہ خون آیا کرے تو کیا کرنا چاہیے حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے کہا میں نے ان کا نہانے کا کڑہ دیکھا خون سے بھرا ہوا تھا یعنی اس قدر کثرت سے خون آتا ہے حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا تو ٹھیری رہ (یعنی نماز روزہ نہ کر) حساب سے اننے دنوں جتنے دنوں تجھے

۲۰۹ - أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي حَبِيبٍ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ رَبِيعَةَ عَنِ عَمْرِو بْنِ مَالِكٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ وَهَبٍ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ أُمَّ حَبِيبَةَ سَأَلَتْ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الدَّمِ قَالَتْ عَائِشَةُ رَأَيْتُ مِرْكَبًا مَلَّانَ دَمًا فَقَالَ لَهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ امْكُثِي وَقَدْ رَأَيْتِ مَا كَانَتْ تَحْسِبُكَ حَيْضَتِكَ لَوْ أَنَّ عَمْرُسَيْتِ -

حیض آیا کرتا تھا اس بیماری سے پہلے، پھر غسل کر لے اور نماز

پڑھ کر صبر فرمایا کرے)

۲۱۰۔ أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ مَرْثَةَ أَحْمَرِيٌّ وَكُثَيْبُ بْنُ جَعْفَرٍ

۲۱۱۔ أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ مَرْثَةَ عَنْ مَالِكِ بْنِ أَنَسٍ عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ كَيْسَانَ

ایک عورت کا عمن بہا کرتا تھا حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے سامنے

عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ تَعْبَى أَنْ أَمْرًا كَانَتْ تُهْرَأُ

میں تو فتویٰ پوچھا اس کے واسطے حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا نے

الَّذِي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

اور اتوں کا جن میں حیض آیا کرتا تھا اس بیماری سے پہلے تو چھوڑ

أَنْ يُنْتَظَرَ عَدَّةَ الْبَيِّنَاتِ وَالْأَيَّامِ الَّتِي كَانَتْ تَحِيضُ

دس نماز کرتے دنوں ہر مہینے میں۔ پھر جب اتنے دن گزر جائیں

مِنَ الشَّهْرِ قَبْلَ بَيْئَتِهَا الَّتِي أَصَابَهَا فَلْتُرْكِ الصَّلَاةَ

تو غسل کرے اور ٹکڑے باہر سے (ایک کپڑا یا روئی کا چھایا فرج

قَدْ رُذِلَ مِنَ الشَّهْرِ فَإِذَا اخْتَلَفَتْ ذَلِكَ فَتَقْتَسِلُ

پر رکھ کر) پھر نماز پڑھے۔

ثُمَّ لَتُسْتَنْظَرُ لِقَاءِ اللَّهِ لَتَصَلِّيَ

قَدَرَعُ كَسْ كَوَكْتِي هِي حَيْضُ كَوِيَا حَيْضُ سِپَاكِ  
ہونے کو، اس کا بیان

بَابُ ذِكْرِ الْأَقْرَاءِ

۲۱۲۔ أَخْبَرَنَا الرَّبِيعُ بْنُ سُلَيْمَانَ بْنِ دَاوُدَ بْنِ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ بَكْرِ قَالَ حَدَّثَنِي

أَبِي عَنْ يَزِيدَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ أَبِي بَكْرِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عَمْرَةَ

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے ام حبیبہ بنت جحش رضی

عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ أُمَّ حَبِيبَةَ بِنْتَ جَحْشِ الْيَمَنِ

اللہ عنہ جو حضرت عبدالرحمن بن عوف کی بی بی تھیں انکو استخاضہ ہو گیا

كَانَتْ تَحْتُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ وَأَقَامَا السُّبْحِيَّ

طرح پاک نہ ہوتی تھیں جناب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے ان کا

لَا تَطْمُرُ فَذَكَرَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

ذکر آیا آپ نے فرمایا یہ حیض نہیں ہے بلکہ ایک چوڑ ہے حکم کی تو

قَالَ إِنَّهَا لَيْسَتْ بِالْحَيْضَةِ وَلَكِنَّهَا رَكْعَةٌ مِنَ الرَّجْمِ

دیکھ لے شمار اپنے قرو کا جسے دنوں اس کو حیض آتا تھا پھر چھوڑ دے

فَلْتَنْظُرْ قَدْرَ رَمْعِهَا الَّتِي كَانَتْ تَحِيضُ لَهَا فَلْتُرْكِ الصَّلَاةَ

نماز ان دنوں میں بعد اس کے غسل کرے نماز پر۔

ثُمَّ تَنْظُرُ مَا بَعْدَ ذَلِكَ فَلْتَقْتَسِلُ جَدًّا كُلَّ صَلَاةٍ

۲۱۳۔ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ بْنُ الزُّهْرِيِّ عَنْ عَمْرَةَ

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے ام حبیبہ بنت جحش

عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ أُمَّ حَبِيبَةَ بِنْتَ جَحْشِ

رضی اللہ عنہ کو استخاضہ رہا سات برس تک انہوں نے رسول اللہ صلی

كَانَتْ تَسْتَحَاضُ سَبْعَ سِنِينَ فَسَأَلَتْ النَّبِيَّ صَلَّى

اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے پوچھا، آپ نے فرمایا یہ حیض نہیں ہے بلکہ

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ لَيْسَتْ بِالْحَيْضَةِ إِنَّمَا

ایک رنگ ہے پھر حکم کیا آپ نے ان کو نماز چھوڑ دینے کا اپنے قرو

هُوَ عِمَاقٌ فَأَمْرُهَا أَنْ تَتْرَكَ الصَّلَاةَ فَتَدْرَأَ

و! اس حدیث سے معلوم ہوا کہ قرہ حیض کو کہتے ہیں، البتہ ”کایہی قول ہے اور شافعی کے نزدیک قرو سے طہر مراد ہے۔

أَقْرَأَهَا وَحَيْضَتِهَا وَتَغْسِلُ وَتَكْنُتُ  
تَغْتَسِلُ عِنْدَ كُلِّ صَلَاةٍ

یعنی حیض کے دن تک پھر غسل کر کے نماز پڑھنے کا تو وہ غسل کیا  
کرتیں ہر نماز کے لیے۔

۲۱۴- أَخْبَرَنَا عَيْسَى بْنُ حَمَّادٍ قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي حَبِيبٍ عَنْ يَكْرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ  
عَنِ الْمُنْدَرِ بْنِ الْمُغِيرَةِ عَنْ عُمَرَ وَرَأْسِ

ابن فاطمة بنت أبي حبيش حدثت أنها أتت رسول الله صلى الله عليه وسلم في يومها  
الله صلى الله عليه وسلم فقلت لهما رسول  
الله صلى الله عليه وسلم إنما ذلك عرق فأنظرني  
إذا أتاك قرة فإني فلا تغسلي إذا أمرك  
فقطه فري ثم صلى ما بين العرق إلى العرق  
هذا دليل على أن العرق  
فقال أبو عبد الرحمن وقد روى هذا الحديث هشام بن عمار  
وقد روى عن أبيه

۲۱۵- أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَخْبَرَنَا عَبْدُ وَدَّ كَيْعُ وَأَبُو مَعَاوِيَةَ قَالُوا وَاحِدًا كُنَّا هِشَامُ  
ابن عمار عن أبيه

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے فاطمہ بنت ابی حبیس  
رضی اللہ عنہا حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس آئیں اور کہا مجھے استحاضہ  
رہتا ہے تو پاک نہیں رہتی کیا نماز چھوڑ دوں؟ آپ نے فرمایا نہیں یہ رگ  
بے حیض نہیں ہے جب حیض آئے تو نماز چھوڑ دے۔ پھر جب حیض  
کے دن گزر جائیں تو خون دھو ڈال اور نماز پڑھ۔

## استحاضہ کے غسل کا بیان

## بَابُ ذِكْرِ اغْتِسَالِ الْمُسْتَحَاضَةِ

۲۱۶- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَلَّافٍ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ  
ابن القاسم عن أبيه

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ مستحاضہ عورت کو حضور  
صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانہ میں کہا گیا کہ یہ ایک رگ ہے جو بند نہیں ہوتی  
اور تم کو کیا گیا اس کو ظہر میں دیر کرنے کا اور عصر میں جلدی کرنے کا اور  
دونوں نمازوں کے لیے ایک غسل کرنے کا، اسی طرح مغرب میں تاخیر  
اور عشاء میں تعجیل کا اور دونوں نمازوں کے لیے ایک غسل کا پھر فجر  
کے لیے ایک غسل کا۔

## نفاَس کے بعد غسل کا بیان

## بَابُ الْاِغْتِسَالِ مِنَ النَّفَاسِ

۲۱۷- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ قَدَامَةَ قَالَ حَدَّثَنَا جَرِيرٌ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ أَبِيهِ -

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ سہ ماہیت عیسیٰ کے حال میں جب انکو نفاَس آیا تو اللہ علیہ وسلم نے انکو حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے ابو بکر صدیق سے کہا حکم کرو ان کو غسل کرنے کا اور اہرام باندھنے کا۔

عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ فِي حَدِيثِ أَسْمَاءَ بِنْتِ عُبَيْدِ بْنِ جَبْرِ نَسِيتُ بَدِيَّ الْخَلِيفَةِ أَنْ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لِي بِيَوْمِهَا أَنْ تَغْتَسِلَ وَتَهْلَأَ -

## حیض اور استحاضہ کے خون میں کیا فرق ہے؟

## بَابُ الْفَرْقِ بَيْنَ الْحَيْضِ وَالِاسْتِحَاظَةِ

۲۱۸- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عَدِيٍّ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ وَهَابٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ عَلْقَمَةَ بْنِ وَقْتِاسٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ عُرْوَةَ بْنِ الزُّبَيْرِ -

حضرت فاطمہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ فاطمہ بنت ابی جہش رضی اللہ عنہا کو استحاضہ ہوا تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا حیض کا خون سیاہ ہوتا ہے پہچان لیا جاتا ہے جب ایسا خون آئے تو نماز چھوڑ دے۔ پھر جب دوسری طرح کا خون آئے تو وضو کر کیونکہ وہ ایک رگ ہے۔

عَنْ فَاطِمَةَ بِنْتِ أَبِي حَبِيبٍ أَنَّهَا كَانَتْ تُسْتَحَاضُ فَقَالَ لَهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا كَانَ دَمُ الْحَيْضِ فَإِنَّهُ دَمٌ أَسْوَدٌ يُعْرَفُ فَأَمْسِكِي عَنِ الصَّلَاةِ وَإِذَا كَانَ الْآخَرُ فَتَوَضَّئِي فَإِنَّهَا هِيَ عَرَفِي -

۲۱۹- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عَدِيٍّ هَذَا مِنْ كِتَابِهِ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عَدِيٍّ مِنْ حَفْظِهِ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ وَهَابٍ وَعَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ عُرْوَةَ -

حضرت فاطمہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ فاطمہ بنت ابی جہش کو استحاضہ ہوا تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا حیض کا خون سیاہ ہوتا ہے پہچان لیا جاتا ہے جب ایسا خون آئے تو نماز چھوڑ دے۔ پھر جب دوسری طرح کا خون آئے تو وضو کر کیونکہ وہ ایک رگ ہے۔

عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ فَاطِمَةَ بِنْتِ حَبِيبٍ كَانَتْ تُسْتَحَاضُ فَقَالَ لَهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا كَانَ دَمُ الْحَيْضِ دَمٌ أَسْوَدٌ يُعْرَفُ فَإِذَا كَانَ ذَلِكَ فَامْسِكِي عَنِ الصَّلَاةِ وَإِذَا كَانَ الْآخَرُ فَتَوَضَّئِي وَصَلِّي -

قَالَ أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَدْ سَأَلْتُ هَذَا الْحَدِيثَ عَيْرٌ وَاحِدٌ لَمْ يَدْرِكُوا أَحَدًا مِنْهُمْ مَا ذَكَرَ ابْنُ أَبِي عَدِيٍّ وَاللَّهُ تَعَالَى أَعْلَمُ -

۲۲۰- أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ بْنُ عَمْرِو بْنِ قَالَ حَدَّثَنَا حَقَمًا وَهُوَ ابْنُ نَسْرٍ عَنْ هِشَامِ بْنِ عَمْرٍو عَنْ أَبِيهِ -

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ حضرت فاطمہ بنت ابی جہش رضی اللہ عنہا کو استحاضہ ہوا انہوں نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم

عَنْ عَائِشَةَ فَقَالَتْ اسْتَحِضَتْ فَاطِمَةُ بِنْتُ أَبِي حَبِيبٍ فَسَأَلْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

عہ نفاَس اس خون کو کہتے ہیں جو بچہ جننے کے بعد عورت کو آتا ہے۔

سے بیان کیا اور کہا یا رسول اللہ مجھے استنحاضہ ہو گیا، پاک ہی نہیں ہوتی، کیا نماز چھوڑ دوں؟ آپ نے فرمایا یہ ایک رگ کا خون ہے جیض نہیں ہے جب جیض آیا کرے تو نماز چھوڑ دیا کر پھر جب غیر نخصت ہو تو خون کا دھبہ دھوا اور وضو کر کہہ کر یہ ایک رگ سے جیض نہیں ہے کسی نے کہا کیا غسل نہ کرے؟ انہوں نے کہا غسل میں کیا شک ہے کسی کو اس میں شک نہیں (یعنی جیض سے پاک ہونے کے بعد غسل کرنا تو ضروری ہے۔

وَسَلَّمَ فَقَالَتْ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنِّي اسْتَحَاضُ وَلَا أَطَهِّرُ قَادَعُ الصَّلَاةَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّمَا ذَلِكَ عِرْقٌ وَكَيْسَتْ بِالْحَيْضَةِ فَإِذَا أَقْبَلَتِ الْحَيْضَةَ فَدَعِيَ الصَّلَاةَ وَإِذَا أَذْبَرَتْ فَاعْسَلِي عَنْكَ أَتْرَالَ دَمٌ وَتَوَضَّئِي فَإِنَّمَا ذَلِكَ عِرْقٌ وَكَيْسَتْ بِالْحَيْضَةِ قِيلَ لَهُ فَالْعَسْلُ قَالَ ذَلِكَ لَا يَشْنُكَ فِيهِ أَحَدٌ .

”قَالَ أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ لَا أَعْلَمُ أَحَدًا إِذْ كَرِهِي هَذَا الْحَدِيثَ وَتَوَضَّئِي غَيْرَ حَتَّى إِذْ جَنِّ تَابِي وَ قَدَّ رَأَى غَيْرًا وَاحِدًا عَنْ هِشَامٍ وَكَوَيْدٍ كُرِّفِيهِ وَتَوَضَّئِي“

۲۲۱- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ مَالِكٍ عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ .

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ فاطمہ بنت ابی جیش نے کہا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم میں پاک نہیں ہوتی ہوں، تو کیا چھوڑ دوں نماز کو فرمایا آپ نے یہ خون ایک رگ کا ہے اور جیض نہیں ہے، تو جب جیض آئے (یعنی وہ دن آئیں جن دنوں میں قبل اس بیماری کے جیض آیا کرتا تھا) چھوڑ دے نماز کو پھر جب وہ مدت گزر جائے تو خون دھو کر نماز پڑھ (یعنی غسل کے بعد جیسا کہ بخاری کی روایت میں مصرح ہے۔

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ قَالَتْ فَاطِمَةُ بِنْتُ أَبِي جَبِيشٍ يَا رَسُولَ اللَّهِ لَا أَطَهِّرُ أَفْأَدَعُ الصَّلَاةَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّمَا ذَلِكَ عِرْقٌ وَكَيْسَتْ بِالْحَيْضَةِ فَإِذَا أَقْبَلَتِ الْحَيْضَةَ فَدَعِيَ الصَّلَاةَ فَإِذَا أَذْهَبَ قَدْرُهَا فَاعْسَلِي عَنْكَ الدَّمَ وَصَلِّي .

۲۲۲- أَخْبَرَنَا أَبُو الرَّحْمَنِ قَالَ حَدَّثَنَا خَالِدُ بْنُ الْحَارِثِ قَالَ سَمِعْتُ هِشَامَ بْنَ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ .

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے ابو جیش رضی اللہ عنہ نے کہا یا رسول اللہ میں پاک ہی نہیں ہوتی کیا نماز چھوڑ دوں؟ آپ نے فرمایا نہیں یہ ایک رگ سے جیض نہیں ہے جب جیض آئے تو نماز چھوڑ دے پھر جب جیض نخصت ہو تو خون دھو ڈال، (اور غسل کر) اور نماز پڑھ۔

عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ بِنْتَ أَبِي جَبِيشٍ قَالَتْ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنِّي لَا أَطَهِّرُ أَتْرُكُ الصَّلَاةَ؟ قَالَ لَا إِنَّمَا هُوَ عِرْقٌ خَالِدٌ فَمَا تَرَأَتْ عَلَيْهِ وَكَيْسَتْ بِالْحَيْضَةِ فَإِذَا أَقْبَلَتِ الْحَيْضَةَ فَدَعِيَ الصَّلَاةَ وَإِذَا أَذْبَرَتْ فَاعْسَلِي عَنْكَ الدَّمَ وَصَلِّي .

تھمے ہوئے پانی کے اندر گھس کر جنبی (جسکو نہانے کی حاجت ہو) کو نہانے کی اجازت نہیں ہے بلکہ باہر کھڑے ہو کر پانی لے لے کر نہائے۔

بَابُ التَّهَيُّ عَنِ اغْتِسَالِ الْجَنَبِ فِي الْمَاءِ الدَّائِمِ

۲۲۳- أَخْبَرَنَا سَيْدَانُ بْنُ دَاوُدَ وَ الْحَارِثُ بْنُ مِسْكِينٍ قَوْمًا عَنِ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ أَنَّهُ سَمِعَ وَاللَّغَطُ لَنَا

عَنِ ابْنِ وَهَبٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ الْحَرِثِ عَنْ بَكْرِ بْنِ أَبِي الشَّامِيِّ أَخْبَرَكَ أَنَّ  
 سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا يَغْتَسِلُ أَحَدُكُمْ فِي  
 الْمَاءِ الدَّائِمِ وَهُوَ جُنُبٌ .

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت کہ فرمایا رسول اکرم صلی  
 اللہ علیہ وسلم نے نہ نہائے کوئی تم میں سے تھے ہوئے پانی میں جبکہ وہ  
 جنب ہو۔ و۔

تھے ہوئے پانی میں پیشاب کرنا، پھر اس پانی سے  
 نہانا منع ہے

بَابُ التَّهَيُّهِ عَنِ الْبَوْلِ فِي الْمَاءِ الرَّائِدِ  
 وَالْإِغْتِسَالِ مِنْهُ

۲۲۴- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ يَزِيدَ الْمُصَرِّمِيُّ عَنْ سُفْيَانَ عَنْ أَبِي الزِّنَادِ عَنْ مَوْسَى بْنِ  
 أَبِي عَثْمَانَ عَنْ أَبِيهِ .

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی  
 اللہ علیہ وسلم نے فرمایا نہ پیشاب کرے کوئی تم میں سے بند پانی میں پھر  
 غسل کرے اس سے و۔

عَنِ ابْنِ هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا يَبُولُونَ أَحَدَكُمْ فِي الْمَاءِ  
 الرَّائِدِ ثُمَّ يَغْتَسِلُ مِنْهُ .

اول رات میں غسل کرنے کا بیان

بَابُ ذِكْرِ الْإِغْتِسَالِ أَوَّلَ اللَّيْلِ

۲۲۵- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ هِشَامٍ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدٌ عَنْ سُفْيَانَ عَنْ أَبِي الْعَلَاءِ عَنْ عُبَادَةَ بْنِ نُسَيْبٍ .

حضرت عیض بن الحارث  
 حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کے پاس گیا اور ان سے پوچھا حضور صلی اللہ  
 علیہ وسلم اول رات میں غسل کرتے تھے یا اخیر رات میں؟ حضرت عائشہ  
 رضی اللہ عنہا نے کہا کبھی اول رات میں کبھی اخیر رات میں غسل کرتے  
 میں نے کہا شک ہے اس پر رو رو کر کہ جس نے گنجائش رکھی۔

عَنْ عِضِيِّ بْنِ الْحَارِثِ أَنَّهُ سَأَلَ  
 عَائِشَةَ أُمِّي اللَّيْلِ كَانَ يَغْتَسِلُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
 اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَتْ رُبَّمَا اغْتَسَلَ أَوَّلَ  
 اللَّيْلِ وَرُبَّمَا اغْتَسَلَ آخِرَهُ قَالَتْ الْحَمْدُ لِلَّهِ  
 الَّذِي جَعَلَ فِي الْأَمْرِ سَعَةً .

شروع رات میں بھی غسل کر سکتا ہے اور آخر میں بھی

بَابُ الْإِغْتِسَالِ أَوَّلَ اللَّيْلِ كَأَخْوَا

۲۲۶- أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ بْنُ عَرَبِيِّ قَالَ حَدَّثَنَا حَمَّادٌ عَنْ بُرَيْدِ بْنِ عَبْدِ عَمْرٍو عَنْ عُبَادَةَ بْنِ نُسَيْبٍ .

حضرت عیض بن الحارث رضی اللہ عنہ سے روایت ہے میں

عَنْ عِضِيِّ بْنِ الْحَارِثِ قَالَ دَخَلْتُ

و۔ یہ کہ بہت تنہا ہی ہے نہ تحریمی، پھر اگر وہ پانی کثیر ہے ذہنی وقتے شافعیہ کے نزدیک اور وہ درود حنیفیہ کے  
 نزدیک یعنی تو اندر گھس کر نہائے جس نہ ہو گا نہ مستعمل در نہ جس استعمال ہو جائیگا اور اہل حدیث کے نزدیک پانی قلیل ہو یا  
 کثیر کسی طرح جس نہ ہو گا جب تک اس کا زہ یارنگ یا بوند بدلے۔ اس حدیث سے نکلتا ہے کہ اگر پانی جاری ہو اور نہانے والا جنب ہو تو اندر گھس نہانا منع نہیں  
 و؛ کیونکہ بند پانی اگر قلیل ہے تو پیشاب کرنے سے جس ہو جائیگا، اور جو کثیر ہے تب بھی خراب ہو گا اور اس کے پینے سے  
 دگر کو ضرر نہیں ہو گا۔ اسی واسطے پہنچ کر یہی ہے کہ علمائے نزدیک جب پانی قلیل ہو اور تنہا ہی ہے جب پانی کثیر ہو۔

عَلَى عَائِشَةَ فَمَا لَشَتْهَا قُلْتُ أَمَا كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَغْتَسِلُ مِنْ أَوَّلِ اللَّيْلِ أَوْ مِنْ آخِرِهِ؟ قَالَتْ كُلُّ ذَلِكَ وَبِمَا اغْتَسَلَ مِنْ أَوَّلِهِ وَبِمَا اغْتَسَلَ مِنْ آخِرِهِ قُلْتُ الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي جَعَلَ فِي الْأَمْرِ سَعَةً.

## بَابُ الْإِسْتِئْذَانِ عِنْدَ الْإِغْتِسَالِ

ام المومنین حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کے پاس گیا اور ان سے پوچھا حضور صلی اللہ علیہ وسلم شروع رات میں غسل کرتے تھے یا اخیر رات میں انہوں نے کہا سب طرح کرتے تھے کبھی اول رات میں کبھی اخیر رات میں۔ میں نے کہا شکر ہے اس پروردگار کا جس نے تمہاری باتیں رکھی۔

## غسل کے وقت اڑھ کر لینا

۲۲۷- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُوسَى قَالَ سَمِعْتُ عَبْدَ الرَّحْمَنِ بْنَ هُرَيْثٍ قَالَ حَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ أَلْوَيْدٍ قَالَ حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَلِيفَةَ قَالَ

حَدَّثَنِي أَبُو السَّمْحِ قَالَ كُنْتُ أَخْدِمُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَكَانَ إِذَا أَرَادَ أَنْ يَغْتَسِلَ قَالَ الْبُحَارَى فَأَوَّلِيَّةُ فَأَيُّ نَاسْتُرُهُ بِهِ -

۲۲۸- أَخْبَرَنَا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ مَالِكٍ عَنْ سَالِوَةَ عَنْ أَبِي مُرَّةَ مَوْلَى عَقِيلِ بْنِ أَبِي طَالِبٍ -  
عَنْ أُمِّ هَانِيَةَ أُنْتَهَادَ هَبَّتْ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمَ الْفَيْمِ فَوَجَدَتْهُ يَغْتَسِلُ وَقَطِطَةٌ تَسْتُرُهُ بِنُوبٍ فَسَلَّمَتْ فَقَالَ مَنْ هَذَا؟ قُلْتُ أُمُّ هَانِيَةَ فَلَمَّا فَرَغَ مِنْ غُسْلِهِ قَامَ فَصَلَّى ثَمَّ بِي دُعَاءٍ فِي نُوبٍ مُلْتَحِفًا بِهِ.

بَابُ ذِكْرِ الْقَدْرِ الَّذِي يَكْتَفِي بِهِ الرَّجُلُ مِنَ الْمَاءِ لِلْغُسْلِ

۲۲۹- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عُبَيْدٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ زَكَرِيَّا عَنْ أَبِي نَاسِطَةَ عَنْ مُوسَى الْجُهْدِيِّ قَالَ أَرَى بُعَاهِدُ بِقَدْرِهِ حَزْرًا ثُمَّ مَائِيَّةَ أَمْ طَالُ فَحَقَّ قَالَ حَدَّثَنِي عَائِشَةُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَغْتَسِلُ بِمِثْلِ هَذَا.

غسل اور وضو میں پانی کا کوئی اندازہ مقرر نہیں جس سے زیادتی یا کمی نادرست ہو اور اگر اسراف (بے فائدہ پانی لٹکانا) منع ہے۔

عہدہ ابراہیم خادم الرسول قبیل اسماء یا صحابی لہ حدیث و لہ رقمہ بعضہم اتفرقی



۲۳۰۔ اَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ كَثِيرٍ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ أَبِي بَكْرِ بْنِ حَفْصٍ سَمِعْتُ -

حضرت ابو سلمہ رضی اللہ عنہما سے روایت ہے میں اور حضرت عائشہ رضی اللہ عنہما کا دو دھڑ شریک بھائی دونوں حضرت عائشہ رضی اللہ عنہما کے پاس گئے اس نے پوچھا کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم کیوں غسل کرتے تھے انہوں نے ایک برتن منگوا یا جس میں ایک صاع پانی تھا پھر ایک پردہ ڈال کر غسل کیا تو سر پر تین بار پانی ڈالا۔

سَمِعْتُ أَبَا سَلَمَةَ قَالَ دَخَلْتُ عَلَى عَائِشَةَ وَأَخُوهَا مِنَ الرِّضَاعِ فَسَأَلَهُمَا عَنْ غَسْلِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَتَدَا وَتَدَا بِيَأْتِي فِيهِ مَاءٌ فَتَدَا صَاعًا فَسَدَّتْ سِتْرًا فَتَاغَسَلَتْ فَتَاخْرَجَتْ عَلَى رَأْسِهَا ثَلَاثًا -

۲۳۱۔ اَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنِ ابْنِ بَشَّالٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہما سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم ایک کٹھے سے غسل کرتے جس میں ایک فرق پانی آتا۔ (فرق = ۱۶ رطل = ۸ سیر) اور آپ دونوں مل کر ایک برتن سے غسل کرتے (یعنی دونوں اس میں ہاتھ ڈال کر پانی لینے جاتے)

عَمْرِو بْنِ عَائِشَةَ أَنَّهُمَا قَالَتِ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَغْتَسِلُ فِي الْقَدْحِ هُوَ وَالْفَرَسُ وَكُنْتُ أَغْتَسِلُ أَنَا وَهُوَ فِي إِنَاءٍ وَاحِدٍ -

۲۳۲۔ اَخْبَرَنَا سُؤْدَةُ بْنُ نَصْرٍ قَالَ أَنْبَأَنَا عَبْدُ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا ثَعْلَبَةُ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم وضو کرتے تھے ایک کموک سے اور غسل کرتے تھے پانچ کموک سے۔ ط۔

جَبْرِ قَالَ سَمِعْتُ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ يَقُولُ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَتَوَضَّأُ بِمَكْوَدٍ وَيَغْتَسِلُ بِخَمْسَةِ مَكَاتٍ -

۲۳۳۔ اَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو الْأَحْوَصِ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ

حضرت ابو جعفر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے ہم نے غسل کے باب میں بحث کی حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ کے پاس تو حضرت جابر رضی اللہ عنہ نے کہا کافی ہے غسل جنابت کے لیے ایک صاع پانی۔ ہم نے کہا ایک صاع دو صاع تو کافی نہیں ہو سکتا۔ جابر رضی اللہ عنہ نے کہا کافی ہوتا تھا اس شخص کو جو تم سے بہتر تھا

عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ قَالَ تَمَّارٌ بِنَا فِي الْفِيلِ عِنْدَ جَابِرِ ابْنِ عَبْدِ اللَّهِ فَقَالَ جَابِرٌ يَكْفِي مِنَ الْغَسْلِ مِنَ الْجَنَابَةِ صَاعٌ مِنْ مَاءٍ فَلَمَّا مَا يَكْفِي صَاعٌ وَلَا صَاعَانِ قَالَ جَابِرٌ قَدْ كَانَ يَكْفِي مَنْ كَانَ خَيْرًا

فان کموک سے اور ایک مد سے جو ایک رطل اور تینہالی رطل ہوتا ہے اہل حجاز کے نزدیک اور دو رطل اہل عراق کے نزدیک لیکن ایک صاع سب کے نزدیک چار مد کا ہوتا ہے تو ایک صاع عراقی آٹھ رطل کا ہے اور ایک صاع حجازی پانچ رطل اور ایک ثلث رطل کا احادیث میں سب جگہ صاع اور مد سے صاع اور مد حجازی (مد سے لیکن غسل کے باب میں بیہوشوں نے کہا صاع عراقی مراد ہے) وانشاء اللہ

عہ ابدال الکاف الاخير من مکوک بالياء

اور تم سے زیادہ ہل رکھتا تھا اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ہیں۔

مِنْكُمْ وَأَكْثَرُ شَعْرًا.

## غسل کیلئے کوئی مقدار پانی معین نہ ہوتی

بَابُ ذِكْرِ الدَّلَالَةِ عَلَى أَنَّهَا لَا وَقْتُ فِي ذَلِكَ

۲۳۴- أَخْبَرَنَا سُؤدَيْ بْنُ نَصْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ عَنْ مَعْمَرٍ عَنِ الرَّهْزِيِّ ح وَابْنِ نَاصِحٍ بْنِ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ قَالَ ابْنُ نَاصِحٍ وَمَعْمَرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ جُوذِيٌّ عَنِ الرَّهْزِيِّ عَنْ عُمَرُ وَعَ.

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ میں اور حضور صلی اللہ علیہ وسلم غسل کرتے تھے ایک برتن سے جس میں ایک فرقہ (تقریباً آٹھ سیر) پانی آتا تھا۔

وَدَسُّوْهُ اللهُ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ أَنْاءٍ وَوَاحِدٍ وَهُوَ قَدْرُ الْفَرْقِ

## مرد اپنی عورت کے ساتھ ایک برتن سے غسل کر سکتا ہے

بَابُ ذِكْرِ اغْتِسَالِ الرَّجُلِ وَالْمَرْأَةِ مِنْ نِسَائِهِ مِنْ إِتَاءٍ وَوَاحِدٍ

۲۳۵- أَخْبَرَنَا سُؤدَيْ بْنُ نَصْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْمَةَ ح وَابْنِ أَبِي قَتَيْبَةَ عَنِ مَالِكٍ عَنِ هِشَامِ بْنِ عُمرُ وَعَ عَنْ أَبِيهِ.

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم اور ہم دونوں مل کر ایک برتن سے غسل کرتے تھے (یعنی دونوں اس میں سے چھو لیتے تھے) (ماخوذ ذال کر)

عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَغْتَسِلُ وَإِنَّا مِنْ إِتَاءٍ وَوَاحِدٍ نَعْتَرِفُ مِنْهُ جَمِيعًا.

۲۳۶- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ حَدَّثَنَا خَالِدٌ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ قَالَ حَدَّثَنِي عَبْدُ الرَّحْمَنِ ابْنُ الْقَاسِمِ قَالَ سَمِعْتُ الْقَاسِمَ يُحَدِّثُ.

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ میں اور حضور صلی اللہ علیہ وسلم دونوں غسل کرتے تھے جناب کا۔

عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ إِتَاءٍ وَوَاحِدٍ مِنَ الْجَنَابَةِ.

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ میں حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے برتن میں جھگڑتی تھی (یعنی میں بھی اس میں سے پانی لیتی تھی اور آپ بھی اس میں سے پانی لیتے تھے) تو میں چاہتی کہ میں لے لوں، آپ چاہتے تھے کہ میں لے لوں، کیونکہ میں اور آپ ایک ہی برتن سے غسل کرتے۔

قَالَتْ فَتَدْرَأِبْتَنِي أَنَا مِنْ رَسُوْلِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْإِتَاءِ أَغْتَسِلُ أَنَا وَهُوَ مِنْهُ.

فأ: یعنی سواہر طیل، اور اوپر کی روایتوں میں ہے کہ آپ حضرت صلی اللہ علیہ وسلم غسل کرنے تھے۔

پانچ کوک یعنی پانچ مد میں اور ایک روایت میں ہے کہ ایک صاع سے۔ پس ان سب روایتوں کے ملانے سے معلوم ہوا کہ غسل کرنے پانی کی کوئی حد تقریباً نہیں ہے بلکہ جتنے پانی میں طہارت ہو جائے اور سب بدن پر بہ جائے (وہ کافی ہے)۔

عنه ۱ الفرقی بقدم الفاء والياء مكياال يسع فيه ستة عشر طلاوهي اثنا عشر صاعا وثلاثة اضع عند اهل الحجاز وقيل الفرقى اقساوطا لقسط نصف صاع -

۲۳۸- أَخْبَرَنَا عَبْدُ وَبْنُ عَدِيٍّ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَىٰ قَالَ حَدَّثَنَا سَفِيَّانُ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَىٰ مَنصُورٌ

عَنْ إِزَاهِيَعٍ عَنِ الْأَسْوَدِ.

حضرت عائشہؓ کا کہنا تھا کہ میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو غسل کرتے دیکھا۔

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كُنْتُ أَعْتَسِلُ أَنَا وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ إِنَاءٍ وَوَاحِدٍ.

۲۳۹- أَخْبَرَنَا يَحْيَىٰ بْنُ مَرْسِيٍّ عَنْ سَفِيَّانَ عَنْ عَمْرِو بْنِ جَبْرِ بْنِ ذَيْبٍ.

حضرت عبد اللہ بن عباس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ مجھ سے میری خالہ میمونہؓ نے بیان کیا کہ وہ اور حضور صلی اللہ علیہ وسلم ایک برتن سے غسل کرتے تھے۔

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ أَخْبَرَنِي خَالَتِي مَيْمُونَةُ أَنَّمَا كُنْتُ تَغْتَسِلُ وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ إِنَاءٍ وَوَاحِدٍ.

۲۴۰- أَخْبَرَنَا سُؤَيْدُ بْنُ نَصْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ عَنْ سَعِيدِ بْنِ يَزِيدَ قَالَ سَمِعْتُ عَبْدَ الرَّحْمَنِ

ابْنَ هُرَيْرَةَ الْأَعْرَجِ يَقُولُ

ناظم سے روایت ہے جو مولیٰ تھا تم سلمہ رضی اللہ عنہا کا کہ تم سلمہ رضی اللہ عنہا سے کسی نے پوچھا کیا عورت مرد کے ساتھ غسل کرے انہوں نے کہا ہاں جب غسل کھتی ہو، تم دیکھو میں اور حضور صلی اللہ علیہ وسلم دونوں ایک کٹڑے سے غسل کرتے پہلے ہم اپنے ہاتھوں پر پانی ڈالتے، یہاں تک کہ ان کو صاف کرتے پھر ان پر پانی ڈالتے پھر ہاتھ پانی میں ڈال کر پانی نکالتے، عرج نے کہا کہ تم سلمہ رضی اللہ عنہا نے شرم گاہ کا ذکر نہیں کیا، نہ اس کی پرواہ کی۔

حَدَّثَنِي تَاعَمٌ مَوْلَىٰ أُمِّ سَكَمَةَ أَنَّ أُمَّ سَكَمَةَ سَلَّتْ أَنْتَسِلُ الْمَرْءُ مَعَ الرَّجُلِ قَالَتْ نَعَمْ إِذَا كَانَتْ كَيْسَةً رَأَيْتُنِي وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَغْتَسِلُ مِنْ مِرْكَنٍ وَوَاحِدٍ يُعْفَضُ عَلَيَّ أَيُّدِيهَا حَتَّىٰ تُنْقِئَ لَهَا شَرَّ نُفَيْضٍ عَلَيْهِمَا الْمَاءُ قَالَ الْأَعْرَجُ لَا تَذْكُرُ فَرَجًا وَرَأَيْتَ لَيْبًا.

جب کے نہانے سے جو پانی نیک ہے اس سے نہانا منع ہے۔

بَابُ ذِكْرِ النَّهْيِ عَنِ الْإِعْتَسَالِ بِفَضْلِ الْجَنَبِ

۲۴۱- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو عَوَانَةَ عَنْ دَاوُدَ الْأَدَوِيِّ.

حضرت حمید بن عبد الرحمن سے روایت ہے کہ میں ایک شخص سے ملا جو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی صحبت میں رہا تھا چار برس تک جیسے ابوہریرہؓ رضی اللہ عنہ رہے تھے اس نے کہا منع کیا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ہر روز گنگھی کرنے۔ بلکہ ایک دن بیچ کر ناہنتر ہے، اور جہاں پر نہانا ہو وہاں پیشاب کرنے سے اور منع کیا اس بات سے کہ غسل کرے مرد عورت کے غسل سے، بچے ہونے پانی سے یا عورت مرد کے بچے ہونے پانی سے، بلکہ دونوں ساتھ ہی پانی لیتے جائیں (لگ کر ایک ہی برتن ہو یہ بھی ٹھیک ہے، اور بطور ادب کے ہے۔)۔

عَنْ حَمِيدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ لَقِيتُ رَجُلًا صَحِبَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَمَا صَحِبَهُ أَبُو هُرَيْرَةَ أَرْبَعِ سِنِينَ قَالَ نَهَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ يَتَشَيْطَ أَحَدُنَا كُلَّ يَوْمٍ أَوْ يَبُولَ فِي مَغْتَسِلِهِ أَوْ يَغْتَسِلَ الرَّجُلُ بِفَضْلِ الْمَرْأَةِ أَوْ الْمَرْأَةُ بِفَضْلِ الرَّجُلِ وَلْيَعْتَرِفَا جَمِيعًا.

## بَابُ التَّحَنُّنِ فِي ذَلِكَ

## باب اس امر کی اجازت میں

۲۴۲- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ حَدَّادٍ أَنَّ شُعْبَةَ عَنْ عَاصِمِ بْنِ حَرْبٍ وَأَخْبَرَنَا سُوَيْدُ بْنُ نَصْرٍ أَنَّ أَبَا عَبْدِ اللَّهِ عَنِ عَاصِمِ بْنِ مَعَاذَةَ -

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے۔ میں اور حضور صلی اللہ علیہ وسلم دونوں ایک ہی برتن سے غسل کرتے تھے۔ آپ چاہتے تھے جلدی سے غسل کر لیں میں چاہتی تھی میں جلدی سے کر لوں تو آپ فرماتے تھے میرے لیے پانی چھوڑ دے اور میں کتنی تھی میرے لیے چھوڑ دیجیے۔ سوید کی روایت میں یہ ہے کہ آپ مجھ سے جلدی کرتے تھے اور میں آپ سے جلدی کرتی تھی تو میں کہنے لگتی تھی میرے لیے پانی چھوڑ دیجیے۔

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كُنْتُ اغْتَسِلُ أَنْبَاءَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ إِنَاءٍ وَاحِدٍ يَبْدَأُ بِرَأْسِي وَأُبَادِرُهُ حَتَّى يَقُولَ دَعِيَ لِي وَاقُولُ أَنَا دَعِيَ لِي قَالَ سُوَيْدٌ يَبْدَأُ بِرَأْسِي وَأُبَادِرُهُ فَاقُولُ دَعِيَ لِي دَعِيَ لِي -

## ایک کونڈے سے غسل کرنا

## بَابُ ذِكْرِ الْإِغْتِسَالِ فِي الْقَصْعَةِ

۲۴۳- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ حَدَّادٍ أَنَّ زَاهِدًا حَدَّثَنَا عَنْ ابْنِ أَبِي نَجِيحٍ عَنْ أَبِي نَجِيحٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مَجَاهِدٍ -

حضرت ام المومنین سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم اور آپ کی بی بی (بی) حضرت میمونہ رضی اللہ عنہا نے ایک کونڈے میں غسل کیا جس میں آٹے کا نشان تھا۔ اس حدیث سے معلوم ہوا کہ پاک شے پانی میں مل جانے سے کچھ ضرر نہیں ہے۔

عَنْ أُمِّ هَانِئَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اغْتَسَلَ هُوَ وَمَيْمُونَةُ مِنْ إِنَاءٍ وَاحِدٍ فِي قَصْعَةٍ فِيهَا أَشْرُ الْعَيْحِينَ -

جب عورت غسل کرے جنابت کا تو اپنے سر کی پھوٹیاں کھولنا ضرور نہیں ہے۔

## بَابُ إِذَا ذَكَرْتَ الرَّأْسَ لِقَضِّ ضَفَرٍ رَأْسِهِ عِنْدَ اغْتِسَالِهَا مِنَ الْجَنَابَةِ

۲۴۴- أَخْبَرَنَا سُلَيْمَانُ بْنُ مَنْصُورٍ عَنْ سَفْيَانَ بْنِ عُيُوبٍ بْنِ مُؤَمَّلٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي سَعِيدٍ عَنْ

حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے میں نے کہا حضور میں اپنے سر کی چوٹیاں مضبوط بنا دہتی ہوں کیا غسل جنابت کے

عَبْدِ اللَّهِ بْنِ رَافِعٍ -  
عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ زَوْجِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَتْ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنْ أَمْرًا أَشَدُّ

ولاصح مسلم میں ابن عباس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے غسل کیا میمونہ کے کچھ ہونے پانی سے۔

کے وقت ان کو کھولوں آپ نے فرمایا کھجے کافی سے سر پہنہ بن چلو ڈال  
لینا پانی کے (تاکہ پانی بالوں کی جڑوں میں پہنچ جائے) پھر سسک  
ہن پر پانی ڈالنا۔

صَفَرٌ رَأَيْتُ أَقَالَفُضْرًا كَمَا عِنْدَ عُسْدٍ كَمَا مِنْ الْجَنَابَةِ  
قَالَ لَيْتَا يَكْفِيكَ أَنْ تَحْتَجِّيَ عَلَيَّ رَأْسِكَ تِلْكَ حَتَّى تَأْتِيَ  
مِنْ مَاءٍ شَمَّ تَبِيضِينَ عَلَى جَسَدِكَ۔

بَابُ ذِكْرِ الْأَمْرِ بِذَلِكَ لِلْحَائِضِ

جب حالت عورت حج کا احرام باندھنا چاہے اور  
اس کے لیے غسل کرے تو چوٹی کھولنا ضروری ہے۔

عِنْدَ الْغُتْسَالِ لِلْأَحْرَامِ

۲۲۵۔ أَخْبَرَنَا يُونُسُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ أَنَّ ابْنَ شِهَابٍ وَهَيْثَمَ

ابْنَ عَمْرٍو وَعَاصِمُ بْنُ عَمْرِوَةَ -

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ حَدَّثَنِي رَسُولُ اللَّهِ

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَامَ حَجَّةِ الْوَدَاعِ  
فَأَهْلَكْتُ بِالْعُمْرَةِ فَقَدِمْتُ مَكَّةَ وَ  
أَنَا حَائِضٌ فَلَمَّا أَطَفْتُ بِالْبَيْتِ وَرَأَيْتُ  
الصُّغَاءَ وَالْأَمْرُورَةَ فَتَشَكَّوْتُ ذَلِكَ إِلَى  
رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ  
الْقُضَيْبِيُّ مَا أَسَّكَ وَامْتَشَيْطِي وَأَهْلِي  
بِالْحَجِّ وَدَعِي الْعُمْرَةَ فَفَعَلْتُ فَلَمَّا  
قَضَيْتُنَا الْحَجَّ أَمَّ سَلْبِي مَعَ عَبْدِ  
الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي بَكْرٍ إِلَى التَّنْعِيمِ  
فَاعْتَمَرْتُ فَقَالَ هَذِهِ مَكَاتُ  
عُمَرَةَ تَلِكِ -

بَابُ ذِكْرِ غَسْلِ الْجَنْبِ يَدَيْهِ قَبْلَ

أَنْ يَدْخُلَهَا الْإِنَاءَ

جنسی برتن میں ہاتھ ڈالنے سے پہلے اپنا ہاتھ دھولے

۲۲۶۔ أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ سَلِيمَانَ قَالَ حَدَّثَنَا حُسَيْنٌ عَنْ رَازِدَةَ قَالَ حَدَّثَنَا عَطَاءُ بْنُ

السَّائِبِ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو سَلَمَةَ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ حَدَّثَنِي

عَائِشَةُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ إِذَا اغْتَسَلَ مِنْ  
الْجَنَابَةِ وَضِعَ لَهُ الْإِنَاءُ فَيَصُبُّ عَلَى  
يَدَيْهِ قَبْلَ أَنْ يَدْخُلَهُمَا الْإِنَاءَ حَتَّى  
رَأَى غَسْلَ يَدَيْهِ أَدْخَلَ يَدَيْهِ الْيَمْنَى فِي

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ

علیہ وسلم جب غسل فرماتے جنابت کا تو آپ کے لیے برتن میں  
پانی رکھا جاتا، آپ اپنے دونوں ہاتھوں پر پانی ڈالتے، برتن  
میں ہاتھ ڈالنے سے پہلے، جب دونوں ہاتھوں کو دھو چکے تو  
دائیں ہاتھ کو برتن میں ڈالتے اور پانی لے کر بائیں ہاتھ سے اپنی

شرکاء کو دھوتے جب اس سے فارغ ہوتے تو دہانے ہاتھ سے پانی بائیں ہاتھ پر ڈالتے اور دونوں ہاتھوں کو دھوتے پھر کھلی کرتے اور ناک میں پانی ڈالتے تین بار پھر سر پر پانی ڈالتے تین بار پھر سر پر پانی ڈالتے دونوں ہتھیلیاں بھر کر تین بار پھر سر پر پانی بہاتے۔

« قَالَ أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ هَذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ مِنْ حَدِيثِ مَالِكٍ عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ وَكَرَهُ يَزِيدُ أَحَدًا إِلَّا أَشْهَبُ »

ہاتھوں کو کتنی مرتبہ دھوئے برتن میں داسے پہلے

۲۲۷- أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ سُلَيْمَانَ قَالَ حَدَّثَنَا يَزِيدُ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ عَطَاءِ بْنِ السَّائِبِ

حضرت ابو سلمہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے میں نے حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے کہا حضور صلی اللہ علیہ وسلم جنابت کا غسل کچھ کر کرتے تھے؟ انہوں نے کہا حضور صلی اللہ علیہ وسلم اپنے دونوں ہاتھوں پر تین بار پانی ڈالتے پھر شرکاء دھوتے، پھر دونوں ہاتھ دھوتے پھر کھلی کرتے اور ناک میں پانی ڈالتے پھر سر پر تین بار پانی ڈالتے پھر سر سے بدن پر پانی بہاتے۔

دونوں ہاتھ دھو کر بدن کی ناپاکی کو دور کرنا

۲۲۸- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ حَدَّثَنَا عَطَاءُ بْنُ السَّائِبِ قَالَ

حضرت ابو سلمہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے وہ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کے پاس گئیں اور ان سے پوچھا کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم جنابت کا غسل کیسے کرتے تھے؟ انہوں نے فرمایا آپ کے پاس ایک برتن آتا پانی کا، آپ اپنے دونوں ہاتھوں پر تین بار پانی ڈال کر ان کو دھوتے پھر دہانے ہاتھ سے بائیں پر پانی ڈال کر رازوں کو دھوتے اور شرکاء کو جہاں سناست معلوم ہوتی، پھر دونوں ہاتھ دھوتے اور کھلی کرتے اور ناک میں پانی ڈالتے اور سر پر تین بار پانی ڈالتے، پھر سر سے بدن پر پانی بہاتے۔

عَنْ أَبِي سَلَمَةَ قَالَتْ سَأَلْتُ عَائِشَةَ عَنْ غُسْلِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنَ الْجَنَابَةِ فَقَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُفْرِغُ عَلَى يَدَيْهِ ثَلَاثًا ثُمَّ يُغْسِلُ فَوْجَهُ ثُمَّ يُغْسِلُ يَدَيْهِ ثُمَّ يَمْضِيضُ وَيَسْتَنْشِقُ ثُمَّ يُفْرِغُ عَلَى رَأْسِهِ ثَلَاثًا ثُمَّ يُفِيضُ عَلَى سَائِرِ جَسَدِهِ

بَابُ إِتْرَاقِ الْجَنْبِ الْأَيْ عَنْ جَسَدِهِ بَعْدَ غَسْلِ يَدَيْهِ

## نپاکی کو دھو کر پھر دونوں ہاتھ دھوئے

۲۴۹۔ اَخْبَرَنَا اسْحَقُ بْنُ اِبْرَاهِيْمَ قَالَ حَدَّثَنَا عُمَرُ بْنُ عَبْدِ عَطَاءِ بْنِ السَّلْبِ عَنْ اَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ وَصَفَتْ عَائِشَةُ عَسَلَ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنَ الْجَنَابَةِ قَالَتْ كَانَ يُغْسِلُ يَدَهُ لَدُنَّا ثُمَّ يُفِيضُ بِيَدِهِ اَيْمِيْنِي عَلَيَّ اَلْيَسْرَى فَيُغْسِلُ تَمْرَجَةً وَمَا اَصَابَهُ قَالَ عُمَرُ وَلَا اَعْلَمُهُ اِلَّا قَالَ يُفِيضُ بِيَدِهِ اَلْيَسْرَى عَلَيَّ اَلْيَسْرَى تَلَتْ مَرَاتٍ ثُمَّ يَتَمَسَّصُ تَلْنًا وَيَسْتَنْشِقُ تَلْنًا وَيُغْسِلُ وَجْهَهُ ثُمَّ تَلْنًا ثُمَّ يُفِيضُ عَلَيَّ اَلْيَسْرَى تَلْنًا ثُمَّ يَصُبُّ عَلَيْهِ الْمَاءَ.

حضرت ابو سلمہ بن عبد الرحمن رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے غسل جنابت کا حال بیان کیا تو کہا پہلے آپ اپنا ہاتھ تین بار دھوتے، پھر دانتے ہاتھ سے پانی ڈالتے ہاتھیں ہاتھ پر اور تھر مگاہ دھوتے اور جو اس میں لگا ہوتا۔ عمر بن عبد رضى اللہ عنہ نے کہا میں سمجھتا ہوں عطاء رضی اللہ عنہ نے یوں کہا پھر دانتے ہاتھ سے بائیں پر پانی ڈالتے تین بار پھر کئی کرتے تین بار اور ناک میں پانی ڈالتے تین بار پھر سارے بدن پر پانی بہاتے۔ و۔

## غسل سے پہلے وضو کرنا

۲۵۰۔ اَخْبَرَنَا قَتِيْبَةُ عَنْ مَالِكِ عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ عَنْ اَبِيهِ عَنِ عَائِشَةَ اَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ اِذَا اَعْتَسَلَ مِنَ الْجَنَابَةِ بَدَا فَيُغْسِلُ يَدَيْهِ ثُمَّ تَمْرَجًا كَمَا يَتَمَسَّصُ اَللصُّلُوْةُ ثُمَّ يَدْخُلُ اَصَابِعُهُ الْمَاءَ فَيُخَلِّلُ بِهَا اَصْوُلَ شَعْرِهِ ثُمَّ يَصُبُّ عَلَيَّ اَلْيَسْرَى تَلْتًا عَرَفَ ثُمَّ يُفِيضُ الْمَاءَ عَلَيَّ جَسَدِهِ كُلِّهِ

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم جب غسل جنابت کرتے تو پہلے دونوں ہاتھ دھوتے، پھر وضو کرتے جیسے نازکے لیے وضو کرتے ہیں، پھر انگلیاں پانی میں ڈال کر اپنے بالوں کی جڑوں کا خلال کرتے، پھر سر پر تین چوتھ ڈالتے، پھر سارے بدن پر پانی بہاتے۔

## جنب اپنے سر کے بالوں میں خلال کرے

۲۵۱۔ اَخْبَرَنَا عُمَرُ وَبْنُ عَلِيٍّ قَالَا اَنْبَاْنَا اَيْحِيٰى قَالَ اَنْبَاْنَا هِشَامُ بْنُ عُرْوَةَ قَالَ حَدَّثَنِيْ اَبِي قَالٍ حَدَّثَنِيْ عَائِشَةُ عَنْ غَسَلِ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ مِنَ الْجَنَابَةِ اِنَّهُ كَانَ يُغْسِلُ يَدَيْهِ وَيَتَوَضَّأُ وَيُخَلِّلُ رَاسَهُ حَتَّى يَصِلَ اِلَى شَعْرِهِ ثُمَّ يُفْرِغُ عَلَيَّ سَائِرِ جَسَدِهِ

حضرت عمرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ مجھ سے حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا غسل جنابت بیان کیا اس طرح کہ پہلے دونوں ہاتھ دھوئے اور وضو کرے اور خلال کرے سر میں تاکہ پانی بالوں میں پہنچے پھر سارے بدن پر پانی بہائے۔

۲۵۲۔ اَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللهِ بْنِ يَزِيْدٍ قَالَ حَدَّثَنَا سُهَيْبُ بْنُ عُرْوَةَ عَنْ اَبِيهِ

و۔ اس روایت سے اور لوہر کی روایت سے یہ بات ثابت ہوئی کہ ہاتھ دوبار دھونے ایک تو شروع میں دوسرے نجاست مٹانے کے بعد۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم پہلے ذکر کرتے تھے سر کو پھر تین مرتبہ چلو پھر پانی ڈالتے سر پر۔

عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَشْرِبُ رَأْسَهُ ثُمَّ يَجْعَلِي عَلَيْهِ ثَلَاثًا.

یا ایہ ذکری ما یکفی الجنب من إفاضة الماء علی رأسه جنب کو کتنا پانی بہانا کافی ہے؟

۲۵۳- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو الْأَحْوَصِ عَنْ أَبِي اسْحَقَ عَنْ سَيْدِمَانَ بْنِ حَمْرَةَ.

حضرت جبیر بن مطعم رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ لوگوں نے بحث کی غسل میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے سامنے کسی نے کہا میں اس طرح غسل کرتا ہوں آپ نے فرمایا میں تو اپنے سر پر تین لپ ڈالتا ہوں۔

عَنْ جُبَيْرِ بْنِ مَطْعَمٍ قَالَ تَمَارَدُوا فِي الْغُسْلِ عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ بَعْضُ الْقَوْمِ إِنْ لَمْ يَغْسِلْ كَذَا وَكَذَا فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنْ أَمِنَّا فَأَوْضِعْ عَلَى رَأْسِي ثَلَاثَ لَفِيفٍ.

حیض سے پاک ہو کر کیونکر غسل کرے؟

بَابُ ذِكْرِ الْعَمَلِ فِي الْغُسْلِ مِنَ الْحَيْضِ

۲۵۴- أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ عَوْفٍ مَنصُورٍ وَهُوَ ابْنُ صَرَفِيَّةَ عَنْ أُمِّهِ.

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ ایک عورت (اسماء بنت مشکم) نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم حیض سے کیونکر غسل کرنا چاہیے آپ نے بتلایا کہ اس طرح غسل کرنا چاہیے پھر فرمایا کہ (غسل کے بعد) ایک ٹکڑے (کپڑے یا روئی یا اون کا) جس میں مشک لگی ہو اور اس سے طہارت کردہ عورت بولی میں کیونکر اس سے طہارت کروں آپ نے اپنے منہ پر (ماٹھ کی آڑ کر لی (شرم سے) اور فرمایا (تجبت سے) سبحان اللہ طہارت کر اس سے حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے کہا میں نے اس عورت کو چھڑ کر کھینچا اور پکے سے (کہا خون کے مقام پر اس کو رکھ۔ و۔

عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ امْرَأَةً سَأَلَتِ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ غُسْلِهَا مِنَ الْحَيْضِ فَأَخْبَرَهَا كَيْفَ تَغْتَسِلُ ثُمَّ قَالَ خُذِي فِرْصَةً مِنْ مَسِكَ فَتَطَهَّرِي بِهَا فَتَأْتِي وَكَيْفَ أَتَطَهَّرُ بِهَا فَاسْتَكْرَكَ كَذَا اشْرَقَ قَالَ سَبَّحَانَ اللَّهِ تَطَهَّرِي بِهَا قَالَتْ عَائِشَةُ فَعَدَّ بَتِ السَّمَاءَ وَفَلَّتْ تَكْبِيعِينَ بِهَا اشْرَقَ السَّمَاءَ.

غسل کے بعد وضو کی حاجت نہیں

بَابُ تَرْكِ الْوُضُوءِ مِنْ بَعْدِ الْغُسْلِ

۲۵۵- أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَثْمَانَ بْنِ حَكِيمٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبِي أَنبَأَنَا الْحَسَنُ وَهُوَ ابْنُ صَالِحٍ عَنْ أَبِي اسْحَقَ وَحَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ عِلْفٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ قَالَ حَدَّثَنَا قَبْرِيذُ عَنْ أَبِي

و: یعنی شرکاء میں اس کپڑے کو رکھنا کہ بدبو نفع ہو اور خوشبو پیدا ہو ایہ حکم بطریق انتخاب کے ہے ہر عورت کے لیے جو پاک ہو حیض یا نفاس سے کہ بعد غسل کے ایسا کرے اور جو مشک نہ لے تو اور خوشبو استعمال کرے۔



اسْحَنَ عَنِ الْأَسْوَدِ -

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا يَتَوَضَّأُ بَعْدَ الْغُسْلِ

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم وضو نہیں کرتے تھے غسل کے بعد۔

بَابُ الْغُسْلِ الرَّجُلِ فِي غَيْرِ الْمَكَانِ

جہاں غسل کرے وہاں سے ہٹ کر اور جگہ پاؤں دھوے۔

الَّذِي يَغْتَسِلُ فِيهِ

۲۵۶ - أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ حَجْرٍ قَالَ أَنْبَأَنَا عِيسَى عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ سَالِمٍ عَنْ كُرَيْبٍ عَنِ

ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ حَدَّثَنِي خَالَتِي -

مَيْمُونَةَ قَالَتْ أَدْنَيْتُ لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ غُسْلَهُ مِنَ الْجَنَابَةِ فَعَسَلَ كَثِيرَةً مَوْتَبِينَ أَوْ ثَلَاثَ أَشْهُ أَدْخَلَ يَدَيْهِ فِي الْإِنَاءِ فَأَفْرَعَهَا عَلَيَّ فَرَجِحُهُ ثُمَّ غَسَلَهُ بِشِمَالِهِ الْأَرْضَ حَتَّى قَدَّ لَكَهَا دَكُّ الْإِنْدِيِّ إِذْ أَشْتَمُ تَوَضَّأُ وَضُوءَهُ بِالْمَضَاوِ ثُمَّ أَفْرَعَهُ عَلَيَّ دَانِسَةً ثَلَاثَ حَتَيَاتٍ مِلًّا لِقَفِيهِ ثُمَّ غَسَلَ سَائِرَ جَسَدِهِ ثُمَّ تَخَيَّ عَنْ تَقَابِيمِ فَعَسَلَ رِجْلَيْهِ قَالَتْ ثُمَّ آتَيْتُهُ بِالْمِنْدِيلِ حَرَّةً ۴ -

حضرت ميمونہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے میں نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے لیے غسل جنابت کے واسطے پانی رکھا آپ نے دونوں ہاتھوں کو دو بار یا تین بار دھویا پھر داہنا ہاتھ برتن میں ڈال کر پانی لیا، اپنی شمرگاہ پر پانی بہایا، پھر شمرگاہ کو دھویا بائیں ہاتھ سے بعد اس کے بائیں ہاتھ کو زمین پر مارا اور خوب زور سے رگڑا، پھر وضو کیا جیسے نماز کے لیے وضو کرتے ہیں پھر دونوں چلو بھر بھر کر تین بار پانی سر پر ڈالا، پھر سارے بدن کو دھویا۔ پھر اس جگہ سے سرک گئے اور دونوں پاؤں دھوئے۔ ميمونہ رضی اللہ عنہا نے کہا پھر میں کپڑا لائی پانی پونچھنے کا آپ نے اس کو نہیں لیا۔

غسل کے بعد کپڑے نہ پونچھنا

بَابُ تَرْكِ الْمِنْدِيلِ بَعْدَ الْغُسْلِ

۲۵۷ - أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى بْنِ أَيُّوبَ بْنِ إِسْرَاهِيْمَةَ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ إِدْرِيسَ

عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ سَالِمٍ عَنْ كُرَيْبٍ -

حضرت عبد اللہ ابن عباس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے غسل کیا تو آپ کے پاس کپڑا لائے بدن پونچھنے کو، آپ نے اس کو نہیں لیا اور پانی جھکنے لگے۔

عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَخْتَسَلَ فَأَتَى بِمِنْدِيلٍ فَلَمْ يَمْسَهُ وَجَعَلَ يَقُولُ بِالْمَاءِ لَهْكَذَا -

ول: نووی نے کہا کہ ہمارے علماء نے اختلاف کیا ہے کہ وضو اور غسل کے بعد بدن کا پونچھنا کیسا ہے؛ سب میں مشہور یہ قول ہے کہ نہ پونچھنا مستحب ہے اور یہ نہیں کہہ سکتے کہ پونچھنا مکروہ ہے۔ دوسرا قول یہ ہے کہ پونچھنا مکروہ ہے، تیسرا یہ کہ مباح ہے اس کا کرنا یا نہ کرنا برابر ہے۔ چوتھا قول یہ ہے کہ مستحب ہے کیونکہ پونچھنے سے بدن صاف ہو جاتا ہے میل وغیرہ سے۔ پانچویں یہ کہ مکروہ ہے اگر ہی میں نہ جائز ہے میں۔ اور صحابہ رضی اللہ عنہم کے اس میں تین اقوال ہیں۔ ایک تو یہ کہ پونچھنے میں کچھ قباحت نہیں ہے وضو

بَابُ وُضُوءِ الْجُنُبِ إِذَا أَرَادَ أَنْ يَأْكُلَ جُنُبِي جَبَّ كَهَانَ جَابِ هِيَ (اور غسل کا موقع نہ ہو تو وضو کر لے

۲۵۸- أَخْبَرَنَا حُمَيْدُ بْنُ مَسْعَدَةَ عَنْ سُهَيْبَانَ بْنِ حَبِيبٍ عَنْ شُعْبَةَ ح وَحَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى وَعَبْدُ الرَّحْمَنِ عَنْ شُعْبَةَ عَنِ الْحَكِيمِ عَنِ ابْنِ أَبِي هَيْمَةَ عَنِ الْأَسْوَدِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَضَرَتْ مَا تُشْرِيهِ اللَّهُ عَنْهَا مِنْ رَوَايَاتٍ هِيَ كَمَا رَوَى اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَالَاتِ جَنَابَتِ فِي جَبَّ كَهَانَ يَأْسُونَ كَمَا قَصَدَ فَرَمَاتِ تَوْضُوهُ وَهُوَ جُنُبٌ تَوْضُوًّا أَرَادَ عَمْرُو بْنُ حَمِيْدٍ تَوْضُوًّا كَالصَّلَاةِ.

بَابُ اِقْتِصَارِ الْجُنُبِ عَلَى غَسْلِ

يَدَيْهِ إِذَا أَرَادَ أَنْ يَأْكُلَ لے تو بھی کافی ہے۔

۲۵۹- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ بْنِ مُحَمَّدٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الْمُبَارَكِ عَنْ يُونُسَ عَنِ الرَّهْزِيِّ عَنْ أَبِي سَكَمَةَ

عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا أَرَادَ أَنْ يَأْكُلَ وَهُوَ جُنُبٌ تَوْضُوًّا وَإِذَا أَرَادَ أَنْ يَأْكُلَ غَسَلَ يَدَيْهِ حَضَرَتْ عَائِشَةُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا مِنْ رَوَايَاتٍ هِيَ كَمَا رَوَى اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَالَاتِ جَنَابَتِ فِي سُونِ كَمَا قَصَدَ فَرَمَاتِ تَوْضُوهُ كَرِيْتِے اور جو کھانے کا قصد فرماتے تو دونوں ہاتھ دھو لیتے۔

بَابُ اِقْتِصَارِ الْجُنُبِ عَلَى غَسْلِ يَدَيْهِ جُنُبٌ جَبَّ كَهَانَ يَأْسُونَ كَمَا قَصَدَ كَرِيے تو فقط

بَابُ إِذَا أَرَادَ أَنْ يَأْكُلَ أَوْ يَشْرَبَ ہاتھ دھولینا ہی کافی ہے۔

۲۶۰- أَخْبَرَنَا سُوَيْدُ بْنُ نَصْرٍ قَالَ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ عَنْ يُونُسَ عَنِ الرَّهْزِيِّ عَنْ أَبِي سَكَمَةَ أَنَّ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى حَضَرَتْ عَائِشَةُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا مِنْ رَوَايَاتٍ هِيَ كَمَا رَوَى اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَالَاتِ جَنَابَتِ فِي سُونِ كَمَا قَصَدَ فَرَمَاتِ تَوْضُوهُ كَرِيْتِے اور جو کھانے کا قصد فرماتے تو دونوں ہاتھ دھو لیتے۔

کے بعد پھر غسل کے بعد یہی مذہب ہے انس بن مالک اور سفیان ثوری کا۔ دوسرے یہ کہ مکروہ ہے دونوں کے بعد اور یہ ابن عمر اور ابن ابی لیلیٰ کا قول ہے۔ تیسرے یہ کہ مکروہ ہے وضو کے بعد نہ غسل کے بعد اور یہ ابن عباس رضی اللہ عنہ کا قول ہے اور نہ پونچھنے میں ایک یہ حدیث ہے اور ایک دوسری صحیح حدیث ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم غسل کر کے نکلے اور آپ صلی اللہ علیہ وسلم کے سر سے پانی ٹپک رہا تھا لیکن پونچھنا بدن کا تو نقل کیلئے ہے اس کو ایک جماعت صحابہ نے لیکن سندیں ان کی ضعیف ہیں ترمذی نے کہا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے اس باب میں کچھ صحیح نہیں ہے۔ اب رہا پانی کا پانی جھٹکنا بدن سے تو یہ اس حدیث سے ثابت ہے۔ اور بعضوں نے اس کو مکروہ کہا مگر وہ صحیح نہیں ہے بلکہ صحیح اس کی اباحت ہے۔

علیہ وسلم جب حالت جنابت میں سونے کا قصد کرتے تو وضو کر لیتے اور جو کھانے یا پینے کا ارادہ کرتے تو دونوں ہاتھ دھو لیتے پھر کھاتے پیتے۔

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا أَرَادَ أَنْ يَتَنَاوَمَ وَهُوَ جُنُبٌ تَوَضَّأَ وَإِذَا أَرَادَ أَنْ يَأْكُلَ أَوْ يَشْرَبَ قَالَتْ عَمَلٌ يَدْنِيهِ ثُمَّ يَأْكُلُ أَوْ يَشْرَبُ .

جب جس نے ارادہ کرے (اور غسل کاموں نہ ہو) تو وضو کر لے۔

بَابُ وُضُوءِ الْجُنُبِ إِذَا أَرَادَ أَنْ يَتَنَاوَمَ

۲۶۱- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنِ ابْنِ سَهَابٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ

ابْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم جب سونے کا ارادہ کرتے اور جنب ہوتے تو وضو کر لیتے جیسے نماز کے لیے وضو کرتے سونے سے پہلے۔

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ إِذَا أَرَادَ أَنْ يَتَنَاوَمَ وَهُوَ جُنُبٌ تَوَضَّأَ وَضُوءَهُ لِلصَّلَاةِ قَبْلَ أَنْ يَتَنَاوَمَ .

۲۶۲- أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ أَخْبَرَنِي نَافِعٌ

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے کہا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کیا ہم میں سے کوئی سو سکتا ہے حالت جنابت میں؟ آپ نے فرمایا ہاں جب وضو کرے

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ قَالَ قَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَيُّنَا مِمَّنْ إِذَا تَوَضَّأَ أَحَدُنَا وَهُوَ جُنُبٌ؟ قَالَ إِذَا

جنبی جس نے ارادہ کرے تو وضو کرے اور اپنی شرمگاہ کو دھو لے۔

بَابُ وُضُوءِ الْجُنُبِ وَغَسَلِ ذَكَرِهِ

إِذَا أَرَادَ أَنْ يَتَنَاوَمَ

۲۶۳- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ مَالِكٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ دِينَارٍ

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے بیان کیا کہ مجھ کو جنابت ہوتی ہے رات کو اور اس وقت نہانے کا موقع نہیں ہوتا، آپ نے فرمایا وضو کرے اور ذکر دھو ڈال پھر سونے!

عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ ذَكَرَ عُمَرُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ يُصِيبُهُ الْجَنَابَةُ مِنَ اللَّيْلِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَوَضَّأْ وَغَسِلِ ذَكَرَكَ ثُمَّ نَمْ .

جنبی جس نے وضو نہ کرے تو کیا ہوگا؟

بَابُ فِي الْجُنُبِ إِذَا لَمْ يَتَوَضَّأْ

۲۶۴- أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ عَبْدِ الْمَلِكِ قَالَ أَنْبَأَنَا شُعْبَةُ

ح وَأَنْبَأَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى عَنْ شُعْبَةَ وَاللَّفْظُ لَهُ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ مَدْرِيَةَ عَنْ أَبِي رُوَيْدَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ نُجَيْمٍ عَنْ أَبِي بَرِيَةَ عَنْ عَلِيٍّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

حضرت علی رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا تَدْخُلُ الْمَلَأِيكَةُ بَيْتًا فِيهِ  
صُورَةٌ وَلَا ذَا وَلَا كَلْبٌ وَلَا جُنُبٌ.

بَابُ فِي الْجُنُبِ إِذَا أَرَادَ أَنْ يَعُودَ

۲۶۵- أَخْبَرَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ حُرَيْثٍ قَالَ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ عَاصِمٍ عَنْ أَبِي الْمُنْتَوَكِلِ  
عَنْ أَبِي سَعِيدٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَالِاهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا أَرَادَ أَحَدُكُمْ أَنْ  
يَعُودَ تَرَضَّأًا.

بَابُ إِتْيَانِ النِّسَاءِ قَبْلَ احْتِثَاءِ الْغُضْلِ

۲۶۶- أَخْبَرَنَا إِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَبِعُقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَاللَّفْظُ لَا سَلْحَ قَالَ أَحَدُنَا إِنَّمَا يَحْتَلِ  
الْبَنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ الطَّنْبَلِيِّ

عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ طَافَ عَلَى نِسَائِهِ فِي كَيْدِهِ  
يَغْتَسِلُ وَوَاحِدٍ.

۲۶۷- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عُبَيْدٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الْمُبَارَكِ قَالَ قَالَ أَنبَاءَنَا مَعْمَرٌ عَنْ قَتَادَةَ  
عَنْ أَنَسِ بْنِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَالِاهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَطُوفُ عَلَى نِسَائِهِ فِي غُضْلِ وَاحِدٍ.

بَابُ حَجَبِ الْجُنُبِ مِنْ قِرَاءَةِ الْقُرْآنِ

۲۶۸- أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ قَالَ أَنبَأَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ ثَعْلَبَةَ عَنْ عَبْدِ وَابْنِ مُرَّةَ  
عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَلَمَةَ قَالَ أَتَيْتُ عَلِيًّا أَنَا  
وَرَجُلَانِ وَقَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ يُخْرِجُهُ مِنَ الْحَلَاءِ فَيَقْرَأُ الْقُرْآنَ وَيَأْتِي  
مَعَنَا الْحَخْمَ وَكَمْ يَكُنْ يَحْجُبُهُ عَنِ الْقُرْآنِ  
ثَلَاثًا كَيْسَ الْجَنَابَةِ.

۲۶۹- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَحْمَدَ أَبُو يُونُسَ عَنِ الصَّحْبِيِّ كَلَى فِي الرَّاقِيِّ قَالَ حَدَّثَنَا عَيْسَى بْنُ يُونُسَ قَالَ

وسلم نے فرمایا کہ فرشتے اس گھر میں نہیں جاتے جس میں صورت ہر ایک کا  
یا جنبی ہو (مراہمت کے فرشتے ہیں)

اگر جنبی دوبارہ جماع کا قصد کرے تو کیا کرے

۲۶۵- أَخْبَرَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ حُرَيْثٍ قَالَ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ عَاصِمٍ عَنْ أَبِي الْمُنْتَوَكِلِ

حضرت ابو سعید رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ  
وسلم نے فرمایا جب تم میں سے کوئی قصد کرے دوبارہ جماع کرنے  
کا (اور وہ جنب ہو) تو وضو کر لے!

کئی عورتوں سے جماع کرنا ایک ہی غسل سے

۲۶۶- أَخْبَرَنَا إِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَبِعُقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَاللَّفْظُ لَا سَلْحَ قَالَ أَحَدُنَا إِنَّمَا يَحْتَلِ  
الْبَنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ الطَّنْبَلِيِّ

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ ایک  
رات حضور صلی اللہ علیہ وسلم اپنی عورتوں کے پاس گئے ایک ہی غسل  
سے (یعنی سب سے صحبت کی اور پھر اخیر میں غسل کر لیا۔)

۲۶۷- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عُبَيْدٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الْمُبَارَكِ قَالَ قَالَ أَنبَاءَنَا مَعْمَرٌ عَنْ قَتَادَةَ  
عَنْ أَنَسِ بْنِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَالِاهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَطُوفُ عَلَى نِسَائِهِ فِي غُضْلِ وَاحِدٍ.

بَابُ حَجَبِ الْجُنُبِ مِنْ قِرَاءَةِ الْقُرْآنِ

۲۶۸- أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ قَالَ أَنبَأَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ ثَعْلَبَةَ عَنْ عَبْدِ وَابْنِ مُرَّةَ  
عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَلَمَةَ قَالَ أَتَيْتُ عَلِيًّا أَنَا  
وَرَجُلَانِ وَقَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ يُخْرِجُهُ مِنَ الْحَلَاءِ فَيَقْرَأُ الْقُرْآنَ وَيَأْتِي  
مَعَنَا الْحَخْمَ وَكَمْ يَكُنْ يَحْجُبُهُ عَنِ الْقُرْآنِ  
ثَلَاثًا كَيْسَ الْجَنَابَةِ.

۲۶۹- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَحْمَدَ أَبُو يُونُسَ عَنِ الصَّحْبِيِّ كَلَى فِي الرَّاقِيِّ قَالَ حَدَّثَنَا عَيْسَى بْنُ يُونُسَ قَالَ

۵۔ سلمہ کبیر الام المرادی الکوفی ۲۲ تقریب قال فی المنی سلمہ کلمہ فیہا یعنی فی الصحیحین ہذا فیہ الصحیحین لفتح الام الامرا بن سلمہ امام زمرہ ہو سلمہ قبیلۃ ۱۲

حَدَّثَنَا الْكَعْبِيُّ عَنْ عُمَرَ بْنِ مَرْثَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَكَنَةَ .

عَنْ عَلِيٍّ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَمُرُّ الْقُرْآنَ عَلَى كُلِّ حَالٍ لَيْسَ لِحَبَابَةٍ .

حضرت علی رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم قرآن پڑھا کرتے ہر وقت اور ہر حالت میں رسول کے جنابت کے

جنب کے ساتھ بیٹھنا اور اسکو چھونا کیسا ہے؟

بَابُ مَهَابَةِ الْجَنْبِ وَمَجَالَسَتِهِ

۲۴۰ - أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَخْبَرَنَا جَرِيرٌ عَنِ الشَّيْبَانِيِّ عَنْ أَبِي مُرَّةَ .

عَنْ حَذِيفَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا لَقِيَ الرَّجُلَ مِنْ أَصْحَابِهِ مَسَحَهُ وَدَعَا لَهُ قَالَ هَذَا آيَةُ يَوْمًا بُكْرَةٌ فَحَدَّثْتُ عَنْهُ آيَتَهُ حِينَ ارْتَفَعَ التَّهَامُ فَقَالَ إِنِّي رَأَيْتُكَ فَحَدَّثْتُ عَنِّي فَقُلْتَ إِنِّي كُنْتُ جَنْبًا فَحَدَّثْتِي أَنْ تَمَسَّنِي فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ الْمُسْلِمَ لَا يَنْجَسُ

حضرت حذیفہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم کی عادت یہ تھی کہ جب کسی اپنے صحابی سے ملتے تو اس پر ہاتھ پھیرتے اور اس کے لیے دعا کرتے۔ ایک روز صبح کو میں نے آپ کو دیکھا تو میں نے کہا پھر دن چڑھے میں آپ کے پاس آیا آپ نے فرمایا میں نے تجھے دیکھا تو اٹک ہو کر چلا گیا میں نے عرض کیا حضور صلی اللہ علیہ وسلم! میں جنب تھا، سو میں ڈر کہیں آپ مجھے چھو نہ لیں۔ آپ نے فرمایا مسلمان ناپاک نہیں ہوتا جنابت سے کیونکہ جنابت ایک نجاستِ کھلی ہے اور مسلمان کی طہارت حقیقی ہے۔ البتہ اگر نجاست حقیقی لگی ہو اس کی وجہ سے ناپاک ہو جائے گا مگر اپنی ذات سے پاک رہے گا۔

۲۴۱ - أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ أَخْبَرَنَا يَحْيَى قَالَ حَدَّثَنَا مِسْعَرٌ قَالَ حَدَّثَنَا ثَعْلَبَةُ وَأَصْلُهُ

عَنْ أَبِي وَائِلٍ عَنْ حَذِيفَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَقِيَهِ وَهُوَ جَنْبٌ فَأَهْوَى إِلَيْهِ فَقُلْتُ إِنِّي جَنْبٌ فَقَالَ إِنَّ الْمُسْلِمَ لَا يَنْجَسُ .

حضرت عبد اللہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم مجھ کو ملے اور میں جنب تھا آپ میری طرف جھکے میں نے عرض کیا کہ میں جنب ہوں۔ آپ نے فرمایا مسلمان ناپاک نہیں ہوتا۔

۲۴۲ - أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ مَسْعَدَةَ قَالَ حَدَّثَنَا دِينَشَرٌ وَهُوَ ابْنُ الْمُعْتَمَلِ قَالَ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ حَنِيدٍ عَنْ

بَكْرِ عَنْ أَبِي سَرِيعَةَ . عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَقِيَهِ فِي طَرِيقٍ مِنَ طَرِيقِ الْمَدِينَةِ وَهُوَ جَنْبٌ فَاسْتَلَّ عَنْهُ فَأَغْتَسَلَ فَنَسَنَدَهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَيْهِ وَأَلِيمًا وَسَأَمَهُ فَلَمَّا جَاءَ قَالَ أَيْنَ كُنْتَ يَا أَبَاهُ بَرَّةُ قَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّكَ لَقَيْتَنِي وَإِنِّي جَنْبٌ فَكَرِهْتُمْ أَنْ أَجَالِسَكَ حَتَّى أَغْتَسِلَ فَقَالَ سُبْحَانَ اللَّهِ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم مدینہ کے ایک راستے میں ان سے ملے اور وہ جنب تھے تو چھپ کر نکل گئے اور غسل کیا حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے ان کو دیکھا تو نہ پایا، جب لوٹ کر آئے پوچھا تو کہاں تھا اسے ابو ہریرہ! وہ بولے حضور جب آپ مجھ سے ملے تھے تو میں جنب تھا، مجھے برا معلوم ہوا آپ کے پاس بیٹھنا جب تک غسل نہ کر لوں۔ آپ نے

فرمایا سبحان اللہ میں ناپاک نہیں ہوتا۔

إِنَّ الْمُؤْمِنَ لَا يَجُوسُ

حائضہ عورت سے کام لینا کیسا ہے؟

بَابُ اسْتِخْدَامِ الْحَائِضِ

۲۴۳- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ عَنْ يَزِيدَ بْنِ كَيْسَانَ قَالَ

حَدَّثَنِي أَبُو حَازِمٍ

قَالَ قَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ بَيْنَمَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الْمَسْجِدِ إِذْ قَالَ يَا عَائِشَةُ تَأْوِيلِي فِي النَّوْبِ فَقَالَتْ إِنِّي لَأَصِلِي قَالَ إِتَمَّ لَيْسَ فِي يَدِكَ فَتَنَاوَلْتَهُ .

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم مسجد میں بیٹھے ہوئے تھے آپ نے فرمایا اے عائشہ مجھ کو کپڑا اٹھا دے وہ بولیں میں نماز نہیں پڑھتی (یہ کہنا ہے حیض آنے سے) آپ نے فرمایا وہ تیرے ہاتھ میں نہیں دھرا پھر انھوں نے کپڑا اٹھا دیا یعنی حیض آنے سے سارا بدن نہیں نجس ہو جا بلکہ کہ نہ کسی چیز میں ہاتھ لگا سکے نہ کوئی کام کر سکے۔

۲۴۴- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ عُبَيْدَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ ح وَأَخْبَرَنَا اسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ

حَدَّثَنَا جَرِيرٌ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ ثَابِتِ بْنِ عُبَيْدٍ عَنِ الْقَاسِمِ بْنِ مُحَمَّدٍ

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا مسجد میں سے مجھے بوری اٹھا دے میں نے کہا میں حائضہ ہوں آپ نے فرمایا تیرا حیض تیرے ہاتھ میں ٹھوڑی رکھا ہے۔ و۔

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَأْوِيلِي فِي النَّوْبِ مَنْ أَلْمَسَ حَائِضًا فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَيْسَتْ حَيْضُكَ فِي يَدِكَ .

۲۴۵- " أَخْبَرَنَا اسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو مَعَاذٍ عَنِ الْأَعْمَشِ بِهَذَا الْإِسْنَادِ مِثْلَهُ "

حائضہ عورت مسجد میں بوری اٹھانے کیسا ہے؟

بَابُ بَسْطِ الْحَائِضِ الْخُمْرَةِ فِي الْمَسْجِدِ

۲۴۶- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَنْصُورٍ عَنْ سُفْيَانَ عَنْ مَسْرُودٍ عَنْ أَبِيهِ

حضرت میمونہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم اپنا سر ہم میں سے کسی کی گرد میں رکھ کر قرآن پڑھا کرتے اور وہ عورت حائضہ ہوتی اور ہم میں سے کوئی اٹھ کر مسجد میں بوری اٹھا دیتی اور وہ حائضہ ہوتی یعنی باہر سے کٹری ہو کر ہاتھ بڑھا کر بویا بچھا دیتی۔

أَنَّ مَيْمُونَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَضَعُ رَأْسَهُ فِي حَجَرٍ أَحَدًا نَأْفِتُوا الْقُرْآنَ وَهِيَ حَائِضٌ وَتَقُومُ أَحَدًا نَأْفِتُوا الْخُمْرَةَ إِلَى الْمَسْجِدِ تَبْسُطُهَا وَهِيَ حَائِضٌ .

و۔ مطلب یہ ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم مسجد میں تھے اور حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا اپنے حجر سے میں تھیں۔ آپ نے بوری اٹھا کر حضور

عائشہ رضی اللہ عنہا نے خیال کیا کہ حالت حیض میں اپنا ہاتھ مسجد میں بویا بچھاؤں، آپ نے فرمایا کہ ہاتھ کر دیکھ کچھ نجاست نہیں سمجھو کہ حیض ہاتھ میں نہیں دھرا ہے۔ اس حدیث سے معلوم ہوا کہ حائضہ کو ہاتھ بڑھا کر مسجد میں کوئی چیز رکھ دینا یا مسجد سے کوئی چیز لے لینا درست ہے۔

کوئی شخص اپنی بی بی کی گود میں سر رکھ کر قرآن پڑھتا ہے  
پڑھے اور وہ حائضہ ہو تو کیسا ہے؟

۲۷۷- أَخْبَرَنَا اسْحَقُ بْنُ اِبْرَاهِيمَ وَعَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ وَالدَّفْطَلَةُ اَنْبِيَّانَ سَفِيَّانَ عَنْ هَنَّوْرٍ عَنْ اُمِّهِ  
حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ  
علیہ وسلم کا سر مبارک ہم میں سے کسی کی گود میں ہونا اور وہ حائضہ  
ہوتی اور آپ قرآن پڑھتے۔

حائضہ کو ساتھ کھلانا اور اس کا جھوٹا پینا درست ہے

۲۷۸- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَیْنٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ حَمَّادٍ وَابْنُ اَسْحَقَ  
عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ الرَّسُولُ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُعَوِّي رَأْسَهُ وَهُوَ مُعْتَكِفٌ  
فَاعْسَلَهُ وَآنَا حَائِضٌ۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ  
علیہ وسلم اپنا سر میری طرف جھکا دیتے اور آپ اعتکاف میں ہوتے  
ہیں آپ کا سر دھوتی، اور میں حائضہ ہوتی۔

حضرت عائشہ فرماتی ہیں کہ میں حضور صلی اللہ علیہ وسلم  
کے سر مبارک کو کنگھی کرتی تھی حالانکہ میں حائضہ ہوتی۔

حضرت عائشہ سے دوسری سند کے ساتھ اسی طرح  
مروی ہے۔

حائضہ کو ساتھ کھلانا اور اس کا جھوٹا پینا درست ہے

۲۸۱- أَخْبَرَنَا قَتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ مَالِكٍ ح وَآخِرُنَا  
عَنْ شُرَيْحٍ عَنْ عَائِشَةَ سَأَلْتُهَا هَلْ  
تَأْكُلُ الْمَرْءُ مَعَهُ رُؤُوسَهُمْ قَالَتْ نَعَمْ  
كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَدْعُو نِي  
۲۸۲- أَخْبَرَنَا قَتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَهُوَ ابْنُ اَلْمِقْدَادِ بْنِ شُرَيْحٍ بْنِ هَارِثٍ عَنْ اَبِيهِ  
حضرت ابن شریح سے روایت ہے میں نے حضرت عائشہ رضی  
اللہ عنہا سے پوچھا کیا عورت اپنے خاوند کے ساتھ کھائے جیسا کہ  
حالت میں نامتوں نے کہا ہاں کھائے۔ حضور صلی اللہ علیہ وسلم مجھ

کو ہلاتے تھے۔ میں آپ کے ساتھ کھاتی، اور میں حیض سے ہوتی آپ بڑی امثالے اور میرا حصہ بھی اس میں لگاتے، پہلے میں اس کو چوستی پھر رکھ دیتی۔ اس کے بعد آپ اس کو چوستے اور وہیں منہ لگاتے جہاں میں نے منہ لگایا تھا ہڈی پر۔ آپ پانی منگواتے اس میں بھی میرا حصہ لگاتے۔ پہلے میں نے کمر پینٹی، پھر رکھ دیتی، پھر آپ اس کو اٹھا کر پیتے اور پیالے پر وہیں منہ لگاتے جہاں میں نے لگایا تھا۔

فَاكَلُ مَعَهُ وَاَنَا عَابِرُكَ وَكَانَ يَأْخُذُ الْعُرْقُ فَيَقْسِمُ عَلَيَّ فِيهِ فَأَعْتَرَنِي مِنْهُ ثُمَّ أَضَعُهُ فَيَأْخُذُهُ فَيَعْتَرِنِي مِنْهُ وَيَضَعُ مَعَهُ حَيْثُ وَصَعْتُ فَيَبِي مِنَ الْعُرْقِ وَيَكُونُ بِالشَّرَابِ فَيَقْسِمُ عَلَيَّ فِيهِ قِيلَ إِنَّ لِكَيْشْرَبٍ مِنْهُ فَأَخَذَهُ فَالشَّرْبُ مِنْهُ ثُمَّ أَضَعُهُ فَيَأْخُذُهُ فَيَشْرَبُ مِنْهُ وَيَضَعُ مَعَهُ حَيْثُ وَصَعْتُ فَيَبِي مِنَ التَّدَامِ

۲۸۳۔ أَخْبَرَنَا أَيُّوبُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْوَرَّانِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَعْمَرٍ وَعَنْ الْأَعْمَشِ عَنِ الْمُقَدَّمِ بْنِ شَرِيحٍ عَنْ حَضْرَتِ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا سَعَى رَوَابِئُ بَعْضُ مَا كَانَ يَضَعُ عَلَى عَالِيَةِ رِجْلَيْهِ وَكَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَضَعُ فَاكَةً عَلَى الْمَوْضِعِ الَّذِي أَشْرَبَ مِنْهُ فَيَشْرَبُ مِنْ فَضْلِ سُورِيٍّ وَأَنَا حَائِضٌ

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم اپنا منہ (بزن) میں اسی جگہ لگاتے جہاں میں نے لگا کر پیا تھا اور میل جھوٹا پانی پیتے حالانکہ میں حائضہ ہوتی۔

بَابُ الْإِنْتِفَاعِ بِفَضْلِ الْحَائِضِ

حائضہ کا جھوٹا پانی پینا درست ہے۔

۲۸۴۔ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَسْعُودٍ قَالَ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ مَسْعُودٍ عَنِ الْمُقَدَّمِ بْنِ شَرِيحٍ عَنْ أَبِيهِ قَالَ سَمِعْتُ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا تَسْوُلُ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَتَأْوِلُنِي الْإِنَاءَ فَاشْرَبُ مِنْهُ أَنَا حَائِضٌ ثُمَّ أُعْطِيهِ فَيَتَحَرَّضُنِي مَوْضِعَ حَيْثُ قَبِضَعُهُ عَلَيَّ فِيهِ

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ میں پانی پیتی تھی حیض کی حالت میں پھر وہ بزن حضور صلی اللہ علیہ وسلم کو دے دیتی آپ اپنا منہ اسی مقام پر لگاتے جہاں میں نے لگایا تھا اور میں ہڈی چوستی حیض کی حالت میں پھر وہ ہڈی آپ کو دے دیتی۔ آپ اپنا منہ اسی مقام پر لگاتے جہاں میں نے لگایا تھا ان حدیثوں سے معلوم ہوا کہ حائضہ عورت کپسینہ اور اس کا جھوٹا پالک، اسی طرح اس کے منہ کا لعاب۔

۲۸۵۔ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ غِيْلَانَ قَالَ حَدَّثَنَا وَكَيْعٌ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا قَالَتْ كُنْتُ أَشْرَبُ وَأَنَا حَائِضٌ وَتَأْوَلُهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَيَضَعُ فَاكَةً عَلَى مَوْضِعٍ فِيَّ يَشْرَبُ وَتَعْرَقُ الْعُرْقُ وَأَنَا حَائِضٌ وَأَتَاوَلَهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَيَضَعُ فَاكَةً عَلَى مَوْضِعٍ فِيَّ

حائضہ کو ساتھ لیٹانا درست ہے

بَابُ مَصَاحَبَةِ الْحَائِضِ

۲۸۶۔ أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ مَسْعُودٍ قَالَ حَدَّثَنَا خَالِدٌ قَالَ حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ حَسْبٍ وَابْنُ عَبِيدٍ أَنَّ اللَّهَ ابْنَ سَعْدٍ وَاسْحَقُ بْنُ إِسْرَاهِيلَ قَالَ حَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ هِشَامٍ وَاللَّفْظُ لَهُ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو عَنٍّ يَحْيَى



قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو سَلَمَةَ أَنَّ مَرْثَبَ بَنَتَ أَبِي سَلَمَةَ حَدَّثَتْهُ

حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے۔ میں حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ بیٹی ہوئی تھی ایک چادر میں۔ اتنے میں مجھ کو حبس آگیا، تو میں نکل گئی اور اپنے حبس کے کپڑے اٹھائے، حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کیا تجھ کو حبس آگیا؟ میں نے عرض کیا ہاں۔ آپ نے مجھے بلایا میں آپ کے ساتھ بیٹی چادر میں۔

أَنَّ أُمَّ سَلَمَةَ حَدَّثَتْهَا قَالَتْ بَيْنَمَا أَنَا مَضْطَجِعَةٌ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الْحَبِيلَةِ لَدِحْتُ فَأَنْسَلْتُ فَأَخَذَتْ نِيَابَ حَيْضَتِي فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْفَسِي! قُلْتُ نَعَمْ فَنَدَّ عَانِي فَاصْطَجَعْتُ مَعَهُ فِي الْحَبِيلَةِ.

۲۸۷- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ عَنْ جَابِرِ بْنِ صَبِيحٍ قَالَ سَمِعْتُ

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ انہوں نے کہا میں اور حضور صلی اللہ علیہ وسلم ایک لحاف میں سوتے تھے اور میں حائلہ ہوتی تو اگر میرے بدن سے کچھ آپ کے بدن میں لگ جاتا تو آپ اسی مقام کو دھو ڈالتے اس سے زیادہ نہ دھوتے پھر ناز پڑھتے بعد اس کے پھر بیٹھتے۔ پھر اگر کچھ لگ جاتا تو ایسا ہی کرتے (یعنی صرف اسی مقام کو جہاں خون لگ گیا ہو غواہ اتنے ہی کپڑے کو دھو ڈالتے) اس سے زیادہ نہ دھوتے پھر ناز پڑھتے اسی کپڑے میں۔

تَحَلَّاسًا يُعَدُّثُ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كُنْتُ أَنَا وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَالْإِهِ وَسَلَّمَ نَبِيئًا فِي النَّبَعَاءِ الْوَّاحِدِ وَأَنَا طَامِيثٌ أَوْ حَائِضٌ فَإِنْ أَصَابَهُ مِنِّي شَيْءٌ عَسَلُ مَكَانَهُ وَلَمْ يَعُدَّهُ وَصَلَّى فِيهِ شَهْرًا يَعُودُ فَإِنْ أَصَابَهُ مِنِّي شَيْءٌ فَعَلَ مِثْلَ ذَلِكَ وَلَمْ يَعُدَّهُ وَصَلَّى فِيهِ.

## حائلہ کے ساتھ لیٹنا اور مساس کرنا درست ہے

## بابك مباشرة الحائض

۲۸۸- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو الْأَحْوِسِ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ عَنْ عَمْرِو بْنِ شُعْبَةَ جَدِّهِ

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم حکم کرتے تھے ہم میں سے کسی کو جب وہ حائلہ ہوتی کہ تہبند لے پھر آپ مباشرت کرتے اس سے مباشرت کے معنی لیٹنا اور پیا کرنا اور ساتھ سونا، سب بائیں کرنا سوا جماع کئے۔

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَأْمُرُ أَحَدَنَا إِذَا كَانَتْ حَائِضًا أَنْ تَشُدَّ إِزَارَهَا

۲۸۹- أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَخْبَرَنَا جَرِيرٌ عَنْ مَنْصُورٍ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنِ الْأَسْوَدِ

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم ہم میں سے جو حائلہ ہوتی اس کو حکم فرماتے تہبند باندھنے کا پھر اس سے مباشرت کرتے۔

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَتْ أَحَدَنَا إِذَا حَاضَتْ ..... أَمَرَهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ تَحْرِيثَ نِيَابَ شِرْهًا

۲۹۰- أَخْبَرَنَا الْحَرِثُ بْنُ مِسْكِينٍ قَالَهُ عَائِشَةُ وَأَنَّ أَسْمَةَ عِنَ ابْنَ وَهَبٍ عَنْ يُونُسَ وَالثَّلْثِي نَابِئِنِ شِهَابٍ عَنْ حَبِيبٍ مَوْلَى عَرُودَةَ عَنْ مَيْكَةَ وَكَانَ الثَّلْثِيُّ يَقُولُ تَدَابَةَ مَوْلَاةٌ مِيمُونَةً

حضرت میمونہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم مباشرت کرتے تھے اپنی عورتوں میں سے کسی عورت سے اور وہ حائضہ ہوتی، بشرطیکہ ایک ازار پہنے ہوتی جو رانوں کے نصف اور گھٹنوں تک پہنچتی یعنی نان سے شروع ہوتی اور نصف رانوں یا گھٹنوں تک ہوتی، لیث کی روایت میں ہے کہ اس ازار کو خوب مضبوط باندھے ہوتی۔ و۔

ایک کرمیہ ویسٹونک عن المہیض کی تفسیر۔

۲۹۱۔ أَخْبَرَكَ السُّخْرِيُّ بْنُ أَبِي هَيْمَةَ قَالَ قَالَ لَنَا سَيْمَانُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ سَكَنَةَ

عَنْ نَسَائِبٍ۔

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ سے روایت ہے یہودیوں میں جب کسی عورت کو حیض آتا تو اس کو اپنے ساتھ نہ کھلانے نہ پلانے نہ ایک گھر میں ان کے ساتھ رہنے تو صحابہ نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے اس باب میں پوچھا تب اللہ تعالیٰ نے یہ آیت اتاری ویسٹونک عن المہیض، اخیر تک یعنی پوچھتے ہیں تجھ سے حیض کا حکم، تو کہہ حیض ایک پلیدی ہے تو الگ رہو عورتوں سے حالت حیض میں۔ پھر حضور نے حکم کیا صحابہ کو کھلاؤں اور پلاؤں انکو اپنے ساتھ اور ایک گھر میں ان کے ساتھ رہیں، اور سب بآئیں کریں سوا جماع کے۔

جو شخص اپنی حائضہ عورت سے جماع کرے اور اسکو اللہ تعالیٰ

کی اس نہی کا علم بھی ہو اس کا کفارہ کیا ہے؟

۲۹۲۔ أَخْبَرَكَ سَاعِدَةُ بْنُ عَمْرِو بْنِ عَدِيٍّ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى عَنْ شُعْبَةَ عَنِ الْحَكَمِ عَنْ عَبْدِ الْحَمِيدِ عَنْ مِقْسَمٍ

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اس شخص کو جو اپنی حائضہ عورت سے جماع کرے

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الرَّجُلِ يَأْتِي امْرَأَةً وَهِيَ حَائِضٌ يَتَصَدَّقُ

عَنْ تَيْمُونَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَبَاشِرُ الْمَرْأَةَ مِنْ نِسَائِهِ وَهِيَ حَائِضٌ إِذَا كَانَ عَلَيْهَا إِذَا يُبَلِّغُ النِّصْفَ الْفَخِذَيْنِ وَالرُّكْبَتَيْنِ فِي حَدِيثِ اللَّيْثِ مُحْتَجِزَةً بِهِ۔

بِأَنَّكَ تَأْوِيلُ قَوْلِ اللَّهِ تَعَالَى وَيَسْتَلُونَكَ عَنِ الْمُهَيْضِ۔

عَنْ أَنَسٍ قَالَ كَانَتْ الْيَهُودُ إِذَا حَاضَتِ الْمَرْأَةُ مِنْهُمْ لَمْ يُبَايَعُوا كَلْوَهُنَّ وَ لَمْ يُبَاشِرُوهُنَّ وَ لَمْ يُجَامِعُوهُنَّ فِي الْبُيُوتِ فَسَأَلُوا النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ ذَلِكَ فَانزَلَ اللَّهُ عَزَّ وَ جَلَّ وَيَسْتَلُونَكَ عَنِ الْمُهَيْضِ قُلْ هُوَ ذِي الْاَلِيَّةِ فَتَأْمَرُهُمْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ يُبَايَعُوا كَلْوَهُنَّ وَيُبَاشِرُوهُنَّ وَيُجَامِعُوهُنَّ فِي الْبُيُوتِ وَأَنْ يَصْنَعُوا بِهِمْ كُلَّ شَيْءٍ مَا حَلَكَ الْجَمَاعَ۔

بَابُ مَا يَجِبُ عَلَى مَنْ آتَى حَلِيلَتَهُ فِي حَالِ

حَيْضَتِهَا بَعْدَ عَلْمِهِ بِنَهْيِ اللَّهِ عَزَّ وَ جَلَّ عَنْ وَطْئِهَا

و۔ علانیے اتفاق کیا ہے کہ مباشرت حائضہ کے ساتھ درست ہے بشرطیکہ ناف کے نیچے سے گھٹنوں تک اس کے بدن پر کوئی کپڑا ہو اور بعضوں کے نزدیک فرج پر کپڑا ہونا کافی ہے۔

کہ صدقہ دے ایک دینار یا آدھا دینار۔

بِدِينَانِ أَوْ بِنِصْفِ دِينَارٍ۔

## جو عورت احرام باندھے ہو اور اسکو حیض آجائے

## بَاب مَا تَفْعَلُ الْمُحْرِمَةُ إِذَا حَاضَتْ

۲۹۳- أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَخْبَرَنَا سُفْيَانُ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْقَاسِمِ عَنْ أَبِيهِ

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ ہم رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ نکلے حج کے ارادہ سے جب سرف میں پہنچے تو مجھے حیض آگیا حضور صلی اللہ علیہ وسلم میرے پاس آئے اور میں رو رہی تھی۔ آپ نے پوچھا کیا ہوا تجھ کو کس حیض آگیا۔ میں نے کہا ہاں۔ آپ نے فرمایا یہ تو وہ چیز ہے جو کھدی سے اللہ نے آدم کی بیلیوں پر اب کر ختنے کام حاجی کرنے میں منکر طواف نہ کرنا خانہ کعبہ کا وہ حیض سے پاک ہو کر بھیجیں حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے قربانی کی اپنی عورتوں کی طرف سے ایک گائے کی۔

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ خَرَجْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِأَنْزِي إِلَى الْحَجِّ فَلَمَّا كَانَ بَسْرًا حِضَّتْ فَدَخَلَ عَلَيَّ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَنَا أَبْكِي فَقَالَ مَا لَكَ أَلَيْسَتْ قَوْلَتْ نَعَمْ قَالَ هَذَا أَمْرٌ كَتَبَهُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ عَلَيَّ بِأَنْ أَدَمَ فاقضِي مَا يَقْضِي الْحَاجُّ عِدْرًا أَنْ لَا تَطُوفِي بِالْبَيْتِ وَصَحِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ نِسَاءِهِ بِالْبَسْرِ۔

## احرام باندھتے وقت عورتیں کیا کریں

## بَاب مَا تَفْعَلُ النِّسَاءُ عِنْدَ الْإِحْرَامِ

۲۹۴- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ وَمَحْمَدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَيَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَاللَّفْظُ لَهُ قَالُوا اخْتَدَتْنَا

حضرت جعفر صادق رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ مجھ سے بیان کیا میرے والد محمد باقر نے کہ ہم جابر بن عبد اللہ انصاری کے پاس آئے اور ان سے پوچھا کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے کیونکر حج کیا انھوں نے کہا آپ نکلے (مدینے سے حج کے لیے) جب پانچ روز ذیقعدہ کے باقی رہے ہم بھی آپ کے ساتھ نکلے، جب آپ ذوالحلیفہ میں پہنچے تو اسماء بنت عمیس دالو بکر صدیق رضی اللہ عنہ کی بانی نے محمد بن ابی بکر کو جنازہ انھوں نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس کسی کو بھیجا اور دریافت کیا کہ اب میں کیا کروں؟ فرمایا غسل کر اور ننگوٹ باندھ لے، پھر لیٹ کر پکارا۔

يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي قَالَ أَخْبَرَنَا جَابِرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَسَّالًا عَنْ عَنِّ حَجَّةِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَحَدَّثَنَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَرَجَ لِحَجِّسَ بَقِينَ مِنْ ذِي الْقَعْدَةِ وَخَرَجْنَا مَعَهُ حَتَّى إِذَا آتَى ذَا الْحُلَيْفَةِ وَكَانَتْ أَسْمَاءُ بِنْتُ عَمْرِئِ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي بَكْرٍ فَأَرْسَلَتْ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَيْفَ أَصْنَعُ قَالَ اعْتَسِلِي وَاسْتَشْفِرِي ثُمَّ ارْهَتِي۔

## حیض کا خون اگر کپڑے میں لگ جائے تو کیا کرنا چاہیے

## بَاب دَمُ الْحَيْضِ يُصِيبُ الشُّوبَ

۲۹۵- أَخْبَرَنَا عُيَيْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ عَنْ سُفْيَانَ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو الْقَدَامِ

ثَابِتُ الْحَدَّادُ عَنْ عَبْدِ يَزِيدَ بْنِ دِينَارٍ وَتَالَ

حضرت ام قیس بنت محسن سے روایت ہے انہوں نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے پوچھا حیض کا خون کپڑے سے لگ جائے تو کیا کرنا چاہیے آپ نے فرمایا کھرچ ڈال اس کو ایک میٹھی یا لٹکی کی جیب اسے اور دھو ڈال بییری کے پتے اور پانی سے

سَمِعْتُ أُمَّ قَيْسِ بِنْتِ مَحْسَنٍ أَنَّهَا سَأَلَتْ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ دَمِ الْحَيْضِ يُصِيبُ الثَّوْبَ قَالَ حُكِّئِهِ بِضَلْعٍ وَاعْتَسِلِيهِ بِمَاءٍ دَسِيْقٍ

۲۹۶- أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ بْنُ عَرَبِيٍّ عَنْ حَمَّادِ بْنِ عَمْرٍو عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ عَنْ

قَاتِمَةَ بِنْتِ الشُّذْرِيَّةِ

حضرت ام قیس بنت ابی بکر رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ ایک عورت نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے پوچھا کہ حیض کا خون کپڑے میں بھر جائے تو کیا کرتے آپ نے فرمایا اس کو کھرچ ڈال، پھر مل کر پانی سے دھو ڈال پھر دھو ڈال اور نماز پڑھ اس میں۔ و

عَنْ أَسْمَاءَ بِنْتِ أَبِي بَكْرٍ وَكَانَتْ تَكُونُ فِي حَجْرِهَا أَنْ أَمْرَأَةً اسْتَفْتَتِ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ دَمِ الْحَيْضِ يُصِيبُ الثَّوْبَ فَقَالَ حَتِّئِيهِ ثُمَّ افْرِصِيهِ بِأَلْتِمَاسٍ ثُمَّ ائْتِصِحِيهِ وَصَلِّي فِيهِ

اگر منی کپڑے میں لگ جائے تو کیا کرنا چاہیے

بَابُ الْمَنِيِّ يُصِيبُ الثَّوْبَ

۲۹۷- أَخْبَرَنَا عَيْسَى بْنُ حَمَّادٍ قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي حَبِيبٍ عَنْ الشُّذْرِيَّةِ بِنِ

قَيْسٍ عَنْ مَعَاوِيَةَ بْنِ حَبِيبٍ

حضرت معاویہ بن ابی سفیان رضی اللہ عنہ سے روایت ہے انہوں نے ام حبیبہ رضی اللہ عنہا سے پوچھا کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نماز پڑھتے تھے اس کپڑے میں جس کو بہن کر جاع کرنے تھے۔ انہوں نے کہا ہاں جب نجاست معلوم نہ ہوتی اس کپڑے میں۔

عَنْ مَعَاوِيَةَ بْنِ أَبِي سَفْيَانَ أَنَّهُ سَأَلَ أُمَّ حَبِيبَةَ زَوْجَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هَلْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُصَلِّي فِي الثَّوْبِ الَّذِي كَانَ يُجَامِعُ فِيهِ فَقَالَتْ لَعَمْرُؤِ إِذَا لَمْ يَرَى فِيهِ أَذًى

وَلِئَلَّا نَدَى نَعْمَ اس حدیث میں دلیل ہے کہ نجاست پانی سے دھونا چاہیے، اور جو شخص دھونے نجاست اور کسی روائے چیز سے جیسے سرکہ وغیرہ تو کافی نہ ہوگا اس بے کہ پانی کا حکم ہے، اور یہ بھی معلوم ہوا کہ خون نجس ہے اور نجاست دور کرنے میں کوئی شمار مقرر نہیں، بلکہ صاف کرنا کافی ہے، اگر نجاست ملتی ہے یعنی آنکھ سے محسوس نہیں ہوتی جیسے پیشاب وغیرہ تو اسکا ایک بار دھونا واجب ہے، اور دوسری میسر ہی بار دھونا مستحب ہے، اور جو نجاست عینی ہے یعنی آنکھ سے محسوس ہوتی ہے جیسے خون وغیرہ تو اس کا زائل کرنا واجب ہے اور جو ایک دفعہ کے دھونے میں زائل ہو جائے تو دوسری میسر ہی بار دھونا مستحب ہے اور کپڑا چھوڑنا ہر بار ضروری ہے یا نہیں اس میں اختلاف ہے لیکن صحیح یہ ہے ضرور نہیں ہے اور جب نجاست عینی کو دھو ڈالے لیکن اسکا رنگ باقی رہے تو کچھ ضرور نہیں کیونکہ طہارت حاصل ہوگی، البتہ اگر مزہ باقی رہے تو کپڑا نجس ہے اس مزہ کو دور کرنا چاہیے، اور جو باقی رہے تو اس میں اختلاف ہے۔ شافعی کے دو قول ہیں مگر صحیح یہ ہے کہ پاک ہو جائے گا۔ اتنے متفقہ۔

## بَابُ غَسْلِ الْمَيْمَنِ مِنَ التَّوْبِ

کپڑے سے منی کو دھونا چاہیے۔

۲۹۸- أَخْبَرَنَا مُؤَيَّدُ بْنُ نَصْرِ قَالَ أُنْبَأَنَا عَبْدُ اللَّهِ عَنْ عَمْرِو بْنِ مَيْمُونِ الْجَزْرِيِّ عَنْ سَلِيمَانَ

ابْنِ يَسَافِرٍ.

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے میں حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے کپڑے سے منی دھوتی پھر آپ نماز کو جاتے اور پانی کے نشان آپ کے کپڑوں میں ہوتے۔ و۔

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كُنْتُ أَغْسِلُ الْجَنَابَةَ مِنْ تَوْبِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَيَجْرِبُ إِلَى الصَّلَاةِ وَدَرَانِ بَعَثَ الْمَاءُ لِي فِي تَوْبِهِ.

منی کا مل ڈالنا بھی کافی ہے

## بَابُ فَرْكِ الْمَيْمَنِ مِنَ التَّوْبِ

۲۹۹- أَخْبَرَنَا قَتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا حَبَّابُ عَنْ أَبِي هَاشِمٍ عَنْ أَبِي مَجْلَدٍ عَنِ الْخُرَيْبِيِّ بْنِ تَوْحَلٍ.

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ میں مل ڈالتی تھی منی کو حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے کپڑے سے (جب وہ خشک ہو جاتی) اس حدیث سے معلوم ہوا کہ منی کا دھونا ضرور نہیں ہے۔

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كُنْتُ أَفْرِكُ الْجَنَابَةَ وَقَالَتْ مَرَّةً أُخْرِجِي الْمَنِيَّ مِنْ تَوْبِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَالْأَيْمِ وَسَلَّمَ.

۳۰۰- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ يَزِيدَ قَالَ حَدَّثَنَا بَشِيرٌ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ قَالَ أَخْبَرَهُ أَخْبَرَنِي عَنْ إِبْرَاهِيمَ

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ البتہ میں حضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے کپڑے سے منی کھرچ ڈالتی (یعنی پانی کے ساتھ نہ دھوتی)۔ و۔

عَنْ هَتَّامِ بْنِ الْحُرَيْثِ. أَنَّ عَائِشَةَ قَالَتْ لَقَدْ رَأَيْتُ مَا يَكْفِي وَمَا أَيْدِي عَلَى أَنَا فَرَكُهُ مِنْ تَوْبِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَالْأَيْمِ وَسَلَّمَ.

۳۰۱- أَخْبَرَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ حُرَيْثِ الْأَنْبَاءِ سَفِيَّانَ عَنْ مَنصُورٍ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ هَتَّامِ بْنِ الْحُرَيْثِ. أَنَّ عَائِشَةَ قَالَتْ كُنْتُ أَفْرِكُهُ مِنْ تَوْبِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَالْأَيْمِ وَسَلَّمَ.

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے میں مل ڈالتی تھی منی کو جناب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے کپڑے سے۔ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے کہا کہ میں خود مل ڈالتی تھی منی کو جناب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے کپڑے سے اور چونکہ وہ غلیظ اور خشک تر ملنے سے چھوٹ جاتی اور پھر اصاب ہو جاتا۔

۳۰۲- أَخْبَرَنَا شُعَيْبُ بْنُ يُوْسُفَ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ هَتَّامِ بْنِ الْحُرَيْثِ. أَنَّ عَائِشَةَ قَالَتْ كُنْتُ أَنَا أَفْرِكُهُ مِنْ تَوْبِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَالْأَيْمِ وَسَلَّمَ.

و: اختلاف کیا ہے ملانے آدمی کی منی میں مالک اور ابو حنیفہ کے نزدیک وہ جس سے یمن ابو حنیفہ کے نزدیک اس کا مل ڈالنا کافی ہے اگر سوکھ جائے اور غلیظ ہو۔ اور مالک کے نزدیک ہر حال میں دھونا ضرور ہے اور اکثر علما کے نزدیک منی پاک ہے اور یہی مدعی ہے علی اور سعد بن ابی وقاص اور ابن عمر اور عائشہ رضی اللہ عنہا سے، اور یہی قول ہے داؤد اور شافعی اور اصحاب الحدیث کا۔ و: اور یہ حدیث مستخرجہ میں نہیں ہے مطبع نظامی کے نسخے سے دیکھ کر کھٹی گئی ہے۔

۳۰۳- أَخْبَرَنَا شُعَيْبُ بْنُ يُوْسُفَ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ هِشَامِ بْنِ

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كُنْتُ أَرَا فِي ثَوْبِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ فَاحْكُهُ .  
حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ میں دیکھتی تھی نبی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے کپڑے میں تو کھرج ڈالنا اس کو۔

۳۰۴- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ سَرِيْدٍ عَنْ هِشَامِ بْنِ حَسَّانٍ عَنْ أَبِي مَعْشَرٍ عَنْ

إِبْرَاهِيمَ عَنِ الْأَسْوَدِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ لَقَدْ رَأَيْتُنِي أَقُولُ الْجَنَابَةَ مِنْ ثَوْبِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ .  
حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ انھوں نے اسوڑ سے کہا تو نے دیکھا ہوتا میں مل ڈالتی تھی نبی کو حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے کپڑے سے۔

۳۰۴- أَخْبَرَنَا مَعْمَدُ بْنُ كَامِلٍ الْمَدَنِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا هُشَيْدٌ عَنْ مَعْبُودَةَ عَنْ إِبْرَاهِيمَ

عَنِ الْأَسْوَدِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ لَقَدْ رَأَيْتُنِي أَحْدُهُ فِي ثَوْبِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ فَاحْكُهُ مِنْهُ .  
حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے انھوں نے کہا اس وقت تو نے دیکھا ہوتا میں پانی تھی نبی کو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے کپڑے میں تو چھیں ڈالتی تھی اس کو۔

جو لڑکا کھانا نہ کھاتا ہو اس کا پیشاب کیسا ہے

يَأْتِيكَ بَوْلُ الصَّبِيِّ الَّذِي لَمْ يَأْكُلِ الطَّعَامَ

۳۰۵- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ مَالِكِ بْنِ أَنَسٍ عَنِ ابْنِ شَهَابٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عْتَبَةَ عَنْ أُمِّ قَيْسٍ بِنْتِ مُحَمَّدِ بْنِ جَحْشٍ أَنَّهَا آتَتْ بِأَبْنِ كَثْمَةَ صَغِيرًا لَمْ يَأْكُلِ الطَّعَامَ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ فَاجْلَسَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ فِي حَجْرِهِ فَقَالَ عَلِيُّ بْنُ أَبِي تَالِبٍ قَدْ عَايَمَاءُ فَتَضَحَّوْا وَلَمْ يَسْبَلُوهُ .  
حضرت ام قیس بنت محمد بن جحش سے روایت ہے کہ وہ اپنے چھوٹے لڑکے کو لیکر آئیں جو ابھی کھانا نہ کھاتا تھا حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس۔ آپ نے اس کو اپنی گود میں بٹھالیا۔ اس لڑکے نے پیشاب کر دیا آپ کے کپڑے پر۔ آپ نے پانی منگو کر اس پر چھڑک دیا، یا بہا دیا، اور دھویا نہیں۔ و۔

۳۰۶- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ مَالِكِ بْنِ عَمْرٍو عَنْ هِشَامِ بْنِ عَمْرٍو عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ أَجَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے کہا چھڑک دینے سے یہ نہیں نکلتا کہ بے کس لڑکے کا پیشاب پاک ہے بلکہ تخفیف کے لیے ایسا کیا، اور اختلاف کیا ہے علمائے اس باب میں بعضوں کے نزدیک پانی چھڑکنا لڑکے کے پیشاب میں کافی ہے اور لڑکی کے پیشاب کو دھونا لانا چاہیے اور بعضوں کے نزدیک دونوں میں چھڑکنا کافی ہے۔ اور بعضوں کے نزدیک دونوں کو دھونا ضرور ہے۔

و سلم کے پاس ایک لڑکا آیا اس نے آپ پر پیشاب کر دیا، آپ نے اس جگر پر پانی بہا دیا۔

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِصِيٍّ قَبَالَ عَلَيْهِ قَدَّ عَابًا  
فَاتَّبَعَهُ رِيَاكًا -

## لڑکی کے پیشاب کا بیان

## بَابُ بَوْلِ الْجَارِيَةِ

۳۰۷- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُوسَى قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ مَهْدِيٍّ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ

قَالَ حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَدِيفَةَ قَالَ حَدَّثَنِي

حضرت ابوالسبح رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا دھویا جائے کپڑا لڑکی کے پیشاب سے اور پانی چھڑک دیا جائے لڑکی کے پیشاب سے۔

أَبُو السَّمْعِ قَالَ قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُغْسَلُ مِنْ بَوْلِ الْجَارِيَةِ وَ يُرَشُّ مِنْ بَوْلِ الْعَلَامِ.

## جن جانوروں کا گوشت حلال ہے جس کا پیشاب پاک ہے

## بَابُ بَوْلِ مَا بُوِيَ كُلُّهُ

۳۰۸- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ زَمْرِعٍ قَالَ حَدَّثَنَا تَمِيمٌ قَالَ حَدَّثَنَا

قَتَادَةُ

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ چند آدمی غسل کے حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس آئے اور زبان سے اسلام بول کر، پھر کہنے لگے حضور صلی اللہ علیہ وسلم ہم جانور والے ہیں جن کا گزر و دودھ پر ہوتا ہے، کھینٹی باڑی والے نہیں ہیں۔ اور ان کو مدینے کی ہوا موافق نہ آئی۔ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے ان کے لیے کئی اونٹوں اور ایک چرغا کا حکم دیا، اور ان سے کہا تم مدینے سے باہر جا کر رہو اور ان جانوروں کا دودھ اور موت پرورہ گئے اور باہر جا کر رہے، جب اچھے ہو گئے اور وہ ترہ کے ایک جانب تھے تو کافر ہو گئے مسلمان ہو کر، اور حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے چرواہے کو قتل کر کے اونٹ بھگالے گئے جب یہ خبر حضور صلی اللہ علیہ وسلم کو پہنچی تو آپ نے ٹوہ لگانے والوں کو ان کے پیچھے بھیجا، وہ لوگ ہو کر آئے تو ان کی آنکھیں (سلائی پھیر کس) چھوڑی گئیں، اور ان کے ہاتھ اور پاؤں کاٹے گئے پھر آپ نے ان کو وہیں ترہ میں چھڑ دیا اپنی حالت پر یہاں تک کہ ڈٹپ ڈٹپ کر گئے۔

أَنَّ النَّسَّ بْنَ مَالِكٍ أَنَّ أَنَسًا أَوْ رَجُلًا مِنْ عَمَلٍ قَدِمُوا عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ فَتَكَلَّمُوا بِالْإِسْلَامِ فَقَالُوا يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّا أَهْلُ حَرِّ وَعَدُوٌّ لِنَدَى أَهْلِ رِيْعٍ وَ اسْتَوَحُّمُوا الْمَدِينَةَ فَأَمَرَ لَهُمُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِذَوْدٍ وَرَاعٍ وَأَمَرَهُمْ أَنْ يَخْرُجُوا فِيهَا فَيَشْرَبُوا مِنَ الْمَاءِ وَأَنْ يَأْتُوا الْبِئْرَ فَتَأْكُلُوا فِيهَا وَ يَأْتُوا الْحِزَّةَ كَسْرًا وَابْعَدُوا إِسْلَامَهُمْ وَ قَتَلُوا رَاعِي النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَاسْتَأْنَأُوا الدَّوْمَةَ قَبْلَهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ فَجَعَلَ الطَّبَقَ فِي أَنَارِهِمْ فَأَتَى بِهِمْ فَسَمَرُوا وَاعْتَبَهُمْ وَ قَطَعُوا أَيْدِيَهُمْ وَ أَرْجُلَهُمْ بَعْدَ تَرْكُوهُ فِي الْحَرِّ وَ عَلَى خَلِّهِمْ حَتَّى مَا تَوَا.

عہ: عمل ایک قبیلہ ہے، عہہ ترہ ایک چھڑی زمین ہے مدینہ سے حضور سے قاصدہ پر یقیناً حاشیہ آئندہ صفحہ پر لکھو

۹۰. ۱۰۴۰. خَبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ وَهَبٍ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ عَنْ أَبِي عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ حَدَّثَنِي زَيْدُ بْنُ أَبِي نَيْسَةَ عَنْ طَلْحَةَ بْنِ مَصْرُوفٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ

عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا سَلَّمُوا فَاجْتَمَعُوا الْمَدِينَةَ حَتَّى اصْغَرَتْ أَلْوَانُهُمْ وَعَظَمَتْ بَطُونُهُمْ فَبَعَثَ بِهِمْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى لِقَاءِ لَهُ وَأَمَرَهُمْ أَنْ يَشْرَبُوا مِنَ الْبُيَاهِنِ وَأَبْوَالِهَا حَتَّى يَصْحُوا فَفَعَلُوا وَإِنَّمَا قُوا الْإِبِلَ فَبَعَثَ نَبِيُّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِيهِمْ فَلَمَّا بَلَغُوا أَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ عَبْدَ الْمَلِكِ لَائِسِي وَهُوَ يُحَدِّثُهُمْ هَذَا الْحَدِيثَ يَكْفُرُ أَحَدٌ بِذَنبٍ؟ قَالَ يَكْفُرُ.

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ جب لوگ عربینہ کے حضور صلے اللہ علیہ وسلم کے پاس آئے اور اسلام قبول کیا ان کو مدینہ کی ہوا موافق نہ ہوئی ان کے رنگ زرد ہو گئے، اور پیٹ بڑھ گئے۔ حضور صلے اللہ علیہ وسلم نے ان کو دودھ والی اونٹنی دیکر حکم کیا کہ اس کا دودھ اور موت، پیئیں، دامنوں نے ایسا ہی کیا، یہاں تک کہ اچھے ہو گئے تو پھر وہاں سے کوئی لے کر لے گئے، آپ نے فرمایا کہ ان کی گرفتاری کے لیے بیجا۔ وہ گرفتار ہو کر آئے تو ان کے ہاتھ اور پاؤں کاٹے اور آنکھوں میں سلاٹیاں پھیریں۔ عبدالملک بن مروان نے برابر تمام مسلمانوں کا، انس سے اس حدیث کے بیان کرتے وقت پوچھا آپ نے یہ سزا کفر کی وجہ سے دی یا قصور کی وجہ سے، انس نے کہا کفر کی وجہ سے (یعنی علاوہ اس قصور کے کہ پھر وہاں سے کوئی لے کر لے گئے، یہ کتنا بڑا جرم کیا کہ مسلمان ہو کر پھر اسلام سے پھر گئے جس کی سزا سوائے قتل کے اور کچھ نہیں۔

قَالَ أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ حَلَسَ لَا تَقْرَأُوا أَحَدًا قَالَ عَنْ يَحْيَى عَنْ أَبِي هَذَا الْحَدِيثِ غَيْرَ طَلْحَةَ وَالصَّوَابِ عِنْدِي وَاللَّهِ لَقَالِي أَعْلَمُ. يَحْيَى عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ مَرْسَلٌ ۝

باب فَرِيضٌ مَا يُؤَكَلُ لِحْمَهُ يَصِيبُ النَّوْبَ حلال جانور کا گوہ کپڑے میں لگ جا کر کیا کرنا ہے

۳۱- أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عُمَرَ بْنِ عُثْمَانَ بْنِ حَكِيمٍ قَالَ حَدَّثَنَا خَالِدُ بْنُ يَحْيَى ابْنُ مُحَمَّدٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ وَهَبٍ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ عَنْ عَمْرِو بْنِ مَيْمُونٍ قَالَ حَدَّثَنَا

عَبْدُ اللَّهِ فِي بَيْتِ الْمَالِ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

يقدر حاشیہ صفحہ سابقہ  
 ول: آپ نے ایسی سخت سزا اس واسطے دی کہ انھوں نے بھی رسول اللہ صلے اللہ علیہ وسلم کے چرواہے کو اسی طرح مال لیا جیسا کہ مسلم کی روایت میں ہے۔ دوسرے یہ کہ انھوں نے جرم بھی ایسا ہی سنگین و سخت کیا تھا، علاوہ اسلام سے پھر جانے کے۔ بعض اہسان اور حسین لوگوں کے یہ حرکت ایسا اہسان فراموش لوگوں کی بھی سزا ہے۔  
 اس حدیث سے معلوم ہوا کہ جن جانوروں کا گوشت حلال ہے ان کا نموت اگر وہ پاک ہے، یہی قول ہے مالک اور امام کا حدیث جو لوگ اسکو نجس کہتے ہیں وہ دوا کے لیے ایسی چیزوں کا استعمال جائز کہتے ہیں جب ہوا اس کے اور کوئی دوا نہ ہو اور حکیم حاذق اسی کو بتلائے۔



علیہ وسلم نماز پڑھ رہے تھے کعبہ کے پاس اور ایک جماعت قریش کے لوگوں کی بیٹھی تھی انہوں نے ایک اونٹ کا ٹاٹھا، ان میں سے کسی نے کہا وہ (بوجہل تھا) تم میں سے کون ایسا ہے جو اس پلیدی کو (یعنی اونٹ کی میٹھنوں کو) لے کر کھڑا ہے۔ جب یہ شخص (یعنی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم) اسجہہ کریں تو ان کی بیٹھ پر رکھ دے۔ ایک بد بخت ان میں سے کھڑا ہوا اور پلیدی لے کر تھما رہا، جب آپ سجدے میں گئے تو اس بد بخت نے وہ پلیدی آپ کی پشت مبارک پر رکھ دی۔ یہ خبر حضرت فاطمہ الزہراء رضی اللہ عنہا کو جو اس زمانے میں (نابالغ لڑکی تھیں) پہنچی وہ دوڑتی ہوئی آئیں اور پلیدی آپ کی بیٹھ سے اٹھا لیں۔ جب آپ نماز سے فارغ ہوئے تو فرمایا یا اللہ تو قریش سے سچھے لے تین بار یا اللہ تو ابوالجہل بن ہشام اور شبیب بن ربیعہ اور عقبہ بن ربیعہ اور عقبہ بن ابی معیط، اسی طرح سات آدمیوں کا قریش میں سے نام لیا۔ ان سے سچھے لے عبد اللہ نے کہا قسم ہے اس ذات کی جس نے آپ پر قرآن اتارا۔ میں نے ان سب لوگوں کو بدر کے دن ایک اندھے کنوئیں میں گرا ہوا پایا۔ و۔

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُصَلِّي عِنْدَ الْبَيْتِ وَمَلَأَ مِنْ قُرَيْشٍ جُلُوسٌ وَقَدْ نَحَرُوا وَاجْتَدُوا فَتَقَالُ بَعْضُكُمْ يَأْخُذُ لَهَذَا الْفَرْقِ بِيَدَيْهِمْ يَمْلِكُهُ حَتَّى يَضَعَهُ وَجْهَهُ سَاجِدًا فَيَضَعُهُ يَعْزِي عَلَى ظَهْرِهِ وَقَالَ عِنْدَ اللَّهِ فَأَبْعَثْ اسْتَفْهَانًا خَذَ الْفَرْقَ فَذَهَبَ بِهِنَّ ثُمَّ امْهَلَهُ فَلَمَّا نَحَرَ سَاجِدًا أَوْضَعَهُ عَلَى ظَهْرِهِ فَأُخْبِرَتْ فَاطِمَةُ بِنْتُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَهِيَ جَارِيَةٌ فَجَاءَتْ تَسْمَعِي فَأَخَذَتْهُنَّ مِنْ ظَهْرِهَا فَلَمَّا فَزَعَهُنَّ مِنْ صَلَاتِهِمْ قَالَ اللَّهُمَّ عَلَيْكَ بِقُرَيْشٍ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ اللَّهُمَّ عَلَيْكَ يَا بَنِي جَهْلٍ بَنِي هِشَامٍ وَشَيْبَةَ بَنِي رَبِيعَةَ وَعُنْتَةَ بَنِي رَبِيعَةَ وَعُقْبَةَ بَنِي أَبِي مُعَيْطٍ حَتَّى عَدَّ سَبْعَةً مِنْ قُرَيْشٍ قَالَ عِنْدَ اللَّهِ قَوْلَ الَّذِي أَنْزَلَ عَلَيْكَ الْكِتَابَ لَقَدْ رَأَيْتَهُمْ صَرَخِي يُرْمُونَ بَدْرًا فِي قَلْبِ قَاحِدٍ

## کپڑے میں تھوک لگ جا تو کیسا ہے

## بَابُ الْبُرَاقِ يُصِيبُ الشُّوبَ

۳۱۱- أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ عَنْ حُمَيْدِ بْنِ عُرْوَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَخَذَ طَرَفَ رِدَائِهِ فَصَبَّ فِيهِ فَرْدًا بَعْضَهُ عَلَى بَعْضٍ

۳۱۲- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ كَثِيرٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ كَثِيرٍ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ قَالَ سَمِعْتُ الْقَاسِمَ بْنَ هِشَامٍ أَنْ يُحَدِّثُ عَنْ أَبِي سَافِعٍ

حضرت ابوہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب تم میں سے کوئی نماز پڑھنا ہو تو اپنے سامنے نہ تھوکے نہ وہی طرف بلکہ بائیں طرف یا دائیں کے تلے تھوکے لے نہیں تو جس طرح حضور صلی اللہ علیہ وسلم تھوکتے تھے اس طرح تھوکے، وہ یہ ہے کہ اپنے کپڑے میں تھوکے اور اس کو مل ڈالے۔

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا صَلَّى أَحَدُكُمْ فَلَا يَبْرُقُ بَيْنَ يَدَيْهِ وَلَا عَنِّي يَمِينَهُ وَلَكِنْ عَنِّي يَسَارَهُ أَوْ تَحْتَهُ قَدَمِهِ وَإِلَّا فَبَرُقِ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هَكَذَا فِي تَوْبِهِمْ وَذَكَرَكَ

و: اللہ تلے نے آپ کی یہ دعا قبول فرمائی اور یہ سب بد بخت جنگ بدر میں بحال ذلت و خواری مارے گئے "بقیہ اللہ عظیم ہے"

## بَابُ بَدْءِ التَّيْمِمِ

## تیمم کس طرح شروع ہووے؟

۳۱۳- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ مَالِكٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْقَاسِمِ عَنْ أَبِيهِ .

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ ہم حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ کسی سفر میں نکلے۔ جب بیٹا ریاضات الجینس میں بیچے تو میرا گھونڈ ٹوٹ کر گر پڑا۔ حضور صلی اللہ علیہ وسلم اس کے ڈھونڈنے کے لیے پھیر گئے اور لوگ بھی آپ کے ساتھ ٹھہر گئے لیکن وہاں پانی نہ تھا نہ لوگوں کے ساتھ پانی تھا، لوگ صدیق اکبر رضی اللہ عنہ کے پاس آئے اور ان سے کہا دیکھتے ہیں آپ عائشہ رضی اللہ عنہا نے کیا کیا؟ حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ اور آپ کے ساتھ لوگوں کو بھی ٹھہرا دیا ایسے مقام پر جہاں پانی نہیں ہے نہ ان کے پاس پانی ہے یہ سن کر ابو بکر رضی اللہ عنہ آئے اس وقت حضور صلی اللہ علیہ وسلم میری امان پر سر رکھ کر سر گئے تھے۔ انھوں نے کہا تو نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم کو اور لوگوں کو ایسے مقام پر روک دیا جہاں پانی نہیں ہے نہ ان کے ساتھ پانی ہے۔ اور مجھ پر عفتہ ہوئے اور میری کوکھ میں کر سچنے لگے لیکن میں نے ہلچل نہیں کی صرف اسی وجہ سے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم کا سر مبارک میری امان پر تھا آپ سوتے رہے، جب صبح کو اٹھے تو پانی نہ تھا بعض صحابہ نے بغیر وضو کے نماز پڑھ لی جیسے دوسری روایت میں ہے تب اللہ نے تیمم کی آیت اناری۔ اسید بن خضیر نے کہا یہ تمہاری پہلی ہی برکت نہیں ہے لے ابو بکر کے گھر والو! یعنی تمہاری وجہ سے بہت سی برکتیں اور لا جنہیں مسلمانوں کو ہوئی ہیں) حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے کہا پھر ہم نے اپنا اونٹ اٹھایا جس پر میں سوار تھی تو میرا گھونڈ اس کے تلے سے پایا۔

عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ خَرَجْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي بَعْضِ أَسْفَارِهِ حَتَّى إِذَا كُنَّا بِالْبَيْدَاءِ أَوْ ذَاتِ الْجَبِشِ انْقَطَعَ عَقْدِي فِي فَاقَامَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى التَّمَامِ وَأَقَامَ النَّاسَ مَعَهُ وَكَيْسُوا عَلَى مَاءٍ وَكَيْسَ مَعَهُمْ مَاءٌ فَتَأْتِي النَّاسُ أَبَا بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فَقَالُوا أَلَا تَرَى مَا صَنَعْتَ عَائِشَةُ أَقَامَتْ بِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَبِالنَّاسِ وَكَيْسُوا عَلَى مَاءٍ وَكَيْسَ مَعَهُمْ مَاءٌ فَجَاءَ أَبُو بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَصَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَعَلَى خَدَيْئِ وَقَدْ تَأَمَّ فَقَالَ حَكَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَالنَّاسَ وَكَيْسُوا عَلَى مَاءٍ وَكَيْسَ مَعَهُمْ مَاءٌ قَالَتْ عَائِشَةُ فَقَاتَبَنِي أَبُو بَكْرٍ وَقَالَ مَا شَاءَ اللَّهُ أَنْ يَقُولَ وَجَعَلَ يَطْمَعُنْ يَدِيهِ فِي خَصْرِي وَمَا مَتَعَنِي مِنَ التَّحَدُّكِ إِلَّا مَكَانَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى خَدَيْئِ فَتَأَمَّ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَتَّى أَصَابَهُ عَلَى خَيْرِ مَاءٍ فَأَنزَلَ اللَّهُ عَنْهُ

محقق نے اس حدیث سے یہ نتیجہ نکالا کہ اونٹ کی بیٹگنی بچھڑ نہیں ہے ورنہ آپ نماز توڑ دیتے۔ اس طرح اور جانوروں کا پاؤں کمانہ جن کا گوشت حلال ہے۔  
عنه دونوں مدینہ اور خیمہ کے درمیان دو مقاموں کے نام ہیں۔

وَجَلَّ إِلَيْنَا الْيَتِيمُ فَقَالَ أُسَيْدُ بْنُ حَضْرِيٍّ مَا هِيَ أَوْلُ بَرَكَاتِكُمْ يَا أَلَّ أَبَى بَكْرٍ قَالَتْ قَبَعْنَا الْبَغِيضَ الْوَدِيَّ  
كَدَّتْ عَلَيْهِنَّ فَوَجَدْنَا الْعِقْدَ تَحْتَهُ.

## بغیر سفر کے تیمم کرنے کا بیان

## بَابُ التَّمِيمِ فِي الْحَضَرِ

۳۱۴- أَخْبَرَنَا الرَّبِيعُ بْنُ سَيْمَانَ قَالَ حَدَّثَنَا شُعَيْبُ بْنُ اللَّيْثِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ رَبِيعَةَ

عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ هُرَيْرَةَ  
عَنْ عُمَيْرِ بْنِ قَوْلَى بْنِ عَبَّاسٍ أَنَّهُ سَمِعَهُ يَقُولُ أَقْبَلْتُ  
أَنَا وَعَبْدُ اللَّهِ بْنُ يَسَّارٍ قَوْلَى مَيْمُونَةَ حَتَّى  
دَخَلْنَا عَلَى أَبِي جُهَيْمِ بْنِ الْحَارِثِ بْنِ  
الصَّمْتَةِ الْأَنْصَارِيِّ فَقَالَ أَبُو جُهَيْمٍ أَقْبَلْتُ  
دُسُؤُا اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ نَحْوِ بَيْرِ  
الْجَمَلِ وَلِقَاتِيهِ رَجُلٌ فَسَلَّمَ عَلَيْهِ فَلَمْ يُؤَدِّ رَسْمُوهُ  
اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَيْهِ حَتَّى أَقْبَلَ عَلَى الْوَلَدِ  
فَمَسَّحَ بِوَجْهِهِ وَيَدَيْهِ ثُمَّ رَدَّ عَلَيْهِ السَّلَامَ.

حضرت غیر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے جو سولی تھا حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہ کا ہیں اور حضرت عبداللہ بن یسار رضی اللہ عنہ جو سولی تھا حضرت ميمونہ رضی اللہ عنہا کا دونوں ابو جہیم بن حارث رضی اللہ عنہ کے پاس گئے۔ انھوں نے کہا حضور صلی اللہ علیہ وسلم میرا جمل (جو ایک مقام کا نام ہے) سے تشریف لائے راہ میں ایک شخص ملا اس نے سلام کیا حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے اس کا جواب نہیں دیا یہاں تک کہ آپ دیوار کے پاس آئے اور دونوں انھوں پر مسیح کیا پھر سلام کا جواب دیا۔ و۔

و۔ زور دینی نے کہا کہ یہ حدیث معمول ہے اس بات پر کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اس وقت پانی نہ پایا کیونکہ پانی ہوتے ہوئے تیمم درست نہیں جب وہ اس کے استعمال پر قادر ہو، اگرچہ نماز کا وقت تنگ ہو، اور ایسی ہی نماز خانہ اور عید میں۔ یہ ہالا اور جہور علماء کا مذہب ہے اور امام ابو حنیفہ رحمہ کے نزدیک پانی ہوتے ہوئے تیمم جائز ہے عید کی یا جنازے کی نماز کے لیے۔ جب وضو کرنے میں ان کے قضا ہو جانے کا خوف ہو، (اور بخوبی نے ہمارے بعض اصحاب سے نقل کیا ہے کہ جب فرض نماز کے قضا ہو جانے کا خوف ہو وقت کی تنگی کی وجہ سے، تو تیمم کر کے پڑھ لے، پھر وضو کر کے اس کی قضا کرے۔ اور اس حدیث میں دلیل ہے دیوار پر تیمم درست ہونے کی جب اس پر تیار ہو، اور یہ ہمارے نزدیک درست ہے اور جہسور سلف و خلف کا یہی قول ہے، اور جس شخص نے سوائے مٹی کے اور چیزوں پر تیمم جائز رکھا ہے اس نے اس حدیث سے استدلال کیا ہے لیکن اس کا جواب یہ ہے کہ اس دیوار پر مٹی ہوگی اور یہ حدیث دلیل ہے۔

تیمم جائز ہونے کی واسطے نوافل اور فضائل جیسے سجدہ تلاوت اور شکر اور مس مصحف اور جواب سلام کے لیے جیسے درست ہے فرض کے لیے اور یہی مذہب ہے اکثر علماء کا، مگر ایک قول شاذ یہ ہے کہ تیمم سوا فرض نماز کے اور کسی چیز کے لیے درست نہیں ہے اور اس حدیث سے یہ بھی معلوم ہوا کہ جو شخص پانچھانے یا پیشاب یا استنجاء میں مشغول ہو اس کو سلام نہ کرنا چاہیے اور جو کوئی کرے تو اس کو جواب دینا فرض نہیں ہے۔ انتہی مختصرًا۔

## بَابُ التَّيْمِ فِي الْحَضْرِ

### بغیر سفر کے تیمم کرنے کا بیان

۳۱۵۔ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَدَّادٍ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ سَلَمَةَ عَنْ ذَرِّبَانَ عَنِ ابْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي زَيْدٍ

عَنْ أَبِيهِ أَنَّ رَجُلًا

أَتَى عَمْرًا فَقَالَ إِنِّي أَجَبْتُ فَلَمْ أَجِدِ الْمَاءَ قَالَ عَمْرٌ لَا تَصِلْ فَقَالَ عَمْرُ بْنُ يَاسِرٍ يَا امِيرَ الْمُؤْمِنِينَ أَمَا تَذَكُرُ إِذَا نَادَى اللَّهُ فِي سِرِّيَّةٍ فَاجْتَبْنَا فَلَمْ يَجِدِ الْمَاءَ وَفَأَمَّا أَنْتَ فَلَمْ تَصِلْ وَ أَمَا أَنْتَ فَتَمَعْتُكَ فِي الشَّرَابِ فَصَلَّيْتُ فَاتَّبَعْنَا النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ فَذَكَرْنَا ذَلِكَ لَهُ فَقَالَ إِنَّمَا كَانَ يَكْفِيكَ فَضَرَبَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ يَدَيْهِ إِلَى الْأَرْضِ ثُمَّ لَفَخَ فِيهِمَا يَدَهُ مَسَّحَ بِهِمَا وَجْهَهُ وَكَفَّيَهُ وَسَلَّمَهُ ثُمَّ لَا يَذْرَأُ فِيهِ إِلَى الْيَوْمِ فَقَامَيْنِ أُولَى الْكُفَّيْنِ فَقَالَ عَمْرُ كَوْنِيكَ مَا كَوْنِيكَ

حضرت عبدالرحمن بن ابی زید رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ ایک شخص حضرت عمر رضی اللہ عنہ کے پاس آیا اور پوچھا کہ میں جنب ہوا اور پانی نہ پایا حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے کہا نماز نہ پڑھ دینی نفا کر دے جب پانی ملے اس وقت غسل کر کے پڑھ (عمار رضی اللہ عنہ نے کہا اے امیر المؤمنین تم کو یاد نہیں ہے جب میں اور تم دونوں ایک لشکر میں تھے اور ہم کو جنابت ہوئی تھی اور پانی نہ ملا تھا اور تم نے نماز ہی نہ پڑھی تھی اور میں نے مٹی میں لوٹ کر نماز پڑھ لی تھی جب حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس آئے تو آپ سے بیان کیا، آپ نے فرمایا اسی میں لوٹنا کیا ضرور تھا تجھے یہ کافی تھا اور آپ نے اپنے دونوں ہاتھ زمین پر ملائے پھر ان کو پھونکا، اور منہ اور دونوں ہاتھوں پر پھیرے۔ سلمہ نے شک کیا ہے کہ ہاتھوں کا مسح دونوں ہاتھوں تک یا دونوں کہنیوں تک (مسلم کی روایت میں دونوں ہاتھوں کا مسح ہے) حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے کہا ہم تمہارے ہی سپرد کرتے ہیں جو تم نے بیان کیا۔ و۔

۳۱۶۔ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ بْنِ مُحَمَّدٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو الْأَحْوَصِ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ عَنِ

نَاجِيَةَ بْنِ حُفَّافٍ

عَنْ عَمْرِاءَ بِنِ يَاسِرٍ قَالَ أَجَبْتُ وَأَنَا فِي الْأَيْلِ فَلَمْ أَجِدْ مَاءً فَتَمَعْتُكَ فِي الشَّرَابِ تَمَعْتُكَ اللَّهُ أَجَبْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَخْبَرْتُهُ بِذَلِكَ فَقَالَ إِنَّمَا كَانَ يَجُوزُ بِكَ مِنْ ذَلِكَ التَّيْمِمْ

حضرت عمار بن یاسر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ مجھے نہانے کی حاجت ہوئی اور میں اونٹوں میں تھا تو مجھے پانی نہ ملا۔ میں مٹی میں لوٹا جیسے جانور لوٹتا ہے پھر حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس آیا اور آپ سے بیان کیا، آپ نے فرمایا کافی تھا تجھ کو تیمم کرنا۔

و۔ یعنی تم ہی اس پر عمل کرو حضرت عمر اور عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہم کا یہی قول تھا کہ جنب کو تیمم درست نہیں ہے مگر سوا ان کے تمام صحابہ اور اکثر علماء اور مجتہدین کا یہ قول ہے کہ تیمم محدث اور جنب دونوں کے لیے ہے اور اس کی تائید میں کئی مشہور حدیثیں آئی ہیں اور بعضوں نے کہا کہ حضرت عمر اور عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہم نے اس قول سے رجوع کیا۔ واللہ اعلم۔

## بَابُ التَّيْمُمِ فِي السَّفَرِ

## سفر میں تیمم کرنے کا بیان

۳۱۷- أَخْبَرَنِي مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبِي عَنْ صَالِحٍ عَنِ ابْنِ نَهَابٍ قَالَ حَدَّثَنَا نَجِيُّ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ عَنِ عَمْرِو بْنِ عَمْرٍو قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَا وَلَاتِ الْجَبِشِ وَمَعَهُ عَاشَتْ زَوْجَتُهُ فَانْقَطَعَتْ عَنْهَا مِنْ جَزَعٍ طَعَامُ فَيْسِ النَّاسِ ابْتِغَاءَ عَقْدِهَا ذَلِكَ حَتَّى أَضَاءَ الْفَجْرُ وَلَيْسَ مَعَ النَّاسِ مَاءٌ فَتَغَيَّظَ عَلَيْهَا أَبُو بَكْرٍ فَقَالَ حَبَسَتْ النَّاسَ وَلَيْسَ مَعَهُمْ مَاءٌ وَكَانَ نَزَلَ اللَّهُ عَنْهُ وَجَلَّ رُحْمَتَهُ التَّيْمُمُ بِمَا يَصْبِيغُ قَالَ فَتَأَمَّرَ الْمُسْلِمُونَ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَصَدَّجُوا بِأَيْدِيهِمْ الْأَرْضَ فَشَقَّ رَفَعُوا أَيْدِيَهُمْ وَكَلِمَةُ بَعْضِهِمْ مِنَ الشُّرَابِ شَيْئًا فَسَجَّحُوا بِهَا وَجُوهَهُمْ وَأَيْدِيَهُمْ إِلَى الْمَتَاكِبِ وَمِنْ بَطُونِ أَيْدِيَهُمْ إِلَى الْأَبَاطِ.

حضرت عمار رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم رات کو اترے اولات الجبیش میں اور آپ کے ساتھ تھیں بی بی آپ کی ام المؤمنین عائشہ رضی اللہ عنہا ان کا گلو بند یعنی منکوں کا جوظفار کے منکوں کا تھا تو ایک گر گر پڑا، لوگ اس گلو بند کے ڈھونڈنے میں لگ گئے یہاں تک کہ فجر کی روشنی ہو گئی، اور لوگوں کے پاس پانی نہ تھا تو حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا پر غصے ہوئے اور کہا تو نے انکا جاپلوگوں کو اور ان کے پاس پانی نہیں ہے تب اللہ تعالیٰ نے مجی پر تیمم کرنے کی اجازت آجاری اس وقت مسلمان کھڑے ہوئے حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ اور زمین پر ہاتھ ماسے، پھر ہاتھ اٹھالیے اور مٹی کو جھٹکا جنیں اور مسح کیا اپنے مونہوں اور ہاتھوں پر مونہوں تک اور اندر کی طرف بغلوں تک۔

## تیمم کیونکر کرنا چاہیے؟

## بَابُ الْاِخْتِلَافِ فِي كَيْفِيَةِ التَّيْمُمِ

۳۱۸- أَخْبَرَنَا النَّبَّاسُ بْنُ عَبْدِ الْعَظِيمِ الْعَنْبَرِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنُ أَسْمَاءَ قَالَ حَدَّثَنَا جُوَيْرِيَةُ عَنْ مَالِكٍ عَنِ الرَّهْزِيِّ عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ أَحْمَرَكَ عَنْ أَبِي بِيٍّ عَنْ عَمْرِو بْنِ يَاسِرٍ قَالَ تَيَّمَّمْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالشُّرَابِ فَسَجَّحْنَا بِوُجُوهِنَا وَأَيْدِينَا إِلَى الْمَتَاكِبِ.

حضرت عمار بن یاسر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ تم نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ تیمم کیا تو مسح کیا مونہوں اور ہاتھوں پر مونہوں تک۔

عہ ایک مقام ہے۔ عہ ظفار ایک موضع ہے سواصل بین میں وہاں کے دانے بیسی تک اچھے ہوتے ہیں۔  
 ول اختلاف کیا ہے علمائے تیمم کی ترکیب میں تو شافعیہ اور حنفیہ اور اکثر علماء کا یہ قول ہے کہ دو بار ہاتھ مارنا چاہیے ایک منہ کے لیے، دوسرے دونوں ہاتھوں کے لیے کہ ہنریوں تک، اور ایک طاغیر کہتا ہے کہ ایک بار ہاتھ مارنا کافی ہے منہ اور دونوں ہاتھوں کے لیے۔ اور وہی مذہب ہے عطا و محول اور اذاعی اور احمد اور اسحاق اور ابن المنذر اور اکثر اہل حدیث کا اور زہری

بَابُ تَوَسُّعِ الْاِخْرَمِ مِنَ التَّيْمِيمِ وَالتَّطْفِيفِ الْيَدَيْنِ

تیمیم کی دوسری ترکیب جسم میں یا تھما کر نجا پھونکنے کا ذکر ہے

۳۱۹- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ حَدَّثَنَا سَفِيَانٌ عَنْ سَكَمَةَ عَنْ أَبِي مَالِكٍ وَعَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي زَيْدٍ.

عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي زَيْدٍ قَالَ كُنَّا عِنْدَ عَمْرِو بْنِ قَتَادَةَ رَجُلٌ فَقَالَ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ دُبُّمَا كُنْتُكَ الشَّهْرَ وَالشَّهْرَيْنِ وَلَا نَجِدُ الْمَاءَ فَقَالَ عَمْرٌو أَمَا أَنَا إِذَا لَمْ أَجِدِ الْمَاءَ لَمْ أَكُنْ لَا صِلَىٰ حَتَّىٰ أَجِدَ الْمَاءَ فَقَالَ عَمْرٌو بْنُ يَاسِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَتَدْرُكُ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ حَبِثٌ كُنْتُ بِمَكَانٍ كَذَا وَكَذَا وَنَحْنُ نَرُدُّعِي الْإِبِلَ فَتَعَلَّمْنَا أَنَا أَجْنَبَتًا قَالَ نَعَمْ أَمَا أَنْتَ فَتَمَرَّعْتَ فِي الثَّرَابِ فَاتَيْنَا النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَضَحِكْتَ فَقَالَ لَإِنْ كَانَ الضَّعِيفُ لَكَافِيكَ وَصَرَبَ بِكَفْتَيْهِ إِلَى الْأَرْضِ شَمَّ نَفَخَ فِيهِمَا شَمًّا مَسْعَةً وَجَهَةً وَبَعْضَ ذُرِّ أَعْيُنِهِ فَقَالَ اتَّبِعِ اللَّهَ يَا عَمْرُو فَقَالَ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ إِنْ شِئْتُمْ لَمْ أَذْكُرْهُ قَالَ لَا وَلَكِنْ نُوَلِّيكَ مِنْ ذَلِكَ مَا تَوَلَّيْتَ.

حضرت عبدالرحمن بن ابی زیدی رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ ہم حضرت عمر رضی اللہ عنہ کے پاس بیٹھے تھے۔ اسنے میں ایک شخص آیا اور بولا کہ اے امیر المؤمنین کبھی ایک ایک دو دو مہینے تک ہم کو پانی (وضو یا غسل کے موافق) نہیں ملتا۔ حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے کہا مجھے تو پانی نہ ملے تو میں نماز نہ پڑھوں، جب تک پانی نہ پالوں حضرت عمار بن یاسر رضی اللہ عنہ نے کہا اے امیر المؤمنین تم کو باد سے جب ہم تم فلاں فلاں مقام پر تھے اور اونٹ چراتے تھے، ہم چاہتے ہو کہ ہم کو نہانے کی حاجت ہوئی تھی، میں مٹی میں لوٹا تھا، پھر حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس آئے (اور آپ سے بیان کیا) آپ ہنسنے اور فرمایا مٹی تجھے کافی تھی، اور اپنی دونوں ہتھیلیوں کو زمین پر مارا پھران کو بھونکا اور مسح کیا منہ پر اور تھوڑی بانہوں پر حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے کہا خدا سے ڈر لے عمار کہ تو حدیث بیان کرتا ہے بے کھٹکے، شاید تو بھول گیا ہو، یا تجھے دھوکا ہو گیا ہو، حضرت عمار نے کہا اے امیر المؤمنین اگر تم جاہو تو میں اس حدیث کو بیان نہ کروں گا حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے کہا نہیں بلکہ تم بیان کرو گے اس کو ہم تمہارے ہی سپرد کریں گے۔ یعنی تم خود ہی اس پر عمل کرنا، ہم نہ کریں گے، جب تک دوسرے شخص کی گواہی بھی نہ پہنچے۔ و۔

سے منقول کہ باہتوں کا مسح بغلوں تک چاہیے اور ابن سیرین سے منقول ہے کہ تین بار ہاتھ مارنا چاہیے ایک بار منہ کے لیے دوسری بار دونوں پہنچوں کے لیے، تیسری بار دونوں بانہوں کے لیے۔

و۔ حضرت عمر رضی اللہ عنہ کا قاعدہ تھا کہ حدیث کی روایت میں بہت احتیاط کرتے اور ایک شخص کی روایت کو کافی نہ سمجھتے جب دوسرا شخص اس کی تصدیق نہ کرتا مقصود یہ تھا کہ لوگ بھوٹی حدیثیں نہ بنا لیں اور حدیث کے بیان میں احتیاط نہ چھوڑیں، ورنہ حضرت عمر رضی اللہ عنہ اپنا ابو موسیٰ کو بھونانا نہیں سمجھتے تھے اور خاص تیمم کے بارے میں حضرت عمر رضی اللہ عنہ کی یہی رائے تھی کہ جب کو تیمم درست نہیں، مگر اور صحابہ اس کے مخالف تھے اور حدیثیں بھی اس کے خلاف وارد ہوئیں، پس عمل کیا مجتہدین نے اوپر اتراں اکثر صحابہ اور احادیث صحیحہ کے، اور چھوڑ دیا قول حضرت عمر کا اور خیال نہ کیا اس پر۔

## بَابُ نَوْءِ آخَرَ مِنَ التَّيْمِيمِ

## ایک اور طرح کا تیمم

۳۲۰- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ يَزِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا بَهْرُ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا الْحَكَمُ عَنْ ذَرِّبْرِ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِيهِ أَنَّ رَجُلًا عَمَرَ ضَى السُّعْنَةَ سَ وَبُجَّهَا تَيْمِمَ كَمَا مَسَّلَهُ وَهَ وَجَابَ نَدَسَ سَكَّ، حَضْرَتِ عَمَارُ نَسَ كَهَاتِمَ كَرِيَا سَبَّ جَبَّ هَمَّ نَمَ اَبِكْ شُكْرَ بَسِ تَحَّى وَرُ مَجَّ نَهَانِ كِي حَاجَتِ بَرُونِي تَحَّى، بَسِ مَسِي مِيسِ لُوثَا تَحَّى، بَحْرُ حَضْرَتِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَوَلَمَّ كَسَ پَاسِ اَبَا- اَبِي نَسَ فَرِيَا تَحَّى كَافِي تَحَّى اَسْ طَرَحَ، اَوْرَامَا اَشْعَبِ رَضِيَ اللّٰهُ عَنْهُ نَسَ دُونِ اَمْتَحُو لُ كُو دُونِ كَمْتَحُو لُ پَرِ بَحْرُ حَضْرَتِ اِن كُو اَوْرَمَسِحَ كِيَا مَنَه اَوْر دُونِ پَرِ بَحْرُ لُ پَرِ اَبِكْ بَار-

۳۲۱- أَخْبَرَنَا سَمِيعُ بْنُ سَعْدٍ وَأَبُو نَازِلَةَ ابْنَا شُعْبَةَ عَنِ الْحَكَمِ سَمِعْتُ ذَرَّابَةَ حَدَّثَتْ عَنِ ابْنِ أَبِي عَمْرٍو

حضرت عبدالرحمن بن ابزری سے روایت ہے کہ ایک شخص کو نہانے کی حاجت ہوئی وہ حضرت عمر رضی اللہ عنہ کے پاس آیا، اور کہا کہ میں جب ہوا اور مجھ کو پانی نہ ملا تو کیا کروں، حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے کہا کہ نماز نہ پڑھ، حضرت عمار رضی اللہ عنہ نے کہا کیا تم کو یاد نہیں ہے جب ہم ایک لشکر میں تھے پھر ہم کو نہانے کی حاجت ہوئی تم نے نہ ہی نہ پڑھی لیکن میں نے سٹی میں لوٹ کر نماز پڑھی پھر حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس آیا اور آپ سے بیان کیا آپ نے فرمایا کافی تھا مجھے یہ، اور ماری شعبہ نے اپنی پھینکی زمین پر پھر اس کو پھونکا، پھر دونوں پھینکیوں کو ملا۔ ایک کو دوسری سے پھر مسح کیا اپنے منہ پر حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے کہا مجھے نہیں معلوم عمار نے کہا۔ خیر اگر تمہاری مرضی نہ ہو تو میں اس حدیث کو بیان نہ کروں حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے کہا نہیں بلکہ جو تم بیان کرو گ وہ تمہارے ہی اوپر رہے گا۔

عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي قَالَ قَالَ اجْتَبِ رَجُلٌ فَأَتَى عَمْرًا فَقَالَ إِنِّي اجْتَبَيْتُ فَلَمْ أَجِدْ مَاءً قَالَ لَا تَصِلْ قَالَ لَهُ عَمْرًا أَمَا تَذَكُرُ أَنَا كُنَّا فِي سَبْيِ بَيْتِ فَاجْتَبَيْتَا فَأَمَّا أَنْتَ فَمَدَّ تَصِلُ وَأَمَّا أَنَا فَكَانِي تَمَعَكَتُ فَصَبَيْتُ ثُمَّ أَتَيْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَكَرِهْتُ ذَلِكَ لَهُ فَقَالَ إِنَّمَا كَانَ يَكْفِيكَ وَضَوَّبَ شُعْبَةَ يَكْفِيهَا صُرْبَةٌ وَكَفَمَ فِيهِمَا شُكْرًا ذَلِكَ إِحْدَهُمَا بِالْأَحْرَى ثُمَّ مَسَحَ بِهِمَا وَجْهَهُمَا فَقَالَ عَمْرًا شَيْئًا لَا أَدْرِي مَا هُوَ فَقَالَ إِنَّ شَيْئًا لَا حَدَّثْتُكَ وَذَكَرْتُ شَيْئًا سَلَمَةً فِي هَذَا الْإِسْلَامِ عَنْ أَبِي مَالِكٍ وَرَمَادَ سَلَمَةً قَالَ بَلْ نَوَيْتُكَ مِنْ ذَلِكَ مَا تَوَكَّلَيْتُ

## بَابُ نَوْءِ آخَرَ

## ایک اور طرح کا تیمم

۳۲۲- أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ تَيْمِيمٍ قَالَ حَدَّثَنَا حَجَّابٌ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنِ الْحَكَمِ وَوَلَمَّ كَسَ پَاسِ اَبَا- اَبِي نَسَ فَرِيَا تَحَّى كَافِي تَحَّى اَسْ طَرَحَ، اَوْرَامَا اَشْعَبِ رَضِيَ اللّٰهُ عَنْهُ نَسَ دُونِ اَمْتَحُو لُ كُو دُونِ كَمْتَحُو لُ پَرِ بَحْرُ حَضْرَتِ اِن كُو اَوْرَمَسِحَ كِيَا مَنَه اَوْر دُونِ پَرِ بَحْرُ لُ پَرِ اَبِكْ بَار-

ایک شخص حضرت عمر رضی اللہ عنہ کے پاس آیا اور کہنے لگا میں جنب ہوا اور پانی نہ ملا تو کیا کروں، حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے کہا نماز نہ پڑھ۔ حضرت عمار رضی اللہ عنہ نے کہا کیا تم کو یاد نہیں ہے اسے امیر المؤمنین اجب ہم اور تم ایک لشکر میں تھے، پھر ہم کو خنابت ہوئی اور پانی نہ ملا تم نے تو نماز پڑھی اور میں مٹی میں لوٹا پھر نماز پڑھ لی۔ جب حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس آئے اور آپ سے بیان کیا آپ نے فرمایا مجھے کافی تھا اس طرح، اور ملا آپ نے دونوں ہاتھوں کو زمین پر پھر پھونکا ان کو پھر مسح کیا منہ اور دونوں ہاتھوں پر۔ شک کیا سلمہ نے اس حدیث میں اور کہا مجھے یاد نہیں ہے کہ میںوں تک کہا یا صرف پہونچوں تک، حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے کہا جو تم نے بیان کیا اس کے ذمے دار تم ہی ہو، شعبہ نے کہا پہلے سلمہ اس حدیث میں دونوں پہونچوں اور منہ اور دونوں ہاتھوں کا مسح بیان کرتے تھے۔ مسعودی نے ان سے کہا کیا کہتے ہو یا نہیں کا ذکر کوئی راوی نہیں کرتا سوا تمہارے۔ جب انھوں نے شک کیا اور کہا مجھے یاد نہیں ہے کہ ہاتھوں کا ذکر کیا یا نہیں۔

### جنب کو تیمم کرنا درست ہے

۲۲۲-۱- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْعَلَاءِ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو مَعَاذٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو عَمْرِو

حضرت شقیق رضی اللہ عنہ سے روایت ہے میں عبد اللہ بن مسعود اور ابو موسیٰ رضی اللہ عنہم کے پاس بیٹھا تھا ابو موسیٰ رضی اللہ عنہ نے کہا عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ سے کیا تم نے عمار رضی اللہ عنہ سے کہا جب انھوں نے عمر رضی اللہ عنہ سے کہا مجھ کو حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک کام کے لیے بھیجا وہاں مجھے نہانے کی حاجت ہوئی اور پانی نہ ملا تو میں مٹی میں لوٹا پھر حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس آیا اور آپ سے بیان کیا آپ نے فرمایا کافی تھا مجھے اس طرح کرنا اور اسے آپ نے دونوں ہاتھ زمین پر لکھ بار اور مسح کیا دونوں ہتھیلیوں پر پھر پھونکا ان کو پھر مارا بائیں ہاتھ دہنے پر اور دہنا بائیں پر اپنے دونوں پہونچوں پر اور منہ پر مسح کیا عبد اللہ نے کہا تم نہیں دیکھتے کہ حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے قناعت

جَاءَ إِلَى عَمْرٍو فَقَالَ إِنِّي أَجَنَّبْتُ فَكَلِمَةُ أَجَدِ  
الْمَاءِ فَقَالَ عَمْرٍو لَا تَضِلَّ فَقَالَ عَمْرٍو أَمَا تَذَكُرُونَ  
يَا أُمِّرَ الْمُؤْمِنِينَ إِذْ أَنَا وَأَنْتَ فِي سَرِيحَةٍ  
فَأَجَنَّبْنَا فَكَلِمَةَ نَجِدُ مَاءً فَأَنَا مَا أَنْتَ فَكَلِمَةَ نَضِلُّ  
وَأَمَا أَنَا فَتَمَعَكُنَّ فِي التُّرَابِ ثُمَّ صَلَّيْتُ فَكَلِمًا  
أَتَيْنَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ذَكَرْتُ  
ذَلِكَ لَهُ فَقَالَ إِنَّمَا يَكُونُكَ وَصَرَ بَ النَّبِيِّ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِيَدَيْهِ إِلَى الْأَرْضِ ثُمَّ  
نَفَضَهُ فِيهِمَا فَسَسَرَ بِمَا وَجْهَهُ وَكَفَّنِيهِ شَاكًا  
سَلَمَةً وَقَالَ لَا يَرِيحُ فِيهِ إِلَى التُّرَابَيْنِ أَوْ إِلَى  
الْكَفَّيْنِ قَالَ عَمْرٍو تَوَلَّيْتُكَ مِنْ ذَلِكَ تَأْكُلِيَّتُ  
قَالَ شُعْبَةُ كَانَ يَقُولُ الْكَفَّيْنِ وَالْوَجْهَ  
وَالذَّرَاعَيْنِ فَقَالَ لَهُ مَنْصُورٌ مَا قَوْلُ قَائِلِهِ  
لَا يَدُ كُرِّ الذَّرَاعَيْنِ أَحَدًا غَيْرُكَ فَشَكَتُ  
سَلَمَةً فَقَالَ لَا أَدْرِي ذَكَرَ الذَّرَاعَيْنِ أَمْ لَا-

### يَا بَنِي تَيْمِمِ الْجَنْبِ

عَنْ شَقِيقٍ قَالَ كُنْتُ جَالِسًا مَعَ عَبْدِ اللَّهِ  
وَإِنِّي مُوسَى فَقَالَ أَبُو مُوسَى أَوَلَمْ تَسْمَعْ قَوْلَ  
عَمْرٍو بَعَثَ بَعَثَنِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
فِي حَاجَةٍ فَأَجَنَّبْتُ فَلَمْ أَجِدْ الْمَاءَ فَتَمَعَكُنَّ  
يَا لَصَعِيدٍ ثُمَّ أَتَيْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
فَدَعَاكَ ذَلِكَ لَكَ فَقَالَ إِنَّمَا كَانَ يَكُونُكَ  
أَنْ تَقُولَ هَكَذَا أَوْ صَرَبَ بِيَدَيْهِ عَلَى الْأَرْضِ  
صَرَبَةً فَسَسَرَ كَفَّيْهِ ثُمَّ نَفَضَهُمَا ثُمَّ صَرَبَ  
بِشِمَالِهِ عَلَى يَمِينِهِ وَبِیَمِينِهِ عَلَى شِمَالِهِ  
عَلَى كَفَّيْهِ وَوَجْهَهُ فَقَالَ عَبْدُ اللَّهِ أَوَلَمْ  
تَرَ عَمْرٍو لَمْ يَقْنَعْ يَقُولُ عَمْرٍو



نہیں کی عمار رضی اللہ عنہ کے کہنے پر۔

## مٹی سے تمیم کرنا

۳۲۴۔ أَخْبَرَنَا سُؤدِبُ بْنُ تَصْرِفٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ عَنْ عَمْرِو بْنِ أَبِي رَجَاءٍ قَالَ قَالَ

حضرت عمران بن حصین رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک شخص کو دیکھا لوگوں سے الگ جماعت میں شریک نہیں ہوا۔ آپ نے فرمایا کہ میں نے تو جماعت میں شریک نہیں ہوا لوگوں کے ساتھ اس نے کہا حضور صلی اللہ علیہ وسلم مجھے جنابت ہوئی ہے اور پانی نہیں ہے۔ آپ نے فرمایا تو اپنے اوپر مٹی کو لازم کر لے، وہ تجھے کافی ہے (جب پانی نہ ملے تو تمیم کر لے اس پر)

## بَابُ التَّمِيمِ بِالصَّعِيدِ

سَمِعْتُ عِمْرَانَ بْنَ حَصِينٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَأَى رَجُلًا مُعْتَزِلًا لَمْ يُصَلِّ مَعَ الْعَوْمِ فَقَالَ يَا فُلَانُ مَا مَنَعَكَ أَنْ تَصَلِّيَ مَعَ الْعَوْمِ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَصَابَتْنِي جَنَابَةٌ وَلَا مَاءَ قَالَ عَنَيْكَ بِالصَّعِيدِ فَإِنَّهُ يَكْفِيكَ.

## ایک تمیم سے کئی نمازیں پڑھنے کا بیان

۲۵۵۔ بَابُ الصَّلَاةِ بِتَمِيمٍ وَاحِدٍ  
۲۲۵۔ أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ هِشَامٍ قَالَ حَدَّثَنَا مَعْقِدٌ عَنْ سُفْيَانَ عَنْ أَيُّوبَ عَنْ أَبِي قِلَابَةَ عَنْ

حضرت ابو ذر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا پاک مٹی وضو ہے مسلمان کیلئے (یعنی پاک مٹی سے تمیم کرنا وضو کے قائم مقام ہے اور ایک وضو سے کئی نمازیں درست ہیں، پس ایک تمیم سے بھی کئی نمازیں درست ہوں گی اگرچہ دس برس تک پانی نہ پائے۔)

عَمْرِو بْنِ بَجْدَانَ - عَنْ أَبِي ذَرٍّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الصَّعِيدُ الطَّيِّبُ وَضُوءٌ الْمُسْلِمِ دَلَانٌ لَهُ يَجِدُ الْمَاءَ عَشْرَ سِنِينَ.

## جو شخص پانی اور مٹی دونوں تر پائے

## بَابُ فِيْمَنْ لَمْ يَجِدِ الْمَاءَ وَلَا الصَّعِيدَ

۳۲۶۔ أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَنْبَأَنَا أَبُو مَعَاوِيَةَ قَالَ حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ عَمْرٍو عَنْ أَبِيهِ -

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے اسید بن حصیر اور کئی آدمیوں کو بھیجا۔ ان کے گلے کا ہار ڈھونڈتے تھے کہ جس کو وہ کسی منزل میں سمجھ گئی تھیں، تو نماز کا وقت آگیا، اور ان لوگوں کو وضو نہ تھا پانی کا۔ انہوں نے بے وضو نماز پڑھ لی۔ پھر حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے بیان کیا تب تمیم کی آیت

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ بَعَثَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اسيد بن حصير وناسا يطلبون فلادأ كانت لعائشة تنسبها في منزل نزلت فحضررت الصلوة ولم يراعوا وضوءا ولم يجدوا ماء ففصلوا بغير وضوء فذكروا ذلك لرسول الله صلى الله عليه وسلم فأنزل الله

عَنْ وَجَلٍ أَيْمَةَ النَّبِيِّ قَالَ أَسِيدُ بْنُ حَضْرَةَ جَزَاءُ اللَّهِ  
خَيْرٌ فَوَاللَّهِ مَا نَزَلَ بِكَ أَمْرٌ تَكْرَهُينَهُ إِلَّا جَعَلَ اللَّهُ لَكَ  
وَالْمُسْلِمِينَ فِيهِ نَجِيًّا.

۳۲۷- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ حَدَّثَنَا خَالِدٌ قَالَ أَنْبَأَنَا شُعْبَةُ أَنَّ مَخْرَقًا

أَخْبَرَهُمْ

عَنْ طَارِقٍ أَنَّ رَجُلًا أَجْنَبَ فَلَمْ  
يُصَلِّ فَاتَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
فَذَكَرَ ذَلِكَ لَهُ فَقَالَ أَصَبْتَ  
فَأَجْنَبَ رَجُلٌ آخَرَ فَتَيَّبْتُهُ وَصَلَّى  
فَأَتَاهُ فَقَالَ نَحْوَمَا قَالَ لِلْآخِرِ يَعْزِي  
أَصَبْتَ -

حضرت طارق رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ ایک شخص کو  
جنابت ہوئی اس نے نماز نہیں پڑھی (بلکہ پانی کی تلاش میں رہا،  
اور پانی ملنے کا انتظار کیا اور وقت نماز کا باقی تھا) پھر رسول اللہ  
صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس آیا اور بیان کیا۔ آپ نے فرمایا تو نے  
اچھا کیا پھر ایک اور شخص کو جنابت ہوئی، اس نے تیمم کر کے نماز پڑھ لی  
اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے بیان کیا، آپ نے اس سے بھی  
ایسا ہی فرمایا، یعنی تر نے اچھا کیا۔ د۔

کتاب پانی کے احکام میں جو ایک جز ہے ال  
کتاب یعنی سنن مجتبیٰ کی د۔

کتاب المیاء من البیئة

فرمایا اللہ تعالیٰ نے آسمان سے پانی پاک کر نیوالا،  
اور فرمایا آسمان سے تم پر آسمان سے پانی تاکہ پاک کرے تم کو اس پانی  
سے اور فرمایا تم پاؤ تم پانی تو تیمم کرو پاک سٹی سے۔ (ان آیتوں سے معلوم  
ہو اگر طہارت کے لیے پاک پانی ضرور ہے اور سو پانی کے اور چیزوں  
سے وضو اور غسل مشروع نہیں ہے۔)

قَالَ اللَّهُ تَعَالَى دَا نَزَلْنَا مِنَ السَّمَاءِ  
مَاءً ظَهُورًا. وَقَالَ عَتْرُ وَجَلٍ وَيُنَزَّلُ عَلَيْكُمْ  
مِنَ السَّمَاءِ مَاءً لِيُطَهِّرَكُمْ بِهِ وَقَالَ تَعَالَى فَلَمْ  
تَجِدُوا مَاءً فَتَيَّبُوا صَعِيْبًا طَيِّبًا.

۳۲۸- أَخْبَرَنَا سُرَيْدُ بْنُ نَصْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ  
عَبْنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا  
أَنَّ بَعْضَ أُمَّرٍ وَارِجَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَالِهِ وَسَلَّمَ اعْتَسَلَتْ مِنَ الْجَنَابَةِ

اللَّهُ بْنُ الْبَارِكِ عَنْ سَقِيَّانَ عَنْ سَمَاءِ عَنِ عِكْرِمَةَ  
حضرت عبداللہ ابن عباس رضی اللہ عنہما سے روایت ہے کہ حضور  
صلی اللہ علیہ وسلم کی کسی بیوی نے غسل کیا جنابت سے پھر اس کے بچے  
ہوئے پانی سے حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے وضو کیا۔ اس بی بی نے آپ

و جب نماز کا وقت آجائے اور پانی نہ ملے تو نمازی کو اختیار ہے چاہے انتظار کرے پانی ملنے کا تا آخر وقت تک درچاہے تیمم کر کے نماز  
پڑھے۔

و یہاں سے لے کر کتاب الصلوٰۃ تک اکثر مکرر حدیثیں مذکور ہیں جن کا ترجمہ اور پرگزور چکا۔ ہر چند پھر ترجمہ کرنا ان حدیثوں کا ضرور  
نہ تھا لیکن مولف علیہ الرحمہ کے اتباع سے ہم نے مکرر ترجمہ کیا۔

سے بیان کیا کہ یہ غسل کا سچا ہوا پانی ہے، آپ نے فرمایا پانی کو کوئی چیز ناپاک نہیں کرتی (جب تک اس کا مزہ یا رنگ یا بو ناپاک چیز کے ملنے سے نہ بدلے) خواہ پانی قبیل ہو یا کثیر، یہ مذہب سب مذہبوں سے زیادہ قوی اور معتبر ہے۔

تَوَضَّأَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَوَضُّأَهَا فَذَكَرَتْ ذَلِكَ فَقَالَ إِنَّ الْمَاءَ يُبَحِّسُهُ شَيْءٌ ۝

## بیر بضاعہ کا بیان

## بَابُ ذِكْرِ بِيضَاعَةِ

۳۲۹- أَخْبَرَنَا هُرُونُ بْنُ عَدْرِ بْنِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو سَامَةَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو لَيْدٍ بْنُ كَثِيرٍ قَالَ حَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ كَعْبٍ النَّخَعِيُّ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ رَافِعٍ .

حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ لوگوں نے کہا کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم کیا وضو کریں ہم بیر بضاعہ کے پانی سے اور اس کو نہیں میں کتوں کے گوشت اور حیض کے نئے اور بدبو دار چیزیں ڈالی جاتی ہے؛ آپ نے فرمایا پانی پاک ہے، اس کو کوئی چیز نجس نہیں کرتی۔

عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ قَالَ قِيلَ لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَتَوَضَّأُ مِنْ أَيْ بِيضَاعَةٍ وَهِيَ يَبُوءُ يَطْرَحُ فِيهَا هُوْمُ الْكِلَابِ وَالْحَبِصُ وَالْتَمَنُ فَقَالَ الْمَاءُ يَهْوَمُ كَمَا يَبْحَسُهُ شَيْءٌ ۝

۳۳۰- أَخْبَرَنَا الْعَبَّاسُ بْنُ عَبْدِ الْعَظِيمِ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ عَدْرِ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ مُسْلِمٍ وَكَانَ مِنَ الْعَابِدِينَ عَنْ مُطَرِّفِ بْنِ كُرَيْبٍ عَنْ خَالِدِ بْنِ أَبِي نُؤَيْبٍ عَنْ سَيْدِطٍ .

حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ میں حضور صلی اللہ علیہ وسلم پر گزرا، آپ وضو کر رہے تھے۔ بیر بضاعہ سے میں نے کہا آپ وضو کرتے ہیں اس کو نہیں سے اور ڈالی جاتی ہیں اس میں بدبو دار چیزیں۔ آپ نے فرمایا پانی کو کوئی چیز ناپاک نہیں کرتی۔

عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ عَنْ أَبِيهِ قَالَ مَرَرْتُ لِنَبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ يَتَوَضَّأُ مِنْ بِيضَاعَةٍ فَقُلْتُ أَتَوَضَّأُ مِنْهَا وَهِيَ يَطْرَحُ فِيهَا أَيْ مَرًا مِنَ التَّمَنِ فَقَالَ الْمَاءُ لَا يَبْحَسُهُ شَيْءٌ ۝

## پانی کا اندازہ جو نجاست پڑنے سے ناپاک نہ ہو

## بَابُ التَّوْقِيفِ فِي الْمَاءِ

۳۳۱- أَخْبَرَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ حُرَيْثِ بْنِ الْمَرْزُوقِيِّ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو سَامَةَ عَنِ الْوَلِيدِ بْنِ كَثِيرٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ جَعْفَرِ بْنِ الرَّبِيعِ عَنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ .

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے پوچھا گیا پانی کا حال اور جانوروں اور درندوں کا بار بار آنا اس پر پانی پینے کے لیے، آپ نے فرمایا جب پانی دو وقتے ہو تو وہ نجاست پڑنے سے نجس نہ ہوگا۔

عَنْ أَبِيهِ عُمَرَ قَالَ سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ عَنِ الْمَاءِ وَقَالُوا يَوْمَئِذٍ بَنُ الدَّوَابِّ وَالسَّبَاعِ فَقَالَ إِذَا كَانَ الْمَاءُ قَلَّتَيْنِ لَمْ يَحْمِلِ الْغَبْتِ .

۳۳۲- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا حَمَّادٌ عَنْ ثَابِتٍ .

حضرت انس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ ایک گنوار نے مسجد

عَنْ أَنَسٍ أَنَّ أَعْرَابِيًّا بَالَ فِي السَّجِدِ

۵۔ بیر بضاعہ ایک کنوئیں کا نام ہے مدینہ طیبہ میں عمہ دو قلعے یعنی دو پکھال جس کے سواچھ من ہوتے ہیں یا پانچ ہوتے ہیں نجاست کو نہ اٹھائے گا۔

میں پیشاب کر دیا تو گ اس کی طرف چھپے حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا مت بند کرو پیشاب اس کا جب وہ پیشاب کر چکا تو آپ نے ایک ڈول پانی کا منگوا یا اور وہاں پر بہا دیا۔

فَقَامَ الْيَمْرُ بَعْضُ الْقَوْمِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا تَذَرُوا مَوَدَّكُمْ فَكَلَّمَا حَرَّ دَعَا يَدَا لَوْهِنَ مَاءٍ فَصَبَّهُ عَلَيْهِ .

۳۳۳- أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الْأَوْحَادِ عَنِ الْأَوْثَارِ عَمْرٍو عَنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ التَّوَيْلِدِ عَنِ الرَّهْرِيِّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ .

حضرت ابوہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ ایک گنوا کھڑا ہوا اس نے مسجد میں پیشاب کر دیا لوگوں نے اس کو پکڑنا چاہا حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا چھوڑ دو اس کو اور جہاں اس نے پیشاب کیا ہے وہاں پر ایک ڈول پانی کا ڈال دو کیونکہ تم بھیجے گئے ہو اس آڈال کے لیے۔ اور نہیں بھیجے گئے ہو دشواری کے لیے۔

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَامَ أَعْرَابِيٌّ فَبَالَ فِي الْمَسْجِدِ فَتَنَاهُ النَّاسُ فَقَالَ لِمَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَعَا يَدَا لَوْهِنَ مَاءٍ فَإِنَّمَا بَعِثْتُمْ فِيهِ بَنِينَ وَلَمْ تَبْعَثُوا مَعَهُ بَنِينَ .

تھمے ہوئے پانی میں جنبی کو غسل کرنے کی ممانعت

بَابُ التَّهْنِي عَنِ اغْتِسَالِ الْجَنَّبِ فِي الْمَاءِ الدَّائِمِ

۳۳۴- أَخْبَرَنَا الْحَرِثُ بْنُ مِسْكِينٍ هَمَاءٌ عَنَّا أَنَّ سَمْعَةَ عَنِ ابْنِ وَهَبٍ عَنْ عَمْرٍو وَهُوَ ابْنُ الْحَرِثِ عَنْ بَكْرِ بْنِ أَبِي السَّائِبِ حَدَّثَنَا أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا يَغْتَسِلُ أَحَدُكُمْ فِي الْمَاءِ الدَّائِمِ وَهُوَ جُنْبٌ .

حضرت ابوہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا نہ غسل کرے کوئی تم میں سے تھمے ہوئے پانی میں جب وہ جنبی ہو۔

۳۳۵- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ مَالِكٍ عَنْ صَفْوَانَ بْنِ سُلَيْمٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي سَمَةَ أَنَّ الْغَنِيْرَةَ بِنْتُ أَبِي بَرْدَةَ أَخْبَرَتْ أَنَّ سَمْعَةَ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ سَأَلَ رَجُلٌ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا تَرَكِبَ الْبَحْرَ وَخَجِلَ مَعْنَا الْقَيْلِيلُ مِنَ الْمَاءِ فَإِنْ تَوَضَّأْنَا بِهِ عَطَشْنَا أَفَتَوَضَّأُ مِنْ مَاءِ الْبَحْرِ؟ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هُوَ الْغَطْرُ هُوَ مَاءٌ هُ الْحِلُّ مَيْتَةٌ .

سمندر کے پانی سے وضو کرنا

بَابُ الْوُضُوءِ بِمَاءِ الْبَحْرِ

حضرت ابوہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ ایک شخص نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے پوچھا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ہم سمندر میں سوار ہوتے ہیں اور غٹھو پانی (پینے کے لیے) اپنے ساتھ رکھتے ہیں۔ اگر ہم اس سے وضو کریں تو پیاسے رہیں کیا سمندر کے پانی سے وضو کریں؟ آپ نے فرمایا سمندر کا پانی پاک کرنے والا ہے اس کا مردہ حلال ہے۔

۳۳۵- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ مَالِكٍ عَنْ صَفْوَانَ بْنِ سُلَيْمٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي سَمَةَ أَنَّ الْغَنِيْرَةَ بِنْتُ أَبِي بَرْدَةَ أَخْبَرَتْ أَنَّ سَمْعَةَ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ سَأَلَ رَجُلٌ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا تَرَكِبَ الْبَحْرَ وَخَجِلَ مَعْنَا الْقَيْلِيلُ مِنَ الْمَاءِ فَإِنْ تَوَضَّأْنَا بِهِ عَطَشْنَا أَفَتَوَضَّأُ مِنْ مَاءِ الْبَحْرِ؟ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هُوَ الْغَطْرُ هُوَ مَاءٌ هُ الْحِلُّ مَيْتَةٌ .

## بَابُ الْوَضُوءِ بِمَاءِ الثَّلَاجِ وَالْبَرَدِ

برف اور اولے کے پانی سے وضو کرنا

۳۳۶- أَخْبَرَنَا اسْحَقُ بْنُ اِبْرَاهِيمَ قَالَ اَنْبَاؤَنَا جَبْرِ بْنُ عَن هِشَامِ بْنِ عَمْرٍو وَكَانَ عَنْ اَبِيهِ  
عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ اَللّٰهُمَّ اَعْمِلْ لِيْ خَطَايَايَ بِالثَّلَاجِ وَالْبَرَدِ  
وَوَقِّ قَلْبِيْ مِنَ الْخَطَايَا كَمَا نَقَيْتَ الثَّرِيْبَ الْاَبْيَضَ مِنَ الدَّنَسِ -  
حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم فرماتے تھے یا اللہ! وضو اولے اور برف سے جیسے صاف کیا تو نے سفید کپڑے کو میل سے۔

۳۳۷- أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ قَالَ اَنْبَاؤَنَا جَبْرِ بْنُ عَمْرٍو عَنْ اَبِيْ رَمْعَةَ بْنِ  
عَمْرِو بْنِ جَبْرِ -  
حضرت ابوہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم فرماتے تھے یا اللہ! وضو دے مجھ کو میرے گناہوں سے برف اور پانی اور اولے سے۔

عَنْ اَبِيْ هُرَيْرَةَ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ اَللّٰهُمَّ اَعْمِلْ لِيْ خَطَايَايَ بِالثَّلَاجِ وَالْمَاءِ وَالْبَرَدِ -  
حضرت ابوہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم فرماتے تھے یا اللہ! وضو دے مجھ کو میرے گناہوں سے برف اور پانی اور اولے سے۔

گتے کا جھوٹا کیسا ہے؟

## بَابُ سُورِ الْكَلْبِ

۳۳۸- أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ قَالَ اَنْبَاؤَنَا عَلِيُّ بْنُ مُسْهِرٍ عَنِ الرَّعْمِثِيِّ عَنِ اَبِيْ سَرِيْنٍ وَابْنِ صَالِحٍ  
عَنْ اَبِيْ هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اِذَا دَلَعْنَا الْكَلْبَ فِيْ رَاۤءِ اَحَدِكُمْ فَلْيُرْفِهْ ثُمَّ لْيَغْسِلْهُ سَبْعَ مَرَّاتٍ -  
حضرت ابوہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب تم میں سے کسی کے برتن میں گتہ نہ ڈالے تو اس کو نڈھا دے چھ سات بار دھوئے۔

گتے کے جھوٹے برتن کو مٹی سے مانجھنا

## بَابُ تَعْفِيْرِ الْاِنَاءِ بِالثَّرَابِ

مِنْ وَّلُوْخِ الْكَلْبِ فِيْهِ

چاہے

۳۳۹- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ حَدَّثَنَا حَالِدُ يَعْنِيْ ابْنَ اَلْحَارِثِ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ اَبِيْ الشَّيْخِ

۱۱۶ ہر چند رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم بعد نبوت کے تمام گناہوں سے محفوظ تھے لیکن قبل نبوت کے محفوظ نہ تھے۔ پس مراد وہ گناہ ہونگے جو نبوت سے پہلے آپ سے سرزد ہوئے ہوں۔ بعضوں نے کہا آپ نبوت سے پہلے بھی تمام گناہوں سے محفوظ تھے اور آپ کا یہ فرمانا براہ اظہار عبودیت اور مجرب یا بطریق تعلیم امت تھا۔ بعضوں نے کہا یہ غیر کماثر سے محفوظ ہیں، صغائر سے محفوظ نہیں ہیں۔ بعضوں نے کہا صغائر اور کبار سب سے محفوظ ہیں لیکن بعض اوقات ان سے قیاس اور اجتہاد میں لغزش اور خطا ہو جاتی ہے اور چونکہ ان کا درجہ نبوت بلند ہے پس اتنی لغزش اور خطا بھی گناہ کے درجے کو پہنچ جاتی ہے۔ کزردیکان راہیں بر جیرانی۔

حضرت عبداللہ مغفل رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے حکم کیا کہ کتوں کو مار ڈالنے کا حکم اجازت دی نہ کہ کتے اور گتے کے کتے کی (یعنی جو بجز کتوں کی حفاظت کے لیے ہو) اور فرمایا جب منہ ڈال کر چپڑ چپڑ کرے کتا برتن میں تو دھواس کو سات بار اور آٹھویں بار مٹی سے مانچھو۔

قَالَ سَمِعْتُ مُطَرِّقًا  
عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَعْقِلٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَمَرَ بِقَتْلِ الْكِلَابِ وَرَحَصَ فِي  
كَلْبِ الصَّيْدِ وَالغَنَمِ وَقَالَ إِذَا دَغَّ الْكَلْبُ  
فِي الْإِنَاءِ فَاعْسِلُوهُ سَبْعَ مَرَّاتٍ وَعَقِرُوهُ  
الثَّلَاثَةَ بِالتُّرَابِ .

۳۴۰- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ يَزِيدَ قَالَ حَدَّثَنَا بَهْزُنُ بْنُ أَبِي سَيْدٍ قَالَ حَدَّثَنَا هُثَيْبَةُ عَنْ أَبِي الشَّيْخِ أَحْمَدَ

ابن حميد قال سمعت مطرقا يحدثنا  
عن عبد الله بن معقل قال أمر رسول  
الله صلى الله عليه وسلم بقتل الكلاب قال  
ما بالهم وبال الكلاب قال ورحص في كلب  
الصيد و كلب الغنم وقال إذا دغ الكلب  
في الإناء فاعسلوه سبع مرات  
وعقروا الثامنة بالتراب

حضرت عبداللہ بن مغفل رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے حکم کیا کہ کتوں کو مار ڈالنے کا اور فرمایا کیا مطلب ہے ان لوگوں کو کتوں سے، اور رخصت دی شکاری کتے اور بجزیوں کی نگہاں کتے میں۔ اور فرمایا جب کتا برتن میں منہ ڈال کر چپڑ چپڑ کرے تو اس کو سات بار دھوؤ اور آٹھویں بار مٹی سے دھوؤ اور ہر بار مٹی سے دھوؤ (یعنی سات بار میں)

۳۴۱- أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَخْبَرَنَا مُعَاذُ بْنُ هِشَامٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ قَتَادَةَ

عَنْ خِلَاسٍ عَنْ أَبِي سَرِيحٍ  
عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ  
إِذَا دَغَّ الْكَلْبُ فِي إِنَاءٍ أَحَدِكُمْ فَلْيَغْسِلْهُ  
سَبْعَ مَرَّاتٍ أَوْ لَا هُنَّ بِالتُّرَابِ .

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب تم میں سے کسی کے برتن میں کتا منہ ڈال کر پیے تو اس کو سات بار دھوئے پہلی بار مٹی مل کر دھوئے۔

۳۴۲- أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَيْمَانَ عَنْ ابْنِ أَبِي عَمْرٍوَةَ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ

ابن سيرين .  
عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا دَغَّ الْكَلْبُ فِي إِنَاءٍ أَحَدِكُمْ فَلْيَغْسِلْهُ سَبْعَ مَرَّاتٍ أَوْ لَا هُنَّ بِالتُّرَابِ .

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب تم میں سے کسی کے برتن میں کتا منہ ڈال کر چپڑ چپڑ کرے تو اس کو سات بار دھوئے پہلی بار مٹی مل کر دھوئے۔

ہلی کا جھوٹا کیسا ہے؟

بَابُ سُورِ الْهَدَرَةِ

۳۴۳- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ مَالِكِ بْنِ إِسْحَاقَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي طَلْحَةَ عَنْ حَمِيكََةَ بَدَنَتْ  
عَبِيدُ بْنُ رِقَاعَةَ .

حضرت کبشہ بنت کعب رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضرت ابوقنادہ رضی اللہ عنہ میرے پاس آئے، پھر کوئی ایسی بات کہی جس کے سننے پر نحفے میں نے ان کے لیے دھونوکا پانی ڈالا، اثنائے میں تلی آگراس میں سے پیئے لگی، ابوقنادہ رضی اللہ عنہ نے برتن اور جھکا دیا یہاں تک کہ اس نے اچھی طرح پی لیا، پھر ابوقنادہ نے جوہری طرف دیکھا تو میں ان کی طرف دیکھ رہی تھی (تو نجس سے) ابوقنادہ رضی اللہ عنہ نے میری جھنجھٹی تو نجس کرتی ہے! میں نے کہا ہاں! ابوقنادہ رضی اللہ عنہ نے کہا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا بلی ناپاک نہیں ہے، دو تورات دن تمہارے اپر گھومنے والوں میں سے ہے، یا گھومنے والیوں میں سے ہے۔

عَنْ كَبِشَةَ بِنْتِ كَعْبٍ مِنْ مَالِكِ أَنَّ أَبَا قَتَادَةَ دَخَلَ عَلَيْهَا لَمَّا دَخَرْتُ كَلْبَةً مَعَهَا فَاسْكَبَتْ لَهَا وَهُوَ إِفْجَاءُ كَأَنَّهَا هَتْرَةٌ فَتَرَبَّتْ مِنْهُ نَاسِي لَهَا إِذْ نَاءَ حَتَّى شَبِبَتْ فَتَلَّتْ كَبِشَةَ فَكَرَأِي أَنْظَرُ الْبِيْرِ فَقَالَ اتَّعْجِبِينَ يَا ابْنَةَ آسْحَى قُلْتُ نَعَمْ قَالَ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنَّهَا لَيْسَتْ بِذَنبٍ حِينَ إِتْمَايَا مِنْ الْقَوَائِدِ وَعَلَيْكُمْ وَأَسْطَوَا قَالَتْ.

### حائضہ کا جھوٹا کیسا ہے؟

### بَابُ سُورِ الْحَائِضِ

۳۲۲- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ سُهَيْبَانَ بْنِ أَبِي طَعْنَانَ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا قَتَادَةَ يَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذْ قَالَ الْحَائِضُ وَإِنَّا جَاهِلُونَ وَكُنْتُمْ أَشْرَبُ مِمَّنْ آهَاهُ فَيَضُّهُ فَأَهُ حَائِضٌ وَضَعَتْ وَأَنَا حَائِضٌ.

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ میں نے آپ سے سنی تھی پھر حضور صلی اللہ علیہ وسلم اپنا منہ دہیں لگاتے جہاں میں سے لگایا تھا (اور بڑتی چوستے) اور میں جہیز سے ہوتی۔ میں میں برتن میں سے پانی پیتی پھر آپ دہیں منہ لگاتے جہاں میں نے لگایا تھا (اور پانی پیئے) اور میں جہیز سے ہوتی۔

۳۲۳- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ سُهَيْبَانَ بْنِ أَبِي طَعْنَانَ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا قَتَادَةَ يَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذْ قَالَ الْحَائِضُ وَإِنَّا جَاهِلُونَ وَكُنْتُمْ أَشْرَبُ مِمَّنْ آهَاهُ فَيَضُّهُ فَأَهُ حَائِضٌ وَضَعَتْ وَأَنَا حَائِضٌ.

### عورت کے وضو سے جو پانی بچے اسے وضو درست ہے!

### بَابُ الرَّخِصَةِ فِي فَضْلِ الْمَرَّةِ

۳۲۴- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ سُهَيْبَانَ بْنِ أَبِي طَعْنَانَ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا قَتَادَةَ يَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذْ قَالَ الْحَائِضُ وَإِنَّا جَاهِلُونَ وَكُنْتُمْ أَشْرَبُ مِمَّنْ آهَاهُ فَيَضُّهُ فَأَهُ حَائِضٌ وَضَعَتْ وَأَنَا حَائِضٌ.

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے روایت ہے کہ میں نے سنی تھی عورت سب بل کر وضو کیا کرتے تھے حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانے میں تو ایک کے ہانی ماٹھ پانی سے دوسرا وضو کرتا۔

۳۲۵- أَخْبَرَنَا هُرَيْرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذْ قَالَ الْحَائِضُ وَإِنَّا جَاهِلُونَ وَكُنْتُمْ أَشْرَبُ مِمَّنْ آهَاهُ فَيَضُّهُ فَأَهُ حَائِضٌ وَضَعَتْ وَأَنَا حَائِضٌ.

### عورت کے وضو سے جو پانی بچے اسے نہایت

### بَابُ النَّهْيِ عَنِ فَضْلِ وَضُوِّ الْمَرَّةِ

۳۲۶- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ سُهَيْبَانَ بْنِ أَبِي طَعْنَانَ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا قَتَادَةَ يَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذْ قَالَ الْحَائِضُ وَإِنَّا جَاهِلُونَ وَكُنْتُمْ أَشْرَبُ مِمَّنْ آهَاهُ فَيَضُّهُ فَأَهُ حَائِضٌ وَضَعَتْ وَأَنَا حَائِضٌ.

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے روایت ہے کہ میں نے سنی تھی عورت سب بل کر وضو کیا کرتے تھے حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانے میں تو ایک کے ہانی ماٹھ پانی سے دوسرا وضو کرتا۔

۳۲۷- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ سُهَيْبَانَ بْنِ أَبِي طَعْنَانَ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا قَتَادَةَ يَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذْ قَالَ الْحَائِضُ وَإِنَّا جَاهِلُونَ وَكُنْتُمْ أَشْرَبُ مِمَّنْ آهَاهُ فَيَضُّهُ فَأَهُ حَائِضٌ وَضَعَتْ وَأَنَا حَائِضٌ.

سَمِعْتُ أَبَا حَاجِبٍ قَالَ أَيْبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ وَاسْمُهُ سَوَادُ بْنُ عَاصِمٍ  
عَنِ الْحَكَمِ بْنِ عَمْرِوٍ وَأَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَهَيَّأَ أَنْ يَتَوَضَّأَ الرَّجُلُ  
بِقَضِيٍّ وَضَوْءِ الْمَاءِ آتٍ -

حضرت حکم بن عمر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی  
اللہ علیہ وسلم نے منع کیا کہ مرد عورت کے وضو سے جو پانی بچے اس  
سے وضو کرنے سے۔

بَابُ الرَّخِصَةِ فِي فَضْلِ الْجَنْبِ

جزب کے غسل سے جو پانی بچے اس سے غسل کرنا کی اجازت

۲۱۹ - أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ عُمَرَ دَوَّاهٍ  
عَنْ عَائِشَةَ أَنَّهَا كَانَتْ تَغْتَسِلُ مَعَ  
رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الْإِنَاءِ  
الْوَّاحِدِ -

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ وہ غسل کرتی تھیں  
حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ ایک برتن سے۔ (تو ہر ایک نے سر سے  
کا بچا ہوا پانی استعمال کرتا تھا)۔

بَابُ الْقَدْرِ الَّذِي يَكْتَفِي بِهِ الْإِنْسَانُ  
مِنَ الْمَاءِ لِلْوُضُوءِ وَالْغُسْلِ -

کس قدر پانی وضو کو اور کس قدر غسل  
کو کفایت کرتا ہے؟

۳۲۸ - أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ عَبْدِ اللَّهِ  
ابْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ جَبْرِ قَالَ  
سَمِعْتُ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ يَقُولُ كَانَ رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَتَوَضَّأُ بِمَكْوَرٍ  
وَيَغْتَسِلُ بِخَمْسِ مَكَارٍ -

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور  
صلی اللہ علیہ وسلم ایک مکوک سے وضو کرتے اور پانچ مکوک سے  
غسل کرتے۔

۳۲۹ - أَخْبَرَنَا هُرَيْرُ بْنُ إِسْحَقَ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ يَعْنِي ابْنَ سَلِيمَانَ عَنْ سَعِيدِ بْنِ  
صَفِيَّةَ يَدُتْ شَيْبَةَ -

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ  
علیہ وسلم ایک مد پانی سے وضو کرتے تھے اور ایک صاع کے  
قریب پانی سے غسل کرتے تھے۔

۳۵۰ - أَخْبَرَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ إِسْحَقَ قَالَ حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ مُوسَى قَالَ حَدَّثَنَا ثَنِيْبَانُ عَنْ  
قَتَادَةَ عَنْ الْحَسَنِ عَنْ أَبِيهِ -  
عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَتَوَضَّأُ بِالنَّدَى وَيَغْتَسِلُ بِالصَّاعِ -

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ  
علیہ وسلم ایک مد سے وضو کرتے تھے اور ایک صاع سے غسل کرتے تھے۔

ول: مکوک ایک بیابان ہے جس میں ایک مد پانی آتا ہے، اس کا بیان اور پرگزیر چکا۔



حيض اور استحاضہ کی کتاب من مجتبیٰ سے  
حيض کا بیان اور حيض کو نفاس کہنا۔

کتاب الحيض والاستحاضة من مجتبیٰ  
باب بدء الحيض وهل يسقط الحيض يقاسا

۳۵۱۔ أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَخْبَرَنَا سُفْيَانُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْقَاسِمِ بْنِ مُحَمَّدٍ  
ابْنِ أَبِي بَكْرِ الصِّدِّيقِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنْ أَبِيهِ .

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ ہم حضور صلی اللہ  
علیہ وسلم کے ساتھ حج کے ارادہ سے نکلے جب منام سرف میں پہنچے  
تو مجھے حیض آگیا۔ حضور صلی اللہ علیہ وسلم میرے پاس آئے میں رو  
رہی تھی، آپ نے فرمایا تجھے کیا ہوا؟ شاید نفاس (حيض) آگیا۔  
میں نے کہا ہاں! آپ نے فرمایا یہ تو وہ امر ہے جو کھ دیا ہے اللہ  
تعالیٰ نے آدم کی پٹھوں پر تو سب کام کر جن کو حاجی کرتے ہیں مگر  
طواف نہ کرنا نہ کعبہ کا۔

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ خَرَجْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِأَنْزِلِي إِلَى الْحَجِّ فَلَمَّا كُنَّا  
بِسَرِفِ حِصَّتْ فَدَخَلَ عَلَيَّ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَالْحَمْدُ وَأَنَا أَنْجِي فَقَالَ مَا لَكَ لَيْسَتْ  
قُلْتِ لَعَمْرُؤُا قَالَ هَذَا أَمْرٌ كَتَبَهُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ  
عَلَى بَنَاتِ آدَمَ فَمَا قُضِيَ مَا يَقْضِي الْحَاجِجُ  
عَمِيرًا أَنْ لَا تَطُوفَ بِالْبَيْتِ .

استحاضہ کی بیان اور خون شروع ہونے اور ختم ہونے  
کا ذکر

باب ذكر الاستحاضة وإقبال الدم  
وآدابها

۳۵۲۔ أَخْبَرَنَا عِمْرَانُ بْنُ يَزِيدَ قَالَ حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ وَهُوَ ابْنُ سَمَاعَةَ قَالَ حَدَّثَنَا  
زَوْزَاعِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا نَيْبِيُّ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ أَخْبَرَنِي هِشَامُ بْنُ عَمْرٍوَةَ أَنَّ .  
حَضْرَتَ فَاطِمَةَ بِنْتِ قَيْسِ بْنِ أَبِي اسْمَدَ  
مِنْ سَمَاعَةَ قَالَتْ سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَعَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَذَكَرْتُ أَنَّهَا لَسْتُ حَائِضَةً فَزَعَمَتْ  
قَالَتْ قَالَ لَهَا أَلَيْسَ ذَلِكَ عِمْرًا فَإِذَا أَقْبَلَتِ  
مُحِيضَةً فَدَعِيَ الصَّلَاةَ وَإِذَا آذَنَتْ فَاعْتَبِرِي  
بِأَعْيُنِي عِنْدَ الدَّمِ نَحْرُ صَلَاتِي !

۳۵۳۔ أَخْبَرَنَا هِشَامُ بْنُ عَمْرٍوَةَ قَالَ حَدَّثَنَا سَهْلُ بْنُ هَاشِمٍ قَالَ حَدَّثَنَا الزُّوْزَاعِيُّ عَنِ  
لِئْلَى هُرَيْرِي عَنْ عَمْرٍوَةَ .

اس باب میں اکثر حدیثیں اوپر مذکور ہو چکی ہیں مگر مصنف نے ان کو مکرر بیان کیا ہم نے بھی ترجمہ ان کا مکرر کر دیا لیکن  
زوائد اور پر لکھ چکے تھے وہ دوبارہ طوالت کے خوف سے نہیں لکھے۔

عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا أَقْبَلْتَ الْحَيْضَةَ فَدَعِي الصَّلَاةَ وَإِذَا أَدْبَرَتْ فَأَعْتِسِلِيْ.

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب حیض آئے تو نماز چھوڑ دے اور جب حیض ختم ہو جائے تو غسل کر!

۳۵۴- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ عُمَرَ دَعَا.

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ اسْتَفْتَيْتُ أُمَّ حَبِيبَةَ بَدَتْ بِحَيْضٍ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَتْ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَلَا أُسْتَحَاظُ فَقَالَ إِنْ ذَلِكَ يَعْرِضُ فَأَعْتِسِلِيْ ثُمَّ صَلِّيْ فَإِنَّكَ تَعْتِسِلُ عِنْدَ كُلِّ صَلَاةٍ.

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے ام حبیبہ بنت حبش نے مسئلہ پوچھا کہ یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم مجھے استحاضہ ہے آپ نے فرمایا یہ ایک رگ ہے تو غسل کر پھر نماز پڑھ، سو وہ غسل کیا کرتی تھیں ہر نماز کے لیے۔

بَابُ الْمَرْأَةِ تَكُونُ لَهَا أَيَّامٌ مَّقْلُوفَةٌ تَحِيضُهَا كُلَّ شَهْرٍ

جس عورت کے حیض کے دن ہر مہینے مقرر ہوں اور اُس کو اسے استحاضہ ہو جائے۔

۳۵۵- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي حَبِيبٍ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ سَرِيْعَةَ عَنْ عِمْرَانَ بْنِ مَالِكٍ عَنْ عُمَرَ دَعَا.

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ إِنَّ أُمَّ حَبِيبَةَ سَأَلَتْ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ التَّمِّ فَقَالَتْ عَائِشَةُ رَأَيْتُ مِرْكَبَهَا مَلَأَانَ دَمًا فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَمْ كُنْتِ تَحْسِبُكَ حَيْضَتِكَ شَيْئًا أَعْتَسِلِيْ.

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ ام حبیبہ نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے خون کا مسئلہ پوچھا یعنی جب ہمیشہ خون آتا ہے حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے کہا میں نے ان کے ہاں کاکڑا دیکھا خون سے بھرا ہوا تھا۔ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا بھری رہ جتنے دنوں پہلے رگتا تھا کچھ کو تیرا حیض (نماز روزہ سے قبل اس بیماری کے) پھر غسل کر ڈال!

”أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ مَرَّةً أُخْرَى وَكَهْدٌ كَرِهْتُ فِيهِ جَعْفَرُ بْنُ سَرِيْعَةَ“

۳۵۶- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْمُبَارَكِ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو سَامَةَ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ قَالَ أَخْبَرَنِي عَنْ نَافِعٍ عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ يَسَّارٍ

حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے ایک عورت نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے عرض کیا مجھے استحاضہ ہو گیا ہے تو ہاں ہی نہیں ہوتی، کیا نماز چھوڑ دوں؟ آپ نے فرمایا نہیں لیکن جتنے دن اور رات مجھے پہلے حیض آیا کرتا تھا اُن میں نماز چھوڑ دے پھر غسل کر اور ننگوٹ باندھ اور نماز پڑھ!

عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ سَأَلَتْ أُمَّ الرَّبِيعِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَتْ إِنِّي اسْتَحَاظُ فَلَا أَطْهَرُ أَفَادَعُمُ الصَّلَاةَ قَالَ لَا وَلَكِنْ دَعِيْ حَذْرَتِكَ الْإِيَّامَ وَاللَّيَالِيَ الَّتِي كُنْتِ تَحِيضِينَ فِيهَا ثُمَّ اعْتَسِلِيْ وَاسْتَنْفِرِيْ وَصَلِّيْ!

۳۵۷- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ مَالِكٍ عَنْ نَافِعٍ عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ يَسَّارٍ

حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ انہوں نے مسئلہ پوچھا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے ایک عورت کے لیے جس کا خون بہا کرتا تھا، تو آپ نے فرمایا شمار رکھے ان دن لائوں گا۔ جن میں ہر مہینے اس کو حیض آیا کرتا تھا اس پہاڑی سے پہلے پھر اتنے دنوں نماز چھوڑ دے۔ جب وہ دن گزر جائیں تو غسل کرے اور لنگوٹ باندھے ایک کپڑے کا پھر نماز پڑھے۔!

عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ أَنَّ امْرَأَةً كَانَتْ تَهْرَأُ اللَّحْمَ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اسْتَفْتَتْ لَهَا أُمُّ سَلَمَةَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ لِيَنْظُرَ عَدَدَ اللَّيَالِي وَالْأَيَّامِ الَّتِي كَانَتْ تَحْيِضُ مِنَ الشَّهْرِ قَبْلَ أَنْ يُصِيبَهَا الَّذِي أَصَابَهَا فَكَلْتُرِكَ الصَّلَاةَ قَدَرُ ذَلِكَ مِنَ الشَّهْرِ فَإِذَا حَافَتَ ذَلِكَ فَلْتَغْتَسِلْ ثُمَّ لِيَسْتَنْفِرْ بِالْغُوبِ ثُمَّ لِيَتَّصِلْ.

## قرآن کا بیان

## بَابُ ذِكْرِ الْأَقْرَاءِ

۳۵۸- أَخْبَرَنَا الرَّبِيعُ بْنُ سَيِّمَانَ بْنِ دَاوُدَ بْنِ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ وَهُوَ ابْنُ بَكْرِ بْنِ مِزْرَةَ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ يَزِيدَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ وَهُوَ ابْنُ أُسَامَةَ ابْنِ الصَّامِ عَنْ أَبِي يَكْرَةَ وَهُوَ ابْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عَمْرِو بْنِ حَزْمٍ عَنْ عَمْرَةَ -

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ ام حبیبہ بنت جحش جو عبد الرحمن بن عوف رضی اللہ عنہ کے نکاح میں تھیں ان کو استخوانہ ہو گیا کسی طرح پاک ہی نہ ہوتی تھیں حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے ان کا ذکر آیا آپ نے فرمایا یہ جھین نہیں ہے، بچے دان کی ایک چوڑ ہے تو دیکھ لے شمار اپنے قرء کا یعنی حیض کا، جتنے دنوں آیا کرتا تھا ان میں نماز چھوڑ دے، پھر بعد اس کے غسل کر لے ہر نماز کے لیے۔

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ لَأَنْ أُمُّ حَبِيبَةَ بِنْتُ جَحْشٍ الَّتِي كَانَتْ تَحْتُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ وَأَنَّهَا اسْتَحْيَضَتْ لَا تَطْهَرُ قَدْ كُرْنَا لَهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَيْسَتْ بِالْحَيْضَةِ وَلَكِنَّهَا رُكْضَةٌ مِنَ الرَّجْمِ لِيَنْظُرَ قَدَرُ قَرَأِهَا الَّتِي كَانَتْ تَحْيِضُ لَهَا فَكَلْتُرِكَ الصَّلَاةَ ثُمَّ لِيَنْظُرَ مَا بَعْدَ ذَلِكَ فَلْتَغْتَسِلْ عِنْدَ كُلِّ صَلَاةٍ.

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ ام حبیبہ بنت جحش کو استخوانہ سان برس تک، انہوں نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے پوچھا، آپ نے فرمایا یہ جھین نہیں ہے بلکہ ایک پھر حکم کیا آپ نے ان کو نماز چھوڑ دینے کا اپنے قرء یعنی حیض کے دنوں تک پھر غسل کر کے نماز پڑھے گا تو وہ غسل کیا کرتی تھیں ہر نماز کے لیے۔

۳۵۹- أَخْبَرَنَا مُوسَى قَالَ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنِ الرَّهْرَاقِيِّ عَنْ عَمْرَةَ -

عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ ابْنَةَ جَحْشٍ كَانَتْ تُسْتَحَاضُ سَبْعَ سِنِينَ فَسَأَلَتِ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَيْسَتْ بِالْحَيْضَةِ إِنَّمَا هِيَ عِرْقٌ فَأَمْرُهَا أَنْ تَتْرَكَ الصَّلَاةَ فَتَدْرَأُ أَقْرَائِهَا وَحَيْضَتِهَا وَتَغْتَسِلُ وَتُتَّصِلُ وَتَدْرَأُ تَغْتَسِلُ عِنْدَ كُلِّ صَلَاةٍ.

۳۶۰- أَخْبَرَنَا عَيْسَى بْنُ حَمَادٍ قَالَ قَالَ أَنبَاكَ الْأَيْمَنُ عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي حَبِيبٍ عَنْ بَكْرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ

حضرت فاطمہ بنت جحش رضی اللہ عنہا حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے

عَنِ الْمُنْذِرِ ابْنِ الْمُذَيَّرِ عَنْ عَزْرَةَ أَنَّ

فَاعِلِمَةَ بِنْتُ أَبِي حَبِيبٍ حَدَّثَتْ أَنَّهَا

رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَكُلَّتْ إِلَيْهِ الدَّمُ فَقَالَ: يَا أَيُّهَا الرَّجُلُ إِذَا نَزَلَ بِكَ عِرْقٌ فَانظُرْ إِذَا نَزَلَ فَحَرِّمْكَ فَلَا تَصَلِّهِ وَلَا تَأْكُمَهُ قَدْ مَرَّكَ فَلْتَظَرَّ عِيَّ ثُمَّ صَلَّى مَا بَيْنَ الْقَرَى إِلَى الْقَرَى -

تو دیکھتی رہ جب تیرا قرا (حيض) آئے تو نماز نہ پڑھ پھر جب چلا جائے اور تو پاک ہو جائے (جہن کے خون سے) تو نماز پڑھ کر عیض تک۔

” قَالَ أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَدْ سَرَوِي هَذَا الْحَدِيثَ مِنْ هَذَا مَبْنِي عَنْ عُمَرَ وَعَنْ عُرْوَةَ وَكَهْ يَدُ كُرِّ فِيهِ مَا ذَكَرَ الْمُسْتَدْرَمُ “

۳۶۱ - أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُكَهُ وَوَكَيْعٌ وَأَبُو مَعَاوِيَةَ وَالْوَاهِدِيُّ أَنَّ هَذَا مَبْنِي عَنْ عُمَرَ وَعَنْ أَبِيهِ -

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ جَاءَتْ فَاطِمَةُ بِنْتُ أَبِي حَبِيبٍ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَتْ: إِنِّي أُمْرَأَةٌ أُسْتَحَاضُ فَلَا أَطْهَرُ فَأَدْعُرُ الصَّلَاةَ قَالَ: لَا أَلْمَأْ ذَلِكَ عِرْقٌ وَكَيْتٌ بِالْحَيْضَةِ فَإِذَا أَقْبَلَتِ الْحَيْضَةَ فَدَعِي الصَّلَاةَ وَإِذَا أَزْبَرَتْ فَاعْسِي عَنْكَ الدَّمُ وَمِثْلِي -

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ فاطمہ بنت ابی حبیب رضی اللہ عنہا حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس آئیں اور عرض کیا مجھے استحاضہ ہے پاک نہیں ہوتی کیا نماز چھوڑ دوں آپ نے فرمایا نہیں یہ رگ ہے عیض نہیں ہے جب عیض آئے تو نماز چھوڑنے پھر جب عیض کے دن گزر جائیں تو خون دھو ڈال اور نماز پڑھ۔!

بَابُ جَمْعِ الْمُسْتَحَاضَةِ بَيْنَ الصَّلَاةَيْنِ وَغُسْلِهَا إِذَا اجْتَمَعَتْ

مستحاضہ روز نماز کو جمع کر کے پڑھے تو دونوں کے لیے ایک غسل کر لے۔

۳۶۲ - أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ

ابن النّاسم عن أبيه -

عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ أُمَّ أُمِّ الْمُسْتَحَاضَةِ عَلِيَّ عَمْرٍا رَسُوْلَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قِيلَ لَهَا إِنَّهُ عِرْقٌ عَائِدٌ وَأُمْرَأَةٌ أَنْ تُؤَخَّرَ الطَّهْرُ وَتُعْجَلَ الْعَصْرُ وَتَغْتَسِلَ لِهَمَّا عُسْلًا وَوَاحِدًا أَوْ تُؤَخَّرَ الْمَغْرِبُ وَتُعْجَلَ الْعِشَاءُ وَتَغْتَسِلَ لِهَمَّا عُسْلًا وَوَاحِدًا وَتَغْتَسِلَ لِصَلَاةِ الصُّبْحِ عُسْلًا وَوَاحِدًا -

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ عورت مستحاضہ کو حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانے میں کہا گیا کہ یہ ایک رگ ہے جو بند نہیں ہوتی اور حکم کیا گیا اس کو ظہر میں دیر کرنے کا اور عصر میں جلدی کرنے کا، اور دونوں کے لیے ایک غسل کرنے کا، اسی طرح مغرب میں دیر کرنے کا اور عشاء میں جلدی کرنے کا اور دونوں نمازوں کے لیے ایک غسل کرنے کا پھر فجر کی نماز کے لیے ایک غسل کرنے کا۔

۳۶۳ - أَخْبَرَنَا سُوَيْدُ بْنُ نَصْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ عَنْ سُفْيَانَ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْقَاسِمِ عَنِ الْقَاسِمِ -

عَنْ ذَيْنَبِ بِنْتِ جَعْفَرٍ قَالَتْ قُلْتُ لِرَبِّي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّهَا مُسْتَحَاضَةٌ فَقَالَ تَجْلِسُ أَيَّامَ أَقْرَأِهَا ثُمَّ تَغْتَسِلُ وَ

حضرت زینب بنت جعفر رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ میں نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے عرض کیا یا رسول اللہ وہ مستحاضہ ہے، آپ نے فرمایا بیٹھی ہے اپنے عیض کے دنوں میں (یعنی روزہ نماز نہ کرے) پھر غسل کرے اور

ظہر میں دیر کرے اور عصر میں جلدی، اور دونوں کو ایک ہی غسل سے  
پڑھ لے پھر مغرب میں دیر کرے اور شام میں جلدی اور غسل کر کے  
دونوں کو ایک ساتھ پڑھ لے، اور غسل کرے فجر کے لیے۔

ثُمَّ يَجْرُ الظُّهْرُ وَتُعَجَّلُ العَصْرُ وَتُعْتَسِلُ وَ  
تُصَلِّي وَثُمَّ يَجْرُ المَغْرِبُ وَتُعَجَّلُ العِشَاءُ وَ  
تُعْتَسِلُ وَتُصَلِّي هُمَا جَدِيدًا وَتُعْتَسِلُ  
لِلْفَجْرِ۔

### حيض اور استحاضہ کے خون میں کیا فرق ہے؟

### بَابُ الفَرْقِ بَيْنَ دَمِ الحَيْضِ وَالِاسْتِحَاظَةِ

۳۶۴- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ المُنْثَرِيِّ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عَدِيٍّ عَنِ مُحَمَّدِ بْنِ عَمْرٍو وَهُوَ ابْنُ عَلْقَمَةَ بْنِ وَقَّاصٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ عَمْرِوَةَ بْنِ الرَّبِيعِ۔  
عَنْ فَاطِمَةَ بِنْتِ أَبِي حَبِيشٍ أَنَّهَا كَانَتْ تَسْتَحَاضُ فَقَالَ لَهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا كَانَ دَمُ الحَيْضِ فَإِنَّ دَمَ أَسْوَدٍ يَعْرِفُ فَامْسِكِي عَنِ الصَّلَاةِ وَإِذَا كَانَ الْأَخْرَقُ فَصِيِّ فَإِنَّهَا هُمُومٌ۔  
قَالَ مُحَمَّدُ بْنُ المُنْثَرِيِّ حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عَدِيٍّ هَذَا مِنْ كِتَابِهِ۔

حضرت فاطمہ بنت ابی حبیشؓ سے روایت ہے ان کو استحاضہ تھا  
حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے ان سے فرمایا جب حیض کا خون آئے وہ سیاہ  
ہوتا ہے پہچان لیا جاتا ہے تو نماز مت پڑھو پھر جب دوسری طرح کا  
خون آئے تو وضو کر (اور نماز پڑھ) کیونکہ وہ خون ایک رنگ کا ہے۔

۳۶۵- وَأَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ المُنْثَرِيِّ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ عَدِيٍّ مِنْ حِفْظِهِ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ

ابْنُ عَمْرٍو عَنْ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ عَمْرٍوَةَ۔  
عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ فَاطِمَةَ بِنْتَ أَبِي حَبِيشٍ  
كَانَتْ تَسْتَحَاضُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
أَنَّ دَمَ الحَيْضِ دَمٌ أَسْوَدٌ يَعْرِفُ وَإِذَا كَانَ ذَلِكَ  
فَامْسِكِي عَنِ الصَّلَاةِ وَإِذَا كَانَ الْأَخْرَقُ فَصِيِّ وَ  
هِيَ السُّبْحِيُّ۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ فاطمہ بنت ابی حبیش  
رضی اللہ عنہا کو استحاضہ ہوا تو حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا حیض کا خون  
سیاہ ہوتا ہے پہچان لیا جاتا ہے جب ایسا خون آئے تو نماز چھوڑ  
دے پھر جب دوسری طرح کا خون آئے تو وضو کر اور نماز پڑھ!

قَالَ أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَدْ رَوَى هَذَا الْحَدِيثَ يَتَّبِعُ عَمْرٍوَةَ وَاحِدًا وَكَهْدِيدًا كَرَأْحًا مِنْهُمْ مَا ذَكَرَ ابْنُ أَبِي عَدِيٍّ وَاللَّهُ تَعَالَى أَعْلَمُ۔

۳۶۶- أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ عَنْ عَمْرِوَةَ عَنِ ابْنِ عَدِيٍّ عَنِ حَتْمَةَ عَنِ هِشَامِ بْنِ عَمْرٍوَةَ عَنِ ابْنِ عَدِيٍّ۔

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ لَسْتُ حَيْضًا فَاطِمَةُ  
بِنْتُ أَبِي حَبِيشٍ فَسَأَلَتِ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
فَقَالَتْ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنْ أُسْتَحَاضُ فَلَا  
أَطْهَرُ أَفَأَدْعُو الصَّلَاةَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمَّا ذَلِكِ عَرَفِي وَكَانَتْ  
بِالْحَيْضِ فَأَذَا أَقْبَلَتِ الحَيْضَةَ فَدَعِيَ الصَّلَاةَ

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ حضرت فاطمہ بنت  
ابی حبیش رضی اللہ عنہا کو استحاضہ ہوا، انھوں نے حضور صلی اللہ علیہ  
وسلم سے پوچھا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم مجھے استحاضہ ہو گیا ہے،  
پاک ہی نہیں ہوتی، نماز چھوڑ دوں؟ آپ نے فرمایا یہ ایک رنگ کا خون  
ہے، حیض نہیں ہے جب حیض آئے تو نماز چھوڑ دے، پھر جب حیض  
رخصت ہو تو خون وضو وال اور نماز پڑھا (نماز وضو کر) نماز کے لیے۔

کیونکہ یہ ایک رگ کا خون ہے حیض کا نہیں ہے۔ کسی نے کہا کیا غسل نہ کرے؟ فرمایا غسل میں کس کو شک ہے؟۔ (یعنی حیض سے پاک ہوتے وقت ایک تہہ غسل کرنا ضرور ہے۔ پھر استحاضے میں سر نماز کے لیے غسل کرنا ضرور نہیں ہے، وضو کرنا کافی ہے)

وَإِذَا أَذْبَرَتْ فَأَغْسِلِي عَنكَ الدَّمَ وَصَلِّي وَتَوَضَّعِي حَيْثُمَا أَذْبَرْتِ وَأَلْبَسِي الْحَيْضَةَ فَيَلَّيْ لَهَا فَالْغُسْلُ فَنَالِ ذَلِكَ لَا يَسْنُكَ فِيهِ أَحَدٌ.

” قَالَ أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَدْ سَمَوِي هَذَا الْخَبْرُ غَيْرُ وَاحِدٍ عَنْ هِشَامِ بْنِ عَمْرٍو وَكَانَ يَدُكُو فِيهِ وَتَوَضَّعِي غَيْرُ حَيْثُمَا وَاللَّهُ تَعَالَى أَعْلَمُ“

۳۶۷۔ أَخْبَرَنَا سُوَيْدُ بْنُ سَعْدٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ عَنْ هِشَامِ بْنِ عَمْرٍو عَنْ أَبِيهِ .

حضرت فاطمہ بنت ابی حبیب رضی اللہ عنہا حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس آئیں اور عرض کیا کہ یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم مجھے استحاضہ میں پاک نہیں ہوتی حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا یہ رگ کا خون ہے حیض نہیں ہے جب حیض آئے تو نماز تو پڑھ کر پھر جب حیض نہ ہو تو نزع دھو ڈال اور نماز پڑھ!

عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ فَاطِمَةَ بِنْتَ أَبِي حَبِيبٍ أَتَتْ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَتْ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنِّي اسْتَحَاضُ فَلَا أَهْرُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّمَا ذَلِكَ عِرْقٌ وَكَأَنَّ الْحَيْضَةَ فَإِذَا أَقْبَلَتِ الْحَيْضَةَ فَاغْسِلِي عَنِ الصَّلَاةِ فَإِذَا أَذْبَرَتْ فَأَغْسِلِي عَنكَ الدَّمَ وَصَلِّي .

۳۶۸۔ أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ مَالِكٍ عَنْ هِشَامِ بْنِ عَمْرٍو عَنْ أَبِيهِ .

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے کہا کہ فاطمہ بنت ابی حبیب رضی اللہ عنہا نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے عرض کیا کہ میں پاک نہیں ہوتی کیا نماز چھوڑ دوں؟ آپ نے فرمایا یہ رگ کا خون ہے حیض نہیں ہے جب حیض آئے تو نماز چھوڑ دے، جب حیض سے دن گزر جائیں تو نزع دھو ڈال اور پھر غسل کر اور نماز پڑھ۔

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ قَالَتْ فَاطِمَةُ بِنْتُ أَبِي حَبِيبٍ لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا أَظْهَرُ أَفَادِمَ الصَّلَاةِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّمَا ذَلِكَ عِرْقٌ وَكَأَنَّ الْحَيْضَةَ فَإِذَا أَقْبَلَتِ الْحَيْضَةَ فَدَعِي الصَّلَاةَ وَإِذَا ذَهَبَ قَدْرُهَا فَأَغْسِلِي عَنكَ الدَّمَ وَصَلِّي .

۳۶۹۔ أَخْبَرَنَا أَبُو الرَّحْمَنِ قَالَ حَدَّثَنَا خَالِدُ بْنُ الْحَارِثِ قَالَ سَمِعْتُ هِشَامًا مَا يُحَدِّثُ عَنْ أَبِيهِ .

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ ابو حبیب رضی اللہ عنہ کی بیٹی نے عرض کیا کہ یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم میں پاک ہی نہیں ہوتی، کیا نماز چھوڑ دوں؟ آپ نے فرمایا نہیں یہ ایک رگ ہے حیض نہیں ہے جب حیض آئے تو نماز چھوڑ دے پھر جب حیض نہ ہو تو نزع دھو ڈال اور غسل کر اور نماز پڑھ!

عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ بِنْتَ أَبِي حَبِيبٍ ذَلَّتْ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنِّي لَا أَظْهَرُ أَفَادِمَ الصَّلَاةِ قَالَ لَا إِثْمًا هُوَ عِرْقٌ وَكَأَنَّ الْحَيْضَةَ فَإِذَا أَقْبَلَتِ الْحَيْضَةَ فَدَعِي الصَّلَاةَ فَإِذَا أَذْبَرَتْ فَأَغْسِلِي عَنكَ الدَّمَ ثُمَّ صَلِّي .

زُرِّي يَأْتِي رُغِي (خاکی رنگ) حیض میں داخل نہیں ہے

بَابُ الصَّفْرَةِ وَالْكُدْرَةِ

۳۷۰۔ أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ مَرْزُوقٍ قَالَ قَالَ أَنَسُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنْ أَبِيهِ .

حضرت محمد سے روایت ہے کہ ام عطیہ رضی اللہ عنہا نے فرمایا کہ

نَعْدُ الصُّفْرَةَ وَالْحَمْرُ وَالْكَرْمَةَ شَيْئًا

ہم زردی اور تیرگی کو کچھ نہ سمجھتے تھے۔ و۔

کیا حائضہ عورت سے فائدہ اٹھانا درست ہے؟  
اور آیہ کریمہ ویسئلوک عن الحيض کی تفسیر

بَاب مَا يَنْبَأُ مِنَ الْيَمِينِ وَقَوْلُ اللَّهِ تَعَالَى وَرِيسُلُونَكَ عَنِ الْيَمِينِ قُلْ هُوَ آذَى فَاَعْتَرَلُوا النِّسَاءَ فِي الْيَمِينِ

۳۴۱ - أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَخْبَرَنَا سُلَيْمَانُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ سَنَدَةَ

عَنْ ثَابِتٍ

عَنْ أَنَسٍ قَالَ كَانَتْ الْيَهُودُ إِذَا حَاضَتْ  
النِّسَاءَ مِنْهُمْ كَرِهُوا لِحُوضِنَّ وَلَا يَشَارُ بُوهُنَّ وَكَرِهُوا  
عِيَانَهُنَّ فِي الْيَمِينِ فَمَسَلُوا النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَالِهِ وَسَلَّمَ مَا نَزَلَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ وَكَسَلُوا نَفْسَ عَن  
الْحَيْضِ قُلْ هُوَ آذَى الْآيَةِ فَأَمَرَهُمْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ يُؤَاكِلُوهُنَّ وَلَا يَشَارُ بُوهُنَّ  
وَيُعِيَانَهُنَّ فِي الْيَمِينِ وَأَنْ يَصْنَعُوهُنَّ  
كُلَّ شَيْءٍ مَا خِلَا الْجَمَاعَ -

حضرت انس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ یہودی عورتوں کو  
جب حیض آتا، تو یہودی لوگ ان کو اپنے ساتھ نہ کھلاتے اور نہ چلاتے،  
نہ ایک کوٹھری میں ان کے ساتھ رہتے، صحابہ نے اس باب میں  
مضورصلی اللہ علیہ وسلم سے پوچھا، نب اللہ تعالیٰ نے یہ آیت تاری  
ویسئلوک عن الحيض اخیر تک پھر حکم کیا ان کو رسول اللہ صلی اللہ علیہ  
نے اپنے ساتھ کھلانے اور چلانے کا، اور ایک کوٹھری میں رہنے کا  
اور سب باتیں ان سے کرنے کا۔ (جیسے بوس و کنار وغیرہ) سوا  
جماع کے۔

جو شخص باوجود جاننے کے اپنی حائضہ عورت سے  
جماع کرے تو اس کا کفر اور کیا ہے؟

بَابُ إِذْ كَرَّمَ مَا يَجِبُ عَلَى مَنْ أَى حَيْلَتَهُ  
فِي حَالِ حَيْضَتِهَا عَلَيْهِ بَنَى اللَّهُ تَعَالَى

۳۴۲ - أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَازِمٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى عَنْ شُعْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا شَيْخُ الْحَكَمِ عَنْ عَبْدِ الْمُجِيدِ

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے روایت ہے کہ حضور صلی  
اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جو جماع کرے اپنی عورت سے حیض کی حالت  
میں تو ایک دینا تصدق کرے یا ادھا دینا۔

عَنْ ثَمَّةِ بْنِ سَمُرَةَ  
عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
فِي الرَّجُلِ يَأْتِي امْرَأَتَهُ وَهِيَ حَائِضٌ يَتَصَدَّقُ  
بِدَيْنَارٍ أَوْ بِنِصْفِ دَيْنَارٍ -

حائضہ کو اس کے حیض کے کپڑوں میں اپنے ساتھ لٹانا  
درست ہے۔

بَابُ مَضَاجَعَةِ الْحَائِضِ فِي  
ثِيَابِ حَيْضَتِهَا

و۔ یعنی حیض میں جب سرخی اور سیاہی موقوف ہو جاتی تو سمجھتے کہ حیض سے پاک ہو گئی، اور زردی یا تیرگی ناکا رنگ کا خون حیض  
میں داخل نہ جانتے تھے۔ بعض علما کہتے ہیں کہ حیض کی مدت میں یہ سب رنگ حیض میں داخل ہیں  
یہاں تک کہ خالص سفیدی دکھلائی دے۔ اور حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے ایسا ہی منقول ہے۔

۳۷۳- أَخْبَرَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ هِشَامٍ ح وَابْنَانَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ ابْنَانَا مُعَاذُ بْنُ هِشَامٍ قَالَ حَدَّثَنَا ثَعْلَبِيُّ بْنُ مَسْعُودٍ قَالَ حَدَّثَنَا كَهْلِبِيُّ وَهُوَ ابْنُ الْحَرِثِ قَالَ حَدَّثَنَا هِشَامٌ عَنْ يَحْيَى بْنِ كَثِيرٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو سَلَمَةَ أَنَّ مَائِئِبَةَ بِنْتَ أَبِي سَلَمَةَ حَدَّثَتْهُ أَنَّ

حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ لیٹی ہوئی تھی کہ یہاں تک نکل پڑی اور میں نے اپنے حیض کے کپڑے اٹھائے۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا کیا تجھ کو حیض آگیا؟ میں نے عرض کیا جی ہاں! آپ نے مجھے بلایا پھر میں آپ کے ساتھ چادر میں لیٹی۔

أُمِّ سَلَمَةَ قَالَتْ بَيْنَمَا أَنَا مُصْطَبِعَةٌ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَنْسَلْتُ فَأَخَذْتُ تِيْلَاقَ حَيْضَتِي فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْفَسْتِ؟ قُلْتُ قَدْ عَلِيَّ فَأَضْطَبِعْتُ مَعَهُ فِي الْحُجَيْلَةِ وَاللَّفْظُ لِعَبِيدِ اللَّهِ

کوئی مرد اپنی عورت کے ساتھ ایک لحاف میں سوئے اور وہ حائضہ ہو۔

بَابُ تَوْمِ الرَّجُلِ مَعَ حَلِيلَتِهِ فِي الشَّعَارِ الْوَاحِدِ وَهِيَ حَائِضٌ

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ میں اور حضور صلی اللہ علیہ وسلم ایک لحاف میں سوتے، حالانکہ میں حائضہ ہوتی اگر آپ کے کچھ بھر جاتا تو اتنا ہی دھو ڈالتے، اس سے زیادہ دھو اور اسی کپڑے میں نماز پڑھتے۔

۳۷۴- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى عَنْ جَابِرِ بْنِ صَبِيحٍ قَالَ سَمِعْتُ خَدِيجَةَ بِنْتُ خَدِيجَةَ عَنِ عَائِشَةَ قَالَتْ كُنْتُ أَنَا وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَبِئْتُ فِي الشَّعَارِ الْوَاحِدِ وَأَنَا طَامِئَةٌ حَائِضٌ وَإِنْ أَصَابَهُ مِثْقَى شَيْءٍ غَسَلَ مَكَانَهُ لَمْ يَغْدُهُ وَصَلَّى فِيهِ

حائضہ کے ساتھ لیٹنا اور اس کو بوسہ دینا

بَابُ مَبَاشَرَةِ الْحَائِضِ

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ جب ہم میں سے کوئی حائضہ ہوتی تو حضور صلی اللہ علیہ وسلم اس کو حکم کرتے مضبوط تہبند باندھنے کا پھر اس سے مباشرت کرتے۔

۳۷۵- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو الْأَحْوَسِ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ عَنْ عَمْرِو بْنِ شَرْحَبِيلَ عَنِ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَأْمُرُ إِذَا كَانَ إِذَا كَانَتْ حَائِضًا أَنْ تَشُدَّ إِذَا هَافَتْهُ مَبَاشِرُهَا

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ ہم میں سے جب کسی عورت کو حیض آتا تو حضور صلی اللہ علیہ وسلم اس کو حکم کرتے تہبند باندھنے کا پھر اس سے بوسہ دیکر کرتے۔

۳۷۶- أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ ابْنَانَا جَابِرٌ عَنْ مَسْعُودِ بْنِ أَبِي إِسْحَاقَ عَنِ ابْنِ الْأَسْوَدِ عَنِ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَتْ إِحْدَانَا إِذَا كَانَتْ أَمْرًا هَارَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ تَشُدَّ شَمَّ مَبَاشِرُهَا

جب حضور کی کسی بی بی کو حیض آتا تو آپ کیا کرتے؟

بَابُ إِذْ كَرِمَا كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَضَعُهُ إِذَا حَاضَتْ إِحْدَى نِسَائِهِ



۳۷۷- أَخْبَرَنَا هَنَّادُ بْنُ السَّرِيِّ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ ذَهْوُ أَبُو بَكْرٍ عَنْ صَدَقَةَ بْنِ سَعِيدٍ لَقِيَ ذَكَرَ كَلِمَةً

حضرت جمیع بن عمیر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ میں اپنی ماں اور خالہ کے ساتھ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کے پاس گیا، ان دونوں نے حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے پوچھا حضور صلی اللہ علیہ وسلم کیسا کرتے تھے جب تم میں سے کسی کو حیض آتا ہے حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے کہا جب ہم میں سے کسی کو حیض آتا تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم کیسے کرتے تھے۔ پھر چمپٹے اس کے سینے اور چھایا کرتی تھیں۔

مَعْنَاهَا حَمَلَتْ بِنْتًا عَنْ جَمِيعِ بْنِ عُمَيْرٍ قَالَ دَخَلْتُ عَلَى عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا وَخَالَاتِي فَسَأَلْتُهُمَا كَيْفَ كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَصْنَعُ إِذَا حَاضَتْ أَحَدًا لَكُنَّ قَالَتْ كَانَ يَأْمُرُنَا إِذَا حَاضَتْ أَحَدًا مِنَّا أَنْ تَتَوَضَّعُوا بِرَأْسِهَا وَقَاسِعٍ ثُمَّ يَكْتُمُهَا صَدْرُهَا وَكَلِمَاتٍ بَيْنَهُمَا.

۳۷۸- أَخْبَرَنَا الْحَوْثُ بْنُ مَسْكِينٍ قَرَأَهُ عَلَيْنَا وَأَنَا أَسْمَعُ عَنِ ابْنِ وَهَبٍ عَنْ يُونُسَ وَالدَّيْثِ عَنِ

حضرت میمونہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم اپنی بی بیوں میں سے کسی بی بی سے مباشرت کرتے اور وہ حائضہ ہوتی جب وہ ازار پہنے ہوتی جو آگے ران یا گھٹنے تک پہنچتی، اس کی آڑ کر لیتی۔

ابْنِ شِهَابٍ عَنْ حَبِيبِ مَوْلَى عُمَرَ وَآءٍ عَنْ بُدَيْيَةَ وَكَانَ اللَّيْثُ يَقُولُ لَمَّا دَبَّ مَوْلَاةٌ مَيْمُونَةَ عَنْ مَيْمُونَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَبِيبُ الْمَاءَ إِذَا مِنْ تَسَائُلِهِ وَهِيَ حَائِضٌ إِذَا كَانَ عَلَيْهَا إِزَاءٌ يُبَلِّغُ الْخِصْفَ الْفُغْضَيْنِ وَالرُّكْبَتَيْنِ يَحْتَجِرِيهِنَّ

يَأْكِبُ مَوْلَاةَ الْحَائِضِ وَالشَّرْبِ مِنْ سُورِهَا.

حَائِضُهُ كَوَافِيهِ سَأَلْتُهَا عَنْ إِزَاءِهَا وَأَنَّهَا تَبِيبُ الْمَاءَ إِذَا مِنْ تَسَائُلِهِ وَهِيَ حَائِضٌ إِذَا كَانَ عَلَيْهَا إِزَاءٌ يُبَلِّغُ الْخِصْفَ الْفُغْضَيْنِ وَالرُّكْبَتَيْنِ يَحْتَجِرِيهِنَّ

۳۷۹- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ جَبْرِ بْنِ طَرِيفٍ قَالَ أَتَانَا يَزِيدُ بْنُ أَبِي عَدِيٍّ مِنْ شَرِيحِ بْنِ

حضرت شریح رضی اللہ عنہ سے روایت ہے میں نے حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے پوچھا کیا عورت اپنے خاوند کے ساتھ کھانے کے لیے جاتی ہے؟ انہوں نے کہا ہاں کھانے کے لیے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو بلا تے تھے میں آپ کے ساتھ کھاتی اور میں حائضہ ہوتی آپ ہڈی اٹھاتے اور میرا حصہ بھی اس میں لگا پہلے میں اس کو چستی پھر رکھ دیتی بعد اس کے آپ اس کو چوستے اور وہیں منہ لگاتے جہاں میں نے لگایا تھا ہڈی پر آپ پانی منگولتے اس میں بھی میرا حصہ لگاتے پہلے میں نے لگایا تھا پھر رکھ دیتی پھر آپ اس کو اٹھا کر پینے اور پیالی پر وہیں منہ لگاتے جہاں میں نے لگایا تھا۔

كَافِيٍّ عَنْ أَبِيهِ.

عَنْ شَرِيحِ بْنِ طَرِيفٍ قَالَ أَتَانَا يَزِيدُ بْنُ أَبِي عَدِيٍّ مِنْ شَرِيحِ بْنِ كَافِيٍّ عَنْ أَبِيهِ. أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ جَبْرِ بْنِ طَرِيفٍ قَالَ أَتَانَا يَزِيدُ بْنُ أَبِي عَدِيٍّ مِنْ شَرِيحِ بْنِ كَافِيٍّ عَنْ أَبِيهِ. أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ جَبْرِ بْنِ طَرِيفٍ قَالَ أَتَانَا يَزِيدُ بْنُ أَبِي عَدِيٍّ مِنْ شَرِيحِ بْنِ كَافِيٍّ عَنْ أَبِيهِ. أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ جَبْرِ بْنِ طَرِيفٍ قَالَ أَتَانَا يَزِيدُ بْنُ أَبِي عَدِيٍّ مِنْ شَرِيحِ بْنِ كَافِيٍّ عَنْ أَبِيهِ.

۳۸۰۔ اَحَبُّ فِيْ اَيُّوْبُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْوُثْمَانُ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللهِ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللهِ بْنُ

عَمْرِو وَعَنِ الْاَعْمَشِ عَنِ الْيُقْدَامِ بْنِ شُرَيْحٍ عَنْ اَبِيهِ۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم اپنا منہ اسی جگہ رکھتے، جہاں سے میں پیتی اور میرا جھوٹا پانی پیتے اور میں حائضہ ہوتی۔

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَضَعُ فَاةً عَلَى الْمَوْضِعِ الَّذِي اشْرَبُ مِنْهُ وَيَشْرَبُ مِنْ فَضْلِ شَرَابِي وَ اَنَا حَائِضٌ

حائضہ کا جھوٹا کام میں لانا درست ہے

بَابُ الْاِلتِقَاعِ بِفَضْلِ الْحَائِضِ

۳۸۱۔ اَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ قَالَ حَدَّثَنَا سَعْيَانُ عَنْ مِسْعَرٍ عَنِ الْيُقْدَامِ بْنِ شُرَيْحٍ عَنْ

اَبِيهِ قَالَ سَمِعْتُ۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم مجھے برتن دیتے ہیں اس میں سے پانی پیتی اور میں حائضہ ہوتی پھر میں وہ برتن اکھڑتی آپ ڈھونڈ کر اسی جگہ منہ لگاتے جہاں سے منہ لگایا تھا۔

عَنْ عَائِشَةَ تَقُولُ كَانَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَأْتِي لِي الْاِنَاءَ فَاشْرَبُ مِنْهُ وَ اَنَا حَائِضٌ شَقًّا عَطِيبَةً فَيَتَحَرَّى مَوْضِعَ فَاةٍ فَيَضَعُهَا عَلَيَّ فِيهِ۔

۳۸۲۔ اَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ غِيْلَانَ قَالَ حَدَّثَنَا وَكَيْعٌ قَالَ حَدَّثَنَا مِسْعَرٌ وَ سَعْيَانُ عَنِ الْيُقْدَامِ

بْنِ شُرَيْحٍ عَنْ اَبِيهِ۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے میں پانی پیتی تھی حیض کی حالت میں پھر وہ برتن حضور صلی اللہ علیہ وسلم کو دیتی، آپ اپنا منہ اسی مقام پر لگاتے جہاں میں نے لگایا تھا، اور میں بڑی چوستی حیض کی حالت میں پھر حضور صلی اللہ علیہ وسلم کو دیدیتی آپ اپنا منہ اسی مقام پر لگاتے جہاں میں نے لگایا تھا۔

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كُنْتُ اشْرَبُ مِنَ الْقَدَاحِ وَ اَنَا حَائِضٌ فَ اَنَا وَ لَوْلَا الَّذِي صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَيَضَعُ فَاةً عَلَى مَوْضِعِ فِيْ فَيَشْرَبُ مِنْهُ وَ اتَعَرَّقُ مِنَ الْعَرَقِ وَ اَنَا حَائِضٌ وَ اَنَا وَ لَوْلَا الَّذِي صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَيَضَعُ فَاةً عَلَى مَوْضِعِ فِيْ۔

ایک شخص بی بی کی گود میں اپنا سر رکھ کر قرآن پڑھے، اور وہ حائضہ ہو تو کسیا سہا

بَابُ الرَّجُلِ يَقْرَأُ الْقُرْآنَ وَ رَأْسُهُ فِيْ حَجْرٍ اَمْرَعِيَّةٍ وَ هِيَ حَائِضٌ

۳۸۳۔ اَخْبَرَنَا اسْحَقُ بْنُ اِبْرَاهِيْمَ وَعَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ وَ اللَّفْظُ لَهُ قَالَ حَدَّثَنَا سَعْيَانُ عَنْ مَنْصُورٍ

عَنْ اُمِّهِ۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم کا سر مبارک ہم میں سے کسی کی گود میں ہوتا اور وہ حائضہ ہوتی، آپ قرآن پڑھا کرتے۔

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِيْ حَجْرٍ اَحَدًا وَ هِيَ حَائِضٌ وَ يَقْرَأُ الْقُرْآنَ۔

## حائضہ کے ذمہ سے نماز اتر جاتی ہے

۳۸۴ - أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ مَرَادَةَ قَالَ قَالَ أَنبَانَا إِسْمَاعِيلُ عَنْ أَبِي أَيُّوبَ قِلَابَةَ .  
حضرت معاذہ عدویؓ سے روایت ہے کہ ایک عورت نے حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے پوچھا کیا حائضہ نماز کی قضا کرے؟ انھوں نے کہا کیا تو حریص ہے؟ ہاں۔

## بَابُ سَقُوطِ الصَّلَاةِ عَنِ الصَّلَاةِ

۳۸۴ - أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ مَرَادَةَ قَالَ قَالَ أَنبَانَا إِسْمَاعِيلُ عَنْ أَبِي أَيُّوبَ قِلَابَةَ .  
عَنْ مُعَاذَةَ الْعَدَوِيَِّّةِ قَالَتْ سَأَلْتُ مَرْأَةً نَأَيْتَهُ النَّعْيُ الْحَائِضُ الصَّلَاةَ فَقَالَتْ أَحْرُورِيَّةٌ نَيْتُ قَدْ كُنَّا نَحْيِضُ عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ فَلَا نَعْفِي وَلَا نَوْمُ مَرِّقُضَاءٍ .

## حائضہ عورت کے کام لینے کا بیان

۳۸۵ - أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ عَنْ يَزِيدَ بْنِ كَيْسَانَ قَالَ حَدَّثَنَا شَيْخُ أَبُو حَانِمٍ قَالَ قَالَ .

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم مسجد میں تھے۔ آپ نے فرمایا اے عائشہ مجھ کو کپڑا اٹھا دے انھوں نے کہا میں نماز نہیں پڑھ سکتی ہوں (یعنی حائضہ ہوں) یہ عمدہ اشارہ ہے حیض کا) آپ نے فرمایا وہ تیرے ہاتھ میں نہیں دھرا، نوب انھوں نے کپڑا اٹھا دیا۔

أَبُو هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ بَيْنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الْمَسْجِدِ إِذْ قَالَ بَاعَايْتُمْ كُنَا وَلِيَنِي الشَّوْبَ فَقَالَتْ إِي لِي لَا صَلَّى فَقَالَ إِنَّهُ كَيْسٌ فِي يَدِكَ فَتَنَاوَلْتَهُ .

۳۸۶ - أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ عُبَيْدَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ ح وَ أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا جَرِيرٌ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ نَابِتِ بْنِ عُبَيْدٍ عَنِ الْقَاسِمِ بْنِ مُحَمَّدٍ قَالَ قَالَتْ .

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا مجھے لوریا اٹھا دے مسجد میں لے کر آیا میں حائضہ ہوں آپ نے فرمایا بھیا حیض ہاتھ میں نہیں رکھا ہے۔

عَائِشَةُ قَالَتْ لِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَاوَلِيَنِي الْخُمْرَةَ مِنَ الْمَسْجِدِ فَقَالَتْ فِي حَائِضٍ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَيْتُ حَيْضَتِكَ فِي يَدِكَ .

## حائضہ مسجد میں لوریا بچھا دے تو کسیا ہے؟

## بَابُ بَسْطِ الْحَائِضِ الْخُمْرَةَ فِي الْمَسْجِدِ

۳۸۷ - أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَهْزُومٍ عَنْ سُفْيَانَ عَنْ مَسْبُودٍ عَنْ أُمِّهِ أَنَّ .

۱: حریص نسبت ہے حریص کی طرف جو ایک گائوں کا نام ہے کوفی سے دو میل پر پہلے خارجی لوگ وہاں جمع ہوتے تھے۔ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کا مطلب تھا کیا تو بھی خارجی ہے کیونکہ خارجی لوگ حائضہ پر نماز کی قضا جانتے ہیں اور یہ خلاف ہے اجماع کے ہم کو حیض آتا تھا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس پھر نماز کی قضا کرتے تھے نہ ہم کو حکم ہوتا تھا قضا کرنے کا۔

حضرت میمونہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنا سر مبارک ہم میں کسی کی گود میں رکھنے اور قرآن پڑھنے اور وہ حائضہ ہوتی اور ہم میں سے کوئی اٹھ کر مسجد میں بولیا بچھا دیتی اور وہ حائضہ ہوتی۔

**حائضہ عورت اپنے خاوند کے سر میں گنگھی کرے اور وہ مرد مسجد میں اعتکاف سے ہو**

عَنْ مَيْمُونَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَكُمُّ رَأْسَهُ فِي حَجْرٍ إِحْدَانَا فَيَتْلُو الْقُرْآنَ وَهِيَ حَائِضٌ وَتَقُومُ إِحْدَانَا بِخُمِّهِ تَمَّ إِلَى الْمَسْجِدِ فَتُبْسُطُهَا وَهِيَ حَائِضٌ.

**بَابُ تَرْجِيلِ الْحَائِضِ رَأْسَ رُوجِهَا وَهُوَ مُعْتَكِفٌ فِي الْمَسْجِدِ**

۳۸۸ - أَخْبَرَنَا نَضْرَبُ بْنُ عَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ عَمْرٍو قَالَ حَدَّثَنَا مَعْمَرُ بْنُ الرَّهْطِيِّ عَنْ عُمَرُوَةَ - عَنْ عَائِشَةَ أَنَّهَا كَانَتْ تَرْجِلُ رَأْسَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهِيَ حَائِضٌ وَهُوَ مُعْتَكِفٌ قَيْتًا وَلِهَا تَمَّ اسْمُهَا وَهِيَ فِي حَجْرٍ نَهَا.

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ وہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے سر میں گنگھی کرتی تھیں اور حائضہ ہوتیں اور آپ اعتکاف میں ہوتے۔ آپ اپنا سر ان کو دے دیتے اور وہ اپنے حجرے میں ہوتیں یعنی حجرہ نم مسجد سے ملا ہوا تھا۔ آپ مسجد سے سر حجرہ کے اندر کر دیتے حضرت عائشہ گنگھی کر دیتیں۔

**حائضہ عورت اپنے خاوند کا سر دھوئے**

**بَابُ غَسْلِ الْحَائِضِ رَأْسَ رُوجِهَا**

۳۸۹ - أَخْبَرَنَا عُمَرُو بْنُ عَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى قَالَ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ قَالَ حَدَّثَنَا مَنْصُورٌ عَنْ أَبِي بَرَاهِيمَ عَنِ الْأَسْوَدِ -

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم اپنا سر میری طرف جھکا دیتے اور آپ اعتکاف ہوتے، میں آپ کا سر دھو دیتی اور میں حائضہ ہوتی۔

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُدْفِنِي إِلَى رَأْسِهِ وَهُوَ مُعْتَكِفٌ فَأَغْسِلُهُ وَأَنَا حَائِضَةٌ.

۳۹۰ - أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا الْفَضِيلُ وَهُوَ ابْنُ عِيَّازٍ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ تَيْمِيمِ بْنِ سَكْمَةَ عَنْ عُمَرُوَةَ -

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم اپنا سر مبارک مسجد سے باہر نکالتے اور آپ اعتکاف میں ہوتے ہیں آپ کا سر دھوتی اور میں حائضہ ہوتی۔

عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يُخْرِجُ رَأْسَهُ مِنَ الْمَسْجِدِ وَهُوَ مُعْتَكِفٌ فَأَغْسِلُهُ وَأَنَا حَائِضَةٌ.

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے سر میں گنگھی کرتی تھی اور میں حائضہ ہوتی۔

۳۹۱ - أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ مَالِكٍ عَنْ هِشَامِ بْنِ عُمَرُوَةَ عَنْ أَبِيهِ - عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كُنْتُ أَرْجِلُ رَأْسَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَنَا حَائِضَةٌ -

باب ۲۲۲۲ شہود الحيض العبدین ودعوة المسليين

حائض عید گاہ میں ہیں اور مسلمانوں کی دعائیں شریکوں میں۔

۳۹۲- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ مُرَارَةَ قَالَ أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ عَنْ أَبِي تَيْبٍ .

عَنْ حَفْصَةَ قَالَتْ كَانَتْ أُمُّ عَطِيَّةَ لَاتَدْرُكُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَأَتْهَا قَالَتْ يَا أَبَا قُتَيْبَةَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ كَذَا وَكَذَا قَالَتْ نَعَمْ يَا أَبَا قُتَيْبَةَ لِيَخْرُجَ الْعَوَاتِقُ وَذَوَاتِ الْخُدَّ وَرَوَّاحُ الْحَيْضِ فَيَسْتَهْدِنَ الْغَيْرَ وَدَعْوَةَ الْمُسْلِمِينَ وَتَعْتِزِلَ الْحَيْضُ الْمُسَلِّي .

حضرت حفصہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ ام عطیہ رضی اللہ عنہا جب حضور صلی اللہ علیہ وسلم کا ذکر کرتی تیں تو بابا قتیب سے کہا تم عطیہ رضی اللہ عنہا سے یعنی بابی قسم ہے میرے باپ کی میں نے کہا تم نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا ہے آپ ایسا ایسا فرماتے تھے۔ ام عطیہ رضی اللہ عنہا نے کہا ہاں بابا یعنی قسم ہے میرے باپ کی آپ نے فرمایا نکلنا چاہیے جو ان لڑکیوں اور پردے والیوں اور حیض والی عورتوں کو (کرا عبد گاہ کی طرف تاکہ مسلمانوں کا مجمع زیادہ معلوم ہو اور نماز کی رونق ہو اور خوشی پیدا ہو۔) تو حاضر ہوں یہ عورتیں نیکی میں اور شریک ہوں مسلمانوں کی دعائیں لیکن حیض والی عورتیں الگ رہیں مسجد سے (یعنی نماز میں شریک نہ ہوں اور مسجد کے اندر نہ آویں مگر باہر سے دعائیں شریک رہیں۔ و۔

طواف زیارت کے بعد عورت کو حیض آئے تو کیا کرے

باب ۲۲۳۳ المرأة تحيض بعد الإفاضة

۳۹۳- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَكَنَةَ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ الْقَاسِمِ قَالَ أَخْبَرَنِي مَالِكٌ عَنْ

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ انھوں نے حضور

عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي بَكْرٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَمْرَةَ .  
عَنْ عَائِشَةَ أَنَّهَا قَالَتْ لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى

عہ وقال ابن الاثير اصله بابي هو "يقال بابات الصبي اذا قلت له اذ بك فقلوا الياء الغائبة في ويلتا ۱۲-  
عہ: بضم المعجمة والادال جمع خدر بكسر الخاء وسكون الدال وهو ستر يكون في ناحية البيت تقعد اليك وبراءة  
ول: اس حديث سے نماز عیدین کے لیے جو ان عورتوں کے نکلنے کی اجازت ہوتی، بلکہ حکم ہوا۔ بعضوں نے یہ کہا کہ یہ حکم ابتدائی  
اسلام میں تھا جب مسلمانوں کی تعداد کم تھی، تو آپ نے عورتوں کے نکلنے کا حکم کیا تھا، اس لیے کہ ان کی تعداد زیادہ معلوم ہو۔ اب  
مسلمان بہت ہو گئے، مردوں کا نکلنا کافی ہے، عورتوں کا نکلنا ضروری نہیں ہے مگر یہ صرف قیاس ہے، نماز عید سے مقصود  
عبادت الہی اور شکر ایزدی اور اظہار تخیل اور شکر اسلام ہے اور یہ اسی صورت میں زیادہ ہوگا جب مجمع زیادہ ہو اس لیے  
علی العموم سب کا نکلنا مناسب ہے، مگر عورتیں اچھا سا ترپردہ پوش لباس پہن کر نکلیں جیسے دوسری روایت میں ہے ایک  
عورت نے کہا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کسی عورت کے پاس چادر نہیں ہوتی وہ کیڑ بکھر سکے۔ آپ نے فرمایا  
اس کو دوسری عورت اپنی فاضل چادر دے دے۔

اللَّهُ عَلَيْكُمْ وَسَلَّمَ إِنَّ صَفِيَّةَ بِنْتُ حُجَيْبٍ قَدْ  
حَاصَتْ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَالِهِ وَسَلَّمَ تَعَلَّمَا تَحِيْسًا أَلَمْ تَكُنْ  
طَافَتْ مَعَكَ يَا لَبِيْثَ كَأَلَتْ بَلَى قَالَ  
فَاخْرَجْنِ .

صلی اللہ علیہ وسلم سے کہا کہ صفیہ بنت حبی کو حیض آ گیا تو حضور صلی  
اللہ علیہ وسلم نے فرمایا شاید انھوں نے ہم کو روک رکھا ہے کیا انھوں  
نے طواف نہیں کیا خانہ کعبہ کا۔ (یعنی طواف زیارت جو رکن سے حج  
کا) حضرت عائشہ نے کہا طواف کر چکی ہیں آپ نے فرمایا تو پھر کھڑا

## بَابُ مَا تَفْعَلُ النِّسَاءُ عِنْدَ الْاِحْرَامِ

## احرام کے وقت حائضہ عورت کیا کرے؟

۳۹۴- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ وَدَاعٍ قَالَ حَدَّثَنَا جَرِيرٌ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ  
عَنْ أَبِيهِ .

حضرت جابر عبد اللہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ اسماء  
بنت عیسیٰ رضی اللہ عنہا کو جب دو الجلیفہ میں نفاس ہوا تو حضور  
صلی اللہ علیہ وسلم نے (ان کے خاوند) ابو بکر رضی اللہ عنہ سے کہا  
حکم کرو ان کو غسل کرنے اور احرام باندھنے کا۔ و

عَنْ جَابِرِ بْنِ حَدِيثِ اسْمَاءِ بِنْتِ عَيْسَى  
جَئِنَ نَفَسَتْ بِدَاهِي الْحَلِيفَةِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لِأَبِي بَكْرٍ مَرَّهَا أَنْ تَغْتَسِلَ وَ  
يُحَلِّقَ .

## بَابُ الصَّلَاةِ عَلَى النِّسَاءِ

## نفاس والی عورت پر نماز جواز پڑھی جا

۳۹۵- أَخْبَرَنَا حَمِيدُ بْنُ مَسْعَدَةَ عَنْ عَبْدِ الْوَارِثِ عَنْ حُسَيْنِ بْنِ يَعْنَى الْمُعَلَّمِ عَنِ ابْنِ بُرَيْدَةَ .  
عَنْ سَمْرَةَ قَالَ صَلَّيْتُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى امْرَأَةٍ كُوفٍ مَا تَقَتْ فِي نَفْسِهَا  
فَقَامَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الصَّلَاةِ فِي وَسْطِهَا .

حضرت سمیرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ میں نے حضور صلی  
اللہ علیہ وسلم کے ساتھ نماز پڑھی ام کعبہ پر اور وہ مری تھیں نفاس میں  
تو حضور صلی اللہ علیہ وسلم کھڑے ہوئے ان کی کمر کے سامنے۔

## بَابُ دَمِ الْحَيْضِ يُصِيبُ الثَّوْبَ

## حیض کا خون کپڑے میں لگ جائے تو کیا کھے

۳۹۶- أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ بِنِ عَمْرِو بْنِ قَالَ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ عَنْ فَاطِمَةَ  
بِنْتِ الْمُشَدَّرِ .  
عَنْ اسْمَاءَ بِنْتِ أَبِي بَكْرٍ وَكَانَتْ تَكُونُ فِي حَجْرِهَا أَنَّ امْرَأَةً مِنْ بَنِي بَكْرِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا سَأَلَتْ رَسُولَ اللَّهِ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ دَمِ الْحَيْضِ

حضرت اسماء بنت ابی بکر رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ ایک عورت  
نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے پوچھا کہ حیض کا خون کپڑے میں لگ جائے تو

بنت المشدري .  
عن اسماء بنت ابي بكر وكانت تكون في حجرها ان امرأة من بني بكر رضى الله عنها سالت رسول الله  
عليه وسلم عن دم الحيض

و؛ یعنی طواف زیارت فرض ہے، وہ ادا ہو چکا۔ اب طواف الوداع کے لیے حائضہ کو ٹھیکرنا ضرور نہیں۔

و؛ یعنی حیض یا نفاس کا ہوجانا احرام کو مانع نہیں ہے جس عورت کو میقات پر حیض یا نفاس ہو جائے تو وہ غسل کر کے احرام باندھ  
لے۔ لیکن دو گنا احرام نہ پڑھے نہ طواف کرے اور سب ارکان ادا کرے۔

يُصِيبُ الشَّوْبَ فَقَالَ حَبِيبُهُ وَأَقْرَبُ صَبِيهَا وَالْبُصْبِيهِ  
 کیا کرے؟ آپ نے فرمایا اس ڈال پھر چھیل ڈال اس کو اور نماز پڑھ  
 اس پھر سے میں۔

۳۹۷- أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى عَنْ سُفْيَانَ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو الْوَيْثِقِ أَنَّهُ سَمِعَ  
 الْحَدَّثَ أَدَّ عَنْ عَبْدِ بْنِ دِينَارٍ قَالَ سَمِعْتُ  
 أُمَّ قَيْسٍ بِنْتَ مُحَمَّدٍ أَنَّهَا سَأَلَتْ  
 رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ دَمِ الْحَيْضِ  
 يُصِيبُ الشَّوْبَ قَالَ حَكِيئَةُ بِنْتُ عَمْرِو بْنِ عَبْدِ اللَّهِ وَغَيْرُهَا يَمَاءٌ  
 وَصَيْدٌ

حضرت ام قیس بنت محسن رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ انھوں  
 نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے پوچھا حیض کا خون کپڑے میں لگ جائے  
 تو کیا کرنا چاہیے؟ آپ نے فرمایا کہ کھریج ڈال اس کو ایک چھپی سے اور  
 دھو ڈال پانی اور بیری سے۔

كِتَابُ الْغُسْلِ وَالتَّيْبُتِ مِنَ الْجُبْتِ

کتاب غسل اور تیمم کی سنن مجتبیٰ سے

جنب کو تھمے ہوئے پانی میں غسل کرنے کی ممانعت

بَابُ ذِكْرِ نَهْيِ الْجَنْبِ عَنِ الْإِعْتِسَالِ فِي الْمَاءِ  
 السَّائِمِ

۳۹۸- أَخْبَرَنَا سُلَيْمَانُ بْنُ دَاوُدَ وَالثَّوْرِيُّ بْنُ مَسِيكٍ قِرَاءَةً عَلَيْهِ وَأَنَا أَسْمَعُ عَنْ ابْنِ وَهَبٍ  
 عَنْ عَمْرِو بْنِ الْحَارِثِ أَنَّ أَبَا السَّائِبِ حَدَّثَهُ أَنَّهُ سَمِعَ  
 أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ  
 صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا يَغْتَسِلُ أَحَدُكُمْ فِي  
 الْمَاءِ الدَّائِمِ وَهُوَ جَنْبٌ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ کیا رسول اللہ صلی  
 اللہ علیہ وسلم نے فرمایا نہ غسل کرے تم میں سے کوئی شخص تھمے ہوئے پانی میں  
 جب وہ جنب ہو۔

۳۹۹- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ قَالَ حَدَّثَنَا جَبَانٌ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ عَنْ مَعْمَرٍ عَنْ  
 هَتَّامِ بْنِ مَنبِيهٍ  
 عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
 وَسَلَّمَ قَالَ لَا يَبُولُ لَنْ الرَّجُلِ فِي الْمَاءِ الدَّائِمِ  
 نَهْرٌ يَغْتَسِلُ فِيهِ أَوْ يَتَوَضَّأُ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ  
 علیہ وسلم نے فرمایا نہ پیشاب کرے کوئی شخص تم میں سے تھمے ہوئے  
 پانی میں پھر غسل یا وضو کرے اس میں۔

۴۰۰- أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ صَالِحٍ الْبَغْدَادِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ مُحَمَّدٍ قَالَ حَدَّثَنِي ابْنُ عَجْلَانَ  
 عَنْ أَبِي الزِّنَادِ عَنِ الْأَعْرَجِ  
 عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى  
 اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى أَنْ يُبَالَ فِي الْمَاءِ الدَّائِمِ  
 نَهْرٌ يَغْتَسِلُ فِيهِ مِنَ الْجَنَازَةِ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی  
 اللہ علیہ وسلم نے منع کیا ہے تھمے ہوئے پانی میں پیشاب کرنے سے  
 پھر اس میں غسل نہایت کرنے سے۔

۴۰۱- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ يَزِيدٍ عَنْ سُفْيَانَ عَنْ أَبِي الزِّنَادِ عَنْ مَوْسَى بْنِ أَبِي  
 عَثْمَانَ عَنْ أَبِيهِ





حضرت عبداللہ بن ابی قیس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے میں نے پوچھا کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم جنابت کی حالت میں کیوں گھومتے تھے؟ کیا سونے سے پہلے غسل کرتے تھے؟ یا غسل سے پہلے سو جلتے تھے؟ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے کہا سب طرح کرتے تھے کبھی غسل کر کے سوتے تھے کبھی وضو کر کے سو جلتے (اور غسل نہ کرتے) لیکن وضو ضرور کر لیتے۔

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ قَيْسٍ قَالَ سَأَلْتُ عَائِشَةَ كَيْفَ كَانَ نَوْمُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الْجَنَابَةِ يُعْتَمِلُ قَبْلَ أَنْ يَنَامَ أَوْ يَنَامُ قَبْلَ أَنْ يُعْتَمِلَ؟ فَهَاتَتْ كُلُّ ذَلِكَ قَدْ كَانَ يَفْعَلُ رُبَّمَا اغْتَسَلَ فَنَامَ وَرُبَّمَا نَوَّضًا فَنَامَ.

### پہلی رات کو غسل کرنا

### بَابُ الْإِغْتِسَالِ أَوَّلَ اللَّيْلِ

۴۰۷ - أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ قَالَ حَدَّثَنَا حَمَّادٌ عَنْ بُرَيْدٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ لُسَيْبٍ

حضرت غضیف بن حارث رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ میں حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کے پاس گیا اور ان سے کہا کیا حضور صلی اللہ علیہ وسلم رات کے اول حصے میں غسل کرتے تھے یا اخیر رات میں انہوں نے کہا سب طرح سے کرتے۔ کبھی اول رات میں غسل کرتے کبھی اخیر رات میں غسل کرتے میں نے کہا شک ہے اس خدا جس نے دین میں گنجائش رکھی۔

۲۹۰ عَنْ غَضِيْفِ بْنِ الْحَارِثِ قَالَ دَخَلْتُ عَائِشَةَ فَقُلْتُ أَكَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُعْتَمِلُ مِنْ أَوَّلِ اللَّيْلِ أَوْ مِنْ آخِرِهِ؟ فَالَتْ كُلُّ ذَلِكَ كَانَ رُبَّمَا اغْتَسَلَ مِنْ آخِرِهِ قُلْتُ الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي جَعَلَ فِي الْأُمْرِ سَعَةً.

### غسل کے وقت اڑ کرنا

### بَابُ الْإِسْتِنَاءِ عِنْدَ الْغُسْلِ

۴۰۸ - أَخْبَرَنَا إِبرَاهِيمُ بْنُ يَعْقُوبَ قَالَ حَدَّثَنَا الثَّقَفِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا هَيْدَرٌ قَالَ حَدَّثَنَا

حضرت ابو یعلیٰ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے کسی کو نہاتے ہوئے دیکھا سامنے (یعنی بغیر اڑ کے) تو آپ منبر پر چڑھے اور اللہ کا شکر کیا اور اس کی حمد بیان کی پھر فرمایا بیٹک اللہ علم اور شرم والا ہے۔ پردے میں رہنا ہے اور دوست رکھنا ہے شر اللہ پردے کو موجب کوئی تم میں سے غسل کرے تو پردہ کر لے۔

عَبْدُ الْمَلِكِ عَنْ عَطَاءٍ عَنْ يَعْقُوبَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَأَى رَجُلًا يُغْتَسِلُ بِالْبِرِّازِ فَصَعِدَ السُّبُرَ وَحَمِدَ اللَّهَ وَأَثْنَى عَلَيْهِ وَقَالَ إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ حَلِيمٌ عَجِيْبٌ سِتِيرٌ يُحِبُّ الْحَيَاءَ وَالتَّيْبَةَ فَإِذَا اغْتَسَلَ أَحَدُكُمْ فَلْيَسْتَتِرْ.

۴۰۹ - أَخْبَرَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ إِسْحَاقَ قَالَ حَدَّثَنَا الْأَسْوَدُ بْنُ عَامِرٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ عَيَّاشٍ

عن بلق البار الموحدة الففار الواسع ۱۲

عن بكسر اول اليائين مخففة ورقع الثانية مشددة ۱۳

عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ أَبِي سُكَيْمَانَ عَنْ عَطَاءِ بْنِ مَعْقَانَ بْنِ يَعْلَى -

عَنْ أَبِيهِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنْ لَمْ يَكُنْ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ يَسْتَبِرُّ فَيَاذَ أَرَادَ أَحَدُكُمْ أَنْ يَغْتَسِلَ فَلْيَتَوَارَ بِشَيْءٍ -  
حضرت ابو یعلیٰ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا بیشک اللہ عزوجل بڑا پرہیز والا ہے تو جب کوئی تم میں سے غسل کرے تو کسی چیز کی آڑ کر لے۔

۲۱۰- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ الْأَعْمَشِ عَنْ سَالِمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَتَابٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ مَرْثَدَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا عَالَ كَأَنَّكَ تَمْتَرُهُ وَقَدَّ كَرَبْتَ الْغُسْلُ قَالَتْ لَمْ أَتَيْتُهُ بِخَيْرٍ قَدِي فَلَمْ يُرِدْهَا -  
حضرت میمونہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ میں نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے نہانے کو پانی رکھا اور میں نے پردہ کیا آپ پر بعد اس کے غسل کو بیان کیا پھر کہا میں ایک بچھڑالے کمرائی (بدن پوشنے کو آپ نے اس کا خیال نہ کیا)۔

۲۱۱- أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ حَفْصِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا شَيْخُ أَبِي قَالٍ حَدَّثَنَا شَيْخُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ مُوسَى بْنِ عُقَيْبَةَ عَنْ صَفْوَانَ بْنِ سُكَيْمَانَ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَّارٍ -  
حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا حضرت ابوب علیہ السلام تنگے نہانے تھے اتنے میں ان کے اوپر سونے کی ٹڈی گری تو وہ اپنے کپڑے میں بیٹھ گئے۔ اس وقت اللہ تعالیٰ نے ان کو لپکا لیا اور فرمایا اے ابوب علیہ السلام کیا میں نے تجھ غمی نہیں کیا؟ ابوب علیہ السلام نے کہا کیوں نہیں اے میرا رب یعنی تو نے مجھے بے بیشک غمی کیا ہے لیکن میں تیری برکتوں سے غمی نہیں ہو سکتا۔ یعنی کتنا ہی غمی ہو جاؤں پھر بھی تیری نعمتوں کا محتاج نہ ہوں گا۔

### پانی میں کوئی حد مقرر نہ ہونا

۲۱۲- أَخْبَرَنَا الْفَاسِقِيُّ بْنُ مَرْثَدَةَ بْنِ دِينَارٍ قَالَ حَدَّثَنَا شَيْخُ الْأَسْحَقِيِّ بْنِ مَنصُورٍ عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ سَعْدٍ عَنِ الرَّهْمِيِّ عَنِ الْقَاسِمِ بْنِ مُحَمَّدٍ -  
عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَغْتَسِلُ فِي الرِّدَاءِ وَهُوَ الْفَرْقُ وَكَانَتْ أَعْتَسِلُ أَنَا وَهُوَ مِنْ إِتَاءٍ وَاحِدٍ -  
حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم غسل کرتے تھے ایک برتن سے جو فرق تھا اور میں اور آپ ایک ہی برتن سے غسل کرتے (یعنی دونوں بڑھتوال کمراس میں سے پانی لیتے جاتے۔

### مرد اور عورت بل کر غسل کریں تو جائز ہے

۲۱۳- بَابُ اغْتِسَالِ الرَّجُلِ وَالْمَرْءَةِ مِنْ تَسَائُلِهِ مِنْ إِتَاءٍ وَاحِدٍ -

۲۱۳- فرق ایک ہی ہونا ہے جس میں مرد و عورت بل کر غسل کریں تو جائز ہے۔

۴۱۳ - أَخْبَرَنَا سُؤْيُدُ بْنُ تَصْرَةَ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ عَنْ هِشَامِ ح وَ أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ مَالِكٍ عَنْ

هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ -

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ میں اور حضور صلی اللہ علیہ وسلم ایک برتن سے غسل کیا کرتے، دونوں اس میں سے چلوٹے لیتے جاتے۔

عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَغْتَسِلُ وَأَنَا مِنْ إِنَاءٍ قَاحِدٍ نَفَرْتُ مِنْهُ جَمِيعًا وَقَالَ سُؤْيُدُ مَا قَالَتْ كُنْتُ أَنَا -

۴۱۴ - أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا خَالِدُ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ قَالَ أَخْبَرَنِي عَبْدُ الرَّحْمَنِ

ابْنُ الْقَاسِمِ قَالَ سَمِعْتُ الْقَاسِمَ يُحَدِّثُ -

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ میں اور حضور صلی اللہ علیہ وسلم دونوں ایک برتن سے غسل کرتے جنابت کا۔

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كُنْتُ أَغْتَسِلُ أَنَا وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى عَلَيْهِ مِنْ إِنَاءٍ وَاحِدٍ مِنَ الْجَنَابَةِ -

۴۱۵ - أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ حُسَيْنٍ عَنْ مَنصُورٍ عَنْ إِبْرَاهِيمَ

عَنِ الْأَسْوَدِ -

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے اس روایت سے کہا تو نے مجھے دکھا ہوتا میں حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے چھینا چھینتی کرتی برتن میں آپ اور میں اسی ایک برتن سے غسل کرتے۔

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ لَقَدْ رَأَيْتُنِي أَنَا زِعُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْإِنَاءَ أَغْتَسِلُ أَنَا وَهُوَ مِنْهُ -

## دونوں کو ایک برتن سے نہانے کی اجازت

## بَابُ الرَّخْصَةِ فِي ذَلِكَ

۴۱۶ - أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ شُعْبَةَ عَنْ عَاصِمِ ح وَ أَخْبَرَنَا سُؤْيُدُ بْنُ

تَصْرَةَ قَالَ أَبَانَا عَبْدُ اللَّهِ عَنْ عَاصِمِ بْنِ مَعَاذَةَ -

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ میں اور حضور صلی اللہ علیہ وسلم دونوں ایک برتن سے نہانے میں چاہتی تھی کہ جھٹ پٹ آپ سے پہلے نہالوں، اور آپ چاہتے کہ جھٹ پٹ مجھ سے پہلے نہالیں یہاں تک کہ آپ فرماتے تھے کہ میرے لیے پانی رہنے دیں، اور میں کہتی کہ میرے لیے رہنے دو حضرت سید رضی اللہ عنہ نے کہا کہ آپ چاہتے تھے کہ جلدی نہالیں اور میں چاہتی تھی کہ میں جلدی غسل کروں تو میں کہتی کہ دیکھو میرے لیے پانی رہنے دو۔ پانی رہنے روا۔

عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ كُنْتُ أَغْتَسِلُ أَنَا وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ إِنَاءٍ وَاحِدٍ أَبَادِرُهُ وَيَبَادِرُنِي حَتَّى يَكُونُ دَعْوِي لِي وَ أَهْوَلُ أَنَا دَعْوِي قَالَ سُؤْيُدُ يَبَادِرُنِي وَ أَبَادِرُهُ فَأَقُولُ دَعْوِي دَعْوِي -

اگر لگے ہوئے برتن میں پانی بھر کر غسل کرنا!

## بَابُ الْإِعْتِسَالِ فِي قِصْعَةِ فِيهَا أَثَرُ الْعَجِينِ

۴۱۷ - أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رِجْوَيْهِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ مُوسَى بْنِ أَعْيَنَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبِي

عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ أَبِي سُلَيْمَانَ عَنْ عَطَاءٍ قَالَ حَدَّثَنِي -

حضرت ام ہانی رضی اللہ عنہا سے مروی ہے وہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس گئیں جس دن کتر فتح ہوا آپ نہا سے نھے اور حضرت فاطمہ رضی اللہ عنہا آپ پر آڑ کیے ہوئے تھیں کسی کپڑے کی اور آپ تلے تھے ایک کونڈے سے جس میں آٹے کا گڈا تھا پھر آپ نے چاشت کی نماز پڑھی۔ ام ہانی کہتی ہیں مجھے یاد نہیں ہے آپ نے کتنی رکعتیں پڑھیں جب نہا چکے۔ و۔

(جب چوٹیاں گندھی ہوں) تو غسل کے وقت سر کھولنا عورت کو ضرور نہیں

۲۱۸- أَخْبَرَنَا سُوَيْدُ بْنُ نَصْرٍ قَالَ أُنْبَأَنَا عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي طَهْمَانَ عَنْ أَبِي السَّرَّانِيِّ عَنْ عُبَيْدِ بْنِ عُمَيْرٍ أَنَّ عَائِشَةَ قَالَتْ لَقَدْ رَأَيْتُنِي أَعْتَسَلُ أَنْ أَوْدُرَهُوْصُوعٌ مِثْلَ الْقَامِ وَأَوْدُرْتُهُ فَتَشْرَعُ فِيهِ جَمِيعًا فَبِقِصِّ عَلَى رَأْسِي بِيَدِي ثَلَاثَ مَرَّاتٍ وَمَا أَلْقَيْتُ فِي شَعْرًا -

حضرت عبید بن عمیر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے کہا تم نے دیکھا میں اور حضور صلی اللہ علیہ وسلم دونوں اس برتن سے غسل کرتے تھے (وہاں ایک ڈول رکھا تھا صاع کے برابر یا اس سے کم) ہم دونوں شروع کرتے تھے ایک ساتھ مل کر تو میں اپنے سر پر تین بار پانی ڈالتی اپنے ہاتھ سے اور بال نہ کھولتی۔

اگر کسی نے احرام کے لیے غسل کیا اور خوشبو، لگائی پھر بعد احرام کے اس خوشبو کا اثر رہا تو کیسا ہے؟

۲۱۹- حَدَّثَنَا هُذَيْفَةُ بْنُ الشَّرِيحِيِّ عَنْ وَكَيْعٍ عَنْ سَعْدِ بْنِ سَعْدٍ وَسَفْيَانَ عَنْ ابْنِ أَبِي هَيْمَةَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ الْمُنْذِرِ عَنْ أَبِيهِ قَالَ سَمِعْتُ -

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے وہ کہتے تھے کہ اگر میں گندھک لگا کر صبح کروں تو مجھے بھلا معلوم ہوتا ہے اس سے کہ میں احرام میں ہوں اور صبح کروں اس حال میں کہ خوشبو پھیلاتا ہوں (یعنی میرے بدن یا کپڑے سے خوشبو آتی ہو) محمد بن

عَنْ أَبِي عَمْرٍو رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ لَقَدْ رَأَيْتُنِي أَعْتَسَلُ أَنْ أَوْدُرَهُوْصُوعٌ مِثْلَ الْقَامِ وَأَوْدُرْتُهُ فَتَشْرَعُ فِيهِ جَمِيعًا فَبِقِصِّ عَلَى رَأْسِي بِيَدِي ثَلَاثَ مَرَّاتٍ وَمَا أَلْقَيْتُ فِي شَعْرًا -

بَابُ تَرْتِيبِ الْمَرَأَةِ تَقْصُّ رَأْسَهَا عِنْدَ الْإِغْتِسَالِ

۲۱۸- أَخْبَرَنَا سُوَيْدُ بْنُ نَصْرٍ قَالَ أُنْبَأَنَا عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي طَهْمَانَ عَنْ أَبِي السَّرَّانِيِّ عَنْ عُبَيْدِ بْنِ عُمَيْرٍ أَنَّ عَائِشَةَ قَالَتْ لَقَدْ رَأَيْتُنِي أَعْتَسَلُ أَنْ أَوْدُرَهُوْصُوعٌ مِثْلَ الْقَامِ وَأَوْدُرْتُهُ فَتَشْرَعُ فِيهِ جَمِيعًا فَبِقِصِّ عَلَى رَأْسِي بِيَدِي ثَلَاثَ مَرَّاتٍ وَمَا أَلْقَيْتُ فِي شَعْرًا -

بَابُ إِذَا تَطَيَّبَ وَاعْتَسَلَ وَبَقِيَ أَشْرُ الطَّيِّبِ

۲۱۹- حَدَّثَنَا هُذَيْفَةُ بْنُ الشَّرِيحِيِّ عَنْ وَكَيْعٍ عَنْ سَعْدِ بْنِ سَعْدٍ وَسَفْيَانَ عَنْ ابْنِ أَبِي هَيْمَةَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ الْمُنْذِرِ عَنْ أَبِيهِ قَالَ سَمِعْتُ -

عَنْ أَبِي عَمْرٍو رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ لَقَدْ رَأَيْتُنِي أَعْتَسَلُ أَنْ أَوْدُرَهُوْصُوعٌ مِثْلَ الْقَامِ وَأَوْدُرْتُهُ فَتَشْرَعُ فِيهِ جَمِيعًا فَبِقِصِّ عَلَى رَأْسِي بِيَدِي ثَلَاثَ مَرَّاتٍ وَمَا أَلْقَيْتُ فِي شَعْرًا -

و؛ اس حدیث سے معلوم ہوا کہ اگر کوئی پاک چیز پانی میں جائے بشکر پانی کی قوت باقی ہے تو اس سے وضو اور غسل درست ہے۔

المنشور نے کہا یہ سن کر میں حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کے پاس گیا اور ان سے بیان کیا۔ انہوں نے کہا میں نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم کو خوشبو لگائی، آپ اپنی عورتوں کے پاس گئے پھر اس کی صبح کو احرام باندھا تو خوشبو کا اثر احرام کی حالت میں رہا پس معلوم ہوا کہ عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کا یہ قول ان کا قیاس تھا، ورنہ جس خوشبو کا اثر احرام کے بعد باقی رہے اس کا لگانا احرام سے پہلے درست ہے۔

الْمُنْتَشِرُ فَتَدَخَلْتُ عَلَى عَائِشَةَ فَخَبَّرْتَهَا بِعَوْلِهِمْ فَقَالَتْ طَيِّبَتْ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَطَافَ عَلَيَّ بِسَائِهِ ثُمَّ أَصْبَحَ مُحْرِمًا.

بَابُ ۲۵۹ إِزَالَةُ الْجَنْبِ الْأَذَى عَنْهُ قَبْلَ إِفَاضَةِ الْمَاءِ عَلَيْهِ

۲۲۰ - أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَدِيٍّ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يُونُسَ قَالَ حَدَّثَنَا يُونُسُ عَنْ الْأَعْمَشِ عَنْ سَالِمٍ عَنْ كُرَيْبٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنِ مَيْمُونَةَ قَالَتْ تَوَضَّأَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَضُوءًا لِلصَّلَاةِ غَيْرَ جَلِيئِهِ وَعَسَلَ فَرْجَهُ وَمَا أَصَابَهُ شَمْرٌ أَقَاضَ عَلَيْهِ الْمَاءَ ثُمَّ نَحَى رِجْلَيْهِ فَعَسَلَهُمَا قَالَتْ هَذِهِ خِصْلَةٌ لِلْجَنَابَةِ -

حضرت میمونہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے وضو کیا جیسے نماز کے لیے وضو کرتے تھے لیکن پاؤں نہ دھوئے اور شرمگاہ دھوئی اور جو اس میں لگا تھا اس کو دھویا پھر پانی اپنے بدن پر بہایا۔ بعد اس کے اپنے پاؤں کو دھال سے سرکایا اور دونوں پاؤں دھوئے میمونہ رضی اللہ عنہا نے کہا آپ کا غسل جنابت بھی تھا۔

عَنْ سَالِمٍ عَنْ كُرَيْبٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنِ مَيْمُونَةَ قَالَتْ تَوَضَّأَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَضُوءًا لِلصَّلَاةِ غَيْرَ جَلِيئِهِ وَعَسَلَ فَرْجَهُ وَمَا أَصَابَهُ شَمْرٌ أَقَاضَ عَلَيْهِ الْمَاءَ ثُمَّ نَحَى رِجْلَيْهِ فَعَسَلَهُمَا قَالَتْ هَذِهِ خِصْلَةٌ لِلْجَنَابَةِ -

بَابُ ۲۶۱ مَسْمُومٍ اللَّيْدِ بِالْأَرْضِ بَعْدَ غَسْلِ الْفَرْجِ

۲۲۱ - أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْعَلَاءِ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو مَعَاذٍ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ سَالِمِ بْنِ أَبِي الْجَعْدِ عَنِ مَيْمُونَةَ بِنْتِ الْحَارِثِ زَوْجِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا غَسَلَ مِنَ الْجَنَابَةِ يَبْدَأُ بِرِجْلَيْهِ ثُمَّ يَغْتَسِلُ فَرْجَهُ ثُمَّ يَضْرِبُ يَدَيْهِ عَلَى الْأَرْضِ ثُمَّ يَسْحَقُهَا ثُمَّ يَفْسَلُهَا ثُمَّ يَتَوَضَّأُ وَضُوءَهُ لِلصَّلَاةِ ثُمَّ يَفْرُمُ عَلَى نَاسِيهِ وَعَلَى سَائِرِ جَسَدِهِ ثُمَّ يَنْحَى فَيَغْسِلُ رِجْلَيْهِ.

حضرت میمونہ بنت حارث رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم جب غسل جنابت کرتے تو پہلے دونوں ہاتھ دھوتے پھر دہنے ہاتھ سے بائیں ہاتھ پر پانی ڈالتے اور شرمگاہ کو دھوتے پھر اپنا داہنا ہاتھ زمین پر مارتے اور اس پر گرگڑتے پھر اس کو دھوتے اور جیسے نماز کا وضو ہوتا ہے ویسے ہی وضو کرتے پھر اپنے سر پر اور سارے بدن پر پانی ڈالتے بعد اس کے اس جگہ سے سرک جاتے اور اپنے دونوں پاؤں دھوتے۔

عَنْ كُرَيْبٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنِ مَيْمُونَةَ بِنْتِ الْحَارِثِ زَوْجِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا غَسَلَ مِنَ الْجَنَابَةِ يَبْدَأُ بِرِجْلَيْهِ ثُمَّ يَغْتَسِلُ فَرْجَهُ ثُمَّ يَضْرِبُ يَدَيْهِ عَلَى الْأَرْضِ ثُمَّ يَسْحَقُهَا ثُمَّ يَفْسَلُهَا ثُمَّ يَتَوَضَّأُ وَضُوءَهُ لِلصَّلَاةِ ثُمَّ يَفْرُمُ عَلَى نَاسِيهِ وَعَلَى سَائِرِ جَسَدِهِ ثُمَّ يَنْحَى فَيَغْسِلُ رِجْلَيْهِ.

## بَابُ الْإِبْتِدَاءِ بِالْوُضُوءِ فِي غَسْلِ الْجَنَابَةِ

۲۲۲- أَخْبَرَنَا سُؤْدِبُ بْنُ نَصْرٍ قَالَ سَأَلْتُ أَبَا نَاصِرَةَ عَنْ أَبِيهِ

عَنْ عَائِشَةَ أَنَّهَا قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا اغْتَسَلَ مِنَ الْجَنَابَةِ غَسَلَ يَدَيْهِ ثُمَّ تَوَضَّأَ وَوَضَّعَ كَافَهُ لِلصَّلَاةِ ثُمَّ يَغْتَسِلُ ثُمَّ يَجْلِسُ يَبِيدُهُ مَضْرُوعًا حَتَّى إِذَا أَطْلَقَ أَنَّهُ قَدْ آمَدَى بِنُفْرَتِهِ أَمَّا هُنَّ عَلَيْهِ الْمَاءُ تِلْكَ مَرَاتٍ كَثْرَةً غَسَلَ سَائِرَ جَسَدِهِ -

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم جب غسل جنابین کرتے تو پہلے اپنے دونوں ہاتھ دھوتے پھر جیسے نماز کا وضو ہوتا ہے ویسے وضو کرتے پھر غسل کرتے، پھر اپنے ہاتھوں سے بالوں میں خلال کرتے، جب یقین ہو جاتا کہ جسم میں پانی پہنچ گیا اس وقت تین بار پانی اپنے اوپر ڈالتے پھر سارا بدن دھوتے۔

## طہارت میں وہی جانب سے شروع کرنا۔

## بَابُ التَّيَمُّنِ فِي الطُّهُورِ

۲۲۳- أَخْبَرَنَا سُؤْدِبُ بْنُ نَصْرٍ قَالَ سَأَلْتُ أَبَا نَاصِرَةَ عَنِ الْأَشْعَثِ بْنِ أَبِي السَّمْعَانَ عَنْ أَبِيهِ

عَنْ سُؤْرُوَيْقٍ عَنِ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُبِيتُ التَّيَمُّنَ مَا اسْتَطَاعَ فِي طُهُورِهِ وَتَغْلِيهِ وَتَرَجُّلِهِ وَقَالَ يَوَاسِطُ فِي شَأْنِهِ كَيْلَهُ -

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم وہی طرف سے شروع کرنا پسند کرتے تھے جہاں تک ہو سکتا اپنی طہارت میں، اور جوتا پہننے میں اور کنگھی کرنے میں، مسروق جو اس حدیث کے راوی ہیں انھوں نے اسطراکلی قریہ ہے مضافات بصرہ میں) میں اس حدیث کے روایت کرتے وقت اتنا زیادہ کیلے کہ آپ ہر کام میں وہی طرف سے شروع کرنا پسند کرتے تھے۔

## غسل جنابت کے وضو میں سر کا مسح ضروری نہیں

## بَابُ تَرْكِ مَسْحِ الرَّأْسِ فِي الْوُضُوءِ مِنَ الْجَنَابَةِ

۲۲۴- أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ هُوَ ابْنُ سَمَاعَةَ قَالَ سَأَلْتُ أَبَا نَاصِرَةَ عَنِ الْأَشْعَثِ بْنِ أَبِي السَّمْعَانَ عَنْ أَبِيهِ سَعْدٍ عَنْ نَافِعٍ -

عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ عُمَرَ سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الْغُسْلِ مِنَ الْجَنَابَةِ وَالسَّقْمِ الْأَحَادِيثُ عَلَى هَذَا أَبَدًا فَفِيهِمْ عَلَى يَدِهِ الْمَسْنُونِ مَرَّتَيْنِ أَوْ ثَلَاثًا ثُمَّ يَدْخُلُ يَدَاهُ الْيَمِينِي فِي

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے روایت ہے کہ حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے غسل جنابت کو پوچھا کہ کبھی نہ کرنا چاہیے اور بہت روایتیں اسی مضمون کی آئیں کہ پہلے اپنے دہے ہاتھ پر دو یا تین بار پانی ڈالے پھر اپنا داہنا

ہاتھ برتن میں ڈالے اور پانی لے کر اپنی شہرگاہ پر بہا دے اور بائیں ہاتھ سے شہرگاہ دھوئے یہاں تک کہ جو اس میں لگا ہو وہ صاف ہو جائے پھر بائیں ہاتھ کو اگر چاہے مٹی سے رگڑے اس کے بعد بائیں ہاتھ پر پانی ڈالے یہاں تک کہ صاف ہو جائے پھر دونوں ہاتھوں کو تین بار دھوئے اور کچی کرے اور ناک میں پانی ڈالے اور دھوئے اور دونوں ہاتھیں تین تین بار دھوئے جب سر کی باری آئے تو اسپر مسح کرے بلکہ پانی بہا لے اس طرح حضور صلی اللہ علیہ وسلم کا غسل جناب حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے بیان کیا۔

## جناب کے غسل میں بدن کو صاف کرنا

الَّذِي قَبِضَتْ يَمَاهُ عَلَى فَرْجِهِ وَبَدَاهُ الْيَسْرَى عَلَى فَرْجِهِ فَيَغْسِلُ مَا هُنَا لَكَ حَتَّى يَتَّقِيَهُ ثُمَّ يَغْسِلُ يَدَهُ الْيَسْرَى عَلَى الشَّرَابِ إِنْ شَاءَ ثُمَّ يَصُبُّ عَلَى بَدَاهُ الْيَسْرَى حَتَّى يَتَّقِيَهُ ثُمَّ يَغْسِلُ يَدَيْهِ ثَلَاثًا وَيَسْتَنْشِقُ وَيَتَّصِصُ وَيَغْسِلُ وَجْهَهُ وَذِرَاعَيْهِ ثَلَاثًا ثَلَاثًا حَتَّى إِذَا بَلَغَ رَأْسَهُ لَمْ يَمْسَسْهُمُ وَأَضْرَعَهُ عَلَيْهِ الْمَاءَ فَهَكَذَا كَانَ غُسْلُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي مَا ذُكِرَ.

بَابُ اسْتِبْرَاءِ الْبَشْرَةِ فِي الْغُسْلِ مِنَ الْجَنَابَةِ

۲۲۵- أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ مَسْهَرٍ عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ -

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم جب غسل جنابت کرتے تو دونوں ہاتھوں کو دھوئے پھر نماز کا سا وضو کرتے پھر سر کے بالوں کا ضلال کرتے۔ انگلیوں سے یہاں تک کہ یقین ہو جاتا سر کے صاف ہونے کا تب دونوں چلو تھم کر سر پر تین بار ڈالتے پھر سارے بدن پر پانی ڈالتے۔

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا اغْتَسَلَ مِنَ الْجَنَابَةِ غَسَلَ يَدَيْهِ ثُمَّ تَوَضَّأَ وَصَوَّغَ لِلصَّلَاةِ ثُمَّ يَحْلُلُ رَأْسَهُ بِأَصَابِعِهِ حَتَّى إِذَا حُجِلَ إِلَيْهِ أَنْتَهَى اسْتَبْرَأَ الْبَشْرَةَ عَرَفَ عَلَى رَأْسِهِ ثَلَاثًا ثُمَّ غَسَلَ سَائِرَ جَسَدِهِ .

۲۲۶- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا الشَّعْبَانِيُّ بْنُ مَخْلَدٍ عَنْ حَنْظَلَةَ بْنِ أَبِي سَفْيَانَ

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم جب غسل کرتے جنابت کا تو ایک برتن منگواتے حلاب کے موافق اور ہاتھوں میں لے کر پہلے سر کے ذمئی طرف سے شروع کرتے تھے پھر بائیں طرف سے پھر دونوں ہاتھوں سے لیتے اور سر پر ملتے۔ ف۔

عَنِ الْقَاسِمِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا اغْتَسَلَ مِنَ الْجَنَابَةِ دَعَا بَشِيرًا تَحْوَى الْحَلَابَ فَأَخَذَ بِكَفَيْهِ بَدَأَ بِالنِّقِ رَأْسِهِ الْأَيْمَنِ ثُمَّ الْأَيْسَرِ ثُمَّ أَخَذَ بِكَفَيْهِ فَقَالَ يَمَاهُ عَلَى رَأْسِهِ .

ف۔ حلاب بجز مائے مہلور و تخمیف لام بر وزن کتاب، ایک برتن ہے جس میں دودھ دوہا جاتا ہے، خطابی نے کہا حلاب وہ برتن جو جس میں ایک اونٹنی کا دودھ سما جائے، یہی مشہور ہے، اور صحیح روایت میں ازسری نے کہا یہ لفظ حلاب ہے بضم جیم مجہول اور نشہ بد لام مراد اس سے گلاب ہے یعنی خوشبو کے لیے آپ گلاب منگواتے سر میں لانے کو، اور بخاری نے شاید یہی معنی سمجھے کیونکہ انھوں نے ترجمہ ہاتھوں کیا ہے۔ باب اس شخص کے بیان میں جس نے حلاب اور خوشبو سے غسل شروع کیا۔ بعضوں نے کہا یہ لفظ حلاب بجز حلاب مہلور یعنی طرف اور خوشبو کا طرف ہے اور یہی صحیح ہے۔

## جب کو اپنے سر پر کتیا پانی ڈالنا کافی ہے؟

بَاب مَا يَكْفِي الْجَنْبِ مِنَ الْخَاصَةِ وَالْأَعْلَى رَأْسِهِ

۲۲۷- أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو اسْتَحْقَانَ ح وَابْنُ سُوَيْدٍ بَنْ نَصْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ أَبِي إِسْحَقَ قَالَ سَمِعْتُ سَلْمَانَ ابْنَ صُرَدٍ يُحَدِّثُ .

حضرت جعفر بن معمر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس غسل کا ذکر آیا۔ آپ نے فرمایا میں تو اپنے سر پر تین بار پانی ڈالتا ہوں۔

عَنْ جَعْفَرِ بْنِ مُطْعِمٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ذَكَرَ عِنْدَهُ الْغُسْلَ فَقَالَ أَمَا أَنَا فَرَعُ عَلِيٍّ رَأْسِي ثَلَاثًا .

۲۲۸- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ حَدَّثَنَا خَالِدٌ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ مَخْمُورٍ عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ .

حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم جب غسل کرتے تو اپنے سر پر تین بار پانی ڈالتے۔

عَنْ جَابِرٍ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا اغْتَسَلَ افْتَرَعُ عَلِيٍّ رَأْسِهِ ثَلَاثًا .

## حيض سے غسل کرتے وقت کیا کرے؟

بَاب الْعَمَلِ فِي الْغُسْلِ مِنَ الْحَيْضِ

۲۲۹- أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ مُحَمَّدٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَفَّانٌ قَالَ حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ ایک عورت نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے پوچھا کہ اے اللہ کے رسول! میں حیض سے پاک ہو کر کبھی غسل کروں۔ آپ نے فرمایا ایک ٹکڑے کے پٹے سے یا روٹی کا جس میں سفک لگی ہو اس سے طہارت کرو وہ عورت بولی حضور صلی اللہ علیہ وسلم میں کیونکہ اس سے طہارت کروں؟ آپ نے فرمایا طہارت کر اس سے وہ بولی میں کیونکہ اس سے طہارت کروں۔ یہ سن کر حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے سجان اللہ کہا اور اس کی طرف سے منہ پھیر لیا حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سبھی گئیں حضور صلی اللہ علیہ وسلم کی مراد کہ انہوں نے کہا میں نے اس عورت کو اپنی طرف پہنچایا پھر حضور صلی اللہ علیہ وسلم کا جو مقصد تھا اسے نبلا دیا آپ کا مقصد یہ تھا کہ غسل کے بعد اس ٹکڑے کو شتر مرگاہ میں رکھتا کہ بد بوئی رفع ہو۔

عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أُمِّهِ صَفِيَّةَ بِنْتِ شَيْبَةَ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ امْرَأَةً سَأَلَتِ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَتْ يَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَيْفَ أَعْتَسِلُ عِنْدَ الظُّهُورِ قَالَ خُذِي فِرْصَةً مَسْتَكَةً فَتَوَضَّأِي بِهَا قَالَتْ كَيْفَ اتَوَضَّأِي بِهَا قَالَ تَوَضَّأِي بِهَا قَالَتْ كَيْفَ اتَوَضَّأِي بِهَا قَالَتْ ثُمَّ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَبَّحَ وَأَعْرَضَ عَنْهَا فَظَلَمْتُ عَائِشَةَ بِمَا يُرِيدُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَتْ فَأَخَذْتُهَا وَجَبَدْتُهَا إِلَى فَأَخْبَرْتُهَا بِمَا يُرِيدُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ .

## غسل میں سب اعضا کو ایک ایک بار دھونا

بَاب الْغُسْلِ مَرَّةً وَاحِدَةً



۲۳۰. أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أُنْبَأَنَا جَبْرِ بْنُ الْأَعْمَشِ عَنْ سَالِمِ بْنِ أَبِي الْجَعْدِ عَنْ

حضرت میمونہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے جنابت کا غسل کیا تو اپنی شہرگاہ کو دھویا، اور زمین پر ہاتھ رکھا یا دیوار پر پھر نماز کا سادھو کیا۔ اس کے بعد سر اور تمام بدن پر پانی ڈالا۔

كُرَيْبٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ  
عَنْ مَيْمُونَةَ زَوْجِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
قَالَتْ اغْتَسَلَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنَ الْجَنَابَةِ فَعَسَلَ  
فَرْجَهُ وَذَكَ يَدَا بِلَا رُجْنٍ أَوْ الْحَاظِ ثُمَّ قَرَّضًا وَضُوءَهُ  
لِلضَّلَاةِ ثُمَّ أَقَامَ عَلَى رَأْسِهِ وَسَاقِ حَصِيدهُ -

جو عورت بچہ جنبی ہو وہ احرام کی توکل باندھے

بَابُ اغْتِسَالِ النَّفْسَاءِ عِنْدَ الْأَحْرَامِ

۲۳۱. أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ وَمُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَبِعْتُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَاللَّفْظُ لَهُ قَالَ حَدَّثَنَا  
يُحْيَى بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا

حضرت امام جعفر صادق رضی اللہ عنہ سے روایت ہے انہوں نے سنا اپنے والد ماجد امام محمد باقر سے، انہوں نے کہا کہ ہم جابر بن عبد اللہ کے پاس گئے اور ان سے پوچھا حجۃ الوداع کا حال، انہوں نے کہا حضور صلی اللہ علیہ وسلم مدینہ سے نکلے جب ذی قعدہ کے پانچ روزہ گئے تھے اور ہم بھی آپ کے ساتھ نکلے جب مقام ذوالحلیفہ میں پہنچے تو حضرت اسماء بنت عبیس رضی اللہ عنہا روزیہ ابو بکر صدیق (رض) سے کہیں جن کا نام حضرت محمد بن ابی بکر تھا، انہوں نے کسی کو حضور صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں بھیجا کہ اب میں کیا کروں؟ آپ نے فرمایا غسل کر پھر نگوں باندھ لے، اس کے بعد بیک پکار (یعنی احرام باندھ لے)۔

جَعْفَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنِ أَبِيهِ قَالَ أَتَيْنَاهُ بِ  
ابْنِ عَبْدِ اللَّهِ فَنَسَأُ لَنَا عَنْ حَاجَةِ الْوَدَاعِ كَمَا تَنَا  
أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَرَجَ  
لِخَمْسِ بَعِيْنٍ مِنْ ذِي الْقَعْدَةِ وَخَرَجْنَا  
مَعَهُ حَتَّى آتَى ذَا الْحُلَيْفَةِ وَكَذَلِكَ اسْمَاءُ  
بِنْتُ عَمِيْسٍ مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي بَكْرٍ فَارْتَدَّتْ  
إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
كَيْفَ أَصْنَعُ فَقَالَ اغْتَسِلِي ثُمَّ اسْتَنْفِئِي  
ثُمَّ آهِي -

غسل کرنے کے بعد وضو نہ کرنا

بَابُ تَرْكِ الْوُضُوءِ بَعْدَ الْغُسْلِ

۲۳۲. أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عُمَرَ بْنِ عُمَرَ قَالَ حَدَّثَنَا إِبْنُ أَبِي حَسَنٍ عَنْ أَبِي  
إِسْحَاقَ ح وَابْنِ عَمْرٍو بْنِ عَلِيٍّ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ قَالَ حَدَّثَنَا شَرِيْكُ عَنْ أَبِي  
إِسْحَاقَ عَنِ الْأَسْوَدِ -

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم غسل کے بعد وضو نہ کرتے تھے اس لیے کہ غسل کافی ہے وضو کی طرف سے بھی

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا يَتَوَضَّأُ بَعْدَ الْغُسْلِ -

کئی عورتوں سے صحبت کرنا پھر ایک بار غسل کر لینا

بَابُ الطَّوَافِ عَلَى النَّسَاءِ فِي غُسْلِ وَاحِدٍ

۲۳۳ - أَخْبَرَنَا حَمِيدُ بْنُ سَعْدَةَ عَنْ بَشِيرٍ هُوَ ابْنُ الْمُفَضَّلِ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ إِسْرَاهِيْمَ ابْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ أَبِيهِ قَالَ قَالَ لَأَنْتَ

عَنْ عَائِشَةَ كُنْتُ أَهْتَبُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَيَطْرُقُ عَلَيَّ بِسَائِلِهِ ثُمَّ يُصِيبُ مَعْرُومًا يَتَضَعُ طَيْبًا.

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ میں حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے خوشبو لگاتی، آپ اپنی طرفوں کے پاس ہوتے پھر صبح کو احرام باندھے ہوتے اور خوشبو آپ میں سے بہتی ہوتی۔ ول۔

## بَابُ التَّيْمِمِ بِالصَّعِيدِ

## تمیمی پر تمیم کرنا درست ہے۔

۲۳۴ - أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ إِسْحَاقَ بْنِ سَلِيمَانَ قَالَ حَدَّثَنَا هُشَيْبُ بْنُ سَالِمٍ قَالَ حَدَّثَنَا سَيِّدُ الْقَدِيرِ

عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَعْطَيْتُ حَسَنًا لَمْ يُعْطَهُنَّ أَحَدًا قَبْلِي نَضْرَتُ بِالرَّعْبِ مَسِيرَةَ شَهْرٍ وَجُعِلَتْ لِي الْأَرْضُ مَسْجِدًا وَطَهْرًا فَأَيُّمَا آدَمَكَ الرَّجُلَ مِنْ أُمَّتِي الصَّلَاةُ يُصَلِّيْ وَ أَعْطَيْتُ الشَّفَاعَةَ وَلَمْ يُعْطَ نَبِيٌّ قَبْلِي وَ بُعِثْتُ إِلَى النَّاسِ كَأَفْئَةٍ وَ كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُبْعَثُ إِلَى قَوْمِهِمْ خَاصَّةً.

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا مجھے پانچ باتیں عنایت ہوئیں جو مجھ سے پہلے کسی کو نہیں ملی تھیں، ایک تو مدد کیا گیا میں ساتھ عرب کے ایک اسپینے کی راہ سے (یعنی میں کا فرط سے ایک اسپینے کی راہ پر ہوتا ہوں لیکن میری درہشت ان کے دلوں میں پڑ جاتی ہے) دوسرے زمین میرے لیے مسجد بنائی گئی (یعنی تمیم مٹی سے درست ہوا) اب میری امت میں سے جس شخص کو جہاں نماز کا وقت آجائے نماز پڑھ لے۔ چوتھے حج و کشتافات (یعنی جو مخصوص ہے ہمارے پیغمبر سے وہ لوگوں کو راحت و آرام دینے کے لیے اور طول روز حشر سے غلام مینے کے لیے نہوگی) باجوہ میں تمام لوگوں کی طرف بھیجا گیا مجھ سے پہلے ہر ایک نبی خاص اپنی قوم کی طرف بھیجا جاتا ہے

## بَابُ التَّيْمِمِ لِمَنْ يَجِدُ الْمَاءَ

### بَعْدَ الصَّلَاةِ

۲۳۵ - أَخْبَرَنَا مُسْلِمُ بْنُ عُمَرَ وَابْنُ مُسْلِمٍ قَالَ حَدَّثَنِي بِنْتُ نَافِعٍ عَنِ الْكَلْبِيِّ بْنِ سَعْدٍ عَنِ ابْنِ سَوَادَةَ عَنِ عَطَاءِ بْنِ يَسَارٍ

عَنْ أَبِي سَعِيدٍ أَنَّ رَجُلَيْنِ تَيَّمَّمَا وَ صَلَّيَا ثُمَّ وَجَدَا مَاءً فِي الْوَقْتِ فَتَوَضَّأَا أَحَدُهُمَا وَعَادَ لِصَلَاتِهِ مَا كَانَ فِي الْوَقْتِ وَلَمْ يُعِدِ الْآخَرُ فَسَأَلَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

حضرت ابو سعید رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ دو شخصوں نے تمیم کیا اور نماز پڑھ لی پھر وقت کے اندر پانی پایا ایک نے وضو کیا اور نماز لڑائی اور دوسرے نے نہیں لڑائی پھر دونوں نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے پوچھا آپ نے فرمایا اس شخص سے جس نے نماز

ول اس حدیث سے معلوم ہوا کہ کئی صورتوں کے پاس رہ کر ایک دفعہ غسل کر سکتے ہیں۔ دوسرے یہ نکل کر احرام باندھنے کے بعد اگر خوشبو کا

بہنیں لوہائی تھی تو سنت پر چلا (یعنی شہادت کا حکم یوں ہی سے کہ نماز کا لڑنا حاضر نہیں اور تیسری نماز ہوگئی، اور دوسرے سے فرمایا تیسرے لیے دو ہاتھ ہے یا تیسرے لیے ایک ہاتھ کا حتمہ ہے (یعنی جیسے ہاتھ کو مال غنیمت میں سے حصہ ملتا ہے اتنا ثواب سمجھ کر ہے۔)

فَقَالَ لِلَّذِي لَهُ بُعْدٌ أُصِيبَتْ الشُّبَّةُ وَ  
وَأَجْزَاءُ ثَلَاثُ صَلَوَاتِكَ وَقَالَ لِلْآخِرِ مَا  
أَنْتَ فَلَكَ مِثْلُ سَهْوِ جَمْعِهِ .

۲۳۶۔ أَخْبَرَنَا سُوَيْدُ بْنُ نَصْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ عَنْ يَدِ بْنِ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنِي عَمْرُو بْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ يَدِ بْنِ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا خَالِدُ بْنُ الْحَدَّادِ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ -  
عطار بن یسار رضی اللہ عنہ سے مروی ایسی ہی روایت ہے جیسی ابھی لکھی گئی۔

طارق بن شہاب روایت کرتے ہیں کہ ایک آدمی جنبی ہوا تو نماز نہ پڑھی پھر حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس آیا اور واقعہ بیان کیا تو آپ نے فرمایا تو نے ٹھیک کیا۔ ایک اور آدمی جنبی ہوا تو تمیم کر کے نماز پڑھی تو آپ نے اس کو بھی وہی فرمایا جو پہلے کو فرمایا یعنی تو نے ٹھیک کیا۔

عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَارٍ أَنَّ رَجُلَيْنِ وَسَاقَ الْحَدِيثَ  
أَنَّ عَطَاءَ بْنَ أَبِي رَافِعٍ أَخْبَرَهُ عَنْ طَارِقِ بْنِ شِهَابٍ أَنَّ  
رَجُلًا أَجْنَبَ فَلَمْ يُصَلِّ فَإِنِّي لَأَتَّبِعُ صَاحِبَ اللَّهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
فَكَرِهْتُ ذَلِكَ لَهُ فَقَالَ أُصِيبَتْ فَأَجْنَبَ رَجُلٌ آخَرَ  
فَلَتَمَّ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لِلْآخِرِ لَعْنَتِي أُصِيبَتْ -

## مذی سے وضو کرنے کا باب

## بَابُ الْوُضُوءِ مِنَ الْمَذْيِ

۲۳۸۔ حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضرت علی رضی اللہ عنہ اور مقلد رضی اللہ عنہ اور عمار رضی اللہ عنہ نے آپس میں گفتگو کی تو حضرت علی رضی اللہ عنہ نے کہا مجھے مذی بہت آتی ہے اور میں شرم کرتا ہوں حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے اس کا مسئلہ پڑھنے میں سینو کہ آپ کی صاحبزادی میرے نکاح میں ہیں لیکن تم دونوں میں سے کوئی پوچھ لے تو میں نے سنا کہ ان دونوں میں سے (یعنی مقلد اور عمار میں سے) کسی نے آپ سے پوچھا لیکن میں بھول گیا کہ وہ کون تھا۔ (یعنی مقلد پوچھے یا عمار پوچھے) حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب تم میں سے کسی کو ایسا اتفاق ہو یعنی مذی لکھے، تو اس کو دھو ڈالے پھر نماز

۲۳۸۔ أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ مَيْمُونٍ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَزِيدَ عَنِ ابْنِ جُرَيْجٍ عَنْ عَطَاءِ  
عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ تَذَكَّرْتُ عَلِيًّا وَ  
الْمِقْدَادَ وَعَتَمَةَ فَقَالَ عَلِيٌّ إِنِّي أَمْرُؤٌ  
مَدَّاءٌ وَإِنِّي أَسْتَجِيبُ أَنْ أَسْأَلَ رَسُولَ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِمَكَانِ ابْتِئَانِهِ  
مَعِي فَيَسْأَلُهُ أَحَدُكُمْ مَا فَدَاكَ كَرِهِي أَنْ أَحَدًا  
هَذَا لَسِيئَةٌ  
فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ذَلِكَ  
أَتَّبِعِي إِذَا وَجَدَهُ أَحَدُكُمْ فَتَغَسَّلْ ذَلِكَ  
مِنْهُ وَلَيْتَ تَوَضَّأَ وَصَوَّغَ لِلصَّلَاةِ أَوْ كَوَّضُوهُ

www.KitaboSunnat.com

الصلوة

۲۳۹۔ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ يَدِ بْنِ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا خَالِدُ بْنُ الْحَدَّادِ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ -  
حبيب بن ابي ثابت عن سويد بن جبير عن ابن عباس  
عن علي قال كنت رجلا مداء فامرؤ  
رجلا فسأل النبي صلى الله عليه وسلم  
حضرت علی رضی اللہ عنہ سے روایت ہے مجھے بہت مذی آتی تھی میں نے ایک شخص سے کہا تم حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے ڈر کر وہ اس

فَقَالَ فِيهِ الْوُضُوءُ - نے فرمایا مذی میں وضو کافی ہے۔

۲۲۰- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا خَالِدُ بْنُ الْحَارِثِ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ قَالَ أَخْبَرَنِي سُلَيْمَانُ الْأَعْمَشُ قَالَ سَمِعْتُ مُنْذِرًا عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ -

عَنْ عِيْنِ قَالَ اسْتَحْيَيْتُ أَنْ أَسْأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الْمَذِيِّ مِنْ أَجْلِ فَاطِمَةَ فَآمَرْتُ الْمِقْدَادَ فَسَأَلَهُ فَقَالَ فِيهِ الْوُضُوءُ - حضرت علی رضی اللہ عنہ سے مروی ہے میں نے شرم کی حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے مذی کا مسئلہ پوچھنے میں۔ بسبب ناظر رضی اللہ عنہا کے تو میں نے مقداد رضی اللہ عنہ سے کہا انہوں نے پوچھا آپ نے فرمایا اس میں وضو ہے۔

۲۲۱- أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عِيْسَى عَنِ ابْنِ ذَهَبٍ وَذَكَرَ كَلِمَةً مَعَهَا أَخْبَرَنِي مَحْرَمَةُ بْنُ بُكَيْرٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ يَسَّارٍ -

عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ قَالَ عَلِيٌّ أَرْسَلْتُ الْمِقْدَادَ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَسْأَلُهُ عَنِ الْمَذِيِّ قَالَ تَوَضَّأَ وَانْتَضَحَ فَرَجَحَكَ - حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے میں نے مقداد رضی اللہ عنہ کو حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس بھیجا۔ مذی کا مسئلہ پوچھنے کو آپ نے فرمایا وضو کرواں اور شرمگاہ دھو ڈال! ۲۲۲- أَخْبَرَنَا سُوَيْدُ بْنُ نَصْرٍ قَالَ أَنْبَأَنَا عَبْدُ اللَّهِ عَنْ كَيْثِ بْنِ سَعْدٍ عَنْ بُكَيْرِ بْنِ الْأَشْجَمِ -

عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ يَسَّارٍ قَالَ أَرْسَلَ عَلِيٌّ بَنِي أَبِي طَالِبٍ الْمِقْدَادَ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَسْأَلُهُ عَنِ الرَّجُلِ بَعْدَ الْمَذِيِّ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَتَوَضَّأُ - حضرت سلیمان بن یسار رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضرت علی رضی اللہ عنہ نے مقداد رضی اللہ عنہ کو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس بھیجا مذی کا مسئلہ پوچھنے کو آپ نے فرمایا اپنے ذکر کو دھو ڈال پھر وضو کر لے۔

۲۲۳- أَخْبَرَنَا عُثْبَةُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ قَالَ قِرْبِيُّ عَلَى مَا لَكَ وَأَنَا أَسْتَمِعُ عَنْ أَبِي النَّضْرِ -

عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ يَسَّارٍ عَنِ الْمِقْدَادِ بْنِ الْأَسْوَدِ عَنْ عَلِيٍّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ أَمْرَةَ أَنْ يَسْأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الرَّجُلِ إِذَا دَنَا مِنَ الْمَرْأَةِ فَخَرِمَ مِنْهُ الْمَذِيُّ هَكَذَا عِنْدِي بِنْتُهُ وَأَنَا اسْتَحْيَيْتُ أَنْ أَسْأَلَ فَسَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ ذَلِكَ فَقَالَ إِذَا وَجَدَ أَحَدٌ كَمُذِيكَ فَلْيَتَضَّحْ فَتَرَجَمًا فَلْيَتَوَضَّأْ وَضُوءًا وَاللَّصْلُوةَ - حضرت سلیمان بن یسار رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضرت علی رضی اللہ عنہ نے مقداد بن الاسود سے کہا تم حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے پوچھو کہ جب کوئی شخص اپنی عورت کے نزدیک جلتے اور اس کی مذی نکل آئے تو کسے میرے پاس آپ کی صاحبزادی ہیں اس لیے میں شرم کرتا ہوں آپ سے یہ مسئلہ پوچھنے میں۔ مقداد رضی اللہ عنہ نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے پوچھا آپ نے فرمایا جب کسی کو تم میں سے ایسا اتفاق ہو تو اپنی شرمگاہ کو دھو ڈالے پھر وضو کرے جیسے ناز کے لیے کرتا ہے۔

## جب سو کر اٹھے تب وضو کر لے

## بَابُ الْأَمْرِ بِالْوُضُوءِ مِنَ النَّوْمِ

۴۲۴۔ أَخْبَرَنَا عِمْرَانُ بْنُ يَزِيدَ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ إِسْمَاعِيلَ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو إِسْمَاعِيلَ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُسْلِمٍ الرَّهَرِيُّ قَالَ حَدَّثَنِي سَعِيدُ بْنُ الْمُسَيْبِ قَالَ حَدَّثَنِي

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب تم میں سے کوئی رات کو اٹھے تب اپنا ہاتھ بڑھائیے اور اس وقت تک کہ اس پر دو پائین بار پانی نہ بہا لے کیونکہ معلوم نہیں کہاں رہا ہاتھ اس کا۔

أَبُو هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا قَامَ أَحَدُكُمْ مِنَ اللَّيْلِ فَلَا يَدْرِي يَدْرِي فِي الْإِنَاءِ حَتَّى يُغْرِغَ عَلَيْهِمَا مَرَّتَيْنِ أَوْ ثَلَاثًا فَإِنْ أَحَدَكُمْ لَا يَدْرِي أَنْ بَاتَتْ يَدُهُ

۴۲۵۔ أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا دَاوُدُ عَنْ عَمْرِو بْنِ وَهَابٍ

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ ایک رات میں نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ نماز پڑھی تو میں آپ کے بائیں طرف کھڑا ہوا، آپ نے مجھے دائیں طرف کر لیا پھر آپ نے نماز پڑھی اور لیٹ کر سو گئے پھر مؤذن آیا آپ نے نماز پڑھی اور وضو نہ کیا۔

عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ صَلَّيْتُ مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ذَاتَ لَيْلَةٍ فَكَمَّمْتُ عَنْ نِسَائِهِ فَجَعَلَنِي عَنْ يَمِينِهِ فَصَلَّى ثُمَّ اصْطَبَحَ وَرَدَّ فَجَاءَهُ الْهُؤُودُونَ فَهَنَّا وَكَلِمَاتٍ مُمْتَصِرٍ

۴۲۶۔ أَخْبَرَنَا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الطُّفَاوِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا

حضرت انس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب کوئی تم میں سے نماز میں اٹھنے لگے تو چلا جاوے اور سو لے اور نماز پڑھنا بہتر نہیں اس لیے کہ معلوم نہیں وہ ان سے کیا نکلے اور اس کو خبر نہ ہو اور دعا کے بدلے بدلے کر لے گا۔

أَبُو بَكْرٍ عَنْ أَبِي قَلَابَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا لَعَسَ أَحَدُكُمْ فِي صَلَاتِهِ فَكَلِمَتٌ مُمْتَصِرَةٌ وَذَلِيلَةٌ

## ذکر کے چھوٹے سے وضو لوٹ جانا

## بَابُ الْوُضُوءِ مِنْ مَسِّ الذَّكْرِ

۴۲۷۔ أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ سَعِيدِ بْنِ عَمْرِو بْنِ عَبْدِ اللَّهِ يَعْنِي ابْنَ أَبِي بَكْرٍ قَالَ عَلِيُّ بْنُ أَبِي نَجْرَةَ قَالَ قَالَ أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ

بشر بن ہزیم صفوانی سے مروی ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے

وَلَمْ أَتُفْتَهُ عَنْ عَمْرٍو قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا لَعَسَ أَحَدُكُمْ فِي صَلَاتِهِ فَكَلِمَتٌ مُمْتَصِرَةٌ وَذَلِيلَةٌ

ہا؛ یہ آپ کا خاصہ تھا کہ آپ سوتے ہیں مجی ہوشیار رہتے اور سونے سے آپ کا وضو نہ جاتا، یا صرف آپ لیٹے ہوں گے اور سونے نہ ہوں گے حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہم یہ سمجھے کہ سو گئے

لَهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ مَسَّ فَرَجَهُ فَلْيَتَوَضَّأْ - فرمایا جو شخص اپنی نترمگاہ چھوئے وضو کرے۔

۴۲۸- أَخْبَرَنَا عِمْرَانُ بْنُ مُوسَى قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سُوَّادٍ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ مَعْمَرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ عُرْوَةَ بْنِ الزُّبَيْرِ -

حضرت بسرہ بنت صفوان رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب تم میں سے کوئی اپنا بائٹھ شرم گاہ تک پہنچائے تو وضو کرے۔

۴۲۹- أَخْبَرَنَا قَتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ

حضرت عروہ بن زبیر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ مروان بن حکم نے کہا ذکر چھونے سے وضو لازم آتا ہے اور کہا مجھ سے بسرہ بنت صفوان رضی اللہ عنہا نے اس کو بیان کیا عروہ نے بسرہ کے پاس کسی کو بھیجا، بسرہ نے کہا حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے ذکر کیا ان باتوں کا جن سے وضو لازم آتا ہے تو فرمایا کہ ذکر کے چھونے سے بھی وضو لازم آتا ہے۔

عَنْ عُرْوَةَ بْنِ الزُّبَيْرِ عَنْ مَرْوَانَ بْنِ الْحَكَمِ أَنَّهُ قَالَ التَّوَضُّؤُ مِنْ قَبْلِ الدَّكْرِ فَقَالَ مَرْوَانُ أَخْبَرَ نَتْنِيهِ بَسْرَةَ بِنْتُ صَفْوَانَ فَأَرْسَلَ عُرْوَةَ وَقَالَتْ ذَكَرَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا يَتَوَضَّأُ مِنْهُ فَقَالَ مِنْ مَسِّ الدَّكْرِ -

۴۳۰- أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ بِإِسْنَادٍ عَنْ عُرْوَةَ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبِي -

حضرت بسرہ بنت صفوان رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جو شخص اپنے ذکر کو چھوئے وہ نماز نہ پڑھے جب تک وضو نہ کرے۔

عَنْ بَسْرَةَ بِنْتِ صَفْوَانَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ مَسَّ ذَكَرَهُ فَلَا يَصَلِّي حَتَّى يَتَوَضَّأَ -

قال أبو عبد الرحمن هِشَامُ بْنُ عُرْوَةَ لَمَّا تَلَسَّمْ مِنْ آيَةِ هَذَا الْحَدِيثِ وَاللَّهُ سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى أَعْلَمُ -



وہاں روایت منقطع ہے اس لیے کہ روایت کیا اس کو ہشام نے عروہ سے ابو عبد الرحمن نسائی نے کہا ہشام بن عروہ نے اس حدیث کو اپنے باپ سے نہیں سنا۔

## کتاب الصلوٰۃ

## باب فرض الصلوٰۃ

## نماز کیونکر فرض ہوئی؟ اس کا بیان

۴۵۱- أَخْبَرَنَا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا جَدُّنَا أَبُو الدَّسْتَوَائِي قَالَ حَدَّثَنَا قَتَادَةُ

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ سے روایت ہے انھوں نے حضرت مالک بن معصوم رضی اللہ عنہ سے سنا کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا میں نماز کعبہ کے پاس تھا، سونے اور جانے کے بیچ میں۔ اتنے میں ایک شخص دو شخصوں کے بیچ میں آیا۔ (یعنی فرشتے) اور ایک طشت سونے کا لایا گیا جو بھر بوا تھا حکمت اور ایمان سے۔ تو چاک کیا گیا میرا سینہ جگنو (حلقوم) سے پیٹ تک اور دھویا گیا دل زمزم کے پانی سے، پھر دیا گیا حکمت اور ایمان سے۔ بعد اس کے میرے سامنے ایک جانور آیا جو پتھر سے چھوٹا اور گرم سے بڑا تھا، اور میں جب ریل علیہ السلام کے ساتھ چلا اور پہلے آسمان پر جو دنیا سے دکھائی دیتا ہے، پہنچا، دہل کے دروازوں نے کہا کون ہے جب ریل علیہ السلام نے کہا میں ہوں جب ریل انھوں نے سوال کیا تمہارے ساتھ کون ہے؟ جب ریل علیہ السلام نے کہا محمد (صلی اللہ علیہ وسلم) انھوں نے کہا کیا بلائے گئے ہیں مر جا! (یہ عرب کا مقولہ ہے۔ جب کوئی مہمان آتا ہے تو کہتے ہیں مر جا! اہل سہلا یعنی تم کشادہ وسیع اچھی جگہ آئے) اچھی آگے آئے۔ پھر

عَنْ النَّسْرِ بْنِ مَالِكٍ عَنْ مَالِكِ بْنِ مَعْمَرٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ بَيْنَنَا أُنَاعِدُ الْبَيْتِ بَيْنَ الشَّامِ وَالْيَمَنِ إِذَا أَقْبَلَ أَحَدُ الثَّلَاثَةِ بَيْنَ الرَّجُلَيْنِ فَتَأْتِيَتْ بِطَسْتٍ مِنْ ذَهَبٍ مَلَأَ حِكْمَةً وَإِيمَانًا فَشَقَّ مِنَ الشَّجَرِ إِلَى مَرَاقِ الْبَطْنِ فَعَسِلَ الْقَلْبُ بِمَاءِ تَرْمِزٍ ثُمَّ يَعْنِي مُدِيَّ حِكْمَةً وَإِيمَانًا ثُمَّ أُتِيَتْ يَدَا بَقِ دُونَ الْبَعْلِ وَفَوْقَ الْجَهَامِ ثُمَّ انْطَلَقَتْ مَعَ جَبْرِئِلَ عَلَيْهِ السَّلَامُ فَاتَيْنَا السَّمَاءَ الدُّنْيَا فَعَسِلَ مِنْ هَذَا قَالَ جَبْرِئِيلُ قِيلَ مَنْ أَمَعَكَ قَالَ مُحَمَّدٌ قِيلَ وَقَدْ أُرْسِلَ إِلَيْهِ مَرْحَبًا بِهِ وَنِعْمَ الدَّبِيءُ جَاءَ فَتَأْتِيَتْ عَلَى أَدَمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ فَسَأَمَتْ عَلَيْهِ قَالَ مَرْحَبًا بِكَ مِنْ

ولہ حکمت کہتے ہیں اس علم کو جس کی وجہ سے انسان کا قول اور فعل درست اور ٹھیک ہو۔ اس کی دو قسمیں ہیں۔ ایک حکمت عملیہ، دوسری حکمت نظریہ۔ حکمت عملیہ کے شعبے ہیں مذہب، منزل، اخلاق، سیاست، مدن وغیرہ حکمت نظریہ کے شعبے ہیں الیائت، ریاضیات، طبیعیات وغیرہ، آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم دونوں قسم کی حکمتوں کی تکمیل کے لیے بھیجے گئے تھے اس کے ساتھ ایمان اور یقین بھی اللہ کے احکام پر لگا ہوا تھا پس جس نے صرف حکمت اختیار کی اور ایمان چھوڑ دیا وہ بھی گمراہ ہے بڑی حکمت یہ ہے کہ حکیم مطلق کا کہنا مانے، اس کے احکام بجالائے۔ بعضوں نے کہا ہے کہ مراد حکمت سے وہی علم شریعت اور احکام ہے (واللہ اعلم)

میں آدم علیہ السلام کے پاس آیا اور ان کو سلام کیا، انہوں نے کہا: مہربان ہو، بیٹے اور نبی، پھر ہم دوسرے آسمان پر گئے، وہاں بھی پوچھا گیا کون ہے؟ کہا جبرئیل! پوچھا تمہارے ساتھ کون ہے؟ کہا محمد (صلی اللہ علیہ وسلم) پھر ایسا ہی کہا یعنی پوچھا کہ وہ بلائے گئے ہیں؟ جبرئیل علیہ السلام نے کہا ہاں بلائے گئے ہیں پھر انہوں نے مہربان کہا اور کہا اچھا آنا آئے، پھر میں بیچا اور عیسیٰ علیہ السلام کے پاس آیا اور ان کو سلام کیا، انہوں نے کہا مہربان ہو بھائی اور نبی! پھر ہم تیسرے آسمان پر گئے وہاں بھی پوچھا کون ہے؟ کہا جبرئیل! کہا تمہارے ساتھ کون ہے؟ کہا محمد (صلی اللہ علیہ وسلم) پھر ایسا ہی کہا، پھر میں یوسف علیہ السلام کے پاس گیا اور ان کو سلام کیا، انہوں نے کہا مہربان ہو، بھائی اور نبی! پھر ہم چوتھے آسمان پر گئے وہاں بھی ایسا ہی ہوا، پھر میں اور ابراہیم علیہ السلام کے پاس گیا اور ان کو سلام کیا، انہوں نے کہا مہربان ہو، بھائی اور نبی! پھر ہم پانچویں آسمان پر گئے، وہاں بھی ایسا ہی ہوا اور ان میں ہارون علیہ السلام کے پاس گیا ان کو سلام کیا، انہوں نے کہا مہربان ہو، بھائی اور نبی! پھر ہم چھٹے آسمان پر گئے وہاں بھی ایسا ہی ہوا میں موسیٰ علیہ السلام کے پاس گیا اور ان کو سلام کیا، انہوں نے کہا مہربان ہو، بھائی اور نبی! جب میں آگے چلا تو وہ روئے گئے۔ ان سے پوچھا گیا کیوں روئے ہیں؟ کہا پروردگار یہ لڑکا جس کو تو نے میرے بعد دنیا میں بھیجا اس کی امت میں سے میری امت سے زیادہ اور بہتر لوگ جنت میں جائیں گے بلکہ یہاں تک کہ ہم ساتویں آسمان پر پہنچے۔ وہاں بھی ایسا ہی سوال و جواب ہوا۔ پھر میں حضرت ابراہیم علیہ السلام کے پاس گیا اور ان کو سلام کیا۔ انہوں نے کہا مہربان ہو میرے بیٹے اور نبی! پھر دکھایا گیا مجھ کو بیت معمور (آباد گھر) میں نے جبرئیل سے پوچھا یہ کیا ہے؟ جبرئیل نے کہا یہ بیت معمور ہے اس میں ہر لفظ سن کر ان فرشتے نماز پڑھتے ہیں۔ پھر جب نماز پڑھ کر باہر جاتے

ابن وَ نَبِيَّ شَخْرًا اَتَيْنَا اِلَى السَّمَاءِ الثَّانِيَةِ قِيلَ مَنْ هَذَا؟ قَالَ جِبْرِيلُ قِيلَ وَمَنْ مَعَكَ؟ قَالَ مُحَمَّدٌ مُثَلُّ ذَالِكَ كَا تَبْتِ عَلِيَّ يَحْيَى وَ عِيْسَى فَسَلَّمْتُ عَلَيْهِمَا فَفَتَا لَا مَرْحَبًا بِكَ مِنْ اِيَّهِ وَ نَبِيَّ شَخْرًا اَتَيْنَا اِلَى السَّمَاءِ الثَّلَاثَةِ قِيلَ مَنْ هَذَا؟ قَالَ جِبْرِيلُ قِيلَ وَمَنْ مَعَكَ؟ قَالَ مُحَمَّدٌ فَبَسَّلْتُ ذَالِكَ كَا تَبْتِ عَلِيَّ يُوْسُفُ فَسَلَّمْتُ عَلَيْهِ قَالَ مَرْحَبًا بِكَ مِنْ اِيَّهِ وَ نَبِيَّ شَخْرًا اَتَيْنَا اِلَى السَّمَاءِ الرَّابِعَةِ قَبِلْتُ ذَالِكَ كَا تَبْتِ عَلِيَّ اِذْ رَفِيسَ عَلَيْهِ السَّلَامُ فَسَلَّمْتُ عَلَيْهِ قَالَ مَرْحَبًا بِكَ مِنْ اِيَّهِ وَ نَبِيَّ شَخْرًا اَتَيْنَا اِلَى السَّمَاءِ الْخَامِسَةِ قَبِلْتُ ذَالِكَ كَا تَبْتِ عَلِيَّ هَا ذُوْنَ عَلَيْهِ السَّلَامُ فَسَلَّمْتُ عَلَيْهِ قَالَ مَرْحَبًا بِكَ مِنْ اِيَّهِ وَ نَبِيَّ شَخْرًا اَتَيْنَا السَّمَاءَ السَّادِسَةَ قَبِلْتُ ذَالِكَ شَخْرًا اَتَيْتُ عَلِيَّ مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ فَسَلَّمْتُ عَلَيْهِ قَالَ مَرْحَبًا بِكَ مِنْ اِيَّهِ وَ نَبِيَّ فَكَلَّمَا جَادِزْتُهُ بَكِيَّ قِيلَ مَا يُبَيِّنُكَ قَالَ يَا رَبِّ هَذَا الْعَلَامُ الَّذِي بَعَثْتَهُ بَعْدِي يَدْخُلُ مِنْ اُمَّتِهِ الْجَنَّةَ اَكْثَرَ وَاَفْضَلَ مِنْ اَيِّدُهُمْ مِنْ اُمَّتِي شَخْرًا اَتَيْنَا السَّمَاءَ السَّابِعَةَ قَبِلْتُ ذَالِكَ كَا تَبْتِ عَلِيَّ اِبْرَاهِيْمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ فَسَلَّمْتُ عَلَيْهِ قَالَ مَرْحَبًا بِكَ مِنْ اِيَّهِ وَ نَبِيَّ شَخْرًا اَتَيْنَا اِلَى الْبَيْتِ الْمَعْمُورِ فَسَلَّمْتُ جِبْرِيلُ فَقَالَ هَذَا الْبَيْتِ الْمَعْمُورُ يُصَلِّي فِيهِ كُلَّ يَوْمٍ سَبْعُونَ

وقت؟ یہ رونما حضرت موسیٰ علیہ السلام کا بطور حسد نہ تھا، کیونکہ انہیں علیہم السلام ایسے امور سے پاک ہیں، بلکہ تاسف اور رنج سے تھا کہ میری امت نے اس قدر میری پیروی نہیں کی، اور بہت مخالفت کی اللہ کے احکام کی۔



ہیں تو کبھی اس میں نہیں آتے (یعنی ہر روز ستر ہزار نئے فرشتے آیا کرتے ہیں اس سے فرشتوں کی کثرت بحال کرنا چاہیے) پھر مجھ کو سدرۃ المنتبہ دکھلایا گیا (یعنی بی بی کا درخت جو ساتویں آسمان کے اوپر ہے اور منتبہ اس کو اس لیے کہتے ہیں کہ وہاں پر ٹھہر جانے ہیں بڑے بڑے فرشتے، اور کوئی اس سے آگے نہیں بڑھنے پانا بلا اجازت الہی کے) تو میرا اس کے ہجر (ایک شہر ہے) کے منگولوں کے برابر تھے، اور اس کے تپتے ہاتھی کے کانوں کے برابر تھے اور اور اس کی جڑ سے چار نہر میں نکلی تھیں دو چھپی ہوئی اور دو کھلی ہوئی، میں نے جبرائیل علیہ السلام سے پوچھا انھوں نے کہا چھپی ہوئی نہر میں تو جنت میں گئی ہیں اور کھلی ہوئی نہر میں فرات اور نیل ہیں جب پھر مجھ پر پچاس نمازیں فرض ہوئیں۔ جب میں لوٹ کر موسیٰ علیہ السلام کے پاس آیا تو انھوں نے کہا تم نے کیا کیا۔ میں نے بیان کیا کہ مجھ پر پچاس نمازیں فرض ہوئیں۔ حضرت موسیٰ علیہ السلام نے کہا میں لوگوں کا حال تم سے زیادہ جانتا ہوں۔ میں نے نبی اکرمؐ کی درستی میں بہت کوشش کی اور تمہاری امت اس قدر نمازیں ادا نہ کر سکی گی تو تم پھر جاؤ اپنے پروردگار کے پاس اور اس سے اس میں تخفیف چاہو۔ میں پھر اپنے پروردگار کے پاس گیا اور تخفیف چاہی۔ پروردگار نے چالیس نمازیں کر دیں جب میں لوٹ کر موسیٰ علیہ السلام کے پاس آیا انھوں نے پوچھا تم نے کیا کیا میں نے کہا پروردگار نے پچاس کی چالیس نمازیں کر دیں۔ موسیٰ علیہ السلام نے پھر ویسا ہی کہا (یعنی تمہاری امت اتنی نمازیں ادا نہ کر سکے گی تم اپنے پروردگار کے پاس جاؤ اور تخفیف کرائی) میں پھر لوٹ کر اپنے پروردگار کے پاس گیا اس نے تیس کر دیں۔ جب میں لوٹ کر موسیٰ علیہ السلام کے پاس آیا اور ان سے بیان کیا انھوں نے پھر ویسا ہی کہا پھر میں لوٹ کر اپنے پروردگار کے پاس گیا اس نے بیس کر دیں پھر اسی طرح دس ہوئیں پھر پانچ

أَلَفَ مَلِكٌ فَإِذَا حَرَجُوا مِنْهُ لَمْ يَعُودُوا فَإِنَّ فِيهِ إِخْرًا مَا عَلَيْهِمْ شَمٌّ رُفِعَتْ إِلَى السَّمَاءِ الْمُنْتَهَى فَإِذَا تَبَعَهَا مِثْلُ مِلَالِ هَجَرَ وَإِذَا دَرَفَهَا مِثْلُ أَذَانِ الْفَيْلِ وَإِذَا فِي أَصْلِهَا أَرْبَعَةُ أَهْمَاءٍ نَهْرَانِ بَاطِنَانِ وَنَهْرَانِ ظَاهِرَانِ فَسَأَلْتُ جِبْرِيْلَ أَمَّا الْبَاطِنَانِ فَفِي الْجَنَّةِ وَأَمَّا الظَّاهِرَانِ فَالْفَرَاتُ وَالنَّيْلُ ثُمَّ فُرِضَتْ عَلَى خَمْسُونَ صَلَاةً فَأَتَيْتُ عَلَى مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ فَقَالَ مَا صَنَعْتَ؟ قُلْتُ فُرِضَتْ عَلَى خَمْسُونَ صَلَاةً؛ قَالَ إِنِّي أَعْلَمُ بِاللَّيْلِ مِنْكَ إِنِّي عَاجِزٌ بَعِيٌّ لَسِرَّائِيلَ أَشَدَّ الْمَعَالِجَةِ وَإِنْ أُمَّتَكَ لَنْ يُطِيقُوا ذَلِكَ فَأَرْجِعْ إِلَى رَبِّكَ فَاسْأَلْهُ أَنْ يُخَفِّفَ عَنْكَ فَرَجَعْتُ إِلَى رَبِّي فَسَأَلْتُهُ أَنْ يُخَفِّفَ عَنِّي فَجَعَلَهَا أَرْبَعِينَ ثُمَّ رَجَعْتُ إِلَى مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ فَقَالَ مَا صَنَعْتَ؟ قُلْتُ جَعَلَهَا أَرْبَعِينَ؛ فَقَالَ لِي مِثْلَ مَقَالَةِ الْأُولَى فَرَجَعْتُ إِلَى رَبِّي عَزَّ وَجَلَّ فَجَعَلَهَا ثَلَاثِينَ فَأَتَيْتُ إِلَى مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ فَخَبَّرْتُهُ فَقَالَ لِي مِثْلَ مَقَالَةِ الْأُولَى فَرَجَعْتُ إِلَى رَبِّي فَجَعَلَهَا عِشْرِينَ ثُمَّ عَشْرَةً ثُمَّ خَمْسَةً

ول: یعنی جنت میں بھی دو نہریں کھلی ہوئی ہیں جن کو فرات اور نیل کہتے ہیں یا ہر دو دنیا کی فرات اور نیل ہیں۔ اس صورت میں یہ کلام بطریق تشبیہ کے ہے۔ یعنی ان دونوں نہروں کا پانی مشابہ ہے جنت کے پانی سے لطافت اور شربتی ہیں (واللہ اعلم)

ذَكَتَتْ عَلَى رَسُولِي عَلَيْهِ السَّلَامُ فَقَالَ  
لِي مِثْلُ مَقَالَتِهِ الْأَوْلَى فَقُلْتُ إِنِّي  
أَسْتَجِيبُ مِنْ رَبِّي عَزَّ وَجَلَّ إِنَّ  
أَرْجِعَ إِلَيْهِ كَمُرُودِي أَنْ قَدْ أَمْضَيْتُ  
فَرِيضَتِي وَخَشَفْتُ عَنْ عِبَادَتِي وَ  
أَجِزْتِي بِالْحَسَنَةِ عَتَسَكَ  
أُمَّتًا لَهَا.

ہو گئی تب میں رسولی علیہ السلام کے پاس آیا۔ انھوں نے پھر ویسا  
ہی کہا (یعنی جاؤ اور تخفیف کرو) میں نے کہا مجھے شرم آتی ہے  
اب پھر پروردگار کے پاس جانے میں اس وقت پکارا گیا  
پروردگار کی طرف سے کہ جاری کیا میں نے فرض اپنا اور تخفیف  
کی میں نے اپنے بندوں سے اور بدلہ دوں گا ایک نیکی کا دس  
گنا اس کا تو پانچ نمازوں کا ثواب پچاس نمازوں کے برابر  
ہو گا

۲۵۲- أَخْبَرَنَا يُونُسُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ دَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنْ  
ابْنِ شِهَابٍ قَالَ -

عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ  
سَلَى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَرَضَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ عَلَى  
أُمَّتِي خَمْسِينَ صَلَاةً فَرَجَعْتُ بِذَلِكَ حَتَّى  
أَمَرَ رَسُولِي عَلَيْهِ السَّلَامُ فَقَالَ مَا فَرَضَ رَبُّكَ  
عَلَى أُمَّتِكَ قُلْتُ فَرَضَ عِنْدِي خَمْسِينَ صَلَاةً  
قَالَ لِي رَسُولِي عَلَيْهِ السَّلَامُ فَرَأَيْتَ رَبُّكَ عَزَّ وَ  
جَلَّ فَإِنْ أُمَّتِكَ لَا تَطِيقُ ذَلِكَ فَارْجِعْتِ رَبِّي  
عَزَّ وَجَلَّ فَوَضَعَهُ شَطْرَهَا فَوَجَدْتُ إِلَى رَسُولِي  
فَأَخْبَرْتُهُ فَقَالَ تَرَأَيْتَ رَبُّكَ فَإِنْ أُمَّتِكَ  
لَا تَطِيقُ ذَلِكَ فَارْجِعْتِ رَبِّي عَزَّ وَجَلَّ  
فَقَالَ هِيَ خَمْسٌ وَهِيَ خَمْسُونَ لَا يُبَدَلُ  
الْعَتُولُ لَدَيْ مَنْ رَجَعْتُ إِلَى رَسُولِي فَقَالَ  
تَرَأَيْتَ رَبُّكَ فَقُلْتُ إِنِّي أَسْتَجِيبُ  
رَبِّي عَزَّ وَجَلَّ -

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور  
صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اللہ جل جلالہ نے میری امت پر پچاس  
نمازیں فرض کیں۔ میں لوٹ کر آیا تو حضرت رسولی علیہ السلام کے  
پاس سے گزرا۔ انھوں نے کہا کیا فرض کیا تمہارے رب نے تمہاری  
امت پر؟ میں نے کہا پچاس نمازیں فرض کیں۔ حضرت رسولی علیہ  
السلام نے کہا پھر جاؤ اپنے پروردگار عزوجل کے پاس کیونکہ تمہارا  
امت نمازوں کی طاقت نہ رکھے گی۔ میں اپنے پروردگار کے پاس  
گیا اور اس سے عرض کیا پروردگار نے ادھی صاف کر دیں پھر  
میں لوٹ کر رسولی علیہ السلام کے پاس آیا اور ان سے بیان کیا،  
انھوں نے کہا پھر جاؤ اپنے پروردگار کے پاس کیونکہ تمہاری امت  
انہی نمازوں کی طاقت نہ رکھے گی میں لوٹ کر اپنے پروردگار  
کے پاس گیا اس نے فرمایا پانچ نمازیں ہیں اور وہ پچاس کے  
برابر ہیں میرے یہاں بات نہیں بدلتی۔ میں لوٹ کر رسولی علیہ  
السلام کے پاس آیا اور ان سے بیان کیا۔ حضرت رسولی علیہ السلام  
نے کہا پھر جاؤ اپنے پروردگار کے پاس۔ میں نے کہا اب مجھے  
شرم آتی ہے اپنے پروردگار سے۔

۲۵۳- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ هِشَامٍ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ عَبْدِ الْعَزِيزِ قَالَ حَدَّثَنَا يَزِيدُ  
ابْنُ أَبِي مَالِكٍ قَالَ حَدَّثَنَا -

أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ أُتَيْتُ بِدَابِرِ حَقِيقِ

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور  
صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا میرے پاس ایک جانور لایا گیا جو گردے

سے بڑا تھا اور حجر سے چھوٹا تھا اس کا قدم جہاں تک اس کی نگاہ پہنچتی تھی پڑتا تھا میں اس پر سوار ہوا اور میرے ساتھ جبرئیل علیہ السلام تھے تو میں چلا جبرئیل علیہ السلام نے کہا اترو اور نماز پڑھو میں اتر اور نماز پڑھی جبرئیل علیہ السلام نے کہا تم جانتے ہو تم نے کہاں نماز پڑھی؟ تم نے نماز پڑھی طیبہ (لقب ہے مدینہ منورہ کا) میں۔ اسی طرف ہجرت ہو گئی۔ پھر جبرئیل علیہ السلام نے کہا اترو اور نماز پڑھو! میں نے نماز پڑھی جبرئیل نے پوچھا تم جانتے ہو تم نے کہاں نماز پڑھی یہ بیت الختم ہے جہاں پر حضرت یحییٰ علیہ السلام پیدا ہوئے تھے۔ پھر میں بیت المقدس میں پہنچا وہاں تمام پیغمبر اکٹھا کیے گئے۔ جبرئیل علیہ السلام نے مجھے آگے کیا میں سب کا امام بنا پھر جبرئیل علیہ السلام مجھ کو چڑھا کر پہلے آسمان پر لے گئے وہاں پر حضرت آدم علیہ السلام ملے پھر دوسرے آسمان پر لے گئے وہاں پر دونوں خالہ زاد بھائی حضرت عیسیٰ اور یحییٰ علیہما السلام ملے۔ پھر تیسرے آسمان پر لے گئے وہاں پر حضرت یوسف علیہ السلام ملے پھر چوتھے آسمان پر لے گئے وہاں پر حضرت ہارون علیہ السلام ملے پھر پانچویں آسمان پر لے گئے وہاں پر حضرت ادریس علیہ السلام ملے پھر چھٹے آسمان پر لے گئے وہاں پر حضرت موسیٰ علیہ السلام ملے پھر ساتویں آسمان پر لے گئے وہاں پر حضرت ابراہیم علیہ السلام ملے۔ پھر ساتویں آسمان کے اوپر لے گئے یہاں تک کہ ہم سدرة المنتہی کے پاس پہنچے وہاں پر مجھ کو ایک ابر کے ٹکڑے نے ڈھانپ لیا (اس میں خاص تجلی الہی تھی) میں سجدے میں گرنا پھر مجھ سے فرمایا کہ جس دن میں نے زمین و آسمان کو پیدا کیا تھا اسی دن تجھ پر اور تیری امت پر سچاں نمازیں فرض کی گئیں، اب تو ادا کر ان کو اور تیری امت بھی ادا کرے۔ میں لوٹ کر حضرت ابراہیم علیہ السلام کے پاس آیا۔ انھوں نے مجھ سے کچھ نہیں پوچھا۔ پھر میں حضرت موسیٰ علیہ السلام کے پاس آیا انھوں نے کہا کہ کتنی نمازیں فرض ہوئیں تم پر اور تمہاری امت پر میں نے کہا پچاس شش نمازیں حضرت موسیٰ علیہ السلام نے کہا اتنی طاقت نہ تم میں ہے نہ تمہاری امت میں ہے تو مجھ لوٹ کر جاؤ اپنے پروردگار کے

الْحَمَارِ وَذَوْنَ الْبَغْلِ حَطَّوْهَا عِنْدَ مَنْتَهَى طَرَفِهَا فَرَكِبْتُ مَعِيَ جِبْرِيْلَ عَلَيْهِ السَّلَامُ فَصَوْتُ فَقَالَ اَنْزِلْ فَفَصَلِّ فَقَعَلْتُ فَقَالَ اَنْزِرِي ابْنَ صَلِّيْتِ؛ صَلَّيْتِ بِطَبَّيَّةٍ وَالْيَمَّانَةَ هَاجِرَةَ ثُمَّ قَالَ اَنْزِلْ فَصَلِّ فَصَلَّيْتُ فَقَالَ اَنْزِرِي ابْنَ صَلِّيْتِ صَلَّيْتِ بِطَبَّيَّةٍ مَا سَيِّئَاءَ حَبِيْبَتُ كَلِمَةِ اللّٰهِ مُرْسِيْ عَلَيْهِ السَّلَامُ ثُمَّ قَالَ اَنْزِلْ فَصَلِّ فَصَلَّيْتُ فَقَالَ اَنْزِلِي ابْنَ صَلِّيْتِ صَلَّيْتِ بِنَيْتِ كَعْبٍ حَبِيْبُ وُلْدِ عَيْسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ ثُمَّ دَخَلْتُ اِلَى بَيْتِ الْمَقْدِسِ فَجِئِمُ لِي الْاَنْبِيَاءُ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ فَفَتَدَّ مَرِيْ جِبْرِيْلُ حَتَّى اَمَّتْهُمْ ثُمَّ صُعِدْتِي اِلَى السَّمَاءِ الدُّنْيَا فَاِذَا فِيْهَا اَدَمُ عَلَيْهِ السَّلَامُ ثُمَّ صُعِدْتِي اِلَى السَّمَاءِ الثَّانِيَةِ فَاِذَا فِيْهَا اَبْنَا الْخَالَةَ عَيْسَى وَيَحْيَى عَلَيْهِمَا السَّلَامُ ثُمَّ صُعِدْتِي اِلَى السَّمَاءِ الثَّلَاثَةِ فَاِذَا فِيْهَا يُوسُفُ عَلَيْهِ السَّلَامُ ثُمَّ صُعِدْتِي اِلَى السَّمَاءِ الرَّابِعَةِ فَاِذَا فِيْهَا هَارُوْنَ عَلَيْهِ السَّلَامُ ثُمَّ صُعِدْتِي اِلَى السَّمَاءِ الْخَامِسَةِ فَاِذَا فِيْهَا اَدْرِيْسُ عَلَيْهِ السَّلَامُ ثُمَّ صُعِدْتِي اِلَى السَّمَاءِ السَّادِسَةِ فَاِذَا فِيْهَا مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ ثُمَّ صُعِدْتِي اِلَى السَّمَاءِ السَّابِعَةِ فَاِذَا فِيْهَا اِبْرَاهِيْمُ عَلَيْهِ السَّلَامُ ثُمَّ صُعِدْتِي فَوْقَ سَبْعِ سَمَوَاتٍ فَاَتَيْنَا سِدْرَةَ الْمُنْتَهَى فَتَشِيْبُنِيْ حَسَابَةٌ فَخَرَرْتُ سَاجِدًا فَقِيْلَ لِي اِيْ يَوْمَ خَلَقْتُ السَّمَوَاتِ وَالْاَرْضَ مَنْ فَرَّضْتُ عَلَيْكَ وَعَلَى اُمَّتِكَ حَسْبِيْنَ سَلُوْةً ذَكَرْتَهَا اَنْتَ وَ اُمَّتُكَ فَرَجَعْتُ اِلَى اِبْرَاهِيْمَ فَسَدَّ لِي السَّمَاءُ عَنْ شَيْءٍ ثُمَّ اَنْتَبْتُ عَلٰى مُوسَى فَقَالَ كَمْ فَرَضَ عَلَيْكَ وَعَلَى اُمَّتِكَ قُلْتُ حَسْبِيْنَ سَلُوْةً قَالِ فَذَلِكَ لَا تَسْتَطِيْعُ اَنْ تَسُوْمِرَ

بِهَا أَنْتَ وَلَا أُمَّتَكَ فَارْجِعْ إِلَى رَبِّكَ  
فَأَسْأَلُهُ التَّخْفِيفَ فَرَجَعْتُ إِلَى رَبِّي  
فَخَفَّفَ عَنِّي عَشْرًا ثُمَّ أَتَيْتُ إِلَى مُوسَى  
فَأَمَرَنِي بِالرَّجُوعِ فَرَجَعْتُ فَخَفَّفَ عَنِّي  
عَشْرًا ثُمَّ رُدَّتْ إِلَى خَيْسٍ صَلَوَةَ قَالَ  
فَارْجِعْ إِلَى رَبِّكَ فَاسْأَلُهُ التَّخْفِيفَ فَإِنَّهُ  
فَرَضَ عَلَى بَنِي إِسْرَائِيلَ صَلَوَاتٍ مِمَّا  
قَامُوا بِهِ مَا فَرَجَعْتُ إِلَى رَبِّي عَزَّ وَجَلَّ فَسَأَلَهُ  
التَّخْفِيفَ فَقَالَ إِنِّي يَوْمَ خَلَقْتُ السَّمَوَاتِ  
وَالْأَرْضَ فَرَضْتُ عَلَيْكَ وَعَلَى أُمَّتِكَ  
خَمْسِينَ صَلَاةً فَخَمَسَ بِخَمْسِينَ فَكُنَّ بِهَا أَنْتَ  
وَأُمَّتُكَ فَفَرَضْتُ أَنَّهَُا مِنَ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ صِرِّي  
فَرَجَعْتُ إِلَى مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ فَقَالَ ارْجِعْ فَعَرَضْتُ  
أَنَّهُ لَنْ يَرْضَى صِرِّي يَبُولُ حَتْمًا فَلَمْ أَرْجِعْ

پاس اور تخفیف کرو، میں لوٹ کر اپنے پروردگار کے پاس آیا۔  
اس نے دس نمازیں کم کر دیں پھر موسیٰ علیہ السلام کے پاس آیا  
انہوں نے کہا لوٹ جاؤ اور تخفیف کراؤ۔ میں لوٹ گیا پھر پروردگار  
نے دس کم کر دیں یہاں تک کہ پانچ نمازیں رہ گئیں موسیٰ علیہ السلام  
نے کہا لوٹ جاؤ اور تخفیف کراؤ۔ کیونکہ بنی اسرائیل پر دو نمازیں فرض  
ہوئی تھیں وہ اس کو ادا نہ کر سکے۔ میں پھر گیا اپنے پروردگار کے  
پاس اور اس سے تخفیف چاہی۔ پروردگار نے فرمایا میں نے جس  
دن آسمان و زمین پیدا کیا اسی دن تجھ پر اور تیری امت پر پچاس  
نمازیں فرض کیں تھیں اب یہ پانچ پچاس کے برابر ہیں تو ان کو  
ادا کر اور تیری امت بھی ان کو ادا کرے (یعنی پانچ سے کم نہیں ہو  
سکتیں) اس وقت میں نے جان لیا کہ اللہ کا یہ حکم قطعی ہے (اس میں  
کمی بیشی نہ ہوگی) پھر میں لوٹ کر موسیٰ علیہ السلام کے پاس آیا، انہوں  
نے کہا جاؤ پھر جاؤ (اللہ کے پاس) میں سمجھ چکا تھا کہ یہ حکم قطعی ہے  
اس لیے پھر نہیں گیا۔

۴۵۲- أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ سَلَمَةَ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ آدَمَ قَالَ حَدَّثَنَا مَا لِيكَ بْنُ مَعْرُوفٍ عَنِ

الزَّيْبِيِّ بْنِ عَدِيٍّ عَنْ طَلْحَةَ بْنِ مَصْرُوفٍ عَنْ مَرْوَةَ

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ لَمَّا أُسْرِيَ  
بِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
أُنْتَهَى بِهِ إِلَى سِدْرَةِ الْمُدَيْتِهِ وَهِيَ فِي  
السَّمَاءِ السَّادِسَةِ وَإِلَيْهَا يَنْتَهَى مَا  
عُرِبَ بِهِ مِنْ تَحْتِهَا وَإِلَيْهَا يَنْتَهَى مَا  
هَبَطَ بِهِ مِنْ فَوْقِهَا حَتَّى تَقْبَضَ مِنْهَا  
قَالَ لَأُدْ يَعْنِي السِّدْرَةَ مَا يَعْنِي قَالَ  
فَرَأَيْتَ مِنْ ذَهَبٍ فَأُعْطِيَ ثَلَاثِينَ  
الصلوات الخمس وخواتيم سورة  
البقرة ويعنى بمن مات من أمته  
لا يشرك بالله شيئاً المتحصات

عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ جب حضور  
کو معراج ہوئی تو آپ کو سدرۃ المنتہیہ تک لے گئے اور وہ چڑھے  
آسمان میں ہے۔ جو چیزیں یعنی یکایاں یا درعیں (زمین سے اوپر چڑھتی  
یہ وہ وہاں پر تقیم جاتی ہیں، اسی طرح جو چیزیں (یعنی اولاد الہی)  
اوپر سے اترتی ہیں وہ بھی وہاں آکر تقیم جاتی ہیں یہاں تک کہ لی  
جاتی ہیں اس سے دیہی ملائکہ وہاں سے لے کر جہاں حکم ہوتا ہے  
وہاں پہنچاتے ہیں) پھر احبداللہ نے اس آیت کو اذ یعننی  
السِّدْرَةَ مَا يَعْنِي۔ جب ڈھانپ لیا سدرۃ المنتہیہ کو اس  
چیز نے جس نے ڈھانپا عبداللہ نے کہا مراد اس سے پرولنے میں  
سونے کے (انوار الہی) کو تشبیہ دی سونے کے تیز پتھکیوں سے۔  
ایک روایت میں ہے جَوَادٌ قَوْلٌ ذَهَبٌ (یعنی ٹڈیاں  
سونے کی) تو دی گئیں آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کو معراج کی حالت  
میں تین چیزیں ایک تو پانچ نمازیں دوسری اخیر آیتیں سورہ بقرہ کی

یعنی آسن الرسول سے اخیر تک تیسرے جو شخص آپ کی امت میں سے مر جائے لیکن اللہ کے ساتھ اس نے کسی چیز کو شریک نہ کیا ہو اس کے گناہ کبیرہ بخش دیے جائیں گے

## نماز کہاں پر فرض ہوئی

## بَابُ آيِنَ فُرِضَتِ الصَّلَاةُ

۴۵۵- أَخْبَرَنَا سُلَيْمَانُ بْنُ دَاوُدَ عَنِ ابْنِ وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ الْعَدْرِثِ أَنَّ عَبْدَ مَرِيَدَ بْنَ سَمِيْعٍ حَدَّثَنَا أَنَّهُ قَالَ لَبَّيْنَا فِي حَدَثِهِ .

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ سے روایت ہے نمازیں فرض نہیں مکہ میں اور دوفرضتے حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس لائے اور آپ کو لے گئے زمزم پر وہاں ان کا پیٹ چاک کیا، اور آنتیں باہر نکال کر سونے کے ٹشت میں رکھیں پھر ان کو زمزم کے پانی سے ان کو دھویا پھر ان کے اندر علم و حکمت کو بھرا دیا۔

عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّ الصَّلَاةَ وَضِعَتْ بِمَكَّةَ وَأَنَّ مَلَائِكِينَ أَنْبَأَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَكَذَّهَبَا بِهِ إِلَى نَزْمِ مَرِّ فَهَبَا بَطْنَهُ وَأَخْرَجَا حَشْوَهُ فِي طَلْسِتٍ مِنْ دَهَبٍ فَغَلَّاهُ بِمَاءِ زَمْزَمَ لِكَسْبِ حُوقِهِ حِكْمَةً وَعِلْمًا .

## نماز کیوں فرض ہوئی؟

## بَابُ كَيْفَ فُرِضَتِ الصَّلَاةُ؟

۴۵۶- أَخْبَرَنَا اسْحَقُ بْنُ أَبِي هَرِيْرَةَ قَالَ أَخْبَرَنَا سُلَيْمَانُ بْنُ دَاوُدَ عَنِ ابْنِ وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ الْعَدْرِثِ أَنَّ عَبْدَ مَرِيَدَ بْنَ سَمِيْعٍ حَدَّثَنَا أَنَّهُ قَالَ لَبَّيْنَا فِي حَدَثِهِ .

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے پہلی نماز دو ہی رکعتیں تھیں پھر سفر کی نماز اپنے حال ہی پر پوری یعنی سفر میں دو ہی رکعتیں رہیں، ظہر اور عصر اور عشا اور فجر کی اور پوری کی گئی حضرت کی نماز (یعنی آل میں چار رکعتیں ظہر اور عصر اور عشا ہیں لیکن مغرب تو وہ برابر ہے سفر اور حضر میں) اسی طرح فجر

عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ أَوَّلَ مَا فُرِضَتِ الصَّلَاةُ ثَلَاثَتَيْنِ فَأَمَرَتِ الصَّلَاةَ الشَّفْعِ وَأَيْتَتْ صَلَاةَ الْحَضْرِ .

۴۵۷- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ هَاشِمٍ الْبَعْلَمِيُّ قَالَ أَخْبَرَنَا التَّوَيْلِيُّ أَخْبَرَنِي فِي

البحر واوزاعی سے روایت ہے انھوں نے پوچھا ابن شہاب زہری سے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم کی نماز ہجرت سے پہلے مکہ میں کیوں تھی، انھوں نے کہا مجھ سے بیان کیا عمرو نے، انھوں نے سنا حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے کہ اللہ جل جلالہ نے پہلے اپنے رسول پر دو رکعتیں فرض کیں پھر حضر میں چار پوری کر دیں اور حضر میں دو ہی رکعتیں رہیں۔

أَبُو عَبْدِ بَعْثِي الْأَوْزَاعِيُّ أَنَّهُ سَأَلَ الزُّهْرِيَّ عَنْ صَلَاةِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِمَكَّةَ قَبْلَ الْهِجْرَةِ إِلَى الْمَدِينَةِ قَالَ أَخْبَرَنِي مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ فَرَضَ اللَّهُ الصَّلَاةَ عَلَى رَسُولِهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَوَّلَ مَا فَرَعَهَا دَعْنَيْنِ رَكْعَتَيْنِ ثُمَّ أَمَرَتْ فِي الْحَضْرِ أَنْ يَبْعَاوُ قِيَامَ صَلَاةِ الشَّفْعِ عَلَى الرِّقَابَةِ الْأُولَى .

۴۵۸- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ مَالِكٍ عَنْ صَالِحِ بْنِ كَيْسَانَ عَنْ عَمْرُو بْنِ دَاوُدَ .

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے نماز کی دو رکعتیں

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ فُرِضَتِ الصَّلَاةُ رَكْعَتَيْنِ

رَكَعَتَيْنِ فَأَقْرَبَتْ مَلُوءَةً السَّعَةِ وَمَرِيدًا فِي صَلَاةِ الْحَضَرِ  
 ۲۵۹- أَخْبَرَنَا عُمَرُو بْنُ وَهْبٍ عَنِ عَلِيِّ بْنِ حَدَّادٍ أَنَّ زَيْدَ بْنَ أَبِي عَدُوٍّ أَخْبَرَنَا أَنَّ أَبَا عَدُوٍّ أَخْبَرَنَا أَنَّ  
 بَكْرَةَ بْنَ الْأَخْنَسِ عَنْ مُجَاهِدٍ -

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ فُرِضَتِ الصَّلَاةُ عَلَى  
 النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الْحَضَرِ أَرْبَعًا وَفِي السَّفَرِ  
 رَكَعَتَيْنِ وَفِي الْأَخْوَفِ رَكَعَةٌ -

۲۶۰- أَخْبَرَنَا يُونُسُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا حَجَّاجُ بْنُ مُحَمَّدٍ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ  
 الشَّعْبِيُّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي بَكْرِ بْنِ الْحَرِثِ بْنِ هِشَامٍ -

عَنْ أُمِّئَةَ بِنْتِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ خَالِدِ  
 بْنِ أَسِيدٍ أَنَّهَا قَالَتْ لِابْنِ عُمَرَ كَيْفَ  
 تَقْصُرُ الصَّلَاةَ وَإِذَا مَا قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ  
 لَيْسَ عَلَيْكُمْ جُنَاحٌ أَنْ تَقْصُرُوا  
 مِنَ الصَّلَاةِ إِنْ خِفْتُمْ فَتَالَ ابْنُ  
 عُمَرَ يَا ابْنَ أَخِي إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى  
 اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَتَانَا وَتَحَنَّنَ  
 ضَلَالًا فَعَلَّمَنَا فَكَانَ فِيمَا عَلَّمَنَا  
 أَنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ آمَدَنَا أَنْ نُصَلِّيَ  
 رَكَعَتَيْنِ فِي السَّفَرِ -

حضرت امیہ بن عبد اللہ سے روایت ہے انھوں  
 نے عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ سے کہا تم کیونکر قصر کرتے ہو نماز کا؟  
 حالانکہ اللہ فرماتا ہے تم پر گناہ نہیں ہے نماز کا قصر کرنا اگر خوف  
 ہو کافروں کے فساد کا اگر قصر تو خوف تمہارے خوف پر اور اب خوف  
 نہیں ہے (عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے جواب دیا اے میرے  
 بھتیجے حضور صلی اللہ علیہ وسلم ہمارے پاس اس حالت میں آئے  
 جب ہم گمراہ تھے (دین کی کوئی بات نہ جانتے تھے) آپ نے ہم کو  
 سکھایا تو آپ ہی نے یہ بھی سکھایا کہ اللہ کا حکم یہ ہے کہ دو رکعتیں  
 پڑھو سفر میں (خوف ہو یا نہ ہو) اور کلام اللہ سے قصر حالت خوف  
 میں ثابت ہوتا ہے اور حدیث سے ہر سفر میں قصر ثابت ہوتا ہے۔ پس  
 جیسے کلام اللہ ہر سفر اور ہے ویسے ہی حدیث شریف پر بھی ہر سفر

ہے۔

” قَالَ الشَّعْبِيُّ وَكَانَ الرَّهْرَهُنَ يُحَدِّثُ بِلَهْدِ الْحَدِيثِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي بَكْرٍ “

رات دن میں کتنی نمازیں فرض ہیں؟

بَابُ كَمْ فُرِضَتِ الصَّلَاةُ فِي الْيَوْمِ وَاللَّيْلَةِ

۲۶۱- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ مَالِكِ عَنْ أَبِي سَمِينَةَ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ سَمِينَةَ

حضرت طلحہ بن عبید اللہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ ایک

طَلْحَةَ بْنُ عَبِيدَةَ اللَّهِ يَقْتُلُ جَاءَ

ول: ایک طائفہ علمائے اس حدیث کے ظاہر پر عمل کیا ہے اور خوف میں ایک ہی رکعت پڑھنا تجویز کیا ہے یہی قول ہے جس  
 بصری کا اور ضحاک اور اسحاق بن راہویہ کا، اور شافعی اور مالکی اور جمہور علماء کے نزدیک صلوة الخوف برابر ہے صلوة الاذن کے  
 رکعتوں کی تعداد میں اور اس حدیث کے تاویل ہوں گی۔ ہے کہ امام کے ساتھ ایک ہی رکعت پڑھی جاتی ہے۔

رَجُلٌ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
مِنْ أَهْلِ نَجْدٍ فَأَيُّ الرَّأْسِ نَسَمَهُ دَرِيحٌ  
صَوْتِيَهُ وَلَا نَسَمَهُ مَا يَقُولُ حَتَّى دَنَا فَإِذَا هُوَ  
يَسْأَلُ عَنِ الْإِسْلَامِ فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَمْسُ صَلَوَاتٍ فِي الْيَوْمِ  
وَاللَّيْلَةِ قَالَ هَلْ عَلَى غَيْرِهِنَّ؟ قَالَ لَا إِلَّا  
أَنْ تَسَلَّمَ قَالَ وَصِيَامٌ شَهْرٍ وَمَصَانٌ قَالَ هَلْ  
عَلَى غَيْرِهِ؟ قَالَ لَا إِلَّا أَنْ تَطُوعَ ذِكْرِكَ رَسُولٍ  
اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الزَّكَاةَ قَالَ هَلْ  
عَلَى غَيْرِهَا؟ قَالَ لَا إِلَّا أَنْ تَطُوعَ قَادِ بَرِّ  
الْبَيْتِ وَهُوَ يَقُولُ وَاللَّهِ لَا آيَةَ يَدُ عَلَى هَذَا  
وَلَا أَتَقْنُصُ مِنْهُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ أَفَلَا تَرَى صَدَقَ -

شخص نجد کا رہنے والا حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس آیا جس کے  
بال پریشان تھے، اس کی آواز کی جھنجھٹا ہٹ ہم سنتے تھے لیکن  
اس کی بات نہ سمجھتے تھے، یہاں تک کہ وہ نزدیک آیا معلوم ہوا کہ  
اسلام کے معنی پوچھتا ہے حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اسلام یہ  
سبے پانچ نمازیں پڑھنا، دن اور رات میں اس نے کہا اس کے سوا  
اور تو کوئی نماز مجھ پر ضرور نہیں ہے۔ آپ نے فرمایا نہیں مگر نفل  
تو چاہے تو پڑھو۔ اور روزے رکھنا، رمضان کے، اس نے کہا اس  
کے سوا تو کوئی روزہ مجھ پر نہیں ہے، آپ نے فرمایا نہیں مگر نفل  
تیرا چاہے تو رکھ، پھر آپ نے زکوٰۃ کو بیان کیا۔ اس نے کہا  
اس کے سوا تو اور کچھ مجھ کو دینا ضرور نہیں، آپ نے فرمایا نہیں مگر  
نفلی طور سے تیرا چاہے دے۔ پھر وہ شخص پیٹھ پھیر کر چلا اور کہتا  
جاتا تھا قسم خدا کی میں اس سے زیادہ کروں گا نہ کم کروں گا حضور صلی  
اللہ علیہ وسلم نے فرمایا نجات پائی اس نے (جہنم سے) اگر سچ بولا۔

۲۶۲- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا ثَوْمَانُ بْنُ  
عَدْنَانَ أَنَّهُ قَالَ سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ كَيْفَ افْتَرَضَ اللَّهُ  
عَلَيَّ وَعَلَى عِبَادِهِ مِنَ الصَّلَاةِ قَالَ افْتَرَضَ اللَّهُ  
عَلَيَّ عِبَادِي صَلَوَاتٍ خَمْسًا قَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ هَلْ قَبْلَهُنَّ  
وَبَعْدَهُنَّ شَيْئًا؟ قَالَ افْتَرَضَ اللَّهُ عَلَى عِبَادِهِ  
صَلَوَاتٍ خَمْسًا فَحَلَفَ الرَّجُلُ لَا يَزِيدُ عَلَيْهِ شَيْئًا  
وَلَا يَنْقُصُ مِنْهُ شَيْئًا قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ إِنْ صَدَقَ لَيُؤْتِيَنَّكَ الْجَنَّةَ -

حضرت انس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ ایک شخص نے حضور  
صلی اللہ علیہ وسلم سے پوچھا کہ اللہ نے اپنے بندوں پر کتنی نمازیں  
فرض کی ہیں؟ آپ نے فرمایا اللہ نے اپنے بندوں پر پانچ نمازیں  
فرض کی ہیں، وہ شخص بولا حضور صلی اللہ علیہ وسلم ان نمازوں  
کے آگے یا پیچھے اور کوئی نماز فرض ہے، آپ نے فرمایا اللہ نے  
اپنے بندوں پر پانچ نمازیں فرض کی ہیں اس شخص نے قسم کھائی  
کہ میں ان نمازوں میں نہ بڑھاؤں گا نہ گھٹاؤں گا حضور صلی اللہ  
علیہ وسلم نے فرمایا اگر اس نے سچ کہا تو جنت میں جاوے گا۔

بَابُ الْبَيْعَةِ عَلَى الصَّلَاةِ الْخَمْسِ

۲۶۳- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ مَرْثُومٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو مُسْهِرٍ قَالَ حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ عُبَيْدِ الْعَزِيزِ  
عَنْ تَرْبِيعَةَ بْنِ يَرْبُوعٍ عَنْ أَبِي رَدِيٍّ الْخَوْلَانِيِّ عَنْ أَبِي مُسْلِمٍ الْخَوْلَانِيِّ قَالَ أَخْبَرَنِي الْحَبِيبُ  
الْمِثْنِيُّ -

حضرت عوف بن مالک شحمی رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ تم حضور  
صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس بیٹھے تھے۔ آپ نے تین بار یہی ارشاد  
کُتِبَ عَمْرُو بْنُ مَرْثُومٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو مُسْهِرٍ قَالَ حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ عُبَيْدِ الْعَزِيزِ  
عَنْ تَرْبِيعَةَ بْنِ يَرْبُوعٍ عَنْ أَبِي رَدِيٍّ الْخَوْلَانِيِّ عَنْ أَبِي مُسْلِمٍ الْخَوْلَانِيِّ قَالَ أَخْبَرَنِي الْحَبِيبُ  
الْمِثْنِيُّ -

الْأَبْيَابُ يُؤْنَرُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَرَدًا  
بِهَاتِلَتِكَ مَرَاتٍ فَفَعَدَ مِنَّا أَيُّدِيَنَا فَمَا بَعَانَهُ فَعَلْنَا  
يَا رَسُولَ اللَّهِ قَدْ بَايَعْنَاكَ فَعَلَى مَا قَالَ أَنْ  
تَعْبُدُوا اللَّهَ وَلَا تُشْرِكُوا بِهِ شَيْئًا وَ  
الصَّلَاةَ الْخَمْسَ وَاسْرُوحَةَ خَفِيَّةً لَا  
تَسْمَعُوا النَّاسَ شَيْئًا

فرمایا کیا تم بیعت نہیں کرتے اللہ کے رسول سے، ہم نے اپنے ہاتھ  
بڑھائے اور آپ سے بیعت کی۔ پھر ہم نے کہا حضور صلی اللہ علیہ  
وآلہ وسلم بیعت تو ہم آپ سے کر چکے، لیکن یہ بیعت کن کاموں پر ہے، آپ  
نے فرمایا اس بات پر کہ اللہ کو پوجو جو اس کے ساتھ کسی کو شریک نہ  
کرو اور پانچوں نمازیں ادا کرو، پھر آہستہ سے ایک کلمہ کہا کہ کسی  
سے سوال مت کرو۔ و۔

## بَابُ الْمَحَافَظَةِ عَلَى الصَّلَاةِ الْخَمْسِ

## پانچوں نمازوں کی محافظت کرنا

۴۶۴- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ مَالِكٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ يَحْيَى بْنِ حَبَّانَ

حضرت ابن یحییٰ بن  
بنی کنانہ میں سے ہیں کہ عبد جی کہتے تھے سنا ایک شخص سے شام میں  
جن کی کنیت ابو محمد تھی وہ کہتے تھے وتر واجب ہے، محمد نے  
کہا میں یہ سن کر عبادہ بن صامت کے پاس گیا میں ان کے سامنے  
اگیا وہ مسجد کو ہل رہے تھے میں نے ابو محمد کا قول بیان کیا،  
عبادہ رضی اللہ عنہ نے کہا غلط کہا ابو محمد نے میں نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم  
سے سنا آپ فرماتے تھے پانچ نمازیں ہیں جن کو اللہ نے فرض کیا  
ہے ہندوں پر جو شخص ان کو ادا کرے گا اور ان پانچوں میں سے  
کسی نماز کو ہلکا سمجھ کر نہ چھوڑے گا تو اللہ نے اس کے لیے ہمد  
کر رکھا ہے اس کو جنت میں لے جاوے گا اور جو شخص ان کو ادا  
نہ کرے تو اللہ کے پاس اس کا کچھ عہد نہیں ہے چاہے اس کو قتل  
وے چاہے جنت میں لے جائے۔ و۔

عَنِ ابْنِ مُجَيْرٍ نِزَانَ رَجُلًا مِنْ بَنِي كِنَانَةَ  
يُدْعَى الْمُحَدَّجِيَّ سَمِعَ رَجُلًا بِاللَّيْلِ يُكَلِّمُ أَبَا غَثَوٍ  
يَقُولُ الْيَوْمَ وَاجِبٌ قَالَ الْمُحَدَّجِيُّ فَرَحْتُ إِلَى  
عِبَادَةَ بْنِ الصَّامِتِ فَأَعْتَرَضْتُ لَهُ وَهُوَ رَاجِعٌ  
إِلَى الْمَسْجِدِ فَأَخْبَرْتُهُ بِأَلَّذِي قَالَ أَبُو مُحَمَّدٍ فَقَالَ  
عِبَادَةُ هَكَذَا قَالَ أَبُو مُحَمَّدٍ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ خَمْسٌ صَلَوَاتٌ لَنَبِيٍّ  
اللَّهُ عَلَى الْعِبَادِ مَنْ جَاءَ بِهِنَّ لَمْ يُضَيِّعْ مِنْهُنَّ  
شَيْئًا إِنْ اسْتَبَحْنَا فَأَحْبَبْتُمْ كَانَ لَهُ عِنْدَ اللَّهِ  
عَهْدٌ أَنْ يُدْخِلَهُ الْجَنَّةَ وَمَنْ لَمْ يَأْتِ  
بِهِنَّ فَكَيْفَ لَهُ عِنْدَ اللَّهِ عَهْدٌ إِنْ شَاءَ عَدُوُّهُ  
وَإِنْ شَاءَ ادَّخَلَهُ الْجَنَّةَ

## بَابُ فَضْلِ الصَّلَاةِ الْخَمْسِ

## پانچوں نمازوں کی فضیلت

۴۶۵- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنْ ابْنِ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ  
عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ  
اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ أَرَأَيْتُمْ كَوَافٍ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی  
اللہ علیہ وسلم نے فرمایا بتلاؤ مجھ کو اگر تم میں سے کسی کے دروازے

و!؛ کیونکہ سوال نہایت ذلت اور ندامت کی بات ہے، اپنے ہاتھ سے محنت کرو اور کھاؤ۔

و!؛ تحدیث سے معلوم ہو گیا کہ وتر واجب نہیں ہے بلکہ نفل ہے مثل اور نوافل کے اور غلط ہو گیا قول ابو محمد کا۔



تَهَذَا بَابٌ أَحَدَكُمْ يَفْتَسِلُ مِنْهُ كُلُّ يَوْمٍ حَمْسَ مَرَّاتٍ هَلْ يَبْقَى مِنْ دَرَنِهِ شَيْءٌ قَالَ الْوَالِدِيُّ مِنْ دَرَنِهِ شَيْءٌ قَالَ فَكَذَلِكَ مَثَلُ الصَّلَوَاتِ الْحَمْسِ يَمْحُ اللَّهُ بِهِنَّ الْخَطَايَا.

پرانہ ہوا اور وہ اس میں ہر روز پانچ بار نہایا کرے کیا اس پر کچھ میل رہے گا صحابہ نے عرض کیا نہیں کچھ میل نہیں رہے گا۔ آپ نے فرمایا بس یہی مثال ہے پانچوں نمازوں کی اللہ ان کی دوسرے گناہوں کو بخشتا ہے۔

## بَابُ الْحُكْمِ فِي تَارِكِ الصَّلَاةِ

## تارک نماز کا کیا حکم ہے؟

۲۶۶- أَخْبَرَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ حُرَيْثٍ قَالَ أَخْبَنَا الْقَضَلُ بْنُ مُوسَى عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ وَاحِدٍ

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ بُرَيْدَةَ -

عَنْ بُرَيْدَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ الْعَهْدَ الَّذِي بَيْنَنَا وَبَيْنَهُمُ الصَّلَاةُ فَتَنٌ تَرَكْنَاهَا فَتَنٌ كَفَرْنَا.

حضرت بریدہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا ہمارے اور منافقوں کے درمیان جو عہد ہے کہ ہم ان کو قتل نہیں کرتے ہیں اسلام کے احکام ان پر جاری کرتے ہیں وہ نماز ہے جس نے نماز چھوڑ دی وہ کافر ہو گیا (اب اس کا کافروں میں شمار ہوگا اور ان کا قتل درست ہو جاوے گا)

۲۶۷- أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رُبَيْعَةَ عَنِ ابْنِ مَجْرِيحٍ عَنْ أَبِي الثَّوْبَانِ -

عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَيْسَ بَيْنَ الْعَبْدِ وَبَيْنَ الْكُفْرِ إِلَّا تَرْكُ الصَّلَاةِ -

حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا بندے اور کفر میں ملاپ کی کوئی چیز نہیں ہے مگر نماز چھوڑ دینا یعنی نماز ہی اڑے کفر تک نہیں پہنچنے دیتی جب نماز چھوڑ دی اڑ جاتی رہی کفر سے ملاپ ہو گیا۔

## نماز پر محاسبہ ہونے کا بیان

## بَابُ الْمَحَاسِبَةِ عَلَى الصَّلَوَاتِ

۲۶۸- أَخْبَرَنَا أَبُو جُرَيْدٍ أَوْ قَالَ حَدَّثَنَا هُرْمُزٌ هُوَ ابْنُ إِسْمَاعِيلَ الْحَضْرَامِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا هِشَامُ عَنْ

قَتَادَةَ عَنِ الْحُسَيْنِ -

عَنْ حُرَيْثِ بْنِ قَبِيصَةَ قَالَ قَدِمْتُ الْمَدِينَةَ قَالَ قُلْتُ اللَّهُمَّ يَسِّرْ لِي جَلِيصًا صَالِحًا فَكَاسَتْ إِلَيَّ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ فَقُلْتُ إِنِّي دَعَوْتُ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ أَنْ يُيَسِّرَ لِي جَلِيصًا صَالِحًا فَحَدَّثَنِي بِحَدِيثٍ سَمِعْتَهُ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

حضرت حریث بن قبیصہ سے روایت ہے کہ میں مدینہ میں آیا، اور میں نے کہا یا اللہ تو عنایت فرما مجھے ایک نیک مصاحب و ساتھی تو میں بیٹھا حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کے پاس اور میں نے کہا میں نے اللہ سے دعا کی تھی کہ مجھے نیک نیک بخت ساتھی دے پس مجھ سے کرنی حدیث بیان کر جو تو نے

اس حدیث سے معلوم ہوا کہ نمازیوں کی تکمیل جو بہ اختلافات کے خوب نہیں ہے۔

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَدَىٰ اللَّهُ أَنْ يَتَفَعَّلَنِي بِهِ قَالَ  
سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ  
إِنَّ أَوَّلَ مَا يَحْسَبُ بِهِ الْعَبْدُ بِصَلَاتِهِ فَإِنْ  
صَلَحَتْ فَقَدْ أَخَذَ وَانْجَحَ وَإِنْ فَسَدَتْ  
فَقَدْ خَابَ وَخَسِرَ (قَالَ هَعَامٌ مَا أَدْرِي هَذَا  
مِنْ كَلَامِ قَتَادَةَ أَوْ مِنَ الزَّوَالِيَةِ) فَإِنْ انْقَضَ  
مِنْ فَرِيضَتِهِ شَيْءٌ قَالَ انْظُرُوا هَلْ يَعْجِدِي  
مَنْ تَطَوُّعٌ فَيَسْتَلِ بِهِ مَا نَقَصَ مِنَ الْفَرِيضَةِ  
ثُمَّ يَكُونُ سَائِرَ عَمَلِهِ عَلَى نَحْوِ ذَلِكَ - أَخْبَرَنَا ابْنُ  
قَالَ كَتَبَ عَلِيُّ بْنُ الْمَدِينِيِّ عَنْهُ :

۴۶۹. أَخْبَرَنَا ابْنُ الْمَدِينِيِّ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ الْحَسَنِ بْنِ زِيَادٍ عَنْ أَبِي سَرِيفَةَ

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ قَالَ إِنَّ أَوَّلَ مَا يَحْسَبُ بِهِ الْعَبْدُ يَوْمَ  
الْقِيَامَةِ صَلَاتُهُ فَإِنْ وَجَدَتْ تَامَةً كَتَبَتْ تَامَةً  
وَإِنْ كَانَ انْتَقَصَ مِنْ شَيْءٍ قَالَ انْظُرُوا هَلْ  
يَعْدُونَ لَهُ مِنْ تَطَوُّعٍ كَيْدًا لَهُ مَا نَتَّبِعُ مِنْ فَرِيضَتِهِ  
مَنْ تَطَوُّعٌ تَمَّ سَائِرُ الْأَعْمَالِ تُحْزَى عَلَيْهِ حَسْبَ ذَلِكَ  
۴۷۰. أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا الْقَضَائِبِيُّ بْنُ شَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ سَلْمَةَ

عَنِ الْأَدْرِاقِيِّ بْنِ قَيْسٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ يَعْقُبَ  
عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ أَوَّلَ مَا يَحْسَبُ بِهِ الْعَبْدُ  
صَلَاتُهُ فَإِنْ كَانَ أَكْمَلَهَا وَالْإِلَّا قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ  
انْظُرُوا الْعَبْدِي مَنْ تَطَوُّعٌ فَإِنْ وَجِدَكَ لَهُ تَطَوُّعٌ  
قَالَ أَكْمَلُوا بِهَا الْفَرِيضَةَ .

## بَابُ ثَوَابِ مَنْ أَقَامَ الصَّلَاةَ

حضور صلے اللہ علیہ وسلم سے سنی ہو شاید اللہ اس کی وجہ سے عجز  
کو رفع دے، انھوں نے کہا میں نے حضور صلے اللہ علیہ وسلم  
سے سنا آپ فرماتے تھے (قیامت کے روز) سب سے پہلے  
نماز کا محاسبہ ہوگا اگر نماز اچھی نکلی (یعنی موافق شرائط اور ارکان  
کے اپنے وقت پر) تو اس نے چھٹکارا پایا اور طلب پر پہنچا، اگر  
نماز بُری نکلی تو ٹوٹے میں پڑا اور برباد ہوا اگر فرض نماز میں کچھ  
کمی ہوگی تو کہا جائے گا دیکھو میرے بندہ کے کچھ نفل نمازیں  
ہیں، ان میں سے فرض کو پورا کریں گے پھر باقی اعمال کا بھی یہی حال ہوگا۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور  
صلے اللہ علیہ وسلم نے فرمایا سب سے پہلے قیامت کے روز بندہ  
سے نماز کا حساب لیا جائے گا، اگر وہ پوری نکلی تو پوری لکھی جائے  
گی اور جو دعویٰ لکھی تو کہا جائے گا دیکھو آیا اس کے پاس نفل نماز  
ہے، اس میں سے فرض نماز کا نقصان پورا کیا جائے گا، پھر باقی  
عملوں کا بدلہ بھی اسی طرح ہوگا۔

۴۷۰. أَخْبَرَنَا الْقَضَائِبِيُّ بْنُ شَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ سَلْمَةَ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلے  
اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ سب سے پہلے بندے کو نماز کا حساب  
دینا ہوگا اگر وہ پوری ہے تو سب سے پہلے پوری دیکھا جائے گا دیکھو  
میرے بندہ کے پاس کچھ نفل نماز ہے پھر اگر نفل نماز ہوگی تو  
اس سے فرض نماز کی کمی پوری کی جائے گی۔

## نماز پڑھنے والے کا ثواب

۴۷۱. أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ حَدَّثَنَا  
شَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَعْدٍ  
مَوْلَى ابْنِ مَرْثَدَةَ يَحْدِثُ :

حضرت ابراہیم رضی اللہ عنہ سے روایت ہے ایک شخص نے کہا حضور صلی اللہ علیہ وسلم مجھے ایسا عمل بتائیے جو جنت میں لے جائے۔ آپ نے فرمایا اللہ کو پوجو اور کسی کو اس کا شریک مت بنا اور ادا کرو نماز اور زکوٰۃ اور ملانے کو چھوڑ دے اور مٹی کی باگ کو، آپ اپنی اونٹنی پر سوار تھے۔ و۔

عَنْ أَبِي أَيُّوبَ أَنَّ رَجُلًا قَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَخْبِرْنِي بِعَمَلٍ يُدْخِلُنِي الْجَنَّةَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَعْبُدُ اللَّهَ وَلَا تُشْرِكُ بِهِ شَيْئًا وَتُقِيمُ الصَّلَاةَ وَتُؤْتِي الزَّكَاةَ وَتَقْوَى الرَّجْمَ دَرْهَا كَأَنَّهُ كَانَ عَلَى رَأْسِ حِلْيَةٍ -

### حضرت میں ظہر کی کتنی رکعتیں پڑھے؟

### بَابُ عَدَدِ صَلَاةِ الظُّهْرِ فِي الْحَضَرِ

۲۷۲- عَنْ ابْنِ الْأَنْكَدَرِ وَابْرَاهِيمَ بْنِ مَيْسَرَةَ سَمِعَا - حضرت انس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ میں نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ مدینہ میں ظہر کی چار رکعتیں پڑھیں اور ذوالحلیفہ (جو ایک مقام ہے مدینہ سے ۴ کوس پر) میں عصر کی دو رکعتیں پڑھیں (یعنی تصر کیا بوجہ سفر کے)

۲۷۲- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ ابْنِ أَبِي نَضْرَةَ قَالَ قَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الظُّهْرُ بِالْمَدِينَةِ أَرْبَعًا وَبِئْدَى الْحَلِيفَةِ الْعَصْرُ رَكْعَتَيْنِ -

### سفر میں ظہر کی کتنی رکعتیں پڑھے

### بَابُ صَلَاةِ الظُّهْرِ فِي السَّفَرِ

۲۷۳- حضرت ابو جحیفہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم دوپہر کو بطحا کی طرف گئے۔ وہاں آپ نے وضو کیا اور ظہر کی دو رکعتیں اور عصر کی دو رکعتیں پڑھیں اور آپ کے سامنے ایک کڑی کھڑی تھی (ستر سے کی)

۲۷۳- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَ مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنِ الْحَكَمِ بْنِ عُتَيْبَةَ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا جَحِيفَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالنَّهْجِ قَالَ ابْنُ الْمُثَنَّى إِلَى الْبَطْحَاءِ فَتَوَضَّأَ وَصَلَّى الظُّهْرَ رَكْعَتَيْنِ وَالْعَصْرَ رَكْعَتَيْنِ وَبَيْنَ يَدَيْهِ عَتْرَةٌ -

### نماز عصر کی فضیلت

### بَابُ فَضْلِ صَلَاةِ الْعَصْرِ

۲۷۴- حضرت عمارہ بن روہبہ شقی رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ میں نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا آپ فرماتے تھے کبھی جہنم میں نہ

۲۷۴- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا وَ كَيْدَةُ قَالَ حَدَّثَنَا مَيْسَرَةُ وَ ابْنُ أَبِي خَالِدٍ وَ الْبَغْدَادِيُّ ابْنُ أَبِي الْبَدْرِيِّ كُلُّهُمْ سَمِعُوهُ مِنْ أَبِي بَكْرٍ بْنِ عَمْرٍاءَ عَنِ ابْنِ مَرْوَانَ النَّخَعِيِّ - عَنْ عَمْرٍاءَ بْنِ رُوَيْبَةَ النَّخَعِيِّ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ

و! سفر میں بارہ تھے اتنے میں ایک اعرابی سامنے اڑ گیا اور اونٹنی کی باگ نکھام کر آپ سے پوچھا جب آپ جواب دے چکے تو فرمایا باگ چھوڑ دے :-

جاوے گا وہ شخص جس نے نماز پر صبحی آفتاب نکلنے سے پہلے (یعنی فجر کی) اور آفتاب ڈوبنے سے پہلے (یعنی عصر کی)

لَنْ يَكْفُرَ النَّاسُ مِنْ صَلَّى قَبْلَ طُلُوعِ الشَّمْسِ وَقَبْلَ غُرُوبِهَا .

## نماز عصر کی نگہداشت

## بَابُ الْمَحَافِظَةِ عَلَى صَلَاةِ الْعَصْرِ

۴۵- أَحْبَبَنَا قَتَيْبَةُ عَنْ مَالِكِ بْنِ أَنَسٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ

حضرت ابوبکر سے روایت ہے جو مولیٰ تھے حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کے کہ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے مجھے حکم کیا ایک صحیفہ لکھنے کا، اور کہا جب اس آیت پر پہنچنا چاہو ﴿ظُرْنَا عَلَى الصَّلَاةِ وَالصَّلَاةِ الْوَسْطَىٰ﴾ تو خبر کر دینا جب میں اس آیت پر پہنچا تو میں نے کہہ دیا کہ انہوں نے یوں لکھا یا۔ ﴿حَافِظُوا عَلَى الصَّلَاةِ وَالصَّلَاةِ الْوَسْطَىٰ وَالصَّلَاةِ الْوَسْطَىٰ﴾ یعنی مخاطب

عَنْ أَبِي بُرَيْدٍ عَنْ مَالِكِ بْنِ أَنَسٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا بَدَعْتَ هَذِهِ الْآيَةَ فَإِنَّ حَافِظُوا عَلَى الصَّلَاةِ وَالصَّلَاةِ الْوَسْطَىٰ فَلَمَّا بَدَعْتُهَا أَذِنْتُهَا فَأَمَلْتُ عَلَى حَافِظُوا عَلَى الصَّلَاةِ وَالصَّلَاةِ الْوَسْطَىٰ وَالصَّلَاةِ الْوَسْطَىٰ وَالصَّلَاةِ الْوَسْطَىٰ وَقَوْمًا لَمْ يَكُنْ مِنْ رُسُلِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

کر نمازوں پر اور بیچ والی نماز پر اور عصر کی نماز پر پھر کہا میں نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے اس آیت کو یوں سنا ہے۔ و

۴۶- أَحْبَبَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ حَدَّثَنَا خَالِدُ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ قَالَ أَحْبَبَنَا قَتَادَةَ عَنْ أَبِي حَسَّانَ عَنْ عُبَيْدَةَ .

حضرت علی مرتضیٰ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے (جنگِ بدر میں) فرمایا باز رکھا ہم کو کافروں نے بیچ والی نماز سے ناانگہ آفتاب ڈوب گیا (اس حدیث سے نکلا کہ بیچ والی نماز عصر ہے جیسا کہ مشہور ہے)

عَنْ عَلِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ قَالَ شَغَلُونَا عَنْ صَلَاةِ الْوَسْطَىٰ حَتَّىٰ غَرَبَتِ الشَّمْسُ .

## جو شخص عصر کی نماز چھوڑ دے

## بَابُ مَنْ تَرَكَ صَلَاةَ الْعَصْرِ

۴۷- أَحْبَبَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَىٰ عَنْ هِشَامٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَىٰ بْنُ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ أَبِي قَلَابَةَ قَالَ حَدَّثَنَا

حضرت ابولہج سے روایت ہے کہ ہم بڑبڑہ کے ساتھ تھے ایک دن اس دن امر تھا تراخوں نے کہا جلدی کرو نماز میں کیونکہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جس نے چھوڑ دی عصر کی نماز اس کے اعمال لغو ہو گئے (یعنی اور مال صالحہ کا نواب

أَبُو الْهَلِيجِ قَالَ كُنَّا مَعَ بَرِيدَةَ فِي يَوْمٍ ذِي عَيْمٍ فَقَالَ يَكْرَهُوْا بِالصَّلَاةِ فَبَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ فَإِنَّ مَنْ تَرَكَ صَلَاةَ الْعَصْرِ فَقَدْ حَبِطَ

و) اس حدیث سے ثابت ہوا کہ بیچ والی نماز عصر کی نماز نہیں، بلکہ اور کوئی نماز ہے، اور تاکید نہ کی عصر کی نماز کی، البتہ اگر عطف تفسیری ہو یا بغیر واؤ کے ہو جیسے بعض روایات میں منقول ہے تو عصر کی نماز (ہو سکتی ہے)۔

بھی نہ ملے گا۔ معاذ اللہ!

عَمَلُهُ .

## باب ۲۹۱ عَدَدِ صَلَاةِ الْعَصْرِ فِي الْحَضَرِ

### حضر میں عصر کی کتنی رکعتیں پڑھے؟

۲۹۱- أَخْبَرَنَا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا هُشَيْمٌ قَالَ أَنْبَأَنَا مَنصُورُ بْنُ زَادَانَ عَنِ الرَّوْلِيِّ بْنِ مُسْلِمٍ عَنْ أَبِي الصَّيْتَةِ بْنِ النَّجَّاحِ .

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ ہم حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے قیام کا اندازہ کیا کرتے تھے ظہر اور عصر میں ایک بار ہم نے آپ کے کھڑے ہونے کا اندازہ کیا ظہر کی نماز میں تو پہلی دو رکعتوں میں تیس آیتوں کے موافق جیسے سورہ سجده ہے اور دوسری دو رکعتوں میں اسکا آدھا اور اندازہ کیا ہم نے آپ کے قیام عصر میں تو پہلی دو رکعتوں میں ظہر کی پچھلی دو رکعتوں کے برابر تھا، اور پچھلی دو رکعتوں میں اس کا آدھا۔ ف

عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ قَالَ كُنَّا نَحْزُرُ قِيَامَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الظُّهْرِ وَالْعَصْرِ فَحَزْرْنَا قِيَامَهُ فِي الظُّهْرِ وَنَا قِيَامَهُ فِي الظُّهْرِ وَالْعَصْرِ فَحَزْرْنَا قِيَامَهُ فِي الظُّهْرِ قَدَرِ ثَلَاثِينَ آيَةً قَدَرِ رَسُولِ السَّجْدَةِ فِي الرَّكَعَتَيْنِ الْأُولَيَيْنِ وَفِي الْأُخْرَيَيْنِ عَلَى الْبَصِيفِ مِنْ ذَلِكَ وَحَزْرْنَا قِيَامَهُ فِي الرَّكَعَتَيْنِ الْأُولَيَيْنِ مِنَ الْعَصْرِ قَدَرِ الْأُخْرَيَيْنِ مِنَ الظُّهْرِ وَحَزْرْنَا قِيَامَهُ فِي الرَّكَعَتَيْنِ الْأُخْرَيَيْنِ مِنَ الْعَصْرِ عَلَى الْبَصِيفِ مِنْ ذَلِكَ .

۲۹۲- أَخْبَرَنَا سُؤَيْدُ بْنُ نَصْرٍ قَالَ أَنْبَأَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الْمُبَارَكِ لِي عَنْ أَبِي عَوَّانَةَ عَنْ مَنصُورِ بْنِ زَادَانَ عَنِ الرَّوْلِيِّ بْنِ النَّجَّاحِ .

حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم ظہر میں کھڑے ہوتے تیس آیتوں کے موافق ہر رکعت میں پڑھتے پھر عصر کی پہلی دو رکعتوں میں پندرہ آیتوں کے موافق پڑھتے۔

عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُومُ فِي الظُّهْرِ فَيَقْرَأُ قَدَرِ ثَلَاثِينَ آيَةً فِي كُلِّ رَكَعَةٍ ثُمَّ يَقُومُ فِي الْعَصْرِ فِي الرَّكَعَتَيْنِ الْأُولَيَيْنِ قَدَرِ خَمْسِ عَشْرَةَ آيَةً .

## باب ۲۹۲ صَلَاةِ الْعَصْرِ فِي السَّفَرِ

### سفر میں عصر کی کتنی رکعتیں پڑھے؟

۲۹۲- أَخْبَرَنَا قَتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا حَاتِمًا عَنْ أَبِي قِلَابَةَ .

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے مدینہ میں چار رکعتیں پڑھیں ظہر کی، پھر ذوالحلیفہ میں ہجرت کے بعد دو رکعتیں پڑھیں (یعنی قصر کی) حضرت نوفل بن معاویہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم فرماتے تھے جس شخص کی ایک نماز جاتی رہی تو گویا اس

عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلَّى الظُّهْرَ بِالْمَدِينَةِ ثَرْبَعًا وَصَلَّى الْعَصْرَ بِرَبِيعِ الْخَلِيفَةِ وَكُنْتُمْ فِيهِمْ وَهُوَ مَدِينَةَ بَنِي نَدِيبَةَ .

۲۹۲- أَخْبَرَنَا سُؤَيْدُ بْنُ نَصْرٍ قَالَ أَنْبَأَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الْمُبَارَكِ لِي عَنْ حَبِيبَةَ بْنِ شَرِيحٍ قَالَ أَنْبَأَنَا

عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَمَا نَقُولُ مِنْ

ف: اس حدیث سے معلوم ہو گیا کہ ظہر اور عصر کی حضر میں چار رکعتیں ہیں۔

کا گھر بار لٹ گیا۔ اس حدیث کے راوی عراک بن مالک کہتے ہیں یعنی بیان کیا مجھ سے حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے، انھوں نے سنا حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے آپ فرماتے تھے جس شخص کی عصر کی نماز نفاذ ہو جائے تو گریبا اس کا گھر بار لٹ گیا۔ ابن عمر رضی اللہ عنہ نے کہا میں نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا آپ فرماتے تھے وہ عصر کی نماز

فَاتَتْ صَلَوَاتُهُ فَكَاتَمًا وَتَرَاهُ أَهْلُهُ وَمَالُهُ  
قَالَ عِرَاكُ أَخْبَرَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ مَنْ مَنَعَ صَلَوَاتَهُ صَلَوَاتُ الْعَصْرِ فَكَاتَمًا وَتَرَاهُ أَهْلُهُ وَمَالُهُ.

۲۸۲- أَخْبَرَنَا عَيْتِيُّ بْنُ حَسَّانٍ مَرْثَمٌ قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنْ يَزِيدِ بْنِ أَبِي حَبِيبٍ عَنْ عِرَاكِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ مَنْ مَنَعَ صَلَوَاتَهُ صَلَوَاتُ الْعَصْرِ فَكَاتَمًا وَتَرَاهُ أَهْلُهُ وَمَالُهُ قَالَ ابْنُ عُمَرَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ هِيَ صَلَوَاتُ الْعَصْرِ - خَالَفَهُ مُحَمَّدُ بْنُ سِيْحٍ -  
ترجمہ وہی ہے جو گزر گیا۔

۲۸۳- أَخْبَرَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ سَعْدِ بْنِ إِبرَاهِيمَ بْنِ سَعْدٍ قَالَ حَدَّثَنِي عُمَرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنِي يَزِيدُ بْنُ أَبِي حَبِيبٍ عَنِ عِرَاكِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ سَمِعْتُ نَوْفَلَ بْنَ مَعَاوِيَةَ يَقُولُ صَلَاةً مِنْ قَائِمَةٍ فَكَاتَمًا وَتَرَاهُ أَهْلُهُ وَمَالُهُ قَالَ ابْنُ عُمَرَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هِيَ صَلَوَاتُ الْعَصْرِ -  
ترجمہ وہی ہے جو گزر گیا۔

## مغرب کی نماز کا بیان

## بَابُ صَلَاةِ الْمَغْرِبِ

۲۸۴- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا خَالِدٌ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ

حضرت سلمہ بن کہیل سے روایت ہے کہ میں نے

حضرت سلمہ بن کہیل

کو مزولفہ میں دیکھا انھوں نے تکبیر کہی اور  
عشا کی دو رکعتیں پڑھیں پھر بیان کیا کہ عبد اللہ ابن عمر رضی اللہ عنہ  
نے ایسا ہی کیا تھا اس جگہ ہیں اور کہا کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے  
ایسا ہی کیا تھا اس جگہ ہیں (یعنی مزولفہ میں)

عَنْ سَلْمَةَ بْنِ كَهَيْلٍ قَالَ رَأَيْتُ سَعِيدَ بْنَ

جُبَيْرٍ يَجْمَعُ أَقَامَ فَصَلَّى الْمَغْرِبَ ثَلَاثَ رَكَعَاتٍ  
ثُمَّ أَقَامَ فَصَلَّى الْعِشَاءَ رَكَعَتَيْنِ ثُمَّ ذَكَرَ  
أَنَّ ابْنَ عُمَرَ صَنَعَهُ بِهِنَّ مِثْلَ ذَلِكَ فِي ذَلِكَ الْمَكَانِ وَذَكَرَ أَنَّ  
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِثْلَ ذَلِكَ فِي ذَلِكَ الْمَكَانِ -

## عشا کی نماز کی فضیلت

## بَابُ فَضْلِ صَلَاةِ الْعِشَاءِ

۲۸۵- أَخْبَرَنَا تَصْرُبُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ تَصْرُبٍ عَنْ عَبْدِ الْأَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا مَعْمَرٌ عَنْ الرَّهْطِيِّ عَنِ عَدِيِّ بْنِ

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ  
علیہ وسلم نے دیر کی عشا کی نماز میں یہاں تک کہ پکا لا آپ کو حضرت  
عمر رضی اللہ عنہ نے، انھوں نے کہا سو گئے بچے اور عورتیں تب حضور صلی  
اللہ علیہ وسلم نکلے اور فرمایا سوا تمہارے اس نماز کو کوئی نہیں پڑھتا  
دیکھو تو اس وقت تک اسلام پھیلا نہ تھا، صرف مدینے میں تھا، ان  
دنوں میں کہیں کوئی نماز نہیں پڑھتا تھا، سوا مدینے والوں کے

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ أَعْتَمَرَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالْعِشَاءِ حَتَّى نَادَاهُ  
عُمَرُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ نَامَ النِّسَاءِ وَالضَّبْيَاتِ  
فَخَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
فَقَالَ إِنَّهُ لَيْسَ أَحَدٌ يُصَلِّي هَذِهِ الصَّلَاةَ  
غَيْرِكُمْ وَلَمْ يَكُنْ يَوْمَ مَعِينٍ أَحَدٌ يُصَلِّي  
غَيْرَ أَهْلِ الْمَدِينَةِ.

## باب ۲۹۵ صلوٰۃ العشاء فی السفر

## سفر میں عشاء کی نماز

۲۸۶- أَخْبَرَنَا عُمَرُ وَبْنُ يَزِيدَ قَالَا حَدَّثَنَا بَهْزُ بْنُ أَبِي حَبْدَةَ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ قَالَ أَخْبَرَنِي -

حضرت حکم سے روایت ہے سعید بن جبیر نے ہمارے ساتھ مزدلفہ میں مغرب کی تین رکعتیں پڑھیں تبھی کے ساتھ پھر سلام پھیرا پھر عشا کی دو رکعتیں پڑھیں، پھر بیان کیا کہ اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے ایسا ہی کیا اور انھوں نے بیان کیا کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے ایسا ہی کیا۔

الْحَكَمُ قَالَ صَلَّى بِنَا سَعِيدُ بْنُ جَبْرِ بِجَمْعِ الْمَغْرِبِ ثَلَاثًا مِمَّا تَشَقُّ صَلَّى الْعِشَاءَ رَكَعَتَيْنِ ثُمَّ ذَكَرَ أَنَّ عَيْدَ اللَّهِ ابْنَ عُمَرَ مَعَلَّ ذَلِكَ وَذَكَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَعَلَ ذَلِكَ -

۲۸۷- أَخْبَرَنَا عُمَرُ وَبْنُ يَزِيدَ قَالَا حَدَّثَنَا بَهْزُ بْنُ أَبِي حَبْدَةَ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا سَلَمَةُ

حضرت سعید بن جبیر سے روایت ہے کہ میں نے عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کو دیکھا انھوں نے نماز پڑھی مزدلفہ میں تو سبکیہ کہی اور مغرب کی تین رکعتیں پڑھیں، بعد اس کے کہا میں نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا اس جگہ ایسا ہی کرتے تھے۔

ابن كَهَيْلٍ قَالَ سَمِعْتُ سَعِيدَ بْنَ جَبْرِ قَالَ رَأَيْتُ عَيْدَ اللَّهِ ابْنَ عُمَرَ صَلَّى بِجَمْعٍ فَأَقَامَ فَصَلَّى الْمَغْرِبَ ثَلَاثًا ثُمَّ صَلَّى الْعِشَاءَ رَكَعَتَيْنِ ثُمَّ قَالَ هَكَذَا رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَصْنَعُ فِي هَذَا الْمَكَانِ -

## جماعت کی فضیلت

## باب ۲۹۶ فضل صلوٰۃ الجماعة

۲۸۸- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ مَالِكٍ عَنْ أَبِي الزِّنَادِ عَنِ الْأَعْمَشِ -

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا برابر تمہارے پاس فرشتے آتے جاتے ہیں کچھ لات کو کچھ دن کو اور اکٹھا ہو جاتے ہیں فجر کی نماز میں اور عصر کی نماز میں، پھر فرشتے لات کو تمہارے پاس رہے تھے وہ اوپر چڑھ جاتے ہیں، جب پروردگار ان سے پوچھتا ہے، حالانکہ وہ خوب مانستا ہے تم نے میرے بندوں کو کس حال میں پھوڑا، وہ کہتے ہیں جب ہم نے ان کو پھوڑا تو وہ نماز پڑھ رہے تھے (فجر کی) اور جب ہم ان کے پاس گئے تھے تب بھی وہ نماز پڑھ رہے تھے (عصر کی)۔

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ يَتَعَايَنُونَ فِيكُمْ مَلَائِكَةٌ بِاللَّيْلِ وَمَلَائِكَةٌ بِالنَّهَارِ وَيَجْتَمِعُونَ فِي صَلَوَاتِ الْفَجْرِ وَصَلَوَاتِ الْعَصْرِ ثُمَّ يَغْرِبُ الَّذِينَ بَاتُوا فِيكُمْ وَيَسْأَلُهُمْ وَهُوَ أَعْلَمُ بِهِمْ كَيْفَ تَرَكَتُمْ عِبَادِي فَيَقُولُونَ تَرَكْنَاهُمْ وَهُمْ يَصَلُّونَ وَآتَيْنَاهُمْ وَهُمْ يَصَلُّونَ -

۲۸۹- أَخْبَرَنَا كَثِيرُ بْنُ عُبَيْدٍ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَرْبٍ عَنْ الزُّبَيْدِيِّ عَنِ الرَّهْزِيِّ عَنِ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جماعت کی نماز کیلئے نماز پڑھیں جسے

سَعِيدِ بْنِ الْمُسْتَبِيبِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَوَى اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَقُضِيَ

صَلَاةُ الْجَمِيعِ عَلَى صَلَاةِ أَحَدٍ كَمَا وَحَدَّكَ مُحَمَّدٌ بْنُ جَبْرِ عَنْ أَبِيهِ  
 وَعَشْرِينَ جُزْءًا أَوْ يَجْمَعُ مَلَائِكَةُ اللَّيْلِ وَالنَّهَارِ  
 فِي صَلَاةِ الْفَجْرِ قَائِمًا وَإِنْ شِئْتُمْ وَقُرْآنُ الْعَجْرِ  
 إِنَّ قُرْآنَ الْفَجْرِ كَانَ مَشْهُودًا  
 زیادہ ہوتی ہے۔ ول اور رات دن کے فرشتے اکٹھا ہوتے ہیں فجر  
 کی نماز میں اگر تمہارا جی چاہے تو اس آیت کو پڑھو۔ اِقْمِ الصَّلَاةَ  
 لِذَلِكِ الشَّمْسِ إِلَى غَسَقِ اللَّيْلِ وَقُرْآنَ الْفَجْرِ إِنَّ قُرْآنَ  
 الْفَجْرِ كَانَ مَشْهُودًا۔

۴۹۰۔ أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ وَيَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ عَنْ إِبْرَاهِيمَ قَالَ  
 حَدَّثَنَا شَيْخٌ أَبُو بَكْرٍ بْنُ عَمَّارَةَ بْنِ دُؤَيْبَةَ

حضرت عمارہ بن رویہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ میں نے حضور  
 صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا آپ فرماتے تھے جو شخص نماز پڑھے گا آفتاب  
 نکلنے سے پہلے (یعنی فجر کی) اور آفتاب ڈوبنے سے پہلے (یعنی عصر کی)  
 وہ جہنم میں نہ جائیگا۔

عَنْ أَبِيهِ قَالَ سَمِعْتُ  
 رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ لَا  
 يَلْبِغُ النَّاسُ أَحَدًا صَلَّى قَبْلَ طُلُوعِ الشَّمْسِ  
 وَقَبْلَ أَنْ تَغْرُبَ۔

## بَابُ قَرْضِ الْقِبْلَةِ

۴۹۱۔ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا سُهَيْبَانُ قَالَ حَدَّثَنَا  
 الْبُرَيْسُ بْنُ سَعْدَانَ

حضرت ہرادی بن عازب رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی  
 اللہ علیہ وسلم کے ساتھ ہم نے بیت المقدس کی طرف سولہ یا سترہ ہجرت تک  
 نماز پڑھا کی پھر آپ کو حکم ہوا کہ مکہ کی طرف منہ کر لے گا

عَنِ الْبَرَاءِ قَالَ صَلَّى مَعَ  
 رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
 نَحْوَ بَيْتِ الْبُقْعَةِ مِنْ سِتِّمَةِ عَشْرًا  
 سِتِّمَةً أَوْ سَبْعَةً عَشْرَ شَهْرًا  
 سَنًا سُهَيْبَانُ وَصُرِفَ إِلَى  
 الْقِبْلَةِ۔

۴۹۲۔ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ يُونُسَ الْأَنْرَقِيُّ عَنْ زَكْرِيَّا  
 بْنِ أَبِي نَرَاةٍ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ

حضرت ہرادی بن عازب رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور صلی اللہ  
 علیہ وسلم مدینے آئے تو بیت المقدس کی طرف سولہ ہجرت تک

عَنِ الْبَرَاءِ بْنِ عَازِبٍ قَالَ قَدِمَ رَسُولُ اللَّهِ  
 صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْمَدِينَةَ فَصَلَّى نَحْوَ

ول: یعنی جماعت میں پچیس گنا زیادہ نواب ہے۔ ایک روایت میں ہے کہ ۲۷ درجہ زیادہ ہوتی ہے۔

ول: پوری آیت کا ترجمہ یہ ہے کہ لمی رکھ نماز سورج کے ڈھلنے سے رات کے اندھیرے تک

اور قرآن کا پڑھنا فجر کا ہونا ہے رو برو (یعنی اس وقت نماز فرشتے رات اور دن کے جمع ہوتے ہیں)



نماز پڑھا کیے پھر آپ کو حکم ہوا کعبہ کی طرف منہ کرنے کا۔ ایک انصاری حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ نماز پڑھ کر انصاری کی ایک جماعت کے پاس گیا (اور وہ نماز پڑھ رہی تھی) اس نے کہا میں گواہی دیتا ہوں اس بات کی کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم کو حکم ہو گیا کعبہ کی طرف منہ کرنے کا وہ لوگ اسی وقت کعبہ کی طرف پھر گئے۔

بَيْتِ الْمُقَدَّسِ سِتَّةَ عَشَرَ شَهْرًا لِحَدِّثِكَ وَجِيهَةً إِلَى الْكَعْبَةِ فَمَا رَجُلٌ قَدَّمَ كَانَ صَلَّى مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى قَوْمٍ مِنَ الْأَنْصَارِ فَقَالَ أَتَشْهَدُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدَّمَ وَجِيهَةً إِلَى الْكَعْبَةِ فَأَنْحَرُوا إِلَى الْكَعْبَةِ.

کس حال میں کعبہ کے سوا اور کسی طرف منہ کر سکتا ہے؟

بَابُ ۲۹۹ الْحَالُ الَّتِي يَجُوزُ فِيهَا اسْتِقبالُ غَيْرِ الْقِبْلَةِ

۴۹۳- أَخْبَرَنَا عَيْسَى بْنُ حَنْبَلٍ مَرْغَبَةً وَأَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو وَبْنُ السَّرْمَكِ وَالْحَرِثُ بْنُ مِسْكِينٍ قِيمَاءَ عَالِيَةٍ عَلَيْهِ دَأَانَا اسْمَهُ وَاللَّسْظُ لَهُ عَنِ ابْنِ ذَهَبٍ عَنْ يُونُسَ عَنِ ابْنِ شَهَابٍ عَنْ سَالِمٍ عَنْ أَبِيهِ.

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نفل نماز اونٹنی پر پڑھا کرتے تھے قبل اس کے کہ کعبہ کی طرف حکم ہوا منہ کر لیا، اور درجہ ہی اسی پر پڑھ لیتے تھے مگر فرض نہیں پڑھتے تھے۔

قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُسْمِعُ عَلَى الرَّاحِلَةِ قَبْلَ أَنْ يُوَجِّهَ وَيُوَجِّهُ عَلَيْهَا غَيْرَ أَنَّهُ لَا يُصَلِّيُ عَلَيْهَا الْمَكْتُوبَةَ.

۴۹۴- أَخْبَرَنَا عَمْرٌو وَبْنُ عَرِيْنٍ وَمُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى عَنِ ابْنِ أَبِي عَمْرٍو الْمَلِكِ قَالَ حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ جَبْرِ.

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم جب مکہ سے مدینہ آ رہے تھے تو اپنے حائل پر نماز پڑھ لیتے، اور اسی باب میں یہ آیت اتری فَايْتِمَاتُوا كُفُوًا فَتَجَّهُ اللَّهُ بِهِمْ مَنَ مَنَ بَعْدَهُمْ وَاسَى طَرَفِ اللَّهِ كَمَا مَنَ بِهِ.

عَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَصَلِّي عَلَى دَابَّتِهِ وَهُوَ مُشْبِلٌ مِمَّنْ مَكَةَ إِلَى الْمَدِينَةِ وَفِيهِ أَنْزَلَتْ فَايْتِمَاتُوا كُفُوًا فَتَجَّهُ اللَّهُ.

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ دِينَارٍ.

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم اپنی اونٹنی پر نماز پڑھتے تھے سفر میں ہر طرف رخ کرتی، مالک نے کہا عبد اللہ بن دینار نے کہا ابن عمر بھی ایسا ہی کرتے تھے

۴۹۵- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ مَالِكٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَصَلِّي عَلَى رَاحِلَتِهِ فِي السَّفَرِ حَيْثُ مَا تَوَجَّهَتْ بِهِ قَالَ مَالِكٌ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ دِينَارٍ وَكَانَ ابْنُ عُمَرَ يَفْعَلُ ذَلِكَ.

اگر کسی نے قصداً ایک طرف منہ کیا پھر معلوم ہوا کہ ادھر قبلہ نہ تھا (تو نماز ہو جائے گی)

بَابُ ۲۹۹ اسْتِبانَةُ الْخَطِّ بَعْدَ الرِّجْتِ هَادٍ

۴۹۶- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ مَالِكٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ دِينَارٍ.

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ ایک بار

عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ بَيَّنَّمَا النَّاسُ يُقْبَأُونَ فِي

لوگ مسجد قبا میں فجر کی نماز پڑھ رہے تھے اتنے میں ایک شخص آیا اور بولا کہ رات کو حضور صلی اللہ علیہ وسلم پر اللہ کا کلام اترا اور آپ کو حکم ہوا کہ جسے کی طرف منہ کرنے کا۔ پس ان لوگوں نے اسی وقت (نمازی کی حالت میں) کعبہ کی طرف منہ کر لیا اور پہلے ان کے منہ شام کی طرف تھے سرگھوم گئے کعبہ کی طرف۔ و۔

صَلَاةُ الصُّبْحِ جَاءَهُمْ أَيُّهَا النَّبِيُّ قَالَ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدْ نُزِلَ عَلَيْهِ اللَّيْلَةَ وَ قَدْ أُمِرَ أَنْ يَسْتَقْبِلَ الْكَعْبَةَ فَاسْتَقْبَلُوهَا وَ كَانَتْ وَجْوهُهُمْ إِلَى الشَّامِ وَاسْتَعْدُوا إِلَى الْكَعْبَةِ.

## نماز کے اوقات

## ۳۰۰ کتاب المواقیت

۴۹۷- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ بْنُ سَعْدٍ -

حضرت ابن شہاب رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ عمر بن عبدالعزیز رضی اللہ عنہ نے عصر کی نماز میں دیر کی تو عروہ بن زبیر نے ان سے کہا کہ تم نہیں جانتے کہ جبریل علیہ السلام اترے اور انہوں نے نماز پڑھائی حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے سامنے یا عمر بن عبدالعزیز رضی اللہ عنہ نے اللہ عزوجل نے کہا مجھ کو اس عروہ کیا کہتے ہو، عروہ رضی اللہ عنہ نے کہا میں نے بشیر بن ابی مسعود رضی اللہ عنہ سے سنا وہ کہتے تھے میں نے ابوسعود رضی اللہ عنہ سے سنا وہ کہتے تھے میں نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا۔ آپ فرماتے تھے کہ جبریل علیہ السلام اترے انہوں نے میری امامت کی میں نے ان کے ساتھ نماز پڑھی پھر نماز پڑھی دوسری پھر تیسری پھر چوتھی پھر پانچویں، آپ نے اپنی انگلیوں پر پانچوں نماز کا شمار کیا فقط۔

عَنْ ابْنِ شَهَابٍ أَنَّ عُمَرَ بْنَ عَبْدِ الْعَزِيزِ أَخْرَأَ الْعَصْرَ شَيْئًا فَقَالَ لَهُ عُرْوَةُ إِمَامَانِ جِبْرِيلَ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَدْ نَزَلَ فَصَلِّ أَمَامَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ حَمْدُ رِجَالِكُمْ مَا نَقُولُ يَا عُمَرُ وَ قَدْ قَالَ سَمِعْتُ بَشِيرَ بْنَ أَبِي مَسْعُودٍ يَقُولُ سَمِعْتُ أَبَا مَسْعُودٍ يَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ نَزَلَ جِبْرِيلُ عَلَيْهِ السَّلَامُ فَأَمَرَنِي فَصَلَّيْتُ مَعَهُ ثُمَّ صَلَّيْتُ مَعَهُ ثُمَّ صَلَّيْتُ مَعَهُ حَتَّى يَأْتِيَ بَعْدَهُ خَمْسَ صَلَوَاتٍ

## ظہر کا اول وقت کیا ہے؟

## بَابُ أَوَّلِ وَقْتِ الظُّهْرِ

۴۹۸- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ حَدَّثَنَا خَالِدُ قَالَ حَدَّثَنَا -

ولہ مدینہ سے بیت المقدس اتر کی طرف ہے اور کعبہ دکن کی طرف، تو وہ لوگ اتر سے دکن کو گھوم گئے۔ و؛ دو دن تک ایک دن سب نمازیں اول وقت پڑھیں، اور دوسرے دن اخیر وقت پھر بیان کر دیا کہ نماز کا وقت ان دونوں وقتوں کے درمیان میں ہے جیسے ابو داؤد اور ترمذی کی روایت میں ہے اگرچہ اس روایت میں وقت کا ذکر نہیں ہے، مگر جو کہ وہ حدیث مشہور تھی عمر بن عبدالعزیز کو بھی معلوم ہوگی اس لیے عروہ نے صرف اس حدیث کی طرف اشارہ کر دیا اب شبہ یہ ہے کہ عروہ کا اشارہ اس حدیث سے کیونکہ پورا ہوگا، کیونکہ خود اسی حدیث سے نماز کی تاخیر جائز ہوتی ہے۔ جواب اس کا یہ ہے کہ عمر بن عبدالعزیز رضی اللہ عنہ نے عصر کی نماز میں دوسرے وقت سے بھی زیادہ دیر کی ہوگی یعنی سایہ دوشل ہو گیا ہوگا۔

حضرت شعبہ سے روایت ہے کہ مجھ سے بیان کیا سیار بن سلامہ نے انھوں نے کہا میں نے سنا اپنے باپ سے، وہ پوچھ رہے تھے ابراہرہ سے حضور صلی اللہ علیہ وسلم کی نماز کا حال، شعبہ نے کہا میں نے سیار سے کہا تم نے اس کو سنا، انھوں نے کہا ہاں سنا، جیسے میں تم کو سنا تاہوں، پھر کہا میں نے اپنے باپ سے پوچھتے تھے حضور صلی اللہ علیہ وسلم کی نماز کا حال تو کہا ابراہرہ نے آپ نہیں پروا کرتے تھے عشاء میں کچھ دیر کرنے کی یعنی آدھی رات تک نہیں نہیں پسند کرتے تھے سو جانے کو عشاء سے پہلے اور ان سے پوچھا انھوں نے کہا آپ ظہر پڑھتے تھے جب آفتاب ڈھل جاتا اور عصر اس وقت پڑھتے کہ آدمی عصر پڑھ کر دینے کے گنا سے بچ جاتا، اور آفتاب زندہ ہوتا دینی زرد نہ ہوتا، اور مغرب کا وقت میں نہیں جانتا کیا بیان کیا، پھر میں ان سے ملا اور پوچھا انھوں نے کہا فجر کی نماز اس وقت پڑھتے کہ نماز پڑھ کر ایک شخص جاتا اپنے دوست کے پاس اور اس کا منہ دیکھتا تو پہچان لینا اور ہمیں ساٹھ آیتوں سے لے کر ۱۰، آیتوں تک پڑھتے۔

۴۹۹۔ أَخْبَرَنَا كَثِيرٌ بْنُ عُكَيْدٍ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَرْبٍ عَنِ الرَّبِيعِ بْنِ أَبِي عَرِبَةَ قَالَ أَخْبَرَنِي أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَرَجَ جَيْنَ نَا عِنْتَ الشَّمْسِ فَصَلَّى بِرِمِّ مَبْلُورَةِ الظُّهْرِ ۵۰۰۔ أَخْبَرَنَا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا حُسَيْنُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ حَدَّثَنَا سُهَيْبُ بْنُ

حضرت جناب رضی اللہ عنہ سے روایت ہے ہم نے شکایت کی حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے زمین جلنے کی۔ آپ نے اس پر لحاظ نہ کیا (یعنی ظہر میں دیر کرنے کی اجازت نہ دی)

### سفر میں ظہر جلدی پڑھنا

۵۰۱۔ أَخْبَرَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ عَنْ شُعْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا شَيْخِي حَمْرًا قَالَ سَمِعْتُ

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم جب سفر میں کسی مقام پر اترتے تو وہاں سے کوچ نہ

عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ يَقُولُ كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا نَزَلَ مَوْطِرًا لَمْ

کرتے جب تک ظہر پڑھ لیتے کسی نے کہا اگرچہ دوپہر ہوتی ہے انہوں نے کہا اگرچہ دوپہر ہوتی رہی دوپہر ڈھلتے ہی ظہر پڑھ لیتے پھر کڑھ کرتے۔

يَزْ تَحِلُّ مِنْهُ حَتَّى يُصَلِّيَ الظُّهْرَ فَقَالَ رَجُلٌ  
وَإِنْ كَانَتْ يَنْصِفُ النَّهَارَ قَالَ وَإِنْ كَانَتْ  
يَنْصِفُ النَّهَارَ

### جاڑے میں ظہر جلدی پڑھنا

### بَابُ تَعْجِيلِ الظُّهْرِ فِي الْبَرْدِ

۵۰۲- أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو سَعِيدٍ مَوْلَى بَنِي هَاشِمٍ قَالَ حَدَّثَنَا خَالِدُ  
ابْنُ دِينَارٍ أَبُو خَلْدَةَ قَالَ سَمِعْتُ

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور  
صلی اللہ علیہ وسلم جب گرمی ہوتی تو ظہر کو ٹھنڈے وقت پڑھتے  
اور جب سردی ہوتی تو جلدی پڑھتے۔

الْمَسْ بِنِ مَالِكٍ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا كَانَ الْحَرُّ آمَبًا  
بِالصَّلَاةِ وَإِذَا كَانَ الْبَرْدُ عَجَلًا

### جب گرمی بہت ہو تو ظہر ٹھنڈے وقت پڑھنا

### بَابُ الْإِبْرَادِ بِالظُّهْرِ إِذَا اشْتَدَّ الْحَرُّ

۵۰۳- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنْ ابْنِ شَهَابٍ عَنْ ابْنِ الْمُسَيْبِ وَارِبِ  
سِنَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ  
علیہ وسلم نے فرمایا کہ جب گرمی بہت ہو تو ٹھنڈا کرو نماز کو اس لیے  
کہ گرمی کا زور جہنم کے جوش مارنے سے ہے،

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا اشْتَدَّ الْحَرُّ فَابْرُدُوا عَنِ الصَّلَاةِ  
فَإِنَّ شِدَّةَ الْحَرِّ مِنْ فَيْحِ جَهَنَّمَ

۵۰۴- أَخْبَرَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ يَعْقُوبَ قَالَ حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ حَفْصٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبِي ح وَآبْنَا  
إِبْرَاهِيمُ بْنُ يَعْقُوبَ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ مَعِينٍ قَالَ حَدَّثَنَا حَفْصُ بْنُ غِيَاثٍ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ عَدُوٍّ وَابْنُ مَرْثَدٍ  
حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ حَفْصٍ بْنُ غِيَاثٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبِي عَنْ الْحَسَنِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ  
بِزِيدِ بْنِ أَوْسٍ عَنْ ثَابِتِ بْنِ قَبِيصٍ

حضرت ابو موسیٰ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ  
علیہ وسلم نے فرمایا ٹھنڈے وقت پڑھو ظہر کو یہ جو گرمی دیکھتے  
ہو جہنم کا جوش ہے۔

عَنْ أَبِي مُوسَى يُرْفَعُهُ قَالَ أَبُو رَدْوَا  
بِالظُّهْرِ فَإِنَّ الْيَأْسَ كَجِدْوَانٍ مِنَ الْحَرِّ مِنْ فَيْحِ  
جَهَنَّمَ

### ظہر کا اخیر وقت کیا ہے؟

### بَابُ آخِرِ وَقْتِ الظُّهْرِ

ول: اختلاف کیا ہے علمائے نے کہ جب گرمی زیادہ ہو تو ظہر میں تاخیر بہتر ہے یا جلدی پڑھنا، اکثر علماء اس طرف گئے ہیں کہ تاخیر بہتر ہے پس لیل حادث  
صحیح کے اور بعضوں نے کہا کہ جلدی پڑھنا بہتر ہے لیکن ٹھنڈے وقت پڑھنا رخصت ہے پس لیل حادث کے جو ادھر گزری۔

۵۵- أَخْبَرَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ حُرَيْثٍ قَالَ قَالَ أَنبَانَا الْفَضْلُ بْنُ مُوسَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ عَسَى

أَبَى سَكَمَةَ

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هَذَا جِبْرِيْلُ عَلَيْهِ السَّلَامُ جَاءَكُمْ بِعَلَيْكُمْ دِينَكُمْ وَصَلَّى الصُّبْحَةَ حِينَ طَلَمَ الْفَجْرُ وَصَلَّى الظُّهْرَ حِينَ ذَلَّتِ الشَّمْسُ ثُمَّ صَلَّى الْعَصْرَ حِينَ نَادَى الْإِطْلَاقَ وَمِثْلَهُ حُمَةٌ صَلَّى الْمَغْرِبَ حِينَ غَرَبَتِ الشَّمْسُ وَحَلَّ فِطْرُ الصَّائِمِ ثُمَّ صَلَّى الْعِشَاءَ حِينَ ذَهَبَ نَسْفَقَ اللَّيْلُ ثُمَّ جَاءَهُ الْغَدَا فَصَلَّى بِهِ الصُّبْحَةَ حِينَ اسْتَفْتَى قَبِيلًا ثُمَّ صَلَّى بِهِ الظُّهْرَ حِينَ كَانَ الْإِطْلَاقَ مِثْلًا ثُمَّ صَلَّى الْعَصْرَ حِينَ كَانَ الْإِطْلَاقَ مِثْلًا ثُمَّ صَلَّى الْمَغْرِبَ بِوَقْتٍ وَاحِدٍ حِينَ غَرَبَتِ الشَّمْسُ وَحَلَّ فِطْرَ الصَّائِمِ ثُمَّ صَلَّى الْعِشَاءَ حِينَ ذَهَبَ سَاعَةٌ مِنَ اللَّيْلِ ثُمَّ قَالَ الصَّلَاةُ مَا بَيْنَ صَلَاتِكَ أُمَّسَ وَصَلَاتِكَ الْيَوْمَ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا یہ جبریل علیہ السلام ہیں جو تم کو دین سکھانے آئے ہیں، پھر نماز پڑھی انہوں نے فجر کی جب صبح صادق ہوئی اور یعنی عینِ روضی جو مشرق کی طرف آسمان کے کنارے دکھائی دیتی ہے اور ظہر کی نماز پڑھی جب آفتاب ڈھل گیا، پھر عصر کی نماز پڑھی جب ہر چیز کا سایہ اس کے برابر دیکھ لیا (سوا سایہ زوال کے) پھر مغرب کی نماز پڑھی جب آفتاب ڈوب گیا اور روزہ کھولنے کا وقت آگیا پھر عشاء کی نماز پڑھی۔ جب نشفق غائب ہوئی، پھر دوسرا دن ہوا تو فجر کی نماز پڑھی۔ جب ذرا آفتاب بر گیا تھا۔ پھر ظہر کی نماز پڑھی۔ جب سایہ ہر چیز کا اس کے برابر ہوا (سایہ اصلی سمیت) پھر عصر کی نماز پڑھی جب ہر چیز کا سایہ اس کا ڈونا ہو گیا۔ پھر مغرب کی نماز اسی وقت پڑھی جب آفتاب ڈوبا اور روزہ کھولنے کا وقت آگیا پھر عشاء کی نماز پڑھی جب ایک حصرات کا گزر گیا بعد اس کے کہا کہ نمازوں کا وقت یہی ہے کل اور آج کی نمازوں کے پانچ میں۔ و۔

۵۶- أَخْبَرَنَا أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ الْأَنْمَارِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا ثَنَا عَبَّاسٌ قَالَ حَدَّثَنَا حَمِيدٌ

عَنْ أَبِي مَالِكٍ الْأَشْجَعِيِّ سَعْدِ بْنِ طَارِقٍ عَنْ كَثِيرِ بْنِ مَدْرَةَ عَنِ الْأَسْوَدِ بْنِ يَزِيدٍ - حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم کی ظہر کا اندازہ گرمیوں میں تین قدم سے پانچ قدم تک اور جاڑوں میں پانچ قدم سے سات قدم تک تھا۔ و۔

و۔ تو ہر نماز کا اول اور آخر وقت بتلا دیا، اس حدیث سے معلوم ہوا کہ ظہر کا اخیر وقت ایک مثل سایہ تک ہے سوا سایہ اصلی کے، اور ہی قول سے تمام علماء کا اور صحابہ اکرام کا اور نہیں مخالفت کی اس میں کسی نے۔ مگر ایک روایت ہے ابو حنیفہ سے کہ ظہر کا اخیر وقت دو مثل تک ہے اور عصر کا وقت دو مثل کے بعد شروع ہوتا ہے۔ اور روکتی ہیں اس کا احادیث صحیحہ پس وہ قابلِ اعتماد کے نہیں ہے۔

و۔: قدم ساڑھاں حصہ ہے آدمی کے قد کا اور گرمی میں سایہ کم ہونے کی وجہ یہ ہے کہ سایہ اصلی گرمی میں کم پڑتا ہے کیونکہ آفتاب قریب سمت الراس کے ہوتا ہے گرمیوں میں ان مکوں میں جو اقلیمِ دوم میں واقع ہیں جیسے مکہ منظرہ وغیرہ میں اور جاڑوں میں سمت الراس سے ہٹا ہوتا ہے پس سایہ اصلی جاڑوں میں زیادہ ہوگا، اس وجہ سے جاڑے اور گرمی کی ظہر ایک ہی وقت میں قریب

## بَابُ أَوَّلِ وَقْتِ الْعَصْرِ

## عصر کا اول وقت کیا ہے؟

۵۰۷- أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الْحَارِثِ قَالَ قَالَ حَدَّثَنَا ثَوْرٌ حَدَّثَنَا ثَعْلَبَةُ بْنُ مَوْسَى عَنْ عَطَاءِ بْنِ أَبِي رَبَاحٍ عَنْ جَابِرٍ قَالَ قَالَ سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ مَوَاقِبِ الصَّلَاةِ فَقَالَ صَلَّى مَعِيَ فَصَلَّى الظُّهْرَ حِينَ رَأَيْتَ الشَّمْسَ وَالْعَصْرَ حِينَ كَانَ فِي كُلِّ شَيْءٍ مِثْلَهُ وَالْمَغْرِبَ حِينَ غَابَتِ الشَّمْسُ وَالْإِشَاءَ حِينَ غَابَ الشَّمْسُ قَالَ صَلَّى الظُّهْرَ حِينَ كَانَ فِيهِ الْإِنْسَانُ مِثْلَهُ وَالْعَصْرَ حِينَ كَانَ فِيهِ الْإِنْسَانُ مِثْلِيهِ وَالْمَغْرِبَ حِينَ كَانَ قَبِيلٌ يَجُوبُ بَابَ الشَّمْسِ قَالَ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الْحَارِثِ حَدَّثَنَا ثَعْلَبَةُ فِي الْإِشَاءِ أُرْسِي إِلَى ثَلَاثِ اللَّيْلِ.

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ ایک شخص نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے پوچھا نماز کے وقتوں کو آپ نے فرمایا میرے ساتھ نماز پڑھا پھر آپ نے ظہر کی نماز پڑھی جب آفتاب ڈھل گیا، اور عصر کی نماز پڑھی جب سایہ ہر چیز کا اس کے برابر ہو گیا۔ (سوا سایہ اصلی کے جو عین دوپہر کو ہوتا ہے) اور مغرب کی نماز پڑھی جب آفتاب ڈوب گیا اور عشاء کی نماز پڑھی جب شفق ڈوب گئی۔ راوی نے کہا پھر دوسرے روز آپ نے ظہر کی نماز پڑھی، جب آدمی کا سایہ اس کے برابر ہو گیا (تو سایہ اصلی سمیت ایک مثل پڑھی)، اور عصر کی نماز پڑھی جب سایہ آدمی کا اس کا دونا ہو گیا۔ (سایہ اصلی سمیت تو ایک مثل سایہ کے بعد پڑھی) اور مغرب کی نماز پڑھی شفق ڈوبنے سے کچھ پہلے۔ عبد اللہ بن الحارث نے کہا میں سمجھتا ہوں راوی نے کہا عشاء کی نماز پڑھی اور دوسرے روز جب چودہ قدم سایہ ہو گیا تو پڑھی۔ و۔

قریب ہوگی اور حاصل حدیث کا یہ ہے کہ آپ ظہر جائے اور گرمی میں ہر چیز کا سایہ اس کے برابر ہو جانے سے پہلے پڑھتے تھے اور یہ امر ہا اعتبار بکند اور قرب کے بے خط استواء سے پس اور اقلیم میں اس کا لحاظ نہیں ہو سکتا کیونکہ اقلیم سوم یا چہارم میں جاڑے کے دنوں میں جب آفتاب قوس یا جدی میں ہو سایہ اصلی آٹھ یا نو قدم کے برابر ہوتا ہے۔ البتہ یہ ہو سکتا ہے کہ ہر اقلیم یا ملک کا سایہ اصلی دریافت کر کے جب دو قدم یا تین قدم اس سے زیادہ سایہ ہو تو نماز ظہر کی پڑھیں اس صورت میں حدیث تک پیروی ہو جائے گی کیونکہ مکے میں سایہ اصلی کی مقدار کم از کم گرمیوں میں نصف قدم تک ہوجاتی ہے بلکہ انیسویں سرطان کو معدوم ہوجاتا ہے اور آیت تین قدم سایہ تک نماز پڑھنے تو دو یا تین یا تین قدم زیادہ سایہ پر پڑھتے اس طرح ماٹوں میں کم سے کم مقدار سایہ اصلی کی سنتے میں تین قدم ہوتی ہے اور آپ پانچ قدم پر نماز پڑھتے۔ پس اگر اول وقت پڑھتے تو سایہ اصلی سے دو قدم پر پڑھتے اور جو دیگر کتنے تر چار پانچ قدم تک دیکر سکتا ہے لیکن یہ نہیں

ہو سکتا کہ سوا سایہ اصلی کے ایک مثل سے زیادہ دیکر سے اگر اتنی دیکر سے کا تو عصر کا وقت آجائے گا۔

و۔: تو عصر کی نماز میں یہ فرق ہوا کہ پہلے روز سوا سایہ اصلی کے جب ایک مثل سایہ ہو گیا تو پڑھی۔ فرض کریں کہ اگر گرمیوں میں ایک قدم سایہ اصلی تھا، تو جب آٹھ قدم سایہ ہو گیا اس وقت عصر کی نماز پڑھی اور دوسرے روز جب چودہ قدم سایہ ہو گیا تو پڑھی۔

## باب تعجيل العصر

## عصر جلد پڑھنا

۱۰۸-۵۰۸ أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ عُرْوَةَ

عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلَّى صَلَاةَ الْعَصْرِ وَالشَّمْسُ فِي

حُجْرَتِهَا لَمْ يَطْمِئِ الْفِيٍّ مِنْ حُجْرَتِهَا.

۱۰۹-۵۰۹ أَخْبَرَنَا سُوَيْدُ بْنُ نَصْرٍ قَالَ أَنْبَأَنَا عَبْدُ اللَّهِ عَنْ مَالِكٍ قَالَ حَدَّثَنِي الشُّهْرَاءِيُّ وَاسْحِقُ

بْنُ عَبْدِ اللَّهِ.

حضرت انس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے حضور صلی اللہ علیہ وسلم عصر کی نماز پڑھنے پھر جانے والا قبا کو جاتا اور وہاں کے لوگوں سے ملتا تو وہ نماز پڑھتے ہوتے یا آفتاب بلند ہوتا حالانکہ قبا مدینے سے تین میل کے فاصلہ پر ہے۔

عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يُصَلِّي الْعَصْرَ ثُمَّ يَنْهَى النَّاسَ إِلَى قَبَاءٍ فَيَأْتِيهِمْ وَهُمْ يُصَلُّونَ أَوْ بَابِيهِمْ وَالشَّمْسُ مُرْتَفِعَةٌ.

۱۱۰-۵۱۰ أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ

عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّهُ أَخْبَرَهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يُصَلِّي الْعَصْرَ وَالشَّمْسُ مُرْتَفِعَةٌ حَتَّى يَأْتِيَ النَّاسَ إِلَى الْعَوَالِي وَالشَّمْسُ مُرْتَفِعَةٌ.

۱۱۱-۵۱۱ أَخْبَرَنَا اسْحِقُ بْنُ إِبرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا جَرِيرٌ عَنْ مَنْصُورٍ عَنِ ابْنِ جُرَيْجٍ عَنِ

أَبِي الْأَبَيْسِ.

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نماز پڑھ چکے اور آفتاب بلند اور روشن ہوتا اور جا بھولا جاتا نماز پڑھ کر عوالی کو پہنچ جاتا، اور آفتاب بلند رہتا ہے۔

عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُصَلِّي بِنَا الْعَصْرَ وَالشَّمْسُ بِيضَاءَ مُحَرَّقَةٍ.

ول: فردی نے کہا مادی ہے کہ جلدی نماز پڑھے عصر کی یعنی اول وقت میں جب سایہ ایک مثل ہو (سوا سایہ زوال کے) کیوں کہ حجرے کے اندر زمین تنگ تھی اور اس کی دیواریں بھی چھوٹی تھیں، اس قدر کہ دیوار کا طول زمین سے کچھ کم تھا۔ پس جب دیوار کا سایہ اس کے برابر ہو گیا تو عصر کا وقت آگیا۔ اس وقت دھوپ زمین کے کنارے پر ہوگی اور سایہ مشرقی دیوار پر چڑھتا ہوگا۔

ول: جیسے بخاری اور مسلم کی روایت میں ہے عوالی جمع ہے عالیہ کی مراد ان سے وہ گاؤں اور دیہات ہیں جو مدینے سے بلندی پر واقع ہیں۔ زوی نے کہا ان گاؤں اور دیہات میں دور سے در آٹھ میل پر ہیں مدینے سے اور نزدیک سے نزدیک دو میل پر اور بعض تین میل پر ہیں۔

۵۱۲- أَخْبَرَنَا سُوَيْدُ بْنُ نَصْرٍ قَالَ قَالَ ابْنَانَا عَبْدُ اللَّهِ عَنْ أَبِي بَكْرِ بْنِ عَشَّانَ بْنِ سَهْلِ بْنِ حَنِيْفٍ قَالَ سَمِعْتُ

حضرت ابراہیم بن سہل سے روایت ہے وہ کہتے تھے میں نے نماز پڑھی ظہر کی عمر بن عبد العزیز کے ساتھ پھر گیا میں انس بن مالک کے پاس دیکھا تو وہ عصر پڑھ رہے ہیں میں نے کہا اسے پچا میرے تم نے کون سی نماز پڑھی؟ انہوں نے کہا عصر کی اور یہی وقت ہے اس نماز کا جس وقت ہم حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ پڑھتے تھے۔

عَنْ أَبِي أَمَامَةَ بْنِ سَهْلٍ يَقُولُ صَلَّيْنَا مَعَ عُمَرَ بْنِ عَبْدِ الْعَزِيزِ الظُّهْرَ ثُمَّ خَرَجْنَا حَتَّى دَخَلْنَا عَلَى أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ فَوَجَدْنَا لَا يُصَلِّي الْعَصْرَ قُلْتُ يَا عَمْرُو مَا هَذِهِ الصَّلَاةُ الَّتِي صَلَّيْتَ قَالَ الْعَصْرُ وَهَذِهِ صَلَاةُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الَّتِي كُنَّا نَصَلِّي.

حضرت ابوسعید خدری سے روایت ہے ہم نے عمر بن عبد العزیز کے زمانے میں نماز پڑھی پھر ہم آگئے انس بن مالک کے پاس انکو نماز پڑھتے دیکھا جب وہ پڑھ چکے تو انہوں نے پوچھا تم نماز پڑھ چکے؟ ہم نے کہا ہاں انظر پڑھ چکے، انہوں نے کہا میں تو عصر پڑھ چکا تو انہوں نے کہا آپ نے جلدی پڑھی، انہوں نے کہا میں تو اسی وقت پڑھتا ہوں جس وقت اپنے ساتھیوں کو پڑھتے دیکھا (یعنی صحابہ کرام رضی اللہ عنہم کو)

۵۱۳- أَخْبَرَنَا اسْحَقُ بْنُ اِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو عَدُوَةَ الْمَدَنِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو عَنْ أَبِي سَلَمَةَ قَالَ صَلَّيْنَا فِي زَمَانِ عُمَرَ بْنِ عَبْدِ الْعَزِيزِ ثُمَّ انْصَرَفْنَا إِلَى أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ فَوَجَدْنَا لَا يُصَلِّي فَلَمَّا انْصَرَفَ قَالَ لَنَا أَصَلَّيْتُمْ قُلْنَا صَلَّيْنَا الظُّهْرَ قَالَ إِنِّي صَلَّيْتُ الْعَصْرَ فَتَلَوَّا لَهُ عَجَلْتُ فَقَالَ إِنَّمَا أُصَلِّي كَمَا سَأَلْتِ أَصْحَابِي يُصَلُّونَ

### عصر میں دیر کرنا کیسا ہے؟

### بَابُ التَّشْدِيدِ فِي تَأْخِيرِ الْعَصْرِ

۵۱۴- أَخْبَرَنَا عَيْبِيُّ بْنُ حُجْرٍ بْنُ إِيَّاسِ بْنِ مُتَّابِ بْنِ مُشْتَبِهٍ بِحَبْرَةَ بْنِ خَالِدٍ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْلَمِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا

حضرت علاء بن عبد الرحمن سے روایت ہے ہم انس بن مالک رضی اللہ عنہ کے پاس بصرے میں ان کے گھر گئے ظہر کی نماز سے فارغ ہو چکے تھے اور ان کا گھر مسجد سے ملا تھا تو جب انس بن مالک نے پوچھا تو انہوں نے کہا تم نے عصر کی نماز پڑھی؟ ہم نے کہا نہیں ابھی تو ہم ظہر پڑھ کر آئے ہیں، انس بن مالک نے کہا تو عصر کی نماز پڑھ لو اب ہم کھڑے ہونے اور عصر کی نماز پڑھی جب پڑھ چکے تو انس بن مالک نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا آپ فرماتے تھے یہ منافق کی نماز ہے کہ بیٹھا انتظار کر رہا ہے عصر کا (یا انتظار کر رہا ہے سورج کا) جب سورج شیطاں کی دونوں چوٹیوں میں ہو گیا۔ و۔ تو اٹھا اور چار

عَنْ الْعَلَاءِ أَنَّهُ دَخَلَ عَلَى أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ فِي دَائِرَةٍ بِالْبَصْرَةِ حِينَ انْصَرَفَ مِنَ الظُّهْرِ وَدَائِرَةٌ بِحَنَيبِ الْمَسْجِدِ فَلَمَّا دَخَلْنَا عَلَيْهِ قَالَ صَلَّيْتُمْ الْعَصْرَ قُلْنَا لَا إِنَّمَا انْصَرَفْنَا السَّاعَةَ مِنَ الظُّهْرِ قَالَ فَصَلُّوا الْعَصْرَ قَالَ قُلْنَا فَصَلَّيْنَا فَلَمَّا انْصَرَفْنَا قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ تِلْكَ صَلَاةُ الْمُنَافِقِ جَلَسَ يَرْقُبُ الْعَصْرَ حَتَّى إِذَا كَانَتْ بَيْنَ قَدْرِي الشَّيْطَانِ قَامَ فَتَمَرَّزَ أَدْبَعًا لَا يَدْرُكُ



مخولیں گادیں رک اشدکی یاد نہیں کی ان میں مگر مغزوی۔

اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ فِيهَا إِلَّا قَلِيلًا۔

۵۱۵- أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا بَشِيرٌ عَنْ الرَّهْرَبِيِّ عَنْ سَالِمٍ عَنْ أَبِيهِ۔

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جس شخص کی عصر کی نماز جاتی رہی گویا اس کا گھر بارک گیا۔

عَنِ ابْنِ عَمْرٍو عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ الَّذِي تَقْوَاهُ صَلَوةُ الْعَصْرِ فَكَأَنَّكَ تَرَاهُ أَهْلَهُ وَمَالَهُ۔

## عصر کا آخری وقت کیا ہے؟

## بَابُ الْخُرُوقِ الْعَصْرِ

۵۱۶- أَخْبَرَنَا يُونُسُ بْنُ دَاوُدَ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَعْنَى ابْنُ شِهَابٍ عَنْ بُرَيْدٍ عَنْ عَطَاءِ

ابْنِ أَبِي رَبَاحٍ۔

حضرت جابر بن عبداللہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضرت جبرئیل علیہ السلام حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس نمازوں کا وقت بتلانے کو آئے تو جبرئیل علیہ السلام آگے ہوئے اور حضور صلی اللہ علیہ وسلم ان کے پیچھے اور لوگ حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے پیچھے تو نماز پڑھائی انہوں نے ظہر کی جب آفتاب ڈھل گیا پھر جبرئیل علیہ السلام آئے جب سایہ ہر چیز کا اس کے برابر ہو گیا (سوا سائے اصلی کے) اور ویسا ہی کیا یعنی جبرئیل علیہ السلام آگے بڑھے اور حضور صلی اللہ علیہ وسلم ان کے پیچھے اور لوگ حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے پیچھے تو نماز پڑھائی انہوں نے عصر کی پھر جبرئیل علیہ السلام آئے، جب آفتاب ڈوب گیا اور جبرئیل علیہ السلام آگے ہوئے اور حضور صلی اللہ علیہ وسلم ان کے پیچھے اور لوگ آپ کے پیچھے تو نماز پڑھائی مغرب کی پھر جبرئیل علیہ السلام آئے جب شفق ڈوب گئی تو جبرئیل علیہ السلام آگے کھڑے ہوئے حضور صلی اللہ علیہ وسلم ان کے پیچھے اور لوگ

عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ جِبْرِيلَ آتَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُكَلِّمُهُ مَوَاقِيتَ الصَّلَاةِ فَتَقَدَّمَ جِبْرِيلُ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَنَفَهُ وَالنَّاسُ خَلَّتْ رُسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَصَلَّى الظُّهْرَ حِينَ رَأَتْ الْكَلْبَسُ وَأَتَاهُ حِينٌ كَانَ الظُّلُّ مِثْلَ شَخْصِهِ فَصَنَمَ كَمَا صَنَعَتْ فَتَقَدَّمَ جِبْرِيلُ وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَلْفَهُ وَالنَّاسُ خَلَّتْ رُسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَصَلَّى الْعَصْرَ ثُمَّ أَتَاهُ حِينٌ وَجَبَّتِ الشَّمْسُ فَتَقَدَّمَ جِبْرِيلُ وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَلْفَهُ وَالنَّاسُ خَلَّتْ رُسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَصَلَّى الْمَغْرِبَ ثُمَّ أَتَاهُ حِينٌ غَابَ الشَّمْسُ

**ول:** یعنی غروب کے وقت شیطان آفتاب کے پاس جاتا ہے اور اپنا سر اس پر رکھتا ہے تو آفتاب اس کے سر کے دونوں کناروں یا دونوں زلفوں کے بیچ میں آجاتا ہے اب جو لوگ آفتاب کو سجدہ کرتے ہیں وہ گویا شیطان کو سجدہ کرتے ہیں۔ اور بعضوں نے کہا مرد شیطان سے خود ہی شخص ہے جو آفتاب کو پوجتا ہے اس لیے کہ آفتاب پوجنے والا غروب کے وقت اس کی پرستش کرتا ہے۔ اور اس وقت آفتاب اس کی زلفوں یا سر کے دونوں کناروں کے درمیان میں ہوتا ہے۔

**ول:** یعنی جدی سے چار رکعتیں پڑھ میں اور دونوں سجدوں کے درمیان اچھی طرح سے بیٹھا بھی نہیں، تو ہر ایک رکعت میں گویا ایک ہی سجدہ ہوا اور پھر ہر ایک سجدے میں بیٹھا بھی نہیں، تو سجدہ کیا ہوا جانور کی ٹھونگ ہوئی۔

آپ کے پیچھے تو نماز پڑھائی عشا کی، پھر جبرئیل علیہ السلام آئے، صبح صادق ہونے ہی اور وہ آگے کھڑے ہوئے اور حضور صلی اللہ علیہ وسلم ان کے پیچھے اور لوگ آپ کے پیچھے تو نماز پڑھائی فجر کی، پھر دوسرے روز جبرئیل علیہ السلام اس وقت آئے جب سایہ سہر پھیرا اس کے برابر ہو گیا (سایہ اصلی سمیت) اور ویساری کیا جیسے کل کیا تھا، ظہر کی نماز پڑھائی، پھر اس وقت آئے جب سایہ سہر چڑھا اس کا دُفا ہو گیا اور جیسے کل کیا تھا ویسے ہی کیا عصر کی نماز پڑھائی پھر اس وقت آئے جب آفتاب ڈوب گیا اور جیسے کل کیا تھا ویسے ہی کیا مغرب کی نماز پڑھائی، پھر ہم گئے اور سورہے پھر رات گئے) اٹھے تو جبرئیل علیہ السلام آئے اور جیسے کل کیا تھا ویسے ہی کیا عشا کی نماز پڑھائی پھر اس وقت آئے جب فجر کی روشنی پھیل گئی اور صبح ہو گئی لیکن تارے صاف کھلے ہوئے تھے، اور ویساری کیا جیسے کل کیا تھا صبح کی نماز پڑھائی بعد اس کے فرمایا ان دونوں نمازوں کے بیچ میں وقت ہے نمازوں کا (یعنی ایک دن اول وقت پڑھیں اور دوسرے دن آخر وقت، بس یہی وقت ہے نمازوں کا)

جس نے آفتاب ڈوبنے سے پہلے دو رکعتیں پڑھ لیں اس نے عصر کی نماز پائی

۵۱۷- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَعْدٍ قَالَ سَمِعْتُ مَعْمَرًا عَنِ ابْنِ طَاوُسٍ عَنْ أَبِيهِ -

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جس نے عصر کی دو رکعتیں پائیں آفتاب ڈوبنے سے پہلے یا ایک رکعت فجر کی پڑھ لی آفتاب نکلنے سے پہلے تو اس نے پایا عصر کو اور فجر کو۔

۵۱۸- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَعْدٍ قَالَ سَمِعْتُ مَعْمَرًا عَنِ ابْنِ طَاوُسٍ عَنْ أَبِيهِ -

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جس شخص نے ایک رکعت پائی عصر کی آفتاب ڈوبنے سے پہلے یا ایک رکعت پائی فجر کی آفتاب نکلنے سے پہلے

فَقَدَّمَ جِبْرِيْلَ وَرَسُولَ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَلْفَهُ وَالتَّاسُ خَلْفَ رَسُولِ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَصَلَّى الْعِشَاءَ ثُمَّ آتَاهُ حَبِيبُ الشَّقِيقِ الْخَجَرِيُّ فَتَنَّقَهُمْ جِبْرِيْلَ وَرَسُولَ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَلْفَهُ وَالتَّاسُ خَلْفَ رَسُولِ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَصَلَّى الْعِدَاءَ ثُمَّ آتَاهُ الْيَوْمَ الثَّانِي حَبِيبٌ كَانَ ظِلُّ الرَّجُلِ مِثْلَ شَخْصِيهِ فَصَنَعَ كَمَا صَنَعَ بِالْأَمْثِلِ وَالْمُهَيَّنُ صَلَّى الظُّهْرَ ثُمَّ آتَاهُ حَبِيبٌ كَانَ ظِلُّ الرَّجُلِ مِثْلَ شَخْصِيهِ فَصَنَعَ كَمَا صَنَعَ بِالْأَمْثِلِ فَصَلَّى الْعَصْرَ ثُمَّ آتَاهُ حَبِيبٌ وَجَبَّتِ الشَّمْسُ فَصَنَعَ كَمَا صَنَعَ بِالْأَمْثِلِ فَصَلَّى الْمَغْرِبَ فَمِنَا ثُمَّ قُمْنَا ثُمَّ مَنَانَا ثُمَّ قُمْنَا فَآتَاهُ فَصَنَعَ كَمَا صَنَعَ بِالْأَمْثِلِ فَصَلَّى الْعِشَاءَ ثُمَّ آتَاهُ حَبِيبٌ امْتَدَّ الْخَجَرُ وَأَمْتَدَّ وَالْحَجُومُ بِأَدْيِهِ مُشْتَبِكَةً فَصَنَعَ كَمَا صَنَعَ بِالْأَمْثِلِ فَصَلَّى الْعِدَاءَ ثُمَّ قَالَ مَا بَيْنَ مَا تَبَيَّنَ الصَّلَاتَيْنِ وَقَدْ -

يَا بَابٌ مَنْ أَدْرَكَ رَكْعَتَيْنِ مِنَ الْعَصْرِ

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ أَدْرَكَ رَكْعَتَيْنِ مِنْ صَلَاةِ الْعَصْرِ قَبْلَ أَنْ تَطْلُعَ الشَّمْسُ فَقَدْ أَدْرَكَ -

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ أَدْرَكَ رَكْعَتَيْنِ مِنْ صَلَاةِ الْعَصْرِ قَبْلَ أَنْ تَطْلُعَ الشَّمْسُ أَوْ أَدْرَكَ رَكْعَتَيْنِ مِنَ الْفَجْرِ

قَبْلَ طُلُوعِ الشَّمْسِ فَقَدْ أَذْرَكَ -  
 ۵۱۹- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ حَدَّثَنَا الْفَضْلُ بْنُ دُكَيْنٍ قَالَ حَدَّثَنَا تَشْيِبَانٌ  
 عَنْ يَحْيَى عَنْ أَبِي سَكَمَةَ -  
 تُوَاسَ نِي مَازِ كُو پَالِيَا -

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب پالے تم میں سے کوئی پہلا سجدہ عصر کی نماز کا آفتاب ڈوبنے سے پہلے تو پورا کر اپنی نماز کو اور جب پالے پہلا سجدہ فجر کی نماز کا آفتاب نکلنے سے پہلے تو پورا کر لے اپنی نماز کو۔  
 عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا أَذْرَكَ أَحَدٌ كَهْ أَوَّلَ سَجْدَةٍ مِنْ صَلَاةِ الْعَصْرِ قَبْلَ أَنْ تَغْرِبَ الشَّمْسُ فَلْيَمِّمْ صَلَاتَهُ وَإِذَا أَذْرَكَ أَوَّلَ سَجْدَةٍ مِنْ صَلَاةِ الصُّبْحِ قَبْلَ أَنْ تَطْلُعَ الشَّمْسُ فَلْيَمِّمْ صَلَاتَهُ -  
 ۵۲۰- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ مَالِكٍ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَسْمَدَ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَّارٍ وَعَنْ بُسَيْرِ بْنِ شَعِيبٍ وَعَنِ الزَّعْرَجِيِّ حَدَّثَنَا

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جس نے فجر کی نماز کی ایک رکعت پالی آفتاب نکلنے سے پہلے تو اس نے فجر کی نماز پالی اور جس نے عصر کی ایک رکعت پالی آفتاب ڈوبنے سے پہلے تو اس نے عصر کی نماز پالی۔ و۔  
 ۵۲۱- أَخْبَرَنَا أَبُو دَاوُدَ قَالَ حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ عَاثِرٍ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي هُرَيْرَةَ

عَنْ نَصْرِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ جَدِّهِ -

حضرت معاذ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ انھوں نے طواف کیا حضرت معاذ بن عمرو رضی اللہ عنہ کے ساتھ تو انھوں نے دو گانہ طواف کا نہیں پڑھا معاذ رضی اللہ عنہ نے کہا تم نے دو گانہ کیوں نہیں پڑھا؟ معاذ بن عمرو نے کہا حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا عصر کے بعد کوئی نماز نہیں ہے جب تک سورج ڈوب نہ جائے۔  
 عَنْ مُعَاذِ أَنَّهُ طَافَ مَعَ مُعَاذِ بْنِ عَمْرٍو فَأَمَّا بَعْضُ النَّبِيِّ فَقَالَتْ الْأَنْصَلِيُّ فَقَالَ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا صَلَاةَ بَعْدَ الْعَصْرِ حَتَّى تَغِيَّبَ الشَّمْسُ لَا يَبْعَدُ الصُّبْحُ حَتَّى تَطْلُعَ الشَّمْسُ -

## مغرب کا اول وقت کیا ہے؟

## بَابُ أَوَّلِ وَقْتِ الْمَغْرِبِ

۵۲۲- أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ هِشَامٍ قَالَ حَدَّثَنَا مَخْلَدُ بْنُ يَزِيدَ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْقَوَيْرِمِيِّ عَنْ عَلْقَمَةَ ابْنِ مَرْزُوقٍ عَنْ سَكِيمَانَ بْنِ بَرِيدَةَ -

وہ یعنی وہ نماز اس کی ادا ہوگی وقتاً ان حدیثوں سے صاف معلوم ہو گیا کہ جس نے نماز فجر کی شروع کی یا عصر کی اور ایک رکعت پڑھی تھی کہ آفتاب نکل آیا تو جب کیا تو اس کی نماز صحیح ہو گئی وہ پوری کر لے اور یہی قول ہے مالک اور شافعی اور احمد اور جمہور علماء کا، اور امام ابو حنیفہ کے نزدیک عصر میں یہی حکم ہے اور فجر کی نماز میں کہتے ہیں کہ وہ باطل ہو جائیگی مگر حدیث سے اس پر کوئی دلیل نہیں رکھتے اور وجہ تباہی بیان کرتے ہیں وہ صریح حدیث کے مقابلے میں مقبول نہیں ہو سکتی۔

عَنْ أَبِيهِ قَالَ جَاءَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَصَلَاةٌ عَنْ وَثِقَتِ السَّلَاةِ وَقَالَ أَيْدِيَهُمَا هَذَيْنِ الْيَوْمَيْنِ وَأَمْرًا بِلَا فَا قَامَ عِنْدَ الْفَجْرِ فَصَلَّى الْفَجْرَ ثُمَّ أَمْرًا حِينَ رَأَتْ الشَّمْسُ فَصَلَّى الظُّهْرَ ثُمَّ أَمْرًا حِينَ رَأَى الشَّمْسُ بَيْضَاءَ فَا قَامَ الْعَصْرَ ثُمَّ أَمْرًا حِينَ وَقَعَ حَاجِبُ الشَّمْسِ فَا قَامَ الْمَغْرِبَ ثُمَّ أَمْرًا حِينَ غَابَ الشَّمْسُ فَا قَامَ الْعِشَاءَ ثُمَّ أَمْرًا مِنَ الْعَدَا فَنَوَسَ بِالْفَجْرِ ثُمَّ أَمْرًا بِالظُّهْرِ وَالْعَمَدُ أَنْ يُبْرَدَ ثُمَّ صَلَّى الْعَصْرَ وَالْمَغْرِبَ بَيْضَاءَ وَأَخَّرَ عَنْ ذَلِكَ ثُمَّ صَلَّى الْمَغْرِبَ قَبْلَ أَنْ يَغِيبَ الشَّمْسُ ثُمَّ أَمْرًا فَا قَامَ الْعِشَاءَ حِينَ ذَهَبَ ثَلَاثُ اللَّيْلِ فَصَلَّاهَا ثُمَّ قَالَ آيَةُ السَّائِلِ عَنْ وَقْتِ الصَّلَاةِ وَقَتُّ صَلَاتِكُمْ مَا يَنْ رَأَيْتُمْ!

حضرت بریدہ رضی اللہ عنہما سے روایت ہے کہ ایک شخص حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس آیا اور آپ سے ہر ایک کا نماز کا وقت پوچھا، آپ نے فرمایا دو دن تک ہمارے ساتھ نماز پڑھو دیکھو اور آخر ہر نماز کے وقت اچھی طرح معلوم ہو جائیں گے، اور آپ نے حکم دیا بلال رضی اللہ عنہ کو انہوں نے تکبیر کہی فجر ہوتے ہی پھر نماز پڑھی آپ نے فجر کی بعد اس کے حکم دیا ان کو جب آفتاب ڈھل گیا، اور ظہر کی نماز پڑھی۔ پھر حکم دیا ان کو اس وقت جب تک کہ آفتاب سفید تھا (اس میں زردی نہ تھی) اور عصر کی نماز پڑھی پھر حکم دیا ان کو جب آفتاب ڈوب گیا، اور مغرب کی نماز پڑھی پھر حکم دیا ان کو جب شفق ڈوب گئی اور عشاء کی نماز پڑھی پھر دوسرے دن حکم کیا ان کو تو فجر روشنی میں پڑھی اور ظہر کو بھی ٹھنڈے سے وقت پڑھا اور بہت ہی ٹھنڈے سے وقت پڑھا۔ پھر عصر کی نماز پڑھی اور آفتاب تھا لیکن پہلے دن سے دیر کی پھر مغرب کی نماز پڑھی شفق ڈوبنے سے پہلے، پھر حکم کیا تو انہوں نے تکبیر کہی عشاء کی جب تہائی رات گزر گئی، اس وقت عشاء کی نماز پڑھی بعد اس کے فرمایا کہاں ہے وہ شخص جو نماز کے وقت چھٹتا تھا، دیکھو تمہارے نماز کے اوقات اس کے بیچ میں ہیں۔

## مغرب میں جلدی کرنا

## بَابُ تَعْجِيلِ الْمَغْرِبِ

۵۲۳- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدٌ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ أَبِي بَشِيرٍ قَالَ سَمِعْتُ

حَسَانَ بْنَ بِلَالٍ

ایک شخص سے روایت ہے جو قبیلہ اسلم سے تھا اور صحابہ میں سے تھا رسول خدا صلی اللہ علیہ وسلم کے کہ لوگ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ مغرب کی نماز پڑھ کر اپنے گھروں کو جاتے تھے شہر کے کنارے تیر مارتے تھے اور جہاں تیر گرتا تھا اس کو دیکھ لیتے تھے۔ و۔

عَنْ رَجُلٍ مِّنْ أَصْحَابِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُمْ كَانُوا يَصَلُّونَ مَعَ النَّبِيِّ الْمَغْرِبَ ثُمَّ يَرْجِعُونَ إِلَى أَهْلِيهِمْ إِلَى أَقْصَى الْمَدِينَةِ يَرْمُونَ وَيُبْصِرُونَ مَوَاقِعَ رَهَائِهِمْ.

## مغرب میں دیر کرنا

## بَابُ تَأْخِيرِ الْمَغْرِبِ

۵۲۴- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنْ حَالِدِ بْنِ عُقَيْبٍ الْحَضْرَمِيِّ عَنْ ابْنِ جَبْرِ عَنْ أَبِي

وہ یعنی اس قدر روشنی میں آپ مغرب کی نماز پڑھتے تھے۔ نووی نے کہا یہ امر اجالی ہے کہ مغرب کی نماز آفتاب ڈوبنے ہی پڑھنا چاہیے اور یہی افضل وقت ہے اور وہ بعض حدیثوں میں شفق ڈوبنے تک مغرب کی تاخیر مذکور ہے تو بیان ہوا کے واسطے ہے۔

تَمِيحِ الْجَيْشِ فِي

عَنْ أَبِي بَصْرَةَ الْعُقَابِيِّ قَالَ صَلَّى بِنَا  
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْعَصْرَ بِالْمَخْتَصِ  
قَالَ إِنَّ هَذِهِ الصَّلَاةُ عَرَضَتْ عَلَيَّ مَنْ كَانَ  
قَبْلَكُمْ فَصَبَّحُوا هَا وَمَنْ حَافِظٌ عَلَيْهَا كَانَ لَهُ  
أَجْرُهُ مَرَّتَيْنِ وَلَا صَلَاةَ بَعْدَهَا حَتَّى يَطْلُعَ  
الشَّاهِدُ وَالشَّاهِدُ التَّجْمُرُ

حضرت ابو بصیرہ عقابری رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے عصر کی نماز پڑھی، ہمارے ساتھ مختص میں (ایک مقام کا نام ہے) پھرتے ہوئے نماز پیش کی گئی اگلے لوگوں پر جو تم سے پہلے گزرتے انہوں نے اس کو ضائع کیا (یعنی ادا نہ کر سکے) جو شخص حفاظت کرے گا اس نماز کی اس کو دوہرا ثواب ملے گا اور کوئی نماز اس نماز کے بعد نہیں ہے جب تک تارا نہ نکلے۔ و۔

## مغرب کا اخیر وقت کیا ہے؟

## بَابُ ۳۱۱ اخِرُ وَقْتِ الْمَغْرِبِ

۵۲۵- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عِيْنٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو دَاوُدَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ قَتَادَةَ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے (شعبہ نے کہا کہ قنادہ نے کہا) اس حدیث کو فروغ کہا (یعنی حضور صلی اللہ علیہ وسلم کا فرمودہ بیان کیا) اور کبھی فروغ نہیں کہا، ظہر کی نماز کا وقت جب تک ہے کہ عصر کا وقت نہ آئے، اور عصر کا وقت جب تک ہے کہ آفتاب نرود نہ ہو اور مغرب کا وقت جب تک ہے کہ شفق کی تیزی جاتی نہ رہے، اور عشاء کا وقت جب تک ہے کہ ادھی رات نہ گزر جائے اور فجر کا وقت جب تک ہے کہ آفتاب نہ نکلے۔

أَيُّوبَ الْأَمْرَدِيِّ بِحَدِيثٍ  
عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ سُئِلَ كَانَتْ  
قَتَادَةَ يَرْفَعُهُ أَحْيَانًا وَأَحْيَانًا لَا يَرْفَعُهُ قَالَ  
وَقْتُ صَلَاةِ الظُّهْرِ مَا لَمْ يَحْضُرِ الْعَصْرُ وَوَقْتُ  
صَلَاةِ الْعَصْرِ مَا لَمْ تَهْضُرِ الشَّمْسُ وَوَقْتُ  
الْمَغْرِبِ مَا لَمْ يَسْقُطِ ثَوْرُ الشَّفَقِ وَوَقْتُ  
العِشَاءِ مَا لَمْ يَنْتَصِفِ اللَّيْلُ وَوَقْتُ الصُّبْحِ  
مَا لَمْ تَطْلُعِ الشَّمْسُ

۵۲۶- أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ وَ أَحْمَدُ بْنُ سُلَيْمَانَ وَ اللَّفْظُ لَهُ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو دَاوُدَ عَنْ

حضرت ابو موسیٰ اشعری رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس ایک شخص نماز کے اوقات پر چھٹتا ہوا آیا آپ نے کچھ جواب نہ دیا اور حکم کیا بلال رضی اللہ عنہ کو انہوں نے تکبیر کہی فجر کی جب صبح صادق ہوئی پھر حکم کیا ان کو انہوں نے

بَدْرِ بْنِ عَثْمَانَ قَالَ إِذَا مَلَءَتْ عَلَى حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي مَوْسَى  
عَنْ أَبِي مَوْسَى قَالَ أَسْأَلُ أَيْ النَّبِيِّ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَأَلْتُ تَسْأَلُهُ عَنْ مَوَاقِيتِ  
الصَّلَاةِ فَلَمْ يَرُدَّ عَلَيْهِ نَبِيًّا فَأَمْرًا بِلَا  
فَأَقَامَ بِالْفَجْرِ حِينَ انْتَشَقَ شَمْسُ أَمْرًا فَأَقَامَ

۳: ہر ادوہ تارا ہے جو عروب سے کچھ دیر بعد دکھائی دیتا ہے بہت چمکتا ہوا۔ یہ مقصود نہیں ہے کہ سب تارے نکل آویں، اس لیے کہ نفاست کیا برواؤو نے البرایوب سے، اور وارمی نے ابن عباس سے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا میری امت، ہمیشہ خیریت سے رہے گی، یا فطرت (یعنی طریقتہ اسلام) پر رہے گی۔ جب تک دیر نہ کرے گی مغرب کی نماز میں یہاں تک کہ وہ جاہلیں تارے۔

تجیر کہی ظہر کی جب آفتاب ڈھل گیا اور کہنے والا کہتا تھا ابھی دوپہر ہے لیکن آپ خوب جانتے تھے کہ آفتاب ڈھل گیا ہے، پھر حکم کیا ان کو انھوں نے تجیر کہی عصر کی اور آفتاب بند تھا پھر حکم کیا ان کو انھوں نے تجیر کہی مغرب کی جب آفتاب ڈوب گیا پھر حکم کیا ان کو انھوں نے تجیر کہی عشاء کی جب شفق غائب ہو گئی پھر حکم کیا ان کو دوسرے دن فجر کی نماز کا اور جب نماز سے فارغ ہوئے تو کہنے والا کہتا تھا آفتاب نکل آیا، یعنی بہت دیر کر کے نماز پڑھی پھر دیر کی ظہر میں یہاں تک کہ کل جس وقت عصر پڑھی تھی اسکے قریب ہر گیارہ پھر دیر کی عصر میں یہاں تک کہ جب عصر پڑھے چکے تو کہنے والا کہتا تھا آفتاب سرخ ہو گیا۔ پھر دیر کی مغرب میں یہاں تک کہ شفق ڈوبنے کا وقت قریب آ گیا، پھر دیر کی عشاء میں تنہائی رات تک پھر فرمایا کہ نماز کا وقت ان دونوں وقتوں کے بیچ میں ہے۔

۵۲۷- أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ سَلِيمَانَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو زَيْدٍ بْنُ الْحُبَابِ قَالَ حَدَّثَنَا أَخَاهُ رَجَاءُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ

حضرت بشیر بن سلام سے روایت ہے میں اور امام محمد باقر بن علی حسین جابر بن عبد اللہ انصاری کے پاس گئے اور ان سے کہا ہم کو حضور صلی اللہ علیہ وسلم کی نماز بتاؤ اور وہ زمانہ تھا حجاج بن یوسف (ظالم) کا، جابر رضی اللہ عنہ نے کہا حضور صلی اللہ علیہ وسلم نکلے اور آپ نے ظہر کی نماز ادا کی جب آفتاب ڈھل گیا اور سایہ اصلی جوتے کے تسمے کے برابر تھا پھر نماز پڑھی عصر کی جب سایہ آدمی کا اس کے برابر ہو گیا سولے اس سولے کے جو تسمے کے برابر تھا، پھر نماز پڑھی مغرب کی جب آفتاب ڈوب گیا پھر نماز پڑھی عشاء کی جب شفق ڈوب گئی پھر نماز پڑھی فجر کی جب صبح صادق نکلی پھر دوسرے دن ظہر کی نماز پڑھی جب سایہ آدمی کا اس کے برابر ہو گیا، (سایہ اصلی سمیت) پھر نماز پڑھی عصر کی جب سایہ آدمی کا اس کے دو کے برابر ہو گیا اتنا دن تھا کہ اگر آدمی مدینے سے اونٹ پر سوار ہو کر مترو سطحال سے چلے تو شام تک فواحلہفہ پہنچ جائے اور ذوالحلیفہ مدینے سے چھ میل ہے پھر نماز پڑھی مغرب کی جب آفتاب ڈوب گیا پھر نماز پڑھی عشاء کی تنہائی رات کو یا آدمی رات کو شک ہے

بِالظُّهْرِ حِينَ ذَلَّتِ الشَّمْسُ وَالْقَائِلُ يَقُولُ انْتَصَفَ النَّهَارُ وَهُوَ أَعْمَقُ ثُمَّ أَمْرَةٌ قَامَ بِالْعَصْرِ وَالشَّمْسُ مُرْتَفِعَةٌ ثُمَّ أَمْرَةٌ قَامَ الْمَغْرِبِ حِينَ غَابَتِ الشَّمْسُ ثُمَّ أُخْرَ قَامَ بِالْعِشَاءِ حِينَ غَابَ الشَّفَقُ ثُمَّ أَمْرَةٌ لَفَجَّرَ مِنَ الْعِدَا حِينَ انْصَرَفَ وَالْقَائِلُ يَقُولُ هَلَمَّتِ الشَّمْسُ ثُمَّ أُخْرَ الظُّهْرَ إِلَى قَرِيبٍ مِنْ وَقْتِ الْعَصْرِ بِالْأَمْسِ ثُمَّ أُخْرَ الْعَصْرَ حَتَّى انْصَرَفَ وَالْقَائِلُ يَقُولُ احْتَرَبَتِ الشَّمْسُ ثُمَّ أُخْرَ الْمَغْرِبَ حَتَّى كَانَ عِنْدَ سُقُوطِ الشَّفَقِ ثُمَّ أُخْرَ الْعِشَاءَ إِلَى ثُلُثِ اللَّيْلِ ثُمَّ قَالَ لَوْ قُتِلَ فِيمَا بَيْنَ هَذَيْنِ

ابن سلیمان بن زید بن شایب قال حدیثی الحسن بن علی بن شیبان قال حدیثی عن بشیر بن سلام قال دخلت أنا ومحمد بن علي بن جابر بن عبد الله الأنصاري فقلنا له أخبرنا عن منة رسول الله صلى الله عليه وسلم وذلك من الحجاج بن يوسف قال نخرج رسول الله صلى الله عليه وسلم فصلت الظهر حين ذلت الشمس وكان الفجر قد أشرأب ثم صلى العصر حين كان الفجر قد أشرأب وظل الرجل ثم صلى المغرب حين غابت الشمس ثم صلى العشاء حين غاب الشفق ثم صلى الفجر حين طلعت الفجر ثم صلى من العدا الظهر حين كان الظل طول الرجل ثم صلى العصر حين كان ظل الرجل منكبيه قد رمأ يسيراً والأكب سيرا العتق إلى ذي الحليفة ثم صلى المغرب حين غابت الشمس ثم صلى العشاء إلى ثلث الليل أو يصف الليل شدك زيدا ثم صلى الفجر

فَأَسْفَرَ [www.KitaboSunnat.com](http://www.KitaboSunnat.com) راوی کو بھی نماز پڑھی فجر کی روشنی میں۔

## مغرب پڑھ کر عشاء پہلے سو جانا مکروہ ہے۔

## بَابُ كَرَاهِيَةِ النَّوْمِ بَعْدَ صَلَاةِ الْمَغْرِبِ

۵۲۸ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ قَالَ يَحْيَى بْنُ جَبْرِ قَالَ حَدَّثَنَا عَدُوٌّ قَالَ حَدَّثَنَا

حضرت سیار بن سلام رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ میں ابو  
برزہ کے پاس گیا تو میرے باپ نے ان سے پوچھا حضور صلی اللہ  
علیہ وسلم فرض نماز میں کیونکر پڑھتے تھے انہوں نے کہا ظہر کی نماز جس  
کو تم پہلی نماز کہتے ہو اس وقت پڑھتے جب آفتاب ڈھل جاتا،  
اور عصر اس وقت پڑھتے کہ ہم میں سے کوئی اپنے مکان کو پہنچ جاتا  
اور وہ کنکے میں ہوتا مدینے کے عصر پڑھ کر اور آفتاب مافوق  
بلند ہوتا، اور بھول گیا میں جو ابو برزہ نے مغرب کے باب میں  
کہا، اور آپ پسند کرتے تھے عشاء میں دیر کرنا جس کو تم عنتمہ کہتے  
ہو اور برا جانتے تھے عشاء سے پہلے سو جانے کو، اور عشاء کی نماز  
کے بعد باتیں کرنے کو اور صبح کی نماز آپ اس وقت پڑھ چکے جب  
ہر شخص اپنے دوست کو پہچاننے لگتا اور پڑھتے اس میں ساٹھ  
آیتوں سے سو آیتوں تک۔

سَيَّارُ بْنُ سَلَامَةَ قَالَ دَخَلْتُ عَلَى أَبِي  
بُرَيْدَةَ فَسَأَلَهُ أَيْ كَيْفَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُصَلِّي الْمَكْرُوبَةَ؟ قَالَ كَانَ يُصَلِّي  
الْمَغْرِبَ الَّتِي تَدْعُوهَا الْأَوْلَى حِينَ تَدْحَضُ الشَّمْسُ  
وَكَانَ يُصَلِّي الْعَصْرَ حِينَ يُرْجِعُ أَحَدَنَا إِلَى رَحْلِهِ  
فِي أَقْصَى الْمَدِينَةِ وَالشَّمْسُ حَيَّةٌ وَنَسِيتُ مَا  
قَالَ فِي الْمَغْرِبِ وَكَانَ يَسْتَحِبُّ أَنْ يُؤَخِّرَ الْعِشَاءَ  
الَّتِي تَدْعُوهَا الْعَتَمَةَ وَكَانَ يَكْرَهُ النَّوْمَ قَبْلَهَا  
وَالْحَدِيثُ بَعْدَهَا وَكَانَ يَنْقُضُ مِنْ صَلَاةِ  
الْعَدَاةِ حِينَ يَحْرِقُ الرَّجُلُ جَدِيصَهُ وَكَانَ  
يُفَرِّقُ بَيْنَ السَّيِّئِينَ إِلَى الْيَمَاءِ.

## عشاء کا اول وقت کیا ہے؟

## بَابُ أَوَّلِ وَقْتِ الْعِشَاءِ

۵۲۹- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ نَصْرٍ قَالَ أَنْبَأَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الْمُبَارَكِ عَنْ حُسَيْنِ بْنِ عَلِيِّ بْنِ حُسَيْنِ

قَالَ أَخْبَرَنِي وَهْبُ بْنُ كَيْسَانَ قَالَ حَدَّثَنَا

حضرت جابر بن عبد اللہ انصاری رضی اللہ عنہ سے روایت ہے  
کہ جبریل علیہ السلام حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس آئے جب آفتاب  
ڈھل گیا، اور کہا اٹھو اے محمد (صلی اللہ علیہ وسلم) ظہر کی نماز پڑھو جب  
آفتاب جھک گیا، پھر پھیرے رہے جب سایہ ہر ایک آدمی کا اس کے  
برابر ہو گیا تو جبرائیل علیہ السلام آئے اور کہا اٹھو اے محمد (صلی اللہ  
علیہ وسلم) عصر کی نماز پڑھو، پھر آپ پھیرے رہے جب آفتاب ڈوب  
گیا تو جبرائیل علیہ السلام آئے اور کہا اٹھو اے محمد (صلی اللہ علیہ وسلم)  
مغرب کی نماز پڑھو آپ اٹھے اور مغرب کی نماز پڑھی جب آفتاب ڈوب  
گیا تھا پورا پھر آپ ٹھہرے رہے یہاں تک کہ جب شفق ڈوب گئی تو

جَابِرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ جَاءَ جَبْرَائِيلُ  
إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حِينَ مَالَتِ  
الشَّمْسُ فَقَالَ قُمْ يَا مُحَمَّدُ فَصَلِّ الظُّهْرَ  
حِينَ مَالَتِ الشَّمْسُ ثُمَّ مَكَتَ حَتَّى إِذَا  
كَانَ فِي رُءُوسِ الرَّجُلِ مِتْلَهُ جَاءَهُ لِيُعْصِرَ فَقَالَ  
قُمْ يَا مُحَمَّدُ فَصَلِّ الْعَصْرَ ثُمَّ مَكَتَ حَتَّى  
إِذَا عَابَتِ الشَّمْسُ جَاءَهُ فَقَالَ وَشُمُ  
فَصَلِّ الْمَغْرِبَ فَتَقَامُ فَصَلَّاهَا حِينَ غَابَتِ  
الشَّمْسُ سَوَاءً شُمُ مَكَتَ حَتَّى إِذَا ذَهَبَ

لِلشَّمْسِ جَاءَهُ فَقَالَ قَدْ فَصَّلَ الْعِشَاءُ  
فَقَامَ فَصَلَّاهَا ثُمَّ جَاءَهُ حِينَ سَطَمَ الْفَجْرُ  
فِي الضُّبَيْبِ فَقَالَ قَدْ يَا مُحَمَّدُ فَصَّلَ فَقَامَ  
فَصَلَّى الصُّمُّ ثُمَّ جَاءَهُ مِنَ الْعِدِ حِينَ كَانَ  
فِي الرَّجُلِ مِثْلَهُ فَقَالَ قَدْ يَا مُحَمَّدُ فَصَّلَ  
فَصَلَّى الظُّهْرَ ثُمَّ جَاءَهُ جِبْرَائِيلُ حِينَ كَانَ  
فِي الرَّجُلِ مِنْبِئِهِ فَقَالَ قَدْ يَا مُحَمَّدُ فَصَّلَ  
فَصَلَّى الْعَصْرَ ثُمَّ جَاءَهُ لِيْلَمُغْرِبِ حِينَ غَابَتِ  
الشَّمْسُ وَفَاتًا وَاجِدًا لَمْ يَرَالُ عَنْهُ فَقَالَ  
قَدْ فَصَّلَ فَصَلَّى النَّوْزِ الْمُغْرِبِ ثُمَّ جَاءَهُ  
لِلْعِشَاءِ حِينَ ذَهَبَ ثَلَاثُ اللَّيْلِ الْأُولُ  
فَقَالَ قَدْ فَصَّلَ فَصَلَّى الْعِشَاءَ ثُمَّ  
جَاءَهُ حِينَ اسْتَفْرَجِحَدًا فَقَالَ قَدْ  
فَصَلَّى فَصَلَّى الضُّبَيْبِ فَقَالَ مَا بَيْنَ  
هَذَيْنِ وَقْتُ كُلِّهِ.

جبرئیل آئے اور کہا اٹھو اسے محمد عشاء کی نماز پڑھو آپ کھڑے ہوئے اور عشا کی نماز پڑھی پھر جبرئیل صبح تکنے ہی (اندھیرے نہ) آئے اور کہا اٹھو اسے محمد (صلی اللہ علیہ وسلم) فجر کی نماز پڑھو، آپ کھڑے ہوئے اور صبح کی نماز پڑھی، پھر دوسرے دن جبرئیل آئے جب سایہ آدمی کا اس کے برابر ہو گیا اور کہا اٹھو اسے محمد (صلی اللہ علیہ وسلم) نماز پڑھو، آپ نے نظر کی نماز پڑھی، پھر جبرئیل علیہ السلام اس وقت آئے جب سایہ ہر چیز کا اس کے برابر ہو گیا اور کہا اٹھو اسے محمد (صلی اللہ علیہ وسلم) نماز پڑھو، آپ نے عصر کی نماز پڑھی پھر مغرب کے لیے جبرئیل علیہ السلام اس وقت آئے جب آفتاب ڈوب گیا، اسی وقت جس وقت پہلے روز آئے تھے اور کہا اٹھو اسے محمد (صلی اللہ علیہ وسلم) نماز پڑھو، آپ نے مغرب کی نماز پڑھی، پھر عشا کے لیے اس وقت آئے جب تیسرا حصہ رات کا گزر گیا اور کہا اٹھو اسے محمد (صلی اللہ علیہ وسلم) نماز پڑھو، آپ نے عشا کی نماز پڑھی پھر جبرئیل علیہ السلام اس وقت آئے جب غوب روشنی ہو گئی۔ اور کہا اٹھو اسے محمد (صلی اللہ علیہ وسلم) نماز پڑھو، آپ نے صبح کی نماز پڑھی پھر جبرئیل علیہ السلام نے کہا ان دونوں وقتوں کے بیچ میں نماز کا وقت ہے۔

## بَابُ تَعْجِيلِ الْعِشَاءِ ۳۱۰

## عشاء میں جلدی کرنا

۵۲۰- أَخْبَرَ نَاعِمٌ وَبْنُ عَلِيٍّ وَ مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ قَالَ حَلَّةُ ثَنَا مُحَمَّدٌ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ سَعْدِ بْنِ أَبِرَاهِيمَ عَنِ مُحَمَّدِ بْنِ عَمْرِو بْنِ حَسَنِ قَالَ قَالَ قَدْ مَ الْحَجَّابُ قَسًا لَنَا عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُصَلِّي الظُّهْرَ بِالْمَاجِرَةِ وَالْعَصْرَ وَالشَّمْسَ بَيْضَاءَ بَيْضَاءَ وَ النَّوْزِ إِذَا وَجِبَتِ الشَّمْسُ وَالْعِشَاءُ أَحْبَابًا كَانُوا إِذَا رَأَوْهُ قَدِ اجْتَمَعُوا عَجَلًا فَإِذَا رَأَوْهُ قَدِ ابْتَدَأُوا الْآخَرَ.

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم ظہر کی نماز دوپہر کو پڑھتے تھے (یعنی آفتاب ٹھلکتے ہی) اور عصر کی نماز اس وقت پڑھتے تھے کہ آفتاب سفید اور صاف ہوتا ، اور مغرب کی نماز جب آفتاب ڈوب جاتا اور عشا کی نماز جب دیکھتے کہ لوگ جمع ہو گئے تو جلدی پڑھ لیتے اور جب دیکھتے کہ لوگوں نے دیر کی تو آپ بھی دیر کرتے ۔



## بَابُ الشَّفَقِ

## شَفَقٌ دُونَ كَاوَقْتِ

۵۲۱- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ قُتَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا جَرِيرٌ عَنْ سَاقِبَةَ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ إِيَّاسٍ عَنْ حَبِيبِ بْنِ سَالِمٍ

حضرت نعمان بن بشیر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے انھوں نے کہا میں سب لوگوں سے زیادہ جانتا ہوں عشاء کا وقت حضور صلی اللہ علیہ وسلم عشاء اس وقت پڑھتے جس وقت تیسری رات کا چاند ڈوب جاتا ہے،

عَنِ النَّعْمَانِ بْنِ بَشِيرٍ قَالَ أَنَا أَعْلَمُ النَّاسَ بِمَعْنَى هَذِهِ الصَّلَاةِ عِشَاءَ الْآخِرَةِ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُصَلِّيهَا لِيَسْقُوطَ الْفَجْرُ لِثَالِثَتِهَا

۵۲۲- أَخْبَرَنَا عَثْمَانُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا عَمَّانُ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو عَوَاتِقٍ عَنْ إِبْنِ إِسْحَقَ

حضرت نعمان بن بشیر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے انھوں نے کہا قسم خدا کی میں سب لوگوں سے زیادہ اس نماز کے وقت یعنی عشاء کے وقت کو جانتا ہوں حضور صلی اللہ علیہ وسلم اس نماز کو اس وقت پڑھتے جس وقت تیسری رات کا چاند ڈوبتا ہے۔

عَنْ بَشِيرِ بْنِ قَالِبٍ عَنْ حَبِيبِ بْنِ سَالِمٍ عَنِ النَّعْمَانِ بْنِ بَشِيرٍ قَالَ وَاللَّهِ إِنْ لَمْ أَعْلَمْ النَّاسَ بِرُتْبَتِ هَذِهِ الصَّلَاةِ صَلَاةِ الْعِشَاءِ الْآخِرَةِ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُصَلِّيهَا لِيَسْقُوطَ الْفَجْرُ لِثَالِثَتِهَا

## عِشَاءُ كِي تَأْخِيرُ مُسْتَحَبٌ هِيَ

## بَابُ مَا يَسْتَوْبُ مِنْ تَأْخِيرِ الْعِشَاءِ

۵۲۳- أَخْبَرَنَا سُرَيْدُ بْنُ قَطْرِ قَالَ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ عَنْ عَرَفَةَ

حضرت سیار بن سلام رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ میں اور میرے باپ دونوں ابو بزرہ سلمی کے پاس گئے میرے باپ نے ان سے کہا حضور صلی اللہ علیہ وسلم فرض نمازیں کس طرح پڑھتے تھے، انھوں نے کہا دو پہر کی نماز جیسے تم پہلی نماز کہتے ہو وہ تو موج ڈھلے پڑھتے تھے اور عصر کی نماز اس وقت پڑھتے تھے کہ ہم میں سے کوئی شخص عصر پڑھ کر اپنے گھر کو شہر کے کنارے پہنچ جاتا، اور آفتاب صاف اور بلند رہتا، سیار نے کہا میں بھول گیا ابو بزرہ رضی اللہ عنہ نے مغرب کے باب میں کیا کہا۔ پھر سیار نے کہا حضور صلی اللہ علیہ وسلم اچھا جانتے تھے عشاء کی نماز میں دیر کرنے کو جسے تم عتمة کہتے ہو اور بڑا جانتے تھے عشاء کی نماز سے پہلے سونے کو اور

عَنْ سَيَّارِ بْنِ سَلَامَةَ قَالَ كُنْتُ مَعَهُ وَأَوَّابُ عَلِيُّ بْنُ أَبِي بَدْرَةَ الْأَسْكَمِيُّ فَقَالَ لَهُ إِنْ أَخْبَرْنَا كَيْفَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُصَلِّي الْمَكْتُوبَةَ قَالَ كَانَ يُصَلِّي الْهَجِيرَ الَّتِي تَدْعُونَهَا الرَّذْلَى حِينَ تَدْحَضُ الشَّمْسُ وَكَانَ يُصَلِّي الْعَصْرَ ثُمَّ يَرْجِعُ أَحَدَنَا إِلَى رَحْلِهِ فِي أَقْصَى الْمَدِينَةِ وَالشَّمْسُ حَيَّةٌ قَالَ وَتَنَسَّبَتْ مَا قَالَ فِي الْمَغْرِبِ قَالَ وَكَانَ يَسْتَحِبُّ أَنْ تُؤَخَّرَ صَلَاةُ الْعِشَاءِ الَّتِي تَدْعُونَهَا الْعَتَمَةَ قَالَ وَكَانَ يَكْرَهُ السُّجُودَ قَبْلَهَا وَالْحَدِيثَ

ول تیسری رات کا چاند دو گھنٹے رات تک رہتا ہے پس اگر چہ بجے شام ہو تو گریا آٹھ بجے عشاء کی نماز پڑھے۔

بَعْدَهَا وَكَانَ يَنْقُطِلُ مِنْ صَلَاةِ الْعَدَاةِ حِينَ  
يَعْرِفُ الرَّجُلَ جَلِيْسَةً وَكَانَ يَقْرَأُ بِالسِّتِيْنِ  
إِلَى الْيَمَانَةِ -

عشا کی نماز کے بعد باتیں کرنے کو اور صبح کی نماز آپ اس وقت  
پڑھ چکے کہ آدمی اپنے جان بچانے کو پہچانے لگتا، اور نماز پڑھ آیتوں  
سے تو آیتوں تک اس میں پڑھتے۔

۵۳۴- أَخْبَرَنِي إِبْرَاهِيمُ بْنُ الْحَسَنِ وَيُوسُفُ بْنُ سَعِيدٍ وَاللَّفْظُ لَهُ قَالَ حَدَّثَنَا حَجَّاجٌ

حضرت ابن جزج رضی اللہ عنہ سے روایت ہے میں نے عطاء  
سے کہا تمہارے نزدیک کون سا وقت بہتر ہے عشا پڑھنے کیلئے  
خواہ میں امام ہو کہ پڑھوں یا اکیلے پڑھوں۔ عطاء نے کہا میں نے ابن  
عباس رضی اللہ عنہ سے سنا ہے وہ کہتے تھے ایک رات حضور صلی  
اللہ علیہ وسلم نے عشا کی نماز میں دیر کی یہاں تک کہ لوگ سو گئے

عَنْ ابْنِ جُرَيْجٍ قَالَ قُلْتُ لِعَطَاءٍ  
أَيُّ حِينٍ أَحَبُّ إِلَيْكَ أَنْ أُصَلِّيَ الْعَتَمَةَ أَمَا  
أَوْ حَلَاوًا قَالَ سَمِعْتُ بَنَ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ  
عَنْهُمَا يَقُولُ أَعْتَمَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ ذَاتَ لَيْلَةٍ بِالْعَتَمَةِ حَتَّى رَفَدَ النَّاسُ  
وَاسْتَيْقَظُوا وَرَوَدُوا وَاسْتَيْقَظُوا فَقَامَ  
عَمْرٌ فَقَالَ الصَّلَاةُ الصَّلَاةُ قَالَ عَطَاءٌ قَالَ  
ابْنُ عَبَّاسٍ حَرَّجَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
كَأَنِّي أَنْظُرُ أَبَاهُ الْآنَ يَقَطُرُ رَأْسُهُ مَاءً  
وَإِصْبَاعًا يَدَاهُ عَلَى شِقِّ رَأْسِهِ قَالُوا وَأَشَارًا  
فَأَسْتَنْبَتُ عَطَاءً كَيْفَ وَضَعَهُ النَّبِيُّ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَدَاهُ عَلَى رَأْسِهِ فَأَوْمَأَ إِلَيَّ  
كَمَا أَشَارَ ابْنُ عَبَّاسٍ بِرُفْقِدِي عَطَاءٌ بَيْنَ  
أَصَابِعِهِ يَشِيءُ مِنْ تَبْدِيدِ شَعْرَةٍ وَصَعْفِهَا  
فَأَنْتَهَى أَطْرَافَ أَصَابِعِهِ إِلَى مَقْدَمِ الرَّأْسِ  
ثُمَّ صَفَّرَهَا يَمِينًا بِهَا كَذَلِكَ عَلَى الرَّأْسِ حَتَّى  
مَسَّتْ إِلَيْهَا مَا هَلْ طَرَفَ الْأُذُنِ مِمَّا يَلِي  
الرَّجْحَةَ ثُمَّ عَلَى الصَّدْعِ وَنَاحِيَةِ الْجَبِينِ  
لَا يَقْصُرُ وَلَا يَبْطِشُ شَيْئًا إِلَّا كَذَلِكَ ثُمَّ  
قَالَ كَوْلًا أَنْ أَشَقَّ عَلَى أُمَّتِي لَأَمْرُهُمْ  
أَنْ لَا يُصَلُّوهَا إِلَّا هَكَذَا -

اور جاگے پھر سو گئے اور جاگے تو عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ کھڑے  
ہوئے اور کہنے لگے الصلوة الصلوة۔ عطاء نے کہا۔ ابن عباس  
رضی اللہ عنہ نے کہا حضور صلی اللہ علیہ وسلم (یہ آواز سن کر) نکلے  
گویا میں اب دیکھ رہا ہوں آپ کو۔ آپ کے سر سے پانی ٹپک رہا  
تھا اور ایک ہاتھ اپنا اپنے سر پر ایک طرف رکھے ہوئے تھے۔

ابن جریر نے کہا میں نے مضبوطی سے دریافت کیا عطاء سے کہ  
حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے کیونکر اپنا ہاتھ اپنے سر پر رکھا تھا؟

انہوں نے بتایا جیسے ابن عباس رضی اللہ عنہ نے بتایا تھا، تو عطاء  
نے اپنی انگلیوں کو ذرا کھول کر سر پر رکھا، یہاں تک کہ کنارے  
انگلیوں کے سر کے آگے آگے پھر انگلیوں کو ملا کر ہاتھ کو پھرایا  
سر پر یہاں تک کہ دونوں انگوٹھے کان کے اس کنارے پر آگئے  
جو منہ سے قریب ہے پھر کنبھی پر اور پیشانی یا داڑھی جیسے کہ مسلم  
کی روایت میں ہے۔ کے ایک کونے پر لے گئے (یعنی ہاتھوں کی  
انگلیوں کو لیکن بالوں کو انگلیوں سے پچھرا نہیں) (یعنی صرف بالوں  
کو دبا کر پانی نکال دیا) بس ایسے ہی کیا (یعنی دبا یا) پھر آپ نے  
فرمایا اگر میری امت پر مشکل رہے گزرتا تو میں ان کو حکم دیتا اسی وقت  
نماز پڑھتے (یعنی عشا کی نماز اتنے رات گئے پڑھا کریں)

۵۳۵- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَنْصُورٍ التَّمِيمِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ عَمْرٍو وَعَنْ عَطَاءٍ

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور صلی  
اللہ علیہ وسلم نے ایک رات عشا کی نماز میں دیر کی یہاں تک کہ

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ  
أَخَّرَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْجُشَاءَ

ذَاتِ لَيْلَةٍ حَتَّى ذَهَبَ مِنَ اللَّيْلِ فَقَامَ عُمَرُ  
فَتَأَذَى الصَّلَاةَ يَا رَسُولَ اللَّهِ رَفَقَةَ النِّسَاءِ وَ  
الْوَلَدَانَ فَخَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ يَنْظُرُ  
مِنْ دُائِبِهِ وَيَقُولُ إِنَّهُ الْوَدْتُ -

رات کا ایک حصہ گزر گیا۔ نبی عمر رضی اللہ عنہ کھڑے ہوئے اور پکارا  
الصلوة یا رسول اللہ (صلی اللہ علیہ وسلم) سرگٹھے بچے اور عورتیں اچھوڑ  
سے اللہ علیہ وسلم یہ سن کر نکلے۔ اور پائی آپ کے سر سے ٹپک رہا تھا۔  
آپ فرماتے تھے یہی وقت ہے نماز کا۔

۵۳۶ أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو الْأَحْوَصِ عَنْ سِيَّالِكِ -

عَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ كَانَ  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُؤَخِّرُ الْعِشَاءَ الْآخِرَةَ -

حضرت جابر بن سمرة رضی اللہ عنہ سے روایت سے ہے کہ حضور  
صلی اللہ علیہ وسلم دیر کرتے تھے عشاء کی نماز میں۔

۵۳۷ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو الزُّنَادِ عَنِ الْأَعْجِبِ -

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَوْلَا أَنْ أَسْقَى عَلَى أُمَّتِي لَأَمَرْتُهُمْ  
بِتَأْخِيرِ الْعِشَاءِ بِالسُّوَالِكِ عِنْدَ كُلِّ صَلَاةٍ -

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور صلی اللہ  
علیہ وسلم نے فرمایا اگر مشکل نہ گزرتا میری امت پر تو میں ان کو حکم کرتا  
عشاء کی نماز میں دیر کرنے کا اور ہر نماز کیلئے مسواک کرنے کا۔

بَابُ إِخْرَاقِ الْعِشَاءِ

عشاء کے آخری وقت کا بیان

۵۳۸ أَخْبَرَنَا فِي عُمَرَ بْنِ عُثْمَانَ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ حَنِيئَةَ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عُبَيْلَةَ عَنِ الزُّهْرِيِّ وَ  
أَخْبَرَ فِي عُمَرَ بْنِ عُثْمَانَ قَالَ حَدَّثَنَا شَيْخُ أَبِي عَن شُعَيْبِ بْنِ الرَّهْبِيِّ عَنْ عُرْوَةَ -

عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ أَعْتَمَ  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَيْلَةَ بِالْعَقِيمِ  
فَتَأَذَاهُ عُمَرُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ نَامَ النِّسَاءَ وَالْوَلَدَانَ  
فَخَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَقَالَ  
مَا يَنْظُرُ هَذَا غَيْرِكُمْ وَلَمْ يَكُنْ لَيْلَتِي مَوْعِدًا  
إِلَّا بِالْمَدِينَةِ ثُمَّ قَالَ صَلُّوا هَذَا فِي مَا بَيْنَ  
أَنْ يَغِيَّبَ الشَّفَقُ إِلَى ثُلُثِ اللَّيْلِ -

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ  
وسلم نے ایک رات عشاء کی نماز میں دیر کی تو عمر رضی اللہ عنہ نے آپ  
کو پکارا اور عرض کیا حضور (صلی اللہ علیہ وسلم) بچے اور عورتیں سر  
گٹھے۔ آپ باہر تشریف لائے اور فرمایا ارم سے زمین پر ان دونوں  
میں اس نماز کا انتظار سواتہا ہے کوئی نہیں کرتا، ان دونوں میں  
سوا دینے کے اور کہیں نماز نہیں ہوتی تھی دیکھو لگے اسلام پھیلانے  
تھا، پھر آپ نے فرمایا پڑھا کرو اس نماز کو شفق ڈوبنے سے پہلے رات تک۔

۵۳۹ أَخْبَرَنَا فِي إِبْرَاهِيمَ بْنِ الْحَسَنِ قَالَ حَدَّثَنَا حُجَّاجُ بْنُ عَيْنِ جُرَيْجٍ قَالَ حَدَّثَنَا حُجَّاجُ بْنُ عَيْنِ جُرَيْجٍ وَ  
يُوسُفُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا حُجَّاجُ بْنُ عَيْنِ جُرَيْجٍ قَالَ حَدَّثَنَا حُجَّاجُ بْنُ عَيْنِ جُرَيْجٍ وَحُكَيْمُ بْنُ حَكِيمٍ عَنْ أُمِّ قَلْبُورَةَ ابْنَةِ أَبِي بَكْرٍ أَنَّهُمَا أَخْبَرْتَهُ -

عَنْ عَائِشَةَ أُمِّ الْمُؤْمِنِينَ قَالَتْ  
أَعْتَمَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ذَاتَ لَيْلَةٍ  
حَتَّى ذَهَبَ عَامَةٌ اللَّيْلِ وَحَتَّى نَامَ أَهْلُ  
الْمَسْجِدِ ثُمَّ خَرَجَ فَصَلَّى وَقَالَ إِنَّهُ لَوْ قُتِلْنَا  
لَوْ كَرِهْنَا أَنْ أَسْقَى عَلَى أُمَّتِي -

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ  
وسلم نے ایک رات عشاء کی نماز میں دیر کی یہاں تک کہ زیادہ  
رات گزر گئی اور مسجد کے لوگ سو رہے پھر آپ نکلے اور نماز پڑھائی  
اور فرمایا کہ یہ نماز اپنے وقت پر ہے اگر میری امت پر شاق نہ ہوتا  
(تو میں عشاء کا یہی وقت مقرر کرتا)

۵۲۰ - أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَخْبَرَنَا جَرِيرٌ عَنْ مَنْصُورٍ عَنِ الْحَكِيمِ عَنْ كَافِرٍ عَنِ ابْنِ عَمْرٍو رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ كُنَّا ذَاتَ لَيْلَةٍ نَنْتَظِرُ سُؤْلَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِعِشَاءِ الْآخِرَةِ فَخَرَجَ عَلَيْنَا حَمِيمٌ ذَهَبَ ثَلَاثُ اللَّيْلِ أَوْ بَعْدَهُ فَقَالَ حِينَ خَرَجَ إِنَّهُ تَنْظِرُؤُنْ صَلَوةً مَا يَنْتَظِرُهَا أَهْلُ دِيْنٍ غَيْرِكُمْ وَكَوْلَا أَنْ يَنْفَعَلْ عَلَى أُمَّتِي لَمْ تَكُنْ يَهُمُّ هَذِهِ السَّاعَةَ ثُمَّ أَمَرَ الْمُؤَدِّينَ فَأَقَامَ ثَلَاثَةَ صَلَواتٍ.

حضرت عبد الرحمن بن عمر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ ایک رات ہم ٹھہرے رہے (مسجد میں) حضور صلی اللہ علیہ وسلم کا انتظار کرتے رہے عشاء کی نماز کیلئے آپ تشریف لائے جب یہاں رات گزر گئی یا زیادہ پہر آپ نے فرمایا تم لوگ جس نماز کا انتظار کرتے ہو اس کا انتظار کوئی مذہب والا نہیں کرتا سوائے تمہارے اور اگر میری امت پر بارگزرنا تو میں ان کے ساتھ اسی وقت پر نماز پڑھا کرتا۔ بعد اس کے آپ نے حکم دیا مؤذن کو اس نے تمہیں کہی آپ نے نماز پڑھائی۔

۵۲۱ - أَخْبَرَنَا عِمْرَانُ بْنُ مُوسَى قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَارِثِ قَالَ حَدَّثَنَا إِدْرِيسُ عَنْ أَبِي نَصْرَةَ -

حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے نماز پڑھی ہمکے ساتھ مغرب کی پھر نکلے آپ یہاں تک کہ آدھی رات گزر گئی اس وقت آپ نکلے اور نماز پڑھائی اور فرمایا کہ لوگ نماز پڑھ چکے اور سو رہے اور تم کو نماز کا نواب بلا کر تمہارے رہی گویا نماز پڑھ رہے ہو جب تک نماز کا انتظار کرتے رہو اور اگر مجھ کو ضعیف کے ضعف کا اور بیمار کی بیماری کا خیال نہ ہوتا تو میں حکم کرتا اس نماز کو آدھی رات کو پڑھنے کا۔

عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخَدْرِيِّ قَالَ صَلَّى بِنَا سُؤْلَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلَوةً الْمَغْرِبِ ثُمَّ لَمْ يَخْرُجْ إِلَيْنَا حَتَّى ذَهَبَ شَطْرُ اللَّيْلِ نَحْرَهُ فَصَلَّ بِرِجْلِهِ ثُمَّ قَالَ إِنْ النَّاسُ قَدَّ صَلَّوْا نَامُوا وَإِنَّهُمْ لَمْ تَزَالُوا فِي صَلَوةٍ مَا أَنْتَظِرْتُمْ الصَّلَوةَ وَكَوْلَا صَعُفُ الضَّعِيفِ وَهَسْتُمْ السَّقِييْنَ كَأَمْرَتٍ يَهْدِيهِ الصَّلَوةُ أَنْ تَخْرُجَ إِلَى شَطْرِ اللَّيْلِ.

۵۲۲ - أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ ح وَابْنَانَا مُحَمَّدُ بْنُ النُّشَيْبِ قَالَ حَدَّثَنَا حَالِدٌ قَالَ حَدَّثَنَا حَمِيدٌ قَالَ سَأِلْتُ أَنَسَ هَلْ أَخَذَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَاتِمًا قَالَ نَعَمْ أَخْرَجَ بِلَيْلَةٍ صَلَوةً الْعِشَاءِ الْآخِرَةِ إِلَى قَرِيبٍ مِنْ شَطْرِ اللَّيْلِ فَلَمَّا أَنْ صَلَّى أَقْبَلَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَيْنَا بَوَّجِبَهُ قَالَ أَتَكْفُرُونَ تَزَالُوا فِي صَلَوةٍ مَا أَنْتَظِرْتُمْ هَا قَالَ أَنَسُ كَمَا فِي النَّظَرِ إِلَى بَيْتِ حَاتِمِهِ فِي حَادِيَةِ عَلِيٍّ إِلَى شَطْرِ اللَّيْلِ -

حضرت حمید سے مروی ہے انس بن مالک رضی اللہ عنہ سے سوال ہوا کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے انگوٹھی پہنی ہے؟ انہوں نے کہا ہاں آپ نے ایک رات عشاء کی نماز میں دیر کی قریب آدھی رات کے چھی پھر جب نماز پڑھ چکے تو ہماری طرف منہ کیا اور فرمایا تم گویا نماز ہی میں ہو جب تک نماز کا انتظار کرتے رہو انس رضی اللہ عنہ نے کہا گویا میں دیکھ رہا ہوں آپ کی انگوٹھی کی چمک کر علی بن حجر کی روایت میں ہے کہ آپ نے عشاء کی نماز میں دیر کی آدھی رات تک -

## بَابُ الرَّخْصَةِ فِي أَنْ يُقَالَ لِلْعِشَاءِ الْعَتَمَةُ

نمازِ عشاء کو عتمة کہنے کی اجازت،

۵۴۳ أَخْبَرَنَا عُنْبَةُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكِ بْنِ أَنَسٍ ح وَالْحَرِثُ بْنُ مِسْكِينٍ قَرَأَهُ عَلَيْهِ وَأَنَا أَسْمَعُ عَنِ ابْنِ الْقَاسِمِ قَالَ حَدَّثَنِي مَالِكٌ عَنْ سُهَيْبِ بْنِ أَبِي صَالِحٍ

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَوْ يَعْلَمُ النَّاسُ مَا فِي الْبِتْدَاءِ وَالصَّغِيرِ الْأَوَّلِ فَتَدَّ لَمْ يَجِدُوا إِلَّا أَنْ يَسْتَهْمُوا عَلَيْهِ لَا اسْتَهْمُوا وَلَا لَوْ يَعْلَمُ النَّاسُ مَا فِي التَّهْجِيرِ لَا اسْتَهْمُوا إِلَيْهِ وَلَا لَوْ عَلِمُوا مَا فِي التَّمَمَةِ وَالصُّبْحِ لَوَجَّهُوا وَتَوَّجَّهُوا

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ رسول خدا صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اگر لوگ جانتے کیا کچھ ثواب ہے اذان دینے میں اور اول صف میں کھڑے ہونے میں تو نہ پاتے ان دونوں کو (یعنی اذان دینا نہ ہو سکتا یا صف اول میں نہ مل سکتے) بغیر قرعے ٹالے (جو بھرجوم اور کثرت کے) تو ضرور قرعے ڈالتے (یعنی اس قدر جھگڑا کرتے کہ اس کا بیصلہ بغیر قرعے کے نہیں ہو سکتا، اور جس کے نام پر قرعہ نکلنا وہ اذان دینا اور اول صف میں ٹھریک ہوتا) اور اگر لوگ جانتے کہ ظہر (یا جمعے) کے لیے سویرے جانے میں جو کچھ ثواب ہے (یا ہر نماز کے اول وقت پڑھتے ہیں) تو جلدی کرنے سے اس طرف اور اگر جانتے جو کچھ ثواب ہے عتمة (یعنی عشاء کی نماز) اور فجر کی نماز میں آنے کا اہلئے سر میں گھسٹتے ہوئے (یعنی اگر اپنا حج بھی ہوتے، چلنے کی طاقت نہ ہوتی تو سرینوں کے بل آتے)

عشاء کی نماز کو عتمة کہنا مکروہ ہے۔

## بَابُ الْكَرَاهِيَةِ فِي ذَلِكَ

۵۴۴ أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ سَلِيمَانَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو دَاوُدَ هُوَ الْخَضِرِيُّ عَنْ سُفْيَانَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي نَبِيٍّ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنِ ابْنِ عَمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے مروی ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا

ولہ عرب کے گنوار منبر کی نماز کو عشاء اور عشاء کو عتمة کہا کرتے تھے۔ عتمة کہتے ہیں تاریکی کو وہ لوگ اس نماز کو انہی ہی اور تاریکی میں پڑھتے کیونکہ بعد شفق ڈوبنے کے اپنے جانوروں کا دودھ دوتے۔ ایک حدیث میں ہے کہ آپ نے منع کیا عشاء کی نماز کو عتمة کہنے سے کیوں کہ یہ گنواروں کی اصطلاح ہے اور جانوروں کی پس کیا ضرور ہے کہ اہل علم بھی ان کی اصطلاح پر عمل کریں بلکہ عشاء کی نماز کہیں جیسے اللہ اور رسول نے کہا ہے دین بعد صلواتہ العیشاء کلام اللہ میں وارد ہے۔ اب جو بعض حدیثوں میں اس نماز کو عتمة کہا ہے اس کی تائید کئی طور پر کی ہے ایک تو یہ کہ اطلاق انہی سے پہلے ہوگا، دوسرے یہ کہ یہ ہمیں تفسیر ہی ہے۔ پس جائز ہے اطلاق عتمة کا عشاء پر نیز یہ کہ اطلاق ان گنواروں کے سبھانے کے لیے ہوگا جو عشاء کو عتمة کہتے تھے۔

وسلم نے فرمایا غالب اویں تم پر گنوار اس نماز کے نام میں (یعنی السانہ ہو کہ وہ اس نماز کو عتمہ کہتے ہیں، تم بھی ان کی پیروی کر کے عتمہ عتمہ کہنے لگو، بیڑہ کرو بلکہ تم عشا کی نماز کہا کرو!) وہ تو اندھیرا کر دیتے ہیں۔ اپنے اونٹوں پر (یعنی اونٹوں کے دہنوں میں مصروف رہتے ہیں) اس نماز کا نام عشا ہے۔

قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا تَقْدَبَنَّ نَهْرَ الْأَعْرَابِ عَلَى اسْمِ صَلَاتِكُمْ هَذِهِ فَإِنَّهُمْ يُعْتَمُونَ عَلَى الْإِسْبِلِ وَإِنَّهَا الْعِشَاءُ!

۵۲۵- أَخْبَرَنَا سُوَيْدُ بْنُ نَصْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الْمُبَارَكِ عَنِ ابْنِ عُيَيْنَةَ عَنْ

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے میں نے سنا آپ منبر پر فرماتے تھے دیکھو غالب نہ آجائیں تم پر گنوار اس نماز کے نام میں اس کا نام عشا ہے۔

عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي كَيْدٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ عَلَى الْإِسْبِلِ لَا تَقْدَبَنَّ الْأَعْرَابِ عَلَيْكُمْ صَلَاتِكُمْ إِلَّا تَهَا الْعِشَاءُ.

## صبح کی نماز کا اول وقت کیا ہے

## بَابُ ۳۲۲ أَوَّلُ وَقْتِ الصُّبْحِ

۵۲۶- أَخْبَرَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ هُرْمُونَ قَالَ حَدَّثَنَا حَاتِمُ بْنُ إِسْحَاقَ حَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ عَدِيٍّ بْنِ الْحُسَيْنِ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ

حضرت جابر بن عبداللہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے صبح کی نماز اس وقت پڑھی جب آپ کو معلوم ہو گیا کہ صبح ہو گئی (یعنی روشنی صبح صادق کی دکھائی دی)۔

عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ صَلَّى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الصُّبْحَ حِينَ تَبَيَّنَ لَهُ الصُّبْحُ.

حضرت انس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ ایک شخص حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس آیا اور صبح کی نماز کا وقت پوچھا جب دوسرے دن صبح ہوئی تو آپ نے فجر نکلتے ہی نماز کا حکم کیا اور نماز پڑھائی پھر دوسرے دن جب روشنی ہو گئی تو آپ نے حکم کیا نماز کا اور نماز پڑھائی اس کے بعد فرمایا وہ شخص کہاں ہے جو نماز کا وقت پوچھتا تھا، ان دونوں وقتوں کے بیچ میں نماز کا وقت ہے۔

۵۲۷- أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ حَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَسَّأَلَهُ عَنْ وَقْتِ صَلَاةِ الْعَدَاةِ فَلَمَّا أَصْبَحْنَا مِنْ الْعَدَاةِ مَرَّ حَيْثُ انْتَشَقَّ الْفَجْرُ أَنْ تَقَامَ الصَّلَاةُ فَصَلَّى بِنَا فَلَمَّا كَانَ مِنَ الْعَدَاةِ أَسْفَرَ ثُمَّ أَمَرَ فَأَقِيمَتِ الصَّلَاةُ فَصَلَّى بِنَا ثُمَّ قَالَ آيُنَ التَّمَائِلِ عَنْ وَقْتِ الصَّلَاةِ مَا بَيْنَ هَذَيْنِ وَقْتٍ -

سفر نہ ہو تو فجر اندھیرے میں پڑھنا

بَابُ ۳۲۳ التَّغْلِيسُ فِي الْحَضْرِ

۵۲۸- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ مَالِكِ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ عَنْ عَمْرَةَ

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم صبح کی نماز پڑھتے تھے پھر عورتیں اپنی چادریں پٹھنی جاتی تھیں دنائے پڑھ کر ابھی جانی نہ جاتی تھیں اندھیرے سے۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ عورتیں حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ نماز پڑھنی تھیں صبح کی اپنی چادر لپیٹے ہوئے پھر لوٹ کر جاتی تھیں ان کو کوئی ابھی اتنا تھا اندھیرے کے سبب سے۔

### سفر میں فجر اندھیرے میں پڑھنا

۵۴۹- أَخْبَرَنَا اسْحَقُ بْنُ اِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا سَعِيدَانُ عَنِ الرَّهْطِيِّ عَنْ عَمْرٍوَةَ

### بَابُ التَّغْلِيْسِ فِي السَّفَرِ

عَنْ اَبِي نَضْرَةَ عَنِ تَابِتِ بْنِ اَسْحَدٍ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمَ خَيْبَرَ مَلُؤَةً الصُّبْحِ يَغْلِيْسُ وَهُوَ قَرِيْبٌ مِنْهُمْ فَاَمَّا رَعْلِيْبُهُ وَقَالَ اللهُ اَكْبُرُ تَحَدَّيْتُ خَيْبَرَ مَرَّتَيْنِ اِنَّا اِذَا تَوَلَّوْنَا يَسَاحَةَ قَوْمٍ فَنَسَاءَ صَبَاُ السُّنَّارِيْنَ

حضرت انس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے خیبر کے روز یعنی جس دن خیبر پر حملہ کیا تھا صبح کی نماز اندھیرے میں پڑھی اور آپ قریب تھے خیبر والوں سے پھر حملہ کیا ان پر اور فرمایا اللہ بہت بڑا ہے خراب ہو گیا خیبر دوبارہ تم جب اتریں گے کسی قوم کے میدان میں تو سری ہوگی صبح ان لوگوں کی جو ڈولے گئے ایسی خراب اور تباہ ہوں گے اور تم فتح پائیں گے ایسا ہی ہوا اللہ تعالیٰ نے خیبر فتح کر دیا اور تمام مال و اسباب کا زور کا مسلمانوں کے ہاتھ لگا اور کچھ کا زور قتل کے گئے کچھ جلا وطن ہو گئے کچھ وہیں مسلمانوں کی رعایا بن کر رہنے لگے۔

### فجر روشنی میں پڑھنا۔

### بَابُ الْاِسْفَارِ

۵۵۱- أَخْبَرَنَا عُبَيْدُ اللهِ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا بَجِيْحٌ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ حَدَّثَنِي عَاصِمُ بْنُ عَمْرِو بْنِ قَتَادَةَ عَنْ مَحْمُوْدِ بْنِ لَيْدٍ

حضرت رافع بن نجد رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا روشن کر دو فجر کی نماز کو۔

عَنْ رَافِعِ بْنِ خَدِيْجٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ اسْفِرُوْا بِالْفَجْرِ

ول: امام طحاوی حنفی نے اس کے یہ معنی بیان کیے کہ شروع کر دو فجر کی نماز اندھیرے میں لیکن اس میں قرأت اتنی کرو کہ نماز تمام ہو گئی ہوئے روشنی ہو جائے اور یہ وجہ اچھی ہے واسطے مطابقت کے ان حدیثوں کیساتھ جن میں فجر کی نماز اندھیرے میں پڑھنا منقول ہے۔

۵۵۲- أَخْبَرَنِي إِبْرَاهِيمُ بْنُ يَعْقُوبَ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي مَرْيَمَ قَالَ أَخْبَرَنَا أَبُو عَسَاةٍ قَالَ حَدَّثَنَا ثَعْلَبَةُ بْنُ أُسْلَمَ عَنْ عَاصِمِ بْنِ عَمْرٍو بْنِ قَتَادَةَ -  
عَنْ تَحْمُودِ بْنِ لَيْدٍ عَنْ رَجَالٍ مِنْ قَوْمِهِ  
مِنَ الْأَنْصَارِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَا  
أَسْفَرْتُكُمْ بِالصُّبْحِ فَإِنَّهُ أَكْثَرُ بِالْأَجْرِ.

حضرت محمود بن لید نے اپنی قوم کے کئی انصاریوں سے روایت کی ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جتنا روشن کرو گے تم فجر کو اتنا ہی ثواب زیادہ ہوگا۔

بَابُ ۳۱ مَنْ أَدْرَكَ سَرَكَةَ مِنْ صَلَاةِ الصُّبْحِ

جس نے نماز فجر کا ایک سجدہ قبل طلوع آفتاب پالیا اس کا کیا حکم ہے؟

۵۵۳- أَخْبَرَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ مُحَمَّدٍ وَمُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَاللَّفْظُ لَهُ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا ثَعْلَبَةُ بْنُ أُسْلَمَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ أَدْرَكَ مِنْ الصُّبْحِ قَبْلَ أَنْ تَطْلُعَ الشَّمْسُ فَقَدْ أَدْرَكَهَا وَمَنْ أَدْرَكَ سَجْدَةً مِنَ الْعَصْرِ قَبْلَ أَنْ تَغْرُبَ الشَّمْسُ فَقَدْ أَدْرَكَهَا.

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جس نے فجر کی نماز کا ایک سجدہ پالیا سورج نکلنے سے پہلے تو اس نے پالیا فجر کی نماز کو اور جس نے عصر کی نماز کا ایک سجدہ پالیا سورج ڈوبنے سے پہلے اس نے عصر کو پالیا۔

۵۵۴- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ حَدَّثَنَا زَكْرِيَّا بْنُ عَبْدِ مَنَظَرٍ قَالَ أَخْبَرَنَا ابْنُ أَبِي مَرْيَمَ عَنْ يُونُسَ بْنِ يَزِيدٍ عَنِ الرَّهْزِيِّ عَنْ عَمْرٍوَةَ -  
عَنْ عَائِشَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ أَدْرَكَ رُكْعَةً مِنَ الْفَجْرِ قَبْلَ أَنْ تَطْلُعَ الشَّمْسُ فَقَدْ أَدْرَكَهَا وَمَنْ أَدْرَكَ رُكْعَةً مِنَ الْعَصْرِ قَبْلَ أَنْ تَغْرُبَ الشَّمْسُ فَقَدْ أَدْرَكَهَا.

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جس نے فجر کی ایک رکعت پائی آفتاب نکلنے سے پہلے تو اس نے فجر کی نماز پالی اور جس نے عصر کی ایک رکعت پالی سورج ڈوبنے سے پہلے تو اس نے عصر کی نماز پالی۔

بَابُ ۳۲ آخِرُ وَقْتِ الصُّبْحِ

صبح کا اخیر وقت کیا ہے؟

۵۵۵- أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ مَسْعُودٍ وَمُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ حَدَّثَنَا حَالِدٌ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ أَبِي صَدَقَةَ -

عَنْ الْأَسَدِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُصَلِّي الظُّهْرَ إِذَا ذَاكَ الشَّمْسُ وَ يُصَلِّي الْعَصْرَ بَيْنَ صَلَاةَيْكُمْ هَاتَيْنِ وَيُصَلِّي الْمَغْرِبَ إِذَا غَابَتِ الشَّمْسُ وَيُصَلِّي الْعِشَاءَ إِذَا غَابَ الشَّمْسُ ثُمَّ قَالَ

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم ظہر کی نماز اس وقت پڑھتے تھے جب آفتاب ڈھل جاتا اور عصر کی نماز تمہارے ظہر اور عصر کے بیچ میں پڑھتے تھے (یعنی عصر تم سے پہلے پڑھتے تھے) اور مغرب آفتاب ڈوبتے ہی پڑھتے تھے اور عشاء جب شفق ڈوب جاتی تو پڑھتے اور فجر کی نماز اس وقت پڑھتے



عَلَىٰ إِثْرِهِ وَيَسْمَعُ الصُّبْحَ إِلَىٰ أَنْ تَنْفَسِرَ  
الْبَصْرَ.  
کہ نگاہ پھیل جائے (یعنی روشنی ہو جائے) اور سب چیزیں دکھائی دینے لگتیں۔

## بَابُ ۳۶۹ مَنْ أَدْرَكَ رُكْعَةً مِّنَ الصَّلَاةِ جس نے ایک رکعت کسی نماز کی پالی۔

۵۵۶- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ مَالِكٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ أَبِي سَكْمَةَ  
عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
قَالَ مَنْ أَدْرَكَ مِنْ صَلَاةٍ رُكْعَةً فَقَدْ أَدْرَكَ الصَّلَاةَ.  
حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ جس شخص نے نماز  
کی ایک رکعت پالی تو اس نے وہ نماز پالی۔ و۔

۵۵۷- أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ إِدْرِيسَ قَالَ حَدَّثَنَا ثَنَا عَبِيدُ اللَّهِ بْنُ  
عَمْرِ عَنِ الرَّهْزِيِّ عَنْ أَبِي سَكْمَةَ  
عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ أَدْرَكَ رُكْعَةً مِّنَ  
الصَّلَاةِ فَقَدْ أَدْرَكَهَا.  
حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ  
علیہ وسلم نے فرمایا جس نے ایک رکعت کسی نماز کی پالی تو اس نے وہ  
نماز پالی۔

۵۵۸- أَخْبَرَنَا يَزِيدُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الصَّمَدِ قَالَ حَدَّثَنَا هِشَامُ الْعَطَّاسُ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ  
وَهُوَ ابْنُ سَمَاعَةَ عَنْ مُوسَى بْنِ أَبِي عَبِيٍّ عَنْ أَبِي عَصِيٍّ وَالْأَوْثَمِ أَيْ عَنِ الرَّهْزِيِّ عَنْ أَبِي سَكْمَةَ  
عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ أَدْرَكَ مِنَ الصَّلَاةِ رُكْعَةً  
فَقَدْ أَدْرَكَ الصَّلَاةَ.  
حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ  
علیہ وسلم نے فرمایا جس شخص نے نماز کی ایک رکعت پالی تو اس نے  
وہ نماز پالی۔

۵۵۹- أَخْبَرَنَا فِي شُعَيْبِ بْنِ شُعَيْبِ بْنِ إِسْحَاقَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو السَّوْدِيِّ قَالَ حَدَّثَنَا الْأَوْثَمُ أَيْ عَنِ الرَّهْزِيِّ  
عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيْبِ  
عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ أَدْرَكَ مِنَ الصَّلَاةِ  
رُكْعَةً فَقَدْ أَدْرَكَهَا.  
۵۶۰- أَخْبَرَنَا فِي مُوسَى بْنِ سُلَيْمَانَ بْنِ إِسْمَاعِيلِ بْنِ الْقَاسِمِ قَالَ حَدَّثَنَا بَقِيَّةُ عَنْ يُونُسَ قَالَ  
حَدَّثَنِي الرَّهْزِيُّ  
حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ  
علیہ وسلم نے فرمایا جس شخص نے نماز کی ایک رکعت پالی اس نے  
نماز پالی۔

وہ: اس حدیث سے کئی مسائل نکلے ہیں ایک یہ کہ جس نے نماز کا وقت ایک رکعت کے موافق پالیا جیسے مائضہ پاک ہو گئی یا لڑکا  
بالغ ہو گیا یا دہرانہ ہو شیار ہو گیا تو وہ نماز اس کو ادا کرنا لازم ہوگی، دوسرے یہ کہ جس نے ایک رکعت وقت کے اندر پڑھ لی، پھر وقت  
گزر گیا جیسے فجر کی ایک رکعت پڑھ چکا تھا کہ آفتاب نکل آیا عصر کی ایک رکعت پڑھ چکا تھا کہ آفتاب ڈوب گیا تو وہ اپنی نماز پوری کر  
لے اور نماز اس کی ادا ہوئی نہ قضا۔ تیسرے یہ کہ جو شخص امام کے ساتھ ایک رکعت پالے تو اس نے جماعت کا ثواب پالیا۔

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جس نے جسے کی یا اور کسی نماز کی ایک رکعت پالی تو اس کی نماز پوری ہوگئی یعنی وہ نماز اس کو مل گئی، اب اگر ایک جمعے کی ایک رکعت پالی تو گویا جمعہ مل گیا، ایک رکعت اور پڑھے۔

عَنْ ابْنِ عَمْرٍو رَوَى اللَّهُ عَنْهُمَا عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ أَدْرَكَ رَكْعَةً مِنَ الْجُمُعَةِ أَوْ غَيْرِهَا فَتَدَّتْ صَلَاتُهُ.

حضرت سالم رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جس شخص نے ایک رکعت پالی کسی نماز کی تو اس نے وہ نماز پالی بجز جس قدر جاتی رہی اس کو ان کر لے۔

۵۶۱- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ بْنِ إِبْرَاهِيمَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي نِيْهَابٍ عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ بَدَلٍ عَنْ يُوْنُسَ بْنِ أَبِي نِيْهَابٍ عَنْ سَالِمِ بْنِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ أَدْرَكَ رَكْعَةً مِنْ صَلَاةٍ مِنَ الصَّلَاةِ فَتَدَّتْ أَدْرَكَهَا إِلَّا أَنَّهُ يَقْضِي مَا كَانَتْ.

جن اوقات میں نماز پڑھنا منع ہے ان کا بیان۔

بَابُ السَّاعَاتِ الَّتِي يُنْهَى عَنِ الصَّلَاةِ فِيهَا

۵۶۲- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ مَالِكٍ عَنْ نَزِيدِ بْنِ إِسْمَاعِيلَ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَّارٍ

حضرت عبداللہ صاحبی رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا آفتاب نکلتا ہے اور اس کے ساتھ شیطان کی چوٹیاں ہوتی ہیں یعنی شیطان اپنا سر اس پر رکھ دیتا ہے تو چوٹیاں اس کی آفتاب کے دونوں طرف ہوتی ہیں غرض اس کی پہرتی ہے کہ جو لوگ آفتاب کو پہر میں ان کا پوچھنا اور سجدہ میرے لیے ہر پھر جب آفتاب بلند ہو جاتا ہے تو شیطان الگ ہو جاتا ہے پھر جب سیدھا ہوتا ہے دوپہر کو تو پھر شیطان اس کے نزدیک ہو جاتا ہے پھر جب آفتاب ڈھل جاتا ہے تو الگ ہو جاتا ہے پھر جب ڈوب جاتا ہے تو الگ ہو جاتا ہے منع کیا ہے حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے ان وقتوں میں نماز پڑھنے سے۔

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ الصَّنَائِعِيِّ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ قَالَ الشَّمْسُ تَطْلُعُ وَمَعَهَا قَرْنُ الشَّيْطَانِ فَإِذَا ارْتَفَعَتْ قَارَتْهَا فَإِذَا اسْتَوَتْ قَارَتْهَا فَإِذَا ذَا زَالَتْ قَارَتْهَا فَإِذَا دَنَتْ لِلْغُرُوبِ قَارَتْهَا فَإِذَا غَرَبَتْ قَارَتْهَا وَتَهَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الصَّلَاةِ فِي ذَلِكَ السَّاعَاتِ.

۵۶۳- أَخْبَرَنَا سُرَيْدُ بْنُ نَصْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ عَنْ مُوسَى بْنِ عِلِيٍّ بْنِ رَبِيعٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبِي يَقُولُ سَمِعْتُ

اور یعنی طلوع اور غروب اور دوپہر کو اب یہ ممانعت عام ہے ہر نماز کے لیے فرض ہو یا نفل

بشرطیکہ وہ فرض نہ ہو جب کا وقت جاتا ہو وہ تو بالاتفاق درست ہے، یہ امام ابوحنیفہ کا قول ہے اور شافعی اور مالکی طاہفہ علیا کا یہ قول ہے کہ ان سب وقتوں میں نماز پڑھنا جائز ہے بلا کراہت کے اور امام احمد کے نزدیک طواف کا دو گناہ اور کئی جائز ہے۔ ہذیل حدیث جمیر بن معتم کے جرائگے آتی ہے۔

حضرت عقبہ بن عامرؓ نے فرمایا کہ میں نے رسول اللہ ﷺ سے روایت کی ہے کہ وہ کہتے تھے حضور صلی اللہ علیہ وسلم کو منع کرتے تھے تین وقتوں میں نماز پڑھنے سے یا جنازہ دفن کرنے سے ایک تو جس وقت آفتاب نکل رہا ہو یہاں تک کہ بلند ہو جائے دوسرے جس وقت ٹھیک دوپہر ہو یہاں تک کہ آفتاب ڈھل جائے تیسرے جس وقت آفتاب ٹھیک جاوے ڈوبنے کو یہاں تک کہ ڈوب جائے۔

عُقْبَةُ بْنُ عَامِرٍ الْجَدَنِيُّ يَقُولُ لَمَّا سَاعَاتٍ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِنَهْائِنا أَنْ نُصَلِّيَ فِيهِنَّ أَوْ نَعْبُدَ فِيهِنَّ مَوْتَانَا حِينَ تَطْلُعُ الشَّمْسُ بَارِعَةً حَتَّى تَزُولَ وَحِينَ يَقُومُ فَأَيُّسِرُ الظُّهْرَ بَارِعَةً حَتَّى تُثِيلَ وَحِينَ تَصِيبُ الشَّمْسُ يَلْعُوقُ حَتَّى تَعْرَبَ.

## صبح کی نماز کے بعد نماز پڑھنے کا بیان

## بَابُ النَّهْيِ عَنِ الصَّلَاةِ بَعْدَ الصُّبْحِ

۵۶۴۔ حضرت ابو ہریرہؓ نے فرمایا کہ میں نے رسول اللہ ﷺ سے روایت کی ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے منع کیا نماز پڑھنے سے عصر کے بعد یہاں تک کہ آفتاب ڈھلے اور فجر کے بعد یہاں تک کہ آفتاب نکل آوے۔

۵۶۴۔ أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ مَالِكٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ يَحْيَى بْنِ حَبَّانٍ عَنِ الْأَعْمَشِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى عَنِ الصَّلَاةِ بَعْدَ الْعَصْرِ حَتَّى تَعْرَبَ الشَّمْسُ وَعَنِ الصَّلَاةِ بَعْدَ الصُّبْحِ حَتَّى تَطْلُعَ الشَّمْسُ.

حضرت عبد اللہ بن عباسؓ نے فرمایا کہ میں نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے کئی اصحاب سے سنا ان میں عمر رضی اللہ عنہ بھی تھے اور وہ سب سے زیادہ چہیتے تھے حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے آپ نے منع کیا نماز پڑھنے سے بعد فجر کے یہاں تک کہ آفتاب نکل آئے اور بعد عصر کے یہاں تک کہ آفتاب ڈوب جائے۔

۵۶۵۔ أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ مَنِيعٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا بَكْرٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى عَنِ الصَّلَاةِ بَعْدَ الْعَصْرِ حَتَّى تَعْرَبَ الشَّمْسُ وَحِينَ تَطْلُعُ الشَّمْسُ بَارِعَةً حَتَّى تَزُولَ وَحِينَ تَصِيبُ الشَّمْسُ يَلْعُوقُ حَتَّى تَعْرَبَ الشَّمْسُ.

## آفتاب نکلنے کے وقت نماز پڑھنے کی ممانعت

## بَابُ النَّهْيِ عَنِ الصَّلَاةِ عِنْدَ طُلُوعِ الشَّمْسِ

۵۶۶۔ حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے منع کیا نماز پڑھنے سے فجر کے بعد یہاں تک کہ آفتاب نکل آوے۔

۵۶۶۔ أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ سَعِيدِ بْنِ مَالِكٍ عَنْ نَافِعِ بْنِ أَبِي عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى عَنِ الصَّلَاةِ عِنْدَ طُلُوعِ الشَّمْسِ حَتَّى تَطْلُعَ الشَّمْسُ بَارِعَةً حَتَّى تَزُولَ وَحِينَ تَصِيبُ الشَّمْسُ يَلْعُوقُ حَتَّى تَعْرَبَ الشَّمْسُ.

۱! بعضوں نے کہا ہے کہ مردوفن کرنے سے نماز جنازہ ہے ورنہ دفن کرنا ہر وقت جائز ہے۔ اور نوویؒ نے کہا یہ تاویل بھی ضعیف ہے اس لیے کہ نماز جنازہ ان تینوں اوقات میں جائز ہے بلا کراہت بالا جماع پس ٹھیک یہ ہے کہ مقصود ممانعت ہے دفن سے ان اوقات میں جب قصد ان اوقات کا انتظار کیا جاوے لیکن اگر بغیر قصد کے اتفاقاً یہ اوقات آجائیں تو دفن میں کوئی کراہت نہیں ہے میں کہتا ہوں کہ احناف کے نزدیک نماز جنازہ بھی ان اوقات میں گوارا ہے جب قصد ہو۔ پس دعویٰ اجماع کا مسلم نہیں ہو سکتا۔

اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا تم میں سے کوئی قصد نماز نہ پڑھے جب آفتاب  
نکلنا ہو یا ڈوبتا ہو۔

۵۶۷۔ أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ مَسْعُودٍ أَنَّ النَّبَانَ خَالِدَ حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ عَنْ نَافِعٍ

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی  
اللہ علیہ وسلم نے منع کیا نماز پڑھنے سے آفتاب نکلنے یا ڈوبنے سے۔

عَنْ أَبِي عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
نَهَى أَنْ يُصَلَّيَ مَعَ طُلُوعِ الشَّمْسِ أَوْ غُرُوبِهَا۔

بَابُ النَّهْيِ عَنِ الصَّلَاةِ بِصَفِّ النَّهَارِ

ٹھیک دوپہر کو نماز پڑھنے کی ممانعت

۵۶۸۔ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَسْعَدَةَ قَالَ حَدَّثَنَا سَعِيدَانُ وَهُوَ ابْنُ حَبِيبٍ عَنْ مُوسَى بْنِ عَلِيٍّ

حضرت عقبہ بن عامر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے تین وقتوں  
میں حضور صلی اللہ علیہ وسلم ہم کو منع کرنے تھے نماز پڑھنے سے یا  
مرووں کو دفنانے سے، ایک تو جب آفتاب نکلے یہاں تک کہ بلند  
ہو جائے، دوسری جب ٹھیک دوپہر کو گھوڑے ہو یہاں تک کہ جھک  
جاوے آفتاب، تیسرے جب ڈوبے کہ وہاں تک کہ ڈوب جائے

عَنْ أَبِيهِ قَالَ سَمِعْتُ -  
عُقْبَةَ بْنَ عَامِرٍ يَقُولُ ثَلَاثُ سَاعَاتٍ  
كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَنْهَانَا أَنْ نُصَلِّيَ  
أَوْ نَقْبِرَ فِيهِنَّ مَوْتَانَا جِبِينَ نَطَلَمُ الشَّمْسُ بَارِعَةً  
حَتَّى تَرْتَفِعَ وَجِبِينَ يَتَوَلَّمُ قَائِمِ الظُّهَيْرَةِ حَتَّى  
تَبِيلُ وَجِبِينَ تَضِيئُ لِلْغُرُوبِ حَتَّى تَغْرُبَ۔

بَابُ النَّهْيِ عَنِ الصَّلَاةِ بَعْدَ الْعَصْرِ

عصر کے بعد نماز پڑھنے کی ممانعت

۵۶۹۔ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَسْعَدَةَ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ عُبَيْدَةَ عَنْ صَدْرَةَ بِنْتِ سَعِيدِ بْنِ سَعِيدٍ

حضرت البرسعيد خدری رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ منع کیا کہ  
اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے نماز سے بعد صبح کے آفتاب نکلنے تک اور  
نماز سے بعد عصر کے آفتاب ڈوبنے تک۔

أَبَا سَعِيدِ بْنِ الْخُدْرِيِّ يَقُولُ رَأَى رَسُولَ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الصَّلَاةِ بَعْدَ الضُّمِيِّ حَتَّى  
الطُّلُوعِ وَعَنِ الصَّلَاةِ بَعْدَ الْعَصْرِ حَتَّى الْغُرُوبِ۔

۵۷۰۔ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْحَمِيدِ بْنُ مُحَمَّدٍ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَيْنِ ابْنِ جُوَيْجِعٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ

حضرت البرسعيد خدری رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ تھے  
میں نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا آپ فرماتے تھے فجر کے بعد  
نماز نہیں ہے جب تک آفتاب نکلے اور عصر کے بعد نماز نہیں ہے  
جب تک آفتاب ڈوبے۔

عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَزِيدَ أَنَّهُ سَمِعَ  
أَبَا سَعِيدِ بْنِ الْخُدْرِيِّ يَقُولُ سَمِعْتُ  
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ لَا صَلَاةَ  
بَعْدَ الْفَجْرِ حَتَّى تَبْرُزَ الشَّمْسُ وَلَا صَلَاةَ بَعْدَ  
الْعَصْرِ حَتَّى تَغْرُبَ الشَّمْسُ۔

۵۷۱۔ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ أَخْبَرَنَا فِي عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ تَيْبٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ

عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَزِيدَ عَنْ أَبِي سَعِيدِ الْخُدْرِيِّ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ  
۵۷۲۔ أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ حَدَّثَنَا سَعِيدَانُ عَنْ هِشَامِ بْنِ حَبِيبٍ عَنْ طَاوُسِ بْنِ

عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَزِيدَ عَنْ أَبِي سَعِيدِ الْخُدْرِيِّ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ

حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے منع کیا نماز سے بعد عصر کے۔

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى عَنِ الصَّلَاةِ بَعْدَ الْعَصْرِ.

۵۴۳۔ اَحْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْمُبَارَكِ لِيَنَّ الْمَخْزُومِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو عَبْدِ اللَّهِ الْقَاسِمُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا وَهَيْبُ بْنُ أَبِي حَبِيبٍ قَالَ قَالَ

عَائِشَةُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ أُرَاهُمْ عَمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ إِنَّمَا هِيَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَأَنْتُمْ حَرُودٌ بِصَلْوَتِكُمْ طُلُوعِ الشَّمْسِ وَلَا غُرُوبِهَا فَإِنَّمَا تَطْلَعُ بَيْنَ قَرْنِي الشَّيْطَانِ.

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے وہم ہو گیا حضرت عمر رضی اللہ عنہ کو کہ منع کرنے لگے عصر کے بعد دو رکعت پڑھنے سے حالانکہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے منع کیا ہے اس بات سے کہ قصداً تم اپنی نماز کو آفتاب نکلنے یا ڈوبنے نہ پڑھو کیونکہ وہ نکلنے ہے شیطان کی دو رکعتوں میں۔

۵۴۴۔ اَحْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ عَمْرٍو قَالَ قَالَ اَحْبَرَنِي ابْنُ عَمْرٍو قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا طَلَعَ حَاجِبُ الشَّمْسِ فَأَجْرُوا الصَّلَاةَ حَتَّى لَتُشْرِقَ فَإِذَا غَابَ حَاجِبُ الشَّمْسِ فَأَجْرُوا الصَّلَاةَ حَتَّى تَغْرُبَ.

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جس وقت نکل آئے کنارہ آفتاب کا تو دوسری کر نماز پڑھنے میں یہاں تک کر روشن ہو جائے اور جب ڈوب جائے کنارہ آفتاب کا تو دوسری کر نماز میں یہاں تک کہ بالکل ڈوب جائے۔

۵۴۵۔ اَحْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي إِسْحَابٍ قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ بْنُ سَعْدٍ قَالَ حَدَّثَنَا مَعَاذُ بْنُ صَالِحٍ قَالَ اَحْبَرَنِي أَبُو يَحْيَى سُلَيْمَانُ بْنُ عَامِرٍ وَصَنَمَةُ ابْنُ حَبِيبٍ وَابُو طَلْحَةَ نَعْمَ بْنَ زِيَادٍ قَالُوا سَمِعْنَا أَبَا إِسْحَابٍ يَقُولُ سَمِعْتُ عَمْرُو بْنَ عَبَّاسَةَ يَقُولُ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ هَلْ مِنْ سَاعَةٍ أَقْرَبَ مِنَ الْآخِرَى أَوْ هَلْ مِنْ سَاعَةٍ يُبْتِغَى ذِكْرُهَا قَالَ نَعَمْ إِنْ أَقْرَبَ مَا يَكُونُ الرَّبُّ عَزَّ وَجَلَّ مِنَ الْعَبْدِ جَوْفَ الدَّبْلِ الْآخِرِ فَإِنِ اسْتَطَعْتَ أَنْ تَكُونَ بَيْنَ يَدَيْكَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ فِي تِلْكَ السَّاعَةِ وَكَفَّنَ فَإِنَّ الصَّلَاةَ مَحْضُورَةٌ مَشْهُودَةٌ إِلَى طُلُوعِ الشَّمْسِ فَإِنَّمَا تَطْلَعُ بَيْنَ قَرْنِي الشَّيْطَانِ وَإِذَا تَرَفَعَ قَيْدُ رُوحٍ وَبَدَأَ يَذْهَبُ شَمَاعًا عَلَيْكَ لَمَّا تَطْلَعُ مَحْضُورَةٌ مَشْهُودَةٌ حَتَّى تَعْتَدِلَ

حضرت عمر بن عبداللہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے میں نے عرض کیا حضور صلی اللہ علیہ وسلم! کیا کوئی ایسا وقت ہے جس میں اللہ سے نزدیک تر زیادہ ہو؟ یا اس وقت میں اللہ کی یاد کی جاوے؟ آپ نے فرمایا ہاں اسب اوقات سے زیادہ بندہ اللہ کے نزدیک ہوتا ہے پچھلی رات کو کیونکہ اس وقت پروردگار عالم جل شانہ اترا ہے پہلے آسمان پر) پس اگر تجھ سے ہو سکے کہ تو اللہ کی یاد کرنے والوں میں سے ہو اس وقت میں تو ہوا کیونکہ اس وقت فرشتے حاضر ہوتے ہیں نماز میں تو امید ہے کہ وہ جلدی قبول ہوں آفتاب نکلنے تک اس لیے آفتاب نکلنے ہے شیطان کی دو چوٹیوں کے بیچ میں اور یہ وقت ہے کافروں کی نماز کا تو اس وقت (جب آفتاب نکل رہا ہو نماز نہ پڑھ۔ یہاں تک کہ ایک نیزے سے برابر بلند ہو جائے اور اس

۵۴۶۔ اَحْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ عَمْرٍو قَالَ قَالَ اَحْبَرَنِي ابْنُ عَمْرٍو قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا طَلَعَ حَاجِبُ الشَّمْسِ فَأَجْرُوا الصَّلَاةَ حَتَّى لَتُشْرِقَ فَإِذَا غَابَ حَاجِبُ الشَّمْسِ فَأَجْرُوا الصَّلَاةَ حَتَّى تَغْرُبَ.

کی شمع جاتی ہے پھر فرشتے حاضر ہوتے ہیں اور شریک رہتے ہیں نماز میں یہاں تک کہ آفتاب سیدھا ہو جاتا ہے وہ پھر کہ دینی کسی طرف اس کا سایہ نہیں پڑتا جیسے نیزہ سیدھا ہو جاتا ہے۔ اس وقت جہنم کے دروازے کھولے جاتے ہیں۔ اور وہ چھوڑا جاتا ہے تو اس وقت نماز چھوڑ دے یہاں تک کہ سایہ پڑنے لگے۔ (آفتاب کے ڈھل جانے سے) پھر نماز میں فرشتے حاضر اور شریک رہتے ہیں آفتاب ڈوبے تک کیونکہ وہ ڈوبتا ہے شیطان کی دو چوڑیوں کے بیچ میں اور یہ وقت کافروں کی نماز کا ہے۔

الشَّمْسُ اعْتَدَالُ الرُّمَحِ بِنَصْفِ النَّهَارِ  
فَاتَّهَا سَاعَةً نَفَتْ فِيهَا أَبْوَابُ جَهَنَّمَ  
وَتُسْحَرُ فَتَدْعُ الصَّلَاةَ حَتَّى يَفِيءَ  
الْقَبْلُ لِلَّهِ الصَّلَاةُ مَحْضُونَ وَمَشْهُودَةٌ  
حَتَّى يَغِيَّبَ الشَّمْسُ فَاتَّهَا تَغْيِيبُ  
بَيْنَ تَرْتِي شَيْطَانٍ وَهِيَ صَلَاةُ  
الْكَفَّارِ .

### عصر کے بعد نماز پڑھنے کی اجازت

### بَابُ الرِّخْصَةِ فِي الصَّلَاةِ بَعْدَ الْعَصْرِ

۵۷۶ أَخْبَرَنَا الشُّحُبِيُّ بْنُ رَابِعَةَ هَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا جَرِيرٌ عَنْ مَعْمُورٍ عَنْ هِلَالِ بْنِ كَيْسَانَ عَنْ وَهْبِ  
ابْنِ الْأَجْدَعِ .

حضرت علی رضی اللہ عنہ سے روایت ہے منع کیا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے عصر کے بعد نماز پڑھنے سے مگر جب آفتاب سفید اور اوسچا ہو۔

عَنْ عَلِيٍّ قَالَ لَقِيَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ صَلَاةٍ بَعْدَ الْعَصْرِ إِلَّا أَنْ تَكُونَ الشَّمْسُ  
بَيْضَاءَ نَقِيَّةً مُرْتَفِعَةً .

۵۷۷ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى عَنْ هَيْشَامٍ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبِي قَالَ قَالَتْ .  
عَائِشَةُ قَالَتْ مَا تَرَكَ رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الشُّجْدَتَيْنِ بَعْدَ الْعَصْرِ  
عِنْدِي قَطُّ .

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے عصر کے بعد جو دو رکعتیں میرے پاس آکر پڑھا کرتے تھے کبھی نافرمان نہیں کیں۔

۵۷۸ - أَخْبَرَنِي مُحَمَّدُ بْنُ قَدَمَةَ قَالَ قَالَ حَدَّثَنَا جَرِيرٌ عَنْ مَعْمُورٍ عَنْ هَيْبَةَ عَنْ الْأَسْوَدِ  
قَالَ قَالَتْ .

عَائِشَةُ قَالَتْ مَا دَخَلَ عَلَيَّ رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَعْدَ الْعَصْرِ إِلَّا صَلَّى هُمَا .  
۵۷۹ - أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ مَسْعُودٍ عَنْ حَالِدِ بْنِ الْحَارِثِ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ أَبِي الشَّحْنَقِ قَالَ  
سَبَعْتُ مَسْرُودًا وَكَانَ الْأَسْوَدُ قَالَ لَشَهَدْتُ عَلِيَّ .

عَائِشَةُ أَنَّهُ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا كَانَ عِنْدِي بَعْدَ الْعَصْرِ صَلَّى هُمَا .

۵۸۰ - أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ قَالَ قَالَ أَنبَاءُ عَلِيٍّ بْنِ مُسَهَّبٍ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ  
ابْنِ الْأَسْوَدِ عَنْ أَبِيهِ .

حضرت عائشہ نے کہا دو نمازوں کو حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے کبھی  
لاغر نہیں کیا میرے گھر میں چھپے اور کھلے دور کتیں فجر سے پہلے اور  
دور کتیں عصر کے بعد۔

۵۸۱- أَحْبَبْنَا عَلَى بَنِ حَجْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي حُرْمَةَ -

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ صَلَوَاتُكَ مَا تَرَكَّ رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي بَيْتِي سِتْرًا وَلَا عَلَانِيَةً رَكَعَتَيْنِ  
قَبْلَ الْفَجْرِ وَمَا كُنْتَانِ بَعْدَ الْعَصْرِ.

عَنْ أَبِي سَلَمَةَ أَنَّهُ سَأَلَ عَائِشَةَ عَنِ  
السَّجْدَتَيْنِ اللَّتَانِ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ يُصَلِّيهِمَا بَعْدَ الْعَصْرِ فَقَالَتْ إِنَّهُ كَانَ  
يُصَلِّيهِمَا قَبْلَ الْعَصْرِ ثُمَّ إِنَّهُ شَعَلَ عَنْهُمَا أَوْ  
لَيْسِيَهُمَا فَصَلَّاهُمَا بَعْدَ الْعَصْرِ وَكَانَ إِذَا صَلَّى  
صَلَاةً أَتَيْتَهَا.

حضرت ابو سلمہ سے روایت ہے انہوں نے پوچھا حضرت عائشہ  
سے ان دو رکعتوں کو جن کو حضور صلی اللہ علیہ وسلم عصر کے بعد پڑھا کرتے تھے  
حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے کہا آپ صلی اللہ علیہ وسلم ان دو رکعتوں کو  
عصر سے پہلے پڑھا کرتے ایک بار آپ کو کچھ کام ہو گیا یا آپ بھول گئے  
تو ان دو رکعتوں کو عصر کے بعد پڑھ لیا۔ ادا آپ جب کوئی نماز پڑھتے  
تو مقبولی سے پڑھتے (یعنی ہمیشہ اس کو پڑھا کرتے۔)

۵۸۲- أَحْبَبْنَا فِي مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ حَدَّثَنَا الْمُعْتَمِرُ قَالَ سَمِعْتُ مُحَمَّدَ بْنَ إِسْمَاعِيلَ بْنِ

أَبِي كَيْخَبَرٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ  
عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
صَلَّى فِي بَيْتِهِ بَعْدَ الْعَصْرِ رَكَعَتَيْنِ مَرَّةً وَاحِدَةً  
وَأَنَّهَا ذَكَرَتْ ذَلِكَ لَهُ وَفَجَالَ هُمَا رَكَعَتَانِ  
كُنْتُ أَصَلِّيهِمَا بَعْدَ الظُّلْمِ فَشَفَعْتُ عَنْهُمَا حَتَّى  
صَلَّيْتُ الْعَصْرَ.

حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ  
علیہ وسلم نے ان کے گھر میں عصر کے بعد دو رکعتیں پڑھیں، انہوں نے آپ سے  
ذکر کیا و کہ یہ رکعتیں خلاف معمول آپ نے کیسی پڑھیں آپ نے فرمایا یہ وہ  
رکعتیں ہیں جن کو ظہر کے بعد میں پڑھتا تھا، آج میں ان کو نہ پڑھ سکا  
یہاں تک کہ عصر پڑھ لی (تو میں نے عصر کے بعد ان دو رکعتوں کو پڑھ لیا۔  
۵۸۳- أَحْبَبْنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا طَلْحَةُ بْنُ يَحْيَى عَنْ

عَبِيدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ -  
عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ  
شَعَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَيْنَ  
الرُّكَعَتَيْنِ قَبْلَ الْعَصْرِ فَصَلَّاهُمَا بَعْدَ الْعَصْرِ.

حضرت ام سلمہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ  
علیہ وسلم کو کچھ کام ہو گیا۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم عصر کے پہلے دو رکعتیں  
پڑھنے لگے تو آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے عصر کے بعد پڑھ لیں۔

آفتاب ڈوبنے سے پہلے نماز پڑھنے کی اجازت

۵۸۴- أَحْبَبْنَا عِشْمَانُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ قَالَ أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ قَالَ حَدَّثَنَا

بَابُ الرُّخْصَةِ فِي الصَّلَاةِ قَبْلَ غُرُوبِ الشَّمْسِ

عِشْمَانُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ  
عَنِ الرَّكَعَتَيْنِ قَبْلَ غُرُوبِ الشَّمْسِ فَقَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ  
ابْنُ الرَّبِيعِ يُصَلِّيهِمَا قَدْ سَلَّ إِلَيْهِ مَعَاوِيَةُ مَا هَاكَانِ  
الرُّكَعَتَانِ عِنْدَ غُرُوبِ الشَّمْسِ فَاصْطَرَّ الْحَدِيثُ

حضرت عمران بن حصیر سے روایت ہے میں نے لاشعری سے  
پوچھا ان دو رکعتوں کو جو پڑھی جاتی ہیں آفتاب ڈوبنے سے پہلے  
انہوں نے کہا عبد اللہ بن زبیر ان کو پڑھا کرتے تھے تو معاویہ نے  
ان سے کہا بھیجا یہ دو رکعتیں کیسی ہیں آفتاب ڈوبنے کے وقت یعنی تم

میں کوں پڑھتے ہوں انہوں نے ام سلمہ پر رکھا، ام سلمہ نے کہا حضور صلی اللہ علیہ وسلم عصر کی دو رکعتیں پڑھا کرتے تھے۔ ایک روز آپ کو کام ہو گیا تو آپ نے آفتاب ڈوبے ان کو پڑھا پھر میں نے آپ کو پڑھتے نہیں دیکھا اس کے بعد اور اس سے پہلے۔

إِلَى أُمِّ سَلَمَةَ فَقَالَتْ أُرْسَلَتْ إِنْ رَسُلَ اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يُصَلِّي رَكَعَتَيْنِ قَبْلَ الْعَصْرِ فَتُغَيَّلُ عَنْهُمَا فَرُكِعُهُمَا حِينَ غَابَتِ الشَّمْسُ فَلَمْ أَرَ كَهَ يُصَلِّيَهُمَا قَبْلُ وَلَا بَعْدُ.

### مغرب سے پہلے نماز پڑھنا

### بَابُ الرَّخْصَةِ فِي الصَّلَاةِ قَبْلَ الْمَغْرِبِ

۵۸۵- أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مُحَمَّدٍ بْنِ سَعِيدٍ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ قُفَيْلٍ قَالَ حَدَّثَنَا سَعِيدُ

حضرت ابو ایوب سے روایت ہے ابو تیمم جیشانی رضی اللہ عنہ کھڑے ہوئے مغرب سے پہلے دو رکعت (نفل) پڑھتے کو میں نے عقبہ بن عامر سے کہا دیکھو یہ کون سی نماز پڑھتے ہیں انہوں نے دیکھا تو کہا یہ وہ نماز ہے جس کو ہم حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانے میں پڑھا کرتے تھے۔

بْنِ عَمِيصٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ الْقَاسِمِ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ مَقْصَرٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ وَجْهِ بْنِ الْحَارِثِ عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي حَبِيبٍ أَنَّ أَبَا بَكْرٍ حَدَّثَهُ أَنَّ أَبَا تَيْمٍ الْجَيْشَانِيَّ قَامَ لَيْلَتِهِ رَكَعَتَيْنِ قَبْلَ الْمَغْرِبِ فَقَالَتْ لِعُقْبَةَ بْنِ مَاهِرٍ أَنْظِرْ إِلَى هَذَا أَيْ صَلَاةٍ يُصَلِّيُهَا فَالْتَقَتِ النَّبِيُّ ذَا قَالَتْ هَذِهِ صَلَاةٌ كُنَّا نَصَلِّيُهَا عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ.

### بعد فجر کو جانے کے نماز پڑھنا

### بَابُ الصَّلَاةِ بَعْدَ طُلُوعِ الْفَجْرِ

۵۸۶- أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْحَكَمِ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ حَدَّثَنَا

حضرت حفصہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ جب فجر ہو جاتی تو حضور صلی اللہ علیہ وسلم نماز نہیں پڑھتے تھے مگر دو رکعتیں ٹکی چھلکی یعنی فجر کی سنتیں پڑھتے تھے اور کوئی نفل نہیں پڑھتے تھے۔

شُعْبَةُ عَنْ يَزِيدَ بْنِ مُحَمَّدٍ قَالَ سَمِعْتُ نَافِعًا يُعَدِّدُنِي عَنِ ابْنِ عُمَرَ عَنْ حَفْصَةَ أَنَّهَا قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا طَلَعَ الْفَجْرُ لَا يُصَلِّي رَكَعَتَيْنِ خَفِيفَتَيْنِ.

### بعد فجر کو جانے کے (نفل) نماز پڑھنا فرض

### بَابُ إِبَاحَةِ الصَّلَاةِ إِلَى أَنْ يُصَلِّيَ

### پڑھتے تک

### الصُّبْحِ

۵۸۷- أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ إِسْحَقَ بْنِ سُلَيْمَانَ وَآيُوبُ بْنُ مُحَمَّدٍ قَالَ حَدَّثَنَا حَجَّاجُ بْنُ

حضرت عمرو بن عبسہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ میں حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس آیا اور عرض کیا کہ آپ کے ساتھ کون کون لوگ اسلام لائے آپ نے فرمایا ایک آزاد شخص (ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ) اور ایک غلام

مُحَمَّدٍ قَالَ آيُوبُ حَدَّثَنَا وَقَالَ حَسَنُ أَخْبَرَ فِي شُعْبَةَ عَنْ يَعْقُبَ بْنِ عَمْرٍاءَ عَنْ يَزِيدَ بْنِ حُلَيْقٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي بَكْرٍ.

عَنْ عَمْرِو بْنِ عَبْسَةَ قَالَ أَتَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَنْ أَسْلَمَ مَعَكَ قَالَ حُرٌّ وَعَبْدٌ قُلْتُ هَلْ مِنْ سَاعَةٍ



د بلاں رضی اللہ عنہ) میں نے عرض کیا کیا کوئی گھڑی ایسی ہے جس میں دوسرے وقتوں سے زیادہ اللہ کا قرب ہو، آپ نے فرمایا ہاں رات کا اخیر حصہ، اس وقت جتنی مناسب سمجھے نفل نماز پڑھو فجر کی نماز تک، پھر ٹھہر جا یہاں تک کہ آفتاب نکلے اور دُھال کی طرح رہے (یعنی اس کی روشنی نہ پھیلے) یہاں تک کہ پھیل جائے پھر جتنی تجھ سے ہو سکیں نفل پڑھو یہاں تک کہ ستون اپنے سائے پر گھرا ہو (یعنی اس کا سایہ نہ پڑے) ادھر ادھر ٹھیک دوپہر کو بھی ملکوں میں بلکہ کے میں ایسا ہو جاتا ہے) پھر ٹھہر جا یہاں تک کہ آفتاب دُھال ہو، کیونکہ جہنم سلگا جاتا ہے (دوپہر کو پھر نفل نماز پڑھو عصر کی نماز تک پھر ٹھہر جا یہاں تک کہ آفتاب دُوب جلائے کیونکہ وہ دُوب جاتا ہے شیطان کی دو چوٹیوں میں اور نکلتا ہے شیطان کی دو چوٹیوں میں۔

أَقْرَبَ إِلَى اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ مِنْ أُخْرَى قَالَ لَعَمْرُؤُا جَوَّفْتُ اللَّيْلَ الْأَخِيرَ فَضِلَّ مَا بَدَأَ لَكَ حَتَّى تَصِلَ الصُّبْحُ ثُمَّ أَنْتَهُ حَتَّى تَطْلُعَ الشَّمْسُ وَمَا دَامَتْ وَقَالَ أَيُّوْبُ فَمَا دَامَتْ كَأَنَّهَا حَجَفَةٌ حَتَّى تَنْتَشِرَ ثُمَّ صِلَّ مَا بَدَأَ لَكَ حَتَّى يَقُومَ الْعَمُودُ عَلَى ظِلِّهِ ثُمَّ أَنْتَهُ حَتَّى تَزُولَ الشَّمْسُ فَإِنَّا جِئْنَاهُمْ نُسَجَّرُ نِصْفَ النَّهَارِ ثُمَّ صِلَّ مَا بَدَأَ لَكَ حَتَّى تَصِلَ الْعَصْرَ ثُمَّ أَنْتَهُ حَتَّى تَغْرِبَ الشَّمْسُ فَإِنَّهَا تَعْرُبُ بَيْنَ قَرْنَيْ شَيْطَانٍ وَتَطْلُعُ بَيْنَ قَرْنَيْ شَيْطَانٍ.

کے میں ہر وقت نماز کا درست ہونا

بَابُ ۳۱۲ أَبَاحَةُ الصَّلَاةِ فِي السَّاعَاتِ كُلِّهَا بِمَكَّةَ

۵۸۸- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ قَالَ سَمِعْتُ مِنْ أَبِي النَّبْتِيِّ قَالَ سَمِعْتُ

عَبْدَ اللَّهِ بْنِ بَابَةَ حَدَّثَنَا

عَنْ جُبَيْرِ بْنِ مُطْعِمٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ يَا أَيُّهَا عِبَادَ مَنَاتٍ لَا تَمْنَعُوا أَحَدًا أَطَالَ بِهَذَا الْبَيْتِ وَصَلَّى آتَى سَاعَةً مِنْ لَيْلٍ أَوْ نَهَارًا

حضرت جبیر بن مطعم سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اے اولادِ عیدنا کی امت متنہ کرو کسی کو اس گھر کے طواف کرنے سے اور نماز پڑھنے سے جس وقت چاہے رات یا دن کو۔

مسافر ظہر اور عصر کو کس وقت جمع کرے؟

بَابُ ۳۱۳ الْوَقْتُ الَّذِي يَجْمَعُ فِيهِ السَّافِرُ بَيْنَ الظُّهْرِ وَالْعَصْرِ

اسی حدیث سے استدلال کیا ہے امام شافعی نے نماز کے جائز ہونے پر ہر وقت میں تراہ طلوع کا وقت ہو یا غروب کا یا دوپہر کا۔

امام شافعی اور اکثر علماء کے نزدیک ظہر اور عصر اور مغرب اور عشاء میں جمع کرنا جائز ہے دور دراز سفر میں اور مختصر سفر میں ان کے دو قول ہیں اور دراز سفر کی مقدار اڑتالیس میل ہے یعنی چوبیس کوس جس کی معتدل دو تہیں ہوتی ہیں اور افضل یہ ہے کہ اگر منزل میں اترنا ہو تو ظہر کے وقت عصر بھی پڑھے، اور جو چل رہا ہو تو ظہر میں دیر کرے اور عصر کے وقت دونوں کو پڑھے اور جائز ہے جمع کرنا بارش کی حالت میں ظہر عصر اور مغرب عشاء میں لیکن امام مالک کے نزدیک فقط مغرب اور عشاء میں جمع درست ہے کیونکہ بارش میں تکلیف ہوتی ہے عشاء اور مغرب علیحدہ علیحدہ پڑھنے میں تہ ظہر اور عصر کے علیحدہ علیحدہ پڑھنے میں، اور مریض دیہاں کو جمع کرنا شافعی اور اکثر علماء کے نزدیک درست نہیں، اور امام احمد اور ایک جماعت شافعیہ کے نزدیک درست ہے اور امام ابو یوسف کے نزدیک جمع بالکل درست نہیں ہے سفر میں نہ بارش میں نہ بیماری میں مگر مزدلقہ میں اور عرفات میں حج کے دنوں میں، اور احادیث صحیحہ جوت ہیں ان کے اد پر جن سے جائز

۵۸۹۰- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا مَعْقِلٌ عَنْ عَقِيلِ بْنِ ابْنِ شِهَابٍ

حضرت انس بن مالک سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نماز میں (پہلے) جب کوچ کرتے آفتاب ڈھلنے سے پہلے تو دیر کرتے تھے کہ نماز میں عصر کے وقت تک پھر اترتے اور دونوں نمازوں کو مل کر پڑھتے تھے اگر آفتاب کوچ کرنے سے پہلے وصل با آفتاب پڑھتے پھر سوار ہوتے۔

عَنْ النَّسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا ارْتَحَلَ قَبْلَ أَنْ تَبْرُقَ الشَّمْسُ أَخَّرَ الظُّهْرَ إِلَى وَقْتِ الْعَصْرِ ثُمَّ نَزَلَ فَجَمَعَ بَيْنَهُمَا فَإِنْ دَاغَتِ الشَّمْسُ قَبْلَ أَنْ يَنْتَهِيَ صَلَاةُ الظُّهْرِ ثُمَّ رَكَبَ

۵۹۰- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ وَالْحَارِثُ بْنُ مِسْكِينٍ قِامَاءً عَنْ عَائِشَةَ وَعَنْهَا أَسْمَاءُ وَاللَّفْظُ لَهُ

حضرت سعادہ بن جبیل سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ صحابہ نکلے جس سال تبوک کی لڑائی ہوئی تو آپ جمع کرتے تھے ظہر اور مغرب عشاء کو ایک روز آپ نے ظہر کی نماز میں دیر کی پھر نکلے تو ظہر اور عصر ملا کر پڑھی پھر اندر گئے پھر نکلے تو مغرب اور عشاء ملا کر پڑھی۔

عَنِ ابْنِ الْقَاسِمِ قَالَ حَدَّثَنِي مَالِكٌ عَنْ أَبِي الثَّوْبَانِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ أَبِي الطَّيْقَانِ عَائِشَةَ وَابْنَةَ أَبِي مَعَادٍ بَيْنَ جَلِّ أَخْبَرَهُنَّ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ إِذَا كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَيْنَ الظُّهْرِ وَالْعَصْرِ وَالْمَغْرِبِ وَالْعِشَاءِ فَأَخَّرَ الظُّهْرَ يَوْمَئِذٍ حَتَّى خَرَجَ فَصَلَّى الظُّهْرَ وَالْعَصْرَ جَمِيعًا ثُمَّ دَخَلَ ثُمَّ خَرَجَ فَصَلَّى الْمَغْرِبَ وَالْعِشَاءَ

جمع کرنے کا بیان

بَابُ بَيَانِ ذَلِكَ

۵۹۱- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ بَزْجَرٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ زُرَيْعٍ قَالَ حَدَّثَنَا

حضرت اشیر بن قارون سے روایت ہے میں نے سالم بن براء سے بن عمر رضی اللہ عنہ سے پوچھا ان کے باپ کی نماز کا حال، اور یہ پوچھا کہ وہ کبھی جمع کرتے تھے نمازوں کو سفر میں، انہوں نے کہا کہ حضرت میمنہ بنت ابی حنیئہ میرے باپ (عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ) کے نکاح میں تھیں انہوں نے لکھا میرے باپ کو اور وہ اپنی کھیتی میں تھی کہ میں دنیا کو اخیر رفتہ میں ہوں اور آخرت کے پہلے روز میں ہوں یعنی قریب موت کے ہو رہی ہوں) یہ دیکھ کر عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ سوار ہوئے اور جلدی چلے جب ظہر کا وقت آیا تو مؤذن نے ان سے کہا (صلوۃ دینی نماز کا وقت آگیا) انہوں نے کہہ خیال نہیں کیا جب وہ وقت آگیا جو ظہر اور عصر کے درمیان میں ہوتا ہے دینی ظہر کا آخری وقت جس کے بعد عصر کا وقت شروع ہوتا ہے تو اترے اور مؤذن سے کہا بخیر کہہ ظہر کی پھر جب میں سلا پھیروں

كَيْفَ بِنِ فَارٍ وَنَدَا قَالَ سَأَلْتُ سَالِمَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ صَلَاتِهِ فِي السَّفَرِ وَسَأَلْتَاهُ هَلْ كَانَ يَجْمَعُ بَيْنَ شَيْئَيْنِ مِنْ صَلَاتِهِ فِي سَفَرِهِ فَقَالَ كَرَانَ صَيِّبَةً بِنْتِ أَبِي عُجْبَانَ كَأَنَّكَ تَحْتَسِبُ فَكَتَبْتُ إِلَيْهِ وَهُوَ فِي كِرَاعَةٍ لَهُ أَيْ فِي الْخَيْرِ يَوْمَئِذٍ مِنْ أَتَمِّ الدُّمِيَّاءِ وَأَوَّلِ يَوْمٍ مِنَ الْآخِرَةِ فَرَكَبَ فَاسْتَرْعَى النَّسِيرَ حَتَّى إِذَا حَانَ صَلَاةُ الظُّهْرِ قَالَ لَهُ الْمُؤَذِّنُ الصَّلَاةُ يَا أَبَا عَبْدِ الرَّحْمَنِ فَلَمْ يَلْتَفِتْ حَتَّى إِذَا كَانَ بَيْنَ الصَّلَاتَيْنِ نَزَلَ فَقَالَ آفَهُمْ فَأَدَا سَلَّمْتُ فَأَفَقَ فَصَلَّى لَكَ رَكَبَ حَتَّى إِذَا عَابَتِ الشَّمْسُ قَالَ لَهُ الْمُؤَذِّنُ الصَّلَاةُ

ہونا جمع کا ہر سفر میں معلوم ہوتا ہے اور ایک جماعت (الجماعت) کے نزدیک جائز ہے جمع کرنا عصر میں کسی حاجت دینی یا دنیوی کے لیے بشرطیکہ عادت نہ کرے۔

تو بکھیر کہہ (عصر کی) پھر دونوں نمازیں پڑھیں، جب آفتاب ڈوب گیا تو مؤذن نے کہا الصلوٰۃ انہوں نے کہا ایسا ہی کرو جیسے ظہر اور عصر میں کیا تھا اور چلے گئے جب تلکے گن گئے تو اترے اور مؤذن سے کہا بکھیر کہہ (مغرب کی) پھر صبح میں سلام پھیروں تو بکھیر کہہ (عشاء کی) پھر دونوں نمازیں پڑھیں اور فراغت پا کر ہماری طرف منہ کیا اور کہا کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا ہے جب تم میں سے کسی کو ایسا کام درپیش ہو جس کے بغیر جانے کا خوف ہو تو اسی طرح نماز پڑھے۔

فَقَالَ كَيْفَ لَكَ فِي صَلَاةِ الظُّهْرِ وَالْعَصْرِ ثُمَّ سَأَلَهُ  
حَتَّى إِذَا التَّيَّبَكَ الْجُؤْمُ نَزَلَ ثُمَّ قَالَ لِلْمُؤَدِّينِ  
أَقِمُوا إِذَا اسْتَكُنْتُ فَاقِفُوا فَصَلُّوا ثُمَّ انصَرَفَ  
كَالْمَغْتَبِ إِلَيْنَا فَقَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا احْضَرَ أَحَدُكُمْ الْأَمْرُ  
الَّذِي يَخَافُ فَوْتَهُ فَلْيُصَلِّ هَذِهِ  
الصَّلَاةَ۔

جس وقت میں مقیم بھی جمع کر سکتا ہے اس کا بیان

بَابُ الْوَقْتِ الَّذِي يَجْمَعُ فِيهِ الْمَقِيمُ

۵۹۲۔ أَخْبَرَنَا أَهْلُ بَيْتِنَا عَنْ سَعِيدِ بْنِ جَابِرٍ عَنِ ابْنِ جَعْفَرٍ

حضرت ابن عباس سے روایت ہے کہ میں نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ نماز پڑھی مدینہ میں آٹھ رکعتیں (ظہر اور عصر کی) ملا کر دیر کی آپ نے عمر میں اور مدینہ کی عصر میں، اور سات رکعتیں (مغرب اور عشاء کی) ملا کر دیر کی آپ نے مغرب میں اور مدینہ کی عشاء میں و

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ صَلَّيْتُ مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالْمَدِينَةِ كَمَا نَبَأَ جَمِيعًا وَسَبَّحًا جَمِيعًا آخِرَ الظُّهْرِ وَعَجَلَ الْعَصْرَ وَآخِرَ الْمَغْرِبِ وَعَجَلَ الْعِشَاءَ۔

ول صحیح مسلم یہاں ہے ابن عباس سے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے ملا کر پڑھا ظہر اور عصر کو مدینہ میں بغیر نواف اور سفر کے اور ایک روایت میں ہے کہ بغیر نواف اور بارش کے۔ سعید ابن جبیر نے ابی عباس سے اس کی وجہ پوچھی انہوں نے کہا آپ کی فرض پڑھی کہ میری امت پر حرج نہ ہو۔ حمد اللہ بن شقیق سے روایت ہے کہ ابن عباس نے ایک دن عصر کے بعد ہم کو حلیہ مٹایا جب تک کہ آفتاب ڈوب گیا اور تارے نکل آئے، لوگ نماز نماز پکا سنے لگے۔ ایک شخص بنی تمیم میں سے آیا جو نہ تھکتا تھا نہ جھکتا تھا، اور الصلوٰۃ الفلواتہ کہے جاتا تھا، ابن عباس نے کہا کیا تو مجھ کو سنت کا طریقہ سکھاتا ہے۔ تیری ماں نہیں دیکھ ایک افسوس کا کلمہ ہے۔ عرب کہا کرتے ہیں لَا أَبَ لَكَ لَا أُمَّ لَكَ جب کوئی جمالت اور حماقت کی بات کرتا ہے یعنی تیرا باپ نہیں ہے جو تجھ کو تربیت کرتا میں نے حضور کو دیکھا آپ نے جمع کیا ظہر اور عصر میں اور جمع کیا مغرب اور عشاء میں عبد اللہ بن شقیق نے کہا مجھ کو شبہ ہوا اس امر میں تو میں ابو ہریرہ کے پاس گیا، انہوں نے کہا یہ ہے۔

دوسری روایت میں ہے کہ ابن عباس نے کہا ہم جمع کیا کرتے تھے حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانے میں دو نمازوں کو۔ نووی نے کہا علماء نے اس مقام پر کئی تاویلیں کی ہیں اور ترمذی نے اپنی اخیر کتاب میں کہا ہے کہ میری کتاب میں کوئی حدیث ایسی نہیں ہے جس کے ترک پر امت نے اتفاق کیا ہو مگر حدیث ابن عباس کی کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے جمع کیا مدینہ میں بغیر نواف کے اور بغیر بارش کے اور حدیث شراب پینے والے کی کہ چوتھی مزنیہ اس کو قتل کر دینا شراب پینے والے کے قتل کی حدیث تو منسوخ ہے امت کے اتفاق سے، اور لیکن حدیث ابن عباس کی تو نہیں اتفاق کیا ہے امت نے اس کے ترک پر، بلکہ ان کے اقوال مختلف ہیں اس حدیث میں۔ بعض کہتے ہیں کہ یہ جمع بارش کے عذر کی وجہ سے تھا۔ اور باطل کرتی ہے اس کو دوسری روایت جس میں

۵۹۳- أَحْبَبْنَا أَبُو عَامِرٍ حَنِيفِيَّ بْنَ أَشْرَمَ قَالَ حَدَّثَنَا سَجَّانُ بْنُ هِلَالٍ حَدَّثَنَا حَبِيبٌ وَهُوَ ابْنُ

أَبِي حَبِيبٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ هَمْرٍ مَرَعَنَ جَابِرُ بْنُ مَرْيَمَ

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّكَ صَلَّى بِالْبَصْرَةِ الْأُولَى

وَالْعَصْرَ لَيْسَ بَيْنَهُمَا شَيْءٌ وَالْمَغْرِبَ وَالْعِشَاءَ لَيْسَ

بَيْنَهُمَا شَيْءٌ فَعَلَّ ذَلِكَ مِنْ شُغْلٍ وَذَكَرَ ابْنُ عَبَّاسٍ

أَنَّكَ صَلَّى مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

بِالْبَدِيَّةِ الْأُولَى وَالْعَصْرَ ثَمَّانَ سَجْدَاتٍ

لَيْسَ بَيْنَهُمَا شَيْءٌ

حضرت ابن عباس سے روایت ہے کہ انہوں نے بصرے میں پہلی نماز  
(یعنی ظہر کی نماز) اور عصر کی نماز پر بھی بیچ میں کوئی نماز نہیں پڑھی (یعنی نفل  
نہیں پڑھا) اور مغرب اور عشاء کی اسی طرح پڑھی بیچ میں کوئی نماز نہیں  
پڑھی کسی کام کی وجہ سے ایسا کیا، ابن عباس نے کہا کہ میں نے رسول اللہ  
صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ مدینے میں ظہر اور عصر کی آٹھ رکعتیں پڑھیں بیچ  
میں ان کے کوئی نماز تھی۔

بِاتِّبَ الْوَقْتِ الَّتِي يَجْمَعُ فِيهَا الْمَسَافِرُ

بَيْنَ الْمَغْرِبِ وَالْعِشَاءِ

مسافر مغرب اور عشاء کس وقت جمع کرے

فِي غَدِيرِ حَوْظٍ وَلَا مَطَرٍ. ہے۔ اور بعض کہتے ہیں کہ یہ واقعہ ایسی حالت کا تھا۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے ظہر کی نماز پڑھی پھر  
ایر کھل گیا تو معلوم ہوا کہ عصر کا وقت آ گیا، آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے عصر کی بھی نماز پڑھ لی اور یہ یا اطل ہے اس وجہ سے کہ اسی حدیث  
میں ہے جمع کیا آپ نے درمیان مغرب اور عشاء کے، پس کما اسی روز و صو کا ہوا مغرب اور عشاء میں بھی حالانکہ دھوکا مغرب  
اور عشاء میں ممکن نہیں ہے۔ اور بعضوں نے کہا ہے کہ مراد جمع صوری ہے یعنی ظہر کو آ کر وقت پڑھا اور عصر کو اول وقت اور ایسا  
ہی مغرب اور عشاء میں کیا جیسا کہ نسائی کی روایت میں ہے کہ آپ نے ظہر کی نماز میں دیر کی اور عصر کی نماز میں جلدی کی پس ظاہر  
جمع ہوا اور فی الحقیقت جمع نہ تھا۔ لیکن یہ تاویل بھی ضعیف ہے یا اطل ہے۔ اس لیے کہ یہ ظاہر کے مخالفت ہے۔ اور ابن عباس  
کا قول جب انہوں نے غدير پڑھا، اور دلیل لانان کا حدیث سے، اور تصدیق کرنا ابو ہریرہ کا ان کے قول کو رد کرتا ہے اس  
تاویل کو۔ علاوہ اس کے ابن عباس کا یہ کہتا کہ مقصود اس جمع سے یہ تھا کہ آپ کی امت پر حرج نہ ہو، اسی وقت میں سکتا ہے  
جب جمع حقیقی مراد ہو، اور اگر جمع صوری مراد ہو تو بعض رنج حرج کے زیادتی حرج لازم آتی ہے اس لیے کہ یہ سبب ناسخ اور اول وقت  
کا اس طرح سے کہ جب ایک نماز اسلام پھیرے، تو دوسری نماز کا وقت آجائے تو اس پر کیا خواص پر بھی نہایت دشوار ہے اور بعضوں  
نے یہ تاویل کی ہے کہ یہ حدیث محمول ہے بیماری کی حالت پر، یا اور کسی عذر پر، اور یہی قول ہے امام احمد اور قاضی حسین کا اور اسی کو  
اختیار کیا ہے خطابی اور ترمذی اور دیلمی نے، اور یہی قول مختار ہے تاویل میں لیکن رد کرتا ہے اس کو نفل ابن عباس کا اور اگر مرض  
یا عذر مسلم کیا جلتے واسطے حضور صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کے تو ثبوت اس کا اور صحابہ کرام کے لیے جو جمع میں شریک تھے دشوار ہے۔  
نووی نے کہا ایک جماعت، اماموں کی اس طرف گئی ہے کہ جمع کی تادون نمازوں میں جائز ہے حضرت بشر نے کہا اس کی عادت نہ کیے  
اور یہی قول ہے ابن سیرین اور اشہب کا اصحاب میں سے امام مالک کے، اور نقل کیا ہے اس کو خطابی نے فقال شاشی سے، انہوں نے  
ابو اسحاق مروزی سے، انہوں نے ایک جماعت سے اہل حدیث کی، اور اسی کو اختیار کیا ہے ابن منذر نے اور مؤید ہے اس کو ظاہر  
قول حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما کہ حرج نہ ہو آپ کی امت پر تو نہیں بیان کیا مرض اور غیر مرض کو (نووی مع زیادة)۔

۵۹۴ - أَخْبَرَنَا اسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَنْبَأَنَا سُفْيَانُ عَنْ ابْنِ أَبِي نَجِيحٍ -

حضرت اسمعیل بن عبد الرحمن سے روایت ہے کہ میں عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کے ساتھ ہوا جمی تک (جو ایک مقام کا نام ہے مغرب کے کہے) جب آفتاب ڈوب گیا تو میں ڈرا ان سے یہ کہنے میں کہ نازک وقت آ گیا، وہ چلے گئے یہاں تک کہ سفیدی آسمان کے کنارے کی جاتی رہی اور سیاہی چھا گئی عشاء کی اس وقت اترے اور مغرب کی تین رکعتیں پڑھیں پھر عشاء کی (دو رکعتیں اس کے بعد پڑھیں، اس کے بعد کہا میں نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم کو ایسا کرتے ہوئے دیکھا۔

عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ شَيْخِ بْنِ هُرَيْثٍ قَالَ صَعِدْتُ ابْنَ عَمْرٍو إِلَى الْحِطِيِّ لَمَّا غَرَبَتِ الشَّمْسُ هَبْتُ أَنْ أَقُولَ لَهُ الصَّلَاةُ نَسَاءٌ حَتَّى ذَهَبَ بَيَاضُ الْوُجُوهِ وَفَحَمَةُ الْعِشَاءِ ثُمَّ نَزَلَ فَصَلَّى الْمَغْرِبَ كَلَّتِ رُكْعَاتُ شَمْسٍ صَلَّى بِمَكْتَبَيْنِ عَلَى أَنْ رَهَا ثُمَّ قَالَ لَهَذَا آتَا آيَةُ سُؤْلِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَفْعَلُ -

۵۹۵ - أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ عَدَمَانَ قَالَ حَدَّثَنَا بِعَدِيَّةُ عَنْ ابْنِ أَبِي حَتْمَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ إِسْحَقَ بْنِ مُحَمَّدٍ قَالَ حَدَّثَنَا عُمَرَانُ وَاللَّفْظُ لَهُ عَنْ مُعَيْبٍ عَنِ الزُّهْرِيِّ قَالَ أَخْبَرُونِي سَأَلْتُهُ عَنْ آيَةِ -

حضرت عبد اللہ بن عمر سے روایت ہے میں نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا آپ صلی اللہ علیہ وسلم کو جب جلدی ہوتی چلنے کی سفر میں تو آپ دیر کرتے مغرب کی نماز میں یہاں تک کہ جمع کرتے مغرب اور عشاء کو۔

قَالَ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ إِذَا أَعْجَلَهُ الشَّيْءُ فِي السَّهْرِ يُؤَخِّرُ صَلَاةَ الْمَغْرِبِ حَتَّى يَجْمَعَ بَيْنَهُمَا وَبَيْنَ الْعِشَاءِ -

۵۹۶ - أَخْبَرَنَا أَبُو مَرْثَدَةَ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ مُحَمَّدٍ الْجَمَاعِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَرْثَدَةَ عَنْ مَالِكٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ أَبِي الرَّبِيعِ -

حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ آفتاب ڈوب گیا اس وقت حضور صلی اللہ علیہ وسلم میں تھے پھر جمع کیا دونوں نمازوں کو صرف میں باکرہ صحت ایک ہو رہے تھے اس سے دس میل کے فاصلے پر۔

عَنْ جَابِرٍ قَالَ غَابَتِ الشَّمْسُ وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَمْكُتُ بِمَكْتَبَةٍ فَجَمَعَ بَيْنَ الصَّلَاةَيْنِ بِسَرَفٍ -

۵۹۷ - أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ عَدَمَانَ قَالَ حَدَّثَنَا جَابِرُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ -

حضرت انس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو جب جلدی ہوتی چلنے کی تو آپ دیر کرتے ظہر میں عصر کے وقت تک پھر جمع کر لیتے ان دونوں کو اور دیر کرتے مغرب میں پھر جمع کر لیتے مغرب اور عشاء کو جب شفق ڈوب جاتی۔

عَنْ ابْنِ شَيْبَانَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو حَنِيفَةَ عَنِ ابْنِ أَبِي عَتَابَةَ عَنِ ابْنِ أَبِي حَتْمَةَ عَنِ ابْنِ أَبِي نَجِيحٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو حَتْمَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ إِسْحَقَ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَرْثَدَةَ عَنْ مَالِكٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ أَبِي الرَّبِيعِ -

۵۹۸ - أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ خَالِدٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو لَيْدٍ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ جَابِرٍ قَالَ حَدَّثَنِي -

حضرت نافع سے روایت ہے میں عبد اللہ بن عمر کے ساتھ نکلا ایک سفر میں، وہ اپنی زمین میں جلتے تھے، اتنے میں ایک شخص آیا اور کہنے لگا صفیہ بنت ابی عبید اس قدر بیمار ہیں کہ قریب موت کے ہو رہی ہیں تو تم چل کر زندگی میں ان سے مل لو (وہ بی بی تھیں عبد اللہ بن عمر کی) یہ سن کر وہ

نَافِعٍ قَالَ خَرَجْتُ مَعَ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو فِي سَفَرٍ يُرِيدُ أَنْ يَصِلَ إِلَيْهَا فَكَانَتْ آتٍ فَقَالَ إِنَّ صَلَاتِي بِنْتِ أَبِي عَبِيدٍ لَمَّا يَأْتِيهَا فَانظُرْ أَنْ تُدْرِكَهَا فَخَرَجَ مُسْرِعًا وَمَعَهُ دَجَلٌ مِنْ قُرَيْشٍ يُسَافِرُ بِهِ وَعَابَتِ

جلدی جلدی چلا اور ان کے ساتھ ایک شخص تھا قریش میں سے جو برابر برابر چلتا تھا تو آفتاب ڈوب گیا اور انہوں نے نماز نہیں پڑھی اور میں سمجھتا تھا کہ وہ نماز کا بہت خیال رکھتے ہیں جب انہوں نے دیر کی تو میں نے کہا الصلوٰۃ یرحمکم اللہ انہوں نے میری طرف دیکھا اور پیٹے گئے (یعنی چلنا موقوف نہ کیا) یہاں تک کہ شفق ڈوبنے کو ہو گئی اس وقت اترے اور مغرب کی نماز پڑھی، پھر عشاء کی نماز پڑھی اس وقت شفق ڈوب گئی تھی پھر ہماری طرف متوجہ ہوئے اور کہا کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم کو جب جلدی ہوتی چلنے کی تو ایسا ہی کرتے۔

الشَّمْسُ فَلَمَّا يُصَلِّ الصَّلَاةَ وَكَانَ عَرْدِي بِهِ وَهُوَ يَحْفَظُ عَلَى الصَّلَاةِ فَلَمَّا أَبْطَأَ قُلْتُ الصَّلَاةَ يَرْحِمُكَ اللَّهُ فَانْتَفَتَ آتَى وَ مَضَى حَتَّى إِذَا كَانَ فِي آخِرِ الشَّفَقِ نَزَلَ فَصَلَّى الْمَغْرِبَ ثُمَّ أَقَامَ الْعِشَاءَ وَفَدَّ تَوَارَى الشَّفَقُ فَصَلَّى بِنَا ثُمَّ أَقْبَلَ عَلَيْنَا فَقَالَ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ إِذَا عَجَلَ بِهِ الشَّيْرُ صَنَعَ هَكَذَا.

۵۹۹- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا ابْنُ الْأَعْلَابِ

عَنْ تَائِبٍ قَالَ أَقْبَلْنَا مَعَ ابْنِ عُمَرَ مِنْ مَكَّةَ فَلَمَّا كَانَ بَيْنَكَ اللَّيْلَةِ سَارَيْنَا حَتَّى أَمْسَيْنَا فَظَلْنَا أَنَّهُ نَبِيُّ الصَّلَاةِ فَقُلْنَا لَهُ الصَّلَاةُ فَسَكَتَ وَسَارَ حَتَّى كَادَ الشَّفَقُ أَنْ يَغِيْبَ لَمَّا نَزَلَ فَصَلَّى غَابَ الشَّفَقُ فَصَلَّى الْعِشَاءَ ثُمَّ أَقْبَلَ عَلَيْنَا فَقَالَ هَكَذَا كُنَّا نَصْنَعُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا جَدَّ بِهِ الشَّيْرُ.

حضرت نافع سے روایت ہے کہ ہم عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ کے ساتھ مکے سے آئے جب شام ہوئی تو وہ چلتے رہے یہاں تک کہ رات ہو گئی ہم سمجھے کہ وہ نماز کو بھول گئے تو ہم نے کہا الصلوٰۃ وہ چپ ہو رہے اور چلتے رہے یہاں تک کہ شفق ڈوبنے کے قریب ہو گئی پھر اترے اور نماز پڑھی اتنے میں شفق غائب ہو گئی تو عشاء کی نماز پڑھی، بعد اس کے ہماری طرف متوجہ ہوئے اور کہا ہم حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ ایسا ہی کیا کرتے تھے جب آپ کو جلدی چلنا ہوتا۔

۶۰۰- أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ شَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ قَارِوَةَ أَنَّ

سَالِحُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنِ اللَّهِ عَنِ الصَّلَاةِ فِي السَّفَرِ أَكَانَ عَبْدُ اللَّهِ بِحِمَمٍ بَيْنَ نَتْنِ مِنَ الصَّلَاةِ فِي السَّفَرِ فَقَالَ لِأَبِي جَمْعٍ ثُمَّ أَنْتَبَهُ فَحَمَلْنَا كَانَتْ عِنْدَهُ صَفِيْفَةٌ فَأَدْرَسَتْ إِلَيْهِ أَنِّي فِي آخِرِ يَوْمٍ مِنَ الدُّنْيَا وَأَوَّلِ يَوْمٍ مِنَ الْآخِرَةِ فَزَكَيْتُ وَأَنَا مَعَهُ فَاسْرَعُ الشَّيْرَ حَتَّى حَانَتْ الصَّلَاةُ فَقَالَ لَهُ الْمُؤَدِّنُ الصَّلَاةُ يَا أَبَا عَبْدِ الرَّحْمَنِ فَسَارَ حَتَّى إِذَا كَانَ بَيْنَ الصَّلَاةَيْنِ نَزَلَ فَقَالَ لِلْمُؤَدِّنِ أَقِيمْ فَإِذَا سَلَّمْتُمْ مِنَ الظُّهْرِ فَأَقِمْ مَكَانَكَ فَأَقَامَ فَصَلَّى الظُّهْرَ وَرَكَعَتَيْنِ ثُمَّ سَلَّمَ ثُمَّ أَقَامَ مَكَانَهُ فَصَلَّى

حضرت کثیر بن قاروہ سے روایت ہے ہم نے سالم بن عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ سے سہری نماز کو پوچھا تو ہم نے کہا کیا عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ جمع کرتے تھے نمازوں کو سفر میں تو انہوں نے کہا نہیں، مگر مزدلفہ میں رجا کے دنوں میں شرب اور عشاء کو جمع کرتے تھے پھر آگاہ ہوا تو کہا کہ عبد اللہ بن عمر کو کہ میرا دنیا میں آخری دن ہے اور آخرت کا پہلا دن ہے۔ (یعنی مر رہی ہوں) یہ سن کر عبد اللہ بن عمر سوار ہوئے میں بھی ان کے ساتھ تھا بہت جلد چلے جب نماز کا وقت آیا تو مؤذن نے کہا الصلوٰۃ یا ابا عبد الرحمن (ابو عبد الرحمن کنیت تھی عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ) وہ چلتے رہے، جب دونوں نمازوں کے بیچ کا وقت آگیا (یعنی وہ وقت جس کے بعد دوسری نماز کا وقت تھا) تو اترے اور مؤذن سے کہا بخیر کہ پھر جب میں سلام پھیروں تو اس کی جگہ بخیر

کہہ اس نے تکبیر کہی بعد اللہ بن عمر نے ظہر پڑھی دو رکعتیں، پھر سلام پھیرا، مؤذن نے اسی جگہ تکبیر کہی بعد اللہ بن عمر نے عصر کی دو رکعتیں پڑھیں، اس کے بعد سوار ہوئے اور جلدی چلے یہاں تک کہ آفتاب ڈوب گیا، پھر مؤذن نے کہا نازلے ابا عبد الرحمن! انہوں نے کہا جیسے پہلے کیا ویسا ہی کرو! یعنی پہلی نمازیں دیر کرو، جب اخیر وقت آجگئے تو دونوں کو ایک ساتھ پڑھ لو، پھر چلائیے جب تاسے کھل کر نکل آئے تو اترے اور کہا تکبیر کہہ، پھر جب سلام پھیرو تو تکبیر کہہ، اس کے بعد انہوں نے مغرب کی تین رکعتیں پڑھیں، پھر اسی جگہ کھڑے ہو کر عشاء کی نماز پڑھی اور فقط ایک سلام پھیرا، اپنے منہ کے سامنے دینی ایک ہی بار السلام علیکم ورحمۃ اللہ کہہ دیا، اور منہ دہانے بائیں نہ پھیرا بعد اس کے کہا حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب تم میں کسی کو ایسا کام پیش آئے جس کے بگڑ جانے کا ڈر ہو تو اسی طرح نماز پڑھے۔

لَعَصْرًا لَعَتَيْنِ ثُمَّ رَكَبَ فَاسْرَعَ السَّيْرَ حَتَّى غَابَتِ الشَّمْسُ فَقَالَ لَهُ الْمُؤَذِّنُ الصَّلَاةُ يَا أَبَا عَبْدِ الرَّحْمَنِ فَقَالَ لِفِعْلِكَ الْإَوَّلِ فَسَارَ حَتَّى إِذَا اسْتَبَكَّتِ الدُّجُومُ نَزَلَ فَقَالَ أَقِمَّ فَإِذَا سَلَّمْتَ فَاقِمِ فَصَلَّى الْمَغْرِبَ ثَلَاثًا ثُمَّ أَقَامَ مَكَانَهُ فَصَلَّى الْعِشَاءَ الْأَخْرَجَةَ ثُمَّ سَلَّمَ وَاحِدَةً تَلْقَاءَ وَجْهِهِ ثُمَّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا حَضَرَ أَحَدَكُمُ امْرُؤٌ يَحْتَلِي فَوْتَهُ فَلْيُصَلِّ هَذِهِ الصَّلَاةَ.

### نمازوں کو کس حالت میں جمع کرے

### بَابُ الْجَمْعِ الَّتِي يَجْمَعُ فِيهَا بَيْنَ الصَّلَاةَيْنِ

۶۱- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ مَالِكٍ عَنْ تَائِبٍ

حضرت عبد اللہ بن عمر سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ

عَنْ ابْنِ عَمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كُوجِبَ جَلْدِي جَلْدًا هُوَ تَوْجِيعٌ كَرِيتُهُ مَغْرِبٍ أَوْ عِشَاءٍ كُو-

كَانَ إِذَا جَدَّ بِهِ السَّيْرُ جَمَعَ بَيْنَ الْمَغْرِبِ وَالْعِشَاءِ.

۶۲- أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ بَرَاءٍ عَنْ أَبِي بَرَاءٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا جَدَّ بِهِ السَّيْرُ جَمَعَ بَيْنَ الْمَغْرِبِ وَالْعِشَاءِ.

عَنْ تَائِبٍ

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ

عَنْ ابْنِ عَمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ كَانَ

كُوجِبَ جَلْدِي هُوَ تَوْجِيعٌ كَرِيتُهُ مَغْرِبٍ أَوْ عِشَاءٍ كُو-

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا جَدَّ بِهِ السَّيْرُ أَوْ

مَغْرِبٍ أَوْ عِشَاءٍ كُو-

حَزَبَهُ أَمْزَجَ بَيْنَ الْمَغْرِبِ وَالْعِشَاءِ

۶۳- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا جَدَّ بِهِ السَّيْرُ جَمَعَ بَيْنَ الْمَغْرِبِ وَالْعِشَاءِ.

عَنْ تَائِبٍ

حضرت عبد اللہ بن عمر سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم

لَهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا جَدَّ بِهِ السَّيْرُ جَمَعَ بَيْنَ الْمَغْرِبِ وَالْعِشَاءِ.

كُو دِيحًا أَوْ كُو جَلْدِي جَلْدًا هُوَ تَوْجِيعٌ كَرِيتُهُ مَغْرِبٍ أَوْ عِشَاءٍ كُو-

### بَابُ الْجَمْعِ بَيْنَ الصَّلَاةَيْنِ فِي الْحَضَرِ

### حضرت میں نمازوں کو ملا کر پڑھنے کا بیان

۶۴- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ مَالِكٍ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا جَدَّ بِهِ السَّيْرُ جَمَعَ بَيْنَ الصَّلَاةَيْنِ فِي الْحَضَرِ.

حضرت عبد اللہ بن عباس سے مروی ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الظُّهْرَ وَالْعَصْرَ جَمِيعًا وَالْمَغْرِبَ وَالْعِشَاءَ جَمِيعًا مِنْ غَيْرِ حَوْفٍ وَلَا سَفَرٍ .  
۴۰۵- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ بْنِ أَبِي رُمَةَ وَاسْمُهُ غَزْفَرٌ قَالَ قَالَ حَدَّثَنَا الْفَضْلُ بْنُ مُوسَى عَنْ

الْأَعْمَشِ عَنْ حَبِيبِ بْنِ أَبِي نَابِتٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ .  
عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يُصَلِّي بِاللَّيْلِ بَيْنَهُ يَجْمَعُ بَيْنَ الصَّلَاةَيْنِ الظُّهْرَ وَالْعَصْرَ وَالْمَغْرِبَ وَالْعِشَاءَ مِنْ غَيْرِ حَوْفٍ وَلَا مَكْرٍ قِيلَ لَهُ لِمَ قَالَ لَيْلًا لِيَكُونَ عَلَى أُمَّتِهِ حَرَجٌ .

۴۰۶- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا حَالِدُ بْنُ حَالِدٍ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ دِينَارٍ عَنْ أَبِي الشَّعْبَانِيِّ .  
عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ صَلَّيْتُ وَرَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَمَامًا جَمِيعًا وَسَبْعًا جَمِيعًا .

۴۰۷- أَخْبَرَنَا فِي إِبْرَاهِيمَ بْنِ هَارُونَ قَالَ حَدَّثَنَا حَاتِمُ بْنُ اسْمَعِيلَ قَالَ حَدَّثَنَا جَدُّهُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ  
جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ سَأَلَ سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَتَّى أَقَى عَرَفَةَ فَوَجَدَ النَّبِيَّ قَدْ هَرَبَتْ لَهُ يَسْمَرَةٌ فَتَزَلَّ بِهَا حَقٌّ إِذَا تَرَاعَتِ الشَّمْسُ أَمْرًا بِالْقَصْوَاءِ فَرَجَلْتُ لَهُ حَقٌّ إِذَا انْتَهَى إِلَى بَطْنِ الْوَادِي حَطَبِ النَّاسِ ثُمَّ أَذَّنَ يَلَالُكُمْ أَقَامَ فَصَلَّى الظُّهْرَ ثُمَّ أَقَامَ فَصَلَّى الْعَصْرَ وَرَأَيْتُ بَيْنَهُمَا تَسِيمًا .

۴۰۸- أَخْبَرَنَا قُنَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ مَالِكٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ عَنْ عِدَّةٍ مِنْ نَابِتٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ كَيْسَانَ أَنَّ  
عَمْرًا بْنَ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ سَأَلَ سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَتَّى أَقَى عَرَفَةَ فَوَجَدَ النَّبِيَّ قَدْ هَرَبَتْ لَهُ يَسْمَرَةٌ فَتَزَلَّ بِهَا حَقٌّ إِذَا تَرَاعَتِ الشَّمْسُ أَمْرًا بِالْقَصْوَاءِ فَرَجَلْتُ لَهُ حَقٌّ إِذَا انْتَهَى إِلَى بَطْنِ الْوَادِي حَطَبِ النَّاسِ ثُمَّ أَذَّنَ يَلَالُكُمْ أَقَامَ فَصَلَّى الظُّهْرَ ثُمَّ أَقَامَ فَصَلَّى الْعَصْرَ وَرَأَيْتُ بَيْنَهُمَا تَسِيمًا .

۴۰۹- أَخْبَرَنَا قُنَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ مَالِكٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ عَنْ عِدَّةٍ مِنْ نَابِتٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ كَيْسَانَ أَنَّ  
عَمْرًا بْنَ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ سَأَلَ سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَتَّى أَقَى عَرَفَةَ فَوَجَدَ النَّبِيَّ قَدْ هَرَبَتْ لَهُ يَسْمَرَةٌ فَتَزَلَّ بِهَا حَقٌّ إِذَا تَرَاعَتِ الشَّمْسُ أَمْرًا بِالْقَصْوَاءِ فَرَجَلْتُ لَهُ حَقٌّ إِذَا انْتَهَى إِلَى بَطْنِ الْوَادِي حَطَبِ النَّاسِ ثُمَّ أَذَّنَ يَلَالُكُمْ أَقَامَ فَصَلَّى الظُّهْرَ ثُمَّ أَقَامَ فَصَلَّى الْعَصْرَ وَرَأَيْتُ بَيْنَهُمَا تَسِيمًا .

۴۱۰- أَخْبَرَنَا قُنَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ مَالِكٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ عَنْ عِدَّةٍ مِنْ نَابِتٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ كَيْسَانَ أَنَّ  
عَمْرًا بْنَ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ سَأَلَ سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَتَّى أَقَى عَرَفَةَ فَوَجَدَ النَّبِيَّ قَدْ هَرَبَتْ لَهُ يَسْمَرَةٌ فَتَزَلَّ بِهَا حَقٌّ إِذَا تَرَاعَتِ الشَّمْسُ أَمْرًا بِالْقَصْوَاءِ فَرَجَلْتُ لَهُ حَقٌّ إِذَا انْتَهَى إِلَى بَطْنِ الْوَادِي حَطَبِ النَّاسِ ثُمَّ أَذَّنَ يَلَالُكُمْ أَقَامَ فَصَلَّى الظُّهْرَ ثُمَّ أَقَامَ فَصَلَّى الْعَصْرَ وَرَأَيْتُ بَيْنَهُمَا تَسِيمًا .

۴۱۱- أَخْبَرَنَا قُنَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ مَالِكٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ عَنْ عِدَّةٍ مِنْ نَابِتٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ كَيْسَانَ أَنَّ  
عَمْرًا بْنَ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ سَأَلَ سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَتَّى أَقَى عَرَفَةَ فَوَجَدَ النَّبِيَّ قَدْ هَرَبَتْ لَهُ يَسْمَرَةٌ فَتَزَلَّ بِهَا حَقٌّ إِذَا تَرَاعَتِ الشَّمْسُ أَمْرًا بِالْقَصْوَاءِ فَرَجَلْتُ لَهُ حَقٌّ إِذَا انْتَهَى إِلَى بَطْنِ الْوَادِي حَطَبِ النَّاسِ ثُمَّ أَذَّنَ يَلَالُكُمْ أَقَامَ فَصَلَّى الظُّهْرَ ثُمَّ أَقَامَ فَصَلَّى الْعَصْرَ وَرَأَيْتُ بَيْنَهُمَا تَسِيمًا .

۴۱۲- أَخْبَرَنَا قُنَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ مَالِكٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ عَنْ عِدَّةٍ مِنْ نَابِتٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ كَيْسَانَ أَنَّ  
عَمْرًا بْنَ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ سَأَلَ سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَتَّى أَقَى عَرَفَةَ فَوَجَدَ النَّبِيَّ قَدْ هَرَبَتْ لَهُ يَسْمَرَةٌ فَتَزَلَّ بِهَا حَقٌّ إِذَا تَرَاعَتِ الشَّمْسُ أَمْرًا بِالْقَصْوَاءِ فَرَجَلْتُ لَهُ حَقٌّ إِذَا انْتَهَى إِلَى بَطْنِ الْوَادِي حَطَبِ النَّاسِ ثُمَّ أَذَّنَ يَلَالُكُمْ أَقَامَ فَصَلَّى الظُّهْرَ ثُمَّ أَقَامَ فَصَلَّى الْعَصْرَ وَرَأَيْتُ بَيْنَهُمَا تَسِيمًا .

۴۱۳- أَخْبَرَنَا قُنَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ مَالِكٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ عَنْ عِدَّةٍ مِنْ نَابِتٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ كَيْسَانَ أَنَّ  
عَمْرًا بْنَ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ سَأَلَ سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَتَّى أَقَى عَرَفَةَ فَوَجَدَ النَّبِيَّ قَدْ هَرَبَتْ لَهُ يَسْمَرَةٌ فَتَزَلَّ بِهَا حَقٌّ إِذَا تَرَاعَتِ الشَّمْسُ أَمْرًا بِالْقَصْوَاءِ فَرَجَلْتُ لَهُ حَقٌّ إِذَا انْتَهَى إِلَى بَطْنِ الْوَادِي حَطَبِ النَّاسِ ثُمَّ أَذَّنَ يَلَالُكُمْ أَقَامَ فَصَلَّى الظُّهْرَ ثُمَّ أَقَامَ فَصَلَّى الْعَصْرَ وَرَأَيْتُ بَيْنَهُمَا تَسِيمًا .

۴۱۴- أَخْبَرَنَا قُنَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ مَالِكٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ عَنْ عِدَّةٍ مِنْ نَابِتٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ كَيْسَانَ أَنَّ  
عَمْرًا بْنَ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ سَأَلَ سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَتَّى أَقَى عَرَفَةَ فَوَجَدَ النَّبِيَّ قَدْ هَرَبَتْ لَهُ يَسْمَرَةٌ فَتَزَلَّ بِهَا حَقٌّ إِذَا تَرَاعَتِ الشَّمْسُ أَمْرًا بِالْقَصْوَاءِ فَرَجَلْتُ لَهُ حَقٌّ إِذَا انْتَهَى إِلَى بَطْنِ الْوَادِي حَطَبِ النَّاسِ ثُمَّ أَذَّنَ يَلَالُكُمْ أَقَامَ فَصَلَّى الظُّهْرَ ثُمَّ أَقَامَ فَصَلَّى الْعَصْرَ وَرَأَيْتُ بَيْنَهُمَا تَسِيمًا .



حضرت ابو ایوب انصاری سے مروی ہے کہ انہوں نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ حجۃ الوداع میں مغرب اور عشاء کو ملا کر پڑھا مزدلفہ میں۔

۶۰۹۔ أَخْبَرَنَا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا هُشَيْمٌ عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ أَبِي خَالِدٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو اسْمَعِيلَ -

عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ قَالَ كُنْتُ مَعَ ابْنِ عُمَرَ حِينَ أَفَاضَ مِنْ عَرَفَاتٍ فَلَمَّا أَقْبَضْنَا بَيْنَ الْمَغْرِبِ وَالْعِشَاءِ سَمِعْنَا

فَلَمَّا دَرَعْنَا قَالَ قَوْلَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي هَذَا الْمَكَانِ مَا -

۶۱۰۔ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ عَمْرٍو عَنْ مَالِكِ بْنِ أَنَسٍ عَنْ هُرَيْرِ بْنِ أَبِي

عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا سَيِّدَانُ عَنِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَمْرٍو عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَمْرٍو -

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا سَيِّدَانُ عَنِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَمْرٍو عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَمْرٍو -

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا سَيِّدَانُ عَنِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَمْرٍو عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَمْرٍو -

۶۱۲۔ أَخْبَرَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ حُرَيْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا سَفْيَانُ عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ عَقْبَةَ وَ مَحْمَدَ بْنَ

أَبِي حُرَيْرَةَ عَنْ كُوفٍ -

عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا عَنْ أَسَمَةَ بِنْتِ زَيْدٍ وَ كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَرَادَ فَتَهُ

مِنْ عَرَفَةَ فَلَمَّا أَقْبَضْنَا أَقْبَضَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ إِدَارَةِ

فَتَوَضَّأَ وَ تَوَضَّأَ أَحْفِيفًا فَقُلْتُ لَهُ الصَّلَاةُ فَكَأَنَّ الصَّلَاةَ أَمَّا مَلَكَ فَلَمَّا أَقْبَضْنَا أَقْبَضَ

صَلَّى الْمَغْرِبَ ثُمَّ تَوَضَّأَ بِحَالِهِمْ ثُمَّ صَلَّى الْعِشَاءَ -

ول احناف اسی حدیث سے استدلال کرتے ہیں جمع بین الصلوٰتین کی ممانعت پر سفر اور حضر میں حالانکہ یہ استدلال تمام نہیں، اس لیے کہ دیکھنا عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ کا منہ نہیں ہے نفی جمع کو خصوصاً جب عبد اللہ بن عباس رضی اللہ عنہ اور عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہم اور ابو بصیر سے بروایات صحیح صحیح منقول ہو۔

## جمع کیوں کر کرے

## بَابُ كَيْفَ الْجَمْعِ

## بَابُ فَضْلِ الصَّلَاةِ لِوَأَقِيَّتِهَا

### اپنے وقت پر نماز پڑھنے کی فضیلت

۶۱۳- أَخْبَرَنَا عَنْهُ وَبْنُ عَدِيٍّ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو الْوَلِيدِ بْنُ الْعِزَّارِ

قَالَ سَمِعْتُ

حضرت ابو عمرو شیبانی سے مروی ہے کہ مجھ سے اس گھروالے نے بیان کیا اور اشارہ کیا عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ کے گھر کی طرف کریں گے حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے پوچھا کون سا عمل زیادہ پسند ہے اللہ کو آپ نے فرمایا ایک نواز پڑھنا اپنے وقت پر یعنی اول وقت پر دوسرے والہین کے ساتھ سلوک کرنا یعنی ان سے محبت کرنا اور ان کی اطاعت کرنا بشرطیکہ وہ خلاف شرع کے حکم نہ کریں تیسرے اللہ کی راہ میں جہاد کرنا یعنی کافروں سے لڑنا دین کے واسطے دنیا کی طمع سے۔

أَبَا عَمْرٍوَنِ الشَّيْبَانِيَّ يَقُولُ حَدَّثَنَا تَنَا صَاحِبُ هَذِهِ الثَّامِرِ وَ أَشْأَرَ إِلَى دَارِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَحَى الْعَمَلِ أَحَبُّ إِلَى اللَّهِ فَقَالَ الصَّلَاةُ عَلَى وَفَّيْهَا وَ الْجِهَادُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ

۶۱۴- أَخْبَرَنَا عَنْهُ اللَّهُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ حَدَّثَنَا سَفِيَّانُ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ

التَّخَفِيُّ سَمِعْتُ مِنْ أَبِي عَمْرٍو-

حضرت عبد اللہ بن مسعود سے روایت ہے کہ میں نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے پوچھا کون سا کام اللہ کو بہت پسند ہے آپ نے فرمایا اپنے وقت پر نماز پڑھنا اور مال باپ کے ساتھ مل کر کرنا، اور اللہ کی راہ میں جہاد کرنا۔

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ قَالَ سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَحَى الْعَمَلِ أَحَبُّ إِلَى اللَّهِ قَالَ أَقَامَ الصَّلَاةَ يَوْفِيْهَا وَ يُؤَلِّوْا الْبَيْنَ وَ الْجِهَادُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ

۶۱۵- أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ حَكِيمٍ وَعَمْرٌو وَبْنُ يَزِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عَدِيٍّ عَنْ شُعْبَةَ

عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ الْمُنْكَشِيرِ-

حضرت محمد بن منکشر سے روایت ہے وہ عمرو بن شرجیل کی مسجد میں تھے اتنے میں نماز کی تکبیر ہوئی لوگ ان کا انتظار کرنے لگے انہوں نے کہا میں تو تر پڑھ رہا تھا، راوی نے کہا عبد اللہ سے پوچھا گیا جب اذان ہو جائے تو تر پڑھنا درست ہے انہوں نے کہا مال اذان کیا تکبیر کے بعد بھی درست ہے اور حدیث بیان کی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے کہ آپ سو گئے۔ یہاں تک کہ آفتاب نکل آیا پھر آپ نے نماز پڑھی۔

عَنْ أَبِيهِ أَنَّهُ كَانَ فِي مَسْجِدِ عَمْرٍو بْنِ شَرْحِبِيلٍ فَأَقْبَمَتِ الصَّلَاةُ فَجَعَلُوا يَنْتَظِرُونَ وَنَهَ فَقَالَ إِنِّي كُنْتُ أَدْبُرُ قَالَ وَ سَأَلَ عَبْدُ اللَّهِ هَلْ بَعْدَ الْإِذَانِ وَرُ قَالَ نَعَمْ وَ بَعْدَ الْإِقَامَةِ وَ حَدَّثَتْ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ تَامَ عَنِ الصَّلَاةِ حَتَّى طَلَعَتِ الشَّمْسُ ثُمَّ صَلَّى وَ اللَّفْظُ لِيَحْيَى-

### جو شخص نماز بھول جائے

## بَابُ فِيمَنْ نَسِيَ صَلَاةً

۶۱۶- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو عَوَّانَةَ عَنْ قَتَادَةَ

حضرت انس سے مروی ہے کہ حضور نے فرمایا جو شخص بھول جائے نماز کو تو پڑھے اس کو جب یاد آئے۔  
جو شخص سو جائے نماز یا غافل ہو جائے اس سے آپ نے فرمایا اس کا کفارہ یہ ہے کہ جب یاد پڑھے۔

حضرت انس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے پوچھا کیا اس شخص کے متعلق جو نماز سے سو جائے یا اس سے غافل ہو جاتا ہے۔ تو آپ نے فرمایا اس کا کفارہ یہی ہے کہ جب یاد آئے پڑھے۔

۶۱۸۔ أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ تَابِتِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ دَبَّاحٍ

عَنْ أَبِي قَتَادَةَ قَالَ ذَكَرُوا النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَوْمَهُمْ عَنِ الصَّلَاةِ فَقَالَ إِنَّهُ لَيْسَ فِي النَّوْمِ تَفْرِيطٌ إِنَّمَا التَّفْرِيطُ فِي الْبِقْطَةِ فَإِذَا نَسِيَ أَحَدٌ كُمْ صَلَاةً أَوْ نَامَ عَنْهَا فَلْيُصَلِّهَا إِذَا ذَكَرَهَا.

۶۱۹۔ أَخْبَرَنَا سُوَيْدُ بْنُ نَصْرٍ قَالَ أَنْبَأَنَا عَبْدُ اللَّهِ وَهُوَ ابْنُ أَبِي تَرْوَيْدٍ عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ الْبَغِيِّ رَوَى عَنْهُ

عَنْ أَبِي قَتَادَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَيْسَ فِي النَّوْمِ تَفْرِيطٌ إِنَّمَا التَّفْرِيطُ فِيْمَنْ لَمْ يُصَلِّ حَقَّ بَعْوَى وَقْتُ الصَّلَاةِ الْآخِرَى حِينَ يَنْتَبِهَ لَهَا.

بَابُ ۳۲۱ إِعَادَةُ مَا نَامَ عَنْهُ مِنَ الصَّلَاةِ لَوْ قَتَمَتْهَا مِنَ الْعَدْوِ

عَنْ أَبِي قَتَادَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمَّا نَامَ عَنِ الصَّلَاةِ حَتَّى طَلَبَتْ الشَّمْسُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَلْيُصَلِّهَا مَرَّةً مِّنَ الْعَدْوِ لَوْ قَتَمَتْ.

۶۲۱۔ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ وَاصِلٍ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سُوَيْدٍ

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

حضرت ابو قتادہ سے روایت ہے صحابہ نے بیان کیا حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے اپنا سو جانا اور نماز کا وقت گزر جانا آپ نے فرمایا سوتے ہیں کچھ قصور نہیں تصور تو جاگتے ہیں ہے کہ نماز نہ پڑھے یہاں تک وقت گزر جائے جب تم میں سے کوئی نماز بھول جائے یا سوتا رہے اور نماز کا وقت گزر جائے تو جب یاد آئے اسی وقت پڑھے۔

حضرت ابو قتادہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا سونے میں کچھ قصور نہیں ہے اگر نماز میں دیر ہو جائے یا قضا ہو جائے قصور تو یہ ہے کہ نماز نہ پڑھے یہاں تک کہ دوسری نماز کا وقت آجائے اور ہوشیار ہو رہی جاگتا ہو

جو نماز سوتے میں قضا ہو جائے تو اس کو دوسرے روز وقت پڑھے

۶۲۰۔ أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو دَاوُدَ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ تَابِتِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ دَبَّاحٍ -

حضرت ابو قتادہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب لوگ سو گئے تھے فجر کی نماز سے یہاں تک کہ کہ آفتاب نکل آیا کہ پڑھ لینا اس نماز کو کل اپنے وقت پر۔

۶۲۱۔ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ وَاصِلٍ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سُوَيْدٍ

حضرت ابو ہریرہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا

جب توجہ بول جائے نماز کو تو پڑھ لے جب یاد آئے کیونکہ اللہ تعالیٰ فرماتا ہے پڑھ نماز کو جب میری یاد آئے۔

۶۲۲- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ سَوَادٍ بْنُ الْأَسْوَدِ عَنْ عَمْرِو بْنِ سَوَادٍ قَالَ قَالَ أَنبَاؤُنَا كَأَنَّ يَوْمَئِذٍ عَنِ ابْنِ

شَهَابٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ.

حضرت ابو ہریرہ سے روایت ہے کہ حضور نے فرمایا جو شخص بھول جائے نماز کو تو پڑھ لے اس کو جب یاد کرے کیونکہ اللہ فرماتا ہے پڑھ نماز کو میری یاد کرے وقت۔

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ نَسِيَ صَلَاةً فَلْيُصَلِّهَا إِذَا ذَكَرَهَا فَإِنَّ اللَّهَ تَعَالَى قَالَ أَقِمِ الصَّلَاةَ لِذِكْرِي.

۶۲۳- أَخْبَرَنَا سُوَيْدُ بْنُ نَصْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ نَسِيَ صَلَاةً فَلْيُصَلِّهَا إِذَا ذَكَرَهَا فَإِنَّ اللَّهَ تَعَالَى يَقُولُ أَقِمِ الصَّلَاةَ لِذِكْرِي قُلْتُ لِلرَّهْرِيِّ هَلْ كُنَّا قَرَأَهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ نَعَمْ.

۶۲۳- أَخْبَرَنَا سُوَيْدُ بْنُ نَصْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ نَسِيَ صَلَاةً فَلْيُصَلِّهَا إِذَا ذَكَرَهَا فَإِنَّ اللَّهَ تَعَالَى يَقُولُ أَقِمِ الصَّلَاةَ لِذِكْرِي قُلْتُ لِلرَّهْرِيِّ هَلْ كُنَّا قَرَأَهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ نَعَمْ.

فرضا نماز کیوں کر پڑھے

بَابُ كَيْفَ يَقْضَى الْفَائِتُ مِنَ الصَّلَاةِ

۶۲۴- أَخْبَرَنَا هُنَّادُ بْنُ الْيَعْقُوبِ عَنْ أَبِي الْأَحْوَصِ عَنِ عَطَاءِ بْنِ الشَّائِبِ.

حضرت برید بن ابی مریم سے روایت ہے انہوں نے اپنے باپ سے سنا وہ کہتے تھے ہم حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ ایک سفر میں تورات بھر ہم چلے، جب صبح ہونے لگی تو آپ اترے اور سو رہے لوگ بھی سو گئے پھر جاگے نہیں مگر جب آفتاب نکلا تو اس کی تیزی سے جاگ اٹھے حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے مؤذن کو حکم دیا اس نے اذان دی پھر دو رکعتیں فجر کی سنتیں پڑھیں اس کے بعد مؤذن کو حکم کیا اس نے تکبیر کہی پھر آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے نماز پڑھائی اس کے بعد بیان کیا، ہم سے جو ہو تو ایسا ہی کیا تم قیامت تک۔

عَنْ بَرِيدِ بْنِ أَبِي مَرْيَمَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ كُنَّا مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي سَفَرٍ فَأَشْرَبْنَا لَيْلَةً فَلَمَّا كَانَ فِي وَجْهِ الصُّبْحِ نَزَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَنَامَ وَنَامَ النَّاسُ فَلَمْ يَسْتَيْقِظْ إِلَّا بِالنَّشْمِ فَقَدْ طَلَمَتْ عَلَيْنَا فَأَمَرَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْمُؤَذِّنَ فَأَذَّنَ لَنَا صَلَاةَ الْوَلَعَتَيْنِ قَبْلَ الْفَجْرِ ثُمَّ أَمَرَ فَأَقَامَ فَصَلَّى بِالنَّاسِ ثُمَّ حَدَّثَنَا مَا هُوَ كَأَنَّ حَتَّى تَعْلَمَ السَّاعَةَ.

۶۲۵- أَخْبَرَنَا سُوَيْدُ بْنُ نَصْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ عَنْ هِشَامِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ أَبِي الرَّبِيعِ عَنْ نَافِعِ بْنِ

جُبَيْرِ بْنِ مُطْعِمٍ عَنْ أَبِي عُبَيْدَةَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ

حضرت عبد اللہ بن مسعود سے مروی ہے کہ ہم حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ تھے (غزوہ احزاب میں جس کو غزوہ خندق بھی کہتے ہیں جو سن

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ كُنَّا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

سہ ماہہ میں واقع ہوا) تو روکے گئے ہم یعنی کافروں نے ہجرت نہویٰ ظہر اور عصر اور مغرب اور عشاء سے (تو ظہر اور عصر اور مغرب کا وقت تو گزر گیا اور عشاء کا معمولی وقت گزر گیا) میرے دل پر یہ امر بہت سخت گزرا، یعنی نمازوں کا تقاضا ہونا لیکن میں نے اپنے جی میں کہا، ہم تو حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ ہیں اور اللہ کی راہ میں ہیں پس یقین ہے اللہ اس پر مواخذہ نہ کرے گا) پھر آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے بلال کو حکم کیا انہوں نے تکبیر کہی آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے ظہر کی نماز پڑھی پھر انہوں نے تکبیر کہی آپ نے عصر کی نماز پڑھی پھر انہوں نے تکبیر کہی آپ نے عشاء کی نماز پڑھی، اس کے بعد آپ ہماری طرف متوجہ ہوئے اور فرمایا کہ (اس وقت) زمین پر کوئی جماعت ایسی نہیں ہے جو اللہ کی یاد کرتی ہو سوا تمہارے۔

وَسَلَّمَ فَحَبِسْنَا عَنِ الصَّلَاةِ الظُّهْرِ وَالْعَصْرِ وَالْمَغْرِبِ وَالْعِشَاءِ فَاسْتَمْتَدَ ذَلِكَ عَلَيَّ فَكَلَّمْتُ فِي نَفْسِي نَحْنُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَفِي سَبِيلِ اللَّهِ فَأَمَرَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِإِلَّاكَ فَافْتَأَمَّ فَصَلَّى بَيْنَا الظُّهْرَ ثُمَّ أَقَامَ فَصَلَّى بَيْنَا الْعَصْرَ ثُمَّ أَقَامَ فَصَلَّى بَيْنَا الْمَغْرِبَ ثُمَّ أَقَامَ فَصَلَّى بَيْنَا الْعِشَاءَ ثُمَّ كَلَّمَنَا فَقَالَ مَا عَلَى الْأَرْضِ مِنْ عَصَابَةٍ يَدُ كُرْدُونَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ عَزَّيْزٌ

۲۲۶۔ أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى عَنْ يَزِيدَ بْنِ كَيْسَانَ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو حَانِيَةَ مَرَّ بِحَضْرَةِ الْبُوَيْرِ بِرَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ مِنْ رِوَايَتِهِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَكَلَّمْتُ فِي نَفْسِي نَحْنُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَفِي سَبِيلِ اللَّهِ فَأَمَرَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِإِلَّاكَ فَافْتَأَمَّ فَصَلَّى بَيْنَا الظُّهْرَ ثُمَّ أَقَامَ فَصَلَّى بَيْنَا الْعَصْرَ ثُمَّ أَقَامَ فَصَلَّى بَيْنَا الْمَغْرِبَ ثُمَّ أَقَامَ فَصَلَّى بَيْنَا الْعِشَاءَ ثُمَّ كَلَّمَنَا فَقَالَ مَا عَلَى الْأَرْضِ مِنْ عَصَابَةٍ يَدُ كُرْدُونَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ عَزَّيْزٌ

۲۲۷۔ أَخْبَرَنَا أَبُو عَاصِمٍ حَنِيشُ بْنُ أَحْمَرَ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ حَسَّانَ قَالَ حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ سَلَمَةَ عَنْ عَمْرِو بْنِ دِينَارٍ

عَنْ ثَابِتِ بْنِ جَبْرِ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ

حالا اگر کوئی کہے کہ حضرت صلی اللہ علیہ وسلم کیسے نماز سے غافل ہو گئے، حالانکہ آپ نے فرمایا دوسری حدیث میں رسولی ہیں آنکھیں میری اور نہیں سوتا ہے دل میرا، تو جواب اس کا یہ ہے کہ دل اور اک کر تلبہ ہے معقولیات کا، اور ان خصوصیات کا جن کا اثر دل پر پڑے جیسے توحشی اور رنج وغیرہ ان خصوصیات کا جن کا اور اک صرف آنکھ کے ورہ سے ہو سکتا ہے جیسے فجر نکلنا، دن ہونا، شام ہونا، یہ امور تو آنکھ ہی سے معلوم ہو سکتے ہیں، اور آنکھ آپ کی تیندگی حالت میں غافل ہوتی ہے۔ اور بعضوں نے یہ جواب دیا ہے کہ سوتا آپ کا دو طرح کا تھا، ایک یہ کہ دل غافل نہ ہوا دوسرے یہ کہ دل بھی غافل ہو جائے۔ پس اس وقت میں دوسری طرح کا سونا ہو گا لیکن یہ جواب فضیلت ہے اور صحیح مہی پہلا جواب ہے۔ (نودی)

سے سنا کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک سفر میں فرمایا دیکھو آج رات کو کون حفاظت کرے گا ہماری یعنی ایسا نہ ہو کہ ہم فجر کی نماز کو نہ جاگیں، بلال نے کہا میں خیال رکھوں گا، پھر انہوں نے منہ کیا یورپ کی طرف (جدھر سے آفتاب نکلتا تھا) تو ان سے کان ٹھیک دیتے گئے (یعنی غافل ہو کر سو رہے) جب آفتاب گرم ہوا تو جگے ادر کھڑے ہوئے، آپ نے فرمایا دھوکہ پھر بلال نے اذان دی آپ نے دو رکعتیں پڑھی سب لوگوں نے دو رکعتیں پڑھیں (فجر کی دو سنتیں) پھر فجر کی نماز پڑھی۔

رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ فِي سَفَرٍ لَهُ مَنْ يَكُونُ نَا لِّلَّيْلَةِ لَا تَرْكُدُ عَنْ صَلَاةِ الصُّبْحِ قَالَ بِلَالٌ أَنَا فَأَسْتَقْبِلُ مَطْلَمَ الشَّمْسِ فَصُوبَ عَلَى إِذَانِهِمْ حَتَّى يَقْطُرَ حَرُّ الشَّمْسِ فَتَأْتُوا فَتَقَالَ تَوَسَّلُوا ثُمَّ أَذَانَ بِلَالٍ فَصَلُّوا رَكْعَتَيْنِ وَصَلُّوا رَكْعَتِي الْفَجْرِ ثُمَّ صَلُّوا الْفَجْرَ .

۶۲۸- أَخْبَرَنَا أَبُو عَاصِمٍ قَالَ حَدَّثَنَا جَبَّارُ بْنُ هِدَالٍ حَدَّثَنَا حَبِيبٌ عَنْ عَمْرِو بْنِ هَرَمٍ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ

حضرت ابن عباس سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم پہلی رات کو پہلے پھر اتر پڑے (تو لوگ سو گئے) پھر جاگے ہمیں یہاں تک کہ آفتاب نکل آیا پورا یا کچھ حصہ اس کا آپ نے نماز نہیں پڑھی یہاں تک کہ آفتاب بلند ہو گیا پھر نماز پڑھی اور یہی صلوة الوسطی ہے جس کا ذکر کلام اللہ میں ہے۔ حافظ ابو علی الصلوٰت والصلوة الوسطی اس حدیث سے معلوم ہوا کہ صلوة الوسطی فجر کی نماز ہے۔

عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ أَذَلَّكُمْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ شَرَّ عَرَسٍ فَلَمْ يَسْتَيْقِظُوا حَتَّى طَلَعَتِ الشَّمْسُ أَوْ بَعْضُهَا فَلَمْ يَمُضْ حَتَّى ارْتَعَبَتِ الشَّمْسُ فَصَلَّى وَهِيَ صَلَاةُ الْوَسْطَى .

## کتاب اذان کے بیان میں

### اذان کے شروع ہونے کا بیان

۶۲۹- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ وَابُو أَبِيهِمُ بْنُ الْحُسَيْنِ قَالَا حَدَّثَنَا حَاجِبٌ قَالَ قَالَ ابْنُ جُرَيْجٍ أَخْبَرَنِي تَائِفٌ عَنْ

حضرت عبداللہ بن عمر سے روایت ہے کہ جب مسلمان مریٹے میں آئے تو وقت کا اندازہ کر کے نماز کے لیے آتے تھے کوئی نماز کے لیے پکارتا نہ تھا ایک روز انہوں نے گفتگو کی اس باب میں تو بعضوں نے کہا ایک ناقوس بنا لو جیسے نصاریٰ کا ناقوس ہوتا ہے (ناقوس ایک بڑی کلتری ہوتی ہے جو بھونٹی کلتری پر ماری جاتی ہے اور اس میں سے آواز پیدا ہوتی ہے اور بعضوں نے کہا یہودیوں کی طرح ایک سینکھ بنا لو حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے کہا اس کی ضرورت کیا ہے کیا تم نہیں سمجھ سکتے ایک شخص کو پکار دے نماز کے لیے؟ یہ سن کر حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا بلال اٹھ اور پکار دے نماز کے لیے۔

## کتاب اذان

### باب بدء اذان

۶۲۹- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ وَابُو أَبِيهِمُ بْنُ الْحُسَيْنِ قَالَا حَدَّثَنَا حَاجِبٌ قَالَ قَالَ ابْنُ جُرَيْجٍ أَخْبَرَنِي تَائِفٌ عَنْ

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ أَنَّهُ كَانَ يَقُولُ

كَانَ الْمُسْلِمُونَ حِينَ قَدِمُوا الْمَدِينَةَ يَجْتَمِعُونَ فَيَتَحَيَّنُونَ الصَّلَاةَ وَيَكْسِبُونَ بِهَا أَحَدًا فَنُكَلِمُوا يَوْمًا فِي ذَلِكَ فَقَالَ بَعْضُهُمْ لِبَعْضٍ نَأْقُوسًا مِثْلَ نَأْقُوسِ النَّصَارَى وَقَالَ بَعْضُهُمْ بَلْ خَرْنَا مِثْلَ قَرْنِ الْيَهُودِ وَقَالَ عُمَرُ أَوْلَا تَبْعَثُونَ رَجُلًا تَنَادِي بِالصَّلَاةِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَا بِلَالُ فَمَنْ فَنَادِيَ بِالصَّلَاةِ .

### اذان کے کلمات دو دو بار کہنے کا بیان

۶۳۰- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَهَّابِ عَنْ أَبِي ثَوْبَانَ عَنْ أَبِي قِلَابَةَ







اللَّهُ أَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ، حَتَّى  
عَلَى الصَّلَاةِ حَتَّى عَلَى الصَّلَاةِ، حَتَّى عَلَى الْفَلَاحِ  
حَتَّى عَلَى الْفَلَاحِ، اللَّهُ أَكْبَرُ اللَّهُ أَكْبَرُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ.

۶۳۵- أَخْبَرَنَا أَبُو هَيْبَةَ بْنُ الْحَسَنِ وَيُوسُفُ بْنُ سَعِيدٍ وَالْقَطْلُكِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا حَجَّاجٌ عَنْ أَبِي جَرِيْبٍ قَالَ حَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ أَبِي مُعَدُّوْرَةَ أَنَّ

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مُجَرَّبٍ وَكَانَ يَدْعِي فِي  
حِجْرٍ مَحْدُوْرَةً حَتَّى يَجْهَرَ إِلَى الشَّامِ قَالَ فَكَلَّمْتُ  
لِي أَبِي مُعَدُّوْرَةَ أَنَّهُ خَابَرَ جَرِيْبَ إِلَى الشَّامِ وَأَخْبَنِي أَنَّ  
أَسْأَلَ عَنْ تَأْيِيْدِيكَ فَأَخْبَرَ بِي أَنَّ أَبَا مُعَدُّوْرَةَ  
قَالَ لَهُ خَرَجْتُ فِي نَهْرٍ فَكُنَّا بِبَعْضِ طَرِيقِي حَيْنِ  
مَقْتُلِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ  
حَيْنِ فَلَقِينَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
فِي بَعْضِ الطَّرِيقِ فَأَذَّنَ مُؤَذِّنٌ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالصَّلَاةِ وَعِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَسَمِعْنَا صَوْتِ الْمُؤَذِّنِ وَذَحْنُ عَدُوِّ  
مَتَنَكِبُونَ فَظَلَمْنَا نَحْوَهُ وَنَهَرْنَا بِهِ فَسَمِعَ  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الصَّوْتِ فَأَرْسَلَ  
إِلَيْنَا حَتَّى وَقَفْنَا بَيْنَ يَدَيْهِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَيُّكُمْ الَّذِي سَمِعْتَ صَوْتَهُ  
فَدَاؤُكُمْ كَأَسْفَارِ الْقَوْمِ إِلَى وَصَدَّ قَوْمًا فَادَّسَلْتُمْ  
كَلِمَةً وَحَيْسَنِي قَالَ فَمَدَّ يَدَهُ بِالصَّلَاةِ فَصَبَّتْ  
فَأَلْبَسَ عَلَيَّ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ التَّأْيِيْدِ  
هُوَ يَفْقِسُهُ قَالَ قُلِ اللَّهُ أَكْبَرُ اللَّهُ أَكْبَرُ اللَّهُ أَكْبَرُ اللَّهُ  
أَكْبَرُ أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ  
أَشْهَدُ أَنْ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ أَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ  
ثُمَّ قَالَ أَرَجِعْ فَأَصُدِّ مِنْ صَلَاتِكَ، ثُمَّ قَالَ أَشْهَدُ  
أَنَّ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ أَشْهَدُ أَنَّ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ أَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا  
رَسُولُ اللَّهِ أَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ  
حَتَّى عَلَى الصَّلَاةِ حَتَّى عَلَى الصَّلَاةِ، حَتَّى عَلَى الْفَلَاحِ حَتَّى عَلَى

حضرت عبد اللہ بن مجرب سے روایت ہے وہ تہم تھے اور  
پرورش پائی تھی ابو مخدورہ کی گو میں یہاں تک کہ ابو مخدورہ  
نے ان کو شام کی طرف بھیجا، انہوں نے کہا میں شام کو جاتا ہوں  
مجھے وہ ہے کہ لوگ مجھ سے پوچھیں تمہاری اذان کو اور میں  
نہ بتا سکوں تو ابو مخدورہ نے کہا میں چند ساتھیوں کے ساتھ نکلا،  
تو حنین کے راستے میں پہنچے اور حضور صلی اللہ علیہ وسلم حنین سے آ رہے  
تھے، حنین ایک مقام کا نام ہے نواح طائف میں، راہ میں ہم کو  
سے تو حضور کے مؤذن نے اذان دی آپ کے سامنے، ہم نے جو مؤذن  
کی آواز سنی اور ہم وہاں سے دور تھے تو اس کی نقل کرنے لگے،  
مجھے سے حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ آواز سن کر ہم کو بلا بھیجا، ہم آپ  
صلی اللہ علیہ وسلم کے سامنے کھڑے ہوئے آپ نے فرمایا وہ کون  
ہے تم میں جس کی آواز میں نے سنی تھی، لوگوں نے میری طرف اشارہ  
کر دیا اور انہوں نے سچ کہا، کیونکہ میں ہی چلایا تھا اور میں نے ہی نقل  
کی تھی (آپ نے سب لوگوں کو چھوڑ دیا اور مجھے روک لیا، پھر فرمایا  
اٹھ اور اذان دے نماز کی۔ میں اٹھا آپ نے مجھے اذان سکھائی  
اپنی ذات سے فرمایا کہہ اللہ اکبر اللہ اکبر اللہ اکبر اللہ اکبر اللہ اکبر اللہ اکبر  
لا الہ الا اللہ اللہ اللہ لا الہ الا اللہ اللہ اللہ محمد رسول اللہ اللہ اللہ اللہ  
پھر فرمایا بلند آواز کرو اور فرمایا اللہ اللہ لا الہ الا اللہ اللہ اللہ اللہ محمد رسول اللہ  
دومرتبہ حی علی الصلوٰۃ حی علی الصلوٰۃ دومرتبہ حی علی الفلاح حی  
علی الفلاح، اللہ اکبر، اللہ اکبر، لا الہ الا اللہ، پھر جب میں اذان  
دے چکا تو مجھے بلایا اور ایک ٹھیلی دی جس میں پانہدی تھی  
میں نے عرض کیا یا رسول اللہ مجھے مکے میں اذان کہنے پر  
مقرر کیجئے آپ نے فرمایا میں نے مقرر کیا تو میں عتاب بن اسید  
کے پاس گیا جو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے عامل تھے مکے میں





۶۲۹- أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ يَعْقُوبَ قَالَ حَدَّثَنَا سَلِيمَانُ بْنُ قُرَيْبٍ قَالَ حَدَّثَنَا حَسَنًا بْنُ سَالِمٍ

حضرت یحییٰ بن یعقوب سے روایت ہے انہوں نے سنا ابو قلابہ رضی اللہ عنہ سے انہوں نے سنا عمرو بن سلمہ رضی اللہ عنہ سے ابو قلابہ رضی اللہ عنہ نے کہا عمرو بن سلمہ رضی اللہ عنہ زندہ ہیں تم ان سے نہیں بیٹے، ابو قلابہ نے کہا میں ان سے جا کر ملا انہوں نے کہا جب کہ تم نبی ہو گیا تو ہر ایک قوم نے اسلام لانے میں جلدی کی۔ میرے باپ ہماری قوم کی طرف سے گئے تھے اسلام کی خبر کے کہ جب وہ لوٹ کر آئے تو ہم نے سب ان کے استقبال کو گئے۔ انہوں نے کہا قسم خدا کی میں حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس سے آیا ہوں آپ نے فرمایا فلائی نماز فلاں وقت پڑھو اور یہ نماز اس وقت میں پڑھو پھر جب نماز کا وقت آیا تو تم میں سے ایک شخص اذان دے اور پھر اس کو قرآن زیادہ ایک مسجد کے لیے دو مؤذنوں کا ہونا

عَنْ أَبِي قَلَابَةَ عَنْ أَبِي قَلَابَةَ قَالَ لَقِيَ أَبُو قَلَابَةَ هُوَ حَيٌّ أَفَلَا تَلْقَاهُ قَالَ الْيُؤُوبُ فَكَلِمَتُهُ مَنْسَلَةٌ فَقَالَ لَنَا كَانَ وَقَعَهُ الْعَتَجُ بَادِرَ كُلِّ قَوْمٍ بِاسْلَامِهِمْ فَذَهَبَ أَبُو قَلَابَةَ بِسَلَامِ أَهْلِ حَوَائِنَا فَلَمَّا قَدِمَ اسْتَقْبَلَنَا فَفَقَالَ جِئْتُكُمْ وَاللَّهِ مِنْ عِنْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ صَلُّوا صَلَاةَ كَذَا فِي حِينِ كَذَا فَإِذَا حَضَرَتِ الصَّلَاةُ فَيُؤَدِّنُكُمْ أَحَدُكُمْ وَلِيُّكُمْ أَكْثَرُكُمْ قُرْآنًا

### بَابُ الْمُؤَدِّنِ لِلْمَسْجِدِ الْوَاحِدِ

۶۳۰- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ مَالِكٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ دِينَارٍ

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا بلال رات رہتے اذان دے دیا کرتے ہیں تو تم کھاؤ اور یہاں تک کہ ام مکتوم کا بیٹا اذان دے۔

عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنْ بَلَغَ يُؤَدِّنُكُمْ بَلِيلٌ فَكَلُوا وَاشْرَبُوا حَتَّى يَأْتِيَ ابْنَ أُمِّ مَكْتُومٍ

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا بلال رات رہتے اذان دے دیا کرتے ہیں تو تم کھاؤ اور بیویہاں تک کہ ام مکتوم کے بیٹے کی اذان سنو۔

۶۳۱- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنْ ابْنِ سَهَابٍ عَنْ سَالِمِ بْنِ أَبِيهِ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنْ بَلَغَ يُؤَدِّنُكُمْ بَلِيلٌ فَكَلُوا وَاشْرَبُوا حَتَّى تَسْمَعُوا تَأْدِينَ ابْنَ أُمِّ مَكْتُومٍ

بَابُ هَلْ يُؤَدِّنَانِ جَمِيعًا أَوْ فَرَادَىٰ أَوْ مُؤَدِّنَانِ جَمِيعًا أَوْ فَرَادَىٰ

۶۳۲- أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ يَعْقُوبَ قَالَ حَدَّثَنَا حَقَمٌ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْقَاسِمِ

حضرت عائشہ سے مروی ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب بلال اذان دے تو کھاؤ اور یہی وہاں تک کہ ام مکتوم کا بیٹا اذان دے حضرت عائشہ نے کہا ان دونوں کی اذانوں میں بہت فاصلہ نہ تھا گھر آتا ہی کہ ایک دے کر آتا تو دوسرا اذان کے لیے پڑھتا۔

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا أَدَّنَ بِلَالٌ فَكَلُوا وَاشْرَبُوا حَتَّى يَأْتِيَ ابْنَ أُمِّ مَكْتُومٍ قَالَتْ وَكَمْ يَكُونُ بَيْنَهُمْ إِلَّا أَنْ يَنْزِلَ هَذَا وَيَصْعَدَ هَذَا

حضرت امیر سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب ام مکتوم کا بیٹا اذان دے تو کھاؤ اور یہی وہاں تک کہ ام مکتوم کا بیٹا اذان

۶۳۳- أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ يَعْقُوبَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ أَخْبَرَنَا مَنْصُورٌ عَنْ حَبِيبِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَتَبَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا أَدَّنَ ابْنُ أُمِّ مَكْتُومٍ فَكَلُوا وَاشْرَبُوا

وَإِذَا أَذَّنَ بِلَالٌ فَلَدَنَا كَلْمًا وَلَا كَثْرًا بَيًّا.

دے تو تہ کھاؤ اور تہ بیروا

قبل از وقت اذان دینا کیسا ہے؟

بَابُ الْإِذَانِ فِي غَيْرِ وَقْتِ الصَّلَاةِ

۶۲۴- أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَخْبَانَا الْمُعْتَمِرُ بْنُ سُلَيْمَانَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي عُنْتَمَانَ

عَنْ ابْنِ مَسْعُودٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنَّ بِلَالَ بْنَ بَكَّيْلٍ لِيُوقِظَنَا لَكُمْ وَيُرْجِعَ قَائِمَكُمْ وَكَيْسَ أَنْ يَقُولَ هَكَذَا يَعْنِي فِي الصُّبْحِ.

حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ بلال رات کو اذان دیتے ہیں تاکہ سوتے کو جگا دیں اور تہجد پڑھنے والے کو لوٹا دیں دکھانا کھانے کے لئے اور فجر پڑھنے پر اذان نہیں دیتے پس تم ان کی اذان پر کھانا تہ پھوڑو!

صبح کی اذان کا وقت

بَابُ وَقْتِ إِذَانِ الصُّبْحِ

۶۲۵- أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ أَبِي حَنِيْفَةَ

عَنْ أَنَسِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ سَائِلًا سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ وَقْتِ الصُّبْحِ فَأَمَرَ بِلَالَ بْنَ فَارَسٍ جِبِينَ طَلَعَ الْفَجْرُ فَلَمَّا كَانَ مِنَ الْعِدَا أَخْرَجَهُ حَتَّى اسْتَفْرَسَ ثُمَّ أَمَرَكَ فَأَقَامَ فَصَلَّى ثُمَّ قَالَ هَذَا وَقْتُ الصَّلَاةِ.

حضرت انس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ ایک شخص نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے پوچھا فجر کی نماز کا وقت، آپ نے حکم دیا بلال رضی اللہ عنہ کو انہوں نے اذان دی جب صبح کی روشنی دکھائی دی، پھر دوسرے دن دیر کی نماز میں یہاں تک کہ اُجالا ہو گیا، بعد اس کے حکم کیا بلال رضی اللہ عنہ کو انہوں نے فجر کی آپ نے نماز پڑھا۔ پھر فرمایا یہ وقت ہے نماز کا۔

اذان دیتے وقت مؤذن کیا کرے

بَابُ كَيْفَ يَصْنَعُ الْمُؤَذِّنُ فِي إِذَانِهِ

۶۲۶- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا وَكِيعٌ قَالَ حَدَّثَنَا وَكِيعٌ قَالَ حَدَّثَنَا

سُفْيَانُ عَنْ عَبْدِ عَزَّازِ بْنِ أَبِي جَحْفَةَ عَنْ أَبِي جَحْفَةَ قَالَ أَخْبَرْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَخَرَجَ بِلَالٌ فَأَذَّنَ فَجَعَلَ يَقُولُ فِي إِذَانِهِ هَكَذَا يَنْحَرُ بَيْنَنَا وَبَيْنَهُمَا لَا.

حضرت ابو جحیفہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے میں حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس آیا تو بلال نکلے، اور اذان دی، وہ اذان دیتے وقت دہنے اور بائیں پھرتے تھے۔

اذان دیتے وقت آواز کو بلند کرنا

بَابُ رَفْعِ الصَّوْتِ بِالْإِذَانِ

فت اس حدیث سے معلوم ہوتا ہے کہ بلال کی اذان آخر میں تھی اور پہلی روایات سے معلوم ہوا کہ بلال کی اذان اول میں ہوتی پھر ابن مکتوم کی، اور وہی صبح ہے)

۶۲۷- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَنَمَةَ قَالَ أَخْبَرَنَا الْقَاسِمُ بْنُ عَمْرِو بْنِ مَالِكٍ قَالَ سَمِعْتُ عُمَرَ بْنَ الْوَلِيدِ يُحَدِّثُ عَنِ ابْنِ أَبِي

ابن عبد اللہ بن عبد الرحمن بن ابی  
صعصعہ الأنصاری الماری عن ابیہ  
أنہ أخبرہ أن أباسعید الخدری  
قال لہ إني أراك تحب الغنم والبا دية فإذا  
كنت في غنيتك أو با ديتك فأذنت بالصلوة  
فأرغم صوتك فإنه لا يسمع مدى صوت المؤذن  
جن ولا إنس ولا شئ إلا شهد له يوم القيمة  
قال أبو سعید سمعته من رسول الله صلى الله عليه وسلم

حضرت عبداللہ بن عبدالرحمن سے مروی ہے کہ ابو سعید  
خدری نے ان سے کہا میں دیکھتا ہوں تم بہت چاہتے ہو جنگل کو  
اور بکریوں کو تو جب تم جنگل میں اپنی بکریوں میں ہو اور نماز کے لیے  
اذان دو تو بلنداً واز سے دو کیونکہ مؤذن کی آواز جہاں تک  
پہنچتی ہے وہاں تک کے جن اور آدمی اور ہر چیز اس کے گواہ ہوں گے  
قیامت کے روز ابو سعید نے کہا میں نے یہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا

۶۲۸- أَخْبَرَنَا سَمِيعُ بْنُ مَرْثُودٍ وَمُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ يَعْنَى ابْنُ سُرَيْجٍ قَالَ  
حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ مَرْثُودِ بْنِ أَبِي عُمَرَ عَنْ أَبِي يَحْيَى

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے انہوں نے حضور  
صلی اللہ علیہ وسلم کے منہ سے سنا آپ فرماتے تھے مؤذن کی بخشش کی جاتی  
ہے جہاں تک اس کی آواز پہنچے (یعنی جتنی آواز بلند کرے گا اتنی مغفرت نیاہ  
ہوگی) اگر اپنی طاقت بجا آواز بلند کرے تو مغفرت پوری ہوگی) اور گواہی دینگے  
اس کے لیے ہر تر اور خشک (یعنی زندہ اور مردہ و درخت اور آدمی وغیرہ)

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ بَيَّهَهُ  
مَنْ فَجَّرَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
يَقُولُ الْمُؤَذِّنُ يُغْفَرُ لَهُ بِمَدَى صَوْتِهِ وَ  
يَشْهَدُ لَهُ كُلُّ رَطْبٍ وَيَأْسٍ

۶۲۹- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ هِشَامٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ أَبِي قَتَادَةَ عَنْ

حضرت براء بن عازب سے مروی ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم  
نے فرمایا بے شک اللہ رحمت بھیجتا ہے اور اس کے فرشتے دعا کرتے  
ہیں پہل صاف کے لیے اور مؤذن کی بخشش ہوتی ہے جہاں تک اس  
کی آواز بلند ہو اور سچا کہتے ہیں اس کو جو مستجاب ہے اس کی اذان کو تر اور  
خشک اور اس کو ٹوٹا ملتا ہے ہر ایک نماز کی برابر جو اس کے ساتھ نماز پڑھے

إِبْنِ إِسْحَقَ الْكُرْفِيِّ  
عَنِ الْبَرَاءِ بْنِ عَازِبٍ أَنَّ نَبِيَّ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنْ اللَّهُ وَمَلَائِكَتُهُ يَصَلُّونَ  
عَلَى الصَّغِيرِ الْمَقْدَامِ وَالْمُؤَذِّنِ يُذْفَرُ لَهُ بِمَدَى صَوْتِهِ  
وَيُصَدِّقُهُ مِنْ سَبْعَةِ مِنْ رَطْبٍ وَيَأْسٍ  
وَلَهُ مِثْلُ أَجْرٍ مَنْ صَلَّى مَعَهُ

صبح کی اذان میں تشویب کا بیان

بَابُ التَّشْوِيبِ فِي أَذَانِ الْفَجْرِ

۶۳۰- أَخْبَرَنَا سُرَيْدُ بْنُ نَصْرٍ قَالَ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ عَنْ سُفْيَانَ عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ عَنْ أَبِي سَسَانٍ

یعنی جن اور آدمی اور جہاں تک مؤذن کی آواز پہنچے گی وہاں تک کی سب چیزیں مؤذن کے ایمان کی گواہی دینگے قیامت میں  
اسی واسطے مستحب ہے کہ خوب زور سے بلند آواز سے اذان کہے۔

عَنْ أَبِي مُحَمَّدٍ وَرَدَةَ قَالَ كُنْتُ أَوْذِينَ لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَكُنْتُ أَقُولُ فِي آذَانِ الْفَجْرِ الْأَوَّلِ حَمْدًا عَلَى الْفَلَاحِ الصَّلَاةِ الْخَيْرِ مِنَ النَّوْمِ، الصَّلَاةِ الْخَيْرِ مِنَ النَّوْمِ اللَّهُ أَكْبَرُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ.

حضرت ابو محذورہ سے مروی ہے کہ میں حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے لیے اذان کہتا تھا تو فجر کی پہلی اذان میں (پہلی اذان سے اذان مراد ہے، اور فجر کو دوسری اذان کہتے ہیں) بعد حمدی علی الفلاح کے میں کہتا الصلوٰۃ خیر من النوم، الصلوٰۃ خیر من النوم، اللہ اکبر اللہ اکبر لا الہ الا اللہ۔

۶۵۱- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَىٰ وَعَبْدُ الرَّحْمَنِ قَالَ حَدَّثَنَا كَثِيرٌ سَفِيَانُ بِهَذَا الْإِسْنَادِ نَحْوَهُ قَالَ أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ لَيْسَ بِأَبِي جَعْفَرٍ الْقُرَظِيُّ

## بَابُ آخِرِ الْآذَانِ

۶۵۲- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَعْدَانَ بْنِ عِيْسَى قَالَ حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ أُعَيْنٍ قَالَ حَدَّثَنَا زُهَيْرٌ قَالَ حَدَّثَنَا الْأَعْمَشُ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنِ الْأَسْوَدِ - عَنْ بِلَالٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ آخِرُ الْآذَانِ اللَّهُ أَكْبَرُ اللَّهُ أَكْبَرُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ.

حضرت بلال کہتے ہیں اذان کا آخر یہ ہے اللہ اکبر اللہ اکبر لا الہ الا اللہ۔

أَخْبَرَنَا سُوَيْدٌ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ عَنْ سَفِيَانَ عَنْ مَنْصُورٍ عَنْ إِبْرَاهِيمَ - ۶۵۳- عَنْ الْأَسْوَدِ قَالَ كَانَ آخِرُ آذَانِ بِلَالٍ اللَّهُ أَكْبَرُ اللَّهُ أَكْبَرُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ.

اسود سے مروی ہے بلال کی اذان کا اخیر یہ تھا، اللہ اکبر اللہ اکبر لا الہ الا اللہ۔

۶۵۴- أَخْبَرَنَا سُوَيْدٌ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ عَنْ سَفِيَانَ عَنْ الْأَعْمَشِ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنِ الْأَسْوَدِ مِثْلَ ذَلِكَ - ۶۵۵- أَخْبَرَنَا سُوَيْدٌ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ عَنْ يُونُسَ بْنِ أَبِي اسْتَحْقَ عَنْ مَحَابِرِ بْنِ دَكَاةٍ قَالَ حَدَّثَنِي الْأَسْوَدُ بْنُ يَزِيدَ -

عَنْ أَبِي مُحَمَّدٍ وَرَدَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ آخِرَ الْآذَانِ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ.

ابو محذورہ سے مروی ہے انہوں نے کہا کہ اذان کا آخری کلمہ لا الہ الا اللہ۔

بَابُ الْآذَانِ فِي التَّخْلُفِ بِنِ شَهْرِ الْجَمَاعَةِ فِي اللَّيْلَةِ الْمَطِيرَةِ

اگر رات کو بارش ہو راسی ہو تو جماعت میں انا ضروری نہیں ہے

۶۵۶- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا سَفِيَانُ عَنْ عَمْرِو بْنِ دِينَارٍ - عَنْ عَمْرِو بْنِ أَدْرِيسَ يُعْوَلُ أَخْبَرَنَا جَدُّهُ مِنْ تَقْيِيفٍ أَنَّهُ سَمِعَ مَنَاوِدَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

حضرت عمرو بن ادیس سے مروی ہے کہ مجھ سے ایک شخص نے بیان کیا کہ جو تقییف کے قبیلے تھا، اس نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم

کی یہاں تثنیہ سے مراد الصلوٰۃ خیر من النوم کا کہنا ہے دو بار حمدی علی الفلاح کے بعد فجر کی اذان میں۔

کی متادی کو سنا ایک رات سفر میں ، اور پانی برس رہا تھا ، وہ کہتا تھا سخی علی الصلوٰۃ سخی علی الفلاح پڑھ لو نماز پڑھنے اپنے ٹھکانوں میں

وَسَلَّمَ يَتَّقِي فِي لَعَلَّةٍ مُطَيَّرَةٍ فِي السَّفَرِ يَقُولُ سَخِي عَلَى الصَّلَاةِ سَخِي عَلَى الْفَلَاحِ صَلُّوا فِي رِحَالِكُمْ . ۶۵۷ - أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ مَالِكِ .

حضرت نافع سے روایت ہے کہ عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ نے اذان دی نماز کی ایک لات کو جس میں سردی بہت تھی اور ہوا چل رہی تھی انہوں نے پکار دیا سب لوگ نماز پڑھ لو اپنے ٹھکانوں میں کیونکہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم حکم کرتے تھے مؤذن کو جب ٹھنڈی رات ہوتی اور پانی برستا کہ پکارو سب لوگ نماز پڑھ لو اپنے ٹھکانوں میں جو شخص دو نمازوں کو ملا کر پڑھے پہلی نماز کے وقت

عَنْ تَأْفِيفِ ابْنِ عَمْرٍو أَذَانَ بِالصَّلَاةِ فِي لَعَلَّةٍ ذَاتِ بَرْدٍ وَسَخِيٍّ فَقَالَ الْأَصْلُو فِي الرِّجَالِ فَإِنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَأْمُرُ الْمُؤَذِّنَ إِذَا كَانَتْ لَيْلَةٌ بَارِدَةً ذَاتَ مَطَرٍ يَقُولُ الْأَصْلُو فِي الرِّجَالِ .

بَابُ الْأَذَانِ لِيَمُنَّ بِيَجْمَعُ بَيْنَ الصَّلَوَتَيْنِ فِي وَقْتِ الْأُولَى مِنْهُمَا

۶۵۸ - أَخْبَرَنَا أَبُو إِبْرَاهِيمَ بْنُ هُرْمُونَ قَالَ حَدَّثَنَا حَاتِمُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ قَالَ أَنْبَأَنَا جَعْفَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ -

تو وہ اذان دے

حضرت جابر بن عبد اللہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم پہلے جب عرفات میں پہنچے تو دیکھا آپ کے لیے خمیر لگایا گیا ہے تمہ میں آپ آتے اس میں جب آفتاب ڈھل گیا تو حکم کیا قصوا (آپ کی اونٹنی کا نام ہے) کے تیار کرنے کا جب وادی کے اندر پہنچے تو خطبہ پڑھا لوگوں کے سامنے پھر بلال رضی اللہ عنہ نے اذان دی اور ظہر کی نماز پڑھی ، پھر تکبیر کہی تو عصر کی نماز پڑھی اور بیچ میں کوئی نماز نہیں پڑھی یعنی نفل یا سنت نہیں پڑھی ۔ جو شخص دو نمازوں کو ملا کر پڑھے پہلی نماز کا وقت گزر جانے کے بعد تو وہ اذان دے

جَابِرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَتَّى آتَى عَرَفَةَ فَوَجَدَ الْقَبَّةَ قَدْ حُصِرَتْ لَهُ بِبَيْدَةٍ فَخَرَلَ بِهَا حَتَّى إِذَا غَابَتِ الشَّمْسُ أَمْرًا لِقَصْوَاءٍ فَرَحَلَتْ لَهُ حَتَّى إِذَا انْتَهَى إِلَى بَطْنِ الْوَادِي حَطَبَ النَّكَاسَ ثُمَّ أَذَانَ بِلَالٍ ثُمَّ أَقَامَ فَصَلَّى الظُّهْرَ ثُمَّ أَقَامَ فَصَلَّى الْعَصْرَ وَلَمْ يُصَلِّ بَيْنَهُمَا شَيْئًا .

بَابُ الْأَذَانِ لِيَمُنَّ بِيَجْمَعُ بَيْنَ الصَّلَوَتَيْنِ بَعْدَ ذَهَابِ وَقْتِ الْأُولَى مِنْهُمَا

۶۵۹ - أَخْبَرَنَا فِي أَبُو إِبْرَاهِيمَ بْنُ هُرْمُونَ قَالَ حَدَّثَنَا حَاتِمُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ قَالَ حَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ -

حضرت جابر بن عبد اللہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم عرفات سے لوٹے جب مزدلفے میں آئے تو وہاں مغرب اور عشاء ملا کر پڑھی ایک اذان اور دو تکبیروں سے اور بیچ میں کوئی نماز نہیں پڑھی ۔

عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَتَّى آتَى إِلَى الْمَدِينَةِ فَصَلَّى بِهَا الْمَغْرِبَ وَالْعِشَاءَ عَرَبًا بِأَذَانٍ وَأَقَامَتَيْنِ وَلَمْ يُصَلِّ بَيْنَهُمَا شَيْئًا .



۶۶۰- أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ حَجْرٍ قَالَ أَمَّا نَا شَرِيكٌ عَنْ سَلَمَةَ بْنِ كَهَيْلٍ

حضرت سعید بن جبیر سے روایت ہے کہ ہم عبد اللہ بن عمر کے ساتھ تھے مزولفے میں انہوں نے اذان دی پھر تکبیر کی اور مغرب کی نماز پڑھائی پھر کہا الصلوٰۃ اور مشاء کی دو گنتیں پڑھیں میں نے کہا یہ کیسی نماز ہے انہوں نے کہا یہ کہنے حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ اس مقام پر ایسی طرح نماز پڑھی۔

عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ نَا مَعَهُ يَجْمَعُونَ قَدْ نَسُوا أَقَامَ فَصَلَّى بِنَا الْمَغْرِبَ ثُمَّ قَالَ الصَّلَاةُ فَصَلَّى بِنَا الْعِشَاءَ وَكُنْتَيْنِ فَقَدَّتْ مَا هَذِهِ الصَّلَاةُ قَالَ هَكَذَا صَلَّيْتُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي هَذَا الْمَكَانِ

جو شخص دو نمازیں ملا کر پڑھے تو پھر ایک بار کہے یا دو بار

بَابُ ۳۱۱ الرَّقَامِ لِمَنْ يَجْمَعُ بَيْنَ الصَّلَاَتَيْنِ

۶۶۱- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ وَ سَلَمَةُ بْنُ

حضرت سعید بن جبیر سے مروی ہے کہ انہوں نے مغرب اور مشاء کی نماز پڑھی مزولفے میں ایک تکبیر سے پھر نفل کی نماز پڑھی اور انہوں نے بھی ایسا ہی کیا تھا اور ابن عمر نے کہا کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے ایسا ہی کیا تھا۔

كَهَيْلٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ أَنَّهُ صَلَّى الْمَغْرِبَ وَالْعِشَاءَ يَجْمَعُ بِلِقَامَةٍ وَاحِدَةٍ ثُمَّ حَدَّثَنَا ابْنُ عُمَرَ أَنَّهُ صَلَّى مِثْلَ ذَلِكَ وَحَدَّثَنَا ابْنُ عُمَرَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلَّى مِثْلَ ذَلِكَ

۶۶۲- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا الشَّيْبَانِيُّ وَ هُوَ ابْنُ أَبِي خَالِدٍ

ابن عمر سے روایت ہے کہ انہوں نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ مزولفے میں ایک تکبیر سے دو نمازیں ادا کیں۔

قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو اسْحَقَ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّهُ صَلَّى مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَجْمَعُ بِلِقَامَةٍ وَاحِدَةٍ

ابن عمر سے روایت ہے کہ حضور نے دو نمازیں ملا کر پڑھیں مزولفے میں ہر نماز کے لیے ایک تکبیر کی اور نفل نہیں پڑھا کسی نماز سے پہلے اور کسی نماز کے بعد۔

۶۶۳- أَخْبَرَنَا اسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ وَبَعْرِ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي ذَيْبٍ عَنْ الرَّهْزَنِِيِّ عَنْ سَالِمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جَمَعَ بَيْنَهُمَا بِالْمَرْ دَلْفَةَ صَلَّى كُلَّ وَاحِدَةٍ مِنْهُمَا بِلِقَامَةٍ وَ لَمْ يَتَطَوَّعْ قَبْلَ وَاحِدَةٍ مِنْهُمَا وَلَا بَعْدَ

جو نماز قضا ہو جائے اس کے لیے اذان

بَابُ ۳۱۲ الْأَذَانِ لِلْفَأْتِيَةِ مِنَ

الصَّلَاةِ

الصَّلَاةِ

۶۶۴- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي ذَيْبٍ قَالَ حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ

حضرت ابو سعید سے روایت ہے کہ روک رکھا ہم کو شرکوں نے خندق کی لڑائی میں ظہر کی نماز سے گئے کہ آفتاب ڈوب

أَبِي سَعِيدٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي سَعِيدٍ عَنْ ابْنِ أَبِي سَعِيدٍ قَالَ سَقَطَتِ الْمَشْرِيقُ يَوْمَ الْحَنْدَقِ عَنِ صَلَاةِ الظُّهْرِ حَتَّى غَرَبَتْ

گیا اور یہ اس وقت کا ذکر ہے کہ جب تک ٹرائی کی نماز میں آئیں نہ آری تھیں (یعنی صلوٰۃ الخوف کا حکم) پھر اللہ تبارک نے یہ آیت اناری دکھے اللہ المؤمنین القتال یعنی اب اٹھال اللہ نے مسلمانوں کی ٹرائی - ط

اگر کئی نمازیں قضا ہو گئی ہوں تو ایک اذان سب کے لیے کافی ہے مگر تکبیر ہر ایک نماز کے لیے جدا جدا کہے

۶۶۵۔ اَخْبَرَنَا هَنَّادٌ عَنْ هُشَيْمِ بْنِ عَمْرِو بْنِ أَبِي الرَّبِيعِ عَنْ تَابِعِ بْنِ جُبَيْرٍ

ابو عبیدہ سے روایت ہے عبد اللہ بن مسعود نے کہا مشرکوں نے باز رکھا حضور صلی اللہ علیہ وسلم کو چار نمازوں سے خندق کے روز پھر آپ نے حکم کیا بال رضی اللہ عنہم کہ انہوں نے اذان دی پھر تکبیر کہی آپ نے ظہر کی نماز پڑھی پھر تکبیر کہی آپ نے عصر کی نماز پڑھی پھر تکبیر کہی آپ نے مغرب کی نماز پڑھی پھر تکبیر کہی آپ نے عشاء کی نماز پڑھی۔

ہر نماز کے لیے صرت تکبیر کہہ لینا بھی کافی ہے

۶۶۶۔ اَخْبَرَنَا النَّاسِئِيُّ بْنُ دِينَارٍ عَنْ مَرْثَدِ بْنِ دِينَارٍ قَالَ حَدَّثَنَا حُجْبَةُ بْنُ عَلِيٍّ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَسَدَةَ قَالَ حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ أَبِي عَرُوبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا هَنَّادٌ أَنَّ أَبَا الرَّبِيعِ الْعَمِّيَّ حَدَّثَهُمْ عَنْ تَابِعِ بْنِ جُبَيْرٍ أَنَّ أَبَا عَبْدِ تَوَّابِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ حَدَّثَهُمْ أَنَّ

حضرت عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ نے کہا ہم ایک ٹرائی میں تھے تو مشرکوں نے روک دیا ہم کو ظہر اور عصر اور مغرب اور عشاء کی نماز سے جب وہ بھاگ گئے تو حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے حکم دیا مؤذن کو اس نے تکبیر کہی ظہر کی نماز کی ہم نے ظہر کی نماز پڑھی پھر تکبیر کہی عصر کی نماز کی ہم نے عصر کی نماز پڑھی پھر تکبیر کہی مغرب کی نماز کی ہم نے مغرب کی نماز پڑھی پھر تکبیر کہی عشاء کی نماز کی ہم نے عشاء

صل اللہ صل جلا نے ایک پڑوائی ہوا بھیجی جس سے کانروں کے خمیوں کی ریشیاں ٹوٹ گئیں مینیں اگھر دکھیں گھوڑوں نے لشکر میں چھوٹ کھرام چا دیا، ہانڈیاں الٹ گئیں، سردی کی شدت جدا تھی، کانر گھبرا کر جھاگ نکلا تو حکم کیا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے بلال کو انہوں نے تکبیر کہی ظہر کی اور آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے پڑھا اس کو جس طرح دقت پر پڑھتے تھے۔

عَبْدَ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ قَالَ كُنَّا فِي غَزْوَةِ حَبَسَانَ الْمُشْرِكُونَ عَنْ صَلَاةِ الظُّهْرِ وَالْعَصْرِ وَالْمَغْرِبِ وَالْعِشَاءِ فَلَمَّا انْصَرَفَ الْمُشْرِكُونَ أَمَرَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنَابِرًا فَأَتَانَا لِصَلَاةِ الظُّهْرِ فَصَلَّيْنَا وَأَقَامَ لِعَصْرِ فَصَلَّيْنَا وَأَقَامَ لِمَغْرِبٍ فَصَلَّيْنَا وَأَقَامَ لِعِشَاءٍ فَصَلَّيْنَا

کی نماز پڑھی اس کے بعد آپ ہماری طرف متوجہ ہوئے اور فرمایا کہ زمین پر کوئی جماعت ایسی نہیں ہے جو اللہ کی یاد کرتی ہو (اس وقت میں سوا تمہارے -

شَاءَ فَسَلَّمْنَا ثُمَّ طَافَ عَلَيْنَا فَحَالَ مَا لِي الْأَرْضِ عَصَابَةٌ يَدُ كُرُودٍ اللَّهُ عَزَّ وَ عَلَىٰ غَيْرِكُمْ -

جو شخص ایک رکعت بھول گیا (اور سلام پھیر کر چل دیا) پھر اس ایک رکعت کو ادا کرنا چاہیے تو تکبیر کے

أَبَى الْإِقَامَةَ لِمَنْ لَبِيَ رُكْعَةً مِّنَ الصَّلَاةِ

۲۲۶۷- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي حَبِيبٍ أَنَّ سُوَيْدَ بْنَ قَيْسٍ حَدَّثَهُ -

حضرت معاویہ بن خدیج سے روایت ہے حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک روز نماز پڑھی تو ایک رکعت باقی تھی آپ نے سلام پھیر دیا (اور مسجد سے باہر چلے گئے) ایک شخص بیٹھا اور کہا یا رسول اللہ آپ ایک رکعت بھول گئے، آپ مسجد کے اندر آئے اور بلال کو حکم کیا انہوں نے تکبیر کہی آپ نے ایک رکعت ادا کی میں نے لوگوں سے یہ قصہ بیان کیا انہوں نے کہا تم پہنچاتے ہو اس کو جس نے تکبیر کہی آپ سے کہا تھا کہ آپ ایک رکعت بھول گئے میں نے کہا میں جانتا نہیں مگر دیکھوں تو اللہ سے پہچان لوں وہ شخص میرے سامنے سے نکلا میں نے کہا وہ یہی ہے، لوگوں نے کہا یہ طلحہ بن عبید اللہ ہیں -

عَنْ مُعَاوِيَةَ بْنِ خَدِيجٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلَّى رُكْعَةً فَأَذَى رُكْعَةً أُجِلَ نَالَ تَسَبَّحْتَ مِنَ الصَّلَاةِ رُكْعَةً فَتَدَخَلَ سَجْدًا فَأَمَرَ بِلَالًا فَأَقَامَ الصَّلَاةَ فَصَلَّى ثَانِيًا رُكْعَةً فَأَخْبَرْتُ بِذَلِكَ النَّاسَ فَهَلَلُوا فِي تَعْرِفِ الرَّجُلِ قُلْتُ لَا إِلَّا أَنْ رَأَى فَكَمْ رَجُلٍ فَسَلَّمْتُ هَذَا هُوَ فَهَلَلُوا لَمَّا طَلَحَهُ بَنُ عَبِيدِ اللَّهِ -

چمڑواھا جنگل میں اذان دے

بَابُ آذَانِ الرَّاعِي

۲۲۶۸- أَخْبَرَنَا الشَّيْخُ بْنُ مَعْمَرٍ قَالَ إِنَّمَا عَلِمْتُ عَبْدَ الرَّحْمَنِ عَنِ شُعْبَةَ عَنِ الْحَكَمِ عَنِ ابْنِ أَبِي لَيْلَى -

حضرت عبد اللہ بن ربیع سے روایت ہے وہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ ایک سفر میں تھے آپ نے ایک شخص کی آواز سنی جو اذان دے رہا تھا جب اشمدان محمد رسول اللہ پر پہنچا تو آپ نے فرمایا یہ بکری کا چرواہا ہے یا اپنے گھر بار سے جدا ہے آپ داوی میں اترے دیکھا تو وہ بکری کا چرواہا ہے، پھر آپ نے ایک بکری دیکھی جو مری ہوئی پڑی تھی آپ نے فرمایا دیکھو یہ اس کے مالک کے نزدیک کس قدر ذلیل ہے صحابہ نے عرض کیا ہاں آپ نے فرمایا اللہ جل جلالہ کے نزدیک دنیا اس سے بھی بہت زیادہ ذلیل ہے -

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ رَبِيعَةَ أَنَّهُ كَانَ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي سَفَرٍ فَنَبِمَهُ تَوَاتُرَ جِوَارِيٍّ يَرُودُنَ حَتَّى إِذَا بَلَغَ أَشْمَدَانَ قَالَ إِنَّمَا عَلِمْتُ عَبْدَ الرَّحْمَنِ عَنِ الشَّيْخِ بْنِ مَعْمَرٍ قَالَ إِنَّمَا عَلِمْتُ عَبْدَ الرَّحْمَنِ عَنِ ابْنِ أَبِي لَيْلَى قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ هَذَا الرَّاعِي غَنَمٌ أَوْ رَجُلٌ عَارِضٌ عَنْ عَلَيْهِ فَهَبَطَ الْوَادِيَّ فَإِذَا هُوَ بِرَاعِيٍّ غَنَمٍ وَإِذَا مَوْشَاةٌ مَيْتَةٌ قَالَ أَتَرَوْنَ هَذِهِ هَبِيبَةً عَلَىٰ هَلِيهَا تَأْتُوا نَعْمَ قَالَ الدُّنْيَا أَمَوْنٌ عَلَى اللَّهِ بِنِ هَذِهِ عَلَىٰ أَهْلِهَا -

جو اکیلے نماز پڑھے وداذان دے

بَابُ الْاِذَانِ لِمَنْ يُصَلِّي وَحْدَهُ

۶۶۹- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ وَهْبٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ الْحَارِثِ أَنَّ اَبَا عَشَانََةَ الْكُوفِيَّ حَدَّثَهُ

حضرت عقیب بن عامر سے روایت ہے کہ میں نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا آپ فرماتے تھے اللہ تعجب کرتا ہے اس شخص سے جو یکریاں چراتا ہے پہاڑ کی چوٹی کے کنارے میں اذان دیتا ہے نماز کے لیے اور نماز پڑھتا ہے پروردگار فرماتا ہے دیکھو میرے اس بندے کو اذان دیتا ہے اور نماز پڑھتا ہے میرے دُرسے میں نے اس کو بخش دیا اور جنتی کر دیا۔

عَنْ عَقِيْبَةَ بْنِ عَامِرٍ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ يَعْجَبُ ذَبْلَكَ مِنْ رَأَى عَنَمٍ فِي رَأْسِ شَيْخِيَّةٍ الْجَبَلِ يُؤْذِنُ بِالصَّلَاةِ وَيُصَلِّيُ فَيَقُولُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ انْظُرُوا اِلَى عَبْدِي هَذَا يُؤْذِنُ وَيَقِيْمُ الصَّلَاةَ يَخَافُ مِنِّي قَدْ عَفَرْتُ لِعَبْدِي قَدْ دَخَلْتُهُ الْجَنَّةَ

جو اکیلے نماز پڑھے وہ تکبیر کے

بَابُ الْاِقَامَةِ لِمَنْ يُصَلِّي وَحْدَهُ

۶۷۰- أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ قَالَ اُنْبَاَنَا اِسْمَاعِيْلُ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ عَلِيٍّ بْنِ يَحْيَى بْنِ خَلْدَةَ بْنِ رِفَاعَةَ بْنِ رَافِعِ الرَّزْدِيِّ عَنْ اَبِيهِ

حضرت رفاعہ بن رافع رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے مروی ہے کہ رسول اکرم صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم بیٹھے ہوئے تھے نماز کی صفت میں۔

عَنْ حُدَيْدِ بْنِ رِفَاعَةَ بْنِ رَافِعِ اَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَيَّنَّا هُوَ جَالِسٌ فِي صَفِّ الصَّلَاةِ الْحَدِيثِ

تکبیر کیوں کر کرنا چاہیے

بَابُ كَيْفَ الْاِقَامَةِ

۶۷۱- أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ كَيْسِرٍ قَالَ حَدَّثَنَا حَبِيبُ بْنُ عَمْرٍو عَنْ شُعْبَةَ قَالَ سَمِعْتُ اَبَا جَعْفَرٍ مُؤَذِّنَ مَسْجِدِ النُّعْمَانِ

حضرت ابوالشئبہ سے روایت ہے جو جامع مسجد کے مؤذن تھے کہ میں نے عبد اللہ بن عمرو رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے اذان کو پڑھ تو انہوں نے کہا کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانے میں اذان کا کلمے دو دو بار کہے جاتے اور تکبیر کے ایک ایک بار مگر قدام الصلوٰۃ کو دو بار کہہ جب ہم قدامت الصلوٰۃ سنتے تو وضو کرتے اور نماز کے لیے باہر نکلتے۔

عَنْ اَبِي الْمُنْتَهَى مُؤَذِّنِ مَسْجِدِ الْبَحَايِمِ قَالَ سَأَلْتُ اِبْنَ عَمْرٍو عَنِ الْاِذَانِ فَقَالَ كَانَ الْاِذَانُ عَلَيَّ عَهْدًا رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَثْنِي مَثْنِي وَالْاِقَامَةُ مَوْءُؤَةً مَوْءُؤَةً اِلَّا اَنَّكَ اِذَا قُلْتَ قَدْ قَامَتِ الصَّلَاةُ قَلْبُهَا مَرَّتَيْنِ قَدْ اَسْمَعْنَا قَدْ قَامَتِ الصَّلَاةُ تَوْصِدًا نَأْتِيَهُ نَحْرَجًا اِلَى الصَّلَاةِ

ہر شخص اپنے لیے جدا جدا تکبیر کہے ؟

بَابُ اِقَامَةِ كُلِّ وَاحِدٍ لِنَفْسِهِ

۶۷۲- أَحَبَُّنَا عَلَى بَنِ حُجْرٍ قَالَ أَنْبَأَنَا إِسْمَاعِيلُ عَنْ خَالِدِ الْحَدَّادِ عَنْ أَبِي قَلَابَةَ

حضرت مالک بن الحویرث سے روایت ہے حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے مجھ سے اور میرے ایک رفیق سے فرمایا جب نماز کا وقت آوے تو تم دونوں اذان دینا پھر تکبیر کہنا پھر نماز پڑھنے جو تم دونوں میں بڑا ہو (عمر میں)

عَنْ مَالِكِ بْنِ الْحُوَيْرِثِ قَالَ قَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَلِصَاحِبٍ لِي إِذَا أَحْضَرْتِ الصَّلَاةَ فَادِّنَا ثُمَّ أَقْبَمَا ثُمَّ لِيَوْمَكُمَا الْكَبْرُكُمَا.

### اذان کی فضیلت

### بَابُ فَضْلِ التَّأْذِينِ

۶۷۳- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ مَالِكٍ عَنْ أَبِي الزِّنَادِ عَنِ الْأَعْمَشِ

حضرت ابو ہریرہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب اذان ہوتی ہے نماز کے لیے تو شیطان بیٹھتا ہے اور کہتا ہوا بھاگتا ہے کس لیے کہ اذان کی آواز نہ سنے، پھر جب اذان ہو چکتی ہے تو لوٹ آتا ہے جب تکبیر ہوتی ہے، پھر بھاگ جاتا ہے جب تکبیر ہو چکتی ہے پھر لوٹ آتا ہے یہاں تک کہ خطرے ڈالتا ہے آدمی کے دل کے بیچ میں (پس الگ کر دیتا ہے آدمی کو دل سے یعنی ظاہر میں ہم آدمی کا نماز میں ہوتا ہے لیکن دل سے دھیان نہیں ہوتا، دل اور خیالات میں ہمیں جاتا ہے) تو وہ وہاں سے باہر دلاتا ہے جن کا نماز سے پہلے خیال نہ تھا، یہاں تک کہ مجبور جاتا ہے آدمی کتنی رکعتیں پڑھیں۔

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا نُوذِيَ لِلصَّلَاةِ أَذْبَرَ الشَّيْطَانُ وَ لَهُ صُرَاطٌ حَتَّى لَا يَسْمَعَ التَّأْذِينَ فَإِذَا فَضِيَ اللَّيْلَاءُ أَقْبَلَ حَتَّى إِذَا نُذِيَ بِالصَّلَاةِ أَذْبَرَ حَتَّى إِذَا فَضِيَ الْعَثْوِيُّبُ أَقْبَلَ حَتَّى يَخْطُرَ بَيْنَ الْمَاءِ وَنَفْسِهِ فَيَقُولُ أَذْكَرُ كَذَا لِمَا لَمْ يَكُنْ يَدْرِكُ حَتَّى يَظَلَّ الْمَرْءُ أَنْ يَدْرِيَ كَمْ صَلَّى.

### اذان کمنے پر قرعہ ڈالنا

### بَابُ الْإِسْتِهَاْمِ عَلَى التَّأْذِينِ

۶۷۴- أَحَبَُّنَا قُتَيْبَةُ عَنْ مَالِكٍ عَنْ سَعْدِ بْنِ عَدِيٍّ عَنْ أَبِي صَالِحٍ

حضرت ابو ہریرہ سے مروی ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ اگر لوگ جانیں جتنا ثواب کہ اذان دینے اور جماعت کی اول صف میں ہے پھر پھر فیصل ہونے کا کوئی راستہ نہ پائیں سوا قرعہ ڈالنے کے البتہ قرعہ ڈالیں، اور اگر جانیں کیا ثواب ہے ظہر کو اول وقت پڑھنے میں تو جلدی کریں اس کی، اور اگر جانیں کیا ثواب ہے عشاء اور فجر کی جماعت کا تو آویں سرین کے بل گھسٹے ہوئے (یعنی اگر پہلے کی طاقت نہ ہو تب بھی پوتڑوں کے بل گھسٹے آئیں۔

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَوْ يَعْلَمُ النَّاسُ مَا فِي التَّذْوَادِ وَالصَّلَاتِ الْأَوَّلِ لَثُمَّ لَمْ يَجِدُوا إِلَّا أَنْ يَسْتَهْمُوا عَلَيْهِمْ لَا اسْتَهْمُوا عَلَيْهِمْ وَكَوْ يَعْلَمُونَ مَا فِي التَّهْجِيرِ لَأَسْتَبَقُوا إِلَيْهِ وَكَوْ يَعْلَمُوا مَا فِي الْعَتَمَةِ وَالصُّبْحِ لَأَتَوْهُمَا وَكَوْ حَيًّا.



۶۷۹- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُدَا أَمَّا حَدَّثَنَا جَبْرِ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ سَمِعَةَ عَنْ صَبِيحَةَ  
عَنْ أَمَامَةَ بْنِ سَهْلٍ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
يَقُولُ سَمِعْتُ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
وَسَمِعَ الْمُؤَذِّنُ فَقَالَ مِثْلَ مَا قَالَ

حضرت ابوامامین سہل سے مروی ہے وہ کہتے تھے میں نے معاویہ سے  
سنا وہ کہتے تھے میں نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا آپ نے مؤذن کو اذان  
دیتے سنا تو یہ سنا مؤذن کہتا جاتا تھا ویسا ہی آپ بھی کہتے جاتے تھے۔

بَابُ الْقَوْلِ الَّذِي يُقَالُ إِذْ قَالَ الْمُؤَذِّنُ

جب مؤذن حی علی الصلوٰۃ حی علی الفلاح کے تو

حَيَّ عَلَى الصَّلَاةِ حَتَّى عَلَى الْفَلَاحِ

۶۸۰- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُدَا وَابْرَاهِيمُ بْنُ الْحَسَنِ الْقَيْسِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ حَنْبَلٍ قَالَ ابْنُ  
جُرَيْجٍ أَخْبَرَنَا أَبُو بَرزَةَ عَنْ أَبِي عُبَيْدٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ عُمَرَ عَنْ عَمْرِو بْنِ قَتَادَةَ عَنْ عَمْرِو بْنِ قَتَادَةَ  
عَنْ عَلْقَمَةَ بْنِ وَقَّاصٍ قَالَ  
كُنْتُ عِنْدَ مُعَاوِيَةَ إِذَا أَدَانَ الْمُؤَذِّنُ فَقَالَ مُدَا وَابْرَاهِيمُ  
كَمَا قَالَ الْمُؤَذِّنُ حَتَّى إِذَا قَالَ حَيَّ عَلَى الصَّلَاةِ  
قَالَ لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ فَلَمَّا قَالَ حَيَّ عَلَى  
الْفَلَاحِ قَالَ لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ وَقَالَ بَعْدَ  
ذَلِكَ مَا قَالَ الْمُؤَذِّنُ نَحْمُ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ مِثْلَ ذَلِكَ

سننے والا کیا کہے

حضرت عبدالرحمن بن علقمہ بن وقاص سے روایت ہے کہ میں معاویہ  
بن اہل سفیان کے پاس تھا، اتنے میں ان کے مؤذن نے اذان دی تو  
معاویہ نے بھی ویسا ہی کہا جیسے مؤذن نے کہا جب مؤذن نے  
حی علی الصلوٰۃ کہا تو انہوں نے لا حول ولا قوۃ الا باللہ کہا جب اس نے  
حی علی الفلاح کہا تو انہوں نے لا حول ولا قوۃ الا باللہ کہا پھر وہی کہا جو  
مؤذن نے کہا بعد اس کے کہا میں نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے ایسا  
ہی سنا، آپ بھی ویسا ہی کہا کرتے تھے۔

بَابُ الصَّلَاةِ عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

اذان کے بعد حضور صلعم پر درود بھیجا

وَسَلَّمَ بَعْدَ الْأَذَانِ

۶۸۱- أَخْبَرَنَا سُوَيْدٌ قَالَ أَخْبَانَا عَبْدُ اللَّهِ عَنْ حَيَّوَةَ بْنِ قَسِبَةَ عَنْ جَبْرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ سَمِعَةَ  
ابْنِ جَبْرِ مَوْلَى نَافِعِ بْنِ عُمَرَ وَالْقُرَيْشِيُّ يَحْيَى عَنْ أَنَسِ بْنِ سَمِعَةَ  
عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ وَيَقُولُ سَمِعْتُ  
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ إِذَا سَمِعْتُمْ  
الْمُؤَذِّنَ فَقُولُوا مِثْلَ مَا يَقُولُ وَصَلُّوا عَلَيَّ فَإِنَّهُ  
مَنْ صَلَّى عَلَيَّ صَلَاةً صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ عَشْرًا أَثَمَهُ  
سَلَّمَ اللَّهُ لِي الْوَسِيكَةَ فَإِنَّهَا مَتْرَلَةٌ فِي الْجَنَّةِ لَا  
يَنْبَغِي إِلَّا لِعَبْدٍ مِنْ عِبَادِ اللَّهِ أَنْ يَرْجُوا أَنْ أَكُونَ  
أَنَا هُمْ فَكُنْ سَأَلَ لِي الْوَسِيكَةَ حَلَّتْ لَهُ  
الشَّفَاعَةُ

حضرت عبداللہ بن عمر سے روایت ہے وہ کہتے تھے میں نے  
حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا آپ صلی اللہ علیہ وسلم فرماتے تھے جب تم  
اذان سنتو تو جو مؤذن کہے وہ تم بھی کہو اور میرے اور درود بھیجو اس لیے  
کہ جو کوئی میرے اور ایک بار درود بھیجے گا، اللہ اس پر دس بار رحمت  
بھیجے گا۔ پھر ماگو اللہ سے میرے لیے وسیلہ کو اس واسطے کہ وسیلہ ایک  
درجہ ہے جنت میں جو کسی کو لائق نہیں ہے سوا ایک بندہ کے اللہ کے بندوں  
میں سے اور مجھے امید ہے کہ وہ بندہ میں ہی ہوں گا، تو جو شخص میرے  
لیے وسیلہ کو مانگے گا ضرور ہو جائیگی اس کے لیے میری شفاعت۔ و

فنا وسیلہ مانگنے کی دعا آگے آتی ہے۔

## بَابُ ۳۹۲ عَاءِ عِنْدَ الْاَذَانِ

## اذان کی دعاء

۶۸۲- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ النَّبِيِّ عَنِ الْحَكِيمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ عَدِيِّ بْنِ سَعْدٍ.

عَنْ سَعْدِ بْنِ أَبِي وَقْتٍ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ قَالَ حِينَ يَسْمَعُ الْمُؤَذِّنَ وَأَنَا سَمِعُهُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَمْ يَأْتِ مُحَمَّدًا عَبْدَهُ وَرَسُولَهُ رَضِيَتْ بِاللَّهِ رَبًّا وَبِالْإِسْلَامِ دِينًا وَيُحَمَّدًا رَسُولًا عَظُرَ لَهُ ذَنْبُهُ.

حضرت سعد بن ابی وقاص سے مروی ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جو شخص اذان سنتے وقت یہ کہے کہ میں گواہی دیتا ہوں اس بات کی کہ رسول اللہ کے کوئی سوا معبود نہیں وہ اکیلا ہے، اس کا کوئی شریک نہیں ہے اور یہ شک محمد صلی اللہ علیہ وسلم اس کے بندے اور بھیجے ہوئے ہیں راضی ہوں میں اللہ کے رب ہونے پر اور اسلام کے دین ہونے پر اور محمد صلی اللہ علیہ وسلم کے رسول ہونے پر، اس کے گناہ بخش دے جائیں گے۔

۶۸۳- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ مَنصُورٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَیَّاشٍ قَالَ حَدَّثَنَا شُعَيْبٌ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْمُتَكَلِّمِ -

حضرت جابر سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جو شخص اذان سن کر یہ کہے اللَّهُمَّ رَبِّ هَذِهِ الدَّعْوَةِ التَّمَاهِيَةِ وَالصَّلَاةِ الْقَائِمَةِ أَيْ مُحَمَّدِنِ الْوَسِيكَةِ وَالْفَضِيكَةِ وَابْعَثْهُ مَقَامًا مَحْمُودًا فِي الدُّنْيَا وَعَدَّتْ لَهُ شَفَاعَتِي يَوْمَ الْقِيَامَةِ۔

عَنْ جَابِرٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ قَالَ حِينَ يَسْمَعُ الْبَدَاءَ اللَّهُمَّ رَبِّ هَذِهِ الدَّعْوَةِ التَّمَاهِيَةِ وَالصَّلَاةِ الْقَائِمَةِ أَيْ مُحَمَّدِنِ الْوَسِيكَةِ وَالْفَضِيكَةِ وَابْعَثْهُ مَقَامًا مَحْمُودًا فِي الدُّنْيَا وَعَدَّتْ لَهُ شَفَاعَتِي يَوْمَ الْقِيَامَةِ۔

## بَابُ ۳۹۳ الصَّلَاةِ بَيْنَ الْاَذَانِ وَالْاِقَامَةِ

## اذان اور اقامت (تکبیر) کے بیچ میں نماز پڑھنا

۶۸۴- أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ يَحْيَى عَنْ كَثْمَانَ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ بَرْنُبَةَ -

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَعْقِلٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ

عبد اللہ بن منصف سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے

فرمایا۔ اس دعاء کے معنی یہ ہیں۔ یا اللہ جو رب ہے اس پوری پکار کا (یعنی اذان کا) اور یہ ہے نماز کا جو قائم رہتے والی ہے۔ قیامت تک دے تو محمد صلی اللہ علیہ وسلم کو وسیلہ اور بزرگی اور پہچان کو مقام محمود میں (یعنی اس مقام میں جس کی سب تعریف کرتے ہیں اور وہ مقام شفاعت ہے جہاں پر کسی کی بیعت نہ ہوگی) جس کا تو نے وعدہ کیا ہے (اس آیت میں سے ان بیشک ایک مقاماً محموداً یعنی کی روایت میں اتنا زیادہ ہے انک لا تخلف الميعاد۔ تیرا وعدہ خلاف نہیں ہوتا، اور یہ لفظ بعد فضیلہ کے بڑھاتے ہیں والد رحمة الرقیعة اور اخیر میں دائر زقنا شفا حضرت لولم القیامتہ، حدیث میں نہیں ہیں۔)



فرمایا ہر دو اذانوں کے بیچ میں نماز ہے، ہر دو اذانوں کے بیچ میں نماز ہے، ہر دو اذانوں کے بیچ میں نماز ہے (وہ نفل پڑھے اذان اور تکبیر کے بیچ میں)

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَيْنَ كُلِّ آذَانَيْنِ صَلَاةً  
كُلَّ آذَانَيْنِ صَلَاةً بَيْنَ كُلِّ آذَانَيْنِ  
لَوْ لَمْ يَمْنِ شَاءَ .

۶۸۵- أَخْبَرَنَا السُّحْرِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَنْبَأَنَا أَبُو عَمْرٍو حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ عَمْرِو بْنِ قَامِرٍ الْأَنْصَارِيِّ

حضرت انس بن مالک سے روایت ہے جب مؤذن اذان دے چکا تو بعض صحابہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے ستونوں کی طرف چلے جاتے اور نماز پڑھا کرتے (یعنی سنتیں) یہاں تک کہ حضور باہر تشریف لاتے اسی طرح مغرب سے پہلے بھی وہ لوگ نماز پڑھتے (یعنی نفل) اور مغرب کی اذان اور قنوت میں کچھ فاصلہ نہ ہوتا۔

عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ كَانَ الْمُؤَذِّنُ  
أَذْنَ قَامٍ نَاسٍ مِنْ أَهْلِ حَبَابِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَيَبْتَدِئُونَ السَّوَارِيَّ فَيُكَلِّمُونَ حَتَّى  
يَرَى النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُمْ كَذَلِكَ يُكَلِّمُونَ  
الْمَغْرِبَ وَلَمْ يَكُنْ بَيْنَ الْأَذَانِ وَالْقَامَةِ شَيْءٌ .

مسجد میں اذان کو جانے کے بعد بغیر نماز پڑھے  
نکلنا کیسا ہے؟

بَابُ التَّسْبِيحِ فِي الْخُرُوجِ مِنَ  
السَّجْدِ بَعْدَ الْأَذَانِ

۶۸۶- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَنْصُورٍ عَنْ سُفْيَانَ عَنْ عَمْرِو بْنِ سَعِيدٍ

حضرت ابو الشعثاء سے روایت ہے میں نے ابو ہریرہ کو دیکھا ایک شخص مسجد میں سے جانے لگا اذان کے بعد مٹے کر باہر چلا گیا انہوں نے کہا اس شخص نے تو نافرمانی کی حضرت ابو القاسم صلی اللہ علیہ وسلم کی کیونکہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم کا فرمان یہ تھا کہ جب مسجد میں اذان ہو جائے تو بغیر نماز پڑھے باہر نہ جائے۔

عَنْ أَبِي الشَّعَثَاءِ قَالَ رَأَيْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ وَمَنْ  
جُلَّ فِي الْمَسْجِدِ بَعْدَ الْبَدَاءِ حَتَّى قَطَعَهُ  
تَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ أَمَا هَذَا فَقَدْ عَطَى أَبَا الْقَاسِمِ  
نَلَى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ .

۶۸۷- أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عُمَرَ بْنِ عَثْمَانَ بْنِ حَكِيمٍ قَالَ حَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ عَزْزِينَ عَنْ أَبِي عَمِيئِينَ قَالَ أَخْبَرَنَا  
صَحْرَةَ .

حضرت ابو الشعثاء سے روایت ہے کہ ایک شخص مسجد سے نکلا جب اذان ہو چکی تھی ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے اس سے فرمایا اس نے نافرمانی کی ابو القاسم صلی اللہ علیہ وسلم کی۔

عَنْ أَبِي الشَّعَثَاءِ قَالَ خَرَجَ رَجُلٌ  
نَ الْمَسْجِدِ بَعْدَ مَا نُودِيَ بِالصَّلَاةِ كَقَالَ  
وَهُمْ دَيْرَةٌ أَمَا هَذَا فَقَدْ عَطَى أَبَا الْقَاسِمِ  
نَلَى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ .

مؤذن امام کو آگاہ کرے جب نماز ہونے لگے

أَبَا إِيدَانَ الْمُؤَذِّنِينَ الْأَمَّةَ بِالصَّلَاةِ

۶۸۸- أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَمْرِو بْنِ الشَّرْحِ قَالَ أَنْبَأَنَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي ابْنُ أَبِي ذَيْبٍ وَ  
يُونُسُ وَعَمْرُو بْنُ الْحَرِثِ أَنَّ ابْنَ شَهَابٍ أَخْبَرَهُمْ عَنْ عَمْرُوَةَ  
عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم

عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ

عشاہ کی نماز سے فارغ ہو کر فجر تک گیارہ رکعتیں پڑھتے تھے ہر دو رکعتوں کے بیچ میں سلام پھیرتے تھے اور ایک رکعت توڑ کر پڑھتے تھے اور ایک سجدہ کرتے تھے یعنی دیر تک تم میں سے کوئی پچاس آیتیں پڑھے پھر سرائٹھاتے تھے جب مؤذن فجر کی اذان دے کر خاموش ہو جاتا، اور آپ کو حکیم ہو جاتا کہ فجر ہو گئی تو ہلکی لگی دو رکعتیں پڑھتے تھے، پھر وہ بھی کروٹ پر لیٹ جاتے یہاں تک کہ مؤذن آپ کے پاس آتا تکبیر کی تکرار کرنے کو، آپ صلی اللہ علیہ وسلم اس کے ساتھ نکلتے (تو اذان کے بعد مؤذن آپ صلی اللہ علیہ وسلم کو اگر خبر کرتا کہ اب تکبیر ہوتی ہے اس حدیث سے یہ بات نکل کر مؤذن امام اپنے مالک کو دوبارہ مطلع کر دے نماز کو آنے کے لیے، اس وجہ سے کہ وہ مشغول رہتے ہیں اور کاموں میں)

۶۸۹- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ الْحَكِيمِ عَنْ شُعَيْبٍ عَنِ اللَّيْثِ قَالَ حَدَّثَنَا خَالِدٌ عَنْ ابْنِ

حضرت کریم سے روایت ہے، ابو موسیٰ محمد بن عبد اللہ ابن عباس رضی اللہ عنہم کے میں نے ابن عباس سے پوچھا حضور صلی اللہ علیہ وسلم رات کو کیونکر نماز پڑھتے تھے انہوں نے بیان کیا کہ آپ گیارہ رکعتیں پڑھتے تو رسمیت پھر سو رہتے یہاں تک کہ سست ہو گئے اور میں نے دیکھا آپ کو قرآن لیتے ہوئے اتنے میں بلال آئے اور کہا نماز یا رسول اللہ آپ کھڑے ہوئے اور دو رکعتیں پڑھیں، پھر نماز پڑھائی لوگوں کے ساتھ اور وضو نہیں کیا۔

جب امام باہر نکلے تو مؤذن تکبیر کے

۶۹۰- أَخْبَرَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ حُرَيْثٍ قَالَ حَدَّثَنَا الْفَضْلُ بْنُ مُوسَى عَنْ مَعْبُدٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ

حضرت ابو قتادہ سے مروی ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب نماز کی تکبیر ہو تو مت کھڑے ہو یہاں تک کہ دیکھو مجھے باہر نکلتے ہوئے۔

كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُصَلِّي فِيمَا بَيْنَ أَنْ يُفْرَغَ مِنْ صَلَاةِ الْبُحَاةِ إِلَى الْفَجْرِ إِحْدَى عَشْرَةَ رُكْعَةً يُسَلِّمُ بَيْنَ كُلِّ رُكْعَتَيْنِ وَيُوتِرُ بِوَاحِدَةٍ وَيَسْجُدُ سَجْدَةً قَدَّمَ مَا يُقْرَأُ أَحَدَهُ كَمَا تَحْسِبُ آيَةً ثُمَّ يَرْفَعُ رَأْسَهُ فَإِذَا سَكَتَ الْمُؤَذِّنُ مِنْ صَلَاةِ الْفَجْرِ وَتَمَّتْ لَهُ الْفَجْرُ كَمَا رَأَيْتَنِي حَنِيفَتَيْنِ شَدَّ اضْطِحَاجَهُ عَلَى شِقَّتِي الْأَيْمَنِ حَتَّى يَأْتِيَهُ الْمُؤَذِّنُ بِإِلَاقَا مَتْرٍ فَيُخْرِجُ مَعَهُ.

ابن ہلال عن معمر بن سُلَيْمَانَ أَنَّهُ -

كُرَيْبِ أَمْرِي ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ سَأَلْتُ ابْنَ عَبَّاسٍ قُلْتُ كَيْفَ كَانَتْ صَلَاةُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِاللَّيْلِ قَوَّصَتْ أَنَّهُ صَلَّى إِحْدَى عَشْرَةَ رُكْعَةً بِالْوُتْرِ ثُمَّ نَامَ حَتَّى اسْتَقْبَلَ قَرَابَتَهُ يَنْفَعُ وَأَنَّهُ هَلَالٌ فَقَالَ الصَّلَاةُ يَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَامَ فَصَلَّى رُكْعَتَيْنِ وَصَلَّى بِالْأَيْمَنِ وَكَمْ يَتَوَضَّأُ.

بَابُ إِقَامَةِ الْمُؤَذِّنِ عِنْدَ خُرُوجِ الْإِمَامِ

۶۹۰- أَخْبَرَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ حُرَيْثٍ قَالَ حَدَّثَنَا الْفَضْلُ بْنُ مُوسَى عَنْ مَعْبُدٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ

عَنْ أَبِي قَتَادَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا أُفِيضَتِ الصَّلَاةُ فَلَا تَقُومُوا حَتَّى تَرَوْنِي تَخْرُجْتُ.

و۔ اس وجہ سے کہ آپ ظاہر میں سوتے تھے لیکن دل ہوشیار رہتا، اور یہ خاصہ ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا،

## کتاب مسجدوں کے بیان میں

## کتاب المساجد

## مسجد بنانے کی فضیلت

## بَابُ الْفُضْلِ فِي بِنَاءِ الْمَسْجِدِ

۶۹۱- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَثْمَانَ قَالَ حَدَّثَنَا بَقِيَّةُ عَنْ بَحْبِئِرٍ عَنْ خَالِدِ بْنِ مَعْدَانَ عَنْ كَثِيرِ بْنِ مَرْثَدَةَ

حضرت عمرو بن عبسہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جو شخص مسجد بنا کر اللہ کی یاد اس میں کرے دیا مسجد بنانے اور اس میں اللہ کی یاد کی جائے تو اللہ تعالیٰ اس کے لیے ایک گھر بنائے گا جنت میں۔ ط

عَنْ عَمْرٍو بْنِ عَثْمَانَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مِنْ بَنَى مَسْجِدًا يَذْكُرُ اللَّهَ عَمْرًا دَجَلَ فِيهِ بَنَى اللَّهُ لَكَ بَيْتًا فِي الْجَنَّةِ.

## مسجد بنانے میں فخر اور بڑائی کرنا کیسا ہے

## بَابُ الْمَبَاهَاتِ فِي الْمَسْجِدِ

۶۹۲- أَخْبَرَنَا سُؤْيُدُ بْنُ نَصْرٍ قَالَ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الْمُبَارَكِ عَنْ حَقَّادِ بْنِ سَكَمَةَ عَنْ أَيُّوبَ عَنْ

حضرت انس سے مروی ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا قیامت کی نشانی یہ بھی ہے کہ لوگ فخر کریں گے مسجدوں میں

أَيُّ قِلَابَةٍ عَنْ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مِنْ أَشْرَاطِ النَّسَاءِ أَنْ يَتَبَاهَى النَّاسُ فِي الْمَسَاجِدِ.

## کون سی مسجد پہلے بنائی گئی ہے؟

## بَابُ ذِكْرِ أَيْ مَسْجِدٍ وُضِعَ أَوَّلًا

۶۹۳- أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ مُسْهِرٍ

حضرت اعمش سے روایت ہے ابراہیم نے مجھ سے کہا میں اپنے باپ کے سامنے قرآن پڑھ رہا تھا اسکے میں ایک مقام کا

عَنِ الْأَعْمَشِ أَنَّ إِبْرَاهِيمَ قَالَ كُنْتُ أَقْرَأُ عَلَى أَبِي الْقُرْآنَ فِي السُّنَّةِ فَإِذَا كُنْتُ

وہ لکھ رہے تھے اس حالت میں ہے جب نمازیوں کو تکلیف ہو اور وہاں کوئی اور مسجد نہ ہو اگر اور مسجدیں موجود ہوں تو انہیں کی مرمت اور درستی کرنا ہی مسجد بنانے سے بہتر ہے اور جو ان مسجدوں میں مرمت کی حاجت نہ ہو تو ہی مسجد نہ بنائے، بلکہ اس قدر روپیہ اور ضروری کاموں میں دین کے صرف کرے جیسے مدرسہ بنانا، کتواں بنانا، مرلے بنانا دین کی کتابیں چھپوانا۔

۳ یعنی اپنی ناموری اور بڑائی کی نیت سے مسجدیں بنا دیں گے، اور ایک دوسرے کی حوس سے اس کی آراستگی اور نیت کرینگے مطلب یہ ہے کہ نیک کاموں میں خدا کی مرضی کا خیال کم ہوگا۔

نام ہے) جب میں مسجد کے کی آیت پڑھتا تو وہ سجدہ کرتے ہیں  
تے کہا یا تم راہ میں سجدہ کرتے ہو، انہوں نے کہا میں نے ابو ذر  
سے سنا وہ کہتے تھے میں نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے پوچھا کہ ان  
سی مسجد پہلے بنائی گئی ہے انہوں نے کہا مسجد حرام (خانہ کعبہ) میں تے  
کہا پھر کون سی آپ نے فرمایا مسجد اقصیٰ (بیت المقدس) میں تے  
کہا ان دونوں مسجدوں میں کتنا فاصلہ تھا، آپ نے فرمایا چالیس برس، اور  
ساری زمین تیرے لیے مسجد ہے جہاں نماز کا وقت آجائے پڑھ

لَتَسْجُدَ سَجْدَةً فَكُلَّتْ يَا أَبَتِ النَّسْجِدَ  
فِي الطَّرِيقِ فَكُنَّا لِي سَمِعْتُ أَبَا ذَرٍّ يَقُولُ  
سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
أَيُّ مَسْجِدٍ وَضِعَ أَوَّلًا قَالَ الْمَسْجِدُ الْحَرَامُ  
قُلْتُ ثُمَّ أَيٌّ قَالَ الْمَسْجِدُ الْأَقْصَى قُلْتُ  
وَكَمَ بَيْنَهُمَا قَالَ أَرْبَعُونَ عَامًا وَالْأَرْضُ لَكَ  
سَجْدَةً فَحَيْثُ مَا أَذْرَكَتِ الصَّلَاةُ فَصَلِّ

### کعبے میں نماز پڑھنے کی فضیلت

### بَابُ فَضْلِ الصَّلَاةِ فِي الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ

۶۹۲- أَحْمَدُ بْنُ حَنْبَلٍ قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنْ نَافِعِ

حضرت ابراہیم بن عبد اللہ سے روایت ہے حضرت میمونہ  
نے کہا میں نے حضور سے سنا ہے آپ فرماتے تھے مدینہ کی مسجد  
نبوی (میں نماز پڑھتا اور مسجدوں میں ہزار نماز پڑھنے سے زیادہ  
ہے مگر خانہ کعبہ کی مسجد میں نماز پڑھتا) (مسجد نبوی بھی افضل ہے)  
لِلصَّلَاةِ فِيهِ أَفْضَلُ مِنَ الْغَيْرِ صَلَاةٍ فِيهَا سِتُّ مِائَةٍ مَسْجِدِ الْكَعْبَةِ

عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَعْدِيَنَةَ بْنِ عُبَيْدِ بْنِ عُبَيْدِ بْنِ  
نَافِعِ بْنِ مَيْمُونَةَ رَوَى عَنْ أَبِي بَكْرٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَتْ مَنْ  
صَلَّى فِي مَسْجِدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَإِنِّي  
سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ  
لِلصَّلَاةِ فِيهِ أَفْضَلُ مِنَ الْغَيْرِ صَلَاةٍ فِيهَا سِتُّ مِائَةٍ مَسْجِدِ الْكَعْبَةِ

### خانہ کعبہ میں نماز پڑھنا

### بَابُ الصَّلَاةِ فِي الْكَعْبَةِ

۶۹۵- أَحْمَدُ بْنُ حَنْبَلٍ قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ سَالِمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور  
صلی اللہ علیہ وسلم خانہ کعبہ کے اندر گئے اور آپ کے ساتھ اسامہ بن  
زید اور بلال اور عثمان بن طلحہ تھے، دروازہ بند کر لیا، جب آپ  
تے دروازہ کھولا تو سب سے پہلے میں اندر گیا اور بلال سے پوچھا  
کہ حضور نے نماز پڑھی انہوں نے کہا ہاں نماز پڑھی درمیان دو تھونوں  
بیانی کے -

عَنْ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ سَالِمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ  
عَنْ ابْنِ عُمَرَ قَالَ دَخَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْبَيْتَ هُوَ وَأَسَامَةُ بْنُ زَيْدٍ وَبِلَالٌ  
وَعُثْمَانُ بْنُ طَلْحَةَ فَأَعْلَقُوا عَلَيْهِمْ فَلَمَّا فَتَحَهَا  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كُنْتُ أَوَّلَ مَنْ وَاكَبَ  
فَلَقِنْتُ بِلَالًا فَسَأَلْتُهُ هَلْ صَلَّى فِي رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ نَعَمْ صَلَّى بَيْنَ الْعَمُودَيْنِ الْبَيْتَيْنِ

### بیت المقدس کی مسجد کا اور اس میں نماز

### بَابُ الْمَسْجِدِ الْأَقْصَى وَالصَّلَاةِ

### پڑھنے کا بیان

### فِيهِ

۶۹۶- أَحْمَدُ بْنُ حَنْبَلٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو مُسَيْبٍ قَالَ حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ عَنْ رَبِيعَةَ  
بْنِ يَرِيدٍ عَنْ أَبِي إِدْرِيسَ الْأَخْطَلِيِّ عَنْ ابْنِ الْقَيْسِ

حضرت عبد اللہ بن عمرو سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا سلیمان بن داؤد علیہ السلام نے بیت المقدس کو جب بنایا یعنی اس کی مرمت کی اور وہاں عمارت بنائی اس لیے کہ نبی بیت المقدس اور کعبۃ اللہ کی حضرت آدم علیہ السلام ڈال چکے تھے تو اللہ جل جلالہ سے تین باتوں کے لیے دعا کی ایک تو یہ کہ اللہ جل جلالہ ان کو اپنی سی حکومت عنایت فرمائے (کہ ہو اور پاتی اور جانوران کے مستور اور تابعدار ہوں) اللہ نے ایسی ہی حکومت دی دوسری یہ کہ اللہ ان کو ایسی سلطنت دے جو ان کے بعد کسی کو نہ ملے، اللہ نے ایسی ہی سلطنت ان کو دی تیسری یہ کہ جب مسجد بنانے سے فارغ ہوئے تو اللہ سے دعا کی کہ یا اللہ جو کوئی اس مسجد میں نمازی کے لیے آئے تو اس کو گناہوں سے ایسا پاک کر دے جیسا وہ پیدائش کے وقت پاک تھا۔

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو وَعَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّ سَلِيمَانَ بْنَ دَاوُدَ عَلَيْهِ السَّلَامُ لَمَّا بَنَى بَيْتَ الْمَقْدِسِ سَأَلَ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ خِلَالَ ثَلَاثَةِ سَأَلِ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ حُكْمًا يُصَادِقُ حُكْمَهُ فَأُوتِيَهُ وَ سَأَلَ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ مَلِكًا لَا يَنْبَغِي لِأَحَدٍ مِنْ بَعْدِهِ فَأُوتِيَهُ وَسَأَلَ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ حِينَ فَرَغَ مِنْ بِنَائِهِ الْمَسْجِدِ أَنْ لَا يَأْتِيَهُ أَحَدٌ لَا يَهْتَمُّهُ إِلَّا الصَّلَاةَ فِيهِ أَنْ يُخْرِجَهُ مِنْ حَظِيئَتِهِ كَمَا كَرِهَ وَ لَدَتْهُ أُمَّتُهُ.

### مسجد نبوی کی برتری اور اس میں نماز پڑھنے کی فضیلت!

۶۹۷۔ أَخْبَرَنَا كُوَيْبِيُّ بْنُ هُبَيْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَرْبٍ عَنِ الرَّبِيعِيِّ عَنِ الزُّهْرِيِّ.

حضرت ابوسعید بن عبد الرحمن، اور ابو عبد اللہ ان سے روایت سے اور وہ دونوں ابو ہریرہ کے رفیقوں میں سے تھے۔ ان دونوں نے ابو ہریرہ سے سنا وہ کہتے تھے حضور صلی اللہ علیہ وسلم کی مسجد میں ایک نماز پڑھنا، ہزار نمازیں پڑھنے سے بہتر ہے مگر مسجد حرام سے کیونکہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم سب پیغمبروں کے بعد ہیں اور آپ کی مسجد سب مسجدوں کے بعد ہے (پس جیسے آپ صلی اللہ علیہ وسلم سب پیغمبروں سے افضل ہیں ایسی ہی آپ کی مسجد بھی ان کے تمام پیغمبروں کی مسجدوں سے افضل ہے۔

### بَابُ فَضْلِ مَسْجِدِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَالصَّلَاةِ فِيهِ

عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ وَ أَبِي عَبْدِ اللَّهِ الْأَعْرَبِيِّ مَوْلَى الْجُهَنِيِّينَ وَ كَانَا مِنْ أَصْحَابِ أَبِي هُرَيْرَةَ أَيْ هَمَّتَا سَمِعَا أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ صَلَاةٌ فِي مَسْجِدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَفْضَلُ مِنْ أَلْفِ صَلَاةٍ فِي مَا سِوَاهُ مِنَ الْمَسَاجِدِ إِلَّا الْمَسْجِدَ الْحَرَامَ وَإِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَخْرَجَ الْأَنْبِيَاءَ وَ مَسْجِدَهُ أَخْرَجَ الْمَسَاجِدَ.

حضرت ابوسعید اور ابو عبد اللہ نے کہا ہم کو اس میں کچھ شک نہ تھا کہ ابو ہریرہ ہمیشہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم کی حدیث بیان کرتے تھے اس وجہ سے ہم نے ان سے صاف نہ کیا اس حدیث کو (کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا ہے یا تمہارا قول ہے) جب ابو ہریرہ وفات

قَالَ أَبُو سَلَمَةَ وَ أَبُو عَبْدِ اللَّهِ لَمْ نَشْكُ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ كَانَ يَقُولُ عَنْ حَدِيثِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَبِعَنَّا أَنْ تَسْتَثْبِتَ أَبَا هُرَيْرَةَ فِي ذَلِكَ الْحَدِيثِ حَتَّى إِذَا تَوَفَّى أَبُو

پاگئے تو ہم نے اس کا ذکر کیا اور ایک نے دوسرے کو علامت کی اس بات پر کہ ابو ہریرہ سے کیوں تو پوچھا تاکہ وہ نسبت کر دیتے اس حدیث کی حضور صلی اللہ علیہ وسلم تک اگر انہوں نے ساتھ تو آپ سے تو ہم اسی تردد میں تھے کہ عبد اللہ بن ابراہیم بن قارظ کے پاس بیٹھے اور ان سے بیان کیا اس حدیث کو اور ذکر کیا اپنے قصور کا ابو ہریرہ سے تو پوچھنے میں ہوا۔ عبد اللہ بن ابراہیم نے کہا میں گواہی دیتا ہوں اس بات کی کہ میں نے ابو ہریرہ سے سنا وہ کہتے تھے حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اسی حدیث کو اس لیے کہ میں سب پیغمبروں کے آخرین ہوں اور میری مسجد بھی سب مسجدوں کے اخیر میں ہے۔

هَمْ يَرَوْنَ ذِكْرَنَا ذَلِكَ وَتَلَاوَمْنَا أَنْ لَا يَكُونَ كَلْمًا  
أَبَاهُ يَرَوْنَ فِي ذَلِكَ حَتَّى يُسَيِّدَ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنْ كَانَ سَمِعَهُ مِنْهُ فَبَيَّنَّا  
نَحْنُ عَلَى ذَلِكَ جَاءَ لَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي إِسْحَاقَ بْنِ  
قَارِظٍ فَذَكَرْنَا ذَلِكَ الْحَدِيثَ وَالَّذِي فَطَرْنَا  
فِيهِ مِنْ قِصَصِ أَبِي هُرَيْرَةَ فَقَالَ لَنَا عَبْدُ اللَّهِ  
بْنُ أَبِي إِسْحَاقَ أَنَّهُمْ أَتَى سَمِعْتُ أَبَاهُ يَرَوْنَ  
يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
فَأَتَى الْخَيْرُ الْأَيْمِيَاءَ وَإِنَّ الْخَيْرَ  
الْمَسَاجِدِ.

۶۹۸۔ أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي بَكْرٍ عَنْ عُبَادَةَ بْنِ نَسِيمٍ -

حضرت عبد اللہ بن زید سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا میرے گھر اور میرے منبر کے درمیان بہشت کی کیاریوں میں سے ایک کیاری ہے۔

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ زَيْدٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا بَيْنَ بَيْتِي وَ  
مِنْبَرِي رَوْضَةٌ مِنْ رِيَاضِ الْجَنَّةِ.

حضرت ام سلمہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا میرے منبر کے پاؤں جنت میں گڑھے ہوئے ہیں۔

۶۹۹۔ أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا شَيْبَانُ عَنْ عَسَاكِرِ الدُّهَيْجِيِّ  
عَنْ أُمِّ سَكَمَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنَّ قَوَائِمَ مِنْبَرِي هَذَا  
هَذَا أَدْوَابٌ فِي الْجَنَّةِ.

وہ کونسی مسجد ہے جس کا ذکر قرآن میں ہے کہ وہ بنائی گئی ہے پرہیزگاری پر

بَابُ ذِكْرِ الْمَسْجِدِ الَّذِي أُسِّسَ  
عَلَى التَّقْوَى

۷۰۰۔ أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا الْبَيْهَقِيُّ عَنْ عِمْرَانَ بْنِ أَبِي

حضرت ابو سعید خدری سے روایت ہے دو شخصوں نے بحث کی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے سامنے اس مسجد میں جس کی شان میں

عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخَدْرِيِّ قَالَ تَمَارَى  
رَجُلَانِ فِي الْمَسْجِدِ الَّذِي أُسِّسَ عَلَيَّ

ول بعض روایتوں میں گھر سے اور بعض میں حجرہ، اور بعض میں قبر، سب روایتوں کا ایک ہی مطلب ہے کیونکہ آپ کا گھر حضرت عائشہ کا حجرہ تھا۔ آپ اکثر وہیں رہتے، اور وہیں دفن ہوئے۔ حضرت کی قبر اور منبر کے درمیان چند گز کا فاصلہ ہے۔ مطلب یہ ہے کہ اتنی جگہ اٹھ کر بہشت میں ایک کیاری ہو جائے گی یا جو کوئی وہاں عبادت کرے گا وہ بہشت میں جائے گا اور ایک کیاری پائے گا یا اتنی زمین بہشت میں سے آئی ہے، یا تو وہ بہشت ہے۔ علی اختلاف الاقوال۔

اللہ تعالیٰ نے فرمایا کہ مسجد اُمّیس علیّ القنویٰ میں اَوَّلَ یَوْمٍ مَسْجِدٌ قُبَا وَ قَالَ الْاٰخِرُ هُوَ مَسْجِدٌ رَسُوْلِ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَقَالَ رَسُوْلُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هُوَ مَسْجِدِيْ هَذَا۔  
 اللہ تعالیٰ نے فرمایا کہ مسجد اُمّیس علیّ القنویٰ میں اَوَّلَ یَوْمٍ مَسْجِدٌ قُبَا وَ قَالَ الْاٰخِرُ هُوَ مَسْجِدٌ رَسُوْلِ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَقَالَ رَسُوْلُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هُوَ مَسْجِدِيْ هَذَا۔  
 یعنی جو مسجد کہ اس کی بنیاد دوسری گئی، پر بریز گاری پر پہلے دن سے وہ لائق ہے کہ تو کھڑا ہو اس میں ایک شخص بولا وہ مسجد قبا ہے (جو مدینے کے باہر بنی ہوئی ہے، اور جب آپ پہلے ہجرت کر کے گئے تھے، تو وہیں آئے تھے) دوسرا بولا وہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی مسجد ہے۔ آپ نے فرمایا وہ میری مسجد ہے۔  
 (یعنی مسجد نبوی)

الْتَقَوٰی مِنْ اَوَّلِ یَوْمٍ فَفَعَالَ رَجُلٌ هُوَ مَسْجِدٌ قُبَا وَ قَالَ الْاٰخِرُ هُوَ مَسْجِدٌ رَسُوْلِ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَقَالَ رَسُوْلُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هُوَ مَسْجِدِيْ هَذَا۔

### مسجد قبا میں نماز پڑھنے کی فضیلت

### بَابُ فَضْلِ مَسْجِدِ قُبَا وَالصَّلَاةِ فِيْهِ

۴۰۱ - أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ مَالِكٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ دِينَارٍ -

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم مسجد قبا میں سوار ہو کر اور پیدل آتے تھے۔ و

عَنِ ابْنِ عَمْرٍو رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَأْتِي قُبَاءَ رَاكِبًا وَمَا شَيْئًا۔

۴۰۲ - أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا مُجِيبُ بْنُ يَعْقُوبَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سَلِيمَانَ الْكُرْمَانِيِّ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا مَامَةَ بْنَ سَهْلٍ بْنَ حَنْبَلٍ -

حضرت سہل بن حنیف سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جو شخص اپنے گھر سے نکلے پھر مسجد قبا میں آئے اور وہاں نماز پڑھے تو اس کو ایک عمرے کا ثواب ملے گا۔

قَالَ قَالَ أَبِي قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ خَرَجَ حَتَّى يَأْتِي هَذَا الْمَسْجِدَ مَسْجِدَ قُبَاءَ فَصَلَّى فِيهِ كَانَ لَهُ عِدْلُ عُمْرَةٍ -

### کن کن مسجدوں کی طرف سفر کرنا درست ہے

### بَابُ مَا لَشَدُّ الرِّحَالِ إِلَيْهِ مِنَ الْمَسَاجِدِ

۴۰۳ - أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ سَعِيدٍ -

حضرت ابوہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا نہ باندھے جاؤں پالان (یعنی نہ سفر کیا جائے) مگر تین مسجدوں کو طرف ایک مسجد الحرام (یعنی خانہ کعبہ کے لیے) دوسری میری مسجد (یعنی مسجد نبوی) اور تیسری مسجد الاقصیٰ (یعنی بیت المقدس) کی طرف۔ و

عَنِ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ عَنِ رَسُولِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا تُشَدُّ الرِّحَالُ إِلَّا عَلَى ثَلَاثَةِ مَسَاجِدَ مَسْجِدِ الْحَرَامِ وَمَسْجِدِيْ هَذَا وَمَسْجِدِ الْأَقْصَى -

و: صحیحین کی روایت میں اتنا زیادہ ہے کہ آپ ہر نئے مسجد قبا میں آتے اور وہاں دو رکعتیں پڑھتے (بقیہ پندرہ صفحہ پر)

نصاری کے گرجا کو مسجد بنا لینا درست ہے

بَابُ اتِّخَاذِ الْبَيْعِ مَسَاجِدَ

۴۰۳۔ أَخْبَرَ نَاهُتَادُ بْنُ التَّمِيمِ عَنْ مَلَانٍ قَالَ حَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ بَدْرٍ عَنْ قَيْسِ بْنِ حَلِيقٍ عَنْ أَبِيهِ -

حضرت طلحہ بن علی سے روایت ہے ہم اپنی قوم کی طرف سے

پیام لے کر حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس آئے اور آپ سے بیعت کی اور آپ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ نماز پڑھی، اور ہم نے بیان کیا آپ سے کہ ہماری سبھی میں ایک گرجا ہے، پھر ہم نے مانگا آپ سے وضو کا بچا ہوا پانی (برکت کے لیے) آپ نے پانی منگوا لیا اور ہاتھ دھوئے اور گلی کی پھر اس پانی کو ایک ڈول میں ڈال دیا، اور فرمایا جاؤ جب تم اپنی بستی کو پہنچو تو گرجا کو توڑ ڈالو، اور وہاں پر یہ پانی پھیر کر دو اور اس کی مسجد بنا لو ہم نے کہا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ہمارا شہر دور ہے اور گرجی بہت پڑتی ہے اور پانی سوکھ جاتا ہے، آپ نے فرمایا اس کو مدھ دیتے رہو اور پانی سے (یعنی ڈول کو روز پانی میں نر کر لیا کرو، یا تھوڑا پانی اس میں ڈال دیا کرو، جتنا سوکھے اس کا بدل ہو جائے) کہیں تک جتنا پانی اس کو پیئے گا اس کی خوشبو اور خوبی زیادہ ہوگی، خیر ہم روانہ ہوئے یہاں تک کہ اپنے گھر پہنچے اور گرجا کو توڑا، پھر اس بلکھروہ پانی پھیرا اور وہاں مسجد بنائی، پھر ہم نے اذان دی تو وہاں ایک پادری تھا جیٹے میں سے اس نے جب اذان سنی تو کہنے لگا یہ سچی پکار ہے۔ پھر ایک طرف بلند ہو کر پکارا، اس روز سے دکھائی نہیں دیا۔

عَنْ طَلْحِ بْنِ عَلِيٍّ تَضَى اللَّهُ عَنْهُ قَالَ خَرَجْنَا وَفَدَا إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَبَايَعْنَا وَصَلَيْنَا مَعَهُ وَأَخْبَرْنَا أَنَّا بَارِعْنَا بَيْعَةً لَنَا فَاسْتَوْهَبْنَا هُوَ فَضَّلَ طَهُورًا فَدَعَا بِنَاءِ قَتَوْنَا وَنَمَضَ مَضَّ شَمْتَهُ فِي إِدَاوَةٍ أَمَرْنَا فَقَالَ اخْرُجُوا فَإِذَا أَتَيْتُمْ رَضَكُمْ فَالْتَمِسُوا رِابِعَتَكُمْ وَأَنْضَحُوا مَكَانَهَا هَذَا الْمَاءُ وَالْإِخْدَادُ هَا مَسْجِدًا أَقْبَلْنَا إِنْ الْبَلَدُ بَعِيدٌ وَالْحَرُّ شَدِيدٌ وَالْمَاءُ يَنْشَقُّ فَكَالَ مَدُّهُ مِنَ الْمَاءِ فَإِنَّهُ لَا يَزِيدُ إِلَّا طَيْبًا فَخَرَجْنَا حَتَّى قَدِمْنَا بَدْرًا فَكَسَرْنَا بَيْعَتَنَا لَنُفَضِّلَ مَكَانَهَا وَاتَّخَذْنَا هَا مَسْجِدًا فَتَدَايْنَا فِيهِ بِإِلَازِ ذَانِ قَالَ وَالرَّاهِبُ رَجُلٌ مِنْ طَيْفٍ فَلَمَّا سَمِعَ الْأَذَانَ قَالَ دَعَاؤُهُ حَقٌّ شَمْتٌ اسْتَقْبَلْتُ لَعْنَةً مِنْ بَدْرٍ عَنَّا فَلَمْ نَرَهُ بَعْدَ

۴۰۴۔ مراد وہ سفر ہے جو بطریق تقریب الی اللہ اور عبادت کے ہو، نہ مطلق سفر، اس لیے کہ فرض ہے سفر واسطے تحصیل علم کے جب اس کی امتیاج ہو اسی طرح مباح ہے سفر واسطے تجارت کے اور عزیزوں اور دوستوں کی ملاقات کے پس ان تین مسجدوں کے سوا اور مسجدوں کی طرف سفر کرنا بالاتفاق ممنوع ہے۔ کیونکہ سوا ان تین مسجدوں کے باقی سب مسجدیں فضیلت اور ثواب میں برابر ہیں، اب رہا سفر کرنا انبیاء اور اولیاء کی قبروں کی زیارت کے لیے اس میں اختلاف ہے ایک جماعت حقیقین کا یہ قول ہے کہ وہ تا ما تری ہے اس لیے کہ حدیث مطلق ہے حماقت سفر میں سوا ان تین مسجدوں کے، اور ایک جماعت علماء کا یہ قول ہے کہ مراد حدیث میں خاص ہے یعنی سفر مساجد، جیسا احمد کی روایت میں سے لَا تُشَدُّ إِلَيْهِ حَالٌ إِلَى مَسْجِدٍ إِلَّا إِلَى ثَلَاثَةِ مَسَاجِدَ۔ شاہ ولی اللہ صاحب مرحوم نے حجۃ اللہ الباقیہ میں اول قول کو اختیار کیا ہے، اور روایت احمد کی ضعیف ہے بیب شہرین و شہب کے۔



## بَابُ نَبَشِ الْقُبُورِ وَاتِّخَاذِ اَرْضِهَا مَسْجِدًا

## قبور کو کھود کر وہاں مسجد بنادینا

۴۰۵ - أَخْبَرَنَا عُمَرَانُ بْنُ مُوسَى قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي التَّيَّاحِ .

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم جب مدینہ تشریف لائے تو ایک کنارے آئے ایک محلے میں جس کا نام بنو عمرو بن عوف تھا اور چودہ راتوں تک وہیں رہے پھر آپ نے بنو النجار کے لوگوں کو بلا بھیجا، وہ اپنی تلواریں لٹکائے ہوئے آئے گویا میں اب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھ رہا ہوں آپ صلی اللہ علیہ وسلم اپنی اونٹنی پر سوار تھے اور ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ آپ کی خواہی میں تھے اور بنو نجار کے لوگ آپ کے گرد آکر دتھے یہاں تک کہ آپ آئے ابوالیوب کی زمین میں دینی ان کے مکان میں جو معن تھا، اور آپ نماز پڑھتے تھے جہاں پر وقت آجاتا تھا نماز کا یہاں تک کہ پڑھتے تھے بکریوں کے رہنے کی جگہ میں پھر آپ نے حکم کیا یا آپ کو حکم ہوا مسجد بنانے کا، آپ نے بنو نجار کے چند رئیسوں کو بلا بھیجا، وہ آئے آپ نے ان سے فرمایا تم مجھ سے اس زمین کی قیمت لے لو، انہوں نے کہا خدا کی قسم ہم کبھی اس کی قیمت نہیں گے مگر خدا سے دینی خدا سے اس کا ثواب ہمیں گے اس نے کہا اس میں مشرکوں کا قبروں تھیں اور کھنڈر تھی اور کھجور کا ایک درخت تھا، حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے حکم کیا تو مشرکوں کی قبریں کھود ڈال گئیں، اور درخت کاٹا گیا، اور کھنڈر سب برابر کی گئی، پھر درخت قبلے کی جانب رکھا گیا اور پوکھٹ پھیر کی بنائی گئی صحابہ سب تیر پڑھتے تھے اور اشعار پڑھتے جاتے تھے۔ حضور صلی اللہ علیہ وسلم بھی ان کے ساتھ تھے وہ کہتے تھے اللَّهُمَّ لَا خَيْرَ إِلَّا خَيْرُ الْآخِرَةِ فَإِنْ نَصَبَرْنَا الْأَنْصَارَ وَالْمُهَاجِرَةَ . يَا اللَّهُ قَوْلِي نَبَشِ هِيَ كَمَا خَرَّتْ كِي تَوْبَلِ تَوْجِشِ دَعِ الْفَارِ وَأَرْهَابِ بَرِّينِ كُو -

عَنْ النَّسِيِّ بْنِ مَالِكٍ قَالَ لَمَّا قَدِمَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَزَلَ فِي عَرَمٍ مِنَ الْمَدِينَةِ فِي حَيٍّ يَقَالُ لَهُمْ بَنُو عَمْرٍو وَبَيْنَ عَوْبٍ فَأَقَامَ فِيهِمْ أَرْبَعَ عَشْرَةَ لَيْلَةً نَهَضًا أَرْسَلَ إِلَى الْمَلِكِ بَرِّ بْنِ النَّبِيِّ النَّجَّارِ فَبَعَثَهُ مُتَقَلِّدًا سِيُوفِهِمْ كَارِيًّا أَنْظَرَ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى مَا جَلَّتْهُ وَأَبُو بَكْرٍ رَدِيفُهُ وَمَلَأَ مِنْ بَنِي النَّجَّارِ حَوْلَهُ حَتَّى أَتَى بَيْتَاءَ أَبِي أَرْوَبٍ وَكَانَ يُصَلِّي حَيْثُ أُمِرَ كُنْتَهُ الصَّلَاةَ فَبَصَلِي فِي مَرَابِضِ الْغَنَمِ ثُمَّ أَمَرَ بِالْمَسْجِدِ فَأَمَرَ إِلَى مَلِكِ بْنِ بَنِي النَّجَّارِ فَجَاءُوا وَكَقَالَ يَا بَنِي النَّجَّارِ كَامِنُونَ بِحَاظِكُمْ هَذَا قَالُوا وَاللَّهِ مَا نَطْلُبُ ثَمَنَهُ إِيَّا إِي اللَّهُ عَرَوَ جَلَّ قَالَ النَّسِيُّ وَكَانَتْ فِيهِ قُبُورُ الْمُشْرِكِينَ وَكَانَتْ فِيهِ حَرْبٌ وَكَانَ فِيهِ تَخَلٌّ فَأَمَرَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِقُبُورِ الْمُشْرِكِينَ فَنَبَشَتْ بِالنَّخْلِ فَكَطَعَتْ وَبِالنَّخْلِ فَصَوَّرَتْ فَصَقُوا النَّخْلَ قَبْلَةَ الْمَسْجِدِ وَحَكَلُوا أَعْضَادَ نَبِيِّهِ الْحِجَارَةَ وَجَعَلُوا يَنْقُلُونَ الصَّخَرَ وَهُمْ يُزْجِرُونَ وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَعَهُمْ وَهُمْ يَقُولُونَ اللَّهُمَّ لَا خَيْرَ إِلَّا خَيْرُ الْآخِرَةِ فَإِنْ نَصَبَرْنَا الْأَنْصَارَ وَالْمُهَاجِرَةَ .

## قبور کو مساجد بنانے کی ممانعت

## بَابُ النَّهْيِ عَنِ اتِّخَاذِ الْقُبُورِ مَسَاجِدِ

۴۰۶ - أَخْبَرَنَا سُوَيْدُ بْنُ نَصْرٍ قَالَ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الْمُبَارَكِ عَنْ مَعْمَرٍ وَرِيْدُنْسٍ قَالَ قَالَ الرَّهْرِيُّ

أَخْبَرَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ

حضرت عائشہ اور ابن عباس سے روایت ہے دونوں نے کہا جب حضور صلی اللہ علیہ وسلم بیمار ہوئے یعنی قریب وفات کے تو آپ ایک چادر ڈال لیتے اپنے منہ پر، جب دم گھٹنے لگتا تو منہ کھولتے اور فرماتے اسی حال میں لعنت ہو اللہ کی یہود اور نصاریٰ پر انہوں نے اپنے پیغمبروں کی قبروں کو مسجد بنالیا۔ و

۷-۷- أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ أَبِي كَثِيرٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى قَالَ حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ

عُمَرَ وَهُوَ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي -

حضرت عائشہ سے روایت ہے ام حبیبہ اور ام سلمہ نے ذکر کیا ایک گرجا کا ملک حبش میں جس میں تصویریں تھیں تو حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا ان لوگوں کا (یعنی یہود و نصاریٰ کا) قاعدہ تھا کہ جب ان میں سے کوئی نیک بخت مرد مر جاتا تو اس کی قبر پر ایک مسجد بنا دیتے اور اس کی مورتیں بنا کر رکھتے، یہ لوگ برے ہوں گے سب مخلوقات میں اللہ کے نزدیک قیامت کے روز۔

عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ أُمَّ حَبِيبَةَ وَأُمَّ سَلَمَةَ ذَكَرَتَا كَيْفَ نَسِئَتْ رَأَاتَاهَا بِالْحَبَشَةِ فِيهَا تَصَاوِيرُ وَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ أَوْلِيئَهُ إِذَا كَانَ فِيهِمُ الرَّجُلُ الصَّالِحُ قَمَّاتِ بَنُو عِلَاقِ قَبْرِهِ مَسْجِدًا أَوْ صَوْرًا وَإِيَّكَ الصُّورَ أَوْلِيئِكَ شِرَارُ الْخَلْقِ عِنْدَ اللَّهِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ -

### مسجد میں آنے کا ثواب

### بَابُ الْفَضْلِ فِي إِيْتَانِ الْمَسْجِدِ

۷-۸- أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي ذَرِّبٍ قَالَ حَدَّثَنَا الْأَسْوَدُ بْنُ الْعَدَاءِ

ابن حبان بن جابر بن الشافعي عن أبي سلمة هو ابن عبد الرحمن عن أبي هريرة عن النبي صلى الله عليه وآله قال حين يخرج الرجل من بيته إلى مسجده فرجلٌ تكتب حسنةً ورجلٌ تكتب سيئةً -

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب آدمی اپنے گھر سے مسجد کی طرف نکلتا ہے پھر ایک قدم رکھتا ہے تو ایک نیکی لکھی جاتی ہے، پھر دوسرے قدم پر ایک بُرائی معاف ہوتی ہے۔

عورتوں کو مسجد میں جانے سے منع نہ کرنا

بَابُ النَّهْيِ عَنِ مَنَعِ النِّسَاءِ مِنْ

إِيْتَانِ الْمَسْجِدِ

۷-۹- حَدَّثَنَا اسْحَبُ بْنُ إِبرَاهِيمَ قَالَ أَخْبَرَنَا سَفْيَانُ عَنِ الرَّهْزِيِّ عَنْ سَالِمٍ عَنْ أَبِيهِ

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ

عَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ

۱- یعنی وہاں پر عبادت کرنا شروع کیا جیسے مسجدوں میں عبادت کرتے ہیں یا اس طرف سجدہ شروع کیا وہاں روشنی اور آرائش کی جیسے مسجدوں کی کرتے ہیں۔ واللہ اعلم۔

علیہ وسلم نے فرمایا جب تم میں کسی کی عورت مسجد میں نماز کیے لیے اچلنے کی اجازت مانگے تو اس کو منع نہ کرے۔ (دوسری روایت ہے کہ ان کو اجازت دو! بخاری)

قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا اسْتَأْذَنْتِ امْرَأَةٌ أَحَدَكُمْ إِلَى الْمَسْجِدِ فَلَا يَمْنَعُهَا.

### مسجد میں آنا کب منع ہے

### بَابُ مَنْ يُمْنَعُ مِنَ الْمَسْجِدِ

۴۱۰ - أَخْبَرَنَا الشُّعْبِيُّ بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ حَدَّثَنَا عَطَاءُ

حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جو شخص اس درخت میں سے کھاوے پہلے اس کو پھر فرمایا اس پیاز اور اسنہ یا گندنا تو وہ ہمارے پاس مسجدوں میں نہ آئے، اس لیے کہ فرشتے تکلیف پاتے ہیں اس چیز سے جس سے آدمی تکلیف پاتے ہیں۔

عَنْ جَابِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ أَحَلَّ مِنْ هَذِهِ الشَّجَرَةِ قَالَ أَوَّلَ يَوْمٍ فِي الْقَوْمِ ثُمَّ قَالَ الشُّومُ وَالْبَصَلُ وَالْكُرَاتُ فَلَا يَقْرَبُنَا فِي مَسَاجِدِنَا فَإِنَّ الْمَلَائِكَةَ تَنَادَى مِمَّا يَتَأَذَى مِنْهُ إِلَّا نَسْ.

### کو نسا شخص مسجد سے نکالا جائے

### بَابُ مَنْ يُخْرِجُ مِنَ الْمَسْجِدِ

۴۱۱ - أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُعْتَمِرِ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا هِشَامٌ قَالَ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ

حضرت سعدان بن ابی طلحة سے روایت ہے کہ حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے کہا اے لوگو تم ان دو پاپاک درختوں میں سے کھاتے ہو یعنی پیاز اور اسنہ کو اور میں نے دیکھا ہے حضور صلی اللہ علیہ وسلم کو، جب آپ کسی کے منہ سے ان کی بو پاتے تو حکم کرتے کہ وہ نکالا جائے، بیچ کی طرف، خیر جو کوئی کھاوے ان کو تو اچھی طرح چکا کر کھائے۔

عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي الْجَعْدِ عَنْ مُعْتَمِرِ بْنِ أَبِي طَلْحَةَ أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ قَالَ إِنَّكُمْ يَا أَيُّهَا النَّاسُ تَأْكُلُونَ مِنْ شَجَرَتَيْنِ مَا أَمْرَاهُمَا إِلَّا خَبِيثَتَيْنِ هَذَا الْبَصَلُ وَالشُّومُ وَكَفَدَرَأَيْتَ نَبِيَّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا وَجَدَ رِيحَهُمَا مِنَ الرَّجُلِ أَمْرِيهِ فَأَخْرِجَ إِلَى الْبَقِيْعِ فَنَنَ أَكَلَهُمَا فْلَيْمَهُمَا مَسَا طَبْعًا.

### مسجد میں خیمہ لگانے کا بیان

### بَابُ ضَرْبِ الْخِيَابِ فِي الْمَسْجِدِ

۴۱۲ - أَخْبَرَنَا أَبُو دَاوُدَ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ عَنْ عُمَرَ

حضرت عائشہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم جیسا حکایت

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى

وہ پیاز، اسنہ کا کچا کھاتا اس لیے علماء نے مکروہ رکھا ہے اور اس کو کھا کر مسجد میں جانا برا ہے۔ امام نووی رحمۃ اللہ تعالیٰ علیہ نے شرح صحیح مسلم میں لکھا ہے کہ مولیٰ بھی پیاز اسنہ کے بیلا یہ ہے اس کی ڈکار میں بدبو آتی ہے، اگر ان چیزوں کو پکا کر یا سرکہ میں ڈال کر ان کی بو دفع کرے تو کھانا درست ہے۔

کا قصد کرتے تو فجر کی نماز پڑھ کر اس مقام میں جاتے، جہاں اعتکاف کرتے آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے رمضان کے اخیر دہے میں اعتکاف کا ارادہ کیا تو حکم کیا ایک ڈیرہ لگانے کا (مسجد میں) ڈیرہ لگایا گیا، اور حضرت حقیقہ نے بھی حکم کیا، ان کے لیے بھی ڈیرہ لگایا گیا، جب حضرت زینب نے یہ دیکھا تو انہوں نے بھی حکم کیا ان کے لیے بھی ڈیرہ لگایا گیا حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے جب یہ دیکھا کہ مسجد میں ڈیرے ہی ڈیرے ہیں تو آپ نے فرمایا ان سے نیت ثواب کی ہے؛ ذکا ہر تو معلوم ہوتا ہے کہ ایک نے دوسرے کی دیکھا دیکھی اور عرض سے یہ ڈیرے لگائے ہیں پھر آپ نے رمضان میں اعتکاف نہ کیا اور سوال میں دس دن تک اعتکاف کیا۔

۴۱۳- أَخْبَرَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ نُمَيْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ عَمْرٍو عَنْ أَبِيهِ -

حضرت عائشہ سے روایت ہے کہ مسجد میں نماز کو خندق کی جگہ میں زخم پہنچا ایک تیر کا جو قریش کے ایک شخص نے مارا تھا اکمل میں راکھ ایک رگ ہے، حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے ان کا خیمہ مسجد میں لگا دیا تاکہ ان کی عیادت قریب سے کر لیا کریں۔

لڑکوں کو مسجد میں لانے کا حکم

۴۱۲- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا الثَّيْبِيُّ عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي سَعِيدٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ سُلَيْمٍ الرَّسَّاسِيِّ أَنَّهُ سَمِعَ -

حضرت ابوقادہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ ہم مسجد میں بیٹھے ہوئے تھے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم باہر تشریف لائے امامت الی العاص کیے ہوئے اور ان کی ماں زینب تھیں حضور صلی اللہ علیہ وسلم کی صاحب زادی اور وہ (دانا مسہ) بھی تھیں، آپ صلی اللہ علیہ وسلم ان کو اٹھائے ہوئے تھے، تو حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے نماز پڑھی اور وہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم کے کاندھے پر تھیں، جب آپ رکوع (اور سجدہ) کرتے تو ان کو زمین پر بٹھا دیتے، پھر جب کھڑے ہوتے تو ان کو اٹھالیتے (اور کاندھے پر بٹھالیتے) ایسا ہی کرتے رہے نماز کے ختم ہوتے تک،

أَبَا قَتَادَةَ بَيَّنَّا نَحْنُ جُلُوسٌ فِي الْمَسْجِدِ إِذَا خَرَجَ عَلَيْنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَحْمِلُ أُمَامَةَ بِنْتَ أَبِي الْعَاصِ بْنِ الرَّبِيعِ وَأُمَّهَا زَيْنَبُ بِنْتُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَ هِيَ صَبِيَّةٌ يَحْدِلُهَا فَصَلَّى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَ هِيَ عَلَى عَاتِقِهِ يَضَعُهَا إِذَا رَكَعَ وَيُعِيدُهَا إِذَا قَامَ حَتَّى فَتَحَى صَلَوَاتَهُ يَسْعَلُ ذَلِكَ -

## قدیمی کو مسجد کے ستون سے بانڈھ دینا

## بَابُ رَبْطِ الْأَسْبِرِ بِسَارِيَةِ الْمَسْجِدِ

۴۱۵- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي سَعِيدٍ أَنَّهُ سَمِعَ

أَيُّهُنَّ يَقُولُ بِعَثَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خِيَلًا قَبْلَ نَجْدِ فَجَاءَتْ

بِدَجَلٍ مِنْ أَبِي حَنِيفَةَ يُقَالُ لَهَا شَامَةٌ بِنُ أُنْثَى سَيِّدَاتِ أَهْلِ الْيَمَامَةِ فَدَبَّطَ بِسَارِيَةِ مِنْ

سَوَارِي الْمَسْجِدِ (مختصر)

حضرت ابو ہریرہ سے مروی ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے چند سواروں کو نجد کی طرف بھیجا، وہ بنی حنیفہ میں سے ایک شخص کو لے کر آئے جس کو شامہ بن اُنال کہتے تھے اور وہ سردار تھا، یامامہ کا تودہ بانڈھا گیا مسجد کے ایک ستون سے یہ حدیث مختصر ہے اور پوری حدیث طویل ہے)

## اونٹ کو مسجد کے اندر لے جانا

## بَابُ إِدْخَالِ الْبَعِيرِ الْمَسْجِدِ

۴۱۶- أَخْبَرَنَا سُلَيْمَانُ بْنُ دَاوُدَ عَنِ ابْنِ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ بْنُ عَيْنِ بْنِ شَعْبَانَ عَنْ

سَعِيدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ طَافَ فِي حَاجَةِ الْوُدَاعِ

عَلَى بَعِيرٍ لَيْسَتْ لَهُ الْوُكُنُ بِمِجْحِنٍ

حضرت عبد اللہ بن عباس سے مروی ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے طواف کیا حجۃ الوداع میں ایک اونٹ پر آپ چھوٹے تھے جمرات کو ایک لکڑی سے۔

## مسجد میں خرید و فروخت کی ممانعت اور جمعے سے

## پہلے حلقہ بانڈھ کر بیٹھنے کی ممانعت

۴۱۷- أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَخْبَرَنِي يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ عَنِ ابْنِ عَجَلَانَ

حضرت عبد اللہ بن عمرو بن عاص سے مروی ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے منع کیا حلقہ بانڈھ کر بیٹھنے سے جمعہ کی نماز سے پہلے اور منع کیا خریدنے اور بیچنے سے مسجد کے اندر۔

عَنْ عَمْرِو بْنِ شُعَيْبٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ جَدِّهِ

أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى عَنِ التَّلْحُقِ يَوْمَ

الْجُمُعَةِ قَبْلَ الصَّلَاةِ وَعَنِ الشَّرَاءِ وَالْبَيْعِ فِي الْمَسْجِدِ

## بَابُ النَّهْيِ عَنِ تَتَانِشُدِ الْأَشْعَارِ فِي الْمَسْجِدِ

۴۱۸- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ بْنُ سَعْدٍ عَنِ ابْنِ عَجَلَانَ

حضرت عمرو بن شعیب سے مروی ہے کہ انہوں نے اپنے باپ

عَنْ عَمْرِو بْنِ شُعَيْبٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ جَدِّهِ

ول مروی اشعار میں جن میں بیا قرع اور کذب یا فحش اور دروغی اور عمدہ مضمون کی شہسوں مسجد میں پڑھنا درست ہے اور ویں اس کی وہ حدیث ہے جو آگے آتی ہے۔

أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى عَنْ تَمَاشِدِ الْأَشْعَارِ فِي الْمَسْجِدِ -  
 سے سنا اور انہوں نے اپنے دادا سے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے منع کیا اشعار پڑھنے سے مسجد میں۔

**بَابُ الرَّخَصَةِ فِي الشَّادِ الشُّعْرِ الْحَسَنِ فِي الْمَسْجِدِ -** مسجد میں اچھے شعر پڑھنے کی اجازت

۴۱۹- أَخْبَرَنَا أَهْلُ بَيْتِهِ قَالَ حَدَّثَنَا سُهَيْبٌ عَنْ الرَّبِيعِ هُرَيْثِيِّ

حضرت سعید بن المسیب سے روایت ہے کہ حضرت عمر رضی اللہ عنہ گزرے صان بن ثابت پر اور وہ اشعار پڑھ رہے تھے مسجد میں تو حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے دیکھا ان کی طرف دُجری نگاہ سے انہوں نے کہا میں نے تو مسجد میں اس وقت اشعار پڑھے ہیں جب اس میں تم سے بہتر شخص موجود تھے (یعنی حضور صلی اللہ علیہ وسلم) پھر صان نے حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کی طرف دیکھا اور کہا کیا تم نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے نہیں سنا جب میں اشعار پڑھتا تھا آپ کی تعریف میں (آپ فرماتے تھے یا اللہ قبول کر میری طرف سے یا اللہ مدد کر ان کی جبرئیل علیہ السلام سے) ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے کہا ہاں!

عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيْبِ قَالَ مَرَّ عُمَرُ بِحَسَّانَ بْنِ كَثَائِمٍ وَهُوَ يُشَدُّ فِي الْمَسْجِدِ فَلَحَظَ إِلَيْهِ فَقَالَ قَدْ أَشَدَّدْتُ وَفِيهِ مَنْ هُوَ خَيْرٌ مِنْكَ ثُمَّ التَّمَّتْ إِلَى أَبِي هُرَيْرَةَ فَقَالَ أَسَمِعْتَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ أَحَبُّ عَيْتِي اللَّهُمَّ آيِدُهُ بِرُوحِ الْعُدَدِ قَالَ اللَّهُمَّ نَعَمْ!

گئی ہوئی چیز مسجد میں پڑھو نہ پڑھنے کی ممانعت

**بَابُ النَّهْيِ عَنِ انْتِشَادِ الضَّالِّهِ فِي الْمَسْجِدِ**

۴۲۰- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ وَهَبٍ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ عَنْ أَبِي عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ حَدَّثَنَا زَيْدُ بْنُ أَبِي أَنَسَةَ عَنْ أَبِي الرَّبِيعِ -

حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے ایک شخص آیا مسجد میں اپنی گئی ہوئی چیز پڑھو نہ پڑھتا ہوا، آپ نے فرمایا خدا کرے تو نہ پڑھے گا

عَنْ جَابِرٍ قَالَ جَاءَ رَجُلٌ يَنْشُدُ ضَالًّا فِي الْمَسْجِدِ فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا وَجَدْتِ -

مسجد میں ہتھیار نکالنا کیسا ہے

**بَابُ إِظْهَارِ السِّلَاحِ فِي الْمَسْجِدِ**

۴۲۱- أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْيَسُورِ الرَّهْزِيُّ بِصَرِيحٍ وَعُمَرُ بْنُ مَرْثُودٍ تَالِاحِدًا نَنَا حضرت سُفْيَانُ سَعِيدِ بْنِ مَرْثُودٍ قَالَ قُلْتُ لِعُمَرَ وَاسْمِعْتُ جَابِرًا يَقُولُ مَرَّ رَجُلٌ بِسَهْمٍ فِي الْمَسْجِدِ فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَذْ بِنَصَائِحِهَا قَالَ نَعَمْ -

حضرت سُفْيَانُ سے مروی ہے میں نے عمرو سے کہا کیا تم نے جابر سے سنا ہے وہ کہتے تھے کہ ایک شخص تیرے کہ مسجد میں آیا تو حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اس کی پیکانیں پکڑ لے۔ انہوں نے کہا ہاں۔

صل مسلم کی روایت میں ہے کہ اس کا اونٹ گم ہو گیا تھا، وہ پوچھتا پوچھتا مسجد میں آیا اور کہنے لگا کوئی ہے جو میرے سُرُخِ اونٹ کا پتا لگائے آپ نے فرمایا خدا کرے تو نہ پڑاؤ سے مسجد تو نہ لائی گئی ہیں جس میں یہے بنائی گئی ہیں یعنی اللہ کی یاد کے لیے نہ دنیا کے کاروبار کے لیے۔

صل مقصود یہ تھا کہ کسی کے لگ تہ جائے، کیونکہ مسجد میں لوگ جمع رہتے ہیں پس وہاں ہتھیار نکالنا خلاف احتیاط ہے۔

## انگلیاں انگلیوں میں ڈالنا مسجد میں

## بَابُ تَشْبِيكِ الْأَصَابِعِ فِي الْمَسْجِدِ

۲۲۱ أَخْبَرَنَا اسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَنْبَأَنَا عِيسَى بْنُ يُونُسَ قَالَ حَدَّثَنَا الْأَعْمَشُ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنِ الْأَسْوَدِ قَالَ دَخَلْتُ أَنَا وَعَلْقَمَةُ عَلَى عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ فَقَالَ لَنَا أَصِلْهُ هُوَ لَأَوْ؟ قُلْنَا لَا قَالَ قَوْمُوا فَصَلُّوا فَنَدَّ هَبْنَا لِنَعْتُومَ خَلْقَهُ فَجَعَلَ أَحَدًا نَاعَنَ يَيْبِيهِ وَالْآخَرَ عَنَ يَشْمَالِهِ فَصَلَّيْ بِغَيْرِ آدَانٍ وَلَا إِقَامَةٍ فَجَعَلَ إِذَا رَكِعَ شَبَّكَ بَيْنَ أَصَابِعِهِ وَجَعَلَهَا بَيْنَ وَكَبْتَيْهِ وَقَالَ هَكَذَا رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَعَلَ.

حضرت اسود رضی اللہ عنہ سے روایت ہے میں اور علقمہ دونوں عبد اللہ بن مسعود کے پاس گئے، انہوں نے کہا کیا نماز پڑھ چکے؟ ہم نے کہا نہیں انہوں نے کہا کھڑے ہو اور نماز پڑھو ہم چلے ان کے پیچھے کھڑے ہونے کو، انہوں نے ایک آدمی کو اپنے وہی طرف کیا، اور ایک کو بائیں طرف، پھر نماز پڑھی بغیر آذان اور تکبیر کے جب وہ رکوع کرتے تو ایک ہاتھ کی انگلیوں کو دوسرے ہاتھ کی انگلیوں میں ڈال دیتے، دونوں گھٹنوں کے پیچ میں، اور کہتے ہیں تے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو ایسا ہی کرتے دیکھا۔

۲۲۳ أَخْبَرَنَا اسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَنْبَأَنَا الثَّعْلَبِيُّ قَالَ أَنْبَأَنَا شُعْبَةُ عَنْ سَلِيمَانَ قَالَ سَمِعْتُ إِبْرَاهِيمَ عَنِ عَلْقَمَةَ وَالْأَسْوَدِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ فَنَدَّ كَرَّ نَحْوَهُ.

## مسجد میں چت لیٹنا

## بَابُ الْإِسْتِنْقَاءِ فِي الْمَسْجِدِ

www.KitaboSunnat.com

۲۲۲ أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ مَالِكٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ

حضرت جواد بن تیمم سے مروی ہے انہوں نے اپنے چچا عبد اللہ بن زید بن عامر سے سنا انہوں نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم کو مسجد میں چت لیٹے ہوئے دیکھا۔ آپ پیر پیر پریر رکھتے تھے۔

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ تَمِيمٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ رَأَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الْمَسْجِدِ دَاوِعًا إِحْدَى رِجْلَيْهِ عَلَى الْآخَرَى.

## مسجد میں سونے کا بیان

## بَابُ التَّوْمِ فِي الْمَسْجِدِ

۲۲۵ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ أَخْبَرَنِي نَافِعٌ

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے روایت ہے کہ وہ جو ان تھے اور مجرد تو سویا کرتے تھے جناب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی مسجد میں۔

عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّهُ كَانَ يَتَأَمُّ وَهُوَ ثَابِتٌ عَزَبَ لَأَهْلٍ لَهُ عَلَى عَبْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي مَسْجِدِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ.

## مسجد میں تھوکنے کا بیان

## بَابُ الْبُصَاقِ فِي الْمَسْجِدِ

۲۲۶ أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو عَدَا أَنَّهُ عَنِ قَتَادَةَ

حضرت انس سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا مسجد

عَنْ أَنَسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ

اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْمَصَافِي فِي الْمَسْجِدِ  
حَاطِيئُهُ وَكَفَّارَتُهَا ذَنْبُهَا۔

میں تھوکن گناہ ہے اور کفارہ اس کا یہ ہے کہ اس کو زمین میں واپ  
دے (اوپر سے مٹی ڈال کر دیا دے)

مسجد میں قبلے کی طرف تھوکنے کی ممانعت

بَابُ النَّهْيِ عَنْ أَنْ يَتَنَحَّلَ الرَّجُلُ فِي قِبْلَةِ الْمَسْجِدِ

۲۲۷۔ أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ مَالِكٍ عَنْ تَائِبٍ

حضرت عبداللہ بن عمر سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم  
نے قبلہ کی دیوار پر تھوک (بلغم) دیکھا، آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے اس  
کو مل دیا پھر لوگوں کی طرف متوجہ ہوئے اور فرمایا جب تم میں سے  
کوئی نماز پڑھتا ہو تو اپنے منہ کے سلتے نہ تھوکے اس لیے کہ اللہ صلی  
جلالہ اس کے منہ کے سلتے ہوتا ہے جب وہ نماز پڑھتا ہے (یعنی  
اسی کی طرف متوجہ ہوتا ہے پس سلتے تھوکنے بڑی بے ادبی ہے)  
نماز میں اپنے سامنے یا دہنی طرف تھوکنے سے حضرت  
محمد صلی اللہ علیہ وسلم نے ممانعت کی ہے!

عَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّ رَسُولَ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَأَى بَصَافِي فِي حِذَارِ  
الْكُتَيْبَةِ فَحَكَّهُ نَحْرَهُ عَلَى النَّاسِ فَقَالَ إِذَا  
كَانَ أَحَدُكُمْ يَبْصُقُ فَلَا يَبْصُقَنَّ قِبَلَ  
وَجْهِهِ فَإِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ قِبَلَ وَجْهِهِ  
إِذَا صَلَّى۔

بَابُ ذِكْرِ نَهْيِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ يَبْصُقَ الرَّجُلُ

بَيْنَ يَدَيْهِ أَوْ عَن يَمِينِهِ وَهُوَ فِي صَلَاتِهِ

۲۲۸۔ أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنِ حُمَيْدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ

حضرت ابوسعید خدری سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم  
نے مسجد میں قبلے کی طرف بلغم دیکھا تو اپنے اس کو نکلیوں سے  
مل دیا اور منع کیا تھوکنے سے سلتے اور دہنی طرف اور فرمایا تھوکنے  
یاہیں طرف یا بائیں قدم کے تلے۔

عَنِ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ أَنَّ النَّبِيَّ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَأَى نُحَامَةً فِي قِبْلَةِ  
الْمَسْجِدِ فَحَكَّمَهَا بِحَصَاةٍ وَكَهَى أَنْ يَبْصُقَ الرَّجُلُ  
بَيْنَ يَدَيْهِ أَوْ عَن يَمِينِهِ وَقَالَ يَبْصُقُ عَنْ يَسَارِهِ أَوْ عَن قَدَمَيْهِ الْيُسْرَى۔

نمازی کو اجازت ہے پیچھے یا بائیں طرف تھوکنے

بَابُ الرَّخْصَةِ لِلْمُصَلِّيِّ أَنْ يَبْصُقَ

خَلْفَهُ أَوْ تَلْفَاءَ شِمَالِهِ

۲۲۹۔ أَخْبَرَنَا عُثَيْبُ بْنُ اللَّهِ بْنِ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى عَنْ سُفْيَانَ قَالَ حَدَّثَنَا ثَعْلَبَةُ عَنْ أَبِي رَيْحَانَةَ

حضرت طارق بن عبداللہ حمار بنی سے روایت ہے کہ حضور  
صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب تو نماز پڑھتا ہو تو تھوک سلتے اپنے  
اور نہ دہنی طرف لیکن تھوک پیچھے اپنے یا بائیں طرف، اگر جگہ ہو  
(یعنی اور در نمازی نہ ہوں) نہیں تو اس طرح کر اپنے اپنے پاؤں  
تلے تھوکا پھر اس کو مل دیا۔

عَنْ كَارِقِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ الْحَمَارِيِّ قَالَ قَالَ  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا كُنْتَ تَمْصُفِي  
فَلَا تَبْرُقَنَّ بَيْنَ يَدَيْكَ وَلَا عَن يَمِينِكَ وَأَبْصُقْ  
خَلْفَكَ أَوْ تَلْفَاءَ شِمَالِكَ إِنْ كَانَ قَائِمًا وَإِلَّا فَهَكَذَا  
وَبَدَنٌ نَحْتَ رِجْلَيْهِ وَذَلِكَ۔



## بَابُ بَأْتِي الرَّجُلَيْنِ يَدُوكَ بِصَاقَةٍ

## کس پاؤں سے تھوک کو ملے

۴۲۰- أَخْبَرَنَا سُؤْدَيْبُ بْنُ نَصْرٍ قَالَ أُنْبَأَنَا عَبْدُ اللَّهِ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جَعْفَرٍ -  
عَنِ الْعَلَاءِ بْنِ الرَّبِيعِ قَالَ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَخْتَلِعُ فَدَلَّكَ  
يُدْخِلُهُ الْيُسْرَى.

حضرت علامہ ابن شہیر سے روایت ہے کہ میں نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے تھوک کو مل دیا اپنے بائیں پیر سے۔

## بَابُ تَخْلِيقِ الْمَسَاجِدِ

## مسجدوں میں خوشبو لگانا

۴۲۱- أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا عَائِذُ بْنُ حَبِيبٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ حَنْبَلٍ -  
عَنِ النَّسَائِيِّ قَالَ رَأَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَحَامَةً فِي قِبْلَةِ  
الْمَسْجِدِ فَغَضِبَ حَتَّى احْمَرَّتْ وَجْهَهُ فَقَامَتِ امْرَأَةٌ  
مِنَ الْأَنْصَارِ فَحَكَّتْهَا وَجَعَلَتْ مَكَانَهَا خُلُوفًا، قَالَ  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا أَحْسَنَ هَذَا.

حضرت انس بن مالک سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے مسجد میں قلعے کی جاتی بلغم دیکھا تو آپ نصم ہوئے حتی کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم کا چہرہ سرخ ہو گیا، ایک عورت انصار میں سے کھڑی ہوئی اور اس کو رگڑ کر اس کی جگہ خوشبو لگا دی، آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا یہ کیا اچھا کام ہے!

## مسجد میں جاتے اور آتے وقت کیا کہے؟

## بَابُ الْقَوْلِ عِنْدَ دُخُولِ الْمَسْجِدِ وَعِنْدَ خُرُوجِهِ مِنْهُ

۴۲۲- أَخْبَرَنَا سَكِينَةُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْغِيلَانِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو عَاصِمٍ قَالَ حَدَّثَنَا سَكِينَةُ عَنْ  
رَبِيعَةَ عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ سَعِيدٍ قَالَ سَمِعْتُ  
أَبَا حَمِيذَةَ أَيْ أَسِيدَ يَقُولَانِ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا دَخَلَ أَحَدُكُمْ الْمَسْجِدَ  
فَلْيَقُلْ اللَّهُمَّ افْتَحْ لِي أَبْوَابَ رَحْمَتِكَ وَإِذَا خَرَجَ فَلْيَقُلْ  
اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ مِنْ فَضْلِكَ.

حضرت ابو حمید اور ابو اسید سے روایت ہے دونوں کہتے تھے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب تم میں سے کوئی مسجد میں جائے تو کہے یا اللہ اکھول دے مجھ پر اپنی رحمت کے دروازے، اور جب مسجد سے نکلے تو کہے یا اللہ میں مانگتا ہوں فضل تیرا۔

## جب مسجد میں جائے تو بیٹھنے سے پہلے دو رکعتیں پڑھے!

## بَابُ الْأَمْرِ بِالصَّلَاةِ قَبْلَ الْجُلُوسِ

۴۲۳- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا مَالِكٌ عَنْ عَمْرِو بْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
عَنْ أَبِي قَتَادَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

حضرت ابو قتادہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا

ہاں اس حدیث سے معلوم ہوا کہ مسجدوں میں خوشبو لگانا اور خورد و لوبان جلانا عمدہ کام ہے، علاوہ مستون ہونے کے ایک یہ فائدہ ہے کہ جہاں محج ہو وہاں لوبان جلانے سے ہوا کی سمیٹ رقع ہو جاتی ہے۔

وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا دَخَلَ أَحَدُكُمْ الْمَسْجِدَ فَلْيَرْكَبْ رُكْعَتَيْنِ قَبْلَ أَنْ تَجْلِسَ .

بَابُ الرَّخْصَةِ فِي الْجُلُوسِ فِيهِ وَالْخُرُوجُ مِنْهُ بِغَيْرِ صَلَاةٍ .

۴۳۲ - أَخْبَرَنَا سُلَيْمَانُ بْنُ دَاوُدَ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ وَهَبٍ عَنْ يُونُسَ قَالَ ابْنُ شَرِيْقٍ وَ أَخْبَرَنِي عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ كَعْبٍ بْنِ مَالِكٍ أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ كَعْبٍ قَالَ سَمِعْتُ .

كَعْبُ بْنُ مَالِكٍ يُحَدِّثُ حَدِيثَهُ حِينَ تَخَلَّفَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي غَزَاةٍ تَبَوَّأَ قَالَ وَصَبَّحَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَائِمًا وَكَانَ إِذَا قَدِمَ مِنْ سَفَرٍ بَدَأُ بِالْمَسْجِدِ فَرَكْعَةٍ فِيهِ رُكْعَتَيْنِ ثُمَّ جَلَسَ لِلنَّاسِ فَلَمَّا فَعَلَ ذَلِكَ جَاءَهُ الْمُخَلَّفُونَ وَظَفَرُوا أَيْعَتَانِ رُونَ إِلَيْهِ وَ يَخْلَعُونَ لَهُ وَ كَانُوا يَمْتَعًا وَ تَمَانِينَ رَجُلًا فَقِيلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَا نِيَّتُهُمْ وَ بَا يَعْتَمُ وَ اسْتَغْفَرَ لَهُمْ وَ دَخَلَ سَرَايَهُمْ إِلَى اللَّهِ عَزَّ وَ جَلَّ حَتَّى جِئْتُ فَلَمَّا سَأَلْتُ تَبَسَّمَتْ تَبَسُّمَ النَّضِيبِ ثُمَّ قَالَ تَعَالَى فَجِئْتُ حَتَّى جَلَسْتُ بَيْنَ يَدَيْهِ فَقَالَ لِي مَا خَلَعَكَ أَلَمْ تَكُنْ ابْتَعْتَ ظَهْرَكَ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنِّي وَاللَّهِ لَوُ جَلَسْتُ عِنْدَ غَيْرِكَ مِنْ أَهْلِ الدُّنْيَا لَوَيْتُ أُنْفُسًا خُرُوجًا مِنْ سَخَطٍ وَ لَعَنًا أُعْطِيَتْ جَدًّا وَ لَكِنِّي وَاللَّهِ فَقَدْ عَلِمْتُ لَسْتُ حَتَّى تَنَلَّكَ الْيَوْمَ حَلَاوَةُ كَدِّ بِلَدِّ رَحْمَتِي بِهِ عَنِّي كَيْتُوشُكَ أَنَّ اللَّهَ عَزَّ وَ جَلَّ يُنْجِطُكَ عَلَيَّ وَ لَكِنِّي حَتَّى تَنَلَّكَ حَدِيثُ صِدْقِي يَجِدُ عَلَيَّ فِيهِ إِنِّي لَأَرْجُو فِيهِ عَفْوُ اللَّهِ وَ اللَّهُ

جب تم میں سے کوئی مسجد میں جائے تو دو رکعتیں بیٹھنے سے پہلے پڑھ لیں۔

مسجد میں بیٹھنے کی اجازت بغیر نماز پڑھے ہوئے، اور مسجد سے نکلنے کی اجازت بغیر نماز پڑھے ہوئے۔

حضرت کعب بن مالک سے روایت ہے وہ اپنا واقعہ بیان کرتے تھے جب حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ غزوة تبوک میں نہیں گئے تھے، انہوں نے کہا حضور صلی اللہ علیہ وسلم صبح کو تشریف لائے اور آپ جب سفر سے تشریف لاتے تو پہلے مسجد میں جاتے، وہاں آپ نے دو رکعتیں پڑھیں پھر بیٹھے لوگوں کے سامنے، اب وہ لوگ آئے لگے جو آپ کے ساتھ جہاد میں نہیں گئے تھے، بلکہ پیچھے رہ گئے تھے (مدینے میں) اور طرح طرح کے عذر کرنے لگے اور قسمیں کھاتے لگے، وہ سب لوگ شمار میں اتنی پر کئی آدمی تھے، آپ نے انکا ظاہری بیان قبول کیا اور ان سے بیعت کی اور ان کے لیے وعادہ مانگی اور ان کے دلوں کی باتیں اللہ پر رکھ دیں یہاں تک کہ میں آیا اور میں بھی ان لوگوں میں تھا جو جہاد کے لیے نہیں گئے تھے، آپ نے مجھے دیکھ کر تبسم کیا جیسا کوئی شخصے میں تبسم کرتا ہے پھر فرمایا اؤا میں آپ کے سامنے بیٹھ گیا، آپ نے فرمایا تم لوگوں پیچھے رہ گئے، کیا تم نے اونٹ نہیں خریدتا تھا (سواری کے لیے) نہیں نے عرض کیا یا رسول اللہ اگر میں کسی اور دنیا دار کے سامنے بیٹھا ہوتا تو میں جانتا ہوں کہ ضرور اس کے قصہ سے نکل جاتا اور اس کا قصہ دور کر دیتا اور مجھے باتیں بتاتا خوب آتی ہیں لیکن تم خدا کی میں جانتا ہوں کہ اگر میں آج آپ سے جھوٹ کہہ دوں گا تو آپ مجھ سے راضی ہو جائیں گے لیکن اللہ عزوجل پھر آپ کو ناراض کر دے گا مجھ سے (اس لیے کہ اللہ جل جلالہ چھپے اور کھلے سب باتوں کو جانتا ہے کہ وہ میرے دل کا بھید آپ پر کھول دے گا اور آپ کو معلوم ہو جائیگا کہ میں نے جھوٹی باتیں کی تھیں اور جو میں آج ہی آپ سے سچ پرچ کہہ دوں تو آپ مجھ پر غصہ کریں گے لیکن مجھے امید ہے کہ اللہ جل جلالہ میرا قصہ برصحت کر دے اور آپ کو مجھ پر مہربان کر دے)

خدا کی صم جیب میں آپ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ نہ گیا تو مجھ سے زیادہ کوئی  
زور اور مالدار نہ تھا یعنی مجھے کچھ عذر نہ تھا، تہنیں بیاد تھا، نہ یہ تصور تھا،  
مگر شامت نفس سے رہ گیا حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اس نے سچ کہا، اب  
تو جہاں تک اللہ فیصلہ کرے میرے بارے میں میں کھڑا ہوں اور وہاں جہاں لیا رہے  
حدیث مختصر ہے، آگے اور واقعہ اسکا طویل ہے۔ و

مَا كُنْتُ كَقَطِّ أَهْوَى وَلَا أَيْسَرِ مَيْمَنِي حِينَ  
تَخَلَّفْتُ عَنْكَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَمَا هَذَا فَقَدْ صَدَقَ فَقُمْ حَتَّى  
يَقْضِيَ اللَّهُ فِيكَ فَقُمْتُ فَصَيِّتُ.  
(مختصر)

جو شخص کسی مسجد پر سے گزرتے تو دو رکعت نماز وہاں پڑھے  
(اگر ہو سکے)

بَابُ الَّذِي يَمُرُّ عَلَى الْمَسْجِدِ

۴۳۵- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ الْحَكَمِ بْنِ أَعْيَنَ قَالَ حَدَّثَنَا شُعَيْبُ بْنُ حَدَّادٍ  
الَّذِي قَالَ حَدَّثَنَا حَالِدُ بْنُ ابْنِ أَبِي هِلَالٍ قَالَ أَخْبَرَ فِي مَرْوَانَ بْنِ عُثْمَانَ أَنَّ عُبَيْدَةَ بْنَ  
حُتَيْبٍ أَخْبَرَهُ -

حضرت ابو سعید بن معلی رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ صبح کو  
بازار جایا کرتے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانے میں لو مسجد  
پر سے گزرتے پس وہاں نماز پڑھتے۔

عَنْ أَبِي سَعِيدٍ بْنِ الْمَعْلِيِّ قَالَ كُنَّا نَقْدُوا  
إِلَى الشُّؤْبِ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ فَتَمُرُّ عَلَى الْمَسْجِدِ فَصَيِّتُ فِيهِ -

مسجد میں بھیج کر نماز کا انتظار کرنا کیسا ہے

بَابُ التَّرْغِيبِ فِي الْمَسْجِدِ لِتَنْظَارِ الصَّلَاةِ

۴۳۶- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ مَالِكٍ عَنْ أَبِي الزِّنَادِ عَنِ الْأَعْرَابِيِّ  
عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنْ الْمَلَائِكَةَ كَتَبَتْ عَلَى أَحَدِكُمْ  
مَا دَامَ فِي مَسْجِدٍ الَّذِي صَلَّى فِيهِ مَا كُنْتُمْ تَجِدُونَ  
اللَّهُمَّ أَحْقِرْ لَهُ اللَّهُمَّ أَحْقِرْ لَهُ -  
۴۳۷- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا بَكْرُ بْنُ مَعْرَةَ عَنْ عِيَّاشِ بْنِ عَقِبَةَ أَنَّ يَحْيَى بْنَ مَيْمُونٍ حَدَّثَهُ  
قَالَ سَمِعْتُ -

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ  
علیہ وسلم نے فرمایا ہے شک فرماتے دعا کہتے ہیں تم میں سے اس شخص  
کے لیے جو بھیجا رہتا ہے اس جگہ جہاں اس نے نماز پڑھی جب تک اس  
کا وضو نہ دھوئے، وہ کہتے ہیں یا اللہ بخش و اس کو یا اللہ رحم کر اس پر۔

حضرت اہل سعادی سے روایت ہے وہ کہتے تھے کہ میں نے  
حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا ہے آپ فرماتے تھے جو شخص مسجد میں نماز  
کا انتظار کرتا ہے وہ گویا نماز ہی میں ہے۔ و

سَهْلًا السَّاعِدِيُّ يَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ مَنْ كَانَ فِي الْمَسْجِدِ  
يَنْتَظِرُ الصَّلَاةَ فَهُوَ فِي الصَّلَاةِ -

و لا ترکیب مسجدیں آئے، اور پھر مسجد سے بغیر نماز پڑھے چلے گئے، اور یہی مقصود ہے اس باب کا۔  
و یعنی اس کو نماز کا ثواب ملتا رہے گا۔

جہاں پراونٹ پانی نہیں یا زمین وہاں پر نماز پڑھنے کی ممانعت

بَابُ ذِكْرِ نَهْيِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الصَّلَاةِ فِي أَعْطَانِ الْإِبِلِ

۴۲۸- أَخْبَرَنَا عَبْدُ وَبْنُ عَمْرٍو قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى عَنْ أَشْعَثَ عَنِ الْحَسَنِ .

حضرت عبداللہ بن معقل رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے منع کیا نماز پڑھنے سے اونٹوں کے پانی پینے کی جگہ میں دل

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَعْزَلٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَتَمَنِي عَنِ الصَّلَاةِ فِي أَعْطَانِ الْإِبِلِ .

ہر جگہ نماز پڑھنے کی اجازت ہے

بَابُ الرَّخْصَةِ فِي ذَلِكَ

۴۲۹- أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ إِسْحَاقَ بْنِ سَيِّدَانَ قَالَ حَدَّثَنَا هُشَيْمٌ قَالَ حَدَّثَنَا سَبَّاحٌ عَنْ

يَزِيدَ الْفَقِيرِ .

حضرت جابر بن عبداللہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا میرے لیے ساری زمین مسجد بنائی گئی اور پاک کرنے والی گندم میں (بنائی گئی) تو جہاں کوئی شخص میری امت میں سے نماز کو پالے رہے نماز کا وقت آجائے (تو نماز پڑھے۔ (اگرچہ وہ جگہ اونٹوں کے پانی پینے کی ہو، کیونکہ حدیث میں کوئی قید نہیں ہے)

عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جُعِلَتْ لِي الْأَرْضُ مَسْجِدًا وَطَهُورًا أَيُّمَا أَدْرَكَ رَجُلٌ مِنْ أُمَّتِي الصَّلَاةَ صَلَّى .

بورے پر نماز پڑھنے کا بیان

بَابُ الصَّلَاةِ عَلَى الْحَصِيرِ

۴۳۰- أَخْبَرَنَا سَعِيدُ بْنُ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ الْأُمَوِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا أَبِي قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ

حضرت اس بن مالک سے روایت ہے ام سلیم (ان کی ماں) نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے چاہا کہ آپ میرے گھر پر آویں اور نماز پڑھیں تو میں اس جگہ نماز پڑھا کروں در بکرت کے لیے (حضور صلی اللہ علیہ وسلم ان کے گھوڑیں تشریف لائے، انہوں نے ایک دلو ریا اٹھایا پھر اس کو پانی سے دھویا۔ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے اس پر نماز پڑھی اور آپ کے ساتھ اس اور ام سلیم نے بھی پڑھی۔

عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي طَلْحَةَ . عَنْ النَّسَبِيِّ بْنِ مَالِكٍ أَنَّ أُمَّ سَلِيمٍ سَأَلَتْ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ يَأْتِيَهَا فِي بَيْتِهَا فَتُحَدِّثَ مَعْصِيَّ فَإِنَّهَا فَعَمِدَتْ إِلَى حَصِيرٍ فَتَمَضَّحَتْهُ بِمَاءٍ فَصَلَّى عَلَيْهِ فَصَلُّوا مَعَهُ .

سجدہ گاہ پر نماز پڑھنا

بَابُ الصَّلَاةِ عَلَى الْحَمْدَةِ

ول یہ ممانعت نجاست کی وجہ سے نہیں ہے بلکہ اس لیے ہے کہ جہاں اونٹ پانی پیتے ہیں وہاں بچھڑا ہوتا ہے پس خوف ہے نماز کی کو صد پر پہنچنے کا۔

۴۱۰- أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ مَسْعُودٍ قَالَ حَدَّثَنَا خَالِدٌ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ سَيِّمَانَ يَعْنِي الشَّيْبَانِيَّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ شَدَّادٍ

عَنْ مَيْمُونَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَصُومُ عَلَى النَّخْمَةِ.

حضرت مہمونیہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نماز پڑھا کرتے تھے سجدہ گاہ پر۔

منبر پر نماز پڑھنے کا بیان

بَابُكَ الصَّلَاةِ عَلَى الْمِنْبَرِ

۴۲- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا يِعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا

حضرت ابو حازم بن دینار سے روایت ہے کہ کچھ لوگ پہل بن سعد ساعدی کے پاس آئے اور وہ بحث کر رہے تھے منبر میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے کہہ کر کس لکڑی کہے آخر انہوں نے پہل سے پوچھا پہل نے کہا قسم خدا کی میں خوب جانتا ہوں جس لکڑی کا یہ ہے اور میں نے دیکھا ہے جب پہلے دن پر یہ منبر رکھا گیا اور جب پہلی بار حضور صلی اللہ علیہ وسلم اس پر بیٹھے ہیں آپ نے ایک عورت کے پاس جس کا نام پہل نے لیا کلا بیجا کر تو اپنے غلام سے جو بڑھی سے کہہ کر میرے لیے چند لکڑیاں بنائے جن پر میں بیٹھا کروں لوگوں سے باتیں کر لیکر دینے نصیحت کرنے کی اس عورت نے اپنے غلام کو حکم کیا اس نے بتایا منبر کو قابہ در ایک مقام کا نام ہے) کے جاؤ سے اور اس عورت کے پاس لے آیا، اس عورت نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس بیٹھ دیا، آپ نے حکم دیا وہ یہاں رکھا گیا پھر میں نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا آپ اس پر چڑھے پس نماز پڑھی اور تکبیر کہی پھر رکوع کیا اسی پر پھر اترے آئے پاؤں اور سجدہ کیا منبر کی جڑ کے پاس پھر جب سجدے سے فارغ ہوئے تو منبر پر چلے گئے۔ جب نماز پڑھ چکے تو لوگوں کی طرف متوجہ ہوئے اور فرمایا اے لوگو میں نے یہ کام اس لیے کیا تاکہ تم

أَبُو حَازِمٍ بْنُ دِينَارٍ أَنَّ رَجُلًا أَتَى سَهْلَ بْنَ سَعْدٍ الشَّاعِدِيَّ وَتَدَامَتُوا فِي الْمِنْبَرِ مِنْهُ عَوْدًا فَسَأَلُوهُ عَنْ ذَلِكَ فَقَالَ وَاللَّهِ إِنِّي لَأَعْرِفُ مِنْهُ هُوَ وَكَتَدَّرَ آيَتُهُ أَوَّلَ يَوْمٍ وَخِصَّةٌ وَأَوَّلَ يَوْمٍ جَلَسَ عَلَيْهِ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَدَسَلَّ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى فَلَائَةِ امْرَأَةٍ قَدْ سَمَّاهَا سَهْلًا أَنْ مَرَّتْ بِغُلَامِكِ الْغَادِ أَنْ يُعْمَلُ لِي أَعْوَادًا أَجْلِسُ عَلَيْهِمْ إِذَا كَلِمَتُ النَّاسِ فَأَمَرْتُ فَعَمِلَهَا مِنْ حُرَفَاءِ الْعَابَةِ لَنُحَّ جَاءَ بِهَا فَأَدَسَلَّتْ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَمَرَهَا فَوَضِعَتْ هَاهُنَا لَنُحَّ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي فَصَلِي عَلَيْهَا وَكَبَّرَ وَهُوَ عَلَيْهَا لَنُحَّ رَأَيْتُ وَهُوَ عَلَيْهَا لَنُحَّ تَوَلَّ الْقَهْقَرَى فَسَجَدَ فِي أَصْلِ الْمِنْبَرِ لَنُحَّ عَادَ فَلَمَّا فَزَعُ أَقْبَلَ عَلَى النَّاسِ فَقَالَ يَا أَيُّهَا النَّاسُ إِنَّمَا صَنَعْتُ هَذَا إِنَّمَا تَتَوَارَى

وہ خمرہ اس چیز کو کہتے ہیں جس پر آدمی سجدہ کرتا ہے نماز میں اور وہ ایک ٹکڑا ہوتا ہے بونیلے کا یا کھجور کی پھال کا یا اور کسی گھاس کا جو صحیح الجبار میں ہے کہ خمرہ وہ سجدہ گاہ ہے جس پر اس زمانے میں شیعیہ سجدہ کیا کرتے ہیں، دوسری حدیث میں ہے کہ چوبے نے تہی گھسیٹ کر حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے خمرہ پر ڈال دی اس میں سے ایک روپیہ برابر مل گیا اس سے معلوم ہوتا ہے کہ وہ خمرہ بڑا تھا نہ چھوٹا جیسے سجدہ گاہ ہوتی ہے۔ واللہ اعلم۔

وَلْيَتَعَلَّمُوا صَلَاتِيْ

میری پیروی کرو اور میری نماز سیکھ لو

## بَابُ الصَّلَاةِ عَلَى الْجَمَارِ

گدھے پر نماز پڑھنے کا بیان

۷۲۳- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ مَالِكٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ يَحْيَى عَنْ سَعِيدِ بْنِ يَسَارٍ -

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے میں نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا گدھے پر نماز پڑھتے ہوئے اور آپ کا منہ خیبر کی طرف تھا، (تور کر عوج و سجود اشارے سے کرتے، خیبر مدینہ سے شمال کی جانب میں ہے اور قبلہ مدینہ میں جنوب کی طرف ہے۔

عَنِ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ دَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُصَلِّي عَلَى جَمَارٍ وَهُوَ مُتَوَجِّهٌ إِلَى خَيْبَرَ -

۷۲۴- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ عَدَمَةَ قَالَ حَدَّثَنَا إِدْرِيسُ بْنُ قَيْسٍ

حضرت انس بن مالک سے روایت ہے انہوں نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا گدھے پر نماز پڑھتے ہوئے، آپ گدھے پر سوار تھے اور نماز پڑھ رہے تھے، منہ آپ کا خیبر کی طرف تھا اور قبلہ ان کے پیچھے تھا کتاب قبلے کے بیان میں

عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَجْلَانَ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّهُ دَأَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُصَلِّي عَلَى جَمَارٍ وَهُوَ ذَاكِبٌ يُصَلِّي إِلَى خَيْبَرَ وَالْقِبْلَةُ خَلْفَهُ -

## كِتَابُ الْقِبْلَةِ

قبلے کی طرف منہ کرنے کا بیان

## بَابُ اسْتِقْبَالِ الْقِبْلَةِ

۷۲۵- حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ يُونُسَ الْأَنْدَلُسِيُّ عَنْ زَكِيَّ بْنِ إِبْنِ نَائِدَةَ عَنْ إِدْرِيسَ بْنِ قَيْسٍ -

حضرت براہ بن عازب رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم مدینہ میں تشریف لائے تو بیت المقدس کی طرف مولود ہینسنگ نماز پڑھی، پھر کعبہ کی طرف متکبر، ایک شخص حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ نماز پڑھ کر اتھار کی ایک قوم کے پاس گیا اور وہ نماز پڑھ رہے تھے بیت المقدس کی طرف اس نے کہا میں گواہی دیتا ہوں اس بات کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے کعبہ کی طرف منہ کیا، وہ لوگ ریستے ہی نماز ہی میں اکیسے کی طرف پھر گئے۔

أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ بْنِ إِبْرَاهِيمَ قَالَ الْبَرَاءُ بْنُ عَابِدٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْمَدْيَنِيَّةُ فَضَلُّنَا نَحْوَ بَيْتِ الْمُقَدَّسِ بِسِتَّةِ عَشَرَ شَهْرًا أَشْهُمَ لَانَّةَ وَجْهَةً إِلَى الْكَعْبَةِ فَمَرَّ رَجُلٌ فَقَدْ كَانَ صَلَّى مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى قَوْمٍ مِنَ الْأَنْصَارِ فَقَالَ أَشْهَدُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدْ وَجَّهَ إِلَى الْكَعْبَةِ فَأَنَحَوْا إِلَى الْكَعْبَةِ -

## بَابُ الْحَالِ الَّتِي يَجُوزُ عَلَيْهَا اسْتِقْبَالُ

## غَيْرِ الْقِبْلَةِ

۷۲۶- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ مَالِكٍ بْنِ أَنَسٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ ذَيْبَارٍ -

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ

عَنِ ابْنِ عُمَرَ وَكَانَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

علیہ وسلم اپنی اونٹنی پر نماز پڑھتے تھے سفر میں چاہے بدر اس کا منہ ہوتا، حضرت عبد اللہ بن دینار نے کہا کہ عبد اللہ بن عمر بھی ایسا ہی کرتے۔ **و**

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُصَلِّي عَلَى رَأْسِهِ فِي السَّفَرِ حَيْثُ مَا تَوَجَّهَتْ بِهِ قَالَ مَالِكٌ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ دِينَارٍ وَكَانَ ابْنُ عُمَرَ يَفْعَلُ ذَلِكَ۔

۴۲۷۔ أَخْبَرَنَا عَيْبِيُّ بْنُ حَمَادٍ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ شِهَابٍ عَنْ سَالِمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُصَلِّي عَلَى الرَّاحِةِ قَبْلَ أَنْ يَتَوَجَّهَ بِهِ وَيُوتِرُ عَلَيْهَا غَيْرَ أَنَّهُ لَا يُصَلِّي عَلَيْهَا الْمَكْتُوبَةَ۔

حضرت عبد اللہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نماز پڑھا کرتے تھے اونٹنی پر چاہے بدر منہ ہوتا اس کا اور در بھی اسی پر پڑھ لیتے، مگر فرض نہ پڑھتے اس پر۔

### باب استبانة الخطأ بعد الاجتهاد

۴۲۸۔ أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ مَالِكٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ دِينَارٍ۔

اگر ایک شخص نے سوچ کر قبلہ روز نماز پڑھی پھر معلوم ہوا کہ اس طرف قبلہ نہ تھا۔

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے لوگ مسجد قبا میں فجر کی نماز پڑھ رہے تھے اتنے میں ایک شخص آیا اور کہنے لگا رات حضور صلی اللہ علیہ وسلم پر قرآن اتر اور حکم ہوا آپ کو کعبہ کی طرف منہ کرنے کا، یہ سن کر لوگ (نماز ہی میں) کعبہ کی طرف پھر گئے پہلے ان کے منہ شام کی طرف تھے پھر گھوم گئے کعبہ کی طرف۔ **و**

عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ بَيْنَمَا النَّاسُ يُعْبَأُ فِي صَلَاةِ الصُّبْحِ جَاءَهُمْ آيَاتُ فَكَانَ ابْنُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدْ أَنْزَلَ عَلَيْهِ الْبَلِيَّةَ قُرْآنَ وَقَدْ أَمْرَانِ يَسْتَقْبِلُ الْغَبْلَةَ فَاسْتَقْبَلُوهَا وَكَانَتْ وَجُوهُهُمْ إِلَى الشَّامِ فَاسْتَدْرَأُوا إِلَى الْكَعْبَةِ۔

### نمازی کے سترے کا بیان

### باب سترۃ المصلی

۴۲۹۔ أَخْبَرَنَا الْعَبَّاسُ بْنُ مُحَمَّدٍ الدُّوْرِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ يَزِيدَ قَالَ حَدَّثَنَا حَيْوَةُ بْنُ شَرِيحٍ عَنْ أَبِي الْأَسْوَدِ عَنْ عُرْوَةَ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ

حضرت عائشہ سے روایت ہے کہ حضور سے پوچھا گیا غزوة تبوک

عَنِ ابْنِ شَرِيحٍ عَنْ أَبِي الْأَسْوَدِ عَنْ عُرْوَةَ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ

ول سواری پر نفل پڑھنا سفر میں باجماع علماء درست ہے، اگرچہ منہ قبلہ کی طرف نہ ہو لیکن شہر میں سواری پر نفل پڑھنا درست نہیں ہے شافعیہ اور مالکیہ کے نزدیک اور ایک روایت میں درست ہے، اور یہی قول ہے انس بن مالک اور ابو یوسف کا، اور فرق نماز سواری پر پڑھنا درست نہیں ہے اکثر علماء کے نزدیک مگر عذر سے جیسے خوف ہو چور کا یا دزدے کا یا لٹ جلتے کا یا قافلے کے چلے جانے کا۔

ول اور جس قدر نماز پڑھ سکے تھے اس کا اعادہ نہ کیا۔ اس حدیث سے معلوم ہوا کہ اگر سوچ۔ بچار کہ قبلہ کی طرف نماز پڑھی، پھر معلوم ہوا کہ قبلہ اس طرف نہ تھا تو نماز کا لوٹنا ضروری نہیں۔

سَبَّلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي عَزْوَةٍ تَبَوَّأَهُ عَنْ سُبْرَةِ الْمَسْبُوتِي فَقَالَ مِثْلُ مُوَحَّدَةِ الرَّجُلِ

میں کہ نمازی کا ستروہ کس قدر بڑا چاہئے آپ نے فرمایا جتنی پالان کی کڑی ہوتی ہے (یعنی ایک ہاتھ کے برابر) اگر اس قدر ستروہ نمازی کے سامنے ہو تو اس پار سے آدمی کاگزرتا متع نہیں ہے)

۴۵۰ - أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ قَالَ أَنبِيَانَا كَأَنَّهُ

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اپنے سامنے نیزہ گاڑتے پھر نماز پڑھتے اس طرف -

عَنْ ابْنِ عَمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ كَانَ يُوَكِّلُ الْحَرْبَةَ ثُمَّ يُصَلِّيَ إِلَيْهَا

بِأَجْزِ الْأَمْرِ بِاللَّيْتِ مِنَ الشُّرْطَةِ

ستروے سے نزدیک ہونا چاہیے تاکہ کوئی گزرنے والا نمازی اور ستروے کے بیچ میں سے نہ گزر سکے

۴۵۱ - أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ مُسَبِّرٍ وَاسْحَقُ بْنُ مَنْشُورٍ قَالَا حَدَّثَنَا يَحْيَى عَنْ صَعْقَانَ بْنِ سُلَيْمٍ عَنْ

حضرت ہشام بن ابی شمر سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب تم میں سے کوئی نماز پڑھے ستروہ لگا کر تو ستروے سے نزدیک ہے ایسا نہ ہو کہ شیطان دشمنی وہ آدمی یا گدھایا کتا جو نمازی کے سامنے سے گزرے اس کی نماز توڑ دے -

تَأْفِيعِ بْنِ جَبْرِ - عَنْ سَهْلِ بْنِ أَبِي حَشَمَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا صَلَّيْتَ أَحَدَكُمْ إِلَى سُبْرَةٍ فَلْيَدْنُ مِنْهَا لَا يَعْطَمُ الشَّيْطَانُ عَيْنَيْهِ صَلَواتُهُ .

ستروے سے کتنے فاصلے پر کھڑا ہو

بِأَجْزِ مَقْدَارِ ذَلِكَ

۴۵۲ - أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ وَالْحَرِثُ بْنُ مِسْكِينٍ قِرَاءَةً عَلَيْهِ وَأَنَا أَسْمَعُ عَنِ ابْنِ الْقَاسِمِ قَالَ حَدَّثَنِي مَالِكٌ عَنْ تَائِفٍ

حضرت عبداللہ بن عمر سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم کعبہ کے اندر تشریف لے گئے اور آپ کے ساتھ اسامہ بن زید اور بلال اور عثمان بن طلحہ تھے آپ نے دروازہ بند کر لیا عبداللہ بن عمر نے کہا جب آپ تکلم کریں تو میں تے بلال سے پوچھا حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے کیا کیا، بلال نے کہا آپ نے ایک ستون کو بائیں طرف کیا اور درستون دہنی طرف اور تین ستون پیچھے اس زمانہ میں خانہ کعبہ چھ ستون پر تھا، پھر آپ نے نماز پڑھی ویلوار سے تین ہاتھ کے فاصلہ پر رہیں اسی قدر ستروے سے فاصلہ چاہئے -

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَخَلَ الْكَعْبَةَ وَأَسَامَةُ بْنُ زَيْدٍ وَبِلَالٌ وَعُثْمَانُ بْنُ طَلْحَةَ الْحَجَبِيُّ فَأَغْلَقَهَا عَلَيْهِ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَمَرَ فَتَسَأَلْتُ بِلَالَ أَحْيَيْنَ خَرَجَ مَاذَا صَنَعَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ جَعَلَ مَوْجِدًا عَنْ يَسَارِهِ وَعَمُومًا عَنِ يَمِينِهِ وَثَلَاثَةَ أَعْمِدَةٍ قَلْبَهُ وَكَانَ الْبَيْتُ يَوْمَئِذٍ عَلَى سِتَّةِ أَعْمِدَةٍ ثُمَّ صَلَّى وَجَعَلَ بَيْنَهُ وَبَيْنَ الْجِدَارِ لِحْوَارَيْنِ ثَلَاثَةَ أَذْرَعٍ



جب نمازی کے سامنے ستر نہ ہو تو کس چیز کے سامنے آنے سے نماز ٹوٹ جاتی ہے اور کس سے نہیں۔

بَابُ ذِكْرِ مَا يَقْطَعُ الصَّلَاةَ وَمَا لَا يَقْطَعُ  
إِذَا لَمْ تَكُنْ بَيْنَ يَدَيْ الْمُصَلِّي سِتْرًا

۴۵۳- أَخْبَرَنَا عَبْدُ رَبِّهِ عَنِ قَالَ أَنبَانَا يَزِيدُ قَالَ حَدَّثَنَا يَزِيدُ عَنْ حَبِيبِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ

ابن الصَّامِتِ

حضرت ابو ذر سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب تم میں سے کوئی کھڑے ہوئے نماز پڑھنا ہو تو اگر ہو جائیگی اس کے پیسے کوئی چیز اس کے سامنے جو پالان کی لکڑی برابر ہو اگر اس کے سامنے اتنی بڑی کوئی چیز نہ ہو تو توڑ دیں گے اس کی نماز کو عورت اور گدھا اور کالا گتار جب سنانے سے نکل جائیں (محمد اللہ بن صامت نے کہا میں نے ابو ذر سے پوچھا کالے کتے کی کیا خصوصیت ہے اگر زرد یا لال کتا ہو، انہوں نے کہا ہم نے بھی حضور سے پوچھا جس طرح تم نے مجھ سے پوچھا آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کالا کتا شیطان ہوتا ہے۔

عَنْ أَبِي ذَرٍّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا كَانَ أَحَدُكُمْ قَائِمًا يُصَلِّي فَإِنَّهُ يَتَوَدَّ إِذَا كَانَ بَيْنَ يَدَيْهِ مِثْلُ أُخْرَةِ الرَّجُلِ فَإِنْ لَمْ يَكُنْ بَيْنَ يَدَيْهِ مِثْلُ أُخْرَةِ الرَّجُلِ فَإِنَّهُ يَقْطَعُ صَلَاتَهُ الْمَرْأَةُ وَالْجَمَامُ وَالْكَلْبُ الْأَسْوَدُ قُلْتُ مَا بَالُ الْأَسْوَدِ مِنَ الْأَصْفَرِ مِنَ الْأَحْمَرِ فَقَالَ سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَمَا سَأَلْتَنِي فَقَالَ الْكَلْبُ الْأَسْوَدُ شَيْطَانٌ

حضرت قتادہ نے کہا میں نے جابر بن زید سے پوچھا کس چیز کے سامنے سے نکل جانے سے نماز ٹوٹ جاتی ہے، انہوں نے کہا کہ ابن عباس کہتے ہیں کہ حائضہ عورت اور کتے کے سامنے سے نکل جانے سے نماز ٹوٹ جاتی ہے۔ یحییٰ نے کہا شیعہ نے اس حدیث کو مرفوع کہا لیکن رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا قول بیان کیا

۴۵۴- أَخْبَرَنَا عَبْدُ رَبِّهِ عَنِ عَلِيٍّ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا ثَنِي شُعْبَةَ وَهَيْشَامُ عَنْ قَتَادَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قُلْتُ لِعَبَّاسِ بْنِ رَزِيدٍ مَا يَقْطَعُ الصَّلَاةَ قَالَ كَانَ ابْنُ عَبَّاسٍ يَقُولُ الْمَرْأَةُ وَالْحَائِضُ وَالْكَلْبُ قَالَ يَحْيَى رَفَعَهُ شُعْبَةَ

۴۵۵- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَعْمَرٍ عَنْ سَفْيَانَ قَالَ حَدَّثَنَا الرَّهْزِيُّ قَالَ أَخْبَرَنِي عَبْدُ اللَّهِ عَنْ حَضْرَتِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ بِنِ فَضْلِ بْنِ عَبَّاسٍ قَالَ لَنَا وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى بَعْضِ النَّاسِ بَعْضُهُ لَمْ يَكُنْ مَعْنَاهُمْ نَأْتِي عَلَى بَعْضِ الصَّفِّ فَنَزَلْنَا وَتَرَكْنَا هَاتِرِينَ فَلَمْ يَقُلْ لَنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ شَيْئًا

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے روایت ہے میں اور فضل بن عباس دونوں ایک گدھی پر سوار ہو کر آئے اور حضور صلی اللہ علیہ وسلم نماز پڑھ رہے تھے تو ہم گزر گئے تو بڑی صفت کے سامنے پھراتے رہے اور گدھی کو چھوڑ دیا وہ چرتی رہی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ہم کو کچھ نہ کہا۔

۴۵۶- أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ حَرَالِبٍ قَالَ حَدَّثَنَا حَجَّاجُ بْنُ قَالَ قَالَ ابْنُ جُرَيْجٍ أَخْبَرَنِي مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرِو بْنِ عَلِيٍّ عَنْ عَبَّاسِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ

عَنْ الْقَنْبَلِ بْنِ عَبَّاسٍ قَالَ رَأَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَبَّاسًا فِي

حضرت فضل بن عباس سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم حضرت عباس کی ملاقات کو آئے ایک جنگل میں جو ہم لوگوں

کے پاس تھا

کا تھا، ہمارے پاس ایک گدھی تھی اور ایک گنیٹھی گدھی چر رہی تھی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے عصر کی نماز پڑھی اور وہ دونوں آپ کے سامنے تھیں، ان کو بہنکایا، یا بیٹھایا نہیں۔

۴۵۷۔ أَخْبَرَنَا أَبُو الْأَشْعَثِ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ أَنَّ الْحَكَمَ أَخْبَرَكَ قَالَ سَمِعْتُ بَجِيَّ بْنَ الْجَرَّارِ بِحَدِيثٍ عَنْ صُهَيْبٍ قَالَ سَمِعْتُ

حضرت محمد اللہ بن عباس سے روایت ہے۔ وہ اور ایک لڑکا بنی ہاشم میں سے گدھے پر سوار تھے۔ حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے سامنے سے گزرے اور آپ نماز پڑھ رہے تھے، پھر آئے اور نماز میں شریک ہو گئے سب لوگ نماز پڑھ چکے، اور آپ بھی پڑھا کیے اتنے میں دوڑ گیاں آئیں عبدالمطلب کے اطلاق میں سے دوڑتی ہوئی، اور آپ صلی اللہ علیہ وسلم کے گھٹنوں سے پیٹ گئیں، آپ نے ان دونوں کو چھڑایا اور نماز کو ٹوٹی رہیں معلوم ہوا کہ گدھی اور عورت کے سامنے سے نکل جانے سے نماز نہیں ٹوٹی۔

۴۵۸۔ أَخْبَرَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ مَسْعُودٍ قَالَ حَدَّثَنَا خَالِدٌ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ مَنْصُورٍ عَنِ

حضرت عائشہ سے روایت ہے کہ میں حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے سامنے ہوتی تھی اور آپ نماز پڑھا کرتے تھے تو جب میں اٹھنا چاہتی تو مجھے برا معلوم ہوتا کہ اٹھ کر آپ کے سامنے سے نکلوں میں ابہت سے نکل جاتی۔

سترے کے اور نمازی کے بیچ میں سے نکل جانے کی

برائی

حضرت برون سعید سے روایت ہے زید بن خالد نے ان کو ابوہریرہ کے پاس بھیجا یہ پوچھنے کو کہ انہوں نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے کیا سنا ہے اس شخص کے بارے میں جو نمازی کے سامنے سے گزرتا ہے ابوہریرہ نے کہا حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جو شخص نمازی کے سامنے سے گزرے اگر وہ جانتے ہو اس پر عذاب ہوگا تو چالیس دن یا برس تک کھڑا رہنا اچھا سمجھے سامنے نکل جانے سے۔

لَنَا وَكُنَّا كَلْبِيَّةً وَحِمَارًا تَرَوْنِي فَصَلِّ الشَّيْءُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْعَصْرَ وَهَذَا بَيْنَ يَدَيْهِ فَلَكَ يَزْجُرًا وَلَمْ يُوْخَرًا.

ابن عباس سے روایت ہے کہ میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو عصر کی نماز پڑھتے دیکھا اور وہ دونوں آپ کے سامنے تھے، ان کو بہنکایا، یا بیٹھایا نہیں۔

۴۵۹۔ أَخْبَرَنَا أَبُو الْأَشْعَثِ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ أَنَّ الْحَكَمَ أَخْبَرَكَ قَالَ سَمِعْتُ بَجِيَّ بْنَ الْجَرَّارِ بِحَدِيثٍ عَنْ صُهَيْبٍ قَالَ سَمِعْتُ

ابراہیم بن مسعود سے روایت ہے کہ میں حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے سامنے ہوتی تھی اور آپ نماز پڑھا کرتے تھے تو جب میں اٹھنا چاہتی تو مجھے برا معلوم ہوتا کہ اٹھ کر آپ کے سامنے سے نکلوں میں ابہت سے نکل جاتی۔

بأنه التشديد في المروءة بين يدي

النصلي وبين سترته

۴۵۹۔ أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ مَالِكٍ عَنْ أَبِي النَّضْرِ

عَنْ بُسْرِ بْنِ سَعِيدٍ أَنَّ زَيْدَ بْنَ خَالِدٍ أَسْأَلَهُ إِلَى أَبِي جَهْمٍ مِمَّا لَهُ مَا ذَا اسْمِهِ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ فِي الْمَاءِ بَيْنَ يَدَيْ الْمُصَلِّي فَقَالَ أَبُو جَهْمٍ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَوْ يَعْلَمُ الْمَاءُ بَيْنَ يَدَيْ الْمُصَلِّي مَا ذَا عَلَيْهِ لَكَ أَنْ يَقْتُلَ أَنْ يَجِدَ خَيْرَ لَهُ مِنْ أَنْ يَمُرَّ بَيْنَ يَدَيْهِ.

۴۶۰- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ مَالِكٍ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَسَدٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي سَعِيدٍ  
عَنْ أَبِي سَعِيدٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا كَانَ أَحَدُكُمْ يَصَلِّي فَلَا يَدْعُ أَحَدًا أَنْ  
يَمْرُؤَ يَنْ يَدِيهِ فَإِنَّ أَبِي قَلَيْبًا تَلَّمَهُ -  
حضرت ابو سعید رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم  
نے فرمایا جب کوئی تم میں سے نماز پڑھتا ہو تو کسی کو اپنے سامنے سے نہ  
بلنے دے اگر وہ نہ مانے تو اس سے لڑے۔ ط

اس امر کی اجازت کا بیان

بَابُ الرَّحْمَةِ فِي ذَلِكَ

۴۶۱- أَخْبَرَنَا اسْحَقُ بْنُ إِسْرَاهِيْمَ قَالَ أَنْبَأَنَا عِيْسَى بْنُ يُوْنُسَ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْمَلِكِ

حضرت کثیر سے روایت ہے کہ انہوں نے اپنے یا پستے سنا  
انہوں نے اپنے دادا سے انہوں نے کہا میں نے حضور کو دیکھا آپ نے خانہ  
کعبہ کا سات باطراف کیا پھر دو رکتیں بیت اللہ کے سامنے تمام ابراہیم  
کے کنارے پڑھیں اور آپ کے اور اطراف کے بیچ میں کوئی عامل نہ  
تھارے لوگ اطراف کرتے تھے اور سامنے سے گزر جاتے تھے۔ ط

سوتے کے پیچھے نماز پڑھنا درست ہے

ابن عبد العزیز بن جریر  
عَنْ كَثِيرِ بْنِ نَجْدٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ جَدِّهِ  
قَالَ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ طَافَ بِالْبَيْتِ سَبْعًا ثُمَّ صَلَّى  
رَكْعَتَيْنِ بِحِدِّ آيِهِ فِي حَاشِيَةِ الْمَقَامِ وَ  
لَيْسَ بَيْنَهُ وَبَيْنَ الطَّوَّافِ أَحَدٌ -

بَابُ الرَّحْمَةِ فِي الصَّلَاةِ خَلْفَ النَّائِمِ

۴۶۲- أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى عَنْ هِشَامِ قَالَ حَدَّثَنَا أَبِي

حضرت عائشہ سے روایت ہے کہ حضور رات کو نماز پڑھا کرتے اور  
میں ان کے سامنے قبلے کی طرف لیٹی رہتی آپ کے بستر پر جب آپ  
وتر پڑھنے لگتے تو مجھے جگا دیتے میں وتر پڑھ لیتی۔

قبر کی طرف نماز پڑھنے کی ممانعت

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
يُصَلِّي مِنَ اللَّيْلِ وَإِنِ ارَادَ أَنْ يَمْعُرَ صَنَعَهُ كَيْفَهُ وَيَمِينُ  
الْقِبْلَةَ عَلَى فِرَاشِهِ فَإِذَا ارَادَ أَنْ يُؤْتِيَ الْبَيْتَ قَامَ وَتَلَّمَ -

بَابُ النَّهْيِ عَنِ الصَّلَاةِ إِلَى الْقَبْرِ

۴۶۳- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ حُمَيْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ عَنِ ابْنِ جَبْرِ عَنْ بُسَيْرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ وَائِلَةَ

حضرت ابو مرثد غنوی سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے  
فرمایا امت نماز پڑھو قبروں کی طرف اور مست بھیجو قبروں پر۔

ابن الاسعمر  
عَنْ أَبِي مَرْثَدٍ الْغَنَوِيِّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
لَا تُسَلُّوا إِلَى الْقُبُورِ وَلَا تَجِيسُوا عَلَيْهَا -

جس کپڑے میں تصویریں ہوں ادھر نماز نہ پڑھے

بَابُ الصَّلَاةِ إِلَى تَوْبٍ فِيهِ تَصَاوِيرٌ

ط اس لیے کہ وہ شیطان ہے کیونکہ دیدہ و دانستہ یا وجود ممانعت کے خلاف شرع کرتا ہے۔

۴۶۴- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى الطَّنَّاعِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ حَدَّادٍ أَنَّ شُعْبَةَ بْنَ

عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ قَالَ سَمِعْتُ الْقَاسِمَ جَدِّتُ .

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ فِي بَيْتِي نَوْبٌ فِيهِ  
نُصَاوِيرٌ وَجَعَلْتُهُ إِلَى سَهْوَةٍ فِي الْبَيْتِ فَمَكَانَ رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُصَلِّي إِلَيْهَا ثُمَّ قَالَ يَا عَائِشَةُ  
أَجْرِيهِ عَنِّي فَتَرَعْتُهُ فَجَعَلْتُهُ وَسَائِرَهُ .

بَابُ الْمَصَلِيِّ بِكُونِ بَيْتِهِ وَبَيْنَ الْإِهَامِ اسْتِرَاةً

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ میرے گھر میں ایک کپڑا  
تھا جس میں موتی تھیں میں نے اس کو اٹھا کر طاق میں رکھ دیا حضور صلی اللہ  
علیہ وسلم ادھر نماز پڑھا کرتے تھے، آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا یا عائشہ  
اس کپڑے کو ہٹا دے میں نے اس کو اتار کر اس کے نیچے بنا ڈالے۔

نمازی اور امام کے درمیان میں اگر ہو تو کیسا ہے ؟

۴۶۵- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنِ ابْنِ عَجَلَانَ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُقْبِرِيِّ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم  
کے پاس ایک بویا تھا آپ دن کو اس کو بچھاتے اور رات کو اس کی آڑ کر لیتے  
اور نماز پڑھا کرتے، لوگوں کو معلوم ہوا تو وہ آپ کے بچھے نماز پڑھنے لگے اور  
ان کے اور آپ کے درمیان بویا تھا، آپ نے فرمایا اتنا عمل کرو جتنے کی  
تم طاقت رکھتے ہو کیونکہ اللہ جل جلالہ ثواب دینے سے نہیں تھکتا اور تم  
ہی تھک جاتے ہو بے شک اللہ کو وہ عمل بہت پسند ہے جو ہمیشہ کیلئے  
اگرچہ تھوڑا ہو، پھر آپ نے وہاں نماز پڑھنا چھوڑ دی اور کبھی نہ پڑھی یہاں  
تک کہ اللہ نے آپ کو دینا سے اٹھا لیا۔ اور آپ جب کوئی کام کرتے تو  
استقلال اور مقبولی سے کرتے (یہ نہیں کہ چاروں کیلئے پھر چھوڑ دیا۔

عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ كَانَ  
لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَصِيرَةٌ يُسْطِقُهَا  
بِالنَّهَارِ وَيَجْتَرُّهَا بِاللَّيْلِ فَيُصَلِّي فِيهَا فَظَنَ  
لَهُ النَّاسُ فَصَلُّوا بِصَلَاتِهِ وَبَنَتِ وَبَنِيَهُمْ الْحَصِيرَةَ  
فَقَالَ أَلَكُنَّا مِنَ الْعَمَلِ مَا تَطْبَعُونَ فَإِنَّ اللَّهَ  
لَا يَمُنُّ حَتَّى تَمَلُّوا وَإِنِ أَحَبَّ الْأَعْمَالُ إِلَى اللَّهِ  
أَذْوَمُهُ إِنْ قَاتَلَ ثُمَّ تَرَكَ مُصَلَّةً ذَلِكَ فَمَا  
عَادَ لَهُ حَتَّى قَبِضَهُ اللَّهُ تَعَالَى وَكَانَ إِذَا عَمِلَ  
عَمَلًا آتَيْتُهُ .

ایک کپڑے میں نماز پڑھنے کا بیان

بَابُ الصَّلَاةِ فِي الثَّوْبِ الْوَاحِدِ

۴۶۶- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ مَالِكٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ ایک شخص نے حضور  
صلی اللہ علیہ وسلم سے پوچھا کیا ایک کپڑے (یعنی فقط تہ بند) میں نماز درست  
ہے؟ (اگر چاروں ہوں) آپ نے فرمایا کیا تم میں سے ہر شخص کے پاس دو کپڑے  
ہیں اور نماز سب کو پڑھنا چاہئے پھر ایک کپڑے میں بھی نماز درست ہوگی۔

عَنْ ابْنِ هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ  
سَأَلْتُ سَالَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
عَنِ الصَّلَاةِ فِي الثَّوْبِ الْوَاحِدِ فَقَالَ أَوْ  
يُكَلِّمُ ثَوْبَانِ .

حضرت عمر بن ابی سلمہ سے روایت ہے انہوں نے حضور صلی اللہ

عَنْ عُمَرَ بْنِ أَبِي سَلَمَةَ أَنَّ رَسُولَ

صل اسی حدیث سے بعضوں کا قول ہے کہ مسجد الحرام میں نمازی کے سامنے سے گزرتا منع نہیں ہے۔ (بوجہ عذر کے)۔

علیہ وسلم کو ام سلمہ کے گھر میں دیکھا ایک کپڑے میں نماز پڑھتے ہوئے اور اس کے دونوں کنارے آپ کے کندھے پر تھے۔

اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَصَلِّي فِي ثَوْبٍ وَاحِدٍ فِي بَيْتِ أُمِّ سَلَمَةَ وَاضْعًا طَرَفِيئِهِ عَلَى عَاتِقَيْهِ.

فقط کرتے میں نماز پڑھنے کا بیان رجب اس قدر نیچا ہو کہ ستر چھپا رہے

بَابُ الصَّلَاةِ فِي قَيْصٍ وَاحِدٍ

۴۶۸ أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا الْعَطَاءُ عَنْ مُرْسَى بْنِ إِبْرَاهِيمَ.

حضرت سلم بن اکوع سے روایت ہے میں نے عرض کیا یا رسول اللہ میں شکار میں فقط کرتا پہننے ہوتا ہوں کیا اسی طرح نماز پڑھ لوں آپ نے فرمایا پڑھ لے اور اس میں تمہ لگائے اگرچہ ایک کانٹے کا ہو (ناکستر نہ کھلے)

عَنْ سَلَمَةَ بْنِ الْأَكْوَعِ قَالَ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنِّي لَا كُونَ فِي الصَّيْدِ وَكَيْسَ عَلَيَّ إِلَّا الْقَيْصُ أَفَأَصَلِّي فِيهِ قَالَ وَلَا تَمُوتُ عَلَيْكَ بِشَوْكَةٍ.

تمہ بند میں نماز پڑھنا

بَابُ الصَّلَاةِ فِي الْإِزَارِ

۴۶۹ أَخْبَرَنَا عَبِيدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى عَنْ سُفْيَانَ قَالَ حَدَّثَنَا ثَعْلَبَةُ أَبُو حَازِمٍ.

حضرت مہل بن سعید سے روایت ہے کچھ لوگ حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ نماز پڑھا کرتے تھے تمہند باندھے ہوئے رکوں کا طرح (یعنی جب بچہ سے میں جاتے تو بچے سے ان کا ستر نظر آتا تو کم ہوتا تو رکوں کو گھرنے لگتا اور (سجدہ سے) جب تک مرد سیدھے نہ کھڑے ہو جائیں۔

عَنْ مَهْلِ بْنِ سَعِيدٍ قَالَ كَانَ رِجَالٌ يَصَلُّونَ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَاقِدِينَ أُمَّرَهُمْ كَهَيْئَةِ الصَّبِيَّانِ فَقِيلَ لِلنِّسَاءِ لَا تَرْتَعْنِ دُونَ سَكْنِ حَتَّى يَسْتَوِيَ الرِّجَالُ حُلُومًا.

۴۷۰ أَخْبَرَنَا شُعَيْبُ بْنُ يُوْسُفَ قَالَ حَدَّثَنَا عَاصِمٌ

حضرت عمرو بن سلمہ سے روایت ہے جب میری قوم حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس سے لوٹ کر آئی اس نے کہا آپ نے فرمایا ہے تمہاری امامت کرے وہ شخص جو قرآن زیادہ جانتا ہو، لوگوں نے مجھے بلایا کہ جو کچھ مجھ کو قرآن سب سے زیادہ یاد تھا، اور رکوع سجدہ سکھلایا میں نماز پڑھا یا کرتا تھا، اس وقت میرے بدن پر ایک پٹی چادر تھی لوگ میرے باپ سے کہا کرتے تھے تم اپنے بیٹے کا ستر تم سے نہیں چھپاتے

عَنْ عَمْرِو بْنِ سَلَمَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ لَمَّا رَجَعَ قَوْمِي مِنْ عِنْدِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالُوا إِنَّهُ قَالَ لِيَوْمِكُمْ أَكْثَرُكُمْ قِرَاءَةً لِلْقُرْآنِ قَالَ فَذَعُونِي فَعَلَمُونِي بِالْوَكُوعِ وَالشُّجُودِ فَكُنْتُ أَصَلِّي بِهِمْ وَكَانَتْ عَلَيَّ بُرْدَةٌ مَمْتُوقَةٌ فَكَانُوا يَقُولُونَ رِدْيٌ أَلَا تَعْلَمُ عَنَّا اسْتِ الْبَيْتِ.

ایک کپڑا کچھ نمازی کے بدن پر ہوا اور کچھ اس کی عورت پر

بَابُ الصَّلَاةِ الرَّجُلِ فِي ثَوْبٍ بَعْضُهُ عَلَى امْرَأَتِهِ

۴۷۱ أَخْبَرَنَا إِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَخْبَرَنَا وَكَيْعٌ قَالَ حَدَّثَنَا حَلْدَةَ بْنُ يَحْيَى عَنْ عَبْدِ اللَّهِ

ابن عبد الله

حضرت عائشہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم رات کو نماز

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

پڑھتے اور میں آپ کے پاس ہوتی جیسا کی حالت میں ، اور ایک ہی چادر  
ہوتی جس میں سے کچھ حضور صلی اللہ علیہ وسلم پر پڑھی ہوتی ۔

ایک ہی کپڑے میں نماز پڑھنا جب کا نذھوں پر کچھ نہ ہو

مکروہ ہے

۷۷۲۔ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ حَدَّثَنَا سَفِيَانُ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو النَّبِيِّ تَادِعِ بْنِ الْأَعْرَابِ ج

حضرت ابو ہریرہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا  
نماز پڑھے کوئی تم میں سے ایک کپڑے میں جب اس کے کاندھے  
پر کچھ نہ ہو۔

ریشمی کپڑے میں نماز پڑھنا

۷۷۳۔ أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ وَعَبِيْسُ بْنُ حَتْمَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا عَنِ ابْنِ أَبِي حَبِيبٍ عَنْ أَبِي الْحَبِيْبِ  
عَنْ عُقَيْبَةَ بْنِ حَامِرٍ قَالَ أَهْدَى  
لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قُرْ وُجْ  
حَدِيْرًا فَكَبَسَهُ ثُمَّ صَلَّى فِيهِ ثُمَّ انْتَصَرَفَ  
فَتَرَعَمَهُ كَرَعًا شَدِيْدًا كَالْكَارِهِ لَهُ ثُمَّ  
قَالَ لَا يَتَّبِعُوْا هَذَا الْبَغِيْثِيْنَ .  
حضرت عقیبہ بن حامر سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم کو حیر  
زری ریشمی کپڑے کی ایک جفت تھیں میں بھیج کر آپ نے اس کو پہن کر نماز  
پڑھی ۔ پھر جب نماز سے فارغ ہوئے تو زور سے اس کو تار کر پھینکا جیسے  
کوئی بڑا جاننا ہے پھر فرمایا اس کا پہننا پرانیہ کاروں کو نہیں چاہئے کیونکہ یہ لباس  
عورتوں کا ہے یا ان مردوں کا جو عورتوں کا طرح بناؤ سنگار میں مصروف رہتے  
ہیں اور خدا سے غافل رہتے ہیں۔

منقش چادر کو اوڑھ کر نماز پڑھنا درست ہے !

بَابُ الرَّخِصَةِ فِي الصَّلَاةِ فِي خِمِيصَةٍ لَهَا أَعْلَامٌ

۷۷۴۔ أَخْبَرَنَا اسْحَقُ بْنُ اِبْرَاهِيْمَ وَقُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيْدٍ وَابْنُ سَعِيْدَانَ عَنْ ابْنِ الْمُهَازِيْنِ عَنِ  
عُرْوَةَ بْنِ الرُّبَيْعِ  
عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلَّى فِي خِمِيصَةٍ لَهَا أَعْلَامٌ ثُمَّ قَالَ  
شَغَلْتَنِيْ أَعْلَامُ هَذِهِ اذْهَبُوا بِهَذِهِ اِلَى اِبْنِ  
جَهْمٍ وَاسْتَوْنِيْ بِاِنْجَابِ نَيْبَتِهِ .

حضرت عائشہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے نماز  
پڑھی ایک چادر میں جس میں بیل بوٹے تھے ، پھر نماز پڑھ کر فرمایا  
باز رکھا مجھ کو ان بوٹوں نے (نماز میں دل لگنے سے) بے جا دے ابو جہم  
کے پاس اور لے آؤ (اس کے بدلے میں) اہل انون کا ۔

لال کپڑے پہن کر نماز پڑھنا

بَابُ الصَّلَاةِ فِي الشِّيَابِ الْحُمْرِ

۷۷۵۔ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ قَالَ حَدَّثَنَا سَفِيَانُ عَنْ عَوْنِ بْنِ

أَبَى جُحَيْفَةَ .

عَنْ أَبِي جُحَيْفَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَرَّمَ فِي حُلَّةِ حَمْرٍ أَنْ تَقْرَأَ فِيهَا الْقُرْآنَ فَكَرِهْنَا أَنْ نَقْرَأَ فِيهَا الْقُرْآنَ وَالْحَمْدُ .

حضرت ابو جحیفہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم لال ہوڑا پہن کر تلخ اور ایک برہمی سامنے گاڑ دی، پھر نماز پڑھی اور اس پر بھی اس کے پاس سے گنا اور گدھا نکلا تھا اور عورت بھی نکلی تھی

اس کپڑے میں نماز پڑھنا جو بدن سے لگا رہتا ہے

## بَابُ الصَّلَاةِ فِي الشَّعَائِرِ

۴۷۶ - أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ مَرْثُومٍ قَالَ حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ عَبْدِ الْمَلِكِ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا جَابِرُ بْنُ صَبِيحٍ قَالَ سَمِعْتُ خَلِيفَةَ بْنَ عَمْرِو بْنِ عَبْدِ اللَّهِ يَقُولُ سَمِعْتُ .

حضرت عائشہ سے روایت ہے کہ میں اور حضور صلی اللہ علیہ وسلم دونوں ایک کپڑا اوڑھ کر ہوتے اور میں عاکفہ ہوتی، اگر آپ کے کپڑے میں کچھ لگ جاتا میری طرف سے تو اتنا ہی مقام دھو ڈالتے اس سے زیادہ نہ دھوتے پھر نماز پڑھتے اس میں، پھر اگر میرے پاس بیٹھ رہتے، اگر کچھ لگ جاتا تو اتنا ہی مقام دھو ڈالتے، اس سے زیادہ نہ دھوتے۔

عَنْ عَائِشَةَ تَقُولُ كُنْتُ أَنَا وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الشَّعَائِرِ الْوَاحِدِ وَأَنَا حَائِضٌ طَامِثٌ فَإِنْ أَصَابَتْهُ مِنِّي فَمَنْ عَسَلَ مَا أَصَابَهُ لَمْ يَدْعُهُ إِلَى تَعْبِيرِهِ وَصَلَّ فِيهِ ثُمَّ يَتَوَدَّعُ فَإِنْ أَصَابَتْهُ مِنِّي فَمَنْ عَسَلَ مِثْلَ ذَلِكَ لَمْ يَدْعُهُ إِلَى تَعْبِيرِهِ .

موزے پہنے ہوئے نماز پڑھنا

## بَابُ الصَّلَاةِ فِي الْخُفَّيْنِ

۴۷۷ - أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ سَيْبَانَ عَنْ ابْنِ أَبِي هَيْبَةَ عَنْ هِشَامِ قَالَ دَأَيْتُ جَرِيْرًا بَالَ ثُمَّ دَعَا لِمَاءٍ فَتَوَضَّأَ وَمَسَحَ عَلَى خُفَّيْهِ ثُمَّ قَامَ فَصَلَّى فَسُئِلَ عَنْ ذَلِكَ فَقَالَ دَأَيْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَنَمٌ مِثْلَ هَذَا .

حضرت ہمام سے روایت ہے میں نے حضرت جریر کو دیکھا انہوں نے شنباب کیا پھر پانی نگوایا، اور وضو کیا اور موزوں پر مسح کیا پھر کپڑے ہوئے اور نماز پڑھی کسی نے ان سے پوچھا کہ تم نے موزوں سے نماز پڑھی؟ انہوں نے کہا میں نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم کو ایسا کرتے ہوئے دیکھا

جوتے پہن کر نماز پڑھنا

## بَابُ الصَّلَاةِ فِي التَّعْلِيْنِ

۴۷۸ - أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَوِيْنٍ عَنْ يَزِيْدَ بْنِ مَرْثُومٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو سَلَمَةَ وَأَشْمُؤُا عَنْ سَعِيدِ بْنِ يَزِيْدَ الْبَصْرِيِّ قَالَ سَأَلْتُ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ أَكَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُصَلِّي فِي التَّعْلِيْنِ قَالَ نَعَمْ .

حضرت سعید بن یزید سے روایت ہے میں نے انس بن مالک سے پوچھا کیا حضور صلی اللہ علیہ وسلم جوتے پہنے ہوئے نماز پڑھتے تھے انہوں نے کہا ہاں!

## بَابُ أَنْ يَضَعَ الْإِمَامُ نَعْلَيْهِ إِذَا صَلَّى بِالنَّاسِ

جب امام نماز پڑھائے تو اپنے جوتے کہاں رکھے

۴۷۹ - أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ وَشُعْبَةُ بْنُ يُوْسُفَ عَنْ يَحْيَى بْنِ جَرِيْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي

مَحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سُنَيْنَانَ -  
عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الشَّائِبِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلَّى يَوْمَ الْقَتْرِ قَوْمَهُ نَعْلِيهِ  
عَنْ يَسَّارَةَ -

حضرت عبداللہ بن سائب سے روایت ہے جس دن مکہ فتح ہوا  
تو حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے نماز پڑھائی یہی جو تیریاں اپنی بائیں طرف  
رکھیں۔

## کِتَابُ الْإِمَامَةِ

### بَابُ إِمَامَةِ أَهْلِ الْعِلْمِ وَالْفَضْلِ

## امامت کے بیان میں

### صاحبان علم و فضل کو امامت کرنا چاہے

۴۸۰- أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَهَنَّادُ بْنُ الشَّرِيحِيِّ عَنْ حُسَيْنِ بْنِ عَاقِبَةَ عَنْ نَازِكََةَ عَمَّا صَحِبَ  
عَنْ نَبِيحَةَ -

حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ سے روایت ہے جب حضور  
صلی اللہ علیہ وسلم کی وفات ہوئی تو انصار نے کہا ایک امیر ہم لوگوں میں  
سے ہونا چاہئے اور ایک امیر تم میں سے یعنی ہاجرین میں سے اور حضرت  
عمر رضی اللہ عنہ ان کے پاس آئے اور کہا کیا تم نہیں جانتے کہ حضور صلی اللہ  
علیہ وسلم نے حکم کیا تھا ابو بکر رضی اللہ عنہ کو نماز پڑھنے کا پھر تم میں سے کس کا  
جی خوش ہوگا ابو بکر کے آگے بڑھتے پر انصار نے کہا ہم پناہ مانگتے ہیں  
اللہ کی ابو بکر سے آگے بڑھنے پر۔ و

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ لَمَّا قُبِضَ رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَتِ الْأَنْصَارُ مِثْلًا أَمِيرٌ  
وَمِنْكُمْ أَمِيرٌ فَأَنَّهُمْ عَمَرُوا فَقَالَ السُّنَمِيُّ تَعْلَمُونَ  
أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدَّمَ أَبَا  
بَكْرٍ أَنْ يُصَلِّيَ بِالنَّاسِ فَأَتَتْهُ تَطِيبٌ نَفْسُهُ أَنْ  
يَتَقَدَّمَ أَبُو بَكْرٍ فَأَلْوَا نَعْرُودًا يَا لَيْلِي أَنْ تَتَقَدَّمَ أَبُو  
بَكْرٍ.

## ظالم حاکموں کے پیچھے نماز پڑھنا

## بَابُ الصَّلَاةِ مَعَ أُمَّةِ الْجَوْرِ

۴۸۱- أَخْبَرَنَا زَيْدُ بْنُ أَبِي عَرَبٍ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ عُبَيْدَةَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو دُوَيْبَةَ

حضرت ابو الدالیہ سے جن کا نام ابراہیم ہے روایت ہے کہ زیاد نے  
(روعاں تھے) ایک روز نماز میں دیر کی تو ابن مسامت میرے پاس آئے  
میں نے ان کو کرسی دی وہ اس پر بیٹھے پھر میں نے ان سے زیاد کا حال  
بیان کیا کہ وہ نماز میں دیر کرتا ہے انہوں نے انکی دانتوں کے پتھے رکھی اور  
میری ران پر ہاتھ مارا اور کہا کہ میں نے ابو ذر رضی اللہ عنہ سے یہی بات پوچھی

عَنْ أَبِي الْعَلْبِيزِ الْبَرَاءِ قَالَ أَخْبَرَنَا زَيْدُ  
الْصَّلَاةِ فَأَتَانِي ابْنُ صَامِتٍ فَأَقْبَعْتُ لَهُ كُرْسِيًّا  
فَجَلَسَ عَلَيْهِ فَكَرِهْتُ لَهُ صَنْعَ زَيْدٍ فَعَضَّ عَلَيَّ  
شَفَتَيْهِ وَصَرَبَ فَنَجِدِي قَالَ إِنِّي سَأَلْتُ أَبَا ذَرٍّ  
كَمَا سَأَلْتَنِي فَصَرَبَ فَنَجِدِي كَمَا صَرَبْتُ فَيُحَدِّثُكَ وَ

ت انہوں کے انصار بھی راضی ہو گئے ابو بکر کی امامت پر اور خلافت ان کی باجماع ہاجرین و انصار پر قائم ہوئی اگرچہ حدیث میں ذکر ہے امامت  
کبریٰ یعنی خلافت کا اگر امامت صغریٰ یعنی نماز کی امامت وہ بھی فرع ہے امامت کبریٰ کی نمازیوں کو چاہئے کہ اپنے میں جو شخص زیادہ علم  
اور فضیلت رکھتا ہو اس کو امام بنائیں۔



جیسے تم نے مجھ سے پوچھی انہوں نے تیری ران پر ہاتھ مارا جیسے میں نے تیری ران پر ہاتھ مارا اور کہا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے اس بات کو پوچھا جیسے تو نے مجھ سے پوچھا آپ نے تیری ران پر ہاتھ مارا جیسے میں نے تیری ران پر ہاتھ مارا آپ نے فرمایا تو اپنی ناز وقت پر پڑھے لیا کرو (یعنی اول وقت) پھر اگر ان کے ساتھ ہو اور نماز کھڑی ہو تو پھر پڑھے۔ وہ نفل ہو جائے گی، اور یہ تو کہو کہ میں کچھ چکا نہیں پڑھوں گا (اس لیے کہ وہ ظالم عالم تھے ایذا نہ پہنچائیں۔)

قَالَ اِنِّي سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَمَا سَأَلْتَنِي فَضَرَبَ فِجِدَتِي كَمَا ضَرَبْتَ وَخَدَكَ فَقَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَالسَّلَامُ صَلَّى الصَّلَاةَ لَوْ قُتِبَتْهَا فَإِنْ أَذْرَكْتُمْ مَعَهُمْ فَصَلِّ وَلَا تَقُلْ اِنِّي صَلَّيْتُ فَلَا أَصَلِّي.

۴۸۲- أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ

عَنْ زَيْدِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمَّا كُنْتُمْ رُكُوعًا قَوْلًا مَا يَصَلُّونَ الصَّلَاةَ يُعَيِّرُونَ فِيهَا فَإِنْ أَذْرَكْتُمُوهُمْ فَصَلُّوا الصَّلَاةَ لَوْ قُتِبَتْهَا وَصَلُّوا مَعَهُمْ وَجَعَلُوا سُبْحَةً.

حضرت عبداللہ بن مسعود سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا تمہیں شک ایسے لوگوں کو پاؤ گے جو نماز کو اس کے وقت پر لاد انہیں کرینگے پھر اگر تم ایسے لوگوں کو پاؤ تو نماز اپنے وقت پر پڑھو اور ان کے ساتھ بھی پڑھ لو اس کو نفل کروا

امامت کا زیادہ مقدار کون ہے

بَابُ مَنْ أَحَقُّ بِالْإِمَامَةِ

۴۸۳- أَخْبَرَنَا قَتِيبَةُ قَالَ أَمَّا مَا حُضِنْتُ مِنْ عِيَاضِ بْنِ عَمْرِو بْنِ الْعَدَسِيِّ عَنْ زَيْدِ بْنِ جَعْفَرٍ عَنْ

أَدْرِيسَ بْنِ مَسْعُودٍ.

ابو مسعود انصاری سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا امامت کرے لوگوں کی وہ شخص جو سب سے بہتر کلام اللہ پڑھتا ہو۔ اگر کلام اللہ پڑھنے میں برابر ہوں تو جس نے پہلے ہجرت کی ہو وہ امامت کرے، اگر ہجرت میں بھی برابر ہوں تو جو شخص سنت کو لیتے ہی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی احادیث کو زیادہ جانتا ہو وہ امامت کرے۔ اگر اس میں بھی برابر ہوں تو جس شخص کا سن زیادہ ہو وہ امامت کرے اور کسی شخص کو نہیں چاہئے کہ وہ دوسرے کی امامت کی جگہ میں جا کر امامت کرے یا اس کی عزت کی جگہ پر جا کر بیٹھ جائے مگر اس کی اجازت سے۔

عَنْ أَبِي مَسْعُودٍ الْأَنْصَارِيِّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمَ الْقَوْمِ أَقْرَأَهُمْ لِكِتَابِ اللَّهِ فَإِنْ كَانُوا فِي الْفِرَاعِ أَوْ فِي سَوَاءٍ فَأَقْرَأَهُمْ فِي الْهَجْرَةِ فَإِنْ كَانُوا فِي الْهَجْرَةِ سَوَاءً فَأَعْتَبَهُمْ بِالسُّنَّةِ فَإِنْ كَانُوا فِي السُّنَّةِ سَوَاءً فَأَقْرَأَهُمْ سُنًّا وَلَا يَوْمُ الرَّجُلِ فِي سُلْطَانِهِ وَلَا تَقَعُدْ عَلَى مَكْرَمَتِهِ إِلَّا أَنْ يَأْذَنَ لَكَ.

جس کی عمر زیادہ ہو اس کو امامت کرنا چاہئے

بَابُ تَقْدِيمِ ذَوِي السِّنِّ

۴۸۴- أَخْبَرَنَا حَاجِبُ بْنُ سُلَيْمَانَ السَّجِسْتِيُّ عَنْ وَكِيعٍ عَنْ سَفْيَانَ عَنْ خَالِدِ الْحَدَّادِ عَنْ أَبِي قَلَابَةَ

عَنْ مَالِكِ بْنِ الْحُوَيْرِثِ قَالَ أَتَيْتُ

رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَا وَابْنُ نَعِيمٍ

مالک بن الحویرث سے روایت ہے میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس آیا اور میرے ساتھ میرے چچا کا بیٹا تھا اور کبھی یہ کہا کہ میرا ایک ساتھی تھا

تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب تم سفر کرو، تو اذان دو اور تکبیر کو اور امامت تم دونوں میں وہ کرے جو عمر میں بڑھو۔

جب چند لوگ برابر کے جمع ہوں تو کون امامت کرے

۷۸۵۔ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ يَحْيَىٰ عَنْ هِشَامِ قَالَ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ

ابو سعید سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب تین آدمی اکٹھے ہوں تو ایک امام ہو جائے اور سب سے زیادہ عقدار امامت کا وہ ہے جو کلام اللہ زیادہ پڑھا ہو یا اچھا پڑھتا ہو۔

بَابُ اجْتِمَاعِ الْقَوْمِ فِي مَوْضِعٍ هُمْ فِيهِ سَوَاءٌ

عَنْ أَبِي سَعِيدٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنْ كَانُوا ثَلَاثَةً فَلْيُؤَمِّرُوا أَحَدَهُمْ وَاحِدًا أَحَقُّهُمُ بِالْإِمَامَةِ آخِرُهُمْ

جب چند آدمی جمع ہوں اور ان میں وہ شخص بھی ہو جو سب کا حاکم ہو

بَابُ اجْتِمَاعِ الْقَوْمِ وَفِيهِمُ الْوَلِيُّ

۸۶۔ أَخْبَرَنَا ابْنُ أَبِي هَيْمٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي عَمْرٍو قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَىٰ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ

ابو سعید سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ امامت کو دوسرے کی حکومت میں اور نہ بیٹھو اس کی عزت کی جگہ پر مگر اس کی اجازت سے۔

رَجَاءٍ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا يَوْمَرُ الرَّجُلُ فِي سُلْطَانٍ وَلَا يَجْلِسُ عَلَى تَكْرِمَتِهِ إِلَّا بِإِذْنِهِ

جب رعیت میں سے کوئی شخص نماز پڑھتا ہو پھر حاکم آجائے تو پیچھے چلا آوے امامت چھوڑ کر مقتدیوں میں شامل ہو جاوے یا امامت کرتا رہے

بَابُ إِذَا تَقَدَّمَ الرَّجُلُ مِنَ الرَّعِيَةِ ثُمَّ جَاءَ الْوَلِيُّ هَلْ يَتَأَخَّرُ

۷۸۷۔ أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَىٰ عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى

سہل بن سعد سے روایت ہے فرمایا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو یہ بات پہنچی کہ نبی عمرو بن عوف آپس میں رٹے ہیں تو آپ تشریف لے گئے ان میں صل کرانے کو اور کئی آدمی آپ کے ساتھ تھے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم وہاں روک لے گئے۔ (یعنی آپ کو روک رہ گئی) اور ظہر کا وقت آ گیا تو بلال ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ کے پاس آئے اور کہا اے ابو بکر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو روک رہ گئی اور نماز کا وقت آ گیا۔ تم نماز پڑھا سکتے ہو ابو بکر نے کہا ہاں اگر تم چاہو۔ بلال نے تکبیر کی اور ابو بکر آگے بڑھے۔ لوگوں نے بھی تکبیر کی۔ اتنے میں رسول اللہ صلی اللہ

عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَلَغَهُ أَنَّ بَنِي عَمْرِو بْنِ عَوْفٍ كَانُوا بَيْنَهُمْ شَيْئًا فَخَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِيُصَلِّحَ بَيْنَهُمْ فِي أَنْسِ مَعْبَدِ عَمْرِو بْنِ عَوْفٍ فَجَاءَ بِلَالٌ إِلَى أَبِي بَكْرٍ فَقَالَ يَا أَبَا بَكْرٍ إِنْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَدَنَا حُبْسٌ وَقَدْ حَلَّتِ الصَّلَاةُ فَهَلْ تَلَّكَ أَنْ نَوْمًا

علیہ وسلم تشریف لے آئے۔ صغوں کے اندر آپ چلے آ رہے تھے یہاں تک کہ صفت میں گھڑے ہو گئے اور آپ نے تھک کر نماز میں شریک ہو گیا (ابو بکر صدیق کے پیچھے لوگوں نے دستک دینا شروع کی لیکن ابو بکر نماز میں کسی طرف خیال نہیں کرتے تھے۔ جب بہت دھکیں دیں تو انہوں نے دیکھا تو معلوم ہوا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم تشریف لائے ہیں۔ آپ نے ان کو اشارہ کیا کہ نماز پڑھاؤ۔ اُس وقت ابو بکر نے اپنے دونوں ہاتھ اٹھائے اور اللہ جل جلالہ کا شکر کیا اس بات پر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ان کو امامت کے لائق سمجھا۔ پھر اُسے پاؤں پیچھے چلے آئے یہاں تک کہ صفت میں چل گئے اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم آگے بڑھ گئے۔ آپ نے نماز پڑھائی جب نماز سے فارغ ہوئے تو لوگوں کی طرف مخاطب ہوئے اور فرمایا اے لوگو! تمہارا کیا حال ہے جب تم کو کوئی حادثہ پیش آتا ہے نماز میں تو دستک دینے لگتے ہو۔ دستک تو عورتوں کے لئے ہے۔ اب جب کوئی حادثہ پیش آئے تو سبحان اللہ کہا کرو۔ کیونکہ جب کوئی سبحان اللہ سے گا اور ہر خیال کرے گا۔ پھر ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ سے فرمایا تم نے نماز کیوں نہیں پڑھائی جب میں نے تم کو اشارہ کیا تھا! انہوں نے کہا اللو تو حافہ کے بیٹے کو لائق نہ تھا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے گئے نماز پڑھاوے۔ و

امام اپنی رعیت میں کسی کے پیچھے نماز پڑھے تو درست

بَابُ صَلَاةِ الْإِمَامِ خَلْفَ رَجُلٍ

مِنْ رَعِيَّتِهِ

۷۸۸- أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا سُهَيْلٌ قَالَ حَدَّثَنَا حَمِيدٌ عَنِ ابْنِ أَبِي قَالٍ أَخْبَرَنَا صَلَاةَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَعَ الْقَوْمِ صَلَّى فِي ثَوْبٍ وَاحِدٍ مُتَوَشِّعًا خَلْفَ ابْنِ بَكْرٍ۔

۷۸۹- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا بَكْرُ بْنُ عَيْسَى صَاحِبُ الْبُخَارِيِّ قَالَ سَمِعْتُ شُعْبَةَ بْنَ كُرَيْبٍ عَنْ نَعِيمِ بْنِ أَبِي هِنْدٍ عَنْ أَبِي قَالٍ عَنِ سُهِرِيِّ عَنِ عَائِشَةَ أَنَّ أَبَا بَكْرٍ صَلَّى لِلنَّاسِ

ام المؤمنین عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے ابو بکر صدیق نے نماز

پڑھائی اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم صفت میں تھے۔

وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الصَّفِّ

وَلِإِحَادَةِ ابْنِ بَكْرٍ صِدْقٍ كَمَا نَامَ تَحَا۔ ابوبکر نے تواضع سے اپنا نام ہی نہ لیا اور ابو حافہ کا بیٹا کہا۔ اس حدیث سے ابو بکر صدیق

رضی اللہ عنہ کا درجہ اور ان کا سچا معلوم رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ ظاہر ہوتا ہے۔

باب ۴۲۱ امامۃ الزائر  
جو شخص کسی قوم کی ملاقات کو جاوے تو (وہ ان کی اجازت کے) ان کی امامت نہ کرے۔

۲۹۰- أَخْبَرَنَا سُرَيْدُ بْنُ نَصْرٍ قَالَ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ عَنْ أَبِي بَكْرٍ بْنِ يَزِيدَ قَالَ حَدَّثَنَا بَدَائِلُ بْنُ مَيْسَرَةَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو عَظِيمَةَ مَوْلَى كُنَا.

مالک بن انحرث سے روایت ہے میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا آپ فرماتے تھے جب تم میں سے کوئی شخص کسی قوم سے ملے تو نماز نہ پڑھاوے ۵

عَنْ مَالِكِ بْنِ الْحَوَارِثِ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا زَارَ أَحَدُكُمْ قَوْمًا فَلَا يَصِلَتَيْنِ بِهِمْ.

اندھے کو امامت کرنا درست ہے

باب ۴۲۲ امامۃ الاعلیٰ

۲۹۱- أَخْبَرَنَا هُرَيْرٌ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا مَعْنٌ قَالَ حَدَّثَنَا مَالِكٌ ح قَالَ حَدَّثَنَا الْحَوَارِثُ ابْنُ مَيْسَرَةَ قَالَ حَدَّثَنَا مَالِكٌ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ.

عمرو بن الریح سے روایت ہے قبیان بن مالک اپنی قوم کی امامت کیا کرتے تھے اور وہ اندھے تھے انہوں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے عرض کیا کہ یا رسول اللہ کبھی اندھیرا ہوتا ہے اور منہ پر تباہ ہے اور تباہے چلتے ہیں میں اندھا ہوں تو آپ میرے گھر میں کسی جگہ نماز پڑھ دیجئے میں وہیں نماز پڑھا کروں گا۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم تشریف لائے اور فرمایا کہاں تم چاہتے ہو میں نماز پڑھوں۔ انہوں نے گھر میں ایک جگہ تلالا آپ نے اس جگہ نماز پڑھی۔

عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الرَّبِيعِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَالِكٍ كَانَ يَزُرُ قَوْمَهُ وَهُوَ أَعْمَى وَأَنَّهُ قَالَ لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّهَا تَكُونُ الظُّلْمَةُ وَالنَّظَرُ وَالسَّيْلُ وَأَنَا رَجُلٌ صَرِيحُ الْبَصَرِ فَصَلِّ يَا رَسُولَ اللَّهِ فِي بَيْتِي هَكَذَا أَتَّخِذُكَ مُصَلًّى فَجَاءَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ أَيْنَ نَحْبُكَ أَنْ أَصَلِّيَ فَأَشَارَ إِلَى مَكَانٍ مِنَ الْبَيْتِ فَصَلَّى فِيهِ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ.

لڑکانا بالغ امامت کر سکتا ہے

باب ۴۲۳ امامۃ الغلام قبل ان یتعلم

۲۹۲- أَخْبَرَنَا مُوسَى بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ السَّمُرِيُّ فِي حَدَّثَنَا حُسَيْنُ بْنُ عَظِيمَةَ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ أَبِي ذَرٍّ قَالَ حَدَّثَنَا

عمرو بن سلمہ جوڑی سے روایت ہے، ہم پر سو اگڑا کرتے تھے ہم ان سے قرآن سیکھا کرتے تھے تو میرے باپ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس آئے آپ نے فرمایا تمہاری امامت کرے وہ شخص جو قرآن زیادہ جانتا ہو۔ جب میرے باپ لوٹ کر آئے تو کہا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا ہے امامت وہ شخص کرے جس کو قرآن زیادہ یاد ہو۔ پھر لوگوں نے دیکھا تو سب سے زیادہ مجھ کو قرآن یاد نکلا۔ میں ان کی امامت کرتا تھا اس وقت میری عمر آٹھ

عَمْرُو بْنُ سَلْمَةَ الْجَرْمِيُّ قَالَ كَانَ يَمُرُّ بِنَا بِيَتِي الْوَلَدِ الْكِبَارِ فَتَتَلَعَّمُ مِنْهُمْ الْقُرْآنَ فَأَتَى أَبِي النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ لِيَوْمَ كُنْتُ أَكْتُرُكُمْ قُرْآنًا فَجَاءَ أَبِي فَقَالَ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لِيَوْمَ كُنْتُ أَكْتُرُكُمْ قُرْآنًا فَكُنْتُ أَكْتُرُهُمْ قُرْآنًا فَكُنْتُ أَوْفَهُمْ وَأَنَا ابْنُ ثَمَانٍ سِتِينَ.

برس کی تھی۔ و

**باب ۴۷۳ قِيَامُ النَّاسِ إِذَا رَأَوْا الْإِمَامَ** جب امام باہر نکلے نماز کے لیے اس وقت لوگ کھڑے ہوں

۴۷۳- أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا هُشَيْبٌ عَنْ هِشَامِ بْنِ أَبِي عَبْدِ اللَّهِ وَحَجَّاجِ بْنِ أَبِي عُمَيْرٍ عَنْ أَبِي كَعْبٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي قَتَادَةَ عَنْ

عَنْ أَبِي قَتَادَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا نُوذِيَ لِلصَّلَاةِ فَلَا تَقُومُوا حَتَّى تَرَوْنِي .  
الرفقادیہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب نماز کی تکبیر ہو تو کھڑے مت ہو جب تک مجھے نہ دیکھو۔

اگر تکبیر ہونے کے بعد امام کو کوئی

ضرورت پیش آوے

**بَابُ ۴۷۴ الْإِمَامِ تَعْرِضُ لَهُ الْحَاجَّةُ**

بَعْدَ الْإِقَامَةِ

۴۷۴- أَخْبَرَنَا رِيَادُ بْنُ أَبِي رَاسٍ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ

عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ أَقْبَلْتُ الصَّلَاةَ وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَخْتَلِفُ لِرَجُلٍ مِمَّا قَامَ إِلَى الصَّلَاةِ حَتَّى تَأْمُرَ الْقَوْمَ .  
اس سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے سامنے نماز کی تکبیر ہوتی آپ ایک شخص سے کان میں باتیں کر رہے تھے پھر نہیں کھڑے ہوئے آپ نماز میں یہاں تک کہ بعض لوگ ہو گئے۔ یعنی اونٹ بٹھ گئے۔ اتنی آپ نے دیر کی۔

جب امام اپنی جگہ میں نماز پڑھانے کو کھڑا ہو جاوے پھر

اُس کو معلوم ہو کہ وضو نہیں ہے

**بَابُ ۴۷۵ الْإِمَامُ يَذْكُرُ بَعْدَ قِيَامِهِ فِي مَصَلَاةٍ**

أَنَّهُ عَلَى غَيْرِ طَهَارَةٍ

۴۷۵- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَبْدِ اللَّهِ وَبْنُ عُمَيْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَرْبٍ عَنْ الرَّبِيعِ بْنِ

عَنِ الرَّبِيعِ بْنِ ذَكْوَانَ عَنْ الْأَدْمِيِّ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا قَامَ فِي مَصَلَاةٍ ذَكَرَ أَنَّهُ لَمْ يَغْتَسِلْ فَقَالَ لِلنَّاسِ مَكَانَكُمْ نُحْرَسُ جَمْعًا إِلَى بَيْتِهِ فَخَوَّعَ عَلَيْنَا يَنْطَعُ رَأْسًا فَأَعْتَسَلْنَا وَنَحْنُ صُفُوفٌ .  
ابو ہریرہ سے روایت ہے نماز کی تکبیر ہوتی۔ لوگوں نے صفیں باندھیں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم باہر نکلے جب اپنی جگہ میں آکر کھڑے ہو گئے اس وقت آپ کو یاد آیا کہ میں نے غسل نہیں کیا ہے آپ نے لوگوں سے کہلاہیں پھر رہے رہے۔ پھر آپ اپنے گھریں گئے اور باہر نکلے سر سے آپ کے پانی ٹپک رہا تھا۔ تو آپ نے غسل کیا جب ہم صفیں بانھے ہوئے تھے۔

فلا اس حدیث سے معلوم ہوا کہ امامت نابالغ کی جائز ہے جب صاحب علم اور قرآن اچھا پڑھتا ہو اور یہی قول ہے ابو ہریرہ کا مگر

فقہائے فرض نماز میں نابالغ کی امامت کو ناجائز رکھتے ہیں اور نقل میں بعضوں نے جائز کہا ہے۔

## بَابُ اسْتِخْلَافِ الْاِمَامِ اِذَا غَابَ

عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ كَانَ قِتَالُ

بَيْنَ بَنِي عَمْرِو بْنِ عُمَرٍ قَبْلَكُمْ ذَلِكَ الشَّيْءَ صَدَّقَ  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَصَلَّى الْقَدْرَ ثُمَّ اتَاهُمْ لِيُصَلِّحَ بَيْنَهُمْ  
فَقَالَ لِبِلَالٍ يَا بِلَالُ اِذَا حَضَرَ النُّصْرُ وَكَمَاتِ نَمْرُ  
اَبَا بَكْرٍ فَلْيُصَلِّ بِنَاوِسٍ فَلَمَّا اَذَّنَ بِلَالٌ لَمْ اَقَامْ  
فَقَالَ لِاَبِي بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَدْ قَدَّمَ اَبُو بَكْرٍ  
فَدَخَلَ فِي الصَّلَاةِ ثُمَّ جَاءَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
فَجَعَلَ يَسْبِقُ النَّاسَ حَتَّى قَامَ خَلْفَ اَبِي بَكْرٍ وَصَفَّقَ  
الْقَوْمَ وَكَانَ اَبُو بَكْرٍ اِذَا دَخَلَ فِي الصَّلَاةِ لَمْ يَلْتَوِثْ  
فَلَمَّا رَأَى اَبُو بَكْرٍ التَّصَفُّقَ لَا يُسْكِعُهُ عَشَّةُ  
النَّقْتِ فَادْخَلَ اِلَيْهِ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
بِيَدِهِ فَحَمِدَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ عَلَى قَوْلِ رَسُولِ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَهُ امْرُؤُهُ فَوَشَى اَبُو بَكْرٍ  
الْقَهْقَرَى عَلَى عَقْبِيهِ فَتَنَحَّرَ فَلَمَّا رَأَى ذَلِكَ  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَقَدَّمَ فَصَلَّى  
بِالنَّاسِ فَلَمَّا قَضَى صَلَاتَهُ قَالَ يَا اَبَا بَكْرٍ  
مَا مَنَعَكَ اِذَا اُؤْمَاتُ اِلَيْكَ اَنْ لَا تَكُونَ  
مَخْبِيئًا فَتَقَاتِلَ لَمْ يَكُنْ لِاَبِي بَكْرٍ اَنْ  
يُؤْتَمَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَقَالَ  
لِلنَّاسِ اِذَا نَابَكُمْ شَيْءٌ فَلْيُسْبِحِ الرِّجَالَ وَ  
لْيُصَلِّحِ النِّسَاءَ

## بَابُ الْاِئْتِمَامِ بِالْاِمَامِ

۴۹۷ - عَنْ حَبْرَةَ بِنْتِ السَّرَّافِيِّ عَنِ ابْنِ عُيَيْنَةَ عَنِ الرَّهْدِيِّ

عَنْ اَبِي اَنْ رَسُوْلُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ سَقَطَ مِنْ قَدْسِ عَلِيٍّ شِقْمَا الْاَكْبَرِ فَلَخَّلُوْا

جب امام کہیں جاتے لگے تو کسی کو اپنا خلیفہ کرھاوے

۴۹۷ - عن حبرة بنت السرافی عن ابن عیینة عن الرهدی عن ابي ان رسول الله صلى الله عليه وسلم سقط من قديم علي الشقمة الكبرى فخللوا  
سہل بن سعد سے روایت ہے بنی عمرو بن عوف میں کچھ لڑائی ہوئی  
یہ خبر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو پہنچی۔ آپ ظہر پڑھ کر ان کے پاس  
گئے صلح کرانے کو اور بلال سے فرمایا اسے بلال جب عصر کا وقت  
آوے اور میں نہ آؤں تو ابو بکر سے کہتا وہ نماز پڑھاویں۔ جب  
عصر کا وقت آیا بلال نے اذان دی پھر تکبیر کہی اور ابو بکر سے کہا  
آگے بڑھو (نماز پڑھانے کے لیے) ابو بکر آگے بڑھے اور نماز شروع  
کر دی۔ جب وہ نماز شروع کر چکے تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم شرف  
لائے اور لوگوں سے آگے بڑھ کر ابو بکر کے پیچھے کھڑے ہوئے،  
لوگوں نے دستک دینا شروع کی۔ ابو بکر کا یہ قاعدہ تھا کہ جب  
وہ نماز میں ہوتے تو کسی طرفت و حیسان نہ کرتے مگر جب انہوں نے  
دیکھا کہ برابر دستکیں ہو رہی ہیں کسی طرح نہیں تھمتیں تو انہوں نے  
دیکھا۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنے ہاتھ سے اشارہ کیا  
کہ (اپنی جگہ پر رہو اور نماز پڑھاؤ) ابو بکر نے اللہ جل جلالہ کا شکر کیا  
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے اس فرمانے پر کہ نماز پڑھاؤ پھر  
اٹھے پاؤں پیچھے آگئے۔ جب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ  
دیکھا تو آپ آگے بڑھے اور نماز پڑھائی بعد اس کے نماز سے  
فارغ ہو کر فرمایا اسے ابا بکر جب میں نے تم کو اشارہ کیا تو تم اپنی جگہ  
پر نماز کیوں نہیں پڑھاتے رہے۔ ابو بکر نے کہا۔ ابوقحافہ کے بیٹے  
کی یہ مجال ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی امامت کرے! پھر  
آپ نے لوگوں سے فرمایا۔ جب تم کو نماز میں کوئی عداوتہ پیش آئے  
تو مرد و سجان اللہ کہیں اور عورتیں دستک دیں۔

امام کی پیروی کرنا چاہیے

اس سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم گھوڑے پر سے  
گرے داہنی کروٹ پر۔ تو صحابہ آپ کی عبادت کر گئے۔ نماز کا وقت

آگیا۔ جب آپ نماز سے فارغ ہوئے تو فرمایا امام اسی لیے ہے، کہ اس کی پیروی کی جاوے جب وہ رکوع کرے تم بھی رکوع کرو اور جب وہ سجدہ کرے تم بھی سجدہ کرو اور جب وہ مسح اللہ من حمدہ کہے تم ربنا لک الحمد کہو۔

عَلَيْهِ يَعُوذُونَ وَوَحَّضَتِ الصَّلَاةَ فَلَمَّا فَضَّضَى الصَّلَاةَ قَالَ لَأَشَاءُ جَعَلَ الْإِمَامَ يُؤْتِمُّ بِهِ فَإِذَا رَكَعَ فَارْكَعُوا وَإِذَا رَفَعَهُ فَارْفَعُوا وَإِذَا سَجَدَ فَاسْجُدُوا وَإِذَا قَالَ سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ فَقُولُوا رَبَّنَا لَكَ الْحَمْدُ .

جو شخص امام کی پیروی کرتا ہوا کسی اور لوگ پیروی کریں۔

بَابُ الْإِيتِمَامِ بِمَنْ يَأْتُمُّ بِالْإِمَامِ

۴۹۸۔ أَخْبَرَنَا سُؤَيْدُ بْنُ نَصْرٍ قَالَ أَنْبَأَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ النَّبَّاسِ لِي عَنْ جَعْفَرِ بْنِ حَكِيمَانَ عَنْ أَبِي نَصْرَةَ .

ابوسعید خدری سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنے اصحاب کو دیکھا کہ وہ پیچھے کھڑے ہوتے ہیں یعنی صیغہ اول میں شریک نہیں ہوتے آپ نے فرمایا آگے بڑھو اور میری پیروی کرو اور جو لوگ تمہارے بعد ہیں وہ تمہاری پیروی کریں۔ اور کچھ لوگ ایسے ہیں جو پیچھے رہا کریں گے یہاں تک کہ اللہ جل جلالہ ہی ان کو پیچھے ڈال دے (یعنی قیامت میں جب لوگ جنت میں جاویں گے تو وہ سب کے پیچھے پڑ جائیں گے)۔

عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَأَى فِي أَصْحَابِهِ تَأَخُّرًا فَقَالَ تَقَدَّمُوا فَإِنَّتُمُ وَايُّ وَلِيَاءَتُمْ بِكُمْ مِنْ بَعْدِكُمْ وَلَا يَزَالُ هَؤُلَاءُ يَتَأَخَّرُونَ حَتَّى يُؤَخَّرَهُمُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ .

۴۹۹۔ أَخْبَرَنَا سُؤَيْدُ بْنُ نَصْرٍ قَالَ أَنْبَأَنَا عَبْدُ اللَّهِ عَنِ الْجَعْفَرِيِّ عَنْ أَبِي نَصْرَةَ نَحْوَهُ .

۸۰۰۔ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو حَنِيْفَةَ عَنْ مُوسَى بْنِ أَبِي عَائِشَةَ عَنْ أُمِّ الْمُؤْمِنِينَ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهَا سَعِيًّا رَوَيْتُ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ قَالَ إِذَا رَكَعَ فَارْكَعُوا فَإِذَا رَفَعَهُ فَارْفَعُوا وَإِذَا سَجَدَ فَاسْجُدُوا وَإِذَا قَالَ سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ فَقُولُوا رَبَّنَا لَكَ الْحَمْدُ .

عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَمَرَ أَبَا بَكْرٍ أَنْ يُصَلِّيَ بِالنَّاسِ قَالَتْ وَكَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَيْنَ يَدَيْ أَبِي بَكْرٍ فَصَلَّى قَاعِدًا وَأَبُو بَكْرٍ يُصَلِّيُ بِالنَّاسِ وَالنَّاسُ خَلْفَ أَبِي بَكْرٍ .

۸۰۱۔ أَخْبَرَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ فَضَالَةَ بْنِ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ يَحْيَى بْنِ يَحْيَى قَالَ حَدَّثَنَا حُسَيْنُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ حُسَيْنِ بْنِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا رَكَعَ فَارْكَعُوا وَإِذَا رَفَعَهُ فَارْفَعُوا وَإِذَا سَجَدَ فَاسْجُدُوا وَإِذَا قَالَ سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ فَقُولُوا رَبَّنَا لَكَ الْحَمْدُ .

جاہل سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ظہر کی نماز پڑھائی اور ابو بکر آپ کے پیچھے تھے جب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم تکبیر کہتے تو ابو بکر بھی تکبیر کہتے ہم کو سنانے کے لیے۔ (تو ہم ابو بکر کی پیروی کرتے اور ابو بکر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی)

عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الظُّهْرَ وَأَبُو بَكْرٍ خَلْفَهُ فَإِذَا كَتَبَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَتَبَ أَبُو بَكْرٍ يُسَمِعُنَا .

جب تین آدمی ہوں تو بعضوں کو نزدیک امام بیچ میں کھڑا ہوا اور ایک مقتدی کو داہنی طرف کر کے ایک کو بائیں طرف اور بعضوں کے نزدیک امام آگے بڑھ جائے اور دونوں مقتدی مل کر اس کے پیچھے کھڑے ہوں۔

بَابُ مَوْقِفِ الْإِمَامِ إِذَا كَانُوا ثَلَاثَةً  
وَالِإِخْتِلَافِ فِي ذَلِكَ

۸۰۲ - أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْكُوفِيِّ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ حُفَيبٍ عَنْ هُرَيْرِ بْنِ عَمْرٍو عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْأَسْوَدِ -

اسود اور علقمہ سے روایت ہے ہم عبداللہ بن مسعود کے پاس دو پہر کو گئے انہوں نے کہا قریب ہے وہ زمانہ جب امیر لوگ نماز کے وقت اور کاموں میں مشغول رہیں گے تو تم اپنے وقت پر نماز پڑھ لینا۔ پھر عبداللہ بن مسعود کھڑے ہوئے اور علقمہ اور اسود کے بیچ میں کھڑے ہو کر نماز پڑھی بعد اس کے کہا میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو ایسا ہی کرتے دیکھا ہے۔

عَنِ الْأَسْوَدِ وَعَلَقَمَةَ قَالَ دَخَلْنَا عَلَى عَبْدِ اللَّهِ نَصِفُ التَّهَارِ، فَقَالَ إِنَّكَ سَيَكُونُ أَمْرًا يُشْتَقُّونَ عَنْ وَاقِ الصَّلَاةِ فَصَلُّوا يَوْفَيْهَا ثُمَّ قَامَ فَصَلَّى بَيْنِي وَبَيْنَهُ فَقَالَ هَكَذَا رَأَيْتَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَعَلَّ

۸۰۳ - أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا زَيْدُ بْنُ الْحَبَابِ قَالَ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا بَرِيدُ بْنُ سَعِيدَانَ بْنِ زُرَّوَةَ الْأَسْلَمِيُّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ جَعْفَرٍ قَالَ -

مسعود سے روایت سے میرے سامنے سے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اور ابو بکر گزرے۔ ابو بکر نے مجھ سے کہا تم اپنے مالک الہریم کے پاس جاؤ اور ان سے کہو کہ میں ایک اونٹ دے سواری کو اور توشہ دے اور ایک شخص راہ بتانے والا دیوے جو ہم کو مدینے کی راہ بتلا دے میں اپنے مالک کے پاس آیا اور ان سے کہا انہوں نے میرے ساتھ ایک اونٹ اور ایک کبہ دودھ کا کر دیا۔ پھر میں ان کو لے چلا پوٹیدہ راستوں میں تاکہ کافروں کو پتہ نہ ملے اور نماز کا وقت آگیا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نماز پڑھنے کو کھڑے ہوئے اور ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ آپ کی داہنی طرف کھڑے ہوئے۔ اس زمانے میں میں وین اسلام کو جمان چکا تھا اور آپ کے ساتھ اس وجہ سے میں بھی آیا اور دونوں کے پیچھے کھڑا ہوا۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ابو بکر صدیق کے سینے پر ہاتھ مارا (دو پیچھے پلے آئے) پھر ہم دونوں آپ کے پیچھے کھڑے ہوئے۔

تَسْعُودٌ فَقَالَ مَرَّ بِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَبُو بَكْرٍ فَقَالَ لِي أَبُو بَكْرٍ يَا مَسْعُودُ أَسَى أَبَاتِي بِمَنْ يَتَّبِعِي مَوْلَاهُ فَقُلْتُ لَهُ يَحْسَبُنَا عَلَى بَعِيرٍ وَبَعَثَ الْبَنَاتِيزَ إِذْ قَوْلِي يَدَانَا فَجِئْتُ إِلَى مَوْلَايَ فَأَخْبَرْتُهُ فَبَعَثَ مَعِيَ بَعِيرًا وَوَلَّيْتُ مِنْ كَبَنٍ فَجَعَلْتُ أَخَذَ يَهْمُ فِي إِحْقَاءِ الظَّرَائِقِ وَحَضَرَتِ الصَّلَاةُ فَقَامَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُعْبَتِي وَقَامَ أَبُو بَكْرٍ عَنِ يَمِينِي وَقَدَّعَرَفْتُ الْإِسْلَامَ وَأَنَا مَعَهُمَا فَجِئْتُ فَقَمْتُ حَلْفَمَا فَذَكَرَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي صَدْرِي أَرَى بِحُكْرِ فَقَمْنَا خَلْفَهُ -

قَالَ أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ زُرَّوَةَ هَذَا لَيْسَ بِالْقَوِي فِي الْحَدِيثِ

جب امام میت تین مرد اور ایک عورت ہوں تو کمزور کو کھڑے ہوں

بَابُ إِذَا كَانُوا ثَلَاثَةً وَأَمْرًا



۸۰۲ - أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ مَالِكٍ عَنْ اِبْنِ اَشْحَبٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي طَلْحَةَ

انس بن مالک سے روایت ہے ان کی داویٰ ملیکہ نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو بلایا کھانا کھانے کے لیے جس کو انہوں نے تیار کیا تھا تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے کھانا کھایا۔ پھر فرمایا کھڑے ہو میں تم کو نماز پڑھاؤں۔ انس نے کہا میں اٹھا اور ایک یوریا جو بچھاتے بچھاتے کالا ہو گیا تھا اس کو پانی سے دھویا۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کھڑے ہوئے اور میں اور ایک تیم آپ کے پیچھے تھے۔ اور پڑھیا (یعنی ملیکہ ہمارے پیچھے تھی۔ آپ نے دو رکعتیں پڑھیں اور سلام پھیرا

عَنْ اِنْسِ بْنِ مَالِكٍ اَنْ جَدَّتْهُ مَلِيكَةٌ دَعَتْ رَسُولَ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِيَطْعَمَهُ وَتَدَّ صَنْعَتَهُ لَدْفًا كُلِّ مَنَّهُ ثُمَّ قَالَ قَوْمًا فَلَا صَلِيَّ بِكُمْ قَالَ اِنَّ النَّسَّ قَدَّمْتُ اِلَى حَصِيْرٍ لِنَا قَدْ اَسْوَدَ مِنْ طَوْلِ مَا لَيْسَ فَنَفَحْتُهُ بِمَاءٍ فَفَتَمَ رَسُولُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَصَفَّدَتْ اَنَا وَالْيَتِيْمُ مَاءًا وَابْجُزُّ مِنْ وَرَائِنَا فَصَلَّيْنَا لَنَا رُكْعَتَيْنِ ثُمَّ انْصَرَفَ

جب دو مرد اور دو عورتیں ہوتی تو کس طرح صفت باندھیں

بَابُ اِذَا كَانُوا رَجُلَيْنِ وَامْرَاتَيْنِ

انس سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ہمارے گھر میں تشریف لائے اس وقت کوئی نہ تھا مگر میں اور میری ماں اور تیم لڑکا اور ام حرام میری ممالہ۔ آپ نے فرمایا کھڑے ہو میں تمہارے ساتھ نماز پڑھوں گا۔ اس وقت نماز کا وقت نہ تھا۔ پھر آپ نے نماز پڑھائی (یعنی نفل نماز برکت کے لیے)

۸۰۵ - أَخْبَرَنَا سُوَيْدُ بْنُ نَصْرٍ قَالَ اَتَيْتُكَ عَبْدُ اللّٰهِ بَعْ اَلْمُبَارَكِ عَنْ سَيِّدِنَا بِنِ اَلنَّبِيِّ عَنِ تَالِيَةِ عَنْ النَّسِّ قَالَ دَخَلَ عَلَيَّ نَارُ رَسُولِ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ وَسَلَّمَ وَمَا هُوَ اِلَّا اَنَا وَاُمِّي وَالْيَتِيْمُ وَامُّ حَرَامٍ فَحَالَ عَلَيَّ فَقَالَ قَوْمًا فَا صَلَّيْتُ بِكُمْ قَالَ فِي عِدْرِ وَفِي صَلَاةٍ قَالَ فَصَلَّيْنَا

۸۰۶ - أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ قَالَ حَدَّثَنَا ثَعْلَبَةُ قَالَ سَمِعْتُ عَيْنًا اللّٰهُ بَرَكْتَ

انس سے روایت ہے وہ مجھے اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اور اس کی ماں اور خالہ تو آپ نے انس کو اپنی داہنی طرف کھڑا کیا اور ماں اور خالہ کو ان کے اپنے پیچھے کھڑا کیا۔ وٹ

مُحْتَمًا بِرَأْسِي وَعَنْ مَرْسِي بْنِ اِنْسٍ عَنْ اِنْسِ اَنَّكَ كَانَ مَوْلَى رَسُولِ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَامَةٌ وَحَالَتَهُ فَصَلَّيْتُ رَسُولَ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَجَعَلَ اَلنَّاسُ اَنْ يَمِيْنِيَّةً وَامَةٌ وَحَالَتَهُ خَلْفَهُمَا

جب ایک لڑکا اور ایک عورت ہو تو امام کہاں

بَابُ مَوْقِفِ الْاِمَامِ اِذَا كَانَ مَعَهُ

کھڑا ہو!

صَبِيٍّ وَامْرَاَتَهُ

۸۰۷ - أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ اِسْلَمٍ قَالَ اِبْرَاهِيْمُ قَالَ حَدَّثَنَا اَحْمَدُ قَالَ قَالَ ابْنُ جُرَيْجٍ اَخْبَرَنِي زِيَادُ اَنَّ

قَرَعَةَ مَوْلَى لِعَبْدِ قَيْسٍ اَخْبَرَهُ اَنَّهٗ سَمِعَ عَمْرَةَ مَوْلَى ابْنِ عَبَّاسٍ

ولہ ان حدیثوں سے یہ بھی معلوم ہوا کہ نفل نماز جماعت سے پڑھنا درست ہے اگرچہ دن کو ہو۔

ابن عباس سے روایت ہے میں نے نماز پڑھی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پہلو میں اور عائشہ رضی اللہ عنہا ہمارے پیچھے تھیں تو آپ نے نماز پڑھی میں بھی آپ کے پہلو میں تھا آپ کے ساتھ نماز پڑھتا جاتا تھا۔

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ صَلَّى إِلَى جَنْبِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَعَائِشَةُ خَلْفَنَا نُصَلِّي مَعَنَا إِلَى جَنْبِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَصَلِّي مَعَهُ.

۲۸۰۸- أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْمُخْتَارِ عَنْ

مُوسَى بْنِ أَنَسٍ -

انس سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے میرے ساتھ نماز پڑھی اور ہمارے گھر کی ایک عورت اور تھی۔ آپ نے مجھے وہی طرف کھڑا کیا اور عورت کو پیچھے کھڑا کیا۔

عَنْ أَنَسٍ قَالَ صَلَّى بِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَيَأْمُرُ آيَةً مِنْ أَهْلِ كَافَرِيٍّ عَنْ يَمِينِهِ وَالسَّمَاءُ أَخْلَقْنَا.

جب ایک راکا امام کے ساتھ ہو تو امام کہاں کھڑا ہوا

بَابُ مَوْقِفِ الْإِمَامِ وَالْمَأْمُومِ صَبِيحٌ

۸۰۹- أَخْبَرَنَا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ عُكَيْبَةَ عَنْ ابْنِ أَبِي عَرَبَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَعِيدٍ بْنِ جُبَيْرٍ

عَنْ أَبِيهِ -

ابن عباس سے روایت ہے میں رات کو اپنی خالہ میمونہ کے پاس رہا جو نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی۔ رات کو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نماز پڑھتے کو اٹھے میں بھی اٹھا اور میں ملوث آپ کے کھڑا ہوا آپ نے میرا سر کپڑے کر مجھے وہی طرف کھڑا کیا۔

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ بَدَأْتُ عِنْدَ خَالَتِي مَيْمُونَةَ فَتَقَامُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُصَلِّي مِنَ الْكَيْلِ فَفَقَدْتُ عَنْ شِمَائِلِهِ فَقَالَ فِي هَكَذَا فَأَخَذَ بِرَأْسِي فَتَقَامَتْنِي عَنْ يَمِينِهِ -

امام سے کون لوگ نزدیک ہوں

بَابُ مَنْ يَلِي الْإِمَامَ ثُمَّ الَّذِي يَلِيهِ

ابو سعید سے روایت ہے۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ہمارے مؤذنوں پر ہاتھ پھیرتے نماز میں اور فرماتے تھے آگے پیچھے مت ہو تو نہیں تو تمہارے دلوں میں پھوٹ ہو گئے گی اور میرے نزدیک (یعنی اول صف میں) وہ لوگ رہیں گے جو عقل والے ہیں یعنی ہوشیار لوگ علم والے بڑی عمر کے پھر وہ لوگ جو ان سے قریب ہیں پھر وہ لوگ جو ان سے قریب ہیں۔ ابو سعید نے کہا کہ آج کے روز تم میں پھوٹ پڑی ہے۔

۸۱۰- أَخْبَرَنَا هُنَّادُ بْنُ السَّرِيِّ عَنْ أَبِي معاوية عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ عُمَرَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ أَبِي مَعْبُدٍ عَنِ ابْنِ مَسْعُودٍ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمَئِذٍ يَسْمُومُنَا فِي الصَّلَاةِ وَيَقُولُ لَا تَخْتَلِفُوا فَمَا تَخْتَلِفُ قُلُوبُكُمْ لِيَلِيَنِي مِنْكُمْ أَوْلُوا الْأَرْحَامِ وَالذُّهَى ثُمَّ الَّذِينَ يَلُونَهُمْ ثُمَّ الَّذِينَ يَلُونَهُمْ قَالَ أَبُو مَسْعُودٍ فَإِنَّهُمُ الْيَوْمَ أَلْتَمَدُوا خِيَلًا قَالَ أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَبُو مَعْبُدٍ أَمَّمَهُ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَعْدِ بْنِ سَعْدٍ -

۸۱۱- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرِو بْنِ عَدِيٍّ قَالَ حَدَّثَنَا يُونُسُ بْنُ يَعْقُوبَ قَالَ أَخْبَرَنِي

التَّيْبِيَّ عَنْ أَبِي مَجْلِسٍ

عَنْ قَيْسِ بْنِ عَمِيٍّ قَالَ بَيْنَا أَنَا فِي  
الْمَسْجِدِ فِي الصَّفِّ الْمَقْدَمِ فَجَبَدَنِي رَجُلٌ  
مِنْ حَلْفِي جَبْدَةً فَتَحَانِي وَكَانَ مَقَامِي قَوْلَ  
اللَّهِ مَا عَقَلْتُ صَلَوَاتِي فَلَمَّا انْصَرَفَ فَإِذَا هُوَ  
أَبِي بَنْ كَعْبٍ فَقَالَ يَا فَتَى لَا تَسُوءَكَ اللَّهُ إِنَّ  
هَذَا عَهْدٌ مِنَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
إِلَيْنَا إِنَّ نَلِيهَهُ نَهْمًا اسْتَقْبَلَ الْفَيْلَةَ فَقَالَ  
هَذَلِكَ أَهْلُ الْعُقَدِ وَرَبِّ الْكَعْبَةِ ثَلَاثًا ثُمَّ  
قَالَ وَاللَّهِ مَا عَدَيْتُهُمْ أَسْمِي وَإِيكُنَّ أَسْمِي عَلَى  
مَنْ أَصَلُوا قُلْتُ يَا أَبَا يَعْقُوبَ مَا تَقْرَأُ  
يَا أَهْلَ الْعُقَدِ قَالَ الْأَمْرَاءُ

قیس بن عمار سے روایت ہے۔ میں مسجد میں تھا پہلی صف میں  
اتنے میں ایک شخص نے مجھے پیچھے سے پکڑ کر کھینچا اور آپ میری  
جگہ کھڑ ہو گیا۔ سو قسم خدا کی مجھے نماز کا خیال ہی نہ رہا یعنی اس قدر مجھے  
غصہ آیا کہ میں نماز کو بھول گیا جب نماز سے فراغت ہوئی تو معلوم  
ہوا وہ ابو عبد بن کعب ہیں۔ انہوں نے کہا اسے جو ان اللہ تم کو رنج  
نہ دے یہ وصیت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی ہم لوگوں کو تم آپ  
کے نزدیک رہیں۔ پھر انہوں نے قبیلے کی طرف متہ کیا اور کہا مر گئے  
اہل عقہ (سردار) قسم ہے کہہ کے پروردگار کی (یعنی وہ سردار جو نماز  
کا اہتمام کرتے تھے اور صفوں کا خیال رکھتے تھے جیسے رسول اللہ صلی  
اللہ علیہ وسلم اور ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہما اور عمر رضی اللہ عنہما یہ تین باد  
کہا قسم خدا کی میں ان پر رنج نہیں کرتا لیکن رنج کرتا ہوں ان پر جو انہوں نے  
لوگوں کو گمراہ کیا میں نے کہا اسے ابو یعقوب اہل عقہ سے مراد کون لوگ  
ہیں انہوں نے کہا سردار اور امیر

## بَابُ إِقَامَةِ الصَّفِّ قَبْلَ خُرُوجِ الْإِمَامِ

## امام کے باہر آنے سے پہلے صفوں کا قائم ہو جانا

۸۱۲- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ قَالَ أَنْبَأَنَا ابْنُ وَهَبٍ عَنْ يُونُسَ بْنِ يونسَ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ أَخْبَرَنِي  
أَبُو سَلَمَةَ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّهُ سَمِعَ

ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے نماز کی تکبیر ہوئی۔ ہم لوگ  
کھڑے ہوئے اور صفیں جم گئیں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے باہر  
تشریف لانے سے پہلے۔ پھر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم تشریف لائے  
جب اپنے مقام پر کھڑے ہوئے تو تکبیر کہی اور لوگ اپنے صفوں سے  
کہا تم اپنی جگہ پر جمے رہو۔ ہم لوگ کھڑے آپ کا انتظار کرتے رہے  
یہاں تک کہ آپ باہر نکلے غسل کر کے۔ آپ کے سر سے پانی ٹپک  
رہا تھا۔ پھر آپ نے تکبیر کہی اور نماز پڑھی۔

أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ أَقِيمَتِ الصَّفِّ لَوْ  
فَقَدْنَا فَعَدَلْتُ الصَّفِّ قَبْلَ أَنْ يَخْرُجَ إِلَيْنَا  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَاتَانَا رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَتَّى إِذَا قَامَ فِي  
مُصَلَّاهُ قِيلَ إِنَّ نَبِيَّكَ فَإِنْصَرَفَ فَقَالَ لَنَا مَعَكُمْ  
فَلَمْ نَزَلْ فَيَأْتِيَانَا نَنْظُرُهُ حَتَّى تَخْرُجَ إِلَيْنَا قَدْ اغْتَسَلَ  
يَنْطِطُ رَأْسَهُ مَاءً وَكَبَّرَ وَصَلَّى

کیونکہ امام صفیں جمادے

## بَابُ كَيْفَ يَقُومُ الْإِمَامُ الصَّفِّ

۸۱۳- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ أَنْبَأَنَا أَبُو الْأَحْوَصِ عَنْ سَيِّدَائِكَ

عثمان بن شیبہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم صفوں

عَنِ النَّعْمَانِ بْنِ بَشِيرٍ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ

کو ایسا برابر کرتے جیسے تیر برابر کئے جاتے ہیں ذکر ایک تیر دوسرے تیر کے برابر ہوتا ہے اور مسلم کی روایت میں ہے کہ صفوں کو آپ ایسا برابر کرتے تھے کہ تیروں کو ان سے برابر کر سکیں اور یہ بالآخر صفت کی دستری ہیں) آپ نے ایک شخص کو دیکھا جو اپنا سینہ صفت سے باہر نکالے ہوئے تھا۔ میں نے دیکھا آپ نے فرمایا تم اپنی صفوں کو برابر کرو نہیں تو اللہ خلاف دلے گا تمہارے بیچ میں ۶

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقْرَأُ الصَّفُوفَ كَمَا تَقْرَأُونَ الْقِدَاحُ فَإِذَا بَصُرَ رَجُلًا خَارِجًا صَدْرَهُ مِنْ الصَّفِّ فَلَقَدْ رَأَيْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَحُولُ كَثْفَيْهِ مِنَ الصَّفُوفِ كَمَا أَوْ كَيْحَالِغَنَ اللَّهُ بَيْنَ وَجْهِهِ كَمَا

۸۱۲- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو الْأَحْوِسِ عَنْ مَنْشُورٍ عَنْ طَلْحَةَ بْنِ مَصْرُوفٍ عَنْ

عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَدَسَةَ

براء ابن عازب سے روایت ہے۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم صفوں کے اندر ایک طرف سے دوسری طرف جاتے تھے اور ہمارے مونڈھوں اور سینوں پر ہاتھ پھیرتے تھے۔ آپ فرماتے تھے اختلاف مست کرو۔ ورنہ تمہارے دلوں میں پھوٹ پڑ جاوے گی اور آپ فرماتے تھے اللہ جل جلالہ اپنی رحمت بھیجتا ہے اور فرشتے دعا کرتے ہیں اگے والی صفوں کے لیے۔

عَنِ الْبَرَاءِ بْنِ عَازِبٍ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَحُولُ الصَّفُوفَ مِنْ نَاحِيَةِ إِلَى نَاحِيَةٍ يَمْسُحُ مَتَا كَيْمَنَا وَصُدُورَنَا يَقُولُ لَا تَتَوَلَّغُوا فَتَخَلَّفَ قُلُوبِكُمْ وَكَانَ يَقُولُ إِنَّ اللَّهَ وَمَلَائِكَتَهُ يُمَلِّكُونَ عَلَى الصَّفُوفِ الْمُتَقَدِّمَةِ

جب امام آگے بڑھے تو صفوں کے برابر کرنے

بِالْأَبْكَ مَا يَقُولُ الْإِمَامُ إِذَا تَقَدَّمَ فِي

کے لیے کیا کے

تَسْوِيَةِ الصَّفُوفِ

۸۱۵- أَخْبَرَنَا يَشْرِبُنُ حَالِدِ الْعَسْكَرِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ شُعْبَةَ عَنْ سَيْبَانَ عَنْ عَمَّارَةَ

ابن عبيد عن أبي معمر

ابو مسعود سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ہمارے ہونڈھوں پر ہاتھ پھیرتے تھے اور فرماتے تھے برابر ہو جاؤ۔ آگے پیچھے مست ہو نہیں تو تمہارے دلوں میں پھوٹ پڑ جاوے گی اور نزدیک رہیں مجھ سے وہ لوگ جو عقل و شعور والے ہیں۔ پھر وہ لوگ جو ان سے قریب ہیں پھر وہ لوگ جو ان سے قریب ہیں۔

عَنْ أَبِي مَسْعُودٍ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَمْسُحُ عَوَاتِقَنَا يَقُولُ اسْتَوُوا وَلَا تَخَلَّفُوا فَتَخَلَّفَ قُلُوبُكُمْ وَلِيَلِيَّتِي مِنْكُمْ أُولُوا الْأَحْلَامِ وَالنَّهْيِ ثُمَّ الَّذِينَ يَكُونُ تَهْمُهُمْ ثُمَّ الَّذِينَ يَكُونُ تَهْمُهُمْ

امام کتنی بار کسے برابر ہو جاؤ

بِالْأَبْكَ كَمَا مَرَّةً يَقُولُ اسْتَوُوا

۸۱۶- أَخْبَرَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ نَافِعٍ قَالَ حَدَّثَنَا بَهْزُ بْنُ أَبِي أَنَسٍ قَالَ حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ سَلَمَةَ عَنْ نَابِغَةَ

انس سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم فرماتے تھے برابر ہو جاؤ برابر ہو جاؤ برابر ہو جاؤ تم اس شخص کی جس کے ہاتھ میں میری

عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَقُولُ اسْتَوُوا وَاسْتَوُوا اسْتَوُوا وَقَوْلَ الَّذِي

جان ہے میں تم کو اس طرح دیکھتا ہوں پیچھے سے جیسا اگے سے دیکھتا ہوں۔

فَقَسِيءٌ يَبِيدُ اِنِّي لَا اَرَاكُمْ مِنْ خَلْفِي كَمَا اَرَاكُمْ مِنْ اَبْنِ يَدَايَ .

امام لوگوں کو رغبت دیوے صفیں برابر کرنے کی اور مل کر کھڑے ہونے کی

بَاب ۴۹۵ حَيْثُ اِلِمَامِ عَلِيٍّ رَضِيَ الصُّفُوْفِ وَالْمُقَارَبَةِ بَيْنَهُمَا

۸۱۷- اَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ اَنْبَاَنَا اِسْبَغِيْلٌ عَنْ حُسَيْنِ .

اس سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم جب نماز کو کھڑے ہوئے تو ہماری طرف متوجہ ہوئے۔ تکبیر تحریر سے پہلے پھر فرمایا برابر کر دو صفیں اپنی اور مل کر کھڑے ہو۔ کیونکہ میں تم کو پیچھے سے دیکھتا ہوں۔

عَنْ اَبِي اَكْبَسٍ قَالَ اَقْبَلَ عَلَيْنَا رَسُولُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِرُؤُوسِهِمْ حِينَ قَامَ اِلَى الصَّلَاةِ قَبْلَ اَنْ يُتَبَّرَ فَقَالَ اَقْبِسُوا صُفُوْفَكُمْ وَتَرَ اَصْوَابًا خَائِفَةً اَرَاكُمْ مِنْ وَّرَآءِ وَاَوْطَأُ هِرْمِي .

۸۱۸- اَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللّٰهِ بْنِ اَبِي اَكْبَسٍ قَالَ حَدَّثَنَا اَبَانُ

قَالَ حَدَّثَنَا قَتَادَةُ قَالَ حَدَّثَنَا

اس سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا۔ مل ہوئی رکھو صفوں کو اور نزدیک صفیں کھڑی کرو۔ (یعنی میں اتنا فاصلہ نہ ہو کہ دوسری صف کھڑی ہو جائے اور برابر رکھو کہ نہیں۔ قسم اس شخص کی جس کے ہاتھ میں میری جان ہے، میں شیطان کو دیکھتا ہوں وہ صفوں کے پیچھے گھس آتا ہے گویا سیاہ بچھڑے کی کالی۔

اَلنَّسِ اَنْ النَّبِيَّ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ رَاَيْتُمُ اَصْوَافَكُمْ وَفَا رُبَّ اَبْنَةٍ وَحَادِدًا وَاِلَى اَصْحَابِي كَمَا اَرَاكُمْ مِنْ خَلْفِي يَبِيدُ اِنِّي لَا اَرَاكُمْ اِلَّا فِي الصَّفِّ كَاَنَّكُمْ

۸۱۹- اَخْبَرَنَا مُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا الْفَضْلُ بْنُ عِيَاظٍ عَنْ اَبِي عَدَسٍ عَنِ الْمُسْتَيْدِبِ بْنِ سَافِعٍ

عَنْ كَبِيْرٍ بْنِ طَرَفَةَ .

جابر بن سمرہ سے روایت ہے۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ہمارے پاس آئے اور فرمایا تم فرشتوں کی طرح صف نہیں باندھتے اپنے پروردگار کے سامنے۔ لوگوں نے کہا یا رسول اللہ فرشتے کیوں کہ صف باندھتے ہیں اپنے رب کے سامنے آپ نے فرمایا پورا کرتے ہیں پہلی صف کو (یعنی آگے کی صف کو)۔ جب وہ بھر جاتی ہے تو پھر پیچھے دوسری صف باندھتے ہیں اور صف میں مل کر کھڑے ہوتے ہیں۔

عَنْ جَابِرِ بْنِ سَمْرَةَ قَالَ خَرَجَ النَّبِيُّ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ اَلَا تَصْفُوْنَ كَمَا تَصَفُّ الْمَلَائِكَةُ عِنْدَ رَبِّهِمْ قَالُوْا وَكَيْفَ تَصَفُّ الْمَلَائِكَةُ عِنْدَ رَبِّهِمْ قَالَ يَتَّبِعُوْنَ الصَّفَّ اَلْاَوَّلُ ثُمَّ يَتْرَا صُوْتٌ فِي الصَّفِّ .

صف اول دوسری صف پر کیا فضیلت رکھتی ہے؟

بَاب ۴۹۶ فَضْلِ الصَّفِّ اَلْاَوَّلِ عَلَى الثَّانِي

۸۲۰- اَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ عَبْدِ اللّٰهِ بْنِ عُمَرَ اَنْبَاَنَا اِسْبَغِيْلٌ عَنْ حَالِدِ بْنِ

مَعْدَانَ عَنْ جُبَيْرِ بْنِ نُدَيْرٍ .

عمر بن ساریہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم پہلی صف کے لیے تین بار دعا کرتے تھے اور دوسری صف کے لیے ایک بار۔

عَنِ الْعَرَبِ بَاضِ بْنِ سَارِيَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يُصَلِّي عَلَى الصَّفِّ الْأَوَّلِ ثَلَاثًا وَعَلَى الثَّانِي وَاحِدَةً.

### پہلی صف کا بیان

### بَابُ الصَّفِّ الْمُوَحَّرِ

۸۲۱- أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ مَشْعُرٍ عَنْ خَالِدِ بْنِ حَدَّادٍ تَنَا سَجِيحًا عَنْ قَتَادَةَ

اس سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا پورا کرو پہلی صف کو پھر جو اس سے نزدیک ہے اس کو پورا کرو۔ اگر کچھ رہے تو پچھلی صف میں رہے (دیکھ پہلی صف میں)

عَنِ النَّبِيِّ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ آيْتُوا الْأَوَّلَ نَفْسَ الَّذِي بَلِيغُهُ فَإِنْ كَانَ لَقَصٌّ فَلْيَكُنْ فِي الصَّفِّ الْمُوَحَّرِ.

جو شخص صفوں کو بھر دیوے (یعنی خالی جگہ میں کھڑا ہو جاوے)

### بَابُ مَنْ وَصَلَ صَفًّا

۸۲۲- أَخْبَرَنَا عَيْبَسِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ مَثْرُودٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ ذَهَبٍ عَنْ مَعَاذِ بْنِ

عبد اللہ بن عمر سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جو شخص صفوں کو ملا دے گا اللہ بھی اس کو ملا دے گا (اپنی نعمتوں سے) اور جو شخص صف کاٹ دے گا اللہ بھی اس کو کاٹ دے گا۔

صَالِحٍ عَنْ أَبِي الرَّاهِبِيِّ عَنْ كَثِيرِ بْنِ مَرْثَدَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ وَصَلَ صَفًّا وَصَلَهُ اللَّهُ دَمَنْ قَطَعَ صَفًّا قَطَعَهُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ.

مردوں کی صف کو نسبی سہا بری ہے اور عورتوں کی صف کو نسبی بہتر ہے

### بَابُ ذِكْرِ صُفُوفِ النِّسَاءِ وَشَرِّ صُفُوفِ الرِّجَالِ

۸۲۳- أَخْبَرَنَا إِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا جَرِيرٌ عَنْ سَهْلٍ عَنْ أَبِيهِ

ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا مردوں کی صفوں میں بہتر وہ صف ہے جو سب سے آگے ہو (نام کے قریب) اور بدتر وہ صف ہے جو سب کے بعد ہو (عورتوں کے قریب) اور عورتوں کی صفوں میں بہتر وہ صف ہے جو سب کے بعد ہو (مردوں کے قریب)

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَيْرُ صُفُوفِ الرِّجَالِ أَوْلَاهَا وَشَرُّهَا آخِرُهَا وَخَيْرُ صُفُوفِ النِّسَاءِ آخِرُهَا وَشَرُّهَا أَوْلَاهَا.

## ستونوں کے بیچ میں صف بندی کرنا

۸۲۲- أَخْبَرَنَا عَبْدُ وَبْنُ مَنْصُورٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو يَعْقُبٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جَعْفَرٍ عَنْ عَبْدِ الْعَزِيزِ بْنِ مُحَمَّدٍ قَالَ كُنَّا مَعَ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ فِي مَسْجِدِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذْ دَخَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَجَعَلَ النَّاسُ يَتَأَخَّرُونَ وَكَانَ قَدَّمَ لَنَا تَتَقَى هَذَا عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

عبدالعزیز بن محمد سے روایت ہے ہم انس کے ساتھ تھے تو ہم نے نماز پڑھی ایک عالم کے ساتھ۔ لوگوں نے ہم کو ڈھکیلا یہاں تک کہ ہم کھڑے ہوئے اور نماز پڑھی دو ستونوں کے بیچ میں تو انس مجھے ہستے تھے اور کہتے تھے ہم اس بات سے بچتے تھے۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانے میں (یعنی ستونوں کے درمیان نہیں کھڑے ہوتے تھے بلکہ پچھلی صف علیحدہ کرتے تھے)

## بَابُ الصَّفِّ بَيْنَ السَّوَارِي

۸۲۵- أَخْبَرَنَا سُؤدِبُ بْنُ تَصْرٍ قَالَ أَخْبَرَنَا عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ كُنَّا إِذَا صَلَّيْنَا خَلْفَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَحْبَبْتُ أَنْ أَكُونَ عَنْ يَمِينِهِ

## بَابُ الْمَكَانِ الَّذِي يَسْتَوِي مِنَ الصَّفِّ

۸۲۶- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ مَالِكٍ عَنْ أَبِي الزِّنَادِ عَنِ الْأَعْرَجِ الْيَوْمِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ مِنْ رِوَايَتِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَزَلَ فِي النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَخْبَرَنَا عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا صَلَّيْنَا فَانْفِرْهُمْ فِيهِمْ السَّفِيهِمَ وَالضَّعِيفَ وَالْكَبِيرَ فَإِذَا صَلَّيْنَا أَحَدُكُمْ لِنَفْسِهِ فَلْيَطْوِلْ مَا شَاءَ

## بَابُ مَا عَلَى الْإِقَامِ مِنَ التَّخْفِيفِ

۸۲۷- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو عَوَانَةَ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ أَحْفَ النَّاسِ صَلَوةً فِي نَمَازِهِ

## بَابُ مَا عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ التَّخْفِيفِ

۸۲۸- أَخْبَرَنَا سُؤدِبُ بْنُ تَصْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ عَنِ الْأَعْرَجِ قَالَ حَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ قَتَادَةَ عَنْ أَبِي قَتَادَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا صَلَّيْنَا فَانْفِرْهُمْ فِيهِمْ السَّفِيهِمَ وَالضَّعِيفَ وَالْكَبِيرَ فَإِذَا صَلَّيْنَا أَحَدُكُمْ لِنَفْسِهِ فَلْيَطْوِلْ مَا شَاءَ

## بَابُ مَا عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ التَّخْفِيفِ

۸۲۹- أَخْبَرَنَا سُؤدِبُ بْنُ تَصْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو عَوَانَةَ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ أَحْفَ النَّاسِ صَلَوةً فِي نَمَازِهِ

## بَابُ مَا عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ التَّخْفِيفِ

۸۳۰- أَخْبَرَنَا سُؤدِبُ بْنُ تَصْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو عَوَانَةَ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ أَحْفَ النَّاسِ صَلَوةً فِي نَمَازِهِ

## بَابُ مَا عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ التَّخْفِيفِ

۸۳۱- أَخْبَرَنَا سُؤدِبُ بْنُ تَصْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو عَوَانَةَ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ أَحْفَ النَّاسِ صَلَوةً فِي نَمَازِهِ

## بَابُ مَا عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ التَّخْفِيفِ

۸۳۲- أَخْبَرَنَا سُؤدِبُ بْنُ تَصْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو عَوَانَةَ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ أَحْفَ النَّاسِ صَلَوةً فِي نَمَازِهِ

## صف میں کون سی جگہ کھڑے ہونا بہتر ہے

عبداللہ عن ميسرة عن كتاب بن عبد بن البراء عن اراء من روایت ہے ہم جب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پیچھے نماز پڑھتے تھے تو میں چاہتا تھا کہ آپ کے دائیں طرف رہوں

## امام کو نماز میں کس قدر تخفیف کرنا چاہیے

ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب تم میں سے کوئی لوگوں کو نماز پڑھاوے تو ہلکی نماز پڑھے اس واسطے کہ جماعت میں پیارا بھی ہے اور قائلان بھی ہے اور پورھا بھی ہے اور جب آپ کی نماز پڑھے تو چاہے جتنا طول کرے یعنی جتنی چاہے ہی رکعتیں پڑھے۔

## حضرت انس رضی اللہ عنہ سے روایت کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم تمام لوگوں سے ہلکی اور پوری نماز پڑھتے تھے۔

## ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب تم میں سے کوئی لوگوں کو نماز پڑھاوے تو ہلکی نماز پڑھے اس واسطے کہ جماعت میں پیارا بھی ہے اور قائلان بھی ہے اور پورھا بھی ہے اور جب آپ کی نماز پڑھے تو چاہے جتنا طول کرے یعنی جتنی چاہے ہی رکعتیں پڑھے۔

## ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب تم میں سے کوئی لوگوں کو نماز پڑھاوے تو ہلکی نماز پڑھے اس واسطے کہ جماعت میں پیارا بھی ہے اور قائلان بھی ہے اور پورھا بھی ہے اور جب آپ کی نماز پڑھے تو چاہے جتنا طول کرے یعنی جتنی چاہے ہی رکعتیں پڑھے۔

## ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب تم میں سے کوئی لوگوں کو نماز پڑھاوے تو ہلکی نماز پڑھے اس واسطے کہ جماعت میں پیارا بھی ہے اور قائلان بھی ہے اور پورھا بھی ہے اور جب آپ کی نماز پڑھے تو چاہے جتنا طول کرے یعنی جتنی چاہے ہی رکعتیں پڑھے۔

## ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب تم میں سے کوئی لوگوں کو نماز پڑھاوے تو ہلکی نماز پڑھے اس واسطے کہ جماعت میں پیارا بھی ہے اور قائلان بھی ہے اور پورھا بھی ہے اور جب آپ کی نماز پڑھے تو چاہے جتنا طول کرے یعنی جتنی چاہے ہی رکعتیں پڑھے۔

## ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب تم میں سے کوئی لوگوں کو نماز پڑھاوے تو ہلکی نماز پڑھے اس واسطے کہ جماعت میں پیارا بھی ہے اور قائلان بھی ہے اور پورھا بھی ہے اور جب آپ کی نماز پڑھے تو چاہے جتنا طول کرے یعنی جتنی چاہے ہی رکعتیں پڑھے۔

## ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب تم میں سے کوئی لوگوں کو نماز پڑھاوے تو ہلکی نماز پڑھے اس واسطے کہ جماعت میں پیارا بھی ہے اور قائلان بھی ہے اور پورھا بھی ہے اور جب آپ کی نماز پڑھے تو چاہے جتنا طول کرے یعنی جتنی چاہے ہی رکعتیں پڑھے۔

## ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب تم میں سے کوئی لوگوں کو نماز پڑھاوے تو ہلکی نماز پڑھے اس واسطے کہ جماعت میں پیارا بھی ہے اور قائلان بھی ہے اور پورھا بھی ہے اور جب آپ کی نماز پڑھے تو چاہے جتنا طول کرے یعنی جتنی چاہے ہی رکعتیں پڑھے۔

## ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب تم میں سے کوئی لوگوں کو نماز پڑھاوے تو ہلکی نماز پڑھے اس واسطے کہ جماعت میں پیارا بھی ہے اور قائلان بھی ہے اور پورھا بھی ہے اور جب آپ کی نماز پڑھے تو چاہے جتنا طول کرے یعنی جتنی چاہے ہی رکعتیں پڑھے۔

## باب ۵۲۲ التَّوْحِشَةُ لِلْإِمَامِ فِي التَّطْوِيلِ

۸۲۹- أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ مَسْعُودٍ قَالَ حَدَّثَنَا خَالِدُ بْنُ الْحَارِثِ عَنْ ابْنِ أَبِي ذَيْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي الْحَارِثُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ سَالِمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ -

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَأْمُرُ بِالِتَّخْوِيفِ وَإِيَّائِي وَمُنَى الصَّلَاةِ .  
عبد اللہ بن عمر سے روایت ہے۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم حکم کرتے تھے نماز میں پڑھنے کا اور آپ پڑھتے تھے سورہ والصلوات کو۔ دس میں ایک سو اسی آیتیں ہیں۔

## باب ۵۲۳ مَا يَجُوزُ لِلْإِمَامِ مِنَ الْعَمَلِ فِي الصَّلَاةِ

۸۳۰- أَخْبَرَنَا مُتَيْبَةُ بْنُ حَمَّادٍ تَنَا سُبَيْبَانَ عَنْ عُثْمَانَ بْنِ أَبِي سُلَيْمَانَ عَنْ عَاصِمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الرَّبِيعِ عَنْ عُمَرَ وَبْنِ سَلِيمِ الرَّسْمِيِّ

عَنْ أَبِي قَتَادَةَ قَالَ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُؤْمِرُ النَّاسَ وَهُوَ حَامِلٌ أَمَامَةَ يَدِ ابْنِ الْعَاصِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَلَى عَائِقِهِ فَإِذَا رَكَعَ وَضَعَهَا وَإِذَا رَفَعَ مِنْ سَجُودِهَا أَحَادَهَا .  
ابو قتادہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا آپ امامت کر رہے تھے۔ اور اپنے کاندھے پر ردا پٹی لٹائی امامت بنی ابی العاص کو اٹھائے ہوئے تھے جب آپ رکوع کرنے کو اس کو زمین پر بٹھا دیتے پھر جب سجدے سے اٹھتے اس کو اٹھاتے اور کاندھے پر بٹھاتے۔

## باب ۵۲۴ مَبَادِرَةُ الْإِمَامِ

امام سے آگے رکوع یا سجدہ کرنا، امام سے پہلے رکوع اور سجدے سے سر اٹھالینا کیسا ہے ؟

۸۳۱- أَخْبَرَنَا مُتَيْبَةُ بْنُ حَمَّادٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ زَيْدٍ -

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ مُحَمَّدٌ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا يَخْتَمِي الَّذِي يَرْفَعُ رَأْسَهُ قَبْلَ الْإِمَامِ أَنْ يُحْمَلَ اللَّهُ رَأْسَهُ كَأَنَّ حِمَارًا .  
ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ جو شخص جو اپنا سر امام سے پہلے اٹھالیتا ہے کہ اللہ تعالیٰ اس کا سر گدھے کا سر کر دے۔

۸۳۲- أَخْبَرَنَا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ عُكَيْبَةَ قَالَ أَخْبَرَنَا شُعْبَةُ عَنْ أَبِي اسْحَقَ قَالَ سَمِعْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ يَزِيدَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ إِذَا أَمَلُوا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَزَوْعَ رَأْسِهِ مِنَ الرُّكُوعِ قَامُوا قِيَامًا حَتَّى يَرَوْهُ سَاجِدًا ثُمَّ سَجَدُوا .

ابو اسحاق سے روایت ہے صحابہ جب رسول خدا صلی اللہ علیہ وسلم کے سامنے نماز پڑھتے تھے اور آپ رکوع سے اپنا سر اٹھاتے تو وہ سیدھے کھڑے رہتے۔ جب دیکھتے آپ سجدے میں جا چکے اس وقت سجدہ کرتے۔





کہ بلا بھیجا اور پوچھا کہ یہ تو نے کیا کیا۔ اور کیوں کیا۔ اس نے عرض کیا یا رسول اللہ میں نے سارے دن پانی کھینچا پھر آیا تو نماز ہو رہی تھی۔ میں مسجد میں گیا اور جماعت میں ان کے ساتھ شریک ہوا انہوں نے فلاں فلاں سورت پڑھنا شروع کی اور بہت طول کیا۔ میں نے نماز توڑ کر ایک کونے میں الگ نماز پڑھ لی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ سن کر فرمایا اے معاذ کیا تو لوگوں کو تکلیف دینے والا ہے، اے معاذ کیا تو تکلیف دینے والا ہے۔

وَسَلَّمَ إِلَيْهِ فَقَالَ مَا حَمَلَكَ عَلَى مَا صَنَعْتَ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَمِلْتُ عَلَى نَاضِحِي مِنَ النَّهَارِ فَجِئْتُ وَقَدْ أُوتِيَتِ الصَّلَاةُ فَدَخَلْتُ الْمَسْجِدَ فَدَخَلْتُ مَعَهُ فِي الصَّلَاةِ فَقَرَأَ سُورَةً كَذَا وَكَذَا فَطَوَّلَ فَأَنْصَرْتُ فَصَلَّيْتُ فِي نَاحِيَةِ الْمَسْجِدِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَتَانِي يَا مَعَاذُ أَتَانِي يَا مَعَاذُ أَتَانِي يَا مَعَاذُ -

بَابُ الْإِيْتِمَامِ بِالْإِمَامِ يُصَلِّي قَاعِدًا

امام اگر بیٹھ کر نماز پڑھے تو مقتدی بھی بیٹھ کر پڑھیں

۸۳۵ - أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ مَالِكٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ -

اس بن مالک سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ایک گھوڑے پر سوار ہوئے آپ گھوڑے تو داہنا جھینک لاپل گیا اس وجہ سے آپ نے ایک نماز بیٹھ کر پڑھی۔ ہم لوگوں نے بھی آپ کے پیچھے بیٹھ کر نماز پڑھی۔ جب آپ نماز سے فارغ ہوئے تو فرمایا۔ امام اس لیے ہے کہ اس کی پیروی کی جاوے جب وہ کھڑے ہو کر نماز پڑھے تم بھی کھڑے ہو کر پڑھو اور جب وہ رکوع کرے تم بھی رکوع کرو۔ اور جب وہ مسح اللہ من عمدہ کہے تم برنا لک الحمد کہو اور جب وہ بیٹھ کر نماز پڑھتے تم سب بھی بیٹھ کر نماز پڑھو۔

عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَكِبَ فَرَسًا فَصَرَعَ عَندهُ فَجَحَشَ شِقَّةُ الْأَيْمَنِ فَصَلَّى صَلَاةً مِنَ الصَّلَاةِ وَهُوَ قَاعِدٌ فَصَلَّيْنَا وَمَا كُنَّا نَقُومُ فَلَمَّا أَنْصَرَفَ قَالَ إِنَّمَا جَعَلَ الْإِمَامُ لِيَدْرِكَكُمْ بِهَا مَا صَلَّى قَائِمًا فَصَلُّوا فِيهَا مَا دَرَا إِذَا مَا كَمَرُ فَارْكَعُوا وَإِذَا قَالَ سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ فَتَقُولُوا رَبَّنَا لَكَ الْحَمْدُ وَإِذَا صَلَّى جَالِسًا فَصَلُّوا جُلُوسًا أَجْمَعُونَ -

۸۳۶ - أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْعَلَاءِ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنِ ابْنِ عُمَرَ عَنِ ابْنِ هُبَيْرَةَ عَنِ الْأَسْوَدِ عَنِ عَائِشَةَ قَالَتْ لَمَّا تَعَلَّقَ رَسُولُ اللَّهِ

صلی اللہ علیہ وسلم کو پریشان کرتا ہے۔ کہ وہ مجبور ہو کر نماز اور روزہ چھوڑ دیں۔ جہاں تک ہو سکے وہیں تک تکلیف اٹھانے کا حکم ہے جو امر ہماری طاقت سے باہر ہے اللہ نے اس کی تکلیف نہیں دی۔

صلی اللہ علیہ وسلم کا عمل اسی پر ہے۔ لیکن اکثر علماء کے نزدیک اگر امام کو کچھ عندہ ہو اور وہ بیٹھ کر نماز پڑھے تو مقتدی کھڑے ہو کر پڑھیں اور دلیل اس کی یہ ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے مرض موت میں بیٹھ کر نماز پڑھی اور صحابہ نے آپ کے پیچھے کھڑے ہو کر پڑھی آپ نے ان کو بیٹھنے کا حکم نہیں دیا۔

اللہ صلی اللہ علیہ وسلم بہت بیمار ہوئے تو بلال آئے آپ کو نماز کی خبر دینے کے لیے آپ نے فرمایا حکم کرو ابو بکر کو نماز پڑھانے کا میں نے کہا یا رسول اللہ ابو بکر تم دل میں وہ جیب آپ کی جگہ کھڑے ہوں گے اور آپ کو یاد کریں گے تو لوگوں کو ان کی آواز تہ سناٹی دے گی یعنی قرآن پڑھنے کی پوجہ کرے و زاری کے۔ کاش آپ عمر کو حکم کرتے۔ آپ نے فرمایا حکم کرو ابو بکر کو وہ نماز پڑھا دیں۔ میں نے حصہ سے کہا تم رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے کہو۔ آپ نے فرمایا۔ تم یوسف کی ساتھیوں ہو دکھ اپنا ہی کہے جاتی ہو دوسرے کی نہیں سنتی حکم کرو ابو بکر کو کہ وہ نماز پڑھا میں آخر لوگوں نے ابو بکر سے کہا نماز پڑھا کہو۔ جب انہوں نے نماز شروع کی تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنی طبیعت کو ذرا ہلکا پایا۔ یعنی مرض شدت کم دکھی آپ کھڑے ہوئے اور وہ شخصوں پر تکیہ لگا کر چلے اور آپ کے پاؤں گھسٹتے تھے زمین پر (ابو بکر تاہا سستی کے) جیب آپ مسجد میں آئے ابو بکر نے آپ کی آہٹ پا کر پیچھے ہٹنے کا قصد کیا۔ آپ نے اشارہ کیا کہ اپنی جگہ کھڑے رہو پھر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم تشریف لائے اور ابو بکر کے بائیں جانب بیٹھ گئے تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم بیٹھ کر نماز پڑھتے تھے اور ابو بکر کھڑے کھڑے آپ کی پیروی کرتے تھے اور لوگ سب ابو بکر کی پیروی کرتے تھے۔

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جَاءَ يَكُلُّ يُوذِي نَهْ بِالْغُلُوَّةِ  
فَقَالَتْ مَرْوَةُ أبا بَكْرٍ فَلْيَصِلْ يَا نَتَائِسْ فَانْتِ قُلْتُ  
بَارِسُؤْلِ اللَّهِ إِنَّ أبا بَكْرٍ رَجُلٌ أَسِيفٌ وَإِنَّهُ مَتَى  
يَقُومُ فِي مَقَامِكَ لَا يَسْبِعُهُ يَا نَتَائِسْ فَلَوْ أَنَّ مَرْوَةَ  
عَمْرَةَ فَقَالَتْ مَرْوَةُ أبا بَكْرٍ فَلْيَصِلْ يَا نَتَائِسْ فَقُلْتُ  
لِحَفْصَةَ قَوْلِي لَهُ فَقَالَتْ لَهُ فَقَالَ إِنَّ كُنْ لَأَنْتِ  
صَوَاحِبَاتِي يُوسُفُ مَرْوَةُ أبا بَكْرٍ فَلْيَصِلْ يَا نَتَائِسْ  
فَقَالَتْ مَرْوَةُ أبا بَكْرٍ فَلَمَّا دَخَلَ فِي الْغُلُوَّةِ وَجَدَ  
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ نَفْسِهِ  
عِيفَةً فَقَالَتْ فَهَافُ مَا دَى بَيْنَ رَجُلَيْنِ وَرَجُلَاةٍ  
تَخْطَانِ فِي الْأَرْضِ فَلَمَّا دَخَلَ الْمَسْجِدَ سَمِعَ  
أَبُو بَكْرٍ حَيْثَهُ فَذَهَبَ لِيَتَأَخَّرَ فَأَوْحَى إِلَيْهَا  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّ قَوْمًا كَمَا  
أَنْتِ قَالَتْ فَجَاءَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
حَتَّى قَامَ عَنْ يَسَارِ أَبِي بَكْرٍ جَالِسًا فَكَانَ  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَصِلُ يَا نَتَائِسْ  
جَالِسًا وَأَبُو بَكْرٍ قَائِمًا لِيَمَّا يَقْتَدِي أَبُو بَكْرٍ رَسُولَ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَالنَّاسُ يَقْتَدُونَ  
بِصَلْوَةِ أَبِي بَكْرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ -

۱۳۷- أَخْبَرَنَا الْعَبَّاسُ بْنُ عَبْدِ الْعَظِيمِ الْعَنْبَرِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ مَهْدِيٍّ قَالَ حَدَّثَنَا

عبید اللہ بن عبد اللہ سے روایت ہے میں حضرت عائشہ کے پاس گیا اور ان سے کہا آپ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی بیماری کا حال مجھ سے بیان نہیں کرتیں۔ انہوں نے کہا جب آپ پر بیماری کی شدت ہوئی تو آپ نے پوچھا کیا لوگ نماز پڑھ چکے۔ ہم نے کہا نہیں وہ آپ کا انتظار کر رہے ہیں۔ آپ نے فرمایا اچھا میرے لیے پانی رکھو طشت میں پھر پانی رکھا گیا، آپ نے غسل کیا پھر اٹھنے لگے تو بے ہوش ہو گئے پھر ہوش میں آئے تو پوچھا لوگ نماز پڑھ چکے۔ ہم نے کہا نہیں۔ وہ آپ کا انتظار کر رہے ہیں۔

رَأَيْدَةَ عَنْ مَرْوَةَ بْنِ أَبِي عَائِشَةَ -  
عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ خَلَّتْ  
عَلَى عَائِشَةَ فَقُلْتُ أَلَا تَحْدِثُنِي عَنْ مَرِّهِ  
رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَتْ لَمَّا قُتِلَ  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ أَصَلَّى النَّاسُ  
فَمَتَانَا وَهُمْ يَنْتَظِرُونَ نَكَ يَارَسُولَ اللَّهِ فَقَالَ ضَعُوا  
لِي مَاءً فِي الْيَدِضْصَبِ فَفَعَلُوا فَغَسَلْتُ ثُمَّ ذَهَبَ لِيَتَوَضَّأَ  
فَاعْبَى عَلَيْهِ ثُمَّ أَفَاقَ فَقَالَ أَصَلَّى النَّاسُ فَمَتَانَا  
يَنْتَظِرُونَ نَكَ يَارَسُولَ اللَّهِ فَقَالَ ضَعُوا لِي مَاءً فِي

آپ نے فرمایا اچھا میرے لیے پانی رکھو طشت میں پانی رکھا آپ نے غسل کیا پھر ارادہ کیا اٹھنے کا تو بے ہوش ہو گئے۔ پھر تیسری بار ایسا ہی فرمایا۔ اور لوگ جمع تھے مسجد میں آپ کا انتظار کر رہے تھے۔ عشا کی نماز کے لیے۔ آخر آپ نے ابو بکر رضی اللہ عنہ کو کہا بھیجنا تم نماز پڑھاؤ جب ان کے پاس پیام لانیوالا آیا اور کہا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو حکم کرتے ہیں نماز پڑھانے کا۔ وہ نرم دل آدمی تھے انہوں نے کہا اے عمر تم نماز پڑھاؤ عمر نے کہا تم زیادہ حقدار ہو امامت کے پھر ان دونوں ابو بکر نماز پڑھایا گئے۔ ایک روز رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنے مرض میں ذرا تخفیف دیکھی تو آپ باہر تشریف لائے دو آدمیوں پر ٹیکا دیئے ہوئے۔ ایک ان میں سے عباس تھے۔ (چچا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے اور دوسرے علی بن ابی طالب رضی اللہ عنہ تھے۔ لیکن عائشہ رضی اللہ عنہا نے ان کا نام نہیں لیا) جب ابو بکر نے آپ کو دیکھا تو وہ چہچہے پھینکے۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اشارہ کیا کہ تمہیں پیچھے نہ بٹھو اور ان دونوں آدمیوں کو زمین پر آپ ٹیکا لگائے ہوئے تھے حکم دیا انہوں نے آپ کو بٹھا دیا۔ ابو بکر کے پہلو میں ابو بکر کھڑے کھڑے نماز پڑھتے رہے اور لوگ ان ہی پر رومی کرتے تھے۔ اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم بیٹھ کر نماز پڑھ رہے تھے عید اللہ نے کہا میں یہ حدیث سنکر عبد اللہ بن عباس کے پاس گیا اور ان سے کہا میں تم سے بیان کروں جو حضرت عائشہ نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی بیماری کا حال بیان کیا ہے۔ انہوں نے کہا ہاں میں نے سب بیان کیا۔ انہوں نے کسی بات میں انکار نہیں کیا۔ مگر اتنا کہا کہ کیا نام آیا ہے حضرت عائشہ نے دوسرے شخص کا جو عباس کے ساتھ تھے! میں نے کہا نہیں ابن عباس نے کہا وہ حضرت علی رضی اللہ عنہ تھے۔

الْمُحْتَصِبِ فَعَمَلْنَا فَأَعْتَسَلَ ثُمَّ ذَهَبَ لِيَتَوَضَّأَ ثُمَّ أَغْمَى عَلَيْهِ ثُمَّ قَالَ فِي الثَّلَاثِ مِثْلَ قَوْلِهِ وَالنَّاسُ عُكُوفٌ فِي الْمَسْجِدِ يَنْتَظِرُونَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِيَصَلُّوا الْعِشَاءَ فَأَرْسَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى أَبِي بَكْرٍ أَنْ صَلِّ يَا نَتَّاسِ وَجَاءَهُ الرَّسُولُ فَقَالَ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَا مَرْكَ أَنْ تُصَلِّيَ يَا نَتَّاسِ وَكَانَ أَبُو بَكْرٍ رَجُلًا رَقِيقًا قَالَ يَا عُمَرُ فَصَلِّ يَا نَتَّاسِ فَقَالَ أَنْتَ أَحَقُّ بِتِلْكَ فَصَلِّتَ بِهِمْ أَبُو بَكْرٍ تِلْكَ الْأَيَّامَ ثُمَّ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَجَدَ فِي نَفْسِهِ حَقِيقَةً وَجَاءَهُ يَهَادِي بَيْنَ رَجُلَيْنِ أَحَدُهُمَا الْعَنَاسُ يَصَلُّوا الظُّهْرَ فَلَمَّا دَا أَلَا أَبُو بَكْرٍ ذَهَبَ لِيَتَأَخَّرَ فَأَدْرَى إِلَيْهِ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ لَا يَتَأَخَّرَ وَأَمَرَهَا فَأَحْلَسَاهُ إِلَى الْجَنِينِ فَجَعَلَ أَبُو بَكْرٍ يُصَلِّي قَائِمًا وَالنَّاسُ يُصَلُّونَ يَصَلُّوا آفِي بَكْرٍ وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُصَلِّي قَاعًا أَفَدَا خَلَّتْ عَلَى ابْنِ عَبَّاسٍ فَقُلْتُ لَأُخْرِضَنَّ عَلَيْكَ مَا حَدَّثَنِي عَائِشَةُ عَنْ مَرِّ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ نَعَمْ فَحَدَّثَنِي فَمَا أَتَكَرَّمْتَهُ شَيْئًا عَمِيرًا أَنَّهُ قَالَ أَسَمْتُ لَكَ الرَّجُلَ الَّذِي كَانَ مَعَ الْعَبَّاسِ قُلْتُ لَا قَالَ هُوَ عَلِيٌّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ.

اگر امام اور متقدمی کی نیت میں اختلاف ہے

بَابُ اخْتِلَافِ بَيْنَةِ الْإِمَامِ وَالْمَأْمُومِ

۸۳۸- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ حَدَّثَنَا سَنِيَانٌ عَنْ عَمْرِو قَالَ سَمِعْتُ

باب ابن عبد اللہ سے روایت ہے، وہ کہتے تھے معاذ بن جبل رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ نماز پڑھتے تھے۔ پھر اپنی قوم میں جاتے

عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ يَقُولُ كَانَ مَعَادُ يُصَلِّي مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ثُمَّ

اور نماز پڑھتے۔ ایک روز نماز میں دیر ہو گئی تو معاذ نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ نماز پڑھی پھر اپنی قوم میں گئے اور امامت کی اور سورہ بقرہ شروع کی۔ ایک شخص نے مقتدیوں میں سے جب یہ دیکھا تو صفت سے نکل کر الگ نماز پڑھی اور ملا گیا لوگوں نے کہا تو متناقض ہو گیا اس نے کہا تم خدا کی میں منافق نہیں ہوں۔ البتہ میں ضرور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس جاؤں گا اور آپ سے کہوں گا پھر وہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس آیا اور عرض کیا۔ یا رسول اللہ معاذ آپ کے ساتھ نماز پڑھتے ہیں پھر یہاں سے نماز پڑھ کر ہم لوگوں کے پاس آتے اور امامت کرتے ہیں۔ آپ نے کلمات کو خود نماز میں دیر کی تھی معاذ آپ کے ساتھ نماز پڑھ کر ہمارے یہاں آئے اور امامت کی تو سورہ بقرہ شروع کی۔ جب میں نے یہ سنا تو میں پیچھے نکل گیا اور نماز پڑھ لی یعنی الگ پڑھ لی ہم لوگ تو پانی بھرنے والے ہیں (سارے دن) اپنے ہاتھوں سے محنت کرتے ہیں۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اسے معاذ تو فتنہ کرنے کا (یعنی فساد پھیلانے کا) ایسی ایسی سوچیں پڑھا کر جیسے بروج اور دانشقت وغیرہ۔ فل۔

يَجْعَلُ إِلَى قَوْمِهِ بَوْمَهُمْ فَيَوْمُهُمْ فَأَخْرَجَاتُ لَيْلِي  
وَالصَّلَاةَ وَصَلُّوا مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ثُمَّ  
اجْعَلْ إِلَى قَوْمِهِمْ فَتَمَّ السُّورَةَ الْبَقْرَةَ فَلَمَّا سَمِعَ  
رَجُلٌ مِّنَ الْقَوْمِ تَأَخَّرَ فَصَلَّى لَمْ يَخْرُجْ فَقَالُوا  
تَأَخَّرْتَ يَا ذُلَّانِ فَقَالَ وَاللَّهِ مَا كُنَّا فَتَنَّا وَلَا تَتَّبِعِ  
النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَخْبِرَهُ فَإِنَّ النَّبِيَّ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنْ مَعَاذًا  
يُصَلِّي مَعَكَ ثُمَّ يَا تَيْبًا فَيَوْمًا وَأَنَّكَ أَخْرَجْتَ  
الصَّلَاةَ الْبَارِحَةَ فَصَلِّ مَعَكَ ثُمَّ رَجَعْنَا مَعًا  
فَأَسْتَفْتِيَنَّ بِسُورَةِ الْبَقْرَةِ فَلَمَّا سَمِعَتْ ذَلِكَ  
فَأَخْرَجَتْ فَصَلَّتْ إِنَّهَا تَخْشَى أَصْحَابَ كُوفَةٍ  
تَعْلُبُ بِأَيْدِينَا فَقَالَ لَهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَا مَعَاذَ أَقْسَانِ أَنْتَ إِفْتَرَأَ  
بِصُورَةٍ كَذَا وَكَذَا.

۸۳۹- أَخْبَرَنَا عَدُو بْنُ عَيْبٍ قَالَ حَدَّثَنَا بَيْهَقِيُّ عَنِ اسْتَعْبَكِ عَنِ الْحَسَنِ

ابو بکر سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے خوف کی نماز پڑھی تو جو لوگ آپ کے پیچھے تھے ان کے ساتھ دو رکعتیں پڑھیں پھر وہ چلے گئے اور جو لوگ ان کی جگہ آئے ان کے ساتھ دو رکعتیں پڑھیں تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی چار رکعتیں اور ان لوگوں کی دو رکعتیں ہوئیں۔

عَنْ أَبِي بَكْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ صَلَّى صَلَاةَ الْخَوْفِ  
فَصَلَّى بِالدِّينِ بَيْنَ مَخْلَعَةٍ دُكْعَتَيْنِ وَبِالدِّينِ  
جَاءَهُمْ أَرْكَعَتَيْنِ فَكَانَتْ لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَرْبَعًا وَاللَّوْءُ لَأَرْكَعَتَيْنِ  
دُكْعَتَيْنِ.

جماعت کی فضیلت کا بیان

بَابُ فَضْلِ الْجَمَاعَةِ

۸۴۰- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ مَالِكٍ عَنْ تَارِقِ بْنِ

ول اس حدیث سے معلوم ہوا کہ اگر امام اور مقتدی کی نیت میں اختلاف ہو تو مقتدی کی نماز ہو جائے گی اس لیے کہ معاذ نماز پڑھ کر امامت کرتے تو وہ نفل کی نیت کرتے تھے اور مقتدی فرض کی نیت کرتے تھے۔ اور بعض علماء کے نزدیک فرض پڑھنے والے کی اقتدا نفل والے کے پیچھے درست نہیں۔

عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ صَلَاةُ الْجَمَاعَةِ تَفْضُلٌ عَلَى صَلَاةِ الْفَرْدِ بِسَبْعٍ وَعِشْرِينَ دَرَجَةً.

عبد اللہ بن عمر سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جماعت کی نماز ایک نماز پر ستائیس درجہ زیادہ فضیلت رکھتی ہے :

۸۴۱- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ مَالِكِ بْنِ أَنَسٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيْبِ

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ صَلَاةُ الْجَمَاعَةِ أَفْضَلُ مِنْ صَلَاةِ أَحَدِكُمْ وَوَحْدَهُ كَمَنْسَأٍ وَعِشْرِينَ جُزْءًا.

ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جماعت کی نماز ایک نماز پڑھنے سے پچیس حصہ زیادہ فضیلت رکھتی ہے :

۸۴۲- أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَمْرٍَا قَالَ

حَدَّثَنِي الْقَاسِمُ بْنُ مَحْتَدٍ عَنْ عَائِشَةَ عِنَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ صَلَاةُ الْجَمَاعَةِ تَزِيدُ عَلَى صَلَاةِ الْفَرْدِ خَمْسًا وَعِشْرِينَ دَرَجَةً.

ام المؤمنین حضرت عائشہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جماعت کی نماز ایک نماز پڑھنے سے پچیس حصہ زیادہ فضیلت رکھتی ہے -

### جب تین آدمی ہوں تو جماعت کریں

### بَابُ الْجَمَاعَةِ إِذَا كَانُوا ثَلَاثَةً

۸۴۳- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو عَوَانَةَ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَبِي سَعْدَةَ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ قَالَ قَالَ

ابُو سَعِيدٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا كَانُوا ثَلَاثَةً فَكَلِمَةٌ مِنْ أَحَدِهِمْ وَأَحَقُّهُمْ بِالْإِمَامَةِ أَقْرَأُهُمْ.

ابو سعید سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب تین آدمی ہوں تو ایک ان میں سے امامت کرے اور زیادہ حق دار امامت کا وہ شخص ہے جو قرآن کو خوب پڑھا ہو -

### جب تین آدمی ہوں ایک مرد اور ایک لڑکا اور ایک

### بَابُ الْجَمَاعَةِ إِذَا كَانُوا ثَلَاثَةً رَجُلٌ

#### وَصَبِيٌّ وَامْرَأَةٌ

۸۴۴- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ بْنِ أَبِي هَانٍ قَالَ حَدَّثَنَا خُزَيْمَةُ قَالَ قَالَ ابْنُ جُرَيْجٍ أَخْبَرَنِي زَيْنَادٌ

أَنَّ قَرْنَةَ مَوْلَى عَبْدِ الْقَيْسِ أَخْبَرَهُ أَنَّهُ سَمِعَ عِكْرِمَةَ قَالَ قَالَ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنْ صَلَاحِ بْنِ كَثِيرٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَعَائِشَةَ خَلَفَتَا نَهْمِي مَعَنَا وَأَنَا إِلَى جَنْبِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَصَلَّى عَلَيْهِ.

عبد اللہ بن عباس سے روایت ہے میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پہلو میں نماز پڑھی اور ہمارے پیچھے حضرت عائشہ تھیں وہ بھی ہمارے ساتھ نماز میں شریک تھیں۔ (اس زمانے میں ابن عباس رضی اللہ عنہم کے تھے)

### جب دو آدمی ہوں تو جماعت کریں

### بَابُ الْجَمَاعَةِ إِذَا كَانُوا اثْنَيْنِ

۸۲۵- أَخْبَرَنَا سُوَيْدُ بْنُ تَصْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ أَبِي مُسَيْبٍ عَنْ عَطَاءٍ -  
 عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ صَلَّى مَعَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقُمْتُ عَنْ تِسَارِهِ فَأَخَذَنِي بِيَدِهِ  
 الْيَسْرَى فَأَقَامَنِي عَنْ كَيْفِيَّتِهِ -  
 ۸۲۶- أَخْبَرَنَا إِسْلَمِيلُ بْنُ مَسْعُودٍ قَالَ حَدَّثَنَا خَالِدُ بْنُ الْحَارِثِ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ وَقَدْ  
 سَمِعْتَهُ مِنْهُ وَمِنْ أَبِيهِ قَالَ سَمِعْتُ -

ابن ابن کعب سے روایت ہے۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک دن فجر کی نماز پڑھی پھر فرمایا۔ فلاں شخص کیا جماعت میں حاضر تھا؟ لوگوں نے کہا نہیں۔ آپ نے پوچھا اور فلاں شخص لوگوں نے کہا نہیں۔ آپ نے فرمایا یہ دو نمازیں درخیز اور مشا بہت بھاری ہوئی ہیں متانقول پیر۔ اور اگر جانتے ہو تو (نمازوں) میں فقیدت ہے تو پوچھ کر کہتے ہوئے آویں ماور پہلی صفت گویا فرشتوں کی صفت ہے اگر تم اس کی بزرگی جمانو تو بلدی کرو۔ دوسری صفت میں شریک ہونے کے لیے اور نماز پڑھنا ایک شخص کا دوسرے شخص کے ساتھ مل کر جماعت سے بہتر ہے اکیلے نماز پڑھنے سے۔ اور دوسرے شخصوں کے ساتھ مل کر پڑھنا بہتر ہے ایک شخص کے ساتھ مل کر پڑھنے سے۔ اسی طرح یعنی جماعت زیادہ ہو اللہ کو زیادہ پسند ہے۔

أَبُو بَنْ كَعْبٍ يَقُولُ صَلَّى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمًا صَلَاةَ الضُّبَيْرِ فَقَالَ أَتَمَّهَدُ فَلَانٍ فِي الصَّلَاةِ قَالُوا لَا قَالَ فَعَلَانٌ قَالُوا لَا قَالَ لَأَنْ هَاتَيْنِ الصَّلَاتَيْنِ مِنْ أَلْقَلِ الصَّلَاةِ عَلَى النَّاسِ فَيَقِينُ وَلَوْ بَعَثْتُمُونِي مَا فِيهَا إِلَّا تَوْهِينًا وَلَوْ حَبَّوْا وَالصَّفَّ الْأَوَّلَ عَلَى مِثْلِ صَفِّ الْمَلَائِكَةِ وَلَوْ تَعَلَّمُونَ فَضِيلَتَهُ لَا يَبْتَدِرُ تَمُوهُ وَصَلَاةَ الرَّجُلِ مَعَ الرَّجُلِ أَكْرَى مِنْ صَلَاتِهِ وَحَدَّةَ وَصَلَاةَ الرَّجُلِ مَعَ الرَّجُلَيْنِ أَكْرَى مِنْ صَلَاتِهِ مَعَ الرَّجُلِ وَمَا كَانُوا إِلَّا كَثْرَ هَهُوَ أَحَبُّ إِلَى اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ -

### نفل نماز کے لیے جماعت کرنے کا بیان

### بَابُ الْجَمَاعَةِ لِلنَّافِلَةِ

۸۲۷- أَخْبَرَنَا تَصْرُ بْنُ عَلِيٍّ قَالَ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ الْأَعْمَلِيِّ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَيْنٍ الرَّهْزِيُّ عَنْ مَعْمُودٍ -  
 عَنْ عَتِيَّانَ بْنِ مَالِكٍ أَنَّهُ قَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنْ الشُّبُورُ لَتَنَحُولُ بَيْتِي وَبَيْتَ مَسْجِدِ قَوْمِي فَأَحِبُّ أَنْ تَأْتِيَنِي فَصَلِّيَ فِي مَكَانٍ مِنْ بَيْتِي أَتَّخِذُكَ مَسْجِدًا فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَنَفْعَلُ فَكَلَّمَا دَخَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ ابْنُ يَزِيدٍ فَأَشْرَفَتْ إِلَى نَاحِيَةِ رِجْلِ الْبَيْتِ فَقَامَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَصَفَّفْنَا خَلْفَهُ فَصَلَّى بِنَارِ كَعْبَيْنِ -

عتیان بن مالک سے روایت ہے۔ انہوں نے کہا یا رسول اللہ میرے گھر سے مسجد تک ندیاں ہیں (جو برسات میں زور سے بہتی رہتی ہیں) میں چاہتا ہوں آپ میرے گھر تشریف لے جائیں اور کسی جگہ نماز پڑھ دیجئے تو میں اس جگہ مسجد بناوں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اچھا ہم جائیں گے جب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم تشریف لائے تو پوچھا کہاں تم کو منظور ہے۔ میں نے کہا اس جگہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کھڑے ہوئے اور ہم لوگوں نے آپ کے پیچھے صفت یا ندھی پھر آپ نے دو رکعتیں پڑھیں (نفل جماعت سے)

## بَابُ الْجَمَاعَةِ لِلْفَأْتِ مِنَ الصَّلَاةِ بِوَمَازِقُضَا هُوَ جَاوِسُ اسْ كَيْ جَمَاعَتِ كَرْنِ كَابِيَانِ

۸۲۸- أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ قَالَ أَنَا إِسْبَعِيلُ عَنْ حُسَيْبِ-

عَنْ أَنَسِ قَالَ أَقْبَلَ عَلِيًّا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمَ مَازِيَا وَرَأَى أَنَّ النَّاسَ يَتَوَلَّوْنَ يَمِينَهُ فَنَادَى بِأَنْ يَتَوَلَّوْا يَسَارَهُ فَنَادَى بِأَنْ يَتَوَلَّوْا يَمِينَهُ فَنَادَى بِأَنْ يَتَوَلَّوْا يَسَارَهُ فَنَادَى بِأَنْ يَتَوَلَّوْا يَمِينَهُ فَنَادَى بِأَنْ يَتَوَلَّوْا يَسَارَهُ

۸۲۹- أَخْبَرَنَا هَمْدَانُ بْنُ التَّمِيمِيِّ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو زُبَيْدٍ وَأَسْمَةُ بنتُ أَبِي قَيْسٍ عَنْ حُصَيْنِ بْنِ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي قَتَادَةَ-

ابو قتادہ سے روایت ہے ہم رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ تھے۔ اتنے میں بعض لوگوں نے کہا یا رسول اللہ کاش آپ سو رہتے اس لیے کہ چلتے چلتے سب لوگ تھک گئے تھے آپ نے فرمایا میں ڈرنا ہوں کہیں سو جاؤ اور نماز جاتی رہے۔ بلال نے کہا میں اس کا بندوبست کروں گا لوگ بیٹھے اور سو رہے۔ بلال نے اپنی بیٹیہ ادنٹ سے لگائی اور (سو گئے) پھر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم جاگے جب آفتاب کا ایک کنارہ نکلا آیا اور بلال سے فرمایا تم نے کیا کہا تھا کہ میں بندوبست رکھوں گا) بلال نے عرض کیا۔ یا رسول اللہ اتنی نیند مجھے کبھی نہیں آئی۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا بے شک اللہ جل جلالہ نے تمہاری روحیں قبض کر لیں پھر جب اس کو مطلع ہوا تو پھیر دیں۔ اٹھو اسے بلال اور اذان دو نماز کی۔ بلال کھڑے ہوئے اور اذان دی پھر سب لوگوں نے وضو کیا اس وقت آفتاب بلند ہو گیا تھا بعد اس کے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کھڑے ہوئے اور نماز پڑھائی۔

عَنْ أَبِي قَتَادَةَ قَالَ كُنَّا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذْ قَالَ بَعْضُ الْقَوْمِ كَوْعَرَ سَتَ بَنِي آدَمَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ قَائِلِي أَخَافُ أَنْ تَنَامُوا عَنِ الصَّلَاةِ قَالَ بِلَالٌ أَنَا أَحْفَظُكُمْ فَأَصْطَبِحُكُمْ فَنَامُوا وَاسْتَدَّ بِلَالٌ ظَهْرَهُ كَالرَّاحِلَةِ فَاسْتَبَقَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَقَدْ ظَلَمَ حَاجِبُ الشَّيْطَانِ فَقَالَ يَا بِلَالُ أَيُّمَا قُلْتِ قَالَ مَا تَفَكَّرْتُ عَلَى نَوْمِهِ وَمِثْلَهَا قَطُّ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ قَبِضَ أَرْوَاحَكُمْ حِينَ شَاءَ فَرَدَّهَا حِينَ شَاءَ كَمَا يَبْلَلُ قَانِذَانَ النَّاسِ بِالصَّلَاةِ فَقَامَ بِلَالٌ قَائِدًا فَتَوَضَّؤُا بِيَدَيْهِ حِينَ ارْتَفَعَتِ الشَّمْسُ ثُمَّ قَامَ فَصَلَّى-

## جماعت میں نہ انما کیسا ہے

## بَابُ التَّشْدِيدِ فِي تَرْكِ الْجَمَاعَةِ

۸۵۰- أَخْبَرَنَا سُوَيْدُ بْنُ تَعْمِرٍ قَالَ أَنَا نَاعِمَةُ اللَّهِ بْنِ الْمُبَارَكِ عَنْ عَمْرِو بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ قَدَامَةَ قَالَ حَدَّثَنَا الشَّامِيُّ بْنُ حَبِيبِ بْنِ الْكَلْبِيِّ عَنْ مَعْدَانَ بْنِ أَبِي طَلْحَةَ التَّيْمِيِّ قَالَ قَالَ لِي أَبُو الدَّرْدَاءِ رَدَّ آيَةَ مَسْنَدِكَ قُلْتُ فِي قَرِيْبَةٍ دَرِيْنٍ حِمْرٍ فَتَالَ-  
أَبُو الدَّرْدَاءِ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ

ابو درداع رضی اللہ عنہ سے روایت ہے میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے



علیہ وسلم سے سنا آپ فرماتے تھے جب تین آدمی کسی بستی یا جگہ میں ہوں اور وہ جماعت نہ کریں نماز کی تو سمجھو کہ شیطان ان پر غالب انتظار کر رہے ہیں آگیا اور لازم کرو اپنے اور جماعت کو اس لیے کہ بیٹھ یا اسی بکری کو کھا جائے جو گلے سے الگ ہو۔ سائب نے کہا مراد جماعت سے نماز کی جماعت ہے۔

اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ مَا مِنْ ثَلَاثَةٍ فِي قَرْيَةٍ وَلَا بَدْوٍ لَا تَقَامُ فِيهِمُ الصَّلَاةُ إِلَّا أَدْبَسَ الشَّيْطَانُ قَعْلَكُمْ بِالْجَمَاعَةِ فَإِنَّمَا يَأْكُلُ الذَّنْبُ الْقَاصِيَةَ قَالَ السَّائِرِيُّ يَعْنِي بِالْجَمَاعَةِ الْجَمَاعَةَ فِي الصَّلَاةِ۔

## جماعت میں شریک نہ ہونا کیسا ہے

## بَابُ التَّشْرِيدِ فِي التَّخَلُّفِ عَنِ الْجَمَاعَةِ

۸۵۱۔ أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ مَالِكٍ عَنْ أَبِي الرَّبِيعِ نَادٍ عَنِ الْأَعْمَشِ ج۔  
ابوہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا قسم سے اس شخص کی جس کے قبضہ میں میری جان ہے میں تے قصد کیا کہ حکم کروں کٹریاں جلانے کا پھر حکم کروں نماز کے لیے اذان دینے کا اور ایک شخص کو حکم کروں وہ نماز پڑھا دے اور میں جاؤں ان لوگوں کے گھر پر جو جماعت میں نہیں آتے پھر بلا دوں ان کے گھروں کو قسم اس شخص کی جس کے ہاتھ میں میری جان ہے اگر تم میں سے کسی کو سلوم ہو کہ مسجد میں ایک مولیٰ گوشت کی ہڈی یا دو اچھے گھریں گے تو عشا کی جماعت میں آوے۔

۸۵۱۔ أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ مَالِكٍ عَنْ أَبِي الرَّبِيعِ نَادٍ عَنِ الْأَعْمَشِ ج۔  
عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ لَعَنَ هَمَمْتُ أَنْ أَمُرَّ بِعَطَبٍ فَيُحَطَّبُ بِشِعْرِ أَمْرٍ بِالصَّلَاةِ يُؤَيِّدُنَ لَهَا ثُمَّ أَمُرَّ رَجُلًا فَيُؤَيِّمَ النَّاسَ ثُمَّ أَحَالَيْتُ إِلَى رِجَالٍ فَاحْرَقُوا عَيْنَهُمْ بِعَيْنِهِمْ مَا لَمْ يَمُتْ نَفْسِي بِيَدِهِ لَوْ بَيْنَهُمْ أَحَدُهُمْ أَنَّهُ يَجِدُ عَظْمًا سَمِيئًا أَوْ يَوْمًا تَبِينَ حَسَنَتَيْنِ لَشَرِهَهُ الْعِشَاءَ۔

جہاں پر اذان ہوتی ہو جماعت میں شریک ہونا ضروری ہے

## بَابُ الْمَحَافَظَةِ عَلَى الصَّلَاةِ حَيْثُ يَنَادِي بِهِنَّ

۸۵۲۔ أَخْبَرَنَا سُؤْدِبُ بْنُ نَصْرٍ قَالَ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الْمُبَارَكِ عَنِ الْمَسْعُودِيِّ عَنِ عَلِيِّ بْنِ الْأَقْرَبِ عَنْ أَبِي الْأَحْوَصِ۔

عبد اللہ بن مسعود سے روایت ہے انہوں نے کہا جس شخص کو قیامت کے روز اللہ سے پورا مسلمان ہو کر ملنا ہو تو وہ ان پانچوں نمازوں کی محافظت کرے جہاں پر اذان ہوتی ہو تو اذان سن کر جماعت میں آوے۔ اس لیے کہ اللہ جل جلالہ اپنے نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے لیے ہدایت کے راستے بنائے ان ہی راستوں میں سے ایک راستہ نماز بھی ہے۔ میں سمجھتا ہوں تم میں سے کوئی ایسا نہ ہو گا جس کی ایک مسجد اس کے گھر میں نہ ہو جہاں وہ نماز پڑھتا ہے۔ پس اگر

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ أَنَّهُ كَانَ يَقُولُ مَنْ سَرَّكَ أَنْ يَلْقَى اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ وَعَدَّ أَسْلِمًا فَيُؤَيِّدُ عَلَى هَوَاؤِ لَوْلَا الصَّلَاةُ الْخَبِيرُ حَيْثُ يَنَادِي بِهِنَّ فَإِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ شَرَعَ لِنَبِيِّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سُنَنَ الْهُدَى وَإِنَّ مِنْ سُنَنِ الْهُدَى قِيَامُ لَوْلَا أَحَبُّ مِنْكُمْ أَحَدٌ إِلَّا لَمْ يَسْجُدْ لِيُصَلِّ رُفِيهِ فِي بَيْتِهِ فَلَوْ صَلَّيْتُمْ فِي بَيْتِكُمْ لَوْ كَرِهْتُمْ مَسَاجِدَ كَعَمْرٍ

لَتَرْكُهُمْ سُنَّةَ نَبِيِّكُمْ وَلَوْ تَرَكْتُمْ سُنَّةَ نَبِيِّكُمْ  
لَضَلَلْتُمْ وَمَا مِنْ عَبْدٍ مُسْلِمٍ يَتَوَضَّأُ فَيُحْسِنُ  
الْوَضُوءَ ثُمَّ يَتَشَوَّطُ إِلَى الصَّلَاةِ إِلَّا كَتَبَ اللَّهُ  
عَنْهُ وَجَلَ لَكَ بِكُلِّ خَطْوَةٍ يُحْطُو بِهَا حَسَنَةٌ أَوْ  
يُرْتَمِي بِهَا حَرَجَةً أَوْ يَكْفُرُ عَنْهُ بِهَا خَطِيئَةٌ  
وَلَقَدْ رَأَيْتُمْ بُرَّاءَ بْنَ أَبِي بَرْزَةَ يَتَوَضَّأُ  
وَأَيْتُنَا وَمَا يَتَخَلَّفُ عَنْهَا إِلَّا مَنَافِقٌ  
مَعْلُومٌ فَيَتَوَضَّأُ وَلَقَدْ رَأَيْتُ الرَّجُلَ يَهَافُ  
بَيْنَ الرَّجُلَيْنِ حَتَّى يَقَامَ فِي الصَّفِّ -

تم نماز پڑھا کر دو گے اپنے گھروں میں اور مسجدوں کو چھوڑ دو گے تو تم  
چھوڑ دو گے اپنے پیغمبر کے طریقے کو اور جب چھوڑ دیا تم نے اپنے  
پیغمبر کے طریقے کو تو تم گمراہ ہو گئے اور جو بندہ مسلمان اچھی طرح وضو  
کرتے پھر نماز کے لیے (گھر سے) چلے تو اللہ تعالیٰ اس کے لیے ہر قدم  
پر ایک نیکی لکھے گا۔ یا ایک درجہ اس کا بلند کرے گا۔ یا ایک گناہ اس  
کا معاف کر دے گا۔ اور تم دیکھتے ہو کہ ہم وجہ نماز کو جانتے ہیں (چھوٹے  
چھوٹے قدم رکھتے ہیں) تاکہ نیکیاں زیادہ ہوں (اور تم دیکھتے ہو کہ جماعت  
میں وہی شریک نہیں ہوتا جو کلمہ کھلتا تھا۔ اور میں نے دیکھا ہے  
کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانے میں ایک شخص کو دو آدمی  
سنبھال کر لاتے یہاں تک کہ وہ صف میں کھڑا کر دیا جاتا۔

۸۵۳- أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا صَدْرَانُ بْنُ مَعَاذٍ وَبِئْسَ مَا قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ

عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْأَصْبَغِ عَنْ عَبْدِ بْنِ زَيْدِ ابْنِ الْأَصْبَغِ -

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ جَاءَ أَعْمَى إِلَى  
رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ إِنَّهُ  
لَيْسَ لِي قَائِدٌ يَقُودُنِي إِلَى الصَّلَاةِ فَسَأَلَهُ  
أَنْ يُرَخِّصَ لَهُ أَنْ يُصَلِّيَ فِي بَيْتِهِ فَكَانَ  
لَهُ قَلْبًا وَثِي دَعَاهُ قَالَ لَهُ اتَّسَمِعْ  
الْبِدَاءَ بِالصَّلَاةِ قَالَ نَعَمْ قَالَ  
فَأَجِبْ -

ابو ہریرہ سے روایت ہے ایک اندھا رسول اللہ صلی اللہ علیہ  
وسلم کے پاس آیا اور عرض کیا یا رسول اللہ میرا کوئی لاتے والا نہیں ہے  
جو مسجد تک پہنچا دے تو اجازت دیجئے مجھے گھر میں نماز پڑھنے  
کی اپنے اجازت دی جب وہ بیٹھ پھر کھڑا چلا آپ نے پھر اس  
کو بلایا اور فرمایا تجھے اذان کی آواز آتی ہے! اندھے نے کہا ہاں  
آپ نے فرمایا پھر قبول کر (مؤذن کی دعوت کو جب وہ کہتا ہے جی علی  
الصلوٰۃ، اؤ نماز کے لیے)

۸۵۴- أَخْبَرَنَا هُرَيْرُ بْنُ زَيْدٍ بْنُ أَبِي الرُّدَّاقِ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو جَعْفَرٍ قَالَ حَدَّثَنَا سَفْيَانُ ح وَ أَخْبَرَنِي

عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْحَاقَ قَالَ حَدَّثَنَا قَاتِبُ بْنُ زَيْدٍ قَالَ حَدَّثَنَا سَفْيَانُ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ

ابْنِ أَبِي لَيْلَى

عَنْ ابْنِ أُمِّ مَكْتُومٍ أَنَّهُ قَالَ يَا رَسُولَ  
اللَّهِ إِنَّ الْمَدِينَةَ كَثِيرَةٌ أَتَهَامُ وَالسَّبَابُ قَالَ  
هَلْ تَسْمَعُ حَتَّى عَلَى الصَّلَاةِ حَتَّى عَلَى الْفَلَاحِ  
قَالَ نَعَمْ قَالَ فَحَتَّى هَذَا وَكَهْ يُرَخِّصُ  
لَهُ -

ابن ام مکتوم سے روایت ہے انہوں نے کہا یا رسول اللہ مدینہ میں  
کیڑے اور دزدے بہت ہیں تو مجھے اجازت دیجئے گھر میں نماز  
پڑھنے کی۔ آپ نے فرمایا تو جی علی الصلوٰۃ اور جی علی الفلاح سنا ہے پہلا  
کہا ہاں سنا ہوں۔ آپ نے فرمایا پھر حاضر ہو اور ہمیں اجازت دی ان  
کو جماعت چھوڑنے کی :-

جماعت کا چھوڑنا اندر سے درست ہے

باب العذر في ترك الجماعة

۸۵۵- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ مَالِكٍ عَنْ هِشَامِ بْنِ عَمْروَ وَكَعْبَةَ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ -

عروہ بن زبیر سے روایت ہے عبداللہ بن رقم اپنے لوگوں کی امامت لیا کرتے تھے۔ ایک بار نماز کا وقت آیا تو وہ حاجت کو گئے پھر لوٹ کر آئے اور فرمایا میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا ہے آپ فرماتے تھے جب تم میں سے کسی کو پایدگانے کی حاجت ہو تو نماز سے پہلے پھر لوٹے (اگرچہ جماعت قوت ہونے کا ڈر ہو)۔

عَمْروَ بْنِ الزُّبَيْرِ أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ أَبِيهِ كَانَ يَوْمَ كَانَ يُؤْتَمُّ أَحْبَابَهُ فَحَضَرَتِ الصَّلَاةُ كَمَا يُؤْتَمُّ فَدَعَا بِحَاجَتِهِ لَعَلَّ رَجَعَهُ فَقَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ إِذَا وَجِدَ أَحَدُكُمْ الْعَاطِئَ فَلْيَبِئْهُ قَبْلَ الصَّلَاةِ -

۸۵۶- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنِ الزُّهْرِيِّ -

انس سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب شام کا کھانا سامنے آوے اور صبح نماز کھڑی ہو (یعنی عشا کی تو پہلے کھانا کھاؤ۔

عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا حَضَرَ الْعِشَاءُ وَالصُّبْحُ فَابْتَدِئُوا بِالْعِشَاءِ -

۸۵۷- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ قَتَادَةَ -

ابوالمثنیٰ سے روایت ہے انہوں نے اپنے باپ سے سنا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ تھے حنین میں۔ وہاں پانی برسنے لگا تو آپ کے موزن نے پکارا نماز پڑھ لو اپنے اپنے ٹھکانوں میں۔

عَنْ أَبِي الْبَيْهِقِ عَنْ أَبِيهِ قَالَ كُنَّا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَحْتَجُّنَا فَصَابَنَا مَطَرٌ فَأَدَّى دُحْمَارٌ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ صَبَّحْنَا فِي رِيحٍ يَكُونُ -

## باب حداد ذراک الجماعۃ

۸۵۸- أَخْبَرَنَا الشَّحْبِيُّ بْنُ إِدْرِائِهِ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الْحَرِثِ بْنِ مَحْمُودٍ عَنِ ابْنِ طَحْلَانَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَمْرِو بْنِ الْفَرَجِيِّ عَنْ عَزْرَفِ بْنِ الْحَرِثِ -

ابوہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جس شخص نے اچھی طرح وضو کیا پھر مسجد کے قصد سے جب مسجد میں گیا دیکھا تو لوگ نماز پڑھ چکے۔ تو اس کو اتنا ہی ثواب ہوگا جتنا اُس شخص کو ہوا ہے جو جماعت میں شریک تھا اور جماعت والوں کا ثواب کچھ کم نہ ہوگا۔

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ تَوَضَّأَ فَأَحْسَنَ التَّوَضُّؤَ ثُمَّ خَرَجَ عَامِدًا إِلَى الْمَسْجِدِ فَوَجَدَ النَّاسَ قَدْ صَلَّوْا أَكْتَبَ اللَّهُ لَهُ بِغَلٍّ آجُرْ مَنْ حَضَرَهَا وَلَا يَنْقُصُ ذَلِكَ مِنْ أَجْرِهِ هَمَّ تَنْبِيْهَا -

۸۵۹- أَخْبَرَنَا سَيْبَانُ بْنُ دَاوُدَ عَنِ ابْنِ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ الْحَرِثِ أَنَّ الْحَكِيمَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ الْقُرَشِيَّ حَدَّثَهُ أَنَّ نَافِعَ بْنَ جُبَيْرٍ وَعَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي سَكْمَةَ حَدَّثَاهُ أَنَّ مُعَاذَ بْنَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ حَدَّثَهُمَا عَنْ عُمَرَ بْنِ مَرْثَدَةَ بْنِ عُمَرَ بْنِ عُمَرَ -

عمر بن عثمان بن عفان سے روایت ہے میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم

عَنْ عُمَرَ بْنِ عُمَرَ بْنِ عُمَرَ بْنِ عُمَرَ قَالَ سَمِعْتُ

رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَعُولُ مَنْ رُؤْمًا  
لِلصَّلَاةِ فَاسْتَبِمَ الْوَضُوءَ ثُمَّ مَشَى إِلَى الصَّلَاةِ  
الْمَكْتُوبَةَ فَصَلَّاهَا مَعَ النَّاسِ أَوْ مَعَ الْجَمَاعَةِ  
أَوْ فِي الْمَسْجِدِ عَقَرَ اللَّهُ كَسْدُ نَوْبَةٍ -

سے سنا آپ فرماتے تھے جو شخص نماز کے لیے پورا وضو کرے (رواقی  
سنت کے) پھر فرض نماز کو (مسجد میں جاوے) اور لوگوں کے ساتھ  
نماز پڑھے جماعت سے پڑھے یا مسجد میں پڑھے (یعنی پہلی بڑی جماعت  
میں شریک ہو یا دوسری جماعت میں یا اکیلے پڑھے بہر حال اللہ اس  
کے گناہ بخش دے گا۔

بَابُ إِعَادَةِ الصَّلَاةِ مَعَ الْجَمَاعَةِ بَعْدَ

اَلرُّكُوفِ شَخْصٍ اِكْلَيْهِ نَمَازٍ طَرَهٌ چِکَا هُوَ پُورَ جَمَاعَتٍ هُوَ تَو  
دوبارہ پڑھ لے

صَلَاةِ الرَّجُلِ لِنَفْسِهِ

۸۶۰ - أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ مَالِكٍ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَسْلَمَ عَنْ رَجُلٍ مِنْ بَنِي الدَّيْلِ يُقَالُ لَهُ لُبْسَدِيُّ بْنُ  
مُحَجِّجٍ -

عَنْ مُحَجِّجٍ أَنَّهُ كَانَ فِي مَجْلِسٍ مَعَ رَسُولِ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَادَّانَ بِالصَّلَاةِ فَقَامَ  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَهُمْ رَجَعُوا وَمُحَجِّجٌ فِي مَجْلِسٍ  
فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا مَنَعَكَ أَنْ تَقُولَ كَمَا  
يُرَجَّلُ مُسْلِمٌ قَالَ بَلَى وَلَكِنَّي كُنْتُ قَدْ صَلَّيْتُ فِي الْهَيْئِ  
فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا جِئْتَ  
فَهَلِّ مَعَ النَّاسِ إِنْ كُنْتَ قَدْ صَلَّيْتَ -

محجن سے روایت ہے وہ ایک مجلس میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ  
وسلم کے ساتھ بیٹھے ہوئے تھے اتنے میں نماز کی اذان ہوئی رسول اللہ  
صلی اللہ علیہ وسلم اٹھے پھر نماز پڑھ کر آئے دیکھا تو محجن دہریں بیٹھے ہیں  
آپ نے فرمایا تم نے نماز کیوں نہیں پڑھی۔ کیا تم مسلمان نہیں ہو یا تم  
نے کہا کیوں نہیں میں مسلمان ہوں لیکن میں نماز پڑھ چکا تھا اپنے گھر میں  
آپ نے فرمایا جب آؤ تم لوگوں کے ساتھ شریک ہو جاؤ اگرچہ پڑھ  
چکے ہو۔

بَابُ إِعَادَةِ الْفَجْرِ مَعَ الْجَمَاعَةِ

بو شخص فجر کی نماز اکیلا پڑھ چکا ہو، پھر  
جماعت ہو تو دوبارہ پڑھ لے

لِمَنْ صَلَّى وَحْدَهُ

۸۶۱ - أَخْبَرَنَا زَيْدُ بْنُ أَبِي عَدِيٍّ عَنْ عَطَاءِ بْنِ حَسَنَةَ بْنِ

جَابِرِ بْنِ عَبْدِ بْنِ الْأَسودِ الْعَامِرِيِّ رَوَى  
عَنْ زَيْدِ بْنِ أَبِي عَدِيٍّ بْنِ الْأَسودِ الْعَامِرِيِّ قَالَ شَهِدْتُ  
مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلَاةَ  
الْفَجْرِ فِي مَسْجِدِ الْخَيْفِ فَلَمَّا أَقْبَضَ صَلَاةَهُ  
إِذَا هُوَ بَرَجِلَيْنِ فِي إِخْرَ الْقَوْمِ كَمَا يُصَلِّيَا مَعَهُ  
قَالَ عَلِيٌّ بِيهْمًا قَاتِي بِيهْمًا تَرَعُدُ فَرَأَيْتَهُمَا فَقَالَ  
مَا مَنَعَكُمَا أَنْ تَصَلِيَا مَعَنَا قَالََا يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّمَا  
قَدْ صَلَّيْنَا فِي رِحَالِنَا قَالَ فَلَا تَفْعَلَا إِذَا صَلَّيْتُمَا

یزید بن ابی عدیہ اور عامری سے روایت ہے میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم  
کے ساتھ فجر کی نماز میں مسجد خیف میں (جو مٹا ہوا ہے) جب آپ نماز  
پڑھ چکے تو دیکھا دو شخص پیچھے بیٹھے ہیں انہوں نے نماز نہیں پڑھی  
آپ نے فرمایا ان دونوں شخصوں کو میرے پاس لاؤ۔ لوگ ان کو لے کر  
آئے اور ان کی گردن کی رگیں پھڑک رہی تھیں (ڈر کے مارے)  
آپ نے فرمایا تم نے ہمارے ساتھ نماز کیوں نہیں پڑھی۔ انہوں نے  
کہا یا رسول اللہ ہم اپنی جگہ نماز پڑھ چکے تھے۔ آپ نے فرمایا ایسا تم

کردو جب تم اپنے ٹھکانوں میں نماز پڑھو پھر اس مسجد میں آؤ جہاں جماعت ہوتی ہے تو دوبارہ پڑھو۔ وہ نفل ہوگی۔

اگر فضیلت کا وقت گزر جانے کے بعد جماعت ہو تب بھی شریک ہو جائے

فِي رِحَالِكُمْ ثُمَّ أَنْبَأْتُمَا مَسْجِدَ جَمَاعَةٍ فَصَلَّيْنَا مَعَهُمْ فَأَنْهَمَانَا كَمَا نَأْوِلُهُ

بَابُ ۵۱۲ إِعَادَةُ الصَّلَاةِ بَعْدَ ذَهَابِ وَقْتِهَا مَعَ الْجَمَاعَةِ

۸۶۲- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ وَ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْرَائِيلَ بْنِ صَدْرَةَ أَنَّ دَالِدَ النَّظْلِ لَكَ عَنْ خَالِدِ

ابن العماريت قال حدثنا شعيب عن ابن ابي عمير قال سمعت ابا العاصم يقول

ابو ذر رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اور میری ران پر ہاتھ مارا تم کیا کرو گے جب ایسے لوگوں میں رہ جاؤ گے جو نماز میں دید کر کے اس کے وقت سے (یعنی مکروہ وقت میں پڑھیں گے) میں نے کہا آپ کیا حکم فرماتے ہیں (ایسے وقت میں) آپ نے فرمایا۔ وقت پر نماز پڑھو پھر اپنے کاموں کو جا۔ اگر تو مسجد میں ہو اور جماعت تیرے سامنے کھڑی ہو تو شریک ہو جا۔

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الصَّامِتِ عَنْ أَبِي ذَرٍّ قَالَ قَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

وَضَرَبَ فَعِيدِي كَيْفَ أَنْتَ إِذَا بَقِيَتْ فِي قَوْمٍ يُؤَخَّرُونَ الصَّلَاةَ عَنْ وَقْتِهَا قَالَ مَا تَأْمُرُ

قَالَ صَلِّ الصَّلَاةَ بِوَقْتِهَا ثُمَّ أَذْهَبْ لِحَاجَتِكَ فَإِنْ بَقِيَتْ الصَّلَاةُ وَأَنْتَ فِي الْمَسْجِدِ فَقُلْ

بَابُ ۵۱۳ سُقُوطُ الصَّلَاةِ عَنِ صَلَاةٍ مَعَ

الْإِمَامِ فِي الْمَسْجِدِ

جو شخص امام کیساتھ مسجد میں جماعت سے نماز پڑھ چکا ہو اسکو دوسری جماعت میں شریک ہونا ضروری نہیں

۸۶۳- أَخْبَرَنَا إِسْرَائِيلُ بْنُ مُحَمَّدٍ التَّمِيمِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ عَنْ حُسَيْنِ بْنِ عَلِيٍّ

عَنْ عَلِيِّ بْنِ شُعَيْبٍ

سلمان سے روایت ہے میں نے عبد اللہ بن عمر کو بلاط ایک جگہ کا نام ہے منیہ منورہ میں) پر بیٹھے ہوئے دیکھا اور لوگ نماز پڑھ رہے تھے۔ میں نے کہا اے اباجہد الرحمن تم کیوں نہیں نماز پڑھتے انہوں نے کہا میں پڑھ چکا اور میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا ہے آپ فرماتے تھے ایک نماز کو دن میں دو بار نہیں پڑھنا چاہئے یعنی جب جماعت سے امام کے ساتھ نماز پڑھ لی اب پھر اس کو پڑھنا ضروری

عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ مَوْلَى مَيْمُونَةَ قَالَ رَأَيْتُ ابْنَ عَمْرٍو جَالِسًا عَلَى الْبِلَاطِ وَالنَّاسُ يُصَلُّونَ قُلْتُ يَا أَبَا عَمْرٍو الرَّحْمَنُ مَا لَكَ لَا تُصَلِّي

قَالَ أَبِي قَدْ صَلَّيْتُ إِنِّي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ لَا تُعَادُ الصَّلَاةَ

فِي يَوْمٍ مَرَّتَيْنِ

نماز کو کس طرح جانا چاہیے

بَابُ ۵۱۴ السَّعْيُ إِلَى الصَّلَاةِ

۸۶۴- أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الرَّهْرِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ حَدَّثَنَا

الرَّهْرِيُّ عَنْ سَعِيدِ

ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب تم نماز کو اڑو تو دوڑتے ہوئے مت اڑو، بلکہ معمولی حال سے اڑو اور اطمینان رکھو جتنی نماز تم کو جماعت سے ملے اتنی جماعت سے پڑھو اور جس قدر ملے اس کو (مسلم کے بعد) پڑھ لو۔

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا أَنْتُمْ الصَّلَاةَ فَلَا تَأْتَوْهَا وَأَنْتُمْ تَسْتَمُونَ وَأَتَوْهَا تَمْتَمُونَ عَلَيْكُمْ الشَّيْبَةَ وَمَا أَدْرَكْتُمْ فَصَلُّوا وَمَا قَاتَكُمُ فَاقْضُوا.

## نماز کے لیے جلدی چلنا بغیر دوڑے

۸۶۵۔ أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ سَوَادٍ بْنِ الْأَسْوَدِ بْنِ عَمْرِو بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ قَالَ الْأَنْبَاءُ ابْنُ جُرَيْجٍ عَنْ مَنِبُودٍ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ عُبَيْدِ اللَّهِ -

ابورافع سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم جب عصر کی نماز پڑھ چکے تو نبی جملہ الاشہل کے لوگوں میں جاتے اور ان سے باتیں کرتے۔ یہاں تک کہ مغرب کی نماز کے لیے لوٹتے ابورافع نے کہا ایک روز رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم جلدی جلدی مغرب کی نماز کے لیے جا رہے تھے اور ہم یقین کے ساتھ سے نکلے آپ نے فرمایا اُت اُت اُت یہ کلمہ زجر اور افسوس کا ہے۔ زبان عرب میں جب کسی کو گھمسنے یا جھڑکنے ہیں تو اُت لک کہتے ہیں (میرے دل میں آپ کے اس کہنے سے ایک خوف پیدا ہوا۔ میں پیچھے ہٹ گیا اور سمجھا کہ آپ نے مجھ ہی پر اُت کیا۔ آپ نے فرمایا کیا ہوا مجھے چلنا نہیں۔ میں نے عرض کیا یا رسول اللہ کیا مجھ سے کوئی قصور سرزد ہوا؟ آپ نے فرمایا۔ کیسے معلوم ہوا۔ میں نے کہا آپ نے مجھ کو اُت کہا آپ نے فرمایا میں نے تجھ کو نہیں کہا۔ میں نے اس شخص کو کہا جس کو میں نے مدد وصول کرنے کے لیے بھیجا اس نے ایک کھال چرائی اب ویسی ہی کھال اس کیلئے جہنم میں آگ کی بناٹی گئی۔

عَنْ أَبِي رَافِعٍ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا حَضَّ الْعَصْرَ ذَهَبَ إِلَى بَيْتِ عَبْدِ الْأَشْهَلِ فَيَتَحَدَّثُ عَنْهُمْ حَتَّى يَبْحَثُوا بِالْمَغْرِبِ قَالَ أَبُو رَافِعٍ فَبَيْنَمَا النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُسِيرُ إِلَى الْمَغْرِبِ مَرَّ نَابًا لِيَقْبِعِ فَقَالَ اُت اُت اُت لَكَ قَالَ فَكَبَّرَ ذَلِكَ فِي ذَرْبِي فَأَسْتَأْخَرْتُ وَظَنَنْتُ أَنَّهُ كَيُورِدُ فِي فَقَالَ مَا لَكَ أَمْشِ فَقُلْتِ أَحَدٌ نَتَّحَدَّثُ قَالَ مَاذَا لَكَ قُلْتِ أَفَقُلْتِ بِي قَالَ لَا وَلَكِنْ هَذَا قَوْلَانِ بَعَثْتَهُ سَاعِيًا إِلَى بَيْتِ قُلَانٍ فَخَلَّ نَيْرًا فَدَرَّعَ الْإِنَانَ مِثْلَهَا مِنْ ثَابِرٍ.

۸۶۶۔ أَخْبَرَنَا هُرَيْرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا مُعَاوِيَةُ بْنُ عَمْرِو بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو اسْحَقَ عَنِ ابْنِ جُرَيْجٍ قَالَ أَخْبَرَنِي مَنِبُودٌ مِنْ آلِ أَبِي رَافِعٍ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي رَافِعٍ مَخْرُوجًا " نماز کے لیے اول وقت نکلنا کیسا ہے؟

## باب التَّهْجِيرِ إِلَى الصَّلَاةِ

۸۶۷۔ أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ الْمُغِيرَةِ قَالَ حَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ شُعَيْبٍ عَنِ الرَّهْزِيِّ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو سَلِيمَةَ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ وَابُو عَبْدِ اللَّهِ الْأَعْرَابِيُّ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ حَدَّثَهُمَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا مِثْلُ الْمُهْجِرِ

ہے جیسے کسی شخص نے ایک اونٹ قربانی کے لیے کے میں بھیجا پھر جو اس کے بعد آوے وہ ایسا ہے جیسے کسی نے ایک بیل یا گائے کو قربانی کے لیے بھیجا پھر جو اس کے بعد آوے اس کی مثال ایسی ہے جیسے کسی نے ایک مینڈھا بھیجا۔ پھر جو اس کے بعد آوے وہ ایسا ہے جیسے کسی نے بھیجی پھر جو اس کے بعد آوے وہ ایسا ہے جیسا کسی نے ایک اٹھا بھیجا۔

إِلَى الصَّلَاةِ كَمَثَلِ الْذِي يُهْدِي الْمَدَنَةَ ثُمَّ أَتَى عَلَى آخِرِهِ كَالَّذِي يُهْدِي الْمَقَرَّةَ ثُمَّ أَتَى عَلَى آخِرِهِ كَالَّذِي يُهْدِي الْكَيْشَ ثُمَّ أَتَى عَلَى آخِرِهِ كَالَّذِي جَاءَهُ ثُمَّ أَتَى عَلَى آخِرِهِ كَالَّذِي يُهْدِي الْبَيْضَةَ.

جب جماعت کیلئے تکبیر ہو تو نفل یا سنت پڑھنا منع ہے

بَابُ مَا لِكُرَّةٍ مِنَ الصَّلَاةِ عِنْدَ الْإِمَامَةِ

۸۶۸ - أَخْبَرَنَا سُوَيْدُ بْنُ تَصْرِيفٍ قَالَ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الْمُبَارَكِ عَنْ نَارِ كُورِيَّا قَالَ حَدَّثَنِي عَمْرُو بْنُ دِينَارٍ قَالَ سَمِعْتُ عَطَاءَ بْنَ يَسَّارٍ يُحَدِّثُ -

ابو ہریرہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب فرض کی تکبیر ہو تو کوئی نماز نہیں ہے سوائے فرض کے۔ (یعنی سنت اور نفل کچھ نہ پڑھنا چاہئے بلکہ فرض میں شریک ہونا چاہئے۔ البتہ اگر تکبیر سے پہلے شروع کر چکا ہو تو اس کو تمام کر لوے۔

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا أُمِّمْتَ الصَّلَاةَ فَلَا صَلَاةَ إِلَّا الْمَكْتُوبَةَ.

۸۶۹ - أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْحَكَمِ وَمُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَا حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ شُعْبَةَ

عَنْ وَرْقَانَ بْنِ عَمْرٍو عَنْ عَمْرِو بْنِ دِينَارٍ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَّارٍ -

ابو ہریرہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب فرض نماز کی تکبیر ہو تو کوئی نماز نہیں پڑھنا چاہئے سوا فرض کے۔

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا أُمِّمْتَ الصَّلَاةَ فَلَا صَلَاةَ إِلَّا الْمَكْتُوبَةَ.

۸۷۰ - أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا زَيْدُ عَدَاثَةَ عَنْ سَعْدِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ عَنْ حَفْصِ بْنِ عَاصِمٍ -

عبد اللہ بن مالک سے روایت ہے۔ تکبیر ہوئی صبح کی نماز کی اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک شخص کو دیکھا نماز پڑھتے ہوئے۔ اور وہ نفل تکبیر کہہ رہا تھا۔ آپ نے فرمایا کیا تو فجر کی چار رکعتیں پڑھتا ہے۔

عَنْ ابْنِ بَيْحَنَةَ قَالَ أُمِّمْتَ صَلَاةَ الْفَجْرِ فَهَأَيْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَجُلًا يُصَلِّي وَالْمُؤَذِّنُ يُعِيمُ فَقَالَ أَصَلِّيْتُ الْفَجْرَ أَرْبَعًا.

بَابُ فِيمَنْ يُصَلِّي رُكْعَتِي الْفَجْرِ وَ

الْإِمَامُ فِي الصَّلَاةِ

۸۷۱ - أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ عَمْرٍو قَالَ حَدَّثَنَا حَكَمُ بْنُ حَبِيبٍ قَالَ حَدَّثَنَا حَكَمُ بْنُ حَبِيبٍ قَالَ حَدَّثَنَا حَكَمُ بْنُ حَبِيبٍ

عبد اللہ بن سرجس سے روایت ہے ایک شخص آیا اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم فجر کی نماز پڑھا رہے تھے تو اس نے دو رکعتیں سنت

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَرْجَسٍ قَالَ جَاءَ رَجُلٌ وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

کی (پڑھیں پھر فرض میں شریک ہو۔ آپ جب نماز پڑھ چکے تو فرمایا اسے فلا تیری نماز کو نہ ہی تھی وہ جو ہمارے ساتھ پڑھی یا وہ جو تونے اگیلی پڑھی (یعنی جب فرض ہو رہے تھے تو سنت پڑھنا درست نہ تھا اب تونے فرض ہی پڑھی ہوگی۔ پھر جو اگیلی پڑھی وہ فرض ہے یا جو جماعت سے پڑھی۔ اس حدیث سے معلوم ہوا کہ جب فرض کی جماعت کھڑی ہو تو کوئی سنت نہیں پڑھنا چاہئے۔ اگرچہ فجر کی سنت ہو۔

وَفِي صَلَاةِ الصُّبْحِ فَزَكَّرَ الرَّكْعَتَيْنِ لَعَنَهُ دَخَلَ فَلَمَّا قَضَى رُسُومَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلَاتَهُ قَالَ يَا فُلَانُ أَيُّهَا صَلَاتُكَ الَّتِي صَدَّقْتُمْ مَعَنَا أَوْ لَتِي صَدَّقْتُمْ لِنَفْسِكَ .

جو کوئی صفت کے پیچھے اکیلا نماز پڑھے

بَابُ ۵۲۹ الْمَنْفِرِ دَخَلَ الصَّفِّ

۸۴۲۔ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ حَدَّثَنَا سَفِيَانُ قَالَ حَدَّثَنَا زَيْدُ بْنُ إِسْحَاقَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ سَمِعْتُ .

اس سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ہمارے پاس تشریف لائے تو میں نے اور یتیم نے آپ کے پیچھے صفت باندھ کر نماز پڑھی اور ام سلمہ نے ہمارے پیچھے پڑھی۔

أَنَا قَالَ أَنَا سَأَلْتُ اللَّهَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي بَيْتِنَا فَصَلَّيْتُ أَنَا وَبَيْتِي لَمَّا خَلَفْنَا وَصَلَّتْ أُمُّ سَلِيمٍ خَلْفَنَا .

عبد اللہ ابن عباس سے روایت ہے ایک بہت خوب صورت عورت رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پیچھے نماز پڑھا کرتی تھی۔ تو بعض لوگ اول صفت میں چلے جاتے تاکہ وہ دکھلائی نہ دیوے اور بعض اخیر صفت میں رہتے۔ اور جب رکوع کرتی تو بغلوں میں سے اس کو بھانکتے جب اللہ تعالیٰ نے یہ آیت اتاری وَأَقْرَأُوا الْقُرْآنَ مَنكُم مَّن قَرَأَهُ مَنَّ اللَّهُ عَلَيْهِ إِنَّهُ سَمِعَ مَا تَدْعُونَ۔ ہم خوب جانتے ہیں ان لوگوں کو جو آگے رہتے ہیں اور ہم خوب جانتے ہیں ان لوگوں کو جو پیچھے رہتے ہیں۔

۸۴۳۔ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو نُوَيْرَةَ يَحْيَى بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ كَانَتْ أُمُّ أَلْفَضَلِ خَلَفَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَسَنًا مِنْ أَحْسَنِ النَّاسِ قَالَ وَكَانَ بَعْضُ الْقَوْمِ يَتَقَدَّمُ وَالصَّفِّ الْأُولَى لِمَا يَرَاهَا وَيَسْتَأْخِرُ لِعِظْمِهِمْ حَتَّى يَكُونُوا فِي الصَّفِّ الْمَوْخِرِفِ أَرَأَيْتُمْ يَخْرُجُ مِنْ تَحْتِ الْبَطْنِ قَائِلًا اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ وَاقْرَأُوا الْقُرْآنَ مَنكُم مَّن قَرَأَهُ مَنَّ اللَّهُ عَلَيْهِ إِنَّهُ سَمِعَ مَا تَدْعُونَ .

صفت میں ملنے سے پہلے رکوع کرنا

بَابُ ۵۳۰ الرَّكُوعُ دُونَ الصَّفِّ

۸۴۴۔ أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ مَسْعَدَةَ عَنْ يَزِيدَ بْنِ زُمَيْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ زَيْدٍ الْأَعْلَمِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ أَبِي

البرکة سے روایت ہے وہ مسجد میں آئے اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم رکوع میں تھے، انہوں نے صفت میں ملنے سے پہلے رکوع کر لیا ریلدی کے مارے (رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اللہ تجھے اس سے زیادہ نماز کی حرم دیوے مگر میرا یہاں نہ کرنا۔

أَبَا بَكْرَةَ حَدَّثَهُ أَنَّهُ دَخَلَ الْمَسْجِدَ وَالنَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَاكِعًا فَزَكَّرَهُ دُونَ الصَّفِّ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا أَدْرَكَ اللَّهُ حِرْصًا وَلَا تَعَدُّ .



۸۷۵۔ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْمُبَارَكِ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو اسْمَاتَةَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو لَيْدٍ بْنُ كَثِيرٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي سَعِيدٍ عَنْ أَبِيهِ .

ابوہریرہ سے روایت ہے ایک روز رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے نماز پڑھائی۔ پھر نماز سے فارغ ہو کر فرمایا اے خلاتے تو اپنی نماز کو درست نہیں کرتا کیا نمازی تو وہ نہیں پہچان سکتا کیونکہ نماز پڑھتا چاہئے (ادب سے ٹھہر ٹھہر کر) اور میں پیچھے بھی ایسا ہی دیکھتا ہوں۔ جیسے سامنے دیکھتا ہوں۔

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ صَلَّى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمًا شُتًا نَصَرَ فَقَالَ يَا فُلَانُ أَلَا تُحْتَسِنُ صَلَاتَكَ لَا يَنْظُرُ الْمَصِيئُ كَيْفَ يُصَلِّي لِنَفْسِهِ فَإِنِّي أَبْصِرُ مِنْ وَرَائِي كَمَا أَبْصِرُ بَيْنَ يَدَيَّ .

### بعد ظہر کے کتنی رکتیں پڑھے

### بَابُ الصَّلَاةِ بَعْدَ الظُّهْرِ

۸۷۶۔ أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ مَالِكٍ عَنْ ثَابِعٍ .

عبد اللہ بن عمر سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ظہر سے پہلے دو رکتیں پڑھتے تھے اور بعد ظہر کے دو رکتیں پڑھتے تھے اور بعد مغرب کے دو رکتیں اپنے گھر میں اُن کے پڑھتے تھے اور بعد عشاء کے دو رکتیں پڑھتے تھے۔ اور بعد جیسے کے کچھ نہیں پڑھتے تھے جب لوٹ کر آتے تو دو رکتیں پڑھتے۔ و۔

عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يُصَلِّيُ قَبْلَ الظُّهْرِ رَكْعَتَيْنِ وَبَعْدَهَا رَكْعَتَيْنِ وَيُصَلِّيُ بَعْدَ الْمَغْرِبِ رَكْعَتَيْنِ فِي بَيْتِهِ وَبَعْدَ الْعِشَاءِ رَكْعَتَيْنِ وَكَانَ لَا يُصَلِّيُ بَعْدَ الْعِمَّةِ حَتَّى يُفَصِّرَ فَيُصَلِّيَ رَكْعَتَيْنِ .

### عصر کی پہلی سنتوں کا بیان

### بَابُ الصَّلَاةِ قَبْلَ الْعَصْرِ

۸۷۷۔ أَخْبَرَنَا الشَّيْبَانِيُّ بْنُ مَسْعُودٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ سُرَيْجٍ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ .

عاصم بن ضمرہ سے روایت ہے میں نے حضرت علی رضی اللہ عنہ سے پوچھا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم دن کو فرض سے پہلے کتنی رکتیں پڑھتے تھے انہوں نے کہا کس کی طاقت ہے کہ اتنی رکتیں پڑھے۔ پھر کہا آپ صبح آفتاب بلند ہوتا تو دو رکتیں پڑھتے۔ اور دوپہر سے پہلے چار رکتیں پڑھتے تیسری سلام پھیرتے یعنی دو رکعت کے بعد نہ پھیرتے

عَنْ عَاصِمِ بْنِ ضَمْرَةَ قَالَ سَأَلْتُ عَلِيَّ بْنَ أَبِي طَالِبٍ عَنْ صَلَاةِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي النَّهَارِ قَبْلَ الْمَكْتُوبَةِ قَالَ صَلَّى يُطِيقُ ذَلِكَ نَحْوًا أَخْبَرَنَا قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُصَلِّيُ حِينَ يَرُفَعُ الشَّمْسُ رَكْعَتَيْنِ وَقَبْلَ بَضْفِ النَّهَارِ أَرْبَعَهُ رَكَعَاتٍ يَجْعَلُ النَّسْلِيمَ فِي

أَخِيرَهُ .

ول سنتوں کے باب میں مختلف حدیثیں وارد ہیں۔ مگر صحیح یہ ہے کہ چار ظہر سے پہلے پڑھے اور چار بعد ظہر کے اور چار عصر سے پہلے اور دو بعد مغرب کے اور دو بعد عشاء کے اور دو فجر سے پہلے :-

۸۷۸- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ حَدَّثَنَا حَصْمِينُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِي اسْمَعِيلَ .

عَنْ عَامِرِ بْنِ صَمْرَةَ قَالَ سَأَلْنَا عَائِشَةَ عَنِ صَلَاةِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ أَيْكُمْ يُطِئُ ذَلِكَ قُلْنَا إِنْ لَمْ نَطْعُهُ سَمِعْنَا قَالَ كَانَ إِذَا كَانَتِ الشَّمْسُ مِنْ هَهُنَا كَفَيْتُنَّهَا مِنْ هَهُنَا عِنْدَ الْعَصْرِ صَلَّى رَكَعَتَيْنِ فَإِذَا كَانَتْ مِنْ هَهُنَا عِنْدَ الظُّهْرِ صَلَّى أَرْبَعًا وَيُصَلِّي قَبْلَ الظُّهْرِ أَرْبَعًا وَبَعْدَهَا اثْنَتَيْنِ وَيُصَلِّي قَبْلَ الْعَصْرِ أَرْبَعًا وَيُفْصِلُ بَيْنَ كُلِّ رَكَعَتَيْنِ بِسَبْعِينَ عَلَى الْمَلَأَيْنِ الْمَقْرَبَيْنِ وَالتَّيْبَتَيْنِ وَمَنْ تَبِعَهُمْ مِنَ الْمُرَبِّينِ

عامر بن صمرہ سے روایت ہے ہم نے حضرت علی سے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی نماز پوچھی۔ انہوں نے کہا تم میں سے کون اس کی طاقت رکھتا ہے۔ ہم نے کہا خیر اگر طاقت نہ رکھیں تو سن لوں۔ انہوں نے کہا جب آفتاب یہاں پر آتا یعنی عصر کے وقت تو آپ دو رکعتیں پڑھتے اور جب یہاں آتا یعنی ظہر کے وقت تو چار رکعت پڑھتے اور ظہر سے پہلے چار رکعتیں پڑھتے اور بعد ظہر کے دو رکعتیں پڑھتے اور عصر سے پہلے چار رکعتیں پڑھتے لیکن دو دو رکعتوں کے بعد سلام پھیرتے اور سلام کرتے پڑے نزدیک والے فرشتوں اور پیغمبروں پر اور جو ان کے پیرو ہیں مومنین اور مسلمان سے (یعنی یوں فرماتے السلام علی الملائکۃ المقربین

نماز شروع کرنے کا بیان

نماز کے شروع میں کیا کرنا چاہیے

۸۷۹- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَيَّاشٍ قَالَ حَدَّثَنَا شُعَيْبُ عَنِ الرَّهْزِيِّ قَالَ حَدَّثَنِي سَالِحٌ وَ أَخْبَرَنِي أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا عَحْشَانُ هُوَ ابْنُ سَعِيدٍ عَنْ شُعَيْبٍ عَنْ مُحَمَّدٍ وَ هُوَ الرَّهْزِيُّ قَالَ أَخْبَرَنِي سَالِحُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو .

عبد اللہ بن عمر سے روایت ہے میں نے دیکھا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو جب تکبیر کہتے نماز شروع کرنے کی تو دونوں ہاتھ اٹھاتے تکبیر کہتے وقت یہاں تک کہ موندھوں کے برابر آجاتے اور جب رکوعا کے لیے تکبیر کہتے تب بھی ایسا ہی کرتے۔ (یعنی دونوں ہاتھ اٹھاتے موندھوں تک) پھر جب سج اللہ من حمدہ کہتے تو ایسا ہی کرتے یعنی دونوں ہاتھ اٹھاتے موندھوں تک اور رینا تک الحمد کہتے پھر جب سجدے میں جاتے تو ہاتھ نہ اٹھاتے۔ اسی طرح جب سجدے سے سر اٹھاتے تب بھی ہاتھ نہ اٹھاتے۔

عَنْ ابْنِ عُمَرَ قَالَ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا أَقْتَمَ التَّكْبِيرَ فِي الصَّلَاةِ مَا قَامَ يَدَا يَمِينٍ يَكْبُرُ حَتَّى يَجْعَلَهُمَا حَدًّا وَمَنْكِبِيهِ وَ إِذَا كَبَّرَ لِلرُّكُوعِ فَعَلَّ مِثْلَ ذَلِكَ ثُمَّ إِذَا قَالَ سَمِعَهُ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ كَمَا فَعَلَ مِثْلَ ذَلِكَ وَقَالَ رَبُّنَا وَلَكَ الْحَمْدُ وَلَا يَفْعَلُ ذَلِكَ حِينَ يَسْرُجِدُ وَلَا حِينَ يَرُفَعُ رَأْسَهُ مِنَ السُّجُودِ .

جب تکبیر کے تو پہلے ہاتھوں کو اٹھائے

بَابُ ۳۳ رَفْعُ الْيَدَيْنِ قَبْلَ التَّكْبِيرِ

۸۸۰- أَخْبَرَنَا سُوَيْدُ بْنُ تَصْبَرٍ قَالَ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الْمُبَارَكِ عَنْ يُونُسَ عَنِ الرَّهْزِيِّ قَالَ أَخْبَرَنِي سَالِحُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ

گو آپ جب کھڑے ہوتے نماز کی طرف اٹھاتے دونوں ہاتھ یہاں تک کہ مونڈھوں کے برابر آجاتے۔ پھر تکبیر کہتے اور جب رکوع کے لئے تکبیر کہتے تب بھی ایسا ہی کرتے یعنی دونوں ہاتھ اٹھاتے مونڈھوں تک۔ پھر جب سمع اللہ من حمدہ کہتے تو ایسا ہی کرتے یعنی مونڈھوں تک ہاتھ اٹھاتے اور جب سجدے میں جاتے تو ہاتھ اٹھاتے یہ۔

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا قَامَ إِلَى الصَّلَاةِ رَفَعَ يَدَيْهِ حَتَّى تَكُونَ حَذْوً وَمِنْ كَيْبِيهِ لَمْ يَكْبُرْ قَالَ وَكَانَ يَفْعَلُ ذَلِكَ حِينَ يَكْبُرُ لِيُرِيَهُمْ كَوْنَهُمْ وَيَفْعَلُ ذَلِكَ حِينَ يَرْفَعُ رَأْسَهُ مِنَ الرَّكْعَةِ وَيَقُولُ سَمِعَ اللَّهُ مِنْ حَمِيدِهِ وَلَا يَفْعَلُ ذَلِكَ فِي الشُّجُودِ -

### مونڈھوں تک ہاتھ اٹھانا

### بَابُ رَفْعِ الْيَدَيْنِ حَذْوً وَالْمَنْكِبَيْنِ

۸۸۱ - أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ مَالِكٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ سَالِحِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَرْسٍ رَوَيْتَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جِبِ نَازِكًا أَمَّا زَكَرْتَهُ تَوَدُّونَ هَاتِهِ مَوْدُوهٍ تَمَّكَ أَطْحَاتَهُ أَوْ جِبِ رُكُوعًا كَرْتَهُ أَوْ رُكُوعًا سَ سَرَأْطَحَاتَهُ تَوَدُّونَ هَاتِهِ أَطْحَاتَهُ مَوْدُوهٍ تَمَّكَ أَوْ كَرْتَهُ سَمِعَ اللَّهُ مِنْ حَمْدِهِ رَيْنَادُكَ الْحَمْدُ پھر سجدے میں ایسا نہ کرتے (یعنی ہاتھ اٹھاتے)

۸۸۲ - أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ مَالِكٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ سَالِحِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَرْسٍ رَوَيْتَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جِبِ نَازِكًا أَمَّا زَكَرْتَهُ تَوَدُّونَ هَاتِهِ مَوْدُوهٍ تَمَّكَ أَطْحَاتَهُ أَوْ جِبِ رُكُوعًا كَرْتَهُ أَوْ رُكُوعًا سَ سَرَأْطَحَاتَهُ تَوَدُّونَ هَاتِهِ أَطْحَاتَهُ مَوْدُوهٍ تَمَّكَ أَوْ كَرْتَهُ سَمِعَ اللَّهُ مِنْ حَمْدِهِ رَيْنَادُكَ الْحَمْدُ پھر سجدے میں ایسا نہ کرتے (یعنی ہاتھ اٹھاتے)

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَرْسٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ إِذَا أَقْتَمَ الصَّلَاةَ رَفَعَ يَدَيْهِ حَذْوً وَمِنْ كَيْبِيهِ وَإِذَا رَفَعَهُ رَأْسَهُ مِنَ الرَّكْعَةِ رَفَعَهُمَا كَذَلِكَ وَقَالَ سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِيدَهُ رَبَّنَا لَكَ الْحَمْدُ وَكَانَ لَا يَفْعَلُ ذَلِكَ فِي الشُّجُودِ -

### کانوں تک ہاتھ اٹھانا

### بَابُ رَفْعِ الْيَدَيْنِ حَيْثُ الْإِذْنَيْنِ

۸۸۲ - أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو الْأَحْوَسِ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ عَنْ عَبْدِ الْجَبَّارِ بْنِ وَائِلٍ -

وَأَبِي بَرٍّ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جِبِ نَازِكًا أَمَّا زَكَرْتَهُ تَوَدُّونَ هَاتِهِ مَوْدُوهٍ تَمَّكَ أَطْحَاتَهُ أَوْ جِبِ رُكُوعًا كَرْتَهُ أَوْ رُكُوعًا سَ سَرَأْطَحَاتَهُ تَوَدُّونَ هَاتِهِ أَطْحَاتَهُ مَوْدُوهٍ تَمَّكَ أَوْ كَرْتَهُ سَمِعَ اللَّهُ مِنْ حَمْدِهِ رَيْنَادُكَ الْحَمْدُ پھر سجدے میں ایسا نہ کرتے (یعنی ہاتھ اٹھاتے)

عَنْ وَائِلِ بْنِ سَجْدَةَ قَالَ صَلَّيْتُ حَذْوً رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَلَمَّا أَقْتَمَ الصَّلَاةَ كَبَّرَ وَرَفَعَهُ يَدَيْهِ حَتَّى حَاذَا إِذْنَيْهِ ثُمَّ لَفَّ بِرَأْسِهِ حَتَّى لَمَسَ الْإِذْنَ فَلَمَّا فَرَغَ مِنْهَا قَالَ أَمِينٌ يَرُفَعُ بِهَا صَوْتَهُ -

۸۸۳ - أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ حَدَّثَنَا خَالِدُ بْنُ حَفْصَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ سَالِحِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَرْسٍ رَوَيْتَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جِبِ نَازِكًا أَمَّا زَكَرْتَهُ تَوَدُّونَ هَاتِهِ مَوْدُوهٍ تَمَّكَ أَطْحَاتَهُ أَوْ جِبِ رُكُوعًا كَرْتَهُ أَوْ رُكُوعًا سَ سَرَأْطَحَاتَهُ تَوَدُّونَ هَاتِهِ أَطْحَاتَهُ مَوْدُوهٍ تَمَّكَ أَوْ كَرْتَهُ سَمِعَ اللَّهُ مِنْ حَمْدِهِ رَيْنَادُكَ الْحَمْدُ پھر سجدے میں ایسا نہ کرتے (یعنی ہاتھ اٹھاتے)

۸۸۴ - أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ حَدَّثَنَا خَالِدُ بْنُ حَفْصَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ سَالِحِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَرْسٍ رَوَيْتَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جِبِ نَازِكًا أَمَّا زَكَرْتَهُ تَوَدُّونَ هَاتِهِ مَوْدُوهٍ تَمَّكَ أَطْحَاتَهُ أَوْ جِبِ رُكُوعًا كَرْتَهُ أَوْ رُكُوعًا سَ سَرَأْطَحَاتَهُ تَوَدُّونَ هَاتِهِ أَطْحَاتَهُ مَوْدُوهٍ تَمَّكَ أَوْ كَرْتَهُ سَمِعَ اللَّهُ مِنْ حَمْدِهِ رَيْنَادُكَ الْحَمْدُ پھر سجدے میں ایسا نہ کرتے (یعنی ہاتھ اٹھاتے)

تَصَرَّفَ بِنِ عَصِيحٍ -  
عَنْ مَالِكِ بْنِ الْحُوَيْرِثِ وَكَانَ مِنْ أَصْحَابِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ إِذَا صَلَّى رَفَعَ يَدَيْهِ حَتَّى يَكْبُرَ حَيْثُ الْإِذْنَيْنِ وَإِذَا رَفَعَهُ رَأْسَهُ مِنَ الرَّكْعَةِ رَفَعَهُمَا كَذَلِكَ وَقَالَ سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِيدَهُ رَبَّنَا لَكَ الْحَمْدُ وَكَانَ لَا يَفْعَلُ ذَلِكَ فِي الشُّجُودِ -

۸۸۴ - أَخْبَرَنَا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ عُيَيْنَةَ عَنْ ابْنِ أَبِي عَرُوبَةَ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ

تَصْرِيحًا عَاصِمًا  
عَنْ مَالِكِ بْنِ الْحُوَيْرِثِ قَالَ رَأَيْتُ رَسُولَ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حِينَ دَخَلَ فِي الصَّلَاةِ  
رَفَعَ يَدَيْهِ وَجَمَعَ رِجْلَيْهِ وَرَفَعَ رَأْسَهُ مِنَ التَّوَكُّمِ  
حَتَّى حَادَّتَا فُرُوعَ أُذُنَيْهِ -

مالک بن الحویرث سے روایت ہے میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ  
وسلم کو دیکھا۔ آپ نے جب نماز شروع کی تو دونوں ہاتھ اٹھائے اور  
جب رکوع کیا تو دونوں ہاتھ اٹھائے۔ پھر جب رکوع سے سر اٹھایا  
تو دونوں ہاتھ اٹھائے کانوں کی ٹونگ تک۔

بَابُ مَوْضِعِ الْإِبْهَامَيْنِ عِنْدَ  
الرَّفْعِ

جب ہاتھ اٹھائے تو انگوٹھوں کو  
کہاں تک لائے

۸۸۵ - أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَسْبُرَ قَالَ حَدَّثَنَا نَسْرُ بْنُ خَلِيفَةَ عَنْ  
عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ وَائِلٍ -

عَنْ وَائِلِ بْنِ حُبَيْرَةَ أَنَّهُ رَأَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا انْتَهَى الصَّلَاةَ رَفَعَ يَدَيْهِ حَتَّى تَكَادَ  
إِبْهَامَاهُ تَعَادِي شَحْمَةَ أُذُنَيْهِ -

وائل بن حبر سے روایت ہے انہوں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ  
وسلم کو دیکھا آپ نے جب نماز شروع کی تو دونوں ہاتھ اٹھائے  
یہاں تک کہ آپ کے انگوٹھے کانوں کی ٹونگ پہنچ گئے۔

بَابُ رَفْعِ الْيَدَيْنِ مَدًّا

دونوں ہاتھ بڑھا کر اٹھانا

۸۸۶ - أَخْبَرَنَا عَبْدُ رَبِّهِ عَمْرُو بْنُ عَمْرٍو قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي ذَيْبٍ قَالَ حَدَّثَنَا

سَعِيدُ بْنُ سَعَانَ قَالَ جَاءَنَا أَبُو هُرَيْرَةَ  
إِلَى الْمَسْجِدِ بِنِي دُرَيْمٍ فَقَالَ ثَلَاثٌ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَعْمَلُ بِهِمْ تَرَكَّهُمْ النَّاسُ  
كَانَ يَرَفَعُ يَدَيْهِ فِي الصَّلَاةِ مَدًّا أَوْ يَسْكُتُ هَيْئَةً دُونَ  
مَكْبُورَةٍ إِذَا سَجَدَ إِذَا رَفَعَهُ -

سید بن سمان سے روایت ہے ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ مسجد نبوی  
زریقی میں آئے اور کہا میں باتیں ہیں کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ان کو  
کرتے تھے اور لوگوں نے ان کو چھوڑ دیا ہے۔ آپ دونوں ہاتھ اپنے  
بڑھا کر ناز میں اٹھاتے تھے، پھر تھوڑی دیر چپ رہتے تھے اور  
جب سجدہ کرتے تو تکبیر کہتے اور سجدے سے سر اٹھاتے وقت تکبیر کہتے

نماز شروع کرتے وقت تکبیر کہنا فرض ہے

بَابُ فَرْضِ التَّكْبِيرِ فِي الْأُولَى

پہلی تکبیر اولیٰ اور تکبیر تحریمیہ سمجھتے ہیں

۸۸۷ - أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ قَالَ حَدَّثَنَا سَعِيدُ  
ابْنِ أَبِي سَعِيدٍ عَنْ أَبِيهِ -

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَخَلَ الْمَسْجِدَ فَدَخَلَ رَجُلٌ فَصَلَّى ثُمَّ  
جَاءَ فَسَلَّمَ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم  
مسجد میں تشریف لائے تو ایک شخص آیا اور اس نے نماز پڑھی، پھر  
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس آیا اور سلام کیا آپ نے جواب دیا

اور فرمایا چا پھر نماز پڑھ تو نے نماز نہیں پڑھی وہ گیا اور جیسے پہلے پڑھی تھی ویسے ہی پڑھ کر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس آیا۔ اور سلام کیا آپ نے سلام کا جواب دیا اور فرمایا چا پھر نماز پڑھ تو نے نماز نہیں پڑھی ایسا ہی تین یا رہا تو اس شخص نے کہا تم سے اس کی جس نے آپ کو سچا پیغمبر کے بھیجا میں تو اس سے اچھی نماز نہیں جانتا آپ مجھے سکھائیے آپ نے فرمایا جب تو نماز کو کھڑا ہو تو اللہ اکبر کہہ پھر جس قدر قرآن ہو سکے پڑھ پھر رکوع کر خاطر جمع سے پھر سرائٹھا اور سیدھا کھڑا ہو خاطر جمع ہے۔ پھر سجدہ کر پھر سرائٹھا اور خاطر جمع سے بیٹھ پھر اسی طرح ساری نماز کو ادا کر۔

كَرَّ وَعِنْدَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ  
ارْجِعْ فَصَلِّ فَإِنَّكَ لَمْ تُصَلِّ خَرَجَ فَصَلَّى كَمَا صَلَّى ثُمَّ  
جَاءَ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ لَهُ رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَعَلَيْكَ السَّلَامُ ارْجِعْ  
فَصَلِّ فَإِنَّكَ لَمْ تُصَلِّ تَعَلَّ ذَلِكَ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ فَقَالَ  
الرَّجُلُ وَالَّذِي بَعَثَكَ بِالْحَقِّ مَا أَحْسِنُ عَيْبَ هَذَا  
فَعَلِمْتُ نَحْيَ قَالَ إِذَا قُمْتَ إِلَى الصَّلَاةِ فَكَبِّرْ ثُمَّ اقرأ مَا  
تَيَسَّرَ مَعَكَ مِنَ الْقُرْآنِ ثُمَّ اذْكُرْ حَتَّى تَطْمَئِنَّ رَأْيَا  
ثُمَّ اذْكُرْ حَتَّى تَقْتَدِلَ فَإِنَّمَا تَجِدُ اسْجُدَ حَتَّى تَطْمَئِنَّ  
سَاجِدًا ثُمَّ اُقْبَلْ ذَلِكَ فِي صَلَاتِكَ كُلِّهَا.

### نماز کے شروع میں کیا پڑھنا چاہیے

### بَابُ الْقَوْلِ الَّذِي يَفْتَتِحُ بِهِ الصَّلَاةَ

۸۸۸- أَخْبَرَنِي مُحَمَّدُ بْنُ وَهَبٍ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ عَنْ أَبِي عَبْدِ اللَّهِ الْجَلِيلِ قَالَ حَدَّثَنِي زَيْدُ  
هُرَابُ بْنُ أَبِي أَنَسَةَ عَنْ عَمْرِو بْنِ مَرْثَدَةَ عَنْ عَزْرَةَ بِنْتِ عَبْدِ اللَّهِ -

عبد اللہ بن عمر سے روایت ہے ایک شخص رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پیچھے کھڑا ہوا اس نے کہا اللہ اکبر کثیرا والحمد للہ کثیرا سبحان اللہ کثیرا واصیلا۔ رسول اللہ نے پوچھا یہ کون بولا۔ اس شخص نے کہا میں نے یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم آپ نے فرمایا اس کلمے پر بارہ فرشتے دوڑے دہر ایک چاہتا تھا کہ اس کو اٹھا کر اللہ جل جلالہ کے پاس لے جاوے۔

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ قَالَ قَامَ رَجُلٌ خَلَفَ  
نَبِيَّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ اللَّهُ أَكْبَرُ كَثِيرًا  
وَالْحَمْدُ لِلَّهِ كَثِيرًا وَسُبْحَانَ اللَّهِ بُكْرَةً وَأَوَّلًا فَقَالَ  
يَقُولُ اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ صَاحِبُ الْكَلِمَةِ  
فَقَالَ رَجُلٌ أَنَا يَا نَبِيَّ اللَّهِ فَقَالَ لَقَدْ أَبْتَدَرَهَا  
الْفَنَاءُ عَشْرَةَ مَلَكًا.

۸۸۹- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ شُعَايْبٍ السَّامِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ عَدِيٍّ عَنْ حَجَّاجٍ عَنْ أَبِي الرَّثَبِيِّ

عبد اللہ بن عمر سے روایت ہے ہم رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ نماز پڑھ رہے تھے، اتنے میں ایک شخص بولا اللہ اکبر کثیرا والحمد للہ کثیرا سبحان اللہ کثیرا واصیلا آپ نے فرمایا اس نے یہ کلمہ کہا وہ شخص بولا میں نے کہا یا رسول اللہ۔ آپ نے فرمایا مجھے تعجب ہوا اس کلمے کے لیے آسمان کے دروازے کھولے گئے عبد اللہ بن عمر نے کہا اس روز سے میں نے اس کلمے کو نہیں چھوڑا جب سے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ فرمایا۔

عَنْ عَزْرَةَ بِنْتِ عَبْدِ اللَّهِ -  
عَنْ ابْنِ عَمْرٍو قَالَ بِيَمَانٍ عَنْ نُسَيْبِ مَةَ  
رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ رَجُلٌ  
مِنَ الْقَوْمِ اللَّهُ أَكْبَرُ كَثِيرًا وَالْحَمْدُ لِلَّهِ كَثِيرًا  
وَسُبْحَانَ اللَّهِ بُكْرَةً وَأَوَّلًا فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنَ الْقَائِلِينَ كَلِمَةً كَذَا  
فَقَالَ رَجُلٌ مِّنَ الْقَوْمِ أَنَا يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ  
مَجِبَتْ لَهَا وَذَكَرَ كَلِمَةً مَعَهَا فَفُتِحَتْ لَهَا أَبْوَابُ

## نمازیں ہاتھ باندھنا

## بَابُ وَضْعِ الْيَمِينِ عَلَى الشِّمَالِ فِي الصَّلَاةِ

۸۹۰- أَخْبَرَنَا سُوَيْدُ بْنُ نَصْرٍ قَالَ أَنْبَأَنَا عَبْدُ اللَّهِ عَنْ قُتَيْبَةَ بْنِ عُمَيْرٍ الْعَنْبَرِيِّ وَقَيْسِ بْنِ

سُلَيْمٍ الْعَنْبَرِيِّ قَالَا حَدَّثَنَا عَفَقَةُ بْنُ وَائِلٍ -

وائل بن حجر سے روایت ہے میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا آپ جب نماز میں کھڑے ہوتے تو داہنا ہاتھ بائیں ہاتھ پر باندھتے۔

عَنْ وَائِلِ بْنِ حُجْرٍ قَالَ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا كَانَ قَائِمًا فِي الصَّلَاةِ قَبَضَ يَمِينَهُ عَلَى شِمَالِهِ -

اگر امام کسی کو بائیں ہاتھ داہنے (ہاتھ)

بَابُ فِي الْإِمَامِ إِذَا رَأَى الرَّجُلَ قَدْ

کے اوپر باندھے رکھے

وَضَعَ يَمِينَهُ عَلَى شِمَالِهِ

۸۹۱- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ قَالَ حَدَّثَنَا أَهْتَشِيمٌ عَنِ الْحَجَّاجِ بْنِ أَبِي

زَيْنَبٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا عَثْمَانَ يُحَدِّثُ

عَنِ ابْنِ مَسْعُودٍ قَالَ رَأَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدْ وَضَعَتْ يَمِينَهُ عَلَى يَمِينِي فِي الصَّلَاةِ

فَأَخَذَ يَمِينِي فَرَضَعَهَا عَلَى يَمِينِي -

عبد اللہ ابن مسعود رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے دیکھا میں نے بائیں ہاتھ داہنے کے اوپر باندھا تھا۔ آپ نے میرا داہنا ہاتھ کپڑے کے بائیں کے اوپر کر دیا۔

داہنا ہاتھ بائیں کے اوپر کہاں رکھے؟

بَابُ مَوْضِعِ الْيَمِينِ مِنَ الشِّمَالِ فِي الصَّلَاةِ

۸۹۲- أَخْبَرَنَا سُوَيْدُ بْنُ نَصْرٍ قَالَ أَنْبَأَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ السَّبَّاحِ عَنْ ثَابِتِ بْنِ كَثِيرٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَاصِمٌ

ابْنُ قُلَيْبٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي أَنَّ

عَنْ وَائِلِ بْنِ حُجْرٍ قَالَ قُلْتُ لَا تَنْظُرَنَّ إِلَى صَلَاةِ

رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَيْفَ يُصَلِّي فَفَطَّرْتُ النَّبِيَّ

فَقَامَ فَكَبَّرَ وَرَفَعَ يَدَيْهِ حَتَّى حَادَتْهَا بَادِنِيَّةٌ ثُمَّ وَضَعَ

يَدَهُ الْيَمِينَى عَلَى كَفِّهِ الْبِيسْرَى وَالشِّمَالَى وَالشِّمَالَى عِنْدَ

قَلْبِهِ أَرَادَ أَنْ يَرْتَكِمَ رُكْمَهُ يَدَيْهِ مِنْهَا قَالَ وَوَضَعَ

يَدَهُ عَلَى رُكْبَتَيْهِ ثُمَّ رَفَعَ رَأْسَهُ رُكْمَهُ يَدَيْهِ مِنْهَا

ثُمَّ سَجَدَ فَجَعَلَ كَفِّهِ يَحِدًا إِذْ بَدَأَ بِرُكْبَتَيْهِ ثُمَّ قَعَدَ وَ

اِقْتَرَشَ رِجْلَهُ الْبِيسْرَى وَوَضَعَ كَفَّهُ الْبِيسْرَى عَلَى

وائل بن حجر سے روایت ہے میں نے کہا میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی نماز کو دیکھوں گا آپ کس طرح نماز پڑھتے ہیں۔ میں نے دیکھا آپ کھڑے ہوئے اور تکبیر کہی پھر دونوں ہاتھ اٹھا کر ان کے برابر پھر داہنا ہاتھ بائیں ہاتھ پر رکھا۔ یعنی ایک پہنچا دوسرے پہنچے پر یا ایک ہاتھ دوسرے ہاتھ پر جب رکوع کرنے کا قصد کیا تو دونوں ہاتھ اٹھائے اسی طرح دینی کا ان کے برابر اور دونوں ہاتھ اپنے گھٹنوں پر رکھے۔ پھر جب سر اٹھا یا رکوع سے تو دونوں ہاتھ اٹھائے اسی طرح (یعنی ان کے برابر) پھر سجدہ کیا اور دونوں ہاتھوں کو اپنے

کاتوں کے برابر رکھا پھر بیٹھے بائیں پاؤں بچھا کر اور بائیں ہاتھ کی ہتھیلی اپنی ران پر اور گھٹنے پر رکھی اور دہانے ہاتھ کی ہتھی دہانسی ران پر جمائی پھر دو انگلیوں کو بند کر لیا اور ایک حلقہ ہاتھ کے اندر بیچ کی انگلی اور انگوٹھے سے اور کلمے کی انگلی کو اوپر اٹھایا تو میں نے دیکھا آپ کلمے کی انگلی کو ہلاتے تھے اور اس سے دعا کرتے تھے۔

فَخَذَاهُ وَرَكِبْتُهُ الْيُسْرَى وَحَبَلَ حَذَّ مِرْقَاهُ  
الْيَمِينِ عَلَى فَخِذِهِ الْيُمْنَى ثُمَّ قَبِضَ اثْنَتَيْنِ  
مِنْ أَصَابِعِهِ وَحَلَّقَ حَلْقَةً لَكَرَّمَهُ فَمَ اصْبَعِيهِ  
فَدَرَأْنِيهَا يُحَرِّ كُهَا يَدْعُو بِهَا

کو کھڑے ہاتھ کے نماز پر طہنا منع ہے

بَابُ النَّهْيِ عَنِ التَّخْضُرِ فِي الصَّلَاةِ

۸۹۳- أَخْبَرَنَا إِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَنبَأَنَا جَدِّي عَنْ هِشَامِ بْنِ ح وَآخِرْنَا سُوَيْدُ بْنُ نَصْرٍ قَالَ  
أَنبَأَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الْمُبَارَكِ وَاللُّطْطُ لَكَ عَنْ هِشَامِ بْنِ عَيْنِ بْنِ سِيرِينَ  
عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
وَسَلَّمَ كَلَّمَ ابْنَ تَيْمِيَّةَ الرَّجُلِ الْمُخْتَصِرًا

ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روا ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے منع کیا کہ کھڑے ہاتھ پر ہاتھ رکھ کر نماز پڑھنے سے۔

۱۹۴- أَخْبَرَنَا حُمَيْدُ بْنُ مَسْعَدَةَ عَنْ سُفْيَانَ بْنِ حَبِيبٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ زَيْدٍ

زیاد بن مہج سے روایت ہے میں نے نماز پڑھی عبد اللہ بن عمر کے پہلو میں تو میں نے اپنا ہاتھ کمر پر رکھا۔ انہوں نے اپنے ہاتھ کو مارا اشارا کیا جب میں نماز پڑھ چکا تو میں نے ایک شخص سے پوچھا یہ کون ہیں لوگوں نے کہا یہ عبد اللہ بن عمر ہیں۔ میں نے کہا اے ابابعد الرحمن تم کو کیا برام معلوم ہو امیری طرف سے انہوں نے کہا یہ سولی پر چڑھنے والے کی شکل (یعنی کمر پر ہاتھ رکھنا) ایسے شک رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے منع کیا ہے ہم کو اس سے۔

عَنْ زَيْدِ بْنِ صَبِيحٍ قَالَ صَلَّى إِلَيَّ الْجَنْبِ  
بِئْسَ مَا قَرَضْتُ يَدِي عَلَى خَصْرِي فَقَالَ لِي  
هَكَذَا حَتَّى يَبِيدَ فَكَلَّمَا صَلَّيْتُ قُلْتُ لِرَجُلٍ  
مَنْ هَذَا قَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ قُلْتُ يَا أَبَا عَبْدِ  
الرَّحْمَنِ مَا رَأَيْتُكَ وَتَوَيْتُ قَالَ لَأَنْ هَذَا  
الْعَقْدُ وَإِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ نَهَى عَنْهُ

نماز میں دونوں پاؤں ملا کر کھڑا ہونا کیسا ہے

بَابُ الصَّفِّ بَيْنَ الْقَدَمَيْنِ فِي الصَّلَاةِ

۱۸۹۵- أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ عَلِيٍّ قَالَ حَدَّثَنَا جَدِّي عَنْ سُفْيَانَ بْنِ سَعِيدِ الشَّوْبَرِيِّ عَنْ مَسْرُودٍ عَنِ ابْنِ مَرْثَدَةَ  
بْنِ عَمْرٍو

ابو سعیدہ سے روایت ہے عبد اللہ بن مسعود نے ایک شخص کو دیکھا پاؤں جوڑے ہوئے کھڑا تھا نماز میں تو کہا اس نے خلاف کیا سنت کے اگر ایک پاؤں کو دوسرے پاؤں سے جدا رکھتا تو بہتر ہوتا (یعنی دونوں قدم کے بیچ میں کچھ فاصلہ رکھتا۔ اور کبھی ایک پاؤں پر زور دیتا دوسرے پاؤں کو آرام دیتا پھر اس پاؤں پر زور دیتا اور اس کو آرام دیتا تو بہتر ہوتا۔

عَنْ أَبِي عُبَيْدَةَ أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ سَأَلَ  
رَجُلًا يَتْلُو فَقَدْ صَفَّ بَيْنَ قَدَمَيْهِ  
فَقَالَ خَالَفَ السُّنَّةَ وَلَوْ سَأَلَ وَسَخَّ  
بَيْنَهُمَا كَانَ أَفْضَلَ

۸۹۶- أَخْبَرَنَا إِسْحَقُ بْنُ مَسْعُودٍ قَالَ حَدَّثَنَا خَالِدٌ عَنْ شُعْبَةَ قَالَ أَخْبَرَنِي مَيْسَرَةُ بْنُ حَبِيبٍ

قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ مَالٍ بْنَ عَمْرٍو وَبِحَدِيثٍ عَنِ أَبِي عُبَيْدَةَ -  
عَنْ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّهُ سَأَى رَجُلًا يُعَدِّي  
قَدْ صَفَّ بَيْنَ قَدَمَيْهِ فَقَالَ أَخْطَأَ السُّنَّةَ وَكَو  
رَأَوْهُ بَيْنَهُمَا كَانَ أَعْيَبَ عَلَيَّ -

عبد اللہ بن مسعود سے روایت ہے انہوں نے ایک شخص کو دیکھا  
دونوں پاؤں ملا کر نماز پڑھتے ہوئے تو کہا یہ بھول گیا سنت کو اگر  
فاصلہ رکھتا تو بہتر ہوتا۔

تبجیر تحریم کے بعد تھوڑی دیر تک چپ رہنا

بَابُ سُكُوتِ الْإِمَامِ بَعْدَ افْتِتَاحِ الصَّلَاةِ

۸۹۷ - أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو قَالَ حَدَّثَنَا وَكَيْعٌ قَالَ حَدَّثَنَا سَعِيدٌ عَنْ عُمَارَةَ بْنِ الْقَعْقَاعِ

ابو ہریرہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم تھوڑی  
دیر چپ رہتے تھے۔ نماز شروع کرنے کے بعد اس میں دعا  
پڑھتے تھے۔

عَنْ أَبِي مُرَّةٍ بْنِ عَمْرٍو بْنِ جَرِيرٍ  
عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَتْ دُرًا سَكَتًا إِذَا فَتَحَ  
الصَّلَاةَ -

تبجیر تحریم اور قرآن کے بیچ میں کیا دعا

بَابُ الدُّعَاءِ بَيْنَ التَّكْبِيرِ وَالْقِرَاءَةِ

پڑھنا چاہئے

الْقِرَاءَةِ

۸۹۸ - أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ قَالَ أَخْبَرَنَا جَرِيرٌ عَنْ عُمَارَةَ بْنِ الْقَعْقَاعِ عَنْ أَبِي مُرَّةٍ بْنِ عَمْرٍو

ابو ہریرہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم جب نماز  
شروع کرتے تھوڑی دیر تک چپ رہتے۔ میں نے کہا یا رسول اللہ  
میرے ماں باپ آپ پر سے قربان ہوں آپ کیا کہاتے ہیں اس  
سکتے ہیں جو درمیان تبجیر تحریم اور قرأت کے ہوتا ہے۔ آپ نے فرمایا  
میں کہتا ہوں یا اللہ یا اللہ یا اللہ یعنی یا اللہ مجھ کو میرے  
گناہوں سے اتنا دور کر دے جیسے پورب پچھم سے یا اللہ صاف  
کر دے مجھ کو گناہوں سے جیسے سفید کپڑا صاف ہوتا ہے میں سے  
یا اللہ میرے گناہ و حدودے برت اور پانی سے اور ازلے سے۔

ابن جریر -  
عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا انْتَهَمَ الصَّلَاةَ سَكَتَ  
هَمْسَةً فَقُلْتُ يَا أَبَا بَكْرٍ إِنَّكَ أَتَى يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا تَقُولُ  
فِي سُكُوتِكَ بَيْنَ التَّكْبِيرِ وَالْقِرَاءَةِ قَالَ أَقُولُ الْإِمَامُ  
بَعْدَ بَيِّنَةٍ وَبَيْنَ خَطَايَا كَمَا بَدَأَتْ بَيْنَ الْمُشْرِكِينَ  
وَالْمُغْرِبِ اللَّهُمَّ بَقِيَّ مِنْ خَطَايَا كَمَا بَقِيَ التَّوْبُ  
الْأَبْيَضُ مِنَ النَّسِ الْإِمَامُ اعْبُدْنِي مِنْ خَطَايَا  
بِالنَّهْيِ وَالسَّوِّ وَالْبُرْدِ -

دوسری دعا درمیان تبجیر تحریم

بَابُ نَوْعِ الْاٰخَرِ مِنَ الدُّعَاءِ بَيْنَ

اور قرأت کے

التَّكْبِيرِ وَالْقِرَاءَةِ

۸۹۹ - أَخْبَرَنَا عَبْدُ رَبِّهِ عَنْ عُمَانَ بْنِ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا شُعَيْبُ بْنُ يَزِيدَ الْحَضْرَمِيُّ قَالَ أَخْبَرَنِي

شُعَيْبُ بْنُ أَبِي حَمْرَةَ قَالَ أَخْبَرَنِي مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى -



عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جِب  
 نماز شروع کرتے تو تکبیر کہتے پھر فرماتے ان صلواتی و تسبی و تحیای الجزینی  
 میری نماز اور قربانی اور زندگی اور موت سب اللہ کے لیے ہے۔ جو  
 پالنے والا ہے سارے جہان کا اس کا کوئی سا جھی نہیں مجھے ہی حکم ہے  
 اور میں سب سے پہلے تالیعدار ہوں (اللہ کے حکم کا) یا اللہ مجھے لگا دے  
 اچھے کام اور اچھے اخلاق میں۔ کوئی نہیں لگانے والا ان میں سوا  
 تیرے اور بچاؤ سے مجھ کو بڑے کاموں اور برے اخلاق سے کوئی  
 نہیں بچا تو اللہ ان سے سوا تیرے۔

عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جِب  
 صَلَّيْتُ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا اسْتَفْتَحَ الصَّلَاةَ  
 كَبَّرْتُكُمْ قَالَ إِنَّ صَلَاتِي وَتُسْبِي وَمَحْيَايَ وَ  
 مَمَاتِي بِلَهْوَرِيَّتِ الْعَلِيِّينَ لِأَشْرَفِيَّتِكَ لَمْ وَبِذَلِكَ  
 أَمْرُكَ وَأَنَا مِنَ الْمُسْلِمِينَ اللَّهُمَّ أَهْدِنِي لِأَحْسَنِ  
 الْأَعْمَالِ وَأَحْسَنِ الْخُلُقِ لَا يَهْدِي لِأَحْسَنِهَا  
 إِلَّا أَنْتَ وَقِيَّتِي مِنَ الْأَعْمَالِ وَسَبِيَّتِي الْخُلُقِ لَا  
 يَقِيَّتِي سِوَهَا إِلَّا أَنْتَ.

## تیسری دعا درمیان تکبیر تحریر

### اور قرأت کے

۹۰۰۔ أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَبِيدَةَ قَالَ قَالَ عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ عُبَيْدِ بْنِ  
 أَبِي سَلَمَةَ قَالَ حَدَّثَنِي عَمْرُو بْنُ عَبِيدَةَ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عُبَيْدِ بْنِ  
 أَبِي سَلَمَةَ قَالَ حَدَّثَنِي عَمْرُو بْنُ عَبِيدَةَ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عُبَيْدِ بْنِ

بَابُ نَوْعٍ آخَرَ مِنَ النَّكْرِ وَالِدُعَاءِ  
 بَيْنَ التَّكْبِيرِ وَالْقِرَاءَةِ

ابوالمؤمنین علی رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ  
 وسلم جب نماز شروع کرتے تو تکبیر کہتے پھر فرماتے انی وجہتی وجہی الذی  
 الجولیتی منہ کیا میں نے اس شخص کے سامنے جس نے بنایا آسمانوں اور  
 زمینوں کو اس حال میں کہ میں سچے دین کا تالیعدار ہوں اور چھوٹے  
 دین سے بیزار ہوں اور میں ان لوگوں میں سے نہیں ہوں جو اللہ کے  
 ساتھ دوسرے کو سا جھی بناتے ہیں پس میری نماز اور قربانی اور زندگی  
 اور موت سب اللہ کے لیے ہے جو پالنے والا ہے سارے جہان  
 کا۔ اس کا کوئی سا جھی نہیں ہے۔ مجھے بھی حکم ہے اور میں اس کے  
 تالیعداروں میں ہوں یا اللہ تو بادشاہ ہے سوا تیرے کوئی سچا سجد  
 نہیں۔ میں تیرا بندہ ہوں میں نے اپنی جان پر ظلم کیا۔ اپنے گناہوں کا اقرار  
 کرتا ہوں میرے سب گناہ بخش دے۔ کوئی نہیں بخشا ہے گناہوں  
 کو سوا تیرے اور مجھے لگا دے اچھی عادتوں اور خصلتوں میں سوا تیرے  
 کوئی ان میں لگانے والا نہیں ہے۔ اور دور کر دے مجھ سے میری عادتوں  
 اور خصلتوں کو سوا تیرے کوئی دور کرنے والا نہیں ہے۔ میں حاضر ہوں تیری  
 خدمت میں اور تیری تالیعداری میں بھلائی میں سب تیرا امتیاز ہے اور برائی

عَنْ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
 قَالَ إِذَا اسْتَفْتَحَ الصَّلَاةَ كَبَّرْتُكُمْ قَالَ وَجْهِي لِلَّذِي فَطَرَ السَّمَوَاتِ  
 وَالْأَرْضَ حَنِيفًا وَمَا أَنَا مِنَ الْمُشْرِكِينَ  
 إِنَّ صَلَاتِي وَتُسْبِي وَمَحْيَايَ وَمَمَاتِي بِلَهْوَرِيَّتِ الْعَلِيِّينَ لِأَشْرَفِيَّتِكَ لَمْ  
 وَأَنَا مِنَ الْمُسْلِمِينَ اللَّهُمَّ أَنْتَ الْمَلِكُ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ  
 أَنَا عَبْدُكَ وَطَعْنْتُ لَفْسِي وَأَعْتَرَفْتُ بِذُنُوبِي فَأَغْفِرْ لِي  
 ذُنُوبِي جَمِيعًا لَا يَغْفِرُ الذُّنُوبَ إِلَّا أَنْتَ وَأَهْدِنِي  
 لِأَحْسَنِ الْإِخْلَاقِ لَا يَهْدِي لِأَحْسَنِهَا إِلَّا أَنْتَ  
 وَأَصْرِفْ عَنِّي سَيِّئَهَا لَا يَصْرِفُ عَنِّي  
 سَيِّئَهَا إِلَّا أَنْتَ لَيْتَ يَدُكَ وَسَعْدَ يَدُكَ  
 وَالْحَبِيرُ كُلُّهُ فِي يَدَيْكَ وَالشَّرُّ  
 كَيْسَ إِلَيْكَ أَنَا يَدُكَ وَإِلَيْكَ تَبَارَكْتَ  
 وَتَعَالَيْتَ وَأَنْتَ تَغْفِرُ لَكَ وَالذُّنُوبَ

تیری طرت نہیں ہے۔ میں تیری وجہ سے ہوں اور تیری طرت جاؤں گا تو بکرت انا  
 والاد اور بلند ہے میں تجھ سے بخشش چاہتا ہوں گناہوں کی اور توبہ کرتا ہوں

۹۰۱۔ أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ عُمَرَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ حُمَيْدٍ قَالَ حَدَّثَنَا شُعَيْبُ بْنُ أَبِي حَمزة  
 عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أُسَيْدٍ رَوَى كُرَّ أَحْرَقَ قَلْبَهُ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ هُرَيْرَةَ الْأَعْمَرِيِّ -

عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أُسَيْدٍ رَوَى كُرَّ أَحْرَقَ قَلْبَهُ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ هُرَيْرَةَ الْأَعْمَرِيِّ -  
 صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ إِذَا قَامَ بِصَلَاتِهِ  
 نَفَّسَ عَاقَالَ اللَّهُ الْكَبِيرَ وَحَمَّتْ وَجْهِي لِلذِّكْرِ  
 فَظَلَّ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضُ مِنْ حَيْثُهَا مُسْتَمَاءٌ وَمَا أَنَا

مِنَ الْمُتَمَرِّكِينَ إِنَّ صَلَاتِي وَمُحْيَايَ وَمَعَايَايَ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ لَا شَرِيكَ لَهُ وَيَذَلِكِ أَمْرٌ وَأَنَا أَوَّلُ  
 الْمُسْلِمِينَ اللَّهُمَّ أَنْتَ الْمَلِكُ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ سُبْحَانَكَ وَيَعْنِدُكَ تَحْتِيضُ  
 بَابُ نَوْعِ أَحْرَمِينَ الذِّكْرِ بَيْنَ افْتِتَاحِ

جو بھی ثنا درمیان میں تجسیم اور

قرأت کے

۹۰۲۔ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ فضالة بن إبراهيم قال أخبرنا عبد الرحمن بن عوف قال أخبرنا جعفر بن  
 سليمان عن علي بن عيسى عن أبي أسود

عَنْ أَبِي سَعِيدٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ إِذَا قَامَ تَنَزَّاهُ عَنِ الصَّلَاةِ قَالَ سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ وَيَعْنِدُكَ وَتَبَارَكَ اسْمُكَ وَتَعَالَى جَدُّكَ وَلَا إِلَهَ غَيْرُكَ  
 البرعيد سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم جب نماز شروع کرتے تو فرماتے سبحانک اللہم الخ یعنی پاک ہے تو اسے اللہ شکر ہے تیرا برکت والا ہے نام تیرا اور بلند ہے بزرگی تیری اور کوئی معبود نہیں

۹۰۳۔ أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ سُلَيْمَانَ قَالَ حَدَّثَنَا زَيْدُ بْنُ أَبِي عُبَيْدٍ قَالَ حَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ جَعْفَرِ بْنِ سُلَيْمَانَ عَنْ عَلِيِّ بْنِ عَلِيٍّ عَنْ أَبِي النَّوْزَلِيِّ  
 عَنْ أَبِي سَعِيدٍ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا قَامَ الصَّلَاةَ قَالَ سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ وَيَعْنِدُكَ وَتَبَارَكَ اسْمُكَ وَتَعَالَى جَدُّكَ وَلَا إِلَهَ غَيْرُكَ  
 ترجمہ وہی ہے جو ذکر سوچکا۔

ایک اور ذکر درمیان میں تجسیم اور قرأت کے

۹۰۴۔ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا حَبِيبُ بْنُ حَبِيبٍ قَالَ حَدَّثَنَا حَبِيبُ بْنُ حَبِيبٍ عَنْ تَابِتِ بْنِ دَقْدَاقَةَ  
 وَحَمِيدٍ -

عَنْ النَّبِيِّ أَنَّهُ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا قَامَ بِصَلَاتِهِ نَفَّسَ عَاقَالَ اللَّهُ الْكَبِيرَ وَحَمَّتْ وَجْهِي لِلذِّكْرِ فَظَلَّ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضُ مِنْ حَيْثُهَا مُسْتَمَاءٌ وَمَا أَنَا  
 اس سے روایت ہے۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نماز پڑھا ہے تھے اتنے میں ایک شخص آیا اس کی سانس پھول گئی تھی تو اس نے کہا اللہ اکبر الحمد للہ حمد الخیر الطیب المبارک القیوم۔ جب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نماز پڑھا چکے تو فرمایا تم میں سے کس نے یہ کلمہ پڑھے۔ لوگ چپ

ہو رہے آپ نے فرمایا اس نے کچھ میری بات نہیں کہی۔ ایک شخص بولا یا رسول اللہ میں نے کہے جب میں آیا میری سانس پھول گئی تھی اس وجہ سے میں نے یہ کہے کہے۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا میں نے بارہ فرشتوں کو دیکھا سب جلدی کر رہے تھے کون ان کھول کو اٹھا کر لے جاوے۔

اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلَوَاتُهُ قَالَ أَلَيْكُمُ الَّذِي تَكَلَّمُوا بِكَلِمَاتٍ فَأَرْسَلْنَا إِلَيْكُمْ رَسُولًا فَقَالَ إِنَّا لَمَّا نَقُولُ بَأْسًا قَالَ أَنَا يَا رَسُولَ اللَّهِ جَعَلْتُ وَقَدْ حَضَرَنِي النَّفْسُ فَقَلْتُمْهَا قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَقَدْ مَرَّ آيَاتُ اثْنَيْ عَشَرَ مَلَكًا يَبْتَدِرُونَ بِهَا إِلَهُهُمُ يُوقِعُهَا.

## پہلے فاتحہ یعنی الحمد پڑھے پھر سورۃ پڑھے!

## بَابُ الْبَدَأَةِ بِفَاتِحَةِ الْكِتَابِ قَبْلَ السُّورَةِ

۹-۵- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو عَوَانَةَ عَنْ قَتَادَةَ

انس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اور ابو بکر رضی اللہ عنہ اور عمر رضی اللہ عنہ قرأت کو شروع کرتے تھے الحمد پڑھ کر یا علیین (یعنی پہلے الحمد پھر سورۃ)

عَنْ أَنَسٍ قَالَ كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَالرُّبَيْعِيُّ وَعُمَرُ يُسْتَفْتِي حُونَ الْفِرَآءَةَ بِالْحَمْدِ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ.

۹-۶- أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الرَّهْطِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا سَعِيدَانُ عَنْ أَبِي رَبِيعٍ عَنْ قَتَادَةَ

انس سے روایت ہے میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اور ابو بکر رضی اللہ عنہ اور عمر رضی اللہ عنہ کے ساتھ نماز پڑھی انہوں نے قرأت شروع کی الحمد اللہ رب العالمین سے۔

عَنْ أَنَسٍ قَالَ صَلَّيْتُ مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَمَعَ أَبِي بَكْرٍ وَعُمَرُ وَفَاتِحُوا بِالْحَمْدِ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ.

## بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ پڑھنے کا بیان

## بَابُ قِرَاءَةِ بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

۹-۷- أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ مُسْهِرٍ عَنِ الْمُحْتَسِبِ بْنِ قُلَيْبٍ

انس بن مالک سے روایت ہے ایک روز رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ہم لوگوں میں بیٹھے ہوئے تھے، ایک ہی الجاک آپ فرلاؤنگھ گئے۔ پھر آپ نے سرائٹھیا ہنستے ہوئے ہم نے پوچھا آپ کیوں ہنستے ہیں یا رسول اللہ آپ نے فرمایا ابھی مجھ پر ایک سورۃ اتری ہے۔ بسم اللہ الرحمن الرحیم انا اعطيتك الكوثر فصل ربك وانحران شائنگ ہوا لا تترجمتے تجھ کو کوثر دیا تو نماز پڑھاپتے رب کے لیے اور قریانی کرے شک تیرا دشمن پیچھا گنا ہے تم جانتے ہو کوثر کیا ہے! ہم نے کہا اللہ اور اس کا رسول خوب جانتے ہیں آپ نے فرمایا وہ نہر ہے جس کا وعدہ کیا ہے میرے

عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ بَيْنَمَا ذَاتَ يَوْمٍ بَيْنَ أَطْرَفِي نَابِئِ الرَّبِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذْ أَغْفَى إِغْفَاءً عَظِيمًا فَحَمَّرَ رَأْسَهُ مَتَبَسِّمًا فَقُلْنَا لَهُ مَا أَصْحَابُكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ نَزَلَتْ عَلَيَّ آيَاتُ سُورَةِ بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ إِنَّكَ أَعْطَيْتَنَا الْكَوْثَرَ فَصَلِّ بِرَبِّكَ وَإِنْ حَرَّ إِنَّ شَائِبَتَكَ هُوَ الْإِبْتِرُ شَمُّ قَالَ هَلْ تَذَرُونَ مَا تَكُوْثِرُ قُلْنَا اللَّهُ وَرَسُولُهُ أَعْلَمُ قَالَ

إِنَّهُ لَنَصْرٍ وَعَدَنِيحِهِ رَقِيْدِي الْجَنَّةِ أَيْبِيَّةُ  
أَكْبَرُ مِنْ عَدَدِ الْكُوَاكِبِ تَرُدُّهُ عَلَى أُمَّتِي  
فَيَحْتَكِلُهُمُ الْعَبْدُ مِنْهُمْ فَأَقُولُ يَا رَبِّ إِنَّكَ  
مِنْ أُمَّتِي فَيَقُولُ لِي إِنَّكَ لَا تَدْرِي مَا  
أَخَذْتُ بَعْدَكَ -

رب نے جنت میں اس کے برتن (یعنی آنجور سے) تاروں سے زیادہ  
ہیں۔ امت میری اس پرانے گی پھر ایک شخص اس میں سے باہر کھینچ جائے  
گا۔ میں کہوں گا اسے پروردگار یہ تو میری امت میں سے ہے پروردگار  
فراوے گا تم تہیں جانتے جو اس نے کیا بعد تمہارے یعنی شریعت اسلام  
کے برخلاف کیا اور مرتد ہو گیا (مراد وہ لوگ ہیں جو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم  
کے بعد اسلام سے پھر گئے۔ اور ابو بکر صدیق رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے ان کو قتل کیا)

۹۰۸- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ الْحَكَمِ عَنْ شُعَيْبٍ حَدَّثَنَا النَّبِيُّ حَدَّثَنَا خَالِدٌ عَنْ

أَبِي هِلَالٍ -

عَنْ نَعِيمِ الْجُبَيْرِيِّ قَالَ صَلَّيْتُ وَرَأَيْتُ أَبِي  
هُرَيْرَةَ قَفَاً أَسْمَى اللَّهُ الرَّحْمَنَ الرَّحِيمَ لَشَدِّ  
قَمَ أَيَّامِ الْقُرْآنِ حَقّاً إِذَا بَلَغَ عَتِيْرُ الْمُعْتَرِبِ  
عَتِيْرَهُ وَرَأَى الصَّالِيْنَ فَقَالَ أَمِيْنٌ فَقَالَ النَّاسُ  
أَمِيْنٌ وَيَقُولُ كُلَّمَا سَجَدَ اللَّهُ الْكِبْرُ وَإِذَا قَامَ مِنَ  
الْعُلُوِّ فِي الْأَثْنَيْنِ قَالَ اللَّهُ الْكِبْرُ وَإِذَا اسْتَلَمَ  
قَالَ وَالَّذِي لَسَيْتُ بِبِدْعَةٍ إِنِّي لَا شَيْهَكُمْ صَلَوَةٌ  
بِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ -

نعیم جمر سے روایت ہے میں ابو ہریرہ کے پیچھے نماز پڑھ رہا تھا  
انہوں نے بسم اللہ الرحمن الرحیم پڑھی پھر سورہ فاتحہ پڑھی۔ جب غیر العتوب  
علیہم دلائل الصالین پر پہنچے تو انہوں نے آمین کہی۔ لوگوں نے بھی آمین ہی  
اور وہ جب سجدہ کرتے تو اللہ اکبر کہتے اور جب دو رکعتیں پڑھ کر اٹھتے  
تو اللہ اکبر کہتے۔ پھر جب سلام پھیرا تو کہا قسم اس ذات کی جس کے  
ہاتھ میں میری جان ہے میں تم سے زیادہ شایہ ہوں نماز میں رسول اللہ  
صلی اللہ علیہ وسلم کے۔

بسم اللہ الرحمن الرحیم پکار کر نہ کہنا

بَابُ تَرْكِ الْجَهْرِ بِبِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

۹۰۹- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْحَسَنِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبِي يَقُولُ أَنْبَأَنَا أَبُو حَمزة عَنْ

مَنْصُورِ بْنِ زَادَانَ -

عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ صَلَّى بِنَا رَسُولِ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَلَمْ يُسَبِّحْنَا قَرَأَ تَعَا  
بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ وَصَلَّى بِنَا أَبُو بَكْرٍ وَ  
عَمَرَ فَلَمْ نَسْمَعْهَا مِنْهُمَا -

انس بن مالک سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے نماز  
پڑھائی تو بسم اللہ کی آواز ہم نے نہیں سنی اور ابو بکر اور عمر نے نماز پڑھی  
ان سے بھی ہم نے بسم اللہ کی آواز نہیں سنی (یعنی یہ سب لوگ بسم اللہ  
آہستہ پڑھتے تھے۔)

۹۱۰- أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ الْبُرْسَيْبِيُّ الشَّيْخُ قَالَ حَدَّثَنِي عُقَيْبَةُ بْنُ خَالِدٍ قَالَ حَدَّثَنَا

شُعَيْبٌ وَابْنُ أَبِي عَمْرٍو وَبَيِّنَا عَنْ قَتَادَةَ -

عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ صَلَّيْتُ خَلْفَ رَسُولِ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَبِي بَكْرٍ وَعُمَرُ وَعُثْمَانُ  
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ فَلَمَّا سَمِعَ أَحَدًا مِنْهُمْ يُجْهَرُ

انس سے روایت ہے۔ میں نے نماز پڑھی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم  
و سلم اور ابو بکر رضی اللہ عنہ اور عمر رضی اللہ عنہ اور عثمان رضی اللہ عنہ کے پیچھے  
پھر کسی کو میں نے نہیں سنا بسم اللہ پکار کر پڑھتے ہوئے۔

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

۹۱۱- أَخْبَرَنَا الشَّعْبِيُّ بْنُ مَسْعُودٍ قَالَ حَدَّثَنَا خَالِدٌ قَالَ حَدَّثَنَا عُمَرَانُ بْنُ عَبْدِ مَنَافٍ قَالَ أَخْبَرَنَا أَبُو نُوَيْمٍ مَتَى الْعَيْفِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا

عبد اللہ بن معقل کے بیٹے سے روایت ہے کہ عبد اللہ بن معقل جب کسی کو سنتے بسم اللہ الرحمن الرحیم (پکار کر) پڑھتے ہوئے تو کہتے ہیں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اور ابو بکر اور عمر کے پیچھے نماز پڑھی اور کسی کو بسم اللہ الرحمن الرحیم (پکار کر) پڑھتے نہیں سنا۔

ابن عبد اللہ بن معقل قال كان عبد الله بن معقل اذا سمع احدا يقرأ بسم الله الرحمن الرحيم يقول صليت خلف رسول الله صلى الله عليه وسلم وخلفت ابي بكر وعمر فما سمعت احدا منهم قرأ بسم الله الرحمن الرحيم

## بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ سُورَةُ فَاتِحَةٍ

میں نہ پڑھنا

۹۱۲- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ مَالِكِ بْنِ الْعَلَاءِ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا التَّائِبِ سَوْدَى هِشَامِ ابْنِ زُهْرَةَ يَقُولُ سَمِعْتُ

ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جو شخص نماز پڑھے اور اس میں سورہ فاتحہ نہ پڑھے وہ ناقص ہے ناقص ہے ناقص ہے۔ ہرگز پوری نہیں۔ ابواسعب نے کہا میں نے ابو ہریرہ سے پوچھا کبھی میں امام کے پیچھے ہوتا ہوں (تو کیونکر سورہ فاتحہ پڑھوں) انہوں نے فرمایا اور میرا ہاتھ دیا یا اسے فارسی اپنے دل میں پڑھے۔ کیونکہ میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا ہے آپ فرماتے تھے اللہ جل جلالہ فرماتا ہے نماز بڑی گہی ہے میرے اور بندے کے بیچ میں آدھوں آدھ تو آدمی میرے لئے ہے اور آدمی میرے بندے کے لیے ہے۔ اور میرا بندہ جو مانگے وہ اس کے لیے موجود ہے۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب بندہ کہتا ہے الحمد للہ رب العالمین سب تعریف اللہ کے لیے ہے جو مالک ہے سارے جہان کا تو اللہ فرماتا ہے میرے بندے نے میری تعریف کی ہے پھر بندہ کہتا ہے الرحمن الرحیم بہت مہربان نہایت رحم والا۔ اللہ فرماتا ہے سراپا مجھ کو میرے بندے نے پھر بندہ کہتا ہے مالک یوم الدین مالک بدلے کے دن کا۔ اللہ جل جلالہ فرماتا ہے بزرگ بیان کی میرے بندے نے میری پھر بندہ کہتا ہے یاک نعید وایاک نستعین ہم بھی کو پڑھتے

## بَابُ تَرْكِهِ قِرَاءَةَ بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ فِي قَائِلِهِ

ابن زهرة يقول سمعت

أبا هريرة يقول قال رسول الله صلى الله عليه وسلم من صلى صلاة لم يقرأ فيها بسم الله الرحمن الرحيم فهو ناقص ناقص ناقص قال أبو سعيد بن جبلة سمعت رسول الله صلى الله عليه وسلم يقول الله عز وجل فسندت الصلاة بيني وبين عبدي نضع بين فضعتها لي ونضعها لعبدي قال ما سألت قال رسول الله صلى الله عليه وسلم أمرأهوا يقول العبد الحمد لله رب العالمين يقول الله عز وجل حمدني عبدي يقول العبد الرحمن الرحيم يقول الله عز وجل حمدني عبدي يقول العبد ما لك يوم الدين يقول الله عز وجل حمدني عبدي يقول العبد ابي لك الحمد و

ہیں اور کبھی سے مدد چاہتے ہیں۔ یہ آیت میرے اور بندے کے بیچ میں ملے۔ اور میرے بندے کے لیے جو مانگے جو لوہے۔ پھر بندہ کہتا ہے اہدنا الصراط المستقیم یعنی دکھلا ہم کو سیدھا راستہ۔ صراط الذین انعمت علیہم ان لوگوں کی راہ جن پر تو نے اپنا فضل کیا۔ غیر المغضوب علیہم ولا الضالین نران لوگوں کی راہ جن پر تو غضبہ ہوا یا وہ گمراہ ہو گئے یہ تینوں آیتیں بندے کے لیے ہیں اور میرے بندے کے لیے جو مانگے جو لوہے کا پتہ

إِنَّا لَنَسْتَعِينُ فَهَذِهِ الْأَيْتُ بَيْنِي وَبَيْنَ عَبْدِي وَلِعَبْدِي مَا سَأَلَ يَقُولُ الْعَبْدُ أَهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ فَهَذَا لِعَبْدِي وَلِعَبْدِي مَا سَأَلَ

نماز میں سورہ فاتحہ پڑھنا ضروری ہے

(خواہ اکیلے پڑھنا ہو یا امام کے پیچھے)

بَابُ ۵۵۱ يَجَابِ قِرَاءَةَ فَاتِحَةِ الْكِتَابِ

فِي الصَّلَاةِ

۹۱۳ - أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَنْصُورٍ عَنْ سُفْيَانَ بْنِ عُيَيْنٍ الرَّهْطِيِّ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الزُّبَيْرِ -  
 ۹۲۱ - عَنْ عُمَادَةَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الصَّامِتِ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا صَلَاةَ لِمَنْ لَمْ يَقْرَأْ بِفَاتِحَةِ الْكِتَابِ  
 ۹۱۴ - أَخْبَرَنَا سُؤَيْدُ بْنُ نَصْرٍ قَالَ أَنْبَأَنَا عَبْدُ اللَّهِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الزُّبَيْرِ -  
 ۹۱۵ - أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ النَّبَّاسِ إِلَى الدُّعْدَعِيِّ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ آدَمَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو الْأَحْوَصِ عَنْ عَمْرِو بْنِ مَرْزُوقٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَيْشَةَ عَنِ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ -  
 ۹۱۶ - عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ بَيَّنَّمَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا سَمِعَ

سورہ فاتحہ کی فضیلت

بَابُ ۵۵۲ فَضْلِ فَاتِحَةِ الْكِتَابِ

۹۱۵ - أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ النَّبَّاسِ إِلَى الدُّعْدَعِيِّ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ آدَمَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو الْأَحْوَصِ عَنْ عَمْرِو بْنِ مَرْزُوقٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَيْشَةَ عَنِ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ -  
 ۹۱۶ - عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ بَيَّنَّمَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا سَمِعَ

ول کیونکہ آدمی آیت یعنی ایک نعت میں اقرار ہے اس کی عبادت کا اور آدھی آیت میں ایک نعتیں میں بندہ حاجت طلب کرتا ہے اپنے پروردگار ہے اور یہ بندے کا کام ہے۔  
 اول ہے اس حدیث سے معلوم ہوا کہ الیم اللہ الرحمن الرحیم سورہ فاتحہ کا جزو نہیں ہے اور صراط الذین انعمت علیہم ایک آیت ہے اور غیر المغضوب علیہم ولا الضالین دوسری آیت اس طرح اس سورت میں سات آیتیں ہوں گی اور جو لوگ بسم اللہ کو سورہ فاتحہ کا جزو کہتے ہیں ان کے نزدیک ایک آیت بسم اللہ الرحمن الرحیم ہے اور صراط الذین انعمت علیہم غیر المغضوب علیہم ولا الضالین ایک آیت ہے۔

تھے آسمان کے اوپر دروازہ کھلنے کی آواز سنی تو انہوں نے اپنی آنکھ اوپر اٹھا کر دیکھا پھر کہا یہ وہ دروازہ ہے آسمان کا جو کبھی نہیں کھلا تھا پھر اس میں سے ایک فرشتہ اتر اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس آیا اور کہا مبارک ہوں تم کو و نور و جہنم کو دیئے گئے اور تم سے پہلے کسی نبی کو نہیں دیئے گئے۔ ایک تو سورہ فاتحہ دوسری انصرا تیس سورہ بقرہ کی دینی آسن الرسول سے نعمت تک اگر ان میں سے ایک حرف بھی پڑھو گے تو ثواب ملیگا۔

كَفَيْضًا حَوْضًا هَذَا جَبْرِيلُ عَلَيْهِ السَّلَامُ  
بَصَرَهُ إِلَى السَّمَاءِ فَقَالَ هَذَا بَابُ قَدْ نَزَّحَ  
مِنَ السَّمَاءِ مَا قَدِمْتُمْ قَطُّ قَالَ فَكُنْتُ مِنْهُ مَذْكَ  
قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ أَبْشِرْ  
بِمُؤْمَرَيْنِ أَوْتِيَتْهُمَا لَمْ يُؤْتِيَهُمَا نَبِيٌّ قَبْلَكَ  
فَاتِحَةً الْكِتَابِ وَحَوْرَاتِيْمُ مَوْزُونَ لَا الْبَقْرَةَ  
لَمْ تَقْرَأْ أَحَدًا مِنْهُمَا إِلَّا أُعْطِيَتْكَ.

تفسیر اس آیت کی وَ لَقَدْ آتَيْنَاكَ سَبْعًا مِّنَ  
الْمَثَانِي وَالْقُرْآنَ الْعَظِيمَ

بَابِهِ تَأْوِيلُ قَوْلِهِ عَزَّ وَجَلَّ وَ لَقَدْ  
آتَيْنَاكَ سَبْعًا مِّنَ الْمَثَانِي وَالْقُرْآنَ الْعَظِيمَ

۹۱۶- أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِسْحَاقَ قَالَ حَدَّثَنَا حَالِدُ بْنُ حَالِدٍ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ حَبِيبِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ

قَالَ سَمِعْتُ حَفْصَ بْنَ عَاصِمٍ يُحَدِّثُ

ابو سعید بن معلی سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ان کے سامنے سے گئے وہ نماز پڑھ رہے تھے، آپ نے ان کو بلا یا وہ نماز پڑھ کر گئے تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا تم نے جو اب کیوں دیا انہوں نے کہا میں نماز پڑھ رہا تھا۔ آپ نے فرمایا کیا اللہ نے نہیں فرمایا اے ایمان والو جو اب دو اللہ اور اس کے رسول کو جب بلا دے تم کو ان کاموں کے لیے جن سے تمہاری زندگی دینی آخرت میں زندگی کا لطف اٹھے گی میں تم کو ایک ایسی سورت بتاؤں گا مسجد سے باہر جاتے سے پہلے جو بہت بڑی ہے (شان اور مرتبہ میں۔ اگرچہ چھوٹی ہے الفاظ میں) پھر آپ مسجد سے نکلنے لگے۔ میں نے عرض کیا یا رسول اللہ آپ نے کیا فرمایا تھا آپ نے فرمایا وہ سورت الحمد للہ رب العالمین ہے اور وہی سورت بیع مثنائی اور قرآن عظیم ہے۔ (جس کا ذکر دوسری آیت میں ہے۔ ط)

عَنْ أَبِي سَعِيدٍ بْنِ الْمَعْلِيِّ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَرَّ بِهِ وَهُوَ يَصَلِّيُ فَدَعَا لَهُ فَقَالَ فَصَلَّيْتُ ثُمَّ آتَيْتُهُ فَقَالَ مَا مَعَكَ أَنْ تَجِيْبِي قَالَ كُنْتُ أَصَلِّيْتُ قَالَ أَلَمْ يَغْفِلِ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ يَا كَيْفَا الدِّينِ أَمْكُوا السَّجِيْمِيؤُا إِلَيْهِ وَلِلرَّسُولِ إِذَا دَعَاكُمْ لِمَا يُحِبُّكُمْ أَلَا أَعْلَمُكُمْ أَعْظَمَ سُورَةٍ قَبْلَ أَنْ أُخْرَجَ مِنَ الْمَسْجِدِ قَالَ قَدْ هَبَ لِي خَيْرٌ قَدْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَوْلُكَ قَالَ الْعَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ هُوَ السَّبْعُ الْمَثَانِي الَّذِي أَوْتِيَتْكَ وَالْقُرْآنَ الْعَظِيمَ.

۹۱۷- أَخْبَرَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ حَرْثِيثٍ قَالَ حَدَّثَنَا الْفَضْلُ بْنُ مُوسَى عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ جَعْفَرٍ عَنِ

الْعَلَاءِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنِ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ

ط) تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم جب کسی کو پکاریں اس کو جواب دینا چاہئے۔ اگرچہ نماز میں ہو۔

ط) سورہ فاتحہ کو بیع مثنائی کہتے ہیں اس لیے کہ اس میں سات آیتیں ہیں اور وہ دو دو بار پڑھی جاتی ہے ہر نماز میں یا دو بار آخری سے ایک بار کے میں اور دوسری بار دیتے ہیں۔

ابن یزید کعب سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اللہ میں جلالہ تھے تو بہت میں اور نہ انجیل میں کوئی سورت مثل سورہ فاتحہ کے اتاری۔ وہ ام القرآن ہے یعنی چڑھے قرآن کی اور وہ سب سے شافی ہے اللہ تعالیٰ فرماتا ہے کہ یہ سورت بھی ہوئی ہے میرے اور میرے بند کے بیچ میں اور میرے بند کے لیے جو ملنے کو جو ہے۔

۹۱۸۔ أَخْبَرَنِي مُحَمَّدُ بْنُ تَمِيمَةَ قَالَ حَدَّثَنَا جَرِيرٌ عَنْ الْأَعْمَشِ عَنْ مُسْلِمٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جَبْرِ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ تَعْبَأُ مِنْ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا أَنْزَلَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ فِي النَّوْءِ إِذْ وَلَا فِي الرَّجْبِ مِثْلَ الْقُرْآنِ وَ هِيَ السَّبْعُ الْمَثَانِي وَ هِيَ مَقْسُومَةٌ بَيْنِي وَ بَيْنَ عِبِيدِ بْنِ رَبِيعٍ حَتَّى مَا سَأَلَ

۹۱۹۔ أَخْبَرَنِي عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ قَالَ حَدَّثَنَا شَرِيكٌ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جَبْرِ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ فِي قَوْلِهِ عَزَّ وَجَلَّ سَبْعًا مِنَ السَّبْعِ الطُّوْلِ

امام کے پیچھے مقتدی (موسورہ فاتحہ کے) اور

کوئی سورہ نہ پڑھے

۹۲۰۔ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ زُرَّارَةَ عَنْ عُمَرَ بْنِ حَصِينٍ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ مَنْ قَرَأَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَفَقَّرَ رَجُلٌ خَلْفَهُ سَبْعَ أَسْمَاءٍ رِيكٍ الْأَعْلَى فَلَمَّا صَلَّى قَالَ مَنْ قَرَأَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَفَقَّرَ رَجُلٌ قَالَ رَجُلٌ أَنَا قَالَ قَدْ عَلِمْتُ أَنَّ بَعْضَكُمْ قَدْ خَالَجَنِيهَا

۹۲۱۔ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو عَوَانَةَ عَنْ زُرَّارَةَ بْنِ أَوْفَى عَنْ عُمَرَ بْنِ حَصِينٍ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ مَنْ قَرَأَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَفَقَّرَ رَجُلٌ خَلْفَهُ سَبْعَ أَسْمَاءٍ رِيكٍ الْأَعْلَى فَلَمَّا صَلَّى قَالَ مَنْ قَرَأَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَفَقَّرَ رَجُلٌ قَالَ رَجُلٌ أَنَا قَالَ قَدْ عَلِمْتُ أَنَّ بَعْضَكُمْ قَدْ خَالَجَنِيهَا

چھینے لیتا ہے۔



بَابُ تَرْكِ الْقِرَاءَةِ خَلْفَ الْإِمَامِ  
فِي مَا جَهَّ بِهٖ

۹۲۲- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ مَالِكِ بْنِ أَبِي شَيْبَةَ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ ابْنِ أَبِي كَثِيمَةَ اللَّيْثِيِّ -

ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ایک نماز سے فارغ ہوئے جس میں پکار کر آپ نے قرأت کی تو فرمایا کیا تم میں سے کسی نے میرے ساتھ قرآن پڑھا ایک شخص بولا ہاں میں نے پڑھا یا رسول اللہ آپ نے فرمایا جب ہی کہتا تھا مجھے کیا ہوا ہے قرآن کوئی چھینے لیتا ہے مجھ سے۔ جب سے لوگوں نے یہ سنا تو جس نماز میں آپ پکار کر قرأت کرتے کوئی آپ کے پیچھے قرأت نہ کرتا یعنی سورت نہ پڑھتا مگر سورہ فاتحہ ضرور پڑھ لیتا کیونکہ اس کے بغیر نماز ہی نہیں ہوتی۔

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ انْصَرَفَ مِنْ صَلَاةٍ حَبَّهَرُ فِيهَا يَا لَيْفًا أَعْرَةَ فَقَالَ هَلْ قَرَأَ مَعِيَ أَحَدٌ كُمْ أَيْفًا قَالَ رَجُلٌ نَعَمْ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ لَأَنْتَ أَقُولُ مَا لِي أَنْ يَأْتِيَ الْقُرْآنَ فَانْتَهَى النَّاسُ عَنِ الْقِرَاءَةِ فِي مَا جَهَّ فِيهِ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالْقِرَاءَةِ مِنَ الصَّلَاةِ حِينَ سَمِعُوا ذَلِكَ -

جب امام جہری نماز میں قرأت کرے تو  
مقتدی کچھ نہ پڑھیں مگر سورہ فاتحہ پڑھیں

بَابُ قِرَاءَةِ أُمَّ الْقُرْآنِ خَلْفَ  
الْإِمَامِ فِي مَا جَهَّ بِهٖ الْإِمَامُ

۹۲۳- أَخْبَرَنَا هِشَامُ بْنُ عَمَّارٍ عَنْ صَدَقَةَ عَنْ زَيْدِ بْنِ وَاقِدٍ عَنْ حِزَامِ بْنِ حَكِيمٍ عَنْ ثَابِتِ بْنِ مَحْمُودِ بْنِ رَبِيعَةَ -

عمادہ بن عامر سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے کوئی جہری نماز پڑھائی پھر فرمایا جب میں پکار کر قرأت کروں تو کوئی کچھ نہ پڑھے مگر سورہ فاتحہ۔

عَنْ عَمَّارِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْقَاسِمِيِّ قَالَ صَلَّى بِنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَعْضَ الصَّلَاةِ الَّتِي يُجَهَّ فِيهَا بِالْقِرَاءَةِ فَقَالَ لَا يَأْتِي أَحَدٌ يَتَكَلَّمُ إِذَا جَهَّ بِهَا الْقُرْآنَ -

تفسیر اس آیت وَإِذَا قُرِئَ الْقُرْآنُ فَاسْتَمِعُوا

بَابُ تَأْوِيلِ قَوْلِهِ عَزَّ وَجَلَّ وَإِذَا

پڑھا جاوے تو سنا اس کو اور سچ رہو تا کہ تم رحم  
کئے جاؤ

قُرِئَ الْقُرْآنُ فَاسْتَمِعُوا فَاسْتَمِعُوا  
لَعَلَّكُمْ تَرْحَمُونَ

۹۲۴- أَخْبَرَنَا الْجَارُودُ بْنُ مُعَاذِ الْيَمِينِيِّ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو خَالِدٍ الْأَحْمَرُ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَجَلَانَ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَسَمٍ عَنْ أَبِي صَالِحٍ -

ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى

نے فرمایا۔ امام اس لیے ہے کہ تم اس کی پیروی کرو۔ جب وہ تکبیر کہے  
تم بھی تکبیر کہو اور جب وہ قرات کرے تم چپ رہو اور جب وہ  
سبح اللہ میں حمد کہے تم رہنا ملک الحمد کہو۔

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّمَا لَجُلُ الْإِمَامِ لِيُتَعَرِّفَ بِهِ قَادِمُ الْكَبْرِ  
فَكَبَّرُوا إِعْرَافًا قَالَ سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ فَتَعَوَّذُوا  
رَبَّنَا لَكَ الْحَمْدُ۔

۹۲۵- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْمُبَارَكِ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَعِيدٍ الْأَنْصَارِيُّ قَالَ  
حَدَّثَنَا شَيْخُ مُحَمَّدُ بْنُ عَجَلَانَ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَسَدٍ عَنْ أَبِي صَالِحٍ۔

ابوہریرہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا  
امام اس لیے ہے کہ اس کی پیروی کی جاوے جب وہ تکبیر کہے تم بھی  
تکبیر کہو اور جب وہ قرات کرے تم چپ رہو اور سنو مسلم ہو کہ  
یہ آیت نماز کے بارے میں اتنی ہے۔

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّمَا الْإِمَامُ لِيُتَعَرِّفَ بِهِ  
فَإِذَا كَبَّرَ فَكَبِّرُوا وَإِذَا قَرَأَ فَكَلِّمُوا۔

### امام کی قرات مقتدی کو کافی ہے

### بَابُ الْكَيْفَاءِ الْمَأْمُومِ بِقِرَاءَةِ الْإِمَامِ

۹۲۶- أَخْبَرَنِي هُرَيْرٌ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا زَيْدُ بْنُ الْحَبَابِ قَالَ حَدَّثَنَا مُعَاوِيَةُ بْنُ صَالِحٍ  
قَالَ حَدَّثَنَا قُتَيْبُ بْنُ أَبِي لَيْثَةَ قَالَ حَدَّثَنَا شَيْخُ كَثِيرُ بْنُ مَوْزَةَ الْخَضِرِيُّ۔

ابوالدرداء سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے سوال ہوا  
کیا ہر نماز میں قرات ہے آپ نے فرمایا ہاں۔ ایک شخص انصاری بولایا  
بات واجب ہوگی آپ نے میری طرف دیکھا اور میں سب لوگوں سے  
زیاور آپ سے نزدیک تھا۔ آپ نے فرمایا میں جانتا ہوں جب امام  
لوگوں کی امامت کرے تو اس کی قرات ان کو کافی ہے۔ ابو عبد الرحمن  
نسائی (اس کتاب کے مؤلف) نے کہا کہ اس حدیث کو رسول اللہ صلی اللہ  
علیہ وسلم کا قول قرار دینا غلط ہے یہ ابوالدرداء کا قول ہے۔

عَنْ أَبِي الدَّرْدَاءِ قَالَ سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَيُّكُمْ صَلَاةٌ قَرَأَ قَالَ نَعَمْ  
قَالَ لَجُلٍ مِنَ الْأَنْصَارِ وَجِبَتْ هَذِهِ فَالْتَمَنَتْ  
إِلَيْهِ وَكُنْتُ أَقْرَبَ الْقَوْمِ مِنْهُ فَقَالَ مَا أَمَرِي  
الْإِمَامَ إِذَا أَمَرَ الْقَوْمَ إِلَّا قَدْ كَفَاهُمْ قَالَ أَبُو  
عَبْدِ الرَّحْمَنِ هَذَا عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ خَطَأً لِقَابِهَا هُوَ قَوْلُ أَبِي الدَّرْدَاءِ وَكَه  
يَقْرَأُ هَذَا مَعَ الْكِتَابِ۔

### جو شخص قرآن نہ پڑھ سکے تو

### بَابُ مَا يَجْزِي مِنَ الْقِرَاءَةِ لِمَنْ

اس کا بدل کیا ہے۔

### لَا يُحْسِنُ الْقُرْآنَ

۹۲۷- أَخْبَرَنَا يُونُسُ بْنُ عَيْسَى وَمُحَمَّدُ بْنُ عَجَلَانَ عَنِ الْقَاضِي بْنِ مُوسَى قَالَ حَدَّثَنَا مَسْعُودٌ

عبد اللہ بن ابی اوفی سے روایت ہے ایک شخص رسول اللہ صلی اللہ  
علیہ وسلم کے پاس آیا اور عرض کیا یا رسول اللہ مجھے قرآن یاد نہیں ہو  
سکا تمھوڑا سا بھی تو آپ مجھے سکھلا دیجئے ایسی چیز ہو قرآن کا بدل

عَنْ أَبِي أَوْفَى قَالَ جَاءَ رَجُلٌ إِلَى النَّبِيِّ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ إِنِّي لَا أُسْطِطِعُ أَنْ  
أُحَدِّثَ شَيْئًا مِنَ الْقُرْآنِ فَعَلَيْتِي يُخَيِّرُنِي مِنَ الْقُرْآنِ

فَقَالَ قُلْ سُبْحَانَ اللَّهِ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ وَلَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ  
اللَّهُ وَاللَّهُ أَكْبَرُ وَلَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ

### امام امین پکار کر کے

### بَابُ جَهْرِ الْأَمَامِ بِأَمِينٍ

۹۲۸- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ  
عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا مَنَّ الْقَائِمُ فَإِنَّمَا مَنَّا فَإِن  
أَسْلَمْنَا كَرِهْنَا لِقَوْلِهِمْ فَاتَّقُوا أَمِينًا وَأَمِينًا  
أَسْلَمْنَا كَرِهْنَا عَنَّا اللَّهُ لَهُ مَا تَقْتَدِمُونَ

۹۲۹- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَسْعُودٍ قَالَ حَدَّثَنَا سَعِيدَانُ عَنْ الزُّهْرِيِّ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ  
ابن ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا قَالَ الْإِمَامُ غَيْرَ الْمُعْتَصِبِ نُوْحٍ  
صَدِيْقٍ وَلَا الضَّالِّينَ كَقَوْلِهِمْ فَإِنَّمَا الْمَلَائِكَةُ  
تَقُولُ أَمِينٌ وَإِنَّمَا يَقُولُ أَمِينٌ فَمَنْ وَاقَعَ  
تَأْمِينًا تَأْمِينًا كَرِهْنَا لِقَوْلِهِمْ فَاتَّقُوا أَمِينًا وَأَمِينًا  
كَرِهْنَا عَنَّا اللَّهُ لَهُ مَا تَقْتَدِمُونَ

۹۳۰- أَخْبَرَنَا شَهْبَةُ بْنُ مَسْعُودٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ  
ابن المسیب عن ابی ہریرہ قال قال رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم  
اذا قال الامام غير المعتصِب عليهم ولا الضالين كقوله  
فانما الملايكة تقول امين وانما يقول امين فمن وافق  
امين فرشتوں کی آمین کے برابر ہو جاوے گی اس کے اگلے گناہ بخش  
دئے جائیں گے۔

۹۳۱- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ وَأَبِي سَعِيدٍ  
عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا مَنَّ الْإِمَامُ فَأَمِنُوا فَمَنْ  
وَاقَعَ تَأْمِينًا تَأْمِينًا كَرِهْنَا لِقَوْلِهِمْ فَاتَّقُوا أَمِينًا  
وَأَمِينًا كَرِهْنَا عَنَّا اللَّهُ لَهُ مَا تَقْتَدِمُونَ

### امام کے پیچھے آمین کہنا چاہیے

### بَابُ الْأَمْرِ بِالتَّكْمِينِ خَلْفَ الْإِمَامِ

۹۳۲- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ عَنْ أَبِي صَالِحٍ  
عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا قَالَ الْإِمَامُ غَيْرَ الْمُعْتَصِبِ

ابن ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا  
جب امام آمین کہے تو تم بھی آمین کہو اس لیے کہ جس کی آمین فرشتوں کی  
آمین سے لڑ جاوے گی (یعنی اسی وقت ہوگی) اس کے اگلے گناہ  
بخش دیئے جائیں گے۔

مگر کسی شخص کو قرآن کی ایک سورت بھی یاد نہ ہو یا صرف سورہ فاتحہ یاد نہ ہو تو بجائے قرأت کے نماز میں یہ کلمات کہے۔

یہ کہ جس کا امین کہنا فرشتوں کی آئین کے برابر ہو جاوے گا اس کے اگلے گناہ بخش دیئے جاویں گے۔

عَنْهُمْ وَلَا الضَّالِّينَ فَفَعَلُوا آمِينَ وَآثَمُوا وَافْتَنَ قَوْلَهُ قَوْلَ الْكَلْبِ تَكْبَرُ عُقْرًا لَهُ مَا لَقَدَّمْ مِنْ ذَنْبِهِ -

## آمین کہنے کی فضیلت

## باب ۶۷۷ فضل التَّامِينَ

۹۳۳ - أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ مَالِكٍ عَنْ أَبِي الزِّنَادِ عَنِ الْأَعْصَمِيِّ -

ابوہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب کوئی تم میں سے آمین کہتا ہے تو فرشتے آسمان میں آمین کہتے ہیں پھر اگر تمہاری آمین اور ان کی برابر ہو گئی تو تمہارے اگلے گناہ بخش دیئے جاویں گے۔

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا قَالَ أَحَدُكُمْ آمِينَ قَالَتِ الْمَلَائِكَةُ فِي السَّمَاءِ آمِينَ فَوَافَقَتْ إِحْدَاهُمَا الْآخَرَى عُقْرًا لَهُ مَا لَقَدَّمْ مِنْ ذَنْبِهِ -

## اگر مقتدی کو چھینک آوے نمازیں تو کیا کہے

## باب ۶۷۸ قَوْلِ الْمَأْمُومِ إِذَا عَطَسَ خَلَفَ إِلَّا مَا مَرَّ

۹۳۴ - أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا رِفَاعَةُ بْنُ رِفَاعَةَ بْنِ رَافِعٍ عَنْ أَبِيهِ -

رفاعہ بن رافع سے روایت ہے میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پیچھے نماز پڑھی تو مجھے چھینک آئی۔ میں نے کہا الحمد للہ حمداً کثیراً طیباً مبارکاً فیہ مبارکاً علیہ کما یحب ربنا ویرضی فلما صلى رسول الله صلى الله عليه وسلم انصرف فقال من استنكبكم في الصلاة فلكم بئسكم أحدًا ثم قالها الثالثة من المستكبر في الصلاة فقال رفاعَةُ بْنُ رَافِعٍ بْنُ عَمْرٍاءَ أَنَا يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ كَيْفَ قُلْتَ قَالَ قُلْتُ الْحَمْدُ لِلَّهِ حَمْدًا كَثِيرًا طَيِّبًا مُبَارَكًا فِيهِ مُبَارَكًا عَلَيْهِ كَمَا يُحِبُّ رَبُّنَا وَيَرْضَى فَلَمَّا صَلَّى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ انْصَرَفَ فَقَالَ مَنْ اسْتَنْكَبَكُمْ فِي الصَّلَاةِ فَلكم بئسكم أحدًا ثم قالها الثالثة من المستكبر في الصلاة فقال رفاعَةُ بْنُ رَافِعٍ بْنُ عَمْرٍاءَ أَنَا يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ كَيْفَ قُلْتَ قَالَ قُلْتُ الْحَمْدُ لِلَّهِ حَمْدًا كَثِيرًا طَيِّبًا مُبَارَكًا فِيهِ مُبَارَكًا عَلَيْهِ كَمَا يُحِبُّ رَبُّنَا وَيَرْضَى فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ لَعَلَّ أَبَدْرَهُ هَا بَصْنَعْتُمْ وَتَلَّوْنَ مَلِكًا أَيُّكُمْ يَصْعَدُ بِهَا -

رفاعہ بن رافع سے روایت ہے میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پیچھے نماز پڑھی تو مجھے چھینک آئی۔ میں نے کہا الحمد للہ حمداً کثیراً طیباً مبارکاً فیہ مبارکاً علیہ کما یحب ربنا ویرضی فلما صلى رسول الله صلى الله عليه وسلم انصرف فقال من استنكبكم في الصلاة فلكم بئسكم أحدًا ثم قالها الثالثة من المستكبر في الصلاة فقال رفاعَةُ بْنُ رَافِعٍ بْنُ عَمْرٍاءَ أَنَا يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ كَيْفَ قُلْتَ قَالَ قُلْتُ الْحَمْدُ لِلَّهِ حَمْدًا كَثِيرًا طَيِّبًا مُبَارَكًا فِيهِ مُبَارَكًا عَلَيْهِ كَمَا يُحِبُّ رَبُّنَا وَيَرْضَى فَلَمَّا صَلَّى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ انْصَرَفَ فَقَالَ مَنْ اسْتَنْكَبَكُمْ فِي الصَّلَاةِ فَلكم بئسكم أحدًا ثم قالها الثالثة من المستكبر في الصلاة فقال رفاعَةُ بْنُ رَافِعٍ بْنُ عَمْرٍاءَ أَنَا يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ كَيْفَ قُلْتَ قَالَ قُلْتُ الْحَمْدُ لِلَّهِ حَمْدًا كَثِيرًا طَيِّبًا مُبَارَكًا فِيهِ مُبَارَكًا عَلَيْهِ كَمَا يُحِبُّ رَبُّنَا وَيَرْضَى فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ لَعَلَّ أَبَدْرَهُ هَا بَصْنَعْتُمْ وَتَلَّوْنَ مَلِكًا أَيُّكُمْ يَصْعَدُ بِهَا -

۹۳۵ - أَخْبَرَنَا عَبْدُ الْحَمِيدِ بْنُ مُحَمَّدٍ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ عَنْ

أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ الْجَبَّارِ بْنِ دَاوُدَ -

ط اس حدیث سے معلوم ہوا کہ نماز چھینک کا شکر کرنا درست ہے اور چھینکوں نے کہا یہ عمل ابتدائی اسلام میں جائز تھا۔ پھر عبادت ہو گئی۔

داہل بن جمر سے روایت ہے میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پیچھے نماز پڑھی جب آپ نے بکیر کہی تو دونوں ہاتھ اٹھائے ذرا اپنے کانوں سے نیچے تک پھر جب غیر المنصوب علیہم ولا الضالین کہہ چکے تو آئین کہی تو میں نے آئین کو سنا اور میں آپ کے پیچھے تھاتے میں ایک شخص کو آپ نے یہ کہتے سنا الحمد للہ حمداً کثیراً طیباً بھلا فیہ جب آپ نے سلام پھیرا تو پوچھا یہ کس نے کہا تھا ایک شخص بولا میں نے یا رسول اللہ اور میری نیت بری نہ تھی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا بارہ فرشتے اس پر دوڑے پھر کہیں نہ رکے یہ کلمے عرش تک (یعنی خداوند کریم جل شانہ تک) چلے گئے۔ اس حدیث سے صاف معلوم ہوتا ہے کہ عرش مقدس خاص محل ہے اور ایزدی حق سبحانہ و تعالیٰ کا

عَنْ دَاهِلِ بْنِ جَمْرٍ قَالَ صَلَّيْتُ خَلْفَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَلَمَّا كَبَّرَ رَفَعَ يَدَيْهِ أَسْأَلُ مِنْ أَدْنَيْهِ فَلَمَّا هَرَأَ عَيْرَ الْمَنْصُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ قَالَ أَمِينَ كَسِمْتُهُ أَنَا خَلْفَهُ فَسَمِعَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَلَا كَقَوْلِ الْحَمْدِ لِلَّهِ حَمْدًا كَثِيرًا طَيِّبًا مَبَارَكًا وَفِيهِ فَلَمَّا سَلَّمَ التَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ صَلَاتِهِ قَالَ مَنْ صَاحِبُ الْكَلِمَةِ فِي الصَّلَاةِ فَقَالَ الرَّجُلُ أَنَا يَا رَسُولَ اللَّهِ وَمَا أَرَدْتُ بِهَا بَأْسًا قَالَ الْكَلِمَةُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَقَدْ أَبْتَدَأَ هَا أَنَا عَشْرَ مَلَكًا فَمَا تَمَنَّهُ هَاشِيءٌ وَذُنُ الْعُرْشِ

## قرآن کا بیان

## بَابُ جَامِعٍ مَا جَاءَ فِي الْقُرْآنِ

۹۳۶ - أَخْبَرَنَا اسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَخْبَرَنَا سَفِيَانُ عَنْ هِشَامِ بْنِ عَمْرٍو عَنْ أَبِيهِ -

حضرت عائشہ سے روایت ہے حارث بن ہشام نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے پوچھا آپ پر وحی کیوں نازل ہوتی ہے آپ نے فرمایا مجھ پر وحی آتی ہے جیسے گھنٹی کی جھنگار اور پھر موقوف ہو جاتی ہے جب اس کو یاد کر لیتا ہوں اور یہ طرح نہایت سخت گزرتی ہے مجھ پر اور کبھی وحی کا فرشتہ ایک آدمی کی صورت بن کر آتا ہے وہ مجھ سے کہہ جاتا ہے۔

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ سَأَلَ الْحَرِثُ بْنُ هِشَامٍ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَيْفَ يَأْتِيكَ الْوَحْيُ قَالَ فِي مِثْلِ صَلَواتِ الْجَدْرِسِ قَيْصِمٍ عَيْوَى وَقَدْ وَعَيْتُ عَنْهُ وَهُوَ الشَّدَا كَمَا عَلَيَّ وَ أَحْيَانًا يَأْتِيَنِي فِي مِثْلِ صَوْرَةِ الْعَفْطَى قَيْبُذَةَ إِلَى -

۹۳۷ - أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَكْمَةَ وَالْحَرِثُ بْنُ مِسْكِينٍ قَرَأَهُ عَلَيْهِ وَأَنَا أَسْمَعُ وَ اللَّفْظُ لَهُ عَنْ ابْنِ الْقَاسِمِ قَالَ حَدَّثَنِي مَالِكٌ عَنْ هِشَامِ بْنِ عَمْرٍو أَنَّ عَائِشَةَ أَنَّ الْحَارِثَ بْنَ هِشَامٍ سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَيْفَ يَأْتِيكَ الْوَحْيُ قَالَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَحْيَانًا يَأْتِيَنِي فِي مِثْلِ صَلَواتِ الْجَدْرِسِ وَهُوَ الشَّدَا عَيْوَى وَقَدْ وَعَيْتُ مَا قَالَ وَأَحْيَانًا يَأْتِيَنِي لِي أَنَمَلُكَ رَجُلًا فَيَجْلِسُ قَائِمًا مَا يَقُولُ فَتَأْتُكَ عَائِشَةُ وَ لَعَدَا رَأَيْتَهُ يُنْزِلُ عَلَيْكَ فِي الْيَوْمِ الشَّدَا يَدِ الْبَرِّ قَيْصِمٍ عَنْهُ

ام المؤمنین عائشہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا سے روایت ہے۔ حارث بن ہشام نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے پوچھا آپ پر وحی کیوں نازل ہوتی ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کبھی تو وحی اس طرح آتی ہے جیسے گھنٹی کی جھنگار اور مجھ پر نہایت سخت گزرتی ہے پھر موقوف ہو جاتی ہے جب میں یاد کر لیتا ہوں اور کبھی فرشتہ ایک مرد کی صورت بن کر میرے پاس آتا ہے وہ مجھ سے بات کرتا ہے میں اس کو یاد کر لیتا ہوں۔ حضرت عائشہ نے کہا میں نے دیکھا جب کڑھڑاتے جاڑے میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم پر وحی آتی تھی پھر موقوف ہو جاتی تو آپ کی

پیشانی سے پسینہ پھوٹ نکلتا وحی کی شدت اور زور سے۔

وَإِنْ جَبِينَهُ يَتَفَصَّدُ عَرَقًا

۹۳۸ أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو عَوَانَةٌ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي عَمْرٍو عَنْ سَعِيدِ بْنِ جَبْرِ  
عبد اللہ بن عباس سے روایت ہے۔ اس آیت کی تفسیر میں لا تحرک  
پر لسانک تعجب یہاں ملنا جوہر قرآنہ کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کلام  
اللہ اترنے سے تکلیف اٹھاتے اور اپنے ہونٹوں کو ہلایا کرتے اس  
کو اترتے وقت پڑھا کرتے اس خیال سے کہ کہیں بھول نہ جا دے  
تب اللہ تعالیٰ نے فرمایا لا تحرک پر لسانک الایۃ نہ چلا تو اس کے پڑھنے  
پر اونچی زبان جلدی سیکھنے کے لیے وہ تو ہمالا ذمہ سے اس کو اٹھا کر ادا اور  
پڑھتا رہتی یہ ہمارا کام ہے کہ تیرے دل میں اس کو اٹھا کر دل کے پھر  
تو اس کو پڑھنے لگے گا تو جب ہم پڑھتے لگیں تو اس کی پیروی کر رہی چپ  
رہ اور سنا کر جب سے یہ آیت اتری تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے  
پاس حضرت جبرئیل علیہ السلام آئے آپ سنا کرتے اور وہ پڑھا کرتے پھر  
جبرئیل چلے جاتے آپ ویسا ہی پڑھ دیتے جیسا جبرئیل نے پڑھا تھا  
ابن ماجہ نے روایت کیا ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا تھا  
۹۳۹ - أَخْبَرَنَا نَصْرُ بْنُ عَلِيٍّ قَالَ قَالَ أَنبَاءُ أَبِي عَبْدِ الْأَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الرَّهْطِيِّ عَنْ عَمْرِو بْنِ

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ فِي قَوْلِهِ عَزَّ وَجَلَّ  
لَا تُحَرِّكُ بِهِ لِسَانَكَ لِتُحْجِلَ بِهِ إِنَّ صَلَاتَكُمْ جَمْعَةٌ  
وَقَرَأْتُمْ قَالَ كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
يُحَالِجُ مِنَ التَّنْزِيلِ شِدَّةً وَكَانَ يُحَرِّكُ  
شَفَتَيْهِ قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ لَا تُحَرِّكُ بِهِ  
لِسَانَكَ لِتُحْجِلَ بِهِ إِنَّ صَلَاتَكُمْ جَمْعَةٌ وَقَرَأْتُمْ  
قَالَ جَمْعَةٌ فِي صَدْرِكَ ثُمَّ تَلَّهَا أَكْفَانًا  
قَرَأْتُمْ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا قَالَ فَاسْتَمِعْ لَهُ وَ  
أَنْصِتْ لِكَلِمَاتٍ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ إِذَا تَلَّهَا جَبْرِئِيلُ اسْتَمَعَ كَأَنَّهُ يَلْقَى  
قَرَأْتُهَا كَمَا أَقْرَأْتُهَا

ابن محرز مہمان

عَنْ عَمْرِو بْنِ الْعَطَّابِ قَالَ سَمِعْتُ هِشَامَ  
ابْنَ حَكِيمٍ بِنِ حِزَامٍ يَقْرَأُ سُورَةَ الْعُرُقَانِ قَرَأَهَا  
فِيهَا حُرُوقًا لَمْ يَكُنْ نَبِيُّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ أَقْرَأَ بِهَا قَلْبٌ مِنْ أَقْرَأَ هَذِهِ السُّورَةَ  
قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قُلْتُ  
كَذَّبْتَ مَا كَذَّبَكَ أَقْرَأَ أَكْرَأَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ فَأَخَذَتْ بِيَدِهِ أَقْرَأَ فِي رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ لَنْ تَكُونَ  
أَقْرَأَ نَبِيٍّ سُورَةَ الْعُرُقَانِ وَإِنِّي سَمِعْتُ هَذَا لَيْقَأَ  
فِيهَا حُرُوقًا لَمْ يَكُنْ أَقْرَأَ فِيهَا فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَقْرَأَ يَا هِشَامُ فَقَرَأْتُ كَمَا كَانَ  
يَقْرَأُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
هَكَذَا أُنزِلَتْ ثُمَّ قَالَ أَقْرَأَ يَا عَمْرُو فَقَرَأْتُ فَقَالَ  
هَكَذَا أُنزِلَتْ ثُمَّ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ الْعُرُقَانَ أُنزِلَ صَلَّى سَبْعَةً أَحْرَفٍ

حضرت عمر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے میں نے ہشام بن حکیم بن  
حزام کو سوراہہ فرقان پڑھتے سنا۔ انہوں نے کچھ الفاظ اس طرح پڑھے کہ  
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے مجھ کو اس طرح نہیں پڑھا ہے۔ میں نے  
کہا تم کو یہ سورت کس نے پڑھائی انہوں نے کہا رسول اللہ صلی اللہ علیہ  
وسلم نے میں نے کہا تم بھوٹ بولتے ہو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اس  
طرح کبھی نہ پڑھائی ہوگی۔ پھر میں ان کا ہاتھ پکڑ کر رسول اللہ صلی اللہ  
علیہ وسلم کے پاس لے گیا اور عرض کیا یا رسول اللہ آپ نے مجھے سورہ  
فرقان پڑھائی ہے اور میں نے ان کو پڑھتے سنا اس میں وہ  
الفاظ ہیں جو آپ نے نہیں پڑھا ہے۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم  
نے ہشام سے کہا پڑھو۔ انہوں نے پڑھا جس طرح پہلے پڑھا تھا آپ  
نے فرمایا ایسے ہی اتری ہے یہ سورت۔ پھر فرمایا اسے عمر تم پڑھو  
میں نے پڑھا آپ نے فرمایا اسی طرح اتری ہے پھر رسول اللہ صلی اللہ  
علیہ وسلم نے فرمایا قرآن سات بولوں میں آرا ہے

علیہ وسلم نے فرمایا قرآن سات بولوں میں آرا ہے

ہنگامہ انزلت ثم قال اقرأ يا عمرو فقرأت فقال هكذا انزلت ثم قال رسول الله صلى الله عليه وسلم إن العُرُقَانَ أنزل صلى سبعة أحرف

۹۰- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ وَالْحَرِثُ بْنُ مِسْكِينٍ قَالَا سَأَلْنَا عَلَيْهِ وَآنَا اسْمُهُ وَاللَّفْظُ لَهُ عَنِ ابْنِ الْقَاسِمِ قَالَ حَدَّثَنِي مَالِكٌ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ عُمَرَ وَتَمِيمِ بْنِ الرَّبِيعِ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَبْدِ الْقَعْرِبِيِّ قَالَ سَمِعْتُ

عَنْ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ يَقُولُ سَمِعْتُ هَتَامَ بْنَ حَكِيمٍ يَقْرَأُ سُورَةَ الْعُرُقَانِ عَلَى غَيْرِ مَا أَقْرَأَهَا عَلَيْهِ وَكَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَقْرَأَ فِيهَا فَكَذَّبَتْ أَعْيُنُ عَلَيْهِ ثُمَّ أَهْمَلْتُهُ حَتَّى انصرفتُ ثُمَّ لَبِثْتُ يَوْمًا يَرِدُ آيُهُ فَجِئْتُ بِهِ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنِّي سَمِعْتُ هَذَا يَقْرَأُ سُورَةَ الْعُرُقَانِ عَلَى مَا غَيْرَ مَا أَقْرَأَ فِيهَا فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَقْرَأَ الْيَقْرَأُ أَمْ لَا الشَّيْءُ سَمِعْتَهُ يَقْرَأُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هَكَذَا أَنْزَلْتُ ثُمَّ قَالَ يَا هَذَا أَفْقَرُ أَتُ فَقَالَ هَكَذَا أَنْزَلْتُ إِنَّ هَذَا الْقُرْآنُ أَنْزِلَ عَلَى سَبْعِ أَحْرَفٍ فَأَقْرَأُوا مَا تَشَاءُونَ مِنْهُ .

عمرو بن خطاب سے روایت ہے وہ کہتے تھے میں نے ہشام بن حکیم کو سورہ فرقان دوسری طرح سے پڑھتے سنا۔ سو اس طرح کے جس طرح میں پڑھتا تھا۔ اور خود رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے مجھ کو یہ سورت پڑھائی تھی تو قریب تھا کہ میں جلدی کروں اُن پر یعنی ان سے گفتگو کروں اس باب میں اگر میں نے مہلت دی ان کو جب وہ پڑھ چکے تو انہی کی چادران کے گلے میں ڈال کے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس لے کر آیا۔ اور عرض کیا یا رسول اللہ میں نے ان کو سورہ فرقان پڑھتے سنا اور طرح سے سو اس طرح کے جس طرح آپ نے مجھے پڑھائی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ان سے فرمایا پڑھو۔ انہوں نے اسی طرح پڑھا جس طرح میں نے ان سے سنا تھا۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اسی طرح اتری ہے۔ پھر پھر سے فرمایا تم پڑھو۔ میں نے پڑھا آپ نے فرمایا اسی طرح اتری ہے اور قرآن سات بولیوں میں آتا رہا ہے تو جس طرح آسان ہو پڑھو۔

۹۱- أَخْبَرَنَا يُونُسُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عُرْوَةُ ابْنُ الزُّبَيْرِ أَنَّ ابْنَ مَسُودٍ وَعَبْدَ الرَّحْمَنِ بْنَ عُمَرَ الْقَاسِمِ أَخْبَرَاهُ أَنَّهُمَا سَمِعَا

عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ يَقُولُ سَمِعْتُ هَتَامَ بْنَ حَكِيمٍ يَقْرَأُ سُورَةَ الْعُرُقَانِ فِي حَيَاتِهِ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَاسْتَمَعْتُ لِقِرَاءَتِهِمْ فَإِذَا هُوَ يَقْرَأُهَا عَلَى حُرُوفٍ كَثِيرَةٍ لَمْ يَقْرَأُ فِيهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَكُذِّبَتْ أَسَاوِرُهُ فِي الصَّلَاةِ فَتَصَبَّرْتُ حَتَّى سَلَّمَ فَلَمَّا سَلَّمَ لَبِثْتُ يَوْمًا يَرِدُ آيُهُ فَقُلْتُ مَنْ أَقْرَأَ لَهَذَا السُّورَةَ الرَّبِّيُّ سَمِعْتِكَ تَقْرَأُهَا فَقَالَ أَقْرَأَ فِيهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى

امیر المؤمنین عمر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے میں نے ہشام بن حکیم سے سنا سورہ فرقان کو پڑھتے ہوئے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی زندگی میں میں ان کو پڑھتے سنا ان نفلوں میں جو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے مجھ کو نہیں پڑھائے تھے۔ تو قریب تھا کہ میں ان پر حملہ کروں ان کی نماز ہی میں۔ لیکن میں نے صبر کیا یہاں تک کہ انہوں نے سلام پھیرا۔ جب سلام پھیر چکے تو ان کی چادر میں نے ان کے گلے میں ڈالی اور پوچھا کہ تم کو کس نے یہ سورت پڑھائی ہے۔ جو میں نے ابھی تم سے سنی۔ انہوں نے کہا مجھے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے پڑھائی ہے۔ میں نے کہا تم جھوٹ بولتے

عرب کے قریش اور تہذیب اور ہوازن اور یمن اور طے اور تقیف اور بنی تمیم کی زبانوں میں پھر اس قدر اختلاف ہو کسی اعراب یا اشتقاق میں ہو ضرر نہیں کرتا۔ اس حدیث کے معنی میں کئی اقوال ہیں جو اپنے مقام میں مذکور ہیں۔

ہو۔ قسم خدا کی تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے مجھے یہ سورت پڑھائی ہے پھر تم اس کے خلاف کیونکر کہتے ہو کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے مجھ کو پڑھائی ہے؟ آخر میں ان کو کڑھ کر کھینچ لایا۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس اور میں نے عرض کیا یا رسول اللہ میں نے ان کو سورہ فرقان اور طرح پر کچھ اور ہی لفظوں کے ساتھ پڑھتے سنا جس طرح آپ نے مجھے نہیں پڑھائی اور مجھے تو آپ ہی یہ سورت پڑھا چکے ہیں۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا چھوڑ دے اسے عمر اس کو پھر فرمایا اے ہشام پڑھ۔ انہوں نے اسی طرح پڑھی جیسے میں نے ان کو پڑھتے سنا۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا یہ سورت اسی طرح اتری ہے۔ پھر آپ نے مجھ سے فرمایا اسے عمر تم پڑھو میں نے اس طرح پڑھا جس طرح مجھے پڑھایا تھا آپ نے فرمایا یہ سورت اسی طرح اتری ہے۔ پھر آپ نے فرمایا قرآن سات طرح پر اترتا ہے جو طرح آسان ہو پڑھو۔

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقُلْتُ كَذَبْتَ قَدْ أَنبَأَنِي  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هُوَ أَقْرَأَنِي  
هَذِهِ السُّورَةَ الَّتِي سَمِعْتُ قَرَأَهَا فَانْفَلَقْتُ  
بِهَا أُحْزِدُكَ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنِّي سَمِعْتُ هَذَا يَقْرَأُ  
سُورَةَ الْقُرْآنِ عَلَى حُرُوفٍ لَمْ تَقْرَأْ بِهَا وَ  
أَنْتَ أَقْرَأَ الَّتِي سَمِعْتُهُ الْفَرَّقَانِ فَقَالَ رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَرْسَلَهُ يَا عُمَرُ  
أَقْرَأَ يَا هِشَامُ قَرَأَ عَلَيْهِ الْقِرَاءَةَ الَّتِي سَمِعْتَهُ  
يَقْرَأُهَا كَمَا قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
هَكَذَا أَنْزَلْتُ لَكُمْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
أَقْرَأْ يَا عُمَرُ قَرَأْتُ الْقِرَاءَةَ الَّتِي أَقْرَأَنِي قَالَ  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هَكَذَا أَنْزَلْتُ  
لَكُمْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ  
هَذَا الْقُرْآنَ أَنْزَلَ عَلَى سَبْعَةِ أَحْرَفٍ فَاقْرَأْهُ وَامَّا  
تَيَسَّرَ مِنْهُ -

۹۴۲- أَحْبَبْنَا مُحَمَّدًا بِنِصَابِهِ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ عِنْدَ مَا قَالَ حَدَّثَنَا شُعَيْبٌ  
عَنِ الْحَكَمِ عَنْ مَجَاهِدٍ عَنِ ابْنِ أَبِي كَيْلِبٍ -

ابنی بن کعب سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم بنی عقیقہ کے تالاب پر بیٹھے تھے اتنے میں جبیر بن علیہ السلام آتشریف لائے اور کہا کہ اللہ میں جلال آپ کو حکم کرتا ہے کہ امت آپ کی ایک طرح پر قرآن

عَنْ أَبِي بِنِ كَعْبٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ عِنْدَ أَصْحَابِ بَنِي عَقِيْقٍ قَانَ أَوْ جَبْرِئِيلَ عَلَيْهِ السَّلَامُ فَقَالَ إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ

دل بشریکہ معنی اور مطلب میں تیز تر ہو جسے غیر الغضوب علیہم ولا الضالین شہور قرأت ہے اور غیر مشہور یوں ہے غیر الغضوب علیہم والاضالین۔ یا صراط الدین انتم علیہم میں صراط کو کوئی صادر سے پڑھتا ہے کوئی سین سے۔ یا مالک یوم الدین کو کوئی مالک یوم الدین پڑھتا ہے۔ کوئی مالک یوم الدین پڑھتا ہے اور اسی طرح بہت سے مقاموں میں اختلاف ہے۔ قرأت کا ادراغ اب کا اور اشتقاق و کمی و بیشی کلمات کا مگر علماء نے تصریح کر دی ہے اس بات کی کہ قرأت شہورہ سبعہ میں سے جو قرأت چاہے پڑھے مگر غیر مشہور کا پڑھنا بہتر نہیں ہے۔



يَا مُرَّةَ أَنْ تُفَرِّقِي أُمَّتَكَ الْفَرَّانَ عَلَى حَرْفٍ قَالَ  
 أَسْأَلُ اللَّهَ مُعَافَاتَهُ وَمَغْفِرَتَهُ فَإِنَّ أُمَّتِي  
 لَا تُطِيعُ ذَلِكَ لِنُفُوتِهَا الْفَاتِمَةُ فَقَالَ إِنَّ  
 اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ يَا مُرَّةَ أَنْ تُفَرِّقِي أُمَّتَكَ الْفَرَّانَ  
 عَلَى حَرْفَيْنِ قَالَ أَسْأَلُ اللَّهَ مُعَافَاتَهُ وَ  
 مَغْفِرَتَهُ وَإِنَّ أُمَّتِي لَا تُطِيعُ ذَلِكَ لِنُفُوتِهَا  
 الْفَاتِمَةُ فَقَالَ إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ يَا مُرَّةَ  
 أَنْ تُفَرِّقِي أُمَّتَكَ الْفَرَّانَ عَلَى ثَلَاثَةِ أَحْرَفٍ  
 فَقَالَ أَسْأَلُ اللَّهَ مُعَافَاتَهُ وَمَغْفِرَتَهُ وَإِنَّ  
 أُمَّتِي لَا تُطِيعُ ذَلِكَ لِنُفُوتِهَا الْفَاتِمَةُ فَقَالَ  
 إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ يَا مُرَّةَ أَنْ تُفَرِّقِي أُمَّتَكَ الْفَرَّانَ  
 عَلَى سَبْعَةِ أَحْرَفٍ فَأَيُّهَا حَرْفٌ قَرَأَ وَعَلَيْكُمْ  
 فَقَدْ أَصَابُوا .

پڑھا کرے۔ (یعنی باوجودیکہ عرب میں سات قومیں ہیں اور ہر ایک کے  
 لیے اور محاورے جدا ہیں مگر قرآن کو سب ایک ہیے اور زبان میں  
 پڑھیں) آپ نے فرمایا میں اللہ جل جلالہ سے معافی چاہتا ہوں اور اس  
 کی بخشش چاہتا ہوں کیونکہ میری امت اس کی طاقت نہیں رکھتی پھر  
 حضرت جبرئیل دوسری بار آئے اور کہا کہ اللہ جل جلالہ حکم کرتا ہے کہ  
 آپ کی امت قرآن کو دو طرح پر پڑھا کرے آپ نے فرمایا میں اللہ  
 کی بخشش اور مغفرت چاہتا ہوں میری امت کو اتنی طاقت نہیں ہے  
 پھر تیسری بار حضرت جبرئیل آئے اور کہنے لگے اللہ جل جلالہ حکم کرتا  
 ہے کہ آپ کی امت قرآن کو تین طرح پر پڑھا کرے آپ نے فرمایا  
 میں اللہ کی بخشش اور معافی چاہتا ہوں میری امت میں اتنی طاقت  
 نہیں ہے۔ پھر چوتھی بار حضرت جبرئیل آئے اور کہنے لگے اللہ جل جلالہ  
 حکم کرتا ہے کہ آپ کی امت قرآن کو سات طرح پر پڑھا کرے۔

(یعنی عرب کی ساتوں زبانوں والے اپنی اپنی زبان میں پڑھیں) اور جس

عَنْ مَرْجَاهُ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ هَذَا الْحَدِيثِ حَوْلَيْهِ فِيهِ الْعَكَّةُ خَالَفَهُ مَنْصُورُ بْنُ الْمُعْتَسِمِ رَوَاهُ  
 عَنْ مَرْجَاهُ عَنْ عَبْدِ عَن عَمْرِو بْنِ مَرْثَدَةَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو جَعْفَرٍ بْنُ لُغَيْبٍ قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَعْقِلِ بْنِ عُبَيْدِ  
 ۱۲۳ أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ مَرْثَدَةَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو جَعْفَرٍ بْنُ لُغَيْبٍ قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَعْقِلِ بْنِ عُبَيْدِ

اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ يَا مُرَّةَ أَنْ تُفَرِّقِي أُمَّتَكَ الْفَرَّانَ عَلَى سَبْعَةِ أَحْرَفٍ فَأَيُّهَا حَرْفٌ قَرَأَ وَعَلَيْكُمْ  
 عَنْ أَبِي بِنْتِ عَمْرِو بْنِ مَرْثَدَةَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو جَعْفَرٍ بْنُ لُغَيْبٍ قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَعْقِلِ بْنِ عُبَيْدِ  
 صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سُورَةَ قَيْمَاتٍ آتَى فِي الْمَسْجِدِ  
 جَاءَ الْمَسْجِدَ إِذَا سَمِعْتَ رَجُلًا يَقْرَأُ هَذَا خَالَفَ قِرَاءَتِي  
 فَقُلْتُ لَهُ مَنْ عَتَمَكَ هَذِهِ السُّورَةُ فَقَالَ رَسُولُ  
 اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقُلْتُ لَا تَفْخَرْ فِي  
 حَتَّى نَأْتِيَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
 فَأَتَيْتُهُ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّ هَذَا خَالَفَ  
 قِرَاءَتِي فِي السُّورَةِ الَّتِي عَتَمْتَنِي فَقَالَ رَسُولُ  
 اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّهَا يَا قَرَأْتُهَا  
 فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
 أَحْسَنْتَ ثُمَّ قَالَ لِلرَّجُلِ اقْرَأْ فَخَالَفَ قِرَاءَتِي  
 فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَحْسَنْتَ  
 ثُمَّ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَا قَرَأْتُهَا

ابن ابی نعیم سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے  
 مجھے ایک سورت پڑھائی ایک روز میں مسجد میں بیٹھا تھا ایک شخص  
 نے وہی سورت پڑھی لیکن اس نے اور طرح پڑھی۔ میں نے کہا تجھ کو یہ  
 سورت کس نے سکھائی؟ وہ یوں رسول اللہ نے سکھائی۔ میں نے کہا  
 اچھا جانتا ہوں جب تک ہم رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے نہ ملیں  
 پھر میں آپ کے پاس آیا اور عرض کیا یا رسول اللہ یہ شخص میرے  
 خلاف پڑھتا ہے اس سورت کو جو آپ نے مجھے سکھائی ہے رسول  
 اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اے ابی بکر! میں نے پڑھا۔ آپ نے فرمایا  
 تم نے اچھا پڑھا۔ پھر آپ نے اس شخص سے فرمایا تو پڑھو اس نے  
 میرے خلاف پڑھا۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا تو نے اچھا  
 پڑھا پھر آپ نے فرمایا اے ابی بکر! میں نے پڑھا۔ آپ نے فرمایا  
 ہر ایک طرح صحیح اور کافی ہے۔

عَنْ مَرْجَاهُ عَنْ عَبْدِ عَن عَمْرِو بْنِ مَرْثَدَةَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو جَعْفَرٍ بْنُ لُغَيْبٍ قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَعْقِلِ بْنِ عُبَيْدِ  
 ۱۲۳ أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ مَرْثَدَةَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو جَعْفَرٍ بْنُ لُغَيْبٍ قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَعْقِلِ بْنِ عُبَيْدِ

عَنْ أَبِي قَالَ قَالَ عَبْدُ الرَّحْمَنِ مَعْقِلُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ لَيْسَ بِذَلِكَ الْقَوِيَّ  
 ۹۲۲- أَخْبَرَنِي يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى عَنْ حُمَيْدٍ عَنْ أَنَسٍ -

ابن ابی کعب سے روایت ہے میرے دل میں کبھی کوئی ایسی بات  
 نہیں چھی جیسا سے سلمان ہوا جیسے یہ بات چھی کہ میں نے ایک آیت  
 ایک طرح پڑھی اور دوسرے تے اور طرح پڑھی۔ میں نے کہا مجھ کو رسول  
 اللہ صلی اللہ علیہ وسلم تے پڑھایا ہے اور وہ بولا مجھ کو رسول اللہ صلی اللہ  
 علیہ وسلم تے پڑھایا ہے۔ آخر میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس  
 گیا اور میں نے عرض کیا یا رسول اللہ آپ نے مجھے یہ آیت اس طرح  
 پڑھائی ہے فرمایا ہاں۔ دوسرا بولا آپ نے مجھ کو یہ آیت اس طرح  
 پڑھائی ہے آپ نے فرمایا ہاں۔ جبریل اور میکائیل علیہما السلام  
 میرے پاس آئے تو جبریل داہنی طرف بیٹھے اور میکائیل میرے  
 بائیں طرف بیٹھے۔ جبریل نے کہا قرآن ایک طرح پڑھا کر میکائیل  
 نے کہا نہ زیادہ کراؤ نہ زیادہ کراؤ ان سے یہاں تک کہ سات طرح  
 تک پہنچے اور کہا کہ ہر ایک طرح شافی و کافی ہے۔

عَنْ أَبِي قَالَ قَالَ مَا حَسَاكَ فِي صَدْرِي مِنْهُ  
 اسْمُهُ إِلَّا أَنِّي قَرَأْتُ آيَةً وَقَرَأَهَا آخَرُ فَعَرَفْتُ أَنَّ قِي  
 فَقُلْتُ أَتَى آيَةً رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
 وَقَالَ الْآخَرُ أَتَى آيَةً رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
 وَسَلَّمَ فَأَتَيْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
 وَسَلَّمَ فَقُلْتُ يَا نَبِيَّ اللَّهِ أَتَى آيَةً كَمَا أَتَى كَمَا  
 قَالَ نَعَمْ وَقَالَ الْآخَرُ لَمْ تَعْرِضْ آيَةً كَمَا أَتَى كَمَا  
 قَالَ نَعَمْ إِنَّ جِبْرَائِيلَ وَمِيكَائِيلَ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ اتَّيَفَا  
 فَقَعَلَ جِبْرَائِيلُ عَنْ يَمِينِي وَمِيكَائِيلُ عَنْ  
 كَيْسَارِي فَقَالَ جِبْرَائِيلُ عَلَيْهِ السَّلَامُ اقْرَأْ  
 الْقُرْآنَ عَلَى حَرْفٍ قَالَ مِيكَائِيلُ اسْتَرِدُّهُ  
 حَتَّى يَكْفَى سَبْعَةَ أَحْرُفٍ فَقُلْتُ حَرْفٌ شَافٍ كَانِ  
 ۹۲۵- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ مَالِكٍ عَنْ ثَابِعٍ -

جدا اللہ ہی عمر سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے  
 فرمایا قرآن کے حافظ کی مثال ایسی ہے جیسے اونٹ والے کی ہوجی  
 صاحب الایمل المعقلۃ إذا عاهدت عیبہا أسلما کے اونٹ رہا سے بندھے ہوں اگر ان کی حفاظت کرے گا تو وہ رہیں گے  
 اور اگر چھوڑ دے گا تو پہلے جاویں گے۔

عَنْ ابْنِ عَمْرٍو أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَثَلُ صَاحِبِ الْقُرْآنِ كَمَثَلِ  
 صَاحِبِ الْإِذْلِ الْمُعْقَلَةِ إِذَا عَاهَدَتْ عَيْبَهَا أُسْلِمًا  
 وَإِنْ أَهْلَفَهَا ذَهَبَتْ -

۹۲۶- أَخْبَرَنَا عِمْرَانُ بْنُ مُوسَى قَالَ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ زُرَيْجٍ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ مَنْصُورٍ

عَنْ أَبِي ذَرِّبِ -

جدا اللہ بن مسود سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم  
 نے فرمایا باری بات ہے یہ کوئی کہے میں فلاں آیت بھول گیا بلکہ یہ  
 کہے کہ بھلا یا کیا کہیونکہ اس میں حسرت اور قصور ظاہر ہوتا ہے اور  
 بھول گیا میں بے پرواہی نکلتی ہے۔ دیا دکر تے رہو قرآن کو تو چونکہ  
 قرآن جلدی نکل جاتا ہے سینوں سے۔ ان باتوں سے بھی زیادہ  
 بوری سے بندھے ہوں۔

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ يَنْتَسُ مَا لَا حَيْدَ لَهُمْ أَنْ يَقُولَ لَيْسَ بِي  
 آيَةٌ كَيْتٌ وَكَيْتٌ بَلْ يَقُولُ هُوَ لَيْسَ بِأَسَدٍ كِرْدَا  
 الْقُرْآنَ فَإِنَّهُ أَسْرَسَ نَفْسِيًّا مِنْ صُدُورِ الرِّجَالِ  
 مِنَ النَّعَمِ مِنْ عُقْلِهِ -

نحر کی سنتوں میں کیا پڑھے

بَابُ الْقِرَاءَةِ فِي رُكْعَتِي الْفَجْرِ

۹۴۷ - أَخْبَرَنِي عِيْمَانُ بْنُ يَزِيدَ قَالَ حَدَّثَنَا مَرْوَانُ بْنُ مُعَاوِيَةَ أَنَّهُ رَأَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَخْرُجُ مِنَ الْمَسْجِدِ فِي الرَّوَاحِ وَرَأَى فِي رُكْعَتَيْ الْفَجْرِ قَوْلًا أَمَّنَّا بِاللَّهِ وَمَا أُنزِلَ إِلَيْنَا مِنْ آيَاتِهِ وَفِي الْآخِرَةِ أَمَّنَّا بِاللَّهِ وَآشْهَدُ يَا أَيُّهَا الْمُسْلِمُونَ -

عبد اللہ بن عباس سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم فجر کی سنتوں میں میں پہلی رکعت میں قولوا آمنا باللہ وما انزل الینا انزلت میں تک جو سورہ بقرہ میں ہے پڑھتے تھے اور دوسری رکعت میں آمنا باللہ و ما انزل الینا ما انزل الینا پڑھتے۔

ابن حکیم قال اخبرني سعيد بن يسار ان ابن عباس اخبرني ان رسول الله صلى الله عليه وسلم كان يقرأ في ركعتي الفجر في الرواحي ومهما أليتنا النبي في البقرة قولوا آمنا بالله وما أنزل إلينا من آيات الله وفي الآخرة آمنا بالله وآشهد يا أيها المسلمون -

فجر کی سنتوں میں "کافرون" اور "اخلاص" پڑھنے کا بیان

بَابُ الْفِرَاعَةِ فِي رُكْعَتَيْ الْفَجْرِ يُقُلُّ يَأْتِيهَا الْكَافِرُونَ وَقُلُّ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

۹۴۸ - أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ إِبرَاهِيمَ وَحَيْمَرٌ قَالَ حَدَّثَنَا مَرْوَانُ قَالَ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ كَيْسَانَ عَنْ أَبِي حَازِمٍ -

ابن ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فجر کی سنتوں میں قل یا ایہا الکافرون اور قل ہواللہ احد پڑھا۔

عَنْ أَبِي حَازِمٍ عَنْ أَبِي كَثِيرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَرَأَ فِي رُكْعَتَيْ الْفَجْرِ قُلُّ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ وَقُلُّ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ -

فجر کی سنتیں ہلکی پڑھنا یعنی قراة کو ان میں طول نہ دینا

بَابُ تَخْفِيفِ رُكْعَتَيْ الْفَجْرِ

۹۴۹ - أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبرَاهِيمَ قَالَ أَخْبَرَنَا جَرِيرٌ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ عَمْرَةَ -

ام المؤمنین عائشہ سے روایت ہے میں دیکھتی تھی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم فجر کی سنتوں کو اتنا ہلکا پڑھتے تھے میں کہتی تھی کیا سورہ فاتحہ بھی پڑھی یا نہیں۔

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ إِنْ كُنْتُ لَأَرَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُصَلِّيَ رُكْعَتَيْ الْفَجْرِ خَفِيفًا حَتَّى أَقُولَ أَمَّا فِيهِمَا بَأْسٌ مِنَ الْكِتَابِ -

فجر کی نماز میں سورہ روم پڑھنا

بَابُ الْفِرَاعَةِ فِي الصُّبْحِ بِالشُّومِ

۹۵۰ - أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ قَالَ أَخْبَرَنَا سُفْيَانُ عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ عَنْ شَيْبِ بْنِ رَدِيجٍ -

ایک صحابی سے روایت ہے انہوں نے نماز پڑھی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ فجر کی آپ نے سورہ روم پڑھی اس میں

عَنْ رَجُلٍ مِنَ أَصْحَابِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ صَلَّى صَلَاةً

بھول گئے۔ جب نماز پڑھ چکے تو آپ نے فرمایا کیا حال ہے لوگوں کا نماز پڑھتے ہیں ہمارے ساتھ اور طہارت ایسی طرح نہیں کرتے وہی لوگ قرآن بھلا دیتے ہیں۔

الْقُبُورِ فَقَرَأُوا رُؤُوسَ مَا لَيْسَ عَلَيْهِ فَمَا صَلَّى قَالَ مَا بَالُ أُنْقَامٍ  
يُصَلُّونَ مَعَنَا لَا يُحْسِنُونَ الظُّهُورَ فَإِنَّمَا  
يَلْبَسُ عَيْنَا الْقُرْآنَ أَوْلَئِكَ -

فجر کی نماز میں ساٹھ آیتوں سے لے کر  
سوا آیتوں تک پڑھنا

بَابُ الْقِرَاءَةِ فِي الصُّبْحِ بِالسِّتِينَ  
إِلَى الْمِائَةِ

۹۵۱- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ السَّمْعِيلِ بْنِ إِبرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْرَائِيلُ قَالَ أَنبَأَنَا سَلِيمَانُ الشَّيْبَانِيُّ

عَنْ سَيِّدِ الرَّبِيعِيِّ ابْنِ سَدَا مَةَ عَنْ أَبِي بَرْزَةَ  
أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يُقْرَأُ فِي صَلَاةِ الْعَدَاةِ  
بِالسِّتِينَ إِلَى الْمِائَةِ -

ابو ہریرہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم فجر کی  
نماز میں ساٹھ آیتوں سے لیکر سوا آیتوں تک پڑھتے۔

فجر کی نماز میں سورہ قاف پڑھنا

بَابُ الْقِرَاءَةِ فِي الصُّبْحِ بِقَافٍ

۹۵۲- أَخْبَرَنَا عِمْرَانُ بْنُ يَزِيدَ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي الرَّجَالِ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ عَنْ عَمْرِوَةَ  
عَنْ أُمِّ هِنْدٍ بِنْتِ حَارِثَةَ بْنِ النَّعْمَانِ  
قَالَتْ مَا أَخَذْتُ قَاءَ الْقُرْآنِ النَّجِيدِ إِلَّا مِنْ  
رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ  
يُصَلِّي بِهَا فِي الصَّلَاةِ -

ام ہشام سے روایت ہے میں نے سورہ قاف نہیں سیکھی مگر رسول  
اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پیچھے نماز پڑھ پڑھ کے آپ پڑھا  
کرتے تھے اس کو فجر کی نماز میں۔

۹۵۳- أَخْبَرَنَا السَّمْعِيلُ بْنُ مَسْعُودٍ وَمُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ حَدَّثَنَا حَالِدٌ عَنْ شُعْبَةَ  
عَنْ زِيَادِ بْنِ عَدَاةٍ قَالَ سَمِعْتُ عَمْرِي  
يَقُولُ صَلَّيْتُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ الصُّبْحَ فَقَرَأَ فِي أَحَدِ الرَّكْعَتَيْنِ وَالنَّخْلَ  
بِاسْمَاتِهَا طَلْعَ نَضِيدٍ قَالَ شُعْبَةُ فَلَقِيْتُهُ  
فِي السُّوقِ فِي الرَّحَامِ فَقَالَ ق -

زیاد بن علاقہ سے روایت ہے میں نے اپنے چچا سے سنا وہ کہتے  
تھے میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ فجر کی نماز پڑھی آپ  
نے ایک رکعت میں والنخل باسمات ہا طلع نضید پڑھا۔ شعبہ  
نے کہا میں زیاد سے بازار میں بجوم میں ملا انہوں نے کہا سورہ  
قاف پڑھی۔

فجر کی نماز میں اذا الشمس كورت پڑھنا

بَابُ الْقِرَاءَةِ فِي الصُّبْحِ إِذَا الشَّمْسُ كُورَتْ

۹۵۴- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي عَدَاةٍ قَالَ حَدَّثَنَا وَبَّعُ بْنُ الْجَرَّاحِ عَنْ مَسْعُودِ الْمَسْعُودِيِّ عَنْ  
الْوَلِيدِ بْنِ سُرَيْعٍ

عمرو بن حریث سے روایت ہے میں نے رسول اللہ صلی اللہ

عَنْ عَمْرِو بْنِ حَرْبِثٍ قَالَ سَمِعْتُ

علیہ وسلم سے تا آپ فجر کی نماز میں اذا الشمس کورت پڑھتے تھے۔

النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَفْرَأُ فِي الْفَجْرِ إِذَا الشَّمْسُ كُورَتْ.

فجر کی نماز میں قل اعوذ برب الفلق اور

بَابُ الْقِرَاءَةِ فِي الصُّبْحِ بِالْمَعْوَذَتَيْنِ

قل اعوذ برب الناس پڑھنا

۹۵۹- أَخْبَرَنَا مُوسَى بْنُ حِينَامِ التَّمِيمِيُّ دَهْرُونُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ وَاللَّفْظُ لَهُ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو اسْمَاطَةَ قَالَ أَخْبَرَنَا سُبَيْانُ بْنُ مَعَاوِيَةَ بْنِ صَالِحٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ جَبْرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَقِبَةَ بْنِ عَامِرٍ أَنَّهُ سَأَلَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الْمَعْوَذَتَيْنِ قَالَ عَقِبَةُ مَا قَامْنَا بِهِمَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي صَلَاةِ الْفَجْرِ

عقیدہ بن عامر سے روایت ہے انہوں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے معوذتین کو پوچھا آپ نے فجر کی نماز میں ان ہی دونوں سورتوں کو پڑھا۔

قل اعوذ برب الفلق اور قل اعوذ برب

بَابُ الْفَضْلِ فِي قِرَاءَةِ الْمَعْوَذَتَيْنِ

الناس کی فضیلت کا بیان

۹۵۹- أَخْبَرَنَا مُؤْتَبِرُ بْنُ قَتَادَةَ قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي حَبِيبٍ عَنْ أَبِي عَمْرٍوَانَ اسْتَمَرَ عَنِ عَقِبَةَ بْنِ عَامِرٍ قَالَ أَجَعَتِ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ رَاكِبٌ كَوَضَعَتْ يَدِي عَلَى قَدَمَيْهِ فَقُلْتُ أَفَرَأَى يَا رَسُولَ اللَّهِ سُورَةَ هُودٍ وَسُورَةَ يُونُسَ فَقَالَ لَنْ تَنْفِرَا نَسِيئًا أَبَلَّغَ عِنْدَ اللَّهِ مِنْ قُلِّ اعْوُذِي رَبِّ الْفَلَقِ وَقُلِّ اعْوُذِي رَبِّ النَّاسِ

عقیدہ بن عامر سے روایت ہے میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ ہوا آپ سوار تھے تو میں نے اپنا ہاتھ آپ کے پاؤں پر رکھا اور عرض کیا یا رسول اللہ مجھے سورہ ہود اور سورہ یوسف سکھلائیے آپ نے فرمایا تو نہیں پڑھے گا۔ کوئی سورت بہتر نہیں ہے اللہ کے نزدیک قل اعوذ برب الفلق اور قل اعوذ برب الناس

۹۵۷- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ قُدَامَةَ قَالَ حَدَّثَنَا جَرِيرٌ عَنْ سَبِيحٍ عَنْ قَتَادَةَ عَنِ عَقِبَةَ بْنِ عَامِرٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ آيَاتُ أَنْزَلْتُ عَلَى الْبَيْتِ لَمْ يَمِئْتِ لَهْنٌ قَطُّ قُلِّ اعْوُذِي رَبِّ الْفَلَقِ وَقُلِّ اعْوُذِي رَبِّ النَّاسِ

عقیدہ بن عامر سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا چند آیتیں ہیں جو مجھ پر اتراتی ہیں جتن کی مثل کبھی نہیں دیکھی گئی ایک قل اعوذ برب الفلق اور دوسری قل اعوذ برب الناس۔

جموعہ کے روز فجر کی نماز میں کونسی سورت پڑھنا

بَابُ الْقِرَاءَةِ فِي الصُّبْحِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ

۹۵۸- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ كَثِيرٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا سُبَيْانُ بْنُ مَعَاوِيَةَ وَابْنُ عَمْرٍوَانَ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ مَعَاوِيَةَ قَالَ حَدَّثَنَا سُبَيْانُ وَاللَّفْظُ لَهُ عَنْ سَعْدِ بْنِ ابْنِ أَبِي هَبِيبَةَ

عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْأَعْرَابِيِّ -

ابو ہریرہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم فجر کی نماز میں جمعہ کے دن الم تنزل السجده اور ہل اتی علی الانسان عین من الدرہ ہر پڑھتے تھے۔

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَقْرَأُ فِي صَلَاةِ الصُّبْحِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ الْمَثَلَيْنِ وَهَلَّى آتَى الْجُمُعَةَ

۹۵۹ أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو عَوَانَةَ ح وَ أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ قَالَ أَخْبَرَنَا شَرِيكٌ وَاللَّسْظُ لَهُ عَنْ السُّخَّوْلِ بْنِ رَاشِدٍ عَنْ هُشَيْبٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ -

عبد اللہ بن عباس سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم فجر کی نماز میں جمعہ کے دن تنزل السجده اور ہل اتی علی الانسان پڑھتے تھے

عَنْ أَبِي عَبَّاسٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَقْرَأُ فِي صَلَاةِ الصُّبْحِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ تَنْزِيلَ السُّجْدَةِ وَهَلَّى آتَى عَلَى الْإِنْسَانِ بِأَنْفِهِ

قرآن شریف کے سجدوں کا بیان = سورہ ص

سُجُودِ الْقُرْآنِ - اللَّهُجُودُ فِي ص

میں سجدے کا بیان

۹۶۰ - أَخْبَرَنِي إِبرَاهِيمُ بْنُ الْحَسَنِ الْهَمَسِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا حَجَّاجُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ عَبْدِ وَبْنِ ذَرِي

عبد اللہ بن عباس سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے سجدہ کیا سورہ ص میں اور فرمایا داؤد علیہ السلام نے یہ سجدہ کیا تھا تو یہ کہ لیے ہم سجدہ کرتے ہیں شکر کے لیے کہ اللہ صلی ملائحتے حضرت داؤد علیہ السلام کی دعا قبول فرمائی۔

عَنْ أَبِيهِ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ عَنْ أَبِي عَبَّاسٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَجَدَ فِي ص وَقَالَ سَجَدَ مَا دَاوُدُ تَوْبَةً وَكَسَحُودِ مَا شَكَرًا -

سورہ نجم میں سجدے کا بیان

بَابُ السُّجُودِ فِي النَّجْمِ

۹۶۱ - أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَبْدِ الْحَمِيدِ بْنِ مَيْمُونِ بْنِ مِهْرَانَ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ جُنَيْدٍ قَالَ حَدَّثَنَا إِبرَاهِيمُ بْنُ هَمَّادٍ قَالَ حَدَّثَنَا زَيْدٌ عَنْ مَعْمَرِ بْنِ أَبِي عَدِيٍّ عَنْ مَتَّى بْنِ خَالِدٍ عَنْ جَحْفَرِ بْنِ الْمُطَّلِبِ بْنِ وَدَاعَةَ -

مطلب بن ابی وداعہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے کمر میں سورہ نجم پڑھی تو آپ نے سجدہ کیا اور جتنے لوگ آپ کے پاس بیٹھے تھے سب نے سجدہ کیا میں نے اپنا سر اٹھایا اور سجدہ نہیں کیا ان دونوں میں سلمان نہ تھا۔

عَنْ الْمُطَّلِبِ بْنِ وَدَاعَةَ قَالَ قَرَأَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَبْكُنُ النَّجْمَ فَسَجَدَ وَ سَجَدَ مَنْ عِنْدَهُ فَرَدَّ رَأْسِي وَ أَبَيْتُ أَنْ أَسْجُدَ وَ لَمْ يَكُنْ يَوْمَئِذٍ أَسْأَلُ الْمُطَّلِبَ -

۹۶۲ - أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ مَسْعُودٍ قَالَ حَدَّثَنَا خَالِدُ بْنُ خَالِدٍ قَالَ حَدَّثَنَا ثَعْلَبَةُ عَنْ أَبِي السَّحَقِ عَنِ الْأَسْوَدِ -

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَرَأَ النَّجْمَ فَسَجَدَ فِيهَا.

عبداللہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے سورۃ نجم پڑھی تو سجدہ کیا اس میں۔

سورۃ نجم میں سجدہ نہ کرنا

بَابُ تَرْكِ السُّجُودِ فِي النَّجْمِ

۹۶۳- أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ حَجْرٍ قَالَ قَالَ ابْنُ أَبِي سَعِيدٍ وَهُوَ ابْنُ جَعْفَرٍ عَنْ يَزِيدَ بْنِ خُصَيْبٍ عَنْ يَزِيدَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ قُسَيْطٍ -

عطاء بن یسار نے زید بن ثابت سے پوچھا کہ امام کے پیچھے قرأت کتابت عن الصَّامِ مَعَ الْإِمَامِ فَقَالَ لَا قِرَاءَةَ مَعَ الْإِمَامِ كَرْنَا بِمَا هُمْ فِي شَيْءٍ مَرَّ عَمَّنْ قَرَأَ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَخْبَرَنَا إِذَا هَوَى فَنَحْنُ بَسِجِدُ -

عطاء بن یسار سے کہا امام کے پیچھے کبھی قرأت نہیں کرنا چاہئے اور کہا کہ میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے سامنے سورۃ والنجم پڑھی تو آپ نے سجدہ نہیں کیا۔

إذا السماء انشقت من سجده کرنے کا بیان

بَابُ السُّجُودِ فِي إِذَا السَّمَاءُ انْشَقَّتْ

۹۶۴- أَخْبَرَنَا مُتَّيَبٌ عَنْ مَالِكٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ يَزِيدَ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّ ابْنَ سَلَمَةَ بْنَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ مِنْ ابْنِ أَبِي سَلَمَةَ قَالَ قَالَ ابْنُ أَبِي سَلَمَةَ إِذَا السَّمَاءُ انْشَقَّتْ فَسَجَدَ فِيهَا -

ابو سلمہ بن عبدالرحمن سے روایت ہے ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے کہا کہ جب آسمان انشقت پڑھا تو سجدہ کیا اس میں پھر جب پڑھو چکے تو لوگوں سے بیان کیا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے سجدہ کیا اس میں۔

۹۶۵- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي مَرْيَمَ قَالَ قَالَ ابْنُ أَبِي ذَيْبٍ عَنْ عَبْدِ الْعَزِيزِ بْنِ عَمْرِو بْنِ عَمْرِو بْنِ قَيْسٍ وَهُوَ مُحَمَّدٌ عَنْ عَمْرِو بْنِ عَبْدِ الْعَزِيزِ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ -

ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے سجدہ کیا اور آسمان انشقت میں۔

۹۶۶- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ عَنْ أَبِي بَكْرِ بْنِ مُحَمَّدٍ ابْنِ عَمْرِو بْنِ حَرْمٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ عَبْدِ الْعَزِيزِ عَنْ أَبِي بَكْرِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْحَرِثِ بْنِ هِشَامٍ -

ابو ہریرہ سے روایت ہے ہم نے سجدہ کیا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ اور آسمان انشقت اور اقرار باہم رکب میں۔

۹۶۷- أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ حَجْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ عَنْ أَبِي بَكْرِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ عَبْدِ الْعَزِيزِ عَنْ أَبِي بَكْرِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْحَرِثِ بْنِ هِشَامٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ مَوْلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا السَّمَاءُ انْشَقَّتْ فَسَجَدَ فِيهَا -

ابو ہریرہ سے روایت ہے ہم نے سجدہ کیا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ اور آسمان انشقت اور اقرار باہم رکب میں۔

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ سَجَدَ أَبُو بَكْرٍ وَابْنُ مَرْثَدٍ  
عَمَّا رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ فِي إِذَا السَّمَاءُ انشَقَّتْ وَمَنْ يَنْظُرُ  
بِالْسُّجُودِ فِي قِرَاءَتِهَا سَمِعَ رَبَّهُ

ابو ہریرہ سے روایت ہے ابو بکر اور عمر نے سجدہ کیا اذا السماء انشقت  
میں اور ان شخص نے جو ان دونوں سے بہتر تھے یعنی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم  
اقرا باسم ربك میں سجدہ کرنے کا بیان

۹۶۹ أَخْبَرَنَا إِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَنْبَأَنَا الْمُعْتَمِرُ عَنْ كُرَّةَ عَنْ أَبِي سَبْرَةَ  
عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ سَجَدَ أَبُو بَكْرٍ وَعُمَرُ وَمَنْ هُوَ  
خَيْرُ مَعَهَا فِي إِذَا السَّمَاءُ انشَقَّتْ وَأَقْرَأَ بِاسْمِ رَبِّكَ

ابو ہریرہ سے روایت ہے ابو بکر اور عمر نے سجدہ کیا اذا السماء انشقت  
اور اقرا باسم ربك میں۔

۹۷۰ أَخْبَرَنَا إِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَنْبَأَنَا سَعِيدَانُ عَنْ أَبِي بَكْرٍ عَنْ عَطَاءِ بْنِ مِينَاءَ  
عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ سَجَدَتْ مَعَ رَسُولِ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي إِذَا السَّمَاءُ  
الانشَقَّتْ وَأَقْرَأَ بِاسْمِ رَبِّكَ

ابو ہریرہ سے روایت ہے میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے  
ساتھ سجدہ کیا اذا السماء انشقت اور اقرا باسم ربك میں۔

### فرض نماز میں سجدہ تلاوت کرنے کا بیان

### بَابُ السُّجُودِ فِي الْفَرِيضَةِ

۹۷۱ أَخْبَرَنَا حَمِيدُ بْنُ مَسْعَدَةَ عَنْ سَلِيمٍ وَهُوَ ابْنُ أَحْضَرَ عَنِ النَّبِيِّ قَالَ حَدَّثَنِي بَكْرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ  
عَنْ أَبِي ذَافِعٍ قَالَ صَلَّيْتُ خَلْفَ أَبِي  
هُرَيْرَةَ صَلَاةَ الْعِشَاءِ يَبْنِي الْعَتَمَةَ فَقَرَأَ سُورَةَ  
إِذَا السَّمَاءُ انشَقَّتْ فَسَجَدَ فِيهَا فَلَمَّا قَرَأَ  
قُلْتُ يَا أَبَا هُرَيْرَةَ هَذِهِ بَعْنِي فَسَجَدْتُ مَا لَكَ  
تَسْجُدُهَا قَالَ سَجَدَ بِهَا أَبُو الْقَاسِمِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَنَا خَلْفَهُ فَلَا أَدْرِي أَسْجُدُ بِهَا  
حَتَّى آتَى أَبَا الْقَاسِمِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

الوراق سے روایت ہے میں نے ابو ہریرہ کے پیچھے عشاء کی نماز  
پڑھی انہوں نے سورہ اذا السماء انشقت پڑھی۔ اس میں سجدہ کیا جب  
قاریع ہوئے تو میں نے کہا اے ابابکر یہ سجدہ کیا ہے ہم نے کبھی  
سجدہ نہیں کیا اس سورت میں انہوں نے کہا ابوالقاسم صلی اللہ علیہ وسلم  
نے سجدہ کیا اس سورت میں۔ اور میں آپ کے پیچھے تھا۔ تو میں سجدہ کرتا  
رہوں گا ہمیشہ اس میں یہاں تک کہ طولی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے۔

### دن کو قرأت نماز میں آہستہ کرنا چاہیے

### بَابُ قِرَاءَةِ النَّهَارِ

۹۷۲ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ قَدَامَةَ قَالَ حَدَّثَنَا جَرِيرٌ عَنْ دَقْبَةَ  
عَنْ عَطَاءٍ قَالَ قَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ كُلُّ  
صَلَاةٍ يُقْرَأُ فِيهَا مَا أَسْمَعَنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَسْمَعْنَاكُمْ وَمَا أَخْفَاها  
أَخْفَيْنَا مِنْكُمْ

عطاء سے روایت ہے ابو ہریرہ نے کہا ہر نماز میں قرأت ہوتی ہے۔  
لیکن جس نماز میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ہم کو قزوت سنا اس میں ہم تم  
کو سناتے ہیں۔ یعنی پکار کے پڑھتے ہیں اور جس نماز میں آپ نے  
آہستہ کیا اس میں ہم بھی آہستہ پڑھتے ہیں۔

۹۷۳ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْعَلِيِّ قَالَ أَنَا نَخَالِدٌ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو جَرِيرٍ عَنْ عَطَاءِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ  
قَالَ فِي كُلِّ صَلَاةٍ قِرَاءَةٌ نَسَمِعْنَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَسْمَعْنَاكُمْ وَمَا أَخْفَاها أَخْفَيْنَا مِنْكُمْ  
ترجمہ وہی ہے جو ذکر ہو چکا۔



## بَابُ الْقِرَاءَةِ فِي الظُّهْرِ ظَهْرُ كِي قِرَاتٍ كَابِيَان

۹۴۴- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِبرَاهِيمَ بْنِ صَدْرَانَ قَالَ حَدَّثَنَا اسْمَعِيلُ بْنُ قُتَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا هَاشِمُ بْنُ الْكَبْرِ عَنْ أَبِي اسْحَقَ .

براء سے روایت ہے ہم رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پیچھے ظہر کی نماز پڑھتے تھے تو کوئی ایک آدھ آیت سمجھی آیتوں کے بعد سائی دیتی۔ سورہ لقمان اور الذاریات کی۔ قل

عَنْ الْبَرَاءِ قَالَ كُنَّا نَصَلِّي خَلْفَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الظُّهْرَ فَتَسْمَعُ مِنْهُ آيَةً بَعْدَ الْآيَاتِ مِنْ سُورَةِ الْقَمَانَ وَالذَّارِيَاتِ .

۹۴۵- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ شُجَاعٍ الْعَمْرَوِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو عُبَيْدَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبِيدَةَ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا بَكْرٍ بْنَ التَّضَرِّ .

ابو بکر بن التضر سے روایت ہے ہم طعت میں انس بن مالک کے پاس تھے۔ انہوں نے ظہر کی نماز پڑھائی۔ جب فارغ ہوئے تو کہا میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ ظہر کی نماز پڑھی آپ نے یہ دو سورتیں پڑھیں دو رکعتوں میں سح اسم ربک الاعلیٰ اور اہل تاک حدیث القاشیہ۔ ح

قَالَ كُنَّا يالَطِّقُ عِنْدَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الظُّهْرَ فَلَمَّا خَرَعْنَا قَالَ أَبُو اسْحَقَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلَاةُ الظُّهْرِ فَكُرَأَتْ كِتَابَتَيْنِ الشُّرُوتَيْنِ فِي الرَّكْعَتَيْنِ بِسْمِ اللَّهِ الرَّبِّكَ الْأَعْلَى وَهَلْ آتَكَ حَدِيثُ الْغَاشِيَةِ .

## بَابُ تَطْوِيلِ الْقِيَامِ فِي الرَّكْعَةِ الْأُولَى مِنْ صَلَاةِ الظُّهْرِ

پڑھنا

۹۴۶- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عُثْمَانَ قَالَ حَدَّثَنَا الْوَلِيدُ عَنْ سَعِيدِ بْنِ عَبْدِ الْعَزِيزِ عَنْ عَطِيَّةِ بْنِ قَبِيْسٍ عَنْ قَرْنَةَ .

ابو سعید خدری سے روایت ہے ظہر کی نماز شروع ہو جاتی تھی پھر جاتے والا بقیع کو جاتا اور حاجت سے فارغ ہو کر وضو کرتا پھر آتا اس وقت تک رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم پہلی رکعت میں ہوتے اتنی لمبی رکعت کرتے۔

عَنْ ابْنِ سَعِيدٍ الْحَدْرِيِّ قَالَ لَقَدْ كَانَ صَلَاةُ الظُّهْرِ لِقَامٍ قَبِيْسٌ هَبَّ الذَّاهِبُ إِلَى الْبَيْتِ فَيَقْفِي حَاجَتَهُ ثُمَّ يَتَوَضَّأُ ثُمَّ يَجِيءُ وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الرَّكْعَةِ الْأُولَى يُطَوِّلُهَا .

فلین آیت سے قرأت کرتے ظہر کی نماز میں)

ولانس رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس ہوں گے اس وجہ سے ان کو سائی دیا۔ آہستہ پڑھنے کے یہ معنی نہیں کہ فقط زبان کو حرکت دلوے حرف پر۔ اور نہ آپ سے نہ دوسرے۔ جیسا کہ بعض لوگ خیال کرتے ہیں۔ بلکہ آہستہ پڑھنے کے یہ معنی ہیں کہ خود سے اور پاس والے سے۔ اگر آہستہ پڑھے پاس والا بھی نہ سنے تو نماز نہ ہوگی۔

۹۷۷ أَخْبَرَنِي يَحْيَى بْنُ دُرَّسَةَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو سَلَيْبٍ وَهُوَ الْفَقَاهُ قَالَ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ قَالَ

حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَبِي كَثِيرٍ أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ أَبِي قَتَادَةَ حَدَّثَنَا

الوقت وہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ظہر کی نماز پڑھاتے تھے تو پہلی دو رکعتوں میں قرائت کرتے تھے اور بھی ایک آدھ آیت سنا دیتے تھے۔ (جس کو آپ ذرا پہلا کر پڑھتے تھے) اور پہلی رکعت ظہر اور فجر کی آپ لمبی پڑھتے تھے۔ بہ نسبت دوسری رکعت کے۔

عَنْ أَبِيهِ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ كَانَ يَصْنَعُ بَيْنَ الظُّهْرِ وَبَيْنَ الرَّكْعَتَيْنِ الْأُولَيَيْنِ يُسَمِعُنَا الْآيَةَ كَذَلِكَ وَكَانَ يُطِيلُ الرَّكْعَةَ فِي صَلَاةِ الظُّهْرِ وَالرَّكْعَةَ الْأُولَى يَعْزِي فِي صَلَاةِ الصُّبْحِ -

ظہر کی نماز میں امام کا آیت پڑھنا سنانا

بَابُ إِسْمَاءِ الْإِمَامِ الْآيَةَ فِي

دیلوے

الظُّهْرِ

۹۷۸

۹۷۸- أَخْبَرَنَا عِمْرَانُ بْنُ كَثِيرٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو سَلَيْبٍ الْهَمْدِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا

الوقت وہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سہ ماہی اور دوسری پڑھتے تھے ظہر کی نماز میں پہلی دو رکعتوں میں اور عصر کی اور بھی ایک آدھ آیت ہم کو سنانا دیتی اور پہلی رکعت کو آپ لمبی کرتے۔

عَنْ أَبِي قَتَادَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَقْرَأُ بِآيَةِ الْغَمْرِ فِي الرَّكْعَتَيْنِ الْأُولَيَيْنِ مِنْ صَلَاةِ الظُّهْرِ وَصَلَاةِ الْعَصْرِ وَيُسَمِعُنَا الْآيَةَ أَحْيَانًا وَكَانَ يُطِيلُ فِي الرَّكْعَةِ الْأُولَى -

ظہر کی دوسری رکعت میں قراۃ کم

بَابُ تَقْصِيرِ الْغَمْرِ فِي الرَّكْعَةِ

کرنا پہلی رکعت سے

الثَّانِيَةِ مِنَ الظُّهْرِ

۹۷۹- أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ هِشَامٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَبِي كَثِيرٍ قَالَ حَدَّثَنَا

الوقت وہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ظہر کی پہلی دو رکعت میں قرائت کرتے کبھی ایک آدھ آیت ہم سن لیتے اور پہلی رکعت کو آپ دوسری رکعت سے لمبی کرتے اور صبح کی نماز میں بھی ایسا ہی کرتے پہلی رکعت کو دوسری سے لمبی کرتے اور عصر کی نماز میں بھی آپ پہلی دو رکعتوں میں قرائت کرتے لیکن پہلی رکعت کو دوسری سے لمبی پڑھتے اور دوسری کو چھوٹی۔

أَبِي كَثِيرٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي قَتَادَةَ - أَنَّ أَبَاهُ أَخْبَرَهُ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقْرَأُ فِي الرَّكْعَتَيْنِ الْأُولَيَيْنِ مِنْ صَلَاةِ الظُّهْرِ وَيُسَمِعُنَا الْآيَةَ أَحْيَانًا وَكَانَ يُطِيلُ فِي الْأُولَى وَ يُقْصِرُ فِي الثَّانِيَةِ وَكَانَ يَفْعَلُ ذَلِكَ فِي صَلَاةِ الصُّبْحِ يُطِيلُ فِي الْأُولَى وَيُقْصِرُ فِي الثَّانِيَةِ وَكَانَ يَقْرَأُ آيَةَ فِي الرَّكْعَتَيْنِ الْأُولَيَيْنِ مِنْ صَلَاةِ الْعَصْرِ يُطِيلُ فِي الْأُولَى وَيُقْصِرُ فِي الثَّانِيَةِ -

## ظہر کی پہلی دو رکعتوں میں قرأت کرنا

## بَابُ الْقِرَاءَةِ فِي الرَّكَعَتَيْنِ الْأُولَيَيْنِ مِنْ صَلَاةِ الظُّهْرِ

۹۸۰- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ مَهْدِيٍّ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي يَزِيدَ عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي قَتَادَةَ -

ابو قتادہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ظہر اور عصر کی پہلی دو رکعتوں میں سورہ فاتحہ اور دو سورتیں پڑھتے تھے اور پھلی دو رکعتوں میں صرف سورہ فاتحہ پڑھتے اور کبھی ایک آدھ آیت اس طرح پڑھتے کہ ہم سن لیتے اور پہلی رکعت ظہر کی لیسی پڑھتے۔

عَنْ أَبِي قَتَادَةَ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقْرَأُ فِي الظُّهْرِ والعَصْرِ فِي الرَّكَعَتَيْنِ الْأُولَيَيْنِ بِإِمِّ الْقُرْآنِ وَسُورَتَيْنِ وَفِي الْعَصْرِ بِإِمِّ الْقُرْآنِ وَكَانَ يُسَبِّحُنا الرَّبِّيَةَ أَحْيَانًا وَكَانَ يُطِيلُ أَوَّلَ رَكَعَتَيْهِ مِنْ صَلَاةِ الظُّهْرِ -

## عصر کی پہلی دو رکعتوں میں قرأت کرنا

## بَابُ الْقِرَاءَةِ فِي الرَّكَعَتَيْنِ الْأُولَيَيْنِ مِنْ صَلَاةِ الْعَصْرِ

۹۸۱- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عَدِيٍّ عَنْ حَسَنِ بْنِ الصَّوَّافِ عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي قَتَادَةَ عَنْ أَبِيهِ وَعَنْ أَبِي سَلَمَةَ -

ابو قتادہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ظہر اور عصر کی پہلی دو رکعتوں میں سورہ فاتحہ اور دو سورتیں پڑھتے تھے اور ایک آدھ آیت اس طرح پڑھتے کہ ہم سن لیتے تھے اور ظہر کی پہلی رکعت پڑھی کرتے اور دوسری چھوٹی اور ایسا ہی صبح کی نماز میں کرتے۔

عَنْ أَبِي قَتَادَةَ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقْرَأُ فِي الظُّهْرِ والعَصْرِ فِي الرَّكَعَتَيْنِ الْأُولَيَيْنِ بِإِمِّ الْقُرْآنِ وَكُتَابٍ وَسُورَتَيْنِ وَيُسَبِّحُنا الرَّبِّيَةَ أَحْيَانًا وَكَانَ يُطِيلُ أَوَّلَ رَكَعَتَيْهِ الْأُولَى فِي الظُّهْرِ وَيَقْصُرُ فِي الرَّبِّيَةِ وَكَذَلِكَ فِي الصُّبْحِ -

۹۸۲- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ أَبِي قَتَادَةَ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ مَهْدِيٍّ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي يَزِيدَ عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي قَتَادَةَ عَنْ أَبِيهِ وَعَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي قَتَادَةَ عَنْ أَبِيهِ وَعَنْ أَبِي سَلَمَةَ -

جاہلین سمرہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ظہر اور عصر میں والسماء ذات البروج اور والسماء والطارق اور ان کے برابر سورتیں پڑھا کرتے تھے۔

عَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَقْرَأُ فِي الظُّهْرِ والعَصْرِ بِالسَّمَاءِ ذَاتِ الْبُرُوجِ وَالسَّمَاءِ وَالطَّارِقِ وَنَحْوَهُمَا -

۹۸۳- أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ مَرْصُومٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ مَهْدِيٍّ عَنْ نُسَيْبِ بْنِ سَعْدٍ -

جاہلین سمرہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ظہر میں واللیل اذانی پڑھتے تھے اور عصر میں اسی سورت کے برابر اور

عَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ قَالَ كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقْرَأُ فِي الظُّهْرِ وَاللَّيْلِ

صبح میں اس سے سورت لمبی پڑھتے تھے (جیسے سورہ وہم والحرسلات  
یا قاف یا رحمان)

إِذَا يَغْشَىٰ فِي الْعَصْرِ كَحَوْلِ ذَاكَ فِي الصُّبْحِ  
بِأَكْثَرِ مِنْ ذَلِكَ

### قیام اور قرأت کو ہلکا کرنا

### بَابُ تَخْفِيفِ الْقِيَامِ وَالْقِرَاءَةِ

۹۸۲ أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا الْعَطَّافُ بْنُ خَالِدٍ

زید بن اہلم سے روایت ہے ہم انس بن مالک کے پاس گئے انہوں  
نے کہا تم نماز پڑھ چکے تم نے کہا ہاں۔ انہوں نے اپنی اونٹنی سے کہا پانی لا۔  
پھر کہا میں نے کسی امام کے پیچھے نماز پڑھی نہیں جو زیادہ مشابہت رکھتا ہو  
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی نماز سے۔ تمہارے امام سے زیادہ۔ زید نے  
کہا عمر بن عبد العزیز (جو اس وقت کے امام اور خلیفہ تھے) رکوع اور سجود  
کو اچھی طرح سے ادا کرتے اور قیام و قعود کو ہلکا کرتے۔

عَنْ زَيْدِ بْنِ أَسْلَمَ قَالَ دَخَلْنَا عَلَى  
النَّسِ بْنِ مَالِكٍ فَقَالَ صَلَّيْتُكُمْ قُلْنَا نَعَمْ قَالَ  
يَا جَارِيَةُ هَلَيْتِي لِي وَصُورَةٌ مَا صَلَّيْتُ وَرَأَى  
إِمَامًا أَتَشَبَّهُ صَلَاةَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ إِمَامِكُمْ هَذَا قَالَ زَيْدٌ  
ذَكَانَ عُمَرُ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ يَتِيمًا الشَّكْوَعُ وَ  
الشُّجْرُودُ وَيُخَفِّفُ الْقِيَامَ وَالْقُعُودَ

۹۸۵ - أَخْبَرَنَا هُرُونُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي فَرَاحَةَ عَنِ الشَّحَّالِيِّ بْنِ عِثْمَانَ عَنْ مَكِّي بْنِ عَبْدِ اللَّهِ  
عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ يَسَّارٍ -

انہم مرہرہ سے روایت ہے میں نے کسی کے پیچھے نماز نہیں پڑھی جو  
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے مثل نماز پڑھتا ہو مگر قائل شخص دوہ البتہ  
مشابہ ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی نماز میں (سلیمان نے کہا وہ ایسا  
کرتے تھے ظہر کی پہلی دو رکعتوں کو اور ہلکا پڑھتے تھے پچھلی دو  
رکعتوں کو اور ہلکا کرتے تھے عصر کو اور مغرب میں مفصل کی چھٹی سورتوں  
کو پڑھتے تھے۔ (مفصل کہتے ہیں سورہ حجرات سے اخیر تک کو) اور مشاء  
میں مفصل کی متوسط سورتوں کو پڑھتے تھے اور صبح میں مفصل کی لمبی  
سورتیں پڑھتے تھے۔

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ مَا صَلَّيْتُ وَرَأَى أَحَدًا  
أَشَبَّهُ صَلَاةَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
مِنْ مَلَإٍ قَالَ سُلَيْمَانُ كَانَ يُطِيلُ الرَّكَعَتَيْنِ  
الْأُولَيَيْنِ مِنَ الظُّهْرِ وَيُخَفِّفُ الْأُخْرَيَيْنِ وَ  
يُخَفِّفُ الْعَصْرَ وَيَقْرَأُ فِي النَّوَبِ بِقِصَارِ الْمَفْصَلِ  
وَيَقْرَأُ فِي الْعِشَاءِ بِوَسْطِ الْمَفْصَلِ وَيَقْرَأُ فِي  
الصُّبْحِ بِطَوِيلِ الْمَفْصَلِ

### مغرب کی نماز میں مفصل کی چھٹی سورتیں

### بَابُ الْقِرَاءَةِ فِي الْمَغْرِبِ بِقِصَارِ الْمَفْصَلِ

پڑھنا

المفصل

۹۸۶ - أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الْحَارِثِ عَنِ الشَّحَّالِيِّ بْنِ عِثْمَانَ عَنْ  
مَكِّي بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْأَشْجَعِ عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ يَسَّارٍ -

یعنی وہی شخص جن کو ابو ہریرہ نے کہا اور حضرت علیؑ میں یا اور کوئی شخص ۱۲

ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے میں نے کسی کے پیچھے ایسی نماز نہیں پڑھی جو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی نماز سے بہت مشابہ ہو مگر فلاں شخص کے پیچھے۔ سیلان بن یسار نے کہا ہم نے اس شخص کے پیچھے نماز پڑھی وہ تلہر کی پہلی دو رکعتوں کو لیا پڑھتا اور پچھلے دو رکعتوں کو ہلکا اور عصر کی نماز کو ہلکا پڑھتا اور مغرب میں مفصل کی چھوٹی سورتیں پڑھتا اور عشاء میں وانس وضحہ پڑھتا اور اس کے برابر جو سورتیں ہیں اور صبح میں دو سورتیں ہی پڑھتا۔

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ مَا صَدَّقْتُ وَرَاءَ أَحَدٍ أَشْبَهَ صَلَاةَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ فُلَانٍ فَصَلَّيْنَا وَرَاءَهُ ذَلِكَ الْإِنْسَانُ وَكَانَ يُطِيلُ الْأَوَّلَيْنِ مِنَ الظُّهْرِ وَيَقْصِفُ فِي الْأَعْرَافِ وَيَقْصِفُ فِي الْعَصْرِ وَيَقْرَأُ فِي الْمَغْرِبِ بِعَصَا الْمُقْصَلِ وَيَقْرَأُ فِي الْعِشَاءِ بِالشَّمْسِ وَمُضَحَّهَا وَأَشْبَاهَهَا وَيَقْرَأُ فِي الصُّبْحِ بِسُورَتَيْنِ طَوِيلَتَيْنِ۔

### مغرب میں سبح اسم ربك الاعلیٰ پڑھنا

### بَابُ الْقِرَاءَةِ فِي الْمَغْرِبِ بِسْمِ اسْمِ رَبِّكَ الْأَعْلَى

۹۸۷ - أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ قَالَ حَدَّثَنَا سَفْيَانُ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ دَعْبَانَ عَنْ جَابِرِ قَالَ مَرَّ رَجُلٌ مِنَ الْأَنْصَارِيِّينَ عَلَى مَعَاذٍ وَقَوَّيْصِلَى الْمَغْرِبِ فَأَقْتَتَمَ بِسْمِ مَرَّةٍ الْمَبْقَرَةَ فَصَلَّى الرَّجُلُ ثُمَّ ذَهَبَ فَيَكْتُمُ ذَلِكَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ أَمَّا أَنْ يَا مَعَاذُ أَفْتَانٌ يَا مَعَاذُ الْأَقْرَأَتِ بِسْمِ اسْمِ رَبِّكَ الْأَعْلَى وَالشَّمْسِ وَمُضَحَّهَا وَنَحْوَهُمَا۔

۹۸۷ - ایک شخص نے کہا کہ میں نے کسی کے پیچھے ایسی نماز نہیں پڑھی جو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی نماز سے بہت مشابہ ہو مگر فلاں شخص کے پیچھے۔ سیلان بن یسار نے کہا ہم نے اس شخص کے پیچھے نماز پڑھی وہ تلہر کی پہلی دو رکعتوں کو لیا پڑھتا اور پچھلے دو رکعتوں کو ہلکا اور عصر کی نماز کو ہلکا پڑھتا اور مغرب میں مفصل کی چھوٹی سورتیں پڑھتا اور عشاء میں وانس وضحہ پڑھتا اور اس کے برابر جو سورتیں ہیں اور صبح میں دو سورتیں ہی پڑھتا۔

### مغرب میں سورہ والمرسلات پڑھنا

### بَابُ الْقِرَاءَةِ فِي الْمَغْرِبِ بِالْمُرْسَلَاتِ

۹۸۸ - أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ حَدَّثَنَا مُوسَى بْنُ كَادَةَ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ أَبِي سَلَمَةَ الْأَمَّاجِيُّ عَنْ حَنْبَلٍ عَنِ النَّسِ عَنْ أُمِّ الْفَضْلِ بِنْتِ الْحَارِثِ قَالَتْ صَلَّى بِنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي بَيْتِهِ الْمَغْرِبَ فَقَرَأَ الْمُرْسَلَاتِ مَا صَلَّى بَعْدَهَا صَلَاةً خَيْرٌ قَبِيضَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ۔

۹۸۸ - ایک شخص نے کہا کہ میں نے کسی کے پیچھے ایسی نماز نہیں پڑھی جو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی نماز سے بہت مشابہ ہو مگر فلاں شخص کے پیچھے۔ سیلان بن یسار نے کہا ہم نے اس شخص کے پیچھے نماز پڑھی وہ تلہر کی پہلی دو رکعتوں کو لیا پڑھتا اور پچھلے دو رکعتوں کو ہلکا اور عصر کی نماز کو ہلکا پڑھتا اور مغرب میں مفصل کی چھوٹی سورتیں پڑھتا اور عشاء میں وانس وضحہ پڑھتا اور اس کے برابر جو سورتیں ہیں اور صبح میں دو سورتیں ہی پڑھتا۔

۹۸۹ - أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا سَفْيَانُ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنِ عُبَيْدِ اللَّهِ -

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنْ أُمِّهِ أَنَّهَا سَمِعَتْ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقْرَأُ فِي الْمَغْرِبِ بِالْمُرْسَلَاتِ

ابن عباس سے روایت ہے انہوں نے اپنی ماں سے سنا انہوں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے سنی والمرسلات مغرب ہیں۔

### مغرب کی نماز میں سورہ والطور پڑھنا

### بَابُ الْقِرَاءَةِ فِي الْمَغْرِبِ بِالطُّورِ

۹۹۰۔ أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ مَالِكِ بْنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ جُبَيْرِ بْنِ مُطْعِمٍ عَنْ جُبَيْرِ بْنِ مُطْعِمٍ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُقْرَأُ فِي الْمَغْرِبِ بِالطُّورِ.

جُبَيْرِ بْنِ مُطْعِمٍ سے روایت ہے میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا آپ سورہ الطور پڑھتے تھے مغرب میں۔

### مغرب میں سورہ حم و دخان پڑھنا

### بَابُ الْقِرَاءَةِ فِي الْمَغْرِبِ بِحَمِّ الدُّخَانِ

۹۹۱۔ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ يَزِيدَ الْمُقْرَبِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا أَبِي قَالَ حَدَّثَنَا خَيْرٌ وَذَكَرَ آخِرُ قَوْلِهِ حَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ رَيْبَعَةَ أَنَّ عِدَّ الرَّحْمَنِ بْنِ هُرْمُزَةَ حَدَّثَنَا أَنَّ مَعَاوِيَةَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ جَعْفَرٍ حَدَّثَنَا أَنَّ

عبد اللہ بن قتیبہ بن سعید سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے مغرب کی نماز میں سورہ حم و دخان پڑھی۔

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَتَبَةَ بْنِ مَسْعُودٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَرَأَ فِي صَلَاةِ الْمَغْرِبِ بِحَمِّ الدُّخَانِ.

### مغرب میں المصّ پڑھنا

### بَابُ الْقِرَاءَةِ فِي الْمَغْرِبِ بِالْمِصِّ

۹۹۲۔ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو دَهَبٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ الْحَرِثِ عَنْ أَبِي الْأَسْوَدِ أَنَّهُ سَمِعَ عَمْرًا وَكَانَ مِنَ التَّيْبَرِيِّينَ يَقُولُ

زید بن ثابت سے روایت ہے انہوں نے مردان سے کہا۔ اے ابو عبد اللہ تم مغرب میں تم ہی اللہ اعداد اور انا اعطینا کہ الکوثر پڑھتے ہو انہوں نے کہا ہاں۔ زید نے کہا یہ نئی بات ہے یا یوں کہا میں قسم کھاتا ہوں بے شک میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو اس میں بھی سورت پڑھتے دیکھا۔ یعنی المصّ سورہ اعراف۔

عَنْ زَيْدِ بْنِ ثَابِتٍ أَنَّهُ قَالَ لِمَرَدَانَ يَا أَبَا عَبْدِ الْمَلِكِ الْقُرْآنُ فِي الْمَغْرِبِ يَقْرَأُ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ وَإِنَّا أَعْطَيْنَاكَ الْكُوثَرَ قَالَ نَعَمْ قَالَ فَدَحَلُوهُ لَقَدْ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقْرَأُ فِيهَا بِأَطْوَلِ الطُّورَيْنِ الْمِصِّ

مردان سے روایت ہے زید بن ثابت نے مجھ سے کہا کیا وہیر ہے کہ تم مغرب میں جھوٹی سورتیں پڑھا کرتے ہو۔ حالانکہ میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو یہی سورت دو لمبی سورتوں میں سے پڑھتے دیکھا۔ میں نے کہا اے ابوعبد اللہ یہی سورت کون سی انہوں نے کہا اعراف۔

۹۹۳۔ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى قَالَ أَخْبَرَنِي عَمْرٌ وَكَانَ مِنَ الدُّبَيْرِيَّانِ - مُرَدَانَ بْنِ الْحَكَمِ أَخْبَرَهُ أَنَّ زَيْدَ بْنَ ثَابِتٍ قَالَ مَا لِي أَرَاكَ تَقْرَأُ فِي الْمَغْرِبِ بِعِضَاءِ الْمُفْضَلِ وَقَدْ رَأَيْتَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقْرَأُ فِيهَا بِأَطْوَلِ الطُّورَيْنِ قُلْتُ يَا أَبَا عَبْدِ اللَّهِ مَا أَطْوَلُ الطُّورَيْنِ قَالَ الْأَعْرَافُ.

۹۹۴۔ أَخْبَرَنَا عَمْرٌ وَبْنُ عَشْمَانَ قَالَ حَدَّثَنَا بَيْتَهُ وَأَبُو حَنِيْفَةَ عَنِ ابْنِ أَبِي حَسْرَةَ قَالَ حَدَّثَنَا هِشَامٌ

ابن عمر رَضِيَ اللهُ عَنْهُمَا

۱۱ المؤمنین عائشہ سے روایت سے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے مغرب کی نماز میں سورہ اعراف پڑھی دو رکعتوں میں۔

عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَرَأَ فِي صَلَاةِ الْمَغْرِبِ بِسُورَةِ الْأَعْرَافِ ثَلَاثًا فِي رَكْعَتَيْنِ.

مغرب کی سنتوں میں کون سی سورت پڑھنا

بَابُ الْقِرَاءَةِ فِي الرَّكْعَتَيْنِ بَدَأَ الْمَغْرِبِ

۹۹۵ أَخْبَرَنَا الْفَضْلُ بْنُ سَهْلٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو الْجَوَابِ قَالَ حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ مَرْثَدٍ عَنْ أَبِي اسْحَقَ عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ مَهْجَرٍ عَنْ مُجَاهِدٍ

ابن عمر سے روایت ہے میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو میں مرتبہ دیکھا مغرب کی سنتوں اور فجر کی سنتوں میں قل یا ایہا الکافرون اور قل ہو اللہ احد پڑھتے ہوئے۔

عَنْ ابْنِ عُمَرَ قَالَ رَمَقَتْ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عُمَيْرُ بْنُ مَرْثَدَةَ يَقْرَأُ فِي الرَّكْعَتَيْنِ بَدَأَ الْمَغْرِبِ وَفِي الرَّكْعَتَيْنِ قَبْلَ الْمَغْرِبِ قُلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ وَقُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ.

قل ہو اللہ احد پڑھنے کی فضیلت

بَابُ الْفَضْلِ فِي قِرَاءَةِ قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

۹۹۶ أَخْبَرَنَا سُلَيْمَانُ بْنُ دَاوُدَ عَنْ ابْنِ ذَهَبٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ الْحَارِثِ عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ أَبَا الرَّجَالِ مُحَمَّدَ بْنَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ حَدَّثَهُ عَنْ أُمِّهِ عَمْرَةَ

حضرت عائشہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک شخص کو بھیجا ایک چھوٹے شکر کا سردار کر کے وہ اپنے لوگوں کے ساتھ نماز میں قرآن پڑھا کرتا۔ پھر اخیر میں قل ہو اللہ احد پڑھتا۔ لوگوں نے یہ امر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے بیان کیا آپ نے فرمایا اس سے یہ بچھو وہ کیوں ایسا کرتا ہے۔ لوگوں نے پوچھا اس نے کہا قل ہو اللہ احد میں صفت ہے اللہ جل جلالہ کی اس وجہ سے مجھے اچھا معلوم ہوتا ہے پڑھتا اس کا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا تم کہو اس سے کہ اللہ دوست رکھتا ہے اس کو۔

عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَعَثَ رَجُلًا عَلَى سَرِيَّةٍ فَكَانَ يَقْرَأُ لِأَصْحَابِهِ فِي صَلَاتِهِمْ فَيُحْتَمِمُ يَقُولُ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ فَلَمَّا رَجَعُوا ذَكَرُوا ذَلِكَ لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ سَلُوا الرَّجُلَ الَّذِي بَشَّرَ بِذَلِكَ فَسَأَلُوهُ فَقَالَ رَأَيْتُمْ صِفَةَ الرَّحْمَنِ عَزَّ وَجَلَّ فَأَنَا أَحِبُّ أَنْ أَقْرَأَ بِهَا قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَحْبَبُّهُ أَنْ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ يُحِبُّهُ.

۹۹۷ أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ مَالِكِ بْنِ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ عُبَيْدِ بْنِ حَبِيبٍ مَوْلَى آلِ زَيْدِ بْنِ الْخَطَّابِ قَالَ سَمِعْتُ

ابو ہریرہ سے روایت ہے میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ آیا آپ نے ایک شخص کو قل ہو اللہ احد پڑھتے ہوئے سنا تو آپ نے فرمایا ضرور ہو گئی۔ میں نے کہا یا رسول اللہ کیا چیز ضرور

أَيُّهَا هَرِيرَةُ يَقُولُ أَتَيْتُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَسَمِعَ رَجُلًا يَقْرَأُ قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ اللَّهُ الصَّحْدُ كَمَا بَدَأَ وَلَمْ يَزِدْ وَلَمْ يَكُنْ لَهُ

ہو گئی آپ نے فرمایا جنت -

كُنُوا أَحَدًا فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
وَجِبَتْ فَبِنَا لِنَسْأَلُ مَاذَا يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ الْجَنَّةُ -

۹۹۸- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ مَالِكٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي صَعَصَعَةَ  
عَنْ أَبِيهِ -

ابو سعید خدری سے روایت ہے ایک شخص نے ایک شخص کو بار بار  
قل ہو اللہ احد پڑھتے دیکھا۔ جب صبح ہوئی تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم  
کے پاس آیا اور آپ سے بیان کیا آپ نے فرمایا قسم ہے اس شخص کی  
جس کے ہاتھ میں میری جان ہے قل ہو اللہ تہائی قرآن کے برابر ہے۔

عَنْ أَبِي سَعِيدٍ يَخْبُرُنِي أَنَّ رَجُلًا سَمِعَ  
رَجُلًا يَقْرَأُ قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ يَرِدُّهَا فَلَمَّا أَصْبَحَ جَاءَ  
النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَذَكَرَ ذَلِكَ لَهُ فَقَالَ  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَالَّذِي نَفْسِي  
بِيَدِهِ إِنَّهَا لَتَعْدِلُ ثَلَاثُ الْقُرْآنِ -

۹۹۹- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ عَنْ مَعْصُومٍ عَنْ  
هِلَالِ بْنِ يَسَافٍ عَنْ زَيْدِ بْنِ عُبَيْدِ بْنِ مَيْمُونٍ عَنْ ابْنِ أَبِي لَيْلَى عَنِ امْرَأَةٍ -  
الوالدہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا  
قل ہو اللہ احد تہائی قرآن کے برابر ہے تو ایسی ہیں -  
عَنْ أَبِي أَيُّوبَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
قَالَ قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ ثَلَاثُ الْقُرْآنِ -  
” قَالَ أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ مَا عَرَفْتُ إِسْنَادًا أَطْوَلَ مِنْ هَذَا -

عشاء کی نماز میں سبح اسم ربك الاعلیٰ

بَابُ الْقِرَاءَةِ فِي الْعِشَاءِ الْآخِرَةِ

پڑھنا

بِسْمِ اسْمِ رَبِّكَ الْاَعْلٰی

۱۰۰۰- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ قُدَامَةَ قَالَ حَدَّثَنَا جَرِيرٌ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ مَحَارِبِ بْنِ دَعْبَانَ -  
عَنْ جَابِرٍ قَالَ قَامَ مَعَاذُ فَصَلَّى الْعِشَاءَ الْآخِرَةَ  
فَطَوَّلَ فَقَالَ النَّبِيُّ أَقْسَانُ يَا مَعَاذُ أَقْسَانُ يَا مَعَاذُ ابْنِ  
كُنْتُ عَنْ سَبِيحِ اسْمِ رَبِّكَ الْاَعْلٰی وَالْمُحَلِّي إِذَا  
السَّمَاءُ انْفَطَرَتْ -

جاہر سے روایت ہے معاذ بن جبل کھڑے ہوئے انہوں نے عشاء  
کی نماز پڑھی اور لمبی پڑھائی تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کیا  
تنتہ کرے گا اے معاذ کہ صبح کا سبح اسم ربك الاعلیٰ اور والضحیٰ اور  
اذ السماء انفطرت (یعنی ان سورتوں کو کیوں نہ پڑھا)

عشاء کی نماز میں والشمس وضحا

بَابُ الْقِرَاءَةِ فِي الْعِشَاءِ الْآخِرَةِ

پڑھنا

بِالْشَّمْسِ وَضَحَا

۱۰۰۱- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنْ أَبِي الرَّبِيعِ  
عَنْ جَابِرٍ قَالَ صَلَّى مَعَاذُ بْنُ جَبَلٍ لِأَخِيهِ  
الْعِشَاءَ فَطَوَّلَ عَلَيْهِمْ فَأَنْصَرَفَ رَجُلٌ مِمَّنْ كُنَّا خَيْرَ مَعَاذٍ  
عَنْهُ فَقَالَ إِنَّهُ مَنَّانٌ فَلَمَّا بَكَرَ ذَلِكَ الرَّجُلُ دَخَلَ

جاہر سے روایت ہے معاذ بن جبل نے اپنے لوگوں کے ساتھ عشاء کی  
نماز پڑھی اور اس کو طول دیا۔ ایک شخص نماز توڑ کر چلا گیا۔ معاذ نے کہا  
یہ منافق ہے اس شخص کو جب یہ پتہ ہوئی کہ اس سے منافق کہا گیا تو وہ



رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس گیا اور معاذ کا کہنا بیان کیا۔ آپ نے معاذ سے فرمایا کیا تم تفتہ کرنا چاہتے ہو۔ جب امامت کرو تو وائٹس وضو اور سج ام ربک الاعلیٰ اور وائٹس اور اقرأ بام ربک پڑھو۔

عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَخَبَّرَهُ بِمَا قَالَ مُعَاذٌ فَقَالَ لَهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَتُرِيدُ أَنْ تَكُونَ كَثَاثًا يَا مُعَاذُ إِذَا آمَنَتِ النَّاسُ فَاقْرَأْ بِالْقُرْآنِ وَضَلِّحْهَا وَسَبِّحِ اسْمَ رَبِّكَ الْأَعْلَى وَاللَّيْلِ إِذَا يَغْشَى وَاقْرَأْ بِاسْمِ رَبِّكَ -

۱۰۰۲- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الْحَسَنِ بْنِ شَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبِي قَالَ قَالَ أَنبَاءُ الْحَسَنِ بْنِ وَاقِدٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ بُرَيْدَةَ -

بریدہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم عشا کی نماز میں وائٹس وضو پڑھتے تھے۔ اور ماتداس کے اور سورتیں پڑھتے تھے۔

عَنْ بُرَيْدَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَقْرَأُ فِي صَلَاةِ أَيْعِشَاءِ وَالْآخِرَةِ بِالْقُرْآنِ وَضَلِّحَهَا وَاتَّبَعَهَا مِنَ الشُّرُوعِ -

وائٹس والزیتون پڑھنا عشاء کی نماز میں

بَابُ آءِ فِيهَا بِالتَّيْنِ وَالتَّرْتِيوِنِ

۱۰۰۳- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ مَالِكٍ عَنْ يَجْجِي بْنِ سَعِيدٍ عَنْ عَبْدِ قَيْسِ بْنِ ثَابِتٍ -

براعین عازب سے روایت ہے۔ میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ عشاء کی نماز پڑھی آپ نے اس میں وائٹس والزیتون پڑھی۔

عَنِ الْبَرَاءِ بْنِ عَازِبٍ قَالَ صَلَّيْتُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْعَتَمَةَ فَقَرَأَ فِيهَا بِالتَّيْنِ وَالتَّرْتِيوِنِ -

عشاء کی پہلی رکعت میں وائٹس والزیتون

بَابُ الْقِرَاءَةِ فِي الرَّكْعَةِ الْأُولَى مِنْ

پڑھنا

صَلَاةِ الْعِشَاءِ الْآخِرَةِ

۱۰۰۴- أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ مَسْعُودٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ مَرْزُوقٍ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ عَبْدِ قَيْسِ بْنِ

ثَابِتٍ -

براعین عازب سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سقر میں تھے تو عشا کی نماز کی پہلی رکعت میں وائٹس والزیتون پڑھی۔

عَنِ الْبَرَاءِ بْنِ عَازِبٍ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي سَفَرٍ فَقَرَأَ فِي الْعِشَاءِ فِي الرَّكْعَةِ الْأُولَى بِالتَّيْنِ وَالتَّرْتِيوِنِ -

پہلی دو رکعتوں کو مسبا پڑھنا

بَابُ الرَّكْعَتَيْنِ الْأُولَيَيْنِ

۱۰۰۵- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ قَالَ حَدَّثَنَا يَجْجِي بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو عَوْنٍ

قَالَ سَمِعْتُ -

جابر بن سمرہ سے روایت ہے حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے سمرہ سے

عَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ يَقُولُ قَالَ عُمَرُ لِيَعْبُدُ

کہا۔ ہر بات میں لوگ تمہاری شکایت کرتے ہیں یہاں تک کہ نماز میں بھی سعد نے کہا میں پہلی دو رکعتوں میں قرات کو طول دیتا ہوں اور پچھلی دو رکعتوں میں قرات نہیں کرتا۔ اور میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی پیروی میں کسی طرح کی کمی نہیں کرتا۔ حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے کہا تمہارے ساتھ ہی گمان ہے۔

قَدْ شَكَكَ النَّاسُ فِي مَجْلِسِي عَرَضْتِي فِي الصَّلَاةِ فَقَالَ سَعْدُ ابْنُ عَدِيٍّ فِي الْأَوَّلِيَيْنِ وَأَخَذْتُ فِي الْآخِرَتَيْنِ وَمَا لَوْ مَا أَقْتَدَيْتُ بِهِ مِنْ صَلَاةِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ ذَلِكَ الظَّنُّ بِكَ

۱۰۰۶۔ أَخْبَرَنَا حَمَّادُ بْنُ إِسْحَقَ بْنِ إِبْرَاهِيمَ بْنِ إِسْحَاقَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي عَدِيٍّ قَالَ حَدَّثَنَا إِفْعَنْدُ بْنُ دَاوُدَ الطَّائِيُّ

عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ عُمَيْرٍ

جابر بن عمر سے روایت ہے کہ نے کے چند لوگوں نے حضرت عمر کے پاس شکایت کی کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی نماز میں پہلی دو رکعتوں میں قرات کو طول دیتے ہیں اور پچھلی دو رکعتوں میں قرات نہیں کرتے۔ اور میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی پیروی میں کسی طرح کی کمی نہیں کرتا۔ حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے کہا میں بھی یقین ہے تم سے رکھتا ہوں۔ اور تم رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی پیروی کرتے ہو۔

عَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ قَالَ وَقَدْ تَأَمَّنَ مِنْ أَهْلِ الْكُوفَةِ فِي سَعْدِ بْنِ عَمْرٍو فَقَالُوا وَاللَّهِ مَا يُحْسِنُ الصَّلَاةَ فَقَالَ أَمَا أَنَا فَاصْبِرْ بِهِمْ صَلَاةَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا أُخِيرُهُ عَنْهَا أَرَكُمُ فِي الْأَوَّلِيَيْنِ وَأَخَذْتُ فِي الْآخِرَتَيْنِ قَالَ ذَلِكَ الظَّنُّ بِكَ

ایک رکعت میں دو سورتیں پڑھنا

بَابُ قِرَاءَةِ سُورَتَيْنِ فِي رُكْعَةٍ

۱۰۰۷۔ أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَخْبَرَنَا عِيسَى بْنُ يُونُسَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ شَقِيقِ بْنِ

عبد اللہ بن سعد سے روایت ہے انہوں نے کہا میں جانتا ہوں ان سورتوں کو جو ایک دوسرے کے مشابہ ہیں اور وہ بیٹن سورتیں ہیں۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ان کو دو رکعتوں میں پڑھتے تھے۔ پھر انہوں نے علقمہ کا ہاتھ پکڑا اور اندر گئے بعد اس کے علقمہ باہر نکلے۔ شقیق نے کہا ہم نے ان سے پوچھا ان سورتوں کو انہوں نے بیان کیا۔

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ إِنِّي لَا أَعْرِفُ الظَّائِرَ الَّذِي كَانَ يَقْرَأُ بِهِنِ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَشْرِينَ سُورَةً فِي عَشْرِمَا لَعَاتٍ ثُمَّ أَخَذَ بِيَدِ عَلَقْمَةَ فَدَخَلَ ثُمَّ خَرَجَ إِلَيْنَا عُلُقْمَةُ فَسَأَلْنَا فَأَخْبَرَنَا بِهِنَّ

۱۰۰۸۔ أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ مَسْعُودٍ قَالَ حَدَّثَنَا خَالِدُ بْنُ خَالِدٍ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ عَمْرِو بْنِ مُرَّةٍ قَالَ

سَمِعْتُ

الروايل سے روایت ہے ایک شخص نے عبد اللہ بن سعد کے سامنے کہا میں نے مفصل کو (یعنی اس کی سب سورتوں کو حجرات سے اخیر تک) ایک رکعت میں پڑھا۔ انہوں نے کہا یہ تو شعر کا جلدی جلدی پڑھنا ہوا۔ میں بیچتا ہوں ان سورتوں کو جو ایک دوسرے کی مشابہ ہیں۔ جن کو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ماکر پڑھتے تھے۔ پھر بیان کیا انہوں نے میں سورتیں مفصل کی ہر ایک رکعت میں دو دو سورتیں آپ پڑھتے تھے۔

أَبَا وَابْنِي يَقُولُ قَالَ رَجُلٌ عَثَرَ عَبْدَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي رُكْعَةٍ قَالَ هَذَا كَقَوْلِ الشَّعْرِ لَقَدْ عَثَرْتُ الظَّائِرَ الَّذِي كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقْرَأُ بِهِنَّ فَدَخَلَ عَشْرِينَ سُورَةً مِنَ الْمُفْصَلِ سُورَتَيْنِ سُورَتَيْنِ فِي رُكْعَةٍ

۱۰۰۹ أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ مَنصُورٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ رَجَاءٍ قَالَ قَالَ أَنبَاكَ إِسْرَائِيلُ عَنْ أَبِي حَصِينٍ

عَنْ يَحْيَى بْنِ زَكَابٍ عَنْ مَسْرُودٍ -

عبد اللہ بن مسعود کے پاس ایک شخص آیا اور کہنے لگا میں نے رات کو ایک رکعت میں ساری مفصل کو پڑھا۔ انہوں نے کہا کیا شعر کی طرح تو اڑتا گیا۔ لیکن رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم تو جوڑے کے سورتوں کو پڑھا کرتے تھے اور وہ بیس سورتیں تھیں مفصل کی تم سے اخیر تک مفصل کی ابتداء میں اختلاف ہے۔ بعض کہتے ہیں حیرات سے۔ بعض قاف سے بعض سورہ صفت سے بعض تبارک سے بعض اعلیٰ سے واللہ اعلم

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ وَأَنَّهُ لَا رَجُلٌ أَقَالَ إِيَّيْ قَرَأَتْ اللَّيْلَةَ الْمُفَصَّلَ فِي رَكْعَةٍ فَقَالَ هَذَا هَذَا هَذَا الشَّعْرُ لَكِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَقْرَأُ التَّلَاوِثَ عَشْرِينَ سُوْرَةً مِنَ الْمُفَصَّلِ مِنْ حَمْدِ -

### سورت کا ایک حصہ پڑھنا

### بَابُ قِرَاءَةِ بَعْضِ السُّورَةِ

۱۰۱۰ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو قَالَ حَدَّثَنَا خَالِدُ بْنُ خَالِدٍ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ قَالَ أَخْبَرَنِي مُحَمَّدُ بْنُ عَتَابَةَ

حَدِيثًا رَفَعَهُ إِلَى ابْنِ سُلَيْمَانَ -

عبد اللہ بن سائب سے روایت ہے میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس تھا جس دن مکہ فتح ہوا تو آپ نے نماز پڑھی کہنے کی طرف اور جو تیاں اتار کر بائیں طرف رکھیں اور سورہ مومن شروع کی جب نبی اور عیسیٰ علیہما السلام کے ذکر پر پہنچے اس آیت پر تم ارسلنا موسیٰ واخاه هارون یا ایمانا و سلطان بیمن آپ کو کھانسی آئی آپ نے رکوع کر دیا۔

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ السَّائِبِ قَالَ حَضَرْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمَ الْفَتْحِ فَصَلَّى فِي قُبُلِ الْكُعْبَةِ فَخَلَعَ نَعْلَيْهِ فَرَمَعَهُمَا عَن يَسَارِهِ فَأَمْسَكْتُمُ بِسُورَةِ الْمُؤْمِنِينَ فَلَمَّا جَاءَ ذِكْرُ مُوسَى وَعِيسَى عَلَيْهِمَا السَّلَامُ أَخَذَتْهُ سَعْلَةٌ فَزَكَرَهُ -

### جب نماز میں آیت عذاب آوے تو اللہ سے پناہ مانگنا

### بَابُ تَعَوُّذِ الْقَارِي إِذَا مَرَّ بِآيَةِ عَذَابٍ

۱۰۱۱ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى وَعَبْدُ الرَّحْمَنِ وَابْنُ أَبِي عَدِيٍّ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ

سُلَيْمَانَ عَنْ سَعْدِ بْنِ عُبَيْدَةَ عَنِ الْمُسْتَوْبَرِ بْنِ الْأَحْنَفِ عَنْ صِلَةَ بْنِ دُحْدُحٍ -

حذیفہ سے روایت ہے انہوں نے ایک رات رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس کھڑے ہو کر نماز پڑھی تو دیکھا کہ آپ قرآن پڑھتے ہیں عذاب کی آیت آتی ٹھہر جاتے اور اللہ کی پناہ مانگتے اور جب رحمت کی آیت آتی تو ٹھہر جاتے اور دعا کرتے اور رکوع میں سبحان ربی العظیم کہتے اور سجدے میں سبحان ربی الاعلیٰ کہتے۔

عَنْ حُدَيْبَةَ أَنَّهَا صَلَّى إِلَى جَنْبِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَيْلَةً فَقَامَ إِذَا مَرَّ بِآيَةِ عَذَابٍ وَقَفَتْ وَتَعَوَّذَتْ وَإِذَا مَرَّ بِآيَةِ رَحْمَةٍ وَقَفَتْ فَهَذَا كَانَ يَقُولُ فِي رُكُوعِهِ سُبْحَانَ رَبِّيَ الْعَظِيمِ وَفِي سُبُوحِهِ سُبْحَانَ رَبِّيَ الْأَعْلَى -

قاری جب رحمت کی آیت پڑھے تو اللہ  
سے رحمت مانگے

بَابُ مَسْأَلَةِ الْفَارِغِ إِذَا مَرَّ بِآيَةِ  
رَحْمَةٍ

۱۰۱۲- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَدَمَ عَنْ حَفْصِ بْنِ غِيَاثٍ عَنِ الْعَلَاءِ بْنِ الْمُسَيَّبِ عَنْ عَمْرِو بْنِ مُرَّةَ عَنْ طَلْحَةَ بْنِ يَزِيدَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ يَحْيَى وَابْنِ عَبَّاسٍ عَنْ سَعْدِ بْنِ عُبَيْدٍ عَنِ الْمُسْتَوْرِادِ بْنِ الْأَحْذَبِ عَنْ صَيْلَةَ بْنِ زُفَرَ -

تذقیف سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے سورہ بقرہ پورے  
آل عمران اور سماء ایک رکعت میں پڑھی۔ جب رحمت کی آیت پڑھتے  
تو اللہ سے رحمت مانگتے اور جب عذاب کی آیت پڑھتے تو اس  
کی پناہ مانگتے۔

عَنْ حَدِيثِهِ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
قَرَأَ الْبَقْرَةَ وَالْإِنشَاءَ وَالنِّسَاءَ فِي رُكْعَتَيْهَا لَا يَمُرُّ  
بِآيَةِ رَحْمَةٍ إِلَّا سَأَلَ وَلَا يَمُرُّ بِآيَةِ عَذَابٍ  
إِلَّا اسْتَجَارَ -

ایک آیت کو کبھی بار پڑھنا

بَابُ تَرْدِيدِ الْآيَةِ

۱۰۱۳- أَخْبَرَنَا سُورِبْرُ بْنُ حَبِيبٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ الْفَقَّانُ قَالَ حَدَّثَنَا قَدَامَةُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ  
قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ جَسْرَةَ بَدَنِيٌّ وَجَاهِدُ بْنُ سَمْعَانَ -

ابو ذر سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نماز میں کھڑے  
ہوئے اور ایک آیت میں صبح کر دی وہ آیت یہ تھی جو حضرت علیؑ علیہ السلام  
قیامت میں اللہ جل جلالہ سے عرض کرینگے اِنْ تُعَذِّبُهُمْ فَآئِهِمْ  
عِبَادُكَ اِنْ تُغْفِرْ لَهُمْ فَآئِلُكَ اَنْتَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ  
اگر تو عذاب کرے ان کو تو تیرے بندے ہیں اور جو بخش دے تو تو  
غالب حکمت والا ہے۔

أَيَا ذَرَّ يَقُولُ قَامَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَتَّى أَصْبَحَ بِآيَةِ وَالْآيَةِ اِنْ  
تُعَذِّبُهُمْ فَآئِهِمْ عِبَادُكَ اِنْ تُغْفِرْ لَهُمْ فَآئِلُكَ  
اَنْتَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ -

اس آیت کی تفسیر "وَلَا تَجْهَرُوا لَهُمْ لَعَلَّ يَهْتَفُوا بِكُمْ  
وَلَا تَحْنَفُوا" بہا

بَابُ قَوْلِهِ عَزَّ وَجَلَّ وَلَا تَجْهَرُوا  
بِصَلَاتِكُمْ وَلَا تَحْنَفُوا فِيهَا

۱۰۱۴- أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ مَنِيعٍ وَيَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الدَّرَوَاقِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا هُشَيْمٌ قَالَ حَدَّثَنَا  
أَبُو بَشِيرٍ جَعْفَرُ بْنُ أَبِي وَحْشِيَّةَ وَهُوَ ابْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جَبْرِ

عبد اللہ ابن عباس سے اس آیت کی تفسیر میں "وَلَا تَجْهَرُوا لَهُمْ لَعَلَّ يَهْتَفُوا بِكُمْ  
وَلَا تَحْنَفُوا" بہا میں روایت ہے۔ جب یہ آیت آتی ہے تو رسول اللہ  
صلی اللہ علیہ وسلم کے پیچھے رہتے تھے۔ جب اپنے پیروں کے ساتھ  
نماز پڑھتے تو کلام اللہ بلند آواز سے پکار کر پڑھتے مشرک جیسا یہ

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ فِي قَوْلِهِ عَزَّ وَجَلَّ وَلَا  
تَجْهَرُوا بِصَلَاتِكُمْ وَلَا تَحْنَفُوا فِيهَا قَالَ تَوَلَّوْتُ  
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مُخْتَفٍ بِمَكَّةَ وَ  
كَانَ لَا أَصَلِي بِأَصْحَابِهِ رَفَعَ صَوْتَهُ وَقَالَ ابْنُ مَنِيعٍ

کی آواز سنتے تو کلام اللہ کو (معاذ اللہ) برا کہتے اور جس نے آواز اور جوے کر آیا اس کو بھی برا کہتے تب اللہ تعالیٰ نے اپنے پیغام پہنچانے والے سے فرمایا مت پکارا جی آواز میں۔ یعنی کلام اللہ بہت پکار کے مت پڑھ۔ ایسا نہ ہو کہ شرک میں اور قرآن کو برا کہیں۔ اور نہ بہت آہستہ پڑھ کہ تیرے ساتھی نہ سنیں بلکہ تیرے پڑھنے کا طریقہ اختیار کر وہ یہ ہے کہ تیرے ساتھی نہیں اور باہر والے کافر نہ سنیں۔

يَجْهَرُ بِالْقُرْآنِ وَكَانَ الْمَثُورُ كُونَ إِذَا سَمِعُوا صَوْتَهُ سَبُّوا الْقُرْآنَ وَ مِنْ أَنْزَلَهُ وَمَنْ جَاءَهُ فَقَالَ اللَّهُ عَزَّ وَ جَلَّ لِيُذِيئَهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَلَا تَجْهَرُ بِصَلَاتِكَ أَيُّ يَفْرَأُ عَيْتِكَ فَيَسْمَعُ الْمَثُورُ كُونَ فَيَسُبُّوا الْقُرْآنَ وَلَا تُعَاذِفُ بِهَاعْنِ أَعْصَابِكَ فَلَا يَسْمَعُوا وَأَبْتَعِ بَيْنَ ذَلِكِ سَبِيلًا.

۱۰۱۵- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ قَدَامَةَ قَالَ حَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ عَنْ سَعِيدِ بْنِ

ابن جبیر

عبد اللہ ابن عباس سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم بلند آواز سے قرآن کو پڑھتے اور مشرکین جب آپ کی آواز سنتے تو قرآن کو برا کہتے اور تو شخص قرآن کہے کر آیا اس کو بھی برا کہتے اس لیے آپ قرآن کو آہستہ پڑھتے گئے۔ آنا کہ آپ کے ساتھیوں کو بھی سنائی نہ دیتا۔ تب اللہ تعالیٰ نے یہ آیت آرائی ولا تجہر بصلواتک ولا تعافف بہا وابتغ بین ذالک سبیلا۔

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُرْفِعُ صَوْتَهُ بِالْقُرْآنِ وَكَانَ الْمَثُورُ إِذَا سَمِعُوا صَوْتَهُ سَبُّوا الْقُرْآنَ وَمَنْ جَاءَهُ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَخْفِضُ صَوْتَهُ بِالْقُرْآنِ مَا كَانَ يَسْمَعُهُ أَصْحَابُهُ فَإِنْ نَزَلَ اللَّهُ عَزَّ وَ جَلَّ وَ لَا تَجْهَرُ بِصَلَاتِكَ وَلَا تُعَاذِفُ بِهَاعْنِ أَعْصَابِكَ فَلَا يَسْمَعُوا بَيْنَ ذَلِكِ سَبِيلًا.

## قرآن کو بلند آواز سے پڑھنا

## بَابُ رَفْعِ الصَّوْتِ بِالْقُرْآنِ

۱۰۱۶- أَخْبَرَنَا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ النَّوْمِيُّ عَنْ وَكِيعٍ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْحَقُ بْنُ عَدِيٍّ عَنِ الْعَلَاءِ عَنْ يَحْيَى بْنِ

جَعْفَرِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَرْفَعُ صَوْتَهُ بِالْقُرْآنِ وَكَانَ الْمَثُورُ إِذَا سَمِعُوا صَوْتَهُ سَبُّوا الْقُرْآنَ وَمَنْ جَاءَهُ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَخْفِضُ صَوْتَهُ بِالْقُرْآنِ مَا كَانَ يَسْمَعُهُ أَصْحَابُهُ فَإِنْ نَزَلَ اللَّهُ عَزَّ وَ جَلَّ وَ لَا تَجْهَرُ بِصَلَاتِكَ وَلَا تُعَاذِفُ بِهَاعْنِ أَعْصَابِكَ فَلَا يَسْمَعُوا بَيْنَ ذَلِكِ سَبِيلًا.

ابن عباس سے روایت ہے میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی قراۃ کو سنتی تھی (سجد میں) اور میں اپنی پھت کے اوپر ہوتی۔

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَرْفَعُ صَوْتَهُ بِالْقُرْآنِ وَكَانَ الْمَثُورُ إِذَا سَمِعُوا صَوْتَهُ سَبُّوا الْقُرْآنَ وَمَنْ جَاءَهُ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَخْفِضُ صَوْتَهُ بِالْقُرْآنِ مَا كَانَ يَسْمَعُهُ أَصْحَابُهُ فَإِنْ نَزَلَ اللَّهُ عَزَّ وَ جَلَّ وَ لَا تَجْهَرُ بِصَلَاتِكَ وَلَا تُعَاذِفُ بِهَاعْنِ أَعْصَابِكَ فَلَا يَسْمَعُوا بَيْنَ ذَلِكِ سَبِيلًا.

## قرآن بلند (بھی) آواز سے پڑھنا

## بَابُ مَدِّ الصَّوْتِ بِالْقُرْآنِ

۱۰۱۷- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَمُدُّ صَوْتَهُ مَدًّا

تتار سے روایت ہے میں نے اس سے پوچھا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کیونکر قرآن پڑھا کرتے تھے انہوں نے کہا آواز کھینچ کر پڑھتے تھے۔

عَنْ جَعْفَرِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَمُدُّ صَوْتَهُ مَدًّا

## قرآن کو خموش آوازی سے پڑھنا

## بَابُ تَرْبِيَةِ الْقُرْآنِ بِالصَّوْتِ

۱۰۱۸۔ أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا جَرِيرٌ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ طَلْحَةَ بْنِ مَصْرُوبٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ  
عَنِ الْبَرَاءِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ زَيِّنُوا الْقُرْآنَ بِأَصْوَاتِكُمْ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ زَيِّنُوا الْقُرْآنَ بِأَصْوَاتِكُمْ۔  
براء سے روایت ہے رسول اللہ صلی علیہ وسلم نے فرمایا زینت  
دو تم قرآن کو اپنی آوازوں سے۔ و۔

۱۰۱۹۔ أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا طَلْحَةُ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ  
بْنِ عَوْسَجَةَ۔  
براء بن عازب سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے  
فرمایا زینت دو تم قرآن کو اپنی آوازوں سے۔ ابن عوسجہ نے کہا میں اس  
کو بھول گیا تھا۔ مجھے یاد دلا دیا میں مزاحم نے۔

عَنْ الْبَرَاءِ بْنِ عَازِبٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ زَيِّنُوا الْقُرْآنَ بِأَصْوَاتِكُمْ  
قَالَ ابْنُ مَوْسَى كُنْتُ نَسِيتُ هَذَا زَيِّنُوا الْقُرْآنَ  
حَتَّى دَخَلْتُمُ الْبَيْتَ الْكَبِيرَ بَنِي مَرَّاحِمٍ۔  
براء بن عازب سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے  
فرمایا زینت دو تم قرآن کو اپنی آوازوں سے۔ ابن عوسجہ نے کہا میں اس  
کو بھول گیا تھا۔ مجھے یاد دلا دیا میں مزاحم نے۔

۱۰۲۰۔ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ زُبَيْرٍ الْمَكِّيُّ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي حَازِمٍ عَنْ يَزِيدَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ  
مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي رَاهِيبٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ۔  
ابو ہریرہ سے روایت ہے انہوں نے سنا رسول اللہ صلی اللہ  
علیہ وسلم سے آپ فرماتے تھے اللہ جل جلالہ کسی چیز کو ایسی محبت اور  
توجہ سے نہیں سنتا جیسے قرآن کو سنتا ہے اس پنہیر کی زبان سے  
جو خوش آواز اور پکار کر پڑھے کلام اللہ کو خوش آوازی سے۔

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّهُ سَمِعَ رَسُولَ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ مَا أَدْرَانُ اللَّهُ لَشَيْءٍ  
مَا أَدْرَانُ لِنَبِيِّ حَسَنٍ الصَّوْتِ يَتَعَلَّقُ بِالْقُرْآنِ  
يَجْهَرُ بِهِ۔  
ابو ہریرہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اللہ  
جل جلالہ کسی چیز کو اس طرح نہیں سنتا جس طرح کلام اللہ کو سنتا ہے پنہیر کی  
زبان سے جو خوش آوازی سے پڑھے۔

۱۰۲۱۔ أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ۔  
عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ قَالَ مَا أَدْرَانُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ لَشَيْءٍ يَتَعَلَّقُ  
أَدْنَاهُ لِنَبِيِّ يَتَعَلَّقُ بِالْقُرْآنِ۔  
ابو ہریرہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اللہ  
جل جلالہ کسی چیز کو اس طرح نہیں سنتا جس طرح کلام اللہ کو سنتا ہے پنہیر کی  
زبان سے جو خوش آوازی سے پڑھے۔

۱۰۲۲۔ أَخْبَرَنَا سُلَيْمَانُ بْنُ دَاوُدَ عَنِ ابْنِ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ الشَّحْرَبِيِّ أَنَّ ابْنَ شِهَابٍ  
أَخْبَرَهُ أَنَّ أَبَا سَلَمَةَ أَخْبَرَهُ أَنَّ  
أَبَا هُرَيْرَةَ حَدَّثَهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَمِعَ قِرَاءَةَ أَبِي مَرْثَدَةَ فَقَالَ لَقَدْ أَوْتِيَ  
مُرْمَاةً مِنْ هَرَامِ مِيرَالِ دَاوُدَ عَلَيْهِ السَّلَامُ۔  
ابو ہریرہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ابو موسیٰ  
کی قرات سنی تو فرمایا تو داؤد علیہ السلام کے قائدان کی بانسری دیا گیا  
ہے۔ و۔

و۔ یعنی خوش الحانی سے پڑھا کرو۔ مگر عروفت کو اپنی مقدار سے گھٹاؤ یا بڑھاؤ نہیں ہر ایک ملک کو اس کے موافق آوازی سے۔  
و۔ داؤد علیہ السلام کی بانسری بجا کر اللہ جل جلالہ کی یاد کرتے تھے اور نہایت خوش آواز تھے۔ حضرت نے ابو موسیٰ اشعری کی خوش آوازی  
کو دیکھ کر فرمایا مجھ کو بھی حضرت داؤد علیہ السلام کے قائدان کی ایک بانسری ملی ہے۔ یعنی ویسا ہی گلاما ہے اور تو خوش آواز  
ہے۔



۱۰۲۷- أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ قَالَ قَالَ أَنبَاءُ إِسْمَاعِيلَ عَنْ سَعِيدٍ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ نَصْرِ بْنِ عَاصِمٍ

اللَّيْثُ بْنُ مَرْثَدَةَ  
عَنْ مَالِكِ بْنِ النُّعْمَانِ قَالَ رَأَيْتُ رَسُولَ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَرْفَعُ يَدَيْهِ إِذَا كَبَّرَ وَإِذَا  
كَبَّرَ وَإِذَا رَفَعَ رَأْسَهُ مِنَ التَّوَكُّعِ حَتَّى يَلْعَنَ فَرْوَعًا  
أَذْنَبِيًّا -

ماک بن الحویرث سے روایت ہے میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا آپ اپنے دونوں ہاتھ اٹھاتے جب تکبیر کہتے اور جب رکوع کرتے اور رکوع سے سر اٹھاتے کانوں کی لوتک ۔

موندھوں تک ہاتھ اٹھانا

بَابُ رَفْعِ الْيَدَيْنِ لِلتَّوَكُّعِ حَدِيثٌ

الْمَنْكَبَيْنِ

۱۰۲۸- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ الزُّهْرِيِّ عَنْ سَالِحٍ عَنْ أَبِيهِ -

عَنْ ابْنِ عُمَرَ قَالَ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا انْتَهَجَ الصَّلَاةَ يَرْفَعُ يَدَيْهِ حَتَّى يَحَاطِيَ مَنْبَئِيَّهُ وَإِذَا رَفَعَهَا رَفَعَهَا رَأْسَهُ مِنَ التَّوَكُّعِ -

عبد اللہ بن عمر سے روایت ہے میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا آپ جب نماز شروع کرتے دونوں ہاتھ اٹھاتے موندھوں تک اسی طرح جب رکوع کرتے اور رکوع سے سر اٹھاتے ۔

عَنْ ابْنِ عُمَرَ قَالَ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا انْتَهَجَ الصَّلَاةَ يَرْفَعُ يَدَيْهِ حَتَّى يَحَاطِيَ مَنْبَئِيَّهُ وَإِذَا رَفَعَهَا رَفَعَهَا رَأْسَهُ مِنَ التَّوَكُّعِ -

نہ اٹھانا

بَابُ تَرْكِ ذَلِكَ

۱۰۲۹- أَخْبَرَنَا سُرَيْدُ بْنُ نَصْرِ قَالَ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الْمُبَارَكِ عَنْ سُفْيَانَ عَنْ عَاصِمِ بْنِ كَلْبٍ عَنْ

عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْأَسْوَدِ عَنْ عَتَقَةَ -  
عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ إِذَا أَخْبِرْكُمْ بِصَلَاةِ  
رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ فَقَامَ فَرَفَعَ  
يَدَيْهِ أَوَّلَ مَرَّةٍ ثُمَّ لَمْ يُعِدْ -

عبد اللہ سے روایت ہے انہوں نے کہا کیا میں تم کو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی نماز بتاؤں۔ پھر وہ کھڑے ہوئے انہوں نے دونوں ہاتھ اٹھائے پہلی بار میں یعنی جب نماز شروع کی پھر نہ اٹھائے ۔

عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْأَسْوَدِ عَنْ عَتَقَةَ -  
عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ إِذَا أَخْبِرْكُمْ بِصَلَاةِ  
رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ فَقَامَ فَرَفَعَ  
يَدَيْهِ أَوَّلَ مَرَّةٍ ثُمَّ لَمْ يُعِدْ -

رکوع میں بیٹھ برابر رکھنا

بَابُ إِقَامَةِ الصَّلَاةِ فِي التَّوَكُّعِ

۱۰۳۰- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا الْفَضْلِيُّ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ عُمَارَةَ بْنِ عَمِيرَةَ عَنِ ابْنِ مَعْمَرٍ -

عَنْ أَبِي مَسْعُودٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا تُخْرِجُوا صَلَاةَ الْوَجُلِ فِيهَا صَلَاتُهُ فِي التَّوَكُّعِ وَالتَّجْوُدِ -

ابن مسعود سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اس کی نماز نہیں ہوتی جو اپنی بیٹھ کو برابر نہ کرے رکوع اور سجود میں ۔

عَنْ أَبِي مَسْعُودٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا تُخْرِجُوا صَلَاةَ الْوَجُلِ فِيهَا صَلَاتُهُ فِي التَّوَكُّعِ وَالتَّجْوُدِ -



## بَابُ الْإِعْتِدَالِ فِي الرَّكُوعِ

## رکوع کس طرح کرے

۱۰۳۱- أَخْبَرَنَا سُورِيدُ بْنُ نَعْرِقٍ قَالَ أَسْبَاكَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الْمُبَارَكِ عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي عَرُوبَةَ وَحَدَّثَنَا أَبُو سَلَمَةَ عَنْ قَتَادَةَ -

انس سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا درست اور ٹھیک ہو جاؤ رکوع اور سجدے میں اور نہ بچھا دے کوئی تم میں سے اپنے دونوں ہاتھوں کو کتے کی طرح۔ ط

عَنْ أَبِي نَعْرِقٍ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اعْتَدِلُوا فِي الرَّكُوعِ وَالسُّجُودِ فَلَا يَبْسُطُ أَحَدُكُمْ ذِرَاعَيْهِ كَالْكَلْبِ -

دونوں ہاتھ ملا کر دونوں گھٹنوں کے بیچ میں رکھ لینا رکوع میں

## بَابُ التَّطْبِيقِ

۱۰۳۲- أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ مَسْعُودٍ قَالَ حَدَّثَنَا خَالِدُ بْنُ الْحَارِثِ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ سَلِيمَانَ قَالَ

علقمہ اور اسود سے روایت ہے ہم دونوں عبد اللہ بن مسعود کے ساتھ تھے۔ ان کے گھر میں۔ انہوں نے کہا یہ لوگ تازہ پڑھ چکے ہیں۔ ہم نے کہا ہاں۔ پھر عبد اللہ بن مسعود نے امامت کی اور ہم دونوں کے بیچ میں کھڑے ہوئے نہ اذان کہی نہ اقامت اور کہا جب تم میں آدمی ہو تو ایسا ہی کرو۔ (یعنی امام بیچ میں کھڑا ہو اور دونوں مقتدی دائیں بائیں کھڑے ہوں) اور جب تین سے زیادہ ہوں تو کوئی تم میں سے امامت کرے اور چاہئے کہ بچھالے اپنی دونوں ہتھیلیوں کو اپنی زانوں پر۔ گویا میں دیکھ رہا ہوں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی انگلیوں کے اختلاف کو۔

سَمِعْتُ إِبْرَاهِيمَ بْنَ جَدَّانَةَ عَنْ عُلُقَمَةَ وَالْأَسْوَدِ أَنَّهُمَا كَانَا مَعَ عَبْدِ اللَّهِ فِي بَيْتِهِ فَقَالَ أَصَلَّى هُوَ لَا يُقَلِّدُنَا نَعَمْ قَامَهُمَا وَقَامَ بَيْنَهُمَا نَعْمِ أَدَانٌ وَلَا إِقَامَةٌ قَالَ إِذَا كُنْتُمْ ثَلَاثَةً فَاصْصِعُوا هَكَذَا وَإِذَا كُنْتُمْ أَكْثَرَ مِنْ ذَلِكَ فَلْيُؤَمِّرْكُمْ أَحَدًا لَكُمْ وَلْيُفَرِّشْ لَكُمُوهَ عَطْفًا فَخَيْرٌ لِيَهُ فَمَا نَمَا أَنْفَارًا إِلَى أَخِيذِي فِي سَابِعِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ -

۱۰۳۳- أَخْبَرَنَا فِي أَحْمَدَ بْنِ سَعِيدٍ الرَّبَاطِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ أَسْبَاكَ عَبْدُ عَرُوبَةَ وَهُوَ

اسود اور علقمہ سے روایت ہے دونوں نے کہا ہم نے عبد اللہ بن مسعود کے ساتھ تازہ پڑھی ان کے گھر میں وہ ہمارے بیچ میں کھڑے ہوئے۔ تو ہم نے ہاتھوں کو گھٹنوں پر رکھا۔ انہوں نے ہمارے ہاتھ وہاں سے اٹھا

ابن أبي قيس عن الزبير بن عدي عن إبراهيم بن عبد الله بن مسعود عن الأُسودِ وعُلُقَمَةَ قَالَ صَدَّقْنَا مَعَ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ فِي بَيْتِهِ فَفَقَامَ بَيْنَنَا فَرَضْنَا يَدَاؤُنَا عَلَى رُكْبَتَيْهِ فَفَرَضْنَا فَرَضًا فَخَالَفَ بَيْنَ

و یعنی زمین پر نہ لگا دے کہنوں کو بلکہ الٹ رکھے اور رکوع کا اعتدال یہ ہے کہ بیٹھ کر برابر کرے اور سر کو اس کے برابر نہ اونچا نہ نیچا اور دونوں ہاتھ سیدھے کر کے گھٹنوں پر رکھے اور سجدہ کا اعتدال یہ ہے کہ کہنوں کو زمین سے ادر پریٹ کر زانوں سے جدا کرے)

آصَابِيَةً وَقَالَ رَأَيْتَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَفْعَلُهُ.

دیتے اور انگلیوں کو ایک دوسرے کے اندر کر دیا۔ اور کہا میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو ایسا کرتے دیکھے۔

۱۰۳۴- أَخْبَرَنَا أَبُو بَرٍّ حَبِيبٌ قَالَ أَخْبَرَنَا ابْنُ إِدْرِيسَ عَنْ عَاصِمِ بْنِ حَكِيمٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْأَسْوَدِ-

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ عَلَّمَنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الصَّلَاةَ وَسَلَّمَ الصَّلَاةَ فَتَنَامُ فَتَكْتَبِرُ فَكَلَّمَآ أَرَادَ أَنْ يَرِيكُمْ طَبَقَ يَدَيْهِ بَيْنَ رُكْبَتَيْهِ وَرَدَّ رُكْبَتَهُ ذَلِكَ سَعْدٌ أَفْئَانٌ صَدَقَ أَخِي قَدْ كُنَّا نَفْعَلُ هَذَا أَنْتُمْ أَمْرًا يَهْدَى إِلَيْهِ الْإِمْسَاكُ بِالرُّكْبِ.

عبداللہ بن مسعود سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ہم کو نماز سکھائی۔ آپ کھڑے ہوئے اور تکبیر کہی جب آپ رکوع کرنے لگے تو دونوں ہاتھ ملا کر آپ نے گھٹنوں کے بیچ میں رکھ لئے اور رکوع کیا۔ جب یہ حدیث سعد کو پہنچی تو انہوں نے کہا بیچ کہا میرے بھائی نے۔ پہلے ایسا ہی علم تھا۔ پھر گھٹنوں کے پکڑنے کا حکم ہوا رکوع میں۔

### بَابُ نَسَمِ ذَلِكَ

اس حکم کا منسوخ ہونا

۱۰۳۵- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو عَوَانَةَ عَنْ أَبِي يَحْيَى مَوْلَى مِصْبِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ صَلَّيْتُ إِلَى حَنْبِ أَبِي وَحَدَّثْتُ يَدَيَّ بَيْنَ رُكْبَتَيْ فَقَالَ اضْرِبْ بِكَفَيْكَ عَلَى رُكْبَتَيْكَ قَالَ لَوْ فَعَلْتُ ذَلِكَ مَرَّةً أُخْرَى فَضَرَبْتُ يَدَيَّ وَقَالَ إِنَّا قَدْ نَهَيْتُمَا عَنْ هَذَا وَأَمْرًا أَنْ تَضْرِبَ بِالْكَفِّ عَلَى الرُّكْبِ.

مصیب بن سعد سے روایت ہے میں نے اپنے باپ کے پاس کھڑے ہو کر نماز پڑھی اور دونوں ہاتھوں کو گھٹنوں کے بیچ میں رکھا رکوع میں میرے باپ نے کہا اپنی دونوں ہتھیلیاں گھٹنوں پر رکھ میری نے دوسری بار ایسا ہی کیا۔ دینی دونوں ہاتھ ملا کر گھٹنوں کے بیچ میں رکھے میرے باپ نے میرے ہاتھ پر مارا اور کہا ہم کو منع تھا، ہوئی اس سے اور حکم ہوا ہاتھوں کو گھٹنوں پر جانے کا۔

۱۰۳۶- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عِيَالٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ عَنْ إِسْحَقَ بْنِ أَبِي خَالِدٍ عَنِ الرَّجَبِيِّ عَدِيِّ-

عَنْ مِصْبِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ رَكَعْتُ فَطَلَعْتُ فَقَالَ أَبِي إِنَّ هَذَا لَمْ يَكُنْ نَفْعَالَهُ لَوْ أَنْ تَفْعَلْنَا إِلَى الرُّكْبِ.

مصیب بن سعد سے روایت ہے میں نے رکوع میں دونوں ہاتھ جوڑے تو میرے باپ سعد بن وقاص نے کہا پہلے ہم ایسا کرتے تھے پھر حکم پورا گھٹنوں پر ہاتھ رکھنے کا۔

رکوع میں گھٹنوں کو پکڑنا

### بَابُ الْإِمْسَاكِ بِالرُّكْبِ فِي الرُّكُوعِ

۱۰۳۷- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ إِدْرِيسَ وَأَبُو دَاوُدَ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِي عَبْدِ الرَّحْمَنِ-

عَنْ عُمَرَ قَالَ سَلَّمَ لَكُمْ الرُّكْبُ فَأَمْسَكُوا بِالرُّكْبِ.

حضرت عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت ہے انہوں نے کہا گھٹنوں پر ہاتھ رکھنا سنت ہے رکوع میں تو گھٹنوں کو پکڑ لو۔

۱۰۳۸- أَخْبَرَنَا سُوَيْدُ بْنُ نَصْرٍ قَالَ أُنْبَأَنَا عَبْدُ اللَّهِ عَنْ سَعْيَانَ عَنْ أَبِي حُسَيْنٍ

ابو عبد الرحمن سلمی سے روایت ہے۔ حضرت عمر نے کہا گھٹنوں کو پکڑنا ہی سنت ہے رکوع میں۔

عَنْ أَبِي عَبْدِ الرَّحْمَنِ السَّلَمِيِّ قَالَ قَالَ  
عُمَرُ نَمَا السُّنَّةُ الْأَخْذُ بِالْوُكْبِ

رکوع میں اپنی دونوں ہتھیلیاں کہاں رکھے

بَابُ مَوَاضِعِ الرَّاحَتَيْنِ فِي الرُّكُوعِ

۱۰۳۹- أَخْبَرَنَا هُثَايَةُ بْنُ السَّرِيِّ فِي حَدِيثِهِ عَنْ أَبِي الْأَحْوَصِ عَنْ عَطَاءِ بْنِ السَّائِبِ

سالم سے روایت ہے ہم ابو سعور کے پاس آئے اور اس سے کہا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کس طرح نماز پڑھتے تھے بیان کرو۔ وہ ہمارے ساتھ کھڑے ہوئے اور تکبیر کہی جب رکوع کیا تو اپنی دونوں ہتھیلیوں کو دونوں گھٹنوں پر رکھا اور اپنی انگلیاں اس سے نیچے رکھیں اور اپنی دونوں کہنیاں (پہیٹ سے) ہمارا رکھیں یہاں تک کہ ہر عضو سیدھا ہو گیا پھر سبح اللہ من حمدہ کہا اور کھڑے ہوئے۔ یہاں تک کہ ہر عضو سیدھا ہو گیا۔

عَنْ سَالِحٍ قَالَ أَتَيْنَا أَبَا مَسْعُودٍ فَقُلْنَا لَهُ حَدِّثْنَا عَنْ صَلَاةِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَامَ بَيْنَ أَيْدِينَا وَكَبَّرَ فَلَمَّا رَكَعَ وَضَعَ رَأْسَهُ عَلَى رُكْبَتَيْهِ وَجَعَلَ أَصَابِعَهُ اسْتَقْرَأَ مِنْ ذَلِكَ وَجَافَى مِرْقَبَيْهِ حَتَّى اسْتَوَى كُلُّ شَيْءٍ مِنْهُ ثُمَّ قَالَ سَمِعَ اللَّهُ بِسْمِ حَمْدِكَ فَقَامَ حَتَّى اسْتَوَى كُلُّ شَيْءٍ مِنْهُ

رکوع میں دونوں ہاتھ کی انگلیاں کہاں رکھیں

بَابُ مَوَاضِعِ أَصَابِعِ الْيَدَيْنِ فِي الرُّكُوعِ

۱۰۴۰- أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ سَلِيمَانَ الرَّهَافِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا حُسَيْنٌ عَنْ زَائِنَةَ عَن عَطَاءِ بْنِ سَالِحٍ

أَبِي عَبْدِ اللَّهِ

عقیدہ میں عمر سے روایت ہے انہوں نے کہا کیا میں تمہارے سامنے اس طرح نماز پڑھوں جیسے میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو پڑھتے دیکھا ہے۔ ہم نے کہا ضرور پڑھو۔ وہ کھڑے ہوئے جب انہوں نے رکوع کیا تو دونوں ہتھیلیاں اپنے گھٹنوں پر رکھیں اور اپنی انگلیاں گھٹنوں کے نیچے کر دیں اور اپنی انگلیوں کو گھٹنوں کی ہتھیلیوں تک کہ ہر ایک عضو اپنی جگہ پر جم گیا پھر ہاتھ اٹھا اور کھڑے ہوئے یہاں تک کہ ہر ایک عضو سیدھا ہو گیا پھر سجدہ کیا تو دونوں انگلیوں کو دس۔ یہاں تک کہ ہر ایک عضو اپنی جگہ پر ٹھیک گیا پھر بیٹھے یہاں تک کہ ہر عضو اپنی جگہ پر جم گیا پھر سجدہ کیا یہاں تک کہ ہر عضو اپنی جگہ پر ٹھیک گیا پھر ایسی کیا پار رکھتوں میں۔ بعد اس کے کہا میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو اسی طرح نماز پڑھتے دیکھا ہے۔ اور آپ اسی طرح ہمارے ساتھ نماز پڑھتے تھے۔

عَنْ عَقِيْبَةَ بْنِ عَمْرٍو وَقَالَ أَلَا أُحِبُّ لَكُمْ كَمَا رَأَيْتَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُصَلِّي فَقُلْنَا بَلَى فَقَامَ فَلَمَّا رَكَعَ وَضَعَ رَأْسَهُ عَلَى رُكْبَتَيْهِ وَجَعَلَ أَصَابِعَهُ مِنْ ذُرَاةِ رُكْبَتَيْهِ وَجَافَى بِطْنَيْهِ حَتَّى اسْتَقْرَأَ كُلُّ شَيْءٍ مِنْهُ ثُمَّ قَعَدَ حَتَّى اسْتَقْرَأَ كُلُّ شَيْءٍ مِنْهُ ثُمَّ سَجَدَ فَجَافَى بِطْنَيْهِ حَتَّى اسْتَقْرَأَ كُلُّ شَيْءٍ مِنْهُ ثُمَّ قَعَدَ حَتَّى اسْتَقْرَأَ كُلُّ شَيْءٍ مِنْهُ ثُمَّ سَجَدَ حَتَّى اسْتَقْرَأَ كُلُّ شَيْءٍ مِنْهُ ثُمَّ صَنَمَ كَذَلِكَ أَرْبَعًا رَكَعَاتٍ ثُمَّ قَالَ هَكَذَا رَأَيْتَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُصَلِّي وَهَكَذَا كَانَ يُصَلِّي بِنَا

## بَابُ التَّجَافِي فِي الرُّكُوعِ

## رُكُوعٌ فِي بَغْلِيں كَشَادَهُ رَكْعَانًا

۱۰۲۱- أَخْبَرَنَا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنِ ابْنِ عُكَيْتَةَ عَنِ عَطَاءِ بْنِ الشَّائِبِ  
عَنْ سَالِمِ بْنِ الْبَرَادِ قَالَ قَالَ أَبُو مَسْعُودٍ  
الْأُرَيْكِيُّ كَيْفَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ يُصَلِّي قَدْنَا بَلَى فَنَقَامُ فَكَبَّرَ فَذَكَرَ لَكَ جَافِي  
بَيْنَ إِبْطِيهِ حَتَّى لَمَّا اسْتَقَرَّ كُلُّ شَيْءٍ تَمَنَّهُ مَرَقَهُ  
رَأْسَهُ فَصَلَّى أَرْبَعَ رَكَعَاتٍ هَكَذَا وَقَالَ هَكَذَا  
رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُصَلِّي -

۱۰۲۱- سالم براد سے روایت ہے ابو مسعود نے کہا میں تم کو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی نماز دکھلاؤں۔ ہم نے کہا ہاں ضرور۔ وہ کھڑے ہوئے اور تکبیر کہی جب رکوع کیا تو اپنی بغلیوں کو کشادہ رکھا۔ یہاں تک کہ جب ہر عضو اپنی جگہ پر جم گیا تو انہوں نے اپنا سر اٹھایا اور چاروں رکعتیں اسی طرح پڑھیں۔ پھر کہا میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو اسی طرح نماز پڑھتے دیکھا ہے۔

## بَابُ الْإِعْتِدَالِ فِي الرُّكُوعِ

## رُكُوعٌ فِي اعْتِدَالِ كَرْنَا

۱۰۲۲- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْكَرِيمِ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ حَدَّثَنَا قُتَيْبُ  
مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرِو بْنِ عَطَاءٍ -

ابو حمید سعدی سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم جب رکوع کرتے تو اعتدال کرتے یعنی اپنے سر کو تہ تیجا کرتے نہ اونچا کرتے بلکہ پیٹھا اور سر برابر رہتا اور دونوں ہاتھ دونوں گھٹنوں پر رکھتے

عَنْ أَبِي حَمِيْدٍ الشَّاعِدِيِّ قَالَ كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا رَكَعَ اعْتَدَلَ فَكَمْ يَبْصِيهِ  
رَأْسُهُ وَلَمْ يَقْنِعْهُ وَوَضَعَهُ يَدَيْهِ عَلَى رُكْبَتَيْهِ -

## بَابُ النَّهْيِ عَنِ الْقِرَاءَةِ فِي الرُّكُوعِ

## رُكُوعٌ فِي كَلَامِ اللَّهِ كَيْ طُرْحَهُ كَيْ مَمَانَعَتِ

۱۰۲۳- أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ مَسْعَدَةَ عَنْ أَسْحَدَةَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عُبَيْدَةَ  
عَنْ عَلِيٍّ قَالَ نَهَى النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ عَنِ الْقِسِيِّ وَالْحَزِيرِ وَتَحَاتِمِ الدَّهَبِ وَ  
أَنْ أَقْرَأَ أَوْ نَامَ أَوْ كَرِهَ قَالَ مَرْثَةُ أَخْرَى وَأَنْ  
أَقْرَأَ رَاكِعًا -

حضرت علی سے روایت ہے مع کیا مجھ کو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے قسی (ایک پتھر ہے ریشمی نسوب ہے قس کی طرف جو ایک مقام کا نام ہے) اور حریر (جو کپڑا تراشی ہو) اور سونے کی انگوٹھی پہننے سے اور رکوع میں کلام اللہ پڑھنے سے۔

۱۰۲۴- أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنِ ابْنِ إِبْرَاهِيمَ بْنِ  
عَبْدِ اللَّهِ بْنِ حَنْظَلٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ -

حضرت علی سے روایت ہے مع کیا مجھ کو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے سونے کی انگوٹھی پہننے سے اور رکوع میں قرأت سے اور قسی اور کرم میں رنگے ہوئے پتھر پہننے سے۔

عَنْ عَلِيٍّ قَالَ نَهَى النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ عَنْ تَحَاتِمِ الدَّهَبِ وَعَنِ الْقِرَاءَةِ رَاكِعًا  
وَعَنِ النَّبْتِيِّ وَالْمَعْصُورِ -

۱۰۲۵- أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ دَاوُدَ الْمَنْكَبِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي ذَرٍّ عَنْ الصَّخَاوِيِّ بْنِ عَثِمَانَ

عَنْ اِبْنِ اِهْيَمَةَ بْنِ حَنْبَلٍ عَنْ اَبِيهِ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَبَّاسٍ .

حضرت علی سے روایت ہے متح کیا مجھ کو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اور نہیں کہتا ہوں میں کہ متح کیا تم کو سونے کی انگوٹھی پہننے سے اور منی اور لال ڈھنڈھائی اور کم میں رنگے ہوئے کپڑے پہننے سے اور رکوع میں قرأت کرنے سے۔

عَنْ عَلِيٍّ قَالَ تَهَانِي رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَلَا أَقُولُ لَهَا كَلِمَةً عَنْ تَحْتِهَا الذَّهَبُ عَنْ لُبَيْسِ الْقَيْتَبِيِّ وَعَنْ لُبَيْسِ الْمَقْدَامِيِّ وَالْمَعْصُومِيِّ عَنِ الْفِرَاءِ آءَةَ فِي الرُّكُوعِ .

۱۰۲۶- أَحْبَبْتُ أَعْيَسَى بَنِي حَمَّادٍ رُغْبَةً عَنِ النَّبِيِّ عَنِ يَزِيدَ بْنِ أَبِي حَبِيبٍ أَنَّ اِبْرَاهِيمَ بْنَ عَبْدِ اللهِ

حَنْبَلٍ حَدَّثَهُ أَنَّ اِبَاءَهُ حَدَّثُوهُ أَنَّه سَمِعَ .

حضرت علی سے روایت ہے متح کیا مجھ کو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے سونے کی انگوٹھی پہننے اور منی کے پہننے سے اور کم میں رنگے ہوئے کپڑے پہننے سے اور قرآن کے پڑھنے سے رکوع میں۔

عَنْ عَلِيٍّ يَقُولُ تَهَانِي رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ خَاتَمِ الذَّهَبِ وَعَنْ لُبَيْسِ الْقَيْتَبِيِّ وَالْمَعْصُومِيِّ رَغْبَةً آءَةَ الْقُرْآنِ وَأَنَا دَاكِعٌ .

۱۰۲۷- أَحْبَبْتُ رَأْسَ قَتَيْبَةَ عَنْ مَالِكٍ عَنْ قَافِعٍ عَنْ اِبْرَاهِيمَ بْنِ عَبْدِ اللهِ بْنِ حَنْبَلٍ عَنْ اَبِيهِ .

حضرت علی سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے متح کیا مجھ کو منی اور کم میں رنگے ہوئے کپڑے پہننے سے اور سونے کی انگوٹھی پہننے سے اور رکوع میں قرآن پڑھنے سے۔

عَنْ عَلِيٍّ قَالَ تَهَانِي رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ لُبَيْسِ الْقَيْتَبِيِّ وَالْمَعْصُومِيِّ وَعَنْ تَحْتِ الذَّهَبِ وَعَنِ الْفِرَاءِ آءَةَ فِي الرُّكُوعِ .

رکوع میں اپنے پروردگار کی تعظیم کرنا

بَابُ تَعْظِيمِ الرَّبِّ فِي الرُّكُوعِ

۱۰۲۸- أَحْبَبْتُ رَأْسَ قَتَيْبَةَ مِنْ سَعِيدِ بْنِ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا سَمْعَانَ عَنْ سَكِينَةَ بِنْتِ سَكِينَةَ عَنْ اِبْنِ اِهْيَمَةَ بْنِ

عبد اللہ بن عباس سے روایت ہے نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے پروردگار کو تعظیم کرنے کے لیے اپنے حجرے (کا) اور لوگ صفت باندھے ہوئے تھے (تہا کے لیے) ابولکر صدیق کے پیچھے۔ آپ نے فرمایا اسے لوگو! ایترہ پنہیری کی خوش خبری دینے والوں میں سے کچھ نہیں رہا مگر سچا خواب کو اس کو مسلمان دیکھے یا اور کوئی اس کے لیے دیکھے۔ پھر فرمایا تیر دار ہو جاؤ مجھ کو متح ہوا رکوع یا سجدے میں کلام اللہ پڑھنا۔ لیکن رکوع میں بڑائی بیان کرو اپنے رب کی اور سجدے میں دعا کے لیے کہ شش کرو کیونکہ ستر اور اپنے دعا قبولی ہونا میں۔ (اس لیے کہ سجدہ انتہا کی عاجزی ہے اپنے مالک کے سامنے تو امید ہے کہ مالک اپنے بندے پر رحم کرے اور جو مانگے سو دیے۔

عَبْدِ اللهِ بْنِ مَعْبُدِ بْنِ عَبَّاسٍ عَنْ اَبِيهِ .

عَنْ اِبْنِ عَبَّاسٍ قَالَ كَشَفَ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ السَّارَةَ وَالتَّاسُ صُفْرٌ خَفَّ اَبِي بَكْرٍ فَقَالَ اَيُّهَا النَّاسُ اِنَّهُ لَمَيِّتٌ مِنْ مَلْسَرَاتِ النَّبُوَّةِ اِلَّا الرُّوْبَا الضَّالِيَةَ بَرَاهَا السُّلَيْمِيُّ اَوْ تَرَى لَهُ لَقَمًا قَالَ اَلَا اِنِّي نَهَيْتُ اَنْ اَقْرَأَ رَاكِعًا اَوْ سَاجِدًا اَقَامَا الرُّكُوعَ لَعَطْمًا فِيهِ الرَّبِّ وَ اَهَا الشُّجُودُ جَابِحَتُهُمْ وَ اِنِّي الدُّعَاءُ فَقِيْمٌ اَنْتَ يَسْتَجَابُ لَكُمْ .

رکوع میں کیا کے

بَابُ الذِّكْرِ فِي الرُّكُوعِ

۱۰۴۹- أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَنْبَأَنَا أَبُو مَعَاوِيَةَ عَنْ عِنِ الْأَعْمَشِ عَنْ سَعْدِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنِ الْمُسْتَوْرِدِ بْنِ الْأَخْنَفِ عَنْ صَوْلَةَ بْنِ دُرَّةٍ عَنْ خَدِيجَةَ قَالَ صَلَّيْتُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَرَأَيْتُ فِي رُكُوعِهِ سُبْحَانَ رَبِّيَ الْعَظِيمِ وَفِي سُجُودِهِ سُبْحَانَ رَبِّيَ الْأَعْلَى.

عزیز سے روایت ہے میں نے نماز پر صحیحی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ آپ نے رکوع کیا اور اس میں سبحان ربی العظیم کہا اور سجود میں سبحان ربی الاعلیٰ کہا۔

### رکوع میں دوسرا کلمہ

### بَابُ نَوْعِ الْآخِرِ مِنَ الذِّكْرِ فِي الرُّكُوعِ

۱۰۵۰- أَخْبَرَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ مَسْعُودٍ قَالَ حَدَّثَنَا خَالِدٌ وَيَزِيدٌ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ مَنْصُورِ بْنِ أَبِي الصَّخْحِيِّ عَنْ قَبَسْرِ دِقِّ عَن عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُكَبِّرُ أَنْ يَقُولَ فِي رُكُوعِهِ وَسُجُودِهِ سُبْحَانَكَ رَبَّنَا وَيَحْمَدُكَ اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي.

ابو یونسین عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اکثر اپنے رکوع اور سجود میں سبحانک ربنا و یحمدک اللہم کہتے تھے۔

### رکوع میں تیسرا کلمہ

### بَابُ نَوْعِ الْآخِرِ

۱۰۵۱- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا خَالِدٌ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ قَالَ أَنْبَأَنِي قَتَادَةُ عَنْ مَطْرِفٍ عَنِ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ فِي رُكُوعِهِ وَسُجُودِهِ قَدْ دُمِ رَبُّ الْمَلَائِكَةِ وَالرُّوحِ.

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اپنے رکوع میں سورج قدوس رب الملائکۃ والروح کہتے تھے۔

### رکوع میں چوتھا کلمہ

### بَابُ نَوْعِ الْآخِرِ مِنَ الذِّكْرِ فِي الرُّكُوعِ

۱۰۵۲- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ مَنْصُورٍ بِعَنِي النَّسَائِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا أَدْرَمِيُّ بْنُ أَبِي إِيَّاسٍ قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنْ مَعَاوِيَةَ بْنِ مَالِكٍ عَنْ أَبِي قَيْسٍ الْكِنَنِيِّ دَهُوَعَمٌ وَبْنُ قَيْسٍ قَالَ سَمِعْتُ عَامِرَ بْنَ حَكْبِيذٍ قَالَ سَمِعْتُ عَنْ عَمْرِو بْنِ مَالِكٍ يَقُولُ قُبِيتُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمَّا رَكَعَ مَكَتَ قَدْ سَمِعْتُهُ يَقُولُ فِي رُكُوعِهِ سُبْحَانَ

عوف بن مالک سے روایت ہے میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس ایک رات گیا جب آپ نے رکوع کیا تو سوراہہ بقرہ کے برابر ٹھہرے رہے۔ (یعنی اتنی دیر تک رکوع میں رہے آپ کہتے تھے سبحان نکالنا)

ذِي الْجَبْرِوتِ وَالْمَلَكُوتِ وَالْكِبْرِيَاءِ وَالْعُظْمَةِ وَالْمَلَكُوتِ وَالْكِبْرِيَاءِ وَالْعُظْمَةِ

## رکوع میں پانچویں طرح کا کلمہ

## بَابُ نَوْعٍ آخَرَ

۱۰۵۳۔ اُخْبَرَ نَاعِمٌ وَبْنُ عَلِيٍّ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ هَمْدَانَ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ أَبِي سَلَمَةَ الْأَعْرَجِيُّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي رَافِعٍ -

حضرت علی سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم جب رکوع کرتے تو فرماتے اللہم لک رکعت و لک اسلمت و لک امنت تشریح لک سمعی و لہری و عطائی و وحی و عصبی۔

عَنْ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ إِذَا رَكَعَ قَالَ اللَّهُمَّ لَكَ رَكَعَتٌ وَ لَكَ اسْلَمْتُ وَ لَكَ اٰمَنْتُ خَشَعْتُ لَكَ سَمْعِي وَ بَصَرِي وَ عِظَامِي وَ حَنِي وَ عَصَبِي -

## ایک اور طرح کا کلمہ رکوع میں

## بَابُ نَوْعٍ آخَرَ

۱۰۵۴۔ اُخْبَرَ نَائِجِي بْنُ عُثْمَانَ الْجَنَازِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو حَيَّوَةَ قَالَ حَدَّثَنَا شُعَيْبٌ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُنْكَدِرٍ

جابر بن عبد اللہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم جب رکوع کرتے تو فرماتے اللہم لک رکعت و لک اسلمت و لک امنت تشریح لک سمعی و لہری و وحی و عطائی و عصبی لک رب العالمین۔

عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ إِذَا رَكَعَ قَالَ اللَّهُمَّ لَكَ رَكَعَتٌ وَ لَكَ اٰمَنْتُ وَ لَكَ اسْلَمْتُ وَ عَلَيْكَ تَوَكَّلْتُ اَللّٰهُ رَبِّيْ خَشَعْتُ سَمْعِيْ وَ بَصَرِيْ وَ دِيْنِيْ وَ حَنِيْ وَ عِظَامِيْ وَ عَصَبِيْ لِلّٰهِ رَبِّ الْعَالَمِيْنَ -

۱۰۵۵۔ اُخْبَرَ نَائِجِي بْنُ عُثْمَانَ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ حَنِزَلٍ قَالَ حَدَّثَنَا شُعَيْبٌ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُنْكَدِرٍ وَ ذَكَرَ آخَرَ قَبْلَهُ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْأَعْرَجِيِّ -

محمد بن مسلم سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم جب نفل نماز پڑھتے تو رکوع میں کہتے تھے اللہم لک رکعت و لک امنت خیر تک یعنی رکوع کیا میں نے تیرے لیے اور تجھ پر ایمان لایا اور تیرے سامنے گردن رکھ دی اور تجھی پر بھروسہ کیا تو میل پانے والا ہے تیرے کان اور میری آنکھ اور گوشت اور خون اور مغز اور پٹھے سب اللہ کے سلتے جھکے ہیں جو پانے والا ہے سارے جہان کا۔

عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مَسْكَنَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ إِذَا قَامَ يُصَلِّي دَنُطُوْعًا يَقُولُ إِذَا رَكَعَ اللَّهُمَّ لَكَ رَكَعَتٌ وَ لَكَ اٰمَنْتُ وَ لَكَ اسْلَمْتُ وَ عَلَيْكَ تَوَكَّلْتُ اَللّٰهُ رَبِّيْ خَشَعْتُ سَمْعِيْ وَ بَصَرِيْ وَ دِيْنِيْ وَ حَنِيْ وَ عِصْبِيْ لِلّٰهِ رَبِّ الْعَالَمِيْنَ -

## رکوع میں کچھ نہ پڑھنا

## بَابُ الرَّخْصَةِ فِي تَرْكِ الذِّكْرِ فِي

## الرُّكُوعِ

۱۰۵۶۔ أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا زَيْدُ بْنُ مَرْثَدَةَ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنْ عَلِيِّ بْنِ أَبِي جَبْرٍ التَّمْرِيُّ عَنْ

أَبِيهِ عَنِ عَمِيهِ

عَنْ رِفَاعَةَ بْنِ رَافِعٍ وَكَانَ بَدْرِيًّا قَالَ كُنَّا  
مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذْ أَخَذَ رَجُلٌ  
بِالسُّجُودِ وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُؤَمِّقُهُ  
وَلَا يَشْفَعُ نَحْوَ الصُّرَفِ فَأَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ فَسَلَّمَ عَلَيْهِ فَرَدَّ عَلَيْهِ السَّلَامُ ثُمَّ قَالَ أَرَجِعْ  
فَصَلِّ فَإِنَّكَ لَمْ تَصَلِّ قَالَ لَا أُدْرِي فِي الثَّانِيَةِ أَوْ  
فِي الثَّلَاثَةِ قَالَ وَالَّذِي أُنزِلَ عَلَيْكَ أَلَيْكَ كِتَابٌ  
لَقَدْ جَاهَدْتُ فَعَلِمْتَنِي وَأَرِنِي قَالَ إِذَا رَدَّتْ  
الصَّلَاةُ فَتَوَضَّأْ فَأَحْسِنِ التَّوَضُّعَ ثُمَّ قُمْ  
فَاسْتَبِيلِ الْقِبْلَةَ ثُمَّ كَبِّرْ ثُمَّ أَمْرُكَ اللَّهُ أَنْ تَحْتَمِلَ  
تَطْمِئِنُّ رَأْسًا كَمَا كُنْتُمْ إِذْ قُمْ حَتَّى تَعْتَدِلَ فَأَلِمْنَا نَحْنُ  
السُّجُودَ حَتَّى تَطْمِئِنُّ سَاجِدًا اللَّهُ أَرَادَ رَأْسَكَ  
حَتَّى تَطْمِئِنُّ بِقَاعِدِ السُّجُودِ حَتَّى تَطْمِئِنُّ سَاجِدًا  
فَإِذَا صَنَعْتَ ذَلِكَ فَقَدْ قَضَيْتَ صَلَاتَكَ وَمَا انْتَقَصَتْ  
مِنْ ذَلِكَ فَأَلِمْنَا انْتِقَاصَهُ مِنْ صَلَاتِكَ

رفاع بن رافع سے روایت ہے وہ بدری تھے دینی جنگ بدر میں  
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ شریک تھے، ہم رسول اللہ صلی اللہ  
علیہ وسلم کے ساتھ تھے۔ اتنے میں ایک شخص سجد میں کیا اور اس نے نماز  
پڑھی۔ آپ اس کو دیکھ رہے تھے۔ لیکن اس کو تیر نہ تھی۔ جب وہ نماز سے  
خارج ہوا تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس آیا اور سلام کیا آپ نے  
سلام کا جواب دیا پھر فرمایا جانو نماز نہیں پڑھی۔ نماز پڑھ۔ اس نے  
دوسری یا تیسری بار میں کہا تم اس کی جس تے آپ پر قرآن آنا میں  
تھک گیا آپ مجھے سکھائیے اور بتلائیے (کیونکہ نماز پڑھوں) آپ  
نے فرمایا جب تو نماز پڑھنا چاہے تو اچھی طرح وضو کر۔ پھر کھڑا ہوا  
تیلے کی طرف منہ کر کے تکبیر کہہ پھر قرآن پڑھ دینی سورہ فاتحہ اور کوئی  
سورہ پھر رکوع کر اچھی طرح اطمینان سے پھر سر اٹھا اور اطمینان سے  
بیٹھ۔ پھر سجدہ کر اچھی طرح اطمینان سے جب تو ایسا کرے گا دہر رکعت  
ہیں تو نماز کو ادا کرے گا اور یعنی اس میں کمی کرے گا اپنی نماز میں کمی  
کرے گا۔ ط

### رکوع کو اچھی طرح پورا کرنا

۱۰۵۷۔ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ حَدَّثَنَا خَالِدُ بْنُ حَذَّافَةَ عَنْ شَيْبَةَ عَنْ قَتَادَةَ قَالَ سَمِعْتُ  
أَبَا بَكْرٍ يَحْدِثُ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا رَدَّتْ صَلَاتُكَ فَتَوَضَّأْ فَأَحْسِنِ التَّوَضُّعَ ثُمَّ قُمْ  
فَاسْتَبِيلِ الْقِبْلَةَ ثُمَّ كَبِّرْ ثُمَّ أَمْرُكَ اللَّهُ أَنْ تَحْتَمِلَ تَطْمِئِنُّ رَأْسًا كَمَا كُنْتُمْ إِذْ قُمْ حَتَّى تَعْتَدِلَ فَأَلِمْنَا نَحْنُ  
السُّجُودَ حَتَّى تَطْمِئِنُّ سَاجِدًا اللَّهُ أَرَادَ رَأْسَكَ حَتَّى تَطْمِئِنُّ بِقَاعِدِ السُّجُودِ حَتَّى تَطْمِئِنُّ سَاجِدًا  
فَإِذَا صَنَعْتَ ذَلِكَ فَقَدْ قَضَيْتَ صَلَاتَكَ وَمَا انْتَقَصَتْ مِنْ ذَلِكَ فَأَلِمْنَا انْتِقَاصَهُ مِنْ صَلَاتِكَ

اس سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا پورا کرو  
رکوع اور سجدے کو جب تم رکوع اور سجدہ کرو۔

رکوع سے سر اٹھانے وقت ہاتھوں  
کو اٹھانا

بَابُ رَفْعِ الْيَدَيْنِ عِنْدَ الرَّفْعِ مِنَ  
الرُّكُوعِ

وہاں پر معلوم ہوا کہ طہریت اور تعذیل ارکان جزے نماز کا اور رکن ہے



۱۰۵۸- أَخْبَرَنَا سُوَيْدُ بْنُ تَصْرٍ قَالَ أُنْبَأَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الْمُبَارَكِ عَنْ قَبِيصِ بْنِ سَلِيمٍ الْعَنْبَرِيِّ قَالَ حَدَّثَنَا شَيْخُ عَلْسَمَةَ بْنِ قَامِلٍ قَالَ حَدَّثَنَا شَيْخُ

وَأَبُو بَكْرِ بْنُ جَرَسَةَ رَوَيْتَ هَذَا مِنْ رِوَايَةِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَيْفَ يَجِيءُ النَّاسَ فِي نَجْوَى النَّبِيِّ إِذَا قَامَ لِلصَّلَاةِ وَرَأَى النَّبِيَّ يَرْفَعُ يَدَيْهِ إِذَا أَمْتَمَّ الصَّلَاةَ وَإِذَا رَكَعَ وَإِذَا قَالَ سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ هَكَذَا إِذَا سَأَلَ قَبِيصُ إِلَى الْحَوَالِ الْأَذْيَانِ

أَبُو قَتَادَةَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَمِيحٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ مَرْزُوقٍ قَالَ حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ قَتَادَةَ

عَنْ تَصْرٍ عَنِ عَامِرِ بْنِ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَرْفَعُ يَدَيْهِ إِذَا رَكَعَ وَإِذَا رَفَعَ رَأْسَهُ مِنَ الرُّكُوعِ حَتَّى يُعَاذِيَ بِهِمَا قَدْرَ أَذْيَانِهِ

دونوں ہاتھ کانوں کی لوتک اٹھانا جب رکوع سے سر اٹھائے

ملک بن الحویرث سے روایت ہے انہوں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا دونوں ہاتھ اٹھاتے ہوئے رکوع کے وقت اور رکوع سے سر اٹھاتے وقت کانوں کی لوتک۔

عَنْ مَالِكِ بْنِ الْحُوَيْرِثِ أَنَّهُ رَأَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَرْفَعُ يَدَيْهِ إِذَا رَكَعَ وَإِذَا رَفَعَ رَأْسَهُ مِنَ الرُّكُوعِ حَتَّى يُعَاذِيَ بِهِمَا قَدْرَ أَذْيَانِهِ

جب رکوع سے سر اٹھائے تو ہاتھوں کا مونڈھوں تک اٹھانا

۱۰۶۰- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَازِمٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا مَالِكُ بْنُ أَنَسٍ عَنِ الرَّهْزِيِّ عَنْ سَالِمِ بْنِ أَبِيهِ أَنَّ

حضرت ابن عمر رضی اللہ عنہما سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اپنے دونوں ہاتھوں کو اٹھاتے مونڈھوں تک جب نماز شروع کرتے اور جب سر اٹھاتے رکوع سے تو ایسا ہی کرتے اور جب سبح اللہ من حمدہ کہتے تو ریتا تک الحمد کہتے اور ہاتھ دونوں سجودوں کے بیچ میں نہ اٹھاتے۔

رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَرْفَعُ يَدَيْهِ إِذَا أَحْضَلَ الصَّلَاةَ حَذْوً وَمَنْكِبِيَّهِ وَإِذَا رَفَعَ رَأْسَهُ مِنَ الرُّكُوعِ فَعَلَّ مِثْلَ ذَلِكَ وَإِذَا قَالَ سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ قَالَ رَبَّنَا لَكَ الْحَمْدُ وَكَانَ يَرْفَعُ يَدَيْهِ بَيْنَ السُّجُودِ بَيْنَ

ہاتھ نہ اٹھانے کی اجازت رکوع سے سر اٹھانے وقت

بَابُ الرَّحْصَةِ فِي تَرْكِ ذَلِكَ

۱۰۶۱- أَخْبَرَنَا مَعْمَرُ بْنُ عُمَرَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا وَكَيْعٌ قَالَ حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ عَمْرٍو

كَلْبِ عَنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْأَسْوَدِ عَنْ عَقَلَمَةَ -

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّهُ قَالَ أَلَا صَلَّيْ  
بِكُمْ صَلَاةَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ فَصَلَّيْ لَكُمُ يَوْمَ يَدِي بِهِ إِلَّا مَوَاقِفَ -

عبد اللہ بن مسعود سے روایت ہے انہوں نے کہا میں تمہارے ساتھ  
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی کسی نماز پڑھتا ہوں۔ پھر انہوں نے نماز پڑھی تو  
میں اٹھائے ہاتھ مگر ایک بار یعنی جب نماز شروع کی۔ اس حدیث سے  
رکوع کے وقت اور رکوع سے سر اٹھاتے وقت ہاتھ نہ اٹھانے کی نصحت  
نکلی۔ یعنی یہ ثابت ہوا کہ ہاتھ اٹھانا واجب اور لازم نہیں ہے۔ چنانچہ صحابہ  
کتاب نے اس باب کو پوری لکھا کر رفع یدین نہ کرتے کی نصحت۔ پس  
جو لوگ اس حدیث سے دلیل لاتے ہیں رفع یدین کے مشروع نہ ہونے پر  
ان کی دلیل تمام نہیں ہے)

بَابُ مَا يَقُولُ الْإِمَامُ إِذَا رَفَعَ رَأْسَهُ مِنَ التَّكْوِيمِ  
تو کیا کہے!

۱۰۶۲ - أَحْبَبَنَا سُوَيْدُ بْنُ نَصْرٍ قَالَ أَنْبَأَنَا عَبْدُ اللَّهِ عَنْ مَالِكِ بْنِ أَنَسٍ كَيْفَ كَانَ  
عَنْ أَبِي عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ إِذَا انْتَهَى الصَّلَاةَ رَفَعَ  
يَدَيْهِ حَدًّا وَمُنِيْبِيَةً وَإِذَا كَبَّرَ لِلرُّكُوعِ وَ  
إِذَا كَبَّرَ لِلرُّكُوعِ إِذَا رَفَعَ رَأْسَهُ مِنَ التَّكْوِيمِ  
رَفَعَهُمَا كَذَا أَيْضًا وَقَالَ سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَكَ  
رَبَّنَا وَكَانَ الْحَمْدُ وَكَانَ لَا يَفْعَلُ ذَلِكَ فِي السُّجُودِ -

۱۰۶۳ - أَحْبَبَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَعْمَرٍ عَنْ الزُّهْرِيِّ

عَنْ أَبِي سَلَمَةَ -  
عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا رَفَعَ رَأْسَهُ مِنَ التَّكْوِيمِ قَالَ  
اللَّهُمَّ رَبَّنَا ذَلِكَ الْحَمْدُ -

ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم  
جب رکوع سے سر اٹھاتے تو اللہم ربنا دیکھتے۔

بَابُ مَا يَقُولُ الْمَأْمُومُ  
مقدمی جب رکوع سر اٹھائے تو کیا کہے

۱۰۶۴ - أَحْبَبَنَا هَمْدُ بْنُ سُرَيْبٍ عَنِ ابْنِ عُيَيْنَةَ عَنِ الزُّهْرِيِّ -

عَنْ أَنَسِ بْنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَقَطَ  
مِنْ قَرَسٍ عَلَى شِقْبِهِ الرَّيْبِ فَدَعَا عَلَيْهِ يَبُودُ وَنَهَى  
أَنْ يَسْتَمِعَ مِنْهُ -

اس سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم گھوڑے پر سے اترتے  
پہلو پر گر پڑے تو صحابہ آپ کو پوچھنے کو گئے۔ نماز کا وقت آ گیا جب

تَحَصَّرَتِ الصَّلَاةَ قَلَمًا قَعْنَى الصَّلَاةَ قَالَ اَللّٰهُمَّ جَعِلْ اَلْاِمَامَ اَبِي سَلَمَةَ جِبِ  
لِيَوْمِ حَجْرِهِ يَوْمًا قَدَرَكُمُ فَادْرِكُوْهُ وَاِلَّا اَرْقَمَ فَادْرِكُوْهُ  
وَ اِذَا قَالَ سَمِعَ اللّٰهُ مِنْ حَمِيْدٍ فَاقْوُلُوْا رَبَّنَا  
وَلَكَ الْحَمْدُ۔

۱۰۶۵۔ اَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَكْدَةَ قَالَ اَنْبَاَنَا اَبُو النَّعَسِ عَنْ مَالِكٍ قَالَ حَدَّثَنِي نَعِيْمُ بْنُ عَبْدِ اللّٰهِ  
عَنْ عَلِيِّ بْنِ يَعِيْبِ الرَّسَّاسِيِّ عَنْ اَبِيهِ ۔

عَنْ رِقَاعَةَ بْنِ رَافِعٍ قَالَ كُنَّا بِيَوْمًا  
نُصَلِّي وَرَاءَ رَسُوْلِ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
فَلَمَّا تَرَقَّمَ رَأْسُهُ مِنَ الرُّكُوْعَةِ قَالَ سَمِعَ اللّٰهُ مِنْ  
حَمِيْدٍ كَمَا كَانَ رَجُلًا وَمَرَّاءَ اَرْقَمًا وَلَكَ الْحَمْدُ  
حَمْدُ الْخَيْرِ طَيِّبًا تَيَّابًا كَا فِيهِ فَلَمَّا انْصَرَفَ رَوَى  
اللّٰهُ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ اَلْتَمَسْتُمْ  
اِرْفَاقًا فَقَالَ الرَّجُلُ اَنَا يَا رَسُوْلَ اللّٰهِ قَالَ رَسُوْلُ  
اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَقَدْ رَأَيْتُ بَعْضَهُمْ  
قَدْ تَمَّ مَكَائِبَتُهُمْ رَوَى عَنْهَا اَبُو يُوْسُفٍ الْاَوَّلِيُّ

## ربنا ولك الحمد کہنے کا بیان

## بَابُ قَوْلِهِ رَبَّنَا وَلَكَ الْحَمْدُ

۱۰۶۶۔ اَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ مَالِكٍ عَنْ سَمِيْعٍ عَنْ اَبِي صَالِحٍ ۔

عَنْ اَبِي هُرَيْرَةَ اَنَّ رَسُوْلَ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ اِذَا قَالَ الْاِمَامُ سَمِعَ اللّٰهُ مِنْ  
حَمِيْدٍ فَاقْوُلُوْا رَبَّنَا وَلَكَ الْحَمْدُ فَاِنَّهُ مِنْ وَاَقْرَبُ  
قَوْلِهِ قَوْلُ السَّلِيْمَةِ عَمْرٍ لَهٗ مَا تَقْدَمُ مِنْ ذَنْبِهِ ۔

۱۰۶۷۔ اَخْبَرَنَا اِسْمَاعِيْلُ بْنُ مَسْعُوْدٍ قَالَ حَدَّثَنَا خَالِدٌ قَالَ حَدَّثَنَا سَعِيْدُ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ يُوْسُفَ

بْنِ جَبْرِ عَنْ عَطَّانِ بْنِ عَبْدِ اللّٰهِ اَنَّهُ حَدَّثَهُ اَنَّهُ سَمِعَ

اَبَا مُوْسَى قَالَ اِنَّ رَسُوْلَ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَظَبْنَا وَبَيْنَ لَنَا سُنَّتَنَا وَعَلَّمَنَا  
صَلَاتَنَا فَقَالَ اِذَا صَلَّيْتُمْ فَاقِيْمُوا صُفُوْفَكُمْ لَعَلَّ  
لِيَوْمِكُمْ اَحَدٌ كَمْ فَاِذَا كَثُرَ الْاِمَامُ فَكَبِّرُوا وَاِذَا  
قَرَأَ غَيْرَ الْمَنْصُوْبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الصَّالِيْنَ فَقْوُلُوا

ابو موسی سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے خطبہ پڑھا  
اور ہم کو طریقے بتلائے اور نماز سکھلائی۔ پھر فرمایا جب تم نماز پڑھو تو  
صفیں کھڑی کرو اور تم میں سے ایک امامت کرے جب امام تکبیر کہے  
تم بھی تکبیر کرو اور جب وہ غیر المنصوب علیہم ولا الصالین کہے تم آمین کہو  
اللہ تعالیٰ قبول کرے گا۔ اور جب وہ تکبیر کہے اور رکوع کرے تو تم

امین بجنبکم اللہ وَاذْکَبْرُوْکُمْ فَکَبْرُوْا وَ  
 اذْکَبْرُوْا اِنَّ الْاِمَامَ یَرْکُزُکُمْ فَبِکُمْ وَیَرْفَعُ فَبَلَّکُمْ  
 قَالَ نَبِیُّ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَیْهِ وَسَلَّمَ فَبَلَّکُمْ بِتَلْکَ  
 وَ اِذَا قَالَ سَمِعَ اللّٰهُ لِمَنْ حَمِدَهُ خَفَوْا لِاللّٰهِ رَبِّنَا  
 وَ تَلَّ الْحَمْدُ لِمَنْ سَمِعَ اللّٰهُ لَکُمْ وَاِنَّ اللّٰهَ قَالَ عَلٰی  
 لِسَانِ نَبِیِّهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَیْهِ وَسَلَّمَ سَمِعَ اللّٰهُ لِمَنْ  
 حَمِدَهُ وَاِذَا کَبْرُوْا وَسَجَدُوْا وَسَجَدُوْا اَوْ سَجَدُوْا اَوْ حَانَ  
 الْاِمَامُ یَسْجُدُ فَبِکُمْ وَ یَرْفَعُ فَبِکُمْ قَالَ نَبِیُّ اللّٰهِ  
 صَلَّى اللّٰهُ عَلَیْهِ وَسَلَّمَ فَبَلَّکُمْ بِتَلْکَ وَاِذَا کَانَ عِنْدَ  
 الْفُطَیْمَاتِ الصَّلَاةِ مِنْ اَوَّلِ قَوْلِ اَحَدٍ لَمْ یَتَّحِیْطِ  
 الْفُطَیْمَاتِ الصَّلَاةِ لِلّٰهِ سَلَامٌ عَلَیْکَ اَیُّهَا النَّبِیُّ  
 وَرَحْمَةُ اللّٰهِ وَبَرَکَاتُهَا سَلَامٌ عَلَیْنَا وَ عَلٰی عِبَادِ اللّٰهِ  
 الصّٰلِحِیْنَ اَشْهَدُ اَنْ لَا اِلٰهَ اِلَّا اللّٰهُ وَ اَشْهَدُ اَنْ  
 مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ سَبْعَ کَلِمَاتٍ وَ هِيَ تَجْرِیةٌ

الصلوة۔ www.KitaboSunnat.com

بَابٌ قَدْ رَفِعَ بَيْنَ الرَّفْعِ مِنَ الرَّكُوعِ

وَالسُّجُودِ

رکوع کے بعد کتنی دیر تک کھڑا ہو

۱۰۶۸۔ اَخْبَرَنَا يَعْقُوبُ بْنُ اِبْرَاهِيْمَ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ عُلَيَّةَ قَالَ اَنْبَاَنَا شُعْبَةُ عَنْ اَبِي الْحَكَمِ عَنْ

عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ اَبِي كَيْلَانَ

عَنْ اَبِي عَرَابَةَ بْنِ عَمْرٍاءَ بْنِ رَسُوْلِ اللّٰهِ

صَلَّى اللّٰهُ عَلَیْهِ وَسَلَّمَ كَانَ رُكُوعُهُ وَاِذَا رَفَعَ رَاسَهُ

بِالنَّوْءِ وَ السُّجُودِ وَ مَا بَيْنَ السُّجُودِ تَبِيْنٌ قَرِيْبًا

بَابٌ مَا يَقُوْلُ فِي قِيَامِهِ

۱۰۶۹۔ اَخْبَرَنَا ابُو دَاوُدَ سَيِّمَانُ بْنُ سَعْفِ الْحَوَارِيِّ قَالَ حَدَّثَنَا سَعِيْدُ بْنُ عَامِرٍ قَالَ حَدَّثَنَا هِشَامُ

ابْنُ حَسَّانَ عَنْ قَيْسِ بْنِ سَعْدٍ عَنْ عَطَاءِ

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ اَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللّٰهُ عَلَیْهِ

وَسَلَّمَ كَانَ اِذَا قَالَ سَمِعَ اللّٰهُ لِمَنْ حَمِدَهُ قَالَ

بھی تکبیر کو اہر رکوع کرو۔ اس لیے کہ امام تم سے پہلے رکوع کرتا اور  
 تم سے پہلے سرائٹھا تاہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے پھر فرمایا ادھر  
 کی کسر ادھر نکل آوے گی۔ یعنی تم اس کے بعد رکوع کرو گے تو وہ تم  
 سے پہلے سرائٹھائے گا اور تم اس کے بعد اٹھاو گے۔ میں تمہارا رکوع بھی  
 اس کے رکوع کے برابر ہو جائیگا اور جب امام سبح اللہ من حمدہ کہے تو تم  
 اہم رہنا ولک الحمد کہو۔ اللہ من نے گا تمہارا کہتا۔ اس لیے کہ اللہ نے  
 اپنے پیغمبر کی زبان پر فرمایا سبح اللہ من حمدہ یعنی سن لیا اللہ نے جو کوئی اس  
 کی تعریف کرے پھر جب وہ تکبیر کہے اہر سجدہ کرے تم بھی تکبیر کہو اور  
 سجدہ کرو اس لیے کہ امام تم سے پہلے سجدہ کرتا ہے اور سرائٹھا ہے۔  
 رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا پھر ادھر کی کسر ادھر نکل آوے گی اور  
 جب امام بیٹھے تو ہر ایک تم میں سے بیٹھتے ہی یہ کہے۔ التحیات والصلوات  
 الصلوات اللہ سلام علیک ایہا النبی ورحمۃ اللہ وبرکاتہ سلام علینا وعلی عبادہ  
 اللہ الصالحین۔ اشہدان لا الہ الا اللہ واشہدان محمد امیرہ در سولہ یہ سلتوں  
 لکھے تھیستہ ہیں تازہ کے۔

براہین عازب سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا رکوع  
 اور رکوع سے سرائٹھانا اور سجدہ اور دونوں سجدوں کے بیچ میں بیٹھنا  
 یہ سب برابر ہوتے۔

جب رکوع سے کھڑا ہو تو کیا کہے

عبد اللہ بن عباس سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم جب  
 سبح اللہ من حمدہ کہتے تو اس کے بعد کہتے اہم رہنا ولک الحمد طہ اسلوات



انس بن مالک سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک بیٹے تک رکوع کے بعد دعائے قنوت پڑھی۔ آپ یہ دعا کرتے تھے صل اور ذکوان اور عقیبہ پر جنہوں نے نافرمانی کی تھی۔ اللہ اور اس کے رسول کی۔

عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ كُنْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَهْبَأَ الزُّكُوعِ يَدِ عُرَى عَلَى رِجْلٍ وَذُكُوانَ وَعَصِيَةَ عَصَبَتِ اللَّهِ وَرَسُولَهُ.

### فجر کی نماز میں قنوت پڑھنا

### بَابُ الْقُنُوتِ فِي صَلَاةِ الصُّبْحِ

۱۰۷۴- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا حَمَّادٌ وَعَنْ أَبِي يُوَيْسَ.

ابن سیرین سے روایت ہے انس بن مالک سے سوال ہوا کیا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے قنوت پڑھی ہے فجر کی نماز میں! انہوں نے کہا ہاں پڑھی ہے۔ پوچھا رکوع سے پہلے یا رکوع کے بعد۔ انہوں نے کہا رکوع کے بعد۔

عَنِ ابْنِ سِيرِينَ أَنَّ النَّسَّ بْنَ مَالِكٍ سَأَلَ مَا كُنْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي صَلَاةِ الصُّبْحِ قَالَ لَعَمْرُ فَيْتَيْلَ لَهُ قَبْلَ الزُّكُوعِ أَوْ بَعْدَهُ قَالَ بَعْدَ الزُّكُوعِ.

۱۰۷۵- أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ مَسْعُودٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَشْرُبُ بْنُ الْمَعْضَلِ عَنْ يُوَيْسَ.

ابن سیرین سے روایت ہے مجھ سے بیان کیا اور شخص نے جس نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ نماز پڑھی فجر کی اس نے کہا جب آپ نے سبح اللہ من حمدہ کہا دوسری رکعت میں تو تھوڑی دیر تک کھڑے رہے قنوت پڑھنے کو۔

عَنِ ابْنِ سِيرِينَ قَالَ حَدَّثَنِي بَعْضُ مَنْ صَلَّى مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلَاةَ الصُّبْحِ فَلَمَّا قَالَ سُبْحَانَ اللَّهِ لَيْسَ حَيْدٌ كَافِي الرَّكْعَةِ الثَّانِيَةِ قَامَ هَنِيئَةً.

۱۰۷۶- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَسْعُودٍ قَالَ حَدَّثَنَا اسْقَمِيانُ قَالَ حَفِظْنَا كَلِمَةً مِنَ الرَّهْطِيِّ عَنْ سَعِيدِ بْنِ

ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے جب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے سڑاٹھایا رکوع سے فجر کی دوسری رکعت میں تو فرمایا یا اللہ! تجات دے ولید بن ولید کو اور سلمہ بن ہشام کو اور عیاش بن ابی ریشیہ کو اور ابو ضحیف لوگ کے میں کافروں کے ہاتھ میں پھنسے ہیں یا اللہ اپنا عذاب سخت کر مضر کی قوم پر اور ان کے برس حضرت یوسف علیہ السلام کے سے برس کر دے تک

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ لَقَدْ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَسَّهُ مِنَ الرَّكْعَةِ الثَّانِيَةِ مِنْ صَلَاةِ الصُّبْحِ قَالَ اللَّهُمَّ إِنِّي أُوَيْدِي وَسَلَمَةَ بْنَ هِشَامٍ وَعِيَّاشَ بْنَ أَبِي رَيْثَةَ وَاللَّسْثُفِيَّيْنَ بِمَكَّةَ اللَّهُمَّ اشْدُدْ وَطَأْتِكَ عَلَى مَعْتَرٍ وَاجْعَلْهَا عَلَيْهِمْ سَبِينَ كَيْسِي يُوَيْسَ.

۱۔ جو بھائی تھے خالد بن ولید کے وہ مسلمان ہو گئے تھے لیکن کے میں کافروں کے ہاتھ میں قید ہو گئے تھے :-

۲۔ جو بھائی تھے ابو جہل کے اور کافروں کے ہاتھ گرفتار تھے۔

۳۔ جو ابو جہل کے مادری بھائی تھے اور ابو جہل ان کو فریب دے کر رکھے میں سے گیا تھا اور وہاں جا کر قید کیا تھا۔ اللہ تعالیٰ نے دعا آنحضرت کی قبول کی اور یہ تینوں شخص بھاگ کر مدینہ میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس آ گئے۔

۴۔ یعنی قتل اور نیک سال ان پر ڈال دے۔ ایسا ہی ہوا سات برس تک مضر قوط کی بلا میں گرفتار رہے یہاں تک کہ مردار کھانے لگے

۱۰۷۷۔ أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عُثْمَانَ قَالَ حَدَّثَنَا بَقِيَّةٌ عَنْ ابْنِ أَبِي حَسْرَةَ قَالَ حَدَّثَنِي مُحَمَّدٌ قَالَ حَدَّثَنِي

ابو ہریرہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم دعا کرتے تھے نماز میں سبح اللہ من حمدہ ورتبوا لک الحمد کے بعد کھڑے کھڑے سجدے سے پہلے آپ قرأت تھے یا اللہ تجاہت سے ولید بن ولید اور سلمہ بن ہشام اور عیاش بن ابی ربیع کو اور یوسف بن یوسف کے یہاں رہ گئے یہی مسلمانوں میں سے ان کو یا اللہ سخت کر اپنا عذاب منفرک قوم پر ان کے سال ایسے ہوں جیسے یوسف علیہ السلام کے سال گزرے تھے پھر فرماتے تھے اللہ کر اور سجدہ کرتے تھے۔ ان دونوں میں مضر کا قبیلہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے مخالف تھا۔

سَعِيدُ بْنُ الْمُسَيَّبِ وَالْبُؤْسَكَةُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّ  
أَبَا هُرَيْرَةَ كَانَ يُحَدِّثُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَدْعُو فِي الصَّلَاةِ حِينَ يَقُولُ سُبْحَانَ اللَّهِ لَيْسَ حَمِيدٌ كَمَا دَرَبْنَا ذَلِكَ الْحَمْدَ ثُمَّ يَقُولُ وَهُوَ قَائِمٌ قَبْلَ أَنْ يَسْجُدَ اللَّهُمَّ انجِ الْوَلِيدَ بْنَ الْوَلِيدِ وَسَلَمَةَ بْنَ هِشَامٍ وَعِيَّاشَ بْنَ أَبِي رَيْبَةَ وَ الْمُسْتَضْعَفِينَ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ اللَّهُمَّ انبُدْ دُورًا تَكَّ عَلَى مَضْرٍ وَاجْعَلْهَا عَلَيْهِمْ كَيْسِي يُرْسَفُ ثُمَّ يَقُولُ اللَّهُ الْكَبِيرُ فَيَسْجُدُ وَصَاحِبِيَّةٌ مَضْرٍ يُؤْمِنُ بِمُخَالِفُونَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ.

### ظہر کی نماز میں قنوت پڑھنا

۱۰۷۸۔ أَخْبَرَنَا سَيْبَانُ بْنُ سَلَمٍ أَنَّهُ سَمِعَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ فِي صَلَاةِ الظُّهْرِ  
عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
عَلَيْهِمْ سَلَامٌ عَنْ يَحْيَى عَنْ ابْنِ أَبِي حَسْرَةَ قَالَ حَدَّثَنَا بَقِيَّةٌ عَنْ ابْنِ أَبِي حَسْرَةَ قَالَ حَدَّثَنِي مُحَمَّدٌ قَالَ حَدَّثَنِي مُحَمَّدٌ قَالَ حَدَّثَنِي مُحَمَّدٌ قَالَ حَدَّثَنِي مُحَمَّدٌ

ابو ہریرہ سے روایت ہے انہوں نے کہا میں تم کو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی نماز دکھاؤں گا تو وہ اخیر رکعت میں ظہر اور مشاء اور فجر کے سبح اللہ من حمدہ کے بعد۔

### بَابُ الْقُنُوتِ فِي صَلَاةِ الظُّهْرِ

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ كَانَ أَبُو هُرَيْرَةَ يَقْنُتُ فِي الرَّكْعَةِ الْآخِرَةِ مِنْ صَلَاةِ الظُّهْرِ وَصَلَاةِ الْعِشَاءِ الْآخِرَةِ وَصَلَاةِ الصُّبْحِ بَعْدَ مَا يَقُولُ سُبْحَانَ اللَّهِ لَيْسَ حَمِيدٌ كَمَا قَبِلَ عُمَرُ الْكَلْبِيُّ وَيَلْعَنُ الْكُفْرَةَ.

### مغرب کی نماز میں قنوت پڑھنا

۱۰۷۹۔ أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عُثْمَانَ قَالَ حَدَّثَنَا بَقِيَّةٌ عَنْ ابْنِ أَبِي حَسْرَةَ قَالَ حَدَّثَنِي مُحَمَّدٌ قَالَ حَدَّثَنِي مُحَمَّدٌ قَالَ حَدَّثَنِي مُحَمَّدٌ قَالَ حَدَّثَنِي مُحَمَّدٌ قَالَ حَدَّثَنِي مُحَمَّدٌ

### بَابُ الْقُنُوتِ فِي صَلَاةِ الْمَغْرِبِ

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ كَانَ أَبُو هُرَيْرَةَ يَقْنُتُ فِي الرَّكْعَةِ الْآخِرَةِ مِنْ صَلَاةِ الْمَغْرِبِ وَصَلَاةِ الصُّبْحِ بَعْدَ مَا يَقُولُ سُبْحَانَ اللَّهِ لَيْسَ حَمِيدٌ كَمَا قَبِلَ عُمَرُ الْكَلْبِيُّ وَيَلْعَنُ الْكُفْرَةَ.

### قنوت میں لعنت کرنا کافروں پر

۱۰۸۰۔ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو دَاوُدَ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ كَانَ أَبُو هُرَيْرَةَ يَقْنُتُ فِي الرَّكْعَةِ الْآخِرَةِ مِنْ صَلَاةِ الْمَغْرِبِ وَصَلَاةِ الصُّبْحِ بَعْدَ مَا يَقُولُ سُبْحَانَ اللَّهِ لَيْسَ حَمِيدٌ كَمَا قَبِلَ عُمَرُ الْكَلْبِيُّ وَيَلْعَنُ الْكُفْرَةَ.

هَشَامٌ عَنْ قَتَادَةَ

عَنْ ابْنِ أَبِي نَجْرٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
قَدِمَتْ شَهْرًا أَقَالَ شُعْبَةَ لَعْنُ يَجَادُ وَقَالَ هَشَامٌ  
يَدْعُو عَلَى أَحْيَاءٍ مِنْ أَحْبَابِ الْعَرَبِ ثُمَّ تَرَكَهُ  
بَعْدَ الرُّكُوعِ هَذَا قَوْلُ هَشَامٍ وَقَالَ شُعْبَةُ عَنْ قَتَادَةَ  
عَنْ أَبِي أَنَسٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدِمَتْ شَهْرًا  
يَلْعَنُ رِعْلًا وَذَكَوَانَ وَيَحْيَانَ

اس سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک ہینے تک  
قنوت پڑھی چند آدمیوں پر یا چند قبیلوں پر عرب کے لعنت کی۔ پھر چھوڑ  
دیا اس کو۔ اور یہ قنوت آپ کے رکوع کے بعد پڑھی۔ ایک روایت میں ہے  
کہ آپ نے ایک ہینے تک قنوت پڑھی۔ آپ لعنت کرتے تھے رعل  
اور ذکوان اور یحیان پر یہ قبیلوں کے نام ہیں۔

### قنوت میں منافقوں پر لعنت کرنا

### بَابُ لَعْنِ الْمُنَافِقِينَ فِي الْقُنُوتِ

۱۰۸۱- أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَخْبَانَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ حَدَّثَنَا مَعْمَرٌ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنِ

سَالِمٍ عَنْ أَبِيهِ

عبد اللہ بن عمر سے روایت ہے انہوں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم  
سے سنا آپ نے جب سرائٹھایا فجر کی اخیر رکعت میں رکوع سے توفرا یا یا  
اللہ لعنت کر فلانے اور فلانے پر آپ نے بد دعا کی چند منافقوں  
کے لیے جو ظاہر میں مسلمان تھے اور دل میں ان کے کفر پھرا تھا تب اللہ تعالیٰ  
تعالیٰ نے یہ آیت اتاری۔ ایسے لک میں الامر شی الا یہ یعنی تجھے کفر اختیار  
نہیں اللہ کو اختیار ہے چاہے ان کو بخش دے اور چاہے عذاب  
کرے۔ وہ گنہگار ہیں صلوات

عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّهُ سَمِعَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ جِئِينَ رَفَعُوا رَأْسَهُ مِنْ صَلَاةِ الصُّبْحِ مِنَ الرُّكْعَةِ  
الْآخِرَةِ قَالَ اللَّهُمَّ ائْتِنَا وَقَلْنَا يَا كَيْدُ عَمْرُؤُا عَلَى النَّاسِ  
مِنَ الْمُنَافِقِينَ فَأَنْزَلَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ لَيْسَ لَكَ  
مِنَ الْأَمْرِ شَيْءٌ أَوْ يَتُوبَ عَلَيْهِمْ أَوْ يُعَذِّبَهُمْ  
فَمَا تَتَّهَمُ ظَالِمُونَ

### قنوت نہ پڑھنا

### بَابُ تَرْكِ الْقُنُوتِ

۱۰۸۲- أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَخْبَانَا مَعْمَرُ بْنُ هَشَامٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ قَتَادَةَ

اس سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک ہینے تک  
قنوت پڑھی آپ بد دعا کرتے تھے عرب کے ایک قبیلے پر چھوڑ دیا  
پھر اس کو۔

عَنْ ابْنِ أَبِي نَجْرٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ قَدِمَتْ شَهْرًا يَدْعُو عَلَى حَيٍّ مِنْ أَحْيَاءِ  
الْعَرَبِ ثُمَّ تَرَكَهُ

ابو مالک اشجعی سے روایت ہے انہوں نے اپنے باپ طارق  
بن اشیم سے سنا میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پیچھے نماز پڑھی  
آپ نے قنوت نہیں پڑھا اور ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ کے پیچھے پڑھی  
انہوں نے قنوت نہیں پڑھا اور عمر فاروق کے پیچھے پڑھی انہوں

۱۰۸۳- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ خَلْفٍ وَهُوَ ابْنُ خَلِيفَةَ  
عَنْ أَبِي مَالِكٍ وَالْأَشْجَعِيِّ عَنْ أَبِيهِ قَالَ  
صَلَّيْتُ خَلْفَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
فَلَمْ يَقُنْتُ وَصَلَّيْتُ خَلْفَ أَبِي بَكْرٍ فَلَمْ  
يَقُنْتُ وَصَلَّيْتُ خَلْفَ عُمَرَ فَلَمْ يَقُنْتُ وَ

ول تعالیٰ نے پیغمبر کو تربیت فرماتا ہے کہ تیرے کو اختیار نہیں اللہ تعالیٰ کو چاہے سو کرے۔ اگرچہ کافر تمہارے دشمن ہی اور ظلم پڑھی لیکن  
چاہے ان کو ہر بات دے اور چاہے عذاب کرے اپنی طرف سے بد دعا نہ کرو (موضع القرآن)



نے قنوت نہیں پڑھا اور عثمان ذوالنورین کے پیچھے پڑھی انہوں نے قنوت نہیں پڑھا اور علی مرتضیٰ کے پیچھے پڑھی انہوں نے قنوت نہیں پڑھا۔ پھر کہا اے بیٹا یہ سنی بات ہے۔ (یعنی قنوت پڑھنا اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اور خلفائے راشدین سے ثابت نہیں۔

صَلَّيْتُ خَلْفَ عَثْمَانَ فَلَمْ يَقْنُتْ وَصَلَّيْتُ خَلْفَ عَلِيٍّ فَلَمْ يَقْنُتْ ثُمَّ قَالَ يَا بَنِي إِسْرَائِيلَ بَدَعَةٌ

کنکریوں کو ٹھنڈا کرنا ان پر سجدہ کرنے کے لیے

بَابُ تَبْرِيدِ الْحَصَى لِلشُّجُودِ عَلَيْهِ

۱۰۸۴۔ أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا عُبَيْدُ بْنُ مَعْبُودٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَمْرٍو عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْخَرِثِ

عَبْدُ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ كُنَّا نَصَلِّي مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الظُّهْرَ فَأَخَذَ قُبْضَةً مِنْ حَصَى فِي كَفِّي أَبْرَدُهَا ثُمَّ أَحْوَلَهَا فِي كَفِّي الْآخَرَ فَإِذَا سَجَدْتُ وَصَعْتُهُ بِهَا يَهْرِي

عابد بن عبد اللہ سے روایت ہے ہم رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ ظہر کی نماز پڑھتے تھے۔ تو میں (نماز ہی میں) ایک مٹی کنکریوں کی اٹھا لیتا پھر اس کو دوسرے ہاتھ کی مٹی میں رکھ لیتا ٹھنڈا کرتے کے لیے جب سجدہ کرتا تو اپنی پیشانی کے تلے ان کو رکھ لیتا۔

سجدہ کرتے وقت تکبیر کہنا

بَابُ التَّكْبِيرِ لِلشُّجُودِ

۱۰۸۵۔ أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ بْنُ عَرَبِيِّ قَالَ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو عَنْ غَيْلَانَ بْنِ جَبْرِ

مطرف سے روایت ہے میں نے اور عمران بن حصین نے نماز پڑھی حضرت علی رضی اللہ عنہ کے پیچھے وہ جب سجدہ کرتے تو تکبیر کہتے اور جب سجدہ سے سر اٹھاتے تکبیر کہتے اور جب دو رکعتیں پڑھ کر اٹھتے تو تکبیر کہتے جب وہ نماز پڑھ چکے تو عمران نے میرا ہاتھ پکڑا اور کہا انہوں نے (یعنی حضرت علی رضی اللہ عنہ) نے مجھ کو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی نماز یاد دلادی۔

عَنْ مَطْرِفِ بْنِ أَبِي عَمْرٍو قَالَ صَلَّيْتُ أَنَا وَعِمْرَانُ بْنُ حَصِينٍ خَلْفَ عَلِيٍّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ فَكَانَ إِذَا سَجَدَ كَبَّرَ وَإِذَا رَفَعَ رَأْسَهُ مِنَ الشُّجُودِ كَبَّرَ وَإِذَا نَهَضَ مِنَ الرَّوْكَتَيْنِ كَبَّرَ فَلَمَّا قَضَى صَلَاةَ أَخِي عِمْرَانَ بَيَّدِي فَقَالَ لَقَدْ دَخَرْتَنِي هَذَا إِذْ قَالَ كَلِمَةً بَعْجِي صَلَاةَ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

۱۰۸۶۔ أَخْبَرَنَا عَمْرٍو بْنُ عَمْرٍو قَالَ حَدَّثَنَا مَعْمَدُ بْنُ يَحْيَى قَالَ حَدَّثَنَا زُهَيْرٌ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو إِسْحَاقَ

عبد اللہ ابن مسعود سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ہر جگہ اور اٹھتے تکبیر کہتے تھے اور داہنے اور بائیں سلام پھیرتے اور

عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْأَسْوَدِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَكْبُرُ فِي كُلِّ

فل اس لیے کہ گرمی کی شدت سے زمین بہت گرم ہوتی اس پر سجدہ کرنا مشکل ہوتا۔

حَقُونُ وَرَفَعُوا يَسْمِعُونَ عَنْ يَمِينِهِ وَعَنْ يَسَارِهِ  
وَكَانَ أَبُو بَكْرٍ وَعُمَرُ يَقَعْلَانِهِ

ابوبکر اور عمر بھی ایسا ہی کرتے۔

سجدے میں کیونکر کرے

بَابُ كَيْفَ يَخْرُجُ لِلسُّجُودِ

۱۰۸۷- أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ مَسْعُودٍ قَالَ حَدَّثَنَا خَالِدٌ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ أَبِي بَشِيرٍ قَالَ سَمِعْتُ يَرْسُفُ  
وَهُوَ ابْنُ مَاهِكٍ يُحَدِّثُ.

یکم سے روایت ہے میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے بیت  
کی اس بات پر کہ نہ گردن گاجدے میں مگر کھڑے کھڑے۔ و

عَنْ حَكِيمٍ قَالَ بَايَعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ لَا آخِذَ إِلَّا قَائِمًا

سجدے کے وقت ہاتھ اٹھانا

بَابُ رَفْعِ الْيَدَيْنِ لِلسُّجُودِ

۱۰۸۸- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عَدِيٍّ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ نَصْرَةَ بْنِ عَاصِمٍ.

مالک بن الحورث سے روایت ہے انہوں نے دیکھا رسول  
اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو ہاتھ اٹھاتے ہوئے نماز میں دینی نماز  
شروع کرتے وقت اور جب رکوع کیا اور جب رکوع سے  
سراٹھایا اور جب سجدہ کیا اور جب سجدے سے سراٹھایا  
کانوں کی لوتک۔

عَنْ مَالِكِ بْنِ الْحُوَيْرِثِ أَنَّهُ رَأَى النَّبِيَّ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَفَعَ يَدَيْهِ فِي صَلَاتِهِ  
وَإِذَا رَمَعَهُ وَإِذَا رَمَعَهُ رَأْسَهُ مِنَ السُّجُودِ  
حَتَّى يَخَادِيَ يَهْمَا حُرُودًا ذُنُوبِيهِ

۱۰۸۹- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ حَدَّثَنَا سَعِيدٌ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ نَصْرَةَ

مالک بن الحورث سے روایت ہے انہوں نے رسول اللہ  
صلی اللہ علیہ وسلم کو ہاتھ اٹھاتے ہوئے دیکھا پھر ویسا ہی کیا  
۱۰۹۰- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ هِشَامٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ قَتَادَةَ عَنْ

ابن عاصم۔  
عَنْ مَالِكِ بْنِ الْحُوَيْرِثِ أَنَّهُ رَأَى النَّبِيَّ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَفَعَ يَدَيْهِ قَدْ كَرِهْتَهُ

مالک بن الحورث سے روایت ہے انہوں نے دیکھا رسول  
اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو جب نماز میں باتے پھر ویسا ہی بیان کیا

نَصْرَةَ بْنِ عَاصِمٍ  
عَنْ مَالِكِ بْنِ الْحُوَيْرِثِ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ إِذَا دَخَلَ فِي الصَّلَاةِ قَدْ كَرِهَ

وَلِئِنْ كَرِهَ سَجْدَةً فِيهَا بِلَا بِلَاؤٍ غَا- یہ نہ ہو گا کہ پہلے کھڑے سے بیٹھوں پھر سجدہ کروں۔ یا یہ کہ رکوع کے  
بعد کھڑا ہو کر سجدہ کروں گا۔ یہ نہیں کہ رکوع ہی سے سجدہ کرتے لوں اس لیے کہ کھڑا ہونا رکوع کے بعد فرض ہے۔  
بعضوں نے اس حدیث کے یہ معنی کہے ہیں کہ میں تمہروں کا گمراہ اسلام پر قائم اور مضبوط رہ کر مولانا شاہ ولی اللہ قدس سرہ

اتنا زیادہ ہے کہ جب رکوع کرتے تو ایسا ہی کرتے اور جب رکوع سے سرائٹھاتے تو ایسا ہی کرتے اور جب بجدے سے سرائٹھاتے تو ایسا ہی کرتے یعنی دونوں ہاتھ اٹھاتے۔

تَحْوَةً وَتَرَادِفِيهِ وَإِذَا مَا كَرَّمْتُمْ قَعْلَ مِثْلَ ذَلِكَ وَإِذَا رَفَعْتُمْ رَأْسَهُ مِنَ الْوُكُوعِ قَعْلَ مِثْلَ ذَلِكَ وَإِذَا رَفَعْتُمْ رَأْسَهُ مِنَ السُّجُودِ قَعْلَ مِثْلَ ذَلِكَ.

سجدے کے وقت ہاتھ نہ اٹھانا

بَابُ تَرْكِ رَفْعِ الْيَدَيْنِ عِنْدَ السُّجُودِ

۱۰۹۱- أَحْبَبَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْكُوفِيِّ الْمُحَارَبِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ الْمُبَارَكِ عَنِ مَعْمَرِ بْنِ الزُّهَيْرِيِّ

عَنْ سَالِحٍ -  
عَنْ ابْنِ عَمْرٍو قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُرَفَعُ يَدَيْهِ إِذَا افْتَتَحَ الصَّلَاةَ وَإِذَا رَكَعَ وَإِذَا رَفَعَهُ وَكَانَ لَا يَفْعَلُ ذَلِكَ فِي السُّجُودِ.

عبد اللہ بن عمر سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم دونوں ہاتھ اٹھاتے تھے جب نماز شروع کرتے اور جب رکوع کرتے اور جب رکوع سے سرائٹھاتے اور بجدے میں ایسا نہ کرتے یعنی ہاتھ نہیں اٹھاتے تھے

سجدہ کرتے وقت پہلے زمین پر کون سا عضو رکھے!

بَابُ أَوَّلِ مَا يَصِلُ إِلَى الْأَرْضِ مِنَ الْإِنْسَانِ فِي سُجُودِهِ

۱۰۹۲- أَحْبَبَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ عَيْسَى الْقَوْمِيُّ السُّطَّاحِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا يَزِيدُ وَهُوَ ابْنُ هَامِرُونَ قَالَ

وَأَبَانَا شَرِيكٌ عَنْ عَاصِمِ بْنِ كَلْبٍ عَنْ أَبِيهِ -  
عَنْ دَائِلِ بْنِ حُجْرٍ قَالَ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا سَجَدَ وَضَعَ رُكْبَتَيْهِ قَبْلَ يَدَيْهِ وَإِذَا نَهَضَ رَفَعَهُ بِيَدَيْهِ قَبْلَ رُكْبَتَيْهِ.

وأل ابن عمر سے روایت ہے میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا۔ آپ جب سجدہ کرتے تو دونوں گھٹنے ہاتھوں سے پہلے زمین پر رکھتے اور جب بجدے سے اٹھتے تو دونوں ہاتھ گھٹنوں سے پہلے اٹھاتے۔

۱۰۹۳- أَحْبَبَنَا قَتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ نَافِعٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ حَسَنِ عَنْ أَبِي الزِّنَادِ

عَنِ الْأَعْمَرِيِّ -  
عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَبْعِدُ أَحَدُكُمْ فِي صَلَاتِهِ قَبِيرَةً كَمَا يَبْرُكُ الْجَمَلُ.

ابو ہریرہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا تم میں سے ایک شخص نماز میں بیٹھتا چاہتا ہے پھر اس طرح بیٹھتا ہے جیسے اونٹ بیٹھتا ہے۔ ط

۱۰۹۴۔ أَخْبَرَنَا هُرَيْرٌ بْنُ مَحْمُودٍ أَنَّ بَنِي إِسْرَائِيلَ إِذْ سَأَلُوا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا سَبَعْنَا أَحَدًا كُمْ فَلْيَضَعْ يَدَيْهِ قَبْلَ رُكُوبَتِهِ وَلَا يَبْرُكْ بَرُوكَ الْبُعَيْرِ

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا سَبَعْنَا أَحَدًا كُمْ فَلْيَضَعْ يَدَيْهِ قَبْلَ رُكُوبَتِهِ وَلَا يَبْرُكْ بَرُوكَ الْبُعَيْرِ

ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب تم میں سے کوئی سجدہ کرے تو پہلے دونوں ہاتھ زمین پر رکھو اور نہ بیٹھے اور نہ بیٹھے اونٹ کی طرح فاع

دوئوں ہاتھوں کو منہ کے سامنے زمین پر رکھنا

بَابُ ۶۶۱ وَضِعُ الْيَدَيْنِ مَعَ الرَّجْلِ فِي السُّجُودِ

۱۰۹۵۔ أَخْبَرَنَا زَيْدُ بْنُ أَبِي أَيُّوبَ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ عُثَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو أَيُّوبَ عَنْ ثَابِعِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَرْثَدَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا سَبَعْنَا أَحَدًا كُمْ فَلْيَضَعْ يَدَيْهِ قَبْلَ رُكُوبَتِهِ وَلَا يَبْرُكْ بَرُوكَ الْبُعَيْرِ

عَنْ ابْنِ عُثَيْبَةَ رَفَعَهُ قَالَ قَالَ ابْنُ أَبِي أَيُّوبَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا سَبَعْنَا أَحَدًا كُمْ فَلْيَضَعْ يَدَيْهِ قَبْلَ رُكُوبَتِهِ وَلَا يَبْرُكْ بَرُوكَ الْبُعَيْرِ

عبد اللہ بن عمر سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا دونوں ہاتھ اس طرح سجدہ کرتے ہیں جیسے منہ سجدہ کرتا ہے تو جب کوئی تم میں سے اپنا منہ رکھے تو اپنے دونوں ہاتھ بھی رکھے اور جب منہ کو اٹھاوے تو ہاتھوں کو بھی اٹھاوے۔

کتنے اعضا پر سجدہ کرے

بَابُ ۶۶۲ عَلَى كَيْفِ السُّجُودِ

۱۰۹۶۔ أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ عَمْرٍو عَنْ طَاوُسِ بْنِ كَثِيرٍ

(حاشیہ صفحہ سابقہ)

ول کہ پہلے دونوں ہاتھ زمین پر رکھتا ہے پھر پاؤں۔ اس حدیث سے معلوم ہوا کہ جب نماز میں سجدہ کرنے لگے تو پہلے گھٹنے زمین پر پاؤں بعد اس کے ہاتھ ٹکاوے اور اونٹ کی طرح پہلے ہاتھ نہ ٹیکے اور یہی قول ہے جہور ائمہ حنفیہ شافعی اور احمد کا

(حاشیہ صفحہ ۶۶۱)

ول، اس طرح کہ پہلے گھٹنے ٹکاوے کیونکہ انسان کے گھٹنے اونٹ کے ہاتھوں سے مشابہ ہیں اس لئے کہ جانور کے گھٹنے اسکے ہاتھ ہیں ہوتے ہیں ظاہر یہ حدیث مشکل ہے کیونکہ اونٹ کا سا بیٹھنا جب ہی ہوگا کہ پہلے دونوں ہاتھ زمین پر رکھے اور اس حدیث میں ایسا ہی مسلم ہے پھر ضرور ہے ایسا ہی تاویل کرنا جو بیان ہوئی مالک اور ازلمی اور ایک جماعت علما کا عمل اسی حدیث پر ہے خطابی نے کہا کہ واہل بن حجر کی حدیث اس سے زیادہ ثابت ہے اور لوگوں نے کہا کہ یہ حدیث فسوخ ہے اور بعضوں نے اس طرح تاویل کی ہے کہ مراد ہاتھوں سے گھٹنے ہیں اور گھٹنوں سے ہاتھ مگر یہ تاویل ضعیف ہے مولانا شاہ ولی اللہ نے لکھا ہے کہ مقصود حدیث کا تخصیص اور استثناء ہے کیونکہ اونٹ کے بیٹھے میں کئی باتیں ہیں ایک دونوں ہاتھوں کا پہلے رکھنا دوسرے دونوں ہاتھوں پر زور دینا تیسرے دونوں پاؤں کھڑے رکھنا تو چاروں باتوں میں ان سب اوصاف سے باستثناء امر اول کے وہ بھی جبکہ زمین کے قریب ہو جائے اور گھٹنے ٹھکراویں اس وقت ہاتھ پہلے رکھ لیوے پھر گھٹنے۔ (واللہ اعلم)

عبداللہ بن عباس سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے حکم کیا سات ہڈیوں پر سجدہ کرنے کا ایک پیشانی دوسری اور تیسری دونوں ہاتھ چوٹی اور پانچویں دونوں گھٹنے چھٹے اور ساتویں دونوں پاؤں اور حکم کیا کہ بالوں کو اور کپڑوں کو نہ جوڑیں۔ فنا

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ أُمِرَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ يَسْجُدَ عَلَى سَبْعَةِ أَعْظُمٍ وَلَا يَكُمُّ شَعْرَكَ وَلَا يَبَايَةَ.

وہ سات اعضاء کون سے ہیں

بَابُ تَفْسِيرِ ذَلِكَ ٦٦٣

۱۰۹۷- ابن النہادی عن محمد بن ابی اہیثم عن عاصم بن سعدی عن عباس بن عبد المطلب سے روایت ہے انہوں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا آپ فرماتے تھے جب بندہ سجدہ کرتا ہے تو اس کے سات اعضاء سجدہ کرتے ہیں منہ اور دونوں ہتھیلیاں اور دونوں گھٹنے اور دونوں پاؤں۔

۱۰۹۷- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا بَكْرٌ عَنْ ابْنِ نَهَادٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي هَيْثَمٍ عَنْ عَاصِمِ بْنِ سَعْدٍ عَنِ عَبَّاسِ بْنِ عَبْدِ الْمَطْلُبِ أَنَّهُ سَمِعَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ إِذَا سَجَدَ الْعَبْدُ سَجَدَ مِنْهُ سَبْعَةٌ أَرَابٍ وَجْهَهُ وَكَفَاةً وَمَنْبُتَاتَهُ وَقَدَمَاهُ.

سجدے میں پیشانی زمین پر لگانا

بَابُ السُّجُودِ عَلَى الْجَبِينِ ٦٦٤

۱۰۹۸- اخبرنا محمد بن ستمہ والحرث بن مسکین قراءۃ علیہ وانا اسمع واللفظ لہ عن ابن القاسم قال حدثنی مالک عن یزید بن عبد اللہ بن النہادی عن محمد بن ابی اہیثم بن النحرث عن ابي ستمہ۔

ابوسعید خدری سے روایت ہے ایک طولانی حدیث اس میں ہے میری آنکھوں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا۔ آپ کی پیشانی اور ناک پر کچھ کاشان تھا۔ اکیسویں رات کی صبح کو آپ معلوم ہوا کہ سجدے میں پیشانی زمین پر لگانا ضروری ہے۔

عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخَدْرِيِّ قَالَ قَبِضْتُ عَيْنَيَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى جَبِينِهِ وَأَنْفِهِ أَنْزَلَ الْمَاءَ وَالطَّيْنِ مِنْ صُبْحِ لَيْلَةٍ إِحْدَى وَعِشْرِينَ مُخْتَصِرًا.

سجدے میں ناک زمین پر لگانا

بَابُ السُّجُودِ عَلَى الْأَنْفِ ٦٦٥

۱۰۹۹- اخبرنا احمد بن عمر بن السرح و یونس بن عبد الاعلی والحرث بن مسکین قراءۃ علیہ وانا اسمع واللفظ لہ عن ابن جریج عن عبد اللہ بن طاووس عن ابيه۔

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ أُمِرْتُ أَنْ أَسْجُدَ عَلَى سَبْعَةٍ

۱۔ بالوں کا جوڑنا یہ ہے کہ ان سب کو اکٹھا کر کے جوڑا باندھ لے یا دستار میں رکھ لیں اور کپڑوں کا جوڑنا یہ ہے کہ سجدے یا رکوع میں جاتے وقت کپڑوں کو پیٹے اس خیال سے کہ گرد نہ لگے۔

ترجمہ کے ساتھ کہ وہ سات اعضاء پر پیشانی اور ناک اور دونوں ہاتھ اور دونوں گھٹنے اور پاؤں۔

رَأَى كَفَّ الشَّعْرَ وَلَا الثِّيَابَ الْجَدِيَّةَ وَالْأَلْفَ وَالْيَدَيْنِ وَالرُّكْبَتَيْنِ وَالْقَدَمَيْنِ.

دونوں ہاتھوں پر سجدہ کرنا

بَابُ السُّجُودِ عَلَى الْيَدَيْنِ

۱۱۰۰۔ أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ مَنْصُورٍ النَّسَائِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا الْمُعَلَّى بْنُ أَسَدٍ قَالَ حَدَّثَنَا وَهَيْبٌ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ

بْنِ طَاوُسٍ عَنْ أَبِيهِ .

عبداللہ بن عباس سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا مجھے حکم ہوا سات ہڈیوں پر سجدہ کرنے کا پیشانی اور اشارہ کیا آپ نے ہاتھ سے ناک کی طرف اور دونوں ہاتھ اور دونوں گھٹنے دونوں پاؤں کے کنارے یعنی انگلیوں کی نوکوں۔

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ أُمِرْتُ أَنْ أَسْجُدَ عَلَى سَبْعَةِ أَعْظُمٍ عَلَى الْجِهَةِ وَأَنْشَأَ يَدَيْهِ عَلَى الْأَلْفِ وَالْيَدَيْنِ وَالرُّكْبَتَيْنِ وَأَطْرَافِ الْقَدَمَيْنِ .

سجدے میں دونوں گھٹنے زمین پر لگانا

بَابُ السُّجُودِ عَلَى الرُّكْبَتَيْنِ

۱۱۰۱۔ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَنْصُورٍ السَّكَنِيُّ وَعَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الرَّهْرِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا

سُفْيَانُ عَنِ ابْنِ طَاوُسٍ عَنْ أَبِيهِ .

عبداللہ بن عباس سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو حکم ہوا سات چیزوں پر سجدہ کرنے کا اور راحت ہوئی پاؤں اور کپڑوں کو جوڑنے کی دونوں ہاتھوں پر اور دونوں گھٹنوں پر اور دونوں پاؤں کی انگلیوں کے سروں پر سفیان نے کہا جو اس حدیث کے راوی ہیں (ابن طاووس نے دونوں ہاتھ اپنی پیشانی پر رکھے اور ان کو ناک تک لائے اور کہا یہ سب ایک ہے۔) پیشانی اور ناک میں داخل ہے اور وہ ایک عضو ہے اور دونوں ہاتھ اور گھٹنے اور پاؤں چھ عضو ہوئے سب سات عضو ہو گئے (امام نسائی نے کہا میں نے یہ حدیث دو آدمیوں سے سنی ایک محمد بن منصور روکر عبداللہ بن محمد سے اور یہ الفاظ محمد بن منصور کے ہیں۔)

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَمَرَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ يَسْجُدَ عَلَى سَبْعٍ وَرُكْبَتَيْهِ وَأَطْرَافِ أَصَابِعِهِ قَالَ سُفْيَانُ قَالَ ابْنُ طَاوُسٍ وَوَضَعَ يَدَيْهِ عَلَى جَبْهَتِهِ وَأَمَرَهَا عَلَى أَنْفِهِ فَسَأَلَ هَذَا وَاحِدًا وَاللَّفْظُ لِجَمْعِهِ .

دونوں پاؤں پر سجدہ کرنا

بَابُ السُّجُودِ عَلَى الْقَدَمَيْنِ

۱۱۰۲۔ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ أَحْكَمَ عَنْ شُعَيْبٍ عَنِ الثَّيْتِ قَالَ أَنْبَأَنَا ابْنُ الْهَادِ عَنْ

مُحَمَّدِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ بْنِ الْحَرِثِ عَنْ عَامِرِ بْنِ سَعْدِ بْنِ أَبِي وَقْتَابٍ .

عباس بن عبدالمطلب سے روایت ہے انہوں نے رسول

عَنْ عَبَّاسِ بْنِ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ أَنَّهُ سَمِعَ

اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا آپ فرماتے تھے جب بندہ سجدہ کرتا ہے تو اس کے سات عضو سجدہ کرتے ہیں ایک منہ اور دوسری تیسری دونوں ہتھیلیاں چوتھی پانچویں دونوں گھٹنے چھٹے ساتویں دونوں پاؤں۔

رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ إِذَا سَجَدَ الْعَبْدُ سَجَدَ مَعَهُ سَبْعَةٌ أَرَأَيْتَ وَجْهَهُ وَكَفَّهُ وَرَأْسَهُ وَقَدَمَاهُ .

سجدے میں دونوں پاؤں کھڑے رکھنا

بَابُ نَصْبِ الْقَدَمَيْنِ فِي السُّجُودِ

۱۱۰۳- أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَخْبَانَا عَبِيدُ بْنُ حَدَّادٍ أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ سَعْدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ

يَحْيَى بْنِ حَبِيبَانَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنِ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ فَقَدْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ذَاتَ لَيْلَةٍ فَأَتَيْتُهَا مِنْهُ وَهُوَ سَاجِدٌ وَقَدَمَاهُ مُنْصُوبَتَانِ وَهُوَ يَقُولُ اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِرِضَاكَ مِنْ سَخَطِكَ وَبِنِعْمَتِكَ مِنْ عِقَابِكَ وَبِكَ لَا أُحْصِي نِعْمَاءَ عَلَيْكَ أَنْتَ كَمَا أَنْتَ تَبْتَ عَلَى نَفْسِكَ .

ام المؤمنین حضرت عائشہ سے روایت ہے میں نے ایک رات رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو گھر میں نہ دیکھا تو میں پہلی دیکھا تو آپ سجدے میں تھے اور دونوں پاؤں آپ کے کھڑے ہوئے ہیں آپ فرماتے تھے اللہم انی اعوذ برضاک الخ یعنی یا اللہ میں پناہ مانگتا ہوں تیری خوشی کی تیرے غصے سے اور تیری مغفرت کی تیرے عذاب سے اور تیری تجھ سے میں پوری تعریف نہیں کر سکتا تو ایسا ہے جیسی تو نے اپنی تعریف کی ہے۔

سجدے میں پاؤں کی انگلیاں کھڑی رکھنا

بَابُ قَدْحِ أَصَابِعِ الرَّجُلَيْنِ فِي السُّجُودِ

۱۱۰۴- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْحَمِيدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ

حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَطَاءٍ عَنْ أَبِي حَمِيدٍ الْمَدَنِيِّ قَالَ كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا هَوَى عَلَى الْأَرْضِ سَاجِدًا جَاءَ أَصَابِعُهُ مِنْ رِجْلَيْهِ مَدْمَسَةً .

ابو حمید ساعدی سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے جب سجدے میں جاتے تو اپنے بازو ہاتھوں سے بٹھا رکھتے اور انگلیاں پاؤں کی کھڑی رکھتے۔

جب سجدہ کرے تو دونوں ہاتھ کہاں رکھے

بَابُ مَكَانِ الْيَدَيْنِ مِنَ السُّجُودِ

۱۱۰۵- أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ نَاصِحٍ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ إِدْرِيسَ قَالَ سَمِعْتُ عاصِمَ بْنَ حَكِيمٍ يَذْكُرُ عَنْ أَبِيهِ وَأَبْنِ بْنِ جَرْرِ عَنْ رِوَايَاتِهِ فِي مَدِينَةِ مَكَّةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ إِذَا سَجَدَ يَدَا يَدَيْهِ مَدْمَسَةً .

عَنْ دَاوُدَ بْنِ حُجْرٍ قَالَ قَدِمْتُ الْمَدِينَةَ فَقُلْتُ لَأَنْظُرَ إِلَى صَلَاةِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَكَبَّرَ وَرَفَعَ يَدَيْهِ حَتَّى رَأَيْتُ

میں نے کانوں کے پاس دیکھے جب آپ نے رکوع کا قصد کیا تو تکبیر کہی اور دونوں ہاتھ اٹھائے پھر سر اٹھایا اور فرمایا سمع اللہ لمن حمدہ پھر تکبیر کہی اور سجدہ کیا تو دونوں ہاتھ آپ کے اسی جگہ تھے جہاں نماز کے شروع میں تھے۔

إِنَّمَا مَيِّتُهُ قَرِيبًا مِنْ أَدْمِيَّتِهِ فَلَمَّا أَمَّا إِذَا نَزَلَتْ كَبَّرَ وَمَا قَمَّ يَدَا يَدَيْهِ ثُمَّ رَفَعَ رَأْسَهُ فَقَالَ سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ اللَّهُ كَبَّرَ وَسَجَدَ فَكَانَتْ يَدَا يَدَيْهِ مِنْ أَدْمِيَّتِهِ عَلَى الْمَرْجِعِ إِذْ فِي اسْتِقْبَالِ بَيْتِهَا الصَّلَاةِ.

سجدے میں دونوں بازو زمین پر نہ رکھے

بَابُ النَّهْيِ عَنِ بَسْطِ الدِّرَاعَيْنِ فِي السُّجُودِ

۱۱-۴ أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا يَزِيدُ وَهَرَابْنُ هَرْمُزٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو الْعَلَاءِ وَاسْمُهُ

انس سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا نہ بچھاوے کوئی تم میں سے بازو اپنے سجدے میں جیسے کتابچھااتا ہے۔

أَيُّوبُ بْنُ أَبِي مَسِيكٍ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ عَمْرٍو عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا يَقْبِضَنَّ أَحَدُكُمْ ذِرَاعَيْهِ فِي السُّجُودِ إِفْعَرَأَشَ لِكَلْبٍ.

سجدے کی ترکیب

بَابُ صِفَةِ السُّجُودِ

۱۱-۷ أَخْبَرَنَا عَيْبَةُ بْنُ حُجْرٍ الرَّوْرِيُّ قَالَ أَنْبَأَنَا شَرِيكُ

ابو اسحاق سے روایت ہے براہین عازب نے سجدے کو دکھلایا تو دونوں ہاتھ زمین پر رکھے اور زمین اٹھائے اور کہا کہ اسی طرح میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو کرتے دیکھا۔

عَنِ ابْنِ إِسْحَاقَ قَالَ وَصَفَ لَنَا الْبَرَاءُ السُّجُودَ فَوَضَعَ يَدَيْهِ يَاسَافًا مِنْ وَدَقَةٍ عَجِيزَتُهُ وَقَالَ هَكَذَا رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَفْعَلُ.

۱۱-۸ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ الرَّحِيمِ الرَّحِيمِيُّ قَالَ أَنْبَأَنَا ابْنُ شَسْبَلٍ هُوَ الْقَضْرُ قَالَ أَنْبَأَنَا أَبُو جَرَسٍ

براہین عازب سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم جب نماز پڑھتے تو سجدے میں دونوں بازو پسلیوں سے بھلا رکھتے۔

ابْنُ أَبِي إِسْحَاقَ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ عَنِ الْبَرَاءِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ إِذَا صَلَّى جَمَعِي

۱۱-۹ أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا بَكْرٌ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ رَبِيعَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ

عبداللہ بن مالک ابن بکینہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم جب نماز پڑھتے تو دونوں ہاتھوں کو کشادہ رکھتے یہاں تک کہ آپ کی بغل کی سفیدی دکھلائی دیتی۔

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَالِكِ بْنِ بَحْبَنَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ إِذَا صَلَّى فَسَمِعَ بَيْنَ يَدَيْهِ حَتَّى يَبِيدَ وَبَيَاضُ إِبْطَيْهِ

۱۱-۱۰ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ بَزْجَةَ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلِيمَانَ عَنْ عُمَرَ بْنِ أَبِي حَمْرَةَ

عَنْ بَشِيرِ بْنِ أَيُّوبَ



ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے سامنے ہوتا نماز میں جب آپ سجدے میں ہوتے تو آپ کی بغلیں دیکھتا (اس قدر آپ ہاتھوں کو کشادہ رکھتے)۔

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ لَو كُنْتُ بَيْنَ يَدَيْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَأَبْصُرَتْ بِلِطْفِهِ قَالَ أَبُو جَعْفَرٍ كَمَا نَهَى قَالَ ذَلِكَ لِأَنَّهُ فِي الصَّلَاةِ -

۱۱۱۱- أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ قَالَ أَمَّا بَنَانُ السَّعِيدِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا إِدَا وَدُ بْنُ قَيْسٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَرْقَمٍ -

عبد اللہ بن اقرم سے روایت ہے میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ نماز پڑھی میں آپ کی بغلوں کی سفیدی دیکھتا تھا سجدے میں۔

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَرْقَمٍ قَالَ صَلَّيْتُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَكُنْتُ أَمَامَ عَقْرَةِ الْإِطْفِئَةِ إِذَا سَجَدَ -

### بَابُ التَّجَافِي فِي السُّجُودِ

۱۱۱۲- أَخْبَرَنَا أَقْبَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا سُبَيْانُ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ وَهُوَ ابْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْأَصْحَرِ عَنْ عَيْدَمِ بْنِ زَيْدٍ وَهُوَ ابْنُ الْأَصْحَرِ -

میسوزن سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم جب سجدہ کرتے تو دونوں ہاتھوں کو کشادہ رکھتے اس قدر کہ اگر بکری کا بچہ چاہتا تو آپ کے ہاتھوں کے اندر سے نکل جاتا۔

عَنْ مَيْمُونَةَ أُمِّ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ إِذَا سَجَدَ جَافَى بِيَدَيْهِ حَتَّى لَوْ أَنَّ بَهْمَةَ أَرَادَتْ أَنْ تَهْرَبَ تَحْتَ يَدَيْهِ مَرَّتْ -

سجدے میں اعتدال (درستی) رکھنا

### بَابُ الْإِعْتِدَالِ فِي السُّجُودِ

۱۱۱۳- أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَمَّا نَاعِدَةُ فَالْحَدِيثُ أَنَّ سَبْعِيذًا عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا سَجَدَ لَوِ اسْتَوَى فِي السُّجُودِ وَلا يَبْسُطُ أَحَدُكُمْ ذِرَاعَيْهِ ابْسَاطَ الْكَلْبِ -

اس سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا سجدہ میں اعتدال کرو یعنی درستی اور خوبی کے ساتھ سجدہ ادا کرو اور نہ پھیلاوے کوئی تم میں سے بازو اپنے کتے کی طرح۔

عَنْ أَبِي مَسْعُودٍ عَنْ خَالِدِ بْنِ شُعْبَةَ عَنْ قَتَادَةَ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا سَجَدَ لَوِ اسْتَوَى فِي السُّجُودِ وَلا يَبْسُطُ أَحَدُكُمْ ذِرَاعَيْهِ ابْسَاطَ الْكَلْبِ -

سجدے میں پٹیجھ برابر رکھنا

### بَابُ إِقَامَةِ الصَّلْبِ فِي السُّجُودِ

۱۱۱۴- أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ مَرْثَدَةَ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَمَّا نَاعِدَةُ فَالْحَدِيثُ أَنَّ سَبْعِيذًا عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا سَجَدَ لَوِ اسْتَوَى فِي السُّجُودِ وَلا يَبْسُطُ أَحَدُكُمْ ذِرَاعَيْهِ ابْسَاطَ الْكَلْبِ -

ابو مسعود سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا نہیں درست ہوتی ہے نماز اس شخص کی جو اپنی پیٹھ کو درست

عَنْ أَبِي مَسْعُودٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا سَجَدَ لَوِ اسْتَوَى فِي السُّجُودِ وَلا يَبْسُطُ أَحَدُكُمْ ذِرَاعَيْهِ ابْسَاطَ الْكَلْبِ -

فِيهَا صَلَاتُهُ فِي الرُّكُوعِ وَالسُّجُودِ -

(برابر) نہ کرے رکوع اور سجدے میں۔

بَابُ النَّهْيِ عَنِ نَقْرَةِ الْعُرَابِ

گوسے کی طرح چونچیں لگانا منع ہے

۱۱۱۵- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ الْحَكَمِ عَنْ شُعَيْبِ بْنِ النَّيْتِ قَالَ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ حَنْبَلٍ عَنْ أَبِي هِلَالٍ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ تَمِيمَ بْنَ مُحَمَّدٍ أَخْبَرَهُ أَنَّ

عَبْدَ الرَّحْمَنِ بْنِ شَيْبَةَ أَخْبَرَهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى عَنْ نَقْرَةِ الْعُرَابِ وَاجْتِمَاعِ الشُّبُهَمِ وَأَنَّ يَتَوَطَّنَ الرَّجُلُ الْمَقَامَ لِلْمَلَأَةِ كَمَا يَتَوَطَّنُ الْبَعِيرُ -

عبدالرحمن بن شہل سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے منع کیا تین باتوں سے ایک تو گوسے کی طرح ٹھونکیں لگانے سے دوسرے دنبے کی طرح ہاتھ بچھانے سے تیسرے یہ کہ نماز کے لئے ایک جگہ مقرر کرے جیسے اونٹ مقرر کر لیتا ہے (یعنی وہیں نماز پڑھا کرے دوسری جگہ نہ پڑھے۔

بَابُ النَّهْيِ عَنِ كَفِّ الشَّعْرِ

بال جوڑنے کی ممانعت

۱۱۱۶- أَخْبَرَنَا حَمِيدُ بْنُ مَسْعَدَةَ الْبَصْرِيُّ عَنْ يَزِيدَ وَهُوَ ابْنُ زُرَيْعٍ قَالَ حَدَّثَنَا شُعَيْبٌ وَرَوَاهُ يَعْقُبُ بْنُ الْقَاسِمِ عَنْ عَمْرِو بْنِ دِينَارٍ عَنْ طَارِسِ بْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ أُمِرْتُ أَنْ أَسْجُدَ عَلَى سَبْعَةٍ وَلَا أَكْتُفِ شَعْرًا وَلَا تَوْبَانًا -

ابن عباس سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا مجھے حکم ہوا سات اعضا پر سجدہ کرنے کا اور بال اور کپڑے نہ جوڑنے کا۔

بَابُ مَثَلِ الذِّي يُصَلِّي وَرَأْسُهُ مَعْقُوضٌ

جس شخص کا جوڑا بندھا ہو اور وہ نماز پڑھے

۱۱۱۷- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ سَوَادٍ بِنُ الْأَسْوَدِيِّ عَنْ عَمْرِو بْنِ الْقَارِظِ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ عَبَّاسٍ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ عَبَّاسٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ أُمِرْتُ أَنْ أَسْجُدَ عَلَى سَبْعَةٍ وَلَا أَكْتُفِ شَعْرًا وَلَا تَوْبَانًا -

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ أُمِرْتُ أَنْ أَسْجُدَ عَلَى سَبْعَةٍ وَلَا أَكْتُفِ شَعْرًا وَلَا تَوْبَانًا -

عبداللہ بن عباس سے روایت ہے انہوں نے عبد اللہ بن حارث کو نماز پڑھتے ہوئے دیکھا اور جوڑا باندھے ہوئے تھے اپنے سر کے پیچھے تو وہ کھڑے ہو کر کھولنے لگے جب عبد اللہ بن حارث نماز سے فارغ ہوئے تو ابن عباس کے پاس آئے اور کہا میرے سر سے تم کو کیا واسطہ تھا۔ انہوں نے کہا میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا ہے آپ فرماتے تھے مثال کسی شخص کے جوڑا باندھنے کی نماز میں ایسی ہے جیسے کسی کے ہاتھ بندھے ہوں۔

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ أُمِرْتُ أَنْ أَسْجُدَ عَلَى سَبْعَةٍ وَلَا أَكْتُفِ شَعْرًا وَلَا تَوْبَانًا -

اور وہ نماز پڑھے۔

کپڑے جوڑنے کی ممانعت

بَابُ الذَّهْيِ عَنِ كَيْفِ الشِّيَابِ فِي السُّجُودِ

۱۱۱۸- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَنْصُورٍ الرَّبِيعِيُّ عَنْ سُفْيَانَ بْنِ عُثْمَانَ بْنِ عَمْرٍو بْنِ طَاوُسٍ

عبد اللہ ابن عباس سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے حکم کیا سات ہڈیوں پر سجدہ کرنے کا اور منع کیا بال اور کپڑے جوڑنے سے۔

عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ أَمَرَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ يَسْجُدَ صَلَّى سَبْعَةَ أَعْظُمٍ وَنَهَى أَنْ يَكْتُمَ الشَّعْرَ وَالشِّيَابَ

کپڑے پر سجدہ کرنا

بَابُ السُّجُودِ عَلَى الشِّيَابِ

۱۱۱۹- أَخْبَرَنَا سُوَيْدُ بْنُ نَصْرٍ قَالَ قَالَ أَنبَاءُ تَابَعُوا عَبْدَ اللَّهِ بْنَ الْمُبَارَكِ عَنْ خَالِدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ هُوَ السَّلْمِيُّ

قَالَ حَدَّثَنِي خَالِدُ بْنُ الْفُطَّانِ عَنْ تَكْرِبِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ الْمُرِّيِّ

اس سے روایت ہے ہم جب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پیچھے نماز پڑھتے دوپہر کو تو اپنے کپڑوں پر سجدہ کرتے گرمی کے سبب سے۔

عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ إِذَا صَبَّحْنَا خَلَفَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِأَنْظَاهَا نِيرَ سَجْدَتَنَا عَلَى نِيَابِنَا الْفَاءِ الْخَرَّ

سجدہ پورا کرنے کا بیان

بَابُ الْأَمْرِ بِاتِّمَامِ السُّجُودِ

۱۱۲۰- أَخْبَرَنَا الشَّحُقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ قَالَ أَنبَاءُ تَابَعُوا عَنْ سَعِيدِ بْنِ قَتَادَةَ

اس سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا پورا کرو رکوع اور سجدے کو اس لئے کہ تم خدا کی میں تم کو پیچھے سے دیکھتا ہوں رکوع اور سجدے میں۔

عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ أَيْتُوا الرَّكُوعَ وَالسُّجُودَ فَوَاللَّهِ إِنِّي لَأَرَاكُمْ مِنْ خَلْفِ ظَهْرِي فِي رُكُوعِكُمْ وَسُجُودِكُمْ

سجدے میں کلام اللہ کے پڑھنے کی ممانعت

بَابُ الذَّهْيِ عَنِ الْفِرَاءِ فِي السُّجُودِ

۱۱۲۱- أَخْبَرَنَا دَاوُدُ بْنُ سُلَيْمَانَ بْنِ سَنَيْفٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو عَلِيٍّ الْحَنَفِيُّ وَعُثْمَانُ بْنُ عَمْرٍو قَالَ أَبُو

عَلِيٍّ حَدَّثَنَا وَقَالَ عُثْمَانُ أَنبَاءُ تَابَعُوا دَاوُدَ بْنَ قَيْسٍ عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ حُبَيْبٍ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ

حضرت علی سے روایت ہے مجھ کو منع کیا میرے محبوب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے تین باتوں سے میں یہ نہیں کہتا کہ لوگوں کو منع کیا مجھے منع کیا سونے کی انگوٹھی پہننے سے اور ریشمی قس کا کپڑا پہننے سے اور گرم کا کپڑا جو ڈھٹھا تا سرخ ہوتا ہے اور سجدے اور رکوع میں قرآن پڑھنے سے۔

عَنْ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ قَالَ نَهَانِي حَبِيبُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ ثَلَاثٍ لَا أَقُولُ فِيهَا النَّاسُ نَهَانِي عَنْ تَحْشِيمِ الذَّهَبِ وَعَنْ لَبْسِ الْبَيْتِيَّةِ وَعَنِ الْمُعَصْفَرِ الْمُفْتَمَةِ وَلَا أَحَدًا سَاجِدًا وَلَا دَاكِعًا

جلد اول

۱۱۲۲۔ أَحَبُّنَا أَحْمَدُ بْنُ عَمْرِو بْنِ الشَّحْرَبِيِّ قَالَ قَالَ أَبُو نَافِعٍ وَهَبٌ عَنْ يُونُسَ ح وَالْحَرِثُ بْنُ مَسْكِينٍ قَرَأَهُ عَلَيْهِ وَأَنَا سَمِعْتُ عَنِ ابْنِ وَهَبٍ عَنْ يُونُسَ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو هَيْبَةَ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ أَبَا دَاوُدَ حَدَّثَنَا أَنَّهُ سَمِعَهُ

حضرت علی سے روایت ہے منع کیا مجھ کو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے رکوع اور سجدے میں کلام اللہ پڑھنے سے

بَابُ الْأَمْرِ بِالْإِجْتِهَادِ فِي الدُّعَاءِ فِي السُّجُودِ

۱۱۲۳۔ أَحَبُّنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ السَّمُرِيُّ قَالَ قَالَ ابْنُ الْأَسْمَعِيِّ هُوَ ابْنُ جَعْفَرٍ قَالَ حَدَّثَنَا سَلِيمَانُ بْنُ سَحَّيْمٍ عَنِ ابْنِ أَبِي هَيْبَةَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَعْبُدِ بْنِ عَبَّاسٍ عَنْ أَبِيهِ

عبد اللہ بن عباس سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے پردہ کھولا اور آپ کا سر بندھا ہوا تھا اس بیماری کی وجہ سے جس میں آپ نے انتقال کیا تو فرمایا یا اللہ میں نے پہنچا دیارِ برکتوں اور سپینوں کو تین بار یہ فرمایا پھر فرمایا اسے لوگوؤں نے غمگینوں کی خوشخبریوں میں سے کچھ نہیں رہا مگر سچا خواب جس کو بندہ دیکھے یا اس کے لئے کوئی اور دیکھے آگاہ ہو مجھے فائز ہوئی رکوع اور سجدے میں قرآن پڑھنے سے تو جب تم رکوع کو بڑھائی کرو اپنے پروردگار کو اور جب سجدہ کرو تو کوشش کرو دعائیں کیونکہ سزا وار ہے دعا قبول ہونا سجدہ میں۔

سجدے میں دعا کرنے کا بیان

بَابُ الدُّعَاءِ فِي السُّجُودِ

۱۱۲۴۔ أَحَبُّنَا هَمَّانُ بْنُ الشَّيْبِيِّ عَنْ أَبِي الْأَحْوَسِ عَنْ سَعِيدِ بْنِ مَسْرُودٍ عَنْ سَلَمَةَ بْنِ كَهَيْلٍ عَنْ أَبِي رَشْدِينَ وَهُوَ كُرَيْبٌ

عبد اللہ بن عباس سے روایت ہے میں اپنی خالہ یمومہ کے پاس رہا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم بھی رات کو وہیں رہے یمومہ نے دیکھا آپ حاجت کو اٹھے اور رشک کے پاس آن کر اس کا بندھن کھولا اور وضو کیا ایک طرح کا یعنی ہاتھ دھوئے پھر اپنے بستر پر آئے اور سو رہے پھر اٹھے اور رشک کے پاس آن کر اس کا بندھن کھولا اور پورا وضو کیا جیسے نماز کے لئے وضو کرتے ہیں پھر کھڑے ہو کر نماز شروع کی اور سجدے میں فرمایا اللهم اجعل فی

قلبی نوراً الخ یعنی یا اللہ میرے دل میں نور دے اور کان میں نور دے اور آنکھ میں نور دے اور میرے نیچے نور دے اور اوپر نور دے اور دائی نور دے اور بائیں نور دے اور آگے نور دے اور پیچھے نور دے اور بڑا کر دے نور میرا پھر آپ سو سورے یہاں تک کہ خراٹے لینے لگے پھر بلال آئے اور آپ کو نازکے لئے جگایا۔

يَقُولُ فِي سُجُودِهِ اللَّهُمَّ اجْعَلْ فِي قَلْبِي نُورًا وَ اجْعَلْ فِي سُنْبُلِي نُورًا وَ اجْعَلْ فِي بَصِيرَتِي نُورًا وَ اجْعَلْ مِنْ تَحْتِي نُورًا وَ اجْعَلْ مِنْ خَوْفِي نُورًا وَ عَنْ يَمِينِي نُورًا وَ عَنْ شِمَائِلِي نُورًا وَ اجْعَلْ أَمَامِي نُورًا وَ اجْعَلْ خَلْفِي نُورًا وَ اعْظِمْ لِي نُورًا اللَّهُ نَامٌ حَتَّى نَفَخَ فَنَافَاةً لِبَلَالٍ فَالْقِظَةُ يَدْسَلُوهُ .

سجدے میں اور طرح کی دعا

بَابُ نَوْعٍ آخَرَ

۱۱۲۵- أَحْبَبَنَا مُحَمَّدُ بْنُ نَصْرٍ قَالَ أَتَانَا عَبْدُ اللَّهِ عَنْ سَفْيَانَ عَنْ مَنْصُورٍ عَنْ أَبِي الصُّلْحِيِّ عَنْ مَسْرُوقٍ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ فِي رُكُوعِهِ وَسُجُودِهِ سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ رَبَّنَا وَبِحَمْدِكَ اللَّهُمَّ اعْمِرْ لِي يَتَاوَلُ الْقُرْآنَ

حضرت عائشہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم رکوع اور سجدے میں سبحانک اللهم وبحمدک اللهم اغفر لی کہتے تھے پیروی کرتے تھے آپ قرآن کی رکیو تکہ قرآن میں ہے فسبح محمد ربک واستغفرہ۔

۱۱۲۶- أَحْبَبَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا وَكِيعٌ عَنْ سَفْيَانَ عَنْ مَنْصُورٍ عَنْ أَبِي الصُّلْحِيِّ عَنْ مَسْرُوقٍ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ فِي رُكُوعِهِ وَ سُجُودِهِ سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ رَبَّنَا وَبِحَمْدِكَ اللَّهُمَّ اعْمِرْ لِي يَتَاوَلُ الْقُرْآنَ

سجدے میں اور طرح کی دعا

بَابُ نَوْعٍ آخَرَ

۱۱۲۷- أَحْبَبَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا وَكِيعٌ عَنْ سَفْيَانَ عَنْ مَنْصُورٍ عَنْ أَبِي الصُّلْحِيِّ عَنْ مَسْرُوقٍ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ فِي رُكُوعِهِ وَ سُجُودِهِ سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ رَبَّنَا وَبِحَمْدِكَ اللَّهُمَّ اعْمِرْ لِي يَتَاوَلُ الْقُرْآنَ

ام المؤمنین عائشہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اپنے رکوع اور سجدے میں سبحانک اللهم وبحمدک اللهم اغفر لی کہتے تھے قرآن کی تفسیر کرتے اس آیت کی فسبح محمد ربک واستغفرہ یعنی سزا دیر ہے کہ رکوع میں اللہ کی پاکی بیان کرو اور اس سے بخشش چاہو۔

۱۱۲۸- أَحْبَبَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا وَكِيعٌ عَنْ سَفْيَانَ عَنْ مَنْصُورٍ عَنْ أَبِي الصُّلْحِيِّ عَنْ مَسْرُوقٍ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ فِي رُكُوعِهِ وَ سُجُودِهِ سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ رَبَّنَا وَبِحَمْدِكَ اللَّهُمَّ اعْمِرْ لِي يَتَاوَلُ الْقُرْآنَ

سجدے میں اور طرح کی دعا

بَابُ نَوْعٍ آخَرَ

۱۱۲۹- أَحْبَبَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا وَكِيعٌ عَنْ سَفْيَانَ عَنْ مَنْصُورٍ عَنْ أَبِي الصُّلْحِيِّ عَنْ مَسْرُوقٍ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ فِي رُكُوعِهِ وَ سُجُودِهِ سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ رَبَّنَا وَبِحَمْدِكَ اللَّهُمَّ اعْمِرْ لِي يَتَاوَلُ الْقُرْآنَ

ام المؤمنین حضرت عائشہ سے روایت ہے ایک رات رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم خواب گاہ میں نہلے تو میں آپ کو ڈھونڈنے لگی میں سمجھی کہ آپ کسی نوذبی کے پاس گئے ہوں گے اتنے میں میرا ہاتھ آپ پر جا پڑا آپ سجدے میں تھے اور فرماتے تھے اللهم اغفر لی اسررت وما علنت۔

۱۱۳۰- أَحْبَبَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا وَكِيعٌ عَنْ سَفْيَانَ عَنْ مَنْصُورٍ عَنْ أَبِي الصُّلْحِيِّ عَنْ مَسْرُوقٍ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ فِي رُكُوعِهِ وَ سُجُودِهِ سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ رَبَّنَا وَبِحَمْدِكَ اللَّهُمَّ اعْمِرْ لِي يَتَاوَلُ الْقُرْآنَ

## باب ۶۸۹ نَوَاءُ آخِرُ

۱۱۲۸- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدٌ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ مَمْصُورٍ عَنْ هِذَلِ

ابْنِ كَيْسَانَ

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ فَتَرَّتْ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَظَنَنْتُ أَنَّهُ أَمَى بَعْضَ جَنَائِرِيهِ فَطَلَبْتُهُ فَإِذَا هُوَ سَاجِدٌ يَقُولُ مَرَّتَ بِأَعْيُنِي مَا أَسْرَبْتُ وَمَا أَعْلَنْتُ -

ام المؤمنین حضرت عائشہ سے روایت ہے میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو نہ پایا ایک رات میں کبھی آپ اپنی کمی کوئی کے پاس گئے ہوں گے پھر میں نے ڈھونڈا تو آپ سجدے میں سے فرماتے تھے رب اغفر لی ما اسررت وما علنت اسے پروردگار میرے مخفی سے میرے چھپے اور کھلے گناہ ۔

## باب ۶۹۰ نَوَاءُ آخِرُ

۱۱۲۹- أَخْبَرَنَا عَبْدُ رَبِّهِ بْنِ أَبِي عَدِيٍّ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ مَهْدِيٍّ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ

ابْنُ أَبِي سَلَمَةَ قَالَ حَدَّثَنِي عَيْشِيُّ بْنُ مَسْعُودٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْأَعْرَجِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي رَافِعٍ

عَنْ عَلِيِّ بْنِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ إِذَا سَجَدَ قَالَ اللَّهُمَّ لَكَ سَجَدْتُ وَذَلِكَ أَسْمُكَ وَبِكَ أَمَنْتُ سَجَدَ وَجْهِي لِلَّذِي خَلَقَنِي وَصَوَّرَكَ فَتَأَخَّسَ صَوْمَتَهُ وَشَقِي سَعَةً وَبَصْرَةً تَبَارَكَ اللَّهُ أَحْسَنُ الْخَالِقِينَ -

حضرت امیر المؤمنین علی رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم جب سجدہ کرتے تو فرماتے اللہم لک سجدت الخ یعنی اسے پروردگار میں نے تیرے لئے سجدہ کیا اور تیرے لئے گردن رکھ دی اور تجھ پر یقین لایا میرے منہ نے سجدہ کیا اس شخص کے لئے جس نے اس کو بنایا اور صورت بہنائی اور اس کے کان اور آنکھ بنائے بہت برکت والا وہ اللہ جو بہتر ہے سب بنانے والا ہے ۔

## باب ۶۹۱ نَوَاءُ آخِرُ

۱۱۳۰- أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ عُمَرَ قَالَ قَالَ أَنبَاءُ أَبُو حَيَّوَةَ قَالَ حَدَّثَنَا شُعَيْبُ بْنُ أَبِي حَسْمَةَ عَنْ مُحَمَّدِ

ابْنِ الْمُنْكَدَرِ

عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَقُولُ فِي سُجُودِهِ اللَّهُمَّ لَكَ سَجَدْتُ وَبِكَ أَمَنْتُ وَذَلِكَ أَسْمُكَ وَأَمْتُ رَبِّي سَجَدَ وَجْهِي لِلَّذِي خَلَقَنِي وَصَوَّرَكَ وَشَقِي

جابر بن عبد اللہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سجدے میں فرماتے تھے یا اللہ میں نے تیرے لئے سجدہ کیا اور تجھ پر یقین لایا اور تیرے سامنے گردن رکھ دی تو میرا مالک ہے۔ سجدہ کیا میرے منہ نے اس پروردگار کے لئے جس نے اسے بنایا

سَمِعَهُ وَبَصَرَهُ نَبَاكَ اللَّهُ أَحْسَرُ  
الخَالِقِينَ - اور صورت پہنائی اور اس کے کان اور آنکھ بنائے بڑی برکت والا ہے اور جو بہتر ہے سب پیدا کرنے والوں میں۔

### بَابُ نَوْعِ الْاٰخِرِ

سجدے میں ایک اور طرح کی دعا

۱۱۳۱ - أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ عُمَرَ قَالَ قَالَ أَنبَانَا ابْنُ حَبِيزٍ قَالَ حَدَّثَنَا شُعَيْبُ بْنُ أَبِي حَمْرَةَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْمُثَنَّبِ بِرِوَايَةِ كُرَّاءِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ هُرْمَةَ الْأَعْرَجِ -

محدث بن مسلمہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم جب رات کو اٹھتے تو نفل پڑھتے اور سجدے میں کہتے اللھم کج سجدت وبک امنت ولك اسلمت اللھم انت ربي سجد و سجدی للذي خلقه وصوره وخلق سمع و بصره تبارک اللہ احسن الخالقین۔

عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِمَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ إِذَا قَامَ مِنَ اللَّيْلِ يُصَلِّي تَطَوُّعًا قَالَ إِذَا سَجَدَ اللَّهُمَّ لَكَ سَجْدَةٌ وَبِكَ أَمَنْتُ وَكَانَ اسْمُكَ أَنْتَ رَبِّي سَجَدَ وَجْهِي لِلَّذِي خَلَقَهُ وَصَوَّرَهُ وَوَسَّعَ سَمْعَهُ وَبَصَرَهُ نَبَاكَ اللَّهُ أَحْسَنُ الْخَالِقِينَ -

سجدے میں ایک اور طرح کی دعا

### بَابُ نَوْعِ الْاٰخِرِ

۱۱۳۲ - أَخْبَرَنَا سَوَّاسُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَوَّاسٍ الْقَاضِي وَمُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ عَنْ عَبْدِ الْوَهَّابِ قَالَ حَدَّثَنَا خَالِدٌ عَنْ أَبِي الْعَالِيَةِ -

امام المؤمنین عائشہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سجدت ثلاث میں رات کو کہتے سجدو بھی للذي خلقه وخلق سمع و بصره وصوره۔

عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُثَلِّقُ فِي سُجُودِ الْقُرْآنِ بِاللَّيْلِ سَجْدًا وَجِئِي إِلَيَّ فِي خَلْقِهِ وَسَمِعَهُ وَبَصَرَهُ يَحُولُهُ وَقُوَّتُهُ -

سجدے میں ایک اور طرح کی دعا

### بَابُ نَوْعِ الْاٰخِرِ

۱۱۳۳ - أَخْبَرَنَا السُّعْقِيُّ بْنُ إِبرَاهِيمَ قَالَ أَنبَانَا جَرِيدٌ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِبرَاهِيمَ -

ام المؤمنین عائشہ سے روایت ہے ایک رات میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو نہ پایا پھر دیکھا تو آپ سجدے میں تھے اور آپ کے پاؤں کی انگلیاں قبلے کے طرف تھیں میں نے سنا آپ فرماتے تھے اعوذ برضاك من عطفك اخير منك پناہ مانگتا ہوں میں تیری رضامندی کی تیرے غصے سے اور تیری بخشش کی تیرے عذاب سے اور تیری تجھ سے میں تعریف پوری نہیں کر سکتا تو ایسا ہے جیسی تو نے آپ اپنی تعریف کی ہے۔

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ فَفَدَتْ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ذات لَيْلَةٍ فَرَجَدَتْهُ وَهُوَ سَاجِدًا وَصَدْرُهُ قَدَمَيْهِ نَحْوَ الْبَيْكَةِ فَسَمِعَتْهُ يَقُولُ أَعُوذُ بِرِضَاكَ مِنْ سَخَطِكَ وَأَعُوذُ بِمَنَّا فَايْتِكَ مِنْ عَقُوبَتِكَ وَأَعُوذُ بِكَ مِنْكَ لَأُحْصِيَ ثَنَاءً عَلَيْكَ أَنْتَ كَمَا أَثْنَيْتَ عَلَيَّ نَفْسِكَ -

## بَابُ نَوْعِ الْاٰخِرِ

## سجدے میں ایک اور طرح کی دعا

۱۱۳۴- أَخْبَرَنَا اِبْرَاهِيْمُ بْنُ الْحَسَنِ الْمَصْبِيْعِيُّ الْقَيْسِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا حَجَّابٌ عَنْ اِبْنِ جُرَيْجٍ عَنْ عَطَاءٍ قَالَ اَخْبَرَنِي اِبْنُ اَبِي مُلَيْكَةَ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ فَتَدَّتْ رَسُوْلَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ذَاتَ لَيْلَةٍ فَظَنَنْتُ اَنَّهُ ذَهَبَ اِلَى بَعْضِ نِسَاءِهِ فَتَحَسَّسْتُهُ فَاِذَا هُوَ اِكْبَرُ اَوْ سَاجِدٌ يَقُوْلُ سُبْحَانَكَ اللهُمَّ وَيَحْمَدُكَ لِاِنَّهُ اِلَّا اَنْتَ فَقَالَتْ يَا بِي اَنْتَ وَارْتَمَى اِلَى يَدَيْ نِسَائِيْنَ وَارْتَمَكَ لَيْلَى الْاٰخِرَةَ

ام المؤمنین عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے میں نے ایک رات رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو نہ پایا میں سمجھی کہ آپ اپنی کسی بی بی کے پاس گئے ہوں گے تو میں نے ڈھونڈا۔ آپ رکوع میں تھے یا سجدے میں فرماتے تھے سبحانک اللہم وحمدک لا الہ الا انت میں نے کہا میرے ماں باپ آپ پر فلا ہوں میں کس خیال میں تھی اور آپ کس خیال میں ہیں۔

## بَابُ نَوْعِ الْاٰخِرِ

## ایک اور طرح کی دعا سجدے میں

۱۱۳۵- أَخْبَرَنِي هُرُوقُ بْنُ عَبْدِ اللهِ قَالَ حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ سَوَّارٍ قَالَ حَدَّثَنَا كَيْثُ بْنُ سَعْدٍ عَنْ مُعَاوِيَةَ بْنِ صَالِحٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ قَيْسِ بْنِ الْكَيْسِيِّ اَنَّهُ سَمِعَ عَاصِمَ بْنَ حَبِيْبٍ يَقُوْلُ سَبَّحْتَ عَنْ عَوْفِ بْنِ مَالِكٍ قُمْتُ مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَبَدَأَ اسْتَسْأَلُكَ وَلَوْ شَاءَ لَقَامَ فَصَلَّى فَبَدَأَ اسْتَسْقَمَ مِنَ الْبَقَرَةِ لَا يَمُرُّ بِاَيَّةٍ رَحْمَةٍ اِلَّا وَقَفَ نَسْأَلُ وَلَا يَمُرُّ بِاَيَّةٍ عَذَابٍ اِلَّا وَقَفَ فَتَتَوَدَّ لَكُمْ مَا كَرِهْتُمْ فَكَمْ كُنْتُمْ تَاكِبًا قَدَرًا قِيَامِهِ يَقُوْلُ فِي رُكُوْعِهِ سُبْحَانَ ذِي الْجَبَرُوتِ وَالْمَلَكُوْتِ وَالْكِبْرِيَاةِ وَالْعَظَمَةِ ثُمَّ سَجَدَ قَدْرًا رُكْعَةً يَقُوْلُ فِي سَجُوْدِهِ سُبْحَانَ ذِي الْجَبَرُوتِ وَالْمَلَكُوْتِ وَالْكِبْرِيَاةِ وَالْعَظَمَةِ ثُمَّ قَرَأَ اَلْاٰلِ اِمْرَانَ ثُمَّ سُورَةَ شَمْسٍ ثُمَّ سُورَةَ الْاٰخِرَةَ

عوف بن مالک سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ کھڑا ہوا آپ نے پہلے سواک کی اور وضو کیا پھر نماز پڑھنے کو کھڑے ہوئے تو سورہ بقرہ شروع کی اس طرح سے کہ جب رحمت کی یہ آیت آتی تو ٹھہر جاتے اور اللہ سے دعا کرتے اور جب عذاب کی آیت آتی تو ٹھہر جاتے اور پناہ مانگتے پھر آپ نے رکوع کیا اور رکوع میں اتنا ٹھہرے جتنی دیر تک کھڑے رہے تھے آپ فرماتے تھے رکوع میں سبحان ذی الجبروت والملکوت والکبریاء والعظمة پھر سجدہ کیا رکوع کے برابر آپ سجدے میں کہتے تھے سبحان ذی الجبروت والملکوت والکبریاء والعظمة یعنی پاکی بیان کرتا ہوں اس کی جو زور اور سلطنت اور بزرگی اور بڑائی والا ہے پھر دوسری رکعت میں آپ نے سورہ آل عمران پڑھی پھر اسی طرح ایک ایک سورت اور ایسا ہی کیا۔ (یہ آپ کا تہجد تھا۔)

## بَابُ نَوْعِ الْاٰخِرِ

## سجدے میں ایک اور طرح کی دعا

۱۱۳۶- أَخْبَرَنَا اسْحَقُ بْنُ اِبْرَاهِيْمَ قَالَ اَنْبَاؤُنَا جَرِيْدٌ عَنْ اَبِي عَمْرٍو عَنْ سَعْدِ بْنِ عُبَيْدَةَ عَنْ الْمُسْتَوْرِدِ اِبْنِ الْاَحْمَقِ عَنْ صِلَةَ بْنِ رُوْتَةَ



مزنیفر سے روایت ہے میں نے ایک رات رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ نماز پڑھی آپ نے سورہ البقرہ شروع کی ستر آیتیں پڑھ گئے لیکن رکوع نہ کیا میں سمجھا آپ دو رکعت میں اس سورت کو ختم کریں گے آپ آگے بڑھ گئے جب تو میں سمجھا آپ اس سورت کو ختم کر کے رکوع کریں گے۔ آپ آگے بڑھ گئے یہاں تک کہ سورہ نسا پڑھی پھر سورہ آل عمران پڑھی پھر رکوع کیا قریب قریب قیام کے یعنی اتنی ہی دیر تک رکوع میں رہے رکوع میں آپ کہتے تھے سبحان ربی العظیم سبحان ربی العظیم سبحان ربی العظیم سبحان ربی العظیم پھر سر اٹھایا اور سمع اللہ من حمدہ ربنا لک الحمد کہہ کر پڑھی دیر تک کھڑے رہے پھر سجدہ کیا بڑی دیر تک آپ سجدے میں کہتے تھے سبحان ربی الاعلیٰ سبحان ربی الاعلیٰ جب کوئی آیت خوف کی یا اللہ کی بڑائی کی آتی تو آپ اللہ کا ذکر کرتے یعنی اس کی حمد و ثنا کرتے

## سجدے میں ایک اور طرح کی دعا

۱۱۳۷۔ اُحْبَبْنَا بِنْدَارَ مُحَمَّدَ بْنَ بَشَّارٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ الْقَطَّانُ وَابْنُ أَبِي عَدِيٍّ عَنِ ثَعْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ قَتَادَةَ عَنْ مَطَرِ بْنِ -  
عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ فِي رُكُوعِهِ وَفِي سُجُودِهِ سُبُّوهُ قُدُّوهُ وَسْ رَبِّكَ الْمَلَكُ وَالرُّوحُ -  
أم المؤمنين عائشة رضی اللہ عنہا سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم رکوع اور سجدے میں سبحان قدوس رب الملائکة والروح کہتے تھے۔

## سجدے میں کتنی بار سبح کے

۱۱۳۸۔ اُحْبَبْنَا مُحَمَّدَ بْنَ رَافِعٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ ابِرَاهِيمَ بْنِ عُمَرَ بْنِ كَيْسَانَ فَسَأَلَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ وَهَبِ بْنِ مَانُوسٍ قَالَ سَمِعْتُ سَعِيدَ بْنَ جَبْرِ قَالَ سَمِعْتُ -  
أَسْبُحُ مَالِكٌ يَقُولُ مَا رَأَيْتُ أَحَدًا أَشْبَهَ صَلَاةَ صَلَاةِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ هَذَا الْقَوْلِ يَعْنِي عَمْرُ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ فَحَزَنًا نَأْفِي رُكُوعَهُ عَشْرَ تَسْبِيحَاتٍ وَفِي سُجُودِهِ عَشْرَ تَسْبِيحَاتٍ -  
اس بن مالک سے روایت ہے وہ کہتے تھے میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی نماز سے مشابہ اس نوجوان کی نماز سے زیادہ نہیں دیکھا یعنی عمر بن عبدالعزیز کی (جو خلیفہ عادل تھے) سعید بن جبیر نے کہا ہم نے انلازہ کیا ان کے رکوع کا تو دس تیسوں کے برابر تھا اسی طرح سجدہ بھی۔

عَنْ حَدِيثَةٍ قَالَتْ صَلَّيْتُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَالَ كَيْلَهُ فَأَفْتَتَهُ بِسُورَةِ الْبَقَرَةِ فَقَرَأَ بِهَا مِائَةَ آيَةٍ ثُمَّ قَضَى قُدَّتْ يَحْمِلُهَا فِي التَّوَكُّعِينَ قَضَى قُدَّتْ يَحْمِلُهَا ثُمَّ يَرْكَعُ قَضَى حَتَّى قَرَأَ سُورَةَ الْإِنشَاءِ ثُمَّ سُورَةَ الْإِنشَاءِ ثُمَّ سُورَةَ آلِ عِمْرَانَ ثُمَّ رَكَعَ نَحْوًا مِنْ قِيَامِهِ يَقُولُ فِي رُكُوعِهِ سُبْحَانَ رَبِّيَ الْعَظِيمِ سُبْحَانَ رَبِّيَ الْعَظِيمِ سُبْحَانَ رَبِّيَ الْعَظِيمِ ثُمَّ رَكَعَ رَأْسَهُ فَقَالَ سَمِعَ اللَّهُ مِنْ حَمْدِكَ رَبَّنَا لَكَ الْحَمْدُ وَأَطَالَ الْقِيَامَ ثُمَّ سَجَدَ نَأَطَالَ السُّجُودَ يَقُولُ فِي سُجُودِهِ سُبْحَانَ رَبِّيَ الْأَعْلَى سُبْحَانَ رَبِّيَ الْأَعْلَى سُبْحَانَ رَبِّيَ الْأَعْلَى سُبْحَانَ رَبِّيَ الْأَعْلَى سُبْحَانَ رَبِّيَ الْأَعْلَى يَا أَيُّهَا النَّاسُ اتَّقُوا اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ الْآدَاءُ كَرَاهٍ -

## باب نوع آخر

## باب عدد التَّسْبِيحِ فِي السُّجُودِ

۱۱۳۸۔ اُحْبَبْنَا مُحَمَّدَ بْنَ رَافِعٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ ابِرَاهِيمَ بْنِ عُمَرَ بْنِ كَيْسَانَ فَسَأَلَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ وَهَبِ بْنِ مَانُوسٍ قَالَ سَمِعْتُ سَعِيدَ بْنَ جَبْرِ قَالَ سَمِعْتُ -  
أَسْبُحُ مَالِكٌ يَقُولُ مَا رَأَيْتُ أَحَدًا أَشْبَهَ صَلَاةَ صَلَاةِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ هَذَا الْقَوْلِ يَعْنِي عَمْرُ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ فَحَزَنًا نَأْفِي رُكُوعَهُ عَشْرَ تَسْبِيحَاتٍ وَفِي سُجُودِهِ عَشْرَ تَسْبِيحَاتٍ -

## بَابُ الرَّخْصَةِ فِي تَرْكِ الرُّكُوفِ فِي السُّجُودِ

۱۱۳۹۔ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ يَزِيدَ الْمَقْرِي أَبُو عَجْجِي بَكَّةَ وَهُوَ بَصْرِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنِي قَالَ حَدَّثَنَا هَمَامٌ قَالَ حَدَّثَنَا هَمَامٌ قَالَ حَدَّثَنَا اسْتَعْبِقُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي طَلْحَةَ أَنَّ عَلِيَّ بْنَ عُبَيْدِ بْنِ خَلَّادِ بْنِ مَالِكِ بْنِ رَافِعِ بْنِ مَالِكٍ حَدَّثَهُ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ رَافِعِ بْنِ رَافِعٍ سَمِعَ رَافِعَ بْنَ رَافِعٍ قَالَ بَيْنَمَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جَائِسٌ وَتَحَنُّ حَوْلَهُ إِذْ دَخَلَ رَجُلٌ فَاتَى الْيَقِينَةَ فَصَلَّى فَلَمَّا قَضَى صَلَاتَهُ جَاءَهُ فَسَلَّمَ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَعَلَى الْقَوْمِ فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَعَلَيْكَ أَذْهَبَ فَصَلَّى فَأَتَتْكَ لَوْ تَعَمَّلَ فَذَهَبَ فَصَلَّى فَجَعَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَرْمِي صَلَاتَهُ وَلَا يَدْرِي مَا يَعْجِبُ مِنْهَا فَلَمَّا قَضَى صَلَاتَهُ جَاءَهُ فَسَلَّمَ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَعَلَى الْقَوْمِ فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَذْهَبَ فَصَلَّى يَا لَكَ لَوْ تَكْفِيلٌ فَأَعَادَهَا مَرَّتَيْنِ أَوْ ثَلَاثًا فَقَالَ الرَّجُلُ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا عَيْبٌ مِنْ صَلَاتِي فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا شَيْءَ لَكَ تَنْتَمِرُ صَلَاةُ أَحَدٍ كَرَّحَتْ يَسْمِعُ الْوَضُوءَ كَمَا أَمَرَهُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ فَيُعْمَلُ وَجْهَهُ وَيَدْرِيهِ إِلَى التُّرُقَاتَيْنِ وَيَنْسَهَرُ بِرَأْسِهِ وَرَجُلِيهِ إِلَى الْكُعْبَيْنِ ثُمَّ يَكْتُمُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ وَيَعْمَدُ كَأَنَّهُ يَنْجِدُ قَالَ هَمَامٌ وَسَمِعْتُهُ يَقُولُ رَجُلٌ وَرَجُلٌ قَالَ فَيَلَا هَمَامٌ قَدْ سَمِعْتُهُ يَقُولُ قَالَ وَيَقُولُ أَنَّهُ يَنْتَهَرُ مِنَ الْقُرْآنِ مِمَّا عَدِمَهُ اللَّهُ وَآذَنَ لَهُ فِيهِ لَعْنَةُ بَكْرِمْ فَيُرْوَاهُ حَتَّى تَطْمَئِنُّ مَعَاصِلُهُ وَتَسْتَرْخِي لَشَفِّ يَقُولُ سَمِعَ اللَّهُ لَيْلَى حَيْدًا كَلْتُ لَيْسْتِي قَائِمًا حَتَّى لَيْتِمُ صَلْبِي ثُمَّ يَكْتُمُ وَيَسْجُدُ حَتَّى لَيْتِمُ وَجْهَهُ وَقَدْ سَمِعْتُهُ يَقُولُ جِبْهَتَهُ حَتَّى تَطْمَئِنُّ مَعَاصِلُهُ وَتَسْتَرْخِي

سجدہ میں اگر کچھ نہ کہے تو بھی سجدہ درست ہو جائیگا  
 ۱۱۳۹۔ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ يَزِيدَ الْمَقْرِي أَبُو عَجْجِي بَكَّةَ وَهُوَ بَصْرِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنِي قَالَ حَدَّثَنَا هَمَامٌ قَالَ حَدَّثَنَا هَمَامٌ قَالَ حَدَّثَنَا اسْتَعْبِقُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي طَلْحَةَ أَنَّ عَلِيَّ بْنَ عُبَيْدِ بْنِ خَلَّادِ بْنِ مَالِكِ بْنِ رَافِعِ بْنِ مَالِكٍ حَدَّثَهُ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَبْدِ رَافِعِ بْنِ رَافِعٍ سَمِعَ رَافِعَ بْنَ رَافِعٍ قَالَ بَيْنَمَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جَائِسٌ وَتَحَنُّ حَوْلَهُ إِذْ دَخَلَ رَجُلٌ فَاتَى الْيَقِينَةَ فَصَلَّى فَلَمَّا قَضَى صَلَاتَهُ جَاءَهُ فَسَلَّمَ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَعَلَى الْقَوْمِ فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَعَلَيْكَ أَذْهَبَ فَصَلَّى فَأَتَتْكَ لَوْ تَعَمَّلَ فَذَهَبَ فَصَلَّى فَجَعَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَرْمِي صَلَاتَهُ وَلَا يَدْرِي مَا يَعْجِبُ مِنْهَا فَلَمَّا قَضَى صَلَاتَهُ جَاءَهُ فَسَلَّمَ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَعَلَى الْقَوْمِ فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَذْهَبَ فَصَلَّى يَا لَكَ لَوْ تَكْفِيلٌ فَأَعَادَهَا مَرَّتَيْنِ أَوْ ثَلَاثًا فَقَالَ الرَّجُلُ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا عَيْبٌ مِنْ صَلَاتِي فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا شَيْءَ لَكَ تَنْتَمِرُ صَلَاةُ أَحَدٍ كَرَّحَتْ يَسْمِعُ الْوَضُوءَ كَمَا أَمَرَهُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ فَيُعْمَلُ وَجْهَهُ وَيَدْرِيهِ إِلَى التُّرُقَاتَيْنِ وَيَنْسَهَرُ بِرَأْسِهِ وَرَجُلِيهِ إِلَى الْكُعْبَيْنِ ثُمَّ يَكْتُمُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ وَيَعْمَدُ كَأَنَّهُ يَنْجِدُ قَالَ هَمَامٌ وَسَمِعْتُهُ يَقُولُ رَجُلٌ وَرَجُلٌ قَالَ فَيَلَا هَمَامٌ قَدْ سَمِعْتُهُ يَقُولُ قَالَ وَيَقُولُ أَنَّهُ يَنْتَهَرُ مِنَ الْقُرْآنِ مِمَّا عَدِمَهُ اللَّهُ وَآذَنَ لَهُ فِيهِ لَعْنَةُ بَكْرِمْ فَيُرْوَاهُ حَتَّى تَطْمَئِنُّ مَعَاصِلُهُ وَتَسْتَرْخِي لَشَفِّ يَقُولُ سَمِعَ اللَّهُ لَيْلَى حَيْدًا كَلْتُ لَيْسْتِي قَائِمًا حَتَّى لَيْتِمُ صَلْبِي ثُمَّ يَكْتُمُ وَيَسْجُدُ حَتَّى لَيْتِمُ وَجْهَهُ وَقَدْ سَمِعْتُهُ يَقُولُ جِبْهَتَهُ حَتَّى تَطْمَئِنُّ مَعَاصِلُهُ وَتَسْتَرْخِي

لَكَرَّ بَكْبَرٌ فَيَرْكَعُ حَتَّى يَسْتَوِيَ فَأَعِدَّ أَعْلَى مَقْعَدَتِهِ  
وَيُعِينُ صَلَاتَهُ ثُمَّ يَكْبُرُ فَيَسْجُدُ حَتَّى يَسْتَوِيَ وَجْهَهُ فَيَسْتَوِي حَتَّى يَأْتِيَ الْعَفِيفُ بِهَذَا الصَّلَاةِ صَلَاتِهِ  
بَابُ اقْرَبُ مَا يَكُونُ الْعَبْدُ مِنَ اللَّهِ  
عَزَّ وَجَلَّ

۱۱۴۰- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ وَهْبٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْحَارِثِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ  
ابْنِ غَزِيَّةٍ عَنْ سَعْدِ بْنِ أَبِي سَعْدٍ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا صَالِحٍ  
عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ اقْرَبُ مَا يَكُونُ الْعَبْدُ مِنْ رَبِّهِ  
وَهُوَ سَاجِدٌ فَالْكَثِيرُ وَاللُّعْبَاءُ -

ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ  
وسلم نے فرمایا بندہ اللہ سے اس وقت زیادہ نزدیک ہوتا ہے جب  
وہ سجدہ میں ہو اور بہت دعا کرے سجدہ سے میں۔

### سجدے کی فضیلت

### بَابُ فَضْلِ السُّجُودِ

۱۱۴۱- أَخْبَرَنَا هِشَامُ بْنُ عَمْرٍاءَ عَنْ هِشَامِ بْنِ زَيْدٍ أَنَّ ابْنَ مَسْقِيَةَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو نَعْمَانَ أَيْحَى قَالَ حَدَّثَنَا  
يَحْيَى بْنُ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ حَدَّثَنِي  
رَبِيعَةُ بْنُ كَعْبٍ وَابْنُ الْأَسْبَغِيِّ قَالَ  
كُنْتُ أُرِي رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
يُوضِئُ يَدَيْهِ وَيَحَاجُّهُ فَقَالَ سَلِّطْ فَقُلْتُ  
فِي الْجَنَّةِ قَالَ أَوْعَيْرُ ذَلِكَ قُلْتُ هُوَ الَّذِي هُوَ أَهْلُهُ  
قَالَ فَأَعْيَى عَلَى تَفْسِيكَ بِكَ تَوَدُّ  
السُّجُودِ -

روایع بن کعب اسلمی سے روایت ہے میں رسول اللہ صلی اللہ  
علیہ وسلم کے پاس وضو کا اور حاجت کا سامان لے کر آتا رہی پانی  
اور ڈھیلے وغیرہ آپ نے ایک بار فرمایا مانگ کیا مانگتا ہے میں  
نے کہا آپ کی رفاقت جنت میں آپ نے فرمایا اچھا اس کے سوا  
اور کچھ میں نے کہا بس یہی آپ نے فرمایا تو میری مدد کر اپنے باب  
میں سجدے کرنے سے یعنی تو بہت سجدہ کیا کر اس لئے کہ یہ عبادت  
اللہ تعالیٰ کو بہت پسند ہے پس شاید مجھے موقع مل جائے تیرے لئے  
سفرائش کرنے کا اور جنت میں اپنے ساتھ لے جانے کا۔

اللہ کے لیے جو کوئی ایک سجدہ کرے اسکو کیا ثواب ملے گا

بَابُ ثَوَابِ مَنْ سَجَدَ لِلَّهِ عَزَّ وَجَلَّ  
سَجْدَةً

۱۱۴۲- أَخْبَرَنَا أَبُو عَمْرٍاءُ الْمُحْسِنِيُّ بْنُ حُرَيْثٍ قَالَ أَخْبَرَنَا أَبُو لَيْدٍ بْنُ مَسْلُومٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو نَعْمَانَ أَيْحَى  
قَالَ حَدَّثَنِي ابْنُ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ أَبِي هِشَامِ النَّعَيْطِيِّ قَالَ حَدَّثَنِي -

۱۔ تو رکوع اور سجدہ میں آپ نے کچھ پڑھنے کے لئے نہیں کہا معلوم ہوا کہ اگر تسبیح نہ کہے تو بھی رکوع اور سجدہ درست ہو جائیگا۔

معدان بن طلحہ عمری سے روایت ہے میں ثوبان سے ملا جو مولیٰ تھے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے اور میں نے کہا مجھے ایسا کام بتاؤ جو جنت میں لے جائے وہ تھوڑی دیر چپ رہے پھر میری نظر متوجہ ہوئے اور کہا تم سجدہ کیا کرو اس لئے کہ میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا ہے آپ فرماتے تھے جو بندہ اللہ کے لئے ایک سجدہ کرے تو اللہ اس کا ایک درجہ بلند کرے گا اور اس کا ایک گناہ میٹ دیگا معدان نے کہا پھر میں ابوالدرداء سے ملا اور ان سے بھی وہی بات پوچھی جو ثوبان سے پوچھی انہوں نے کہا تم سجدہ کیا کرو اس لئے کہ میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا ہے آپ فرماتے تھے جو بندہ اس کے سجدہ کرتا ہے تو اللہ اس کا درجہ بلند کر دے گا اور ایک گناہ میٹ دیگا۔

مَعْدَانُ بْنُ طَلْحَةَ الْعُمَرِيُّ قَالَ لُعَيْبُ ثَوْبَانَ مَوْلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقُلْتُ دُلَّنِي عَلَى عَمَلٍ يَنْفَعُنِي أَوْ يَدْفَعُنِي إِلَى الْجَنَّةِ فَسَكَتَ عَنِّي صِدْقًا ثُمَّ انْفَقَتِ إِلَيَّ فَقَالَ عَلَيْكَ فِي السُّجُودِ فَإِنِّي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ مَا مِنْ عَبْدٍ لَسَجْدَ لِلَّهِ الرَّائِعَةِ اللَّهُ بِهَا دَرَجَةٌ وَحَطَّ عَنْهُ بِهَا خَطِيئَةٌ قَالَ مَعْدَانُ لَشَيْئَتِ أَبَا الدَّرْدَاءِ كَسَأَلْتُهُ عَمَّا سَأَلْتُ عَنْهُ ثَوْبَانَ فَقَالَ عَلَيْكَ بِالسُّجُودِ فَإِنِّي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ مَا مِنْ عَبْدٍ كَسَجَدَ لِلَّهِ سَجْدَةً إِلَّا رَفَعَهُ اللَّهُ بِهَا دَرَجَةً وَحَطَّ عَنْهُ بِهَا خَطِيئَةٌ.

سجدے میں جو اعضا زمین پر لگتے ہیں ان کی فضیلت

بَابُ مَوْضِعِ السُّجُودِ

۴۳-۱۱- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلِيمَانَ كَوْثِرٌ بِأَلْمَدِينَةِ عَنْ حَسَنَةَ بِنْتِ زَيْدٍ عَنِ مَعْبُدِ بْنِ النُّعْمَانَ بْنِ

كَاسِنِدٍ عَنِ الزُّهْرِيِّ -

عطاء بن یزید سے روایت ہے میں ابوہریرہ اور ابو سعید خدری کے پاس بیٹھا تھا ان دونوں میں سے ایک نے شفاعت کی حدیث بیان کی اور دوسرا چپ رہا تو بیان کیا کہ فرشتے آویں گے وہ شفاعت کریں گے اور وہ بھی شفاعت کریں گے اور ذکر کیا پل صراط کا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا سب سے پہلے میں اس پل پر سے نکل جاؤں گا جب اللہ تعالیٰ اپنی خلق کے انصاف سے فارغ ہوگا اور جن لوگوں کو آگ سے نکالنا چاہے گا ان کو نکال لے گا اس وقت فرشتوں اور غمبڑوں کو شفاعت کا حکم دے گا۔ وہ پہچانیں گے ان لوگوں کو جو شفاعت کے قابل ہیں ان کی نشانیوں سے وہ یہ ہے کہ آگ آدمی کے ہر عضو کو کھا جائے گی مگر سجدے کے مقام کو پھر ان پر حشر حیات کا پانی ڈالا جائے گا اور وہ اس طرح آگ سے جیسے دانہ آگ سے سیلاب کے کوڑے کرکٹ میں رہتی جیسے وہ جلدی تروتازہ ہو جاتا ہے ایسے ہی وہ لوگ بھی اس

عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَزِيدَ قَالَ كُنْتُ جَالِسًا إِلَى أَبِي هُرَيْرَةَ وَآبِي سَعِيدٍ وَحَدَّثَنَا أَحَدُهُمَا بِحَدِيثِ الشَّفَاعَةِ وَالْأَخْرَجَ مُصَدِّقًا قَالَ فَتَأْتِي الْمَلَائِكَةُ فَتَسْأَلُهُمْ وَتَسْتَعْفِفُ الرُّسُلُ وَذَكَرَ الصِّرَاطَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَإِذَا كُنُوا أُولَى مَنْ يُجِزُّ فَإِذَا فَرَعَهُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ مِنَ الْفِئْطَةِ بَيْنَ خَلْقِهِ وَآخِرِهِ مِنَ النَّارِ مَنْ يُرِيدُ أَنْ يُعْجِرَ مِنْ اللَّهِ الْمَلَائِكَةَ وَالرُّسُلَ أَنْ تَسْتَعْفِفَ فَمَنْ يَكُونُ يَحْلَلُ مَا تَأْكُلُ كُلُّ شَيْءٍ مِنْ آدَمَ إِلَّا مَوْضِعَ السُّجُودِ وَفِيهِمْ عَلَيْهِمْ مِنْ نَارٍ وَالْحَبِيرُ قَيْبُوتُونَ كَمَا تَدْبُرُ الْحَبَّةُ فِي حَبِيلِ السَّيْلِ -

پانی کی برکت سے چنگے بھلے ہو جائیں گے اور آگ کا نشان مس  
جائے گا۔

بَابُ هَلْ يَجُوزُ أَنْ تَكُونَ سَجْدَةً أَطْوَلَ  
مِنْ سَجْدَةٍ

کیا ایک سجدہ دوسرے سجدے سے بڑا ہو سکتا ہے

مِنْ سَجْدَةٍ

۱۱۴۴- أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ سَلَامٍ قَالَ قَالَ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ أَنبَاؤُنَا جَابِرُ  
ابْنُ حَازِمٍ قَالَ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي يَعْقُوبَ الْبَصْرِيُّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ شَدَّادٍ

شداد سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم عشاء کی نماز  
کے لئے باہر آئے اور آپ اٹھائے ہوئے تھے امام حسن علیہ السلام  
یا امام حسین علیہ السلام کو تو آپ آگے بڑھے (نماز پڑھانے کو) اور ان  
کو بیٹھا دیا زمین پر پھر نماز کے لئے تکبیر بھی اور نماز شروع کی بیچ نماز میں  
آپ نے ایک سجدے میں دیر کی تو میں نے سراٹھایا دیکھا تو صاحبزادے  
آپ کی پیٹھ پر ہیں اور آپ سجدے میں ہیں میں پھر سجدے میں چلا گیا  
جب آپ نماز پڑھ چکے تو لوگوں نے عرض کیا یا رسول اللہ آپ نے  
بیچ نماز میں ایک سجدہ میں دیر کی یہاں تک کہ تم سمجھے کوئی حادثہ ہوا  
یا آپ پر وحی آنے لگی آپ نے فرمایا یہ کوئی بات نہ تھی میرا بیٹا مجھ  
پر سوار ہوا تو مجھے برا معلوم ہوا کہ جلدی اٹھ کھڑا ہوں اور اس کی  
مرا دپوری نہ ہو۔ ف

عَنْ شَدَّادٍ قَالَ قَالَ خَرَجَ عَيْنًا رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي إِحْدَى صَلَاتِي الْعِشَاءِ  
وَهُوَ حَامِلٌ حَسَنًا وَحُسَيْنًا فَتَقَدَّمَ النَّبِيُّ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَوَضَعَهُ ثُمَّ كَبَّرَ لِلصَّلَاةِ فَصَلَّى  
فَسَجَدَ بَيْنَ ظَهْرِي صَلَاتِهِ سَجْدَةً أَطْوَلَ قَالَ  
شَدَّادٌ وَقَعْتُ رَأْيِي وَإِذَا الصُّبْحِي عَلَى ظَهْرِ رَسُولِ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ سَاجِدٌ فَتَجَعْتُ  
إِلَى سُجُودِي فَلَمَّا قَضَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ قَالَ النَّاسُ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّكَ سَجَدْتَ  
بَيْنَ ظَهْرِي صَلَاتِهِ سَجْدَةً أَطْوَلَ حَتَّى ظَنَنْتُ  
أَنَّكَ قَدْ حَدَّثْتَ أَمْرًا وَأَنَّهُ يُؤَخَّرُ إِلَيْكَ قَالَ كُلُّ  
ذَلِكَ لَمْ يَكُنْ وَلَكِنْ ابْنِي ارْتَحَلَنِي فَكَّرَ هَتَّ أَنْ  
أَعْمَلَهُ حَتَّى يَقْضِيَ حَاجَتَهُ

جب سجدے سے سراٹھائے تو تکبیر کے

بَابُ التَّكْبِيرِ عِنْدَ الرَّفْعِ مِنَ السُّجُودِ

۱۱۴۵- أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ قَالَ أَنبَاؤُنَا الْقَضَلِيُّ بْنُ دَكَّيْنٍ وَيَعْقُبِيُّ بْنُ آدَمَ قَالَ لَحِقْنَا زُهَيْرَ

عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْأَسْوَدِ عَنْ أَبِيهِ وَعَلَّقَهُ  
عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ قَالَ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَكْبُرُ فِي كُلِّ حَفِيضٍ وَرَفْعٍ

عبداللہ سے روایت ہے میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو  
دیکھا تکبیر کہتے ہوئے جھکتے اور اٹھتے اور کھڑے اور بیٹھے آپ سلام

ول: اس حدیث سے رتبہ اور درجہ امام حسن یا امام حسین علیہما السلام کا معلوم ہوا۔ آپ نے ان کو اپنا بیٹا فرمایا۔  
پیارے سے یا اس وجہ سے کہ بیٹی کا بیٹا بھی بیٹا ہوتا ہے)

پھرتے تھے اور ہمیں السلام علیکم ورحمۃ اللہ علیہا تک کہ آپ کے  
کھانسی سفیدی دکھائی دیتے (اتنا گردن کو موڑے عبداللہ نے کہا میں  
نے ابوہریرہ کو بھی ایسا ہی کرتے دیکھا۔

قَرَّبَاكُمْ وَفَعُوذٌ وَيَسْبُحُ عَنْ تَمِيمِيهِ وَعَنْ نِسَائِيهِ  
السَّلَامُ عَلَيْكُمْ وَرَحْمَةُ اللَّهِ حَتَّى يَمُرَّ بِبِأَصْحَابِ  
حَدِيثِهِ قَالَ وَذَرَّيْتُ أَبَا بَكْرٍ وَعُمَرَ يَفْعَلَانِ ذَلِكَ

جب پہلا سجدہ کر کے سر اٹھائے تو دونوں ہاتھ اٹھائے

بَابُ رَفْعِ الْيَدَيْنِ عِنْدَ الرَّفْعِ مِنَ السَّجْدَةِ  
الْأُولَى

۱۱۴۶ - أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُنْتَشِقِ قَالَ حَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ هَيْشَامٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ قَتَادَةَ عَنْ

مالک بن جویریث سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم  
جب نماز شروع کرتے دونوں ہاتھ اٹھاتے اور جب سجدے سے  
سر اٹھاتے تب بھی ایسا ہی کرتے یعنی دونوں ہاتھ اٹھاتے۔

عَنْ مَالِكِ بْنِ الْحُوَيْرِثِ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ إِذَا دَخَلَ فِي الصَّلَاةِ رَفَعَ  
يَدَيْهِ وَإِذَا رَعَى فَعَلَ مِثْلَ ذَلِكَ إِذَا رَفَعَ رَأْسَهُ  
مِنَ التَّوَكُّؤِ مِثْلَ ذَلِكَ وَإِذَا رَفَعَ رَأْسَهُ مِنَ السُّجُودِ فَعَلَ مِثْلَ ذَلِكَ كُلَّهُ يَعْنِي مَا فَتَى بَدَائِدُهُ

دونوں سجدوں کے بیچ میں ہاتھ نہ اٹھاتا

بَابُ تَرْكِ ذَلِكَ بَيْنَ السَّجْدَتَيْنِ

۱۱۴۷ - أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ سَفِيَّانَ عَنِ الزُّهَيْرِيِّ عَنْ سَالِمِ بْنِ أَبِيهِ

عبداللہ بن عمر سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم  
جب نماز شروع کرتے تو تکبیر کہتے اور دونوں ہاتھ اٹھاتے پھر  
جب رکوع کرتے تو دونوں ہاتھ اٹھاتے اور رکوع کے بعد بھی  
اٹھاتے اور دونوں سجدوں کے بیچ میں نہ اٹھاتے۔

عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ إِذَا أَفْتَتَحَ الصَّلَاةَ كَتَبَ وَرَفَعَ يَدَيْهِ  
وَإِذَا رَأَى كَعَبَدَ التَّوَكُّؤِ وَلَا يَدْفَعُ بَيْنَ  
السَّجْدَتَيْنِ

دونوں سجدوں کے بیچ میں دعا کرنا

بَابُ الدُّعَاءِ بَيْنَ السَّجْدَتَيْنِ

۱۱۴۸ - أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا حَمَادُ بْنُ حَمَادٍ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ عُمَرَ بْنِ مَرْثَدَةَ عَنْ أَبِي

مزینر سے روایت ہے وہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے  
پاس گئے اور آپ کے پاس کھڑے ہوئے آپ نے فرمایا اللہ اکبر  
ذوالمکوت والجموت والکبر یار العظمت پھر سورہ بقرہ پڑھی بعد اس  
کے رکوع کیا تو رکوع میں اتنی دیر تک رہے جتنی دیر کھڑے رہے  
تھے اور سبحان ربی العظیم سبحان ربی العظیم کہا گئے۔ جب رکوع  
سے سر اٹھایا تو فرمایا ربی العظیم سبحان ربی العظیم سبحان ربی العظیم

حَمْرَةَ سَبْعَةَ يَحْمَلُ عَنْ تَرْجِيلٍ مِنْ عَمِيْسٍ  
عَنْ حُدَيْفَةَ أَنَّهُ اسْتَهْوَى إِلَى  
النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَامَ إِلَى جَنْبِهِ فَقَالَ  
اللَّهُ أَكْبَرُ ذُو الْمَكُوتِ وَالْجَبْرُوتِ وَالْكَرِيَامِ  
وَالْعُظْمَى تَشْفَقُ أَيُّهَا الْبَقَرَةُ فَهَرَكْتُمْ فَكَانَ رُكُوعُهُ  
نَحْوًا مِنْ قِيَامِهِ فَقَالَ فِي رُكُوعِهِ سُبْحَانَ رَبِّي  
الْعَظِيمِ سُبْحَانَ رَبِّي الْعَظِيمِ وَقَالَ حِينَ رَفَعَهُ

رَبِّ الْأَعْلَى سُبْحَانَ رَبِّيَ الْأَعْلَى - اور دونوں سجدوں کے بیچ میں کہا  
رَبِّ اغْفِرْ لِي رَبِّ اغْفِرْ لِي -

رَأْسَهُ لِي رَبِّيَ أَحْمَدُ لِرَبِّيَ أَحْمَدُ وَكَانَ يَقُولُ فِي  
سُجُودِهِ سُبْحَانَ رَبِّيَ الْأَعْلَى سُبْحَانَ رَبِّيَ الْأَعْلَى

منہ کے سامنے دونوں ہاتھ اٹھاتا

بَأَبِّكَ رَفَعَ الْيَدَيْنِ تَلْقَاءَ الْوَجْهِ

۹ م ۱۱ - أَخْبَرَنَا مُوسَى بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مُوسَى الْبَصْرِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا الثَّعْلَبِيُّ بْنُ كَثِيرٍ -

ابوہبل از دی نے کہا میرے پاس عبداللہ بن طاؤس نے نماز  
پڑھی مناسجد میں نجیف کے اندر تو جب انہوں نے پہلے سجدے  
سے سر اٹھایا تو دونوں ہاتھ منہ کے سامنے اٹھائے میں نے اس  
کا انکار کیا اور زہیب بن خالد سے کہا یہ وہ کام کرتا ہے جو ہم  
کسی کو کرتے نہیں دیکھا عبداللہ بن طاؤس نے کہا میں نے اپنے  
باپ کو ایسا کرتے دیکھا ہے، اور وہ کہتے تھے میں نے عبداللہ  
بن عباس کو ایسا کرتے دیکھا ہے، اور عبداللہ بن عباس کہتے تھے  
میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو ایسا کرتے دیکھا ہے۔

أَبُو سَهْلٍ الْأَزْدِيُّ قَالَ صَلَّى إِلَى  
جَبْرِ عِنْدَ اللَّهِ بْنِ طَاوُسٍ بِيَهُ فِي مَسْجِدِ الْحَبِيْبِ  
فَكَانَ إِذَا سَجَدَ السُّجْدَةَ الْأُولَى ذَرَفَ رَأْسَهُ مِنْهَا  
رَفْعَ يَدَيْهِ تَلْقَاءَ وَجْهِهِ فَأَنْكَرْتُ أَنْ أَذَلِكَ فَقُلْتُ  
لَوْ هَيَّبَ بِنَ خَالِدِ بْنِ هَذَا بَيْضَهُ نَشِئًا لَمْ أَمَّا أَحَدًا  
يَصْنَعُهُ فَقَالَ لَهُ وَهَيَّبَ نَصْنَعُهُ نَشِئًا لَمْ أَمَّا أَحَدًا  
يَصْنَعُهُ فَقَالَ عِنْدَ اللَّهِ بْنِ طَاوُسٍ رَأَيْتُ أَبِي يَصْنَعُهُ  
وَقَالَ أَبِي رَأَيْتُ ابْنَ عَبَّاسٍ يَصْنَعُهُ وَقَالَ مُحَمَّدُ بْنُ حَبَّاسٍ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَصْنَعُهُ

دونوں سجدوں کے بیچ میں کٹنی دیر بیٹھے

بَأَبِّكَ قَدْرَ الْجُلُوسِ بَيْنَ السُّجْدَتَيْنِ

۱۱۵ - أَخْبَرَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ الْبُقَيْرِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعْدٍ عَنْ شُعْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا ثَعْلَبِيُّ بْنُ كَثِيرٍ

برابرین غازیب سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا  
کھڑا ہونا اور رکوع اور سجدہ اور رکوع کے بعد کھڑا ہونا اور دونوں  
سجدوں کے بیچ میں بیٹھنا برابر برابر ہوتا۔

ابن أبي كَيْلِي  
عَنِ الْبَرَاءِ قَالَ كَانَ صَلَاةَ رَسُولِ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رُكُوعًا وَسُجُودًا كَأَوْقِيَامِهِ  
بَعْدَ مَا يَرْفَعُ رَأْسَهُ مِنَ الرُّكُوعِ وَيَتَيْنِ السُّجْدَتَيْنِ  
قَرِيبًا مِنَ السُّوَاءِ -

دونوں سجدوں کے بیچ میں کس طرح بیٹھے

بَأَبِّكَ كَيْفَ الْجُلُوسِ بَيْنَ السُّجْدَتَيْنِ

۱۱۵ - أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَحَمِيمٌ قَالَ حَدَّثَنَا مَرْوَانُ بْنُ مُعَاوِيَةَ قَالَ حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ  
ابن عبد الله بن الأصم قال حدثني يزيد بن الأصم  
عن ميمونة قالت كان رسول الله صلى  
الله عليه وسلم إذا سجد نحوي بيديه حتى يرى  
دخخه إبطيه من وراءه وإذا أقعدًا أظمان على

میرمن سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم جب سجدہ کرتے  
تو دونوں ہاتھ کھلے رکھتے یہاں تک کہ اپنی انگلیوں کی چمک چمکے سے معلوم ہوتی  
اور جب بیٹھے تو بائیں لان زمین پر لگا کر بیٹھتے۔

عَنْ أَبِي الْيَمَنِ

## بَابُ التَّكْبِيرِ لِلسُّجُودِ

سجدے کے لیے تکبیر کہنا

۱۱۵۲- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو الْأَحْوَسِ عَنْ أَبِي إِسْلَمَ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْأَسْوَدِ وَعَلْقَمَةَ

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَتَكَبَّرُ فِي كُلِّ رُفْعَةٍ وَوَضِعَةٍ وَقِيَامٍ وَفُجُودٍ وَأَبْوَابِكُمْ وَعَمْرٌ وَعَثْمَانُ -  
عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَتَكَبَّرُ فِي كُلِّ رُفْعَةٍ وَوَضِعَةٍ وَقِيَامٍ وَفُجُودٍ وَأَبْوَابِكُمْ وَعَمْرٌ وَعَثْمَانُ -  
عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَتَكَبَّرُ فِي كُلِّ رُفْعَةٍ وَوَضِعَةٍ وَقِيَامٍ وَفُجُودٍ وَأَبْوَابِكُمْ وَعَمْرٌ وَعَثْمَانُ -

۱۱۵۳- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ حَدَّثَنَا حَجَّابُ بْنُ حَبِيبٍ وَهُوَ ابْنُ الْمُنْثَنِيِّ قَالَ حَدَّثَنَا كَيْتَبٌ عَنْ عَقِيلِ بْنِ

ابن شهاب قال أخبرني أبو بكر بن عبد الرحمن بن عبد الله بن هبشام أنه سمع

ابن شهاب قال أخبرني أبو بكر بن عبد الرحمن بن عبد الله بن هبشام أنه سمع

ابن شهاب قال أخبرني أبو بكر بن عبد الرحمن بن عبد الله بن هبشام أنه سمع

ابن شهاب قال أخبرني أبو بكر بن عبد الرحمن بن عبد الله بن هبشام أنه سمع

ابن شهاب قال أخبرني أبو بكر بن عبد الرحمن بن عبد الله بن هبشام أنه سمع

ابن شهاب قال أخبرني أبو بكر بن عبد الرحمن بن عبد الله بن هبشام أنه سمع

ابن شهاب قال أخبرني أبو بكر بن عبد الرحمن بن عبد الله بن هبشام أنه سمع

ابن شهاب قال أخبرني أبو بكر بن عبد الرحمن بن عبد الله بن هبشام أنه سمع

ابن شهاب قال أخبرني أبو بكر بن عبد الرحمن بن عبد الله بن هبشام أنه سمع

ابن شهاب قال أخبرني أبو بكر بن عبد الرحمن بن عبد الله بن هبشام أنه سمع

ابن شهاب قال أخبرني أبو بكر بن عبد الرحمن بن عبد الله بن هبشام أنه سمع

ابن شهاب قال أخبرني أبو بكر بن عبد الرحمن بن عبد الله بن هبشام أنه سمع

ابن شهاب قال أخبرني أبو بكر بن عبد الرحمن بن عبد الله بن هبشام أنه سمع

ابن شهاب قال أخبرني أبو بكر بن عبد الرحمن بن عبد الله بن هبشام أنه سمع

ابن شهاب قال أخبرني أبو بكر بن عبد الرحمن بن عبد الله بن هبشام أنه سمع

ابن شهاب قال أخبرني أبو بكر بن عبد الرحمن بن عبد الله بن هبشام أنه سمع

ابن شهاب قال أخبرني أبو بكر بن عبد الرحمن بن عبد الله بن هبشام أنه سمع

ابن شهاب قال أخبرني أبو بكر بن عبد الرحمن بن عبد الله بن هبشام أنه سمع

ابن شهاب قال أخبرني أبو بكر بن عبد الرحمن بن عبد الله بن هبشام أنه سمع

ابن شهاب قال أخبرني أبو بكر بن عبد الرحمن بن عبد الله بن هبشام أنه سمع

ابن شهاب قال أخبرني أبو بكر بن عبد الرحمن بن عبد الله بن هبشام أنه سمع

ابن شهاب قال أخبرني أبو بكر بن عبد الرحمن بن عبد الله بن هبشام أنه سمع

ابن شهاب قال أخبرني أبو بكر بن عبد الرحمن بن عبد الله بن هبشام أنه سمع



مالک بن حویرث سے روایت ہے میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو نماز پڑھتے ہوئے دیکھا، آپ جب طاق نماز ہوتی (یعنی ایک یا تین رکعت پڑھ چکے) تو نہ اٹھتے جب تک سیدھے ہو کر نہ بیٹھ لیتے۔

عَنْ مَالِكِ بْنِ حُوَيْرِثٍ قَالَ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُصَلِّي فَيَأْذُنُ فَإِذَا كَانَ فِي وَتِيرِ بْنِ صَلَوتِهِ لَمْ يَنْهَضْ حَتَّى يَتَسَوَّى جَائِسًا.

بَابُ الْإِعْتِمَادِ عَلَى الْأَرْضِ عِنْدَ النَّهْوِ مِنْ كَهْرُطِهِ هَوْتِهِ وَتَوَقُّتِهَا تَحْتَهُ وَتَوَقُّتِهَا تَحْتَهُ

۱۱۵۶- أَحْبَبْنَا مُحَمَّدَ بْنَ بَشَّارٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَهَّابِ قَالَ حَدَّثَنَا خَالِدٌ

ابو قلابہ سے روایت ہے مالک بن حویرث ہمارے پاس آتے تھے اور کہتے تھے کیا میں تم کو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی نماز نہ بتلاؤں۔ پھر وہ رے وقت نماز پڑھتے تھے (یعنی نفل تو جب دوسرا سجدہ کر کے سر اٹھاتے پہلی رکعت میں پہلے سیدھے بیٹھ کر اٹھتے۔

عَنْ أَبِي قِلَابَةَ قَالَ كَانَ مَالِكُ بْنُ حُوَيْرِثٍ يَأْتِينَا فَيَقُولُ لَا أَحَدٌ شَكَّ عَنْ صَلَاةِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَيُصَلِّي فِي غَيْرِ وَقْتِ الصَّلَاةِ فَإِذَا رَفَعَ رَأْسَهُ مِنَ السُّجْدَةِ لَمْ يَأْتِ بِهِيَ فِي أَوَّلِ الْوُكُوعِ اسْتَوَى قَائِدًا ثُمَّ قَامَ فَأَعْتَمَدَ عَلَى الْأَرْضِ جَاءَتْهُ بِرُكُوعِهِ

بَابُ رَفْعِ الْيَدَيْنِ قَبْلَ الرَّكْبَتَيْنِ

۱۱۵۷- أَحْبَبْنَا إِسْحَاقَ بْنَ مَنْصُورٍ قَالَ أَنْبَأَنَا يَزِيدُ بْنُ سُرَيْجٍ قَالَ أَنْبَأَنَا شَرِيكُ عَنْ عَصِمِ بْنِ

وائل بن حجر سے روایت ہے میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا، آپ جب سجدہ کرتے دونوں گھٹنے ہاتھوں سے پہلے رکھتے۔ اور جب سجدے سے اٹھنے لگتے تو پہلے دونوں ہاتھوں کو اٹھاتے پھر گھٹنوں کو۔

كَلْبِ بْنِ أَبِيهِ - عَنْ وَائِلِ بْنِ حُجْرٍ قَالَ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا سَجَدَ وَضَعَ رُكْبَتَيْهِ قَبْلَ يَدَيْهِ وَإِذَا نَهَضَ رَفَعَ يَدَيْهِ قَبْلَ رُكْبَتَيْهِ قَالَ الْوَعْدِيُّ الرَّحْمِيُّ فَرَقِيلُ هَذَا عَنِ شَرِيكِ بْنِ هُرَيْرٍ أَنَّ اللَّهَ تَعَالَى أَعْلَمَ

بَابُ التَّكْبِيرِ لِلنَّهْوِ مِنْ

۱۱۵۸- أَحْبَبْنَا قَتَيْبَةَ بْنَ سَعِيدٍ عَنْ مَالِكِ بْنِ عَيْنِ بْنِ شِهَابٍ

ابو سلمہ سے روایت ہے ابو ہریرہ نماز پڑھایا کرتے تھے تو تکبیر کہتے تھے چھٹکتے اور اٹھتے۔ پھر جب فارغ ہوتے تو قسم خدا کی میں زیادہ مشاہیر ہوں نماز میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے۔

عَنْ أَبِي سَلَمَةَ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ كَانَ يُصَلِّي بِهِمْ فَيَكْبِرُ كَلِمَةً حَقَّقَ وَرَفَعَ فَإِذَا انْصَرَفَ قَالَ وَاللَّهِ إِنِّي لَأَشْبَهُكُمْ صَلَاةَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

۱۱۵۹- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَشُعْبَةُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَوَّادٍ قَالَا حَدَّثَنَا عَبْدُ الْأَعْلَى عَنْ مَعْمَرِ بْنِ

عَنِ الزُّهْرِيِّ

عَنْ أَبِي بَكْرٍ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ وَعَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّهُمَا سَمِعَا خَلْفَ أَبِي هُرَيْرَةَ فَلَمَّا رَأَوْهُ كَبَّرَ وَرَفَعَ رَأْسَهُ قَالَ سَمِعَ اللَّهُ مِنْ حَمِيدٍ كَأَنَّ بِنَا ذَلِكَ الْحَمْدُ لَمْ سَجِدًا وَكَبَّرْتُمْ كَبِيرًا حِينَ قَامَ مِنَ التَّوَكُّعِ ثُمَّ قَالَ وَاللَّهِ لَأَنْفُسِي بِيَدِهِ إِنْ دَلَّكُمْ بِكُمْ شَيْئًا يَرْسُلُ اللَّهُ صَاحِبًا اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا تَأْتِي هَذِهِ مَثَلًا حَتَّى قَارَأَ الدُّنْيَا وَاللَّفْظُ لِسَوَّادٍ

بَابُ كَيْفَةِ الْجُلُوسِ لِلشَّهَادِ الْأَوَّلِ

ابو بکر بن عبد الرحمن اور ابو سلمہ بن عبد الرحمن سے روایت ہے ان دونوں نے نماز پر طوسی ابو ہریرہ رضی اللہ عنہما کے پیچھے۔ جب رکوع کیا تو تکبیر کہی پھر جب سر اٹھایا تو سمع اللہ من حمیدہ ربنا وک الحمد کہا۔ پھر سجدہ کیا اور تکبیر کہی۔ پھر سر اٹھایا اور تکبیر کہی پھر جب رکعت پڑھ کر کھڑے ہوئے تو تکبیر کہی بعد اس کے کہا تم اس شخص کی جس کے ہاتھ میں میری جان ہے میں تم سے زیادہ مشابہ ہوں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے نماز میں اور آپ کی اسی طرح نماز رہی یہاں تک کہ دنیا سے تشریف لے گئے۔

پہلے قدمے میں کیوں کر بیٹھے!

۱۱۶۰- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا الْبَيْهَقِيُّ عَنْ يَحْيَى بْنِ الْقَاسِمِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ

ابْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو عَنْ أَبِيهِ

عبد اللہ ابن عمر نے کہا نماز میں سنت یہ ہے کہ بائیں پر کھجوا سے بیٹھیں اور داہنے پر کھڑا کرے قدمہ میں۔

أَنَّ قَالَ إِنَّ مِنْ

سُنَّةِ الصَّلَاةِ أَنْ تُصَلِّحَ بِجِلْدِكَ الْيُسْرَى وَتُنْصِبَ

تشریح میں بیٹھنے وقت پاؤں کی

انگلیاں قبلے کی طرف رکھے

بَابُ الْإِسْتِقْبَالِ بِأَطْرَافِ أَصَابِعِ الْقَدَمِ

الْقَبْلَةَ عِنْدَ الْقُعُودِ لِلشَّهَادِ

۱۱۶۱- أَخْبَرَنَا الزُّبَيْرِيُّ بْنُ سَيْسَانَ بْنِ دَاوُدَ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ بَكْرِ بْنِ مَعْمَرٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ

عَمْرِو بْنِ الْحَارِثِ عَنْ يَحْيَى بْنِ الْقَاسِمِ حَدَّثَنَا عَنْ عَبْدِ اللَّهِ وَهُوَ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ ابْنِ عَمْرٍو عَنْ أَبِيهِ

عبد اللہ ابن عمر نے کہا۔ نماز کی سنت یہ ہے کہ داہنے پاؤں کو

کھڑا کرے اور انگلیاں قبلے کی طرف کرے اور بائیں پاؤں کو بیٹھے رکھے۔

قَالَ مِنْ سُنَّةِ

الصَّلَاةِ أَنْ تُنْصِبَ الْقَدَمَ الْيُسْرَى وَاسْتِقْبَالَهَا بِأَصَابِعِهَا الْقَبْلَةَ وَالْجُمُوسُ عَلَى الْيُسْرَى

بیٹھنے وقت ہاتھ کہاں رکھے

بَابُ مَوْضِعِ الْيَدَيْنِ عِنْدَ الْجُلُوسِ

۱۱۶۲- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ يَزِيدَ التَّمِيمِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا عَاصِمُ بْنُ كَثِيرٍ عَنْ أَبِيهِ

واہل بن حجر سے روایت ہے میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس آیا میں نے دیکھا آپ دونوں ہاتھ اٹھاتے تھے نماز کے شروع میں مونڈھوں تک۔ اسی طرح جب رکوع کرتے اور جب دو رکعتوں کے بعد بیٹھے تو بائیں پاؤں بچھاتے اور داہنا کھڑا کرتے اور داہنا ہاتھ داہنی ران پر رکھتے اور انگلی (رکوع کی) کھڑی کرتے دعا کے لئے اور بائیں ہاتھ بائیں پاؤں پر رکھتے۔ واہل بن حجر نے کہا پھر میں صحابہ کے پاس دوسرے سال آیا تو دیکھا کہ وہ اپنے ہاتھ اٹھاتے تھے جنوں کے اندر۔

نماز میں جب بیٹھے تو نگاہ کہاں رکھے

عَنْ أَبِي جَرِيرٍ قَالَ لَقَبْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَرَأَيْتُهُ يُرَكِّعُ يَدَيْهِ إِذَا افْتَتَحَ الصَّلَاةَ حَتَّى يَجِدَ مِثْقَالَ مِثْقَابٍ وَإِذَا أَدَانَ يَرْكُوعًا وَإِذَا جَسَسَ فِي الرَّكْعَتَيْنِ أَجْمَعِ الْبُسْرَى وَنَهَبَ الْيَمْنَى وَوَضَعَ يَدَهُ الْيُمْنَى عَلَى خِدَّةِ الْيُمْنَى وَنَهَبَ الْأُصْبُعَ لِلدَّعَاءِ وَوَضَعَ يَدَهُ الْبُسْرَى عَلَى خِدَّةِ الْبُسْرَى قَالَ لَقَدْ آتَيْتُهُمْ مِنْ قَابِلٍ فَرَأَيْتُهُمْ يَرْفَعُونَ أَيْدِيَهُمْ فِي الْبِرَّاسِ -

## بَابُ مَوْضِعِ الْبَصَرِ فِي التَّشَهُدِ

۱۱۶۳ - أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا الشَّيْبَانِيُّ وَهُوَ ابْنُ جَعْفَرٍ عَنْ مَسْلَمَةَ بْنِ أَبِي مَرْيَمَ عَنْ عَلِيِّ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ التَّمَامِيِّ -

عبد اللہ بن عمر سے روایت ہے انہوں نے ایک شخص کو کنگریاں پھیرتے دیکھا نماز میں۔ جب نماز پڑھ چکے تو عبد اللہ نے کہا کنگریوں سے مت کھیلنا نماز میں۔ اس لئے کہ یہ شیطان کی طرف سے ہے۔ (تا کہ نماز سے غافل کر دیوے) لیکن وہ کام کیا کہ جو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کیا کرتے تھے۔

اس نے کہا آپ کیا کرتے تھے۔ عبد اللہ نے داہنا ہاتھ داہنی ران پر رکھا اور رکھنے کی انگلی سے اشارہ کیا قبلے کی طرف اور بائیں آنکھ کو اسی طرف رکھا۔ پھر کہا میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو ایسا ہی کرتے ہوئے دیکھا ہے۔

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ أَنَّهُ رَأَى رَجُلًا يَجْرِي الْإِحْصَاءَ بِيَدَيْهِ وَهَدَفَ فِي الصَّلَاةِ فَلَمَّا انْصَرَفَ قَالَ لَهُ عَبْدُ اللَّهِ لَا تَجْرِي الْإِحْصَاءَ وَأَنْتَ فِي الصَّلَاةِ فَإِنَّ ذَلِكَ مِنَ الشَّيْطَانِ وَلَكِنْ اصْنَعْ كَمَا كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَصْنَعُ قَالَ وَكَيْفَ كَانَ يَصْنَعُ قَالَ خَوَّضَهُ بِيَدِهِ الْيُمْنَى عَلَى خِدَّةِ الْيُمْنَى وَالْأُصْبُعَ يَامُضْبِعِهِ الَّتِي تَلِي الْإِبْهَامَ فِي الْقِبْلَةِ وَرَكْعَى يَمِصُّهُ إِلَيْهَا أَوْ خَرَّهَا ثُمَّ قَالَ هَلْ كَذَا رَأَيْتَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَصْنَعُ -

انگلی سے اشارہ کرنا

## بَابُ الْإِشَارَةِ بِالْأُصْبُعِ

۱۱۶۴ - أَخْبَرَنَا ذَكَرْتُ ابْنَ جَعْفَرٍ الشَّجَرِيُّ يُعْرَفُ بِخَبْرَاتِ الشُّبَّةِ نَزَلَ بِدِمَشْقَ أَحَدَ النَّعَاتِ قَالَ حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ عَسِيلَةَ قَالَ أَخْبَرَنَا ابْنُ الْمُبَارَكِ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَكْرِ بْنِ أَبِي نَافِعَةَ قَالَ أَخْبَرَنَا أَبُو عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الزُّبَيْرِ -

عبد اللہ بن زبیر سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم جب دو رکعتیں یا چار رکعتیں پڑھ کر بیٹھے تو دونوں ہاتھ اپنے گھٹنوں پر رکھتے پھر انگلی سے اشارہ کرتے۔

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الزُّبَيْرِ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا جَسَسَ فِي الرَّكْعَتَيْنِ أَوْ فِي الْأَرْبَعِ يَضَعُ يَدَيْهِ عَلَى رُكْبَتَيْهِ ثُمَّ

اَشْرَافُ رِجَالِهِ

## بَابُ كَيْفَ التَّشَهُدِ الْاَوَّلِ

## پہلا تشہد کیا ہے

۱۱۶۵- أَخْبَرَنَا يَعْقُوبُ بْنُ اِبْرَاهِيْمَ النَّدَوِيُّ عَنِ اَلْاَسْحَجِيِّ عَنْ سَفِيَانَ عَنْ اَبِي اِسْحَاقَ عَنِ اَلْاَسْوَدِ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ مَسْعُوْدٍ سَمِعْتُ رَسُوْلَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اَنْ قَالَ اِذَا جَلَسْتَ فِي الرَّكْعَتَيْنِ اَلْتَّحِيَّاتِ لِلَّهِ وَالصَّلَوَاتِ وَاطْيِبَاتِ السَّلَامِ عَلَيَّ اَيُّهَا النَّبِيُّ وَرَحْمَةُ اللهِ وَبَرَكَاتُهُ اَلسَّلَامُ عَلَيْنَا وَعَلَى عِبَادِ اللهِ الصَّالِحِيْنَ اَشْهَدُ اَنْ لَا اِلَهَ اِلَّا اللهُ وَاشْهَدُ اَنْ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُوْلُهُ

عَنْ عَبْدِ اللهِ قَالَ عَلَّمَنَا رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اَنْ يَقُوْلَ اِذَا جَلَسْتَ فِي الرَّكْعَتَيْنِ اَلْتَّحِيَّاتِ لِلَّهِ وَالصَّلَوَاتِ وَاطْيِبَاتِ السَّلَامِ عَلَيَّ اَيُّهَا النَّبِيُّ وَرَحْمَةُ اللهِ وَبَرَكَاتُهُ اَلسَّلَامُ عَلَيْنَا وَعَلَى عِبَادِ اللهِ الصَّالِحِيْنَ اَشْهَدُ اَنْ لَا اِلَهَ اِلَّا اللهُ وَاشْهَدُ اَنْ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُوْلُهُ

۱۱۶۶- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ اَلْمُنْثَقِي قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدٌ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ قَالَ سَمِعْتُ اَبَا اِسْحَاقَ يُحَدِّثُ عَنْ اَبِي الْاَحْوَصِ -

عَنْ عَبْدِ اللهِ قَالَ لَمَّا لَا تَدْرِي مَا يَقُوْلُ فِي رَكْعَتَيْنِ غَيْرِ اَنْ تَسْبِّحَ وَتَكْبِّرَ وَتُحَمِّدَ رَبَّنَا وَاَنْ مُحَمَّدًا صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلِمَهُ هُوَ اِيْحَمُ الْخَيْرِ وَحَوَايِمَهُ فَقَالَ اِذَا قَعَدْتُ لِرَكْعَتَيْنِ فَقُوْلُو اَلْتَّحِيَّاتِ لِلَّهِ وَالصَّلَوَاتِ وَاطْيِبَاتِ السَّلَامِ عَلَيَّ اَيُّهَا النَّبِيُّ وَرَحْمَةُ اللهِ وَبَرَكَاتُهُ اَلسَّلَامُ عَلَيْنَا وَعَلَى عِبَادِ اللهِ الصَّالِحِيْنَ اَشْهَدُ اَنْ لَا اِلَهَ اِلَّا اللهُ وَاشْهَدُ اَنْ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُوْلُهُ وَتَلْبِيْهُ اَحَدٌ كَرْمِنَ الدَّعَا اَعْجَبِيْهُ اَيُّهُ فَيَدْعُو اللهُ عَزَّ وَجَلَّ -

عبد اللہ بن مسعود سے روایت ہے ہم کو معلوم نہ تھا ہم کیا کہیں جب دو رکعت پڑھ کر بیٹھیں سو اس کے کہ تسبیح کہیں اور تکبیر و تعریف کریں اپنے پروردگار کی اور کہیں کہ حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم وہ باتیں سکھائے گئے ہیں جن کا اول آخر اچھا ہے تو آپ نے فرمایا جب تم بیٹھو دو رکعت پڑھ کر تو یوں کہو اَلتَّحِيَّاتِ لِلَّهِ وَالصَّلَوَاتِ وَاطْيِبَاتِ السَّلَامِ عَلَيَّ اَيُّهَا النَّبِيُّ وَرَحْمَةُ اللهِ وَبَرَكَاتُهُ اَلسَّلَامُ عَلَيْنَا وَعَلَى عِبَادِ اللهِ الصَّالِحِيْنَ اَشْهَدُ اَنْ لَا اِلَهَ اِلَّا اللهُ وَاشْهَدُ اَنْ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُوْلُهُ ہوا اور مانگو اللہ جل جلالہ سے ۔

۱۱۶۷- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ عَزِيْزٍ عَنِ اَلْاَعْمَشِ عَنْ اَبِي اِسْحَاقَ عَنْ اَبِي الْاَحْوَصِ -

عَنْ عَبْدِ اللهِ قَالَ عَلَّمَنَا رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اَنْ يَقُوْلَ اِذَا جَلَسْتَ فِي الرَّكْعَتَيْنِ اَلْتَّحِيَّاتِ لِلَّهِ وَالصَّلَوَاتِ وَاطْيِبَاتِ السَّلَامِ عَلَيَّ اَيُّهَا النَّبِيُّ وَرَحْمَةُ اللهِ وَبَرَكَاتُهُ اَلسَّلَامُ عَلَيْنَا وَعَلَى عِبَادِ اللهِ الصَّالِحِيْنَ اَشْهَدُ اَنْ لَا اِلَهَ اِلَّا اللهُ وَاشْهَدُ اَنْ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُوْلُهُ

عبد اللہ بن مسعود سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ہم کو نماز کا تشہد اور حاجت کا تشہد بتلایا تو نماز کا تشہد یہ ہے اَلتَّحِيَّاتِ لِلَّهِ وَالصَّلَوَاتِ وَاطْيِبَاتِ السَّلَامِ عَلَيَّ اَيُّهَا النَّبِيُّ وَرَحْمَةُ اللهِ وَبَرَكَاتُهُ اَلسَّلَامُ عَلَيْنَا وَعَلَى عِبَادِ اللهِ الصَّالِحِيْنَ اَشْهَدُ اَنْ لَا اِلَهَ اِلَّا اللهُ وَاشْهَدُ اَنْ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُوْلُهُ ۔

أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدًا وَرَسُولَهُ.

۱۱۶۸ أَخْبَرَنَا اسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا

یحییٰ بن آدم سے روایت ہے انہوں نے کہا میں نے سفیان کو یہ تشہد پڑھتے دیکھا فرض اور نفل میں۔ اور وہ کہتے تھے میں نے سنا یہ تشہد ابواسحاق سے۔ انہوں نے ابوالاحوص سے۔ انہوں نے عبداللہ ابن مسعود سے انہوں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے۔

يَحْيَىٰ وَهُوَ ابْنُ أَدَمَ قَالَ سَمِعْتُ سَفِيَانَ يَتَشَهَّدُ بِهَذَا فِي الْمَكْتُوبَةِ وَالنَّظَرِ وَقَالَ اسْحَقُ عَنْ أَبِي الْأَحْوَصِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَ حَدَّثَنَا مَنْصُورٌ وَحَمَّادٌ عَنْ أَبِي دَاوُدَ عَنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ.

۱۱۶۹ أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ الشَّرْحِ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ الْحَرِثِ أَنَّ زَيْدَ ابْنَ أَبِي أُبَيْسَةَ الْجَزَمِيِّ حَدَّثَنَا أَنَّ أَبَا اسْحَقَ حَدَّثَنَا عَنِ الْأَسْوَدِ وَعَلْقَمَةَ.

عبداللہ بن مسعود سے روایت ہے ہم رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ تھے کچھ نہ جانتے تھے آپ نے فرمایا جب تم نماز میں بیٹھو تو یہ کہا کرو التحیات اللہ والصلوات الخ یعنی سب بزرگیاں اللہ کے لئے ہیں اسی طرح سب دعا میں اور نماز میں اور پاک چیزیں سلامتی ہو تم پر اسے نبی اور رحمت اللہ کی اور برکتیں اس کی سلامتی ہو تم پر اور اللہ کے نیک بندوں پر میں گواہی دیتا ہوں اس بات کی کوئی لائق عبادت کے نہیں ہے سوائے اللہ کے۔ اور گواہی دیتا ہوں اس بات کی کہ بے شک حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم اس کے بندے ہیں اور اسکے پیغمبر ہوئے ہیں۔

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ قَالَ كُنَّا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَأَنعَلِمَ شَيْئًا فَقَالَ لَنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَوَلَّوْا فِي حُلِّ جَنَسَةِ النَّحِيَّاتِ لِلَّهِ وَالصَّلَوَاتِ وَالطَّيِّبَاتِ السَّلَامَ عَلَيْكَ أَيُّهَا النَّبِيُّ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ أَلَسَلَامَ عَلَيْكَ وَعَلَىٰ عِبَادِ اللَّهِ الْمُتَّقِينَ أَشْهَدُ أَنَّ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ.

۱۱۷۰ أَخْبَرَنِي مُحَمَّدُ بْنُ جَبَلَةَ التَّوَّافِعِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا الْعَدَاءُ بْنُ هِلَالٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبِيدُ اللَّهِ وَهُوَ ابْنُ عَمْرٍو عَنْ زَيْدِ بْنِ أَبِي أُبَيْسَةَ عَنْ حَمَّادٍ عَنْ إِبْرَاهِيمَ.

علقمہ بن قیس سے روایت ہے عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ نے کہا ہم نہیں جانتے تھے نماز میں کیا کہیں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے جو ہم سے کلمے ہم کو سکھلا دیئے۔ آپ نے فرمایا کہ ہوں التحیات اللہ والصلوات الخ

عَنْ عَلْقَمَةَ بْنِ قَيْسٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ كُنَّا لَا نَدْرِي مَا نَقُولُ إِذْ أَصَلْنَا فَعَلَّمَنَا نَبِيُّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جَمَاعًا مِنَ الْكَلِمِ فَقَالَ لَنَا قُولُوا النَّحِيَّاتِ لِلَّهِ وَالصَّلَوَاتِ وَالطَّيِّبَاتِ السَّلَامَ عَلَيْكَ أَيُّهَا النَّبِيُّ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ أَلَسَلَامَ عَلَيْكَ وَعَلَىٰ عِبَادِ اللَّهِ الصَّالِحِينَ أَشْهَدُ أَنَّ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ.

علقمہ نے کہا عبداللہ ابن مسعود ہم کو یہ کلمے اس طرح سکھلاتے تھے جیسے قرآن سکھلاتے تھے۔

قَالَ عَبْدُ اللَّهِ قَالَ زَيْدٌ عَنْ حَمَّادٍ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ عَلْقَمَةَ قَالَ لَقَدْ رَأَيْتُ ابْنَ مَسْعُودٍ يُعَلِّمُنَا هَؤُلَاءِ الْكَلِمَاتِ كَمَا يُعَلِّمُنَا الْقُرْآنَ.

۱۱۴۱ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ خَالِدٍ الرَّقِيقِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا حَارِثُ بْنُ عَظِيمَةَ وَكَانَ مِنْ رُهَادٍ

النَّسَائِي عَنْ هِشَامِ بْنِ عَمْرٍاءَ عَنْ حَمَّادِ بْنِ أَبِي هَيْمَةَ عَنْ عَنَفَةَ .

عبد اللہ ابن مسعود سے روایت ہے ہم جب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ نماز پڑھتے تھے تو یوں کہتے تھے سلام اللہ پر سلام جبرئیل پر سلام میکائیل پر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا مت کہو سلام اللہ پر کیونکہ اللہ خود سلام ہے۔ لیکن یوں کہو التیمات للہ والصلوات الخیر تک۔

عَنْ ابْنِ مَسْعُودٍ قَالَ كُنَّا إِذْ أَصَبْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَقُولُ السَّلَامَ عَلَى اللَّهِ السَّلَامَ عَلَى جِبْرِئِيلَ السَّلَامَ عَلَى مِيكَائِيلَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا تَقُولُوا السَّلَامَ عَلَى اللَّهِ فَإِنَّ اللَّهَ هُوَ السَّلَامُ وَلَكِنْ قُولُوا السَّلَامَاتِ

لِللَّهِ وَالصَّلَوَاتِ وَالطَّيِّبَاتِ السَّلَامَ عَلَيْكَ أَيُّهَا النَّبِيُّ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ السَّلَامَ عَلَيْنَا وَعَلَى عِبَادِ اللَّهِ الصَّالِحِينَ أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ .

۱۱۴۲ - أَخْبَرَنَا ابْنُ مَعِينٍ بْنُ مَسْعُودٍ قَالَ حَدَّثَنَا

عَنْ ابْنِ مَسْعُودٍ قَالَ كُنَّا نَصَلِّي مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقُولُ السَّلَامَ عَلَى اللَّهِ السَّلَامَ عَلَى جِبْرِئِيلَ السَّلَامَ عَلَى مِيكَائِيلَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا تَقُولُوا السَّلَامَ عَلَى اللَّهِ فَإِنَّ اللَّهَ هُوَ السَّلَامُ وَاللَّيْنُ قُولُوا السَّلَامَاتِ لِللَّهِ وَالصَّلَوَاتِ وَالطَّيِّبَاتِ السَّلَامَ عَلَيْكَ أَيُّهَا النَّبِيُّ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ السَّلَامَ عَلَيْنَا وَعَلَى عِبَادِ اللَّهِ الصَّالِحِينَ أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ .

عبد اللہ ابن مسعود سے روایت ہے ہم رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ نماز پڑھا کرتے تھے تو یوں کہتے تھے سلام اللہ پر سلام جبرئیل پر۔ سلام میکائیل پر آپ نے فرمایا ایسا مت کہو سلام اللہ پر۔ کیونکہ وہ خود سلام ہے بلکہ یوں کہو۔ التیمات للہ والصلوات الخیر تک۔

۱۱۴۳ - أَخْبَرَنَا يَشْرُوبُ بْنُ خَالِدٍ الْعَسْكَرِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا عُمَرُ بْنُ

وَحَمَّادٌ وَمُعَيْزَةُ وَابْنُ هَاشِمٍ عَنْ أَبِي دَاوُدَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي نَبِيٍّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ فِي التَّشَهُّدِ التَّعْيِذَاتِ لِلَّهِ وَالصَّلَوَاتِ وَالطَّيِّبَاتِ السَّلَامَ عَلَيْكَ أَيُّهَا النَّبِيُّ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ السَّلَامَ عَلَيْنَا وَعَلَى عِبَادِ اللَّهِ الصَّالِحِينَ أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ .

عبد اللہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے تشہد یوں بتلایا۔ التیمات للہ والصلوات والطیبات السّلام علیک ایہا النبی ورحمۃ اللہ وبرکاتہ السّلام علینا وعلی عباد اللہ الصّالحین اشہد ان لا الہ الا اللہ واشہد ان محمدًا عبده ورسوله۔

” قَالَ أَبُو عَیْنٍ الرَّحْمَنِ أَبُو هَاشِمٍ عَرَبِيٌّ ”

۱۱۴۴ - أَخْبَرَنَا السُّحْقِيُّ بْنُ أَبِي هَيْمَةَ قَالَ أَنْبَأَنَا الْفَضْلُ بْنُ دَكْبِينٍ قَالَ حَدَّثَنَا سَيْفُ الْمَدَنِيِّ قَالَ

سَمِعْتُ جَعَاهِدًا يَقُولُ حَدَّثَنِي أَبُو مَعْزَرٍ قَالَ سَمِعْتُ

عبد اللہ ابن مسعود رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ہم کو تشہد اس طرح سکھایا ہے جیسے قرآن

عَدَّ اللَّهُ يَقُولُ عَلَيْكَ اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَمَا بَعَلْنَا الشُّومَةَ مِنَ الْقُرْآنِ وَ

یہاں سلام اللہ پر سلام جبرئیل پر سلام میکائیل پر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا ایسا مت کہو سلام اللہ پر۔ کیونکہ وہ خود سلام ہے بلکہ یوں کہو۔ التیمات للہ والصلوات الخیر تک۔

کی سورت سکھاتے تھے آپ کا ہاتھ سامنے تھا۔ فرمایا :-  
التیات للرد والصلوات والطیبات ایترک۔

وَاللَّهِ لَا أَشْهَدُ أَنْ مُحَمَّدًا عَبْدِي وَرَسُولِي  
دوسری طرح کا کسبہ

تَعْدِيْنَ يَدِيهِ الشَّحِيحَاتُ لِيَدِهِ الْعَقْلَوَاتُ وَالنَّبِيَّاتُ سَمَّوَتْ  
عَبْدِكَ يَهْمَا النَّبِيُّ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبِرَّكَاتِهِ الشَّلَاةُ  
عَبْدِي ۚ عَلَى عِبَادِ اللَّهِ الصَّالِحِينَ أَشْهَدُ أَنْ لَا  
بَابُ نَوْعٍ آخَرَ مِنَ التَّشْهَدِ

۱۰۷۰- أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ أَبُو قَدَامَةَ الشَّرْحَسِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا  
هَيْشَامٌ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى قَتَادَةُ عَنْ يُونُسَ بْنِ يَحْيَى عَنْ سِجَّانَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ -

أَلَا شَرُّ مَا قَالَ رَأَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَطْبًا نَعْمَةً وَأَوْبَيْنَ لَنَا صَلَوَاتًا قَالَ  
أَقْبِمُوا صَعْرًا فَكَلَّمْتُهُ لِيَرْتَضَهُ أَحَدُكُمْ فَأَدَا  
كَبِيرٌ فَكَلَّمْتُهُ وَإِذَا قَالَ وَلَا أَشْهَدُ إِلَّا بِاللَّهِ  
يُحِبُّكُمْ اللَّهُ وَإِذَا كَلَّمَ الْإِمَامَ وَمَنْ كَلَّمَ كَبِيرًا وَإِذَا رَعَا  
فَإِنَّ الْإِمَامَ يَرَاهُ وَيَرْتَضِيهِ قَالَتْ بِنْتُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَبْلَكَ بَيْتَكَ وَإِذَا قَالَ سَمِعَ اللَّهُ لَيْسَ  
حَمِيدًا فَفَعَلُوا أَيْتًا وَلَكَ الْحَمْدُ يَسْمَعُ اللَّهُ لَكُمْ  
فَإِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ قَالَ عَلَى لِسَانِ نَبِيِّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَمِعَ اللَّهُ لَيْسَ حَمِيدًا شَعْرًا إِذَا كَلَّمَ  
الْإِمَامَ وَسَجَدَ فَكَبَّرَ وَإِذَا سَجَدَ فَإِنَّ الْإِمَامَ سَجَدَ  
وَيَرْتَضِيهِ قَالَتْ بِنْتُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
فَبَيْتَكَ بَيْتَكَ فَإِذَا كَانَ عِنْدَ الْقَعْدَةِ فَلْيَكُنْ مِنْ أَوَّلِ  
قَوْلِ أَحَدٍ لَمَّا نَقُولُ التَّعِيَّاتُ لِلَّهِ السَّلَامَ عَلَيْكَ  
أَيُّهَا النَّبِيُّ وَرَحِمَدُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ السَّلَامُ عَلَيْنَا وَعَلَى  
عِبَادِ اللَّهِ الصَّالِحِينَ أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا  
رَسُولُهُ

۲۵ باب نَوْعٌ آخَرٌ مِنَ التَّشْهَدِ  
۱۰۷۱- أَخْبَرَنَا أَبُو الْأَشْعَثِ أَحْمَدُ بْنُ أَبِي قَدَامَةَ  
عَنْ سِجَّانَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَقْبَمَهُ صَوَامَةً أَبِي  
مُرْسِيٍّ قَالَ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
قَالَ إِذَا كَانَ عِنْدَ الْقَعْدَةِ فَلْيَكُنْ مِنْ أَوَّلِ قَوْلِ أَحَدٍ  
التَّعِيَّاتُ لِلَّهِ وَالطَّيِّبَاتُ الصَّلَوَاتُ لِلَّهِ وَالنَّبِيَّاتُ

ابو موسیٰ اشعری سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم  
نے خطبہ پڑھا اور ہم کو طریقے بتلائے اور نماز سکھلائی پھر فرمایا جب  
تم نماز پڑھو تو صفیں کھڑی کرو اور تم میں سے ایک امامت کرے  
جب امام تکبیر کہے تم بھی تکبیر کہو۔ اور جب وہ غیر المنضوب علیہم  
ولانضالین کہے تم آمین کہو اللہ تعالیٰ قبول کرے گا اور جب  
وہ تکبیر کہے اور رکوع کرے تم بھی تکبیر کہو اور رکوع کرو اس لئے  
کہ امام تم سے پہلے رکوع کرتا ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم  
نے فرمایا پھر ادھر کی کسر ادھر نکل اُسے گی اور جب امام سمع اللہ  
حمدہ کہے تو تم ربنا لک الحمد کہو اللہ سن لے گا تمہاری اس لئے کہ  
اللہ نے اپنے پیغمبر کی زبان پر فرمایا سمع اللہ من حمدہ یعنی سن لیا  
اللہ نے جو کوئی اس کی تعریف کرے۔ پھر جب امام تکبیر کہے اور سجدہ  
کرے تم بھی تکبیر کہو اور سجدہ کرو اس لئے کہ امام تم سے پہلے سجدہ  
کرتا ہے۔ اور سر اٹھاتا ہے۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا  
ادھر کی کسر ادھر نکل اُسے گی۔ جب بیٹھنے لگے تو ہر ایک تم میں سے  
بیٹھنے ہی پہلے یہ کہے التیات الطیبات الصلوات اللہ السلام علیک  
ایہا النبی ورحمۃ اللہ وبرکاتہ السلام علینا وعلی عباد اللہ الصالحین اشہد  
ان لا اله الا اللہ واشہد ان محمدًا عبدہ ورسولہ۔

ایک اور قسم کا تشہد  
العَجَلِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا السُّعْمِيُّ قَالَ سَمِعْتُ أَبِي يَحْيَى  
حِلْمَانَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ سَمِعَ رَوَيْتَ فِي النَّبِيِّ نَعْمَةً فِي  
الْمَوْسَمِيِّ اشعری کے ساتھ تو کہا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے  
فرمایا جب نوحی تم میں سے (نمازیں) بیٹھتے تو پہلے یہ کہے التیات  
عدا الطیبات الصلوات اسلام علیک ایہا النبی ورحمۃ اللہ وبرکاتہ

وَاللَّهِ لَا أَشْهَدُ أَنْ مُحَمَّدًا عَبْدِي وَرَسُولِي

السلام علينا وعلى عباد الله الصالحين اشهدان لا اله الا الله وحده  
لا شريك له واشهدان محمدا عبده ورسوله.

اَيُّهَا النَّبِيُّ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ السَّلَامُ عَلَيْنَا  
وَعَلَىٰ عِبَادِ اللَّهِ الصَّالِحِينَ أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ  
وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ.

## بَابُ نَوْعِ آخِرِ مِنَ التَّشْهَدِ

### ایک اور قسم کا تشہد

۱۱۷۷- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ بْنُ سَعْدٍ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جَبْرِ وَطَلْحِ بْنِ  
عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَعْلَمُ التَّشْهَدَ كَمَا يَعْلَمُنَا الْقُرْآنُ وَكَانَ يَقُولُ اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
تَحِيَّاتُ الْمُبَارَكَاتِ الصَّلَوَاتِ الطَّيِّبَاتِ اللَّهُ سَلَامٌ عَلَيْكَ  
اَيُّهَا النَّبِيُّ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ سَلَامٌ عَلَيْكَ  
وَعَلَىٰ عِبَادِ اللَّهِ الصَّالِحِينَ أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ  
وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ.

عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما سے روایت ہے کہ رسول  
قرآن سکھاتے تھے آپ فرماتے تھے التحیات المبارکات الصلوات  
الطیبات للسلام علیک ایہا النبی ورحمۃ اللہ وبرکاتہ سلام علینا  
وعلی عباد اللہ الصالحین اشہدان لا الہ الا اللہ واشہدان محمد  
عبده ورسوله۔

## بَابُ نَوْعِ آخِرِ

### ایک اور قسم کا تشہد

۱۱۷۸- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا الْمُعْتَمِرُ قَالَ سَمِعْتُ أَبِي بِنَ دَهْوَانَ بْنَ سَابِيلٍ  
يَقُولُ حَدَّثَنِي أَبُو الزُّبَيْرِ -  
عَنْ جَابِرٍ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَعْلَمُ التَّشْهَدَ كَمَا يَعْلَمُنَا الشُّرُوحُ  
مِنَ الْقُرْآنِ بِسْمِ اللَّهِ وَيَأْتِيهِ التَّحِيَّاتُ بِاللَّهِ وَ  
الصَّلَوَاتُ وَالطَّيِّبَاتُ السَّلَامُ عَلَيْكَ اَيُّهَا النَّبِيُّ  
وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ السَّلَامُ عَلَيْنَا وَعَلَىٰ عِبَادِ  
اللَّهِ الصَّالِحِينَ أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَشْهَدُ  
مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ أَكْسَلُ اللَّهُ الْجَنَّةَ وَأَعُوذُ  
بِاللَّهِ مِنَ النَّارِ.

جاہر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ  
وسلم ہم کو تشہد اس طرح سکھاتے تھے جیسے قرآن کی کوئی سورت  
سکھاتے تھے بسم اللہ وباللہ التحیات للہ والصلوات والطیبات  
السلام علیک ایہا النبی ورحمۃ اللہ وبرکاتہ السلام علینا  
وعباد اللہ الصالحین اشہدان لا الہ الا اللہ واشہدان محمد  
ورسولہ اسکل اللہ الجنۃ و  
اعوذ باللہ من النار

## بَابُ تَخْفِيفِ التَّشْهَدِ الْأَوَّلِ

### پہلا قعدہ ہلکا کرنا

۱۱۷۹- أَخْبَرَنَا الْهَيْثَمُ بْنُ أَبِي يَرْبُوطٍ الطَّلَقَانِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ سَعْدِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ بْنِ  
عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبِي عَنْ أَبِي عُبَيْدَةَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ -



عبد اللہ بن مسعود سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم چار رکعتی نماز میں (دو رکعت پڑھ کر ایسا بیٹھے گویا جلتے توڑے پر بیٹھے ہیں) ابو عبیدہ نے کہا میں نے کہا اٹھتے تک انہوں نے کہا ہاں یہی مراد ہے۔

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ قَالَ كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الرَّكَعَتَيْنِ كَأَنَّهُ عَلَى الرَّصِيفِ مُلْتَمِسٌ حَتَّى يَقُومَ قَالَ ذَلِكَ يُرِيدُ -

اگر پہلا قعدہ بھول جاوے تو کیا کرے

بَابُ تَرْكِ التَّشْهَدِ الْأَوَّلِ

۱۱۸۰- أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ بْنُ عَمْرِو بْنِ الْبَصْرِيِّ قَالَ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْأَعْرَجِ -

ابن بکینہ سے روایت ہے آپ نے نماز پڑھی تو پہلے دو گانے کے بعد جب آپ بیٹھے تھے (بیٹھنا بھول گئے) اور کھڑے ہو گئے آپ نماز پڑھا گئے یہاں تک کہ اخیر نماز میں سلام سے پہلے دو سجدے کئے پھر سلام پھیرا۔

عَنْ ابْنِ بَكِينَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلَّى فَنَامَ فِي السَّفْعِ الَّذِي كَانَ يُرِيدُ أَنْ يَجْلِسَ فِيهِ فَمَضَى فِي صَلَاتِهِ حَتَّى إِذَا كَانَ فِي الْخِرْصَلَةِ سَجَدَ سَجْدَتَيْنِ قَبْلَ أَنْ تَسْلِمَ ثُمَّ سَلَّمَ -

۱۱۸۱- أَخْبَرَنَا أَبُو دَاوُدَ سَلِيمَانُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا وَهْبُ بْنُ جَرِيرٍ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْأَعْرَجِ -

ابن بکینہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے نماز پڑھی دو رکعتیں پڑھ کر کھڑے ہو گئے (اور بیٹھنا بھول گئے) صحابہ نے تیس رکعتی آپ نماز پڑھے پہلے گئے جب نماز سے فارغ ہوئے تو دو سجدے کئے پھر سلام پھیرا۔

عَنْ ابْنِ بَكِينَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلَّى فَنَامَ فِي الرَّكَعَتَيْنِ فَسَجَدًا فَمَضَى فَمَضَى فَرَمَّ مِنْ صَلَاتِهِ سَجَدًا سَجْدَتَيْنِ ثُمَّ سَلَّمَ -

جب بیچ کے قعدے سے فارغ ہو کر کھلی

بَابُ التَّكْبِيرِ لِلْقِيَامِ إِلَى الرَّكَعَتَيْنِ

دو رکعتوں کے لیے اٹھنا پہلے تو تکبیر کے

الْأُخْرَيَيْنِ

عبد الرحمن بن اُمّ سے روایت ہے انس بن مالک سے پوچھا نماز میں تکبیر کہنے کو انہوں نے کہا تکبیر کہے۔ جب رکوع کرے اور جب سجدہ کرے اور جب سجدے سے اٹھائے اور جب دو رکعتیں پڑھ کر کھڑا ہوا۔ حیلیم نے کہا تم نے کہاں سے جانا انہوں نے کہا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اور ابو بکر اور عمر سے پھر چپ ہو رہے حیلیم نے کہا اور عثمان سے! انس نے کہا اور عثمان سے۔

۱۱۸۲- أَخْبَرَنَا قَتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو عَوَانَةَ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْأَعْمَشِ قَالَ سَأَلَ أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ عَنِ التَّكْبِيرِ فِي الصَّلَاةِ فَقَالَ يُكْبَرُ إِذَا رَكَعَ وَإِذَا سَجَدَ وَإِذَا رَفَعَ رَأْسَهُ مِنَ السُّجُودِ وَإِذَا قَامَ مِنَ الرَّكَعَتَيْنِ فَقَالَ حُطَيْمٌ عَنْهُمْ نَحْفَظُ هَذَا أَقَالَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَبِي بَكْرٍ وَعُمَرَ ثُمَّ كَبَّرَ لَكَ حُطَيْمٌ وَعُثْمَانُ قَالَ وَعُثْمَانُ -

۱۱۸۳- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَبْدِ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا حَبِيبُ بْنُ زَيْدٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ

أَبْنِ جَبْرِ

مطرف بن عبد اللہ سے روایت ہے حضرت علی نے نماز پڑھی تو تکبیر کہتے تھے جھکتے اور اٹھتے پوری تکبیر عمران بن حصین نے کہا انہوں نے یاد دلایا اس نماز میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو۔

عَنْ مَطْرِفِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ صَلَّى عَلِيُّ بْنُ أَبِي طَالِبٍ فَكَانَ يَكْبِتُ فِي كُلِّ خَفِيفٍ وَرَفِعَ يَدَيْهِ تَبْدِيدًا فَقَالَ عِمْرَانُ بْنُ حُصَيْنٍ لَقَدْ ذَكَرَنِي هَذَا صَلَاةَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ.

جب پھلی دو رکعتوں کے لیے اٹھے تو دونوں ہاتھ اٹھاوے

بَابُ رَفْعِ الْيَدَيْنِ لِلْقِيَامِ إِلَى الرَّكَعَتَيْنِ الْأُخْرَيَيْنِ

۱۱۸۴- أَخْبَرَنَا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الدَّوْرَقَانِيُّ وَمُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ وَاللَّفْظُ لَهُ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ

سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْحَمِيدِ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو وَبْنُ عَطَاءٍ -

ابو حمید ساعدی سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم جب دو رکعتیں پڑھ کر اٹھے تو تکبیر کہتے اور دونوں ہاتھ اٹھاتے ہونڈھوں تک جیسے شروع نماز میں اٹھتے۔

عَنْ أَبِي حَمِيدٍ السَّاعِدِيِّ قَالَ كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا رَفَعَ مِنَ السُّجُودِ تَبِيرًا كَبْرًا وَرَفَعَ يَدَيْهِ حَتَّى يَحْدُ ذَوْرِيهِمَا مَنَازِعَهُمَا لِمَا صَعَّ حِينَ افْتَتَحَ الصَّلَاةَ

پھلی دو رکعتوں کے لئے اٹھے تو دونوں ہاتھ ہونڈھوں تک اٹھائے

۱۱۸۵- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَلَى الصُّنْعَانِيِّ قَالَ حَدَّثَنَا الْمُعْتَمِرُ قَالَ سَمِعْتُ عُبَيْدَ اللَّهِ وَهُوَ

أَبْنُ عَمْرٍو عَنْ أَبِي شَهَابٍ عَنْ سَالِمٍ

عبد اللہ بن عمر سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم دونوں ہاتھ اٹھاتے تھے جب نماز شروع کرتے اور جب رکوع کرتے اور جب رکوع سے سر اٹھاتے اور جب دو رکعتیں پڑھ کر اٹھے اسی طرح ہونڈھوں تک ہاتھ اٹھاتے۔

عَنْ أَبِي عَمْرٍو عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَرْفَعُ يَدَيْهِ إِذَا أَحْتَلَفَ فِي الصَّلَاةِ وَإِذَا آمَاذَ أَنْ يَرْفَعَهُ وَإِذَا رَفَعَهُ رَأْسَهُ مِنَ الرُّكُوعِ وَإِذَا قَامَ مِنَ الرَّكَعَتَيْنِ يَرْفَعُ يَدَيْهِ كَذَلِكَ جِدَاءَ السُّكَّانِيِّينَ.

دونوں ہاتھ اٹھانے کا اور نماز کے اندر خدا

بَابُ رَفْعِ الْيَدَيْنِ وَحَمْدِ اللَّهِ وَالْتِمَامِ

کی صفت اور تعریف کرتے کا بیان

عَلَيْهِ فِي الصَّلَاةِ

۱۱۸۶- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ بَرِيعٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ عَلَى قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ وَهُوَ

عَمْرُو بْنُ حَنَانٍ

سہل بن سعد سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم بنی عمرو بن عوف میں صلح کرانے کو گئے نماز کا وقت آگیا تو موزن ابو بکر صدیق کے پاس آیا اور حکم کیا ان کو لوگوں کی جماعت کے ساتھ امامت کرنے

عَنْ سَهْلِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ أَنْطَقَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَيُصَلِّحُ بَيْنَ بَنِي سُلَيْمٍ وَبَنِي عَوْفٍ فَحَضَرَ فِي الصَّلَاةِ فَجَاءَ الْمَوْزُونَ إِلَى أَبِي بَكْرٍ فَأَمَرَهُ

أَنَّ مُحَمَّدَ النَّاسِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَجَاكَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَرَأَى قَحْرَ الْعُقُوفِ حَتَّى قَامَ فِي الصَّغَبِ الْمَعْدَمِ وَصَفَحَ النَّاسُ بِأَبِي بَكْرٍ لِيُؤَدُّ نُؤْدَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَكَانَ أَبُو بَكْرٍ لَا يَلْقِيَتْ فِي الصَّلَاةِ فَلَمَّا أَكْتَرُوا عَلَيْهِ آتَتْهُ قَدًا نَابَهُمْ شَيْءٌ فِي صَلَاتِهِمْ فَالْتَفَتَ فَإِذَا هُوَ بِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَدَّى إِلَيْهِ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ كَمَا أَنْتَ فَرَوْعَ أَبُو بَكْرٍ يَدِيهِ فَحَمِدَ اللَّهُ وَأَشْفَى عَلَيْهِ لِقَوْلِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمَّا رَجَعَ الْقَهْقَرَى وَتَقَدَّمَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَصَلَّى فَلَمَّا انْصَرَفَ قَالَ لَا بِي بَكْرٌ مِمَّا مَنَعَكَ إِذْ أَدَمَاتُ إِلَيْكَ أَنْ تَصَلَّى فَقَالَ أَبُو بَكْرٍ مَا كَانَ يَدْبَتِي لِابْنِ أَبِي ذُحَافَةَ أَنْ يَوْمَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لِلنَّاسِ مَا بَالَكُمْ مَتَّحِحْتُمْ لَهَا التَّصْفِيحَ لِلنِّسَاءِ ثُمَّ قَالَ إِذَا نَأَيْكُمْ شَيْءٌ فِي صَلَاتِكُمْ فَسَبِّحُوا.

### بَابُ السَّلَامِ بِالْأَيْدِي فِي الصَّلَاةِ

۱۱۸۷ - أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبَثَرُ بْنُ الْأَحْمَشِ عَنِ الْمُسَيَّبِ بْنِ رَافِعٍ عَنْ تَيْمِيمِ بْنِ طَرْفَةَ .

عَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ قَالَ حَدَّثَنِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَنَحْنُ رَاغِبُونَ أَيْدِيَنَا فِي الصَّلَاةِ فَقَالَ مَا بَالُكُمْ مَا أَفْعَبِينَ أَيْدِيَهُمْ فِي الصَّلَاةِ كَأَنَّهَا أَدْنَابُ الْخَيْلِ التَّمْسِ أَسْكِنُوا فِي الصَّلَاةِ .

۱۱۸۸ أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ سَلَمَانَ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ آدَمَ عَنْ وَسَّعَةَ عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ الْقَيْطِيَّةِ عَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ قَالَ كُنَّا نَصَلِّي .

کا راہوں نے امامت شروع کی ۔) اتنے میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم تشریف لائے صفوں کو پھیرتے ہوئے پہلی صف میں آن کر کھڑے ہو گئے۔ اور لوگوں نے تائیاں دینا شروع کیں۔ تاکہ ابو بکر کو معلوم ہو جاوے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم تشریف لائے ہیں لیکن ابو بکر نماز میں کسی طرف دھیان نہیں کرتے تھے۔ جب بہت تائیاں بجائیں تو ان کو معلوم ہوا کوئی حادثہ پیش آیا۔ انہوں نے دیکھا تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم موجود ہیں۔ آپ نے ابو بکر کو اشارہ کیا کہ اپنی جگہ کھڑے رہو انہوں نے دونوں ہاتھ اٹھائے اور اللہ کی تعریف کی اور اس کی شائیاں کی (نماز کے اندر) رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے یہ فرمانے پر پھر اٹھے پاؤں پیچھے پھرے اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم آگے بڑھے آپ نے نماز پڑھائی جب نماز سے فارغ ہوئے تو ابو بکر سے فرمایا میں نے تم کو جب اشارہ کیا تو تم کیوں نہیں کھڑے رہے ابو بکر نے (عاجزی سے) کہا جہلا ابو قحافر ابو بکر کے باپ کی کنیت ہے) کے بیٹے کو لائق ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی امامت کسے پھر آپ نے لوگوں سے فرمایا کیا ہو تم تائیاں دیتے ہو یہ عورتوں کا کام ہے۔ تم کو نماز میں جب کوئی حادثہ پیش ہو تو سبحان اللہ کہو۔

### نماز میں ہاتھ اٹھا کر سلام کرنا کیسا ہے

جابر بن سمرہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم باہر تشریف لائے ہم نماز میں ہاتھ اٹھا رہے تھے سلام کے لئے یعنی اشارہ سے ہاتھ اٹھا کر لوگوں کو سلام کرتے تھے یا سلام کا جواب دیتے تھے آپ نے فرمایا کیا حال ہے ان لوگوں کا اپنے ہاتھ اس طرح اٹھاتے ہیں جیسے شرب گھوڑوں کی ڈوبیں۔ نماز میں سکون کرو۔ یعنی بے ضرورت حرکت نہ کرو۔

۱۱۸۸ جابر بن سمرہ سے روایت ہے ہم رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے

ف: ذکر تم امامت کرو انہوں نے اللہ کا شکر ادا کیا اس حدیث سے معلوم ہوا کہ نماز کے اندر ہاتھ اٹھا کر دعا کرنا درست ہے۔

خَلَفَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَاسْلَمَ بِأَيْدِنَا  
فَقَالَ مَا بَالُ هَؤُلَاءِ يَسْلَمُونَ بِأَيْدِيهِمْ كَمَا نَحْنُ أَذْنَابُ  
بِحَيْلٍ تَسْمِينِ أَمَا يَكْفِي أَحَدَهُمْ أَنْ تَضَعَ يَدَهُ  
عَلَى فَوْجِهِ ثُمَّ يَقُولَ السَّلَامَ عَلَيْكُمْ السَّلَامَ عَلَيْكُمْ

بَابُ رَدِّ السَّلَامِ بِالْإِشَارَةِ فِي الصَّلَاةِ

نماز میں سلام کا جواب اشارے سے دینا

۱۱۸۹ - أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنْ يَكْبُورِ بْنِ نَابِلٍ صَاحِبِ الْعِبَاءِ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ

عَنْ صُهَيْبِ صَاحِبِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَرَرْتُ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ يُصَلِّي فَسَلَّمْتُ عَلَيْهِ  
فَرَدَّ عَلَيَّ إِشَارَةً وَلَا أَعْلَمُ إِلَّا أَنَّهُ فَقَالَ بِأَصْبِعِهِ

۱۱۹۰ - أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَنْصُورٍ السُّكِّيُّ قَالَ حَدَّثَنَا سَفِيَانُ  
عَنْ زَيْدِ بْنِ أَسْلَمَ قَالَ قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ دَخَلَ  
النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَسْجِدَ قُبَا لِيُصَلِّيَ فِيهِ  
فَدَخَلَ رَجُلٌ لَيْسَ لِمُؤْمِنٍ عَلَيْهِ فَسَأَلَتْ مَهْبِيبًا وَكَانَ  
مَعَهُ كَيْفَ كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَضَعُ إِذَا  
سَلَّمَ عَلَيْهِ قَالَ كَانَ يُشِيرُ بِإَيْدِيهِ

۱۱۹۱ - أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ حَدَّثَنَا وَهْبُ بْنُ يَعْنَى ابْنُ جَبْرِ قَالَ حَدَّثَنَا أَبِي عَنْ قَيْسِ بْنِ سَعِيدٍ  
عَنْ عَطَاءٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ

عَنْ عَتَّارِ بْنِ يَاسِرٍ أَنَّ اللَّهَ سَلَّمَ عَلَى رَسُولِ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَدِي فَقَرَأَ عَلَيْهِ

۱۱۹۲ - أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ  
عَنْ جَابِرٍ قَالَ بَعَثَنِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِحَاجَةِ نَحْوِ أَرْبَعِينَ وَهُوَ يُصَلِّي

پہلے نماز پڑھتے تھے۔ تو ہاتھوں کے اشارے سے سلام کرتے تھے آپ  
نے فرمایا کیا حال ہے ان لوگوں کو جو ہاتھوں سے سلام کرتے ہیں گویا وہ شہد  
گھوڑوں کی ٹوئیں ہیں۔ کیا تم میں سے ہر ایک کو یہ کافی نہیں کہ وہ اپنا ہاتھ ران پر  
رکھے اور زبان سے السلام علیکم السلام علیکم کہے۔

صہیب رضی اللہ عنہ سے روایت ہے۔ میں رسول اللہ  
صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس گیا۔ آپ نماز پڑھ رہے تھے میں  
نے سلام کیا۔ آپ نے انگلی کے اشارے سے جواب دیا۔

۱۱۹۰ - أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَنْصُورٍ السُّكِّيُّ قَالَ حَدَّثَنَا سَفِيَانُ

زید بن اسلم سے روایت ہے عبد اللہ بن عمر نے کہا رسول  
اللہ صلی اللہ علیہ وسلم مسجد قبا میں نماز پڑھنے کو گئے کچھ لوگ آپ  
کے سلام کو گئے صہیب آپ کے ساتھ تھے۔ میں نے ان سے پوچھا  
آپ کیا کرتے تھے سلام کے جواب میں۔ صہیب نے کہا دونوں  
ہاتھوں سے اشارہ کرتے تھے۔

۱۱۹۱ - أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ حَدَّثَنَا وَهْبُ بْنُ يَعْنَى ابْنُ جَبْرِ قَالَ حَدَّثَنَا أَبِي عَنْ قَيْسِ بْنِ سَعِيدٍ

عتار بن یاسر نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو سلام کیا آپ نماز  
پڑھتے تھے آپ نے جواب دیا۔

۱۱۹۲ - أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ

جابر سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے مجھے  
ایک کام کو بھیجا میں جب لوٹ کر آیا تو آپ نماز پڑھ رہے تھے میں

وَأَنَّ اس حدیث سے سلام میں ہاتھ اٹھانا ممنوع نکلا نہ رکوع اور رکوع سے اٹھتے وقت ہاتھ اٹھانے کی وہ تہنیت ہے اور نماز کے افعال میں سے ایک  
نفل ہے پھر جو شخص دلیل لایا اس حدیث سے رفع یدین کی مانعت ہر رکوع کے وقت اور رکوع سے اٹھتے وقت وہ بیخبر اور ناواقف ہے۔  
وَأَنَّ شاید یہ حکم نماز میں سلام کی مانعت سے پہلے ہوگا۔

نے سلام کیا آپ نے میری طرف اشارہ کیا جب نماز سے فارغ ہوئے  
مجھ کو بلایا اور فرمایا تو نے ابھی مجھے سلام کیا تھا لیکن میں نماز پڑھ رہا  
تھلاں وجہ سے جواب دے سکا اس وقت آپ کا منہ پورب کی طرف تھا شاید آپ  
سفر میں سولاری پر ہو گئے جیسا کہ دوسری روایت میں ہے۔

۱۱۹۳- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ هَاشِمٍ الْبَعْلَبَكِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ شُعَيْبٍ بْنُ نَسَائٍ أَبُو عَمْرٍو  
عَنِ النَّخَعَارِثِ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو الزُّبَيْرِ -

جبار سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے مجھ کو کہیں بھیجا  
جب میں لوٹ کر آیا آپ سولاری پر جبار سے تھے پورب یا بجم کو۔ میں نے  
سلام کیا آپ نے ہاتھ سے اشارہ کیا پھر میں نے سلام کیا آپ نے ہاتھ سے  
اشارہ کیا میں لوٹ گیا تو آپ نے کھلا اسے جبار لوگوں نے بھی پکالا جبار  
اور میں آیا اور عرض کیا یا رسول اللہ میں نے آپ کو سلام کیا آپ نے جواب  
نہیں دیا۔ آپ نے فرمایا میں نماز پڑھ رہا تھا۔

عَنْ جَابِرٍ قَالَ بَعَثَنِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَتَيْتُهُ وَهُوَ يَسِيرُ مُشْرِقًا وَمَعَهُ مِغْرَابٌ فَسَلَّمْتُ  
عَلَيْهِ فَأَشَارَ بِيَدِهِ ثُمَّ سَلَّمْتُ عَلَيْهِ فَأَشَارَ بِيَدِهِ  
فَانصَرَفْتُ فَنَادَانِي بِجَابِرٍ فَنَادَانِي النَّاسُ يَا  
جَابِرُ فَأَتَيْتُهُ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنِّي سَلَّمْتُ  
عَلَيْكَ فَلَمْ تَرُدَّ عَلَيَّ فَقَالَ إِنِّي كُنْتُ أُصَلِّي -

### نماز میں کنکریاں ہٹانے کی ممانعت

### بَابُ النَّهْيِ عَنِ مَسِّ الْحَصَى فِي الصَّلَاةِ

۱۱۹۴- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَالْحُسَيْنُ بْنُ حُرَيْبٍ وَاللَّفْظُ لَهُ عَنْ سَفْيَانَ عَنِ الزُّهْرِيِّ  
عَنْ أَبِي الْأَحْوَصِ -

ابو ذر سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب  
کوئی تم میں سے نماز میں ہو تو کنکریاں نہ ہٹاؤ۔ (اپنے سامنے سے)  
اس لئے کہ رحمت اللہ کی اس کے سامنے ہوتی ہے۔

عَنْ أَبِي ذَرٍّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا قَامَ أَحَدُكُمْ فِي الصَّلَاةِ فَلَا  
يَسْمِعُ الْحَصَى فَإِنَّ الرَّحْمَةَ تَوَاجِهَةٌ -

### ایک بار کنکریاں ہٹانے کی اجازت

### بَابُ الرَّخْصَةِ فِيهِ مَرَّةً

۱۱۹۵- أَخْبَرَنَا سُؤْدِيدُ بْنُ نَصْرِ قَالَ أَبَا نَاعِبٍ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الْبَكَّارِ عَنِ الْأَوْزَاعِيِّ عَنِ بَعْثِيِّ بْنِ أَبِي  
كَفَيْرٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو سَلَمَةَ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ حَدَّثَنِي -

معیقب سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اگر ضرورت  
کنکریاں ہٹاؤ تو فیروز ایک بار ہٹاؤ (یعنی اگر ایسی ضرورت واقع ہو کہ کنکریاں  
ہٹاؤ بغیر چارہ نہ ہو تو ایک بار ہٹاؤ بار بار ایسا نہ کرے۔)

مُعَيْقِبٌ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنْ كُنْتَ لَا بِلَاغٍ فَانصَلِّ  
مَرَّةً -

### نماز میں آسمان کی طرف دیکھنے کی ممانعت

### بَابُ النَّهْيِ عَنِ رَفْعِ الْبَصَرِ إِلَى السَّمَاءِ فِي الصَّلَاةِ

۱۱۹۶- أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ وَشُعَيْبُ بْنُ كَيْسَانَ عَنْ يَحْيَى وَهُوَ ابْنُ سَعِيدِ الْعَطَّانِ عَنْ أَبِي أَبِي عَمْرٍو رَدِيَهُ عَنْ قَتَادَةَ .

عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَا بَالُ أَحْوَارِهِمْ يَرْفَعُونَ أَبْصَارَهُمْ إِلَى السَّمَاءِ فِي الصَّلَاةِ قَالَتْ قَتَادَةُ فِي ذَلِكَ حَتَّى قَالَ لَيَنْتَهِيَنَّ عَنْ ذَلِكَ أَوْ يُلْقَى بِنَارٍ .

انس بن مالک سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کیا حال ہے ان لوگوں کا جو نماز میں اپنی آنکھیں آسمان کی طرف اٹھاتے ہیں پھر آپ نے فرمایا کہ اس باب میں اور فرمایا باز اوس لوگ اس حرکت سے نہیں توڑیں گے۔

۱۱۹۷- أَخْبَرَنَا سُوَيْدُ بْنُ نَصْرٍ قَالَ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ عَنْ يُونُسَ عَنِ ابْنِ بَشِيرٍ

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَا بَالُ أَحْوَارِهِمْ يَرْفَعُونَ أَبْصَارَهُمْ إِلَى السَّمَاءِ إِذَا كَانَ أَحَدُكُمْ فِي الصَّلَاةِ فَلَا يَرْفَعُ بَصَرَهُ إِلَى السَّمَاءِ يَوْمَئِذٍ إِلَّا لَتَفَاتٍ فِي الصَّلَاةِ .

عبد اللہ بن عبد اللہ سے روایت ہے انہوں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا آپ نے فرمایا کہ کیا حال ہے ان لوگوں کے جو نماز میں اپنی آنکھیں آسمان کی طرف اٹھاتے ہیں جب تم میں سے کوئی نماز میں ہو تو اپنی آنکھیں آسمان کی طرف نہ اٹھاوے ایسا نہ ہو کہ اس کی بینائی جاتی رہے۔

نماز میں ادھر ادھر دیکھنے کی ممانعت

۱۱۹۸- أَخْبَرَنَا سُوَيْدُ بْنُ نَصْرٍ قَالَ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ يُونُسَ عَنِ الشَّهِرِيِّ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا الْأَحْوَصِ يُحَدِّثُنَا فِي مَجْلِسِ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ وَابْنِ الْمُسَيَّبِ جَالِسًا أَنَّهُ سَمِعَ

الْبُزْزَرَ سَعِيدَ بْنَ سَعِيدٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا يَزَالُ اللَّهُ مُقِيلًا عَلَى الْعَبِيدِ قَائِمًا فِي الصَّلَاةِ مَا لَمْ يَكْتُمِ فَإِذَا صَرَفَ وَجْهَهُ انْصَرَفَ عَنْهُ .

ابوزر سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا ہمیشہ اللہ جل جلالہ متوجہ رہتا ہے بندے کی طرف جب تک وہ نماز میں کھڑا رہتا ہے اور ادھر ادھر نہیں دیکھتا جب منہ پھرتا ہے تو اللہ بھی اس کی طرف سے منہ پھیر لیتا ہے۔

۱۱۹۹- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو الْأَحْوَصِ عَنْ شُعَيْبِ بْنِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِي عَمْرٍو رَدِيَهُ عَنْ قَتَادَةَ .

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الْإِتِّفَاتِ فِي الصَّلَاةِ فَقَالَ انْتِلَاسٌ يَخْتَلِسُهُ الشَّيْطَانُ مِنَ الصَّلَاةِ .

ام المؤمنین عائشہ سے روایت ہے میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے پوچھا نماز میں اتفات کرنے کو آپ نے فرمایا یہ اوچک ہے شیطان کی جواوچک لیتا نماز سے۔

۱۲۰۰- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو الْأَحْوَصِ عَنْ شُعَيْبِ بْنِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِي عَمْرٍو رَدِيَهُ عَنْ قَتَادَةَ .

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الْإِتِّفَاتِ فِي الصَّلَاةِ فَقَالَ انْتِلَاسٌ يَخْتَلِسُهُ الشَّيْطَانُ مِنَ الصَّلَاةِ .

۱۲۰۱- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْرَائِيلُ عَنْ شُعَيْبِ بْنِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِي عَمْرٍو رَدِيَهُ عَنْ قَتَادَةَ .

ابن ابی عقیبہ سے روایت ہے کہ اللہ اس کے سامنے ہے۔

۱۲۰۲۔ أَخْبَرَنَا هِلَالُ بْنُ الْعَدَاةِ بْنِ هِلَالٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو سَلَيْمَانَ قَالَ حَدَّثَنَا الْقَاسِمُ وَهُوَ ابْنُ مَعْنٍ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ عُمَارَةَ .

ابو عطیہ سے روایت ہے حضرت عائشہ نے کہا التفات نمازیں اوچک سے شیطان کی جو اچک لیتا ہے نمازیں سے ۔

عَنْ أَبِي عَطِيَّةٍ قَالَ قَالَتْ عَائِشَةُ لَرَأَى الْإِلْتِمَاتِ فِي الصَّلَاةِ اخْتِلَافًا يَعْتَلِسُهُ الشَّيْطَانُ

بابُ التَّرْخُصَةِ فِي الْإِلْتِمَاتِ فِي الصَّلَاةِ عَيْنًا وَشِمَالًا

۱۲۰۳۔ أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنْ أَبِي التَّيْبِيِّ .

جاہر سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ہمارے ہم نے آپ کے پیچھے نماز پڑھی کھڑے ہو کر اور آپ بیٹھے تھے۔ اور ابوبکر کعبہ کی آواز لوگوں کو سناتے تھے۔ آپ نے ہماری طرف دیکھا ان نمازیں میں (تو ہم کھڑے تھے آپ نے اشارہ کیا ہم بیٹھ گئے اور بیٹھے بیٹھے آپ کے ساتھ نماز پڑھی۔ جب آپ نے سلام پھیرا تو فرمایا تم اس وقت فارسی اور روم والوں کا کام کر رہے تھے وہ اپنے بادشاہوں کے سامنے کھڑے رہتے ہیں اور بادشاہ بیٹھے رہتے ہیں ایسا تم کرو بلکہ اپنے سامانوں کی پیروی کرو اگر وہ کھڑے ہو کر نماز پڑھیں تم بھی کھڑے ہو کر نماز پڑھو اور جو وہ بیٹھ کر نماز پڑھیں تم بھی بیٹھ کر نماز پڑھو۔

عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ أَشْتَكِي رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَصَلَّيْنَا وَمَا نَدَا وَهُوَ قَائِمٌ وَابُوبَكْرٍ يَتَكَبَّرُ يُسَمِعُهُ النَّاسُ تَكْبِيرَهُ فَتَلَفَتِ الْبَيْتَانَا قِرَانًا قِيَامًا مِمَّا قَامْنَا فِيهِ الْبَيْتَانَا فَتَعَدَدْنَا فَصَلَّيْنَا بِصَلَاةِ رَسُولِ اللَّهِ فَتَعَدَدْنَا قَالَتْ إِنْ كُنْتُمْ أَيْضًا تَفْعَلُونَ فَيُنَادِي قَارِسٌ وَالرُّومُ يَفْعَلُونَ عَلَى مَلُوكِهِمْ وَهُمْ مُعْرَدٌ فَلَا تَفْعَلُوا أَلَمْ تَسْمَعُوا يَا أَيُّهَا النَّاسُ إِنْ صَلَّى قَائِمًا فَصَلُّوا قِيَامًا مَا وَرَأَى صَلَّى قَائِمًا فَصَلُّوا مُعْرَدًا .

۱۲۰۴۔ أَخْبَرَنَا أَبُو عَمْرٍَا الْحُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ قَالَ حَدَّثَنَا الْفَضْلُ بْنُ مُوسَى عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَعِيدٍ

عبد اللہ بن عباس سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نماز میں دائیں اور بائیں دیکھتے لیکن گردن اپنی پیچھے نہ پھرتے تھا

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ تَوْبَةَ بِنْتِ رَيْدٍ عَنْ عَمْرِوَةَ .  
عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَلْتَمِثُ فِي صَلَاتِهِ بَيْنَ يَدَيْهِ يَلْوِي عُنُقَهُ خَلْفَ ظَهْرِهِ .

نماز میں سانپ اور بچھو وغیرہ مارنا اور بچھو کو اٹھانا اور رکھنا درست ہے

بابُ قَتْلِ الْحَيَّةِ وَالْعَقْرَبِ فِي الصَّلَاةِ

۱۲۰۵۔ أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ سُلَيْمَانَ وَهُوَ ابْنُ مُرْدِيحٍ عَنْ مَعْنٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ ضَمَّةِ بْنِ جَوْسٍ .

ابو ہریرہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے حکم کیا سانپ اور بچھو کے مار ڈالنے کا نمازیں سے ۔

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ أَمَرَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِقَتْلِ الْأَسْرَدِ فِي الصَّلَاةِ .

ول التفات ودرجہ کا ہے ایک منہ پھیر کر ادھر ادھر دیکھنا یہ درست نہیں نمازیں دوسرے غیر منہ پھیرے انگلیوں کی لکھیوں سے دیکھنا یہ درست ہے

۱۳۰۶- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ دَاوُدَ قَالَ حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ كَهْلَوْنِ بْنِ أَبِي عُبَيْدٍ اللَّهُ عَنْ مَعْنٍ عَنْ يَحْيَى عَنْ صَدِّقِ بْنِ عَمْرِو بْنِ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَمَرَ بِقَبْلِ الْأَسْوَدِ فِي الصَّلَاةِ.

ابو ہریرہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے حکم

کیا نماز میں سانپ اور بھوکے مار ڈالنے کا۔

۱۳۰۷- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا مَالِكٌ عَنْ عَمْرِو بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الزُّبَيْرِ عَنْ عَمْرِو بْنِ سَلَمٍ.

ابو قتادہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم امام راہی

نواسی کو جو زینب کی صاحبزادی تھیں (کو اٹھائے ہوئے تھے نماز میں

جب سجدہ کرتے اس کو ہٹا دیتے اور جب کھڑے ہوتے اس کو اٹھا لیتے۔

۱۳۰۸- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ دَاوُدَ عَنْ عُمَرَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الزُّبَيْرِ

ابو قتادہ سے روایت ہے میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو

دیکھا آپ امامت کرتے تھے لوگوں کی اور اٹھائے ہوئے امام بنت ابوالعاص

کو اپنے کانٹے پر جب رکوع کرتے تو ہٹھا دیتے پھر جب سجدہ

سے فارغ ہوتے اٹھا لیتے۔

عَنْ أَبِي قَتَادَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يُصَلِّي وَهُوَ كَامِلٌ أَمَامَهُ

فَإِذَا سَجَدَ وَضَعَهَا دِرْأَ إِذَا قَامَ رَفَعَهَا.

۱۳۰۹- أَخْبَرَنَا اسْتَعْقَابُ بْنُ إِبرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا حَاتِمُ بْنُ وَرْدَانَ قَالَ حَدَّثَنَا بَرْدُ بْنُ سَعْيَانَ أَبُو

نماز میں قبلہ کی طرف تھوڑے قدم چلنا درست ہے۔

بِأَبِ الْمُسَيَّبِ أَمَامَ الْقِبْلَةِ حُطِّي سَيْرَةً

۱۳۰۹- أَخْبَرَنَا اسْتَعْقَابُ بْنُ إِبرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا حَاتِمُ بْنُ وَرْدَانَ قَالَ حَدَّثَنَا بَرْدُ بْنُ سَعْيَانَ أَبُو

ام المؤمنین حضرت عائشہ سے روایت ہے میں نے دروازہ کھولا یا آپ

نفل نماز پڑھ رہے تھے۔ اور دروازہ قبلہ کے طرف تھا تو آپ دائیں طرف

چلے یا بائیں طرف اور دروازہ کھولا پھر نماز پڑھنے لگے۔

الْعَلَاءِ عَنِ الزُّهَيْرِيِّ عَنْ عَمْرٍوَةَ

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ اسْتَفْتَعْتُ أَبَا بَكْرٍ وَرَسُولَ اللَّهِ

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَمِينِي نَطْرًا عَلَى الْيَمِينِ

فَبَشَى عَنِ يَمِينِهِ أَوْ عَنِ يَسَارِهِ فَفَتَحَ بَابَ كِتَابِ رَجَعِ

إِلَى مَصَلَاةٍ

## نماز میں دستک دینا

## بَابُ التَّصْفِيْقِ فِي الصَّلَاةِ

۱۳۱۰- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ وَمُحَمَّدُ بْنُ النُّعْمَانِ وَالتَّلْطَلَةُ قَالَ حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ دَاوُدَ عَنْ عَمْرِو بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الزُّبَيْرِ عَنْ عَمْرِو بْنِ سَلَمٍ

ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم

نے فرمایا مردوں کے لئے تسبیح ہے اور عورتوں کے لئے دستک ہے

نماز میں اگر کوئی حادثہ ہو یا امام بھول جائے۔

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ

وَسَلَّمَ قَالَ التَّسْبِيْحُ لِلرِّجَالِ وَالتَّصْفِيْقُ لِلنِّسَاءِ

رَأَى ابْنُ السُّنَنِ فِي الصَّلَاةِ.

۱۳۱۱- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ وَهْبٍ عَنْ يُونُسَ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ أَخْبَرَنِي

سَعِيدُ بْنُ الْمُسَيَّبِ وَأَبُو سَلَمَةَ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّهُمَا سَمِعَا

ابو ہریرہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا مردوں کے

لئے تسبیح ہے (یعنی سبحان اللہ کہیں) اور عورتوں کے لئے دستک ہے۔

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ التَّسْبِيْحُ لِلرِّجَالِ وَالتَّصْفِيْقُ





حضرت علی سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس میرا ایسا مرتبہ تھا جو کسی کا نہ تھا۔ میں ہر صبح کو آپ کے پاس جاتا اور کہتا السلام علیک یا نبی اللہ اگر آپ کھنکارتے تو میں اپنے گھر کو لوٹ جاتا نہیں تو اندر چلا جاتا۔

عَنْ عَلِيٍّ قَالَ كَانَتْ لِي مَنَزِلَةٌ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمْ تَكُنْ لِأَحَدٍ مِنَ الْخَلَائِقِ فَكُنْتُ إِتِيئُهُ كُلَّ صَبْرٍ فَأَقُولُ السَّلَامُ عِنْدِي يَا نَبِيَّ اللَّهِ فَإِنْ تَنَحَّيْتَهُ انْصَرَفْتُ إِلَى أَهْلِي وَإِلَّا دَخَلْتُ عَلَيْهِ

## نماز میں رونا

## بَابُ الْبَكَاءِ فِي الصَّلَاةِ

۱۲/۷۔ احمرنا سوید بن نصر فقال أما أنا عبد الله عن حماد بن سكمته عن سكمته عن ثابت البناني عن مطرف بن اسحق بن عبد الله بن شخير عن رواية أبي بكر بن عبد الله بن عمر بن الخطاب عن أبيه قال أتيت النبي صلى الله عليه وسلم وهو يصلي ولجوهه أزيز كما زير البهائم جلي يعنى يبكي.

مطرف نے اپنے باپ (عبد اللہ بن شخیر) سے روایت کی میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس آیا آپ نماز پڑھ رہے تھے آپ کے سینے سے ایسی آواز آتی ہے جیسے کچھ میں سے آواز آتی ہے (یعنی آپ روتے تھے خدا کے خوف سے اور ایسا رونا نماز میں درست ہے۔

۱۲/۸۔ احمرنا محمد بن سكمته عن ابن وهب عن معاوية بن صالح قال حدثني ديبعة بن يزيد عن أبي جرديس الخزازي عن أبي اللؤلؤة قال قال رسول الله صلى الله عليه وسلم يصلي فسمعتاه يقول أعود يا الله منك ثم قال ألعنك يا بعتة الله ثلاثاً وبسط يده كأنه يتناول شيئاً فلما فرغ من الصلاة قلنا يا رسول الله قد سمعناك تقول في الصلاة شيئاً لم نسمعك تقوله قبل ذلك ورأيناك بسطت يداك قال إن عدو الله إبليس جاء ببشره أب من قايما ليجمعه في وجوهي فقلت أعود يا الله منك ثلاث مرات ثم قلت ألعنك يا بعتة الله فلم يتأخرنك مرات ثم أردت أن أخذك والله لولا دعوة أعوذنا سيئمان لراض به مؤثقا بها يلعن به ولدان أهل المدينة.

## نماز میں شیطان پر لعنت کرنا

## بَابُ لَعْنِ ابْلِيسَ فِي الصَّلَاةِ

۱۲/۸۔ احمرنا محمد بن سكمته عن ابن وهب عن معاوية بن صالح قال حدثني ديبعة بن يزيد عن أبي جرديس الخزازي عن أبي اللؤلؤة قال قال رسول الله صلى الله عليه وسلم يصلي فسمعتاه يقول أعود يا الله منك ثم قال ألعنك يا بعتة الله ثلاثاً وبسط يده كأنه يتناول شيئاً فلما فرغ من الصلاة قلنا يا رسول الله قد سمعناك تقول في الصلاة شيئاً لم نسمعك تقوله قبل ذلك ورأيناك بسطت يداك قال إن عدو الله إبليس جاء ببشره أب من قايما ليجمعه في وجوهي فقلت أعود يا الله منك ثلاث مرات ثم قلت ألعنك يا بعتة الله فلم يتأخرنك مرات ثم أردت أن أخذك والله لولا دعوة أعوذنا سيئمان لراض به مؤثقا بها يلعن به ولدان أهل المدينة.

ابو الدرداء رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نماز پڑھنے کو کھڑے ہوئے ہم نے سنا آپ نے فرمایا میں پناہ مانگتا ہوں تجھ سے خدا کی پھر فرمایا میں لعنت کرتا ہوں تجھ پر اللہ کی لعنت تین بار اور ہاتھ اپنا پھیلا دیا جیسے کسی چیز کو کھڑے ہیں۔ جب نماز سے فارغ ہوئے تو ہم نے عرض کیا یا رسول اللہ ہم نے آپ کو نماز میں ایسا کہتے سنا جو کبھی پہلے آپ کو کہتے نہ سنا تھا اور ہم نے آپ کو ہاتھ پھیلاتے بھی دیکھا۔ آپ نے فرمایا اللہ کا دشمن مردود الیس ایک شعلہ آگ کا لے کر میرے منہ میں لگانے کو آیا میں نے کہا میں تجھ سے پناہ مانگتا ہوں اللہ کی تین بار پھر میں نے کہا میں تجھ پر لعنت کرتا ہوں۔ اللہ کی تین بار جب وہ بھی توچھے نہ بھاتا تب تو میں نے چاہا اس کو کھڑوں قیصر خدا کی اگر سلیمان علیہ السلام کی دعا کا مجھے خیال نہ ہوتا راہوں نے دعا کی تھی یا اللہ مجھے ایسی سلطنت دے جو بعد میرے کسی کو نہ ہو تو شیطان ہوا اور پرندے سب ان کے تابع تھے تو میں اس کو باندھ دیتا پھر صبح ہوتی مدینے کے لڑکے اس سے کھیلے۔

۱۲/۸۔ احمرنا محمد بن سكمته عن ابن وهب عن معاوية بن صالح قال حدثني ديبعة بن يزيد عن أبي جرديس الخزازي عن أبي اللؤلؤة قال قال رسول الله صلى الله عليه وسلم يصلي فسمعتاه يقول أعود يا الله منك ثم قال ألعنك يا بعتة الله ثلاثاً وبسط يده كأنه يتناول شيئاً فلما فرغ من الصلاة قلنا يا رسول الله قد سمعناك تقول في الصلاة شيئاً لم نسمعك تقوله قبل ذلك ورأيناك بسطت يداك قال إن عدو الله إبليس جاء ببشره أب من قايما ليجمعه في وجوهي فقلت أعود يا الله منك ثلاث مرات ثم قلت ألعنك يا بعتة الله فلم يتأخرنك مرات ثم أردت أن أخذك والله لولا دعوة أعوذنا سيئمان لراض به مؤثقا بها يلعن به ولدان أهل المدينة.

## بَابُ الْكَلَامِ فِي الصَّلَاةِ

## نماز میں بات کرنا

۱۲۱۹- أَخْبَرَنَا كَثِيرُ بْنُ عَبِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَرْبٍ عَنِ الزُّبَيْدِيِّ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنِ أَبِي سَلَمَةَ أَنَّ

ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نماز پڑھنے لگے ہم بھی آپ کے ساتھ کھڑے ہو گئے ایک گنوار بولا آپ نماز ہی میں تھے یا اللہ رحم کر مجھ پر اور محمد صلی اللہ علیہ وسلم پر اور مت رحم کر اور کسی پر۔ جب آپ نے سلام پھیرا تو اس گنوار سے فرمایا تو نے بڑی چیز کو چھوٹا کر دیا یعنی وہ اللہ کی رحمت کو وہ عام تھی اسکو خاص کر دیا اپنے اور میرے لئے۔ اس حدیث سے معلوم ہوا کہ نماز میں بات کرنا درست نہیں اور نہ آپ نماز ہی کے اندر اس کو فرمادیتے۔

أَبَا هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِي الصَّلَاةُ فَمَعَنَا مَعَهُ فَتَعَالَ أَعْرَابِيٌّ وَهُوَ فِي الصَّلَاةِ اللَّهُمَّ ارْحَمْنَا وَمَحْتَدًا وَلَا تَرَحُّمًا مَعَنَا أَحَدًا فَلَمَّا سَلَّمَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لِلْأَعْرَابِيِّ لَقَدْ تَحَجَّجْتَ أَيْمَانًا يُرِيدُ رَحْمَةَ اللَّهِ.

۱۲۲۰- أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الزُّهْرِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا سُهَيْبُ بْنُ أَبِي حَفْصَةَ

ابو ہریرہ سے روایت ہے ایک گنوار مسجد میں آیا اور دو رکعت پڑھ کر دعا کرنے لگا یا اللہ رحم کر مجھ پر اور محمد پر اور مت رحم کر ہمارے ساتھ کسی پر۔ رسول اللہ نے فرمایا بیشک تو نے تنگ کر دیا کھلی چیز کو۔

مِنَ الزُّهْرِيِّ قَالَ أَخْبَرَ فِي سَعِيدًا عَنِ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ أَعْرَابِيًّا دَخَلَ الْمَسْجِدَ فَصَلَّى رَكْعَتَيْنِ ثُمَّ قَالَ اللَّهُمَّ ارْحَمْنِي وَمَحْتَدًا وَلَا تَرَحُّمًا مَعَنَا أَحَدًا فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَقَدْ تَحَجَّجْتَ وَاسِعًا.

۱۲۲۱- أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يُونُسَ قَالَ حَدَّثَنَا الْأَوْزَاعِيُّ قَالَ

معاویہ بن حکم سلمی سے روایت ہے میں نے کہا یا رسول اللہ ہمارا زمانہ بھی گزرے گا ہے جاہلیت کا پھر اللہ نے آیا اسلام کو بعض لوگ ہم میں سے بدفالی (یعنی شگون) لیتے ہیں۔ آپ نے فرمایا یہ ان کے دلوں کا خیال ہے تو بدفالی کسی کام سے ان کو نہ روکے (پھر میں نے کہا بعض لوگ ہم میں نبیوں (پیغمبروں) کے پاس جاتے ہیں۔ آپ نے فرمایا مت جاؤ ان کے پاس پھر میں نے کہا یا رسول اللہ بعض لوگ ہم میں سے لکیریں کرتے ہیں یعنی زمین پر یا کاغذ پر آئینہ کی بات بتانے کو، آپ نے فرمایا ایک پیغمبر پیغمبروں میں سے لکیریں کیا کرتے تھے وہ اور میں با دایناں تھے۔ علم رطل انہیں سے نکلا ہے) اب جس کی لکیریں ان کی مثل ہوں تو صحیح ہے اور اس کا سیکھنا مباح ہے لیکن معلوم نہیں کہ ان کی مثل ہے یا

حَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ هِلَالِ بْنِ أَبِي مَيْمُونَةَ قَالَ حَدَّثَنِي عَطَاءُ بْنُ يَسَّارٍ عَنْ معاوية بن الحكم السلمي قال قلت يا رسول الله إنا حديثك عند بجاهديته فجاء الله بالاسلام وإن رجلا رتبنا ينظرون قال ذاك شئ عويذون في صدورهم فلا يصيبهم ورجال ميتا ياتون الكهان قال فذاتنا هم قال يا رسول الله يخطون قال كان يؤمن من الأبياء يخطون وافتق خطه فذالك قال وبيتا أنا مة رسول الله صلى الله عليه وسلم في الصلوة إذ عطس رجل من القوم فقلت يرحمك الله فحلت شئ القوم بإبصارهم فقلت وانكس أبقوا

مَا لَكُمْ تَنْظُرُونَ اِقَالَ مَقْرَبَ الْعَوْمِ يَا كَيْدِي  
 سَلَى اَنْعَادِهِمْ فَلَمَّا رَاَيْتَهُمْ يَسْكُوْنُوْنِي لِكَيْفِي  
 سَكْتِي فَلَمَّا اَنْصَرَفَ رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ  
 وَسَلَّمَ دَعَانِي بِاَبِي وَارْتَمَى مَا هُوَ صَدِيْقِي وَكَأَنَّ  
 كَهْرِي وَلَا سَتِيْنِي مَا رَاَيْتُ مُعَلِّمًا قَبْلَهُ وَلَا  
 يَعْدُوْهُ اَحْسَنَ تَعْلِيْمًا مِنْهُ قَالَ اِنَّ صَلَوَاتِنَا هٰذَا  
 لَا يَصِلُكُمْ فِيْهَا شَيْءٌ مِنْ كَلَامِ النَّاسِ اِلَّا مَا هِيَ  
 التَّسْبِيْحُ وَالتَّكْبِيْرُ وَرِيْلًا وَرَاَيْتُ الْقُرْآنَ قَالَ لَمَّا  
 اطَّعْتِ اِلَى غَدِيْمَةِ بِي وَتَرَعَا هَا حَارِيَةَ بِي  
 فِي قَبْلِ اَحَدٍ وَالجَوَانِيْبَةَ وَرَاَيْتُ اَطْلَعْتُ فَوَجَدْتُ  
 الرِّزْبَ فَدَهَبَ مِنْهَا بِشَارَةً وَاَنَا رَجُلٌ  
 مِنْ بِيْتِي اِدَمَ اسْفَكَ كَمَا يَسْفُوْنَ فَصَكَّكُنْهَا  
 صَكَّةً ثُمَّ اَنْصَرَفْتُ اِلَى رَسُوْلِ اللهِ صَلَّى  
 اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَاحْتَرِيْتُهُ فَتَعْظِمُ ذٰلِكَ  
 عَلَيَّ فَقُلْتُ يَا رَسُوْلَ اللهِ اَفَلَا اَعْرِضُهَا قَالَ  
 اُدْعُهَا فَقَالَ لَهَا رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ  
 وَسَلَّمَ اَيْنَ اللهُ قَالَتْ فِي السَّمَآءِ وَقَالَ فَمَنْ  
 اَنَا قَالَتْ اَنْتَ رَسُوْلُ اللهِ قَالَ اِنَّهَا مُؤْمِنَةٌ  
 فَاتَّقَهَا۔

نہیں پھر شک پر یہ کام کرنا بہتر نہیں) معاویہ نے کہا پھر میں رسول اللہ  
 صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ رہا نماز میں اتنے میں ایک شخص چھینکا نماز  
 میں۔ میں نے نماز میں کہا یہ حرکت اللہ لوگ گھور کر مجھے دیکھنے لگے میں  
 نے کہا میری ماں مجھ پر رو سے (یعنی میں مرجاؤں) تم مجھے کیوں گھورتے  
 ہو یہ سن کر لوگوں نے اپنے ہاتھ رانوں پر مارے۔ میں سمجھا کہ مجھے چپ  
 رہنے کو کہتے ہیں اس لئے میں چپ رہا جب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم  
 نماز سے فارغ ہوئے تو مجھے بلایا پھر قسم میرے باپ کی نہ مجھے مارا نہ  
 ٹرانٹا نہ ہرا کہا میں نے تو کوئی سکھانے والا آپ سے پہلے یا آپ  
 کے بعد آپ سے بہتر نہیں دیکھا سکھانے میں آپ نے فرمایا۔ یہ نماز  
 میں ہماری کوئی بات لوگوں کی نہ کرنا چاہئے۔ اس میں تو تسبیح سے یا  
 تکبیر سے یا قرآن کی تلاوت سے۔ معاویہ نے کہا پھر میں اپنی بکریوں میں  
 گیا جن کو میری نوڈی چراقی تھی احمد پہاڑ اور جوانیہ (ایک موضع کا نام  
 ہے احمد کے پاس جو دینے سے شمال کی طرف ہے) کی طرف گیا دیکھا  
 تو ایک بکری ان میں سے بیٹھ پائی گیا ہے۔ آخر میں آدمی تھا جیسے اور  
 آدمیوں کو غصہ آتا ہے مجھے بھی غصہ آتا ہے۔ میں نے اس کو ایک ٹکڑ  
 مارا پھر میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس آیا اور آپ سے بیان  
 کیا اور یہ امر نوڈی کا مارنا (مجھ پر بہت گراں گزرا میں نے کہا یا رسول  
 اللہ میں اسے آزاد نہ کر دوں، آپ نے فرمایا اس کو بلا لاؤ میں بلا لایا)  
 تب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اس سے پوچھا اور کہا اللہ کہاں ہے

ول امام نووی نے کہا یہ حدیث اس حدیث صفات میں سے ہے اور ان میں دو مذہب ہیں۔ ایک تو ایمان لانا ان پر بغیر غور کے ان  
 کے معنی میں اس بات کا اعتقاد کر کے کہ اللہ جل جلالہ کی مثل کوئی چیز نہیں ہے اور وہ پاک ہے مخلوقات کی نشانیوں سے۔ دوسری تاویل  
 کرنا ان کی جس طرح لائق ہے اللہ جل جلالہ کو تو جو شخص تاویل کا قائل ہے وہ کہتا ہے کہ مقصود رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا اس پوچھنے  
 سے نوڈی کا امتحان لینا تھا کہ وہ موجد ہے اقرار کرتی ہے اس بات کا کہ سب چیزوں کا پیدا کرنے والا اور دنیا کا کام چلانے والا  
 ایک اللہ ہے جس کی صفت یہ ہے کہ جب دعا کرنے والا اس کو بلا تا ہے تو آسمان کی طرف منڈرتا ہے جیسے نمازی نماز میں کعبہ کے طرف  
 منڈرتا ہے اور یہ اس لئے نہیں کہ اللہ جل جلالہ روکا ہوا ہے آسمان میں جیسے وہ قبیلے کی طرف روکا ہوا نہیں ہے بلکہ اس لئے ہے  
 کہ آسمان قبلہ ہے دعا کرنے والوں کا جیسے کعبہ قبلہ ہے نمازیوں کا۔ یاد رہے کہ اللہ جل جلالہ کے طرف روکا ہوا نہیں ہے بلکہ اس لئے ہے  
 آسمان پر ہے تو معلوم ہوا کہ وہ موجد ہے۔ اور بت پرست نہیں ہے قاضی عیاض نے کہا مسلمانوں کے فقہاء اور محدثین اور متکلمین اور  
 مناظرین اور مقلدین سب کا اتفاق ہے اس امر پر کہ جتنی نعوص اللہ جل جلالہ کے آسمان پر ہونے کے لئے ہیں جیسے رحاشیہ صغیرا الخمد پر



۱۲۲۴- أَخْبَرَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ حُرَيْثٍ قَالَ حَدَّثَنَا سَفْيَانٌ عَنْ عَاصِمٍ عَنْ أَبِي وَائِلٍ-

عبد اللہ بن مسعود سے روایت ہے ہم رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو سلام کیا کرتے نمازیں میں آپ جواب دیا کرتے تھے جب ہم پیش سے لوٹ کر آتے تو آپ کو سلام کیا آپ نے جواب دیا مجھے نزدیک اور دور کی فکر پیدا ہوئی یعنی طرح طرح کے پرانے اور نئے خیال گزرنے لگے اور رنج ہوا کہ آپ نے جواب کیوں نہیں دیا۔ جب آپ نماز پڑھ چکے تو فرمایا اللہ جل جلالہ، جب چاہتا ہے نیا حکم دیتا ہے۔ اب اس نے یہ نیا حکم دیا ہے کہ نمازیں کلام نہ کیا جائے رسوائے قرآن اور اذکار ماثورہ کے۔

عَنْ ابْنِ مَسْعُودٍ قَالَ كُنْتُ لَسَلَّمَ عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَيُرِدُّ عِدَّتِي السَّلَامَ حَتَّى كِدْمَا مِنْ أَرْضِ الْحَبَشَةِ فَسَلَّمْتُ عَلَيْهِ فَعَمَّ يَرُدُّكَ عَلَيَّ وَأَخَذَنِي مِمَّا قَرَّبَ وَمَا بَعْدَ فَجَلَسْتُ حَتَّى إِذَا قَضَى الصَّلَاةَ قَالَ إِنَّ اللَّهَ يُجِدُّ مِنْ أَمْرِهِ مَا يَشَاءُ وَآتَاهُ قَدْ آخَذَتْ مِنْ أَمْرِهِمْ أَنْ لَا يَتَكَلَّمُوا فِي الصَّلَاةِ-

جو شخص دو رکعتیں پڑھ کر بھولے سے کھڑا ہو جائے

بَابُ مَا يَفْعَلُ مَنْ قَامَ مِنَ اثْنَتَيْنِ نَاسِيًا  
وَلَمْ يَتَشَهَّدْ

اور بیچ کا قعدہ نہ کرے

۱۲۲۵- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ مَالِكٍ عَنْ ابْنِ شَهَابٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْأَعْرَابِيِّ-

عبد اللہ بن محبذہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے نماز پڑھائی تو دو رکعتیں پڑھ کر کھڑے ہو گئے اور بیچ کا قعدہ نہ کیا لوگ بھی آپ کے پیچھے کھڑے ہو گئے جب آپ نماز پڑھ چکے تو ہم منتظر رہے آپ کے سلام کے اتنے میں آپ نے بیکر بکری اور دو بھدے کئے بیٹھے بیٹھے سلام سے پہلے پھر سلام پھیرا۔

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ بَحْبِئَةَ قَالَ صَلَّى لَنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَكَعَتَيْنِ ثُمَّ قَامَ فَلَمْ يَجِدْ قِيَامَ النَّاسِ مَعَهُ فَلَمَّا قَضَى صَلَاتَهُ فَتَنَظَّرَ نَاسِيًا لِسَلَامِهِ كَبَّرَ فَسَجَدَ سَجْدَتَيْنِ وَهُوَ جَائِسٌ قَبْلَ التَّنَادِيمِ لَكُمْ سَلَامًا-

۱۲۲۶- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ هُرَيْرٍ-

عبد اللہ بن محبذہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نماز میں کھڑے ہو گئے اور ایک قعدہ آپ کے اوپر تھا یعنی بیچ کا قعدہ نہیں کیا تو آپ نے دو بھدے کئے بیٹھے بیٹھے سلام سے پہلے۔

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ بَحْبِئَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ قَامَ فِي الصَّلَاةِ وَعَلَيْهِ جِلْدٌ فَسَجَدَ سَجْدَتَيْنِ وَهُوَ جَائِسٌ قَبْلَ التَّنَادِيمِ-

جس شخص نے دو رکعتیں پڑھ کر

بَابُ مَنْ سَلَّمَ مِنَ اثْنَتَيْنِ نَاسِيًا

بھولے سے سلام پھیر دیا اور

باتیں بھی کر لیں اب وہ کیا کرے

وَنَكَلَهُ

۱۲۲۷- أَخْبَرَنَا حُمَيْدُ بْنُ مَسْعَدَةَ قَالَ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ وَهْبٍ وَأَبُو رَئِيحٍ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ سَعُونَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سِيرِينَ قَالَ قَالَ-

ابن سیرین قال قال

ابو ہریرہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ظہر یا عصر کی نماز پڑھی۔ ابو ہریرہ نے کہا میں بھول گیا تو دو رکعتیں پڑھ کر سلام پھیر دیا پھر آپ ایک لکڑی کے طرف چلے گئے جو مسجد میں لگی ہوئی تھی اور ہاتھ اپنا اس پر رکھا آپ غصے میں تھے۔ اور جلدی ہانے والے لوگ مسجد کے دروازوں سے نکل گئے لوگوں نے کہا شاید نماز کم ہو گئی (یعنی چار رکعتوں کے عوض دو رکہ گئیں) اس وقت لوگوں میں ابو بکر اور عمر موجود تھے وہ بھی ڈرے اور آپ سے کہہ نہ سکے اس وجہ سے کہ آپ غصے میں تھے۔ اور ایک شخص ایسا تھا جس کے دونوں ہاتھ لہے تھے اس کو ذوالیدین لہے ہاتھ والا کہا کرتے تھے اس نے کہا یا رسول اللہ کیا آپ بھول گئے یا نماز کم ہو گئی۔ آپ نے فرمایا میں بھولا نہ نماز کم ہوئی۔ پھر آپ نے فرمایا کیا ایسا ہی ہوا جیسے ذوالیدین کہتا ہے لوگوں نے عرض کیا ہاں ایسا ہی ہوا یا رسول اللہ۔ آپ پھر اٹھے (مصلے کے طرف) اور جتنی نماز رہ گئی تھی اس کو ادا کیا۔ پھر سلام پھیرا۔ پھر تکبیر کہی اور سجدہ کیا معمولی سجدے کے برابر یا اس سے کچھ لمبا پھر سر اٹھایا اور تکبیر کہی پھر سجدہ کیا معمولی سجدے کے برابر یا اس سے کم پھر سر اٹھایا اور تکبیر کہی۔

۱۲۲۸- أَحْبَبَنَا مُحَمَّدٌ بْنُ سَلَمَةَ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ الْقَاسِمِ عَنْ مَالِكٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو حَبَسٍ عَنِ

ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم دو رکعتیں پڑھ کر فراغت پائی (بھولے سے) ذوالیدین نے کہا یا رسول اللہ کیا نماز کم ہو گئی یا آپ بھول گئے۔ آپ نے لوگوں سے فرمایا کیا ذوالیدین سچ کہتا ہے۔ لوگوں نے کہا ہاں یا رسول اللہ۔ پھر آپ کھڑے ہوئے اور دو رکعتیں پڑھیں پھر سلام پھیرا پھر تکبیر کہی اور ایک سجدہ کیا معمولی سجدے کے برابر یا اس سے کچھ لمبا پھر سر اٹھایا۔ پھر سجدہ کیا معمولی سجدے کے برابر یا اس سے کچھ لمبا پھر سر اٹھایا۔

۱۲۲۹- أَحْبَبَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ مَالِكٍ عَنْ دَاوُدَ بْنِ الْحَصِينِ عَنْ أَبِي سَفْيَانَ مَوْلَى أَبِي أَحْمَدَ

ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے عصر کی نماز پڑھائی تو دو رکعتیں پڑھ کر سلام پھیر

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ صَلَّى بِاللَّيْلِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَحَدَى صَلَاةِ الْعَتَمَةِ قَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ وَلَكِنِّي نَسِيتُ قَالَ فَصَلَّى بِنَا رَكْعَتَيْنِ ثُمَّ سَلَّمَ فَأَنْطَلَقَ إِلَى خَشْبَةِ مَعْرُومَةَ فِي الْمَسْجِدِ فَقَالَ بَيْدَمَ عَلَيْهَا كَأَنَّهُ عَضْبَانٌ وَحَرَجِبْتُ الشَّرْحَانَ مِنْ أَبْوَابِ الْمَسْجِدِ فَقَالَ أَوْ أَصْرَبْتُ الصَّلَاةَ وَفِي الْقَوْمِ أَبُو بَكْرٍ وَعُمَرُ فَمَهَابَاةٌ أَنْ يَكْتُمَا فِي الْقَوْمِ وَحُلَّ فِي يَدَيْهِ طَوْلٌ قَالَ كَانَ يَسْتِي ذَالْيَدَيْنِ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَلَسْنَا بِأُمَّ قَصْرَتِ الصَّلَاةِ فَقَالَ لَهُ أَلَسَ وَكَمْ تَقْصُرُ الصَّلَاةَ قَالَ وَقَالَ أَلَكُمَا يَقُولُ ذَوَالْيَدَيْنِ قَالُوا أَلَعَمَّ وَجَاءَ فَصَلَّى الْيَدَيْنِ كَانَتْ تَرْكُهُ ثُمَّ سَلَّمَ ثُمَّ كَبَّرَ فَسَجَدَ مِثْلَ سُجُودِهِ أَوْ أَطْوَلَ ثُمَّ رَفَعَ رَأْسَهُ وَكَبَّرَ ثُمَّ سَجَدَ مِثْلَ سُجُودِهِ أَوْ أَطْوَلَ ثُمَّ رَفَعَ رَأْسَهُ ثُمَّ كَبَّرَ.

مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ عَنِ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَصْرَبْتُ مِنَ الْيَدَيْنِ فَقَالَ لَهُ ذَوَالْيَدَيْنِ أَقْصَرَتِ الصَّلَاةُ أَمْ نَسِيتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَصَدَقَ ذَوَالْيَدَيْنِ فَقَالَ النَّاسُ نَعَمْ فَقَامَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَصَلَّى اثْنَتَيْنِ ثُمَّ سَلَّمَ ثُمَّ كَبَّرَ فَسَجَدَ مِثْلَ سُجُودِهِ أَوْ أَطْوَلَ ثُمَّ رَفَعَ رَأْسَهُ ثُمَّ سَجَدَ مِثْلَ سُجُودِهِ أَوْ أَطْوَلَ ثُمَّ رَفَعَ رَأْسَهُ.

أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ صَلَّى لَنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلَاةَ الْعَصْرِ فَسَلَّمَ فِي رَكْعَتَيْنِ

دیا۔ ذوالیہدین کھڑا ہوا اور عرض کیا۔ یا رسول اللہ کیا نماز کم ہو گئی یا آپ بھول گئے۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کوئی بات نہیں ہوئی۔ ذوالیہدین نے کہا کوئی بات تو ہوئی یا رسول اللہ؟ آپ لوگوں کی طرف متوجہ ہوئے اور پوچھا کیا ذوالیہدین صحیح کہتا ہے۔ لوگوں نے عرض کیا کیا ہاں پھر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے باقی نماز پوری کی پھر دو سجدے کئے سلام کے بعد۔

فَقَامَ ذُو الْيَهْدِينَ فَقَالَ أَفَصَلَّيْتُ الصَّلَاةَ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَمْ نَسَيْتُ؟ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كُلُّ ذَلِكَ دُمُيْكَ فَقَالَ قَدْ كَانَ بَعْضُ ذَلِكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ فَأَقْبَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى النَّاسِ فَقَالَ أَصَدَقَ ذُو الْيَهْدِينَ؛ فَقَالُوا نَعَمْ فَأَتَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا بَقِيَ مِنَ الصَّلَاةِ ثُمَّ سَجَدَ سَجْدَتَيْنِ وَهُوَ جَائِسٌ بَعْدَ التَّسْلِيمِ.

۱۲۳۰۔ أَخْبَرَنَا سَيِّمَانُ بْنُ عَمِيرٍ أَنَّ اللَّهَ قَالَ حَدَّثَنَا بَهْزُ بْنُ أَبِي حَفْصَةَ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ سَعِيدِ بْنِ

أَبِي إِهْيَمٍ أَنَّ اللَّهَ سَمِعَ أَبَا سَلَمَةَ يُحَدِّثُ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هَلَّى صَوْرَةَ الظُّهْرِ رَكْعَتَيْنِ ثُمَّ سَمِعَهُ فَقَالَ لَوْ أَفَصَلَّيْتُ الصَّلَاةَ فَقَامَ فَصَلَّى رَكْعَتَيْنِ ثُمَّ سَمِعَهُ ثُمَّ سَجَدَ سَجْدَتَيْنِ.

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ظہر کی دو رکعتیں پڑھیں پھر سلام پھیر دیا لوگوں نے کہا کیا نماز گھٹ ہو گئی آپ کھڑے ہوئے اور دو رکعتیں پڑھیں پھر سلام پھیرا پھر دو سجدے کئے۔

۱۲۳۱۔ أَخْبَرَنَا عَيْبَةُ بْنُ حَبَّادٍ قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي حَبِيبٍ عَنْ عِمْرَانَ بْنِ أَبِي

النَّسْرِ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلَّى يَوْمًا فَصَلَّى فِي رَكْعَتَيْنِ ثُمَّ انْصَرَفَ فَأَذْرَكَهُ ذُو الشَّامَلِينَ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ الْقَمِيَّتِ الصَّلَاةُ أَمْ نَسَيْتُ فَقَالَ لَمْ تُتْقِنِ الصَّلَاةَ وَلَمْ أَسْأَلْ قَالَ بَلَى وَالَّذِي بَعَثَكَ بِالْحَقِّ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَصَدَقَ ذُو الْيَهْدِينَ فَقَالُوا نَعَمْ فَصَلَّى يَا سَائِسَ رَكْعَتَيْنِ.

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک دن نماز پڑھی تو دو رکعتیں پڑھ کر سلام پھیر دیا پھر آپ چلے ذوالیہدین پہنچا اور عرض کیا یا رسول اللہ نماز گھٹ گئی یا آپ بھول گئے آپ نے فرمایا نماز گھٹی نہیں بھولا ذوالیہدین نے کہا ضرور ایک بات ہوئی ہے قسم اس شخص کی جس نے آپ کو سچا پھر کر کے بھیجا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے (لوگوں سے) پوچھا صحیح کہتا ہے۔

۱۲۳۲۔ أَخْبَرَنَا هُرَيْرٌ وَهُوَ مِنْ مَوْسَى الْقُرَوِيِّ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو حَصَمَةَ عَنْ يُونُسَ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ

قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو سَلَمَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ نَسِيَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَصَلَّى فِي سَجْدَتَيْنِ فَقَالَ لَهُ ذُو الشَّامَلِينَ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم بھول گئے آپ نے دو رکعتیں پڑھ کر سلام پھیر دیا ذوالیہدین نے

ف:۔ اس حدیث سے معلوم ہوا کہ اگر کوئی نماز میں بھولے سے بات کر لے تو نماز باطل نہ ہوگی۔ اور یہی قول جمہور کا ہے لیکن امام ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ اور اہل کوفہ کے نزدیک نماز باطل ہو جائے گی۔





۱۲۳۷۔ اٰخِرْنَا عَمْرُو بْنُ سُوْدَانَ بْنِ الْاَسْوَدِ قَالَ اٰخِرْنَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ ابْنَانَا عَمْرُو بْنُ الْحَرِثِ قَالَ حَدَّثَنَا تَادَاةٌ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سَيْرِيْنَ عَنْ اَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ رَوَيْتُ عَنْ رَسُولِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَجَدَ يَوْمَ ذِي الْيَلْدَيْنِ سَجْدَتَيْنِ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ذوالیحدین کے روز سجدہ کیا بعد سلام کے۔

۱۲۳۸۔ اٰخِرْنَا عَمْرُو بْنُ عَثْمَانَ بْنِ سَعِيدِ بْنِ كَثِيْرٍ بْنِ دِيْنَارٍ قَالَ حَدَّثَنَا بَقِيَّةُ قَالَ حَدَّثَنَا سَعْدَةُ قَالَ وَحَدَّثَنَا ابْنُ عَدُوْبٍ وَحَدِيْدُ الْحَدَّادِ عَنْ ابْنِ سَيْرِيْنَ عَنْ اَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَثِمَةُ

۱۲۳۹۔ اٰخِرْنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَحِيٍّ بْنِ عَبْدِ اللهِ النَّيْسَابُوْرِيُّ قَالَ حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللهِ الْاَنْصَارِيُّ قَالَ اٰخِرْنَا اشْعَثُ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سَيْرِيْنَ وَعَنْ خَالِدِ الْحَدَّادِ عَنْ ابْنِ قِلَابَةَ عَنْ ابْنِ الْمُهَلَّبِ

عَنْ عَمْرَانَ بْنِ حَصِيْنٍ اَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلَّى بِمَهْرَفَسِهَا فَسَجَدَ سَجْدَتَيْنِ ثُمَّ سَلَّمَ

۱۲۴۰۔ اٰخِرْنَا ابُو الْاَشْعَثِ عَنْ يَزِيْدِ بْنِ زُرَيْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا خَالِدُ الْحَدَّادُ عَنْ ابْنِ قِلَابَةَ عَنْ ابْنِ الْمُهَلَّبِ

حضرت عمران بن حصین سے روایت ہے کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے انہیں نماز پڑھائی تو بھول گئے اس لیے سہو کے دو سجدے کیے پھر سلام پھیرا۔

عَنْ عَمْرَانَ بْنِ حَصِيْنٍ قَالَ سَلَّمَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي ثَلَاثِ رَكَعَاتٍ مِنَ الْعَصْرِ فَدَخَلَ مَنْرَلَهُ فَتَقَامُ اِلَيْهِ رَجُلٌ يَقَالُ لَهُ الْخَيْرَاتُ فَقَالَ بَعْثِي نَقْضِ الصَّلَاةَ يَا رَسُولَ اللهِ فَخَرِبَ مَعْظَمُهَا يَجْرُدُ رِءَاؤُهُ فَقَالَ اصْدَقَ قَالُوا نَعَمْ فَقَامَ فَصَلَّى بِتِلْكَ الرَّكْعَةِ ثُمَّ سَلَّمَ ثُمَّ سَجَدَ سَجْدَتَيْنِ ثُمَّ سَلَّمَ

حضرت عمران بن حصین سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے عصر کی تین رکعتیں پڑھ کر سلام پھیر دیا (بھولے سے) پھر اپنے گھر میں تشریف لے گئے ایک شخص جس کو خیرات کہتے تھے بولایا رسول اللہ کیا نماز گھٹ گئی آپ غصے میں نکلے اپنی چادر گھیسٹے ہوئے اور پوچھا یہ بیخ کہتا ہے لوگوں نے فرض کیا ہاں آپ کھڑے ہوئے اور وہ رکعت جو باقی تھی پڑھی پھر سلام پھیرا اور سجدے کیے پھر سلام پھیرا۔

۵۲۔ **بَابُ اِنْهَامِ النَّصَلِيِّ عَلٰی مَا ذَكَرَ اِذَا اشْتَقَّ**

جب نماز میں شگ ہو جاوے (کتنی کتنی پڑھیں)

تو جتنی یقیناً ٹھہریں ان پر بنا کرے

۱۲۴۱۔ اٰخِرْنَا اَبِي حَبِيْبٍ بِنِ حَبِيْبِ بْنِ عَرَبِيٍّ قَالَ حَدَّثَنَا خَالِدُ بْنُ اَبِي عَجْلَانَ عَنْ زَيْدِ بْنِ اَسْلَمَ عَنْ

حضرت ابو سعید رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب تم میں سے کسی کو نماز میں شگ ہو جائے تو چاہیے کہ دفع کرے شگ کو اور بنا کرے یقیناً پر جب یقین ہو جاوے نماز پورا ہونے کا تو دو سجدے کریں بیٹھے بیٹھے۔

۱۲۴۲۔ اٰخِرْنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ حَدَّثَنَا حَجِيْبُ بْنُ الْمَثْنِيِّ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيْزِ هُوَ ابْنُ اَبِي سَلَمَةَ عَنْ زَيْدِ بْنِ اَسْلَمَ عَنْ سَطْرِ ابْنِ يَسَّارٍ عَنْ اَبِي سَعِيْدٍ الْخُدْرِيِّ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ اِذَا لَمْ يَدْرَ اَحَدُكُمْ

حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب تم میں سے کسی کو یاد نہ رہے کہ اس

نے تین کعتیں پڑھیں ہیں یا چار تو ایک رکعت اور پڑھے پھر دو سجدے کرے بیٹھے بیٹھے اب اگر اس نے پانچ پڑھیں تو ان دو سجدوں کی وجہ سے وہ ایک دو گنا ہو گیا اور جو اس نے چار پڑھیں ہیں تو یہ دو سجدے شیطان کے لئے ذلت ہوئی کہ اس کے پہلانے اور پہکانے سے کچھ بگاڑ نہیں ہوا بلکہ خدا کی عبادت اور پڑھے گئی۔

صَلَّى ثَلَاثًا أَوْ أَرْبَعًا فَلْيَصِلْ رَكَعَةً ثُمَّ لْيَسْجُدْ  
بَعْدَ ذَلِكَ سَجْدَتَيْنِ وَهُوَ جَالِسٌ فَإِنْ دُنِيَ  
كَانَ صَلَاتِي خُسْفًا شَفَعْنَا لَهُ صَلَاتَهُ وَ  
إِنْ صَلَاتِي أَرْبَعًا كَانَتْ تَوْغِيْمًا  
لِلشَّيْطَانِ.

## شک میں سوچنے کا بیان

## بَابُ التَّحَرُّمِ

۱۲۴۳- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَدَمَ قَالَ حَدَّثَنَا مَعْصُومٌ وَهَذَا بِنُ هَمْلِهِ عَنْ

حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہما سے روایت ہے انہوں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا فرمودہ بیان کیا جب کوئی نماز میں شک کرے تو سوچے ٹھیک کیا ہے پھر اس کو اختیار کرے اور دو سجدے کر لے۔

مَنْصُورٍ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ عَلْقَمَةَ  
عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ رَفْعَةَ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا شَكَّ أَحَدُكُمْ فِي صَلَاتِهِ  
فَلْيَتَحَرَّ الَّذِي يَرَى أَنَّهُ الصَّوَابُ فَيَتِمُّهُ ثُمَّ يَجْعَلِي  
يَسْجُدَ سَجْدَتَيْنِ وَكَمَا أَقَامَ بَعْضُ حُرُوفِهِ كَمَا  
أَرَدْتُ.

۱۲۴۴- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ السَّبَّاحِ قَالَ حَدَّثَنَا وَكَيْعٌ عَنْ مِسْعَرٍ عَنْ مَنْصُورٍ

حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہما سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب تم میں سے کوئی نماز میں شک کرے تو سوچے اور دو سجدے کر لے بعد فراغت کے۔

عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ عَلْقَمَةَ  
عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا شَكَّ أَحَدُكُمْ فِي صَلَاتِهِ فَلْيَتَحَرَّ  
وَيَسْجُدْ سَجْدَتَيْنِ بَعْدَ مَا يَفْرغُ  
۱۲۴۵- أَخْبَرَنَا سُورِدُ بْنُ نَصْرٍ قَالَ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مِسْعَرٍ عَنْ مَنْصُورٍ عَنْ إِبْرَاهِيمَ  
عَنْ عَلْقَمَةَ.

حضرت عبداللہ بن مسعود سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے نماز پڑھائی تو زیادہ پڑھ گئے یا کم پڑھی لوگوں نے کہا یا رسول اللہ کیا کوئی نیا حکم ہوا آپ نے فرمایا اگر نیا حکم ہوتا تو میں تم کو بتا دیتا اس لئے کہ میرا کام یہی ہے (لیکن میں آدھی ہوں جیسے تم بھولتے ہو ویسے ہی میں بھولتا ہوں جو کوئی تم میں سے نماز میں شک کرے تو چاہے جو ٹھیک بات ہو اس کو سوچ کر نکالے اور اسی حساب سے نماز کو پورا کرے پھر سلام پھیرے اور دو سجدے کر لے۔

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ قَالَ صَلَّى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَرَادَ وَنَقَصَ فَعَبَّلَ يَا رَسُولَ  
اللَّهِ هَلْ حَدَّثْتَ فِي الصَّلَاةِ شَيْءًا قَالَ لَوْ حَدَّثْتُ  
شَيْءًا فِي الصَّلَاةِ إِنَّمَا كُنْتُ مِنَ الْبَشَرِ إِنَّمَا أَنَا بَشَرٌ  
أَنْشِي كَمَا تَنْسَوْنَ فَأَنْتُمْ مَا شَكَّ فِي صَلَاتِهِ  
فَلْيَنْظُرْ أَحَدِي ذَلِكَ إِلَى الصَّوَابِ فَلْيَتِمَّهُ عَلَيْهِ  
ثُمَّ لْيَسْجُدْ وَيَسْجُدْ سَجْدَتَيْنِ.

۱۲۴۶ - أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ بْنِ سَلِيمَانَ الْمُجَالِدِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا الْقُضَيْلِيُّ يَعْقُوبُ بْنُ

عِيَا عَنِ عَنِّ مَنصُورٍ عَنِ ابْنِ أَبِي هَيْمَةَ عَنْ عَلْقَمَةَ -

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ صَلَّى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلَاةً قَرَأَ فِيهَا أَوْ لَقِصَّ

قَلْبًا سَلَّمَ قَلْبًا يَا كَيْتَى اللَّهُ هَلْ حَدَّثَتْ فِي الصَّلَاةِ

كُنْتِي قَالَتْ وَمَا ذَاكَ فَذَكَرْنَا لَهُ الَّذِي تَعَلَّ كُنْتِي

رَجُلَةً فَاسْتَقْبَلُ الْبَيْكَةَ فَسَجَدًا سَجَدًا فِي السُّهُوِّ ثُمَّ

أَقْبَلَ عَلَيْنَا بِرُجُوعِهِ فَقَالَ لَوْ حَدَّثَتْ فِي الصَّلَاةِ شَيْئًا

لَأَنْبَأْتُكُمْ بِهِ ثُمَّ قَالَ إِنَّمَا أَنَا بَشَرٌ أُنْسِي كَمَا

تَنْسُونَ فَأَنْبَأْتُكُمْ فِي صَلَاتِهِ شَيْئًا فَلْيَتَّخِذُوا

الَّذِي يَرَى أَنَّكَ هُوَ الصَّوَابُ ثُمَّ يُسَبِّحُ ثُمَّ

يَسْجُدُ سَجْدًا فِي السُّهُوِّ -

حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہما سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے نماز پڑھی تو زیادہ پڑھی یا کم پڑھی جب سلام پھیرا ہم لوگوں نے عرض کیا یا رسول اللہ کیا نمازیں کوئی نیا حکم ہو آپ نے فرمایا کیا ہم نے بیان کیا جو آپ نے کیا آپ نے اپنا پاؤں موڑا اور قبیلہ کی طرف منہ کیا پھر دو سجدے سہو کے کئے پھر ہماری طرف منہ کیا اور فرمایا اگر نماز میں کوئی نیا حکم ہوتا تو میں تم کو بتا دیتا لیکن میں آدمی ہوں جیسے تم بھولتے ہو میں بھی بھولتا ہوں جو کوئی تم میں سے نماز میں شکر کرے تو سوچے صحیح کیا ہے پھر سلام پھیرے اور دو سجدے سہو کے کرے۔

۱۲۴۷ - أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ مَسْعُودٍ قَالَ حَدَّثَنَا خَالِدُ بْنُ الْحَارِثِ عَنْ شُعْبَةَ قَالَ كَتَبَ إِلَيَّ

مَنْصُورٌ وَقَرَأَهُ عَلَيْهِ وَسَمِعْتُهُ يُحَدِّثُ رَجُلًا عَنْ ابْنِ أَبِي هَيْمَةَ عَنْ عَلْقَمَةَ -

حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہما سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ظہر کی نماز پڑھی پھر لوگوں کی طرف منہ کیا انہوں نے کہا یا رسول اللہ نماز میں کوئی نیا حکم ہوا آپ نے فرمایا کیا انہوں نے بیان کیا جو آپ نے کیا تھا آپ نے اپنا پاؤں موڑا اور قبلہ کی طرف منہ کیا پھر دو سجدے کئے اور سلام پھیرا بعد اس کے متوجہ ہوتے لوگوں کی طرف اور فرمایا میں آدمی ہوں بھولتا ہوں جیسے تم بھولتے ہو تو جب میں بھول جاؤں مجھے یاد دلا دو اور فرمایا آپ نے اگر نماز میں کوئی نیا حکم ہوتا تو میں تم کو بتا دیتا اور فرمایا جب تم میں سے کسی کو نماز میں وہم ہو تو جو بات صحت کے نزدیک ہو اس کو سوچے پھر اسی حساب سے نماز کو پورا کرے اور دو سجدے کرے۔

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلَّى صَلَاةَ الظُّهْرِ ثُمَّ أَقْبَلَ عَلَيْهِمْ

بِوَجْهِهِ فَقَالُوا أَحَدًا فِي الصَّلَاةِ حَدَّثَتْ قَالَا مَا

ذَلِكَ فَأَخْبَرُوا بِصَنِيعِهِ كُنْتِي رَجُلَةً وَاسْتَقْبَلُ

الْبَيْكَةَ فَسَجَدًا سَجَدًا تَبِينُ ثُمَّ سَلَّمَ ثُمَّ أَقْبَلَ

عَلَيْهِمْ بِوَجْهِهِ فَقَالَ إِنَّمَا أَنَا بَشَرٌ أُنْسِي كَمَا

تَنْسُونَ وَإِذَا أَسْبَيْتُ فَذَكَرْتُ قَالُوا وَقَالَ لَوْ كُنْتُ

حَدَّثْتُ فِي الصَّلَاةِ حَدَّثْتُ إِيَّاكُمْ وَقَالَ إِذَا أَدَّيْتُمْ

أَحَدَكُمْ فِي صَلَاتِهِ فَلْيَتَّخِذْ أَعْرَبَ ذَلِكَ مِنَ

الصَّوَابِ ثُمَّ يُسَبِّحُ عَلَيْهِ ثُمَّ كَيْسَ جُدُّ

سَجْدَتَيْنِ -

۱۲۴۸ - أَخْبَرَنَا سُرَيْدُ بْنُ نَصْرٍ قَالَ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ عَنْ شُعْبَةَ عَنِ الْحَكَمِ قَالَ سَمِعْتُ

حضرت ابو داؤد رضی اللہ عنہ سے روایت ہے عبداللہ بن مسعود نے کہا جو شخص نماز میں وہم کرے تو چاہے جو صحیح ہو اس کو سوچے لیوسے پھر دو سجدے کرے نماز سے فارغ ہو کر بیٹھے بیٹھے۔

أَبَا دَاوُدٍ يَقُولُ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ مَنْ أُوْهِمَ

فِي صَلَاتِهِ فَلْيَتَّخِذْ الصَّوَابَ ثُمَّ يَسْجُدُ سَجْدَتَيْنِ

بَعْدَ مَا يَفْرُقُهُ وَهُوَ جَالِسٌ -

۱۲۴۹- أَخْبَرَنَا سُوَيْدُ بْنُ نَصْرٍ قَالَ أُنْبَأَنَا عَبْدُ اللَّهِ عَنْ مِسْعَرٍ عَنِ الْحَكِيمِ عَنْ أَبِي ذَائِلٍ -  
 عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ مَنْ شَكَ أَوْ دَوَّهَهُ  
 حضرت عبداللہ بن مسعود نے کہا جو شخص شک یا وہم کرے  
 نماز میں تو چاہے کہ سوچ لیوے ٹھیک بات کو پھر دو سجدے  
 کرے۔

۱۲۵۰- أَخْبَرَنَا سُوَيْدُ بْنُ نَصْرٍ قَالَ أُنْبَأَنَا عَبْدُ اللَّهِ عَنِ ابْنِ عَوْنٍ -  
 عَنْ إِبْرَاهِيمَ قَالَ كَانُوا يَقُولُونَ إِذَا  
 دَوَّهَهُ يَتَحَرَّ الصَّوَابَ ثُمَّ يَسْجُدُ  
 حضرت ابراہیم نخعی رضی اللہ عنہ سے روایت ہے صحابہ کرام  
 کہتے تھے جب کسی کو نماز میں وہم ہو تو ٹھیک بات سوچ لیوے  
 پھر دو سجدے کرے۔

۱۲۵۱- أَخْبَرَنَا سُوَيْدُ بْنُ نَصْرٍ قَالَ أُنْبَأَنَا عَبْدُ اللَّهِ عَنِ ابْنِ جُرَيْجٍ قَالَ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَسَارٍ  
 عَنْ عَقِيْبَةَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ الْحَارِثِ -  
 ۱۲۵۲- عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ جَعْفَرٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ  
 اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ شَكَ فِي صَلَاتِهِ  
 فَلْيَسْجُدْ سَجْدَةً تَيْنَ بَعْدَ مَا يُسَلِّمُ  
 حضرت عبداللہ بن جعفر سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ  
 وسلم نے فرمایا جب کوئی تم میں سے نماز میں شک کرے تو سلام  
 کے بعد دو سجدے کر لیوے۔

أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ هَاشِمٍ أُنْبَأَنَا الْوَلِيدُ أُنْبَأَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسَارٍ عَنْ عَقِيْبَةَ  
 بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ الْحَارِثِ -

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ جَعْفَرٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى  
 اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ شَكَ فِي صَلَاتِهِ فَلْيَسْجُدْ

ترجمہ وہی جو اوپر گزرا۔

۱۲۵۳- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ بْنِ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا حَجَّاجُ بْنُ قَالَ ابْنُ جُرَيْجٍ أَخْبَرَنِي عَبْدُ  
 بْنُ مَسَارٍ أَنَّ مَعْصِيَةَ بْنَ شَيْبَةَ أَخْبَرَنَا عَنْ عَقِيْبَةَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ الْحَارِثِ -

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ جَعْفَرٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ  
 عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ شَكَ فِي صَلَاتِهِ فَلْيَسْجُدْ  
 سَجْدَةً تَيْنَ بَعْدَ مَا يُسَلِّمُ -

ترجمہ وہی جو اوپر گزرا۔

۱۲۵۴- أَخْبَرَنَا هُرَيْرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا حَجَّاجُ بْنُ دَاوُدَ هُوَ ابْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنِ ابْنِ جُرَيْجٍ قَالَ  
 أَخْبَرَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَسَارٍ أَنَّ مَعْصِيَةَ بْنَ شَيْبَةَ أَخْبَرَنَا عَنْ عَقِيْبَةَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ الْحَارِثِ -

حضرت عبداللہ بن جعفر رضی اللہ عنہما سے روایت ہے رسول اللہ  
 صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جو شخص شک کرے نماز میں وہ دو سجدے  
 کر لیوے حجاج نے کہا سلام کے بعد اور روح نے کہا بیٹھے  
 (حجاج اور روح دونوں ملاوی ہیں اس حدیث کے ابن جریر سے)

۱۲۵۵۔ أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ كَالِ بْنِ مَالِكٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنَّ أَحَدَكُمْ إِذَا قَامَ يُصَلِّيَ جَاءَهُ الشَّيْطَانُ فَبَسَّ عَلَيْهِ صَلَاتَهُ حَتَّى كَأَن يَدْرِي كَمْ صَلَّى إِذَا وَجَدَ ذَلِكَ أَحَدَكُمْ فَلْيَسْجُدْ سَجْدَتَيْنِ وَهُوَ جَالِسٌ .

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا ہے تم میں سے جب کوئی نماز کو کھڑا ہوتا ہے تو شیطان آتا ہے اس کے پرکانے کو پھر اس کو یاد نہیں رہتا کہ میں نے کتنی رکعتیں پڑھیں جب تم میں سے کسی کو ایسا اتفاق ہو تو دو سجدے کر لیوے بیٹھے بیٹھے ۔

۱۲۵۶۔ أَخْبَرَنَا دِشْرُ بْنُ هِذَلٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ الْوَارِثُ عَنْ هِشَامِ بْنِ عَبْدِ مَنَّانٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا نُودِيَ لِلصَّلَاةِ أَدْبَرَ الشَّيْطَانُ لَهَا صُرَاطًا فَإِذَا قُضِيَ الشَّرِيبُ أَقْبَلَ حَتَّى يَحْطُرَ بَيْنَ نَمْرَةٍ وَقَلْبِهِ حَتَّى لَا يَدْرِي كَمْ صَلَّى فَإِذَا دَامَ أَحَدُكُمْ ذَلِكَ فَلْيَسْجُدْ سَجْدَتَيْنِ .

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب نماز کی اذان ہوتی ہے تو شیطان پادنا ہوا بھاگتا ہے پھر جب تکبیر ہو جکتی ہے تو آجاتا ہے اور آدمی کے دل میں گھس کر اس کو وسوسے ڈالتا ہے یہاں تک کہ اس کو یاد نہیں رہتا میں نے کتنی رکعتیں پڑھی ہیں جب تم میں سے کوئی ایسا دیکھے تو دو سجدے کر لے ۔

جو شخص پانچ رکعتیں پڑھ لیوے وہ کیا کرے

بَابُ مَا يَفْعَلُ مَنْ صَلَّى خَمْسًا

۱۲۵۷۔ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَمُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ وَالنَّفَّازُ ابْنُ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى عَنْ

شُعْبَةَ عَنِ الْحَكَمِ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ عَلْقَمَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ قَالَ صَلَّى النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الظُّهْرَ خَمْسًا فَقِيلَ لَهُ أَرَيْدُكَ فِي الصَّلَاةِ قَالَ وَمَا ذَاكَ قَالَ لَوْ أَصَلَّيْتُ خَمْسًا قَتَلْتَنِي رَجُلًا وَسَجَدَتَيْنِ .

حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہما سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ظہر کی پانچ رکعتیں پڑھیں لوگوں نے آپ سے عرض کیا کیا نماز زیادہ ہو گئی آپ نے فرمایا کیا لوگوں نے کہا آپ نے پانچ رکعتیں پڑھیں آپ نے اپنا پاؤں موٹا اور دو سجدے کئے ۔

۱۲۵۸۔ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَمْرِو بْنِ الزُّبَيْرِ قَالَ قَالَ ابْنُ شَبَّابٍ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ الْحَكَمِ وَمُعِزُّ بْنُ عَمْرِو بْنِ إِبْرَاهِيمَ عَنْ عَلْقَمَةَ .

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ صَلَّى بِهِمُ الظُّهْرَ خَمْسًا فَقَالُوا إِنَّكَ صَلَّيْتَ خَمْسًا فَسَجَدَ سَجْدَتَيْنِ بَعْدَ مَا سَلَّمَ وَهُوَ جَالِسٌ .

حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہما سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ظہر کی نماز پڑھا تو پانچ رکعتیں پڑھیں لوگوں نے عرض کیا آپ نے پانچ رکعتیں پڑھیں آپ نے دو سجدے کئے سلام کے بعد بیٹھے بیٹھے ۔

۱۲۵۹- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ حَدَّثَنَا شَيْخِي يَحْيَى بْنُ أَدَمَ قَالَ حَدَّثَنَا مَعْصُومُ بْنُ هَاشِمٍ عَنْ

الْحَسَنِ بْنِ عُبَيْدِ اللَّهِ -

حضرت ابراہیم بن سوید سے روایت ہے علقمہ نے (بھولے سے) پانچ رکعتیں پڑھیں۔ لوگوں نے ان سے کہا انہوں نے کہا نہیں میں نے سر سے اشارہ کیا کہ پانچ پڑھیں انہوں نے کہا اور تو نے بھی اسے کان سے پانچ پڑھیں میں نے کہا ہاں علقمہ نے دو سجدے کئے پھر حدیث بیان کی عبداللہ بن مسعود سے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے پانچ رکعتیں پڑھیں لوگوں نے کھسپھسپہ یعنی آہستہ بآہستہ شروع کی آخر آپ سے کہا گیا نماز زیادہ ہو گئی آپ نے فرمایا نہیں تب لوگوں نے بیان کیا کہ آپ نے پانچ رکعتیں پڑھیں آپ نے اپنا پاؤں موڑا اور دو سجدے کئے پھر فرمایا میں آدمی ہوں جیسے تم بھولتے ہو میں بھی بھولتا ہوں۔

عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ سُوَيْدٍ قَالَ صَلَّى عِنْدَهُ خَمْسًا فَنِيلَ لَهُ فَقَالَ مَا تَكَلَّمْتُ قُلْتُ يَا سَيِّدِي بَلَى قَالَ وَأَنْتَ يَا أَعْوَمُ فَقُلْتُ نَعَمْ فَسَجَدَ سَجْدَتَيْنِ ثُمَّ حَدَّثَنَا عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّكَ صَلَّى خَمْسًا فَوَشَّوْشَ الْقَوْمَ بَعْضُهُمْ إِلَى بَعْضٍ فَقَالُوا لَهُ أَرَيْتَ فِي الصَّلَاةِ قَالَ لَا فَأَخْبَرُوهُ فَتَلَّحَى رِجْلَهُ فَسَجَدَ سَجْدَتَيْنِ ثُمَّ قَالَ إِنَّمَا أَنَا بَشَرٌ أُنْسِي كَمَا تَنْسُونَ -

۱۲۶۰- أَخْبَرَنَا سُوَيْدُ بْنُ كَعْبٍ قَالَ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ عَنْ مَالِكِ بْنِ مِعْوَلٍ قَالَ سَمِعْتُ -

حضرت شعبی رضی اللہ عنہ سے روایت ہے علقمہ بن قیس نے نماز میں سہو کیا لوگوں نے ان سے بیان کیا جب وہ باتیں کر چکے تھے انہوں نے کہا کیا ایسا ہی ہوا اے کانے اس نے کہا ہاں انہوں نے اپنا کمر بند کھولا پھر دو سجدے کئے اور کہا ایسا ہی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے کیا تھا شعبی نے کہا میں نے حکم سے سنا کہ علقمہ نے پانچ رکعتیں پڑھیں تھیں۔

النَّبَعِيُّ يَقُولُ سَهَا عُلُقْمَةُ بْنُ قَيْسٍ فِي صَلَاتِهِ فَذَكَرُوا أَنَّهُ بَعَثَ مَا تَكَلَّمُ فَقَالَ أَكْذَابُكَ يَا أَعْوَمُ قَالَ نَعَمْ فَحَلَّ حَبِوَتَهُ ثُمَّ سَجَدَ سَجْدَةً فِي الشَّهْرِ وَقَالَ هَكَذَا فَعَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ وَسَمِعْتُ الْحَكَمَ يَقُولُ كَانَ عُلُقْمَةُ صَلَّى خَمْسًا -

۱۲۶۱- أَخْبَرَنَا سُوَيْدُ بْنُ نَصْرٍ قَالَ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ عَنْ سُهَيْبَانَ عَنْ الْحَسَنِ بْنِ عُبَيْدِ اللَّهِ -

حضرت ابراہیم رضی اللہ عنہ سے روایت ہے علقمہ نے پانچ رکعتیں پڑھیں تو ابراہیم بن سوید نے کہا اے اباشیل تم نے پانچ رکعتیں پڑھیں انہوں نے کہا اے کانے ہج ہے پھر دو سجدے کئے سہو کے بعد اس کے کہا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ایسا ہی کیا۔

عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ سُوَيْدٍ قَالَ أَخْبَرَنَا أَبُو بَشِيرٍ قَدَّمَ سَلَّمَ قَالَ إِبْرَاهِيمُ بْنُ سُوَيْدٍ يَا أَبَا بَشِيرٍ صَبَّيْتُ خَمْسًا فَقَالَ أَكْذَابُكَ يَا أَعْوَمُ فَسَجَدَ سَجْدَةً فِي الشَّهْرِ فَقَالَ هَكَذَا فَعَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ -

۱۲۶۲- أَخْبَرَنَا سُوَيْدُ بْنُ نَصْرٍ قَالَ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ عَنْ أَبِي بَجْرَةَ النَّخَعِيِّ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْأَسْوَدِ

عَنْ أَبِيهِ -

حضرت عبداللہ بن مسعود رضی اللہ عنہما سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ظہر یا عصر کی پانچ رکعتیں پڑھیں لوگوں نے آپ سے کہا کیا نماز پڑھ گئی آپ نے فرمایا کیسے لوگوں نے کہا آپ نے

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلَّى إِحْدَى صَلَاتِي خَمْسًا فَنِيلَ لَهُ أَرَيْتَ فِي الصَّلَاةِ فَقَالَ وَمَا ذَاكَ قَالُوا

پانچ رکعتیں پڑھیں آپ نے فرمایا میں بھی آخر آدمی ہوں بھولتا ہوں جس طرح تم بھولتے ہو اور یاد کرتا ہوں جس طرح تم یاد کرتے ہو پھر آپ نے دو سجدے کئے اور اٹھ کھڑے ہوئے۔

صَلَّيْتُ حَمْسًا قَالَ إِنَّمَا أَنْتَ بَشَرٌ أَمْشَى كَمَا تَمْشُونَ  
وَأَذْكُوكُمْ أَنْتُمْ كَرُّوْنَ فَسَجِدَا سَجْدَتَيْنِ ثُمَّ  
أَقْتَلْ.

جو شخص اپنی نماز میں سے کچھ بھول جاوے وہ کیا کرے

بَابُ مَا يَفْعَلُ مَنْ نَسِيَ شَيْئًا مِنْ صَلَاتِهِ

۱۲۶۳- أَخْبَرَنَا الزَّيْعَرُ بْنُ سُلَيْمَانَ قَالَ حَدَّثَنَا شُعَيْبُ بْنُ النَّثِثِ قَالَ حَدَّثَنَا النَّثِثُ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ

عَجْلَانَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ يُوسُفَ مَوْلَى عُثْمَانَ عَنْ أَبِيهِ -

حضرت ابو یوسف رضی اللہ عنہ سے روایت معاویہ بن ابی سفیان نے نماز پڑھائی تو بیچ میں نہ بیٹھے اور کھڑے ہو گئے لوگوں نے سہان اللہ کہا وہ کھڑے رہے پھر جب نماز پڑھ چکے تو دو سجدے کئے بیٹھے بیٹھے بعد اس کے منبر پر گئے اور کہا میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا ہے آپ فرماتے تھے جو شخص نماز میں کچھ بھول جاوے تو اسی طرح دو سجدے کر لے۔

عَنْ أَبِي يُوسُفَ أَنَّ مَعَاوِيَةَ صَلَّى أَمَامَهُمْ  
فَقَامَ فِي الصَّلَاةِ وَعَلَيْهِ جُلُوسٌ فَسَبَّحَ النَّاسُ فَتَمَّ  
عَلَى قِيَامِهِ ثُمَّ سَجَدَا سَجْدَتَيْنِ وَهُوَ جَالِسٌ بَعْدَ  
أَنْ أَسْتَحْضِرَ الصَّلَاةَ ثُمَّ قَعَدَ عَلَى الْمِنْبَرِ فَقَالَ إِنِّي  
سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ  
مَنْ نَسِيَ شَيْئًا مِنْ صَلَاتِهِ فَلْيَسْجُدْ مِنْهُ  
هَاتَيْنِ السَّجْدَتَيْنِ -

سجدہ سہو میں تکبیر کہنا

بَابُ التَّكْبِيرِ فِي سَجْدَتِي السَّهْوِ

۱۲۶۴- أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ الشَّرْحِ قَالَ أَخْبَرَنَا ابْنُ وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَمْرٌو وَيُوسُفُ وَالنَّثِثُ

أَنَّ ابْنَ شَهَابٍ أَخْبَرَهُمْ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْأَعْرَجِ -

حضرت عبد اللہ بن جبینہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ظہر کی دو رکعتیں پڑھ کر کھڑے ہو گئے اور تہنیم کا قعدہ نہیں کیا جب آپ نماز پڑھ چکے تو دو سجدے کئے اور ہر سجدے میں تکبیر بھی بیٹھے بیٹھے سلام سے پہلے اور لوگوں نے بھی آپ کے ساتھ دونوں سجدے کئے یہ عرض تھے اس قعدے کی جس کو آپ بھول گئے تھے۔

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ بَحِينَةَ أَنَّ رَسُولَ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَامَ فِي النَّثِثِ بَيْنَ  
مِنِ الظُّهْرِ فَلَمْ يَجْلِسْ فَلَمَّا قَضَى صَلَاتَهُ سَجَدَا  
سَجْدَتَيْنِ كَتَبَ فِي كُلِّ سَجْدَةٍ وَهُوَ جَالِسٌ  
قَبْلَ أَنْ يُسَلِّمَ وَسَجَدَا هُمَا النَّاسُ مَعَهُ مَكَانَ  
مَا نَسِيَ مِنَ الْجُلُوسِ -

اخیر جلسے میں کس طرح  
بیٹھنا چاہیے

بَابُ صِفَةِ الْجُلُوسِ فِي الرَّكْعَةِ الَّتِي  
يُقْضَى فِيهَا الصَّلَاةُ



۱۲۶۵- أَحْبَبَنَا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الدَّوْسِيُّ وَمُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارِ بْنِ دَارٍ وَاللَّفْظُ لَهُ قَالَ أَحَدُنَا  
يَعْنِي بَنِي سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْمُحَمَّدِ بْنِ جَعْفَرٍ قَالَ حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرِو بْنِ عَطَّارٍ  
عَنْ أَبِي حَبِيبٍ السَّاعِدِيِّ قَالَ كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا كَانَ فِي الرَّكْعَتَيْنِ اللَّتَيْنِ  
تُنْفَخُ فِيهِمَا الصَّلَاةُ أَخَذَ رِجْلَهُ الْيُسْرَى وَ  
قَعَدَ عَلَى شِقْوِهِ مَتَوًّا كَأَنَّهُ سَلَّمَ.

حضرت ابو محمد سعدی رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ  
صلی اللہ علیہ وسلم آخر کی دو رکعتوں کے بعد جن پر نماز ختم ہوتی ہے  
اس طرح بیٹھے کہ بائیں پاؤں داہنی طرف نکال دیتے اور اپنے ایک  
سر پر زور دے کر بیٹھے پھر سلام پھیرتے۔

۱۲۶۶- أَحْبَبَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ عَاصِمِ بْنِ مَحْلَبٍ عَنْ أَبِيهِ -

عَنْ وَائِلِ بْنِ حُجْرٍ قَالَ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَرْفَعُ يَدَيْهِ إِذَا فُتِنَ الصَّلَاةُ  
وَإِذَا رَكَعَ وَإِذَا أَوْتَمَّ رَأْسَهُ مِنَ التَّوَكُّعِ وَإِذَا  
جَسَسَ أَضْجَعَةَ الْيُسْرَى وَهَضَبَ الْيُمْنَى وَوَضَعَ  
يَدَهُ الْيُسْرَى عَلَى فُحِينَهِ الْأَيْسَرِ وَيَدَهُ الْيُمْنَى  
وَعَقَدَ ثِنْتَيْنِ الْوَسْطَى وَالْأَيْمَانَ وَالشَّارَ.

حضرت وائل بن حجر سے روایت ہے میں نے رسول اللہ صلی اللہ  
علیہ وسلم کو دیکھا آپ دونوں ہاتھ اٹھاتے تھے جب نماز شروع کرتے  
اور جب رکوع کرتے اور جب رکوع سے سر اٹھاتے تو بائیں  
پاؤں بچھا دیتے اور داہنا پاؤں کھڑا رکھتے اور بائیں ہاتھ بائیں ران  
پر رکھتے اور داہنا داہنی ران پر رکھتے اور بیچ کی انگلی اور انگوٹھے کا  
علقہ باندھ لیتے اور اشارہ کرتے۔

دونوں ہاتھیں کہاں رکھے

بَابُ مَوْضِعِ الْيَدِ الرَّاعِيْنَ

۱۲۶۷- أَحْبَبَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ مَيْمُونِ الرَّقِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ هُوَّالِ بْنِ يُونُسَ الْغَزَالِيُّ قَالَ  
حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ عَاصِمِ بْنِ مَحْلَبٍ عَنْ أَبِيهِ -  
عَنْ وَائِلِ بْنِ حُجْرٍ أَنَّهُ رَأَى النَّبِيَّ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جَسَسَ فِي الصَّلَاةِ فَحَسَّ  
رِجْلَهُ الْيُسْرَى وَوَضَعَ ذِرَاعَيْهِ عَلَى فُحَيْدَيْهِ  
وَأَشَارَ بِالسَّبَابَةِ يَدَهُ الْيُسْرَى.

حضرت وائل بن حجر سے روایت ہے انہوں نے دیکھا رسول  
اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو آپ نماز میں بیٹھے تو بائیں پاؤں بچھایا اور  
دونوں ہاتھ رانوں پر رکھے اور گلے کی انگلی سے اشارہ کیا دعا  
مانگتے تھے اُس سے۔

دونوں کہنیاں بیٹھے میں کس طرح رکھے

بَابُ مَوْضِعِ الْيَدِ الرَّاعِيْنَ

۱۲۶۸- أَحْبَبَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ مَسْعُودٍ قَالَ أَخْبَرَنَا بِشْرُ بْنُ الْمُفَضَّلِ قَالَ حَدَّثَنَا عَاصِمُ بْنُ مَحْلَبٍ  
عَنْ أَبِيهِ -

عَنْ وَائِلِ بْنِ حُجْرٍ قَالَ قُلْتُ لِمَ لَمْ يَنْظُرْ  
إِلَى صَلَاةِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَيْفَ  
يُصَلِّيُ فَفَافَمَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

حضرت وائل بن حجر سے روایت ہے میں نے کہا رسول اللہ  
صلی اللہ علیہ وسلم کی نماز کو دیکھوں گا آپ کس طرح نماز پڑھتے ہیں تو  
آپ کھڑے ہوئے اور قبلہ کی طرف منہ کیا پھر دونوں ہاتھ اٹھائے

کانوں کے برابر پھر دہنے ہاتھ سے بائیں ہاتھ کو کھڑا جب رکوع کا قصد کیا تو دونوں ہاتھوں کو اسی طرح اٹھایا (یعنی کانوں کے برابر) اور دونوں ہاتھ گھٹنوں پر رکھے جب رکوع سے سر اٹھایا تو دونوں ہاتھوں کو اسی طرح اٹھایا پھر جب سجدہ کیا تو سر کو اسی مقام پر ہاتھ سے رکھا (یعنی جہاں تک ہاتھ اٹھایا تھا وہیں تک ہاتھ سجدے میں سر سے قریب رہا) پھر بیٹھے تو بایاں پاؤں پھمایا اور بایاں ہاتھ بائیں ران پر رکھا اور داہنی کبھی کو داہنی ران سے اٹھا رکھا (یعنی کبھی کو پہلو سے نہیں ملا دیا بلکہ الگ رکھا) اور دو انگلیوں کو بند کر لیا (یعنی چھنگلیا کو اور اس کے پاس والی انگلی کو) اور حلقہ باندھا اس طرح پر۔ بشرح عوامی ہے اس حدیث کا اس نے گلے کی انگلی سے اشارہ کیا دہنے ہاتھ کے انگوٹھے اور سچ کی انگلی کا حلقہ بنایا۔

### دونوں ہتھیلیاں بیٹھنے میں کھتاں رکھے

۱۲۶۹- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ حَدَّثَنَا اسْمَعِيلُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ مُسْلِمِ بْنِ أَبِي مَرْثَمٍ شَيْبَانِيٍّ مِنْ أَهْلِ الْمَدِينَةِ رَوَاهُ لَقِيْتُ الشَّيْخَ فَقَالَ سَمِعْتُ

حضرت علی ابن عبدالرحمان سے روایت ہے میں نے عبداللہ بن عمر کے پیچھے نماز پڑھی ان کے پہلو میں تو کنگریاں لگا عبداللہ بن عمر نے نماز کے بعد مجھ سے کہا تم آٹھ کنگریوں کو کیونکہ یہ کام شیطان کی طرف سے ہے (یعنی اس کا وسوسہ ہے) بلکہ ایسا کر جیسے میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو کرتے دیکھا میں نے کہا تم نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو کیسا کرتے دیکھا انہوں نے کہا اس طرح دہنے پاؤں کو کھڑا کیا اور بائیں پاؤں کو کھڑا دیا اور داہنا ہاتھ داہنی ران پر رکھا اور بایاں ہاتھ بائیں ران پر رکھا اور گلے کی انگلی سے اشارہ کیا۔

فَأَسْتَقْبِلَ الْيَمِينَةَ فَرَفَعَ يَدَيْهِ حَتَّى تَحَاطَا بِأَذُنَيْهِ ثُمَّ أَحَدًا شِمَالَهُ بِيَمِينِهِ فَلَمَّا أَرَادَ أَنْ يَرْكَعَهُ رَفَعَهُمَا مِثْلَ ذَلِكَ وَوَضَعَ يَدَيْهِ عَلَى رُكْبَتَيْهِ فَلَمَّا رَفَعَهُ رَأْسَهُ مِنَ الرَّكْعَةِ رَفَعَهُمَا مِثْلَ ذَلِكَ فَلَمَّا سَجَدَ وَضَعَهُ دَاوِسَهُ بِذَلِكَ الْمَثَلِ مِنْ يَدَيْهِ ثُمَّ جَلَسَ فَأَقْرَمَتْ رِجْلَهُ الْيُسْرَى وَوَضَعَهُ يَدَهُ الْيُسْرَى عَلَى فَخِذِهِ وَالْيُسْرَى وَحَدَّ مِرْفَقَهُ الْأَيْمَنِ عَلَى فَخِذِهِ الْيُسْرَى وَقَبِضَ تِنْتَيْنِ وَحَلَّقَ وَرَأَيْتُهُ يَقُولُ هَكَذَا وَأَشَارَ بِشُرْكَهَا لِسَبَابَةِ مِنَ الْيُسْرَى وَحَلَّقَ الْأَيْمَنَ وَالْيُسْرَى.

### بَابُ مَوْضِعِ الْكَفَّيْنِ

عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ يَقُولُ صَلَّيْتُ إِلَى حَنْبَلِ بْنِ عَمْرٍو فَقَلَّبْتُ الْحَصَى فَقَالَ لِابْنِ عَمْرٍو لَقَلَّبْتَ الْحَصَى فَإِنَّ تَقْدِيبَ الْحَصَى مِنَ الشَّيْطَانِ وَأَفْعَلْ كَمَا رَأَيْتَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَفْعَلُ قُلْتُ وَكَيْفَ رَأَيْتَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ هَكَذَا وَوَضَعَ الْيُسْرَى وَالْيُسْرَى وَوَضَعَ يَدَهُ الْيُسْرَى عَلَى فَخِذِهِ الْيُسْرَى وَالْيُسْرَى وَوَضَعَ يَدَهُ الْيُسْرَى عَلَى فَخِذِهِ الْيُسْرَى وَالْيُسْرَى وَالْيُسْرَى بِالسَّبَابَةِ.

سوا گلے کی انگلی کے اور دہنے ہاتھ کی سب انگلیوں کو بند کر لینا

بَابُ قَبْضِ الْأَصَابِعِ مِنَ الْيَمِينِ  
دُونَ السَّبَابَةِ

۱۲۷۰- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ مَالِكٍ عَنْ مُسْلِمِ بْنِ أَبِي مَرْثَمٍ

حضرت علی بن عبدالرحمن سے مروی ہے مجھ کو عبداللہ بن عمر نے دیکھا اور میں نکلریوں سے کھیل رہا تھا نماز میں جب وہ نماز سے فارغ ہوئے تو مجھ کو منع کیا اور کہا ایسا کر جیسے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کیا کرتے تھے میں نے کہا آپ کس طرح کرتے تھے انہوں نے کہا آپ جب بیٹھے تھے نماز میں تو داہنی ہاتھیں گوران پر رکھتے اور سب انگلیوں کو بند کر لیتے اور کلے کی انگلی سے جو انگوٹھے کے پاس ہے اشارہ کرتے اور بائیں بازو کو بائیں ران پر رکھتے۔

اونگلیوں کو بند کر لینا اور بیچ کی انگلی

اور انگوٹھے کا حلقہ باندھ لینا

۱۲۷۱۔ أَخْبَرَنَا سُوَيْدُ بْنُ نَصْرٍ قَالَ أُنْبَأَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الْمُبَارَكِ عَنْ زَائِدَةَ قَالَ حَدَّثَنَا عَاصِمُ بْنُ كَلْبٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي أَنَّ

حضرت وائل بن حجر سے روایت ہے میں نے کہا میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی نماز کو دیکھوں گا پھر وائل بن حجر نے دیکھا اور بیان کیا تو کہا آپ بیٹھے اور بائیں پاؤں بچایا اور بائیں ہاتھیں ران اور گھٹنے پر رکھی اور داہنی ہاتھ کی کہنی داہنی ران کے برابر کی پھر دو انگلیاں بند کر لیں اور ایک حلقہ باندھا پھر انگلی اٹھائی تو میں نے دیکھا آپ اس کو ہلاتے تھے اور اس سے دعا کرتے تھے۔

بائیں ہاتھ کو گھٹنے پر رکھنا

عَنْ عَلِيِّ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ سَأَلْتُ أَبِي ابْنَ عَمْرٍو وَأَنَا أَصْبَغُ بِالصَّلَاةِ فَلَمَّا انْصَرَفَ خَفَانِي وَقَالَ أَصْنَعُ كَمَا كَانَ يَعْنِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِيَضْمٍ فَكَيْفَ كَانَ يَضْمُهُ قَالَ كَانَ إِذَا جَلَسَ فِي الصَّلَاةِ وَضَعَهُ كَفَّهُ الْيُمْنِي عَلَى فَخِذِهِ وَقَبَضَ يَمِينَهُ أَصَابِعَهُ كُلَّهَا وَأَنَّاسًا بِأَصْبَعِهِ الَّتِي تَلِي الرِّجْلَ وَوَضَعَهُ كَفَّهُ الْبَيْسَرِي عَلَى فَخِذِهِ الْبَيْسَرِي

بَابُ قَبْضِ الشَّتَيْنِ مِنْ أَصَابِعِ الْيَدِ الْيُمْنِي وَالْأَبْهَامِ وَعَقْدِ الْوَسْطِيِّ

وَوَائِلُ بْنُ حَجْرٍ قَالَ قَدَّتْ لَأَنْظُرَ إِلَى صَلَاةِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَيْفَ يَضْمُهُ فَنَظَرْتُ إِلَيْهِ فَوَضَعَتْ قَالَ ثُمَّ قَعَدَ وَأَفْتَرَشَ رِجْلَهُ الْبَيْسَرِي وَوَضَعَهُ كَفَّهُ الْبَيْسَرِي عَلَى فَخِذِهِ وَرَكَّبَتْهُ الْبَيْسَرِي وَجَمَلَ حَذَى مَرْفَقِهِ الْيَمِينِ عَلَى فَخِذِهِ الْيُمْنِي ثُمَّ قَبَضَ الشَّتَيْنِ مِنْ أَصَابِعِهِ وَحَلَقَ حَلْقَةً ثُمَّ فَعَرَ أَصْبَعَهُ فَرَأَيْتُهُ يَحْجِرُ كَمَا يَدُ عُوَيْبَةَ

بَابُ بَسْطِ الْبَيْسَرِي عَلَى الرُّكْبَةِ

۱۲۷۲۔ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ قَالَ أَنبَأَنَا مُحَمَّدٌ عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ عَنْ نَافِعٍ

حضرت عبداللہ بن عمر سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم جب نماز میں بیٹھے تو دونوں ہاتھ اپنے گھٹنوں پر جماتے اور کلے کی انگلی داہنی ہاتھ کی اٹھاتے اُس سے دعا کرتے اور ہاتھ گھٹنے پر جماتے رکھتے۔

عَنِ ابْنِ عَمْرٍو أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ إِذَا جَلَسَ فِي الصَّلَاةِ وَضَعَهُ يَدَيْهِ عَلَى رُكْبَتَيْهِ وَرَفَعَ أَصْبَعَهُ الَّتِي تَلِي الرِّجْلَ الْبَيْسَرِي فَدَعَا بِهَا وَيَدُ الْبَيْسَرِي عَلَى رُكْبَتَيْهِ

بَاسِطَهَا عَلَيْهَا.

۱۲۴۳- أَخْبَرَنَا أَبُو بَرٍّ بْنُ مُحَمَّدٍ الْوَرَّانِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا حَجَّابٌ قَالَ قَالَ ابْنُ جُرَيْجٍ أَخْبَرَنِي زِيَادٌ عَنْ

حضرت عامر بن عبد اللہ بن زبیر سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اپنی انگلی سے اشارہ کرتے جب دعا کرتے لیکن اس کو ہلاتے نہیں دوسری روایت میں عبد اللہ بن زبیر سے ہے انہوں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا آپ اسی طرح دعا کرتے تھے اور یہاں ہاتھ بائیں پاؤں پر رکھتے تھے۔

عَنْ عَامِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الزُّبَيْرِ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يُشِيرُ بِإِصْبَعِهِ إِذَا دَعَا وَلَا يُحَرِّكُهَا قَالَ ابْنُ جُرَيْجٍ وَرَأَى أَدْعَاءَهُمْ وَقَالَ أَخْبَرَنِي عَامِرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الزُّبَيْرِ عَنْ أَبِيهِ أَنَّهُ رَأَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَدْعُو كَذَلِكَ وَيَحْمَلُ بِيَدِهِ الْيُسْرَى عَلَى رِجْلِهِ الْيُسْرَى.

تشہد میں انگلی سے اشارہ کرنا

بَابُ الْإِشَارَةِ بِالْإِصْبَعِ فِي التَّنَهَّدِ

۱۲۴۲- أَخْبَرَنِي مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَتَّارٍ الْمُؤَدَّبِيُّ عَنِ الْمُعَاذِ بْنِ عِصَامٍ بْنِ قُدَامَةَ عَنْ

حضرت مالک بن زبیر خزاعی سے روایت ہے انہوں نے آپ سے وہ کہتے تھے میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا آپ داہن ہاتھ داہنی ران پر رکھتے نماز میں اسی انگلی سے اشارہ کرتے۔

عَنْ مَالِكِ بْنِ زَيْدِ بْنِ نَجِيٍّ الْخَزَاعِيِّ عَنْ أَبِيهِ قَالَ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَاضِعًا يَدَهُ الْيُمْنَى عَلَى فَخِذِهِ الْيُمْنَى فِي الصَّلَاةِ وَكُشِيرًا بِإِصْبَعِهِ.

دو انگلیوں سے اشارہ کرنے کی ممانعت اور

بَابُ النَّهْيِ عَنِ الْإِشَارَةِ بِإِصْبَعَيْنِ وَ

بیان اس بات کا کہ کس انگلی سے

بِأَبِي إِصْبَعٍ يُشِيرُ

اشارہ کرنا چاہیے

۱۲۴۵- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ حَدَّثَنَا صَفْوَانُ بْنُ عِيَّيْسٍ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ عَجْلَانَ عَنْ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے ایک شخص دو انگلیوں سے اشارہ کرتا تھا تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا ایک انگلی سے کہ ایک انگلی سے کر کیونکہ یہ اشارہ ہے توحید کی طرف

الْمُعْتَصِمِ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَحَدًا أَحَدًا.

۱۲۴۶- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْمُبَارَكِ الدَّمَشَقِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو مَعَاذٍ قَالَ حَدَّثَنَا

حضرت سعد رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم مجھ پر گزرنے میں انگلیوں سے دعا کر رہا تھا آپ نے فرمایا ایک

الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ مَرْثَدَةَ قَالَ رَأَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا دَعَا بِأَبِي إِصْبَعٍ فَقَالَ

انگلی سے دعا کروا اشارہ کیا کلمے کی انگلی کی طرف :-

أَحَدًا أَحَدًا وَاتَّشَارَ بِالسَّبَّابَةِ -

کلمے کی انگلی کو اشارہ میں جھکانا

بَابُ إِحْنَاءِ السَّبَّابَةِ فِي الْإِشَارَةِ

۱۲۷۷- أَخْبَرَنِي أَحْمَدُ بْنُ يَحْيَى الصُّوفِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو نُعَيْمٍ قَالَ حَدَّثَنَا عِصَامُ بْنُ قُدَامَةَ الْعَجَدِيُّ قَالَ حَدَّثَنِي -

حضرت مالک بن نیر خزاعی سے روایت ہے انہوں نے اپنے باپ سے سنا انہوں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا آپ نماز میں بیٹھے تھے داہنا ہاتھ داہنی ران پر رکھے تھے اور کلمے کی انگلی کو اٹھاتے تھے اس کو کسی قدر خم کیا تھا اور آپ دعا کر رہے تھے۔

عَنْ مَا لِكُنْ مَبْتَرًا الْخَزَاعِيُّ مِنْ أَهْلِ الْبَصْرَةِ أَنَّ أَبَاهُ حَدَّثَهُ أَنَّهُ رَأَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَاعِدًا فِي الصَّلَاةِ وَأَمْعًا فَرَأَى الْيَمِينِيَّ عَلَى فُجْدِهِ الْيَمِينِيَّ دَا فِعًا اصْبَعَهُ السَّبَّابَةَ قَدْ أَحْتَاهَا كَثِيرًا وَهُوَ يُدْعُو -

اشارے کے وقت نگاہ کہاں رکھنا

بَابُ مَوْضِعِ الْبَصَرِ عِنْدَ الْإِشَارَةِ

۱۲۷۸- أَخْبَرَنَا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ عَجْلَانَ عَنْ عَامِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ ابْنِ الزُّبَيْرِ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ -

حضرت عبداللہ بن زبیر سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم جب شہد میں بیٹھے تو بائیں ہاتھ بائیں ران پر رکھتے اور داہنی ہاتھ کی انگلی سے اشارہ کرتے اور وہیں اپنی نگاہ رکھتے۔

رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ إِذَا قَعَدَ فِي التَّشَهُّدِ وَصَمَّ كَفَّهُ الْيُسْرَى عَلَى فُجْدِهِ الْيُسْرَى وَاتَّشَارَ بِالسَّبَّابَةِ لَا يَجَاوِزُ بَصْرًا إِسْرَافًا -

جب نماز میں دعا مانگے تو آسمان کی طرف نگاہ

بَابُ النَّهْيِ عَنِ رَفْعِ الْبَصَرِ إِلَى السَّمَاءِ

نہ اٹھاوے

عِنْدَ الدُّعَاءِ فِي الصَّلَاةِ

۱۲۷۹- أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو وَابْنُ الشَّرْحِ عَنْ ابْنِ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي اللَّيْثُ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ رَبِيعَةَ عَنِ الْأَعْرَجِ -

حضرت ابوہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا البتہ باز آنا چاہیے لوگوں کو نماز میں دعا کرتے وقت آسمان کی طرف دیکھنے سے نہیں تو اللہ ان کی بینائی اڑالے گا اس لئے کہ یہ بے ادبی ہے عین دربار میں۔

عَنْ ابْنِ هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَيْسَ بَيْنَهُنَّ أَصْوَامٌ عَنْ رَفْعِهِمْ أَبْصَارَهُمْ عِنْدَ الدُّعَاءِ فِي الصَّلَاةِ إِلَى السَّمَاءِ أَوْ لِيُخْطِفَ اللَّهُ أَبْصَارَهُمْ -

## بَابُ إِجَابِ التَّشْهِدِ

### تشہد پڑھنا واجب ہے

۱۲۸۰- أَخْبَرَنَا سَعِيدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَبُو عَبْدِ اللَّهِ الْبَجْدِيُّ وَهُوَ قَالَ حَدَّثَنَا سَفْيَانُ بْنُ الْأَعْمَشِ وَمَنْصُورٌ عَنْ شَقِيقِ بْنِ سَلَمَةَ .

حضرت عبداللہ بن سعور سے روایت ہے ہم نماز میں تشہد فرض ہونے سے پہلے یوں کہتے تھے سلام اللہ پر سلام جب تک کہ پر سلام میکائیل پر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا ایسا مت کہو اس لئے کہ اللہ خود سلام ہے لیکن یوں کہو۔ التحیات لله والصلوات والطيبات السلام عليك ايها النبي ورحمة الله وبركاته السلام علينا وعلى عباد الله الصالحين اشهد ان لا اله الا الله واشهد ان محمدا عبده ورسوله

عَنْ ابْنِ مَسْعُودٍ قَالَ كُنَّا نَقُولُ فِي الصَّلَاةِ قَبْلَ أَنْ نُقْرِضَ التَّشْهِدَ السَّلَامَ عَلَى اللَّهِ السَّلَامَ عَلَى جِبْرِئِيلَ وَمِيكَائِيلَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا تَقُولُوا هَكَذَا فَإِنَّ اللَّهَ هُوَ السَّلَامُ وَلَكِنْ تَقُولُوا التَّحِيَّاتُ لِلَّهِ وَالصَّلَوَاتُ وَالطَّيِّبَاتُ السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا النَّبِيُّ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ السَّلَامُ عَلَيْنَا وَعَلَى عِبَادِ اللَّهِ الصَّالِحِينَ أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ .

### تشہد اس طرح سکھلانا جیسے قرآن کی سورت

## بَابُ تَعْلِيمِ التَّشْهِدِ كَتَعْلِيمِ السُّورَةِ

### سکھلاتے ہیں

### مِنَ الْقُرْآنِ

۱۲۸۱- أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ سَلِيمَانَ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَدَمَ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ حَكِيمٍ

حضرت ابن عباس سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم تشہد ہم کو اس طرح سکھلاتے تھے جیسے قرآن کی کوئی سورت سکھلاتے ہیں۔

قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو الزُّبَيْرِ عَنْ طَاوُسٍ .  
عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُعَلِّمُنَا التَّشْهِدَ كَمَا يُعَلِّمُنَا السُّورَةَ مِنَ الْقُرْآنِ .

### تشہد کا بیان

## بَابُ التَّشْهِدِ

۱۲۸۲- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا الْفَضِيلُ وَهُوَ ابْنُ عِيَّانٍ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ شَقِيقِ بْنِ

حضرت عبداللہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا بیشک اللہ خود سلام ہے یعنی اللہ کا ایک نام سلام بھی ہے توجہ کوئی تم میں سے (نماز میں) بیٹھے تو کہے التحیات لله والصلوات الخیر تک۔

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَدَّ هُوَ السَّلَامُ فَإِذَا قَدَّ أَحَدُكُمْ فَلْيَقُلْ التَّحِيَّاتُ لِلَّهِ وَالصَّلَوَاتُ وَالطَّيِّبَاتُ السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا النَّبِيُّ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ السَّلَامُ عَلَيْنَا وَعَلَى عِبَادِ اللَّهِ الصَّالِحِينَ أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ .

## بَابُ نَوْعِ آخِرِ مِنَ التَّشْهِدِ

## ایک اور طرح کا تشہد

۱۲۸۳- أَحْبَبْنَا مُحَمَّدَ بْنَ بَشَّارٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ عَنْ هِشَامِ بْنِ قَتَادَةَ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى قَالَ حَدَّثَنَا هِشَامٌ قَالَ حَدَّثَنَا قَتَادَةُ عَنْ يُونُسَ بْنِ جُبَيْرٍ عَنْ حِطَّانِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ:

حضرت ابو موسیٰ اشعری سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے خطبہ پڑھا تو ہم کو طریقے سکھائے اور نماز بتلائی پھر فرمایا جب تم نماز کے لئے کھڑے ہو تو صفیں درست کرو پھر تم میں سے کوئی امامت کرے جب امام تکبیر کہے تم بھی تکبیر کہو اور جب وہ ولا الضالین کہے تم آمین کہو اللہ قبول کرے گا پھر جب وہ تکبیر کہے اور رکوع کرے تم بھی تکبیر کہو اور رکوع کرو اس لئے کہ امام تم سے پہلے کرتا ہے اور تم سے پہلے ہر اٹھاتا ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا پھر ادھر کی کسر ادھر نکل اوسے گی اور جب وہ سمع اللہ من حمدہ کہے تم اللہ ربنا وک الحمد کہو اس لئے کہ اللہ جل جلالہ نے اپنے پیغمبر کی زبان پر فرمایا سنا اللہ نے جو کوئی اس کی تعریف کرے پھر جب وہ تکبیر کہے اور سجدہ کرے تم بھی تکبیر کہو اور سجدہ کرو اس لئے کہ امام تم سے پہلے سجدہ کرتا ہے اور تم سے پہلے ہر اٹھاتا ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا ادھر کی کسر ادھر نکل اوسے گی اور جب وہ بیٹھے تم یہ کہو التحیات الطیبات الصلوٰات اللہ السلام علیک ایہا النبی ورحمۃ اللہ وبرکاتہ السلام علینا وعلیٰ عباد اللہ الصالحین اشہدان لا اہلہ الا اللہ واشہدان محمد عبدہ ورسولہ فی

عَنْ أَبِي مُوسَى الْأَشْعَرِيِّ قَالَ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَطَبَنَا فَعَلَّمَنَا سُبُوتَنَا وَبَيْنَ تَنَاصُلَاتِنَا فَقَالَ وَلَا الضَّالِّينَ فَقُولُوا آمِينَ يُحِبُّكُمْ اللَّهُ ثُمَّ إِذَا كَبَّرَ وَرَكَعَ فَكَبِّرُوا وَإِذَا كَفَّرَ فَإِنَّ الْإِمَامَ يَزُكُّكُمْ قَبْلَكُمْ وَيَرْفَعُ قَبْلَكُمْ قَالَ يَحْيَى بْنُ عَبْدِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَتِلْكَ بِتِلْكَ وَإِذَا قَالَ سَمِعَ اللَّهُ لِي مَنْ حِينَئِذٍ فَقُولُوا اللَّهُمَّ رَبَّنَا إِنَّكَ الْخَبِيرُ إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ قَالَ عَلِيُّ بْنُ أَبِي نَبِيٍّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَمِعَ اللَّهُ لِي مَنْ حِينَئِذٍ ثُمَّ إِذَا كَبَّرَ وَسَجَدَ فَكَبِّرُوا وَإِذَا سَجَدَ فَإِنَّ الْإِمَامَ يَسْجُدُ قَبْلَكُمْ وَيَرْفَعُ قَبْلَكُمْ قَالَ الشَّيْخُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَتِلْكَ بِتِلْكَ وَإِذَا كَانَ عِنْدَ الْقَعْدَةِ فَلْيَكُنْ مِنْ قَوْلِ أَحَدِكُمْ أَنْ يَقُولَ الْحَيَّاتُ الطَّيِّبَاتُ الصَّلَوَاتُ اللَّهُ السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا النَّبِيُّ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ التَّلَامُ عَلَيْنَا وَعَلَى عِبَادِ اللَّهِ الصَّالِحِينَ أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ

## بَابُ نَوْعِ آخِرِ مِنَ التَّشْهِدِ

## ایک اور طرح کا تشہد

۱۲۸۴- أَحْبَبْنَا عَمْرُؤَ بْنَ عَلِيٍّ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو عَاصِمٍ قَالَ حَدَّثَنَا آيِبُنُ بْنُ نَابِلٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو الزُّبَيْرِ

و: - یہ حدیث کئی بار اور گزری چکی ہے۔





جو تم پر سلام کریگا (ایک بار میں) اس پر وہ نزل بار سلام کروں گا۔

صَلَّيْتُ عَلَيْكَ عَشْرًا أَوْ لَا يُسَلِّمُ عَلَيْكَ أَحَدٌ  
إِلَّا سَلَّمْتُ عَلَيْهِ عَشْرًا

نماز میں اللہ کی بزرگی بیان کرنا

بَابُ التَّحْمِيدِ وَالصَّلَاةِ عَلَى النَّبِيِّ

اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الصَّلَاةِ

پر درود پڑھنا!

۱۲۸۷- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ وَهْبٍ عَنْ أَبِي هَانِئٍ أَنَّ أَبَا عُبَيْدٍ الْجَحْشِيَّ حَدَّثَهُ أَنَّهُ سَمِعَ -

حضرت فضالہ بن علیہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک شخص کو نماز میں دعا کرتے سنا اس نے اللہ کی بزرگی بیان کی نہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم پر درود بھیجا تب آپ نے فرمایا اے نمازی تو نے جلدی کی بعد اس کے آپ نے لوگوں کو سکھایا کہ پہلے اللہ جل جلالہ کی بزرگی بیان کرو پھر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم پر درود بھیجا کرو بعد اس کے دعا کیا کرو تا کہ جلدی قبول ہو پھر آپ نے ایک شخص کو نماز پڑھتے سنا اُس نے اللہ کی بزرگی بیان کی اور اس کی تعریف کی پھر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم پر درود بھیجا آپ نے فرمایا اب تو دعا کر قبول ہوگی اور مانگ ملے گا۔

عَنْ فَضَالَةَ بْنِ عُبَيْدٍ يَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَجُلًا يَدْعُو فِي الصَّلَاةِ لَمْ يُبَيِّدْهُ وَكَانَ يُصَلِّي عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَجَبَتْ أَيُّهَا النَّصِيحُ لَعَنَهُ عَتَمُومُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَسَمِعَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَجُلًا يُصَلِّيُ فَمَجَّدَ اللَّهُ وَحَمِدَهُ وَصَلَّى عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ادْعُ تُجِيبُ وَدَعْوَى تَعْطَى -

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم پر درود بھیجنے کی تاکید

بَابُ الْأَمْرِ بِالصَّلَاةِ عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

۱۲۸۸- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ وَالْحَارِثُ بْنُ مَسِيكٍ قَرَأَ عَنِّي وَعَلَيْهِ وَأَنَا أَسْمَعُ وَاللَّفْظُ لَمْ يَنْعَنِ ابْنُ الْقَاسِمِ قَالَ حَدَّثَنِي مَالِكٌ عَنْ تَعْمِيمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ الْأَنْصَارِيِّ أَنَّ مُحَمَّدَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ بْنَ زَيْدٍ الْأَنْصَارِيَّ وَعَبْدَ اللَّهِ بْنَ زَيْدٍ النَّبْزِيَّ أَرَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالصَّلَاةِ أَخْبَرَكَ -

حضرت ابو مسعود انصاری رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ہمارے پاس تشریف لائے سعد بن عبادہ کے مکان میں تو بشیر بن سعد نے عرض کیا یا رسول اللہ! اللہ نے ہم کو حکم کیا آپ پر درود بھیجنے کا اس لئے کہ فرماتا ہے اے ایمان والو! درود بھیجو ان پر اور سلام اللہ کو جس طرح درود بھیجیں ہم آپ پر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم پر یہ سن کر چپ ہو رہے یہاں تک کہ ہم نے آرزو کی کاوش ہم

عَنْ أَبِي مَسْعُودٍ الْأَنْصَارِيِّ أَنَّهُ قَالَ أَنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي تَحْمِيدِ سَعْدِ بْنِ عِبَادَةَ فَقَالَ لِمَا تَبَشِّرُنِي سَعْدُ أَمْرًا اللَّهُ أَنْ تُصَلِّيَ عَلَيْكَ فَتَكْتُبَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَتَّى تَمْنَيْنَا أَنَّهُ لَمْ يَسْأَلْهُ شَيْءٌ قَالَ فَوَلَّوْنَا اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ

نے نہ پوچھا ہوتا پھر آپ نے فرمایا یوں کہو۔ اللہ صل علی محمد  
وعلی آل محمد کما صلیت علی آل ابراہیم وبارک علی محمد وعلی  
آل محمد کما بارکت علی آل ابراہیم فی العالمین انک حبیب  
مجید۔۔۔ اور سلام تو تم جان چکے ہو یعنی شہد میں  
السلام علیک ایہا النبی ورحمۃ اللہ وبرکاتہ :

عَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ  
وَبَارَكْتَ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا  
بَارَكْتَ عَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ فِي الْعَالَمِينَ إِنَّكَ  
حَبِيبٌ مُجِيدٌ وَالسَّلَامُ كَمَا قَدْ عَرَفْتَهُ

## بَابُ كَيْفِ الصَّلَاةِ عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

۱۲۸۹۔ أَخْبَرَنَا يَزِيدُ بْنُ يَحْيَى قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَهَّابُ بْنُ عَبْدِ الْمَجِيدِ قَالَ حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ

حَسَّانَ عَنْ مُحَمَّدٍ عَنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ يَشْدَرٍ  
عَنْ أَبِي مَسْعُودٍ فِي الْأَنْصَارِيِّ قَالَ قِيلَ  
لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أُمِرْنَا يَا نَبِيَّ  
عَلَيْكَ وَتُسَلِّمُ أُمَّتُ السَّلَامَ فَقَدْ عَرَفْنَا  
كَيْفَ نُسَلِّمُ عَلَيْكَ قَالَ قَرُّوْا اللَّهُمَّ صَلِّ  
عَلَى مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ  
اللَّهُمَّ بَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى آلِ  
إِبْرَاهِيمَ

حضرت ابو مسعود انصاری رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول  
اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے صحابہ نے کہا یا رسول اللہ تم کو حکم ہوا آپ  
پر درود بھیجنے کا اور سلام بھیجنے کا تو سلام تو ہم کو معلوم ہو چکا لیکن  
درود کیوں کہ بھیجیں آپ نے فرمایا کہو اللہم صل علی محمد کما صلیت علی  
آل ابراہیم اللہم بارک علی محمد کما بارکت علی آل ابراہیم یا اللہ رحمت  
بھیج اپنی محمد پر جیسی رحمت بھیجی تو نے ابراہیم علیہ السلام کی اولاد پر  
اور برکت دے محمد کو جیسی برکت دی تو نے ابراہیم علیہ السلام کی اولاد کو

## ابک او طرح کا درود

## بَابُ نَوْعِ الْاٰخَرِ

۱۲۹۰۔ أَخْبَرَنَا الْقَاسِمُ بْنُ زَكَرِيَّا بْنِ دِينَارٍ مِنْ كِتَابِهِ قَالَ حَدَّثَنَا حُسَيْنُ بْنُ عَيْقَبٍ عَنْ ذَا الشَّوْكَ

حضرت کعب بن جراح سے روایت ہے ہم نے عرض کیا یا رسول اللہ  
آپ پر سلام بھیجنا تو ہم معلوم کر چکے لیکن درود کیوں کہ بھیجیں آپ نے فرمایا کہو  
اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ  
إِنَّكَ حَبِيبٌ مُجِيدٌ اللَّهُمَّ بَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ  
عَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَبِيبٌ مُجِيدٌ ابْنِ ابْنِ لَيْلَى نے کہا ہم اس کے ساتھ  
اتنا اور طرح سے میں دعائیں سمجھو۔ امام نسائی نے کہا یہ حدیث اس  
نے اپنی کتاب میں سے بیان کی اور یہ خط ہے۔

عَنْ سَلْمَانَ عَنْ عَبْدِ بْنِ مَرْثَةَ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي كَيْلَانَ  
عَنْ كَعْبِ بْنِ جَرَّاحٍ قَالَ قُلْنَا يَا  
رَسُولَ اللَّهِ أَسَلِّمُ عَلَيْكَ وَدَعَرَفْنَا كَيْفَ الصَّلَاةِ قَالَ  
قَرُّوْا اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ  
كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَبِيبٌ مُجِيدٌ  
اللَّهُمَّ بَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا  
بَارَكْتَ عَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَبِيبٌ مُجِيدٌ قَالَ ابْنُ  
أَبِي لَيْلَى وَنَحْنُ نَقُولُ وَعَلَيْكَ مَعَهُمْ قَالَ أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ حَدَّثَنَا يَهُدَى بْنُ كَثِيرٍ وَهَذَا خَطٌّ

۱۲۹۱- أَخْبَرَنَا الْقَاسِمُ بْنُ زَكَوِيَّا قَالَ حَدَّثَنَا حُسَيْنٌ عَنْ رَافِعَةَ عَنْ سَيْمَانَ عَنِ الْحَكَمِ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ

بْنِ أَبِي لَيْلَى

عَنْ كَعْبِ بْنِ عُجْرَةَ قَالَ قُلْنَا يَا رَسُولَ اللَّهِ  
السَّلَامُ عَلَيْكَ قَدْ عَرَفْنَا هَ كَيْفَ الصَّلَاةُ عَلَيْكَ  
قَالَ قَوْلُوا اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ  
كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ  
مُجِيدٌ وَبَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ  
عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مُجِيدٌ

حضرت کعب بن عجرہ سے روایت ہے ہم نے عرض کیا یا رسول  
اللہ آپ پر سلام بھیجنا تو ہمیں معلوم ہو چکا لیکن درود کو کون بھیجیں آپ نے  
فرمایا اس طرح اللہم صل علی محمد وعلی آل محمد اخیر تک۔  
عبدالرحمن نے کہا ہم اتنا اور کہتے ہیں وعلیہم ما معہم امام نسائی  
نے کہا یہ روایت ٹھیک ہے اور پہلی روایت خطا ہے۔

۱۲۹۲- قَالَ عَبْدُ الرَّحْمَنِ وَرَحَنَ نَقُولُ وَعَلَيْتَا مَعَهُمْ قَالَ أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ وَهَذَا أَدْوَلِي بِالصَّوَابِ مِنَ  
الَّذِي قَبْلَهُ وَلَا تَعْلَمُوا أَحَدًا قَالِ فِيهِ عَمْرٌ وَبِنُ مَرَّةٍ غَيْرِ هَذَا وَأَنَّ اللَّهَ تَعَالَى أَعْلَمُ

۱۲۹۲- أَخْبَرَنَا سُورِيَةُ بْنُ نَصْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَيْدُ اللَّهِ عَنْ ثَعْلَبَةَ عَنِ الْحَكَمِ

عَنِ ابْنِ أَبِي لَيْلَى قَالَ قَالَ لِي كَعْبُ بْنُ عُجْرَةَ  
الْأَهْدَى لَكَ هَذِهِ تَمَّ قُلْنَا يَا رَسُولَ اللَّهِ قَدْ عَرَفْنَا  
كَيْفَ الصَّلَامُ عَلَيْكَ فَكَيْفَ صَلَّيْتَ عَلَيْكَ قَالَ قَوْلُوا  
اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ  
عَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مُجِيدٌ اللَّهُمَّ بَارِكْ عَلَى  
مُحَمَّدٍ وَآلِ مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مُجِيدٌ

حضرت ابن ابی لیلہ سے روایت ہے کعب بن  
عجرہ نے مجھ سے کہا کیا میں تجھ کو ایک ہدیہ دوں ام لوگوں نے عرض  
کیا یا رسول اللہ ہم سلام کرنا تو پہچان چکے لیکن درود کیوں کر  
بھیجیں آپ پر آپ نے فرمایا کہو اللہم صل علی محمد اخیر تک۔

## ایک اور طرح کا درود

## بَابُ نَوْعٍ آخَرَ

۱۲۹۳- أَخْبَرَنَا اسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَنْبَأَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشِيرٍ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ عَدْنَانَ

ابن مَرْهَبٍ

عَنْ طَلْحَةَ بْنِ عَدْنَانَ قَالَ قُلْنَا يَا رَسُولَ اللَّهِ كَيْفَ الصَّلَاةُ  
عَلَيْكَ قَالَ قَوْلُوا اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى  
آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَآلِ إِبْرَاهِيمَ  
إِنَّكَ حَمِيدٌ مُجِيدٌ وَبَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ  
كَمَا بَارَكْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَآلِ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ  
مُجِيدٌ

حضرت طلحہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے ہم نے عرض کیا یا رسول  
اللہ درود کیوں کر بھیجیں آپ پر آپ نے فرمایا کہو اللہم صل علی محمد  
وعلی آل محمد کما صلیت علی ابراہیم و آل ابراہیم انک حمید مجید وبارک  
علی محمد وعلی آل محمد کما بارکت علی ابراہیم و آل ابراہیم انک  
حمید مجید۔

۱۲۹۴- أَخْبَرَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ سَعْدِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ بْنِ سَعْدٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ قَتَادَةَ حَدَّثَنَا شَرِيكٌ عَنْ

عَدْنَانَ بْنِ مَرْهَبٍ

عَنْ طَلْحَةَ أَنَّ رَجُلًا أَقْبَلَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
 قَالَ كَيْفَ نُصَلِّيُ عَلَيْكَ يَا نَبِيَّ اللَّهِ قَالَ قُولُوا اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ  
 وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مُجِيدٌ  
 وَبَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ  
 إِنَّكَ حَمِيدٌ مُجِيدٌ

حضرت طلحہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے ایک شخص رسول  
 اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس آیا اور کہا یا نبی اللہ تم کیوں کر درود  
 بھیجیں آپ نے فرمایا کہو اللہم صل علی محمد وعلی آل محمد اخیر  
 تک۔

۱۲۹۵- أَخْبَرَنَا سَعِيدُ بْنُ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ الْأَمْرِيُّ فِي حَدِيثِهِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عُثْمَانَ بْنِ حَكِيمٍ عَنْ  
 خَالِدِ بْنِ سَلَمَةَ عَنْ ثُمُوسَى بْنِ طَلْحَةَ قَالَ سَأَلْتُ  
 زَيْدَ بْنَ جَارِجَةَ قَالَ أَسَأَلْتُ رَسُولَ  
 اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ صَلُّوا عَلَيَّ وَاجْتَهِدُوا  
 فِي الدُّعَاءِ وَقُولُوا اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى  
 آلِ مُحَمَّدٍ.

حضرت زید بن جارجہ سے روایت ہے میں نے رسول اللہ  
 صلی اللہ علیہ وسلم سے پوچھا آپ نے فرمایا درود بھیجو میرے  
 اوپر اور کوشش کرو دعائیں اور کہو اللہم صل علی محمد وعلی  
 آل محمد۔

### ایک اور طرح کا درود

### باب نوع آخر

۱۲۹۶- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا بَكْرٌ وَهُوَ ابْنُ مَصْرَدٍ عَنِ ابْنِ الْهَادِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ  
 ابْنِ خَبَّابٍ  
 عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ قَالَ قُلْنَا يَا رَسُولَ  
 اللَّهِ هَذَا التَّسْلِيمُ عَلَيْكَ قَدْ هَمَّ فَنَاءٌ فَكَرِهْتَ  
 الصَّبْرَ عَلَيْهِ قَالَ قُولُوا اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ  
 وَعَلَى آلِهِ وَرَسُولِهِ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَبَارِكْ  
 عَلَى مُحَمَّدٍ وَآلِ مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ

حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ سے روایت ہے ہم نے  
 عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم آپ پر سلام کرنا تو ہمیں معلوم ہو چکا  
 درود کیوں کر بھیجیں آپ پر آپ نے فرمایا کہو اللہم صل علی محمد  
 وعلی آلہ ورسولہ کما صلیت علی ابراہیم وبارک علی محمد و  
 علی آل محمد کما بارکت علی ابراہیم۔

### ایک اور طرح کا درود

### باب نوع آخر

۱۲۹۷- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ مَالِكٍ وَالْحُرْثُ بْنُ مَسْكِينٍ فِي رَأْيِهِ عَلَيْهِ وَآنَا أَسْمَعُ عَنْ أَبِي  
 الْقَاسِمِ حَدَّثَنَا مَالِكٌ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي بَكْرٍ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عَمْرِو بْنِ حَزْمٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَمْرِو بْنِ سُلَيْمٍ  
 الرَّبَاعِيِّ قَالَ أَخْبَرَنِي  
 عَنْ أَبِي حَسْبِ بْنِ التَّائِعِيِّ أَنَّهُمْ قَالُوا يَا  
 رَسُولَ اللَّهِ كَيْفَ نُصَلِّيُ عَلَيْكَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ  
 صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قُولُوا اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ  
 وَآلِ مُحَمَّدٍ وَرَسُولِهِ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَبَارِكْ  
 عَلَى مُحَمَّدٍ وَآلِ مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ

حضرت ابو حمید ساعدی رضی اللہ عنہ سے روایت ہے صحابہ  
 نے کہا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ہم کیوں کر درود بھیجیں آپ پر  
 آپ نے فرمایا کہو اللہم صل علی محمد وعلی آلہ ورسولہ کما صلیت علی ابراہیم وبارک  
 علی محمد وعلی آلہ ورسولہ کما بارکت علی ابراہیم۔

عَلَى مُحَمَّدٍ أَوْ ذَوِّهِ بِمِرْثَةٍ أَوْ قَيْدٍ وَوَلَدِي كِي رَوَيْتَ فِي سِوَى  
كَمَا بَدَأْتُ عَلَى ابْنِ أَبِي هَيْبَةَ أَنَّكَ حَبِيْبٌ كَثِيْبٌ أَمَامَ نَسَائِي فِي كَمَا قَيْدِي فِي  
بِحُجْرَةٍ بِمِرْثَةٍ دُوْبَارَةٍ بِيَانِ كِي تُوْشِيْدَانِ سَمِي كَمَا حَصْرَهُ كِيَا.

صَلَّيْتُ عَلَى ابْنِ ابْرَاهِيْمَ وَبَارِكْتُ عَلَى مُحَمَّدٍ ابْنِ وَا حِيْمٍ  
وَدُوْرِيْتِي قَالَ اَحْمِيْعًا كَمَا بَارَكْتُ عَلَى ابْنِ اَبْرَاهِيْمَ  
اِنَّكَ حَبِيْبٌ كَثِيْبٌ قَالَ ابُو عَبْدِ الرَّحْمٰنِ اِنَّمَا تَابَهُ قَيْدِي  
بِهَذَا الْحَدِيْثِ مَوْتِيْنِ وَوَعَدَهُ اَنْ يَتُوْنَنَّ قَدْ سَقَطَ عَلَيْهِ مِنْهُ شَطْرٌ  
بَابُ الْفَضْلِ فِي الصَّلٰوةِ عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

### درو پڑھنے کی فضیلت

۱۲۹۸- أَحْبَبْنَا سُرَيْدَ بْنَ نَصْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ يَعْنِي ابْنَ أَبِي نَبِيْحَةَ قَالَ قَالَ ابْنَانَا حَمْدًا وَبُنَى سَلَمَةَ  
عَنْ تَابِتٍ عَنْ سَيْدِمَانَ مَوْلَى الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي طَلْحَةَ عَنْ أَبِيهِ .

حضرت ابو طلحہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے ایک روز رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم آئے آپ کے چہرے پر خوشی تھی ہم نے پوچھا آپ کے چہرے پر خوشی کیوں ہے آپ نے فرمایا ابھی میرے پاس جبرئیل آئے اور انہوں نے کہا اللہ اہل بھلائی کو نازل فرماتا ہے کیا تم راضی نہیں ہوتے اے محمد جو کوئی تمہاری امت میں سے تم پر ایک بار درود پڑھے گا میں اس پر دس بار رحمت بھیجوں گا اور جو کوئی تمہاری امت میں سے ایک بار تم پر سلام پڑھے گا میں دس بار اس پر سلام بھیجوں گا

عَنْ أَبِي طَلْحَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جَاءَتْ ذَاتَ يَوْمٍ وَالْبَشْرَى يَبْرَى فِي وَجْهِهِ فَقَالَ إِنَّهُ جَاءَنِي جِبْرَائِيلُ فَقَالَ أَمَا يُرِضِيكَ يَا مُحَمَّدُ أَ لَا يُصْبِي عَلَيْكَ أَحَدٌ مِنْ أُمَّتِكَ إِلَّا صَلَّى عَلَيْكَ عَشْرًا وَلَا يَسْبِيهِ عَلَيْكَ أَحَدٌ مِنْ أُمَّتِكَ إِلَّا سَلَّمَكَ عَلَيْهِ عَشْرًا .

۱۲۹۹- أَحْبَبْنَا عَلِيَّ بْنَ أَبِي جَحْظَةَ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْحٰقُ بْنُ جَعْفَرِ بْنِ الْعَلَاءِ بْنِ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ قَالَ صَلَّى عَلَيَّ مِنْكُمْ قَالُوا  
۱۳۰۰- أَحْبَبْنَا سَعْدَ بْنَ مَسْرُورٍ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يُوْسُفَ قَالَ حَدَّثَنَا يُوْسُفُ بْنُ أَبِي إِسْحٰقَ عَنْ بَزِيْجِ بْنِ أَبِي مَرْزُومٍ قَالَ

حضرت انس بن مالک سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جو کوئی میرے اوپر ایک بار درود بھیجے گا اللہ تعالیٰ اس پر دس رحمتیں بھیجے گا اور دس گناہ معاف ہوں گے اور دس درجے اس کے بلند ہوں گے۔

حَدَّثَنَا أَبُو النَّبِيِّ بْنِ مَالِكٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ صَلَّى عَلَيَّ وَاحِدَةً صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ عَشْرَ صَلَوَاتٍ وَحَطَّتْ عَنْهُ عَشْرَ خَطِيئَاتٍ وَرَفَعَتْ لَهُ عَشْرَ رَجَائِبٍ .

### درو و شریعت پر اصرار کر پھر جو جی چاہے

### دعا مانگے نماز میں

حضرت عبداللہ بن مسعود سے روایت ہے ہم رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ بیٹھے تھے نماز میں تو کہتے تھے السلام علی اللہ عن عباد اللہ یعنی سلام ہو اللہ پر اللہ کے بندوں کی طرف سے

بَابُ تَحْيِيْرِ الدُّعَاءِ بَعْدَ الصَّلٰوةِ  
عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
۱۳۰۱- أَحْبَبْنَا يَعْقُوْبَ بْنَ ابْرَاهِيْمَ التَّوْرَقِيَّ وَعَمْرُو بْنَ عَلِيٍّ وَالنَّقْظَ لَهُ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى قَالَ حَدَّثَنَا سَيْدِمَانَ الْأَعْمَشِيُّ قَالَ حَدَّثَنِي شَيْبَانِيُّ .

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي جَحْظَةَ إِذَا جَلَسْنَا مَعَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الصَّلٰوةِ قُلْنَا التَّلَامُ عَلَى اللَّهِ عَنْ عِبَادِ اللَّهِ التَّلَامُ عَلَى مُلَانٍ فَقَالَ رَسُولُ

اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا تَقُولُوا السَّلَامَ عَلَى اللَّهِ  
فَإِنَّ اللَّهَ هُوَ السَّلَامُ وَلَكِنْ إِذَا جِئْتُمْ أَحَدَكُمْ فَبَقُولُوا  
السَّلَامَ عَلَى اللَّهِ وَالصَّلَوَاتِ وَالطَّيِّبَاتِ السَّلَامُ عَلَيْكَ  
يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ السَّلَامُ عَلَيْكَ وَعَلَى  
عِبَادِ اللَّهِ الصَّالِحِينَ يَا تَكْرُمًا إِذْ أَقْلَمْتُمْ ذَلِكَ أَصَابَتْ  
كُلَّ عَيْدٍ صَالِحٍ فِي السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ شَهِدَانٌ لَا إِلَهَ  
إِلَّا اللَّهُ وَاشْهَدَانٌ مُحَمَّدٌ عَبْدٌ كَادَرَسُولُهُ لَشَّه  
كَيْتَ خَيْرٍ مِنَ الدُّعَاءِ بَعْدَ أَحَبِّهِ إِلَيْهِ يَدْعُو

۱۰

## ۴۸۵- الذِّكْرُ بَعْدَ التَّشْهَادِ

۳-۲- أَخْبَرَنَا عُمَيْرُ بْنُ وَكَيْعٍ بْنُ الرَّجَاءِ أَخُو سُفْيَانَ بْنِ وَرْقَانٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبِي عَنْ عِكْرِمَةَ ابْنِ عَمْرِو بْنِ

عَنْ أَنَسِ بْنِ عُمَيْرٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ جَاءَتْ أُمُّ سَلِيمٍ  
إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَتْ يَا رَسُولَ  
اللَّهِ عَلَيَّ نَبِيٌّ كَلِمَاتٍ أَدْعُو بِهِمْ فِي صَلَوَاتِي قَالَ  
سَبِّحِي اللَّهَ عَشْرًا أَوْ أَحْمَدِي عَشْرًا أَوْ كَبِّرِي عَشْرًا  
سَبِّحِي سَبِّحِي حَاجَتُكَ يَقُولُ نَعَمْ نَعَمْ

حضرت انس بن مالک سے روایت ہے ام سلیم رسول اللہ  
صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس آئیں اور بولیں یا رسول اللہ مجھے چند کلمے  
سکھلائیے میں ان کے وسیلے سے دعا کیا کروں آپ نے فرمایا سبحان  
اللہ کبیر دس بار پھر الحمد للہ کبیر دس بار پھر اللہ اکبر کبیر دس بار بعد اس کے  
دعا کرو اور اپنے مطلب کو خدا سے مانگ وہ فرماوے گا ہاں ہاں یعنی  
قبول کرے گا دنیا یا آخرت میں۔

## دعا ماثورہ کے بیان میں

۱۳-۳- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا خَلْفٌ بْنُ خَبِيذَةَ عَنْ حَفْصِ بْنِ أَبِي أُسَيْبٍ

عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ كُنْتُ مَعَ رَسُولِ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جَالِسًا وَرَجُلٌ قَائِمٌ  
يُصَلِّيُ فَكَلَّمَارَكُمْ وَسَجَدًا وَتَمَهَّدَ دُعَاءً فَقَالَ فِيهِ  
دُعَائِي - اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ يَا بَنَ لَكَ الْحَمْدُ  
كَالْمَاءِ إِلَّا أَنْتَ الْمَنَّانُ بَدِيعُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ  
يَا ذَا الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ يَا حَيُّ يَا قَيُّوْمُ إِنِّي أَسْأَلُكَ  
فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا تَسْجُدُوا لِلدُّرُودِ

حضرت انس بن مالک سے روایت ہے میں رسول اللہ  
صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کے پاس بیٹھا تھا اور ایک شخص کھڑا نماز پڑھ  
رہا تھا جب رکوع اور سجدے اور تشهد سے فارغ ہوا تو دعا  
مانگنے لگا اور کہنے لگا - اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ يَا بَنَ لَكَ الْحَمْدُ  
كَالْمَاءِ إِلَّا أَنْتَ الْمَنَّانُ بَدِيعُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ يَا ذَا الْجَلَالِ  
وَإِلْكْرَامِ يَا حَيُّ يَا قَيُّوْمُ إِنِّي أَسْأَلُكَ رَسُولُ اللَّهِ  
صلعم نے اپنے اصحاب سے فرمایا تم جاتے ہو کن کلموں سے دعا کی؟

انہوں نے کہا اللہ اور اس کا رسول خوب جانتا ہے آپ نے فرمایا  
 قسم اس ذات کی جس کے ہاتھ میں میری جان ہے اس نے اللہ کو  
 پکارا اس کے اسم اعظم یعنی بڑے نام سے جب اللہ پکارا جاتا ہے  
 اس نام سے تو قبول کرتا ہے اور جب کوئی مانگتا ہے اس سے یہ  
 نام لے کر تو دیتا ہے۔

بِمَادَعَا قَاوُلَا اللّٰهَ وَرَسُوْلَهُ اَعْلَمُوْا قَالَ وَالَّذِيْ نَفْسِيْ  
 بِيَدَيْهِ لَقَدْ مَدَعَا اللّٰهَ بِاسْمِهِ الْعَظِيْمِ الَّذِيْ اِذَا  
 دُعِيَ بِهِ اَجَابَ وَاِذَا سُوِلَ بِهِ اَعْطٰى -

۱۳۰۴- اَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ يَزِيْدَ الْبَصْرِيُّ عَنْ عَبْدِ الصَّمَدِ بْنِ عَبْدِ كُوْرَيْثٍ كَمَا حَدَّثَنَا اَبُو قَالَ  
 حَدَّثَنَا حُسَيْنُ الْمُعْتَمِرِ بْنِ اَبِي نُوَيْدَةَ قَالَ حَدَّثَنِي حَنْظَلَةُ بْنُ عَلِيٍّ اَنْ

حضرت مجن بن ادريس سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ  
 علیہ وسلم سجدے میں تشریف لے گئے ایک شخص نماز پڑھ کر تشریف میں تھا  
 اتنے میں کہنے لگا۔ اَللّٰهُمَّ اِنِّيْ اَسْأَلُكَ يَا اللّٰهُ يَا اَنْتَ الْوَاْحِدُ  
 الْقَهْمُ الَّذِيْ لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُوْلَدْ وَكَمْ يُوْلَدُ وَكَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ اَحَدًا  
 اَنْ تَعْفِرْ لِيْ ذُنُوْبِيْ اِنَّكَ اَنْتَ الْعَفُوْرُ الرَّحِيْمُ  
 آپ نے فرمایا میں باریہ بخشد یا گیا۔

عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ اَدْرِعَةَ حَدَّثَنَا اَنْ رَّسُوْلَ اللّٰهِ  
 صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَخَلَ الْمَسْجِدَ اِذَا سَأَلَ  
 قَدْ قَضَى صَلَوَتَهُ وَهُوَ يَتَشَهَّدُ فَقَالَ اللّٰهُمَّ اِنِّيْ  
 اَسْأَلُكَ يَا اللّٰهُ يَا اَنْتَ الْوَاْحِدُ الْاَحَدُ الْقَهْمُ الَّذِيْ  
 لَمْ يَلِدْ وَكَمْ يُوْلَدُ وَكَمْ يَكُنْ لَمْ يَكُنْ اَحَدًا اَنْ تَعْفِرْ لِيْ  
 ذُنُوْبِيْ اِنَّكَ اَنْتَ الْعَفُوْرُ الرَّحِيْمُ فَقَالَ الَّذِيْ صَلَّى اللّٰهُ  
 عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدْ عَفِرَ لِيْ نَفْسِيْ

ایک اور قسم کی دعا

باب نَوْعُ الْاُخْرَى مِنَ الدَّعَاوِ

۱۳۰۵- اَخْبَرَنَا قَتِيْبَةُ بْنُ سَعِيْدٍ قَالَ سَمِعْتُ تَنَا اَلْبَيْتَ سَنَنْ يَزِيْدَ بْنِ اَبِي حَبِيْبٍ عَنْ اَبِي الْغَيْوْرِ عَنْ عَبْدِ اللّٰهِ بْنِ عُمَرَ

حضرت امیر المؤمنین ابوبکر صدیق رضی اللہ عنہ سے روایت ہے  
 انہوں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے عرض کیا مجھے ایک دعا  
 سکھائیے جس کو میں نماز میں پڑھا کروں آپ نے فرمایا کہ اَللّٰهُمَّ  
 اِنِّيْ ظَلَمْتُ نَفْسِيْ ظَلْمًا كَثِيْرًا وَلَا يَغْفِرُ الذُّنُوْبَ اِلَّا اَنْتَ فَاَعْفِرْ لِيْ  
 مَغْفِرَةً مِنْ عِنْدِكَ وَارْحَمْنِيْ اِنَّكَ اَنْتَ الْعَفُوْرُ الرَّحِيْمُ

عَنْ اَبِي بَكْرٍ الصِّدِّيْقِ رَضِيَ اللّٰهُ عَنْهُ اَنَّهُ  
 قَالَ لِرَسُوْلِ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَّمْنِيْ  
 دُعَاةً اَدْعُوْبُهَا فِيْ صَلَوَتِيْ قَالَ قُلْ اَللّٰهُمَّ اِنِّيْ  
 ظَلَمْتُ نَفْسِيْ ظَلْمًا كَثِيْرًا وَلَا يَغْفِرُ الذُّنُوْبَ اِلَّا اَنْتَ  
 اَنْتَ فَاَعْفِرْ لِيْ مَغْفِرَةً مِنْ عِنْدِكَ وَارْحَمْنِيْ اِنَّ

ایک اور طرح کی دعا

باب نَوْعُ الْاُخْرَى

۱۳۰۶ اَخْبَرَنَا يَزِيْدُ بْنُ عَمِيْرٍ الرَّاسِبِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا اَبُو وَهْبٍ قَالَ سَمِعْتُ حَمِيْوَةَ بِنْتَ عَمْرِوَةَ  
 ابْنِ مُسْلِمٍ عَنْ اَبِي عَمِيْرٍ الْوَحْمِيِّ عَنِ الصَّنَابِيْغِيِّ

حضرت معاذ بن جبل رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ  
 صلی اللہ علیہ وسلم نے میرا ہاتھ پکڑا اور فرمایا میں تجھ سے محبت رکھتا  
 ہوں اے معاذ میں نے کہا میں آپ سے محبت رکھتا ہوں یا رسول  
 اللہ آپ نے فرمایا تو یوں مانہ ہر نماز میں کہا کرو۔ رَبِّ اَعِنِّيْ وَعَلَى  
 ذِكْرِكَ وَشُكْرِكَ وَحَسْبُ عِبَادَتِكَ -

عَنْ مُعَاذِ بْنِ جَبَلٍ قَالَ اَخَذَ بِيَدِي  
 رَسُوْلُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ اِنِّيْ لَأَجِدُكَ  
 يَا مُعَاذُ فَقَدْتُ وَاَنَا اَجِدُكَ يَا رَسُوْلَ اللّٰهِ فَقَالَ  
 رَسُوْلُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَلَا تَدْعُ عَزْمًا  
 تَقُوْلُ فِيْ كُلِّ صَلَاةٍ رَبِّ اَعِنِّيْ وَعَلَى ذِكْرِكَ وَشُكْرِكَ

ایک اور طرح کی دعا۔

۸۹۔ نَوْعٌ آخَرٌ مِنَ الدَّعَاةِ

۱۳۰۷۔ أَخْبَرَنَا أَبُو دَاوُدَ قَالَ قَالَ حَبِيبُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ حَدَّثَنَا حَسَنًا دِينٌ سَكَنَ عَنْ سَعِيدِ

الْعَجْرِيِّ عَنِ أَبِي الْعَلَاءِ۔

عَنْ شَدَّادِ بْنِ أَوْسٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَقُولُ فِي صَلَاتِهِ رَبِّ اللَّهُمَّ  
إِنِّي أَسْأَلُكَ التَّثَبُّتَ فِي الْأُمْرِ وَالْعَزِيمَةَ عَلَى  
الرُّشْيَاءِ وَأَسْأَلُكَ شُكْرَ نِعْمَتِكَ وَحُضْنَ عِبَادَتِكَ  
وَأَسْأَلُكَ تَلْبَأَ سَلِيمًا وَرِسَالًا صَادِقًا وَأَسْأَلُكَ مِنْ  
خَيْرِ مَا تَعْلَمُ وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ شَرِّ مَا تَعْلَمُ  
وَأَسْتَغْفِرُكَ لِمَا تَعْلَمُ

حضرت شداد بن اوس سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نماز میں فرماتے اللھم انی اسألك التثبت فی الامر الخیر تک یعنی یا اللہ میں تجھ سے مضبوطی چاہتا ہوں ہر کام میں یعنی استقلال اور صبر اور عزم بالجزم ہدایت پر اور مانگتا ہوں تجھ سے شکر تیری نعمت پر اور خوبی تیری عبادت کی اور چاہتا ہوں تجھ سے سلامتی دل کی سچائی زبان کی اور مانگتا ہوں تجھ سے بہتری ہر چیز کی جس کو تو جانتا ہے اور پناہ مانگتا ہوں تیری بلائی سے ہر چیز کی جس کو تو جانتا ہے اور بخشش چاہتا ہوں تیری اس چیز سے جس کو تو جانتا ہے (یعنی جو قصور سے غرور ہونے والا ہو یا ہوا ہو۔

ایک اور طرح کی دعا

۹۰۔ نَوْعٌ آخَرُ

أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ بْنُ عَمْرٍو قَالَ حَدَّثَنَا حَسَنًا دِينًا

۱۳۰۸ عَطَاءُ بْنُ الْمَسَائِبِ عَنْ أَبِيهِ قَالَ  
صَلَّى بِنَا عَمَّارِ بْنِ يَاسِرٍ صَلَاةً فَأَوْجَزَ فِيهَا فَقَالَ  
لَهُ بَعْضُ الْقَوْمِ لَقَدْ خَفَقْتَ أَوْ أَوْجَزْتَ الصَّلَاةَ  
قَالَ أَمَا عَلَى ذَلِكَ فَقَدْ دَعَوْتُ فِيهَا دَعَوَاتٍ  
سَمِعْتُهُنَّ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
فَلَمَّا قَامَ تَبِعَهُ رَجُلٌ مِنَ الْقَوْمِ هُوَ ابْنُ عُبَيْرٍ  
أَنَّهُ كَفَى عَنِ نَفْسِهِ فَسَأَلَهُ عَنِ الدَّعَاءِ ثُمَّ جَاءَهُ  
فَأَخْبَرَهُ بِالْقَوْمِ اللَّهُمَّ بَعْلِيكَ الْغَيْبِ وَقَدْ زَكَّ  
عَلَى الْخَلْقِ أَحْسَبِي مَا عَلِمْتَ الْحَيَاةَ خَيْرًا لِي  
وَتَوَقَّيْ إِذَا عَلِمْتَ أَوْفَاةَ خَيْرًا لِي اللَّهُمَّ  
وَأَسْأَلُكَ حَشِيَّتِكَ يَعْنِي فِي الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ  
وَأَسْأَلُكَ كَلِمَةَ الْحَقِّ فِي الرِّضَا وَالْغَضَبِ  
وَأَسْأَلُكَ الْعَصْمَانِي فِي الْفَقْرِ وَالْغِنَى وَأَسْأَلُكَ  
بِحَيْمَاكَ يَنْفَعُكَ وَأَسْأَلُكَ قُرَّةَ عَيْنٍ لَا تَنْقَطِعُ

حضرت عطاء بن السائب نے اپنے باپ سے روایت کی کہ  
عمار بن یاسر نے نماز پڑھائی تو مختصر نماز پڑھائی بعضوں نے کہا تم  
نے نماز ہلکی یا مختصر پڑھی انہوں نے کہا باوجود اس کے میں نے اس  
میں کئی دعائیں پڑھیں جن کو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا ہے  
جب وہ کھڑے ہوئے تو ایک شخص ان کے پیچھے گئے رعا کرنے  
کہا وہ میرے باپ تھے لیکن انہوں نے اپنا نام پوشیدہ رکھا اور  
وہ دعائے سے پوچھی پھر لوٹ کر آئے اور لوگوں کو بتائی وہ دعائیں تھی  
اللھم بعلمک الغیب وقد زکک علی الخلق اثیر تک یعنی یا اللہ میں  
تجھ سے دعا کرتا ہوں تیرے علم غیب اور قدرت کے وسیلے سے جو  
تجھ کو مخلوقات پر ہے جلا تجھ کو جب تک میرے لئے زندگی تو بہتر  
جانے اور مار ڈال مجھ کو جب موت میرے لئے بہتر جانے یا اللہ  
میں مانگتا ہوں تیرا ڈر چھے اور کھلے اور مانگتا ہوں تجھ سے حکمت بھری  
ہوئی سچی بات کو خوشی اور غصے میں اور مانگتا ہوں تجھ سے بیخ کا درہم  
مٹائی اور تو گری میں اور مانگتا ہوں تجھ سے اس نعمت کو جو تمام نہ



ہوے اور اس آنکھ کو ٹھنڈک کو جو ختم نہ ہو اور مانگتا ہوں تجھ سے  
رضامندی تیرے فیصلے پر اور مانگتا ہوں تجھ سے پہلی راست اور آسائش  
بعد موت کے اور مانگتا ہوں تجھ سے لذت تیری منہ کو دیکھنے کو اور شوق  
تجھ سے ملنے کا اور پناہ مانگتا ہوں تیری اس مصیبت سے جس پر صبر نہ  
ہو سکے اور فساد سے جو گمراہ کر دیوے یا اللہ آلاستہ کر دے ہم کو ایمان  
کی آرائش سے اور بتا دے ہم کو راہ دکھلانے والے (مگر انہوں کو)  
اور راہ پائے ہوئے۔

۱۳۰۹- أَخْبَرَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ سَعْدٍ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ سَعْدٍ قَالَ حَدَّثَنِي عَمِّي قَالَ حَدَّثَنَا شَرِيكٌ عَنْ

حضرت قیس بن عبادہ سے روایت ہے عمار بن یاسر نے  
لوگوں کے ساتھ نماز پڑھائی اور ہلکی پڑھائی تو انہوں نے انکار  
کیا راستے ہلکے پڑھنے پر (عمار نے کہا کیا میں نے رکوع اور  
سجدے کو برابر نہیں ادا کیا انہوں نے کہا کیوں نہیں عمار نے کہا  
میں نے تو نماز میں وہ دعا پڑھی جس کو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم  
پڑھا کرتے تھے۔ اللَّهُمَّ تَعْلِمُكَ الْغَيْبِ وَقَدْ تَرَكْتُ عَلَى الْخَلْقِ  
اِخْتِرًا.

وَأَسْأَلُكَ الرَّحْمَةَ بَعْدَ الْقَضَاءِ وَأَسْأَلُكَ بَرْدَ  
الْعَيْشِ بَعْدَ الْمَوْتِ وَأَسْأَلُكَ لَذَّةَ النَّظَرِ إِلَى  
وَجْهِكَ وَالشُّوقَ إِلَى بِقَاعِكَ فِي غَيْرِ ضَرَاءٍ مُضِلَّةٍ  
وَلَا فِتْنَةٍ مُضِلَّةٍ اللَّهُمَّ زَيِّنَا بِزِينَةِ الْإِيمَانِ  
وَاجْعَلْنَا هَذَا مَهْتَدِينَ -

أَبِي هَاشِمٍ التَّوَسُّطِيُّ عَنْ أَبِي يَحْيَى

عَنْ قَيْسِ بْنِ عَبَادٍ قَالَ صَبَّحْتُ عَمَّارَ  
بْنَ يَاسِرٍ بِالْقَوْمِ سَلْوَةً أَحْفَهَا فَكَأَنَّهُمْ أَنْدَرُواهَا  
فَقَالَ التَّوَسُّطِيُّ التَّرْكَوْعُ وَالسُّجُودُ قَالُوا بَلَى قَالَ  
أَمَا إِنِّي دَعَوْتُ فِيهَا بِدُعَاءِكَ الَّذِي صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَأَلْتُكَ عَوْبِي اللَّهُمَّ بِعِلْمِكَ الْغَيْبِ  
وَقَدَّرْتَنِي عَلَى الْخَلْقِ أَحْسَبُ مَا عَلِمْتَ  
الْحَيَاةَ خَيْرًا لِي وَتَوَقَّيْتُ إِذَا عَلِمْتَ الْوَفَاةَ  
خَيْرًا لِي وَأَسْأَلُكَ حَيْثُ تَكُ فِي الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ  
وَكَلِمَةَ الْإِخْلَاصِ فِي الرِّضَا وَالغَضَبِ وَأَسْأَلُكَ  
نَعِيمًا لَا يَنْقُضُ وَقِسْمَةً عَيْنٍ لَا تَنْقُطُ وَأَسْأَلُكَ  
الرِّضَا بِالْقَضَاءِ وَبَرْدَ الْعَيْشِ بَعْدَ الْمَوْتِ  
وَلَذَّةَ النَّظَرِ إِلَى وَجْهِكَ وَالشُّوقَ إِلَى بِقَاعِكَ  
وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ ضَرَاءٍ مُضِلَّةٍ وَفِتْنَةٍ مُضِلَّةٍ  
اللَّهُمَّ زَيِّنَا بِزِينَةِ الْإِيمَانِ وَاجْعَلْنَا هَذَا مَهْتَدِينَ

### نماز میں پناہ مانگنا

۱۳۱۰- أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا جَرِيرٌ عَنْ مَنصُورٍ عَنْ هِلَالِ بْنِ بَيْسَانَ  
عَنْ فَرَوَةَ بْنِ نُوْفَلٍ قَالَ قُلْتُ لِعَمَّارَةَ  
حَدَّثَنِي بِدُعَائِهِ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَازِلًا فِيهَا  
عَلَيْهِ وَسَأَلْتُكَ عَوْبِي اللَّهُمَّ بِعِلْمِكَ الْغَيْبِ وَقَدَّرْتَنِي عَلَى الْخَلْقِ  
اِخْتِرًا.

### باب التَّعَوُّدِ فِي الصَّلَاةِ

عَنْ فَرَوَةَ بْنِ نُوْفَلٍ قَالَ قُلْتُ لِعَمَّارَةَ  
حَدَّثَنِي بِدُعَائِهِ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَازِلًا فِيهَا  
عَلَيْهِ وَسَأَلْتُكَ عَوْبِي اللَّهُمَّ بِعِلْمِكَ الْغَيْبِ وَقَدَّرْتَنِي عَلَى الْخَلْقِ  
اِخْتِرًا.

إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ تَرْتِمَا عَمِلْتُ دَرَمَنْ شَرَّ مَا كُنْتُ أَعْمَلُ  
يا اللہ میں پناہ مانگتا ہوں تیری برائی سے اس کام کے جو میں نے کیا ہے  
اور برائی سے اس کام کے جو میں نے نہیں کیا ہے ایسا نہ ہو وہ نہ  
کرنے لگوں

كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ  
اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ تَرْتِمَا عَمِلْتُ وَمِنْ  
شَرِّ مَا كُنْتُ أَعْمَلُ

## ایک اور طرح کی پناہ مانگنا

## ۴۹۲ نوع آخر

۱۳۱۱- أَحَبَرْنَا مُحَمَّدَ بْنَ بَشَّارٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ  
عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ عَذَابِ الْقَبْرِ فَقَالَ  
نَعْرُ عَذَابِ الْقَبْرِ حَقٌّ قَالَتْ عَائِشَةُ فَمَا رَأَيْتِ  
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَصَلُّةً بَعْدَ  
الْأَعُوذِ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ

۱۳۱۲- أَحَبَرْنَا سَعْدُ بْنُ عُسْفَانَ قَالَ سَمِعْنَا  
الشَّيْبَانِيَّ  
عَائِشَةَ أَخْبَرَتْ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَدْعُو فِي الصَّلَاةِ اللَّهُمَّ إِنِّي  
أَعُوذُ بِكَ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ فِتْنَةِ  
الْمَسِيحِ الدَّجَالِ وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ فِتْنَةِ الْمَحْيَاةِ  
وَالْمَمَاتِ اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنَ الْمَأْثَمِ وَالْمَغْرَمِ  
فَقَالَ لَمَّا قَامَ مَا كُنْتُمْ تَسْتَعِينُونَ مِنَ الْمَغْرَمِ  
قَالَ إِنَّ الرَّجُلَ إِذَا غَرِمَ حَدَّثَ ذَكَكَ كَذَابٍ  
وَدَّ عَدَا فَاخْلَفَ

حضرت ام المؤمنین عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے میں نے  
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے پوچھا قبر کے عذاب کو آپ نے فرمایا  
قبر کا عذاب صحیح ہے حضرت عائشہ نے کہا پھر جو نماز رسول اللہ صلی اللہ  
علیہ وسلم نے پڑھی اس میں قبر کے عذاب سے پناہ مانگی۔

حضرت عائشہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم  
نماز میں دعا مانگتے تھے۔ اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ  
ایمزیک یعنی یا اللہ پناہ مانگتا ہوں تیری قبر کے عذاب سے اور  
پناہ مانگتا ہوں تیری دجال کے فساد سے جو کافرا ہوگا اور پناہ  
مانگتا ہوں تیری زندگی اور فتنے سے یا اللہ پناہ مانگتا ہوں تیری گناہ  
کے کام سے اور قرضداری سے (ایک شخص نے کہا کیا وہیر ہے  
جو آپ اکثر پناہ مانگتے ہیں قرضداری سے آپ نے فرمایا جب آدمی  
قرضدار ہوتا ہے تو جھوٹ کہنے لگتا ہے اور وعدہ خلافی کرتا ہے پس  
اکثر قرض لینا گناہ نہیں ہے مگر ذریعہ ہے گناہوں کا اس لئے اس  
سے پناہ مانگنا چاہئے۔

۱۳۱۳- أَحَبَرْنَا فِي مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو  
عَنِ الْمُؤَدَّبِ بْنِ عَمْرِو بْنِ الْمُعَاذِ فِي عَنِ الْأَدْرَاغِيِّ ح وَابْنِ بَنِي  
مَحْشَرٍ عَنْ عَيْسَى بْنِ يُونُسَ وَاللَّفْظُ لَهُ عَنْ الْأَدْرَاغِيِّ عَنْ حَسَّانَ بْنِ سَيْبَةَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي  
عَائِشَةَ قَالَ سَمِعْتُ  
أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا سَأَلْتَ أَحَدًا كَرِهَ فَلَيتَعَوَّذْ مِنْ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ  
علیہ وسلم نے فرمایا جب تم میں سے کوئی شہد پڑھے تو چار چیزوں سے

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا سَأَلْتَ أَحَدًا كَرِهَ فَلَيتَعَوَّذْ مِنْ

پناہ مانگے ایک جہنم کے مذاب سے دوسرے قبر کے مذاب سے تیسرے زندگی اور موت کے قفن سے چوتھے رجال کے شر سے پھر دعا کرے اپنے لئے جو مناسب معلوم ہو۔

أَرْبَعٌ مِنْ عَذَابٍ جَهَنَّمَ وَعَذَابِ الْقَبْرِ وَفِتْنَةِ الْمَحْيَا وَالْمَمَاتِ وَمِنْ شَرِّ الْمَسِيحِ الدَّجَالِ أَمْ يَدْعُو لِنَفْسِهِ مَا بَدَأَ اللَّهُ

### ایک اور طرح کی دعا

### بَابُ آخِرِ مَنْ دَانَ بَعْدَ التَّشَهُّدِ

۱۳۱۲- أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ عَلِيٍّ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى عَنْ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ أَبِيهِ

حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نماز میں تشہد کے بعد فرماتے تھے احسن الکلام کلام اللہ و احسن الہدے ہدے محمد صلی اللہ علیہ وسلم۔

عَنْ جَابِرِ بْنِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَقُولُ فِي صَلَاتِهِ بَعْدَ التَّشَهُّدِ أَحْسَنَ الْكَلَامِ كَلَامُ اللَّهِ وَأَحْسَنَ الْهُدَى هُدَى مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

### نماز کو گھٹانا

### بَابُ تَطْيِيفِ الصَّلَاةِ

۱۳۱۵- أَحْمَدُ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ سَيِّدَانَ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَدَمَ قَالَ حَدَّثَنَا مَالِكٌ وَهُوَ ابْنُ مِعْوَلٍ عَنْ طَلْحَةَ

حضرت حذیفہ رضی اللہ عنہ نے ایک شخص کو دیکھا جس نے نماز کو گھٹایا یعنی اس کے شرائط اور ارکان میں کمی کی، تو پوچھا کتنے دنوں سے تو ایسی نماز پڑھتا ہے اس نے کہا چالیس برس سے حذیفہ نے کہا تو نے چالیس برس سے نماز نہیں پڑھی اور جو تو مر جاوے گا ایسی نماز پڑھے ہوئے تو مر جاوے گا کسی اور دن پر نہ محمد صلی اللہ علیہ وسلم کے دن پر پڑھے کہا کہ نماز کو ہلکا کرتے ہیں لیکن اس کے شرائط اور ارکان کو پورا اچھی طرح ادا کرتے ہیں۔ فا

ابن مَصْرُوفٍ عَنْ زَيْدِ بْنِ وَهَبٍ عَنْ حَدَائِقَتَا أَنَّهُ سَأَلَ رَجُلًا يُصَلِّي فَطَفَفَ فَقَالَ لِمَا حَدَائِقَتَا مُنَدِّكُمْ تُصَلِّي هَذِهِ الصَّلَاةُ قَالَ مِنْذُ أَرْبَعِينَ سَنَةً قَالَ مَا صَلَّيْتَ مِنْذُ أَرْبَعِينَ سَنَةً وَكُومِتَ وَأَنْتَ تُصَلِّي هَذِهِ الصَّلَاةُ كَلِمَتٌ عَلَى غَيْرِ فِطْرَةِ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ شَمَّ قَالَ إِنَّ الرَّجُلَ كَيْحَفٍ وَيُتَحَوَّرُ وَيُحْسِنُ

### نماز کے لیے کم سے کم کیا شرائط ہیں

### بَابُ أَقَلِّ مَا تَجْرِي بِهِ الصَّلَاةُ

۱۳۱۶- أَحْمَدُ بْنُ قُتَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ

۱- نماز میں ایک تخفیف ہے وہ یہ کہ رکوع اور سجود اور قیام کو اچھی ادا کرے لیکن بجائے لمبی سورتوں کے مختصر سورتیں پڑھے اس میں کچھ قباہت نہیں اور ایک تطفیف ہے یعنی رکوع اور سجود اور قیام کو قدر واجب سے کم کرنا اور دونوں سجدوں کے بیچ میں اچھی طرح نہ ٹھہرنا اسی طرح رکوع کے بعد سیدھا کھڑا نہ ہونا یہ چوری ہے نماز میں اور بالکل منع ہے اور مذموم ہے۔

حضرت علی بن ابی طالب سے روایت ہے انہوں نے سنا اپنے باپ سے انہوں نے اپنے چچا سے جو بدری تھے (یعنی جنگ بدر میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ شریک تھے) انہوں نے بیان کیا کہ ایک شخص مسجد میں آیا اور اس نے نماز پڑھی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اس کو دیکھ رہے تھے لیکن ہم نہیں جانتے تھے جب وہ نماز سے فارغ ہوا تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس آیا اور سلام کیا آپ نے فرمایا جا نماز پڑھ تو نے نماز میں پڑھی اسی طرح دو یا تین بار فرمایا وہ شخص بولایا رسول اللہ قسم اس ذات کی جس نے آپ کو عزت دی (یعنی اللہ جل جلالہ کی) میں بھک گیا اب مجھے بتلائیے (کیونکر نماز پڑھوں) آپ نے فرمایا تو جب نماز پڑھنے کو کھڑا ہو تو پہلے اچھی طرح وضو کر یعنی تمامی شرائط اور ارکان کا خیال رکھ کے پھر قبلہ کی طرف منہ کر اور کہیے کہ پھر قرآن شریف پڑھ (یعنی سورہ فاتحہ اور کوئی سورہ) پھر رکوع کراطمینان سے پھر سر اٹھایاں تک کہ سیدھا کھڑا ہو جا پھر سجدہ کراطمینان سے پھر سر اٹھایاں تک کہ اطمینان سے پڑھ پھر سجدہ کراطمینان سے پھر سر اٹھا پھر اسی طرح کیا کر نماز میں بت

۱۳۱۷- أَخْبَرَنَا سُوَيْدُ بْنُ نَصْرٍ قَالَ قَالَ أَنبَاءُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْمُبَارَكِ عَنْ دَاوُدَ بْنِ قَبَيْسٍ قَالَ حَدَّثَنِي

حضرت علی بن ابی طالب سے روایت ہے انہوں نے سنا اپنے باپ سے انہوں نے سنا اپنے چچا (رفاع بن رافع) سے جو بدری تھے کہا میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ مسجد میں بیٹھا ہوا تھا اتنے میں ایک شخص آیا اور اس نے دو رکعتیں پڑھیں پھر آیا اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو سلام کیا آپ اس کو دیکھ رہے تھے جب وہ نماز پڑھ رہا تھا آپ نے سلام کا جواب دیا پھر فرمایا جا اور نماز پڑھ تو نے نماز نہیں پڑھی وہ لوٹ گیا اور نماز پڑھی پھر آیا اور آپ کو سلام کیا آپ نے فرمایا جا نماز پڑھ تو نے نماز نہیں پڑھی جب تیسری یا

عَنْ عَلِيِّ بْنِ يَحْيَى عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنْ عَمِّهِ لَهُ بَدْرِيٌّ أَنَّهُ حَدَّثَهُ أَنَّ رَجُلًا دَخَلَ الْمَسْجِدَ فَصَلَّى وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَرْمُقُهُ وَنَحْنُ لَا نَشْعُرُ فَلَمَّا فَرَغَ أَقْبَلَ فَسَأَلَ عَلِيَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ ارْجِعْ فَصَلِّ فَإِنَّكَ لَسَوْ تَصَلِّيَ فَرَجَعْتُ فَصَلَّيْتُ ثُمَّ أَقْبَلْتُ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ ارْجِعْ فَصَلِّ فَإِنَّكَ لَمْ تُصَلِّ مَرَّتَيْنِ أَوْ ثَلَاثًا فَقَالَ لَهُ الرَّجُلُ وَالَّذِي أَلْمَزْتُكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ لَقَدْ جَهَدْتُ فَعَلِمْتَنِي فَقَالَ إِذَا قُمْتَ تَرِيدُ الصَّلَاةَ تَتَوَضَّأُ فَأَحْسِنُ وَضُوءَكَ لَعَلَّكَ تَسْتَقْبِلُ الْقِبْلَةَ فَكَبَّرْتَ ثُمَّ أَقْرَأْتَ ثُمَّ أَرَكْتَ فَأَطَمْتَ سَأَلْتَنِي ثُمَّ أَرَفَعْتَ حَتَّى تَعْتَدِلَ قَائِمًا ثُمَّ اسْجُدَ حَتَّى تَطْمِئِنَّ سَاجِدًا ثُمَّ أَرَفَعْتَ حَتَّى تَطْمِئِنَّ قَائِمًا ثُمَّ اسْجُدَ حَتَّى تَطْمِئِنَّ سَاجِدًا ثُمَّ أَرَفَعْتَ ثُمَّ أَفْعَلُ كَذَلِكَ حَتَّى تَفْرَغَ مِنْ صَلَاتِكَ

عَلِيِّ بْنِ يَحْيَى بْنِ خَلَّادِ بْنِ رَافِعِ بْنِ مَالِكِ الْأَنْصَارِيِّ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ عَمِّهِ كَبَّرَ بَدْرِيٌّ قَالَ كُنْتُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جَالِسًا فِي الْمَسْجِدِ فَدَخَلَ سَاجِدًا فَصَلَّى رَكَعَتَيْنِ ثُمَّ جَاءَ فَسَأَلَ عَلِيَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَقَدْ كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَرْمُقُهُ فِي صَلَاتِهِ فَرَدَّ عَلَيْهِ السَّلَامَ ثُمَّ قَالَ لَهُ ارْجِعْ فَصَلِّ فَإِنَّكَ لَمْ تُصَلِّ فَرَجَعْتُ فَصَلَّيْتُ ثُمَّ جَاءَ فَسَأَلَ عَلِيَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَرَدَّ

۱۔ اس حدیث سے معلوم ہوا کہ تعدیل ارکان یعنی سجدہ اور رکوع اور قیام کو اچھی طرح اطمینان سے ادا کرنا نماز میں فرض ہے بغیر اس کے نماز درست نہیں ہوتی دلیل اس کی یہ ہے کہ آپ نے اس سے فرمایا جا نماز پڑھ تو نے نماز نہیں پڑھی۔

جو تھی مرتبہ ایسا ہی ہوا تو اس نے عرض کیا قسم اس شخص کی جس نے آپ پر کتاب اتاری میں شک گیا اور مجھ حرم سے تو آپ بتلائیے اور سکھائیے آپ نے فرمایا جب تو نماز پڑھنے کا قصد کرے تو ابھی طرح وضو کر پھر قبلے کی طرف منہ کر اور تکبیر کہہ پھر قرآن پڑھ پھر رکوع کر ابھی طرح اطمینان سے پھر سر اٹھا یہاں تک کہ سیدھا کھڑا ہو جا پھر سجدہ کر اطمینان سے پھر سر اٹھا اور اطمینان سے بیٹھ پھر سجدہ کر اطمینان سے پھر سر اٹھا اگر تو نے اس طرح سے نماز کو تمام کیا تو تیری نماز پوری ہوئی اور جو تو نے اس میں سے گھٹایا تو اپنی نماز میں سے گھٹایا۔

عَلَيْهِ السَّلَامُ شَرَّفَا لَهُ ارْجِعْ فَصَلِّ فَإِنَّكَ كَمْ تَصَلِّ حَتَّى كَانَ عِنْدَ الثَّالِثَةِ أَوْ الرَّابِعَةِ فَقَالَ وَالَّذِي أُنزِلَ عَلَيْكَ الْكِتَابَ لَقَدْ جَهَدْنَا وَحَرَصْنَا فَارْفِي وَعَلَيْهِ قَالِ إِذَا سَأَدْتَ أَنْ تَصَلِّيَ فِتْوَضًا فَاحْسِنِ وَضُوءَكَ ثُمَّ اسْتَقْبِلِ الْقِبْلَةَ فَكَبِّرْ ثُمَّ اقْرَأْ سُورَاتِكَ حَتَّى تَطْمَئِنَّ رَأْيًا ثُمَّ ارْفَعْ حَتَّى تَعْتَدِلَ فَإِذَا سَجَدَ حَتَّى تَطْمَئِنَّ سَاجِدًا ثُمَّ ارْفَعْ حَتَّى تَطْمَئِنَّ قَاعِدًا ثُمَّ اسْجُدْ حَتَّى تَطْمَئِنَّ سَاجِدًا ثُمَّ ارْفَعْ فَإِذَا انْتَهَيْتَ صَلَاتَكَ عَلَى هَذَا فَقَدْ تَمَّتْ وَمَا انْتَقَصَتْ مِنْ هَذَا فَإِنَّمَا انْقَضَتْ مِنْ صَلَاتِكَ.

## سلام کا بیان

## بابُ السَّلَامِ

۱۳۱۸- أَحَبَُّنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى عَنْ سَعِيدٍ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ زُرَّادَةَ بِنِ أَوْفَى.

حضرت سعد بن ہشام سے روایت ہے میں نے عرض کیا کہ اُمّ المؤمنین مجھے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا دو تبتلاؤں انہوں نے کہا ہم آپ کے لئے سامان کر رکھتے تھے یعنی مسواک اور وضو کا پانی رکھ دیتے تھے پھر جب اللہ عزوجل آپ کو اٹھانا ثلاث کو آپ مسواک کرتے اور وضو کرتے اور اٹھ کر تعین پڑھتے اور بیٹھے ان میں گرا کھڑی رکعت کے بعد پھر بیٹھے اور اللہ کی یاد کرتے اور دعا کرتے پھر سلام پھیرتے اتنی آواز سے کہ ہم کو سنانا دیتا۔

عَنْ سَعْدِ بْنِ هِشَامٍ قَالَ قُلْتُ يَا أَمْرَ الْمُؤْمِنِينَ أَيُّ شَيْءٍ عَنْ وَرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَتْ كُنَّا نَعْمَلُ لَهُ سِوَاكَ وَطَهُورًا فَيَبْعُثُهُ اللَّهُ لِمَا شَاءَ أَنْ يَبْعَثَهُ مِنَ اللَّيْلِ فَيَسْأَلُهُ وَيَتَوَضَّأُ وَيُصَلِّي ثَمَّانَ سَكَاتٍ لَا يُجْلِسُ فِيهِنَّ إِلَّا عِنْدَ الثَّامِنَةِ فَيَجْلِسُ فَيَذْكُرُ اللَّهَ وَيَدْعُو ثُمَّ لِيَاؤُ سَلِيمًا يُسْمَعُنَا.

۱۳۱۹- أَحَبَُّنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ بْنِ بَرَاهِيْمٍ قَالَ حَدَّثَنَا سُلَيْمَانُ يَعْنِي ابْنَ دَاوُدَ الْهَاشِمِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ وَهُوَ ابْنُ سَعْدِ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ جَعْفَرٍ وَهُوَ ابْنُ النُّسْرَةِ السُّخَّرِيُّ عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ مُحَمَّدٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَامِرُ بْنُ سَعْدٍ.

حضرت سعد بن ابی وقاص سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم راستے اور بائیں طرف سلام پھیرتے تھے۔

عَنْ سَعْدِ بْنِ أَبِي وَقَّاصٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَسِيْرُ عَنْ يَمِينِهِ وَعَنْ يَسَارِهِ.

۱۳۲۰- أَحَبَُّنَا إِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَنْبَأَنَا أَبُو عَامِرٍ الْعَدَنِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ جَعْفَرِ الْمَخَرَّمِيُّ عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ سَعْدٍ عَنْ عَامِرِ بْنِ سَعْدٍ.

عَنْ سَعْدِ بْنِ أَبِي وَقْدَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُبَايِعُكُمْ عَنْ يَمِينَيْهِ وَعَنْ يَسَارِهِ حَتَّى يُبَايِعَ بِيَاضَ خَدَّاهُ -

حضرت سعد رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھتے تھے داہنی اور بائیں طرف سے یہاں تک آپ کے گال کی سفیدی معلوم ہوتی (یعنی سلام پھیرنے میں -

وَرَوَى أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ جَعْفَرٍ هَذَا الْبَيْسَ بِمِ بَأْسٍ وَعَبْدُ اللَّهِ بْنُ جَعْفَرٍ بْنُ نَجِيحٍ وَالِدُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْمَدِينِيِّ مَمْرُوكُ الْحَدِيثِ

جب سلام پھیرے تو دونوں ہاتھ کہاں رکھے

بَابُ مَوْضِعِ الْيَدَيْنِ عِنْدَ السَّلَامِ

۱۳۲۱ أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو نَعْبَةَ عَنْ مَسْعُودٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْقَيْطِيبَةِ قَالَ سَمِعْتُ حضرت جابر بن سمرة قال إذا أصليتنا خلف النبي صلى الله عليه وسلم قلنا التمام عليكم السلام عليكما وأشار مسعود بيده عن يمينيه و شماليه فقال ما بال هؤلاء الذين يدعون بأيديهما كأنها أذناب الخيل الشمس أما يكفي أن يضم يداك على فخذه ثم يسأله عن أخته عن يمينيه وعن شماليه -

حضرت جابر بن سمرة سے روایت ہے ہم جب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پیچھے نماز پڑھتے تھے تو کہتے تھے السلام علیکم السلام علیکم مسعد نے کہا راجعاً وہی ہے اس حدیث کا کہ ہاتھ سے اشارہ کرتے تھے داہنے اور بائیں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کیا سال ہے ان لوگوں کا اپنے ہاتھ اس طرح پھیلتے ہیں گویا شہر گرگھوڑوں کی ڈنکیں ہیں کیا تم میں سے ہر ایک کو یہ کافی نہیں ہے کہ اپنا ہاتھ ران پر رہنے دیوے اور زبان سے اپنے بھائی کو داہنے اور بائیں سلام کرے۔

داہنی طرف سلام میں کیا کہے

۹۸ كَيْفَ السَّلَامِ عَلَى الْيَمِينِ

۱۳۲۲ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا مَعَاذُ بْنُ مَعَاذٍ قَالَ حَدَّثَنَا زُهَيْرٌ عَنْ أَبِي اسْمَعِيلَ عَنْ

عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْأَسْوَدِ عَنِ الْأَسْوَدِ وَعَدْلَمَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَكْبُرُ فِي كُلِّ حَفْصٍ وَرَفِعَ رِجْلَاهُ وَفَعُوذٌ وَيَسْأَلُ عَنْ يَمِينِهِ وَعَنْ شِمَالِهِ السَّلَامُ عَلَيْكُمْ وَرَحْمَةُ اللَّهِ السَّلَامُ عَلَيْكُمْ وَرَحْمَةُ اللَّهِ حَتَّى يُبَايِعَ بِيَاضَ خَدَّاهُ وَرَأَيْتُ أَبَا بَكْرٍ وَعُمَرَ يَفْعَلَانِ ذَلِكَ -

حضرت عبد اللہ بن مسعود سے روایت ہے میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا آپ تکبیر کہتے تھے جھکتے اور اٹھتے اور کھڑے ہوتے اور بیٹھتے اور سلام پھیرتے تھے داہنی اور بائیں طرف کہتے تھے السلام علیکم ورحمۃ اللہ السلام علیکم ورحمۃ اللہ یہاں تک کہ آپ کے ریشا کی سفیدی دکھلائی دیتی اور میں نے ابو بکر اور عمرؓ کو بھی ایسا کرتے دیکھا۔

۱۳۲۳ أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عَمْرِو بْنِ مَعْمَرٍ قَالَ قَالَ ابْنُ جُرَيْجٍ أَنبَأَنَا عَمْرُو بْنُ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ يَحْيَى بْنِ حَبَّانَ عَنْ عَتَمَةَ -

عَنْ وَاسِعِ بْنِ حَبَّانَ أَنَّهُ سَأَلَ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عَمْرٍو عَنْ صَلَوةِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حضرت واسع بن حبان سے روایت ہے انہوں نے عبد اللہ بن عمر سے پوچھا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی نماز کو عبد اللہ نے کہا

آپ اللہ اکبر کہتے جب جھکتے اور اللہ اکبر کہتے جب اٹھتے پھر انہوں میں السلام علیکم ورحمۃ اللہ کہتے داہنی طرف اور بائیں طرف السلام علیکم ورحمۃ اللہ۔

فَقَالَ كَانَ يَقُولُ اللَّهُ أَكْبَرُ كُلَّمَا وَضَعَ اللَّهُ أَكْبَرُ كُلَّمَا سَأَلَ فَقَالَ يَقُولُ السَّلَامُ عَلَيْكُمْ وَرَحْمَةُ اللَّهِ عَنْ يَمِينِهِ السَّلَامُ عَلَيْكُمْ وَرَحْمَةُ اللَّهِ.

## بائیں طرف سلام میں کیا کہے

## ۹۹۷ کیف السلام علی الشمال

۱۳۲۱- أَخْبَرَنَا قَاتِبُ بَنِيهِ وَنَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ رِيعٍ الدَّادَاؤُ رَدِي عَنْ عَمْرِو بْنِ بَيْحَبِي عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ بَيْحَبِي ابْنِ حَبِيَّانَ عَنْ عَمِيهِ.

حضرت واسع بن حبان سے روایت ہے میں نے عبد اللہ بن عمر سے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی نماز پوچھی کہ کس طرح تھی انہوں نے بیان کیا انکبیر کا اور بیان کیا کہ آپ داہنی طرف فرماتے السلام علیکم ورحمۃ اللہ اور بائیں طرف السلام علیکم ورحمۃ اللہ۔

عَنْ وَاسِعِ بْنِ حَبِيَّانَ قَالَ قُلْتُ لَابْنِ عُمَرَ أَخْبِرْنِي عَنْ صَلَاةِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَيْفَ كَانَتْ قَالَ ذَكَرَ التَّكْبِيرَ وَذَكَرَ السَّلَامَ عَلَيْكُمْ وَرَحْمَةَ اللَّهِ عَنْ يَمِينِهِ السَّلَامَ عَلَيْكُمْ عَنْ يَسَارِهِ

۱۳۲۵- أَخْبَرَنَا زَيْدُ بْنُ أَحْزَمٍ عَنِ ابْنِ دَاوُدَ يَعْنِي عَمْرَةَ اللَّهِ بْنِ دَاوُدَ الْغُرَبِيِّ عَنِ عَمْرِو بْنِ صَالِحٍ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ عَنِ أَبِي الْأَحْوَصِ.

حضرت عبد اللہ بن مسعود سے روایت ہے انہوں نے کہا گویا میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے رخسار سے کی سفیدی کو دیکھ رہا ہوں آپ داہنی طرف فرماتے السلام علیکم ورحمۃ اللہ اور بائیں طرف السلام علیکم ورحمۃ اللہ۔

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ كَانِي أَنْظُرُ إِلَى بَيَاضِ خَدَّيْهِ عَنْ يَمِينِهِ السَّلَامَ عَلَيْكُمْ وَرَحْمَةَ اللَّهِ وَعَنْ يَسَارِهِ السَّلَامَ عَلَيْكُمْ وَرَحْمَةَ اللَّهِ.

۱۳۲۶- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَدَمَ عَنْ عَمْرِو بْنِ عَبِيدَةَ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ عَنِ أَبِي الْأَحْوَصِ.

حضرت عبد اللہ بن مسعود سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم داہنی طرف اس طرح سلام پھیرتے تھے کہ آپ کی گال کی سفیدی نظر آتی اس طرح بائیں طرف پھیرتے تھے۔

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَسْأَلُ عَنْ يَمِينِهِ حَتَّى يَبْذُوبَيَاضَ خَدَّيْهِ وَعَنْ يَسَارِهِ حَتَّى يَبْذُوبَيَاضَ خَدَّيْهِ.

۱۳۲۷- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَمِيٍّ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ عَنْ سُلَيْمَانَ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ عَنِ أَبِي الْأَحْوَصِ.

حضرت عبد اللہ بن مسعود سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم داہنی طرف بائیں طرف سلام پھیرتے تھے اور کہتے تھے السلام علیکم ورحمۃ اللہ السلام علیکم ورحمۃ اللہ یہاں تک کہ آپ کی گال کی سفیدی ادھر سے اور ادھر سے نظر آتی۔

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ كَانَ يَسْأَلُ عَنْ يَمِينِهِ وَعَنْ يَسَارِهِ السَّلَامَ عَلَيْكُمْ وَرَحْمَةَ اللَّهِ عَلَيْكُمْ وَرَحْمَةَ اللَّهِ حَتَّى يَبْرِي بَيَاضَ خَدَّيْهِ مِنْ هَهُنَا وَمِنْ هَهُنَا بَيَاضَ خَدَّيْهِ مِنْ هَهُنَا.

۱۳۲۸- أَخْبَرَنَا إِبرَاهِيمُ بْنُ يَعْقُوبَ قَالَ حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ الْعَسَنِ جُنَّ شَيْبَانِي قَالَ أَنبَأَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ

وَأَقْبَدِ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو اسْحَقَ عَنْ عَدْنَةَ وَالْأَسْوَدِ وَآبِي الْأَخْوَصِ قَالُوا حَدَّثَنَا

عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَسْعُودٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَسْلِمُ عَنْ يَمِينِهِ السَّلَامَ عَلَيْكُمْ وَرَحْمَةُ اللَّهِ حَتَّى يَمُرَّ بِمِائِضِ خَدِّهِ الْأَيْمَنِ وَعَنْ قِيسَارَةَ السَّلَامَ عَلَيْكُمْ وَرَحْمَةُ اللَّهِ حَتَّى يَمُرَّ بِمِائِضِ خَدِّهِ الْأَيْمَنِ عَنْ قِيسَارَةَ

حضرت عبداللہ بن مسعود سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم دائینی طرف سلام پھیرتے تھے السلام علیکم ورحمۃ اللہ علیہا تک کہ دائینی رخسارے کی سفیدی نظر آتی پھر بائیں طرف سلام پھیرتے السلام علیکم ورحمۃ اللہ علیہا تک کہ بائیں رخسارے کی سفیدی نظر آتی۔

ہاتھوں سے اشارہ کرنا سلام کے وقت

۸۰۰- السَّلَامُ بِالْيَدَيْنِ

۱۳۲۹- أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ سَلِيمَانَ قَالَ حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ مَوْسَى قَالَ حَدَّثَنَا إِسْرَائِيلُ عَنْ خُرَابِ

حضرت جابر بن سمرہ سے روایت ہے میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ نماز پڑھی تو ہم جب سلام پھیرتے ہاتھوں کو اٹھاتے اور کہتے السلام علیکم السلام علیکم آپ نے ہماری طرف دیکھا اور فرمایا کیا حال ہے تمہارا اپنے ہاتھوں سے اشارہ کرتے ہو گویا وہ زمین میں شریہ رکھوڑوں کی جب تم میں سے کوئی نماز کا سلام کرے تو اپنے پاس والے کی طرف دیکھے لیکن ہاتھ سے اشارہ نہ کرے۔

الْقُرَّازِ عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ وَهُوَ ابْنُ الْقُبَيْطِيَّةِ عَنْ جَابِرِ بْنِ سَمْرَةَ قَالَ صَلَّيْتُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَكُنْتُ إِذَا اسَلَّمْنَا كُنْتُ بِيَدَيْنَا السَّلَامَ عَلَيْكُمْ السَّلَامَ عَلَيْكُمْ قَالَ فَنَظَرَ إِلَيْنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ مَا بَالَكُمْ تَشْتَرُونَ بِيَدَيْكُمْ كَأَنَّهَا أَذْنَابُ خَيْلٍ شَمْسٍ إِذَا اسَلَّمْتُمْ أَحَدَكُمْ فَتَلْتَفِعَتْ إِلَى صَاحِبِهِ وَلَا يُؤْمَرُ بِبِيَدِهِ

جب امام سلام کہے اسی وقت مقتدی

سلام کرے

۸۱۱- السَّلَامُ الْمَأْمُومِ حِينَ يُسَلِّمُ الْإِمَامَ

۱۳۳۰- أَخْبَرَنَا سُوَيْدُ بْنُ تَصْرَةَ قَالَ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الصَّبَّاحِ عَنْ تَعْمَرِ بْنِ الزُّهْرِيِّ أَخْبَرَهُ قَالَ

حضرت عتبان بن مالک سے روایت ہے میں اپنی قوم بنی سالم کی امامت کیا کرتا تھا ایک بار میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس آیا اور عرض کیا یا رسول اللہ میری بیٹائی نے مجھے جواب دیا ہے اور راستے میں تمہاری نالے مجھ کو روکتے ہیں میری قوم کی مسجد میں جانے سے تو میں چاہتا ہوں آپ میرے گھر تشریف لائے اور کسی جگہ نماز پڑھ دیجیے میں اس کو مسجد بناوں آپ نے فرمایا انشاء اللہ تو ان کا صبح کو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم تشریف لائے اور

أَخْبَرَنِي مُحَمَّدُ بْنُ التَّيْبِيِّ قَالَ سَمِعْتُ عَتَبَانَ بْنَ مَالِكٍ يَقُولُ كُنْتُ أَصَلِّي يَقُومِي بَنِي سَالِمٍ فَاتَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقُلْتُ إِنَّي قَدْ أَنْكَرْتُ بَصْرِي وَإِنَّ السُّيُوفَ تَحُولُ بَيْنِي وَبَيْنَ مَسْجِدِ قَوْمِي فَلَوِ دُرَّتْ أَنْكَ جِئْتُ فَصَلَّيْتُ فِي بَيْتِي مَكَانًا اتَّجِدَاهُ مَسْجِدًا قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَأَفْعَلُ إِنْ شَاءَ اللَّهُ فَفَعَلَا عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى



ابو بکر صدیقؓ آپ کے ساتھ تھے دن پڑھ گیا تھا آپ نے اندر آنے کی اجازت چاہی میں نے اجازت دی آپ بیٹھے نہیں اور فرمایا تم کہاں چاہتے ہو اپنے گھر میں کہ میں وہاں نماز پڑھوں میں نے ایک جگہ بتلائی جہاں میں چاہتا تھا آپ کا نماز پڑھنا آپ کھڑے ہوئے ہم نے آپ کے پیچھے صف باندھی (آپ نے نماز ادا کی) پھر آپ نے سلام پھیرا اور ہم نے بھی آپ کے ساتھ ہی سلام پھیرا۔

نماز سے فارغ ہو کر سجدہ کرنا

اللَّهُ عَلَيْكَ وَسَلَّمَ وَأَنْتَ كَرَمَةٌ بَعْدَ مَا اسْتَدْنَا  
النَّهَارَ فَاسْتَأْذَنْ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْكَ وَسَلَّمَ  
فَأَذِنْتُ لَكَ فَكُنْ يَجْلِسُ حَتَّى قَالَ ابْنُ تَمِيمٍ  
أَنَّ أَصْلَى مِنْ بَيْتِكَ فَاسْتَرْتُ لَكَ إِلَى الْمَكَانِ  
الَّذِي أَحْبَبْتَ أَنْ أَصْلَى فِيهِ فَقَامَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْكَ وَسَلَّمَ وَصَفَفْنَا خَلْفَهُ ثُمَّ سَلَّمَ وَسَلَّمْنَا

السُّجُودِ بَعْدَ الْفَرَغِ مِنَ الصَّلَاةِ

۱۳۳۱- أَخْبَرَنَا سَلِيمَانُ بْنُ دَاوُدَ بْنِ حَتَّابٍ وَابْنُ سَعْدٍ عَنِ ابْنِ زُهَيْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي ابْنُ إِدْرِيسَ وَابْنُ  
الْحَرِثِ وَيُونُسُ بْنُ يُونُسَ أَنَّ ابْنَ سَلِيمَانَ أَخْبَرَهُمْ عَنْ عُمَرَ وَكَانَتْ

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم عشاء سے فراغت کے بعد فجر ہونے تک گیارہ رکعت پڑھتے تھے ان میں سے ایک رکعت وتر کی ہوتی اور سجدہ کرتے جتنی دیر تک تم میں سے کوئی پچاس آیتیں پڑھے آپ کے سر اٹھانے سے پہلے اور تم میں سے ایک دوسرے سے زیادہ جلدی پڑھ سکتا ہے یہ حدیث فقیر سے بڑی حدیث سے ہے۔

عَائِشَةَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْكَ وَسَلَّمَ يَصَلِّي فِيمَا بَيْنَ أَنْ يَفْرَغَ مِنْ  
صَلَاةِ الْعِشَاءِ إِلَى الْفَجْرِ حُدَايَ عَشْرَ رُكُوعًا  
وَيُؤْتِرُ بِوَاحِدَةٍ وَيَسْجُدُ سَجْدَةً قَدْرَ مَا  
يَقْرَأُ أَحَدًا كَوْحَشِيْنَ آيَةٍ قَبْلَ أَنْ يَرْفَعَ  
رَأْسَهُ وَبَعْضُهُمْ يَزِيدُ عَلَى بَعْضٍ فِي الْوَحْيِ مَخْتَصِرًا

سلام پھیرنے اور بات کر لینے کے بعد سجدہ سہو کرنا

سَجْدَةُ السَّهْوِ بَعْدَ السَّلَامِ وَالْكَلامِ

۱۳۳۲- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ آدَمَ عَنْ حَقِيقِ بْنِ الْأَعْمَشِ عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ عَلْقَمَةَ  
عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ مِنْ رِوَايَةِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
أَنَّ سَلَامَ بَعْدَ صَلَاةِ الْفَجْرِ سَجْدَةٌ سَجْدَةُ السَّهْوِ  
الَّتِي يَسْجُدُ فِيهَا

سجدہ سہو کے بعد سلام پھیرنا

السَّلَامُ بَعْدَ سَجْدَاتِي السَّهْوِ

۱۳۳۳- أَخْبَرَنَا سُوَيْدُ بْنُ نَصْرٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ السَّبَّاحِ عَنْ عَمْرِو بْنِ عَتَّارٍ قَالَ حَدَّثَنَا حَنْظَلَةُ بْنُ جُوَيْنٍ

وہ مراد سجدے سے ہے کہ ہر ایک سجدہ اس نماز کا اتنا بڑا ہوتا یا ایک سجدہ ان سجدوں میں اتنا بڑا ہوتا مگر مؤلف نے جو باب قائم کیا ہے اس سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ سجدہ بعد نماز کے ہوتا لیکن اس کی تصریح دوسری حدیثوں میں نہیں ملی۔

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے سہو کے دو سجدے کئے بیٹھے پھر سلام پھیرا۔

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَخَوَّعَ سَجْدًا فِي السَّهْوِ وَهُوَ جَائِسٌ ثُمَّ سَلَّمَ.

۱۳۳۴ أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ بْنُ عَمْرِو بْنِ قَالَ حَدَّثَنَا كَثِيرٌ قَالَ حَدَّثَنَا كَاهِلٌ عَنْ أَبِي قِيَابَةَ عَنْ أَبِي الْمُهَلَّبِ .

حضرت عمران بن حصین سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے تین رکعتیں پڑھ کر سلام پھیر دیا خرباق نے جس کو ذرا بدین کہتے تھے کہا یا رسول اللہ آپ نے تین رکعتیں پڑھیں آپ نے جو رکعت باقی تھی اس کو پڑھا پھر دو سجدے سہو کے کئے پھر سلام پھیرا۔

عَنْ عِمْرَانَ بْنِ حُصَيْنٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلَّى ثَلَاثًا ثُمَّ سَلَّمَ فَقَالَ الْخُرْبَاقُ إِنَّكَ صَلَّيْتَ ثَلَاثًا فَصَلِّ بِهِمُ الرُّكْعَةَ الْبَاقِيَةَ ثُمَّ سَلَّمَ ثُمَّ سَجَدًا سَجْدًا فِي السَّهْوِ ثُمَّ سَلَّمَ.

### بَابُ اجْلِسَةِ الْإِمَامِ بَيْنَ التَّلَاوِيهِ وَالْإِنْصَافِ

سلام پھیرنے کے بعد امام کتنی دیر بیٹھے پھر کب اٹھے

۱۳۳۵ أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ سَلِيمَانَ قَالَ حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ عَوْفٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو عَوَّامَةَ عَنْ هِلَالٍ عَنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي كَثِيرٍ .

حضرت براہ بن عازب سے روایت ہے میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو غور سے دیکھا تو آپ کا کھڑا ہونا نماز میں پھر رکوع کرنا پھر رکوع کر کے کھڑا ہونا پھر سجدہ کرنا پھر سجدہ کر کے بیٹھنا پھر دوسرا سجدہ پھر سلام پھیر کے بیٹھنا سب قریب قریب تھا یعنی ہر ایک دوسرے کے برابر تھا۔

عَنِ الْبُرَيْرِ بْنِ عَازِبٍ قَالَ رَمَقَتْ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي صَلَاتِهِ فَوَجَدَتْ قِيَامَهُ دَرَكَةً فَأَعْيَدَ لَهُ بَعْدَ الرُّكْعَةِ نَسِيئَةً فَجَلَسَتْ بَيْنَ السَّجْدَتَيْنِ نَسِيئَةً فَجَلَسَتْ بَيْنَ التَّلَاوِيهِ وَالْإِنْصَافِ قَرِيبًا مِنَ السَّوَاءِ .

۱۳۳۶ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ وَهْبٍ عَنْ يُونُسَ قَالَ ابْنُ شَهَابٍ أَخْبَرْتُنِي هُنْدُ بِنْتُ الْحَرِثِ الْعَمْرِيَّةُ أَنَّ .

حضرت ام المومنین ام سلمہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانے میں عورتیں نماز سے سلام پھیرتے ہی اٹھ جاتیں اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم وہیں بیٹھے رہتے اور مرد بھی سب بیٹھے رہتے جب تک اللہ کو منظور ہوتا پھر جب آپ اٹھتے تو مرد بھی اٹھتے۔

أَقْرَأْتَنِي أَخْبَرْتَنِي أَنَّ النَّسَاءَ فِي عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا سَلَّمْنَ مِنَ الصَّلَاةِ كَمُنَّ وَنَبَتِ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَمَنْ مِنَ الرِّجَالِ مَا شَاءَ اللَّهُ فَإِذَا قَامَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَامَ الرِّجَالُ .

سلام پھیرتے ہی اٹھ جانا

### بَابُ الْإِنْخِرَافِ بَعْدَ التَّلَاوِيهِ

۱۳۳۷- أَخْبَرَنَا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى عَنْ سُفْيَانَ قَالَ حَدَّثَنِي يَعْقُوبُ بْنُ عَطَاءٍ عَنْ

جَابِرِ بْنِ يَزِيدَ بْنِ الْأَسْوَدِ .

حضرت یزید بن الاسود سے روایت ہے انہوں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ فجر کی نماز پڑھی آپ نماز پڑھتے ہی اٹھ گئے۔

عَنْ يَزِيدَ بْنِ الْأَسْوَدِ أَنَّهُ صَلَّى مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلَاةَ الصُّبْحِ فَلَمَّا صَلَّى انْحَرَفَ .

امام کے سلام پھرنے کے بعد تکبیر کس

بَابُ التَّكْبِيرِ بَعْدَ التَّسْلِيمِ الْإِمَامِ

۱۳۳۸- أَخْبَرَنَا يَشْرُبُ بْنُ خَالِدٍ الْعَسْكَرِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَدَمَ عَنْ سُفْيَانَ بْنِ عُيَيْنَةَ عَنْ عَبْدِ وَجِبِ

دِينَارٍ عَنْ أَبِي مَعْبُدٍ .

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے روایت ہے مجھ کو جب معلوم ہوتا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نماز پڑھ چکے جب کہ تکبیر ہوتی۔

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ لَمَّا كُنْتُ أَعْلَمُ النَّصَاءَ صَلَاةَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِاتِّكْبِيرٍ .

نماز کے بعد معوذات (یعنی قل اعوذ برب الفلق

بَابُ الْأَمْرِ بِقِرَاءَةِ الْمُعْذَاتِ بَعْدَ

او قل اعوذ برب الناس) پڑھنا

التَّسْلِيمِ مِنَ الصَّلَاةِ

۱۳۳۹- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ وَهْبٍ عَنِ اللَّيْثِ عَنْ حُنَيْنِ بْنِ أَبِي حَكِيمٍ عَنْ عَلِيِّ بْنِ

تَمِيمٍ .

حضرت عقبہ بن عامر سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے مجھے حکم کیا معوذات پڑھنے کا ہر نماز کے بعد۔

عَنْ عَقِبَةَ بْنِ عَامِرٍ قَالَ أَمَرَنِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ أَقْرَأَ الْمُعْذَاتِ دُبْرَ كُلِّ صَلَاةٍ .

سلام کے بعد استغفار پڑھنا

بَابُ الْإِسْتِغْفَارِ بَعْدَ التَّسْلِيمِ

۱۳۴۰- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ خَالِدٍ قَالَ حَدَّثَنَا الْوَلِيدُ عَنْ أَبِي عَمْرٍو الْأَدْمِيِّ قَالَ حَدَّثَنِي شَدَّادُ بْنُ

عَمْرٍو أَنَّ أَبَا أَسْمَاءَ الرَّحْبِيِّ حَدَّثَنَا أَنَّهُ سَمِعَ

حضرت ثوبان رضی اللہ عنہ سے روایت ہے جو مولیٰ و آزاد کے ہوئے غلام) تھے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے کہ رسول اللہ

عَنْ ثَوْبَانَ مَوْلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَسَمَ يَحْدِثُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

۲ :- کیونکہ سلام کے بعد بیٹھنا کچھ واجب نہیں ہے۔

صلی اللہ علیہ وسلم جب نماز سے فارغ ہوتے تو تین بار استغفار پڑھتے یعنی استغفر اللہ استغفر اللہ پھر فرماتے اللهم انت السلام ومنك السلام تبارکت يا ذا الجلال والاكرام یعنی اے اللہ تو سالم ہے ہر برائی اور عیب سے اور تیری طرف سے ہماری سلامتی ہے بڑی برکت والا ہے تو اے بزرگی اور عزت والے۔

كَانَ إِذَا الصَّرَفَ مِنْ صَلَاتِهِ اسْتَغْفَرَ ثَلَاثًا وَقَالَ  
اللَّهُمَّ أَنْتَ السَّلَامُ وَمِنْكَ السَّلَامُ تَبَارَكْتَ يَا  
ذَا الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ۔

### استغفار کے بعد ذکر کرنا

### بَابُ الذِّكْرِ بَعْدَ الْإِسْتِغْفَارِ

۱۳۲۱ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي هَبِيمَ قَالَ قَالَ خَالِدُ بْنُ حَدَّادٍ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ

حضرت ام المؤمنین عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم جب سلام پھیرتے تو فرماتے اللهم انت السلام ومنك السلام تبارکت يا ذا الجلال والاكرام

عاصم عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْعَارِثِ  
عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ كَانَ إِذَا سَلَّمَ قَالَ اللَّهُمَّ أَنْتَ السَّلَامُ وَ  
مِنْكَ السَّلَامُ تَبَارَكْتَ يَا ذَا الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ۔

### سلام کے بعد کیا دعا پڑھے

### بَابُ الذِّكْرِ بَعْدَ التَّسْلِيمِ

۱۳۲۲ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ شُعْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا الشَّيْبَانِيُّ عَنْ عُبَيْدِ بْنِ عُمَيْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو عَبْدِ اللَّهِ

حضرت عبداللہ بن زبیر سے روایت ہے وہ کہتے تھے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم جب سلام پھیرتے تو فرماتے لا الہ الا اللہ وحده اخیر تک یعنی کوئی سچا معبود نہیں ہے سوا اللہ جل جلالہ کے اس کا کوئی شریک نہیں ہے اسی کی سلطنت ہے اور اسی کے لئے تعریف بجا ہے اور وہ ہر بات پر قادر ہے نہیں بچاؤ ہے گناہوں سے اور نہ طاقت ہے عبادت کی مگر اللہ کی مدد سے ہم نہیں بوسجے کسی کو مگر اسی کو وہی لائق ہے نعمت اور فضل اور اچھی تعریف کے کوئی سچا معبود نہیں مگر اللہ ہم اس کی خاص اطاعت کرتے ہیں اگرچہ برا مانیں کافر۔

عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الرَّبِيعِ يَقُولُ كَانَ  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ لَا إِلَهَ إِلَّا  
اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ  
وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا  
بِاللَّهِ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ لَا نَعْبُدُ إِلَّا إِيَّاهُ أَهْلُ النَّعْمَةِ  
وَالْفُضْلِ وَالنِّسَاءِ الْحَسَنِ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ مُخْلِصِينَ  
لَهُ الدِّينَ وَكَوْكِزَةَ الْكَافِرُونَ۔

### سلام کے بعد تملیل اور ذکر کرنا

### عَدَاةُ التَّهْلِيلِ وَالذِّكْرِ بَعْدَ التَّسْلِيمِ

۱۳۲۳ أَخْبَرَنَا اسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ عَمْرٍو  
عَنْ أَبِي الرَّبِيعِ قَالَ كَانَ عِنْدَ اللَّهِ بْنِ  
الرَّبِيعِ نَزَاةٌ بَعْدَ اسْطِحَابِ طَرَحِ كَبْتِهِ تَحْتَهُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ اخِيرَ تَك

اخیر تک اور کہتے تھے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ان کو کہا کرتے تھے نماز کے بعد۔

اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ كَمَا الْمَلِكُ وَلَهُ الْحَمْدُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَلَا نَعْبُدُ إِلَّا إِيَّاهُ كَمَا التَّعَمُّةُ وَلَهُ الْفَضْلُ وَلَهُ الشَّوْكَانُ الْحَسَنُ كَمَا اللَّهُ مُخْلِصِينَ لَهُ الدِّينَ وَلَوْ كَرِهَ الْكَافِرُونَ ثُمَّ يَقُولُ ابْنُ الزُّبَيْرِ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَهْتَلِكُ بِهِنَ فِي دُبُرِ الصَّلَاةِ -

## ایک اور دعا نماز کے بعد

نوع اخر من القول عند انقضاء الصلوة

۱۳۴۲- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَنْصُورٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ قَالٍ سَمِعْتُهُ مِنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي لُبَابَةَ وَسَمِعْتُهُ مِنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ آعِينَ كِلَاهُمَا سَمِعَهُ مِنْ -

حضرت دراد رضی اللہ عنہ سے روایت ہے جو ناشی تھا مغیرہ بن شعبہ کا کہ معاویہ بن ابی سفیان نے مغیرہ بن شعبہ کو کہا مجھے بتلاؤ وہ دعا جو تم نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے سنی ہو انہوں نے کہا آپ جب نماز پڑھ چکے تو فرماتے لا الہ الا اللہ وحدہ اخیر تک یعنی کوئی سچی معبود نہیں ہے سوا اللہ کے وہ ایسا ہے اس کا کوئی شریک نہیں اسی کی سلطنت ہے اور اسی کو تعریف زیب دیتی ہے اور وہ ہر چیز کو کر سکتا ہے یا اللہ جو تو دیوے اس کا کوئی روکنے والا نہیں ہے اور جس کو تو روک دیوے اس کا کوئی دینے والا نہیں ہے اور تیرے عذاب سے بالدار کو اس کا مال بچا نہیں سکتا۔

وَتَرَادُ كَاتِبِ الْمُغَيَّرَةِ بْنِ سَعْبَةَ قَالَ كَتَبَ مُعَاوِيَةَ إِلَى الْمُغَيَّرَةِ بْنِ سَعْبَةَ أَحْبَبْتَنِي بِشَيْءٍ سَمِعْتَهُ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا قَضَى الصَّلَاةَ قَالَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ اللَّهُمَّ لَا مَا نَزِعَ لِي مَا أَعْطَيْتَ وَلَا مَعْطَى لِي مَا مَنَعْتَ وَلَا يَنْفَعُ ذَا الْجَنَّةِ مِنْكَ الْجَنَّةُ -

۱۳۴۵- أَخْبَرَنِي مُحَمَّدُ بْنُ قَدَامَةَ قَالَ حَدَّثَنَا جِيرٌ عَنْ مَنْصُورٍ عَنِ الْمَسِيَّبِ أَبِي الْعَدَاةِ -

حضرت دراد رضی اللہ عنہ سے روایت ہے مغیرہ بن شعبہ نے معاویہ بن ابی سفیان کو کہا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم جب سلام پھیرتے نماز کے بعد تو فرماتے لا الہ الا اللہ وحدہ اخیر تک۔

عَنْ وَتَرَادُ قَالَ كَتَبَ الْمُغَيَّرَةُ إِلَى مُعَاوِيَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَقُولُ دُبُرَ الصَّلَاةِ إِذَا سَأَلَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ اللَّهُمَّ لَا مَا نَزِعَ لِي مَا أَعْطَيْتَ وَلَا مَعْطَى لِي مَا مَنَعْتَ وَلَا يَنْفَعُ ذَا الْجَنَّةِ مِنْكَ الْجَنَّةُ -

## ۸۱۲ کَم مَرَّةٍ يَقُولُ ذَلِكَ

## کتنی بار یہ دعا پڑھے

۱۳۲۶- أَحْبَبَنَا الْحَسَنُ بْنُ إِسْلَمِيْلٍ الْجَلِيدِيُّ قَالَ قَالَ أَنبَاءَنَا هُشَيْبُ قَالَ أَنبَاءَنَا النُّعَيْرِيُّ وَذَكَرَ أَحْرَحَ وَأَنبَاءَنَا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا هُشَيْبُ قَالَ أَنبَاءَنَا عَيْرٌ وَاحِدٌ مِنْهُمْ النُّعَيْرِيُّ عَنِ الشَّعْبِيِّ -  
 عَنْ زُرَّادٍ كَاتِبِ الْمُخَيْرَةِ أَنَّ مَعَاوِيَةَ كَتَبَ إِلَى الْمُخَيْرَةِ أَنْ أَكْتُبَ إِلَى يَحْيَى بْنِ سَمْعَةَ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَكَتَبَ إِلَيْهِ الْمُخَيْرَةُ أَيْ سَمْعَةَ يَقُولُ عِنْدَ أَنْصَرَفِهِ مِنْ الصَّلَاةِ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ لَمْ يَلْمِ الْمَلَائِكَةَ وَلَا الْحَمْدُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ  
 حضرت زُرَّادی رضی اللہ عنہ سے روایت ہے جو مغیرہ بن شعبہ کے منشی تھے کہ معاویہ نے مغیرہ کو لکھا میرے پاس وہ دعا لکھو جو جو تم نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے سنی ہو مغیرہ نے اس کا جواب لکھا میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا ہے آپ نماز پڑھ کر فرماتے تھے لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ لَمْ يَلْمِ الْمَلَائِكَةَ وَلَا الْحَمْدُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ  
 سلام کے بعد ایک اور ذکر

۱۳۲۷- أَحْبَبَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ الصَّافِي قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو سَلَمَةَ الْخَزَائِمِيُّ مَنَّانُ بْنُ سَعْدَةَ قَالَ حَدَّثَنَا حَلْدُ بْنُ سَبِيحَانَ قَالَ أَبُو سَلَمَةَ وَكَانَ مِنَ الْخَائِفِينَ عَنْ خَالِدِ بْنِ أَبِي عَمْرٍو أَنَّ عَن بَعْدَ ذَلِكَ

عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ إِذَا جَلَسَ جَلَسًا أَوْ صَلَّى تَعَلَّمَ بِكَلِمَاتٍ فَسَأَلَتْهُ عَائِشَةُ عَنِ الْكَلِمَاتِ فَقَالَتْ إِنَّ نَكَلِمَ بِخَيْرٍ كَانَ كَلِمًا عَلَيْهِنَّ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ وَإِنْ تَكَلَّمَ بِخَيْرٍ ذَلِكَ كَانَ كَفَّارَةً لَهُ بِسُخْطِكَ اللَّهُمَّ وَبِحَبْلِكَ اسْتَغْفِرُكَ وَأَتُوبُ إِلَيْكَ -  
 حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم جب کسی مجلس میں بیٹھتے یا نماز پڑھتے تو چند کلمے کہتے حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے آپ سے ان کلموں کو پوچھا حضرت عائشہ نے کہا اگر وہ نیک باتیں کرنا ہے تو یہ کلمے قیامت تک تمہاری طرح ان پر قائم رہتے ہیں اور جو اور طرح کی باتیں کرے تو ان باتوں کا کفارہ ہو جاتے ہیں وہ کلمات یہ ہیں سبحانک اللهم وبحمدک استغفرک واتوب الیک -

## ایک اور طرح کی دعا سلام کے بعد

۱۳۲۸- أَحْبَبَنَا أَحْمَدُ بْنُ سَبِيحَانَ قَالَ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ جَسْرَةَ قَالَتْ حَدَّثَنِي

عَائِشَةُ قَالَتْ دَخَلْتُ عَلَى أَهْلِ أُورَشَلِيمَ مِنَ الْيَهُودِ فَقَالَتْ إِنَّ عَدَّابَ الْقَبْرِ مِنَ الْبُكُولِ فَقُلْتُ كَذَبْتَ فَقَالَتْ بَلَى وَإِنَّا لَنَعْرِضُ مِنْهُ الْجِلْدَ وَالْثَوْبَ وَخَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى الصَّلَاةِ وَقَدِ ارْتَفَعَتْ أَصْوَاتُنَا فَقَالَ مَا هَذَا فَأَخْبَرْتُهُ بِهَا قَالَتْ فَقَالَ صَلِّ فَتُ

حضرت ام المؤمنین عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے ایک یہودی عورت میرے پاس آئی اور کہنے لگی کہ عذاب قبر کا پیشاب لگنے سے ہوتا ہے میں نے کہا تو جھوٹ بولتی ہے اس نے کہا نہیں سچ ہے ہم کو حکم ہے کہ اگر پیشاب کھال یا کپڑے میں لگ جاوے تو اس کو کھال ڈالیں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نماز کر نکلے ہم آواز سے باتیں کر رہے تھے آپ نے فرمایا کیا ہے

میں نے بیان کیا جو یہودی عورت نے کہا تھا آپ نے فرمایا وہ جمع کہتی ہے پھر اس روز سے آپ نے کوئی نماز نہیں پڑھی مگر بعد نماز کے فرمایا رب جبرئیل و میکائیل و اسرافیل اغذنی من عرثنا و عذاب القبر پروردگار جبرئیل اور میکائیل اور اسرافیل علیہم السلام کے پچا مجھ کو جہنم کی گرمی اور قبر کے عذاب سے۔

صَلَاةً بَعْدَ يَوْمِيَا صَلَاةٍ اِلَّا قَالَتْ فِي دُبُرِ  
الصَّلَاةِ رَبِّ جِبْرَائِيلَ وَمِيكَائِيلَ وَاسْرَافِيلَ  
اغْذِيْنِي مِنْ عَرِّ النَّارِ وَعَذَابِ الْقَبْرِ.

## ایک اور طرح کی دعاء

## نوع اخر من الدعاء عند الانصراف من الصلوة

۱۳۲۹- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ سَوَادٍ بْنِ الْأَسْوَدِ بْنِ عَيْرٍ وَقَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي حَقْمَنُ بْنُ كَيْسَرَ  
عَنْ مُوسَى بْنِ عَقْبَةَ عَنْ عَطَاءِ بْنِ أَبِي مَرْوَانَ

حضرت مروان رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ جب نے صلیف اور کیا ان کے سامنے قسم اس اللہ کی جس نے چیرا اور یا کو حضرت موسیٰ علیہ السلام کے لئے ہم نے قورات میں دکھایا ہے کہ حضرت داؤد علیہ السلام جب نماز سے فارغ ہوتے تو کہتے اَللّٰهُمَّ صَلِّ لِيْ دِيْنِيْ الَّذِيْ جَعَلْتَهُ عِصْمَةً لِّيْ مِنْ عَذَابِ النَّارِ وَارْحَمْنِيْ فِيْ دُنْيَايَ الَّتِيْ جَعَلْتَهُ فِيْهَا مَعَايِشِيْ اَللّٰهُمَّ فِيْ اَعْوَدِيْ بِرِضَاكَ مِنْ سَخَطِكَ وَاَعُوْذُ بِعَيْنِيْ بِعَفْوِكَ مِنْ نَقْمَتِكَ وَاَعُوْذُ بِكَ مِنْكَ لَا مَانِعَ لِيْ اَعْطَيْتَ وَلَا مُصْحِلِيْ لِمَا مَنَعْتَ وَلَا يَنْفَعُ ذَا الْجَنَّةِ مِنْكَ الْجَنَّةُ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ عَبَّاسٍ اَنَّ صُهَيْبًا حَدَّثَنَا اَنَّ مُحَمَّدًا صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ يَنْقُلُهَا عَنْكَ النَّارُ مِنْ صَلَوَتِهِ

عَنْ مُوسَى بْنِ عَقْبَةَ عَنْ عَطَاءِ بْنِ أَبِي مَرْوَانَ  
الَّذِيْ فَتَى الْبَحْرَ لِمُوسَى اِنَّا لَنَجِدُ فِي  
التَّوْرَاتِ اَنَّ دَاوُدَ نَبِيَّ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ كَانَ اِذَا انْحَرَفَ مِنْ صَلَاتِهِ قَالَ اَللّٰهُمَّ  
اصْبِرْ لِيْ دِيْنِيْ الَّذِيْ جَعَلْتَهُ فِيْ عِصْمَةٍ وَاَصْلِحْ  
لِيْ دُنْيَايَ الَّتِيْ جَعَلْتَهُ فِيْهَا مَعَايِشِيْ اَللّٰهُمَّ  
فِيْ اَعْوَدِيْ بِرِضَاكَ مِنْ سَخَطِكَ وَاَعُوْذُ بِعَيْنِيْ  
بِعَفْوِكَ مِنْ نَقْمَتِكَ وَاَعُوْذُ بِكَ مِنْكَ لَا مَانِعَ  
لِيْ اَعْطَيْتَ وَلَا مُصْحِلِيْ لِمَا مَنَعْتَ وَلَا يَنْفَعُ  
ذَا الْجَنَّةِ مِنْكَ الْجَنَّةُ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ عَبَّاسٍ اَنَّ  
صُهَيْبًا حَدَّثَنَا اَنَّ مُحَمَّدًا صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
قَالَ يَنْقُلُهَا عَنْكَ النَّارُ مِنْ صَلَوَتِهِ

## نماز کے بعد پناہ مانگنا

## باب التَّعَوُّدِ فِيْ دُبُرِ الصَّلَاةِ

۱۳۵۰- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَاقِبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي بَكْرٍ قَالَ كَانَ ابْنُ  
عَنْ مُسْلِمِ بْنِ أَبِي بَكْرٍ قَالَ كَانَ ابْنُ  
يَقُولُ فِيْ دُبُرِ صَلَاةِ اَللّٰهُمَّ اِنِّيْ اَعُوْذُ بِكَ

۱۳۵۰- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَاقِبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي بَكْرٍ قَالَ كَانَ ابْنُ  
عَنْ مُسْلِمِ بْنِ أَبِي بَكْرٍ قَالَ كَانَ ابْنُ  
يَقُولُ فِيْ دُبُرِ صَلَاةِ اَللّٰهُمَّ اِنِّيْ اَعُوْذُ بِكَ

میں بھی کہنے لگا میرے باپ نے پوچھا تو نے  
یہ کلمے کہاں سے سیکھے ہیں نے کہا تم ہی سے انہوں نے کہا  
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ان کو نماز کے بعد کہا کرتے تھے۔

مِنَ الْكُفْرِ وَالْفَقْرِ وَعَدَابِ الْقَبْرِ فَكُنْتُ  
أَقْرَبَهُنَّ فَقَالَ أَبِي بِنِي عَمَّتِ أَحَدَاتُ هَذَا  
قَدْتُ عَنْكَ قَالَ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ كَانَ يَقُولُهُنَّ فِي دُبُرِ الصَّلَاةِ -

## سلام کے بعد کتنی بار تسبیح کے

## عَدَاةُ التَّسْبِيحِ بَعْدَ التَّسْلِيمِ

۱۳۵۱- أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ قَالَ قَالَ حَدَّثَنَا حَدَّثَنَا عَدَاةُ عَطَاؤِ بْنِ النَّسَائِيِّ عَنْ أَبِيهِ -

حضرت عبداللہ بن عمرو سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ قَالَ رَسُولُ

علیہ وسلم نے فرمایا دو خصلتیں ہیں جن کو اگر مسلمان اختیار کرے

اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَلَّتْ أَنْ لَا يَحْصِيَهَا

تو جنت میں جاوے گا اور وہ آسان ہیں لیکن عمل کرنے والے

رَجُلٌ مُسْلِمٌ الْأَدَخَلَ الْجَنَّةَ وَهِيَ لَا يَسِيرُ وَمَنْ

ان پر تھوڑے ہیں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا پانچ

يَعْمَلُ بِهِمَا قَلِيلٌ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى

نمازیں تسبیح کرے ہر ایک تم سے ہر نماز کے بعد دس بار یعنی

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الصَّلَاةُ الْخَمْسُ يَسْتَبِيحُ اللَّهُ

سبحان اللہ کہے اور دس بار الحمد اللہ کہے اور دس بار اللہ اکبر کہے

أَحَدٌ كُمْ فِي دُبُرِ كُلِّ صَلَاةٍ عَشْرًا أَوْ يَحْمَدُ

تو سب ملا کر ڈیڑھ سو کلمے ہوئے زبان پر ایک ہزار پانچ سو

عَشْرًا أَوْ يَكْبُرُ عَشْرًا أَوْ يَهَيَّ حَمْدُونَ وَمِائَةٌ عَلَى

میزان پر اس لئے کہ ہر ایک نیکی کے بدلے اللہ جل جلالہ دس

اللِّسَانِ وَالْفَتْ وَخَمْسُمِائَةٍ فِي الْمِيزَانِ وَأَنَا

نیکیاں لکھتا ہے میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا آپ

رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقْعِدُهُنَّ

اپنی انگلیوں پر ان کلموں کو شمار کرتے اور جب تم میں سے کوئی

بِيَدِهِ وَإِذَا أَدَى أَحَدًا كُمْ إِلَى فِيمَا أَسْتَبِيحُ

اپنے پھونسنے پر سونے کو جاوے تو تینیس بار سبحان اللہ کہے

يَسْتَبِيحُ ثَلَاثًا وَثَلَاثِينَ وَحَمِدًا ثَلَاثًا وَثَلَاثِينَ

اور تینیس بار الحمد اللہ کہے اور چونتیس بار اللہ اکبر کہے تو یہ سو کلمے ہوئے

وَكَبِيرًا سَبْعًا وَثَلَاثِينَ فِيهِ مِائَةٌ عَلَى اللِّسَانِ

زبان پر اور ہزار ہوئے میزان میں اور یہ اور وہ ملا کر ہر روز دو ہزار

وَالْفَتْ فِي الْمِيزَانِ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

پانچ سو ہوئے میزان میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا پھر کون

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَيُّكُمْ يَعْمَلُ فِي كُلِّ يَوْمٍ وَكَيْفَةً

تم میں سے ہر روز دو ہزار پانچ سو گناہ کرتا ہے لکھو تاکہ جب اتنے

بِالْفَيْنِ وَخَمْسُمِائَةٍ سِتِّينَةَ قِيلَ يَا رَسُولَ اللَّهِ

گناہ ہر روز کرے تب اللہ گناہ اس کے نیکیوں سے بڑھ سکتے ہیں نہیں

وَكَيْفَ لَا يَحْصِيهَا فَقَالَ إِنَّ الشَّيْطَانَ

تو نیکیاں ہی بڑھتی رہیں گی لوگوں نے عرض کیا یا رسول اللہ ان پر دو

يَأْتِي أَحَدًا كُمْ وَهُوَ فِي صَلَاتِهَا قَبُولٌ

خصلتوں کا اختیار کرنا بڑا مشکل کیا ہے آپ نے فرمایا شیطان نمازیں

أَذْكَرُ كَذَا أَذْكَرُ كَذَا أَوْ يَأْتِيهِ

آتا ہے اور کہتا ہے فلاں بات یاد کر فلاں مقدمہ یاد کر دس بھلا دیتا ہے

عِنْدًا مَنَامِهِ فَيَنْبِئُهُ -



## ایک اور طرح کی تسبیح

## ۸۲۰ نَوْعُ الْاٰخَرِ مِنْ عَدَدِ التَّسْبِيْحِ

۱۳۵۲ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ اِسْلَمٍ عَنْ سَمُرَةَ عَنْ اَسْبَاطٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ قَيْسٍ عَنِ النَّحْلِيِّ عَنْ

عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ اَبِي لَيْلَى .

حضرت کعب بن عجرہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کئی لفظ ہیں نماز کے بعد کہنے کے جن کا کہنے والا ناسا مید اور غروم نہیں ہو سکتا سبحان اللہ تیس بار ہر نماز کے بعد اور الحمد تیس بار بار اور اللہ اکبر چونتیس بار۔

عَنْ كَعْبِ بْنِ عُجْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَعْقِبَاتٌ لَا يَخْبِئُ قَائِلُهُنَّ يَسْتَمُّ اللَّهُ فِي ذُرْبِكُلِّ صَلَاةٍ ثَلَاثًا وَ ثَلَاثِينَ وَبِحَمْدِكَ ثَلَاثًا وَثَلَاثِينَ وَبِكَبْرِكَ أَرْبَعًا وَثَلَاثِينَ

۱۳۵۳ أَخْبَرَنَا مُوسَى بْنُ حِزَامٍ التِّرْمِذِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ اَدَمَ عَنْ اِبْنِ اِدْرِيسَ عَنْ هِشَامِ بْنِ

حَسَّانَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سَيْدٍ عَنْ كَثِيْرٍ بْنِ اَقْدَمَ

حضرت زید بن ثابت سے روایت ہے صحابہ کرام کو حکم ہوا ہر نماز کے بعد ۳۳ بار سبحان اللہ کہنے کا اور ۳۳ بار الحمد کہنے کا اور ۳۳ بار اللہ اکبر کہنے کا ایک شخص انصاری آیا اور بولا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے تم کو حکم کیا ہے ہر نماز کے بعد ۳۳ بار سبحان اللہ کہنے کا اور ۳۳ بار الحمد اور ۳۳ بار اللہ اکبر کہنے کا انہوں نے کہا ہاں اس شخص نے کہا تو تم پچیس پچیس بار ہر ایک کلمے کو کہو اور ۲۵ بار لا الہ الا اللہ کہو صبح کو انہوں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے بیان کیا آپ نے فرمایا اچھا ایسا ہی کرو۔

عَنْ زَيْدِ بْنِ ثَابِتٍ قَالَ قَالَ اَمْرُو وَ اَنْ تَسْبُحُوْا ذُرْبِكُلِّ صَلَاةٍ ثَلَاثًا وَثَلَاثِينَ وَبِحَمْدِكَ وَ ثَلَاثًا وَثَلَاثِينَ وَبِكَبْرِكَ اَرْبَعًا وَثَلَاثِينَ فَاَنْ رَجُلٌ مِنْ اَنْصَارِ فِي مَمَامِهِ فَقِيْلَ لِمَا اَمَرَكَ رَسُوْلُ

اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اَنْ تَسْبُحُوْا ذُرْبِكُلِّ صَلَاةٍ

ثَلَاثًا وَثَلَاثِينَ وَبِحَمْدِكَ وَثَلَاثًا وَثَلَاثِينَ وَبِكَبْرِكَ وَ

اَرْبَعًا وَثَلَاثِينَ قَالَ نَعَمْ قَالَ فَاَجَعَلُوْهَا خَمْسًا

وَ عَشْرِيْنَ وَ اَجَعَلُوْا فِيْهَا التَّهْلِيْلَ فَمَا اصْبَحُ اَنْ

اَللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَذَكَرْتُ لَكَ لَهْ فَقَالَ

اَجَعَلُوْهَا كَذَلِكَ .

اَجَعَلُوْهَا كَذَلِكَ .

۱۳۵۴ أَخْبَرَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ الْكَرِيمِ أَبُو ذُرْعَةَ الرَّازِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ

يُوْنُسَ قَالَ حَدَّثَنِيْ عُمَرُ بْنُ اَلْفَضْلِ بْنِ عِيَّادٍ عَنْ عَبْدِ الْعَزِيْزِ بْنِ اَبِي رُوَادٍ عَنْ ثَافِعِ

حضرت عبد اللہ بن عمر سے روایت ہے ایک شخص نے خواب

میں دیکھا اس سے کہا نے پوچھا تم کو تمہارے پیغمبر صلی اللہ علیہ

وسلم نے کیا حکم کیا ہے انہوں

نے کہا ہم کو حکم کیا ہے ۳۳ بار سبحان اللہ اور ۳۳ بار الحمد

اور ۳۳ بار اللہ اکبر کہنے کا سب سو بار ہوئے اس نے کہا ۲۵

بار سبحان اللہ کہو اور ۲۵ بار الحمد کہو اور ۲۵ بار اللہ اکبر کہو

اور ۲۵ بار لا الہ الا اللہ کہو صبح کو اس نے رسول اللہ صلی اللہ

عَنْ اِبْنِ عَمْرٍو اَنْ رَجُلًا سَأَلَ اِيْ فَمَا يَرَى

اَللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ اَمَرَكَ رَبِّيْكُمْ

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ اَمَرَكَ رَبِّيْكُمْ

وَثَلَاثِينَ وَبِحَمْدِكَ ثَلَاثًا وَثَلَاثِينَ وَبِكَبْرِكَ اَرْبَعًا وَ

ثَلَاثِينَ فَبَدَّلَكَ مَا نَسَى قَالَ سَبَّحُوْا اَحْمَدًا وَ

عَشْرِيْنَ وَ اَحْمَدًا وَ اَحْمَدًا وَ عَشْرِيْنَ وَ كَبْرًا وَ اَحْمَدًا

وَ عَشْرِيْنَ وَ هَلَلُوْا اَحْمَدًا وَ عَشْرِيْنَ فَبَدَّلَكَ

علیہ وسلم سے یہ خواب بیان کیا آپ نے صحابہ سے فرمایا ایسا ہی  
کرو جیسا اس انصاری نے بیان کیا معلوم ہوا وہ خواب سچا تھا اور  
اللہ جل جلالہ کی طرف سے تعلیم تھی

مَا آتَتْكُمْ فَلَمَّا أَحْسَبْتُمْ ذَكَرَ ذَلِكَ لِلنَّبِيِّ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ أَفَعَلُوا كَمَا قَالَ الْأَنْصَارِيُّ-

## ایک اور طرح کی تسبیح

## نوع آخر من عداد التسبیح

۱۳۵۵۔ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَحْمَدَ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ  
مَوْلَى آلِ طَلْحَةَ قَالَ سَمِعْتُ كُرَيْبًا عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ -

حضرت جویریہ بنت حارث سے روایت ہے رسول اللہ  
صلی اللہ علیہ وسلم ان پر سے گزرے دیکھا تو وہ مسجد میں بیٹھی ہوئی  
دعا کر رہی ہیں پھر وہ پھر کوا دھر گئے ان سے فرمایا کیا تم اب تک  
اسی حال میں ہو انہوں نے کہا ہاں آپ نے فرمایا میں تم کو چند  
کلمے بتاتا ہوں ان کو کہا کرو۔ سُبْحَانَ اللَّهِ عَدَدًا خَلَقَهُ  
تَمِينَ بَارِئِينَ اللَّهُ بِرِضَى نَفْسِهِ تَمِينَ بَارِئِينَ اللَّهُ زَيْنًا  
عَرْشِهِ تَمِينَ بَارِئِينَ اللَّهُ مِدَادَ كَلِمَاتِهِ تَمِينَ بَارِئِينَ

عَنْ جُوَيْرِيَةَ بِنْتِ الْحَارِثِ أَنَّ النَّبِيَّ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَرَّ عَلَيْهَا وَهِيَ فِي الْمَسْجِدِ  
تَدْعُو نِسْمَ مَرَّهَا قَرِيْبًا مِنْ تَصْفِ النَّهَارِ فَقَالَ  
لَهَا مَا رَأَيْتِ عَلَيَّ عَلَى خَالِدٍ قَالَتْ نَعَمْ قَالَ لَا أَعْلَمُكَ  
كَلِمَاتٍ تَقْوِيْنِيئَهُ سُبْحَانَ اللَّهِ عَدَدًا خَلَقَهُ  
سُبْحَانَ اللَّهِ عَدَدًا خَلَقَهُ سُبْحَانَ اللَّهِ رِضَى نَفْسِهِ  
سُبْحَانَ اللَّهِ رِضَى نَفْسِهِ سُبْحَانَ اللَّهِ رِضَى  
نَفْسِهِ سُبْحَانَ اللَّهِ زَيْنًا عَرْشِهِ سُبْحَانَ اللَّهِ  
زَيْنًا عَرْشِهِ سُبْحَانَ اللَّهِ زَيْنًا عَرْشِهِ سُبْحَانَ  
اللَّهِ مِدَادَ كَلِمَاتِهِ سُبْحَانَ اللَّهِ مِدَادَ كَلِمَاتِهِ

## ایک اور طرح کی تسبیح

## باب نوع آخر

۱۳۵۶۔ أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ أَبِي بَشِيرٍ عَنْ خُصَيْبِ بْنِ عَمْرٍو عَنْ عَمْرِو بْنِ مَرْثَدَةَ وَصَحَابِهِ

حضرت عبداللہ بن عباس سے روایت ہے فقیر محتاج رسول  
اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس آئے اور عرض کیا یا رسول اللہ  
صلی اللہ علیہ وسلم بالدار لوگ ہماری طرح نماز پڑھتے ہیں اور ہماری  
طرح روزہ رکھتے ہیں پھر ان کے پاس مال ہے اس کو صدقہ دیتے  
ہیں اور اس سے بروے خرید کر آزا کرتے ہیں ہم کس طرح ان  
کی برابری کریں) رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا تم نماز کے  
بعد سبحان اللہ ۳۲ بار اور الحمد للہ ۳۲ بار اور اللہ اکبر ۳۲ بار اور  
لا الہ الا اللہ ۳۲ بار کہا کرو تم برابر ہو جاؤ گے ان لوگوں سے جو  
جو تم سے آگے ہیں (درجوں میں) اور بڑھ جاؤ گے ان سے جو

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ جَاءَ الْفَقْرَاءُ إِلَى  
رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالُوا يَا رَسُولَ  
اللَّهِ إِنَّ الْأَعْيَانِيَاءَ يَصُومُونَ كَمَا نَصَلُّعِي وَيَصُومُونَ  
كَمَا نَصُومُونَ وَلَهُمْ أَمْوَالٌ يَتَصَدَّقُونَ بِهَا  
وَيَعْبُرُونَ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
إِذَا صَلَّيْتُمْ فَقُولُوا سُبْحَانَ اللَّهِ ثَلَاثًا وَ  
ثَلَاثِينَ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ ثَلَاثًا وَ ثَلَاثِينَ وَاللَّهُ  
أَكْبَرُ ثَلَاثًا وَ ثَلَاثِينَ وَلَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ عَشْرًا  
فَاتَّكُرُّ تَدْرِكُونَ بِذَلِكَ مِنْ سَبَقِكُمْ وَسَبِقُونَ

مَنْ بَعْدَكَ -

تمہارے بعد میں۔

## ۱۲۳ نوع آخر

## ایک اور طرح کی دعا

۱۳۵۷- أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ حَفْصِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ النَّيْسَابُورِيُّ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو بَرَاهٍ

يَعْنِي ابْنَ طَهْمَانَ عَنِ الْحَسْبِجِ عَنْ أَبِي الرَّبِيعِ عَنْ أَبِي عُلَيْمَةَ

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ سَبَّحَ فِي ذُرْبِ صَلَاةِ الْغَدَاةِ مِائَةً تَسْبِيحًا وَهَتَلُ مِائَةً تَقْلِيلًا غُفِرَ لَهُ ذُنُوبُهُ وَلَوْ كَانَتْ مِثْلَ زَبَدِ الْبَحْرِ -

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جو شخص فجر کی نماز کے بعد سو بار سبحان اللہ کہے اور سو بار لا الہ الا اللہ کہے اس کے گناہ بخش دیئے جاویں گے اگرچہ سمندر کی جھاگ کے برابر ہوں۔

## باب ۲۳ عَقْدُ التَّسْبِيحِ

## تسبیح کا شمار کرنا

۱۳۵۸- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الصَّنَعَاءِيُّ وَابْنُ الْحُسَيْنِ بْنِ مُحَمَّدٍ الْبَدْرِيُّ وَاللَّفْظُ لَهُ قَالَ حَدَّثَنَا

عَتَّامُ بْنُ عَرِينٍ قَالَ حَدَّثَنَا الْأَعْمَشُ عَنْ عَطَاءِ بْنِ الشَّائِبِ عَنْ أَبِيهِ -

حضرت عبد اللہ بن عمر سے روایت ہے میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو تسبیح گنتے دیکھا انگلیوں پر

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَعْقِدُ التَّسْبِيحَ -

## سلام کے بعد منہ نہ پونچھنا

## تَرْكُ مَسِّهِ الْجَبْهَةِ بَعْدَ التَّسْلِيمِ

۱۳۵۹- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا بَكْرٌ وَهُوَ ابْنُ مُحَمَّدٍ عَنِ ابْنِ الصَّامِدِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي بَرَاهٍ

عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ -

حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اعتکاف کیا کرتے تھے رمضان کے بیچ میں (دسے ہیں جب بیسویں رات گزرنے کو ہوتی ہے اور اکیسویں رات آتی تو آپ گھریں چلے آتے اور جو لوگ آپ کے ساتھ اعتکاف کرتے وہ بھی اپنے گھروں کو لوٹ جاتے پھر ایک مہینے میں آپ جس رات کو لوٹ آتے پھر سے رہے اور لوگوں کو خطبہ سنایا اور جو اللہ کو منظور تھا اس کا لوگوں کو حکم دیا پھر فرمایا میں اعتکاف کیا کرتا تھا اس دسے میں اب مجھے ہر معلوم ہوا اخیر دسے میں اعتکاف کرنا تو جس شخص نے میرے ساتھ اعتکاف کیا ہے وہ اپنی جگہ رہے اور میں نے اس رات کو یعنی شب قدر کو دیکھا پھر میں بھول گیا اب تم اسکو

عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخَدْرِيِّ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَجُاورِي فِي الْعَشْرِ الْآخِرِ فِي وَسْطِ الشَّهْرِ فَإِذَا كَانَ مِنْ حِينَ يُمْضِي عِشْرُونَ لَيْلَةً وَيَسْتَقْبِلُ إِحْدَى وَعِشْرِينَ يَرْجِعُ إِلَى مَسْكَنِهِ وَيَرْجِعُ مَنْ كَانَ يَجُاورِي مَعَهُ ثُمَّ إِنَّهُ أَتَاهُمْ فِي شَهْرٍ جَاوَرِيهِ تِلْكَ اللَّيْلَةَ الَّتِي كَانَ يَرْجِعُ فِيهَا فَنَظَبَ النَّاسُ فَأَمَرَهُمْ بِمَا شَاءَ اللَّهُ ثُمَّ قَالَ إِنْ كُنْتُ أَجَاوِرُهُذِهِ الْكُثْرَا ثُمَّ بَدَأَ إِلَى أَنْ أَجَاوِرُهُذِهِ الْأَوَاخِرَ فَمَنْ كَانَ اعْتَكَفَ مَعِيَ فَلْيَكْتَبْ

اخیر دسے میں ڈھونڈو اور ہر طاق رات میں اور میں نے دیکھا کہ اس رات کو دہیں سجدہ کرتا ہوں پوچھیں ابو سعید نے کہا اکیسویں رات کو پانی پڑا اور جہاں پر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم مسجد میں نماز پڑھا کرتے تھے وہیں پانی پٹکا میں نے آپ کو دیکھا آپ صبح کی نماز پڑھ چکے تھے اور آپ کا منہ تر تھا پانی اور مٹی سے تو آپ نے اپنے منہ کو نہ پونچھا اور یہی مقصود ہے اس باب میں۔

فِي مَعْتَكِفِهِ وَقَدْ رَأَيْتُ هَذِهِ اللَّيْلَةَ فَأَنْسَيْتُهُمَا  
فَالْمَسْجُودَ فِي الْعَشْرِ الْأَوَّلِ فِي حُلِّ وَثَرٍ  
وَقَدْ سَأَلْتَنِي أَسْحَدًا فِي مَاءٍ وَطِينٍ قَالَ أَبُو  
سَعِيدٍ مَطَرًا نَائِلَةً أَحْدَايَ وَعَشْرَيْنَ فَوَكَّفَ  
الْمَسْحَدَ فِي مَضَلِّي رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ فَظَهَرَتْ إِلَيْهِ وَقَدْ انْصَرَفَ مِنْ صَلَاةِ  
الصُّبْحِ وَوَجَّهَهُ مُبْتَلًى مِنْ مَاءٍ وَطِينٍ.

سلام کے بعد امام کا بیٹھنا جہاں پر نماز  
پڑھی ہے

بَابُ تَعْوِدِ الْإِمَامِ فِي مُصَلَاةٍ  
بَعْدَ التَّسْلِيمِ

۱۳۶۰- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو الْأَحْوَصِ عَنْ يَسَّارِ بْنِ

حضرت جابر بن سمرة سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم جب فجر کی نماز پڑھتے تو نماز کی جگہ پر بیٹھے رہتے آفتاب نکلے تک۔

عَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا صَلَّى الْفَجْرَ تَعَلَّقَ فِي مُصَلَاةٍ حَتَّى تَطْلُعَ الشَّمْسُ.

۱۳۶۱- أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ سَلَمَانَ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَدَمَ قَالَ حَدَّثَنَا زُهَيْرٌ وَ ذَكَرَ

حضرت سماک بن حرب سے روایت ہے میں نے جابر بن سمرة سے کہا تم رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس بیٹھا کرتے تھے انہوں نے کہا ہاں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم جب فجر کی نماز پڑھتے تو اسی جگہ پر بیٹھے رہتے آفتاب نکلے تک پھر اپنے اصحاب سے باتیں کرتے وہ جاہلیت کے زمانے کا ذکر کرتے اور شعر پڑھتے اور ہنستے اور آپ تبسم فرماتے۔

عَنْ يَسَّارِ بْنِ حَرْبٍ قَالَ قُلْتُ لِحَبِيبِ بْنِ سَمُرَةَ كُنْتُ تَجَالِسُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ نَعَمْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا صَلَّى الْفَجْرَ جَلَسَ فِي مُصَلَاةٍ حَتَّى تَطْلُعَ الشَّمْسُ فَيَتَحَدَّثُ أَصْحَابَهُ يَذْكُرُونَ حَدِيثَ الْجَاهِلِيَّةِ وَيَسْتَدَاوِنُ الشُّعْرَ وَيُحَاكُونَ وَيُبْكِبُّنَّ

ناز سے فارغ ہو کر کس طرف پھیرنا چاہیے

بَابُ الْإِنْصِرَافِ مِنَ الصَّلَاةِ

۱۳۶۲- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو عَوَانَةَ

حضرت سدی رضی اللہ عنہ سے روایت ہے میں نے انس بن مالک سے پوچھا جب میں نماز پڑھ چکوں تو کدھری طرف منہ پھروں یا دائی طرف یا بائیں طرف انہوں نے کہا میں نے تو اکثر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم

عَنْ السَّيِّدِيِّ قَالَ سَأَلْتُ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ كَيْفَ الْإِنْصِرَافُ إِذَا صَلَّيْتُ عَنْ يَمِينِي أَوْ عَنْ يَسَارِي قَالَ أَمَا أَنَا يَا كُرْمَةَ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَنْصَرِفُ عَنْ يَمِينِهِ

کو دایمی طرف پھرتے دیکھا ہے۔  
۱۳۶۳- أَخْبَرَنَا أَبُو حَظِيصٍ عَنْ مَرْوَانَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو حَظِيصٍ عَنْ عَمْرِوَةَ

عَنِ الْأَسْوَدِ قَالَ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ لَا يَجْعَلَنَّ أَحَدُكُمْ لِلشَّيْطَانِ مِنْ نَفْسِهِ جُزْءًا يَرَى أَنَّ حَتْمًا عَلَيْهِ أَنْ لَا يَنْصَرِفَ إِلَّا عَنْ يَمِينِهِ لَقَدْ سَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَكْثَرَ أَنْصَارِهِ عَنْ يَسَارِهِ

حضرت اسود سے روایت ہے عبد اللہ بن مسعود نے کہا کوئی تم میں سے اپنے اوپر شیطان کا ایک حصہ نہ لگاوے یعنی جو بات شرع میں ضرور نہیں ہے اسکو ضرور کر لو گے یہ سمجھ کر جب نماز سے فارغ ہو تو دایمی طرف اٹھ کر چلے حالانکہ میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا ہے اکثر آپ بائیں طرف اٹھ کر جاتے۔

۱۳۶۴- أَخْبَرَنَا اسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَخْبَرَنَا أَبُو حَظِيصٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو حَظِيصٍ أَنَّ مَدْحُوذًا حَدَّثَهُ أَنَّ

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَشْرِبُ قَائِمًا وَقَاعِدًا وَأَوْصِي حَاتِيًا وَمُنْتَعِلًا وَيَنْصَرِفُ عَنْ يَمِينِهِ وَعَنْ شِمَالِهِ

حضرت ام المومنین عائشہ سے روایت ہے میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا پانی پیتے ہوئے کھڑے اور بیٹھے اور نماز پڑھتے ہوئے جوتے سمیت اور ننگے پاؤں اور نماز کے بعد دایمی اور بائیں طرف سے اٹھتے ہوئے پس معلوم ہوا کہ یہ سب باتیں درست ہیں اب اگر کوئی ان میں سے کسی بات کو لازم یا ضرور جانے مثلاً نماز جوتے اتار کر ضرور جانے تو یہ شیطان کی تقلید ہے۔

بَابُ الْوَقْتِ الَّذِي يَنْصَرِفُ فِيهِ

عورتیں نماز سے کس وقت فارغ ہو جاویں

النِّسَاءُ مِنَ الصَّلَاةِ

۱۳۶۵- أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ قَالَ أَخْبَرَنَا عِيسَى بْنُ يُونُسَ عَنِ الْأَوْزَاعِيِّ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنِ عَمْرَةَ

حضرت ام المومنین عائشہ سے روایت ہے عورتیں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ فجر کی نماز پڑھتیں پھر آپ جب سلام پھیرتے تو لوٹ کر چلی آتیں چادریں پھینکتے ہوئے پہنائیں نہ جاتیں اندھیرے سے معلوم ہوا عورتوں کو چاہیے کہ امام کے سلام پھیرتے ہی چلی جاویں تاکہ مردوں کے ہجوم کی وجہ سے ان کو تکلیف نہ ہو۔

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ النِّسَاءُ يَصَلُّونَ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْفَجْرَ فَكَانَ إِذَا سَلَّمَ انصَرَفْنَ مُتَلَقَاتٍ بِمَوَدِّ طِهْنٍ فَلَا يَعْرِفْنَ مِنَ الْعَكْسِ

امام سے جلدی کرنا اٹھنے میں منع ہے

بَابُ النَّهْيِ عَنِ مَبَادَرَةِ الْإِمَامِ

بِالْإِنْصِرَافِ مِنَ الصَّلَاةِ

۱۳۶۶- أَخْبَرَنَا عُمَيْرُ بْنُ حَرْجَرٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ مُسْهِرٍ عَنِ النَّخَعَارِيِّ بْنِ قُلَيْبٍ .

حضرت انس بن مالک سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک روز نماز پڑھائی پھر ہماری طرف متوجہ ہوئے اور فرمایا میں تمہارا امام ہوں تو مت جلدی کرو مجھ سے رکوع اور سجدہ اور قیام میں اور نماز سے فارغ ہو کر اٹھنے میں کیونکہ میں تم کو آگے اور پیچھے سے دیکھتا ہوں پھر فرمایا تم اس شخص کی جسکے ہاتھ میں میری جان اگر تم دیکھو جو میں نے دیکھا تو بہت کم ہنسو اور رو بہت ہم نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم آپ نے کیا دیکھا آپ نے فرمایا میں نے بہشت اور دوزخ کو دیکھا۔

عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ صَلَّى بِنَا رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ذَاتَ يَوْمٍ ثُمَّ أَقْبَلَ عَلَيْنَا يُوَجِّهُهُ فَقَالَ إِنِّي أَمَّا كُمْ فَلَا تَبَادُرُوا فِي الْرُكُوعِ وَلَا بِالسُّجُودِ وَلَا بِالْقِيَامِ وَلَا بِالْإِنصَابِ حَتَّى تَرَ الْكُوفَ مِنْ أَمَامِي وَمِنْ خَلْفِي ثُمَّ قَالَ وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ لَوْ سَأَلْتُمْ مَا سَأَلْتُمْ لَضَحِكْتُمْ قَلِيلًا وَبَكَيْتُمْ كَثِيرًا قُلْنَا مَا رَأَيْتَ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ رَأَيْتَ الْجَنَّةَ وَالنَّارَ .

جو شخص امام کے ساتھ نماز میں شریک ہے اس کی لٹھے تک تو لگنا ثواب ہاے گا۔

بَابُ ثَوَابِ مَنْ صَلَّى مَعَ الْإِمَامِ حَتَّى يَنْصَرِفَ

۱۳۶۷- أَخْبَرَنَا الشَّيْبَانِيُّ بْنُ مَسْعُودٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَسْرٌ وَهَذَا ابْنُ الْمِقْسَلِ قَالَ حَدَّثَنَا دَاوُدُ بْنُ أَبِي هِنْدٍ

حضرت ابو ذر سے روایت ہے ہم رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ رمضان کے ساتھ روئے رکھے آپ نے تراویح نہیں پڑھائی یہاں تک کہ سات راتیں رہ گئیں اس وقت آپ کھڑے ہوتے تہائی رات تک پھر چوبیسوں کو نہیں کھڑے ہوتے پھر چوبیسوں رات کو کھڑے ہوتے ادھی رات تک ہم نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کاش آپ زیادہ کھڑے ہوتے آپ نے فرمایا جب آدمی امام کے ساتھ نماز پڑھے اس کے فارغ ہونے تک تو اس کو ساری رات کو کھڑے رہنے کا ثواب ملے گا پھر چوبیسوں رات کو آپ نہیں کھڑے ہوتے پھر چوبیس راتیں رہ گئیں یعنی سا بیسوں شب کو کہلا بھیجا آپ نے اپنی بیٹیوں اور عورتوں اور تمام لوگوں کی جماعتوں کو اور کھڑے ہوتے آپ یہاں تک کہ ڈسے ہم فلاح کی جاتے تھے اسے پھر باقی راتوں میں آپ کھڑے نہیں ہوتے داؤد بن ابی ہند نے کہا جو راوی سے اس حدیث کا میں نے ولید سے پوچھا فلاح کیا ہے انہوں نے کہا سحری ہے۔

عَنِ ابْنِ أَبِي هِنْدٍ عَنِ ابْنِ عُبَيْدِ بْنِ رَحْمَةَ عَنْ جُبَيْرِ بْنِ نُفَيْرٍ عَنْ أَبِي ذَرٍّ قَالَ حَمَمْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَمَضَانَ فَكُنَّا يَقْرَأُ بِنَا النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَتَّى يَبْقَى سَبْعٌ مِنَ الشَّهْرِ فَقَامَ بِنَا حَتَّى ذَهَبَ نَحْوُ مَنْ ثُدَّتِ اللَّيْلُ فَشَرَّكَ نَتَّ سَادِ سَةِ فَكُنَّا يَقْرَأُ بِنَا فَكُنَّا كَأَنَّتِ الْخَامِسَةَ قَامَ بِنَا حَتَّى ذَهَبَ شَطْرُ اللَّيْلِ قُلْنَا يَا رَسُولَ اللَّهِ لَوْ قُلْنَا قِيَامَ هَذِهِ اللَّيْلَةَ قَالَ إِنَّ الرَّجُلَ إِذَا صَلَّى مَعَ الْإِمَامِ حَتَّى يَنْصَرِفَ حَسِبَ لَهَا قِيَامَ لَيْلَةٍ ثُمَّ كَانَتْ التَّرَابِعَةُ فَكُنَّا يَقْرَأُ بِنَا قَدَمَا بَقِيَ ثُدَّتْ مِنَ الشَّهْرِ أَرْسَلَ إِلَى بَنَاتِهِ وَنِسَائِهِ وَحَسَرَ النَّاسُ فَقَامَ بِنَا حَتَّى حَبِيبْنَا أَنْ يَفُوتَنَا الْفَلَاحُ ثُمَّ نَوَّعُوا بِنَا شَيْئًا مِنَ الشَّهْرِ قَالَ دَاوُدُ قُلْتُ مَا الْفَلَاحُ قَالَ السُّعُورُ .

## بَابُ الرُّخْصَةِ لِلْإِمَامِ فِي تَخْفِي رِقَابِ النَّاسِ

### رِقَابِ النَّاسِ

امام کو لوگوں کی گردنیں پھاند کر جانا درست ہے۔

۱۳۶۸- أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ يَكْرِهٍ الْحَرَّانِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا بَشْرُ بْنُ السَّرِيِّ عَنْ عَمْرِو بْنِ سَعِيدِ بْنِ أَبِي حَسِبٍ التَّوْفَلِيِّ عَنِ ابْنِ أَبِي مُبَيْكَةَ .

حضرت عقبہ بن حارث سے روایت ہے میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ عصر کی نماز پڑھی مدینے میں آپ نماز سے فارغ ہو کر چلے لوگوں کی گردنیں پھاندتے ہوتے جلدی سے یہاں تک کہ لوگوں نے تعجب کیا آپ کی جلدی برآپ کے بعض صحابہ بھی ہوئے آپ اپنی ایک بی بی کے پاس تشریف لے گئے پھر نکلتے اور فرمایا مجھے عصر کی نماز میں خیال آیا ایک ڈلی کا سونے کی تھی یا چاندی کی تو میں بڑا سمجھارات کو اس کا رہنا اپنے پاس اس لئے میں نے حکم کیا اس کے بانٹنے کا۔

عَنْ عَقْبَةَ بْنِ حَارِثٍ قَالَ صَلَّيْتُ مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْعَصْرَ بِالْمَدْيَنَةِ ثُمَّ انصرفت يَتَخَفِي رِقَابِ النَّاسِ سِرًّا يُعَاثِي تَعَجَّبَ النَّاسُ لِسُرْعَتِهِ فَتَبِعَهُ بَعْضُ اصْحَابِهِ فَمَا دَخَلَ عَلَى بَعْضِ أَوْلَادِهِمْ ثُمَّ خَرَجَ فَقَالَ لِي ذَكْرُكَ وَكَانَ فِي الْعَصْرِ شَيْئًا مِمَّنْ يَبْرُكُ أَنْ يَهْدُنَا فَكْرَهْتَ أَنْ يَتَّبِعْتَنَا عِنْدَنَا فَأَمَرْنَا بِتَقْسِمَتِهِ .

## بَابُ إِذَا قِيلَ لِلرَّجُلِ هَلْ صَلَّيْتَ هَلْ يَقُولُ لَا

جب کسی شخص سے پوچھا جائے تو نماز پڑھ چکا وہ کہہ سکتا ہے میں نے نہیں پڑھی۔

۱۳۶۹- أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ مَسْعُودٍ وَمُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْأَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا خَالِدٌ وَهُوَ ابْنُ الْحَارِثِ عَنْ هِشَامِ عَنْ تَيْمِيِّ بْنِ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ .

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بن عبد اللہ سے روایت ہے حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے جگ خندق کے روز جب آفتاب ڈوب گیا کافروں کو بڑا کہنا شروع کیا اور کہا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم میں نماز نہ پڑھ سکا یہاں تک کہ آفتاب ڈوبنے کو تھا آپ نے فرمایا قسم خدا کی میں نے بھی اب تک نہیں پڑھی پھر ہم اترے آپ کے ساتھ بطحان میں اور وضو کیا آپ نے نماز کے لئے ہم نے بھی وضو کیا پھر آپ نے عصر کی نماز پڑھی آفتاب ڈوبنے کے بعد پھر مغرب کی نماز پڑھی اور سہو کی۔

عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ يَوْمَ الْخَنْدِاقِ بَعْدَ مَا غَرَبَتِ الشَّمْسُ جَعَلَ يَسْتَبْ لَهَا رَقْمًا نِيشٍ وَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَسَلُّوا مَا كَدُّتُ أَنْ أَصَلِّيَ مَعَهُ كَأَدَبِ الشَّمْسِ تَغْرِبِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَوْلَ اللَّهِ مَا صَلَّيْتُهَا فَخَرْنَا مِمَّنْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى بَطْحَانَ فَنُومْنَا لِلصَّلَاةِ وَكُؤُؤْنَا فَصَلَّى الْعَصْرَ بَعْدَ مَا غَرَبَتِ الشَّمْسُ ثُمَّ صَلَّى بَعْدَهَا الْمَغْرِبَ .

تمام ہوئی کتاب تشہد اور سلام

آخر کتاب التشہد والسلام والسہو

## کتاب الجمعة

## کتاب جمعے کے بیان میں

## ۸۳۳- اِيْحَابُ الْجُمُعَةِ

## جمعے کا واجب ہونا

۱۳۷۰- أَخْبَرَنَا سَعِيدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ السُّخْرِيُّ فِي مَحَلِّ حَدَّثَنَا سَعِيدَانُ عَنْ أَبِي الزِّنَادِ عَنِ الْأَعْمَشِ

حضرت ابو ہریرہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا ہم پیچھے آئے ہیں دنیا میں لیکن پہلے ہوں گے قیامت میں (یہود اور نصاریٰ سے) (جیسے اور مرتبے میں) صرف اتنی بات ہے کہ ان کو ہم سے پہلے کتاب ملی اور ہم کو بعد میں ملی یہ وہ دن ہے (یعنی جسے کادون اگر اللہ تعالیٰ نے اس دن ان پر عبادت فرض کی تھی مگر انہوں نے امتناع کیا اس میں یہود نے ہنسنے کا دن تجویز کیا اور نصاریٰ نے انوار کا اور اللہ نے ہم کو ولایت کر دی اس دن کی اور لوگ تابع ہیں ہمارے اس کے بعد اللہ نے آفرینش کا روزگار

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ وَابْنِ طَاوُسٍ عَنْ أَبِيهِ عَنِ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَحْنُ الْأَخْرُونَ السَّابِقُونَ بَيْنَهُمْ أَوْ كُنَّا الْكُتَابَ مِنْ قَبْلِنَا وَأَوْتِينَاهُ مِنْ بَعْدِهِمْ وَهَذَا الْيَوْمَ الَّذِي كَتَبَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ عَلَيْهِمْ فَأَخْتَلَفُوا فِيهِ فَهَذَا أَنَا عَزَّ وَجَلَّ لِي يُعْرَى يَوْمَ الْجُمُعَةِ فَالْتَأَسُّ لَنَا فِيهِ تَبِعَ -

وَكَذَلِكَ هُمْ لَنَا تَبِعَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَنَحْنُ الْأَخْرُونَ مِنْ أَهْلِ الدُّنْيَا -

## یہود ایک دن ہمارے بعد ہیں اور نصاریٰ ہمارے دو دن بعد ہیں

## ۸۳۴- اِيْحَابُ الْجُمُعَةِ

۱۳۷۱- أَخْبَرَنَا وَاصِلُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ فَضِيلٍ عَنْ أَبِي مَالِكٍ الْأَشْجَعِيِّ عَنْ أَبِي حَادِمٍ عَنْ

حضرت حمزہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَهْلَ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ عَنِ الْجُمُعَةِ مَنْ كَانَ قَبْلِنَا فَكَانَ لِيَهُمْ يَوْمَ السَّبْتِ وَكَانَ لِلنَّصَارَى يَوْمَ الرَّاحِدِ فَجَاءَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ بِنَاهُدا أَنَا فِي يَوْمِ الْجُمُعَةِ فَجَمَلُ الْجُمُعَةِ وَالسَّبْتِ وَالْأَحَدِ وَكَذَلِكَ هُمْ لَنَا تَبِعَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَنَحْنُ الْأَخْرُونَ مِنْ أَهْلِ الدُّنْيَا وَالْأَخْرُونَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَنَحْنُ الْأَخْرُونَ مِنْ أَهْلِ الدُّنْيَا -

اب سے پہلے جمعہ ہوا پھر ہفتہ پھر انوار تو یہود اور نصاریٰ ہمارے تابع ہوں گے قیامت کے روز اور ہم لوگ دنیا والوں میں پیچھے ہیں لیکن قیامت کے روز سب سے پہلے ہمارا فیصلہ ہوگا۔

## بَابُ التَّشْدِيدِ فِي التَّخْلُفِ عَنِ الْجُمُعَةِ

## جمعے کو ترک کرنے کی سزا

۱۳۷۲- أَخْبَرَنَا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَمْرٍو عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ



سَفِيَانَ الْحَضْرَمِيِّ -

عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ الصَّمَّامِيِّ وَكَانَتْ كَرُحْمِيَّةً  
عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ تَرَكَ الْجُمُعَةَ  
جَمِعَ نَهَاؤَنَا يَاطَمَعُ اللَّهُ عَلَى قَلْبِهِ -

حضرت ابو الجعدہ صمیری کی سے روایت ہے وہ صحابی تھے کہ  
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جو شخص چھوڑ دے تو میں جمعے سستی  
سے اللہ تعالیٰ ہر کر دے گا اس کے دل پر قہر

۱۳۷۳ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَعْمَرٍ قَالَ حَدَّثَنَا حَبِيبَانُ قَالَ حَدَّثَنَا شَيْبَانُ بْنُ أَبِي كَثِيرٍ  
عَنِ الْحَضْرَمِيِّ بْنِ كَاسِحٍ عَنْ زَيْدِ بْنِ سَلَامٍ عَنِ الْحَكَمِ بْنِ أَبِي يَسِينَةَ أَنَّ سَمِعَ -

حضرت ابن عباسؓ اور ابن عمرؓ سے روایت ہے رسول اللہ صلی  
اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اپنے سینے کی کوڑیوں پر لوگوں کو باز آنا چاہیے  
جمعہ چھوڑنے سے نہیں تو اللہ ان کے دلوں پر ہر کر دے گا پھر ہر  
جاؤں گے غافلوں میں سے۔

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ وَابْنِ عُمَرَ يَجِدُ ثَانِ أَنْ  
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ وَهُوَ عَلَى عَوَادٍ  
يَنْتَرِي لَيْتَهُ يَمِينٌ أَتَوْاهُمْ عَنْ وَدَّعِهِمْ الْجُمُعَاتِ  
أَوْ يَخْتَمِنَ اللَّهُ عَلَى قُلُوبِهِمْ وَيَكُونُونَ مِنَ الْغَافِلِينَ -

۱۳۷۴ أَخْبَرَنِي مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا الزُّبَيْرِيُّ بْنُ مُسْلِمٍ قَالَ حَدَّثَنِي السُّفْيَانُ بْنُ فَضَالَةَ  
عَنْ عِيَّاشِ بْنِ عَبَّاسٍ عَنْ عُبَيْدِ بْنِ الْأَشْعَثِ عَنْ نَافِعٍ -

حضرت ام المومنین حضرت حفصہ سے روایت ہے کہ  
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جمعے کو جانا واجب ہے ہر باغ  
مرد پر۔

عَنْ حَفْصَةَ سَأَلَتْ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ رَوْاهُ الْجُمُعَةَ  
وَاجِبٌ عَلَى كُلِّ مُحْتَلِبٍ -

بَابُ كَفَّارَةِ مَنْ تَرَكَ الْجُمُعَةَ  
مِنْ غَيْرِ عُدَارٍ

جو شخص جمعے کو بغیر عذر کے ترک کرے اس کا کفارہ

کیا ہے

۱۳۷۵ - أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ سَلِيمَانَ قَالَ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ هَرُونَ قَالَ حَدَّثَنَا هَتَمٌ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ  
قَدَامَةَ بْنِ وَبَرَةَ -

حضرت سمہ بن جندب سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ  
وسلم نے فرمایا جو شخص جمعے کو بغیر عذر کے ترک کر دے تو ایک دینار  
لہوے اور اگر ایک دینار نہ لے تو آدھا دینار دیوے۔

عَنْ سَمَةَ بْنِ جُنْدَابٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ تَرَكَ الْجُمُعَةَ مِنْ  
غَيْرِ عُدَارٍ فَلَيْتَ صَدَّقِي بِنَدْيَارٍ فَإِنَّ لَمْ يَجِدْ بِنَدْيَافٍ فَبِنَارٍ -

جمعے کی فضیلت کا بیان

بَابُ ذِكْرِ فَضْلِ يَوْمِ الْجُمُعَةِ

۱۳۷۶ أَخْبَرَنَا سُوَيْدُ بْنُ تَصْرٍ قَالَ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ عَنْ جُرَيْشٍ عَنِ الزُّهْرِيِّ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ  
الْأَعْرَجُ أَنَّ سَمِعَ -

حضرت ابو ہریرہ رضی سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم  
نے فرمایا ہفت دن میں آفتاب نکلا جو کجا دن ہے اسی دن آدم

أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَيْرُ يَوْمٍ طَلَعَتْ فِيهِ الشَّمْسُ يَوْمَ الْجُمُعَةِ

یعنی ہفت دنوں میں آفتاب نکلا جو کجا دن ہے اسی دن آدم

فِيهِ خَلِقَ آدَمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَفِيهِ أُدْخِلَ الْجَنَّةَ وَفِيهِ أُخْرِجَ مِنْهَا -  
 علیہ السلام پیدا ہوئے اسی دن جنت میں پہنچائے گئے اسی دن جنت سے نکالے گئے۔

أَكْثَرُ الصَّلَاةِ عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمَ الْجُمُعَةِ

جمعے کے دن رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم پر زیادہ

درود بھیجنے

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمَ الْجُمُعَةِ

۱۳۷۷- أَخْبَرَنَا الشَّحُقُ بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ حَدَّثَنَا حَسَنُ بْنُ الْحَسَنِ الْجَعْفَرِيُّ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ يَزِيدَ بْنِ جَابِرٍ عَنْ

أَبِي الْأَشْعَثِ الضَّنَعَاتِيِّ -

حضرت ادس بن ادس سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا سب دنوں میں تمہارے افضل دن جمعے کا ہے اسی دن آدم علیہ السلام پیدا ہوئے اور اسی دن ان کی روح قبض ہوئی اور اسی دن صومر بھڑکا جاوے گا اور وہ لوگ بے ہوش ہو جائیں گے تو اسی دن بہت درود بھیجو جمعہ پر کیونکہ تم جو درود بھیجو گے وہ میرے سامنے لایا جاوے گا صحابہ نے عرض کیا یا رسول اللہ تو کیوں ہمارے درود آپ پر پیش کی جاوے گی ہاں آپ گل جادیں گے (یعنی قبر میں) آپ نے فرمایا اللہ عزوجل نے حرام کیا ہے زمین پر انبیاء کے بدنوں کو ایسی زمین ان کو نہیں کھا سکتی قبر میں زندہ رہوں گا۔

عَنْ أَدِسِ بْنِ أَدِسٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنَّ مِنْ أَفْضَلِ أَيَّامِكُمْ يَوْمَ الْجُمُعَةِ فِيهِ خَلِقَ آدَمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَفِيهِ قُبِضَ وَفِيهِ النَّفْخَةُ وَفِيهِ الصَّعْقَةُ فَأَكْثِرُوا عَلَيَّ مِنَ الصَّلَاةِ فَإِنَّ صَلَاتِكُمْ مَعْرُوضَةٌ عَلَيَّ قَالُوا يَا رَسُولَ اللَّهِ كَيْفَ نَعْرُضُ صَلَاتِنَا عَلَيْكَ وَقَدْ أَرَمَتْ أُمَّيُوقُونَ قَدْ بَدَلَتْ قَالَ إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ قَدْ حَرَّمَ عَلَيَّ الْأَرْضِينَ أَنْ تَأْكُلَ أَجْسَادَ الْأَنْبِيَاءِ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ -

جمعے کے دن مسواک کرنے کا حکم

بَابُ الْأَمْرِ بِالسَّوَالِكِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ

۱۳۷۸ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو وَهَبٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ الْحَارِثِ أَنَّ سَعِيدَ بْنَ أَبِي هُرَيْرَةَ وَبِكَيْرِ بْنِ الْأَشْعَثِ حَدَّثَا عَنْ أَبِي دِيكْرِ الْمَسْكِدِيِّ عَنْ عَمْرِو بْنِ سُلَيْمٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي سَعِيدٍ -

حضرت ابوسید سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جمعہ کا غسل سہرا بغ پر واجب ہے (مرد و بوا عورت) اور مسواک کرنے اور خوشبو لگانا مقدور کے موافق ایک روایت میں ہے اگر مرد و عورت کی خوشبو ہو۔

عَنْ أَبِي سَعِيدٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَيَّ، وَسَلَّمَ قَالَ الْغُسْلُ يَوْمَ الْجُمُعَةِ وَاجِبٌ عَلَيَّ كُلِّ مُحْتَابٍ وَالتَّوَالُفُ وَبَيْسٌ مِنَ الطَّيِّبِ مَا قَدَّكَ عَلَيَّ إِلاَّ أَنْ بَكَّرَ الْهَيْدُ كُرْعَيْدَا الرَّحْمَنِ وَقَالَ فِي الطَّيِّبِ وَكُلُّ مَنِ طَيَّبَ الْمَرْأَةَ -

## بَابُ الْأَمْرِ بِالْغُسْلِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ

## جمعے کے دن غسل کرنے کا حکم

۱۳۷۹- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ شَالِكٍ عَنْ تَافِعِ بْنِ عَمْرِو بْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا جَاءَ أَحَدُكُمْ يَوْمَ الْجُمُعَةِ فَلْيَغْتَسِلْ.

حضرت عبداللہ بن عمرؓ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب تم میں سے کوئی مجھے میں سے تو غسل کر کے آوے۔

## بَابُ الْغُسْلِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ

## جمعہ کا غسل واجب ہے

۱۳۸۰- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ مَالِكٍ عَنْ صَفْوَانَ بْنِ سُلَيْمٍ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَّافٍ -

عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْأَخْدَرِيِّ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ غَسَلَ يَوْمَ الْجُمُعَةِ وَاجِبٌ عَلَى كُلِّ مُحْتَلِفٍ

حضرت ابو سعید خدریؓ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جمعے کے دن غسل کرنا واجب ہے ہر باغ پر۔

۱۳۸۱- أَخْبَرَنَا حَمِيدُ بْنُ مَسْعَدَةَ قَالَ حَدَّثَنَا بِشْرُ قَالَ حَدَّثَنَا دَاوُدُ بْنُ أَبِي هُنَيْدٍ عَنْ أَبِي الدُّمَيْرِ -

عَنْ جَابِرِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى كُلِّ رَجُلٍ مَسِيحٍ فِي كُلِّ سَبْعَةِ أَيَّامٍ غَسْلٌ يَوْمَ يَوْمِ الْجُمُعَةِ -

حضرت جابرؓ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا ہر مسلمان مرد پر سات دن میں ایک دن غسل کرنا ضروری ہے اور وہ جمعے کا دن ہے۔

## بَابُ التَّرْخِصَةِ فِي تَرْكِ الْغُسْلِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ

## جمعے کے دن اگر غسل نہ کرے تو کیسا ہے

۱۳۸۲- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ خَالِدٍ عَنِ ابْنِ أَبِي عَدِيٍّ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الْعَلَاءِ أَنَّهُ سَمِعَهُ -

الْقَاسِمِ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي سَعْدٍ أَنَّهُمْ ذَكَرُوا غَسْلَ يَوْمِ الْجُمُعَةِ عِنْدَ عَائِشَةَ فَقَالَتْ إِنَّمَا كَانَ النَّاسُ يَتَكَبَّرُونَ الْعَالِيَةَ فَيَحْضُرُونَ الْجُمُعَةَ وَيَهْمُونَ وَسَمِعْتُ فَإِذَا أَصَابَهُمُ السَّرْوِمُ سَطَعَتْ أَرْوَاحُهُمْ فَيَتَأَذَى بِهَا النَّاسُ فَذَكَرَ ذَلِكَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ لَوْلَا تَغْتَسِلُونَ -

حضرت قاسم بن محمد بن ابی سعیدؓ سے روایت ہے لوگوں نے ام المومنین عائشہؓ کے پاس جمعے کے غسل کا ذکر کیا انہوں نے کہا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانے میں لوگ عالیہ میں رہتے تھے عالیہ وہ دیہات میں جو مدینہ سے قریب بندہ ی پر واقع ہیں ( اور وہ جمعے میں آتے جیسے کھینچے تو جب بوجھتی وہ ان کے بدن کی بوئیں اڑا کرے جاتی اس کی وجہ سے لوگوں کو تکلیف ہوتی جب اس کا ذکر رسول اللہؐ سے آیا آپ نے فرمایا تم غسل کروں نہیں کرتے۔

۱۳۸۳- أَخْبَرَنَا ابْنُ أَبِي شَيْبَةَ عَنْ يَزِيدَ بْنِ رُدَيْمٍ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ قَتَادَةَ عَنِ الْحَسَنِ عَنِ سَمُرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ تَوَضَّأَ يَوْمَ الْجُمُعَةِ فَيَهْمُ وَيَعْمَتُ وَمَنْ غَسَلَ فَأَنْغَسَ أَفْضَلُ قَالَ أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ

حضرت سمرہؓ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جس شخص نے وضو کیا جمعے کے روز تو اچھا کیا اور جس نے غسل کیا تو خلی توفیق ہے ( امام نسائی نے کہا حسن نے سمرہ سے اس حدیث کو نقل کیا ہے۔

فابن ابی یوسف میں رنگ ہو اور ہر مردوں کی جو عبودہ سے جس میں رنگ نہ ہو جیسے عطر اور مشک اور گلاب وغیرہ

کیا کتابت سے اس لیے کہ من نے سمرہ سے نہیں سنا اگر عقیقے کی حدیث کو اور اللہ خوب جانتا ہے۔

الْحَسَنُ عَنْ سَمْرَةَ كَتَبَتْ يَا وَلِيُّ سَمِعَ الْحَسَنُ مِنْ سَمْرَةَ الْأَحَدِيثَ الْعَقِيقَةَ وَاللَّهُ تَعَالَى أَعْلَمُ

## جمعے کے غسل کی فضیلت

## ۸۲۳ فضل غسل يوم الجمعة

۱۳۸۱- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ مَعْمُورٍ وَ هُرَيْرٌ بْنُ مَحْمُودٍ بَنِي بَكَّارٍ بَيْنَ بَدَلٍ وَالْقَفْلَةَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو مَسْعُودٍ قَالَ حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ عَنْ بِيحْيَى بْنِ الْحَرِثِ عَنْ أَبِي الْأَسْعَدِ الصَّنَعَاءِيِّ

حضرت امس بن امس سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جو کوئی نکلے اور جمعے کو اپنی عورت کو یعنی اس سے صحبت کرے اور خود بھی نہاؤے اور سویرے جاوے اور امام سے نزدیک بیٹھے اور بیسویہ نہیے اس کو ہر قدم کے بدلے ایک برس کے روزے اور عبادت کا ثواب ملے گا۔

عَنْ أَوْسِ بْنِ أَوْسٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ غَسَلَ وَغَدَا وَأَبْتَكَّرَ وَذَكَرَ مِنَ الْإِمَامِ وَتَوَيَّأَ كَانَ لَهُ بِكُلِّ خُطْوَةٍ عَمَلٌ سَنَةٍ صَيَّأَهَا وَقِيَّأَهَا

## جمعے کا لباس کیسا چاہیے

## بَابُ الْهَيَاةِ لِلْجُمُعَةِ

۱۳۸۵- أَخْبَرَنَا قَتَيْبَةُ عَنْ قَالَ لِكَ عَنْ تَابِعٍ

حضرت عبدالرحمن بن عمر سے روایت ہے حضرت عمر نے ایک جوڑا کپڑے کا بچتے دیکھا وہ ریشمی تھا جس کو عطارد بن حاجب بیچتا تھا تو عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم آپ اس کو خرید لیں اور مجھے کے دن اور جس دن باہر کے لوگ آپ کے پاس آیا کریں آپ اس کو پہنا کریں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اس کو وہ پہنے گا جس کا آخرت میں کچھ حصہ نہیں ہے وہاں کی نعمتوں میں ابھر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس اسی قسم کے جوڑے آئے آپ نے ان میں سے ایک جوڑا حضرت عمر کو دیا حضرت عمر نے کہا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم مجھے یہ کپڑا پہناتے ہیں اور پہلے آپ نے عطارد کے جوڑے میں کیا فرمایا تھا آپ نے فرمایا میں نے تجھے یہ جوڑا پہننے کو تمہارا دبا ہے پھر حضرت عمر نے وہ جوڑا اپنے ایک صحابی کو پہنایا جو شرک تھا کئے میں۔

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ رَأَى حُلَّةً فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ لَوْ اشْتَرَيْتَ هَذِهِ فَلَبَسْتَهَا يَوْمَ الْجُمُعَةِ وَلَوْ فَا إِذَا قَدْ مَوَّعَيْتَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّمَا يَلْبَسُ هَذِهِ مَنْ لَا خِلَاقَ لَهُ فِي الْأَخْرَةِ ثُمَّ جَاءَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِثْلَهَا فَأَعْطَى عَمْرًا مِنْهَا حُلَّةً فَقَالَ عَمْرٌو يَا رَسُولَ اللَّهِ كَسَوْتَنِي بِهَا وَقَدْ قُلْتَنِي فِي حُلَّتِي عَطَّارِي مَا قُلْتَنِي قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَمْ أَكْسَكَهَا فَكَسَاَهَا عَمْرًا خَالَءُ مُشْرِئًا كَأَيْسَكُنَا

۱۳۸۶- أَخْبَرَنَا فِي هُرَيْرٌ بْنُ مَحْمُودٍ قَالَ حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ سَوَّادٍ قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ قَالَ حَدَّثَنَا

حَايِدًا عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي بَكْرٍ بْنِ الْمُنْكَدِرِ أَنَّ عُمَرَ بْنَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ

حضرت ابوسعید سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جمعے کا غسل واجب ہے ہر بائع پر اسی طرح مسواک کرنا اور

عَنْ أَبِي سَعِيدٍ عَنِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنَّ الْغُسْلَ يَوْمَ الْجُمُعَةِ عَلَى كُلِّ فَحْتَمٍ

وَالسَّوَالِدُ وَأَنْ يَسَّسَ مِنَ الطَّيِّبِ مَا يَفِيدُ عَلَيْهِ - خوشبو لگانا اپنے منقذ در کے موافق۔

## ۸۳۶ فضیل المشی الی الجمعة

۱۳۸۷- أَخْبَرَنِي عَبْدُ دِينَ عَثْمَانُ بْنُ سَعِيدٍ بْنِ كَثِيرٍ قَالَ حَدَّثَنَا الْوَلِيدُ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ يَزِيدَ ابْنِ جَابِرٍ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا الْأَسْعَدِ حَدَّثَنَا أَنَّهُ سَمِعَ -

حضرت اوش بن اوس سے روایت ہے جو صحابی تھے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے فرما یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے جو شخص غسل کرے جسے کے دن اور غسل کرادے (اپنی بی بی کو) اور سویرے چلے اور پیدل چلے سواری نہ ہو اور امام سے نزدیک بیٹھے اور چپ رہے اور بیوہ نہ کیے تو اس کو ہر قدم پر ایک نیکی ملے گی۔

أَوْسُ بْنُ أَوْسٍ صَاحِبُ مَا سَأَلَ اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ اغْتَسَلَ يَوْمَ الْجُمُعَةِ وَعَسَلُ وَعَدَا وَأَبْتَكَّرَ وَصَتَّى وَكَبَّرَ يُكَبِّرُ وَدَنَا مِنَ النَّاسِ وَأَلَصَّتْ وَلَمْ يَدْعُ كَانَ لَهُ بِكُلِّ خُطْوَةٍ عَمَلٌ سَنَةٍ -

## ۸۳۷ التَّبَكُّيرُ إِلَى الْجُمُعَةِ

۱۳۸۸- أَخْبَرَنَا نَصْرُ بْنُ عَدِيٍّ بْنِ نَصْرِ عَنْ عَبْدِ الْأَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا مَعْمَرٌ عَنْ الثَّوْرِيِّ عَنِ الْأَعْزِيِّ أَبِي عَبْدِ اللَّهِ -

حضرت ابو ہریرہؓ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب مجھے کاروز ہوتا ہے تو فرشتے مسجد کے دروازے پر بیٹھے ہیں اور جو کوئی مجھے کے لیے آتا ہے اس کا نام کہتے ہیں پھر جب امام نکلتا ہے (غضب پڑھنے کو) تو فرشتے کہن میں لپیٹ دیتے ہیں آپ نے فرمایا جو سب سے پہلے مجھ کو آتا ہے وہ تو ایسا ہے جیسے کسی نے ایک اونٹ (کے میں) قربانی کے لیے بھیجا پھر کسی نے گائے بھیجی پھر جیسے کسی نے بڑی بھیجی پھر جیسے کسی نے بیٹھی پھر جیسے کسی نے انڈا بھیجا۔

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا كَانَ يَوْمَ الْجُمُعَةِ فَعَدَّتِ الْمَلَائِكَةُ عَلَى أَبْوَابِ الْمَسْجِدِ كَتَبُوا مَنْ جَاءَ إِلَى الْجُمُعَةِ فَإِذَا خَرَجَ الْإِمَامُ طَوَّاتِ الْمَلَائِكَةُ الصُّحُفَ قَالَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْمَهْجُورُ إِلَى الْجُمُعَةِ كَالْمُهْدَى يُعْنَى بِكَائِنَ ثُمَّ كَالْمُهْدَى بِقَرَاءَةٍ ثُمَّ كَالْمُهْدَى شَاءَ ثُمَّ كَالْمُهْدَى بِطَهْرَةٍ ثُمَّ كَالْمُهْدَى دَجَاجَتٍ ثُمَّ كَالْمُهْدَى بِبَيْضَةٍ -

۱۳۸۹- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ حَدَّثَنَا سَفِيَانُ حَدَّثَنَا الثَّوْرِيُّ عَنْ سَعِيدِ بْنِ -

حضرت ابو ہریرہؓ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب مجھے کارن ہوتا ہے تو مسجد کے دروازے پر فرشتے لوگوں کو لکھتے ہیں جو پہلے آتا ہے اس کو پہلے پھر جو اس کے بعد آتا ہے اس کو بعد میں لکھتے ہیں اسی طرح جب امام نکلتا ہے تو کتابیں لپیٹ دی جاتیں ہیں اور فرشتے غصہ سنبھلے گئے ہیں پھر جو کوئی سب سے پہلے مجھے کو سویرے آتا ہے اس کی مثال ایسی ہے جیسے

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ يُبَلِّغُهُ بِهِ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا كَانَ يَوْمَ الْجُمُعَةِ كَانَ عَلَى كُلِّ بَابٍ مِنْ أَبْوَابِ الْمَسْجِدِ مَلَائِكَةٌ يَكْتُبُونَ النَّاسَ عَلَى مَنْ أَرَاهُمْ الْأَوَّلُ فَالْأَوَّلُ فَإِذَا خَرَجَ الْإِمَامُ طَوَّاتِ الصُّحُفَ فَأَسْمَعُوا الْخُطْبَةَ فَالْمَهْجُورُ إِلَى الْجُمُعَةِ كَالْمُهْدَى بِكَائِنَ ثُمَّ النَّبِيُّ

کسی نے ایک اونٹ قربانی کے لیے کہ بھیجا پھر جو اس کے بعد ہے جیسے کسی نے ایک گائے قربانی کے لیے بھیجی پھر جو اس کے بعد ہے وہ ایسا ہے جیسے کسی نے ایک مینڈھا قربانی کے لیے بھیجا یہاں تک کہ ذکر کیا آپ نے مرغی اور انڈے کا۔

يَلِيهِ كَالْمُهْدَى بَقْرَةً ثُمَّ الْذَى يَلِيهِ كَالْمُهْدَى  
كَسَبَا حَتَّى ذَكَرْنَا دَجَاجَةً وَابْيَضَةَ .

۱۳۹۰- أَخْبَرَنَا الرَّبِيعُ بْنُ سَلِيمَانَ قَالَ حَدَّثَنَا ثَعْلَبَةُ بْنُ الْكَلْبِ قَالَ أَخْبَرَنَا اللَّيْثُ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ

عَنْ سَمِيٍّ عَنْ أَبِي صَالِحٍ .

حضرت ابوہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا فرشتے جمعے کے روز مسجد کے دروازوں پر بیٹھے ہیں اور لوگوں کو ان کے درجوں کے موافق (یعنی ترتیب سے) کھٹے ہیں بعض لوگ ایسے ہوتے ہیں جیسے کسی نے ایک اونٹ قربانی کے لیے بھیجا اور بعض لوگ ایسے ہوتے ہیں جیسے کسی نے ایک مرغی قربانی کے لیے بھیجی اور بعض ایسے ہوتے ہیں جیسے کسی نے ایک چڑیا قربانی کے لیے بھیجی اور بعض ایسے ہوتے ہیں جیسے کسی نے ایک بھینسا

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ تَقْعُدُ الْمَلَائِكَةُ يَوْمَ الْجُمُعَةِ عَلَى أَبْوَابِ الْمَسْجِدِ يَكْتُبُونَ النَّاسَ عَلَى مَنْزِلِهِمْ فَالْأَنْسُ فِيهِ كَرَجِيلٌ قَدَامٌ بَدَانَةٌ وَكَرَجِيلٌ قَدَامٌ بَقْرَةٌ وَكَرَجِيلٌ قَدَامٌ بَقْرَةٌ وَكَرَجِيلٌ قَدَامٌ شَاةٌ وَكَرَجِيلٌ قَدَامٌ شَاةٌ وَكَرَجِيلٌ قَدَامٌ دَجَاجَةٌ وَكَرَجِيلٌ قَدَامٌ دَجَاجَةٌ وَكَرَجِيلٌ قَدَامٌ عَضْفُورٌ وَكَرَجِيلٌ قَدَامٌ عَضْفُورٌ وَكَرَجِيلٌ قَدَامٌ بَيْضَةٌ وَكَرَجِيلٌ قَدَامٌ بَيْضَةٌ .

## جمعے کو کس وقت جانا بہتر ہے

## ۸۴۷ وقت الجمعة

۱۳۹۱- أَخْبَرَنَا قَتَيْبَةُ عَنْ مَالِكٍ عَنْ سَمِيٍّ عَنْ أَبِي صَالِحٍ .

حضرت ابوہریرہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جو شخص جمعے کے دن جنابت کا غسل کرے اور چلا جاوے (زوال ہوتے ہی پہلی گھڑی میں) اس نے گویا ایک اونٹ بھیجا (قربانی کے لیے) اور جو دوسری گھڑی میں جاوے اس نے گویا ایک گائے بھیجی اور جو تیسری گھڑی میں جاوے اس نے گویا ایک چڑیا بھیجی اور جو چوتھی گھڑی میں جاوے اس نے گویا ایک مرغی بھیجی اور جو پانچویں گھڑی میں جاوے اس نے گویا ایک انڈا بھیجا پھر جب امام خطبے کو نکلتا ہے تو فرشتے آجاتے ہیں اور خطبہ سنتے ہیں۔

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ اغْتَسَلَ يَوْمَ الْجُمُعَةِ غَسَلَ الْجَنَابَةَ ثُمَّ تَرَامَحَ فَكَانَ مَا قَرَّبَ بَدَنَهُ وَمَنْ تَرَامَحَ فِي السَّاعَةِ الثَّانِيَةِ فَكَانَ مَا قَرَّبَ بَقْرَةً وَمَنْ تَرَامَحَ فِي السَّاعَةِ الثَّلَاثَةِ فَكَانَ مَا قَرَّبَ كِبْشًا وَمَنْ تَرَامَحَ فِي السَّاعَةِ الرَّابِعَةِ فَكَانَ مَا قَرَّبَ دَجَاجَةً وَمَنْ تَرَامَحَ فِي السَّاعَةِ الْخَامِسَةِ فَكَانَ مَا قَرَّبَ بَيْضَةَ . قَالَ إِعْرَابُ الْأَمَامِ حَضْرَتِ الْمَلَائِكَةِ يَتَمَعُونَ الْوَيْلُكَزُ

۱۳۹۲- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ سَوَادٍ بْنِ الْأَسْوَدِ بْنِ عَمْرِو وَ الْحَرِثُ بْنُ مِسْكِينٍ قَمَا أَعَاهَا عَلَيْكَ وَأَنَا أَسْمَعُ وَالْقَفْظُ لَهُ عَنِ ابْنِ وَهَبٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ النَّخَعِيِّ عَنِ النَّجْدِيِّ عَنْ مَوْلَى عَبْدِ الْعَزِيزِ بْنِ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ

حضرت جابر بن عبد اللہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا مجھے کا دن بارہ گھنٹے کا ہے جو بندہ مسلمان اللہ سے کچھ مانگے اللہ اس کو دے گا تو دوسروں کو اس کو اتنی گھنٹے میں بجز عمر کے ہی

عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ يَوْمَ الْجُمُعَةِ اثْنَا عَشَرَ سَاعَةً لَا يُوجَدُ عَبْدًا مُسْلِمًا كَسَأَلَ اللَّهَ شَيْئًا إِلَّا آتَاهُ آيَاتُهُ فَالْمَسْئُورُهَا آخِرُ سَاعَةٍ بَعْدَ الْعَصْرِ-

۱۳۹۳- أَخْبَرَنِي هُرَيْرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ سَمِعْتُ لَيْثَ بْنَ أَبِي سَلَمَةَ قَالَ حَدَّثَنَا حَسَنُ بْنُ عِيَّاشٍ قَالَ جَعْفَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ أَبِيهِ-

حضرت جابر بن عبد اللہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ جمعہ پڑھتے تھے پھر جب لوٹ کر آتے تو اپنے اونٹوں کو آرام دینے امام محمد راقی نے کہا میں نے جابر سے پوچھا کون سا وقت تھا انہوں نے کہا آفتاب ڈھلنے ہی

عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ كُنَّا نَصَلِّي مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْجُمُعَةَ ثُمَّ نَرْجِعُ فَنُزَلُّ نَحْمَلُ نَوَاحِشَنَا قُلْتُ أَيُّهَا سَاعَةٌ قَالَ زَوَالِ الشَّمْسِ-

۱۳۹۴- أَخْبَرَنَا شُعَيْبُ بْنُ يُوْسُفَ قَالَ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ عَنْ يَعْقُبَ بْنِ الْحَرِثِ قَالَ سَمِعْتُ إِبْرَاهِيمَ بْنَ سَلَمَةَ-

حضرت سلمہ بن الأكوع سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ جمعے کی نماز پڑھتے تھے جب لوٹ کر آتے تو دیواروں کا سیاہ نہ ہونا کران کے سایہ میں ہم ٹھہریں۔

عَنْ سَلَمَةَ بْنِ الْأَكْوَعِ قَالَ كُنَّا نَصَلِّي مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْجُمُعَةَ ثُمَّ نَرْجِعُ وَلَيْسَ لِلْبَيْطَانِ قَيْسٌ يُسْتَنْظَلُ بِهِ-

## جموعہ کی اذان کا بیان

## بَابُ الْأَذَانِ لِلْجُمُعَةِ

۱۳۹۵- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ وَهَبٍ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ مَيْمُونَةَ قَالَ أَخْبَرَنِي-

حضرت سائب بن یزید سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اور ابو بکر اور عمر کے زمانے میں پہلی اذان جمعے کی اس وقت ہوتی جب امام منبر پر بیٹھتا جب حضرت عثمان کی خلافت ہوئی اور لوگ بہت ہو گئے تو انہوں نے تیسری اذان کا جمعہ

السَّائِبُ بْنُ يَزِيدَ أَنَّ الْأَذَانَ كَانَ أَوَّلَ حِينَ يَجْلِسُ الْأَمَامُ عَلَى الْإِمْنَةِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ فِي عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَبِي بَكْرٍ وَعُمَرَ فَلَمَّا كَانَ خِلاَفَةُ عُثْمَانَ وَكَثُرَ النَّاسُ

تلا وہ کیونکہ یہ ساعت وہ ہے جس میں دعا قبول ہوتی ہے دوسری روایت میں یوں ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جمعے میں ایک ساعت ایسی ہے اگر کوئی بندہ مسلمان اللہ سے کچھ مانگے اس ساعت میں تو اللہ اس کو دے گا اور اختلاف ہے اس ساعت میں بعض کہتے ہیں عصر سے نوب تک بعض کہتے ہیں جب سے نماز کے لیے تہجد ہو جائے اور نماز سے فراغت تک بعض کہتے ہیں پہلی امام منبر پر بیٹھنے کے زمانے سے فارغ ہونے تک بعض کہتے ہیں اسی ساعت میں جمعہ کی۔ بعض کہتے ہیں زوال ہوتے ہی بعض کہتے سایہ ایک ہاتھ ہونے تک بعض کہتے ہیں وہ ساعت پوشیدہ ہے جس میں جسے شب قدر زوالوں میں بعض کہتے ہیں فجر سے طلوع آفتاب تک نومی نے کہا صحیح اور ثواب یہ ہے کہ وہ ساعت امام کے غلبے کے لیے جمعے سے نماز سے فراغت تک ہے جیسے مسلم نے ابو موسیٰ سے روایت کیا واللہ اعلم۔

۱۳۹۶- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى بْنِ عَمِيرَةَ اللَّهُ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ عَمِيرَةَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو عَاصِمٍ عَنْ أَبِي شَهَابٍ أَنَّ

کے دن حکم کیا (تجیر سمیت) میں اذانیں ہوئیں، تو اذان دی گئی زوراً پر زوراً ایک مقام کا نام ہے مدینے میں پھر ایسا ہی حکم قائم رہا۔

حضرت سائب بن یزید سے روایت ہے کہ تیسری اذان کا حکم حضرت ثمان نے دیا جب مدینے میں لوگ زیادہ ہو گئے اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانے میں ایک ہی اذان تھی یعنی جب امام منبر پر بیٹھتا،

السَّائِبُ بْنُ يَزِيدَ أَخْبَرَهُ قَالَ إِنَّمَا أَمَرَ بِالتَّأْذِينَ الثَّلَاثِ عُثْمَانُ حِينَ كَثُرَ أَهْلُ الْمَدِينَةِ وَكَمْ يَكُنْ لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَجْرٌ مُؤَيَّدٌ وَاجِدًا وَكَانَ التَّأْذِينَ يَوْمَ الْجُمُعَةِ حِينَ يَجْلِسُ الْإِمَامُ

۱۳۹۷- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا الشَّعْبِيُّ عَنْ أَبِيهِ عَنِ النَّهْرِيِّ

حضرت سائب بن یزید سے روایت ہے بلال اذان دیتے تھے مسجد کو جب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم منبر پر بیٹھتے پھر جب آپ منبر پر سے اترتے تو تجیر کہتے اور ایسا ہی رہا حضرت ابو یوسف اور حضرت عمر کے زمانے میں۔

عَنِ السَّائِبِ بْنِ يَزِيدَ قَالَ كَانَ بِلَالٌ يُؤَذِّنُ إِذَا جَلَسَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى الْمِنْبَرِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ فَإِذَا نَزَلَ أَقَامَ ثُمَّ كَانَ كَذَلِكَ فِي زَمَانِ أَبِي يَكْرُبُ وَعُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا

امام خطبے کے لیے نکل چکا ہو اس وقت کوئی مسجد میں آئے تو سنت پڑھے یا نہیں

بَابُ الصَّلَاةِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ لَمَّا جَاءَ وَقَدْ خَرَجَ الْإِمَامُ

۱۳۹۸- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا خَالِدٌ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ عَمْرِو بْنِ دِينَارٍ قَالَ سَمِعْتُ

حضرت جابر بن عبد اللہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب تم میں سے کوئی آدمی اور امام نکل چکا ہو خطبے کو تو دو رکعتیں پڑھ لو (تیمم مسجد کی) جمعہ کے دن۔

جَابِرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ يَقُولُ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا جَاءَ أَحَدُكُمْ وَوَجَدَ خَرَجَ الْإِمَامُ فَلْيَصِلْ رَكْعَتَيْنِ قَالَ شُعْبَةُ يَوْمَ الْجُمُعَةِ

امام خطبے کے لیے کس پر کھڑا ہوا۔

مَقَامُ الْإِمَامِ فِي الْخُطْبَةِ

۱۳۹۹- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ سَوَادٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو وَهْبٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو جَرِيرٍ أَنَّ أَبَا الرَّبِيعِ أَخْبَرَهُ أَنَّهُ سَمِعَهُ

ثنا: اگرچہ اس اذان کو حضرت ثمان نے نکالا اور صحابہ نے قبول کیا اور کسی نے انکار نہیں کیا پس اجماع ہو گیا اور اجماع حجت سے شرع میں خصوصاً اجماع صحابہ کرام کا اور جو اجماع کا خیال نہ کرنا تب بھی خلفاء راشدین کا فعل سنت ہے۔ بوجوب حدیث نسکو السنن وسنتہ الخلفاء الراشدین۔



حضرت جابر بن عبد اللہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم جب خطبہ پڑھتے تو مسجد کے ایک ستون پر جو کھجور کی کڑھی کا تھا ٹکا لگاتے جب منبر پر گیا اور آپ اس پر چڑھنے لگے تو وہ ستون بیقرار ہوا اور اس میں آواز پیدا ہوئی جیسے اونٹنی روتی ہے اور وہ ستون آپ کی جدائی پر رونے لگا، یہاں تک کہ اس آواز کو سب مسجد والوں نے سنا آپ کے پاس گئے اور اس کو گلے سے لگا یا وہ چپ ہو رہا۔

جَابِرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ يَقُولُ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا خَطَبَ يَسْتَنْدُ إِلَى جِدْعِ عَمَلَةٍ مِنْ سَوَارِي الْمَسْجِدِ فَلَمَّا صَنِعَ الْمَنْبِرَ وَاسْتَوَى عَلَيْهِ اضْطَرَّتْ بِكَ تِلْكَ السَّارِيَةُ فَكَانَ النَّاقَةُ حَتَّى سَمِعَهَا أَهْلَ الْمَسْجِدِ حَتَّى نَزَلَ إِلَيْهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَعْتَقَهَا فَسَكَتَتْ.

۱۲۰۰- أَحْمَدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْحَكَمِ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ مَنْصُورٍ عَنْ

عَمْرِو بْنِ مُرَّةَ عَنْ أَبِي عُبَيْدَةَ قَالَ

حضرت کعب بن عجرہ مسجد میں گئے عبدالرحمن بن ام الحکم کو دیکھا بیٹھے بیٹھے خطبہ پڑھتے ہوئے انہوں نے کہا دیکھو اس کو اور مسلم کی روایت میں ہے (دیکھو اس نصیبت کو) بلکہ کہ خطبہ پڑھنا ہے حالانکہ اللہ تعالیٰ فرماتا ہے میں وقت دیکھنے ہیں سو اگر کسی یا کھیل دوڑماتے ہیں اس طرف اور تجھے کھڑا چھوڑ دیتے ہیں (اس میں معلوم ہوا کہ خطبہ پڑھنے کو کر پڑھنا چاہیے۔

عَنْ كَعْبِ بْنِ عُجْرَةَ أَنَّهُ دَخَلَ الْمَسْجِدَ وَهَذَا الرَّحْمَنُ بْنُ أُمِّ الْحَكَمِ يَخْطُبُ قَاعًا فَقَالَ أَنْظِرُوا إِلَيَّ هَذَا يَخْطُبُ قَاعًا وَقَدْ قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ وَلَا تَأْكُلُوا أَمْوَالَكُمْ بَيْنَكُمْ بَغْيًا وَأَنْتُمْ تَعْلَمُونَ

## امام سے نزدیک ہونے کی فضیلت

۱۲۰۱- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَبِيبٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ عَبْدِ الْأَوْحِيدِ قَالَ سَمِعْتُ يَحْيَى بْنَ الزُّهْرِيِّ

يُحَدِّثُ عَنْ أَبِي الْأَشْعَثِ السُّنَعَانِيِّ

حضرت اوس بن اوس ثقفی سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جو شخص نہلاوے اور نہلاوے اور سر پرے جاوے امام کے نزدیک بیٹھے اور پیر سے بیہودہ نہ کیے اس کو بہر قدم پر ایک برس کی روزے اور عبادت کا ثواب ملے گا۔

عَنْ أَوْسِ بْنِ أَوْسِ الثَّقَفِيِّ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ عَشَلَ وَأَغْتَسَلَ وَأَبْتَكَّرَ وَغَدَا وَدَنَا مِنَ الْإِمَامِ وَأَلْصَقَ ثُمَّ لَمْ يَلَمْ كَانَ لَهُ بِكُلِّ خَطْوَةٍ كَأَجْرِ سَنَةِ صِيَامِهَا وَقِيَامِهَا.

امام جب منبر پر خطبہ پڑھ رہا ہو تو لوگوں کی گردنیں پھانسی

الَّتِي عَنْ تَخْطِي رِقَابَ النَّاسِ وَالْإِمَامُ عَلَى الْمَنْبَرِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ

منع سے

۱۲۰۲- أَخْبَرَنَا وَهْبُ بْنُ بَيَانَ قَالَ أَنْبَأَنَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ سَمِعْتُ مَعَاذِيَةَ بْنَ صَالِحٍ عَنْ أَبِي الْأَشْعَثِ

حضرت عبداللہ بن بسر سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانے میں ایک شخص آیا لوگوں کی گردنیں پھانسی ہوا اپنے فرمایا بیٹھے جاتو نے ستم مار لوگوں کو۔

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ بَسْرِ قَالَ كُنْتُ جَالِسًا إِلَى جَانِبِهِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ فَقَالَ جَاءَ رَجُلٌ يَخْطِي رِقَابَ النَّاسِ فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَي

اجلِس فَقَدْ اَذِيَتْ.

باب ۱۲۳ الصلوة يوم الجمعة لمن جاء  
والامام يخطب

امام خطیب پڑھ رہا ہو اور کوئی اس وقت آوے تو نماز  
پڑھے یا نہیں

۱۲۳- أَخْبَرَنَا اِبْرَاهِيْمُ بْنُ الْحَسَنِ وَرِيسْتُ بْنُ سَعِيْدٍ وَ النَّظُّ لُهٗ قَالَ حَدَّثَنَا حَسْبَجَابُ بْنُ اِبْنِ جُرَيْجٍ  
قَالَ اَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ دِيْنَارٍ اَنَّ سَمِعَ  
جَابِرُ بْنُ عَبْدِ اللهِ يَقُوْلُ جَاءَ رَجُلٌ  
وَالْتَمَى مَعِيَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَي الْمَنِيْرِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ  
فَقَالَ لَهٗ اَرْكَعْتَ رَكَعَتَيْنِ قَالَ لَا قَالَ فَارْكَعْ.

حضرت جابر بن عبد اللہ سے روایت ہے ایک شخص آیا اور رسول  
اللہ صلی اللہ علیہ وسلم منبر پر تھے جمعہ کے روز آپ نے فرمایا تو نے دو رکعتیں  
پڑھیں دینتہ المسجد سنت یا جمعہ کی وہ بولائیں آپ نے فرمایا پڑھ لے۔

باب ۱۲۴ الانصات للخطبة يوم  
الجمعة

جب خطیب قوتا ہو تو چپ رہے کسی سے یہ بھی نہ کہے  
کہ چپ رہو

۱۲۴- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنْ عَقِيْلٍ عَنِ الرَّهْطِيِّ عَنْ سَعِيْدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ  
عَنْ اَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ قَالَ نِصَاحِيهٖ يَوْمَ الْجُمُعَةِ وَالْاِمَامُ  
يَخْطُبُ اَنْصِتْ فَقَدْ كَفَا.

حضرت ابو ہریرہ رضی عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم  
فرمایا جو شخص اپنے ساتھی سے جمعہ کے روز کہے چپ رہو اور امام خطیب پڑھ رہا ہو تو  
میں نے بھی بیوردہ کہا کہ چونکہ چپ رہنے کا حکم ہے نئی بات کرنے کا پھر کج یہ کہنا  
چپ رہ یہ بھی ایک بات ہے البتہ اگر اشارے سے چپ کرے تو قیامت نہیں ہے

۱۲۵- أَخْبَرَنَا عَمَدُ الْمَلِكِ بْنُ شُعَيْبٍ. بْنِ اللَّيْثِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ حَدَّثَنَا اَبِي عَمْرٍو حَدَّثَنَا اَبِي عَمْرٍو حَدَّثَنَا اَبِي  
عَقِيْلٍ عَنِ اَبِي شِهَابٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ عُمَرَ بْنِ عَبْدِ الْعَزِيْزِ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ اِبْرَاهِيْمَ بْنِ قَابِرٍ وَ عَنْ سَعِيْدِ  
ابْنِ الْمُسَيَّبِ اَنَّهَا حَدَّثَنَا اَبِي

حضرت ابو ہریرہ سے روایت ہے رسول اللہ  
صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم فرماتے تھے جب تو خطبے  
کے وقت اپنے ساتھی سے کہے چپ رہ تو تو نے  
بے جودہ کہا۔

ابا ہریرۃ قال سمعت رسول الله  
صلى الله عليه وسلم يقول اذا قلت لصاحبك  
انصت يوم الجمعة والامام يخطب  
فقد لغوت.

باب ۱۲۶ فضل الانصات وترك اللغو  
يوم الجمعة

چپ رہنے کی فضیلت

۱۲۶- أَخْبَرَنَا اسْتَحِقُّ بْنُ اِبْرَاهِيْمَ قَالَ اَنْبَاَنَا جَرِيْرٌ عَنْ مَقْصُوْدٍ رَعَى اَبِي مَحْشَرٍ زِيَادِ بْنِ مَلِيْكَ عَنْ  
اِبْرَاهِيْمَ عَنْ حَلْفَمَةَ عَنِ اَنْفَرِ بْنِ اَنْفَرٍ وَ كَانَ مِنَ الْعَرَبِ اَيُّ الْاَوَّلِيْنَ.



۱۲۰۸- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ كَثِيرٍ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ الْحَكَمِ عَنْ نَافِعِ بْنِ أَبِي عُمَرَ قَالَ قَالَ خَطَبَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ إِذَا مَرَّ أَحَدُكُمْ بِالْجُمُعَةِ فَلْيَغْتَسِلْ.

حضرت عبداللہ بن عمر سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے خطبہ پڑھا تو فرمایا تم میں سے جب کوئی جمعے کو جانے لگے تو غسل کرے۔

۱۲۰۹- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَعْدَةَ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ وَهْبٍ

عَنْ إِبْرَاهِيمَ بْنِ نَشِيطِ اللَّهِ سَأَلَ ابْنَ شَهَابٍ عَنِ الْغُسْلِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ فَقَالَ سَنَةٌ وَكَذَا حَدَّثَ ثَمِيَّ بِهِ سَأَلُوهُ مِنْ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَكَلَّمَ بِهَا عَلَى الْمِنْبَرِ.

حضرت ابراہیم بن نشیط نے ابن شہاب سے پوچھا جمعے کے دن غسل کرنے کو کہا انہوں نے سنت ہے پھر کہا مجھ سے سالم بن عبد اللہ نے بیان کیا انہوں نے اپنے باپ عبداللہ بن عمر سے سنا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اس کو منبر پر بیان کیا۔

۱۲۱۰- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا الثَّيْبِيُّ عَنِ ابْنِ شَهَابٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ.

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَسَأَلُوهُ قَالَ وَهَرَقًا لَوْ عَلَى الْمِنْبَرِ مَنْ جَاءَ مِنْ الْجُمُعَةِ فَلْيَغْتَسِلْ.

حضرت عبداللہ بن عمر سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے منبر پر کھڑے ہو کر فرمایا جو شخص تم میں سے جمعے کے لیے آئے وہ غسل کرے۔

بَابُ حَثِّ الْأِمَامِ عَلَى الصَّدَاقَةِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ فِي خُطْبَتِهِ.

امام جمعہ کے دن لوگوں کو صدقے کی ترغیب دینے کے لیے

۱۲۱۱- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ يَزِيدَ قَالَ حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ أَبِي عَجْلَانَ عَنْ عِيَّابِ بْنِ جُنَّ

عَبْدِ اللَّهِ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا سَعِيدٍ الْخُدْرِيَّ يَقُولُ جَاءَ رَجُلٌ يَوْمَ الْجُمُعَةِ وَالنَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَخُطِبُ هَيْئَةً بَدَا فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَصَلَيْتَ قَالَ لَا قَالَ مَهَلْ رَكَعَتَيْنِ وَحَثَّ النَّاسَ عَلَى الصَّدَاقَةِ فَأَلْفُوا نِيَابَهُمْ فَأَعْطَاهُ مِنْهَا ثَوْبَيْنِ فَمَا كَانَتْ الْجُمُعَةُ الثَّانِيَةَ جَاءَ وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَخُطِبُ فَحَثَّ النَّاسَ عَلَى الصَّدَاقَةِ قَالَ فَالْفَى الْحَا ثَوْبِيَةَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جَاءَ هَذَا يَوْمَ الْجُمُعَةِ هَيْئَةً بَدَا فَوَامَرْتُ النَّاسَ بِالصَّدَاقَةِ فَأَلْفُوا نِيَابًا فَأَمَرْتُ لَهُ مِنْهَا ثَوْبَيْنِ ثُمَّ جَاءَ الْآنَ

حضرت ابوسعید خدری سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم خطبہ پڑھ رہے تھے جمعہ کو اتنے میں ایک شخص آیا پچھنے حال میں (یعنی میلے پچھلے پانے کپڑے پہنے ہوئے) آپ نے فرمایا اس سے تو نماز پڑھ چکا وہ بولا نہیں آپ نے فرمایا دو رکعتیں پڑھ لے اور لوگوں کو رغبت دلائی آپ نے صدقے دینے کی انہوں نے کپڑے ڈالنا شروع کئے آپ نے اس شخص کو ان میں سے دو کپڑے دئے جب دوسرا جمعہ ہوا تو پھر وہ آیا اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم خطبہ پڑھ رہے تھے آپ نے لوگوں کو رغبت دلائی صدقہ کی اس شخص نے ان دو کپڑوں میں سے ابوالگے جمعے میں اس کو ملتی تھی ایک کپڑا ڈال دیا یعنی صدقہ دینے لگا، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا ابھی اس جمعے کو تو یہ پچھنے

حال میں آیا تھا میں نے لوگوں کو صدقے کا حکم دیا جب انہوں نے کپڑے ڈالے تو میں نے اس کو دو کپڑے دلائے پھر یہ آیا اس لیے میں نے پھر لوگوں کو صدقے کا حکم دیا تو اس نے خود اپنا ایک کپڑا ڈال دیا آپ اس کو مجھ کا اور فرمایا اٹھالے اپنا کپڑا۔

فَأَمَرْتُ النَّاسَ بِالصَّدَقَةِ فَأَلْفَى أَحَدَهُمَا فَأَتَتْهُمَا  
وَقَالَ خَدُّ ثَوْبِكَ

## امام منبر ریائی رعیت سے مخاطب ہو

## مُخَاطَبَةُ الْإِمَامِ رَعِيَّتَهُ وَهُوَ عَلَى الْمِنْبَرِ

۱۲۱۲- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو سَرِيحَةَ عَنِ عَمْرِو بْنِ دِينَارٍ

حضرت جابر بن عبد اللہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم مجھے کے دن خطبہ پڑھ رہے تھے انہوں نے ایک شخص آیا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اس سے پوچھا تو نے نماز پڑھی وہ بولا میں آپ نے فرمایا نماز پڑھ۔

عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ قَالَ لِي النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَخُطِبُ الْجُمُعَةَ إِذْ جَاءَ رَجُلٌ فَقَالَ لَهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلَّيْتَ قَالَ لَا قَالَ تَصُومُ فَأَمَّا كَعْبٌ

۱۲۱۳- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ أَبِي مَرْيَمَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو مَرْيَمَ إِسْرَائِيلُ بْنُ مَوْلَى

حضرت ابو بکر سے روایت ہے میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو منبر پر دیکھا امام حسن علیہ السلام ان کے ساتھ تھے آپ کبھی لوگوں کی طرف متوجہ ہوتے کبھی ان کی طرف فرماتے میرا یہ بیٹا سردار ہے شاید اللہ اس کی وجہ سے صلح کرادے مسلمانوں کے درمیان گروہوں میں۔

قَالَ سَمِعْتُ النَّحْسَنَ يَقُولُ سَمِعْتُ

أَبَا بَكْرَةَ يَقُولُ لَقَدْ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى الْمِنْبَرِ وَالْحَسَنُ مَعَهُ وَهُوَ يَقُولُ عَلَى النَّاسِ مَرَّةً وَعَلَيْهِ مَرَّةً وَيَقُولُ إِنَّ أَبِي هَذَا سَيِّدٌ وَعَلَى اللَّهِ أَنْ يَصْلِحَ بَيْنَ بَنِي فَزَائِرٍ مِنَ الْمُشْرِكِينَ عَظِيمِينَ

## خطبے میں قرآن پڑھنا

## بَابُ الْقِرَاءَةِ فِي الْخُطْبَةِ

۱۲۱۴- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا هَرُودُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ قَالَ حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ وَهَابٍ ابْنُ الْمُبَارَكِ

حضرت حارثہ بن نعمان سے روایت ہے میں سورہ قاف سے نزل اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے منہ سے سن کر یاد کی آپ اس کو پڑھتے تھے

عَنْ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنِ ابْنَةِ

حَارِثَةَ بْنِ النُّعْمَانِ قَالَتْ حَفِظْتُ نَزْلَ الْقُرْآنِ الْمَجِيدِ مِنْ فِي رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

۱- یعنی تو خود محتاج ہے ابھی اگلے مجھے کو خدا کے نام پر دو کپڑے ملے تھے پھر اس میں کیا دیتا ہے اس حدیث سے معلوم ہوا کہ انسان جب خود محتاج ہو تو پہلے اپنی حاجت رفع کرے پھر اگر بچے تو صدقہ دیوے۔

وَسَلَّمَ وَهُوَ عَلَى الْمِنْبَرِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ .

منبر پر مجھے کے روز۔

## بَابُ الْإِشَارَةِ فِي الْخُطْبَةِ

## خطبے میں اشارہ کرنا

۱۲۱۵- أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ حَنْبَلٍ قَالَ حَدَّثَنَا قَالَ حَدَّثَنَا سَعِيدٌ

حضرت حصینؓ سے روایت ہے بشیر بن مردان نے دونوں ہاتھ اپنے اٹھائے مجھے کے دن منبر پر تو عمارہ بن روبیع نے اس کو برا کہا (انہوں نے کہا برا کہے اللہ ان دونوں ہاتھوں کو) میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا آپ نے نہیں زیادہ کیا اس پر اشارہ کیا انہوں نے اپنی انگلی سے۔

عَنْ حُصَيْنِ بْنِ عَلِيٍّ أَنَّ بَشِيرَ بْنَ مَرْوَانَ رَفَعَ يَدَيْهِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ عَلَى الْمِنْبَرِ فُسِبَهُ عِمَارَةُ بْنُ رُوَيْبِنَةَ التَّقْفِيُّ وَقَالَ مَا رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى هَذَا وَإِشَارًا بِأَصْبَعِهِ السَّبَّابَةِ

## خطبے کو تمام کرنے سے پہلے منبر سے اتزنا کسی کام کے لیے درست ہے الخ

## بَابُ نَزُولِ الْإِمَامِ عَنِ الْمِنْبَرِ قَبْلَ فُرَاغِهِ مِنَ الْخُطْبَةِ وَقَطْعِهِ كَلَامَهُ وَرَجُوعِهِ إِلَيْهِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ

۱۲۱۶- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ قَالَ حَدَّثَنَا الثَّمَلِيُّ بْنُ مَوْسَى عَنْ حُسَيْنِ بْنِ دَاوُدَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ

حضرت بریدؓ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم پر خطبے سے اتنے میں امام حسن اور امام حسین علیہما السلام تشریف لائے دونوں لال کرتے پینے ہوئے تھے اور گرتے پڑتے، اپنے آتے تھے آپ منبر سے اتزے اور خطبہ موقوف کر دیا اور ان دونوں کو گدوں اٹھا لیا پھر منبر پر تشریف لے گئے اور فرمایا اللہ جل جلالہ بیچ فرماتا ہے تمہارے مال اور اولاد فتنہ میں سے ان دونوں کو دیکھا کہ اپنے کرتے میں گرتے پڑتے ہیں تو مجھ سے منبر ہو سکا یہاں تک کہ میں نے خطبہ موقوف کیا اور ان کو اٹھا لیا۔

عَنْ بُرَيْدَةَ قَالَ كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَخْطُبُ فَيَأْتِي الْحَسَنَ وَالْحُسَيْنَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا وَعَلَيْهِمَا قَبِيصَانِ أَحْمَرَ أَنْ يَعْتَرِئَا فِيهِمَا تَنْزِلُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَطَعَهُمَا كَلَامَهُمَا ثُمَّ عَادَ إِلَى الْمِنْبَرِ فَقَالَ صَدَقَ اللَّهُ أَنَسًا أَمْوَالِكُمْ وَأَوْلَادُكُمْ فَتَنَةٌ رَأَيْتُ هَذَيْنِ يَعْتَرِئَانِ فِي قَبِيصَيْهِمَا نَسْرًا أَصْبِرُ حَتَّى تَقْطَعَتْ كَلَامِي فَحَمَلْتُهُمَا .

## خطبہ چھوٹا پڑھنا بہتر ہے

## بَابُ مَا كُنْتُمْ مِنْ تَقْصِيرِ الْخُطْبَةِ

۱۲۱۷- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ بْنِ عَرُورَةَ قَالَ أَخْبَرَنَا الثَّمَلِيُّ بْنُ مَوْسَى عَنْ حُسَيْنِ بْنِ دَاوُدَ قَالَ

حضرت عبد اللہ بن ابی اوفیٰ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ذکر الہی بہت کرنے اور بیکار باتیں کم کرتے اور نماز کو لمبا کرتے اور خطبے کو چھوٹا کرتے اور بیواؤں اور سکینوں کے ساتھ

حَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ عَقِيلٍ قَالَ سَمِعْتُ -  
عَبْدَ اللَّهِ بْنَ أَبِي أَوْفَى يَقُولُ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَكْثُرُ أَنْ يَكْرَهُ وَيَقِلُّ النَّعْوَ وَيُطِيلُ الصَّلَاةَ وَيَقْصُرُ الْخُطْبَةَ وَلَا يَأْتِفُ أَنْ

پہلے میں اور ان کا کام کر دینے میں نہیں ٹرانے تھے۔

جمعے کے دن کتنے خطبے پڑھے

باب ۱۶۶ كَمْ يَخْطُبُ

۱۶۶۸- أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْرَائِيلُ عَنْ سَيِّدِكَ -

حضرت جابر بن عمرو سے روایت ہے میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ رہا میں نے نہیں دیکھا آپ کو خطبہ پڑھتے ہوئے مگر کھڑے ہو کر اور آپ بیٹھتے تھے پھر کھڑے ہوتے تھے اور دوسرا خطبہ پڑھتے تھے۔

عَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ قَالَ جَاءْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَمَا رَأَيْتُهُ يَخْطُبُ إِلَّا قَائِمًا وَيَجْلِسُ ثُمَّ يَقُومُ وَيَخْطُبُ الْخُطْبَةَ الْأُخْرَى -

دونوں خطبے کے بیچ میں بیٹھنا

باب ۱۶۷ الْفَصْلُ بَيْنَ الْخُطْبَتَيْنِ بِالْجُلُوسِ

۱۶۷۹- أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ مَسْعُودٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ الْمَدَنِيِّ قَالَ حَدَّثَنَا عَيْبِدُ اللَّهِ عَنْ ثَابِتٍ -

حضرت عبد اللہ بن عمر سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم دو خطبہ پڑھتے تھے کھڑے ہو کر اور بیچ میں دونوں کے بیٹھتے تھے۔

عَنْ عَيْبِدِ اللَّهِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَخْطُبُ الْخُطْبَتَيْنِ وَهُوَ قَائِمٌ وَكَانَ يَفْصِلُ بَيْنَهُمَا بِالْجُلُوسِ -

دو خطبوں کے بیچ میں جب بیٹھے تو

باب ۱۶۸ السُّكُوتُ فِي الْقَعْدَةِ بَيْنَ

چپا رہے

الْخُطْبَتَيْنِ

۱۶۸۰- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ بَزِيمٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَزِيدُ يَعْنِي ابْنَ زُرَيْمٍ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْرَائِيلُ

حضرت جابر بن عمرو سے روایت ہے میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو جمعے کے دن کھڑے ہو کر خطبہ پڑھتے دیکھا پھر آپ بیٹھے لیکن بات نہ کرتے پھر کھڑے ہوتے اور دوسرا خطبہ پڑھتے اب جو کوئی تم سے کہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم بیچ کر خطبہ پڑھتے تھے اس نے غلط کہا۔

قَالَ حَدَّثَنَا سَيِّدُكَ -  
عَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ قَالَ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَخْطُبُ يَوْمَ الْجُمُعَةِ قَائِمًا ثُمَّ يَقْعُدُ قَعْدَةً لَا يَتَكَلَّمُ ثُمَّ يَقُومُ فَيَخْطُبُ خُطْبَةَ أُخْرَى فَمَنْ حَدَّثَكَ كَوْنًا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَخْطُبُ قَاعِدًا فَقَدْ

دوسرے خطبے میں کلام اللہ پڑھنا اور اللہ کا ذکر

باب ۱۶۹ الْقِرَاءَةُ فِي الْخُطْبَةِ الثَّانِيَةِ

کرنا

وَالذِّكْرُ فِيهَا

۱۶۹۱- أَخْبَرَنَا سَمُرَةُ بْنُ عُبَيْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ حَدَّثَنَا سَعْدِيَانُ عَنْ سَيِّدِكَ -

حضرت جابر بن عمرو سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کھڑے ہو کر خطبہ پڑھتے تھے پھر بیٹھتے تھے پھر کھڑے ہوتے تھے

عَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ قَالَ كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَخْطُبُ قَائِمًا ثُمَّ يَجْلِسُ

ثُمَّ يَقُومُ وَيَقْرَأُ آيَاتِ وَدِينَ كَرَّمَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ  
وَكَانَتْ خُطْبَتُهُ قَصْدًا وَصَلْوَتُهُ قَصْدًا -

اور پھر آیتیں کلام اللہ کی پڑھتے اور اللہ جل جلالہ کی یاد کرتے اور خطبہ  
آپ کا متوسط ہوتا اور نہ بہت بڑا نہ بہت چھوٹا، اسی طرح نماز بھی متوسط ہوتی

منبر پر سے اتر کر کھڑے رہنا یا کسی سے  
بات کرنا

الكلام والقيام بعد النزول عن  
المنبر -

۱۲۲۲- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَدِيِّ بْنِ مَيْسُورٍ قَالَ حَدَّثَنَا الْفَرَّائِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا جَبْرِ بْنُ حَارِثٍ عَنْ  
ثَابِتِ النَّبَاطِيِّ -

حضرت انس سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم  
منبر پر سے خطبہ پڑھ کر، اترتے پھر جو کوئی شخص سامنے آجاتا تو اس  
سے باتیں کرنے کھڑے رہتے جب باتیں ختم ہو چکتیں تو نماز کی جگہ پر  
بڑھتے اور نماز پڑھتے۔

عَنْ أَنَسٍ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَنْزِلُ عَنِ الْمِنْبَرِ فَيَعْرِضُ لَهُ الرَّجُلُ  
فِيكَلِمَةٍ فَيَقُومُ مَعَهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
حَتَّى يَقْضَى حَاجَتَهُ ثُمَّ يَتَقَدَّمُ إِلَى الْمُصَلِّي فَيُصَلِّي

جمعے کی نماز کتنی رکعتیں ہیں

۸۶۹ عَدَا صَلَاةِ الْجُمُعَةِ

۱۲۲۳- أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا شَرِيكٌ عَنْ زَيْدِ بْنِ

حضرت عبد الرحمن بن ابی لیلیٰ سے روایت ہے حضرت عمرؓ نے  
فرمایا جمعے کی دو رکعتیں ہیں اور عبد الفطر کی دو رکعتیں ہیں اور عبد الفطر  
دو رکعتیں ہیں اور سفر کی نماز کی دو رکعتیں ہیں (سوا مغرب کے) اور پر یہ  
پوری میں ان میں کوئی کمی نہیں یہ حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم کی زبانی معلوم  
ہوا۔ امام نسائی نے کہا عبد الرحمن بن ابی لیلیٰ نے حضرت عمرؓ سے نہیں سنا۔

عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي كَيْلِيٍّ قَالَ قَالَ  
عمر صَلَاةُ الْجُمُعَةِ رَكْعَتَانِ وَصَلَاةُ الْفِطْرِ رَكْعَتَانِ  
وَصَلَاةُ الْأَضْحَى رَكْعَتَانِ وَصَلَاةُ السَّفَرِ رَكْعَتَانِ  
عَامٌ غَيْرَ قَصْرِ عَلَى لِسَانِ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ قَالَ أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ أَبِي  
كَيْلِيٍّ كَمْ يَسْمَعُ عَنْ عُمَرَ -

جمعے کی نماز میں سورہ جمعہ اور منافقون

الْقِرَاءَةُ فِي صَلَاةِ الْجُمُعَةِ بِسُورَةِ  
الْجُمُعَةِ وَالْمَنَافِقِينَ

پڑھنا

۱۲۲۴- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى الصُّنَعَالِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا حَالِدُ بْنُ الْحَارِثِ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ قَالَ  
أَخْبَرَنِي مَحْوَلٌ قَالَ قَالَ سَمِعْتُ مُسْلِمًا الْبَطْنِيَّ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جَبْرِ -

حضرت ابن عباسؓ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ  
وسلم جمعے کے دن فجر کی نماز میں آتم تنزیل السجدہ پڑھتے تھے اور بلقی  
علی اللسان اور جمعے کی نماز میں سورہ جمعہ اور منافقون۔

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَعَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَقْرَأُ يَوْمَ الْجُمُعَةِ فِي صَلَاةِ الصُّبْحِ  
أَسْمَ تَنْزِيلِ وَهَلْ آتَى عَلَى الْإِنْسَانِ وَفِي صَلَاةِ  
الْجُمُعَةِ بِسُورَةِ الْجُمُعَةِ وَالْمَنَافِقِينَ -



۸۶۱ القِرَاءَةُ فِي صَلَاةِ الْجُمُعَةِ بِسْمِ اللَّهِ  
رَبِّكَ الْأَعْلَى وَهَلْ تَأْكُ حَدِيثُ الْغَاشِيَةِ  
جمعے کی نمازیں سج اسم ربک الاعلیٰ اور هل تاک حدیث  
الغاشیہ پر

۱۲۲۵- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا خَالِدٌ عَنْ شُعْبَةَ قَالَ أَخْبَرَنِي مُحَمَّدُ بْنُ خَالِدٍ عَنْ زَيْدِ بْنِ عَقَبَةَ -

عَنْ سَمُرَةَ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَجْمَعُ كِنَازِمِينَ سَجَّ اسْمَ رَبِّكَ الْأَعْلَى وَهَلْ تَأْكُ حَدِيثُ الْغَاشِيَةِ -  
جمعے کی نمازیں سج اسم ربک الاعلیٰ اور هل تاک حدیث الغاشیہ پر پڑھتے تھے۔

نعمان بن بشیر پر روایات کا اختلاف مجھے  
قرأت میں

۸۶۲ ذِكْرُ الْاِخْتِلَافِ عَلَى النَّعْمَانِ بْنِ  
بَشِيرٍ فِي الْقِرَاءَةِ فِي صَلَاةِ الْجُمُعَةِ

۱۲۲۶- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ مَالِكٍ عَنْ صَمْرَةَ بِنْتِ سَعِيدٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ -

أَنَّ النَّعْمَانَ بْنَ قَيْسٍ سَأَلَ النَّعْمَانَ بْنَ فِهْرٍ عَنْ حَدِيثِ النَّعْمَانِ بْنِ فِهْرٍ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَجْمَعُ كِنَازِمِينَ سَجَّ اسْمَ رَبِّكَ الْأَعْلَى وَهَلْ تَأْكُ حَدِيثُ الْغَاشِيَةِ قَالَ كَانَ يَقْرَأُ يَوْمَ الْجُمُعَةِ عَلَى إِنْ تَرَسُورَةَ الْجُمُعَةِ قَالَ كَانَ يَقْرَأُ هَلْ تَأْكُ حَدِيثُ الْغَاشِيَةِ -  
کے دن سورہ جمعہ کے بعد کون سا سورت پڑھتے تھے انہوں نے کہا بل تاک حدیث الغاشیہ۔

۱۲۲۷- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا خَالِدٌ عَنْ شُعْبَةَ أَنَّ ابْنَ أَبِي هَيْبٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْمُنْتَشِرِ أَخْبَرَهُ قَالَ سَمِعْتُ أَبِي يُحَدِّثُ -

عَنْ حَبِيبِ بْنِ سَالِحٍ عَنِ النَّعْمَانِ بْنِ بَشِيرٍ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقْرَأُ فِي الْجُمُعَةِ بِسْمِ اللَّهِ الْأَعْلَى وَهَلْ تَأْكُ حَدِيثُ الْغَاشِيَةِ وَرَمَّا اجْتَمَعَ الْعِبَادُ الْجُمُعَةَ فَيَقْرَأُ بِرُؤْسِهِمْ مَا جَاءَ -  
حضرت حبیب بن سالم نے نعمان بن بشیر سے روایت کیا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم جمعے کے روز نمازیں سج اسم ربک الاعلیٰ اور هل تاک حدیث الغاشیہ پڑھتے تھے اور کبھی عید اور جمعہ ایک ہی روز آجاتے تو دونوں میں ہی سورہیں پڑھتے۔

۸۶۳ مَنْ أَدْرَأَكَ رَكَعَتَيْنِ مِنْ صَلَاةِ الْجُمُعَةِ -  
جس نے جمعہ کی نماز کی ایک رکعت امام کے ساتھ پائی اس نے

۱۲۲۸- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ وَ مُحَمَّدُ بْنُ مَنصُورٍ وَاللَّفْظُ لَهُ عَنْ سَعْيَانَ عَنِ ابْنِ هُرَيْرٍ عَنْ أَبِي سَكَنَةَ -

عَنْ ابْنِ هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ أَدْرَأَكَ مِنَ صَلَاةِ الْجُمُعَةِ رَكَعَةً فَقَدْ أَدْرَأَكَ فَمَا جُزِئَتْ جَمْعُ كِنَازِمِينَ سَجَّ اسْمَ رَبِّكَ الْأَعْلَى وَهَلْ تَأْكُ حَدِيثُ الْغَاشِيَةِ قَالَ كَانَ يَقْرَأُ هَلْ تَأْكُ حَدِيثُ الْغَاشِيَةِ -  
حضرت ابو ہریرہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم جمعے کی نماز کی ایک رکعت پائی اس نے جمعہ پایا۔

## ۸۷۲ عَدَا الصَّلَاةَ بَعْدَ الْجُمُعَةِ فِي مَسْجِدِ

جمعے کے بعد مسجد میں کتنی رکعتیں پڑھے

۱۲۲۹- أَخْبَرَنَا اسْحَرُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَنْبَأَنَا جَرِيْدٌ عَنْ سَهْلِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ

حضرت ابو ہریرہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب کوئی تم میں سے جمعہ پڑھ چکے تو اس کے بعد چار رکعتیں پڑھے (سننوں کی)

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا صَلَّى أَحَدُكُمْ الْجُمُعَةَ فَلْيُصَلِّ بَعْدَهَا أَرْبَعًا.

امام جمعے کے بعد نماز کہاں پڑھے

## ۱۶۵ صَلَاةُ الْإِمَامِ بَعْدَ الْجُمُعَةِ

۱۲۳۰- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ مَالِكٍ عَنْ ثَابِتِ بْنِ

حضرت عبداللہ بن عمر سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم جمعے کی نماز نہیں پڑھتے تھے یہاں تک کہ اپنے گھر میں لوٹ آتے رہاں دو رکعتیں پڑھتے

عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ لَا يُصَلِّي بَعْدَ الْجُمُعَةِ حَتَّى يَنْصَرِفَ فَيُصَلِّي رَكْعَتَيْنِ.

۱۲۳۱- أَخْبَرَنَا شَيْخُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ حَدَّثَنَا مَعْمَرُ بْنُ الزُّهْرِيِّ عَنْ سَالِمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُصَلِّي بَعْدَ الْجُمُعَةِ رَكْعَتَيْنِ فِي بَيْتِهِ.

جمعے کے بعد دو رکعتیں لمبی پڑھنا

## ۸۷۶ بَابُ طَالَةِ التَّرْكَعَيْنِ بَعْدَ الْجُمُعَةِ

حضرت عبداللہ بن عمر سے روایت ہے وہ جمعے کے بعد دو رکعتیں لمبی پڑھتے تھے اور کہتے تھے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ایسا ہی کرتے تھے۔

۱۲۳۲- أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ يَزِيدَ وَهُوَ ابْنُ لَهْرُونَ قَالَ أَنْبَأَنَا شُعْبَةُ عَنْ أَبِي يُونُسَ عَنْ ثَابِتِ بْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يُصَلِّي بَعْدَ الْجُمُعَةِ رَكْعَتَيْنِ يُطِيلُ فِيهِمَا وَيَقُولُ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ.

جمعے میں اس ساعت کا بیان جس میں دعا

## ۸۷۷ ذِكْرُ السَّاعَةِ الَّتِي يُسْتَجَابُ فِيهَا الدَّعَاءُ

قبول ہوتی ہے

## يَوْمَ الْجُمُعَةِ

۱۲۳۳- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا بَكْرٌ يَعْنِي ابْنَ مَضَرَ عَنِ ابْنِ التَّهَادِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ عَنْ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے میں کوہ طور پر گیا وہاں کعب اعبار نے بڑے عالم تھے اہل کتاب تھے پھر مسلمان ہو گئے تھے میں اور وہ ایک دن ساتھ رہے میں نے ان سے حدیثیں بیان کیں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے اور انہوں نے مجھ سے حدیثیں بیان کیں تو رات شریف سے میں نے ان سے کہا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا سب دنوں میں جن میں آفتاب نکلا نہ

أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ اتَّبَعْتُ الطَّوْرَ فَوَجَدْتُ شَوْكَةً كَعَبَا فَكُنْتُ أَنْادُهُ يَوْمًا أَحَدًا ثُمَّ عَنِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَيَحْيَى ثَابِتِ بْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَيْرُ يَوْمٍ طَلَعَتْ فِيهِ الشَّمْسُ يَوْمَ الْجُمُعَةِ فِيهِ خَلْقُ آدَمَ

مجھے کا دن ہے اسی دن آدم علیہ السلام پیدا ہوئے اور اسی دن بہشت سے انارے گئے اور اسی دن ان کی نوبت قبول ہوئی اور اسی دن ان کا انتقال ہوا اور اسی دن قیامت قائم ہوگی زمین پر کوئی جانور ایسا نہیں ہے جو مجھے کے روز صبح کو کان نہ لگائے رہے آفتاب نکلے تک قیامت کے ڈر سے گمراہی اور مجھے کے دن ایک ساعت ایسی ہے جب مسلمان کو وہ ساعت نماز میں مل جاوے اور وہ اللہ سے اس ساعت میں کچھ مانگے تو اللہ اس کو ضرور دے گا کعب نے کہا ایسا دن ہر سال میں ایک بار آتا ہے میں نے کہا یہ ساعت ہر جمعے میں آتی ہے پھر کعب نے پڑھ کر دیکھا تو کہا سچ فرمایا ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ ساعت ہر جمعے میں ہوتی ہے بعد اس کے میں کوہ طور سے نکلا راہ میں مجھ کو بعبرہ بن ابی بصرہ غفاری نے انہوں نے پوچھا تم کہاں سے آئے ہو میں نے کہا طور سے انہوں نے کہا اگر تم مجھ سے طور جانے سے پہلے ملنے تو وہاں نہ جاتے میں نے کہا کیوں انہوں نے کہا میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا ہے آپ فرماتے تھے نہ کام بیابا سے اونٹوں سے (یعنی نہ سفر کیا جاوے) مگر تین مسجدوں کی طرف ایک مسجد حرام دوسری میری مسجد (یعنی مدینہ کی مسجد نبوی) تیسری مسجد بیت المقدس) کا

پھر میں عبد اللہ بن سلام سے ملا میں نے کہا کاش تم نے مجھے دیکھا ہوتا طوطے جیسے ہوئے میں وہاں کعب سے ملا اور ایک دن میں اور وہ ساتھ رہے میں نے ان سے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی حدیثیں بیان کیں اور انہوں نے مجھے تواریخ تشریح سے باتیں بیان کیں میں نے کہا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا ہے ہنر سب دنوں میں جن میں آفتاب نکلا مجھے کا دن ہے اسی دن آدم علیہ السلام پیدا ہوئے اور اسی دن انارے گئے اور اسی دن ان کی نوبت قبول ہوئی اور اسی دن ان کی وفات ہوئی اور اسی دن قیامت قائم ہوگی زمین پر کوئی جانور ایسا نہیں ہے جو مجھے کے دن صبح سے کان نہ لگائے رہے قیامت کے ڈر سے آفتاب نکلے تک سوا آدمی کے (وہی نازل ہے اور سب ہوشیار ہیں) جمعے میں ایک ساعت ایسی ہے جس مسلمان کو وہ ساعت نماز میں ہوتا ہے

وَفِيهِ أَهْبِطُ وَفِيهِ يَتَبَّعُ عَلَيَّ وَفِيهِ قُبُضُ وَفِيهِ تَقْوَمُ السَّاعَةُ مَا عَلَى الْأَرْضِ مِنْ ذَابِيَةِ الْأَوْهَى تَصْمِيحُ يَوْمِ الْجُمُعَةِ مُصْبِحَةً حَتَّى تَطْلُعَ الشَّمْسُ شَفَقًا مِنْ السَّاعَةِ إِلَّا ابْنَ آدَمَ وَفِيهِ سَاعَةٌ لَا يُولُو فِيهَا مُؤْمِنٌ وَهُوَ فِي الصَّلَاةِ يَسْأَلُ اللَّهُ فِيهَا شَيْئًا إِلَّا أَعْطَاهُ إِيَّاهُ فَقَالَ كَيْفَ ذَلِكَ يَوْمَ فِئِي كُلِّ سَنَةٍ فَقُلْتُ بَلْ هِيَ فِي كُلِّ جُمُعَةٍ فَفَرَأُ كَعْبُ التَّوَمَاتَةِ شَرَّ قَالَ صَدَقَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هُوَ فِي كُلِّ يَوْمِ جُمُعَةٍ فَمَخَّرَجْتُ فَلَقَيْتُ بَصْرَةَ بْنَ أَبِي بَصْرَةَ الْغَفَّارِي فَقَالَ مِنْ أَيْنَ جِئْتَ قُلْتُ مِنْ الطُّورِ قَالَ لَوْ لَقَيْتُكَ مِنْ قَبْلِ أَنْ تَأْتِيَهُ كُنْتُ تَأْتِيَهُ قُلْتُ لَهُ وَيَا قَالَ إِنِّي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ لَا تَعْمَلُ الْمُعْطَى إِلَّا إِلَى ثَلَاثَةِ مَسَاجِدَ الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ وَمَسْجِدِي وَمَسْجِدِ بَيْتِ الْمُقَدَّسِ فَكَلَيْتُ عَنَّا اللَّهُ بِنِ سَلَامٍ فَقُلْتُ لَوْ رَأَيْتُنِي خَرَجْتُ إِلَى الطُّورِ فَلَقَيْتُ كَعْبًا فَمَكَلْتُ أَنَا وَهُوَ يَوْمًا أَحْيَاةً عَنِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَبِحَدَّثَنِي عَنِ التَّوَرَاةِ فَقُلْتُ لَهُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَيْرَ يَوْمٍ طَلَعَتْ فِيهِ الشَّمْسُ يَوْمَ الْجُمُعَةِ فِيهِ خَيْرُ الدُّنْيِ وَفِيهِ أَهْبِطُ وَفِيهِ يَتَبَّعُ عَلَيَّ وَفِيهِ قُبُضُ وَفِيهِ تَقْوَمُ السَّاعَةُ مَا عَلَى الْأَرْضِ مِنْ ذَابِيَةِ الْأَوْهَى تَصْمِيحُ يَوْمِ الْجُمُعَةِ مُصْبِحَةً حَتَّى تَطْلُعَ الشَّمْسُ شَفَقًا وَمِنَ السَّاعَةِ إِلَّا ابْنَ آدَمَ وَفِيهِ سَاعَةٌ لَا يَصَادُهَا عِبَادٌ مُؤْمِنٌ وَهُوَ فِي الصَّلَاةِ يَسْأَلُ اللَّهُ شَيْئًا إِلَّا أَعْطَاهُ

فلا ہے پس مسلمان تین مقاموں کے اور کسی منبرک مقام کی زیارت کے لیے خواہ وہ قبر ہو یا مسجد یا اور کچھ سفر کرنا درست نہیں اور میں اس کی یہ کہ بعبرہ نے کہا اگر تم کو یہ حدیث معلوم ہوتی تو کوہ طور نہ جاتے

رَبَّاهُ قَالَ كَعْبٌ ذَلِكِ يَوْمَ فِي كُلِّ سَاعَةٍ فَقَالَ عَبْدُ اللَّهِ  
 بْنُ سَلَامٍ كَذَابٌ كَعْبٌ قُلْتُ ثُمَّ قَرَأَ كَعْبٌ فَقَالَ  
 صَدَقَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هُوَ فِي كُلِّ  
 جُمُعَةٍ فَقَالَ عَبْدُ اللَّهِ صَدَقَ كَعْبٌ إِنِّي لَأَعْلَمُ بِذَلِكَ  
 السَّاعَةَ فَقُلْتُ يَا أَيُّ حَدِيثِي بِهَا قَالَ هِيَ الْآخِرُ  
 سَاعَةٍ مِنْ يَوْمِ الْجُمُعَةِ قَبْلَ أَنْ تَغِيْبَ الشَّمْسُ قُلْتُ  
 أَلَيْسَ قَدْ سَمِعْتَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
 يَقُولُ لَا يَصَادُ فِيهَا مَرْءٌ وَهُوَ فِي الصَّلَاةِ وَلَيْسَتْ  
 بِذَلِكَ السَّاعَةِ صَلَاةٌ قَالَ أَلَيْسَ قَدْ سَمِعْتَ رَسُولَ اللَّهِ  
 صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ مَنْ صَلَّى وَجَلَسَ يَتَتَبَرَّأُ  
 الصَّلَاةَ فَهُوَ فِي صَلَاةٍ حَتَّى تَأْتِيَهُ الصَّلَاةُ الَّتِي  
 تَلِيهَا قُلْتُ بَلَى قَالَ فَهُوَ كَذَابٌ -

اور وہ اللہ سے کچھ مانگے تو اللہ تعالیٰ اس کو دے گا۔ کعب نے کہا ایسا دن ہر سال  
 میں ایک بار ہے عبد اللہ بن سلام نے کہا کعب نے غلط کہا میں نے کہا کعب کعب  
 نے پڑھ کر دیکھا تو کہا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے سچ فرمایا ہے تک ایسا دن ہر  
 جمعہ ہے عبد اللہ بن سلام نے کہا کعب نے سچ کہا اور میں اس ساعت کو جانتا ہوں  
 میں نے کہا بھائی! مجھے وہ ساعت بتا دو اس کا وہ سورج کے غروب ہونے سے پہلے  
 میں نے کہا کیا تم نے نہیں سنا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے اس قول کو آپ نے  
 فرمایا جو مسلمان اس ساعت کو نماز میں پڑھے اور یہ ساعت نازک نہیں ہے  
 عبد اللہ بن سلام نے کہا کیا تم نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے نہیں سنا  
 آپ نے فرمایا جو شخص نماز پڑھے کہ بیٹھا ہے نازک کے انتظار میں وہ نماز میں ہے  
 یاں تک کہ دوسری نماز کا وقت آوے میں نے کہا کیوں نہیں سنا ہے عبد اللہ  
 نے کہا بس یہی مراد ہے اب کی نماز سے کہ وہ نماز کے انتظار میں بیٹھا ہو تو گویا  
 نماز میں ہے۔

جمعہ کے دن کی آخری ساعت ہے۔

۱۲۳۴- أَخْبَرَنِي مُحَمَّدُ بْنُ بَيْحِينَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ حَنْبَلٍ قَالَ حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ خَالِدٍ  
 عَنْ رِبَاعٍ عَنْ مَعْمَرٍ عَنِ الزُّهْرِيِّ قَالَ حَدَّثَنِي سَعِيدٌ -

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے  
 فرمایا جسے میں ایک ساعت ایسی ہے اگر کوئی مسلمان اس ساعت کو  
 پکڑے اللہ سے کچھ مانگے تو اللہ اس کو ضرور دے گا۔

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
 عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنِّي فِي الْجُمُعَةِ سَاعَةٌ لَا يُوَافِقُهَا عَبْدٌ  
 مُسْلِمٌ يُسْأَلُ اللَّهَ فِيهَا شَيْئًا إِلَّا أَعْطَاهُ إِيَّاهُ -

۱۲۳۵- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ زَادَةَ قَالَ قَالَ أَنبَانَا إِسْمَاعِيلُ عَنْ أَيُّوبَ عَنْ مُحَمَّدٍ -

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ  
 وسلم نے فرمایا جسے میں ایک ساعت ایسی ہے اگر اس کو مسلمان نماز میں  
 پکڑے تو اللہ سے کچھ مانگے تو اللہ ضرور عنایت کرے گا میں نے  
 کہا آپ فرماتے تھے یہ ساعت تھوڑی ہے اور اشارہ کرتے تھے  
 اپنی پر کواڑھلی کے بیچ میں یا پھینکلیاں پر رکھ کر یہ

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ أَبُو الْقَاسِمِ صَلَّى اللَّهُ  
 عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ فِي الْجُمُعَةِ سَاعَةً لَا يُوَافِقُهَا مُسْلِمٌ  
 قَائِمٌ يُسْأَلُ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ شَيْئًا إِلَّا أَعْطَاهُ  
 إِيَّاهُ قُلْتُ يَقُولُهَا بِيْزْهَادًا هَا -

قال  
 قال ابو عبد الرحمن لا تعلموا احد احدت بهذا الحدِيث غيرونا ساج عن معمر عن الزهري الا ايوب  
 بن سويد فانه حدث به عن يونس عن الزهري عن سعيد واني سلمة وايوب ابن سويد  
 مشروك الحدِيث -

تمام ہوئی کتاب جمعہ کی

آخر کتاب الجمعة

فی اگر بیچ میں رکھا تو اشارہ ہے کہ یہ ساعت جمعہ کے بیچ میں ہے اور پھینکلیاں پر رکھتے سے یہ غرض ہے کہ یہ ساعت اخیر دن میں ہے

## ۸۷۸ کتاب تقصیر الصلوة فی السفر

### کتاب نماز قصر کرنے کی سفر میں

۱۲۳۶- أَخْبَرَنَا إِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ قَالَ أَنبَاءُ عَبْدُ اللَّهِ بْنِ إِدْرِيسَ قَالَ أَنبَأَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ عَنْ ابْنِ أَبِي عَمْرٍَا عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ بَابِيهِ -

حضرت علی بن امیہ سے روایت ہے میں نے حضرت عمر سے کہا اللہ تعالیٰ فرماتا ہے تم پر گناہ نہیں نماز کا کم کرنا اگر ڈر ہو گا فرسوں کے فساد سے (اس سے معلوم ہوا کہ قصر جب ہی چاہیے جب خوف ہو) اب تو لوگوں کو امن ہو گیا (تو چاہیے کہ سفر میں قصر نہ کریں) حضرت عمر نے کہا میں نے بھی تعجب کیا تو میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے پوچھا آپ نے فرمایا قصر حدتہ ہے اللہ کا جو دیا ہے تم کو قبول کرو صدقہ اس کا۔

عَنْ يَعْقُبَ بْنِ أَبِي أُمَيَّةَ قَالَ قُلْتُ لِعُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ لَيْسَ عَلَيْكَ جُنَاحٌ أَنْ تَقْصُرَ وَإِنَّ مِنَ الصَّلَاةِ إِنْ خِفْتُمْ أَنْ يَفْتِكُوا إِلَيْكُمْ لَعَوْا وَقَدْ آمَنَ النَّاسُ فَقَالَ عُمَرُ عَجِبْتُ مِمَّا عَجِبْتَ مِنْهُ فَسَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ ذَلِكَ فَقَالَ صِدْقَةٌ تَصَدَّقَ اللَّهُ بِهَا عَلَيْكُمْ فَاقْبَلُوا صِدْقَتَهُ

۱۲۳۷- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي بَكْرٍ بِنِ عَبْدِ الْمُحْسِنِ -

حضرت امیہ بن عبد اللہ بن خالد نے عبد اللہ بن عمر سے کہا ہم حضور اور عرف کی نماز قرآن میں نہیں پاتے۔ عبد اللہ بن عمر نے کہا سن اسے بھائی کے بیٹے اللہ عزوجل نے حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم کو اس وقت ہمارے پاس پہنچا جب ہم کچھ نہ جانتے تھے پھر میرا آپ نے کیا دیا یہی ہم بھی کرتے ہیں اور آپ نے ہر سفر میں قصر کیا پس ہم کو بھی کرنا چاہیے اگرچہ قرآن میں بدت مسائل کا ذکر نہیں ہے اور وہ حدیث سے معلوم ہوئے ہیں اور جیسے قرآن کی پیروی ضرور ہے ویسے ہی حدیث

عَنْ أُمَيَّةَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ خَالِدٍ أَنَّمَا قَالَ لِعَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ إِنَّا لَجِدُ صَلَاةَ الْحَضَرِّ وَصَلَاةَ الْخَوْفِ فِي الْقُرْآنِ وَلَا يَجِدُ صَلَاةَ السَّفَرِ فِي الْقُرْآنِ فَقَالَ لَهُ ابْنُ عُمَرَ يَا ابْنَ أَبِي إِنْ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ بَدَتْ إِلَيْنَا مُحَمَّدًا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَلَا نَعْلَمُ شَيْئًا وَإِنَّمَا نَفْعَلُ كَمَا آيَاتِنَا مُحَمَّدًا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَفْعَلُ -

۱۲۳۸- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا هُشَيْبٌ عَنْ مَنْصُورِ بْنِ زَادَانَ عَنِ ابْنِ سِيرِينَ -

فہ یعنی اگرچہ قرآن سے قصر کا جائز ہونا اسی سفر میں معلوم ہوتا ہے جہاں خوف ہو پر اللہ تعالیٰ نے عنایت اور فضل سے ہر سفر میں قصر جائز کر دیا تو تم قبول کرو فضل اس کا۔



عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ خَرَّضَتْ صَلَاةَ الْخَضِرِ عَلَى لِسَانِ نَبِيِّكُمْ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَرْبَعًا وَصَلَاةَ السَّفَرِ رَكْعَتَيْنِ وَصَلَاةَ الْحَوْفِ رَكْعَةً.

حضرت عبداللہ بن عباس نے کہا حضرت کی نماز فرض جو نبی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی زبان پر چار رکعتیں اور سفر کی دو رکعتیں اور خوف کی ایک رکعت۔

۱۲۲۵- أَخْبَرَنَا يَعْقُوبُ بْنُ مَاهَانَ قَالَ حَدَّثَنَا الْقَاسِمُ بْنُ مَالِكٍ عَنْ أَبِي يُوَيْبَ بْنِ تَيْمٍ عَنْ بَكْرِ بْنِ بِنِ الْأَحْنَسِ عَنْ مُجَاهِدٍ -

حضرت عبداللہ بن عباس سے روایت ہے اللہ جل جلالہ نے فرض کی نماز کے پیغمبر کی زبان پر حضرت میں چار رکعتیں اور سفر میں دو رکعتیں اور خوف میں ایک رکعت۔

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ فَضَّلَ الصَّلَاةَ عَلَى لِسَانِ نَبِيِّكُمْ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الْخَضِرِ أَرْبَعًا وَفِي السَّفَرِ رَكْعَتَيْنِ وَفِي الْحَوْفِ رَكْعَةً.

## باب الصَّلَاةِ بِمَكَّةَ

۱۲۲۶- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى فِي مَحْرَبِئِهِ عَنْ خَالِدِ بْنِ الْخَرِزْمِيِّ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ قَتَادَةَ قَالَ سَمِعْتُ

مُوسَى وَهُوَ ابْنُ سَلَمَةَ قَالَ قُلْتُ لِابْنِ عَبَّاسٍ كَيْفَ أَصَلَى بِمَكَّةَ إِذَا لَمْ أُحْضَرِ فِي جَمَاعَتِهَا قَالَ رَكْعَتَيْنِ سُنَّتِي أَبِي الْقَاسِمِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ.

حضرت موسیٰ بن سلمہ نے کہا میں نے ابن عباس سے پوچھا میں کہ میں اگر جماعت کے ساتھ نماز پڑھوں تو کتنی رکعتیں پڑھوں انہوں نے کہا دو رکعتیں بھی سنت ہیں ابوالقاسم صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کی۔

۱۲۲۷- أَخْبَرَنَا اسْلَمِيُّ بْنُ مَسْعُودٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَبِي نَجْرَانَ قَالَ حَدَّثَنَا قَتَادَةُ عَنْ مُوسَى بْنِ سَلَمَةَ أَنَّهُ سَأَلَ ابْنَ عَبَّاسٍ تَقْوِيَتِي الصَّلَاةَ فِي جَمَاعَتِهَا وَأَنَا بِلُطْحَاءٍ مَا تَرَى أَنْ أَصَلَى قَالَ رَكْعَتَيْنِ سُنَّتِي رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ.

حضرت موسیٰ بن سلمہ سے روایت ہے میں نے ابن عباس سے پوچھا جماعت تضا ہو جاتی ہے اور میں بلطحاء میں ہونا ہوں (یعنی مکہ میں) تو کتنی رکعتیں پڑھوں انہوں نے کہا دو رکعتیں سنت ہیں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی (اس شخص کے یہ جو مکہ میں مسافر ہو)۔

## باب الصَّلَاةِ بِمَكِّيَ

۱۲۲۸- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو الْأَحْوَسِ عَنْ أَبِي اسْحَقَ -

عَنْ حَارِثَةَ بْنِ وَهَبٍ الْخَزَاعِيِّ قَالَ صَلَّيْتُ مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِمَكِّيَ مِنْ مَكَانٍ

حضرت حارثہ بن وہب خزاعی سے روایت ہے میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ مکہ میں دو رکعتیں پڑھیں حالانکہ لوگ بہت نئے

فلا یعنی یہیں ہے کہ پوری چار رکعتیں ہوں اور قصر سے دو رکعتیں بلکہ وہی رکعتیں ہیں اور چار پڑھنا درست نہیں۔  
ف یعنی امام کے ساتھ ایک رکعت اور ایک رکعت کیلئے یا صرف ایک ہی رکعت جیسے بعض سلف کا قول ہے۔

اور سب طرح امن بخار کسی قسم کا خوف نہ تھا)

النَّاسِ وَالْكَثْرَةَ رُكْعَتَيْنِ -

۱۲۴۹ أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَاقِبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو اسْحَقَ ح وَانْبَاءَنَا عَمْرُو بْنُ عَاقِبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا سَفْيَانُ قَالَ أَخْبَرَنَا أَبُو اسْحَقَ -

حضرت مارش بن وہب سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے منا میں بہت لوگ ہوتے ہوئے اور سب طرح امن ہوتے ہوئے دو رکعتیں پڑھیں۔

عَنْ حَارِثَةَ بْنِ وَهَبٍ قَالَ قَالَ صَلَّى بِنَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عِنِّي أَكْثَرُ مَا كَانَ النَّاسُ وَآمَنَهُ رُكْعَتَيْنِ -

۱۲۵۰ أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنْ بَكْبَكٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي سَلِيمَانَ -

حضرت انس بن مالک سے روایت ہے میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ اور ابو بکر اور عمر کے ساتھ اور عثمان کے ساتھ ان کے شروع خلافت میں منا میں دو رکعتیں پڑھیں۔

عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ صَلَّى مَعَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَعِيَ وَمَعَ أَبِي بَكْرٍ وَعُمَرُ رُكْعَتَيْنِ وَمَعَ عُثْمَانَ رُكْعَتَيْنِ صَلَاةً إِمَامَتِهِمْ -

۱۲۵۱ أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ الْأَعْمَشِ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو أُهَيْبٍ قَالَ سَمِعْتُ عَبْدَ الرَّحْمَنِ بْنَ يَزِيدَ ح وَانْبَاءَنَا مَحْمُودُ بْنُ غِيْلَانَ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَدَمَ قَالَ حَدَّثَنَا سَفْيَانُ عَنْ الْأَعْمَشِ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ يَزِيدَ -

حضرت عبد الرحمن بن مسعود سے روایت ہے میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ منا میں دو رکعتیں پڑھیں۔

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ صَلَّى مَعِيَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رُكْعَتَيْنِ -

۱۲۵۲ أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ حَفْصٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَيْبَسِيُّ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ إِبْرَاهِيمَ -

حضرت عبد الرحمن بن یزید سے روایت ہے عثمان نے منا میں چار رکعتیں پڑھیں یہ خبر عبد اللہ بن مسعود کو پہنچی انہوں نے کہا میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ دو رکعتیں پڑھیں۔

عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ يَزِيدَ قَالَ صَلَّى مَعِيَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَقَدْ صَلَّى مَعَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رُكْعَتَيْنِ -

۱۲۵۳ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا سَفْيَانُ -

حضرت عبد اللہ بن عمر سے روایت ہے میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ منا میں دو رکعتیں پڑھیں اور ابو بکر صدیق کے ساتھ دو رکعتیں اور عمر فاروق کے ساتھ دو رکعتیں۔

عَنْ أَبِي عَمْرٍو قَالَ صَلَّى مَعِيَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَعِيَ وَمَعَ أَبِي بَكْرٍ وَعُمَرُ رُكْعَتَيْنِ -

۱۲۵۴ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو وَهَبٍ عَنْ يُونُسَ عَنِ ابْنِ شَهَابٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو -

حضرت عبد اللہ بن عمر سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے منا میں دو رکعتیں پڑھیں اور ابو بکر صدیق نے بھی دو رکعتیں پڑھیں اور عمر نے بھی دو رکعتیں پڑھیں اور عثمان نے بھی شروع خلافت میں دو رکعتیں

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ صَلَّى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَعِيَ رُكْعَتَيْنِ وَصَلَاَهَا أَبُو بَكْرٍ وَرُكْعَتَيْنِ وَصَلَاَهَا عُمَرُ رُكْعَتَيْنِ وَصَلَاَهَا عُثْمَانُ -



صَدْرًا مِّنْ جِلْدَاتِهِ

مگر چار پڑھنے لگے اس وجہ سے کہ وہ نیت اقامت کی کیا کرتے تھے گے  
میں اور بیٹوں نے کہا انہوں نے وہاں نکاح کر لیا تھا۔ واللہ اعلم۔

۸۸۱  
الْمَقَامَ الَّذِي يُقْضَىٰ مِثْلَهُ الصَّلَاةُ

کتنے دن کی اقامت تک قصر کرنا چاہیے

۱۲۵۵۔ أَخْبَرَنَا حَمِيدُ بْنُ مَسْعَدَةَ قَالَ حَدَّثَنَا يَزِيدُ قَالَ قَالَ أَنبَاءُ بَعْضِي بَنُو أَبِي السُّلْحِيِّ

عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ خَرَجْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنَ الْمَدِينَةِ إِلَى مَكَّةَ فَكَانَ يُصَلِّي بِنَاكِعَتَيْنِ حَتَّى رَجَعْنَا قُلْتُ هَلْ أَقَامَ بِمَكَّةَ قَالَ نَعُو أَقَامْنَا يَوْمَ عَشْرَاءِ

حضرت انس بن مالک سے روایت ہے ہم رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ مکہ مدینے سے مکہ کی طرف تو آپ دو رکعتیں پڑھتے تھے یہاں تک کہ لوٹ آئے ہیں ہم ابواسحاق نے کہا میں نے انس سے پوچھا کیا آپ کچھ دنوں قصر کرتے تھے کہ میں انس نے کہا ہاں ہم وہاں دس دن تک قصر کرتے

۱۲۵۶۔ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ الْأَسْوَدِ الْبَصْرِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَبِيعَةَ عَنْ عَبْدِ الْحَمِيدِ بْنِ جَعْفَرٍ عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي حَبِيبٍ عَنْ عِرَّةِ بْنِ مَالِكٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ

عَنْ أَبِي عَتَابَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَقَامَ بِمَكَّةَ حَمْسَ عَشْرَةَ يَوْمًا يُصَلِّي رَكْعَتَيْنِ رَكْعَتَيْنِ

حضرت ابن عباس سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے میں پندرہ دن تک رہے دو دو رکعتیں پڑھتے رہے۔

۱۲۵۷۔ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ زَيْدِ بْنِ جَعْفَرٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ أَبِي حَبِيبٍ عَنْ عِرَّةِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَقَامَ بِمَكَّةَ حَمْسَ عَشْرَةَ يَوْمًا يُصَلِّي رَكْعَتَيْنِ رَكْعَتَيْنِ

حضرت ملائکہ بن حفصی سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ جب مکہ میں تشریف لے گئے حج کرنے کو، جو شخص کے سے ہجرت کر چکا ہے وہ حج کے ارکان پورے کرے میں دن تک رہے۔

۱۲۵۸۔ أَخْبَرَنَا أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ أَبِي حَبِيبٍ عَنْ عِرَّةِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَقَامَ بِمَكَّةَ حَمْسَ عَشْرَةَ يَوْمًا يُصَلِّي رَكْعَتَيْنِ رَكْعَتَيْنِ

حضرت علاء بن الحضرمی سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جو شخص ہجرت کر چکا ہے وہ حج کے ارکان پورے کرے کہ میں دن تک رہے۔

۱۲۵۹۔ أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ يَحْيَى الطُّوسِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو لَيْسَةَ قَالَ حَدَّثَنَا الْعَلَاءُ بْنُ الْحَضَرَمِيِّ قَالَ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ أَبِي حَبِيبٍ عَنْ عِرَّةِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَقَامَ بِمَكَّةَ حَمْسَ عَشْرَةَ يَوْمًا يُصَلِّي رَكْعَتَيْنِ رَكْعَتَيْنِ

حضرت ام المؤمنین عائشہ سے روایت ہے انہوں نے طرہ کیا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ مدینے سے مکہ کو گئیں جب کہ پیٹھیں



۱۲۶۱- أَحْبَبْنَا قَتَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا حَسَنًا عَنْ يُونُسَ عَنِ الْحَسَنِ .

حضرت ابو یوسف سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا سورج اور چاند دو نشانیاں ہیں اللہ تعالیٰ کی اس کی نشانیوں میں سے کسی کے مرنے یا جینے کے لیے ان میں گمن نہیں لگتا لیکن اللہ جل جلالہ ڈراتا ہے ان کی وجہ سے اپنے بندوں کو۔ جنت

عَنْ أَبِي بَكْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ آيَاتَانِ مِنَ آيَاتِ اللَّهِ تَعَالَى لَا يَنْكَسِفَانِ مَوْتًا أَحَدًا فَكَلَّا يَحْيَوْتِهِ وَ لَكِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ يُخَوِّفُ بِهِمَا عِبَادَهُ .

جب آفتاب میں گمن لگے تو تسبیح اور تکبیر کرنا اور دعا مانگنا

التَّسْبِيحِ وَالتَّكْبِيرِ وَاللُّدْعَاءِ عِنْدَ كَسُوفِ الشَّمْسِ

۱۲۶۲- أَحْبَبْنَا مُحَمَّدَ بْنَ عَمْرِو بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْمُبَارَكِ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو هَيْثَمَ هُوَ الْغُبَيْرِيُّ عَنْ يُونُسَ سَمِعَهُ قَالَ حَدَّثَنَا وَهَيْبٌ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو مَسْعُودٍ الْعَجْرِيُّ عَنْ حَيَّانَ بْنِ عَمِيرَةَ قَالَ حَدَّثَنَا .

حضرت عبدالرحمن بن مسعود سے روایت ہے میں اپنے تیروں سے کہیں رہا تھا مدینے میں اتنے میں آفتاب کو گمن لگا میں نے اپنے تیروں کو اکٹھا کیا اور کہا دیکھو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے یہی بات کی ہے آفتاب کے گمن میں میں آپ کے پاس آیا آپ کے پیٹھ کی طرف سے آپ مسجد میں تھے تسبیح اور تکبیر کہہ رہے تھے اور دعا مانگ رہے تھے یہاں تک کہ آفتاب صاف ہو گیا پھر آپ کمرے ہوئے اور درختوں پر چھین اور چادر سجدا سے کئے۔ جنت

عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ سَمْرَةَ قَالَ بَيْنَمَا أَنَا أَتَرَا فِي يَأْسِهِمْ فِي يَأْمَدَانِي إِذَا انْكَسَفَتِ الشَّمْسُ فَجَمَعْتُ أَهْمِي وَقُلْتُ كَأَنْظُرَنَّ مَا أَحَدًا ثُمَّ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي كَسُوفِ الشَّمْسِ فَاتَيْتُهُ مِثْلِي ظَهْرَهُ وَهُوَ فِي الْمَسْجِدِ فَجَعَلَ يُسَبِّحُ وَيُكَبِّرُ وَيُذْعَرُ حَتَّى حَسِرَ عَنْهَا قَالَ ثُمَّ قَامَ صَلَّى رَكَعَتَيْنِ وَأَرْتَمَ سَجْدَاتٍ .

جب آفتاب میں گمن ہو تو نماز پڑھنے کا حکم

أَمْرًا بِالصَّلَاةِ عِنْدَ كَسُوفِ الشَّمْسِ

۱۲۶۳- أَحْبَبْنَا مُحَمَّدَ بْنَ سَلَمَةَ قَالَ أَخْبَانَا ابْنُ وَهَيْبٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ الْحَرِثِ أَنَّ عَبْدَ الرَّحْمَنِ بْنَ الْقَاسِمِ حَدَّثَنَا عَنْ أَبِيهِ .

حضرت عبداللہ بن عمر سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا سورج اور چاند میں کسی کے مرنے یا جینے کے لیے گمن نہیں ہوتا بلکہ یہ ایک نشان ہے اللہ کی نشانیوں میں سے جب تم اس

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنَّ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ لَا يَخْسِفَانِ مَوْتًا أَحَدًا وَلَا يَحْيَوْتِهِ وَلَكِنَّهُمَا آيَاتَانِ مِنَ آيَاتِ اللَّهِ تَعَالَى

بت کہ اتنے بڑے بڑے جسم اور انہی مضبوط تغیر کے قابل میں پس انسان ضعیف البیان کی کیا بساط ہے چاند کو دیکھئے اس کا قطر دو ہزار ایک سو اسی میل کا ہے اور آفتاب کا قطر سات لاکھ ترسیٹھ ہزار میل کا آفتاب اس زمین سے جس پر ہم بستے ہیں کئی ہزار حصے بڑا ہے کیوں کہ زمین کا قطر اٹھ ہزار میل کے قریب ہے (باقی حاشیہ آئندہ صفحہ پر دیکھیں۔)

فَإِذَا رَأَيْتُمُوهُمَا فَصَلُّوا۔

کو دیکھو تو نماز پڑھو۔

چاند گن کے وقت نماز پڑھنے کا حکم

الْأَمْرُ بِالصَّلَاةِ عِنْدَ كُسُوفِ الْقَمَرِ

۱۲۶۵- أَخْبَرَنَا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى عَنْ إِسْمَاعِيلَ قَالَ حَدَّثَنِي قَبِيْسُ

حضرت ابو مسعود سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا سورج اور چاند کسی کے مرنے کے لیے نہیں گنا تھے وہ دو نور نشانیاں ہیں اللہ تعالیٰ جل جلالہ کی نشانیوں میں سے جب تم ان کو دیکھو تو نماز پڑھو۔

عَنْ أَبِي مَسْعُودٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ لَا يَنْكَسِفَانِ لِمَوْتِ أَحَدٍ وَلَكِنَّهُمَا آيَاتَانِ مِنْ آيَاتِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ فَإِذَا رَأَيْتُمُوهُمَا فَصَلُّوا۔

جب آفتاب میں گن ہو تو یہاں تک نماز پڑھے کہ آفتاب صاف ہو جائے

بَابُ الْأَمْرِ بِالصَّلَاةِ عِنْدَ الْكُسُوفِ حَتَّى تَنْجَلِيَ

حضرت ابو بکرہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا سورج اور چاند دونوں انکساف کی نشانیوں میں سے دو نشانیاں ہیں اور وہ کسی کے مرنے یا جینے کے لیے نہیں گنا تھے جب تم ان کو گنا ہو اور دیکھو تو نماز پڑھو یہاں تک کہ آفتاب صاف ہو جائے۔

۱۲۶۶- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ كَامِلٍ التَّمُودِيُّ عَنْ هُثَيْبِ بْنِ يُونُسَ عَنِ الْحَسَنِ عَنِ أَبِي بَكْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ آيَاتَانِ مِنَ آيَاتِ اللَّهِ وَإِهْمَا لَا يَنْكَسِفَانِ لِمَوْتِ أَحَدٍ وَلَا لِحَيَاتِهِ فَإِذَا رَأَيْتُمُوهُمَا فَصَلُّوا حَتَّى تَنْجَلِيَ۔

حضرت ابو بکرہ سے روایت ہے ہم رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس بیٹھے تھے اسنے میں آفتاب میں گن گا آپ جلدی اسنے اپنا کپڑا کھینٹے ہوئے اور دو رکعتیں پڑھیں یہاں تک کہ آفتاب صاف ہو گیا۔

۱۲۶۷- أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ وَمُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى قَالَا حَدَّثَنَا خَالِدُ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ بْنُ الْحَسَنِ عَنِ أَبِي بَكْرَةَ قَالَ كُنَّا جُلُوسًا عِنْدَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَكَسَفَتِ الشَّمْسُ فَوَثَبَ يَجْرُؤُونَ فَصَلَّى رَكَعَتَيْنِ حَتَّى أَجَلَّتْ۔

سورج گن کی نماز کے لیے لوگوں کو پکار دینا

بَابُ الْأَمْرِ بِالنِّدَاءِ لِصَلَاةِ الْكُسُوفِ

۱۲۶۸- أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ وَعُثْمَانُ بْنُ سَيِّدٍ قَالَ حَدَّثَنَا الْوَلِيدُ عَنِ الْأَدْرِائِيِّ عَنِ الرَّهْزِيِّ عَنِ عُمَرَ دَعَا

حاشیہ صفحہ گزشتہ  
ف: ظاہر حدیث سے معلوم ہوتا ہے کہ آپ نے نماز پڑھی بعد آفتاب صاف ہو جانے کے حال کہ گن کی نماز بعد صاف ہو جانے کے درست نہیں تو مراد یہ ہے کہ عبد الرحمن نے آپ کو نماز ہی میں کھڑا پایا اور قیام اور جگر آپ نماز ہی میں کہہ رہے تھے جیسے کہ ایک اور روایت میں ہے۔ فَاتَيْنَا لَهُ وَهُوَ قَائِمٌ فِي الصَّلَاةِ فَأَفْعَمَ يَدَيْهِ لِيَجْعَلَ يَسْمِعُ وَيُحَدِّثُ وَيَهْلِلُ وَيُكَبِّرُ

بعضوں نے کہا کہ دو رکعتیں الگ تھیں سرانجام کسوف کے بطور شکرانے کے آفتاب کے صاف ہو جانے پر واللہ اعلم۔

وَيَدْعُو

حضرت عائشہؓ سے روایت ہے سورج گمن ہو اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانے میں آپ نے حکم دیا ایک پکارنے والے کو وہ پکار آیا کہ نماز کے لیے جمع ہو جاؤ سب لوگ جمع ہو گئے اور صفیں باندھیں آپ نے دو رکعتیں پڑھیں چار رکوع اور چار سجدوں میں۔

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ نَسَفَتِ الشَّمْسُ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَاصْرَأَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنَادِيًا يَتَادَى فَنَادَى أَرَضَيْتُمْ جَامِعَةً فَاجْتَمَعُوا وَأَصْطَفُوا فَصَلَّى هُمْ أَمَّا بَعْدَ رَكَعَاتٍ فِي رَكَعَتَيْنِ وَأَرْبَعِ سَجَدَاتٍ.

## سورج گمن کی نماز میں صفیں باندھنا

## بَابُ الصُّفُوفِ فِي صَلَاةِ الْكُسُوفِ

۱۲۶۹- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَالِدٍ بْنُ يَحْيَى قَالَ حَدَّثَنَا يَشْرَبُ بْنُ مَعْتَبٍ عَنْ أَبِيهِ عَنِ الرَّهْطِيِّ قَالَ

حضرت ام المومنین عائشہؓ سے روایت ہے آفتاب کو گمن لگا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی زندگی میں تو آپ نکلے مسجد کی طرف اور کھڑے ہو کر تکبیر کی اور سب لوگوں نے آپ کے پیچھے صفیں باندھیں آپ نے چار رکوع اور چار سجدے کئے اور آفتاب صاف ہو گیا آپ کے فارغ ہونے سے پہلے۔

أَخْبَرَنَا عُرْوَةُ بْنُ الزُّبَيْرِ أَنَّ عَائِشَةَ زَوْجَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَتْ كَسَفَتِ الشَّمْسُ فِي حَيَاةِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَكَانَ إِلَى الْمَسْجِدِ فَقَامَ وَكَبَّرَ وَصَفَّ النَّاسَ وَادَّأَوْهُ فَاسْتَكْمَلَ أَرْبَعِ رَكَعَاتٍ وَأَرْبَعِ سَجَدَاتٍ وَانْجَلَّتِ الشَّمْسُ قَبْلَ أَنْ يَنْصَرِفَ.

## گمن کی نماز کو نوکرو پڑھنا چاہیے

## ۸۹. كَيْفَ صَلَاةِ الْكُسُوفِ

۱۲۷۰- أَخْبَرَنَا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ إِسْلَمِ بْنِ عَدِيٍّ قَالَ حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ الْقَوْمِ مَعْنَى عَنِّ حَبِيبِ

حضرت ابن عباسؓ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے سورج گمن کی نماز میں آٹھ رکوع کئے ہر رکعت میں چار رکوع اور چار سجدے کئے سلطان نے بھی ابن عباس سے ایسا ہی روایت کیا۔

بْنِ أَبِي قَارِبٍ عَنْ طَاوُسٍ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلَّى لِكُسُوفِ الشَّمْسِ ثَمَانِي سَرَاكِعَاتٍ وَأَرْبَعِ سَجَدَاتٍ وَعَنْ عَطَاءٍ مِثْلَ ذَلِكَ.

عَنْ سَعِيدَانَ ذَالَ حَدَّثَنَا حَبِيبُ بْنُ أَبِي قَارِبٍ عَنْ طَاوُسٍ

۱۲۷۱- أَخْبَرَنَا مُسَدَّدُ بْنُ الشَّامِيِّ عَنْ يَحْيَى

حضرت ابن عباس سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے سورج گمن کی نماز پڑھائی تو قرأت کی پھر رکوع کیا پھر قرأت کی پھر رکوع کیا پھر قرأت کی پھر رکوع کیا پھر رکوع کیا پھر سجدہ کیا اور پھر دوسری رکعت میں بھی ایسا ہی کیا۔

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ صَلَّى فِي كُسُوفِ الشَّمْسِ ثَمَانِي رَكَعَاتٍ ثَمَّ قَرَأَ ثَمَّ رَكَعًا ثَمَّ قَرَأَ ثَمَّ رَكَعًا ثَمَّ قَرَأَ ثَمَّ رَكَعًا ثَمَّ قَرَأَ ثَمَّ رَكَعًا ثَمَّ سَجَدًا وَالْآخَرَى مِثْلَهَا.



حضرت عائشہؓ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے چھ رکوع کئے چار سجدوں میں کہا میں نے معاذ کیری نبی صلی اللہ علیہ وسلم سے ہے کہا نہیں نیک اور شبہہ

ایک اور طرح اس کو حضرت عائشہؓ سے

عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلَّى سِتَّ رَكَعَاتٍ فِي أَرْبَعِ سَجَدَاتٍ قُلْتُ لِمَ خَارَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا شَكَّ وَلَا هَيْرَاتًا

تَوْعُّؤُ الْخُرْمِ مِنْهُ عَنْ عَائِشَةَ

۱۲۷۵ | أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَكَمَةَ عَنِ ابْنِ ذَهَبٍ عَنْ يُونُسَ عَنِ ابْنِ قَتَابَةَ قَالَ أَخْبَرَنِي عَزْرَةَ ابْنِ الشَّيْبَانِيِّ

حضرت امام المومنین عائشہؓ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانے میں آفتاب کو گن گنا آپ کھڑے ہوئے اور پھر کئی لوگوں نے آپ نے پیچھے صفت باندھی پلے آپ نے ایک بڑی لمبی چوڑی قرأت کی پھر پھر کئی اور رکوع کیا ایک لمبا رکوع پھر اٹھایا اور مزایا مع اللہ من حمدہ ربنا لک الحمد پھر کھڑے ہوئے پھر قرأت شروع کی تو ایک ہی چوڑی قرأت کی لیکن پلے سے کچھ کم پھر کیری اور رکوع کیا لمبا رکوع لیکن پلے سے کچھ کم پھر مزایا مع اللہ من حمدہ ربنا لک الحمد پھر سجدہ ہی پھر دوسری رکعت میں بھی ایسا ہی کیا تو چار رکوع کئے اور چار سجدے اور آفتاب صاف ہو گیا آپ کے فارغ ہونے سے پہلے پھر کھڑے ہوئے اور خطبہ سنایا لوگوں کو پلے اللہ کی تعریف کے جیسے لائق ہے اس کو پھر مزایا مع اللہ من حمدہ ربنا لک الحمد کی نشانیوں میں سے دو نشانیاں ہیں کسی کی موت یا زیمیت کے لیے ان میں گن نہیں لگتا جب ایسا دیکھو تو نماز پڑھو یہاں تک کہ اللہ دور کر دے اس کو تم سے آپ نے فرمایا میں نے اس جگہ سب چیزیں دیکھیں جن کا تم کو وعدہ ہوا ہے تم نے دیکھا میں نے چاہا کہ جنت کے حیوانوں میں سے ایک گھما توڑوں جب تم نے دیکھا میں گے بڑھا تھا اور جب تم نے دیکھا کہ میں پیچھے ہٹا تھا اس وقت میں نے جہنم کو دیکھا اس کا ایک حصہ سو گناٹ رہا تھا (جیسے سمندر موج مار رہا ہے) اور میں نے جہنم میں عمرو بن لہی کو دیکھا اکانے صب سے پہلے سا بڑھ نکلا۔ پت

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ خَسَفَتِ الشَّمْسُ فِي حَيَاةِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَنَامَ فَكَلَّمَ وَصَفَّ النَّاسُ وَرَأَوْا نَفْسَ أَرْسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَرَأَهُ طَوِيلَةً ثُمَّ كَثَّرَ كَمَا رَكَعًا طَوِيلًا ثُمَّ رَأَسَهُ فَقَدْ سَمِعَ اللَّهُ لَمِنَ حَمْدِهِ رَبَّنَا وَلَكَ الْحَمْدُ ثُمَّ قَامَ فَنَمَّ أَوْ قَرَأَهُ طَوِيلَةً حَتَّى أَذِنَ مِنَ الْبُقْعَةِ الْأُولَى ثُمَّ كَثَّرَ كَمَا رَكَعًا هُوَ أَذِنَ مِنَ الرَّكُوعِ الْأَوَّلِ ثُمَّ قَالَ سَمِعَ اللَّهُ لَمِنَ حَمْدِهِ رَبَّنَا لَكَ الْحَمْدُ ثُمَّ سَجَدَ ثُمَّ فَعَلَ فِي الرَّكْعَةِ الْآخِرَى مِثْلَ ذَلِكَ فَاسْتَكْمَلَ أَمْرَهُ بِرَكْعَتٍ وَارْتَمَى بِسَجْدَاتِهِ وَانْجَلَّتِ الشَّمْسُ قَبْلَ أَنْ يَنْفَكِرَتْ شَوْقًا مَخْطَبًا لِلنَّاسِ فَأَثْنَى عَلَى اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ بِمَا هُوَ أَهْلُهُ ثُمَّ قَالَ إِنَّ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ آيَاتَانِ مِنْ آيَاتِ اللَّهِ تَعَالَى لَا يَخْسِفَانِ لِمَوْتِ أَحَدٍ وَلَا يَخْلُقَانِ فَإِذَا رَأَيْتُمُوهُمَا فَصَلُّوا حَتَّى يَفْرَجَ عَنْكُمُ وَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا آيَةٌ فِي مَقَامِي هَذَا أَكُلُّ شَيْءٍ وَعِدَاؤُهُ لِقَدَارِ مَا يَمُوتُ فِي أَرْضِي أَنْ أُخَذَ قِطْعًا مِنَ الْجَنَّةِ حِينَ رَأَيْتُمُوهُ فِي جَعَلْتُمْ الْقَدَامَ وَلَقَدْ رَأَيْتُ جَهَنَّمَ بِحُطْمِ بَعْضِهَا بِبَعْضٍ حِينَ رَأَيْتُمُوهُ تَاخَّرَتْ فِي آيَاتِهَا أَنْ لَمْ يَكُنْ وَهُوَ الَّذِي سَبَّبَ السَّوَابِغَ

فہمیں لاکھوں کلام اللہ میں ہے وہ یہ ہے کہ جب کوئی شخص سفر سے آتا یا اس کا کوئی مشغور پورا ہوتا تو اپنی اڑتی کو سا بیکو دیکھتا تو وہ پوچھی پھرتی نہ اس پر سہاری ہوتی اور نہ اس کا دودھ دودھ۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے سورج گمن ہوا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانے میں تو آواز دی گئی کہ نماز جمعہ صحت سے ہوگی لوگ جمع ہوئے آپ نے نماز پڑھائی دو رکعتیں پڑھیں اس میں چار رکوع کئے اور چار سجدے۔

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ خَسَفَتِ الشَّمْسُ عَلَيَّ عَهْدًا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَنُودِيَ الصَّلَاةَ جَامِعَةً فَاجْتَمَعَتِ النَّاسُ فَصَلَّى بِهَوْرٍ سَوَّلَ اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَرْبَعِ رَكَعَاتٍ فِي سَاعَتَيْنِ وَأَرْبَعِ سَجَدَاتٍ.

۱۲۷۷- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ مَالِكٍ عَنْ هِشَامِ بْنِ عَمْرٍو وَ عَنِّي عَنْ أَبِيهِ

حضرت ام المومنین عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے سورج گمن ہوا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانے میں آپ نے نماز پڑھائی تو کھڑے ہوئے بڑی دیر تک پھر رکوع کیا بڑی دیر تک پھر کھڑے ہوئے بڑی دیر تک لیکن پیسے سے کچھ کم پھر رکوع کیا بڑی دیر تک لیکن پہلے رکوع سے کچھ کم پھر سر اٹھایا اور سجدہ کیا پھر دوسری رکعت میں بھی ایسا ہی کیا بعد اس کے فاتح ہوئے تو آفتاب صاف ہو گیا آپ نے خطبہ سنایا لوگوں کو اللہ کی تعریف اور ثنا کی پھر فرمایا سورج اور چاند دونوں نشانیاں ہیں اللہ کی نشانیوں میں سے کسی کی موت یا زیت کے لیے ان میں گمن نہیں لگتا جب تم دیکھو ان میں گمن لگا ہے تو دعا مانگو اللہ جل جلالہ سے اور تجھ کو اور منہ دو پھر ذابا اے امت محمدی اللہ سے زیادہ کوئی غیرت والا نہیں ہے اس بات پر کہ اس کا ظلام یا اس کی لونڈی زنا کرے دینیں اگر تم میں سے کسی کا ظلام یا لونڈی زنا کرے تو کس قدر غیرت تم کو ہوگی پھر خدا تو سبحان زیادہ غیرت مند ہے اس کو تنہا رازنا کرنا کتنا برا معلوم ہو گا اے امت محمدی قسم ہے اللہ کی اگر تم کو اتنا علم ہو جتنا مجھے ہے تو تم بہت کم ہنسنا اور بہت رو دیا کرو۔

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ خَسَفَتِ الشَّمْسُ فِي عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَطَالَ الْقِيَامُ ثُمَّ رَكَعَ فَطَالَ التَّرْكَوعُ ثُمَّ قَامَ فَطَالَ الْقِيَامُ وَهُوَ دُونَ الْقِيَامِ الْأَوَّلِ ثُمَّ رَكَعَ فَطَالَ التَّرْكَوعُ وَهُوَ دُونَ التَّرْكَوعِ الْأَوَّلِ ثُمَّ رَفَعَ فَسَجَدَ ثُمَّ فَعَلَ ذَلِكَ فِي الرُّكْعَةِ الْأُخْرَى وَمِثْلَ ذَلِكَ ثُمَّ انْصَرَفَ وَقَدْ تَجَلَّتِ الشَّمْسُ فَخَطَبَ النَّاسَ مُحَمَّدًا اللَّهُ وَأَشْعَى عَلَيْهِ ثُمَّ قَالَ إِنَّ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ آيَاتَانِ مِنْ آيَاتِ اللَّهِ لَا يَخْسِفَانِ لِمَوْتِ أَحَدٍ وَلَا يَخْرُجَانِ لِخَيْرٍ إِلَّا بِإِذْنِ اللَّهِ خَلِقَ فَلَا عَمْرَ لِلَّهِ عَزَّ وَجَلَّ وَكَيْفَ بَرَأَ وَتَعَدَّى قَوْلًا ثُمَّ قَالَ يَا أَيُّهَا مَسْحُودٌ مَا مِنْ أَحَدٍ أُخَيْرَ مِنْ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ أَنْ يَزِي فِي عَبْدَاءَهُ أَوْ تَزِي فِي أُمَّةٍ يَا أُمَّةَ مُحَمَّدٍ وَاللَّهِ كَوْنَعْلَمُونَ مَا أَعْلَمُوا لَصَحْحِكُمْ قَلِيلًا وَنَبْكَيتُمْ كَثِيرًا.

۱۲۷۸- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ عَنِ ابْنِ وَهْبٍ عَنْ عَبْدِ ابْنِ الْغُبَارِ عَنِ ابْنِ جَبْرِ بْنِ سَعِيدٍ أَنَّ

حضرت ام المومنین عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے ایک عورت یہودی عورت ان کے پاس آئی اور کہنے لگی اللہ تم کو قبر کے مذاب سے بچا دے حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے کہا یا رسول اللہ کیا لوگوں کو قبر

عَائِشَةَ حَدَّثَتْ أَنَّهَا قَالَتْ عَائِشَةُ حَدَّثَتْ أَنَّهَا قَالَتْ أَنَّ يَهُودِيَّةً أَتَتْهَا فَقَالَتْ أَجَارِكِ اللَّهُ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ قَالَتْ عَائِشَةُ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّ النَّاسَ لَيُعَذَّبُونَ فِي الْقُبُورِ



میں بھی عذاب ہوگا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اپنا، مانگتا ہوں میں اللہ کی قبر کے عذاب سے حضرت عائشہ نے کہا پھر آپ کہیں اب ہر نکلے اتنے میں سورج کو گمن لگا ہم سب حجرے میں چلے آئے اور عورتیں ہمارے پاس اکٹھا ہو گئیں اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم تشریف لائے اس وقت ایک پیردن چڑھا ہوگا آپ بڑی دیر تک کھڑے رہے پھر رکوع کیا بڑی دیر تک پھر سر اٹھایا پھر کھڑے رہے لیکن پیٹے سے کچھ کم پھر رکوع کیا لیکن پیٹے رکوع سے کچھ کم پھر سجدہ کیا پھر دوسری رکعت کے لیے کھڑے ہوئے اس میں بھی ایسا ہی کیا لیکن رکوع اور قیام اس کا پہلی رکعت سے کم تھا پھر سجدہ کیا اور سورج صاف ہو گیا جب نماز سے فارغ ہوئے تو منبر پر بیٹھے اور فرمایا لوگ قبر میں ایسے آناے جاہیں گے جیسے رجال کے سامنے آناے جاہیں گے حضرت عائشہ نے کہا اس روز سے ہم سنتے تھے آپ پناہ مانگا کرتے تھے اللہ کی قبر کے عذاب سے۔

ایک اور طرح سے کہیں کی نماز

۱۲۷۹- اَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ قَالَ سَعِيدُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ قَالَ سَعِيدُ بْنُ سَعِيدٍ هُوَ الْأَصْدَقُ قَالَ سَمِعْتُ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ

حضرت عائشہ سے روایت ہے میرے پاس ایک یہودی عورت آئی اور کہنے لگی اللہ تم کو قبر کے عذاب سے بچا دے جب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم تشریف لائے میں نے کہا یا رسول اللہ کیا لوگوں کو قبر میں بھی عذاب ہوگا آپ نے فرمایا پناہ اللہ کی پھر آپ سوار ہو گئے اور سورج کو گمن لگا میں عورتوں کے ساتھ بیٹھی تھی اتنے میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سوار ہوئے اور نماز پڑھنے کی جگہ میں گئے آپ نے لوگوں کے ساتھ نماز پڑھنی شروع کی تو کھڑے رہے بڑی دیر تک پھر رکوع کیا بڑی دیر تک پھر سر اٹھایا اور کھڑے رہے بڑی دیر تک پھر رکوع کیا بڑی دیر تک پھر سر اٹھایا اور کھڑے رہے بڑی دیر تک پھر سجدہ کیا بڑی دیر تک پھر کھڑے ہوئے لیکن پہلی رکعت کے قیام سے کم پھر رکوع کیا پہلی رکعت کے رکوع سے کم پھر سر اٹھایا اور کھڑے ہوئے پہلی رکعت کے قیام سے کم پھر رکوع کیا پہلی رکعت کے رکوع سے کم تو سب چلے رکوع ہوئے اور چار سجدے اتنے میں آنتاب

فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَائِدَةُ ابْنَةُ اللَّهِ قَالَتْ عَائِشَةُ إِنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَرَجَ مَخْرُجًا تَحَسَّفَتِ الشَّمْسُ فَخَرَجْنَا إِلَى الْحَاجِرَةِ فَاجْتَمَعَ إِلَيْنَا نِسَاءُ وَقَبِلَ إِلَيْنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَذَلِكَ خُصُوعًا فَقَامَ قِيَامًا طَوِيلًا ثُمَّ رَكَعَ رُكُوعًا طَوِيلًا ثُمَّ رَفَعَ رَأْسَهُ فَقَامَ دُونَ الْقِيَامِ الْأَوَّلِ ثُمَّ رَكَعَ دُونَ رُكُوعِهِ ثُمَّ سَجَدَ ثُمَّ قَامَ الثَّانِيَةَ فَصَنَعَتْ مِثْلَ ذَلِكَ إِلَّا أَنَّ رُكُوعَهُ وَقِيَامَهُ دُونَ التَّرَكُّعِ الْأَوَّلِيِّ ثُمَّ سَجَدَ وَجَلَّتِ الشَّمْسُ فَلَمَّا انْصَرَفَ قَعَدَ عَلَى الْمِنْبَرِ فَقَالَ فِيمَا يَقُولُونَ إِنَّ النَّاسَ يُفْتَنُونَ فِي بُيُوتِهِمْ كَقَتْنَةِ الدَّجَالِ قَالَتْ عَائِشَةُ كُنَّا نَسْمَعُ بِهَا ذَلِكَ يَتَعَوَّذُ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ

۸۹۳ نَوَاحِ الْأَخْرَجُ

۱۲۷۹- اَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ قَالَ سَعِيدُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ قَالَ سَعِيدُ بْنُ سَعِيدٍ هُوَ الْأَصْدَقُ قَالَ سَمِعْتُ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ

عَائِشَةُ تَقُولُ جَاءَتْ نِسَاءً يَهُودِيَّةً شَأْمِيَّةً فَقَالَتْ أَعَادَ لِي اللَّهُ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ فَلَمَّا جَاءَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَيْعَذَّبُ النَّاسَ فِي الْقُبُورِ قَالَ عَائِدَةُ ابْنَةُ اللَّهِ مَرَّ كَمَا يَعْنِي فَأَتَحَسَّفَتِ الشَّمْسُ فَكُنْتُ بَيْنَ الْحَاجِرَةِ مَعَ نِسْوَةٍ جَاءَتْ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ مَكَّةَ كَبِيرَةٍ فَاتَى مُصَلِّدَةً فَصَلَّى بِالنَّاسِ فَقَامَ فَأَطَالَ الْقِيَامَ ثُمَّ رَكَعَ فَأَطَالَ التَّرُكُوعَ ثُمَّ رَفَعَ رَأْسَهُ فَأَطَالَ الْقِيَامَ ثُمَّ رَكَعَ فَأَطَالَ التَّرُكُوعَ ثُمَّ رَفَعَ رَأْسَهُ فَأَطَالَ الْقِيَامَ ثُمَّ سَجَدَ فَأَطَالَ السُّجُودَ ثُمَّ قَامَ قِيَامًا أَيْسَرًا مِنْ قِيَامِهَا الْأَوَّلِ ثُمَّ رَكَعَ أَيْسَرًا مِنْ رُكُوعِهَا الْأَوَّلِ ثُمَّ رَفَعَ رَأْسَهُ فَقَامَ أَيْسَرًا مِنْ قِيَامِهَا الْأَوَّلِ ثُمَّ رَكَعَ أَيْسَرًا مِنْ رُكُوعِهَا الْأَوَّلِ

صان ہو گیا آپ نے نماز با تہمیں تمہاری آفتاب ہوگی جیسے وہ حال کے سامنے آفتاب ہوگی حضرت عائشہ نے کہا پھر میں نے سنا آپ سے آپ پناہ مانگا کرتے تھے قبر کے درباب سے۔

تَوَخَّرَ رَفَعَ رَأْسَهُ فَغَامَ السَّمْعُ مِنْ قِيَامِهِ الْأَوَّلِ فَكَانَتْ أَرْبَعَ رُكُوعَاتٍ وَأَرْبَعَ سَجَدَاتٍ وَانْحَلَّتِ الشَّمْسُ فَقَالَ لَأَتُكُونُ تَعْتَنُونَ فِي الْقُبُورِ يَفْتِنَةِ الدَّجَالِ قَالَتْ عَائِشَةُ فَمَا مَعَهُ بَعْدَ ذَلِكَ يَتَعَوَّذُ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ ١٢٨٠- أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ الرَّحِيمِ قَالَ قَالَ أَنْبَاءُ أُمَّ أَيْمَنَ عَائِشَةَ عَنْ أَبِي عَيْبَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلَّى فِي كُسُوفٍ فِي صَلَاةٍ زَهْرَامَ أَرْبَعَ رُكُوعَاتٍ فِي أَرْبَعِ سَجَدَاتٍ -

حضرت ام المؤمنین عائشہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے سورج گھرن کی نماز پڑھی زہرام کے پاس (دوڑگی کنارے میں) اس میں چار رکوع کئے اور چار سجدے۔

١٢٨١- أَخْبَرَنَا أَيُّودُ إِذْ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو عَرِينَةَ الْحَنَفِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا هِشَامُ مَصَابِيحِ الدَّاسُكِيُّ فِي عَنِ أَبِي الرَّبِيعِ -

حضرت جابر سے روایت ہے سورج گھرن ہوا۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانے میں بڑی گرمی کے دنوں میں آپ نے اپنے اعضاء کے ساتھ نماز پڑھی تو بڑی دیر تک کھڑے رہے یہاں تک کہ لوگ گرنے لگے پھر آپ نے رکوع کیا بڑی دیر تک پھر سر اٹھائے رہے بڑی دیر تک پھر رکوع میں رہے بڑی دیر تک پھر سر اٹھائے رہے بڑی دیر تک پھر دو سجدے کئے پھر کھڑے ہوئے اور دوسری رکعت میں بھی ایسا ہی کیا آپ آگے بڑھتے تھے پھر پیچھے ہٹتے تھے ساری نماز میں چار رکوع تھے اور چار سجدے آپ نے نماز کیا کہ لوگ کہتے تھے سورج اور چاند کو گھرن نہیں لگتا تو کسی بڑے آدمی کے مرنے کے لیے مالاگہ ان دونوں کا گھرن اللہ کی نشانیوں میں سے دو نشانیاں ہیں جب ایسا ہو تو نماز پڑھو یہاں تک کہ سورج یا چاند صاف ہو جاوے۔

عَنْ جَابِرٍ قَالَ كَسَفَتِ الشَّمْسُ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي يَوْمٍ شَدِيدٍ مِنَ الْحَرِّ فَصَلَّى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِأَصْحَابِهِ فَأَطَالَ الْقِيَامَ حَتَّى جَعَلُوا يَخْرُونُ فَوَزَكَهَ فَأَطَالَ ثُمَّ رَفَعَهُ فَأَطَالَ فَأَطَالَ فَأَطَالَ فَأَطَالَ فَجَعَلَ يَتَوَخَّرُ مِنْ ذَلِكَ وَجَعَلَ يَتَقَدَّمُ ثُمَّ جَعَلَ يَتَأَخَّرُ وَكَانَتْ أَرْبَعَ رُكُوعَاتٍ وَأَرْبَعِ سَجَدَاتٍ كَالْوَأَبِ يَبُولُونَ إِنَّ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ لَا يَخْتَفِيَانِ إِلَّا لِمَوْتِ عَظِيمٍ مِنْ عَظْمَائِهِمْ وَلَا لِمَا آتَيْنِ مِنَ آيَاتِ اللَّهِ يُرِيدُ كُومَهُمَا فَإِذَا انْخَسَفَتَا فَصَلُّوا حَتَّى تَسْتَبِيحَا -

### ایک اور طرح گھرن کی نماز

### ۸۹۵ نوع اخذ

حضرت عبداللہ بن عمرو سے روایت ہے آفتاب میں گھرن کا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانے میں آپ نے حکم دیا نماز کی ہوئی کہ نماز کی جماعت ہوگی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے دو رکوع کئے اور ایک سجدہ پھر کھڑے ہوئے اور دو رکوع کئے اور

١٢٨٢- أَخْبَرَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَالِدٍ عَنْ مَرْوَانَ قَالَ حَدَّثَنَا شَيْخُ مَعَاذٍ يَتَابُ بْنُ سَلْدَةٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ خَسَفَتِ الشَّمْسُ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَمَرَ فَنُودِيَ الصَّلَاةَ جَامِعَةً فَصَلَّى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالنَّاسِ رُكُوعَيْنِ وَسَجْدَةً -

ایک سجدہ حضرت عائشہ نے کہا میں نے بھی اتنا لمبا رکوع نہیں کیا اور نہ کبھی اتنا لمبا سجدہ کیا اور امام نسائی نے کہا اس حدیث کو مردان نے معاذ بن سلام سے روایت کیا اور اس کی مخالفت کی محمد بن عبید نے کہا کہ آگے ابن عبید کی روایت مذکور ہوتی ہے۔

۱۲۸۳- أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ عُمَرَ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ جُمَيْرٍ عَنْ مُعَاذِ بْنِ سَلَامٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ

حضرت عبداللہ بن عمرو سے روایت ہے آفتاب میں گن لگا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے نماز پڑھی اس میں پہلی رکعت میں دو رکوع کئے اور دو سجدے پھر کھڑے ہوئے اور دو رکوع کئے اور دو سجدے پھر آفتاب صاف ہو گیا حضرت عائشہ کئی مرتبیں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے کوئی سجدہ اور رکوع اس سے زیادہ لمبا نہیں کیا۔

ذخائر کیا ابن عبید کا منہ مبارک نے ان کی روایت آگے آئی ہے،

۱۲۸۴- أَخْبَرَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ اسْحَقَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو نَوَيْلٍ سَعِيدُ بْنُ الرَّايِّعِ قَالَ حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ

حضرت ام المؤمنین عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے سورج گمن ہوا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانے میں آپ نے وضو کیا اور حکم کیا تو پکارا گیا کہ نماز جماعت سے ہونے والی ہے پھر آپ کھڑے ہوئے اور دیر تک کھڑے رہے نمازیں میں سمجھتی ہوں کہ آپ نے سورہ بقرہ پڑھی ہوگی پھر رکوع کیا تو دیر تک رکوع میں رہے پھر سب اللہ بن حمدہ کہا اور اتنی ہی دیر تک کھڑے رہے آپ نے سجدہ نہیں کیا پھر رکوع کیا پھر سجدے میں گئے پھر کھڑے ہو کر ایسا ہی کیا یعنی دو رکوع کئے پھر سجدہ کیا بعد اس کے بیٹھے تو سورج صاف ہو گیا تھا۔

ایک اور طرح سے گمن کی نماز

۱۲۸۵- أَخْبَرَنَا هِلَالُ بْنُ إِسْحَقَ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ عَبْدِ الصَّمَدِ عَنْ عَطَاءِ بْنِ الشَّائِبِ قَالَ

حضرت عبداللہ بن عمرو سے روایت ہے سورج گمن ہوا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانے میں آپ نماز کے لیے کھڑے ہوئے اور آپ کے ساتھ جو لوگ تھے وہ بھی کھڑے ہوئے آپ بڑی دیر تک کھڑے رہے پھر رکوع کیا بڑی دیر تک پھر سر اٹھایا اور سجدہ کیا بڑی

شَرَّ قَامَ فَصَلَّى رُكْعَتَيْنِ وَسَجْدَةً قَالَتْ عَائِشَةُ مَا رُكِعَتْ رُكُوعًا قَطُّ وَلَا سَجْدَةً سَجُودًا أَقْطًا كَأَنْ أَطْوَلَ مِنْهُ خَالَفَهُ مُحَمَّدُ بْنُ جُمَيْرٍ

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ وَقَالَ كَسَفَتِ الشَّمْسُ فَرَأَيْتُمْ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رُكْعَتَيْنِ وَسَجْدَتَيْنِ ثُمَّ قَامَ فَرُكِعَ رُكْعَتَيْنِ وَسَجْدَتَيْنِ ثُمَّ جَلَّى عَنِ الشَّمْسِ وَكَانَتْ عَائِشَةُ تَقُولُ مَا سَجِدَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَجُودًا أَوْ لَارَكُمُ أَطْوَلُ مِنْهُ

عَائِشَةَ أَخْبَرَتْ أَنَّهَا لَمَّا كَسَفَتِ الشَّمْسُ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَوَضَّأَ وَأَمَرَ فَوَجَّهِي أَنْ الصَّلَاةَ جَامِعَةً فَقَامَ فَأَطَالَ الْقِيَامَ فِي صَلَاتِهَا قَالَتْ عَائِشَةُ فَحَسِبْتُ قَرَأَ سُورَةَ الْبَقَرَةِ ثُمَّ رُكِعَ فَأَطَالَ التَّكْوِيمَ ثُمَّ قَالَ سُبْحَانَ اللَّهِ لِمَنْ حَمِدَهُ شَرَّ قَامَ مِثْلَ مَا قَامَ وَلَمْ يَسْجُدْ ثُمَّ رُكِعَ فَسَجَدَ ثُمَّ قَامَ فَصَنَعَ مِثْلَ مَا صَنَعَ رُكْعَتَيْنِ وَسَجْدَتَيْنِ ثُمَّ جَلَّى عَنِ الشَّمْسِ

نَوْعٌ آخَرَ

عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ وَقَالَ انْكَسَدَتِ الشَّمْسُ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَامَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى الصَّلَاةِ وَ قَامَ الَّذِي مَعَهُ فَقَامَ نِيَامًا فَأَطَالَ الْقِيَامَ ثُمَّ مَكَرَ

دیر تک پھر سر اٹھا کر بیٹھے رہے بڑی دیر تک پھر سجدہ کیا بڑی دیر تک پھر سر اٹھایا اور کھڑے ہوئے اور دوسری رکعت میں بھی ایسا ہی کیا جیسا پہلی رکعت میں کیا تھا یعنی قیام اور رکوع اور سجود اور جلوس بہت دیر تک کئے پھر دوسری رکعت کے اخیر سجدے میں آپ ہانپنے لگے اور رونے لگے فرماتے تھے تو نے مجھ سے یہ وعدہ نہیں کیا تھا (یعنی مذاب کا) حالانکہ میں ان لوگوں میں موجود ہوں اور تو خود فرماتا ہے اپنے کام میں اللہ نہیں عذاب کرنے والا ان کو جب تو ان میں موجود ہے تو نے مجھ سے یہ وعدہ نہیں کیا تھا اور ہم تجھ سے بخشش چاہتے ہیں اور تو خود فرماتا ہے یہ اپنے گنہوں کی بخشش چاہتے ہیں (پھر آپ نے سر اٹھایا تو سورج صاف ہو گیا تھا اس وقت آپ کھڑے ہوئے اور لوگوں کو خطبہ سنایا اللہ کی تعریف کی پھر فرمایا سورج اور چاند اللہ کی خاص نشانوں میں سے دو نشانیاں ہیں جب تم دیکھو ان میں گنہ گارے تو درود اللہ کی یاد کے لیے قسم ہے اس شخص کی جس کے ہاتھ میں محمد کی جان ہے یعنی اللہ تعالیٰ کی، منت مجھ سے اتنی خراب کر دی گئی تھی اگر میں ہاتھ پھیلاتا تو اس کے پند فرشتے لے لیتا اور جہنم مجھ سے اتنا نزدیک ہو گیا کہ میں اس سے بچنے لگتا میں ڈرتا تھا کہ میں تمہیں ڈھانپ نہ لیوے میں نے اس میں حیرت ایک قبیلہ کا نام ہے) کی ایک عورت کو دیکھا جس کو ایک بی کی وجہ سے مذاب ہو رہا تھا اس نے بی کو باندھ دیا تھا پھر نہ چھوڑا اس کو یہاں تک کہ وہ زمین کے کیرٹے کو کھڑے کھانے لگے نہ اس کو کھانا دیا نہ پانی دیا اور وہ مر گئی (جو کہ پیاس سے) میں نے دیکھا وہ بی اس عورت کو نوچتی تھی جب وہ سامنے آئی اور جب پیٹھ موڑتی تو اس کے سر میں کوئی نوچتی اور میں نے اس میں دو جوتیریں ملے کہ دیکھا جو برہمنی وعدے میں سے تھا وہ لوگوں کی جوتیریاں چورہا کرتا ایک کڑوی دو شاخ سے مارک جہنم میں دھکیلا جاتا تھا اور میں نے اس میں موملہ کڑوی دالے کو دیکھا جو حاجیوں کا مال چراتا تھا اگر کسی کو معلوم ہو گیا تو کتنا میری کڑوی میں رک گیا تھا نہیں تو سے بھانٹا وہ کڑوی پڑ گیا کہ گائے کہہ رہا تھا میں کڑوی کا پھر ہوں۔

فَاطَالُ التَّوَكُّعُ شَرَّفَهُ رَأْسَهُ وَبِحَدِّ فَاطَالُ السُّجُودِ شَرَّفَهُ رَأْسَهُ وَجَلَسَ فَاطَالُ الْجُلُوسِ ثُمَّ سَجَدًا فَاطَالُ السُّجُودِ شَرَّفَهُ رَأْسَهُ وَقَامَ فَصَنَّعَ فِي الرَّكْعَةِ الثَّانِيَةِ مِثْلَ مَا صَنَعَ فِي الرَّكْعَةِ الْأُولَى مِنَ التَّعْيَامِ وَالتَّرْكَعِ وَالسُّجُودِ وَالْجُلُوسِ جَعَلَ يَنْفَعُ فِي الْخَيْرِ سُبُودَهُ مِنَ الرَّكْعَةِ الثَّانِيَةِ وَيَقُولُ كَرِهْتُ فِي هَذَا وَأَنَافِهِمْ كَرِهْتُ فِي هَذَا وَأَلْحَنَ نَسْتَعْفِرُكَ شَرَّفَهُ رَأْسَهُ وَأَجَلَّتِ الشَّمْسُ فَقَامَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَخْطَبَ النَّاسِ فَعَمِدَ اللَّهُ وَأَشَى عَلَيْهِ شَرَفًا قَالَ إِنَّ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ آيَاتَانِ مِنْ آيَاتِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ فَإِذَا رَأَيْتُمُ الْكُسُوفَ أَحْيَاهُمَا فَاسْعَوْا إِلَى ذِكْرِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ وَالَّذِي نَفْسُ مُحَمَّدٍ بِيَدِهِ لَقَدْ أُدْبِنْتُ لِحَنْتِ مِثِّي حَتَّى تَوَسَّطْتُ بِيَدِي لِلتَّعَاطُفِ مِنْ قُطُوفِهَا وَلَقَدْ أُدْبِنْتُ النَّارَ مِثِّي حَتَّى لَقَدْ جَعَلْتُ أَيْقِيهَا خَشْيَةً أَنْ تَغْشَاكُمْ حَتَّى رَأَيْتُ فِيهَا امْرَأَةً مِنْ حَمِيرٍ تَعْدُبُ بِي هَزْرَةً رَكِبَتْهَا فَلَمَّا تَدَاغَمَتَا كُلٌّ مِنْ خَشَاشِ الْأَرْضِ مِنْ فَلَاحِي أَطَحَمَتْهَا وَلَا هِي سَقَمَتْهَا حَتَّى مَاتَتْ فَلَقَدْ رَأَيْتُهَا تَنْهَشُهَا إِذَا أَقْبَلَتْ وَإِذَا وَاكَلَتْ تَنْهَشُ أَيْنَهَا وَحَتَّى رَأَيْتُ فِيهَا صَاحِبَ السَّبْيَيْنِ أَخَابَنِي الدَّاعِدَانِ يُدَاغِمُ بَعْضُهُمَا آتِ شَعْبَتَيْنِ فِي النَّارِ وَحَتَّى رَأَيْتُ فِيهَا صَاحِبَ الْمَصْبِغِ الْكَبْدِيِّ كَأَنْ يَسْرِقُ الْحَاكِمَ بِمَحْبِغِهِ مَشِيءًا عَلَيَّ وَمَجْبِغِهِ فِي النَّارِ يَقُولُ أَنَا سَابِقُ الْيَمْحُجِيِّنَ.

۱۲۸۶ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ الْعَظِيمِ قَالَ حَدَّثَنِي إِبْرَاهِيمُ سَبْلَانُ قَالَ حَدَّثَنَا عُبَادُ بْنُ عَبَّادٍ الْمُهَلَّبِيُّ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَمْرِو وَعَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ كَسَفَتِ الشَّمْسُ عَلَيَّ

حضرت ابو ہریرہ سے روایت ہے سورج گمن ہوا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم

علیہ وسلم کے زمانے میں آپ کھڑے ہوئے اور نماز پڑھائی بڑی دیر تک  
قیام کیا پھر بڑی دیر تک رکوع کیا پھر بڑی دیر تک رکوع کیا پھر بڑی دیر تک  
قیام کیا لیکن پہلے قیام سے کچھ کم پھر بڑی دیر تک رکوع کیا لیکن پہلے رکوع  
سے کم پھر بڑی دیر تک سجدہ کیا پھر سر اٹھایا پھر سجدہ کیا بڑی دیر تک لیکن  
پہلے سجدے سے کم پھر کھڑے ہوئے اور دو رکوع کئے ان میں بھی ایسا  
ہی کیا پھر دو سجدے کئے ان میں بھی ایسا ہی کیا قیام یا تک کہ نماز سے  
فارغ ہوئے پھر فرمایا سورج اور چاند اللہ کی نشانیوں میں دو نشانیاں ہیں  
کسی کی موت یا زلیت کے لیے ان میں گن نہیں لگتا جب تم ایسا دیکھو  
تو اللہ کی یاد کے لیے دوڑو اور نماز کے لیے۔

كُلَّمَا لَمْ يَكُنْ سَفَا نِ لَمَرِّ أَحَدٍ وَلَا يَحْيُو تَبَّهُ فَإِذَا رَأَيْتُمْ خِلْفَ خَافِئِ غَوَالِي ذِكْرِ اللَّهِ عَزَّوَجَلَّ وَإِلَى الصَّلَاةِ -

## ایک اور طرح گن کی نماز

۱۸۸۴- أَحَبَّتَا هِدَالِ بْنِ الْعَدَاءِ بْنِ هِدَالٍ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ عَبَّاسٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو هُرَيْرَةَ قَالَ

## ۸۹۴ نَوْعٌ وَآخَرُ

حَدَّثَنَا ابْنُ الْأَسْوَدِ بْنِ قَيْسٍ قَالَ حَدَّثَنِي -

حضرت ثعلبہ بن عباد عبیدی سے روایت ہے جو بصرہ کا رہنے والا  
تھا اس نے ایک دن خطیبنا سمرہ بن جندب سے انہوں نے  
ایک حدیث بیان کی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے کہا ایک دن یہی  
اور ایک رات انصار کا نشانہ لگا رہے تھے (تیر کا) رسول اللہ صلی اللہ  
علیہ وسلم کے زمانے میں جب آفتاب دیکھتے واسے کی نگاہ میں  
دو یا تین نیزے برابر بلند ہوا یا ایک سیاہ ہو گیا ہم نے ایک  
دوسرے سے کہا چلو مسجد کو آفتاب کا یہ حال ضرور کوئی نئی بات پیدا کرے  
گا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے آپ کی امت کے لیے ہم مسجد  
کو چلے تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ہم کو نکلنے ہوئے لے  
آپ آگے بڑھے اور نماز پڑھی تو اتنی دیر تک کھڑے رہے  
جیسے کہ دیا کسی نماز میں نہیں کھڑے رہے تھے ہم آپ کی آواز نہیں  
سننے تھے پھر آپ نے رکوع کیا اتنا بڑا دیا رکوع کسی نماز  
میں کبھی نہیں کیا تھا ہم نے آپ کی آواز نہیں سنی پھر سجدہ  
کیا اتنا بڑا دیا سجدہ کسی نماز میں کبھی نہیں کیا تھا ہم نے  
آپ کی آواز نہیں سنی پھر دوسری رکعت میں بھی ایسا ہی کیا

تُعَلِّبُنِي ابْنُ عَبَّادِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مِنْ أَهْلِ  
الْبَصْرَةِ أَنَّهُ شَهِدَ خُطْبَةَ يَوْمِ الْبَيْمَاتِ بْنِ جَنْدَبٍ  
فَذَكَرَ فِي خُطْبَتِهِ حَدِيثًا عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ جَنْدَبٍ بَيْنَا أَيُّومًا وَعَلَامٌ  
مِنَ الْأَنْصَارِ تَرْبِي عَرَبَيْنِ لَنَا عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَتَّى إِذَا كَانَتِ الشَّمْسُ تَبْدَأُ  
رُحْمَيْنِ أَوْ ثَلَاثَتَيْ فِي عَيْنِ النَّاسِ مِنَ الْأَفُقِ  
اسْتَوَدَتْ فَقَالَ أَحَدٌ نَالِصَاحِبِهِ أَنْطَلِقْ بِمَالِي  
الْمَسْجِدَ فَإِنَّ اللَّهَ لِيُحْدِثَنَّ شَأْنًا هَذِهِ الشَّمْسِ  
لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي أُمَّتِهِ حَدَّثَنَا  
قَالَ فَمَا فَعَمْنَا إِلَى الْمَسْجِدِ قَالَ فَوَاتَيْنَا رَسُولَ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حِينَ خَرَجَ إِلَى النَّاسِ  
قَالَ فَاسْتَقْدَمَ فَصَلَّى فَقَامَ كَأَطْوَلِ قِيَامٍ مَا قَامَ  
بِنَابِي صَلَاةٍ قَطُّ مَا نَسَمِعُ لَهَا صَوْتًا شَرَّ مَا كَرَّمَ بِنَا  
كَأَطْوَلِ رُكُوعٍ مَا رَكَعْتُ بِنَابِي صَلَاةٍ قَطُّ مَا نَسَمِعُ لَهُ

جب آپ دوسری رکعت کے بعد بیٹھے تو آفتاب صاف ہو گیا آپ نے سلام پھیرا اور اللہ کی تعریف کی اور اس کی ثنا بیان کی اور گواہی دی اس بات کی کہ کوئی سچا معبود نہیں ہے سوا اللہ کے اور گواہی دے اس بات کی کہ میں اللہ کا بندہ اور بھیجا ہوا ہوں۔

ایک اور طرح کہن کی نماز

۱۲۸۸۔ اَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّهَّابِ قَالَ حَدَّثَنَا حَازِمٌ عَنْ أَبِي قِلَابَةَ۔ حضرت نعمان بن بشیرؓ سے روایت ہے سورج گمن ہوا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانے میں آپ نکلے گھر اگر اپنا کپڑا بیٹھے ہو گیا یہاں تک کہ مسجد میں آئے اور برابر ہمارے ساتھ نماز پڑھتے رہے یہاں تک کہ آفتاب صاف ہو گیا جب صاف ہو گیا تو آپ نے فرمایا بعض لوگ گمن کرتے ہیں کہ سورج اور چاند میں گمن نہیں لگتا گمن کسی بڑے شخص کے مرنے کے لیے حالانکہ ایسا نہیں ہے سورج اور چاند میں گمن نہیں لگتا کسی کی موت یا زیت کے لیے وہ تو اللہ تعالیٰ کی نشانیوں میں سے دو نشانیاں ہیں بے شک اللہ جل جلالہ جب کسی اپنی مخلوق پر تہلیل کرتا ہے تو وہ اس کی تابعدار ہوجاتی ہے جب تم ایسا دیکھو تو نماز پڑھو مثل اس نرض نماز کے جو نبی تم نے پڑھی ہو (یعنی جس کے بعد گمن ہوا اگر فجر کے بعد ہو تو دو رکعتیں پڑھو اگر ظہر یا عصر یا شام کے بعد ہو تو چار پڑھو۔)

مَوْنًا تَشْرِبُ سَجْدًا بِنَا كَا طَوْلِ سُبُوحٍ مَا سَجَدًا بِنَا فِي صَلَاةٍ قَطًّا لَا نَسْمَعُ لَهُ صَوْتًا تَكْرُرًا فَعَلَّ ذَلِكَ فِي الرُّكْعَةِ الثَّانِيَةِ مِثْلَ ذَلِكَ قَالَ فَوَافَقَ تَجَلَّى الشَّمْسُ جُلُوسًا فِي الرُّكْعَةِ الثَّانِيَةِ فَسَمِعُوا حَمْدًا لِلَّهِ وَأَثْنًا عَلَيْهِ وَشَهِدَا أَنَّ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَشْهَدَا أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ رَسُوْلُهُ ۲۹۸ نَوْعٌ آخَرٌ

عَنِ التَّعْمَانِ بْنِ بَشِيرٍ قَالَ انْكَسَفَتِ الشَّمْسُ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَخَرَجَ يَخْرُجُ فَرَأَى عَاطِيَّ ابْنَ الْمُسَيْبِ فَلَمَّا بَدَأَ يَصَلِّي نَاحِيَةً فَكَلَّمَتْهُ فَكَلَّمَتْهُ فَقَالَ إِنَّ نَاسًا يَزْعُمُونَ أَنَّ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ لَا يَنْكَسِفَانِ إِلَّا لِمَوْتِ عَظِيمٍ مِنَ الْعُظَمَاءِ وَبِئْسَ لَذَلِكَ إِنَّ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ لَا يَنْكَسِفَانِ لِمَوْتِ أَحَدٍ وَلَا يَخْرُجُ تَهْرًا وَبِئْسَ آيَاتَانِ مِنْ آيَاتِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ إِذَا بَدَأَ لِشَيْءٍ مِنْ خَلْقِهِ حَقْنَمَ لَهُ فَإِذَا أَمَّا أَيْتَمُ ذَلِكَ فَصَلُّوا كَأَحَادٍ صَلَاةٍ صَلَاتِكُمْ وَمِنْهَا مِنَ الْمَكْتُوبَةِ۔

۱۲۸۹۔ اَخْبَرَنَا اِبْرَاهِيْمُ بْنُ يَعْقُوبَ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ وَجْهِ عَصِيْمٌ اَنْ جَدَّكَ كَعْبِيْدًا اللّٰهِيْنَ الْوَاوِيْبِعِ حَدَّثَهُ قَالَ حَدَّثَنَا اَيُّوْبُ السُّخْتِيَانِيُّ عَنْ اَبِي قِلَابَةَ۔

حضرت قبيصة بن مخارق ہلالی سے روایت ہے سورج گمن ہوا ہم اس وقت رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ تھے شینے میں آپ گھر اگر اپنا کپڑا گھیٹتے ہوئے نکلے دو رکعتیں آپ نے پڑھیں پھر آپ کا ناز سے فارغ ہونا اور سورج کا صاف ہونا ساتھ ہوا اپنے اللہ کی تعریف کی اور اس کی ثنائیاں کی پھر فرمایا سورج اور چاند دونوں اللہ کی نشانیوں میں سے دو نشانیاں ہیں اور ان میں کسی کی موت یا زیت کے لیے گمن نہیں لگتا جب تم ان میں گمن دیکھو تو جو فرض نماز نبی پڑھی ہو اسی طرح نماز پڑھو۔

عَنْ قَبِيصَةَ بْنِ مَخْرِقِ بْنِ الْهَلَالِيِّ قَالَ كَسَفَتِ الشَّمْسُ وَنَحْنُ رُذَاكَ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالْمَدِيْنَةِ فَخَرَجَ مِنْ عَسَا يَخْرُجُ تَهْرًا فَصَلَّى رُكْعَتَيْنِ أَكَلَهُمَا فَوَافَقَ انْصِرَافَهُ انْجِلَادَ الشَّمْسِ فَحَمِدَ اللَّهَ وَأَثْنًا عَلَيْهِ ثُمَّ قَالَ إِنَّ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ آيَاتَانِ مِنْ آيَاتِ اللَّهِ وَرَاهِمَا لَا يَنْكَسِفَانِ لِمَوْتِ أَحَدٍ وَلَا يَخْرُجُ تَهْرًا فَإِذَا أَمَّا أَيْتَمُ مِنْ ذَلِكَ شَيْئًا فَصَلُّوا كَأَحَادٍ صَلَاةٍ مَكْتُوبَةٍ صَلَاتِكُمْ وَمِنْهَا۔

۱۲۹۰- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ هِشَامٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ قِلَابَةَ

حضرت قبیصہ ہلالی سے روایت ہے سورج میں گن گنا تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے دو کستیں پڑھیں یہاں تک کہ آفتاب صاف ہو گیا پھر فرمایا سورج اور چاند میں کسی کے مرنے کے لیے گن نہیں لگتا وہ اللہ کی پیداگی ہوئیں چیزوں میں سے دو چیزیں ہیں بے شک اللہ جل جلالہ اپنی پیداگی ہونے چیزوں میں جو چاہتا ہے نئی بات پیدا کرتا ہے اور اللہ عزوجل جب اپنی مخلوقات میں کسی چیز پر عملی فرماتا ہے تو وہ چیز اس کی تابعداری کرتی ہے جب سورج گن ہو یا چاند گن تو نماز پڑھو یہاں تک کہ صاف ہو جاوے یا اللہ کو نئی بات پیدا کرے۔

عَنْ قَبِيصَةَ الْهَلَالِيَّ إِنَّ الشَّمْسَ انْخَسَفَتْ فَصَلَّى نَبِيُّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَكَعَتَيْنِ رَكَعَتَيْنِ حَتَّى انْجَلَتْ ثُمَّ قَالَ إِنَّ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ لَا يَخْسِفَانِ لِبُوتِ أَحَدٍ وَلَكِنَّهُمَا خَلْقَانِ مِنْ خَلْقِهِ وَإِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ يُحْدِثُ فِي خَلْقِهِ مَا شَاءَ وَإِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ إِذَا تَجَلَّى لِشَيْءٍ مِنْ خَلْقِهِ خَشَعَهُ لَكَ فَإِنَّهُمَا خَلَقَاتُ فَصَلُّوا حَتَّى يَنْجَلِيَ أَوْ يُحْدِثَ اللَّهُ أَمْرًا.

۱۲۹۱- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى عَنْ مُعَاذِ بْنِ هِشَامٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ قِلَابَةَ

حضرت نعمان بن بشیر سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب سورج اور چاند میں گن گئے تو نئے فرض کی طرح نماز پڑھو۔

عَنْ النُّعْمَانِ بْنِ بَشِيرٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا خَسَفَتِ الشَّمْسُ وَالْقَمَرُ فَصَلُّوا كَأَحَدَاتٍ صَلَاةٍ صَلَّيْتُمُوهَا.

۱۲۹۲- أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَثْمَانَ بْنِ حَكِيمٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو نُعَيْمٍ عَنِ ابْنِ حَسَنِ بْنِ صَالِحٍ عَنْ عَدَاةِ الْأَحْوَالِ عَنْ أَبِي قِلَابَةَ

حضرت نعمان بن بشیر سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے نماز پڑھی سورج گن کے وقت جیسے ہم پڑھتے ہیں کوکب اور سجدہ کرتے تھے۔

عَنْ النُّعْمَانِ بْنِ بَشِيرٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلَّى حِينَ انْكَسَفَتِ الشَّمْسُ وَمِثْلَ صَلَاةِ تَارِكِكُمْ وَتَبِيحِكُمْ.

۱۲۹۳- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشِيرٍ قَالَ حَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ هِشَامٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ قِلَابَةَ أَنَّ عَرِيَةَ الْحَسَنِ

حضرت نعمان بن بشیر سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ایک روز جلدی کرتے ہوئے مسجد کو نکلے اس وقت سورج میں گن لگا تھا آپ نے نماز پڑھی یہاں تک کہ سورج صاف ہو گیا پھر فرمایا جاہلیت کے لوگ کہا کرتے تھے سورج اور چاند میں گن نہیں لگتا مگر کسی بڑے آدمی کے مرنے کے لیے زمین کے بڑے آدمیوں میں سے حالانکہ سورج اور چاند میں کسی کے مرنے یا جینے کے لیے گن نہیں لگتا لیکن وہ دونوں اللہ کی مخلوق میں سے دو مخلوق ہیں اور اللہ جو چاہتا ہے اپنی مخلوق میں نئی بات پیدا کرتا ہے پھر ان دونوں میں سے جس کو گن

عَنْ النُّعْمَانِ بْنِ بَشِيرٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ خَرَجَ يَوْمًا مُسْتَعْجِلًا إِلَى الْمَسْجِدِ وَقَدْ انْكَسَفَتِ الشَّمْسُ فَصَلَّى حَتَّى انْجَلَتْ ثُمَّ قَالَ إِنَّ أَهْلَ الْجَاهِلِيَّةِ كَانُوا يَقُولُونَ إِنَّ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ لَا يَخْسِفَانِ إِلَّا لِبُوتِ عَظِيمٍ مِنْ عَظَمَاءِ أَهْلِ الْأَرْضِ وَإِنَّ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ لَا يَخْسِفَانِ لِبُوتِ أَحَدٍ وَلَا يَحْيَوْنَهُ وَلَكِنَّهُمَا خَلِيقَتَانِ مِنْ خَلْقِهِ حَدَّثَ اللَّهُ فِي خَلْقِهِ مَا يَشَاءُ فَإِنَّهُمَا انْخَسَفَا حَتَّى يَنْجَلِيَ أَوْ يُحْدِثَ

۱۲۹۲۔ أَخْبَرَنَا عِمْرَانُ بْنُ مُؤَمِّي قَالَ حَدَّثَنَا عَبَّادُ بْنُ الْوَارِثِ قَالَ حَدَّثَنَا يُونُسُ بْنُ عَيْنِ الْحَسَنِ -  
 لگے نماز پڑھو یہاں تک کہ صاف ہو جاوے یا اللہ نبی بات پیدا کرے

حضرت ابو بکرہ رضی عنہ سے روایت ہے ہم رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس تھے اتنے میں سورج کو گمن لگا اپنی چادر گھسیٹتے ہوئے باہر نکلے یہاں تک کہ مسجد میں پہنچے اور لوگ دوڑ کر جمع ہو گئے آپ نے ہمارے ساتھ دو رکعتیں پڑھیں جب سورج صاف ہو گیا تو فرمایا سورج اور چاند اللہ کی نشانیوں میں سے دو نشانیاں ہیں جن کی وجہ سے اللہ اپنے بندوں کو ڈراتا ہے ان میں کسی کی موت یا زلیمت کے لیے گمن نہیں لگتا جب تم ایسا دیکھو تو نماز پڑھو یہاں تک کہ گمن جاتا رہے یہ آپ نے اس لیے فرمایا کہ اسی روز آپ کے صاحبزادے حضرت ابراہیم کا انتقال ہوا لوگوں نے کہا کہ اسی وجہ سے آفتاب کو گمن لگتا۔

عَنْ أَبِي بَكْرَةَ قَالَ كُنَّا عِنْدَنَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَنْكَشَفَتِ الشَّمْسُ فَنَزِمَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِحُجْرَةِ كَدَاءَ حَتَّى اتَّهَى إِلَى الْمَسْجِدِ وَثَابَ إِلَيْهِ النَّاسُ فَصَلَّى بِنَاكِ كَعْتَيْنِ فَلَمَّا أَنْكَشَفَتْ قَالَ إِنَّ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ آيَاتَانِ مِنْ آيَاتِ اللَّهِ يُخَوِّفُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ بِهَمَّا عِبَادَهُ وَهَمَاهَا يُغْضِبَانِ لِمَوْتِ أَحِبَّاءٍ وَلَا يَحْلُو تَبَهُ فَإِذَا رَأَيْتُمْ ذَلِكَ فَصَلُّوا حَتَّى يَنْكُشَفَ مَا يَكُونُ ذَلِكَ أَنْ آيَاتُكَ مَا تَقَالُ لَمَّا بَرَّاهُمْ فَقَالَ نَاسٌ فِي ذَلِكَ -

۱۲۹۵۔ أَخْبَرَنَا شَيْبَانُ بْنُ مَسْعُودٍ قَالَ حَدَّثَنَا خَالِدٌ عَنْ أَشْعَثَ بْنِ الْحَسَنِ -  
 حضرت ابو بکرہ رضی عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے دو رکعتیں پڑھیں مثل تمہاری نماز کے سورج گمن میں۔

عَنْ أَبِي بَكْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلَّى كَعْتَيْنِ مِثْلَ صَلَاتِكُمْ هَذِهِ وَذَكَرَ كُسُوفَ الشَّمْسِ -

## سورج گمن میں کتنی قرأت کرے

## قَالَ الْقِرَاءَةُ فِي صَلَاةِ الْكُسُوفِ

۱۲۹۶۔ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَنَمَةَ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ الْقَاسِمِ عَنْ مَالِكٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ زَيْدٍ بَنُ اسَّادٍ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَّارٍ -

حضرت عبداللہ بن عباس سے روایت ہے سورج میں گمن لگا تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے نماز پڑھی اور آپ کے ساتھ لوگوں نے بھی نماز پڑھی آپ بڑی دیر تک کھڑے رہے قریب قریب سورہ بقرہ کے آپ نے قرأت کی پھر ایک لبار کو کوع کیا پھر سر اٹھایا پھر بڑی دیر تک کھڑے رہے لیکن پہلے سے کم پھر سجدہ کیا پھر بڑی دیر تک کھڑے رہے لیکن پہلے سے کم پھر ایک لبار کو کوع کیا لیکن پہلے سے کم پھر سر اٹھایا پھر بڑی دیر تک کھڑے رہے لیکن پہلے سے کم پھر ایک لبار کو کوع کیا لیکن پہلے سے کم پھر سجدہ کیا پھر نماز سے فارغ ہوئے تو سورج صاف ہو گیا تھا آپ نے فرمایا سورج اور چاند اللہ کی نشانیاں

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ خَسَفَتِ الشَّمْسُ فَصَلَّى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَالنَّاسُ مَعَهُ فَقَامَ قِيَامًا طَوِيلًا قَرَأَ حُجْرًا مِنْ سُورَةِ الْبَقَرَةِ قَالَ تَوَرَّكُمُ رُكُوعًا طَوِيلًا ثُمَّ رَفَعَهُ فَقَامَ قِيَامًا طَوِيلًا وَهُوَ دُونَ الْقِيَامِ الْأَوَّلِ ثُمَّ رَفَعَهُ رُكُوعًا طَوِيلًا وَهُوَ دُونَ التَّوَرُّوعِ الْأَوَّلِ ثُمَّ سَجَدَ ثُمَّ قَامَ قِيَامًا طَوِيلًا وَهُوَ دُونَ الْقِيَامِ الْأَوَّلِ ثُمَّ رَفَعَهُ فَقَامَ قِيَامًا طَوِيلًا وَهُوَ دُونَ التَّوَرُّوعِ الْأَوَّلِ ثُمَّ رَفَعَهُ رُكُوعًا طَوِيلًا وَهُوَ دُونَ الْقِيَامِ الْأَوَّلِ ثُمَّ رَفَعَهُ رُكُوعًا طَوِيلًا وَهُوَ دُونَ التَّوَرُّوعِ الْأَوَّلِ ثُمَّ سَجَدَ ثُمَّ انْصَرَفَ وَقَدْ





۱۲۹۸- أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ مَعْمُورٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو نُعَيْمٍ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ بْنُ عَمْرِو بْنِ قَيْسٍ

عَنِ ابْنِ عَبَّادٍ رَجَدَ مِنْ أَبِي عَبْدِ الْقَيْسِ -  
عَنْ سَمُرَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
صَلَّى بِهَوْنٍ فِي كَسُوفِ الشَّمْسِ لِأَنَّهُمْ كَانُوا  
صَوْتًا -

حضرت عمرہ سے روایت سے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے  
سورج گمن کی نماز پڑھائی ہم آپ کی آواز ہمیں سنتے تھے ایسی قدرت  
آپ کی،

گمن کی نمازیں سجدے میں کیا کے

بَابُ الْقَوْلِ فِي السُّجُودِ فِي صَلَاةِ الْكُسُوفِ

۱۲۹۹ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ حُفَيْنُ بْنُ الْيَسُورِ التُّهْرِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ شُعْبَةَ

عَنْ عَطَاءِ بْنِ السَّائِبِ عَنْ أَبِيهِ -

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ كَسَفَتِ الشَّمْسُ  
عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَصَلَّى  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَطَالَ الْقِيَامُ ثُمَّ  
رَكَعَ فَطَالَ التُّكُوعُ ثُمَّ رَفَعَهُ فَطَالَ قَالَ شُعْبَةُ وَخَيْرٌ  
قَالَ فِي السُّجُودِ تَحْوِذِكَ وَجَعَلَ يَبْكِي فِي السُّجُودِ وَيَنْفَعُ  
وَيَقُولُ رَبِّ لِمَ تَعَذَّبَنِي هَذَا أَوْ كَمَا اسْتَفْهَرْتُ لَكَ  
تَعَذَّبَنِي فِي هَذَا أَوْ أَنَا فِيهِمْ فَلَمَّا صَلَّى قَالَ هِيَ صَدَّتْ  
عَنِّي الْجَنَّةُ حَتَّى تَوَمَّدَتْ يَدَايَ تَنَاوَلْتُ مِنْ  
قَطُوفِهَا وَعَمَّ صَدَّتْ عَلَيَّ النَّارُ فَجَعَلْتُ الْفُجْرَ حَشِيمَةً  
أَنْ يَقْشُرَ كَوْمَ حَرِّهَا وَإِنِّي رَأَيْتُ فِيهَا سَارِقَ بَدَانَةٍ  
رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَأَيْتُ فِيهَا أَخَابِي  
دُعْدُعَ سَارِقِ الْحَجَّاجِمْ فَإِذَا ظَنَنْتُ لَكَ هَذَا  
عَمَلُ الْمُحْجَجِينَ وَرَأَيْتُ فِيهَا امْرَأَةً طَلُونِي لَأَسْوَدَاءَ  
تُعَذَّبُ فِي هَرَّةٍ رَبَطَتْهَا كَوَطُوعُ مَهْمَا وَكَمْ تَقْفُهَا  
وَكَمْ تَدْعُهَا كُلُّ مَنْ حَشَّاشِ الْأَرْضِ حَتَّى  
مَاتَتْ وَإِنَّ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ لَا يَنْكَسِفَانِ لِمَوْتِ  
أَحَدٍ وَلَا لِحَيَاتِهِ وَلَكِنَّهُمَا آيَاتَانِ مِنْ آيَاتِ  
اللَّهِ فَإِذَا انْكَسَفَتَا إِحْدَاهُمَا أَوْ قَالَ فَعَلَّ أَحَدُهُمَا  
شَيْئًا مِنْ ذَلِكَ فَاسْعَوْا إِلَى ذِكْرِ اللَّهِ عَزَّوَجَلَّ -

حضرت عبد اللہ بن عمرو سے روایت ہے سورج گمن ہوا رسول اللہ  
صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانے میں آپ نے نماز پڑھائی تو ایک لڑکی  
کیا پھر ایک لڑکھ کیا پھر سراطھا یا شعبہ نے کہا میں سمجھتا ہوں عطائے  
سجدے میں بھی ایسا ہی کہا یعنی ایک لڑکی لبا سجدہ کیا اور سجدے میں  
آپ رونے لگے یہاں تک کہ آپ آواز سے سانس لینے لگے آپ  
فرماتے تھے اے پروردگار کیوں ڈراتا ہے مجھ کو اس سے میں تو بخشش  
چاہتا ہوں کیوں ڈراتا ہے تو میں ابھی ان لوگوں میں موجود ہوں جب نماز  
پڑھ چکے تو فرمایا سامنے لائی گئی میری جنت اگر میں ہاتھ پھیلاتا تو اس  
کے خوشے توڑ دیتا اور سامنے لایا گیا میرے جہنم میں اس کو بھروسے لگا  
اس ڈر سے کہ اس کی گمگی تم کو ڈھانپ نہ لے اور میں نے اس میں اپنے  
اونٹ کے چور کو دیکھا اور میں نے اس میں بنی دعدع کے جانی کو دیکھا  
جو جہنم کا مال چور یا کرتا تھا جب کوئی دیکھ لیتا تو کہتا یہ کڑی کا مصل  
ہے یعنی میری کڑی میں شک آیا میں نے نہیں چور لایا اور میں نے اس  
میں ایک لمبی عورت کا دل دیکھی جو ملی کی وجہ سے عذاب پاتی تھی اس نے  
بلی کو بانہہ دیا تھا پھر نہ اس کو کھانا دیا نہ پانی نہ اس کو چھوڑا وہ زمین کے  
کڑے کوڑے کھاتی یہاں تک کہ وہ مر گئی ایسے شک سورج اور چاند  
کسی کی موت یا زلیست کے لیے گمن نہیں لگتا لیکن وہ دونوں اللہ کی  
نشانیوں میں سے دو نشانیاں ہیں جب ان میں سے کسی کو گمن لگے تو  
اللہ کی یاد کے لیے دوڑو



۱۵۰۱ أَخْبَرَنَا إِبرَاهِيمُ بْنُ يَعْقُوبَ قَالَ حَدَّثَنَا مَرْسِيُّ بْنُ دَاوُدَ قَالَ حَدَّثَنَا نَافِعُ بْنُ عَسَمَةَ

عَنِ ابْنِ أَبِي مُثَلِّبَةَ .

عَنْ أَسْمَاءَ بِنْتِ أَبِي بَكْرٍ قَالَتْ صَلَّى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الْكُسُوفِ فَقَامَ فَطَالَ الْقِيَامَ ثُمَّ رَكَعَ فَطَالَ التَّرْكَوعَ ثُمَّ رَفَعَ فَطَالَ الْقِيَامَ ثُمَّ رَكَعَ فَطَالَ التَّرْكَوعَ ثُمَّ رَفَعَ ثُمَّ سَجَدَ فَطَالَ السُّجُودَ ثُمَّ رَفَعَ ثُمَّ سَجَدَ فَطَالَ السُّجُودَ ثُمَّ قَامَ فَطَالَ الْقِيَامَ ثُمَّ رَكَعَ فَطَالَ التَّرْكَوعَ ثُمَّ رَفَعَ فَطَالَ الْقِيَامَ ثُمَّ رَكَعَ فَطَالَ التَّرْكَوعَ ثُمَّ رَفَعَ ثُمَّ سَجَدَ فَطَالَ السُّجُودَ ثُمَّ رَفَعَ ثُمَّ سَجَدَ فَطَالَ السُّجُودَ ثُمَّ رَفَعَ ثُمَّ انْصَرَفَ .

حضرت اسماء بنت ابی بکر رضی اللہ عنہا سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے گمن کی نماز پڑھی تو کھڑے ہوئے بڑی دیر تک پھر رکوع کیا بڑی دیر تک پھر سر اٹھایا اور کھڑے رہے بڑی دیر تک پھر رکوع کیا بڑی دیر تک پھر سر اٹھایا اور سجدہ کیا بڑی دیر تک پھر سر اٹھایا اور سجدہ کیا بڑی دیر تک پھر رکوع کیا بڑی دیر تک پھر سر اٹھایا اور کھڑے رہے بڑی دیر تک پھر رکوع کیا بڑی دیر تک پھر سر اٹھایا اور سجدہ کیا بڑی دیر تک پھر سر اٹھایا پھر نماز سے فارغ ہوئے

گمن کی نماز کے بعد منبر پر بیٹھنا

بَابُ الْقُعُودِ عَلَى الْمِنْبَرِ بَعْدَ صَلَاةِ الْكُسُوفِ .

صلوة الكسوف

۱۵۰۲ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ عَنِ ابْنِ أَبِي وَهَبٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ الْحَارِثِ عَنْ تَيْحِيٍّ بْنِ سَعِيدٍ أَنَّ عَدَةَ حَدَّثَتْهُ أَنَّ

عَائِشَةُ قَالَتْ خَفَّتِ الشَّمْسُ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَامَ صَلَّى فَطَالَ الْقِيَامَ جِدًّا ثُمَّ رَكَعَ فَطَالَ التَّرْكَوعَ جِدًّا اشْرُؤْ رَكَعَ فَطَالَ الْقِيَامَ جِدًّا وَهُوَ دُونَ التَّرْكَوعِ الْأَوَّلِ ثُمَّ رَكَعَ فَطَالَ التَّرْكَوعَ وَهُوَ دُونَ التَّرْكَوعِ الْأَوَّلِ ثُمَّ سَجَدَ ثُمَّ رَفَعَ رَأْسَهُ فَطَالَ الْقِيَامَ وَهُوَ دُونَ الْقِيَامِ الْأَوَّلِ ثُمَّ رَكَعَ فَطَالَ التَّرْكَوعَ وَهُوَ دُونَ التَّرْكَوعِ الْأَوَّلِ ثُمَّ رَفَعَ فَطَالَ الْقِيَامَ وَهُوَ دُونَ الْقِيَامِ الْأَوَّلِ ثُمَّ رَكَعَ فَطَالَ التَّرْكَوعَ وَهُوَ دُونَ التَّرْكَوعِ الْأَوَّلِ ثُمَّ سَجَدَ فَقَرَأَ مِنْ صَلَوَاتِهِ وَحَدَّثَنِي عَنِ الشَّامِيِّ فُحْطِبَ النَّاسُ فَمَدَّ اللَّهُ وَأَثْنَى عَلَيْكُمْ ثُمَّ قَالَ إِنَّ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ لَا يَنْكَسِفَانِ لِمَوْتِ أَحَدٍ وَلَا لِحَيَاتِهِ فَإِذَا رَأَيْتُمْ ذَلِكَ فَصَلُّوا وَانصَبُوا

حضرت ام المؤمنین عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے سورج میں گمن لگا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانے میں آپ کھڑے ہوئے اور نماز پڑھی تو بڑی دیر تک قیام کیا پھر بڑی دیر تک رکوع کیا پھر سر اٹھایا اور بڑی دیر تک قیام کیا لیکن پہلے قیام سے کم پھر رکوع کیا بڑی دیر تک لیکن پہلے رکوع سے کم پھر سجدہ کیا پھر سر اٹھایا اور بڑی دیر تک قیام کیا لیکن پہلے قیام سے کم پھر رکوع کیا بڑی دیر تک لیکن پہلے رکوع سے کم پھر سر اٹھایا اور بڑی دیر تک قیام کیا پھر رکوع کیا بڑی دیر تک لیکن پہلے رکوع سے کم پھر سجدہ کیا اور نماز سے فارغ ہوئے اس وقت سورج صاف ہوئی تھا پھر خطبہ سنایا لوگوں کو تو اللہ کی حمد اور ثنا بیان کی پھر فرمایا کہ سورج اور چاند کو کسی کے مرنے یا جینے کے لیے گمن نہیں لگتا جب تم ایسا دیکھو تو نماز پڑھو اور صدقہ دو اور یاد کرو اللہ عزوجل کی اور فرمایا اسے امت محمدیہ صلی اللہ علیہ وسلم کی اللہ سے زیادہ کسی کو عزیزتر

نہیں ہے اس کے غلام اور لونڈی کے زنا کرنے سے (یعنی اگر تمہارا غلام یا لونڈی زنا کرے تو ضرور تم کو غیرت آوے گی پھر اللہ کا کوئی غلام یا اللہ کی کوئی لونڈی زنا کرے تو اس کو کس قدر غیرت آتی ہوگی) اور فرمایا اے امت محمدیٰ اگر تم کو اتنا علم ہو جتنا مجھے ہے تو بہت فقور اور مسرور رہت روؤ۔

أَذْكُرُوا اللَّهَ عَزَّوَجَلَّ وَقَالَ يَا أُمَّتَ مُحَمَّدٍ إِنَّهُ لَيْسَ أَحَدٌ غَيْرُكَ مِنَ اللَّهِ عَزَّوَجَلَّ أَنْ يَزِيْرِي عَبْدَهُ أَوْ أُمَّتَهُ يَا أُمَّةَ مُحَمَّدٍ لَوْ تَعْلَمُونَ مَا أَعْلَمُ لَصَحَّحْتُمْ قَلِيلًا وَكَبَّيْتُمْ كَثِيرًا۔

## گن کی نماز میں خطبہ کیوں کر پڑھے

## بَابُ كَيْفِ الْخُطْبَةِ فِي الْكُسُوفِ

۱۵۰۳۔ أَخْبَرَنَا اسْحَقُ بْنُ إِسْرَاهِيلَ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ وَآلُ عُمَرَ وَآلُ عُمَرَ عَنِ ابْنِ عُمَرَ عَنِ عَائِشَةَ قَالَتْ إِنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

حضرت ام المؤمنین عائشہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کیں نکلے جانے کو اتنے میں آفتاب کو گن لگا ہم حجرے میں چلے آئے اور عورتیں ہمارے پاس جمع ہو گئیں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم تشریف لائے اس وقت ایک پہر دن چڑھا ہوگا آپ کھڑے ہوئے بڑی دیر تک پھر ایک لمبا رکوع کیا پھر سر اٹھایا اور کھڑے رہے لیکن پہلے قیام سے کم پھر رکوع کیا لیکن پہلے رکوع سے کم پھر سجدہ کیا پھر دوسری رکعت کے لئے کھڑے ہوئے اور ایسا ہی کیا مگر اس میں رکوع اور قیام پہلی رکعت سے کم کئے پھر سجدہ کیا اور سورج صاف ہو گیا جب نماز سے فارغ ہوئے تو آپ منبر پر بیٹھے اور فرمایا اور باتوں میں یہ بھی ہے کہ لوگوں کی آزمائش ہوگی قبروں میں جیسے دجال کے سامنے آزمائش ہوگی یہ حدیث مخفی ہے بڑی حدیث سے (جو اب ریگزر چکی)

وَمِنْكُمْ خَرَجَ حُزْرًا مُخْشِفًا بِالشَّمْسِ فَخَرَجْنَا إِلَى الْحَجْرَةِ فَاجْتَمَعْنَا لَيْتًا فِيسَاءٍ وَأَقْبَلَ الْيَسَارُوسُ اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَوَدَلِكِ ضَعُوهُ فَقَامَ قِيَامًا طَوِيلًا ثُمَّ رَكَعَ رُكُوعًا طَوِيلًا ثُمَّ رَفَعَ رَأْسَهُ فَقَامَ دُونَ الْقِيَامِ الْأَوَّلِ ثُمَّ رَكَعَ دُونَ رُكُوعِهِ ثُمَّ سَجَدًا ثُمَّ قَامَ الثَّانِيَةَ فَصَنَعَ مِثْلَ ذَلِكَ إِلَّا أَنَّ قِيَامًا مِمَّا وَرَكَعًا مِمَّا دُونَ الرُّكُوعِ الْأَوَّلِيِّ ثُمَّ سَجَدًا وَتَجَلَّتِ الشَّمْسُ فَلَمَّا انْصَرَفَ فَقَعَدَا عَلَى الْمِنْبَرِ فَقَالَ قِيَامًا يَقُولُ إِنَّ النَّاسَ يَفْتَنُونَ فِي قُبُورِهِمْ كَيْفَتَهُ الدَّجَالِ مُخْتَصِمًا۔

۱۵۰۴۔ أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ سُلَيْمَانَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو دَاوُدَ الْحَمَرِيُّ عَنْ سَعْدِ بْنِ عَدِيٍّ عَنِ الْأَسَدِ بْنِ جَبْرِ قَتَيْبِ

حضرت سمرہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے سورج گن میں خطبہ پڑھا تو فرمایا بعد حمد اور ثنا کے (یعنی پہلے اللہ کی حمد اور ثنا پھر اب بعد کہہ کے خطبہ شروع کیا اس میں تنہیم ہے اس بات کی کہ خطبہ کیونکر پڑھنا چاہیے۔

عَنْ تَلَيْمَةَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ سَمُرَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَطَبَ حِينَ انْكَسَفَتِ الشَّمْسُ فَقَالَ أَمَّا بَعْدُ۔

## سورج گن میں دعا مانگنے کا حکم

## الْأَمْرُ بِالدَّعَاءِ فِي الْكُسُوفِ

۱۵۰۵۔ أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا يَزِيدُ وَهَوَّابُ بْنُ دَسَائِمٍ قَالَ حَدَّثَنَا يُونُسُ بْنُ عَدِيٍّ عَنِ الْحَسَنِ

حضرت ابو بکرؓ سے روایت ہے ہم رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس بیٹھے تھے اتنے میں سورج کو گن لگا آپ مسجد کی طرف پلے اپنی چادر گھسیٹے ہوئے جلدی سے لوگ بھی آپ کے ساتھ چلے آپ نے دو رکعتیں پڑھیں جیسے لوگ پڑھتے ہیں جب سورج صاف ہو گیا تو ہم کو غظیبہ سنا یا اور فرمایا سورج اور چاند اللہ کی نشانیوں میں سے وہ نشانیاں ہیں جن سے ڈرنا ہے وہ اپنے بندوں کو ان میں کسی کے لیے گن نہیں لگنا جب تم دیکھو ان میں سے کسی کو گن لگا ہے تو نواز پڑھو اور دعا کرو یہاں تک کہ گن صاف ہو جاوے۔

سورج گن میں استسقاء کرنے کا حکم

عَنْ أَبِي أَسْمَاءَ عَنْ بُرَيْدٍ عَنْ أَبِي بُرَيْدَةَ -

حضرت ابو بکرؓ سے روایت ہے سورج میں گن لگا تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم گھبرا کر اٹھے قیامت کے خون سے آپ کھڑے ہوئے اور مسجد میں آئے اور نماز پڑھی بہت لمبے لمبے قیام اور رکوع اور رکوع سے ویسے لمبے کسی نماز میں آپ کو کرتے نہیں دیکھا پھر فرمایا یہ وہ نشانیاں ہیں جن کو اللہ بھیجتا ہے کسی کے مرنے یا جینے کے لیے نہیں ہوتیں لیکن اللہ ان کو اپنے بندوں کے ڈرانے کے لیے بھیجتا ہے جب تم ان میں سے کسی کو دیکھو تو دوڑو اللہ کی یاد کے لیے اور اس سے دعا اور استسقاء کرنے کے لیے۔

استسقاء کی نماز کا بیان (۴)

امام استسقاء کے لیے کب نکلے

عَنْ أَبِي بَكْرَةَ قَالَ كُنَّا عِنْدَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَنْكَسَفَتِ الشَّمْسُ فَقَامَ إِلَى الْمَسْجِدِ يَجْرُرُ رِدَاءَهُ مِنَ الْجَمَلَةِ فَقَامَ إِلَيْنَا فَصَلَّى رَكَعَتَيْنِ كَمَا يُصَلُّونَ فَلَمَّا انْجَلَّتْ خَطْبَنَا فَقَالَ إِنَّ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ آيَاتَانِ مِنَ آيَاتِ اللَّهِ يُخَوِّفُ بِهِمَا عِبَادَهُ وَإِنَّهُمَا لَا يَنْكَسِفَانِ لِمَوْتِ أَحَدٍ قَدْ آتَا أَيُّكُمْ كَسُوفٌ أَحَدِهِمَا فَصَلُّوا فَإِذَا دُعُوا حَتَّى يَنْكَشِفَ مَا بَعَثُوا -

الْأَمْرُ بِالْإِسْتِسْقَاءِ فِي الْكُسُوفِ

۱۵۰۶ الْح

عَنْ أَبِي مُوسَى قَالَ خَسَفَتِ الشَّمْسُ فَقَامَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَرَعَا يَخْتَشَى أَنْ يَكُونَ السَّاعَةُ فَقَامَ حَتَّى آتَى الْمَسْجِدَ فَقَامَ يُصَلِّي بِأَطْوَلِ قِيَامٍ وَرُكُوعٍ وَسُجُودٍ مَا رَأَيْتُهُ يُفْعَلُهُ فِي صَلَاةٍ قَطُّ شَرُّ قَالَ إِنَّ هَذِهِ الْآيَاتِ الَّتِي يُرْسِلُ اللَّهُ لَا تَكُونُ لِمَوْتِ أَحَدٍ وَلَا لِحَيَاتِهِ وَكَرِهْتُ اللَّهُ بِرَسُولِهِمْ حَتَّى يَخْرُجُوا إِلَى ذِكْرِهِ وَدُعَائِهِ وَإِسْتِسْقَائِهِ -

کتاب الاستسقاء

۹۰۸۔ مَتْنِي بَسْتَسْقِ الْإِمَامِ

۱۵۰۷۔ أَحْبَبْنَا قَتَيْبَةَ بْنَ سَعِيدٍ عَنْ مَالِكٍ عَنْ شَرِيكَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي نَجِيحٍ -

(۱)۔ جب پانی نہ برے اور لوگوں پر نہ ہی کا خوف ہو تو ماکم اسلام کو چاہیے کہ رہا یا کے ساتھ بستی سے نکل کر نماز پڑھے اور دعا اور استسقاء کرے،

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ سے روایت ہے ایک شخص رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس آیا اور عرض کیا یا رسول اللہ جانور مر گئے اور راستے بند ہو گئے (پانی نہ ہونے سے) آپ اللہ سے دعا کیجئے پانی برسنے کے لیے آپ نے دعا کی تو اس جگہ سے بے کر دوسرے جگہ سے ہم پانی برستا رہا پھر ایک شخص آیا اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے عرض کیا یا رسول اللہ گھر گر گئے اور راستے بند ہو گئے اور جانور مر گئے (بہت پانی برسنے سے) آپ نے فرمایا اللہ برسایا رہا کی چوٹیوں پر اور ٹیلوں پر اور نالوں اور درختوں میں اسی وقت ابر دینے سے پھٹ گیا جیسے کپڑا پھٹ جاتا ہے۔ ف

### امام کانکن الاستسقاء کے لیے

۱۵۰۸- أَخْبَرَنِي مُحَمَّدُ بْنُ مَسْرُورٍ قَالَ حَدَّثَنَا سَفِيَانُ قَالَ حَدَّثَنَا الْمَسْعُودِيُّ عَنْ أَبِي بَكْرٍ بْنِ عَمْرِو بْنِ حَزْرَمٍ عَنْ عُبَادِ بْنِ تَمِيمٍ قَالَ سَفِيَانُ فَسَأَلْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ أَبِي بَكْرٍ فَقَالَ سَمِعْتُهُ مِنْ عُبَادِ بْنِ تَمِيمٍ يُحَدِّثُ عَنْ أَبِي آتٍ -

عَبْدُ اللَّهِ بْنُ زَيْدَانَ الَّذِي أَرَى الْمِدَائِعَ قَالَ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَرَجَ إِلَى الْمُصَلَّى يَسْتَسْقِي فَاِسْتَقْبَلَ الْغَيْثَ وَقَلْبٌ رَدَّ أَعْوَدَ صَلَّى رُكْعَتَيْنِ قَالَ أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ هَذَا غَلَطَ مِنْ ابْنِ عِيْنَةَ وَعَبْدُ اللَّهِ ابْنُ زَيْدَانَ الَّذِي أَرَى الْمِدَائِعَ الْمِدَائِعُ هُوَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ زَيْدَانَ بْنِ عَبْدِ رَبِّهِ وَهَذَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ زَيْدَانَ بْنِ عَصِيمٍ.

بَابُ الْحَالِ لَتِي يَسْتَسْقِي لِلْإِمَامِ أَنْ يَكُونَ عَلَيْهِ إِذَا خَرَجَ -

۱۵۰۹- أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ مَسْرُورٍ وَمُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ سَفِيَانَ عَنْ هِشَامِ بْنِ

حضرت اسحاق بن کنانہ سے روایت ہے مجھ کو فلان شخص نے عبد اللہ بن عباس کے پاس بھیجا کہ پوچھو کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم استسقاء کی نماز کیوں کر پڑھتے تھے انہوں نے کہا آپ استسقاء

إِسْحَاقُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ كِنَانَةَ - عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ كِنَانَةَ قَالَ أَرْسَلَنِي فَلَانَ إِلَى ابْنِ عَبَّاسٍ أَسْأَلُهُ عَنْ صَلَاةِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الْإِسْتِسْقَاءِ فَقَالَ

فَلَانُ يَرَى أَنَّكُمْ تَسْأَلُونَ عَنْ صَلَاةِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الْإِسْتِسْقَاءِ فَقَالَ

کے لیے نکلے عاجزی کرتے ہوئے انکسار سے بغیر آرائش اور زینت کے تاکر اللہ کی درگاہ میں مقناجی ظاہر ہووے اور وہ جلدی رحم کرے پھر آپ نے خطبہ نہیں پڑھا جیسے تم پڑھتے ہو اور درود رکعتیں پڑھیں۔  
۱۵۱۰۔ اَحْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنِ عِمْرَانَ عَنْ عَمْرِو بْنِ تَمِيمٍ  
عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ زَيْدٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اسْتَسْقَى وَكَانَ سِيَاهُ يَجْرُورُ فِي رِجْلَيْهِ

خَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مُتَضَرِّعًا مُتَوَاضِعًا مُتَبَدِّلًا فَكُوَّ بِحُطْبٍ نَحْوِ حُطْبَتِكُمْ هَذِهِ فَصَلَّى رَكَعَتَيْنِ  
۱۵۱۰۔ اَحْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنِ عِمْرَانَ عَنْ عَمْرِو بْنِ تَمِيمٍ  
عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ زَيْدٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اسْتَسْقَى وَكَانَ سِيَاهُ يَجْرُورُ فِي رِجْلَيْهِ

### باب جلوس لامام على المنبر الاستسقاء

استسقاء میں امام کا منبر پر بیٹھنا  
۱۵۱۱۔ اَحْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عُبَيْدٍ بْنُ مُحَمَّدٍ قَالَ حَدَّثَنَا حَاتِمُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنْ هِشَامِ بْنِ السَّلْحَقِ

حضرت اسحاق بن عبداللہ بن کثانہ سے روایت ہے میں نے ابن عباس سے پوچھا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم استسقاء کی نماز کیوں کر پڑھتے تھے انہوں نے کہا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم استسقاء کے لیے نکلے عاجزی اور تضرع اور زاری سے بغیر زینت اور آرائش کے پھر منبر پر بیٹھے لیکن تمہاری طرح خطبہ نہیں پڑھا بلکہ باری دعا اور عاجزی کرتے رہے اور تجلیر کتے رہے اور درود رکعتیں پڑھیں جیسے عیدین میں پڑھتے تھے۔

ابن عبد الله بن كنانة -  
عَنْ أَبِيهِ قَالَ بَعَثَنِي فَلَانُ إِلَى ابْنِ عَبَّاسٍ أَسْأَلُهُ عَنْ صَلَاةِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الْإِسْتِسْقَاءِ فَقَالَ خَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مُتَبَدِّلًا مُتَوَاضِعًا مُتَضَرِّعًا جَلَسَ عَلَى الْمَنْبَرِ فَكُوَّ بِحُطْبٍ هَذِهِ وَلَكِنْ تَمَرُّ يَذُلُّ فِي الدَّعَاءِ وَالتَّضَرُّعِ وَالتَّكْبِيرِ وَصَلَّى رَكَعَتَيْنِ كَمَا كَانَ يُصَلِّي فِي الْعِيدَيْنِ

امام جب استسقاء میں دعا مانگے تو اپنی

بیٹھ لوگوں کی طرف کرے

حضرت عبداللہ بن زینب نے اپنے چچا سے روایت کیا وہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ نکلے استسقاء کے لیے آپ نے چادر الٹی اور لوگوں کی طرف بیٹھ پھیری اور دعا کی پھر درود رکعتیں پڑھیں ان میں قرأت پکار کے کی

تحويل الامام ظهره الى الناس عند الدعاء في الاستسقاء  
۱۵۱۲۔ اَحْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عُمَرَ وَابْنُ عَشْمَانَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو لَيْدٍ عَنِ ابْنِ أَبِي ذَيْبٍ عَنِ الرَّهْطِيِّ

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ تَمِيمٍ أَنَّ عَمَةَ حَدَّثَتْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اسْتَسْقَى فَجَلَسَ وَرَدَّ آدَاهُ وَحَرَلَ لِلنَّاسِ ظَهْرَهُ وَدَعَا ثُمَّ صَلَّى رَكَعَتَيْنِ فَقَرَأَ بِحُجْرَةٍ

استسقاء کے وقت امام کا چادر الٹنا

تقلیب الامام الرداء عند الاستسقاء  
۱۵۱۳۔ اَحْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ سُفْيَانَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي بَكْرٍ

۱۵۱۳۔ اَحْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ سُفْيَانَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي بَكْرٍ



حضرت عباد بن تمیم سے روایت ہے انہوں نے اپنے چچا سے سنا عبداللہ بن زید بن ماسم کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم استسقاء کے لیے نکلے آپ نے دو رکعتیں پڑھیں اور چادر اٹھا لی

عَنْ عَبَادِ بْنِ تَمِيمٍ عَنْ عَمِّهِ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اسْتَسْقَى وَصَلَّى رَكَعَتَيْنِ وَقَلَّبَ رِجْلَهُ رَدَّ آدَاءَهُ -

امام اپنی چادر کب اٹھے

مَتَى يُحَوِّلُ الْإِمَامُ رِجْلَهُ رَدَّ آدَاءَهُ

۱۵۱۴- أَحْبَبَنَا فَتَنِيْبُهُ عَنْ مَالِكٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي نَجْرَانَ أَنَّ سَمِعَ عَبَّادَ بْنَ تَمِيمٍ يَقُولُ سَمِعْتُ -

حضرت عبداللہ بن زید سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نکلے آپ نے پانی کے لیے دعا کی اور چادر اٹھی جب قبیلہ کی طرف منہ کیا۔

عَبْدَ اللَّهِ بْنِ زَيْدٍ يَقُولُ خَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَاسْتَسْقَى وَحَوَّلَ رِجْلَهُ رَدَّ آدَاءَهُ حِينَ اسْتَسْقَى الْقَبِيلَةَ -

امام کا ہاتھ اٹھانا دعا کے لیے استسقاء میں

۹۱۵ رَفَعُ الْإِمَامُ يَدَهُ

۱۵۱۵- أَحْبَبْنَا هَذَا مِنْ عَبْدِ الْمَلِكِ أَبُو تَيْفِيٍّ الْجَمْعِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا بَقِيَّةٌ عَنْ شُعَيْبِ بْنِ الرَّهْطِيِّ -

حضرت عبداللہ بن تمیم سے روایت ہے انہوں نے اپنے چچا سے سنا عبداللہ بن زید سے انہوں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا استسقاء میں اپنے قبیلہ کی طرف منہ کیا اور چادر اٹھی اور ہاتھ اٹھائے دونوں -

عَنْ عَبَّادِ بْنِ تَمِيمٍ عَنْ عَمِّهِ أَنَّ رَأَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الْإِسْتِسْقَاءِ اسْتَقْبَلَ الْقَبِيلَةَ وَقَلَّبَ الرِّجْلَ وَرَفَعَ يَدَيْهِ -

ہاتھوں کو کہاں تک اٹھاوے

۹۱۶ كَيْفَ يَرْفَعُ

۱۵۱۶- أَحْبَبْنَا فِي شُعَيْبِ بْنِ يَزِيدٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ الْقَطَّانِ عَنْ سَعِيدِ بْنِ قَتَادَةَ -

حضرت انس سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کسی دعا میں ہاتھ نہیں اٹھاتے تھے مگر استسقاء میں یہاں تک اٹھاتے کہ آپ

عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا يَرْفَعُ يَدَيْهِ فِي شَيْءٍ إِلَّا فِي الْإِسْتِسْقَاءِ

فلا اس طرح کہ داہنہ کو اس کا بائیں مونڈھے پر کیا اور بائیں اس کا داہنے مونڈھے پر کیا جیسے بوداؤ کی روایت میں ہے مقصود اس سے فال نیک ہے کہ فضل کی حالت بھی اسی طرح اولٹ جاوے گی قحط اور گرانی کے بدلے بارش اور زالی ہوگی

فالہ آسمان کی طرف دعا کے لیے لیکن ہتھیلیاں نیچے کی طرف رکھیں اور ان کی پشت اور پک پیٹنی اٹھی جیسے مسلم کی روایت میں ہے نزدیکی کہا ایک جماعت نے ہمارے اصحاب میں سے کہا ہے کہ جب دعا کی جاوے کسی بلا کے اٹھنے کے لیے جیسے قحط وغیرہ تو ہاتھوں کی پشت اور پر رکھے اور جب دعا کی جاوے کسی چیز کے مانگنے کے لیے تو ہتھیلیاں اوپر رکھے۔

فالہ - نزدیکی نہ کہا اس حدیث کی تاویل یہ ہے کہ بہت بلند نہ اٹھاتے تھے مگر استسقاء میں اس لیے کہ اور دعاؤں میں بھی ہاتھ کا اٹھانا آپ سے ثابت ہوا ہے۔

فَأَنَّهُ كَانَ يَرِفَعُ بِكَأَيْدِهِ حَتَّى يَبْزِي بِيَاضِ الْبَطْنِ  
 ۱۵۱۷- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنْ حَمَّادِ بْنِ يَزِيدَ عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ يَزِيدَ  
 ابْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ عُمَرَ مَوْلَى أَبِي النَّخَعِ.

حضرت ابوالمہم سے روایت ہے اس نے دیکھا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو پانی کے لیے دعا کرتے ہوئے اجمالزیت ایک جگہ کا نام ہے میں نے وہاں کے پتھر سیاہ اور چکنے میں میں آپ دونوں ہتھیلیاں اٹھائے ہوئے تھے۔

عَنْ أَبِي النَّخَعِ أَنَّهُ رَأَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عِنْدَ أَحْجَارِ الزَّيْتِ يَسْتَسْقِي وَهُوَ مُقْنِعٌ بِكَفَيْهِ يَدَاغُو.

۱۵۱۸- أَخْبَرَنَا عِيْسَى بْنُ حَمَّادٍ قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنْ سَعِيدِ وَهُوَ الْمُقْبِرِيُّ عَنْ شَرِيكَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ ابْنِ أَبِي تَيْمِرٍ.

www.KitaboSunnat.com

حضرت الشن بن مالک سے روایت ہے ہم مسجد میں بیٹھے تھے جمعے کے روز اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم غلبہ سنا رہے تھے لوگوں کو اتنے میں ایک شخص کھڑا ہوا اور کہنے لگا یا رسول اللہ راستے بند ہو گئے اور اونٹ مر گئے اور شہروں میں قحط ہو گیا پانی نہ برسنے سے، آپ اللہ سے دعا کیجئے پانی برسائے رسول اللہ نے یہ سن کر دونوں ہاتھ اپنے منہ کے سامنے اٹھائے اور فرمایا اللہ پانی پلا ہم کو تو قسم خدا کی آپ منبر پر سے نہیں اترے تھے کہ پانی زور کا برس گیا اور برابر بھرا گیا اس دن سے لے کر دوسرے جمعے تک پھر ایک شخص بولا لیکن مجھے یاد نہیں وہی شخص تھا جس نے پہلے کہا تھا یا رسول اللہ دعا کیجئے اللہ پانی برسائے یا دوسرا شخص نضام یا رسول اللہ راستے بند ہو گئے اور اونٹ مر گئے پانی کی شدت سے تو دعا کیجئے اللہ پانی کو روک لیوسے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اللہ ہمارے گرداگرد دشمنوں اور پہاڑوں میں، برسے لیکن ہم پر نہ برسے انس نے کہا قسم خدا کی آپ کا یہ کہنا تھا کہ ابر بھٹ گیا یہاں تک کہ ہم کو دکھلائی نہ دیا۔

عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ يَقُولُ بَيْنَا عَن فِي الْمَسْجِدِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَخْطُبُ النَّاسَ فَقَامَ رَجُلٌ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَنْفَطَعَتِ السُّبُلُ وَهَلَكَتِ الْأَمْوَالُ وَأَحْجَابُ الْبِلَادِ فَادْعُ اللَّهُ أَنْ يَسْتَقْبِلَنَا فَرَفَعَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَدَيْهِ حِذَاءَ وَجْهِهِ فَقَالَ اللَّهُمَّ اسْقِنَا فَوَاللَّهِ مَا نَزَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنَ الْمَنْبَرِ حَتَّى أَوْسَعْنَا مَطَرًا وَأَوْطِئْنَا ذَلِكَ الْيَوْمَ إِلَى الْجُمُعَةِ الْأُخْرَى فَقَالَ رَجُلٌ لَا أَدْرِي هُوَ الَّذِي قَالَ لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اسْتَسْقِنَا لَنَا أَمْ لَا فَقَالَ رَجُلٌ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَنْفَطَعَتِ السُّبُلُ وَهَلَكَتِ الْأَمْوَالُ مِنْ كَثْرَةِ الْمَاءِ فَادْعُ اللَّهُ أَنْ يُمْسِكَ عَنَّا الْمَاءَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللَّهُمَّ حَرِّمْنَا وَلَا عَلَيْنَا وَلَا لِكُنْ عَلَى الْجِبَالِ وَمَنَا بِنِ الشَّجَرَةِ قَالَ وَاللَّهِ مَا هُوَ إِلَّا أَنْ تَكَلَّمُوا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِذَلِكَ تَمَزَّقَ الشَّعَابُ حَتَّى مَا نَرَى مِنْهُ شَيْئًا.

www.KitaboSunnat.com

استسقاء کیا دعائے

۹۱۷- ذِكْرُ الدُّعَاءِ

۱۵۱۹- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو هَيْشَامٍ السُّعَيْبِيُّ بْنُ سَكَمَةَ قَالَ حَدَّثَنِي وَهَيْبُ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ.

حضرت انس بن مالک سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے دعا مانگی اللهم استقنا یعنی یا اللہ پانی پلا ہم کو۔

عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ اللَّهُمَّ اسْقِنَا.

۱۵۲۰- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا الشَّعْبِيُّ قَالَ سَمِعْتُ عُبَيْدَ اللَّهِ بْنَ عَمْرٍوَهُوَ

www.KitaboSunnat.com

الْعَمِيُّ عَنْ ثَابِتٍ.

حضرت انس سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم خطبہ پڑھ رہے تھے جمعے کے روز اتنے میں لوگ کھڑے ہوئے اور جلائے گئے کھنے لگے اسے نبی اللہ کے پانی رک گیا ہے اور ہانڈ مر گئے تو اللہ سے دعا کیجئے پانی برسنے کے لیے آپ نے فرمایا اللہ پانی پلا ہم کو قسم خدا کی اس وقت آسمان میں ہم کو ایک ٹکڑا بھی ابر کا دکھائی نہ دیتا تھا اتنے میں ابر کا ایک ٹکڑا پیدا ہوا اور وہ پھیل گیا پھر پانی برسنے لگا اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم منبر پر سے اترے اور نماز پڑھ کر فارغ ہوئے پھر پانی برسایا دوسرے جمعے تک جب دوسرے جمعے کو آپ منبر پر کھڑے ہوئے خطبہ پڑھنے کو لوگ جلائے گئے اور کھنے لگے اسے نبی اللہ کے گھر گر گئے اور راستے بند ہو گئے پانی کی شدت سے تو دعا کیجئے اللہ سے پانی رک جاوے آپ نے قسم فرمایا (یعنی آپ ہنسے اس بات پر کہ ابھی تو پانی کو مانگتے تھے اب پانی سے ڈر گئے) پھر آپ نے دعا کی یا اللہ ہمارے گرد گرد برسے ہم پر نہ برسے یہ کن تھا کہ ابر مدینے سے پھٹ گیا تو پانی مدینے کے گرد برسا تھا مگر مدینے میں ایک قطرہ نہ پڑتا تھا راوی نے کہا میں نے مدینے کو دیکھا کہ ابر اس پر جو رہا تھا جیسے ٹوپی

عَنْ أَنَسِ قَالَ كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَخْطُبُ يَوْمَ الْجُمُعَةِ فَقَامَ إِلَيْهِ النَّاسُ فَصَاحُوا فَقَالُوا يَا نَبِيَّ اللَّهُ فِطْحَتِ الْمَطَرُ وَهَلَكَتِ الْبَهَائِمُ فَأَدْعُ اللَّهَ أَنْ يُسْقِنَنَا قَالَ اللَّهُمَّ اسْقِنَا اللَّهُمَّ اسْقِنَا وَأَيُّرُ اللَّهُ مَا نَرَى فِي السَّمَاءِ فَرَعَتْهُ مِنْ سَحَابٍ قَالَ فَانْشَأَتْ سَحَابَةٌ فَانْتَشَرَتْ ثُمَّ رَمَتْهَا أَمْطَرَتْ وَنَزَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَصَلَّى وَأَنْصَرَفَ النَّاسُ فَكَوْنَزَلَ فَمَطَرٌ إِلَى الْجُمُعَةِ الْآخِرَى فَلَمَّا قَامَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَخْطُبُ صَاحُوا إِلَيْهِ فَقَالُوا يَا نَبِيَّ اللَّهُ تَهَلَّامَتِ الْبُيُوتُ وَتَقَطَّعَتِ الشُّبُلُ فَأَدْعُ اللَّهَ يَخْجِسُهَا عَنَّا فَتَبَسَّمَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَقَالَ اللَّهُمَّ حَوْلَيْنَا وَلَا عَيْنَيْنَا فَتَقَشَّطَتْ عَنِ الْمَدِينَةِ فَبَعَلَتْ تَمَطَّرُ حَوْلَهَا وَمَا تَمَطَّرُ بِالْمَدِينَةِ فَطَرَاةٌ فَظَلَّتْ إِلَى الْمَدِينَةِ وَرَمَتْهَا لَيْلِي مِثْلَ الرَّاحِلِيلِ.

سر پر (یعنی جمع میں سے پھینکا ہوا تھا)

۱۵۲۱- أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ حَدَّثَنَا شَرِيكُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ.

حضرت انس بن مالک سے روایت ہے ایک شخص مسجد میں آیا اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کھڑے خطبہ پڑھ رہے تھے وہ آپ کے سامنے گیا کھڑے اور کہنے لگا یا رسول اللہ مر گئے اور نہ اور بند ہو گئے راستے تو دعا کیجئے اللہ سے پانی برسائے ہم پر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنے دو دفن ہاتھ اٹھائے پھر فرمایا یا اللہ پانی برسائے ہم پر اس نے کہا قسم خدا کی ہم کو آسمان میں کہیں ابر یا ٹکڑا ابر کا معلوم نہ ہو تھا تھا اور ہمارے اور سلع ایک پہاڑ کا نام ہے مدینے کے پاس) کے بیچ میں کسی گھر یا مکان کی آڑ نہ تھی کہ اس میں اچھپا

عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّ رَجُلًا دَخَلَ الْمَسْجِدَ وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَامَ يَخْطُبُ فَاسْتَعْبَلُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَامًا وَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ هَلَكَتِ الْأَمْوَالُ وَانْقَطَعَتِ الشُّبُلُ فَأَدْعُ اللَّهَ أَنْ يُسْقِنَنَا فَرَفَعَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَدَيْهِ ثُمَّ قَالَ اللَّهُمَّ اغْنِنَا قَالَ أَنَسٌ وَلَا وَاللَّهِ مَا نَرَى فِي السَّمَاءِ مِنْ سَحَابَةٍ وَلَا فَرَعَتْهُ وَمَا بَيْنَنَا وَبَيْنَ سَلْمٍ مِنْ بَيْتٍ وَلَا أَحَدٌ فَطَلَعَتْ

ہو مقصود اس سے آپ کے معجزے کا ظاہر کرنا ہے کہ بارش کا کوئی سامان نہ تھا اور دفعتاً آپ کے دعا مانگنے ہی پر پیدا ہو گیا اور پانی برسے لگا، اتنے میں ایک ٹکڑا ابر کا مثل ڈھال کے نوردار ہوا اور آسمان کے بیچ میں آکر پھیل گیا اور برسنے لگا اس نے کہا قسم خدا کی اس روز سے ہم نے ایک مہینے تک سورج کو نہ دیکھا پھر ایک شخص صلی اللہ علیہ وسلم سے دوسرے جمعے کو آیا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کھڑے خطبہ پڑھ رہے تھے وہ سامنے آن کھڑا ہوا اور کہنے لگا یا رسول اللہ اونٹ مر گئے اور راستے بند ہو گئے تو دعا کیجئے اللہ سے پانی رک جاوے اپنے اپنے دونوں ہاتھ اٹھائے اور فرمایا اللہ ہمارے ارد گرد برسے اور ہم پر نہ برسے یا اللہ برسے ٹیڑوں اور پڑھنا ہا اور آثار اور درختوں میں یہ کہنا تھا کہ ابر پھٹ گیا اور سم دھوپ، میں نکلے چلے ہوئے شریک نے کہا میں نے اس سے پوچھا یہ دوسرا شخص وہی پہلا شخص تھا انہوں نے کہا نہیں۔

سَعَابَةٌ مِثْلَ النَّوَسِ فَلَمَّا تَوَسَّطَتِ السَّمَاءَ انْتَشَرَتْ  
وَأَمْطَرَتْ قَالَ أَسْسُ فَلَا وَاللَّهِ مَا رَأَيْتَا النَّتَمَسَ  
سَبْتًا قَالَ شَمٌ دَخَلَ مِنْ جُلٍّ مِنْ ذَلِكَ الْبَابِ فِي  
الْجُمُعَةِ الْمُقْبِلَةِ وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَائِمٌ  
يُخَاطَبُ فَاسْتَقْبَلَهُ قَائِمًا فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَيْكَ هَذِهِ الْأُمُورُ وَإِن لَفَطَطَتِ  
السَّمَلُ فَأَدْعُ اللَّهَ أَنْ يُبْسِكَهَا عَنَّا فَرَفَعَ رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَدَيْهِ فَقَالَ اللَّهُمَّ حَوِّلْنَا وَلَا  
عَلَيْتَا اللَّهُمَّ عَلَى الْإِحْكَامِ وَالِطَّرَابِ وَبُطُونِ  
الْأَوْجِيئِ وَمَنَايِبِ الشَّجَرِ قَالَ فَاقْلَعْتَ وَخَرَجْنَا  
مُتَمِّئِينَ فِي الشَّمْسِ قَالَ شَرِيكَ سَأَلْتُ أَسَاهُوَ  
الرَّجُلَ الْأَوَّلَ قَالَ لَا.

## استسقاء میں دعا مانگ کر نماز پڑھنے کا بیان

## بابُ الصَّلَاةِ بَعْدَ الدَّعَاءِ

۱۵۲۲ - قَالَ الْحَرِثُ بْنُ مِسْكِينٍ قِيَاءَةٌ عَلَيْكَ وَأَنَا أَسْتَعِمُّ عَيْنَ ابْنِ وَهْبٍ عَنِ ابْنِ أَبِي ذَيْبٍ وَكَيْوَنَسَ  
عَنِ ابْنِ شَرِبَابٍ قَالَ أَحَبُّ رُؤْيٍ

حضرت عبید بن نمیر سے روایت ہے انہوں نے سنا اپنے  
پچھلے سے (عبید اللہ بن زید سے) جو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے صحابہ  
میں سے تھے کہتے تھے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ایک دن استسقاء  
کے لیے نکلے تو آپ نے لوگوں کی طرف بیٹھ کر اور اللہ سے دعا کرتے  
تھے قبل کی طرف منہ کر کے اور چادر اٹھی پھر دو رکعتیں پڑھیں اور دونوں  
میں قنوت کی۔

عَبَادُ بْنُ تَمِيمٍ أَنَّهُ سَمِعَ عَمَّهُ وَكَانَ  
مِنْ أَصْحَابِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ  
خَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمًا يَسْتَسْقِي  
فَحَوَّلَ النَّاسُ ظَهْرَهُ يَدْعُو اللَّهَ وَيَسْتَقْبِلُ الرُّؤْيَ الْقَبْلَةَ  
دَحْوَلٍ رَدَّ أَكْثَرُ مَنْ صَلَّى رَكْعَتَيْنِ قَالَ ابْنُ أَبِي ذَيْبٍ  
فِي الْحَدِيثِ وَقِيَاءُ فِيهِمَا.

## استسقاء کی نماز کی کتنی رکعتیں ہیں

## ۹۱۹ كَمْ صَلَاةٍ الْإِسْتِسْقَاءِ

۱۵۲۳ - أَحَبُّ رُؤْيٍ نَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ قَالَ حَدَّثَنَا يَجْبِي بْنُ سَعِيدٍ عَنْ يَجْبِي عَنْ أَبِي يَكْرَجٍ مَحْمَدِ بْنِ عَبَّادٍ

حضرت عبید اللہ بن زید سے روایت ہے رسول اللہ  
صلی اللہ علیہ وسلم استسقاء کے لیے نکلے تو دو رکعتیں پڑھیں اور

ابن کثیر  
عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ زَيْدٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَرَجَ يَسْتَسْقِي فَصَلَّى رَكْعَتَيْنِ وَاسْتَقْبَلَ

قبلہ کی طرف منہ کیا۔

الْقِبْلَةَ -

استسقا کی نمازیوں کو پڑھنا چاہیے

۹۲۰ كَيْفَ صَلَاةُ الْاِسْتِسْقَاءِ

۱۵۲۲- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا وَكِيعٌ قَالَ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ هِشَامِ بْنِ إِسْحَقَ

ابن عبد الله بن كنانة -

حضرت اسحاق بن عبد اللہ بن کنانہ نے کہا مجھ کو امیروں میں سے ایک امیر نے عبد اللہ بن عباس کے پاس بھیجا استسقا کی نماز پوچھنے کے لیے ابن عباس نے کہا اس نے خود کیوں مجھ سے نہ پوچھا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نکلے ماجزی سے بے بناؤ کرے جگتے اور نار کی کرتے ہوئے پھر آپ نے دو رکعتیں پڑھیں جیسے عید میں پڑھتے ہیں اور تمہاری طرح غلط نہیں پڑھا۔

عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ كِنَانَةَ قَالَ أَرْسَلَنِي أَمِيرٌ مِنَ الْأُمَرَاءِ إِلَى ابْنِ عَبَّاسٍ أَسْأَلُهُ عَنِ الْاِسْتِسْقَاءِ فَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ مَا مَنَعَكَ أَنْ يَسْأَلَنِي خَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنَوِاضِعًا مُتَبَدِّلًا أَمْخَشِعًا مُتَغَرِّعًا فَصَلَّيْتُ رَكَعَتَيْنِ كَمَا يُصَلِّي فِي الْيَبْدَانِ وَلَمْ يَخْطُبْ خُطْبَتَهُ هَذِهِ -

استسقا کی نماز میں قرأت پکار کر کرنا

۹۲۱ بَابُ الْجَهْرِ بِالْقِرَاءَةِ فِي صَلَاةِ الْاِسْتِسْقَاءِ

۱۵۲۵- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ آدَمَ قَالَ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ ابْنِ أَبِي ذُبَيْبٍ

عَنِ الرَّهْرِيِّ -

حضرت عباد بن ثیب نے اپنے چچا عبد اللہ بن زید سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم استسقا کے لیے نکلے آپ نے دو رکعتیں پڑھیں ان میں قرأت پکار کر کی۔

عَنْ عَبَّادِ بْنِ ثَيْبٍ عَنْ عَمِّهِ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَرَجَ فَأَسْتَسْقَى وَصَلَّى تَرَكْعَتَيْنِ جَهْرًا فِيهِمَا بِالْقِرَاءَةِ -

پانی برتے وقت کیا کے

۹۲۲ الْقَوْلُ عِنْدَ الْمَطَرِ

۱۵۲۶- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مُصَوَّبٍ قَالَ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ مَيْسَرَةَ بْنِ مَعْقِلٍ عَنِ ابْنِ مَرْزُوقٍ عَنِ ابْنِ مَرْزُوقٍ

حضرت ام الرومین عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے جب پانی برتا تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم فرماتے یا اللہ زور سے بڑا اور فائدہ مند کر۔

عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ إِذَا امْطَرَ قَالَ اللَّهُمَّ اجْعَلْهُ حَبِيبًا نَافِعًا -

تاروں کی گردش پر پانی برتے کا اعتقاد بڑا ہے

۹۲۳ كَرَاهِيَةُ الْاِسْتِمطَارِ بِالْاَكْوَابِ

۱۵۲۷- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ سَوَادٍ ابْنِ الْأَسْوَدِ بْنِ عَمْرِو قَالَ قَالَ أَنبَاءُ ابْنِ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يَزِيدُ بْنُ عَيْنِ

ابن شهاب قَالَ أَخْبَرَنِي عُثَيْبُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُثَيْبَةَ -

حضرت ابو ہریرہ رضی عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اللہ جل جلالہ فرماتا ہے جب میں اپنے بندوں پر کچھ نعمت اتارتا ہوں تو ایک فرقہ اس کا انکار کرتا ہے مگر ہمارے ننان تارے سے ایسا ہوا نہ

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ مَا أُنْعَمْتُ عَلَى عَبْدٍ مِنْ نِعْمَةٍ إِلَّا أَصْبَحَ فَرِحًا مِنْهُمْ بِهَا كَأَنَّ بَيْتًا يَقُولُونَ الْكُوكِبُ وَالْكَوكِبُ.

۱۵۲۸ أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ صَالِحِ بْنِ كَيْسَانَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبِيدِ اللَّهِ .

حضرت زید بن خالد جہنی سے روایت ہے پانی برس رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانے میں آپ نے اس کی صبح کو فرمایا تم نہیں سناتے کہ تمہارے پروردگار نے کیا فرمایا ہے اس نے فرمایا میں جب اپنے بندوں پر کوئی نعمت اتارتا ہوں تو کچھ لوگ اس کا انکار کرتے ہیں کہتے ہیں ہم پر فلاں تارے کے نکلنے یا ڈوبنے سے پانی پڑا پھر جو شخص مجھ پر ایمان لایا اور میرا شکر کیا پانی برسے پردہ تو مومن ہے میرا اور کافر ہے تارے کا اور جس نے کہا ہم پر فلاں تارے کے نکلنے یا ڈوبنے سے پانی پڑا وہ کافر ہے میرا اور مومن ہے تارے کا۔

عَنْ زَيْدِ بْنِ خَالِدِ بْنِ أَلَيْحٍ الْجَهَنِيِّ قَالَ مَطَرَ النَّاسَ عَلَى عَهْدِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ أَلَمْ تَسْمَعُوا مَاذَا قَالَ رَبُّكُمْ الْيَوْمَ قَالَ مَا أُنْعَمْتُ عَلَى عَبْدٍ مِنْ نِعْمَةٍ إِلَّا أَصْبَحَ طَائِفَةٌ مِنْهُمْ يَهْجُرُونَ كَافِرِينَ يَقُولُونَ مَطَرُنَا بِنُورِ كَذَا أَوْ كَذَا فَمَا مِنْ أَمِنٍ وَكَيْفَ دَلَى عَلَى سَفِيحِي فَذَاكَ الْكَلْبُ الَّذِي أَمِنَ بِي وَكَفَرَ بِالْكَوكِبِ وَمَنْ قَالَ مَطَرُنَا بِنُورِ كَذَا أَوْ كَذَا فَذَاكَ الْكَلْبُ الَّذِي كَفَرَ بِي وَآمَنَ بِالْكَوكِبِ .

۱۵۲۹ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي عَرَبَةَ عَنْ سُفْيَانَ عَنْ عَمْرِو بْنِ عَبِيدَةَ وَعَنْ عَنَابِ بْنِ حُنَيْنٍ .

حضرت ابو سعید خدری سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اگر اللہ تعالیٰ پانچ برس تک اپنے بندوں سے پانی کو روک لیجے پھر پانی برسے جب بھی ایک گروہ کافر ہی ہے گا وہ کسے گا ہم پر پانی پڑا مگر ایک تارے کا نام ہے، کے نکلنے سے۔

عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخَدْرِيِّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَوْ أَمْسَكَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ الْمَطْرَ عَنْ عِبَادِهِ خَمْسَ سِنِينَ ثُمَّ أَرْسَلَهُ أَصْبَحَتْ طَائِفَةٌ مِنَ النَّاسِ كَافِرِينَ يَقُولُونَ سَفِيحًا بِنُورِ الْمُجَذَّاجِ

جب بہت شدت سے پانی پڑے اور نقصان کا خوف ہو تو

۹۲۲ مَسْأَلَةُ الْأَمَامِ رَافِعِ الْمَطْرِ إِذَا

اس کے بند ہونے کے لیے امام دعا کرے

خَافَ خُرُوجَهُ

۱۵۳۰ أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ حَظْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْحٰقُ بْنُ عَمِيرَةَ قَالَ حَدَّثَنَا حَمْدُ بْنُ حُمَيْدٍ .

حضرت انس سے روایت ہے ایک سال قحط ہوا تو بعض مسلمان رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس آئے جمعے کے روز اور عرض کیا یا رسول اللہ پانی رک گیا ہے زمین سوکھ گئی اس پر سبزہ باقی نہیں رہا اور اونٹ مر گئے (چارہ اور پانی نہ ملنے سے) آپ نے اپنے دونوں

عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي يَوْمٍ جُمُعَةٍ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ فَحَطَّ الْمَطْرُ وَأَجْدَبَتِ الْأَرْضُ وَهَلَكَ الْمَسَالُ قَالَ تَرَ فَمَ يَكْدِيهِ وَمَا تَرَ فِي السَّمَاءِ

فانہ حلال کرتا رہے میں کوئی طاقت نہیں ہے وہ تو مجاہد ہے یہ سب نعمتیں اس کی دی ہوئی ہیں جس نے تاروں کو بنایا۔

ہفت اٹھائے اس وقت آسمان میں ذرا سا بھی ابر نہ تھا آپ کے دونوں ہاتھوں کو خوب دراز کیا یہاں تک کہ میں نے آپ کی انگلیوں کی چمک دیکھی آپ پانی مانگ رہے تھے اللہ عزوجل سے پھر جمعے کی نماز سے ہم ناروغ نہیں ہوئے تھے کہ جس حیران کا گھر قریب تھا اس کو اپنے گھر جانا مشکل ہو گیا ایک ہفتے تک برابر برستا تھا جب دوسرا جمعہ آیا تو لوگوں نے کہا یا رسول اللہ گھر گئے اور سواروں کا چلنا موقوف ہو گیا آپ نے بسم فرمایا آدمی جگدی رنجیدہ ہونے سے اور اشارہ کیا اپنے دونوں ہاتھوں سے اور فرمایا اللہ ہمارے ارد گرد برسے اور ہم پر نہ برسے اسی وقت ابر پھٹ گیا مدینے سے۔

جب پانی برسنا بند ہو جاوے تو امام اپنے دونوں ہاتھ اٹھا کر دعا کرے

۱۵۳۱ - أَحْبَبْنَا مَسْمُودَ بْنِ كَهْدِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو لَيْدٍ بْنُ مَسْلُومٍ قَالَ قَالَ أَنبِيَائُنَا أَبُو عَمْرٍو وَالْأَوْزَاعِيُّ عَنِ

إِسْحَاقَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ -

حضرت انس بن مالک سے روایت ہے لوگوں پر قطر پڑا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانے میں تو آپ خطبہ پڑھ رہے تھے منبر پر جمعے کے روز ایک گنوار اٹھ کھڑا ہوا اور بولا یا رسول اللہ مر گئے اڑت اور جو کچھ ہونے بیچے تو دعا کیجیے اللہ سے آپ نے یہ سن کر اپنے دونوں ہاتھ اٹھائے اس وقت آسمان میں ابر کا ٹکڑا بھی دکھلائی نہ دیتا تھا قسم اس فات کی جس کے ہاتھ میں میری جان ہے آپ نے دونوں ہاتھ نیچے نہیں کئے تھے کہ ابر کے ٹکڑے اٹھے پہاڑوں کی طرح پھر منبر پر سے آپ اترنے نہیں پائے تھے کہ مینہ کا پانی آپ کی داڑھی پر گرنے لگا مسجد کے ٹپکنے سے پھر اس روز سارے دن پانی برستا رہا اور دوسرے دن بھی دوسرے جمعے تک یہاں تک کہ وہی اعلیٰ یا دوسرا اٹھ کھڑا اور عرض کرنا لگا یا رسول اللہ گھر گریوے اور اڑت ڈوب گئے اب اللہ سے دعا کیجیے پانی موقوف ہونے کے لیے، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ سن کر اپنے دونوں ہاتھ اٹھائے اور فرمایا اللہ ہمارے گرد گرد برسے اور ہم پر نہ برسے پھر جب ہم آپ نے ابر کو اشارہ کیا اوپر سے وہ پھٹ گیا یہاں تک کہ مدینہ شمل ایک گڑھے کے ہو گیا جس کے

سَحَابَةٌ فَمَا يَدَايِهِ حَتَّى رَأَيْتُ بَيَاضَ بَطْنِكُمْ يَنْتَضِي اللَّهُ عَزَّوَجَلَّ قَالَ تَمَا صَلَّيْنَا الْجُمُعَةَ حَتَّى أَهَمَّ النَّاسُ الْقَرِيبُ الدَّارِ الرَّجُوعُ إِلَى أَهْلِهِ فَمَا أَمْتُ جُمُعَةً فَلَمَّا كَانَتْ الْجُمُعَةُ الَّتِي تَكَلِّمُهَا قَالُوا يَا مَرْسُومُ سَأَلَ اللَّهُ تَعَالَى مَتَّ الْيَوْمَ وَأَحْتَبَسَ الرُّكْبَانَ قَالَ فَتَبَسَّ بِمُرُوعَةِ مَلَائِكَةٍ ابْنِ أَدَمَ قَالَ يَا كَيْدِي اللَّهُمَّ حَوِّا لَنَا وَلَا عَلَيْنَا فَتَكَشَّطَتْ عَنِ الْمَدِينَةِ -

۹۲۵  
رَفَعُ الْإِمَامُ يَدَايِهِ عِنْدَ مَسْأَلَتِهِ  
إِمْسَاكِ الْمَطَرِ

عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ أَصَابَ النَّاسَ سَنَةٌ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَبَيْنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَخْطُبُ عَلَى الْمِنْبَرِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ فَقَامَ أَعْرَابِيٌّ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ هَلْكَ الْمَالُ وَجَاءَ الْبَيْتَالُ فَادْعُ اللَّهَ لَنَا فَفَرَعَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَدَيْهِ وَمَا تَرَى فِي السَّمَاءِ قَرَعَةً وَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ مَا وَضَعَهَا حَتَّى تَارَسَ حَابٌ أَمْثَالُ الْجِبَالِ شَوْكُو يَنْزِلُ عَنْ مَنبَرِهِ حَتَّى سَأَيْتُ الْمَطَرَ يَتَحَادَرُ عَلَيَّ لِحْيَتِهِ فَمَطَرْنَا يَوْمَئِذٍ ذَلِكَ وَمِنَ الْعِبَادِ وَالَّذِي يَلِدُهُ حَتَّى الْجُمُعَةَ الْأُخْرَى فَقَامَ ذَلِكَ الْأَعْرَابِيُّ أَوْ قَالَ غَيْرُهُ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ تَعَالَى مَرَّ الْبَيْتَاءُ وَعَرَنَ الْمَالُ فَادْعُ اللَّهَ لَنَا فَفَرَعَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَدَيْهِ فَقَالَ اللَّهُمَّ حَوِّا لَنَا وَلَا عَلَيْنَا فَمَا يُشِيرُ بِيَدِهِ إِلَى نَاحِيَّتِهِ مِنَ السَّحَابِ إِلَّا انْفَرَجَتْ

گرداگرد اربنہ اور بیچ میں خالی تھا) اور نالوں میں پانی بھاگیا پھر جو کوئی کسی طرف سے آیا اس نے بیان کیا کہ ہمارے ہاں پانی بہ رہا ہے اس سے اور تصدیق ہوئی آپ کے دعا قبول ہوئے گی۔

حَتَّى لَنَا صَارَتْ الْمَدِينَةُ مِثْلَ الْجَوْبَةِ وَسَأَلَ الْوَادِيَّ  
وَكَمْ يَجِيئُ أَحَدًا مِّنْ نَّاجِيَتِهِ إِلَّا أَخْبَرَ بِالْجُودِ

تمام ہوئی کتاب استسقاء شکر خدا کا

اخْرُكْنَا بِالْإِسْتِسْقَاءِ وَاللَّهُ الْمُنْتَهَى

## ۹۲۶ کتاب صلوة الخوف

### خوف کی نماز کا بیان

۱۵۳۲ أَحَبُّ نَا سَحْقِ بْنِ إِدْرِاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا وَكَيْدٌ قَالَ حَدَّثَنَا سَفْيَانٌ عَنِ الْأَشْعَثِ بْنِ أَرْفَا

الشَّعْثَانِيِّ عَنِ الْأَسْوَدِ بْنِ هِلَالٍ -

حضرت ثعلبہ بن زہد سے روایت ہے ہم سعید بن عاص کے ساتھ تھے طبرستان میں اور ہمارے ساتھ مدینہ بن ایمان تھے ایمان نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ خوف کی نماز پڑھی ہے مدینہ نے کہا میں نے پھر انہوں نے بیان کیا تو کہا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے خوف کی نماز اس طرح پڑھی کہ شکر کے (دو حصے کئے) پہلے ایک حصے کے ساتھ ایک رکعت پڑھی جس نے آپ کے پیچھے صف باندھی اور دوسرا حصہ دشمن کے مقابلے میں کھڑا رہا پھر دوسرے حصے کے ساتھ ایک رکعت پڑھی اور یہ حصہ اس کی جگہ پر چلا گیا۔ فل

عَنْ ثَعْلَبَةَ بْنِ زُهْدٍ قَالَ كُنَّا مَعَ سَعِيدِ بْنِ  
الْعَاصِ بِطَبْرِسْتَانَ وَمَعَنَا حَدِيثُ يَفْعَةَ بْنِ الْإِيمَانِ فَقَالَ  
أَيْكُو صَلَّى مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلَاةَ  
الْخَوْفِ فَقَالَ حَدِيثُ يَفْعَةَ أَنَا فَوَصَّفَ فَقَالَ صَلَّى رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلَاةَ الْخَوْفِ بِطَائِفَةِ رُكْعَتَيْنِ  
صَفَّ خَلْفَهُمْ وَطَائِفَةً أُخْرَى بَيْنَهُ وَبَيْنَ الْعِدَاةِ  
فَصَلَّى بِالطَّائِفَةِ الْآخِرِ تَلِيصًا رُكْعَةً ثُمَّ تَكَصَّ هُوَ لِأَعْرَافِهِ  
إِلَى مَصَافٍ أُولَئِكَ وَجَاءَ أُولَئِكَ فَصَلَّى بِهِمْ رُكْعَةً

۱۵۳۳ - أَحَبُّ نَا عَمْرُو بْنُ وَبْنِ عَيْبِ قَالَ حَدَّثَنَا يَجِيئُ قَالَ حَدَّثَنَا سَفْيَانٌ قَالَ حَدَّثَنَا الْأَشْعَثُ بْنُ سُدَيْهِ

عَنِ الْأَسْوَدِ بْنِ هِلَالٍ -

حضرت ثعلبہ بن زہد سے روایت ہے ہم سعید بن عاص کے ساتھ طبرستان میں تھے انہوں نے کہا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ کس نے تم میں سے خوف کی نماز پڑھی ہے مدینہ نے کہا میں نے پھر مدینہ کھڑے ہوئے اور ان کے پیچھے دو صفیں ہوئیں ایک صف تو دشمن کے سامنے رہی اور ایک صف ان کے پیچھے پھر جو صف ان کے پیچھے تھی

عَنْ ثَعْلَبَةَ بْنِ زُهْدٍ قَالَ كُنَّا مَعَ سَعِيدِ بْنِ  
الْعَاصِ بِطَبْرِسْتَانَ فَقَالَ أَيْكُو صَلَّى مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلَاةَ الْخَوْفِ فَقَالَ حَدِيثُ يَفْعَةَ أَنَا  
فَقَامَ حَدِيثُ يَفْعَةَ وَصَفَّ النَّاسُ خَلْفَهُ صَفَّيْنِ صَفًّا  
خَلْفَهُ وَصَفًّا مُوَازِي الْعِدَاةِ فَصَلَّى بِالْبَدِينِ خَلْفَهُ

نہ تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی دو رکنیں ہوئیں اور سب لوگوں کی ایک ایک رکعت اور خوف میں ایک ہی رکعت کافی ہے



رُكْعَتَهُ تَوَاصَرَفَ هُوَ كَأَنَّ إِلَى مَكَانٍ هُوَ كَأَنَّ وَجَاءَ  
أَوْلِيكَ نَصَلِي بِهِمْ رُكْعَتَهُ وَلَوْ يَقْضُوا -

۱۵۳۴- أَخْبَرَنَا عَبْدُ رَبِّهِ عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى قَالَ حَدَّثَنَا سُهَيْبَانُ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي بَكْرٍ عَنْ النَّعْمَانِ بْنِ حَسَّانَ -

عَنْ زَيْدِ بْنِ ثَابِتٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِمِثْلِ صَلَاةِ حَدِّ يَفْتَهُ

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے

۱۵۳۵- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عَوَانَةَ عَنْ يَكْرِ بْنِ إِسْحَاقَ بْنِ إِبْرَاهِيمَ عَنِ ابْنِ أَبِي حَتْمَةَ -

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ فَرَضَ

حضرت ابن عباس سے روایت ہے اللہ

جل جلالہ نے تمہارے پیغمبر کی زبان پر حضرت میں چار رکعتیں فرض کیں اور سفر

اللَّهُ الصَّلَاةَ عَلَى لِسَانِ نَبِيِّكَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي

الْحَضَرِ أَرْبَعًا وَفِي السَّهْرِ رُكْعَتَيْنِ وَفِي الْخَوْفِ رُكْعَتَهُ -

میں دو رکعتیں اور خوف میں ایک رکعت -

۱۵۳۶- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ عَنْ سُهَيْبَانَ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي بَكْرٍ عَنْ النَّعْمَانِ بْنِ حَسَّانَ -

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ -

حضرت عبداللہ بن عباس سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ

وسلم نے نماز پڑھائی ذی قروم (جو ایک مقام ہے مدینے سے دو منزل پر)

اور لوگوں نے آپ کے پیچھے دو صفیں کیں ایک صف تو آپ کے پیچھے رہے

اور دوسری صف دشمن کے سامنے رہے پھر جو صف آپ کے پیچھے تھی

اس کو آپ نے ایک رکعت پڑھائی بعد اس کے وہ صف چلی گئی اور

دوسری صف آئی آپ نے ان کو ایک رکعت پڑھائی اور کسی نے قضا نہیں کیا۔

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

وَسَلَّمَ صَلَّى بِيَدَيْ قَوْمٍ وَوَصَفَّ النَّاسَ خَلْفَهُ صَفَيْنِ صَفًّا

خَلْفَهُ وَصَفًّا مُوَازِي الْعُلَا وَصَلَّى بِالْيَدَيْنِ خَلْفَهُمَا كَعَمَّةٍ

تَوَاصَرَفَ هُوَ كَأَنَّ إِلَى مَكَانٍ هُوَ كَأَنَّ وَجَاءَ

أَوْلِيكَ فَصَلَّى بِهِمْ رُكْعَتَهُ وَكَوَّ يَقْضُوا -

۱۵۳۷- أَخْبَرَنَا فِي عَمْرُو بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ يَكْرِ بْنِ إِسْحَاقَ بْنِ إِبْرَاهِيمَ عَنِ ابْنِ أَبِي حَتْمَةَ عَنِ ابْنِ أَبِي حَتْمَةَ -

ابن عبد الله بن عبد الله

حضرت عبداللہ بن عباس سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ

وسلم کھڑے ہوئے (نماز کے لیے) اور لوگ بھی آپ کے ساتھ

کھڑے ہوئے آپ نے تکبیر کی پھر آپ نے رکوع کیا اور انہوں نے

بھی تکبیر کی لوگوں میں سے بھی کچھ لوگوں نے رکوع کیا پھر آپ نے سجدہ

کیا انہوں نے بھی سجدہ کیا بعد اس کے آپ دوسری رکعت پڑھنے

کو کھڑے ہوئے اور جن لوگوں نے آپ کے ساتھ سجدہ کیا تھا وہ پیچھے

ہٹ گئے اور اپنے بھائیوں کی حفاظت کرنے لگے اور دوسرے لوگ

آئے انہوں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ دوسری رکعت کا،

عَمَّا اللَّهُ بْنُ عَبَّاسٍ قَالَ قَامَ رَسُولُ اللَّهِ

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَقَامَ النَّاسُ مَعَهُ فَكَبَرُوا وَكَبَرُوا

تَوَاصَرَفَ هُوَ كَأَنَّ إِلَى مَكَانٍ هُوَ كَأَنَّ وَجَاءَ

أَوْلِيكَ فَصَلَّى بِهِمْ رُكْعَتَهُ وَكَوَّ يَقْضُوا -

عَنْ زَيْدِ بْنِ ثَابِتٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِمِثْلِ صَلَاةِ حَدِّ يَفْتَهُ

۱۵۳۸- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عَوَانَةَ عَنْ يَكْرِ بْنِ إِسْحَاقَ بْنِ إِبْرَاهِيمَ عَنِ ابْنِ أَبِي حَتْمَةَ -

عَنْ زَيْدِ بْنِ ثَابِتٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِمِثْلِ صَلَاةِ حَدِّ يَفْتَهُ

۱۵۳۹- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عَوَانَةَ عَنْ يَكْرِ بْنِ إِسْحَاقَ بْنِ إِبْرَاهِيمَ عَنِ ابْنِ أَبِي حَتْمَةَ -

عَنْ زَيْدِ بْنِ ثَابِتٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِمِثْلِ صَلَاةِ حَدِّ يَفْتَهُ

رکوع اور سجدہ کیا اور سب لوگ نماز میں تھے تبیر کتے جاتے تھے لیکن کیا دوسرے کی حفاظت کرتا پھر سب نے ایک ساتھ سلام پھیرا

ف۔ یعنی کسی گروہ نے دوسری رکعت نہیں پڑھی ایک ہی رکعت پر قناعت کی

یہی پھر کسی نے قضا نہیں کی۔ ف۔

۱۵۳۸- أَخْبَرَنَا عَبِيدُ اللَّهِ بْنُ سَعْدٍ مِنْ ابْنِ أَبِي عَمْرٍو قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عَمْرٍو ابْنُ إِسْحَاقَ

حضرت ابن عباسؓ سے روایت ہے خوف کی نماز نہ تھی مگر وہ سجدے جیسے آج کل تمہارے نہیں پڑھتے ہیں تمہارے ان اہل عمل کے پیچھے گروہ آگے پیچھے ہوتے اس طرح کہ پہلے ایک گروہ بلکہ سب لوگ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ کھڑے ہوتے پھر ایک گروہ نے آپ کے ساتھ سجدہ کیا پھر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اٹھے اور سب آپ کے ساتھ اٹھے پھر آپ نے رکوع کیا تو سب نے آپ کے ساتھ رکوع کیا پھر آپ نے سجدہ کیا تو آپ کے ساتھ لوگوں نے سجدہ کیا جو پہلے کھڑے رہے تھے اور انہوں نے سجدہ نہیں کیا تھا اور جو لوگ پہلے سجدہ کر چکے تھے وہ اب کے کھڑے رہے۔ جب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم بیٹھے اور وہ لوگ بھی بیٹھے جنہوں نے اخیر میں آپ کے ساتھ سجدہ کیا تو جو لوگ کھڑے رہے تھے اور انہوں نے سجدہ نہیں کیا تھا، انہوں نے اپنے لیے سجدہ کیا پھر سب بیٹھے بعد اس کے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے سب کے ساتھ سلام پھیرا۔

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ مَا كَانَتْ صَلَاةُ الْخَوْفِ إِلَّا سَجْدًا تَيْنَيْنِ كَصَلَاةِ آخِرِ اسْمِهِ هَذَا يَوْمَ خَلَفَ أُمِّيْتُ كَوْ هَذَا إِذْ أَهْمَا كَانَتْ عَقِبًا قَامَتْ طَائِفَةٌ مِنْهُمْ وَهُوَ جَمِيعًا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَسَجَدَاتٍ مَعَهَا طَائِفَةٌ مِنْهُمْ ثُمَّ قَامَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَقَامُوا مَعَهُ جَمِيعًا ثُمَّ رَكَعُوا وَرَكَعُوا مَعَهَا جَمِيعًا ثُمَّ سَجَدُوا مَعَهَا الَّذِينَ كَانُوا قِيَامًا أَوَّلَ مَرَّةٍ فَلَمَّا جَلَسَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَالَّذِينَ سَجَدُوا مَعَهُ فِي آخِرِ صَلَاتِهِمْ سَجْدًا الَّذِينَ كَانُوا تَوَاتِيحًا مَا لَأَنَّ فِيهِمْ ثُمَّ جَلَسُوا فَجَمَعَهُمْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالتَّسْلِيمِ.

۱۵۳۹- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْقَاسِمِ

حضرت سہل بن ابی حفصہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے خوف کی نماز پڑھائی تو ایک صف آپ کے پیچھے کھڑی ہوئی اور ایک صف دشمن کے مقابل رہی آپ نے ایک رکعت پڑھی پھر وہ لوگ پہلے گئے اور جو لوگ دشمن کے سامنے تھے وہ آئے ان کے ساتھ ایک رکعت پڑھی پھر سب اٹھے اور ہر ایک نے ایک ایک رکعت ادا کی (جو رہ گئی تھی)۔

عَنْ سَهْلِ بْنِ أَبِي حَفْصَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلَّى يَوْمَ الْخَوْفِ فَصَفَّ صَفًّا خَلْفًا وَصَفًّا مَصَافِرًا وَعَدَا وَفَصَّلِي بِهِ رُكْعَةً ثُمَّ ذَهَبَ هَذَا لِوَجَاءِ أُولَئِكَ فَفَصَّلِي بِهِمْ رُكْعَةً ثُمَّ قَامُوا فَفَضُّوا رُكْعَةً رُكْعَةً -

۱۵۴۰- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ مَالِكٍ عَنْ يَزِيدَ بْنِ رُوْمَانَ

حضرت صالح بن خوات نے روایت کیا اس شخص سے جس نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ غزوہ ذات الرقاق میں (جو مشرکین ہوا اس میں مسلمانوں کو بہت تکلیف تھی ننگے پاؤں تھے اس لیے جیتھڑے لپیٹ لے تھے اسی واسطے اس کو ذات الرقاق کہتے ہیں) خوف کی نماز پڑھی تھی۔ (اس شخص کا نام سہل بن ابی حمزہ تھا) اس طرح کہ پہلے ایک گروہ نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ صف باندھی اور ایک گروہ دشمن کے ساتھ آپ نے ایک رکعت ان لوگوں کے ساتھ پڑھی جو آپ کے پیچھے تھے پھر آپ

عَنْ صَالِحِ بْنِ خُوَاتٍ عَنِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمَ ذَاتِ الرِّقَاقِ صَلَاةُ الْخَوْفِ أَنَّ طَائِفَةً صَفَّتْ مَعَهَا وَطَائِفَةٌ وَجَاءَ الْعَدَا وَفَصَّلِي بِالَّذِينَ مَعَهُ رُكْعَةً ثُمَّ ثَبِتَ قَائِمًا وَأَمْرًا لَأَنَّ فِيهِمْ ثُمَّ انْصَرَفُوا فَانْصَرَفُوا وَجَاءَ الْعَدَا وَجَاءَتْ الطَّائِفَةُ الْآخَرَى فَفَصَّلِي بِهِمُ الرُّكْعَةَ الَّتِي بَقِيَتْ مِنْ صَلَاتِهِمْ ثُمَّ ثَبِتَ جَائِسًا

أَتَمُّوْا نَفْسَهُمْ سَمَّ سَمَّوْهُمُ -

کھڑے رہے اور وہ لوگ دوسری رکعت پڑھ کر فارغ ہو گئے اور دشمن کے سامنے جا کر صف باندھی اب دوسرا گروہ آیا آپ نے ان کے ساتھ ایک رکعت پڑھی پھر آپ بیٹھے رہے اور ان لوگوں نے دوسری رکعت اپنی (جو جاتی رہی تھی) پڑھی بعد اس کے آپ نے سلام پھیرا۔

۱۵۲۱- أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ مَسْعُودٍ عَنْ يَزِيدَ بْنِ زُرَيْجٍ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الرَّهْطِيِّ عَنْ سَالِمِ

عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلَّى إِحْدَى الطَّائِفَتَيْنِ رُكْعَةً وَالطَّائِفَةَ الْآخَرَى مُوْاجِهَةً الْعَدُوِّ ثُمَّ انْطَلَقُوا فَنَامُوا مَقَامَ أُولَئِكَ وَحَاءَ أَرْضِ لَيْلَى فَصَلَّى بِهِمْ رُكْعَةً أُخْرَى ثُمَّ سَمَّ عَلَيْهِمْ فَنَامَ هَذَا لِيَقْتَنُوهُمْ رُكْعَةً وَمَا هُوَ إِلَّا قَعْدَةٌ رُكْعَتُهُمْ -

حضرت عبداللہ بن عمر سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک گروہ کے ساتھ ایک رکعت پڑھی اور دوسرا گروہ دشمن کے سامنے رہا پھر وہ چلے گئے اور ان کی جگہ کھڑے ہوئے اور وہ گروہ آیا اس کے ساتھ ایک رکعت پڑھی پھر آپ نے سلام پھیر دیا سب پر اور ہر ایک گروہ کھڑا ہوا اور اپنی ایک ایک رکعت (جو جاتی تھی) پڑھی

۱۵۲۲- أَخْبَرَنَا كَثِيرٌ مِنْ عُبَيْدِ بْنِ كَيْتَةَ عَنْ شُعْبَةَ قَالَ حَدَّثَنِي الرَّهْطِيُّ قَالَ حَدَّثَنِي سَالِمُ بْنُ

عَبْدِ اللَّهِ -

حضرت عبداللہ بن عمر سے روایت ہے میں نے جہاں کیا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ نجد کی طرف تو ہم دشمن کے برابر کھڑے ہوئے اور اس کے مقابل صفیں باندھیں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نماز پڑھانے کو کھڑے ہوئے تو پہلے ایک گروہ میں سے آپ کے ساتھ کھڑا ہوا اور ایک گروہ دشمن کی طرف منہ کئے رہا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک رکوع اور دو سجدے اس کے ساتھ کئے پھر وہ گروہ دوسرے گروہ کی جگہ چلا گیا جنہوں نے نماز نہیں پڑھی تھی اور وہ گروہ آیا اس کے ساتھ بھی آپ نے ایک رکوع اور دو سجدے کئے پھر آپ نے سلام پھیرا تو ہمیں اس کے ہر ایک مسلمان کھڑا ہوا اور اس نے اپنے لیے ایک رکوع اور دو سجدے کئے۔

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ غَزَوْتُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَيْلَ بَجْدٍ فَأَوَّازَيْنَا الْعَدُوَّ وَصَافَقْنَاهُمْ فَقَامَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُصَلِّي بِنَا فَنَامَتْ طَائِفَةٌ مَعَهُ وَأَقْبَلَ طَائِفَةٌ عَلَى الْعَدُوِّ فَرَكَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَمِنْ مَعَهُ رُكْعَةً وَسَجْدًا بَيْنَهُمْ انْتَرَفُوا فَكَانُوا مَكَانَ أُولَئِكَ الَّذِينَ سَمَّ يَصْنَعُوا رُكْعَاتٍ وَالطَّائِفَةَ الَّتِي لَمْ تَحْصِلْ فَرَكَعَ بِهِمْ رُكْعَةً وَسَجْدًا يَنْتَبِهُ سَمَّوْهُمُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَخَافَهُمْ كُلُّ رَجُلٍ مِنَ الْمُسْلِمِينَ فَذَكَرَ نَفْسَهُمْ رُكْعَةً وَرُكْعَةً -

۱۵۲۳- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ ابْنُ عَمْرِو بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ يَوْمَسَفَ قَالَ ابْنُ أَبِي سَعِيدٍ

بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ عَنِ الرَّهْطِيِّ قَالَ كَانَ -

حضرت عبداللہ بن عمر نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ نفل کی نماز پڑھی انہوں نے کہا اپنے نیکیوں اور ایک گروہ نے ہم میں سے آپ کے پیچھے صف باندھی اور دوسرا گروہ دشمن کے سامنے رہا پہلے آپ نے اس گروہ کے ساتھ ایک رکوع اور دو سجدے کئے پھر وہ دشمن کے سامنے

عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَمْرِو بْنِ مَعْمَرٍ حَدَّثَنَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ كَثُرَ اللَّيْلِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَصَفَّ خَلْفَهُ طَائِفَةٌ مَعَهُ وَأَقْبَلَ طَائِفَةٌ عَلَى الْعَدُوِّ فَذَكَرَ بِهِمُ اللَّيْلِيُّ صَلَّى

پہلے گئے اور دوسرا گروہ آیا اس نے بھی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ نماز پڑھی آپ نے ایسا ہی کیا (یعنی ایک رکوع اور دو سجدے اس کے ساتھ کیے) پھر آپ نے سلام پھیرا اور بعد اس کے ہر ایک شخص دونوں گروہوں میں سے کھڑا ہوا اور اپنے لیے ایک ایک رکعت اور دو سجدے کئے۔

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رُكْعَةً وَسَجْدًا نَحْنُ نَحْرُ الصَّلَاةَ قَرَأُوا قَبْلًا  
عَلَى الْعَدَاةِ وَجَاءَتِ الطَّائِفَةُ الْأُخْرَى فَصَلُّوا مَعَ النَّبِيِّ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ففَعَلَ مِثْلَ ذَلِكَ ثُمَّ سَلَّمَ ثُمَّ  
تَامَ كُلُّ رَجُلٍ مِنَ الطَّائِفَتَيْنِ فَصَلَّى لِنَفْسِهِ رُكْعَةً  
وَسَجْدًا تَيْنِ -

۱۵۲۱۔ اَحْبَرَنِي عُمَرَانُ بْنُ بَكَّارٍ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْكُبَّارِ قَالَ قَالَ اَنْبَاؤُا اَلْهَيْتَمِيُّ عَنْ جَبْرِ بْنِ حُمَيْدٍ عَنِ  
الْعَلَاءِ وَ اَيُّ اَيُّوبَ عَنِ الزُّهْرِيِّ -

حضرت عبداللہ بن عمر سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے خوف کی نماز پڑھی آپ کھڑے ہوئے اور ہجیرا کی اور ہم میں سے ایک گروہ آپ کے پیچھے کھڑا ہوا اور ایک گروہ دشمن کے سامنے رہا تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک رکوع اور دو سجدے کئے پھر وہ گروہ چلا گیا لیکن اس نے سلام نہیں پھیرا اور دشمن کے سامنے کھڑا ہوا اور صفت باندھی اور دوسرا گروہ الحمد دشمن کے سامنے تھا آیا آپ نے ایک رکوع اور دو سجدے اس کے ساتھ کئے پھر آپ نے سلام پھیر دیا کیونکہ آپ کے دو رکوع اور چار سجدے پورے ہو گئے بعد اس کے دونوں کے لوگ کھڑے ہوئے اور ہر ایک نے اپنے لیے ایک ایک رکوع اور دو سجدے کئے (امام نسائی نے کہا ابو یوسف بن السنی نے کہا یہ حدیث منقطع ہے) اس لیے کہ ابن شہاب زہری نے ابن عمر سے حدیث سن لی ہے اور یہ حدیث نہیں سنی

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ قَالَ صَلَّى رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلَاةَ الْخَوْفِ قَامَ نَكَبًا  
فَصَلَّى خَلْفَهُ طَائِفَةٌ مَتَا وَطَأْتَهُ مُوَاجِهَةً الْعَدَاةِ  
فَرَكَعَ بِهِمْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا كُتِبَ  
وَسَجَدًا سَجْدًا تَيْنِ ثُمَّ انصَرَفُوا وَكَلِمَاتُ كَلِمَاتٍ  
أَقْبَلُوا عَلَى الْعَدَاةِ فَصَفُّوا مَكَانَهُمْ وَجَاءَتِ  
الطَّائِفَةُ الْأُخْرَى فَصَفُّوا خَلْفَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَصَلَّى بِهِمْ رُكْعَةً وَسَجْدًا تَيْنِ ثُمَّ سَلَّمَ  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَقَدْ أَتَمَّ سَاعَتَيْنِ  
وَأَرْبَعِ سَجَدَاتٍ ثُمَّ قَامَتِ الطَّائِفَتَانِ فَصَلَّى كُلُّ  
إِنْسَانٍ مِنْهُمَا لِنَفْسِهِ رُكْعَةً وَسَجْدًا تَيْنِ قَالَ أَبُو بَكْرِ بْنُ  
السَّنَنِ الزُّهْرِيُّ سَمِعَ مِنْ ابْنِ عُمَرَ حَدِيثَيْنِ وَكُلَيْسَهُمْ  
هَذَا وَنَحْوَهُ -

۱۵۲۵۔ اَحْبَرَنَا عُمَرَانُ بْنُ عَلِيٍّ وَ اَصِيلُ بْنُ عَمِيْدِ الْاَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا اَيُّوبُ بْنُ اَدَمَ عَنْ سَفِيَانَ

حضرت عبداللہ بن عمر سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے خوف کی نماز پڑھی تو ایک گروہ آپ کے ساتھ کھڑا ہوا اور ایک گروہ دشمن کے سامنے کھڑا ہوا پھر جو گروہ آپ کے ساتھ تھا آپ نے اس کے ساتھ ایک رکعت پڑھی بعد اس کے وہ گروہ چلا گیا اور دوسرا گروہ آیا آپ نے اس کے ساتھ ایک رکعت پڑھی پھر ہر ایک گروہ نے ایک ایک رکعت (جو باقی تھی) ادا کی۔

عَنْ مَوْسَى بْنِ عَقِيْبَةَ عَنْ نَافِعٍ  
عَنْ ابْنِ عُمَرَ قَالَ صَلَّى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلَاةَ الْخَوْفِ فِي بَعْضِ أَيَّامِهِمْ فَقَامَتِ  
طَائِفَةٌ مَعَهُ وَطَائِفَةٌ بِأَزْرَاعِ الْعَدَاةِ فَصَلَّى بِالَّذِينَ  
مَعَهُمَا رُكْعَةً ثُمَّ ذَهَبُوا وَجَاءَ الْأُخْرَى فَصَلَّى  
بِهِمْ رُكْعَةً ثُمَّ قَضَتِ الطَّائِفَتَانِ مَا كُتِبَ  
رُكْعَةً -

۱۵۲۶۔ اَحْبَرَنِي عُمَيْرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ فَصَّالَةَ بْنِ اِبْرَاهِيْمَ قَالَ اَنْبَاؤُا عَمِيْدُ اللّٰهِيْنِ يَنْبُدُ الْمُقَرَّبُ ح وَ

أَبَانًا مُحَمَّدَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ يَزِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو قَالَ حَدَّثَنَا حَيْوَةَ وَذَكَرَ أَحَدًا قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو الْأَسْوَدِ أَنَّهُ سَمِعَ عَمْرَةَ بِنْتَ الرَّبِيعِ بِنْتِ مُحَمَّدٍ -

عَنْ قُرَّانِ بْنِ الْحَكَمِ أَنَّهُ سَأَلَ أَبَاهُمْ هَلْ صَلَّيْتَ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلَاةَ الْخَوْفِ فَقَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ نَعَمْ قَالَ مَتَى قَالَ عَامَ غَزَاةِ بَدْرٍ قَالَ قَامَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَصَلَاةِ الْعَصْرِ وَقَامَتِ مَعَهُ طَائِفَةٌ وَطَائِفَةٌ أُخْرَى مُقَابِلَ الْعَدَاةِ وَظَهَرُوا لَهُمْ إِلَى الْبَيْتِ فَكَبَّرَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَكَبَّرُوا جَمِيعًا الَّذِينَ مَعَهُ وَالَّذِينَ يُقَابِلُونَ الْعَدَاةَ وَثُمَّ سَأَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَأَلَةً وَرَكْعَةً وَرَكْعَةً مَعَهُ الطَّائِفَةُ الَّتِي بَلَّغَهُ ثُمَّ سَجَدَا وَسَجَدَاتِ الطَّائِفَةِ الَّتِي بَلَّغَهُ وَالْأُخْرَى قِيَامًا مُقَابِلَ الْعَدَاةِ وَثُمَّ قَامَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَقَامَتِ الطَّائِفَةُ الَّتِي مَعَهُ فَذُهِبَ إِلَى الْعَدَاةِ فَقَابَلُوهُمْ وَأَقْبَلَتِ الطَّائِفَةُ الَّتِي كَانَتْ مُقَابِلَتِ الْعَدَاةِ فَرَكَعُوا وَسَجَدُوا وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَائِمًا هُوَ وَثُمَّ قَامُوا فَرَكَعَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَكْعَةً أُخْرَى وَرَكَعُوا مَعَهُ وَسَجَدُوا وَسَجَدُوا مَعَهُ ثُمَّ أَقْبَلَتِ الطَّائِفَةُ الَّتِي كَانَتْ مُقَابِلَتِ الْعَدَاةِ فَرَكَعُوا وَسَجَدُوا وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَائِمًا مَعَهُ وَثُمَّ كَانِ السَّلَامُ فَسَأَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَسَأَلُوا جَمِيعًا فَكَانَ لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَسَأَلُوا كَعْتَانَ وَبَنِي سَاجِلٍ مِنَ الطَّائِفَتَيْنِ رَكْعَتَانِ رَكْعَتَانِ -

حضرت مروان بن حکم سے روایت ہے انہوں نے ابو ہریرہ سے پوچھا کیا تم نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ خوف کی نماز پڑھی ہے ابو ہریرہ نے کہا ہاں مروان نے کہا کب ابو ہریرہ نے کہا جس سال نجد کی لڑائی ہوئی تھی تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم عصر کی نماز کے لیے کھڑے ہوئے اور آپ کے ساتھ ایک گروہ کھڑا ہوا اور ایک گروہ دشمن کے سامنے کھڑا ہوا ان کے پیٹھ قبلہ کی طرف تھے آپ نے پیچھے کی تو سب لوگوں نے پیچھے کی جو آپ کے ساتھ تھے اور جو لوگ دشمن کے سامنے کھڑے تھے پھر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے رکوع کیا تو آپ کے ساتھ اس گروہ نے رکوع کیا جو آپ کے پیچھے تھا پھر آپ نے سجدہ کیا تو آپ کے ساتھ اسی گروہ نے سجدہ کیا جو آپ کے پیچھے تھا اور دوسرا گروہ دشمن کے سامنے کھڑا رہا پھر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کھڑے ہوئے اور آپ کے ساتھ وہ گروہ کھڑا ہوا جو آپ کے پیچھے تھا۔ پھر وہ گروہ دشمن کے سامنے چلا گیا اور جو گروہ دشمن کے سامنے تھا وہ آیا انہوں نے رکوع اور سجدہ کیا اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کھڑے رہے پھر وہ رکوع اور سجدہ کر کے جب کھڑے ہوئے تو آپ نے دوسری رکعت کا رکوع کیا اور انہوں نے بھی آپ کے ساتھ رکوع کیا پھر آپ نے سجدہ کیا انہوں نے بھی آپ کے ساتھ سجدہ کیا پھر جو گروہ دشمن کے ساتھ تھا وہ آیا انہوں نے رکوع اور سجدہ کیا اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم بیٹھے رہے اور جو لوگ آپ کے ساتھ وہ بھی بیٹھے رہے پھر سلام ہوا تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے سلام پھیرا اور سب لوگوں نے سلام پھیرا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم حتی در رکعتین ہوئیں اور سب لوگوں کی دو رکعتیں ہوئیں۔

۱۵۴۷. أَخْبَرَنَا الْعَبَّاسُ بْنُ عَبْدِ الْعَظِيمِ قَالَ حَدَّثَنَا يُونُسُ بْنُ عَبْدِ الْمَوَاسِقِ قَالَ حَدَّثَنَا ثَعْلَبَةُ بْنُ عُبَيْدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا عَمْرَةَ بِنْتُ الرَّبِيعِ بِنْتِ مُحَمَّدٍ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہما سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے جب حنین اور عسفان کے بیچ میں اترے کافروں کو گھیرے ہوئے تو کافروں نے کہا یہ لوگ نماز کو اپنی اولاد اور بی بیوں سے زیادہ چاہتے

أَبُو هُرَيْرَةَ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَازِلًا بَيْنَ حَنْبَانَ وَعَسْفَانَ مُحَاصِرَ الْمُشْرِكِينَ فَقَالَ الْمُشْرِكُونَ إِنَّ لَهُمْ لَأَجْرًا صَلَاةً هِيَ

میں تم سب لوگ تیار ہو تو پھر ایک ہی دفعہ ان پر جھک پڑو تو حضرت جبرئیل علیہ السلام تشریف لائے اور حکم کیا کہ اپنے اصحاب کے دو گروہ کرو آپ نے ایک گروہ کے ساتھ نماز پڑھی اور ایک گروہ دشمن کے سامنے اپنے بچاؤ اور ہتھیار سنبھالنے رہا ایک رکعت پڑھ کر وہ گروہ چلا گیا اور دوسرا گروہ آیا آپ نے ان کے ساتھ ایک رکعت پڑھی تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی دو رکعتیں ہوئیں اور ان لوگوں کی آپ کے ساتھ ایک ایک رکعت ہوئی اور ایک ایک رکعت انہوں نے پڑھی۔

أَحَبُّ إِلَيْهِمْ مِنْ بِنَائِهِمْ وَأَبْكَاهُمْ أَجْمَعُونَ أَصْرَكُمْ مَبْدُرًا عَلَيْهِمْ مَيْلَةٌ وَاجِبَةٌ لِحَاجَةِ جِبْرِئِيلَ فَاصْرَةَ أَنْ يُقْسِمَ اصْحَابَهُ نَصْفَيْنِ فَيُصَلِّي بِطَائِفَةٍ مِنْهُمَا وَطَائِفَةٍ مُقْبِلُونَ عَلَى عَدَائِهِمْ قَدْ أَحْذَوْا وَجَدَّاهُمْ وَأَسْلَحَتْهُمْ فَيُصَلِّي هُوَ رَكَعَتَيْنِ ثُمَّ يَأْخُذُ خَرُّهُ لَأَيِّ دِينَتِكُمْ أَوْلَيْكَ فَيُصَلِّي هُوَ رَكَعَتَيْنِ تَكُونُ لَهُمْ مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَكَعَتَيْنِ لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَكَعَتَيْنِ.

۱۵۲۸۔ أَحَبُّرْنَا لِمَا هَيَّجَهُ مِنَ الْحَسَنِ عَنْ حَبِيبِ بْنِ الْحَسَنِ عَنْ يَزِيدَ الْقَعْفَرِيِّ.

حضرت جابر بن عبد اللہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے نماز خوف کی پڑھائی تو ایک صف آپ کے سامنے کھڑی ہوئی اور ایک صف آپ کے پیچھے کھڑی ہوئی پہلے آپ نے اس صف کے ساتھ جو پیچھے تھی ایک رکعت پڑھی اور دو سجدے کئے پھر وہ لوگ آگے بڑھ گئے یہاں تک کہ اپنے ساتھیوں کی جگہ میں کھڑے ہو گئے یعنی ان لوگوں کی جگہ جو آپ کے آگے تھے اور وہ لوگ آئے اور ان کی جگہ کھڑے ہوئے (یعنی آپ کے پیچھے) آپ نے ان کے ساتھ ایک رکعت پڑھی اور دو سجدے کئے پھر سلام پھیرا تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی دو رکعتیں ہوئیں اور ان لوگوں کی ایک ایک رکعت۔

عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلَّى بِهِيَ صَلَوةَ الْخَوْفِ فَقَامَ صَفٌّ بَيْنَ يَدَيْهِ وَصَفٌّ خَلْفَهُ فَصَلَّى بِالَّذِينَ خَلْفَهُ رَكَعَتَيْنِ وَسَجْدَتَيْنِ ثُمَّ تَقَدَّمَ هُوَ لَأَيِّ حَتَّى قَامُوا فِي مَقَامِ اصْطِحَابِهِمْ وَجَاءَ أَوْلِيكَ فَقَامُوا مَقَامَ هُوَ لَأَيِّ وَصَلَّى هُوَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَكَعَتَيْنِ وَسَجْدَتَيْنِ ثُمَّ سَكَوْا فَكَانَتْ لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَكَعَتَانِ وَلَهُمْ رَكَعَتَانِ.

۱۵۲۹۔ أَحَبُّرْنَا أَحْمَدُ بْنُ الْمُقْتَدِمِ قَالَ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ زُرَيْعٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْمَسْعُودِيُّ قَالَ أُنْبِئْنَا فِي يَزِيدَ الْقَعْفَرِيِّ أَنَّهُ سَمِعَ

حضرت جابر بن عبد اللہ سے روایت ہے ہم رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ تھے لڑائی میں، تو پھر نماز کھڑی ہوئی پھر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کھڑے ہوئے اور ایک گروہ آپ کے پیچھے کھڑا ہوا اور ایک گروہ دشمن کے سامنے جو لوگ پیچھے تھے ان کے ساتھ آپ نے ایک رکوع کیا اور دو سجدے کیے پھر وہ چلے گئے اور ان لوگوں کی جگہ کھڑے ہوئے جو دشمن کے سامنے تھے اور وہ گروہ آیا اس کے ساتھ آپ نے ایک رکوع کیا اور دو سجدے کئے پھر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے سلام پھیرا اور جو لوگ آپ کے پیچھے تھے اور جو دشمن کے سامنے تھے انہوں نے بھی سلام پھیرا۔

جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَإِتِمَّتِ الصَّلَاةُ فَقَامَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَقَامَتِ خَلْفَهُ طَائِفَةٌ وَطَائِفَةٌ مَوَاجِهَةً الْعَدَاةِ فَصَلَّى بِالَّذِينَ خَلْفَهُ رَكَعَتَيْنِ وَسَجْدَتَيْنِ ثُمَّ إِهْمُ أَنْطَلَقُوا فَمَا مَوْاقِمَ أَوْلَيْكَ الَّذِينَ كَانُوا فِي وَجْهِ الْعَدَاةِ وَجَاءَتْ يَدُكَ الطَّائِفَةُ فَصَلَّى هُمْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَكَعَتَيْنِ وَسَجْدَتَيْنِ ثُمَّ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَكَوْا

الَّذِينَ خَلَفُوا وَسَلُّوا وَلِيَّهُ

۱۵۵۰- أَحْبَبَنَا عَلِيُّ بْنُ الْحُسَيْنِ الرَّضِيِّ وَابْنُ مَسْعُودٍ قَالَا حَدَّثَنَا خَالِدٌ قَالَ حَدَّثَنَا

عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ أَبِي سَلَيْمَانَ عَنْ عَطَاءٍ -

عَنْ جَابِرٍ قَالَ شَهِدْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلَاةَ الْخُرُوفِ فَقَفِينَا خَلْفَهُمَا صَفِيْنِ

وَالْعَدَاؤِ بَيْنِنَا وَبَيْنَ الْقِبْلَةِ فَكَبَّرَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَكَبَّرْنَا دَسَاكُمُ وَرَفَعْنَا وَرَفَعْنَا

فَلَمَّا اتَّخَذَ لِلسُّجُودِ سَجْدًا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

وَسَلَّمَ وَالَّذِينَ يَلُوتُونَ رَفَعُوا الصَّغْتِ الثَّانِيَةَ حِينَ

رَفَعَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَالصَّغْتِ الْأُولَى

يَلُوتُونَ ثُمَّ سَجَدَ الصَّغْتِ الثَّانِيَةَ حِينَ رَفَعَ رَسُولُ اللَّهِ

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي أَمْرٍ كُنْتَهُمْ ثُمَّ تَأَخَّرَ الْقَبْ

الَّذِينَ كَانُوا يَلُوتُونَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَقَفَّامُ

الصَّغْتِ الْأَخْرَجْنَا مَرَاتِي مَفَاتِيهِمْ وَقَامَ هُوَ لِأَدَى فِي

مَقَامِ الْأَخْرَجِينَ وَرَكَعَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

وَرَكَعْنَا ثُمَّ رَفَعْنَا فَكَبَّرَ الخَدَّ لِلسُّجُودِ وَسَجَدَ

الَّذِينَ يَلُوتُونَ وَالْأَخْرَجُونَ قِيَامًا فَلَمَّا رَفَعَ رَسُولُ

اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَالَّذِينَ يَلُوتُونَ سَجَدَ

الْأَخْرَجُونَ ثُمَّ سَلَّمَ -

۱۵۵۱- أَحْبَبَنَا عُمَرُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ سُفْيَانَ عَنْ أَبِي التَّيْبِيِّ

عَنْ جَابِرٍ قَالَ كُنَّا مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

وَسَلَّمُوا بَعْضُ وَالْعَدَاؤِ بَيْنِنَا وَبَيْنَ الْقِبْلَةِ فَكَبَّرَ النَّبِيُّ

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَكَبَّرُوا وَاجْتَمَعُوا ثُمَّ رَكَعُوا

جَمِيعًا ثُمَّ سَجَدَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَالصَّغْتِ

الْأُولَى بَلِيَّةً وَالْأَخْرَجُونَ بِيَامٍ يَمُرُّ سُرُوهُمْ فَلَمَّا قَامُوا

سَجَدَ الْأَخْرَجُونَ مَكَانَهُمُ الْوَلِيُّ كَأَنَّهُ لَزِمَهُ ثُمَّ

تَقَدَّمَ هُوَ لِأَدَى إِلَى مَصَافٍ فَوَلَّاهُ كَمَا كُنْتُمْ تَرَكُّعًا

جَمِيعًا ثُمَّ رَفَعُوا جَمِيعًا ثُمَّ سَجَدَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَالصَّغْتِ الَّذِينَ يَلُوتُونَ وَالْأَخْرَجُونَ

حضرت جابر سے روایت ہے ہم رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم

کے ساتھ موجود تھے خوف کی نماز میں ہم آپ کے پیچھے کھڑے ہوئے

اور دو صفیں کیں اور دشمن ہمارے اور قبیلے کے بیچ میں تھا تو رسول اللہ

صلی اللہ علیہ وسلم نے تکبیر کی اور ہم نے بھی تکبیر کی پھر آپ نے رکوع کیا

ہم نے بھی رکوع کیا پھر آپ نے سر اٹھایا ہم نے بھی سر اٹھایا جب آپ

سجدے کو جھکے تو آپ نے سجدہ کیا اور اس صف نے جو آپ کے نزدیک

تھی اور دوسری صف کھڑی رہی جب تک رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم

اور آپ کے پاس والی صف نے سر اٹھایا پھر دوسری صف نے سجدہ

کیا جب آپ نے سر اٹھایا اپنی جگہوں میں پھر جو صف رسول اللہ صلی اللہ

علیہ وسلم کے پاس تھی وہ پیچھے ہٹ گئی اور جو صف پیچھے تھی وہ آگے

بڑھ گئی اور ان کی جگہ پر کھڑی ہوئی اور یہ صف اس صف کی جگہ کھڑی ہوئی

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے رکوع کیا ہم نے بھی رکوع کیا پھر آپ نے

سر اٹھایا ہم نے بھی سر اٹھایا جب آپ سجدے کے لیے جھکے تو جو لوگ

آپ کے نزدیک تھے انہوں نے سجدہ کیا اور دوسرے لوگ کھڑے

رہے (دشمن کو تاکتے ہوئے) جب آپ نے سر اٹھایا اور آپ کے پاس

واسے لوگوں نے تو اور لوگوں نے سجدہ کیا پھر آپ نے سلام پھیرا۔

حضرت جابر سے روایت ہے ہم رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے

ساتھ تھے کھجوروں کے درختوں میں اور دشمن ہمارے اور قبیلے کے بیچ

تھا تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے تکبیر کی لوگوں نے بھی سب نے

تکبیر کی پھر آپ نے رکوع کیا تو سب نے رکوع کیا پھر سجدہ کیا اور آپ

کے ساتھ اس صف نے سجدہ کیا جو آپ کے پاس تھی اور دوسرے لوگ

کھڑے رہے حفاظت کرتے ہوئے جب وہ سجدے سے اٹھے تو

دوسروں نے سجدہ کیا اسی جگہ جہاں کھڑے تھے پھر وہ لوگ ان لوگوں کی جگہ آ

گئے یعنی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس اور آپ کے پاس آئے

لوگ ان کی جگہ پر چلے گئے، پھر آپ نے رکوع کیا تو آپ کے ساتھ سب

نے رکوع کیا پھر آپ نے رکوع سے سر اٹھایا سب نے سر اٹھایا پھر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے سجدہ کیا اور اس صف نے جو آپ کے پاس تھی اور دوسرے لوگ کھڑے رہے حفاظت کرتے ہوئے جب وہ سجدہ کر کے بیٹھ گئے تو انہوں نے سجدہ کیا اپنی جگہ میں پھر آپ نے سلام پھیرا جا رہے کما جیسے آج کل ہمارے امیر کرتے ہیں۔

قِيَامٌ يَخْرُجُونَ مَكَانَهُمْ ثُمَّ سَأَلُوا قَالَ جَابِرٌ كَمَا يَفْعَلُ أَمْرًا وَكُفْرًا.

۱۵۵۲۔ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ النُّسَيْبِ وَمُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ عَنِ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ مَنْصُورٍ

قَالَ سَمِعْتُ مُجَاهِدَ بْنَ إِسْحَاقَ

حضرت ابو عیاش زرقی سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم

دشمن کے سامنے تھے عسفان میں (جو دوسری منزل ہے مکے

سے مدینہ کو جاتے ہوئے) اور مشرکین کے سردار خالد بن ولید تھے جو

اس وقت مسلمان نہیں ہوئے تھے (رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے

ظہر کی نماز پڑھی مشرکین نے کہا اس کے بعد ان کی ایک نماز ہے جس

کو اپنے مال اور اولاد سے زیادہ چاہتے ہیں پھر رسول اللہ صلی اللہ

علیہ وآلہ وسلم نے عصر کی نماز پڑھی تو لوگوں کی دو صفیں کیں اپنے پیچھے

پہلے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے رکوع کیا آپ کے ساتھ سب نے

رکوع کیا پھر۔ جب سب نے سر اٹھایا تو آپ کے پاس والی صف نے

سجدہ کیا اور دوسرے لوگ کھڑے رہے (دشمن کو تاکتے ہوئے جب

انہوں نے سجدہ سے سر اٹھایا تو اور لوگوں نے جو ان کے پیچھے تھے

سجدہ کیا اس رکوع کے بعد جو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ

کیا تھا پھر آگے والی صف پیچھے آگئی اور پیچھے والی صف آگے بڑھ گئی

اور ہر ایک شخص اپنے ساتھ کی جگہ پر کھڑا ہوا بعد اس کے رسول اللہ

صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ سب نے رکوع کیا جب رکوع سے سر اٹھایا

تو پاس والی صف نے آپ کے ساتھ سجدہ کیا اور دوسرے لوگ کھڑے

رہے (ان کو تاکتے ہوئے) جب وہ سجدے سے فارغ ہوئے

تو دوسرے لوگوں نے سجدہ کیا پھر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے سب

پر سلام پھیرا۔

۱۵۵۳۔ أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ سَمِعْتُ سَيِّدَ الْأَعْيُنِ يَزِيدَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ الصَّمَدِيَّ قَالَ حَدَّثَنَا مَنْصُورٌ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ

عَنْ أَبِي عِيَّاشِ بْنِ الزُّرَّاقِيِّ قَالَ كُنَّا مَعَ رَسُولِ

اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِعُسْفَانَ فَصَلَّى بِأَرْسُولِ اللَّهِ



کے سردار خالد بن ولید تھے مشرکوں نے کہا تم نے ان کو دھوکا دینے کا ایک وقت پایا ہے ان کی غفلت کا ایک وقت پایا ہے (یعنی نماز کا وقت) اس وقت خوف کی نماز کی آیت از می ظہر اور عصر کے بیچ میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے عصر کی نماز پڑھی ہمارے دو ٹکڑے ہو گئے ایک ٹکڑے نے آپ کے ساتھ نماز پڑھی اور ایک ٹکڑے حفاظت کرتے رہے پہلے آپ نے سب کے ساتھ تیسری یعنی جو لوگ آپ کے پاس تھے اور جو لوگ حفاظت کرتے تھے سب نے تیسری ہی (پھر آپ نے رکوع کیا تو سب نے رکوع کیا پھر سجدہ کیا آپ کے پاس والوں نے اور سجدہ کر کے وہ پیچھے ہٹ آئے اور پیچھے والے آگے بڑھ گئے انہوں نے سجدہ کیا پھر آپ کھڑے ہوئے اور دوسرا رکوع کیا سب کے ساتھ (یعنی جو پاس والے تھے اور جو حفاظت کرتے تھے سب نے رکوع کیا) پھر سجدہ کیا پاس والوں نے اور وہ پیچھے ہٹ گئے اور اپنے ساتھیوں کی جگہ کھڑے ہوئے اور پیچھے والے آگے بڑھ گئے انہوں نے سجدہ کیا پھر آپ نے سب پر سلام پھیرا تو ہر ایک کی ڈر در کھینیں امام کے ساتھ ہوئیں اور کیا آپ نے خوف کی نماز پڑھی بنی سلیم کی زمین میں۔

۱۵۵۴۔ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ إِسْمَاعِيلَ بْنِ مَسْعُودٍ وَاللَّفْظُ لَهُ قَالَ لَأَحَدٌ مِنَّا خَالَكَ عَنِ

أَشْعَثَ عَنِ الْحَسَنِ .

حضرت ابو جبرہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے لوگوں کے ساتھ خوف کی نماز میں دو رکعتیں پڑھیں پھر سلام پھیرا پھر دوسرے لوگوں کے ساتھ دو رکعتیں پڑھیں پھر سلام پھیرا تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے چار رکعتیں پڑھیں اور لوگوں نے دو رکعتیں،

عَنْ أَبِي بَكْرَةَ أُرْسِلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلَّى بِالْقَوْمِ فِي الْخَوْفِ رَكْعَتَيْنِ ثُمَّ سَلَّمَ ثُمَّ صَلَّى بِالْقَوْمِ الْآخَرِينَ رَكْعَتَيْنِ ثُمَّ سَلَّمَ فَصَلَّى النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَرْبَعًا .

۱۵۵۵۔ أَخْبَرَنِي أَبُو بَرَاهِيمَ بْنُ يَعْقُوبَ قَالَ حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ عَاصِمٍ قَالَ حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ سَلَمَةَ

عَنْ قَتَادَةَ عَنِ الْحَسَنِ .

حضرت جابر بن عبد اللہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنے اصحاب میں سے ایک گروہ کے ساتھ دو رکعتیں پڑھیں پھر سلام پھیرا پھر دوسرے گروہ کے ساتھ دو رکعتیں پڑھیں پھر سلام پھیرا۔

عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلَّى بِطَائِفَةٍ مِنَ اصْحَابِهِ رَكْعَتَيْنِ ثُمَّ سَلَّمَ ثُمَّ صَلَّى بِآخَرِينَ أَيْضًا رَكْعَتَيْنِ ثُمَّ سَلَّمَ .

۱۵۵۶۔ أَخْبَرَنَا أَبُو حَفْصٍ عَمْرُو بْنُ عَمْرٍو قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ عَنِ الْقَاسِمِ

ابْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ صَالِحِ بْنِ خُوَاتِمٍ .

عَنْ سَهْلِ بْنِ أَبِي حَسْمَةَ فِي صَلَاةِ الْخَوْفِ  
 فَإِنْ يَقْرَأُ الْكَلِمَاتِ مُسْتَنْتَبِلِ الْقِبْلَةِ وَيَقْرَأُ مَا بَعَثَهُ  
 مِنْهُمْ مَعًا، وَطَائِفَةٌ تَبِيْنَ الْعَدَاةَ وَيُجَاهِدُونَ إِلَى الْعَدَاةِ  
 فَيُرَكِّعُ بَعْضُهُمْ رُكْعَةً وَيُرَكِّعُونَ الْآخَرِينَ مِنْهُمْ وَيَسْجُدُونَ  
 سَجْدَاتَيْنِ فِي مَكَانَيْهِمَا وَيَبْدَأُ هَبْرُونَ إِلَى مَقَامِ أَوْلِيائِكَ  
 وَيُجِئِي أَوْلِيائِكَ فَيُرَكِّعُ بَعْضُهُمْ وَيُسْجُدُ بَعْضُهُمْ سَجْدَاتَيْنِ  
 فِيهِمَا لَمْ يَتَمَنَّانِ وَلَهُمْ وَاحِدَةٌ ثُمَّ يَرُكَّعُونَ رُكْعَةً  
 رُكْعَةً وَيَسْجُدُونَ سَجْدَاتَيْنِ.

حضرت سہل بن ابی حاتمہ سے روایت ہے خوف کی نماز میں کہ امام  
 تلبے کی طرف منہ کر کے کھڑا ہو اور ایک گروہ امام کے ساتھ کھڑا ہو اور  
 ایک گروہ دشمن کے سامنے منہ کر کے کھڑا ہو پہلے امام (اس گروہ کے ساتھ  
 جو اس کے پاس ہے) ایک رکعت پڑھے پھر امام ٹھہرے، اور وہ لوگ  
 اکیلے اکیلے رکوع اور دو سجدے کر کے چلے جاویں اور اس گروہ کی جگہ  
 کھڑے ہوں جو دشمن کے سامنے تھا، اور گروہ آئے ان کے ساتھ امام  
 ایک رکوع اور دو سجدے کرے تو امام کی دوسری رکعت ہوگی اور  
 اس گروہ کی پہلی رکعت پھر وہ اپنے لیے ایک ایک رکوع اور دو دو  
 سجدے اور کر لیں۔

۱۵۵۷ أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَمْرٍو قَالَ حَدَّثَنَا  
 جَابِرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلَّى بِأَصْحَابِهِ صَلَاةَ الْخَوْفِ  
 فَصَلَّتْ طَائِفَةٌ مَعًا وَطَائِفَةٌ وَجَّهَهُمْ قِبَلَ الْعَدَاةِ  
 فَصَلَّى بَعْضُ رُكْعَتَيْنِ ثُمَّ قَامُوا مَقَامَ الْآخَرِينَ  
 وَجَاءَ الْآخَرُونَ فَصَلَّى بَعْضُ رُكْعَتَيْنِ ثُمَّ سَلَّمَ

حضرت جابر بن عبد اللہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم  
 نے اپنے اصحاب کے ساتھ نماز پڑھی اور ایک گروہ دشمن کے سامنے منہ کئے  
 رہا پہلے آپ نے اس گروہ کے ساتھ دو رکعتیں پڑھیں پھر وہ چلا گیا اور  
 دوسرے گروہ کی جگہ پر کھڑا ہوا اور وہ گروہ آیا اس کے ساتھ آپ نے دو  
 رکعتیں پڑھیں پھر سلام پھیرا۔

۱۵۵۸ أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَمْرٍو قَالَ حَدَّثَنَا  
 نَسْرُ بْنُ أَبِي بَكْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
 وَاسْمُ اللَّهِ صَلَّى صَلَاةَ الْخَوْفِ بِالَّذِينَ خَلَقَهُ رُكْعَتَيْنِ  
 وَالَّذِينَ جَاءُوا بَعْدَهُمَا رُكْعَتَيْنِ فَكَانَتْ لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ  
 عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَرْبَعُ رُكْعَاتٍ، وَلَهُمْ كَلِمَةٌ مَعًا رُكْعَتَيْنِ

حضرت ابو بکرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم  
 نے خوف کی نماز پڑھی اس گروہ کے ساتھ جو آپ کے پیچھے تھا دو رکعتیں پڑھیں  
 پھر جو گروہ آیا اس کے ساتھ دو رکعتیں پڑھیں تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم  
 کی چار رکعتیں ہوئیں اور ان لوگوں کی دو رکعتیں۔

تمام ہونی خوف کی نماز کی کتاب

اختر کتاب صلوة الخوف

## کتاب صلوة العیدین

## شروع ہوئی عیدین کی نماز کی کتاب

۱۵۵۹- أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ قَالَ أَنَا سَمِعْتُ قَالَ حَدَّثَنَا حَمِيدٌ

حضرت انس بن مالک سے روایت ہے جاہلیت کے لوگوں میں سال میں دو دن مقرر تھے جن میں وہ کھیلا کرتے تھے جب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم مدینے میں تشریف لائے تو فرمایا تمہارے لیے دو دن تھے جن میں تم کھیلا کرتے تھے اب اللہ نے اس کے بدلے ان سے ہمز دو دن تم کو دئے ہیں ایک عید الفطر کا دن اور ایک عید الاضحیٰ کا دن۔

عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ كَانَ كَاهِلَ الْجَاهِلِيَّةِ يَوْمَانِ فِي كُلِّ سَنَةٍ يُكْبَعُونَ فِيهِمَا قَلَمًا قَدِيمَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْمِدَابِيَّتَةَ قَالَ كَانَ لِكُلِّ يَوْمٍ مَانٍ تَلْعَمُونَ فِيهِمَا وَقَدْ أَبَدَا لِكُلِّ لِكُلِّ يَوْمٍ مَانٍ يَوْمَ الْفِطْرِ وَيَوْمَ الْأَضْحَى.

## عید کے لیے دوسرے دن نکلنا

## الخروج إلى العیدین من العدا

۱۵۶۰- أَخْبَرَنَا عَبْدُ بْنُ عَدِيٍّ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو بَشِيرٍ

حضرت ابو بکر بن انس نے اپنے چچا سے سنا کچھ لوگوں نے چاند دیکھا (عید کا) تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس آئے (اور بیان کیا آپ سے) اس وقت دن چڑھ گیا تھا آپ نے کہا یہاں روزہ توڑنے کا اور دوسرے دن عید کی نماز کے لیے نکلنے کا۔

عَنْ أَبِي عَمِيرٍ بْنِ أَنَسٍ عَنْ عَبْدِ مَوْتِرٍ كَسَى أَنَّهُ تَرَى مَا رَأَى الْهَلَالَ فَأَنزَلُوا النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَمَّا هُوَ إِنْ يُفْطِرُوا أَبَدًا مَا أَمَّا تَقَمُّ الْفَهَارِ وَإِنْ يَخْرُجُوا إِلَى الْعِيدِ مِنَ الْعَدَا.

## جو ان عورتیں اور پردہ والی عورتوں کا عیدین

## خروج العواتق وذوات الخدور

## میں نکلنا

## في العیدین

۱۵۶۱- أَخْبَرَنَا عَبْدُ بْنُ عَدِيٍّ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ أَبِي أُوَيْبٍ

حضرت ام المومنین حفصہ سے روایت ہے ام عقیلہ جب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے کوئی بات نقل کرتیں تو کہتیں میرے باپ آپ پر نذاہوں میں نے کہا تم نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو یہ کئے سنا ہے انہوں نے کہا ہاں آپ نے فرمایا جو ان عورتیں اور پردہ والی عورتیں اور جو حیض سے ہوں سب نکلیں عید کی نماز کے لیے اور حاضر ہوں عید گاہ میں اور شریک ہوں مسلمان

عَنْ حَفْصَةَ قَالَتْ كَانَتْ أُمُّ عَطِيَّةَ كَاتِبَةً تَدَاكُرُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا قَالَتْ يَا أَبَا قَتْلَبَةَ أَلَمْ يَكُنْ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَدَاكُرُكَ يَا أَوْ كَذَلِكَ قَالَتْ لَعَنَ يَا أَبَا قَتْلَبَةَ بَعْرُوحِ الْعَوَاتِقِ وَذَوَاتِ الْخُدُورِ وَالْحَيْضِ بَشْرَهُنَّ وَالْعِيدَ وَدَعْوَةَ الْمَسِيئِينَ وَتَلْعَبُونَ الْحَيْضَ الْمُصَلِّ

کی دعائیں لیکن جو عارضہ ہوں وہ سب نماز کی جگہ سے باہر ہیں۔

## ہدارنا مائضہ عورتوں کا عید گاہ سے

## اعْتَزَلَ الْحَيْضُ مَصَلَى النَّاسِ

۱۵۶۲۔ أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ أَيُّوبَ

حضرت محمد سے روایت ہے میں ام عطیہ سے ملا ان سے میں نے کہا یہاں تم نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا ہے وہ جب آپ کا ذکر کریں تو کہتیں ہذا ہوں آپ پر باپ میرے آپ نے فرمایا انکار جو ان عورتوں اور پردے والی عورتوں کو وہ حاضر ہوں نیک کام میں اور شریک ہوں مسلمانوں کی دعائیں اور چاہئے ہذا رہنا مائضہ عورتوں کو مسجد سے (لیکن عید گاہ میں آنا چاہئے اور مسجد کے باہر بیٹھ کر دعائیں شریک ہونا چاہئے۔

عَنْ مُحَمَّدٍ قَالَ لَقِيتُ أُمَّ عَطِيَّةَ فَقُلْتُ لَهَا هَلْ مَعْتَدُ مِنَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَكَأنتُ إِذَا ذَكَرْتُهُمْ قَالَتْ يَا أَبَا قَالِ أَخْرَجُوا الْعَوَائِقَ وَذَوَاتِهَا يَعْنِي الْحَيْضَ وَرَفَيْتَهُمْ هَذَا الْخَيْرُ وَدَعْوَةُ الْمُسْلِمِينَ وَلِيعْتَزَلَ الْحَيْضُ مَصَلَى النَّاسِ

## عیدین میں زینت کرنا

## بَابُ الزَّيْنَةِ فِي الْعِيدَيْنِ

۱۵۶۳۔ أَخْبَرَنَا سُفْيَانُ بْنُ دَاوُدَ عَنِ ابْنِ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنَا يُونُسُ بْنُ يُونُسَ وَعَمْرُو بْنُ الْحَارِثِ

حضرت عبد اللہ بن عمر سے روایت ہے حضرت عمر رضی اللہ عنہما نے استبرق (موٹا ریشمی کپڑا) کا ایک جوڑا لیا دیکھا بازار میں تو اس کو لے آیا اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس لائے اور عرض کیا یا رسول اللہ اس کو خرید لیجئے اور عید فطر اور عید بقرہ میں اور جب اور ملکوں کے لوگ آپ کے پاس آیا کریں اس سے آرائش کیجئے۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا یہ تو اس شخص کا لباس ہے جس کا کچھ حصہ میں (آخرت میں یا دنیا میں علم اور فضیلت سے) اور اس کو وہ پہنے جس کا کچھ حصہ نہیں ہے یہ سن کر حضرت عمر ٹھہرے جب تک اللہ نے چاہا پھر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک جہرہ ریا ج لہا ایک ریشمی کپڑے، کا حضرت عمر کو بھیجا، اس کو لے کر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس آئے اور عرض کیا یا رسول اللہ آپ نے فرمایا تھا یہ اس شخص کا لباس ہے جس کا کچھ حصہ نہیں ہے پھر آپ نے مجھے یہ

عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ سَالِمٍ عَنْ أَبِيهِ . عَنْ ابْنِ عُمَرَ قَالَ وَجَدَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ حَلَّةً مِنْ اسْتَبْرَقٍ بِالسُّوقِ فَأَخَذَهَا فَاتَى بِهَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَنْتُمْ هَذِهِ فَتَجَمَّلُ بِهَا لِلْعِيدِ وَالْوَفْدِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّهَا هَذِهِ لِبَاسٍ مِنْ الْأَخْلَاقِ لَهُ وَإِنَّمَا يَلْبَسُ هَذِهِ مَنْ لَا خَلَاقَ لَهُ فَلَيْتَ عَمْرُ مَا شَاءَ اللَّهُ ثُمَّ أَرْسَلَ الْبَيْتِ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِجَبَّةٍ رِيَّابٍ فَأَقْبَلَ بِهَا حَتَّى جَاءَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ قُلْتَ إِنَّهَا هَذِهِ لِبَاسٍ مِنْ الْأَخْلَاقِ لَهُ ثُمَّ أَمْسَلْتَ إِلَيْكَ هَذِهِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَعْضُهَا

نہ اس حدیث سے جو ان اور پردے والی عورتوں کا عید کی نماز کے لیے نکلنا درست ہوا اور بعضوں کے نزدیک ضرور ہے)

وَاقْضِ بِهَا حَاجَتَكَ -

پڑھا صحیبا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اس کو بیچ کر اپنے کام میں لا یعنی میں نے اس سے نہیں بھیجا کہ تو اپنے بلکہ اس کو بیچ کر اس کی قیمت اپنے کاموں میں صرف کر۔

۹۳۲ الصلوة قبل الامام يوم العید

عید کے دن امام سے پہلے نماز پڑھنا اسنی نقل ہے  
روایت ہے

۱۵۶۲- أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ عَنْ سَعِيدَانَ عَنِ الْأَشْعَثِ عَنِ الْأَسْوَدِ

ابن هلالٍ -

حضرت ثعلبہ بن زہبم سے روایت ہے حضرت علی نے طیبہ کیا ابو مسعود کو لوگوں پر وہ عید کے دن نکلے اور کہا اے لوگو امام سے پہلے پڑھنا سنت نہیں ہے (یعنی نفل جیسے لوگ پڑھتے ہیں)

عَنْ ثَعْلَبَةَ بْنِ زُهَيْمٍ أَنَّ عَلِيًّا اسْتَخْلَفَ أَبَا مَسْعُودٍ عَلَى النَّاسِ فَمَخَّرَ يَوْمَ عِيدِهِ فَقَالَ يَا أَيُّهَا النَّاسُ إِنَّهُ لَيْسَ مِنَ السُّنَّةِ أَنْ يُصَلِّيَ قَبْلَ الْإِمَامِ -

عیدین میں اذان نہ دینا

۹۳۳ تَرَكَ الْاَذَانَ لِلْعِيدِ كَانِ

۱۵۶۵- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو عَوَّانَةَ عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ أَبِي سَلَيْمَانَ عَنْ عَطَاءِ -

حضرت جابر رضی سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم نے عید کی نماز خطبے سے پہلے پڑھی بغیر اذان اور تہجد کے۔

عَنْ جَابِرٍ قَالَ صَلَّى بِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي عِيدِهِ قَبْلَ الْخُطْبَةِ بِنِزَارِ الْاَذَانَ وَلَا إِقَامَتَيْنِ

عید کے دن خطبہ پڑھنا

۹۳۴ الْخُطْبَةُ يَوْمَ الْعِيدِ

۱۵۶۶- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عُمَرَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو بَرٍّ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ قَالَ أَخْبَرَنِي زَيْدٌ قَالَ سَمِعْتُ -

حضرت شعبہ بن زہبم سے روایت ہے ہم سے ہمارے برابر بن مازب نے بیان کیا مسجد کے ایک ستون کے پاس کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے بقرعید کے روز خطبہ پڑھا تو فرمایا اب سے پہلے ہم کو آج کے روز نماز پڑھنا چاہیے پھر قرآنی جو ایسا کرے اس نے ہماری سنت پر عمل کیا اور جس نے نماز سے پہلے ذبح کر ڈالا اس نے اپنے گھر والوں کے لیے گوشت تیار کیا یعنی قرآنی کا ثواب اس کو نہ ملے گا تو ابو بردہ بن نبار نے کہا یا رسول اللہ میرے پاس چھ مینے کا ایک دنبہ ہے جو ایک برس کے دنبہ سے بہتر ہے (یعنی موٹا اچھا تازہ ہے) آپ نے فرمایا اچھا ذبح کر اس کو لیکن تیرے سوا اور کسی کو تیرے بعد درست نہ ہوگا۔

عَنْ الشَّعْبِيِّ يَقُولُ حَدَّثَنَا أَبُو بَرٍّ بْنُ عَارِبٍ عِنْدَ سَارِجٍ مِنْ سَوَارِي الْمَسْجِدِ قَالَ خُطِبَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمَ النَّحْرِ فَقَالَ إِنَّ أَوَّلَ مَا بَدَأَ بِهِ فِي يَوْمِنَا هَذَا أَنْ نُصَلِّيَ ثُمَّ نَذْبَحُ فَمَنْ فَعَلَ ذَلِكَ فَقَدْ أَصَابَ سُنَّتَنَا وَمَنْ ذَبَحَ قَبْلَ ذَلِكَ فَامَّا هُوَ فَخَوْفٌ مِمَّا لَا هَيْدَةَ فَذَابَهُ أَبُو بَرَّةُ بْنُ نَبِيْرٍ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ عِدَّتِي جَدَعَتَا خَيْرٌ مِنْ مِسْنَةِ قَالَ ادْزُبْهُمَا وَكُنْ تَوَفَّى عَنْ أَحَدٍ بَعْدَكَ -

حاشیہ صفحہ ہذا آئندہ صفحہ پر ملاحظہ کریں

## بَابُ صَلَاةِ الْعِيدَيْنِ قَبْلَ الْخُطْبَةِ

## عیدین کی نماز خطبے سے پہلے پڑھنا

۱۵۶۷- أَخْبَرَنَا اسْتَحْقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ قَالَ أَنبَاءُنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَلِيمَانَ قَالَ حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ عَنْ تَارِفِ بْنِ

عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
وَأَبَا بَكْرٍ وَعُمَرُ كَانُوا يُصَلُّونَ الْعِيدَيْنِ قَبْلَ الْخُطْبَةِ

حضرت عبداللہ بن عمر سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم  
اور ابو بکر اور عمر رضی اللہ عنہم عیدین کی نماز خطبے سے پہلے پڑھتے تھے

## بَابُ صَلَاةِ الْعِيدَيْنِ إِلَى الْعَنْزَةِ

## بھچی میدان میں گاڑ کر عید کی نماز اس کے سامنے پڑھنا

۱۵۶۸- أَخْبَرَنَا اسْتَحْقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ قَالَ أَنبَاءُنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَلِيمَانَ قَالَ حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ عَنْ تَارِفِ بْنِ

عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
وَسَمَّ كَانَ يُخْرِجُ الْعَنْزَةَ يَوْمَ الْفِطْرِ وَيَوْمَ الْأَضْحَى  
مِنْ بَيْتِهَا فَيُصَلِّي فِيهَا

حضرت عبداللہ بن عمر سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم  
میدان الفطر اور میدان الضحیٰ میں بھچی نکالتے تھے اس کو گاڑتے تھے میدان  
میں سترے کے لیے اور اس کے سامنے نماز پڑھتے تھے

## بَابُ صَلَاةِ الْعِيدَيْنِ

## عیدین کی نماز کی کتنی رکعتیں ہیں

۱۵۶۹- أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ مَرْثَدَةَ قَالَ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ زُرَيْعٍ قَالَ حَدَّثَنَا سَلِيمَانُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ زُبَيْدِ

الْأَيْمَانِيِّ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي تَيْلَةَ ذَكَرَ  
عَنْ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ قَالَ صَلَاةُ الْأَضْحَى  
رَكْعَتَانِ وَصَلَاةُ الْفِطْرِ رَكْعَتَانِ وَصَلَاةُ الْمَسْجِدِ  
رَكْعَتَانِ وَصَلَاةُ الْجُمُعَةِ رَكْعَتَانِ سَمِعْتُ عُمَرَ  
قَصَرَ عَلَى لِسَانِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

حضرت عمر نے فرمایا میدان الضحیٰ کی نماز کی دو رکعتیں ہیں اور میدان الفطر  
کی نماز کی دو رکعتیں ہیں اور مسجد کی نماز کی دو رکعتیں ہیں اور جمعے کی  
نماز کی دو رکعتیں ہیں اور یہ سب پوری ہیں ان میں قصر نہیں رسول اللہ  
صلی اللہ علیہ وسلم کے فرمانے کے موافق

## بَابُ الْقِرَاءَةِ فِي الْعِيدَيْنِ بِقَافٍ

## عیدین میں سورہ قاف اور اقربت الساعنہ پڑھنا

## وَاقْرَبْتَ

۱۵۷۰- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَعْمُورٍ قَالَ قَالَ أَنبَاءُنَا سَلِيمَانُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ زُرَيْعٍ عَنْ زُبَيْدِ

عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ قَالَ خَرَجَ  
عُمَرُ يَوْمَ عِيدِنَا فَسَأَلَ أَبَا وَقْدَانَ بْنَ اللَّيْثِيِّ بِأَيِّ شَيْءٍ

حضرت عبید اللہ بن عبد اللہ سے روایت ہے حضرت عمر  
عید کے دن نکلے تو ابو واقد لیثی سے پوچھا رسول اللہ صلی اللہ علیہ

حاشیہ صفحہ گزشتہ

ثانہ۔ جندہ بھڑکی میں یہ ہے کہ چھ بیٹے کا ہو کر ساتویں میں لگا ہو اور ستدہ جو ایک برس کا ہو کر دوسرے میں لگا ہو لیکن صحیح یہ ہے کہ جندہ وہ ہے  
جو ایک برس کا ہو کر دوسرے میں لگا ہو اور ستدہ جو دو برس کا ہو کر تیسرے میں لگا ہو۔

كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقْرَأُ فِي هَذَا الْيَوْمِ  
قَالَ بَقَاءٌ وَاقْتَرَبَتْ -  
وسلم آج کے دن کون سی سورت پڑھتے تھے انہوں نے کہا سورہ  
قاف اور سورہ اقرت السامت والشق القمر۔

عیدین کی نمازیں سبح اسم ربك الاعلیٰ اور ہل اناک

حدیث الغاشیہ پڑھنا

۱۵۷۱- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو عَوَانَةَ عَنْ اِبْرَاهِيْمَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ مَحْمُودِ بْنِ اِسْتَيْشِرَ عَنْ اَبِيهِ عَنْ حَبِيبِ

بْنِ سَالِمٍ

حضرت نعمان بن بشیر سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ  
وسلم عیدین اور جمعے کی نمازیں سبح اسم ربك الاعلیٰ اور ہل اناک حدیث  
الغاشیہ پڑھتے اور کبھی عید اور جمعہ ایک ہی دن ہزنا تو دونوں نمازوں  
میں یہ سورتیں پڑھتے۔

عَنِ النَّعْمَانِ بْنِ بَشِيرٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَقْرَأُ فِي الْعِيدَيْنِ وَيَوْمَ  
الْجُمُعَةِ بِسْمِ اسْمِ رَبِّكَ الْأَعْلَى وَهَلْ اَنَاكَ حَدِيثُ  
الْغَاشِيَةِ وَرَبِّمَا الْجُمُعَاتِ فِي يَوْمٍ وَاحِدٍ فَيَقْرَأُ بِهِمَا -

نماز کے بعد عیدین میں خطبہ پڑھنا

يَأْتِي الْخُطْبَةَ فِي الْعِيدَيْنِ بَعْدَ الصَّلَاةِ

۱۵۷۲- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ حَدَّثَنَا سَفِيَانُ قَالَ سَمِعْتُ أَيُّوبَ يُخْبِرُ عَنْ عَطَاءٍ قَالَ

سَمِعْتُ -

حضرت عبد اللہ بن عباس سے روایت ہے وہ کہتے تھے میں  
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ موجود تھا عید کی نمازیں آپ  
نے پہلے نماز پڑھی پھر خطبہ پڑھا۔  
عَنْ مَنْصُورٍ عَنْ الشَّعْبِيِّ -  
حضرت بلال بن رباح سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ  
وسلم نے خطبہ پڑھا بقرعید کے روز بعد نماز کے۔

ابْنُ عَبَّاسٍ يَقُولُ اللَّهُ هَذَا إِنِّي تَهْنِئَاتُ  
الْعِيدَيْنِ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَبَدَأَ  
بِالصَّلَاةِ قَبْلَ الْخُطْبَةِ ثُمَّ خَطَبَ -

۱۵۷۳- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو الرَّحَوَيْسِ  
عَنِ الْبَرَاءِ بْنِ عَازِبٍ قَالَ خَطَبَنَا رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمَ النَّحْرِ بَعْدَ الصَّلَاةِ -

عیدین کا خطبہ سننے کے لیے بیٹھنا

التَّغْيِيرِيُّونَ الْجُلُوسُ فِي الْخُطْبَةِ لِلْعِيدَيْنِ

ضروری نہیں ہے

۱۵۷۴- حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى بْنِ أَيُّوبَ قَالَ حَدَّثَنَا الْفَضْلُ بْنُ مَوْمَنِي قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ جَدِيحٍ

عَنْ عَطَاءٍ -

حضرت عبد اللہ بن عباس سے روایت ہے رسول اللہ صلی  
اللہ علیہ وسلم نے عید کی نماز پڑھی پھر فرمایا جس کا جی چاہے بیٹھا  
رہے خطبہ سننے کے لیے اور جو چاہے چلا جائے۔

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْمَسَّيْبِ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلَّى الْبَيْدَا قَالَ مَنْ أَحَبَّ أَنْ يَنْصَرِفَ  
فَلْيَنْصَرِفْ وَمَنْ أَحَبَّ أَنْ يُقِيمَ لِلْخُطْبَةِ فَلْيَقُمْ

## ۹۳۱ الریة للخطبة

## خطبے کے لیے اچھا لباس پہننا

۱۵۷۵- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ قَالَ حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ إِيَادٍ عَنْ أَبِيهِ -  
عَنْ أَبِي رَمَثَةَ قَالَ رَأَيْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَخْطُبُ وَعَلَيْهَا بُرْدَانِ أَخْضَرَانِ -  
حضرت البرمہ سے روایت ہے میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا غلبہ پڑھتے ہوئے آپ دو چادریں سبز اوڑھے تھے۔

## اونٹ پر خطبہ پڑھنا

## ۹۳۲ الخطبة على البعير

۱۵۷۶- أَخْبَرَنَا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي ذَرٍّ قَالَ أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ أَبِي تَخَالِيفٍ -  
عَنْ أَخِيهِ -  
حضرت ابو کامل رضی اللہ عنہ سے روایت ہے میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا اونٹ پر خطبہ پڑھتے ہوئے ایک مہشی سٹامے ہوئے نعین اونٹ کی۔

حضرت ابو کامل رضی اللہ عنہ سے روایت ہے میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا اونٹ پر خطبہ پڑھتے ہوئے ایک مہشی سٹامے ہوئے نعین اونٹ کی۔

عَنْ أَبِي كَاهِلٍ بِالْأَخْصِيقِيِّ قَالَ رَأَيْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَخْطُبُ عَلَى نَاقَتِهِ وَحَيْثُ أَخْبَرَنَا بِمَخْطَمِ النَّاقَةِ -  
عن أبي كاهل بالأخصيقي قال رأيت النبي صلى الله عليه وسلم يخطب على ناقته وحيث أخبرنا بمخطم الناقة -

## خطبہ کھڑے ہو کر پڑھنا

## ۹۳۳ قيام الامام في الخطبة

۱۵۷۷- أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ مَسْعُودٍ قَالَ حَدَّثَنَا خَالِدٌ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ -  
عَنْ سِمَاكِ قَالَ سَأَلْتُ جَابِرًا كَانَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَخْطُبُ قَائِمًا قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَخْطُبُ قَائِمًا ثُمَّ يَقْعُدُ قَعْدَةً ثُمَّ يَقُومُ -  
حضرت سماک سے روایت ہے میں نے جابر سے پوچھا کیا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کھڑے ہو کر خطبہ پڑھتے تھے انہوں نے کہا آپ کھڑے ہو کر خطبہ پڑھتے تھے پھر بیٹھ جاتے پھر کھڑے ہوتے۔

حضرت سماک سے روایت ہے میں نے جابر سے پوچھا کیا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کھڑے ہو کر خطبہ پڑھتے تھے انہوں نے کہا آپ کھڑے ہو کر خطبہ پڑھتے تھے پھر بیٹھ جاتے پھر کھڑے ہوتے۔

عَنْ سِمَاكِ قَالَ سَأَلْتُ جَابِرًا كَانَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَخْطُبُ قَائِمًا قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَخْطُبُ قَائِمًا ثُمَّ يَقْعُدُ قَعْدَةً ثُمَّ يَقُومُ -  
عن سமாக قال سألت جابرا كان رسول الله صلى الله عليه وسلم يخطب قائما قال كان رسول الله صلى الله عليه وسلم يخطب قائما ثم يقعد قعدة ثم يقوم -

## خطبہ پڑھنے میں کسی آدمی پر

## ۹۳۵ قيام الامام في الخطبة متوجها

## على انسان

۱۵۷۸- أَخْبَرَنَا عَبْدُ وَجِبِّ بْنِ عَلِيٍّ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ أَبِي سَلِيمَانَ قَالَ حَدَّثَنَا عَطَاءٌ -  
عَنْ جَابِرِ قَالَ شَهِدْتُ الصَّلَاةَ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي يَوْمٍ عِيدًا كَيْدًا بِالصَّلَاةِ قَبْلَ أَنْ يَخْطُبَ بَعْدَ إِذَانِ وَلَا إِقَامَتًا فَمَا قَضَى الصَّلَاةَ قَامَ مُتَوَجِّهًا عَلَى بِلَالٍ فَمَدَّ اللَّهُ وَأَثْنَى عَلَيْهِ وَوَعِظَ النَّاسَ وَذَكَرَهُمْ وَحَثَّهُمْ عَلَى طَاعَتِهِ ثُمَّ -  
حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے میں مید کی نماز میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ موجود تھا آپ نے نماز پڑھی بغیر اذان اور اقامت کے جب نماز سے فارغ ہوئے تو بلال پر میکا لگا کے کھڑے ہوئے اور اللہ کی تعریف اور ثنا کی اور لوگوں کو نصیحت کی اور آخرت یاد دلائی اور اللہ کی اطاعت کے لیے ان کو رغبت دی پھر چلے یہاں

حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے میں مید کی نماز میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ موجود تھا آپ نے نماز پڑھی بغیر اذان اور اقامت کے جب نماز سے فارغ ہوئے تو بلال پر میکا لگا کے کھڑے ہوئے اور اللہ کی تعریف اور ثنا کی اور لوگوں کو نصیحت کی اور آخرت یاد دلائی اور اللہ کی اطاعت کے لیے ان کو رغبت دی پھر چلے یہاں

عَنْ جَابِرِ قَالَ شَهِدْتُ الصَّلَاةَ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي يَوْمٍ عِيدًا كَيْدًا بِالصَّلَاةِ قَبْلَ أَنْ يَخْطُبَ بَعْدَ إِذَانِ وَلَا إِقَامَتًا فَمَا قَضَى الصَّلَاةَ قَامَ مُتَوَجِّهًا عَلَى بِلَالٍ فَمَدَّ اللَّهُ وَأَثْنَى عَلَيْهِ وَوَعِظَ النَّاسَ وَذَكَرَهُمْ وَحَثَّهُمْ عَلَى طَاعَتِهِ ثُمَّ -  
عن جابر قال شهدت الصلاة مع رسول الله صلى الله عليه وسلم في يوم عيد كيدا بالصلاة قبل ان يخطب بعد اذان ولا اقامة فما قضى الصلاة قام متوجها على بلال فمد الله واثن عليه ووعظ الناس وذكرهم وحثهم على طاعته ثم -



تک کہ عورتوں کے پاس آئے اور بلال آپ کے ساتھ تھے آپ نے عورتوں کو حکم کیا خدا سے ڈرنے کا اور ان کو نصیحت کی اور آخرت یا دلالی اور اللہ کی تعریف اور ثنا بیان کی پھر ان کو رغبت دلائی اللہ کی اطاعت کے لیے بعد اس کے فرمایا اے عورتو صدقہ دو اس لیے کہ تم میں سے بہت عورتیں جہنم کا ایندھن بنوں گی ایک عورت کم درجے کی کانے گال والی بول اٹھی یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کیوں جہنم میں بہت جاویں گی، آپ نے فرمایا اس لیے کہ شکوہ اور گلہ بہت کرتی ہیں اور خاندان کی ناشکری کرتی ہیں یہ سن کر اپنے گھٹے اور بالیاں اور انگوٹھیاں اتار کر بلال کے کپڑے میں ڈال کر شروع کیا صدقہ دیدیا۔

مَالٌ وَمَخْلَى إِلَى التَّيَّارِ وَمَعَهُ بِلَالٌ فَأَمَرَهُنَّ بِتَهْوَى اللَّهِ وَوَعظَهُنَّ وَذَكَرَهُنَّ وَحَمِدَ اللَّهُ وَأَثَمَى عَلَيْهِنَّ ثُمَّ حَنَّتْهُنَّ عَلَى طَاعَتِهَا ثُمَّ قَالَ تَصَدَّقْنَ فَإِنَّ أَكْثَرَكُنَّ حَطَبٌ جَهَنَّمَ فَقَالَتِ امْرَأَةٌ مِّنْ سَفِيلَةِ التَّيَّارِ سَفَعَاءُ الْجَدَانِ بِسْمِ يَارَسُولَ اللَّهِ قَالَ تَكْتَبِرِينَ الشُّكَاةَ وَتَسْكُفِرِينَ الْعَشِيرَ فَيَجْعَلُنَّ يَنْزِعُنَّ قَلَابِدًا مِّنْ وَأَمَرَهُنَّ وَخَوَاتِيمَهُنَّ يَفْعِدْنَ فِي تَوْبٍ بِلَالٍ بِتَصَدَّقْنَ

۳۱-

### خطبہ میں امام لوگوں کی طرف منہ کسے

### ۹۲۶ اِسْتَقْبَالَ الْاِمَامَ بِالتَّاسِ بِوَجْهِهِ فِي الْخُطْبَةِ

۱۵۷۹- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ عَنِ ابْنِ سَعِيدٍ أَنَّ خُذْرِيَّ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَخْرُجُ يَوْمَ الْفِطْرِ وَيَوْمَ الْاَضْحَى إِلَى الْمُصَلَّى فَيُصَلِّي بِالتَّاسِ فَإِذَا اجْلَسَ فِي الشَّائِبَةِ وَسَلَّمَ قَامَ فَاسْتَقْبَلَ النَّاسَ بِوَجْهِهِ وَالتَّاسِ جُلُوسٍ فَإِنْ كَانَتْ لَمْ حَاجَةً يُرِيدُ أَنْ يَبْعَثَ بَعْدَ ذِكْرِهِ لِلنَّاسِ وَلَا أَصْرَ النَّاسِ بِالصَّلَاةِ قَالَ تَصَدَّقُوا ثَلَاثَ مَرَّاتٍ فَكَانَ مِنْ أَكْثَرِ مَنْ يَتَصَدَّقُ فِي التَّيَّارِ

حضرت ابو سعید خدری سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم عید الفطر اور عید الاضحیٰ کے روز عید گاہ میں جاتے تھے اور لوگوں کے ساتھ نماز پڑھتے تھے جب دوسری رکعت میں بیٹھ کر سلام پھیرنے تو کھڑے ہو جاتے اور لوگوں کی طرف منہ کر لیتے لیکن سب لوگ بیٹھے رہتے پھر اگر آپ کو کوئی کام منظور ہوتا جیسے کہیں فوج بھیجنا تو لوگوں سے بیان کر دیتے ورنہ صدقہ دینے کا حکم دیتے آپ فرماتے صدقہ دو تین بار سب سے زیادہ عورتیں صدقہ دہیں۔

۱۵۷۹- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ عَنِ ابْنِ سَعِيدٍ أَنَّ خُذْرِيَّ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَخْرُجُ يَوْمَ الْفِطْرِ وَيَوْمَ الْاَضْحَى إِلَى الْمُصَلَّى فَيُصَلِّي بِالتَّاسِ فَإِذَا اجْلَسَ فِي الشَّائِبَةِ وَسَلَّمَ قَامَ فَاسْتَقْبَلَ النَّاسَ بِوَجْهِهِ وَالتَّاسِ جُلُوسٍ فَإِنْ كَانَتْ لَمْ حَاجَةً يُرِيدُ أَنْ يَبْعَثَ بَعْدَ ذِكْرِهِ لِلنَّاسِ وَلَا أَصْرَ النَّاسِ بِالصَّلَاةِ قَالَ تَصَدَّقُوا ثَلَاثَ مَرَّاتٍ فَكَانَ مِنْ أَكْثَرِ مَنْ يَتَصَدَّقُ فِي التَّيَّارِ

### تخلی کے وقت کسی کو چپ کرانا کیسا ہے

### ۹۲۷ الْاِنْصَاتُ لِلْخُطْبَةِ

۱۵۸۰- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ وَابْنُ مَسِيكٍ قَالَا سَمِعْنَا عَنِ ابْنِ سَعِيدٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا قُمْتُ بِصَاحِبِكَ أَنْصِتْ وَالْاِمَامُ يَخْطُبُ فَقَدْ لَعْنَتْ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہما سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب تو اپنے ساتھی سے کے چپ رہ اور امام خطبہ پڑھ رہا ہو تو تو ٹوٹنے سے بھی ایک بے پردہ بات کی دیکھ کر اشارے سے منع کرنا کافی تھا،

۱۵۸۰- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ وَابْنُ مَسِيكٍ قَالَا سَمِعْنَا عَنِ ابْنِ سَعِيدٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا قُمْتُ بِصَاحِبِكَ أَنْصِتْ وَالْاِمَامُ يَخْطُبُ فَقَدْ لَعْنَتْ

### خطبہ کیوں کر پڑھنا چاہیے

### ۹۲۸ كَيْفَ الْخُطْبَةِ

۱۵۸۱- أَخْبَرَنَا عَتَبَةُ بْنُ عَبِيدٍ أَنَّ اللَّهَ قَالَ أَنبَا نَا ابْنُ الْأَنْبَاءِ عَنْ سُهَيْبَانَ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ

عَنْ أَبِيهِ -

عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ فِي خُطْبَتِهِ يَحْمَدُ اللَّهَ وَيُبْتَئِي عَلَيْهِ بِمَا هُوَ أَهْلُهُ ثُمَّ يَقُولُ مَنْ يَهْدَاهُ اللَّهُ فَلَا مَحْصَنَ لَهُ وَمَنْ يُضِلَّهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ إِنَّ أَمَدَتِي الْخُدَايَةُ كِتَابُ اللَّهِ وَأَحْسَنُ الْهَدَايِ هَدَايُ مُحَمَّدٍ وَشَرُّ الْأُمُوسِ خُدَايَاتُهَا وَكُلُّ خُدَايَةٍ يُدَاعِمُهَا وَكُلُّ يَدَاعِيهَا ضَلَالَةٌ وَكُلُّ ضَلَالَةٍ فِي السَّامِرِ ثُمَّ يَقُولُ لِعِبْتَتِ وَأَنَا وَالسَّاهِمَةُ كَمَا تَبَيَّنَ وَكَانَ إِذَا ذَكَرَ السَّاعَةَ أَحْمَرَّتْ وَجَنَّتْهَا وَعَلَا صَوْتُهَا وَاشْتَدَّ غَضَبُهَا كَأَنَّهَا سَبَّابَةٌ جَبِيشٌ يَقُولُ صَبَّحَكُمْ مَتَا كُمْ مِنْ تَرِكِ مَا لَا فَلَهِلَهُ وَمَنْ تَرِكِ دَيْتًا أَوْ ضَيَاعًا فَإِنَّ أَوْعَى وَأَنَا أَوْلَى بِالْمُؤْمِنِينَ -

حضرت جابر بن عبد اللہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم خطبے میں فرماتے تھے تعریف اور ثنا کرنے میں ہم اللہ کی جیسے اس کو لائق ہے پھر فرماتے تھے جس کو اللہ راہ دکھلا دے اس کا بھٹکانے والا کوئی نہیں ہے اور جس کو وہ بھٹکاوے اس کو بھٹانے والا کوئی نہیں ہے بے شک سب سے سچی اللہ کی کتاب ہے۔ (یعنی قرآن شریف) اور سب طریقوں سے بہتر محمد کا طریقہ ہے اور سب میں بری نئی باتیں ہیں (جو دین میں پیدا ہوں) اور سہی بات بدست ہے اور سہ بدست گراہی ہے اور سہ گراہی جہنم میں سے جاوے گی پھر فرمایا میں اور قیامت اس قدر نزدیک ہیں جیسے یہ دونوں انگلیاں (ایک دوسرے سے ملی ہیں) آپ جب قیامت کا ذکر کرتے تو آپ کے گال سرخ ہو جاتے اور آواز بلند ہو جاتی اور غصہ بڑھ جاتا جیسے کوئی ڈرانے والا لشکر کا کتا ہے صبح کو دشمن تم کو لٹے گا یا شام کو جو شخص مال چھوڑ جاوے وہ اس کے پانے والوں کا ہے اور جو فرزند یا بیٹے بچے چھوڑ جاوے جن کا کوئی پانے والا نہ ہو، تو وہ میری طرف ہیں یا میرے اور میں یعنی وہ قرضہ ادا کر دیں گا اور ان لڑکے بالوں کی پرورش کروں سبحان اللہ کیا شفقت کریمانہ ہے) اور میں ولی ہوں مسلمانوں کا (یعنی متکفل ہوں ان کے امورات کا اور متصرف ہوں ان کے حوائج کا)

امام کا رعیت دلانا لوگوں کو صدقہ کے لیے

۱۵۸۲- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا إِدْرِيسُ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ عَمْرِو بْنِ عَبْدِ اللَّهِ

عَنْ أَبِي سَعِيدٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

وَسَأَلَ كَانَ يُخْرِجُ يَوْمَ الْبُعْدِ فَيُصَلِّي سَاعَتَيْنِ

ثُمَّ يُخْطَبُ فَيَأْمُرُ بِالصَّدَقَاتِ فَيَكُونُ أَحْسَنُ مَنْ

يَتَصَدَّقُ النَّاسَ فَإِنْ كَانَتْ لَهَا حَاجَةٌ أَوْ أَرَادَ

أَنْ يَمِينًا نَعْمًا أَكَلُوا وَالْأَمْرُ جَمْعٌ -

حضرت ابو سعید رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم عید کے دن نکلتے تو دو رکعتیں پڑھ کر خطبہ پڑھتے پھر صدقہ دینے کا حکم کرتے تو سب سے زیادہ عورتیں صدقہ دیتیں اگر آپ کو کوئی کام ہوتا یا کچھ لشکر بھیجنا ہوتا تو بیان کر دیتے وہ لڑتے آتے۔

۱۵۸۳- أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ مُحَمَّدٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ أَنبَا نَا حُسَيْنٌ عَنِ الْحَسَنِ أَنَّ

حضرت عبداللہ بن عباس نے خطبہ پڑھا بصرے میں تو کہا ادا کرو زکوٰۃ اپنے روزوں کی یہ سن کر لوگ ایک دوسرے کی طرف دیکھنے لگے عبداللہ بن عباس نے کہا یہاں مدینہ والوں میں سے کون کون میں اٹھو اور اپنے بھائیوں کو سکھلاؤ وہ نہیں جانتے بے شک رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرض کیا صدقہ نظر کا ہر چھوٹے بڑے آزاد اور غلام مرد اور عورت پر آدھا صاع گیہوں کا یا ایک صاع کھجور یا جو سے (صاع چار میر کے قریب ہوتا ہے)۔

ابن عباسٍ خَصَبَ بِالْبَعْرَةِ فَقَالَ اَدُّوا زَكَاةَ صَوْمِكُمْ لِمَنْ يَنْظُرُ بَعْضُهُمْ اِلَى بَعْضٍ فَقَالَ مَنْ هَهُنَا مِنْ اَهْلِ الْمَدِيْنَةِ قَوْمًا اِلَى اِخْوَانِكُمْ فَعَلِمُوهُمُو فَانْتَهَمُوا اِنْ رَسُوْلَ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَرَضَ صَدَقَةً الْفِطْرِ عَلَى الصَّغِيْرَةِ وَالْكَبِيْرَةِ وَالْحُرِّ وَالْعَبْدِ وَالذَّكْرِ وَالْاُنْثَى فِصْفَ صَاعٍ مِّنْ تَمْرٍ اَوْ صَاعًا مِّنْ تَمْرٍ اَوْ شَعِيْرَةٍ

۱۵۸۲- اَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا ابُو اِلْحَوْصِ عَنْ مَنصُوْرٍ سَأَلَ عَنِ الشَّعِيْرَةِ

حضرت باربر سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے بقرہ عید کے روز نماز کے بعد ہم کو خطبہ سنایا تو فرمایا جو شخص ہمارے ایسی نماز پڑھے اور ہمارے ایسی قربانی کرے اس نے ٹھیک کیا اور جو شخص نماز سے پہلے قربانی کر لیوے تو وہ گوشت کی جڑی ہے یعنی قربانی کا ثواب اس میں نہیں ہے، ابو بردہ نے عرض کیا یا رسول اللہ قسم خدا کی میں نے قربانی کر لی تو کون کون سے پہلے میں سمجھایا وہ کون سے کاپے تو میں نے جلدی کی میں نے کہا یا اور اپنے گھروالوں اور سایلوں کو کھلایا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا یہ گوشت کی جڑی ہوتی ہے ابو بردہ نے کہا تو میرے پاس چھو بیٹے کا ایک دنبہ ہے جو گوشت کی دو جڑیوں سے بہتر ہے کیا وہ کفایت کرے گا میری طرف سے قربانی کے لیے، آپ نے فرمایا ہاں اور سوائز سے اور کسی کو کافی نہ ہوگا۔

هَلْكَ الْاَبْرَاءُ قَالَ خَطَبَنَا رَسُوْلُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمَ النَّخْرِ بَعْدَ الصَّلَاةِ فَقَالَ مَنْ صَلَّى صَلَاتَنَا وَنَسَكَ نَسَكَنَا فَقَدْ اَصَابَ الشُّمَّكَ وَمَنْ نَسَكَ قَبْلَ الصَّلَاةِ فَقَدْ اَشَاءَ كُحُوْلًا فَقَالَ ابُو بَرْدَةَ بَنُ نُبَيْرٍ يَا رَسُوْلَ اللّٰهِ وَاللّٰهِ لَقَدْ نَسَكْتُ قَبْلَ اَنْ اُخْرَجَ اِلَى الصَّلَاةِ عَرَفْتُ اَنَّ الْيَوْمَ يَوْمُ اَهْلِ وَشَرِبْتُ فَتَعَجَّدْتُ فَالْكَلْتُ وَاطْعَمْتُ اَهْلِي وَحِيْرَانِي فَقَالَ رَسُوْلُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَلَّكَ شَاةٌ حَجْمٌ قَالَ فَاَنْ عِنْدِي جَدًّا عَمًّا حَيْرَمًا مِنْ شَاتِي لِحُوْلٍ فَهَلْ تُجْزِي عَنِّي قَالَ نَعُو وَلٰكِنْ تُجْزِي عَنَّا بَعْدَ ذٰلِكَ

خطبہ متوسط پڑھنا نہ بہت بڑا نہ بہت چھوٹا

۹۰۰ الفصدا فی الخطبة

۱۵۸۵- اَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا ابُو اِلْحَوْصِ عَنْ يَسَّالِكَ

حضرت جابر بن سمرہ سے روایت ہے میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ نماز پڑھا کرتا آپ کی نماز بھی متوسط ہوتی اور خطبہ بھی متوسط (یعنی نہ بہت لمبا نہ مختصر)

عَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ قَالَ كُنْتُ اُصَلِّي مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَكَانَتْ صَلَاتُهُ قَصْدًا وَخُطْبَتُهُ قَصْدًا

دونوں خطبہ کے پتھ میں بیٹھنا اور چپ رہنا

الجلوس بين الخطبتين والسكوت فيه

۱۵۸۶۔ أَخْبَرَنَا قَتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو عَرُورَةَ عَنْ سَمَاءَ

عَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ قَالَ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَخْطُبُ قَائِمًا ثُمَّ يَقِفُ فَعَدَاةٌ لَا يَتَكَلَّمُ فِيهَا ثُمَّ قَامَ فَخَطَبَ خَطْبَةً أُخْرَى فَمَنْ خَبَرَكَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَطَبَ قَائِمًا فَلَا تُصَدِّقُوا.

حضرت جابر بن سمرہ سے روایت ہے میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو کھڑے ہو کر خطبہ پڑھتے دیکھا پھر آپ بیٹھ گئے اور بات نہ کی پھر کھڑے ہوئے اور دوسرا خطبہ پڑھا اب جو تجھ سے کہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے بیٹھ کر خطبہ پڑھا تو نہ مان (اس کو)

۱۵۸۷۔ الْقِرَاءَةُ فِي الْخُطْبَةِ الثَّانِيَةِ وَالِدَا كَرَفِيهَا

دوسرے خطبے میں قرآن کی آیتیں پڑھنا اور اللہ کی یاد کرنا

۱۵۸۷۔ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ سَمْعَانَ عَنْ سَمَاءَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَخْطُبُ قَائِمًا ثُمَّ يَجْلِسُ ثُمَّ يَقُومُ وَيَقْرَأُ آيَاتٍ وَيَذَكِّرُ لِلَّهِ وَكَانَتْ خُطْبَتُهُ قَصْدًا وَأَوْصَلَتْهَا قَصْدًا.

حضرت جابر بن سمرہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کھڑے ہو کر خطبہ پڑھتے تھے پھر بیٹھتے تھے پھر کھڑے ہوتے تھے اور کچھ آیتیں کلام اللہ کی پڑھتے اور اللہ کی یاد کرتے اور خطبہ بھی آپ کا سیدنا ہوتا اور نماز میں بیچ بیچ کی ہوتی۔

۱۵۸۸۔ نَزُولُ الْإِمَامِ عَنِ الْمِنْبَرِ قَبْلَ فَرَاعِهِ مِنَ الْخُطْبَةِ.

خطبے کے تمام ہونے سے پہلے امام کا منبر

پر سے اترنا

۱۵۸۸۔ أَخْبَرَنَا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو تَمِيمَةَ عَنِ الْحَسَنِ بْنِ وَاقِدٍ عَنِ ابْنِ بُرَيْدَةَ عَنْ أَبِيهِ

قَالَ بَيْنَمَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى الْمِنْبَرِ يَخْطُبُ إِذْ أَقْبَلَ حَسَنٌ وَحُسَيْنٌ عَلَيْهِمَا قِيصَانِ أَحْمَرَانِ يَمْشِيَانِ وَيَعْتَرِانِ فَنَزَلَ وَحَمَلَهُمَا فَقَالَ صَدَقَ اللَّهُ إِنَّمَا أُمْرَاؤُكُمْ وَأَوْلَادُكُمْ فَتَنَةٌ رَأَيْتُ هَذَيْنِ يَمْشِيَانِ وَيَعْتَرِانِ فِي قِيصِمَا فَاكْرَأْ أَصْبِرْ حَتَّى نَزَلْتُ فَحَمَلْتُهُمَا.

حضرت ابو موسیٰ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم منبر پر خطبہ پڑھ رہے تھے اتنے میں حضرت امام حسن اور حضرت امام حسین علیہما السلام تشریف لائے دو لال کرتے پہنے ہوئے چلتے جاتے تھے اور گرتے جاتے تھے آپ منبر پر سے اترے اور دونوں کو گود میں اٹھایا بعد اس کے فرمایا بیچ فرماتا ہے اللہ جل جلالہ تمہارے مال اور اولاد فتنہ میں یعنی خدا سے غافل کر دیتے ہیں میں نے ان دونوں کو دیکھا گرتے پڑتے پہلے آتے ہیں اپنے کتوں میں تو مجھ سے صبر نہ ہو سکا یہاں تک کہ منبر پر سے اترنا اور ان کو اٹھایا۔

۱۵۸۹۔ مَوْعِظَةُ الْإِمَامِ النَّسَاءِ بَعْدَ الْفَرَاعِ مِنْ الْخُطْبَةِ وَحَثُّهُمْ عَلَى الصَّدَاقَاتِ

خطبے سے فارغ ہو کر عورتوں کو نصیحت کرنا اور ان کو رغبت دلانا صدقے کی

۱۵۸۹- أَحْبَبْنَا عُمَرَ وَبْنَ عَرِيْنٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى قَالَ حَدَّثَنَا سَفْيَانُ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ عَابَسٍ قَالَ سَمِعْتُ -

حضرت ابن عباسؓ سے ایک شخص نے پوچھا کہ تم رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ نکلے تھے (عید کی نماز کے لیے) انہوں نے کہا ہاں اور اگر میرا درجہ آپ کے نزدیک نہ ہوتا تو میں ساتھ نہ رہتا اس لیے کہ بہت کم سن تھی آپ اس نشان کے پاس آئے جو کثیر بن العصلت کے گھر کے پاس ہے آپ نے نماز پڑھی پھر خطبہ پڑھا پھر عورتوں کے پاس آئے ان کو دعا اور نصیحت کی اور حکم کیا ان کو مدد دینے کا تو عورتوں نے اشارہ شروع کیا اپنے گلوں کی طنز ڈالتی تھیں بلال کے کپڑے میں زینبی زیور اپنے اتار اتار کر دینا شروع کیا

ابن عباس قال لما رجلاً شهدنا الخروج مع رسول الله صلى الله عليه وسلم قال نَعَمْ وَلَوْ لَمْ كُنْ فِي مِنْهُ مَا شَهِدْتُمْ يَعْنِي مَرَجَ صَغْرَةَ أَيْ الْعَوَالِدِي عِنْدَ دَارِ كَثِيرِ بْنِ الْعَصَلِ فَصَلَّى ثُمَّ خَطَبَ ثُمَّ أتَى التَّيْسَاءَ فَوَعَظَهُمْ وَذَكَرَهُمْ أَمْرَهُمْ أَنْ تَتَّصِدُوا فَنَجَعَلَتْ الْمَرْأَةُ تَهْوِي بِيَدِهَا إِلَى يِعْنِي حَلَقَهَا تُلْفِي فِي تَوْبِ بِلَالٍ -

### عید کی نماز سے پہلے یا بعد نماز نہ پڑھنا

۱۵۹۰- أَحْبَبْنَا عَيْدَ اللَّهِ بْنِ سَعِيدٍ الْأَشْجَعِيِّ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ إِدْرِيسَ قَالَ قَالَ أَنبَا شُعْبَةُ عَنْ عَدُوِّ

حضرت عبد اللہ بن عباس سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم عید کے دن نکلے تو دو رکعتیں پڑھیں اس سے پہلے یا اس کے بعد نماز نہیں پڑھی

### الصلوة قبل العیدین وبعدها

عَنْ سَعِيدِ بْنِ جَبْرِ -

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَرَجَ يَوْمَ الْعِيدِ فَصَلَّى رَكْعَتَيْنِ أَمْ يُصَلِّي قَبْلَهَا وَلَا بَعْدَهَا -

### امام عید کے دن کتنی قربانیاں کرے

ذُوحُ الْإِمَامِ يَوْمَ الْعِيدِ وَعَلَا مَا يُذَاكِرُهُ

۱۵۹۱- أَحْبَبْنَا إِسْمَاعِيلَ بْنَ مَسْعُودٍ قَالَ حَدَّثَنَا حَاتِمُ بْنُ وَدَّانَ عَنْ أَبِي حَبِيْبٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سَبْرَةَ -

حضرت انس بن مالک سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ہم کو خطبہ سنایا بقر عید کے روز پھر آپ کئے دو نوبوں کی طرف بوسہ اور سفید تھے (یعنی المني) اور ان کو ذبح کیا۔

عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ خَطَبَنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمَ أَضْحَى وَأَنْكَرَ أَلَى

إِلَى كِبَشِيِّنَ أَمْ دَحَانَ فَنَدَّ بَهُمَا -

۱۵۹۲- أَحْبَبْنَا مُحَمَّدَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ شُعْبَةَ عَنِ اللَّيْثِ عَنْ كَثِيرِ بْنِ حَزْرَةَ

حضرت عبد اللہ بن عمر سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم قربانی کرتے تھے عید گاہ میں -

عَنْ تَارِقِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍاءَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَذْبَحُ أَوْ يُشْرِبُ بِالمَصْلِيِّ

عید اور جمعہ ایک ہی دن پڑیں تو کیا کرنا چاہئے

۱۵۹۳۔ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ قَدَامَةَ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ عَمْرٍو عَنْ بَرَاهِيَةَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ الْمُنْتَشِرِ قَدَّتْ عَنْ

حضرت نعمان بن بشیر سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم جمعہ اور عیدین میں سبح اسم ربك الاعلیٰ اور بل انک مدیت اننا شیعہ پڑھتے اور جمعہ اور عید ایک ہی دن پڑھتے تو دونوں نمازوں میں یہ سورتیں پڑھتے۔

اجتماع العیدین وشهودهما

۹۵۷

أَبِيهِ قَالَ نَعَمْ عَنْ حَبِيبِ بْنِ سَالِمٍ

عَنِ النَّعْمَانِ بْنِ بَشِيرٍ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَفْعَلُ فِي الْجُمُعَةِ وَالْعِيدَيْنِ

بِسَبْحِ اسْمِ رَبِّكَ الْأَعْلَى وَهَذَا حَدِيثٌ

الْخَاشِعُ وَإِذَا اجْتَمَعَ الْجُمُعَةُ وَالْعِيدَانِ فِي يَوْمٍ

قَسَّاهُمَا

اگر عید اور جمعہ ایک ہی دن پڑیں اور کوئی شخص عید کی نماز پڑھ

لیوے تو اس کو اختیار ہے جمعہ میں آوے یا نہ آوے

۱۵۹۴۔ أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ قَالَ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْرَائِيلُ عَنْ عَمْرٍو

ابن المغيرة عن إياس بن أبي ربيعة قال سمعت

معاوية سأل زيدا بن أرقم أسعدت

مع رسول الله صلى الله عليه وسلم عيدا

قال نعم صلى العيدا من أول النهار شر

رخص في الجمعة

۱۵۹۵۔ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشِيرٍ قَالَ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ حَدَّثَنَا

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ حَمِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الزبير

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الزبير

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الزبير

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الزبير

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الزبير

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الزبير

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الزبير

الرخصة في التغلف عن الجمعة

لمن شهد العيدا

۱۵۹۴۔ أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ قَالَ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْرَائِيلُ عَنْ عَمْرٍو

ابن المغيرة عن إياس بن أبي ربيعة قال سمعت

معاوية سأل زيدا بن أرقم أسعدت

مع رسول الله صلى الله عليه وسلم عيدا

قال نعم صلى العيدا من أول النهار شر

رخص في الجمعة

۱۵۹۵۔ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشِيرٍ قَالَ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ حَدَّثَنَا

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ حَمِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الزبير

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الزبير

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الزبير

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الزبير

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الزبير

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الزبير

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الزبير

عید کے دن خوشی سے دف بجانا

۹۵۹ ضرب الدق يوم العيدا

۱۵۹۶۔ أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ عَنْ مَعْمَرِ بْنِ النضرِ هَمِيَّ عَنْ عَمْرٍو وَكَ

عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

علیہ وسلم ان سے پاس تشریف لے گئے وہاں دو لڑکیاں دت  
 (ایک قسم کا باج ہے) بجا رہی تھیں ابو بکر رضی نے ان کو چھوڑ دیا  
 رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا بجانے وہاں  
 ابو بکر اس لیے کہ ہر ایک قوم کی ایک عید ہے جس میں وہ  
 غرضی کرتے ہیں اور گانتے بجاتے ہیں۔ ف۔

عَلَيْهِمْ وَسَلَّمَ دَخَلَ عَلَيْهِمَا وَعِنْدَهَا جَارِيَتَانِ  
 تَطْرِبَانِ بِدَقَائِنٍ فَأَنْتَهَرَهُمَا أَبُو بَكْرٍ فَقَالَ  
 النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَعَهُنَّ فَإِنْ لَكِ  
 قَوْمٌ يَعْبُدْنَ.

## عید کے روزام کے سامنے کھیل کود کا بیان

## ۹۶۱ اللعيب بين يدي الامام يوم العيدا

۱۵۹۷- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ آدَمَ عَنْ عَمْرَةَ عَنْ هِشَامِ بْنِ عَمْرٍو

حضرت ام المومنین عائشہ رضی سے روایت ہے جنسی آنے  
 کھیلنے ہوئے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے سامنے عید کے روز مسجد  
 میں) تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے مجھے بلایا میں آپ کے کاندھے  
 پر سے ان کو دیکھتی تھی پھر برابر دیکھتی رہی یہاں تک کہ میں خود چلی آئی زینہ  
 رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے مجھ سے بس نہیں کہا بلکہ میرا جی خود  
 بھر گیا اس وقت چلی آئی۔ ف۔

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ جَاءَ السُّودَانُ يَلْعَبُونَ  
 بَيْنَ يَدَيْ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمَ عِيدِهِ  
 فَدَاعَانِي فَكُنْتُ أَطْلِعُهُمْ عَلَيْهِمْ مِنْ فَوْقِ عَائِقِمًا  
 نَزَلْتُ أَنْظُرَ إِلَيْهِمْ حَتَّى كُنْتُ أَنَا النَّبِيُّ  
 (الْحَصْرُوتُ).

## مسجد میں عید کے دن کھیلنا اور ٹورتوں کا یہ کھیل دیکھنا

## ۹۶۲ اللعيب في مسجد يوم العيدا ونظر النساء الى ذلك

۱۵۹۸- أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ حُشْرَمٍ قَالَ حَدَّثَنَا الْوَلِيدُ قَالَ حَدَّثَنَا الْأَوْزَاعِيُّ عَنِ الرَّهْزِيِّ عَنِ عَمْرٍو

حرف: بخاری اور سلم کی روایت میں اتنا زیادہ ہے اور یہ ہماری عید ہے۔  
 ف۔ زینہ نے کہا اختلاف کیا علماء نے گانے بجانے میں تو جائز رکھا اس کو ایک جماعت نے اہل حجاز سے اور یہی مروی ہے مالک  
 سے اور حرام اس کو کہا ابو حنیفہ اور اہل عراق نے اور شافعی کے نزدیک مکروہ ہے اور حیم یہ ہے کہ درست ہے گا نا اس قسم کامیں  
 میں برکی بانوں کی رشتہ نہ ہو بلکہ شہامت اور سخاوت اور عمدہ خصائل کی ترقیب ہو اور یہ گانے والیاں انھار کی لڑکیاں تھیں جو عرب  
 کی اس خورج کی لڑائی کا ذکر کرتی تھیں ان کا پیشہ گانے کا تھا جیسی سلم کی روایت میں ہے۔

ف۔ یہ کھیل جیشوں کا ایک قسم کی کثرت تھی ہتھیاروں سے اور ایسا کھیل جس سے مقصود جہاد کی قوت جو مسجد میں درست ہے اس عید  
 سے یہ بھی معلوم ہوا کہ عورت کو اجنبی مردوں کی طرف دیکھنا درست ہے اور بعضوں نے کہا ناراست ہے بدلیل حدیث ام سلمہ  
 اور ام حبیبہ کے منع کیا آپ نے ان دونوں کو عبد اللہ بن ام کثوم کے سامنے نکلنے سے حالانکہ وہ اندھے تھے فرمایا تم تو اندھی  
 نہیں ہو ان کو دیکھتی ہو بعضوں نے کہا یہ واقعہ آیت حجاب سے پہلے کا ہے اور بعضوں نے کہا عورت کو مردوں کا کھیل دیکھنا درست  
 ہے لیکن خاص مردوں کی طرف یعنی ان کے بدن کو دیکھنا درست نہیں ہے واللہ اعلم۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا آپ نے چادر نے مجھے چھپایا اور میں جیشیوں کو دیکھ رہی تھی جو مسجد میں کھیں رہے تھے یہاں تک کہ میں خود شک گئی اب تم اندازہ کرو جو ان چھوڑ کر کسی من جو کھیل کو دے دیوانی ہو کتنی دیکھ کر ٹری رہے گی۔

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ مَا آيَتْ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَسْتُرُنِي بِرِدَائِهَا وَأَنَا أَنْظُرُ إِلَى الْحَبِشَةِ يَلْعَبُونَ فِي الْمَسْجِدِ حَتَّى أَكُونَ أَنَا أَسْمَمُ فَأَقْدَرُوا قَدْرًا لِحَاجِمِ بْنِ عَبْدِ يَشْتَرِ السَّرِيَةِ الْخَبْرِيَّةَ عَلَى الْكُفُوفِ.

۱۵۹۹- أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ مُوسَى قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو الْوَلِيدِ بْنُ مُسْلِمٍ قَالَ حَدَّثَنَا الْوَلِيدُ بْنُ كَعْبٍ قَالَ حَدَّثَنَا

حضرت ابو ہریرہؓ سے روایت ہے عمر بن الخطابؓ نے اور ہشٹی مسجد میں کھیل رہے تھے حضرت عمرؓ نے ان کو ڈانٹا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کیلئے دے ان کو اسے عمر وہ بنی ارفدہ ہیں (یعنی ہشٹی ہیں)

الرَّهْرِيِّ عَنْ سَعِيدِ بْنِ نُمَيْرٍ.  
عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ دَخَلَ عُمَرُ الْحَبِشَةَ يَلْعَبُونَ فِي الْمَسْجِدِ فَزَجَّوهُمْ عَنْكَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَعُوهُمْ يَا عُمَرُ فَإِنَّهُمْ هُوَ يَعْجَبُ بِنُورِ فِدَاةٍ.

عید کے دن گانے اور بجانے

کی اجازت

الترخصة في الاستماع إلى الغناء  
وضرب الدف يوم العيدا

۱۶۰۰- أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ حَفْصِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ أَبِي كَبِيلَةَ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ أَبِي كَبِيلَةَ قَالَ حَدَّثَنَا

مَالِكُ بْنُ أَنَسٍ عَنِ الرَّهْرِيِّ عَنْ عُمَرَ وَكَأَنَّكَ حَدَّثَنَا أَنَّ

حضرت ام المومنین عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے حضرت ابو بکر صدیقؓ ان کے پاس گئے دیکھا تو دو دو لوگیاں وہاں دف بجا رہی ہیں اور گارہی ہیں اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کمر لپیٹے ہوئے ہیں تو آپ نے اپنا منہ کھولا اور فرمایا اسے ابو بکر ان کو گانے بجانے دے کیونکہ یہ دن عید کے ہیں اور وہ دن منا کے تھے (یعنی ۱۱ ۱۲ ۱۳ ذی الحجہ کی) اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ان دنوں مدینے میں تھے۔

عَائِشَةَ حَدَّثَتْهُ أَنَّ أَبَا بَكْرٍ مِنَ الصُّدَّاقِ دَخَلَ عَلَيْهَا وَعِنْدَهَا جَارِيَتَانِ تَضْرِبَانِ بِالْذِّفِّ وَتُغَنِّيَانِ وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَسْبُوحٌ بِتُورِبِهِ وَقَالَ مَرَّةً أُخْرَى مَسْبُوحٌ بِتُورِبِهِ فَكَشَفَ عَنْ وَجْهِهِ فَقَالَ دَعُوهُمَا يَا أَبَا بَكْرٍ إِنَّهُمَا آيَاتُ عِيدٍ وَهِنَّ آيَاتُ مِنَّا وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمَئِذٍ بِالْمَدِينَةِ.

تمام ہوں کتاب عیدین کی

اخیر کتاب العیدین



## کتاب قیام اللیل و تطوع الثہار

## رات اور دن کے نوافل کی کتاب

## باب ۹۲۳ لِحْتٍ عَلٰی الصَّلٰوةِ فِي لَيْلِيَّاتٍ

## گھروں میں نفل پڑھنے

## کی فضیلت

## وَالْفَضْلِ فِي ذَلِكَ

۱۶۰۱- أَخْبَرَنَا عَبْدِ مَنَاسُ بْنُ عَبْدِ الْعَظِيمِ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنُ أَسْمَاءَ قَالَ حَدَّثَنَا

جَوْزَيْرِيَّةُ بِنْتُ أَسْمَاءَ عَنِ ابْنِ أَبِي هَتَمَةَ عَنْ ثَابِتِ بْنِ

عبد اللہ بن عبد اللہ بن عمر سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا نماز پڑھو اپنے گھروں میں (یعنی نفل) اور مت بناؤ گھروں کو قبریں (جیسے قبروں میں نماز نہیں ہوتی)

عَبْدَ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلُّوا فِي بُيُوتِكُمْ وَلَا تَجْعَلُوا هَا هُنَا قُبُورًا.

۱۶۰۲- أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ سَلَمَانَ قَالَ حَدَّثَنَا عَفَّانُ بْنُ مُسْلِمٍ قَالَ حَدَّثَنَا وَهَبُ بْنُ سَعِيدٍ

مُوسَى بْنُ عُقَيْبَةَ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا النَّضْرِ يُحَدِّثُ عَنْ بُسَيْرِ بْنِ سَعِيدٍ

حضرت زید بن ثابت سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے مسجد میں ایک حجرہ بنا یا پورے گاؤں میں کئی رات نماز رنفل پڑھا کئے یہاں تک کہ لوگ مسجد میں آپ کے پاس جمع ہونے لگے اور آپ کے پیچھے شریک ہونے لگے نماز میں پھر ایک رات لوگوں نے آپ کی آواز نہ سنی سمجھے آپ سو رہے ہیں بعضوں نے کھٹکارا شروع کیا تاکہ آپ باہر نکلیں آپ نے فرمایا میں نے تمہارا کام دیکھا اور میں ڈرا کہیں فرض نہ ہو جاوے تم پر اگر فرض ہو جاتا تو تم اس کو کرتے سکتے اسے گو نماز پڑھو نفل) اپنے گھروں میں اس لیے کہ بہتر نماز آدمی کی وہ ہے جو اس کے گھر میں ہو دیکھو کہ خالی ہوتی ہے ریا سے اور کسی کو اس کی خبر نہیں ہوتی سوا خدا کے (اور فرض کے وہ مسجد میں افضل ہے)

عَنْ زَيْدِ بْنِ ثَابِتٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَتَى حَجْرَةً فِي الْمَسْجِدِ مِنْ حَصِيرٍ

وَصَلَّى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِيهَا لَيْلًا

حَتَّى اجْتَمَعَ إِلَيْهِ النَّاسُ ثُمَّ قَعَدُوا وَأَمْسَتْ

لَيْلَتُهُمْ فَظَنُّوا أَنَّ نَارًا تَجْعَلُ بَعْضَهُمْ يَتَخَلَّفُ

لِيُخْرِجَهُمْ فَقَالَ مَا زَالَ بَيْنَكُمْ أَلْدَى مَا آيَتْ

مِنْ صُغَيْكُمُ حَتَّى خَشِيتُ أَنْ يُكْتَبَ عَلَيْكُمْ

وَلَوْ كُتِبَ عَلَيْكُمْ مَا قُمْتُمْ بِهِ فَصَلُّوا إِلَيْهَا النَّاسُ

فِي بُيُوتِكُمْ فَإِنَّ أَفْضَلَ صَلَاةٍ الْمَرْءِ فِي

بَيْتِهِ إِلَّا الصَّلَاةَ الْمَكْتُوبَةَ.

۱۶۰۳- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ قَالَ أَبُو نَازِرٍ إِهْبِيَّةُ بْنُ أَبِي التَّوَيْجِرِ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَوْسَى

الْفَيْرِيُّ عَنْ سَعْدِ بْنِ اسْحَقَ بْنِ كَعْبِ بْنِ عَجْرَةَ

عَنْ كَعْبِ بْنِ عَجْرَةَ قَالَ صَلَّى رَسُولُ

حضرت کعب بن عجرہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے مغرب کی نماز جہی عید الشہد کی مسجد میں پڑھی

جب نماز پڑھ چکے تو لوگ کھڑے ہو کر سنتیں پڑھنے لگے

آپ نے فرمایا یہ گھروں میں پڑھا کرو۔

اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلَاةَ الْمَغْرِبِ فِي

مَسْجِدِي بَنِي عَبْدِ الْأَشْهَلِ فَلَمَّا صَلَّى قَامَ نَاسٌ

يَتَنَفَّلُونَ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَيْكُمْ

## ۹۶۴ بَابُ قِيَامِ اللَّيْلِ

## تجدید کا بیان

۱۶۰۴۔ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ قَتَادَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

حضرت سعد بن ہشام سے روایت ہے وہ عبد اللہ بن عباس سے ملے اور ان سے پوچھا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے وتر کے متعلق انہوں نے کہا میں تم کو بتلاؤ اس شخص کو جو ساری زمین والوں سے زیادہ جانتا ہوں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے وتر کو سعد نے کہا ہاں انہوں نے کہا وہ عائشہ ہیں باذان کے پاس اور پوچھو ان سے پھر جو جواب میں مجھ سے بیان کرو میں حکیم بن افلح کے پاس آیا اور ان سے کہا میرے ساتھ چلو حضرت عائشہ تک انہوں نے کہا میں نہیں جانے کا میں نے ان کو منع کیا تھا کہ تم ان دو گروہوں کے حق میں کچھ نہ کہو یعنی معاویہ اور علیؓ کے گروہوں میں، لیکن انہوں نے نہ مانا اور کہا میں کسی ماؤں کی میں نے ان کو قسم دی ضرور میرے ساتھ چلو وہ میرے ساتھ آئے اور حضرت عائشہؓ کے پاس گئے انہوں نے حکیم سے پوچھا تمہارے ساتھ یہ کون ہیں میں نے کہا سعد بیٹا ہشام کا انہوں نے کہا کون ہشام حکیم نے کہا عامر کا بیٹا حضرت عائشہؓ بولیں اللہ رحم کرے عامر پر اچھا آدمی تھا عامر سعد نے کہا میں نے عرض کیا اے ام المؤمنین مجھے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے اخلاق (یعنی عادت اور فعل) بتلاؤ انہوں نے کہا تم قرآن نہیں پڑھتے میں نے کہا کیوں نہیں انہوں نے کہا بس رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے اخلاق قرآن کے موافق تھے میں نے اٹھنے کا قصد کیا پھر مجھے یاد آیا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا عبادت گزارات کو میں نے

عَنْ سَعْدِ بْنِ هِشَامٍ أَنَّ لَيْلَى بِنَ عَبَّاسٍ فَسَأَلَهَا عَنِ الْوَتْرِ فَقَالَتْ أَلَا أُنَبِّئُكَ بِأَعْوَجِ أَهْلِ الْأَرْضِ يَوْمَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ نَعَمْ قَالَ عَايِشَةُ ابْنَتُهَا فَاسْأَلْهَا شِمَّ امْرَأَتِهَا إِتَى تَاخِرُ فِي بَرِّهَا عَلَيْكَ فَانْتَبَهْتُ عَلَى حَكِيمِ بْنِ أَفْلَحٍ فَاسْتَأْذَنْتُهَا إِلَيْهَا فَقَالَتْ مَا أَنَا بِبَارِيهَا إِنِّي نَهَيْتُهَا أَنْ تَقُولَ فِي هَاتَيْنِ الشَّيْئَتَيْنِ شَيْئًا فَانْتَبَهْتُ فِيهِمَا الْأَمْرُ مِثْلًا فَاسْمُتْ عَلَيْكِ فَجَاءَ مَعِي فَدَخَلَ عَلَيْهَا فَقَالَتْ لِحَكِيمٍ مَنْ هَذَا مَعَكَ قَالَتْ سَعْدُ بْنُ هِشَامٍ قَالَتْ مَنْ هِشَامٌ قَالَتْ ابْنُ عَامِرٍ فَتَرَحَّمَتْ عَلَيْهِ وَقَالَتْ نِعَمَ الْمَرْءِ كَانَ عَامِرٌ قَالَ يَا أُمَّ الْمُؤْمِنِينَ أَنْبِئِي عَنِ خَلْقِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَتْ تَقْرَأُ الْقُرْآنَ فَإِنْ قَدَّتْ بَلِي قَالَتْ فَإِنْ خَلَقَ نَبِيَّ اللَّهِ الْقُرْآنُ فَهَمَّ أَنْ يَقْرَأَ فَبَدَأَ فِي قِيَامِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَانْتَبَهْتُ عَلَى قِيَامِ نَبِيِّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَقَالَتْ لَيْسَ تَقْرَأُ هَذِهِ السُّورَةَ يَا أَيُّهَا الْمَرْءُ قَالَتْ قَالَتْ فَإِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ افْتَرَضَ قِيَامَ اللَّيْلِ فِي الْأَدَلِ هَذِهِ السُّورَةَ فَاقَامَ نَبِيُّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَصْحَابُهُ حَوْلَهُ حَتَّى انْتَفَخَتْ أَفْئَادُهُمْ وَأَمْسَكَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ خَاتَمَهَا فَثَمَّ عَشْرَ شَهْرًا ثُمَّ أَنْزَلَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ التَّخْفِيفَ فِي آخِرِ هَذِهِ السُّورَةِ فَصَارَ قِيَامُ اللَّيْلِ تَطَوُّعًا بَعْدَ أَنْ كَانَ فَرِيضَةً فَهَمَّ أَنْ يَقْرَأَ فَبَدَأَ فِي قِيَامِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

اور اللہ نے اس سورہ کا خاتمہ بارہ جینے تک روک رکھا پھر اخیر  
میں آیت تہنیت کی ازلی یعنی عَلِمُوا أَنَّ سَيَكُونُ مِنْكُمْ حَتَّى  
اخیر تک، اس وقت رات کو کھڑا ہونا سنت رہ گیا پسے فرض  
تھا پھر میں نے اٹھنے کا قصد کیا تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے  
دتر کا امین طاقی رکعتوں کا جو آپ رات کو پڑھتے تھے، مجھے خیال آیا میں نے عرض  
کیا اے ام المؤمنین مجھے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا دو تیرا بلاؤ انہوں نے  
کہا ہم آپ کے لیے سواک اور دھوا کا پانی رکھ دیتے تھے پھر اللہ جل جلالہ  
کو جب منظور ہوتا آپ کو بیدار کرتا رات کو اٹھتے اور سواک کر گئے دھوا  
کرتے اور آخر رکعتیں پڑھتے بیچ میں ان کے نہ بیٹھے مگر اخیر میں اٹھیں رکعت  
پڑھ کر بیٹھے پھر اللہ کا ذکر کرتے اور دعا مانگتے اور سلام پھیرنے آواز  
سے کہ ہم کو سنانی دینا پھر سلام کے بعد دو رکعتیں بیٹھ کر پڑھتے پھر  
ایک رکعت پڑھتے سب گیارہ رکعتیں پڑھتے اسے بیٹھے میرے پاس  
زیادہ ہوا اور گوشت بڑھ گیا (یعنی موٹے اور جلدی ہو گئے) تو آپ وزنی  
سات رکعتیں پڑھتے گئے اسے بیٹھے میرے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم  
جب کوئی نماز (نفل) پڑھتے تو چاہتے کہ پیش اس کو پڑھا کریں اور جب  
سات کو آپ نماز نہ پڑھ کے نیند یا بیماری یا دکھ کی وجہ تو دن کو بارہ رکعتیں  
پڑھتے اور میں نہیں جانتی کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے سارا نماز ایک  
رات میں کبھی پڑھا ہو یا کبھی ساری رات صبح تک عبادت کی ہو یا کسی پورے مہینے  
کے دروزے رکھتے ہوں سوا رمضان کے سعد نے کہا میں نے کبھی ایسا  
کے پاس آیا اور ان سے حدیث بیان کی انہوں نے کہا سچ کہا حضرت عائشہ نے  
اور جو میں ان کے پاس جاتا ہوتا تو جاتا اور ان کے منہ سے یہ حدیث سنا گیا  
ابو عبد الرحمن نے اسی طرح کتاب میں درج ہے اور نہیں جانتا کہ کس شخص سے  
قطعی واقع ہوئی و نزول میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے یعنی اول پڑھنا  
دو رکعت نفلوں کا بیٹھ کر دتر کے۔

وَسَمَّ فُلْتُمْ يَا أَيُّهَا الْمُؤْمِنِينَ إِنِّي بَيْنِي عَزَّ وَ شَرُّ  
رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَأَلْتُمْ كُنَّا بَعْدَ لَنَا  
يَوْمًا كُنَّا وَطَهْرَةً فَبِعَثَهُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ مَا نَشَاءُ  
أَنْ يَبْعَثَنَا مِنَ اللَّيْلِ فَبَسَّوْكَ وَيَوْمَئِذٍ وَصَلْتِي  
تَسَارَى رَكَعَاتٍ لَا يَجْلِسُ فِيهِمْ إِلَّا عِنْدَ النَّاسِ مَتَى  
يَجْلِسُ فَيَدُكُرُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ وَيَدْعُو ثَمَّ يَسْأَلُو  
تَسْلِيمًا يُبْعَثُنَا ثَمَّ يَصَلِّي رَكَعَتَيْنِ وَهُوَ جَالِسٌ بَعْدَ مَا  
يُسْأَلُو ثَمَّ يَصَلِّي رَكَعَةً فَبَدَأَ أَحَدَى عَشْرَةَ رَكَعَةً  
يَا بَنِي فَلَمَّا اسَنَّ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
وَآخِذًا لِلْحَجْرِ أَوْ تَرَبَّسْتُمْ وَصَلَّى رَكَعَتَيْنِ وَهُوَ جَالِسٌ  
بَعْدَ مَا سَلُو فَبَدَأَ تَسْمَعُ رَكَعَاتٍ يَا بَنِي وَكَانَ  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا صَلَّى الصَّلَاةَ  
أَحَبَّ أَنْ يَدُومَ عَلَيْهَا وَكَانَ إِذَا شَقَلْنَا عَنْ  
قِيَامِ اللَّيْلِ نَوْمًا أَوْ مَرَضًا أَوْ وَجَعَ صَلَّى مِنَ اللَّيْلِ  
فَبَدَأَ عَشْرَةَ رَكَعَاتٍ وَلَا أَعْلَمُ أَنَّ نَبِيَّ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَرَأَ الْقُرْآنَ كُلَّهُ فِي لَيْلَةٍ وَلَا قَامَ  
لَيْلَتًا كَامِلَةً حَتَّى الصَّبَاحِ وَلَا صَامَ شَهْرًا  
كَامِلًا غَيْرَ رَمَضَانَ فَآتَيْتُ ابْنَ عَبَّاسٍ عِنْدَ ثَمَّةٍ  
بِحَدِيثِ يَتِيمَا فَقَالَ صَدَقْتَ أَمَا فِي لَوْ كُنْتُ  
أَدْخَلْتُ عَلَيْهَا لَا يَنْتَهَى حَتَّى نَشَافَهُنِي مَشَافَهُمَا  
قَالَ أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ كَذَا وَقَعَ فِي ابْنِ أَبِي وَ  
لَا أَدْرِي مَتَى الْخَطَأُ فِي مَوْضِعٍ وَتَبَّرَهُ عَلَيْهِ  
السَّلَامُ

جو شخص رمضان کی راتوں میں نماز پڑھو ایمان کے ثواب کے  
واسطے اس کی فضیلت

ثَوَابُ مَنْ قَامَ رَمَضَانَ إِيمَانًا  
وَإِحْسَابًا

۱۶۰۵- أَحَبُّنَا قَتَيْبَةَ عَنْ مَالِكٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ

حضرت ابوہریرہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جو شخص عبادت کرے رمضان میں ایساں سے ثواب کے واسطے تو اس کے اگلے گناہ بخندھیے جاوے گے۔

۱۶۰۶۔ أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدَ بْنِ إِسْمَاعِيلَ، أَبُو بَكْرِ، قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْمَاعِيلَ قَالَ حَدَّثَنَا جَوْبَرِيَّةُ عَنْ تَمَالِيكٍ قَالَ قَالَ الرَّهْمِيُّ أَحْمَدُ بْنُ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ وَحَمِيدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ

ترجمہ وہی

ہے جو

اوپر گزرا۔

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ قَامَ رَمَضَانَ إِيمَانًا وَاحْتِسَابًا غُفِرَ لِمَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ۔

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ قَامَ رَمَضَانَ إِيمَانًا وَاحْتِسَابًا غُفِرَ لِمَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ۔

## رمضان کی راتوں میں نماز پڑھنے کا بیان

## بَابُ قِيَامِ شَهْرِ رَمَضَانَ

۱۶۰۷۔ أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْمَاعِيلَ، عَنْ تَمَالِيكٍ عَنِ ابْنِ شَيْهَابٍ عَنْ عُمَرَ دَاوُدَ۔

حضرت ام المؤمنین عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے مسجد میں ایک رات نماز پڑھی آپ کے ساتھ اور لوگوں نے بھی پڑھی پھر دوسری رات کو بھی پڑھی اور لوگ بہت تھے جب تیسری اور چوتھی رات کو لوگ جمع ہوئے تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم باہر نہ نکلے مبع کو آپ نے فرمایا میں نے دیکھا جو تم نے کیا لیکن میں صرف اس وجہ سے نہ نکلا کہ کہیں فرض نہ ہو عبادت تم پر اور یہ حال رمضان میں ہوا۔

هَذَا عَائِشَةُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلَّى فِي الْمَسْجِدِ ذَاتَ لَيْلَةٍ وَصَلَّى بِصَلَاتِهَا نَاسٌ ثُمَّ صَلَّى مِنَ الْقَابِلَةِ وَكَثُرَ النَّاسُ ثُمَّ اجْتَمَعُوا مِنَ اللَّيْلَةِ الثَّلَاثَةِ وَالرَّابِعَةِ فَلَمْ يُخْرِجْ إِلَيْهِمْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَلَمَّا أَصْبَحَ قَالَ رَأَيْتُ الَّذِي صَنَعْتُمْ فَكُرِئْتُمْ مِّنِّي مِنَ الْخُرُوجِ إِلَيْكُمْ إِلَّا أَتَى خَشِيتُ أَنْ يُغَيَّرَ مِنْ عِنْدِكُمْ وَذَلِكَ فِي رَمَضَانَ۔

۱۶۰۸۔ أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْمَاعِيلَ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْقَاسِمِ عَنْ دَاوُدَ بْنِ أَبِي هِنْدٍ عَنِ ابْنِ

حضرت ابو ذر سے روایت ہے ہم نے روزے رکھے رمضان کے، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کے ساتھ آپ نہیں کھڑے ہوئے (راتوں کو تراویح کے لیے) یہاں تک کہ ساتھ رہیں وہ گئیں (یعنی تیسویں رات کو) آپ کھڑے ہوئے تھالی رات تک پھر چوبیسویں رات کو نہیں کھڑے ہوئے پچیسویں کو کھڑے ہوئے آدھی رات تک میں نے عرض کیا یا رسول اللہ کاش باقی رات بھی اسی طرح ہمارے ساتھ نماز پڑھتے آپ نے فرمایا جو شخص امام کے ساتھ کھڑا ہوا نماز کے لیے، اس کے

ابنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ جَوْبَرِ بْنِ نَفْعَانَ۔  
عَنْ أَبِي دُرٍّ قَالَ صُمْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَلَمْ يَقُمْ بِأَحَدٍ يَقِي سَبْعَ مِنَ الشَّهْرِ فَقَامَ بِأَحَدِي ذَهَبَ ثَلَاثُ اللَّيْلِ ثُمَّ لَمْ يَقُمْ بِأَيِّ السَّادِسَةِ فَقَامَ بِنَا فِي الْخَامِسَةِ حَتَّى ذَهَبَ شَطْرُ اللَّيْلِ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ كُونْ لَنَا بَقِيَّةً لِيَكْتُمَ هَذِهِ قَالَ إِنَّهُ مَنْ قَامَ مَعَ الْإِمَامِ حَتَّى يَصُوفَ كَتَبَ اللَّهُ لَهُ قِيَامَهُ لَيْلَةً ثُمَّ لَمْ يَصِلْ بِأَنْ يَقُمْ حَتَّى بَقِيَ ثَلَاثُ

مَنْ الشَّهْرَ فَقَامَ بِنَافِي الثَّالِثَةِ وَجَمَعَ أَهْلَهُ  
وَنِسَاءَهُ حَتَّى تَخْرُجَ أَنْ يَفُوتَنَا الْفَلَاحُ  
قُلْتُ وَمَا الْفَلَاحُ قَالَ السُّحُورُ

فرمانت پانے تک تو اللہ اس کے لیے ساری رات کی  
نماز کا ثواب لکھے گا پھر آپ نہیں کھڑے ہوئے دھیمیوں  
رات کو، جب تین راتیں رہ گئیں تو مستانیسویں رات کو کھڑے  
ہوئے اور اپنے کنبے والوں اور بی بیوں کو جمع کیا اس دن ہم ڈرے  
کہیں سحری جاتی رہی (یعنی اتنی رات تک آپ کھڑے ہوئے کہ سحری  
کا وقت گزرنے لگا تھا)

۱۶۰۹- أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ سَيِّمَانَ قَالَ حَدَّثَنَا زَيْدُ بْنُ الْعُجَابِ قَالَ أَخْبَرَنِي مُعَاوِيَةَ بْنُ صَالِحٍ قَالَ

حَدَّثَنِي يَعْقُبُ بْنُ زَيْدٍ أَبُو طَلْحَةَ قَالَ سَمِعْتُ  
الْتَّمَانَ بْنَ بَشِيرٍ يَقُولُ هَمْنَا مَعَ  
رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي شَهْرِ رَمَضَانَ  
لَيْلَةَ ثَلَاثٍ وَعِشْرِينَ إِلَى ثَلَاثِ اللَّيْلِ الْأَوَّلِ  
نَحْمُ هَمْنَا مَعَهُ لَيْلَةَ حَمْسٍ وَعِشْرِينَ حَتَّى  
ظَنَنَّا أَنْ لَا نُدْرِكُ الْفَلَاحَ وَكَانُوا يُسَمُّونَهُ  
السُّحُورَ

حضرت نعمان بن بشیر سے روایت ہے ہم رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ کھڑے ہوئے رمضان کے پندرہویں میں تیسویں  
رات کو تہائی رات تک پھر پچیسویں رات کو کھڑے ہوئے آدھی  
رات تک پھر ستاسیویں رات کو کھڑے ہوئے یہاں تک کہ سحر کا  
ہاتے رہنے کا ڈر ہوا)

## رات کو نماز پڑھنے کی فضیلت

## بَابُ التَّرْغِيبِ فِي قِيَامِ اللَّيْلِ

۱۶۱۰- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ يَزِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ عَدْنَانَ عَنْ أَبِي الزُّرَّادِ عَنِ الْأَعْمَشِ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب کوئی تم میں سے سوتا ہے تو شیطان اس کے سر پر تین گریں دیتا ہے اور ہر ایک پر یہ مار دیتا ہے کہ رات بڑی ہے سوتا رہ پھر اگر وہ جاگا اور شیطان کا کما ز سنا، اس نے اللہ کی یاد کی (نیند سے اٹھے ہی، تو ایک گزہ کھل جاتی ہے پھر جب وضو کرتا ہے دوسری گزہ کھل جاتی ہے پھر اگر نماز پڑھتا ہے تو سب گریں کھل جاتی ہیں اور صبح کو خوش مزاج ہنس مکھ رہتا ہے نہیں تو سخوس اور سست رہتا ہے۔

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا نَامَ أَحَدُكُمْ عَقَدَ الشَّيْطَانُ عَلَى رَأْسِهِ ثَلَاثَ عُقَدٍ يَحْبُرُ عَلَى كُلِّ عُقْدَةٍ لَيْلًا كَلْبًا أَوْ لَيْلًا أَوْ لَيْلًا فَإِنْ اسْتَيْقَظَ فَذَكَرَ اللَّهَ انْحَلَّتْ عُقْدَةٌ فَإِنْ تَوَضَّأَ انْحَلَّتْ عُقْدَةٌ أُخْرَى فَإِنْ صَلَّى انْحَلَّتْ الْعُقْدُ كُلُّهَا فَيُصْبِحُ طَيِّبٌ النَّفْسِ كَثِيفًا وَإِلَّا أَصْبَحَ خَبِيثَ النَّفْسِ كَسَلًا

۱۶۱۱- أَخْبَرَنَا أَبُو سَعْدٍ بْنُ بَرَّاهِمٍ قَالَ أَخْبَرَنَا جَدِّي عَنْ مَنصُورٍ عَنْ أَبِي ذَرٍّ

حضرت عبد اللہ بن مسعود سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس ایک شخص کا ذکر آیا جو رات کو صبح تک سوتا تھا آپ نے فرمایا اس کے کانوں میں شیطان نے پیشاب کر دیا ہے

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ ذَكَرَ عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَجُلًا نَامَ لَيْلَةً حَتَّى أَصْبَحَ قَالَ ذَلِكُ رَجُلٌ بَالَ الشَّيْطَانُ فِي أُذُنَيْهِ

(یعنی غفلت ڈال دی ہے جب بندے نہیں چرتا)

۱۶۱۲- أَحْبَبْنَا عَمْرُوبَ بْنَ عَبِيٍّ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عُبَيْدِ الصَّمْبَكِيِّ قَالَ حَدَّثَنَا مَنْصُورٌ عَنْ

أَبِي ذَرِّبِيلٍ -

حضرت عبداللہ بن مسعود سے روایت ہے ایک شخص نے کہا یا رسول اللہ فلاں شخص رات کو سو گیا نماز سے پہلے یہاں تک کہ صبح ہو گئی آپ نے فرمایا شیطان نے اس کے کانوں میں پیشاب کر دیا ہے۔

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ أَنْ رَجُلًا قَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّ فُلَانًا نَامَ عَنِ الصَّلَاةِ بِالْبَارِحَةِ حَتَّى أَصْبَحَ قَالَ ذَاكَ الشَّيْطَانُ بَالَ فِي أذُنَيْهِ -

۱۶۱۳- أَحْبَبْنَا يَعْقُوبَ بْنَ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ عَجْلَانَ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى الْقَعْقَعِيُّ

عَنْ أَبِي حَمَالَةَ -

حضرت ابوہریرہ رضی عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے نماز یا رکوع کے اندر اس شخص پر حورات کو جاگے پھر نماز پڑھے پھر جگا دے اپنی عورت کو وہ بھی نماز پڑھے اگر اٹھے تو اس کے منہ پر پانی چھڑک دیوے اور رکوع کے اندر اس عورت پر حورات کو اٹھے پھر جگا دے اپنے خاوند کو وہ بھی نماز پڑھے اگر نہ مانے تو اس کے منہ پر پانی چھڑک دیوے۔

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَرَجَ اللَّهُ سَرَجَلًا تَامَ مِنَ اللَّيْلِ فَصَلَّى شَمًّا أَيْقَطَ أَمْرًا أَنْتَ فَصَلَّيْتُ فَإِنْ أَبَتْ لَفَمٌ فِي وَجْهِهَا الْمَاءُ وَرَجَعُوا اللَّهُ أَمْرًا تَامَةً قَامَتْ مِنَ اللَّيْلِ فَصَلَّيْتُ شَمًّا أَيْقَطَتْ رُجُوحَهَا فَصَلَّى وَ إِنْ أَبَى نَضَعَتْ فِي وَجْهِهَا الْمَاءَ -

۱۶۱۴- أَحْبَبْنَا قَتَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا الْكَلْبِيُّ عَنْ عَتَقِ بْنِ عَتَقِ بْنِ الشَّهْرِيِّ عَنْ عَتَقِ بْنِ حُسَيْنِ أَنَّ الْحُسَيْنَ

ابْنَ عَبِيٍّ حَدَّثَنَا -

حضرت علی رضی عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے مجھ کو اور حضرت فاطمہ کو پکارا رات کو اور نماز میں پڑھتے ہوئے کہہ کی میں نے کہا یا رسول اللہ ہماری جانبی اللہ جل جلالہ کے ہاتھ میں ہیں جب وہ چاہے گا ہم کو اٹھا دے گا یہ سن کر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم موٹے جب میں نے یہ کہا پھر میں نے سنا آپ بیٹھ موڑے جا رہے تھے اور ان پر ہاتھ مار کے فرماتے تھے (وَكَانَ الْإِنْسَانُ أَكْثَرُ شَيْءٍ جَدًّا لَا) یعنی انسان سب سے زیادہ جھگڑنے والا ہے

عَنْ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ طَرَقَهُمَا وَقَامَتَا فَقَالَ أَلَا تَصَلُّونَ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّمَا أَنْفَسْنَا بَيْنَ يَدَيْكَ فَإِذَا شَاءَ أَنْ يَبْعَثَنَا بَعَثْنَا فَأَنْصَرَفَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حِينَ قُلْتُ لِمَا ذَلِكُ شَمًّا مَبْعُوثُهُ وَهُوَ مَدْرُجٌ بِرُجُوحِ خَدَّاهُ وَيَقُولُ وَكَانَ الْإِنْسَانُ أَكْثَرُ شَيْءٍ جَدًّا لَا -

فہاں مطلب یہ ہے کہ حق بات کو بعضے وقت نہیں مانا اور پامتا ہے کہ بے فائدہ دلیل کرے جس سے اپنی بات پر قائم رہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا حضرت علی کو پکارنا یہ بھی تو اللہ ہی کے چاہنے سے تھا اور جب وہ جاگ اٹھے تو اللہ ہی نے ان کو جگا یا پھر نماز پڑھنے میں کیا مذر تھا اگرچہ تنہی کی نماز فرض نہ تھی نفل تھی اور اسی خیال سے حضرت علی رضی عنہ نے اس میں دیر کی اور حضرت ..... کا حکم بطریق اعلان تھا نہ وجوب در نہ اطاعت لازم ہو جاتی واللہ اعلم۔

۱۶۱۵- أَخْبَرَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ سَعْدٍ بْنِ أَبِي هَرَيْبٍ عَنْ سَعْدِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَيْبُ قَالَ حَدَّثَنَا آدِيُّ بْنُ أَبِي عَيْنٍ اسْتَحَقَّ قَالَ حَدَّثَنَا حَكِيمُ بْنُ حَكِيمٍ بْنُ عَبَّادٍ بْنِ حَنِيْفٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِمٍ بْنِ شَهَابٍ عَنْ عَيْبِ بْنِ حُسَيْنٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ حَيْدَةَ ۴

حضرت علی سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم میرے اور فاطمہ زہرا کے پاس رات کو آئے اور ہم کو جگایا نماز کے لیے پھر اپنے گھر کو لوٹ گئے اور بڑی دیر تک نماز پڑھا کئے لیکن ہماری آہٹ نہ پائی (ہم تو پھر لیٹ کر سو رہے تھے) تب تو آپ بھر آئے اور ہم کو جگایا اور فرمایا اٹھ نماز پڑھو میں اٹھ کر بیٹھا آٹھ میں ملنا مابا اور کہتا تھا تم خدا کی ہم اسی قدر نماز پڑھیں گے جتنی اللہ نے ہماری تقدیر میں لکھی ہے اور ہماری جائیں اللہ کے ہاتھ میں ہیں اگر وہ چاہے گا تو ہم کو اٹھا دے گا یہ سن کر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم تعجب سے گئے اور اپنا ہاتھ ران پر مار کر فرماتے تھے ہم اسی قدر نماز پڑھیں گے جتنی اللہ نے ہماری تقدیر میں لکھی ہے (یہ حضرت علی کا کلام تھا آپ اس کو تعجب سے نقل کرتے تھے) انسان سب سے جگرہ الوبے۔ ن۔

عَنْ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ قَالَ دَخَلَ عَلِيٌّ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَعَلَى فَاطِمَةَ مِنَ اللَّيْلِ فَأَيَّظْنَا لِلصَّلَاةِ ثُمَّ رَاجَعُوا إِلَى بَيْتِهِمْ فَصَلَّى هَوْنًا مِنَ اللَّيْلِ فَكَلِمَتُهُمْ لَنَا حَسَنًا فَرَجَعُوا إِلَيْنَا فَأَلْفَطْنَا فَقَالَ قَوْمًا فَصَلِّيْنَا قَالَ نَجَلَسْتُ وَإِنَّا أَعْرَاكَ عَيْنِي وَأَقُولُ أَنَا وَاللَّهِ لَا نُصَلِّي إِلَّا مَا كَتَبَ عَلَيْنَا إِنَّهَا أَنْفَسَتْ بِيَدِ اللَّهِ فَإِنِ شَاءَ أَنْ يَبْعَثَنَا بَعَثْنَا قَالَ فَوَلَّى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ يَقُولُ وَيَضْرِبُ بِيَدِهِ عَلَى نَجْدِهِ مَا نُصَلِّي إِلَّا مَا كَتَبَ اللَّهُ لَنَا وَكَانَ الْإِنْسَانُ أَكْثَرُ شَيْءٍ جَدًّا لَا

## رات کی نماز کی فضیلت

## بَابُ فَضْلِ صَلَاةِ اللَّيْلِ

۱۶۱۶- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو عَوَانَةَ عَنْ أَبِي بَشِيرٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ هُوَ ابْنُ عَوْفٍ ۴

حضرت ابو بکر سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا رمضان کے بعد روزہ رکھنے کے لیے سب مہینوں سے زیادہ محرم کا مہینہ افضل ہے اور فرض نماز کے بعد رات کی نماز سب نمازوں سے افضل ہے۔

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَفْضَلُ الْقِيَامِ بَعْدَ شَهْرِ رَمَضَانَ شَهْرُ اللَّهِ الْمُحَرَّمِ وَأَفْضَلُ الصَّلَاةِ بَعْدَ الْفَجْرِ بَطْنَةُ صَلَاةِ اللَّيْلِ ۴

نہ! اس لیے کہ یہ امر سچ ہے جتنا تقدیر میں سے اتنا ہی انسان کرے گا مگر تقدیر کا کسی کو علم نہیں ہے پھر اس کے ذکر کا کیا عمل ہے نیک کاموں میں کوشش کرنا ہمارا فرض ہے نہ یہ کہ تقدیر کا حیلہ کر کے ہاتھ پاؤں پسا رہیں فقط۔

۱۶۱۷- أَخْبَرَنَا سُوَيْدُ بْنُ نَصْرٍ قَالَ قَالَ أَنبَاؤُنَا عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ أَبِي بَشِيرٍ جَعَلَ جُنَّ أَيْ

وَحَيْثُ بَدَأَ أَنَّهُ سَمِعَ -

عَنْ حَمِيْدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَفْضَلُ الصَّلَاةِ بَعْدَ الْعِصْمَةِ قِيَامُ اللَّيْلِ وَأَفْضَلُ الصِّيَامِ بَعْدَ رَمَضَانَ الْمُحْتَرَمِ أَرْسَلَهُ شُعْبَةُ بْنُ الْحَجَّاجِ

۹۶۹  
فَضْلُ صَلَاةِ اللَّيْلِ فِي السَّفَرِ

۱۶۱۸- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدٌ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ مَنْصُورٍ قَالَ سَمِعْتُ

رَبِيعًا عَنْ رَافِعِ بْنِ طَلْحَانَ دَعَا إِلَى -

أَبِي ذَرِّعَانَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ شَلَا شَأْنًا يُحِبُّهُمْ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ سَأَلَ رَجُلٌ إِلَى قَوْمًا فَسَأَلَهُمْ بِاللَّهِ وَلَمْ يُسْأَلْ لَهُمْ بِشَرِّ آيَةٍ بَيْنَهُ وَبَيْنَهُمْ فَمَنْعُوهُ فَخَلَفَهُمْ رَجُلٌ بِأَعْقَابِهِمْ فَأَعْطَاهُ سِمًا أَلَا يَغْنَمُ بِطَيِّبَتِنَا إِلَّا اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ وَالَّذِي أَعْطَاهُ وَقَوْمٌ سَأَرُوا لَيْلَتَهُمْ حَتَّى إِذَا كَانَ التَّوَمُّ أَحَبَّ إِلَيْهِمْ مِمَّا يُعَدُّ لَهُمْ نَزَلُوا فَوَضَعُوا مِرْدُسَهُمْ فَعَامَ يَسْتَمَلِقُنِي وَيَسْتَلُوا آيَاتِي وَرَجُلٌ كَانَ فِي سَرِيَّتِي فَلَقِيَ اللَّهَ وَفَافَهُمْ مَرًا فَأَقْبَلَ بِصَدْرِهِ حَتَّى يُقْتَلَ أَوْ يُغْنَمَ اللَّهُ لَنَا

حضرت حمید بن عبد الرحمن سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جنس کے بعد رات کی نماز فضیلت رکھتی ہے اور روزے کے لیے رمضان کے بعد عمر فضیلت رکھتا ہے ارسال کیا اس حدیث کو شعبہ بن حجاج نے

سفر میں تہجد پڑھنے کی فضیلت

حضرت ابو ذر سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اللہ تعالیٰ آدمیوں سے محبت رکھتا ہے ایک تو وہ شخص جو ایک قوم کا تھا اس قوم کے پاس ایک شخص مانگنے آیا اللہ کے لیے نہ رشتہ اور ناتے کی وجہ سے پھر اس قوم نے اس کو نہ دیا وہ شخص چپکے سے چلا گیا اور چھپا کر اس کو دے آیا جس کو کوئی نہیں جانتا سوا اللہ کے یا اس شخص کے جس کو دیا ہے اور ایک وہ شخص جو ایک قوم میں تھا وہ رات بھر چلا جب موتا ان کو رب سے معلوم ہوا تو وہ اترے اور پڑ کر سو رہے مگر وہ شخص کھڑا رہا اللہ سے دعا کرتا ہوا اور اس کے سامنے عاجزی کرتا ہوا اور اس کی آیتیں پڑھتا ہوا (یعنی نفل پڑھتا ہوا) اور ایک وہ شخص جو لشکر میں تھا جب دشمن سے مقابلہ ہوا تو لوگ بھاگ کھڑے ہوئے مگر وہ سینہ سامنے کئے ہوئے چلا گیا یہاں تک کہ مارا گیا یا اللہ نے فتح دی اس کو۔

رات کو کس وقت نفل پڑھے

۹۷۰  
وَقْتُ الْقِيَامِ

۱۶۱۹- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْرَائِيلَ الْبَصْرِيُّ عَنْ أَبِي بَشِيرٍ هُوَ ابْنُ أَبِي عَصَى قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ

أَسْعَدِ بْنِ سُبَيْعٍ عَنْ أَبِيهِ -

عَنْ مَسْرُوقٍ قَالَ قُلْتُ لِعَائِشَةَ أَيْ الْأَعْمَالِ أَحَبُّ إِلَيَّ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

حضرت مسروق سے روایت ہے میں نے حضرت عائشہ سے پوچھا کون سا کام رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم





اللَّهُمَّ لَكَ الْحَمْدُ خَيْرُ تَكْمِيلِي يَا اللَّهُ جِي كُو تَعْرِيفِ لَأَنْقُ بِي تَوَرُّدِي  
 کرنے والا ہے آسمانوں اور زمین کا اور جو ان میں ہیں جی  
 کو تعریف لائق ہے تو سچا تیرا وعدہ سچا جنت پر سچ آگے  
 قیامت پر سچ نبی سچا محمد سچا میں نے تیرے لیے گردن رکھ  
 دی اور تجھ پر بھروسہ کیا تجھ پر یقین لایا تیرے ہی لیے جھکلا  
 اور تیری ہی طرف فیصلے کے لیے آیا میرے اگلے اور پچھلے  
 اور کھلے گناہ سب بخش دے تو ہی آگے ہے اور تو وہی  
 پیچھے ہے سوا تیرے کوئی پوجنے کے لائق نہیں  
 کسی میں زور اور طاقت نہیں سوا اللہ کے۔

قَالَ اللَّهُمَّ لَكَ الْحَمْدُ أَنْتَ نُورُ السَّمَوَاتِ  
 وَالْأَرْضِ وَمَنْ فِيهِنَّ ذَلِكَ الْحَمْدُ أَنْتَ  
 قَيَّامُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَنْ فِيهِنَّ وَ  
 لَكَ الْحَمْدُ أَنْتَ مَلِكُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَنْ  
 فِيهِنَّ وَلَكَ الْحَمْدُ أَنْتَ حَقٌّ وَوَعْدُكَ لَدَحَقٌّ وَ  
 الْحَقُّ حَقٌّ وَالسَّاعَةُ حَقٌّ وَالنَّبِيُّونَ حَقٌّ  
 وَوَعْدُكَ حَقٌّ لَكَ أَسْمُكَ وَعَلَيْكَ تَوَكَّلْتُ  
 وَبِكَ آمَنْتُ لَكُمْ ذَكَرْتُ يَتِيذُ كَلِمَتَهُ مَعَهَا  
 وَبِكَ خَاصَمْتُ وَإِلَيْكَ حَاكَمْتُ اغْفِرْ لِي مَا  
 قَدَّمْتُ وَمَا أَخَّرْتُ وَمَا أَعْلَنْتُ أَنْتَ الْمُقَدَّمُ  
 وَأَنْتَ الْمُؤَخَّرُ إِلَّا إِلَهُ الْأَنْتَ وَلَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ

۱۶۲۳۔ اَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ سَلَمَةَ قَالَ اَتَيْتُنَا ابْنُ الْقَاسِمِ عَنْ مَالِكٍ قَالَ حَدَّثَنِي مَحْمُودُ بْنُ

سَلِيمَانَ عَنْ كُرَيْبِ بْنِ

حضرت عبد اللہ بن عباس سے روایت ہے وہ ایک  
 رات ام المؤمنین میمونہ کے گھر میں رہے جو ان کی خادمہ تھیں تو انہوں  
 نے کہا میں میمونہ کی چوڑان میں لیٹا اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم  
 اور آپ کی بیوی میمونہ اس کی لمبائی میں لیٹیں پھر آپ سو رہے جب  
 آدھی رات ہوئی یا اس سے کچھ پہلے یا کچھ بعد تو آپ اٹھ اٹھے اور  
 بیٹھ کر اپنے ہاتھ سے منہ منے لگے نیند دور کرنے کے لیے  
 پھر آپ نے دس آیتیں اخیر سورہ آل عمران کی پڑھیں رات قی  
 خلق السموات والارض لایات الاوی الالباب الذین یدکرون  
 اللہ قیاماً وعوداً۔ اخیر تک پھر ایک مشک کی ٹوٹ  
 گئے جو تک رہی تھی اور اس میں سے پانی لے کر اچھی طرح دھو  
 لیا پھر ناز پڑھنے لگے کھڑے ہو کر عبد اللہ بن عباس نے کہا  
 میں نے بھی کھڑے ہو کر ایسا ہی کیا (یعنی وضو کیا) پھر نزدیک  
 آکر آپ کے پہلو میں کھڑا ہوا آپ نے اپنا داہنا ہاتھ میرے  
 سر پر رکھا اور میرا داہنا کان پکڑ کر منے لگے پھر آپ نے دو رکعتیں  
 پڑھیں پھر دو رکعتیں پھر دو رکعتیں پھر دو رکعتیں پھر  
 دو رکعتیں پڑھیں پھر وتر پڑھا پھر لیٹ رہے یہاں تک کہ مؤذن

عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبَّاسٍ أَنَّ بَاتَ عِنْدَ  
 مَيْمُونَةَ أُمِّ الْمُؤْمِنِينَ وَهِيَ خَالَتُهَا فَضَجَعَتْ  
 فِي عَرْضِ الْبُوسَادَةِ وَاصْطَجَعَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
 عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَاهْلُهُ فِي طُورِهَا فَتَأَمَّرَ رَسُولُ اللَّهِ  
 صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَتَّى إِذَا انْتَصَفَ اللَّيْلُ  
 أَوْ قَبْلَهُ قَلِيلًا أَوْ بَعْدَهُ قَلِيلًا  
 اسْتَيْقِظَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
 فَجَلَسَ يَمْسُحُ التُّورَةَ عَنْ وَجْهِهِ بِيَدِهِ  
 ثُمَّ قَرَأَ الْعَشْرَ الْأَيَّاتِ الْخَوَافِيَّاتِ مِنْ  
 سُورَةِ آلِ عِمْرَانَ ثُمَّ قَامَ إِلَى شَيْءٍ  
 مَعَلَّقَتِهَا فَتَوَضَّأَ مِنْهَا فَاحْسَنَ وَضُوءَهُ  
 ثُمَّ قَامَ يُصَلِّي قَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ  
 عَبَّاسٍ فَقَسَمْتُ فَصَنَعْتُ مِثْلَ مَا صَنَعَهُ  
 ثُمَّ ذَنَبْتُ فَقَمَيْتُ إِلَى جَنْبِهِ فَوَضَعَهُ  
 رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِيَدِهِ  
 الْيُمْنَى عَلَى مَا أَسْمَى وَآخِذًا بِأُذُنِ الْيُمْنَى يَفْتَلُهَا



اَنْتُمْ صَلَّوْا قَالِ اللّٰهُمَّ سَابِ جِبْرَائِيْلَ  
وَمِيْكَائِيْلَ وَاسْرَافِيْلَ قَاطِرِ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ  
عَالِمِ الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ اَنْتَ تَحْكُمُ بَيْنَ عِبَادِكَ  
فِيْمَا كَانُوْا فِيْهِ يَخْتَلِفُوْنَ اَللّٰهُمَّ اِهْدِنِيْ  
لِمَا اَخْتَلَفَ فِيْهِ مِنَ الْحَقِّ اِنَّكَ تَهْدِيْ  
مَنْ تَشَآءُ اِلَى صِرَاطٍ مُّسْتَقِيْمٍ -

جب رات کو اٹھے نماز شروع کرتے تو فرماتے اللہ  
رب جبرائیل اور میکائیل اور اسرافیل کے  
اسرائیل کے اے پیدا کرنے والے آسمانوں اور زمین کے  
اے جاننے والے غائب اور حاضر کے تو فیصلہ کرے گا اپنے  
بندوں کا جس میں وہ اختلاف کرتے ہیں یا اللہ جس بات میں  
وہ اختلاف کرتے ہیں یا اللہ جس بات میں اختلاف ہے اس  
میں تو مجھ کو حق بتلا دے بے شک جس کو چاہتا ہے تو سیدھی  
راہ پر لگاتا ہے۔

۱۶۲۹- أَحْبَبْنَا مُحَمَّدًا بِنَ سَلَمَةَ قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ وَ هَبَّ عَنْهُ يُونُسُ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ قَالَ حَدَّثَنَا

عَنْ حَبِيْبِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ  
أَنَّ رَجُلًا مِّنْ أَصْحَابِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ قَالَ قُلْتُ وَ أَنَا فِي سَفَرٍ مَّعَ رَسُولِ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَاللَّهُ لَا رُقْبَتَ لِرَسُولِ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِصَلَاةٍ حَتَّى أَمْرَى  
فَعَلَّامًا فَلَمَّا صَلَّيْتُ صَلَاةَ الْعِشَاءِ وَهِيَ الْعَتَمَةُ  
أَضْحَجَمَ هَوَاتًا مِّنَ اللَّيْلِ ثُمَّ اسْتَيْقَظَ فَنَظَرَ  
فِي الْأُتُقِ فَقَالَ رَبَّنَا مَا خَلَقْتَ هَذَا أَبَا جَلَّادٍ  
حَتَّى بَلَغَكَ إِنَّكَ لَا تُفْلِحُكَ الْبَيْعَادُ ثُمَّ أَهْوَى  
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى فِرَاسِهِ  
فَاسْتَلَّ مِنْهُ سِوَاكَ ثُمَّ اقْدَرَ فِي قَدَاحٍ  
مِّنْ إِدَاوَةٍ عِنْدَكَ مَاءً فَاسْتَنْتَ ثُمَّ قَامَ فَصَلَّى  
حَتَّى قُلْتُ قَدْ صَلَّيْتُ قَدْ مَا مَا مَ ثُمَّ  
أَضْحَجَمَ حَتَّى قُلْتُ قَدْ نَامَ قَدْ نَامَ صَلَّيْتُ ثُمَّ اسْتَيْقَظَ  
فَفَعَلَ كَمَا فَعَلَ أَوَّلَ مَرَّةٍ وَقَالَ مِثْلَ مَا قَالَ  
فَفَعَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ثَلَاثَ  
مَرَّاتٍ قَبْلَ الْفَجْرِ -

حضرت حمید بن عبد الرحمن بن عوف سے روایت ہے  
میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ایک صحابی سے سنا  
وہ کہتا تھا میں سفر میں ساتھ تھا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے  
تو میں نے کہا ضرور دیکھو گا آپ کس طرح نماز پڑھتے ہیں لیب  
آپ عشاء کی نماز پڑھو چکے تو بڑی دیر تک سوتے رہے  
پھر جاگے اور آسمان کے کنارے کو دیکھا اور فرمایا  
رَبَّنَا مَا خَلَقْتَ هَذَا أَبَا جَلَّادٍ یعنی اے پروردگار تو نے یہ  
بیکار نہیں بنایا یہاں تک کہ پہنچے اُنکے کہ لا تُفْلِحُكَ الْبَيْعَادُ  
پھر آپ بچھڑنے کی طرف بھگے اور مسواک اٹھائی اور  
دُور سے پانی نکالا ایک پیالے میں اور مسواک کی پھر  
کھڑے ہوئے نماز پڑھنے لگے یہاں تک کہ میں سمجھا  
جب دیر تک سوئے تھے اتنی ہی دیر  
تک نماز پڑھی پھر لیٹ رہے یہاں تک کہ میں سمجھا  
سوئے اتنی ہی دیر تک جب دیر تک نماز پڑھی تھی  
پھر جاگے اور ایسا ہی کیا یعنی مسواک کی اور نماز پڑھی  
اور کہا وہی جو پہلے کہا تھا یعنی رَبَّنَا مَا خَلَقْتَ  
هَذَا أَبَا جَلَّادٍ آخر تک تو فجر سے پہلے آپ نے تین بار ایسا  
ہی کیا۔

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی نماز کا بیان

بَابُ ذِكْرِ صَلَاةِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

۱۶۳۰- أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ قَالَ أَنَسُ بْنُ يَرِيدٍ قَالَ أُنْبَأَنَا حَمِيدٌ

عَنْ أَنَسٍ قَالَ مَا كُنَّا نَشَاءُ أَنْ نَرَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي اللَّيْلِ مُصَلِّيًا إِلَّا الْأَمْرَ آيَةً وَلَا نَشَاءُ أَنْ نَرَاهُ كَأَيِّ الْأَمْرِ آيَةً.

حضرت انس سے روایت ہے ہم جب چاہتے رات کو دیکھیں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو نماز پڑھتے ہوئے تو نماز پڑھتے ہوئے دیکھتے اور جب چاہتے سوتے ہوئے دیکھیں تو سوتے ہوئے دیکھتے (یعنی آپ رات کو سوتے بھی اور نماز بھی پڑھتے نہ ساری جاگتے نہ ساری رات سوتے۔

۱۶۳۱- أَخْبَرَنَا هُرُونُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا حَجَّاجٌ قَالَ قَالَ ابْنُ جُرَيْجٍ أَخْبَرَنِي ابْنُ إِدْرِيسَ أَنَّ

تَيْلَعُ بْنُ مَمْلُوكٍ أَنَّمَا سَأَلَ أُمَّ سَلَمَةَ عَنْ صَلَاةِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَتْ كَانَ يُصَلِّيُ الْعَمَةَ ثُمَّ يَسْتَقِيمُ ثُمَّ يُصَلِّيُ بَعْدَهَا مَا نَشَاءُ اللَّهُ مِنَ اللَّيْلِ ثُمَّ يَخْرُفُ فَيَقْدُمُ مِثْلَ مَا صَلَّى ثُمَّ يَسْتَقِيمُ مِنْ قَوْمِهِ ذَلِكَ فَيُصَلِّيُ مِثْلَ مَا نَأَمَّ وَصَلَّوْا تِلْكَ الْأَخْرُفُ تُكُونُ إِلَى الصُّبْحِ.

حضرت یعلیٰ بن مملوک نے پوچھا ام المومنین ام سلمہ سے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی نماز کو انہوں نے کہا آپ مشارکی نماز پڑھتے تھے پھر سنتیں پڑھتے تھے پھر اس کے بعد جتنی رات تک اللہ چاہتا آپ نماز پڑھا کرتے پھر سوتے اسی دیر تک جتنی دیر نماز پڑھی تھی پھر جاگتے اور نماز پڑھتے اتنی دیر تک جتنی دیر تک سوتے تھے اور یہ اخیر کی نماز فجر تک ہوتی۔

۱۶۳۲- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبِيدَةَ أَنَّ اللَّهَ بْنَ أَبِي مُكَيْبَةَ

عَنْ يَعْلَى بْنِ مَمْلُوكٍ أَنَّمَا سَأَلَ أُمَّ سَلَمَةَ زَوْجَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ قِرَاءَةِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَعَنْ صَلَاتِهِمَا فَقَالَتْ مَا لَكُمْ وَصَلَّوْا كَانَ يُصَلِّيُ ثُمَّ يَنَامُ قَدْرَ مَا صَلَّى ثُمَّ يُصَلِّيُ قَدْرَ مَا نَأَمَّ ثُمَّ يَنَامُ قَدْرَ مَا صَلَّى حَتَّى يُصْبِحَ ثُمَّ نَعَدَتْ لَهَا قِرَاةً فَإِذَا هِيَ تَنْفَعُ قِرَاةً مَفْسَرَةً حَرْفًا حَرْفًا.

حضرت یعلیٰ بن مملوک نے ام سلمہ سے پوچھا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی قرأت کو یعنی آپ کلام اللہ کیونکر پڑھتے تھے اور نماز کو انہوں نے کہا تمہیں کیا آپ کی نماز سے (یعنی تمہارا پوچھنا بے فائدہ ہے کیونکہ تم ویسی نماز نہیں پڑھ سکتے) آپ نماز پڑھتے تھے پھر سوتے جتنی دیر نماز پڑھی پھر نماز پڑھتے جتنی دیر سوتے تھے پھر سوتے جتنی دیر نماز پڑھی تھی قیام تک پھر قرأت کو بیان کیا تو وہ صاف ایک ایک حرف الگ الگ تھے۔

## داؤد علیہ السلام کی نماز کا بیان

## ذکر صلوٰۃ داؤد علیہ السلام باللیل

۱۶۳۳- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ عَمْرِو بْنِ دِينَارٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ أَوْسٍ أَنَّهُ سَمِعَ

عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عَمْرِو بْنِ الْعَاصِ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَحَبُّ الصِّيَامِ إِلَى اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ صِيَامُ دَاوُدَ

حضرت عبداللہ بن عمرو بن العاص سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا سب روزوں سے زیادہ پسند اللہ کو حضرت داؤد علیہ السلام کا روزہ ہے وہ

ایک دن روزہ رکھتے ایک دن انظار کرتے اور سب نمازوں میں زیادہ پسند اللہ کو داؤد کی نماز سے وہ آدمی رات سوئے پھر تنہا رات نماز پڑھتے پھر چھٹے حصہ میں سوتے اس طرح ساری رات کو تقسیم کرتے)

عَلَيْهِ السَّلَامُ كَانَ يَصُومُ لَيْلِيَّ يَوْمًا وَيُفْطِرُ يَوْمًا  
وَاحَبَّ الصَّلَاةَ إِلَى اللَّهِ صَلَاةَ دَاوُدَ كَانَ يَنَامُ  
نَهْضَةَ اللَّيْلِ وَيَقُومُ ثَلَاثًا وَيَنَامُ سُدًّا سَمًا.

حضرت موسیٰ کلیم اللہ کی نماز کا بیان

ذَكَرَ صَلَاةَ نَبِيِّ اللَّهِ مُوسَىٰ عَلَيْهِ السَّلَامُ

۱۶۳۲- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ حَرْبٍ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ خَالِدٍ قَالَ أَنْبَأَنَا حَمَّادُ بْنُ سَلَمَةَ عَنْ سَلِيمَانَ التَّيْمِيِّ عَنْ ثَابِتٍ -

حضرت انس بن مالک سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جس رات مجھ کو معراج ہوا تو میں موسیٰ علیہ السلام کے پاس آیا سرخ ریتے کے پاس وہ اپنی قبر میں کھڑے ہو کر نماز پڑھ رہے تھے۔

عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ أَكَيْتُ لَيْلَةَ أُسْرِي فِي عِلِّيِّ مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ عِنْدَ الْكِنْتِيبِ الْأَحْمَرِ وَهُوَ قَائِمٌ يُصَلِّي فِي قَبْرِهِ -

۱۶۳۵- أَخْبَرَنَا الْعَبَّاسُ بْنُ مُحَمَّدٍ قَالَ حَدَّثَنَا يُونُسُ بْنُ مُحَمَّدٍ قَالَ حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ سَلَمَةَ عَنْ سَلِيمَانَ التَّيْمِيِّ وَثَابِتٍ -

حضرت انس سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا میں موسیٰ علیہ السلام کے پاس گیا سرخ ریتے کے نیلے پر وہ کھڑے ہوئے نماز پڑھ رہے تھے۔

عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ أَكَيْتُ عَلَى مُوسَى عِنْدَ الْكِنْتِيبِ الْأَحْمَرِ وَهُوَ قَائِمٌ يُصَلِّي قَالَ أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ النَّسَائِيُّ هَذَا أَوَّلُ بِالضَّرْبِ عِنْدَنَا مِنْ حَدِيثِ مُحَمَّدِ بْنِ خَالِدٍ وَاللَّهُ أَعْلَمُ

۱۶۳۶- أَخْبَرَنَا فِي أَحْمَدَ بْنِ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا حَبِيبُ بْنُ خَالِدٍ قَالَ حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ سَلَمَةَ قَالَ أَنْبَأَنَا ثَابِتٌ وَسَلِيمَانُ التَّيْمِيُّ -

حضرت انس سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا میں حضرت موسیٰ علیہ السلام کی قبر پر گواہ اپنی قبر میں نماز پڑھ رہے تھے۔

عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَرَرْتُ عَلَى قَبْرِ مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ وَهُوَ يُصَلِّي فِي قَبْرِهِ -

۱۶۳۷- أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ حَشْرَمٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَيْسَى عَنْ سَلِيمَانَ التَّيْمِيِّ -

فلان ام نسائی نے کہا ہمارے نزدیک یہ روایت ٹھیک ہے پہلی روایت سے انتہی درجہ اس کی یہ ہے کہ معراج کی رات میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم حضرت موسیٰ سے چھٹے آسمان پر گئے اور مکن ہے پہلی ملاقات قبر میں ہوئی جو پھر چھٹے آسمان پر اور سرخ ٹیلہ ایک مقام ہے بیت المقدس سے ایک منزل پر وہیں حضرت موسیٰ علیہ السلام کی قبر ہے۔

عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَأَيْتُ لَيْلَةَ أُسْرِي فِي بَيْتِ عَلِيٍّ مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ وَهُوَ يُصَلِّي فِي قَبْرِهِ -

حضرت انس بن مالک سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا میں معراج کی رات حضرت موسیٰ علیہ السلام کے پاس ہو گیا وہ اپنی قبر میں نماز پڑھ رہے تھے۔

۱۶۳۸ - أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى قَالَ قَالَ حَدَّثَنَا مُعْتَبِرٌ عَنْ أَبِيهِ -  
عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَيْلَةَ أُسْرِي بِهِ مَرَّ عَلَى مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ وَهُوَ يُصَلِّي فِي قَبْرِهِ -

انس سے روایت ہے جس رات رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو معراج ہوئی تو آپ حضرت موسیٰ علیہ السلام پر گزرے وہ اپنی قبر میں نماز پڑھ رہے تھے۔

۱۶۳۹ - أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ بْنُ عَمْرٍو وَاسْمُ عَيْلِ بْنِ مَسْعُودٍ قَالَ حَدَّثَنَا مُعْتَبِرٌ قَالَ سَمِعْتُ أَبِي قَالَ سَمِعْتُ

انس سے روایت ہے مجھ سے بیان کیا ایک صحابی نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے جس رات رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو معراج ہوئی آپ حضرت موسیٰ علیہ السلام پاس گئے وہ اپنی قبر میں نماز پڑھ رہے تھے۔

أَنَا يَقُولُ أَخْبَرَنِي بَعْضُ أَصْحَابِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَيْلَةَ أُسْرِي بِهِ مَرَّ عَلَى مُوسَى عَلَيْهِ السَّلَامُ وَهُوَ يُصَلِّي فِي قَبْرِهِ -

انس سے روایت ہے انہوں نے سنا بعض صحابہ سے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جس رات مجھ کو معراج ہوا تو میں موسیٰ علیہ السلام پر سے گزرا وہ اپنی قبر میں نماز پڑھ رہے تھے۔

۱۶۴۰ - أَخْبَرَنَا قَتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عَدِيٍّ عَنْ سَلِيمَانَ -  
عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ عَنْ بَعْضِ أَصْحَابِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَيْلَةَ أُسْرِي فِي مَرَّ رَأَيْتُ عَلَى مُوسَى وَهُوَ يُصَلِّي فِي قَبْرِهِ -

### رات کو عبادت کرنا

### بَابُ أَحْيَاءِ اللَّيْلِ

۱۶۴۱ - أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَبْدِ مَنَافٍ وَبْنُ عَدُوَّ مَنَافٍ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي حَتْمَةَ قَالَ حَدَّثَنَا شَيْبَانُ الرَّهْمِيُّ قَالَ أَخْبَرَنِي عَيْبَةُ اللَّهِ جَرُّ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْحَدِيثِ بْنِ زَوْجِ عَبْدِ عَبْدِ اللَّهِ -  
عَنْ حَبَابِ بْنِ الْأَرْمَاتِ وَكَانَ قَدْ شَهِدَا بَدْرًا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ رَأَى قَبْرَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَرَأَى لَيْلَةَ صَلَاةِهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كُلَّهَا حَتَّى كَانَ مَعَ الْفَجْرِ فَلَمَّا سَلَّمَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ صَلَاتِهِ جَاءَ حَبَابُ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ بَأْسَ أَنْتَ وَأُمَّيْ لَقَدْ صَلَّيْتُ اللَّيْلَةَ صَلَاةَ مَا رَأَيْتُكَ صَلَّيْتُ مَعَهَا فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَجَلٌ لَهَا صَلَاةٌ رَغَبَةٌ وَمَا هَبْتُمْ سَأَلْتُ سَمَاتِي

حضرت حباب بن الارت سے روایت ہے وہ جنگ بدر میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ شریک تھے انہوں نے رات بھر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو نماز پڑھتے دیکھا جب فجر قریب ہوئی تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے سلام پھیرا حباب گئے اور عرض کیا یا رسول اللہ قربان ہوں آپ پر ماں باپ میرے آپ نے اس رات کو ایسی نماز پڑھی ویسی کبھی میں نے آپ کو پڑھتے ہوئے نہیں دیکھا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا یہ نماز محبت اور ڈر کی ہے میں نے اس میں

اپنے پروردگار سے تین باتیں مانگیں دو تو عنایت ہوگی  
اور ایک نہیں ملی میں نے اپنے پروردگار سے یہ مانگا کہ تم کو  
ہلاک نہ کرے ان عذابوں سے جن سے اگلی امتوں کو ہلاک کیا تو قبول ہوا  
پھر میں نے مانگا کہ تم پر غیر دشمن مسلط نہ ہو تو قبول ہوا پھر میں نے مانگا  
کہ تم میں پھوٹ نہ ہو اور کروہ نہ ہوں (یعنی سب متفق اور متحد ہیں) تو قبول  
نہ ہوا۔ **ف**

عَزَّوَجَلَّ فِيهَا شَلَمَتْ خَصَالِ فَاعْطَا فِي الشَّتَيْنِ  
وَمَنْحَى وَاحِدًا سَأَلَتْ رَبِّي عَزَّوَجَلَّ أَنْ لَا  
يُهْلِكَ سَابَا أَهْلِكَ بِهَ الْأَمَمِ فَبَدَّلْنَا فَاعْطَا فِيهَا  
وَسَأَلَتْ رَبِّي عَزَّوَجَلَّ أَنْ لَا يَظْهَرَ عَلَيْنَا عَدَاؤُا مِنْ غَيْرِنَا  
فَاعْطَا فِيهَا وَسَأَلَتْ رَبِّي أَنْ لَا يَلَيْسَنَا شَيْعًا فَمَنْعَهَا

اختلاف روایت کا حضرت عائشہ پر رات

۹۷۸ الاختلاف على عائشته  
في احياء الليل

کی عبادت میں

۱۶۲۲- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ يَزِيدَ قَالَ حَدَّثَنَا مَسْعُودٌ عَنْ أَبِي يَعْقُوبٍ عَنْ مَسْلُومٍ عَنْ  
مَسْرُوقٍ قَالَ خَالَتُ -

ام المؤمنین عائشہ سے روایت ہے جب رمضان کا اخیر  
دعا آتا تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم رات کو جاگتے اور اپنے  
گھر کے لوگوں کو جگاتے اور تہ بند مضبوط باندھتے

عَائِشَةَ كَانَ إِذَا خَلَّتِ الْعُشْرُ  
أَحْيَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللَّيْلَ وَيَنْظُرُ  
أَهْلَهُ وَشَدَّ الْبَابَ -

۱۶۲۳- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْمُبَارَكِ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى قَالَ حَدَّثَنَا ذَهَبٌ -

حضرت ابواسحاق سے روایت ہے میں ابوہریرہ بن زید کے  
پاس آیا اور وہ میرے بھائی اور دوست تھے میں نے کہا  
اے ابوہریرہ بیان کرو مجھ سے جو بیان کیا ہو تم سے ام المؤمنین

عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ قَالَ أَتَيْتُ الْأَسْوَدَ بْنَ بَرِيدٍ  
وَكَانَ ابْنِي أَحَادٍ وَصَدِيقًا فَقُلْتُ يَا أَبَا عَلِيٍّ وَحَدَّثَنِي مَا  
حَدَّثَكَ بِهِ أُمَّ الْمُؤْمِنِينَ عَنْ صَلَوةِ رَسُولِ اللَّهِ

فہ:۔ اس میں یہ فیہ ہوتا ہے کہ اس زمانے میں اور بھی اگلے زمانوں میں جا بجا مسلمان کاغذوں کی رعایا ہے ہیں چنانچہ اس  
وقت ہندوستان میں غیر مسلموں کی حکومت ہے اس کا جواب یہ ہے کہ مراد حضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی صحابہ کرام سے ہے یعنی  
جو لوگ اس وقت آپ کے ساتھ موجود تھے ان پر کبھی غیر دشمن مسلط نہیں ہوا یا مطلب یہ ہے کہ تمام مسلمانوں پر غیر دشمن مسلط  
نہ ہوا اور ابھی تک پاکستان اور اترلیہ اور وسط ایشیا اور ایشیائے کوچک اور ترکی یورپ کے بعض مقامات پر مسلمان  
آزاد ہیں اور ان کے حاکم مسلمان ہیں اگرچہ نصاریٰ سے تعلق کچھ نہ کچھ قائم ہو گیا ہے اور ان کی حکومت نے ایک عالم  
کو گھیر لیا ہے۔ یا مراد خاص عرب کے مسلمان ہیں۔ یا مراد یہ ہے کہ جب تک قیامت کے آثار ظاہر نہ ہوں مسلمانوں  
پر غیر دشمن مسلط نہ ہو اور نصاریٰ کا تمام مسلمانوں پر مسلط ہونا اور سب ملکوں پر حکومت قائم کرنا قیامت کے آثار  
سے ہے واللہ اعلم۔

ف:۔ بلکہ تہنہ فرقتے ہو گئے اور ہر ایک فرقتے کی سیکڑوں نشانیں ہو گئیں۔



صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَإِنْ قَالَتْ كَانَ يَنَامُ أَذَلَّ  
الْبَيْتِ وَيُحْيِي أَخْرَجَهُ -

عائشہ نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی نماز کے باب میں  
میں انہوں نے کہا حضرت عائشہ نے کہا رسول اللہ صلی اللہ علیہ  
وسلم پہلی رات کو سوتے اور پھر بجلی رات میں جاگتے۔

۱۶۲۴- أَخْبَرَنَا هُرْدُوثُ بْنُ إِسْحَاقَ قَالَ حَدَّثَنَا عَبِيدَةُ بْنُ سُلَيْمَانَ عَنْ سَعِيدِ بْنِ قَتَادَةَ عَنْ زُرَّارَةَ  
بِنِ آدُ فِي عَرْنُ سَعِيدِ بْنِ هِشَامٍ -

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَأَعْلَمَ مَا سُئِلَ اللَّهُ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَرَأَى الْقُرْآنَ كَلِمَةً فِي لَيْلَةٍ  
وَلَا قَامَ لَيْلَةً حَتَّى الصَّبَاحِ وَلَا صَامَ شَهْرًا  
كَامِلًا قَطُّ عِزًّا مَصْنَانًا -

ام المؤمنین عائشہ سے روایت ہے میں نہیں جانتی کہ  
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک رات میں سارا قرآن پڑھا  
جو یا رات بھر صبح تک عبادت کی جو یا ایک مہینے پورے  
روزے رکھے ہوں سوا رمضان کے۔

۱۶۲۵- أَخْبَرَنَا شُعَيْبُ بْنُ يُوْسُفَ عَنْ يَحْيَى عَنْ هِشَامِ قَالَ أَخْبَرَنِي:

عَائِشَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
دَخَلَ عَلَيْهَا وَعِنْدَهَا امْرَأَةٌ فَقَالَ مَنْ هَذِهِ قَالَتْ  
فُلَانَةٌ كَانَتْ تَامُ ذَكَرْتُ مِنْ صَلَاتِهَا فَقَالَ مَهْ  
عَلَيْكُمْ مِمَّا قُطِبْتُمْ فَوَاللَّهِ كَيْفَ يَمَلُّ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ  
حَتَّى تَمُوتُوا وَكَانَ أَحَبَّ إِلَيْهِ مَا دَامَ  
عَلَيْهَا صَاحِبَةً -

ام المؤمنین عائشہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم  
ان کے پاس گئے وہاں ایک عورت بیٹھی تھی آپ نے پوچھا یہ  
کون ہے حضرت عائشہ نے کہا یہ فلانی عورت ہے پھر بیان کیا  
کہ یہ سوئی نہیں ہے اور (رات بھر) نماز پڑھتی ہے رسول اللہ صلی  
اللہ علیہ وسلم نے فرمایا یہ کیا بات ہے تم کو چاہیے اتنا عمل کرو  
جتنی طاقت ہو تم قسم خدا کی اللہ میں جلا رہیں تھے گا ان کو اب دینے  
سے تم ہی تمک جاؤ گے (عمل کرنے سے) اور رسول اللہ  
صلی اللہ علیہ وسلم کو وہ کام پسند تھا جس کو آدمی ہمیشہ کرے۔

۱۶۲۶- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ مَرْثَدَةَ عَنْ عَمْرِو بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَمْرِو بْنِ

عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَخَلَ الْمَسْجِدَ فَرَأَى جَبَلًا  
مَمْدًا وَخَابِئِينَ سَارِبِينَ فَقَالَ مَا هَذَا الْمُجْبَلُ  
فَقَالُوا الرِّيبُ تَصَلَّى فَبَادَا فَتَرْتُ تَعَلَّقَتْ بِهَا  
فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حُرْزَةٌ لِيُصَلَّ  
أَحَدًا كَمْ نَسَاطَةٌ فَإِذَا فُتْرٌ فَلْيَقْعُدَا -

حضرت انس بن مالک سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ  
وسلم مسجد میں تشریف لے گئے وہاں ایک رسی دیکھی جو دو ستونوں میں  
بندھی تھی آپ نے پوچھا یہ رسی کیسی ہے لوگوں نے کہا زینب  
نماز پڑھتی ہیں جب تمک جاتی ہیں تو اس رسی سے تمک رہتی ہیں  
(لیکن بیٹھتی نہیں اور آرام نہیں پاتیں) رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم  
نے فرمایا کھول دو اور جب تک دل لگے نماز پڑھو اور جب تمک  
جاؤ تو بیٹھ جاؤ آرام پاؤ سو رہو اس لیے کہ بعد ریاضت اور  
محنت کے سکون اور راحت ضرور ہے ورنہ آدمی بیمار ہو جائے  
گا پھر مطلق ریاضت نہ ہو سکتی۔

۱۶۲۷۔ أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنْ مَحْمُودِ بْنِ مَرْثُودٍ وَآلِ الْفُطَيْمِ عَنْ سُهَيْبِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ قَامَ اللَّيْلُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَتَّى تَوَدَّ مَتَّ قَدَامَاهُ فَقِيلَ لَهُ قَدْ عَفَا اللَّهُ عَنْكَ مَا تَعْدَأَمُ مِنْ ذُنُوبِكَ وَمَا تَأْخُرُ قَالَ أَفَلَا أَكُونُ عَبْدًا شَاكِرًا ۱-

كَأَلَّ سَيِّئَاتٍ .

المُعْبَرَةُ بْنُ سَعِيدٍ يَقُولُ قَامَ اللَّيْلُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَتَّى تَوَدَّ مَتَّ قَدَامَاهُ فَقِيلَ لَهُ قَدْ عَفَا اللَّهُ عَنْكَ مَا تَعْدَأَمُ مِنْ ذُنُوبِكَ وَمَا تَأْخُرُ قَالَ أَفَلَا أَكُونُ عَبْدًا شَاكِرًا ۱-

حضرت سفیر بن شعبہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کھڑے رہے (نماز میں) یہاں تک کہ پاؤں آپ کے سوج گئے کسی نے کہا آپ کے توالگے اور پچھلے گناہ اللہ نے بخش دئے ہیں ابھر آپ کس لیے اتنی عبادت کرتے ہیں آپ نے فرمایا کیا میں اللہ کا بندہ شکر گزار نہ ہوں (یعنی اگر اللہ نے میرے گناہ معاف کر دئے ہیں تو میں اسی احسان کا شکر کرنا چاہوں

۱۶۲۸۔ أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ أَبِي عَدِيٍّ قَالَ حَدَّثَنَا صَالِحُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَرْثُودٍ وَآلِ الْفُطَيْمِ عَنْ سُهَيْبِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ قَامَ اللَّيْلُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَتَّى تَوَدَّ مَتَّ قَدَامَاهُ فَقِيلَ لَهُ قَدْ عَفَا اللَّهُ عَنْكَ مَا تَعْدَأَمُ مِنْ ذُنُوبِكَ وَمَا تَأْخُرُ قَالَ أَفَلَا أَكُونُ عَبْدًا شَاكِرًا ۱-

عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ سُهَيْبِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ قَامَ اللَّيْلُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَتَّى تَوَدَّ مَتَّ قَدَامَاهُ فَقِيلَ لَهُ قَدْ عَفَا اللَّهُ عَنْكَ مَا تَعْدَأَمُ مِنْ ذُنُوبِكَ وَمَا تَأْخُرُ قَالَ أَفَلَا أَكُونُ عَبْدًا شَاكِرًا ۱-

حضرت ابو ہریرہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نماز پڑھتے یہاں تک کہ آپ کے پاؤں چٹ جاتے۔

جب کھڑے ہو کر نماز شروع کرے تو کس طرح کرے اور بیان راویوں کے اختلاف کا اس

عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ سُهَيْبِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ قَامَ اللَّيْلُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَتَّى تَوَدَّ مَتَّ قَدَامَاهُ فَقِيلَ لَهُ قَدْ عَفَا اللَّهُ عَنْكَ مَا تَعْدَأَمُ مِنْ ذُنُوبِكَ وَمَا تَأْخُرُ قَالَ أَفَلَا أَكُونُ عَبْدًا شَاكِرًا ۱-

كَيْفَ يَفْعَلُ إِذَا افْتَتَحَ الصَّلَاةَ قَائِمًا وَذِكْرُ اخْتِلَافِ التَّاقِلِينَ

باب میں حضرت عائشہ سے

عَنْ عَائِشَةَ فِي ذَلِكَ

۱۶۲۹۔ أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا حَمَادُ بْنُ عَدِيٍّ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُصَلِّي كَيْلًا طَوِيلًا فَإِذَا صَلَّى قَائِمًا رَكَعَ قَائِمًا وَإِذَا صَلَّى قَاعِدًا رَكَعَ قَاعِدًا ۱-

ام المؤمنین عائشہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم بڑی رات تک نماز پڑھتے جب کھڑے ہو کر نماز پڑھتے تو رکوع بھی کھڑے ہو کر کرتے اور جب بیٹھ کر نماز پڑھتے تو رکوع بھی بیٹھے بیٹھے کرتے۔

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُصَلِّي كَيْلًا طَوِيلًا فَإِذَا صَلَّى قَائِمًا رَكَعَ قَائِمًا وَإِذَا صَلَّى قَاعِدًا رَكَعَ قَاعِدًا ۱-

۱۶۵۰۔ أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ أَبِي عَدِيٍّ قَالَ حَدَّثَنَا صَالِحُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَرْثُودٍ وَآلِ الْفُطَيْمِ عَنْ سُهَيْبِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ قَامَ اللَّيْلُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَتَّى تَوَدَّ مَتَّ قَدَامَاهُ فَقِيلَ لَهُ قَدْ عَفَا اللَّهُ عَنْكَ مَا تَعْدَأَمُ مِنْ ذُنُوبِكَ وَمَا تَأْخُرُ قَالَ أَفَلَا أَكُونُ عَبْدًا شَاكِرًا ۱-

عَنْ عَمْرُو بْنِ أَبِي عَدِيٍّ .

ام المؤمنین عائشہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ

عَنْ عَمْرُو بْنِ أَبِي عَدِيٍّ .

تاکہ ہمیشہ وہی کام نیچے گا جو اعتدال سے بڑھ دو چار روز دن رات محنت اٹھا کر ایک کام کرنا اچھا نہیں اس لیے کہ وہ چھوٹ جاتا ہے ہمیشہ نیچے نہیں سکتا اس لیے حکمت کا قاعدہ یہ ہے کہ غور و فکر سے جتنا طبیعت پر بار نہ ہو وہ ہمیشہ قائم رہے گا اور وہی فائدہ بخشنے گا۔

علیہ وسلم کھڑے اور بیٹھے نماز پڑھنے کے لیے جب کھڑے ہو کر نماز شروع کرتے تو رکوع بھی کھڑے ہو کر کرتے اور جب بیٹھ کر نماز شروع کرنے تو رکوع بھی بیٹھ کر کرتے۔

۱۶۵۱- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ الْقَائِمِ عَنْ مَالِكٍ قَالَ حَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ

يَزِيدَ وَأَبُو النَّضْرِ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ

عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يُصَلِّي وَهُوَ جَالِسٌ يَفْرَأُ أَوْ هُوَ جَالِسٌ قِيَامًا بَقِيَ مِنْ قِرْآتِهِ قَدْرًا مَا يَكُونُ ثَلَاثِينَ أَوْ أَرْبَعِينَ آيَةً قَامَ قَفْرًا أَوْ هُوَ قَائِمٌ يُكْمَلُكُمْ نَسْمًا سَجْدًا ثُمَّ يَعْمَلُ فِي التَّرَكُّبِ الثَّانِيَةِ وَمِثْلَ ذَلِكَ

ام المؤمنین عائشہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم بیٹھ کر نماز پڑھتے تو بیٹھے بیٹھے قرات کیا کرتے جب ان کی ترکات میں تیس یا چالیس آیتیں رہ جاتیں تو کھڑے ہو جاتے اور ان کو پڑھ کر رکوع کرتے پھر سجدہ کرتے اور دوسری رکعت میں بھی ایسا ہی کرتے۔

۱۶۵۲- أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَخْبَرَنَا عِيسَى بْنُ يُونُسَ قَالَ حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ عَمْرٍو

عَنْ أَبِيهِ

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ مَا رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلَّى جَالِسًا حَتَّى دَخَلَ فِي السُّجُودِ فَكَانَ يُصَلِّي وَهُوَ جَالِسٌ يَقْرَأُ قِيَامًا أَوْ مِنْ السُّجُودِ ثَلَاثُونَ أَوْ أَرْبَعُونَ آيَةً قَامَ قَفْرًا أَوْ هَا شَمَّ رُكْعَةً

ام المؤمنین عائشہ سے روایت ہے میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو بیٹھ کر نماز پڑھتے نہیں دیکھا یہاں تک کہ آپ کا سین زیادہ ہو گیا (اور طاقت کم ہو گئی) اس وقت آپ بیٹھ کر نماز (نفل) پڑھنے لگے تو آپ بیٹھے بیٹھے قرات کیا کرتے جب تیس یا چالیس آیتیں رہ جاتیں تو آپ کھڑے ہو جاتے اور ان کو پڑھتے پھر رکوع کرتے۔

۱۶۵۳- أَخْبَرَنَا زِيَادُ بْنُ أَيُّوبَ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ عَدِيٍّ قَالَ حَدَّثَنَا الزُّبَيْدِيُّ بْنُ أَبِي هِشَامٍ عَنْ أَبِي بَكْرِ

ابن مُحَمَّدٍ عَنْ عَمْرِو

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقْرَأُ أَوْ هُوَ قَائِمًا قِيَامًا أَوْ تَرَكَهُ قَامَ قَدْرًا مَا يَقْرَأُ الْإِنْسَانُ أَرْبَعِينَ آيَةً

ام المؤمنین عائشہ سے روایت ہے آپ بیٹھ کر قرات کیا کرتے (نفل نمازوں میں) پھر جب رکوع کرنے لگتے تو کھڑے ہو جاتے جتنی دیر تک آدمی چالیس آیتیں پڑھے۔

۱۶۵۴- أَخْبَرَنَا عَمْرٍو بْنُ عَمْرِوٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ عَمْرِوٍ عَنْ سَعْدِ بْنِ هِشَامِ بْنِ

عَامِرٍ قَالَ قَدِمْتُ الْمَدِينَةَ

عَنْ سَعْدِ بْنِ هِشَامِ بْنِ عَامِرٍ قَالَ تَبَايَعْتُ الْمَدِينَةَ فَدَخَلْتُ عَلَى عَائِشَةَ قَالَتْ مَنْ أَنْتَ قُلْتُ أَنَا سَعْدُ بْنُ هِشَامِ بْنِ عَامِرٍ قَالَتْ رَحِمَ اللَّهُ

حضرت سعد بن ہشام بن عامر سے روایت ہے میں مدینہ میں آیا تو حضرت عائشہ کے پاس گیا انہوں نے پوچھا تم کون ہو میں نے کہا سعد بن ہشام بن عامر انہوں نے کہا رحم کرے اللہ

تمہارے باپ پر میں نے کہا مجھے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی نماز بتاؤ انہوں نے کہا آپ ایسا کرتے تھے ایسا کرتے تھے میں نے ہاں ہاں کیا پھر انہوں نے کہا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم رات کو عشا کی نماز پڑھتے پھر اپنے بچھونے پر آتے اور سورہتے جب آدھی رات ہو جاتی تو اٹھتے حاجت کو اور طہارت کو پھر وضو کرتے اور مسجد میں آتے اور آخر رکعتیں پڑھتے میرے خیال میں آپ ان رکعتوں میں قرأت اور رکوع اور سجود کو برابر کرتے پھر ایک رکعت وتر کی پڑھتے پھر دو رکعتیں بیٹھ کر پڑھتے پھر کر دھ پر لیٹ رہتے بعد اس کے بلال آپ کو جگانے بھی سو جانے سے پہلے کبھی سونے کے بعد کبھی مجھ کو شک رہتا کہ آپ سوئے یا نہیں سوئے یہاں تک کہ بلال ان کو جگا دیتے نماز کے لیے پھر یہی رہی نماز رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی یہاں تک کہ آپ کا سن زیادہ ہو گیا اور گوشت چڑھ گیا پھر بیان کیا آپ کے گوشت کا حال جو اللہ نے چاہا پھر کہا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم عشا کی نماز لوگوں کے ساتھ پڑھتے پھر اپنے بچھونے پر آتے جب آدھی رات گزر جاتی تو آپ طہارت اور حاجت کو جاتے پھر وضو کرتے اور مسجد میں آکر پھر رکعتیں پڑھتے میرے خیال میں ان کی قرأت اور رکوع اور مسجد سے سب ایک دوسرے کے برابر ہوتے پھر ایک رکعت وتر کی پڑھتے پھر دو رکعتیں بیٹھ کر پڑھتے پھر کر دھ پر لیٹ رہتے تو کبھی ان کو بلال نماز کے لیے ملاتے سو جانے سے پہلے اور کبھی سو جانے کے بعد اور کبھی مجھے شک رہتا کہ آپ سوئے یا نہیں یہاں تک کہ بلال آپ کو جگا دیتے پھر ہمیشہ یہی رہی نماز رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی۔

أَبَاكَ قُلْتُ أَخْبِرْنِي عَنْ صَلَاةِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَتْ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ وَكَانَ قُلْتُ أَجَلٌ قَالَتْ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يُصَلِّي بِاللَّيْلِ صَلَاةَ الْعِشَاءِ ثُمَّ يَأْوِي إِلَى فِرَاشِهِ فَيَنَامُ فَإِذَا كَانَ جَوْفَ اللَّيْلِ قَامَ إِلَى حَاجَتِهِ وَإِلَى طَهْرِهِ فَتَوَضَّأَ ثُمَّ دَخَلَ الْمَسْجِدَ فَيُصَلِّي ثَمَانِ رَكَعَاتٍ يُخَيَّلُ إِلَى آتَمِ يَسُومِي بَيْنَهُنَّ فِي الْقِرَاءَةِ وَالرُّكُوعِ وَالسُّجُودِ وَيُؤَيِّرُ بِرُكْعَتَيْهِ ثُمَّ يُصَلِّي رَكَعَتَيْنِ وَهُوَ جَالِسٌ ثُمَّ يَضَعُ جَنْبَهُ فَرُبَّمَا جَاءَ بِلَالٌ فَأَذَنَتْهُ بِالصَّلَاةِ قَبْلَ أَنْ يُغْفِي وَرُبَّمَا يُغْفِي وَرُبَّمَا شَكَّكَتْ أَغْفِي أَوْ لَمْ يُغْفِ حَتَّى يُؤذِنَهَا بِالصَّلَاةِ فَمَا تِلْكَ صَلَاةُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَتَّى آسَنَ وَلَحَحَ فَمَا كَرِهَتْ مِنْ لَحْمِهِ مَا شَاءَ اللَّهُ قَالَتْ وَكَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُصَلِّي بِالنَّاسِ الْعِشَاءَ ثُمَّ يَأْوِي إِلَى فِرَاشِهِ فَإِذَا كَانَ جَوْفَ اللَّيْلِ قَامَ إِلَى طَهْرِهِ وَإِلَى حَاجَتِهِ فَتَوَضَّأَ ثُمَّ يَدْخُلُ الْمَسْجِدَ فَيُصَلِّي سِتَّ رَكَعَاتٍ يُخَيَّلُ إِلَى آتَمِ يَسُومِي بَيْنَهُنَّ فِي الْقِرَاءَةِ وَالرُّكُوعِ وَالسُّجُودِ ثُمَّ يُؤَيِّرُ بِرُكْعَتَيْهِ ثُمَّ يُصَلِّي رَكَعَتَيْنِ وَهُوَ جَالِسٌ ثُمَّ يَضَعُ جَنْبَهُ وَرُبَّمَا جَاءَ بِلَالٌ فَأَذَنَتْهُ بِالصَّلَاةِ قَبْلَ أَنْ يُغْفِي وَرُبَّمَا أَغْفِي وَرُبَّمَا شَكَّكَتْ أَغْفِي أَمْ لَا حَتَّى يُؤذِنَهَا بِالصَّلَاةِ قَالَتْ فَمَا سَأَلْتُ تِلْكَ صَلَاةَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ.

## بَابُ صَلَاةِ الْقَاعِدِ فِي التَّافِلَةِ

## نفل نماز بیٹھ کر پڑھنے کا بیان

۱۶۵۵۔ أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَازِمٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ أَبِي زَائِدَةَ قَالَ حَدَّثَنَا نَيْبُ أَبِي إِسْحَقَ

عَنِ الْأَسْوَدِ -

ام المؤمنین عائشہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم میرے منہ سے مزہ لیتے (یعنی پیار کرتے) اور آپ صبح سے ہوتے اور آپ کی وفات نہ ہوئی یہاں تک کہ اکثر نماز آپ کی بیٹھ کر ہوتی سوا فرض کے اور سب سے زیادہ پسند آپ کو وہ کام ہوتا جو ہمیشہ ہوا کرے اگرچہ حضورؐ ہو۔

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَمْتَمِعُ مِنْ وَجْهِي وَهُوَ صَائِعٌ وَمَا مَاتَ حَتَّى كَانَ أَكْثَرُ صَلَاتِي قَاعِدًا ثُمَّ ذَكَرَ كَلِمَةً مَعْنَاهَا إِلَّا الْمَكْتُوبَةَ وَكَانَ أَحَبَّ الْعَمَلِ إِلَيَّ مَا دَامَ عَلَيْهَا إِلَّا نَسَانُ وَإِنْ كَانَ كَيْدًا خَالَفَهُ يُؤَسِّرُ رَوَاهُ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ مِنَ الْأَسْوَدِ عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ -

۱۶۵۶۔ أَخْبَرَنَا سُلَيْمَانُ بْنُ سَلِيمٍ الْبَلْخِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا الْقَضْرُبِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا يُونُسُ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ

عَنِ الْأَسْوَدِ -

ام سلمہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی وفات نہیں ہوئی یہاں تک کہ آپ کی اکثر نماز بیٹھ کر ہونے لگی مگر فرض دو گھڑے ہو کر پڑھتے۔

عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ قَالَتْ مَا قَبِضَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَتَّى كَانَ أَكْثَرُ صَلَاتِي جَائِئًا إِلَّا الْمَكْتُوبَةَ -

وَخَالَفَهُ شُعْبَةُ وَسُفْيَانُ وَقَالَ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ -

۱۶۵۷۔ أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ مَسْعُودٍ قَالَ حَدَّثَنَا حَفَايِدٌ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا سَلَمَةَ

ام المؤمنین ام سلمہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی وفات نہیں ہوئی یہاں تک کہ آپ اکثر نماز بیٹھ کر پڑھنے لگے سوا فرض کے اور سب سے زیادہ پسند آپ کو وہ کام ہوتا جو ہمیشہ ہوا کرچہ حضورؐ ہو۔

عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ قَالَتْ مَا مَاتَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَتَّى كَانَ أَكْثَرُ صَلَاتِي قَاعِدًا إِلَّا الْفَرِيضَةَ وَكَانَ أَحَبَّ الْعَمَلِ إِلَيْهِ أَدْوَمًا وَإِنْ قَلَّ -

۱۶۵۸۔ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ حَدَّثَنَا يَزِيدُ قَالَ حَدَّثَنَا سُلَيْمَانُ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ

عَنْ أَبِي سَلَمَةَ -

ام المؤمنین ام سلمہ سے روایت ہے انہوں نے کہا تم اس شخص کی جس کے ہاتھ میں میری جان ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے انتقال نہیں کیا یہاں تک اکثر نماز آپ کی بیٹھ کر ہونے لگی مگر فرض گھڑے ہو کر پڑھتے اور بہت پسند تھا آپ کو وہ کام جس کو ہمیشہ کرتے اگرچہ حضورؐ ہو۔

عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ قَالَتْ وَاللَّيْلِ نَفْسِي بِيَدِهِ مَا مَاتَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَتَّى كَانَ أَكْثَرُ صَلَاتِي قَاعِدًا إِلَّا الْمَكْتُوبَةَ وَكَانَ أَحَبَّ الْعَمَلِ إِلَيْهَا مَا دَامَ عَلَيْهَا وَإِنْ قَلَّ خَالَفَهُ عَمْرَانُ بْنُ أَبِي سَلِيمَانَ مَرَّوَاهُ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ عَائِشَةَ -

۱۶۵۹- أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ حَجَّاجٍ عَنْ عَنِ ابْنِ جُرَيْجٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عُمَرَانُ بْنُ أَبِي سَلَيْمَانَ أَنَّ أَبَا سَلَمَةَ أَخْبَرَهُ -

عَائِشَةُ أَخْبَرَتْهُ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَوَّرَ يَمُوتُ حَتَّىٰ كَانَ يُصَلِّي كَثِيرًا مِّنْ صَلَوَاتِهِ وَهُوَ جَالِسٌ -

۱۶۶۰- أَخْبَرَنَا أَبُو الْأَسْمَثِ عَنْ يَزِيدَ بْنِ زُرَيْعٍ قَالَ أَخْبَرَنَا الْحَجْرِيُّ -

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ شَقِيقٍ قَالَ قُلْتُ لِعَائِشَةَ هَلْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُصَلِّي وَهُوَ قَائِمًا قَالَتْ نَعَمْ بَعْدَ مَا حَظَمَ النَّاسُ -

۱۶۶۱- أَخْبَرَنَا قَتَيْبَةُ عَنْ مَالِكٍ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ عَنِ النَّسَائِبِ بْنِ يَزِيدَ عَنِ الْمُطَّلِبِ بْنِ أَبِي وَدَاعَةَ -

عَنْ حَفْصَةَ قَالَتْ مَا أَرَىٰ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلَّى فِي سُجُودِهِ قَائِمًا قَطُّ حَتَّىٰ كَانَ قَبْلَ وَفَاتِهِ بِعَامٍ فَكَانَ يُصَلِّي قَائِمًا بِمِثْلِ السُّورَةِ فَيَرْتَلُّهَا حَتَّىٰ تَكُونَ أَطْوَلَ مِنْ أَطْوَلِهَا -

۹۸۲ يَابُ فَضْلِ صَلَاةِ الْقَائِمِ عَلَى صَلَاةِ الْقَائِمِ

۱۶۶۲- أَخْبَرَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَىٰ عَنْ سُفْيَانَ قَالَ حَدَّثَنَا مَنصُورٌ عَنْ هِلاَلِ بْنِ

يَسَافٍ عَنْ أَبِي يَحْيَى -

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ رَأَيْتُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُصَلِّي جَالِسًا فَقُلْتُ حَتَّىٰ تَمُتَ أَتَىٰ قُلْتُ إِنَّ صَلَاةَ الْقَائِمِ عَلَى الْبِطْفِ مِنْ صَلَاةِ الْقَائِمِ وَأَنْتَ تُصَلِّي قَائِمًا قَالَ أَجَلٌ وَلَكِنِّي لَسْتُ كَأَحَدٍ مِنْكُمْ -

فتا: یعنی مجھے دونوں حال میں ثواب برابر ہے اس لیے کہیں بیٹھ کر جب ہی پڑھا ہوں جب کھڑے کھڑے تمک جاتا ہوں یا مجھ کو اللہ تعالیٰ نے اس حکم سے مستثنیٰ کیا ہے۔

بیڑ کر نماز پڑھنے والے کی فضیلت لیٹ کر پڑھنے

والے پر

۱۶۶۳- أَخْبَرَنَا حُسَيْنُ بْنُ مَسْعَدَةَ عَنِ عَوْنِ سُهَيْبَانَ بْنِ حَبِيبٍ عَنْ حُسَيْنِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ بُرَيْدَةَ أَنَّ  
حضرت عمران بن حصین سے روایت ہے میں نے رسول  
اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے پوچھا بیڑ کر نماز پڑھنے والے کو آپ  
نے فرمایا جو کھڑا ہو کر پڑھے تو سب سے بہتر ہے اور جو  
بیڑ کر پڑھے اس کو کھڑے ہو کر پڑھنے والے کا آدھا ثواب  
ہے اور جو لیٹ کر پڑھے اس کو بیڑ کر پڑھنے والے کا آدھا ثواب ہے۔

بیڑ کر نماز کیسے پڑھے

۱۶۶۱- أَخْبَرَنَا هُرَيْرٌ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو دَاوُدَ الْحَقَمِيُّ عَنْ حَفْصِ بْنِ غَزْوَانَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ شَيْبَةَ أَنَّ  
ام المؤمنین عائشہ سے روایت ہے انہوں نے کہا میں نے  
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو بار بار انود یعنی پالنی مانے بیڑ کر نماز پڑھنے دیکھا  
وَقَالَ أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ الرَّحْمَنِيُّ لَا أَعْلَمُ أَحَدًا رَوَى هَذَا الْحَدِيثَ غَيْرَ ابْنِ دَاوُدَ وَهُوَ ثَقَاتٌ وَكَانَ حَسْبُ هَذَا  
الْحَدِيثِ إِلَّا خَطَا وَدَانَهُ تَعَالَى أَعْلَمُ فَ

رات کو کس طرح قزوات کرے

۱۶۶۵- أَخْبَرَنَا شُعَيْبُ بْنُ يُوْسُفَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ الرَّحْمَنِيُّ عَنْ مُعَاوِيَةَ بْنِ صَبَّاحٍ  
حضرت عبداللہ بن ابی میں سے روایت ہے میں نے حضرت  
عائشہ سے پوچھا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم رات کو کیوں قزوات کرتے  
پکار کر یا آہستہ سے حضرت عائشہ نے کہا دونوں طرح کبھی پکار  
کر کبھی آہستہ۔

آہستہ پڑھنے کی فضیلت

۱۶۶۶- أَخْبَرَنَا هُرَيْرٌ بْنُ مَسْعَدَةَ عَنْ بَكْرِ بْنِ يَزِيدَ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَعْنِي ابْنُ سُهَيْبٍ قَالَ حَدَّثَنَا

فتوہ امام نسائی نے کہا میں نہیں جانتا اس حدیث کو کسی نے روایت کیا جو موسیٰ الوداد معمری کے لہر وہ ثقہ ہے لیکن اس حدیث کو بخلا  
کھٹا ہوں غلطی وجہ یہ ہے کہ اور روایات میں ہمیشہ دو زانو بیڑ کر پڑھنا منقول ہے اور شاید یہ فعل آپ کا ایک دو بار موبیان جواز  
کے لیے والدہ العلم۔

۹۸۲ فضلُ صَلَاةِ الْقَاعِدِ عَلَى

صَلَاةِ النَّائِمِ

عَنْ عُمَرَ بْنِ حُسَيْنٍ قَالَ سَأَلْتُ النَّبِيَّ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الَّذِي يُصَلِّي قَاعِدًا  
قَالَ مَنْ صَلَّى قَائِمًا فَهُوَ أَفْضَلُ وَمَنْ  
صَلَّى قَاعِدًا فَلَهُ نِصْفُ أَجْرِ الْقَائِمِ  
وَمَنْ صَلَّى نَائِمًا فَلَهُ نِصْفُ أَجْرِ الْقَاعِدِ۔

۹۸۳ كَيْفَ صَلَاةُ الْقَاعِدِ

۱۶۶۱- أَخْبَرَنَا هُرَيْرٌ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو دَاوُدَ الْحَقَمِيُّ عَنْ حَفْصِ بْنِ غَزْوَانَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ شَيْبَةَ أَنَّ  
عَنْ عَائِشَةَ تَقَالَتْ مَا أَيْتُ النَّبِيَّ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُصَلِّي مُتَرَبِّعًا۔  
وَقَالَ أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ الرَّحْمَنِيُّ لَا أَعْلَمُ أَحَدًا رَوَى هَذَا الْحَدِيثَ غَيْرَ ابْنِ دَاوُدَ وَهُوَ ثَقَاتٌ وَكَانَ حَسْبُ هَذَا  
الْحَدِيثِ إِلَّا خَطَا وَدَانَهُ تَعَالَى أَعْلَمُ فَ

۹۸۴ بَابُ كَيْفِ الْقِرَاءَةِ بِاللَّيْلِ

۱۶۶۵- أَخْبَرَنَا شُعَيْبُ بْنُ يُوْسُفَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ الرَّحْمَنِيُّ عَنْ مُعَاوِيَةَ بْنِ صَبَّاحٍ  
عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي قَلَيْبٍ قَالَ سَأَلْتُ  
عَائِشَةَ كَيْفَ كَانَتْ قِرَاءَةُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ بِاللَّيْلِ أَيْ جَهْرًا أَمْ نَهْوًا فَقَالَتْ كُلُّ  
ذَلِكَ قَدْ كَانَ يَفْعَلُ رُبَّمَا جَهْرًا وَرُبَّمَا سَهْرًا۔

۹۸۵ - فَضْلُ السِّرِّ عَلَى الْجَهْرِ

۱۶۶۶- أَخْبَرَنَا هُرَيْرٌ بْنُ مَسْعَدَةَ عَنْ بَكْرِ بْنِ يَزِيدَ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَعْنِي ابْنُ سُهَيْبٍ قَالَ حَدَّثَنَا

يُرِيدُ يَعْنِي ابْنَ وَاقِدٍ عَنْ كَثِيرِ بْنِ مَرْثَةَ أَنَّ  
عُقْبَةَ بْنَ عَامِرٍ حَدَّثَنَا أَنَّهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنَّ الَّذِي يَجْهَرُ بِالْقُرْآنِ  
كَالَّذِي يَجْهَرُ بِالصَّلَاةِ وَالَّذِي يُسِرُّ بِالْقُرْآنِ  
كَالَّذِي يُسِرُّ بِالصَّلَاةِ.

۹۸۶ **يَا بَنِي تَسْوِيَةِ الْقِيَامِ وَالرُّكُوعِ الْقِيَامِ**  
**بَعْدَ الرُّكُوعِ وَالسُّجُودِ الْجَانِبِ بَيْنَ السُّجُودِ**  
**فِي قِيَامِ اللَّيْلِ**

۱۶۶۷- أَخْبَرَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ نُمَيْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا الْأَحْمَشِيُّ عَنْ سَعْدِ بْنِ  
عُبَيْدَةَ عَنْ ابْنِ الْمُسْتَوْبِرِ بْنِ الْأَخْنَفِ عَنْ صِدْقَةَ بِنْتِ زَهْرَةَ.

عَنْ حُذَيْفَةَ قَالَ صَلَّيْتُ مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَيْلَةً فَأَفْتَمْتُ الْبَقْرَةَ فَقُلْتُ  
بِرُكُوعِ عِنْدَكَ يَا نَبِيَّ فَمَضَى فَقُلْتُ بِرُكُوعِ عِنْدَكَ  
الْيَأْتِيَن فَمَضَى فَقُلْتُ يَصَلِّي هَاهُنَا فِي رُكُوعِي  
فَمَضَى فَأَفْتَمْتُ النَّسَاءَ فَقَرَأَ كَمَا شِئْتُمْ أَفْتَمْتُ  
أَلْ عَمْرَ إِنْ فَقَرَأَ أَيُّهَا مُتَرَسِّلًا إِذَا هُمَا بِأَيَّةٍ  
فِيهَا تَسْبِيحٌ سَبَّحْتُمْ وَإِذَا هُمَا بِسُورَةٍ سَأَلَ وَإِذَا  
هَمَّا بِتَعْوِذٍ تَعَوَّذْتُمْ رُكُوعًا فَقَالَ سُبْحَانَ رَبِّيَ  
الْعَظِيمِ فَكَانَ مَا كَوَّعُهُ نَحْوًا مِنْ قِيَامِهِ  
شِئْتُمْ مَا فَعَلَ مَا سَأَلَ فَقَالَ سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ  
حَمِدَهُ فَكَانَ قِيَامُهُ قَرِيبًا مِنْ رُكُوعِهِ مَا شِئْتُمْ  
سَجْدًا فَجَعَلَ يَقُولُ سُبْحَانَ رَبِّيَ الْأَعْلَى فَكَانَ مُسْجُودًا  
قَرِيبًا مِنْ رُكُوعِهِ.

حضرت عقبہ بن عامر سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ  
وسلم نے فرمایا جو شخص قرآن کو پکار کر پڑھے وہ ایسا ہے جیسے  
کوئی ملائیہ صدقہ دیوے اور جو شخص آہستہ پڑھے وہ ایسا ہے جیسے  
کوئی چمکے سے صدقہ دیوے۔

رات کی نماز میں قیام اور رکوع اور سجدہ اور سجدوں کے  
بیچ میں بیٹھا سب برابر کرنا

حضرت حذیفہ رضی عنہ سے روایت ہے میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ  
وسلم کے ساتھ ایک رات نماز پڑھی تو آپ نے سورہ بقرہ شروع  
کی میں نے کہا سو اتنیوں پر آپ رکوع کریں گے آپ آگے بڑھ گئے  
تب میں نے کہا دو سو اتنیوں پر آپ رکوع کریں گے آپ  
آگے بڑھ گئے تب میں نے کہا آپ پوری سورت پڑھیں  
گے ایک رکعت میں آگے بڑھ گئے آپ نے سورہ  
نسا شروع کی اس کو پڑھا پھر سورہ آل عمران شروع کی اس کو پڑھا اور  
یہ سب قرأت آپ کی آہستہ آہستہ ٹھہر ٹھہر کرتی تھی جب کوئی آیت اللہ  
کی پاکی کی آتی تو تسبیح کہتے اور جب کوئی آیت سوال کی آتی تو اللہ سے  
سوال کرتے اور جب کوئی آیت پناہ مانگنے کی آتی تو اللہ سے پناہ مانگتے پھر اپنے  
رکوع کیا تو سبحان ربی العظیم کہا رکوع بھی قیام کے برابر تھا پھر سر اٹھایا اور  
سمع اللہ لمن حمدہ کہا اور یہ قیام رکوع کے قریب قریب تھا پھر سجدہ  
کیا اور سبحان ربی الاعلیٰ کہنے لگے تو سجدہ رکوع کے قریب قریب تھا خلاف

۱۶۶۸- أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَخْبَرَنَا ابْنُ أَبِي نَوَيْلٍ قَالَ حَدَّثَنَا الْعَدَاءُ بْنُ

قال: اس حدیث سے معلوم ہوتا ہے کہ بعد سورہ بقرہ کے سورہ نسا سے پھر سورہ آل عمران گرجو ترتیب اب مصحف مجید میں ہے اس میں پہلے سورہ بقرہ  
پھر سورہ آل عمران پھر نسا ہے اور یہ ترتیب دوسری حدیثوں سے نکلتی ہے اسی واسطے صحابہ نے اس پر اتفاق کیا اور ممکن  
ہے کہ حضرت نے ترتیب نہ کی ہو اس لیے کہ ترتیب کرنا ضروری نہیں خصوصاً انوافل میں اور ممکن ہے کہ حذیفہ کو سمجھ ہوا ہوا



السَّيِّبِ عَنْ عَمْرِو بْنِ مُرَّةَ عَنْ طَلْحَةَ بْنِ يَزِيدَ الْأَنْصَارِيِّ -

حضرت حذیفہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے انہوں نے نماز پڑھی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کے ساتھ رمضان میں آپ نے رکوع کیا اور سبحان ربی العظیم کہتے رہے اتنی دیر تک جتنی دیر تک کھڑے رہے تھے پھر بیٹھے تو رب اغفر لی رب اغفر لی کتے رہے قیام کے برابر پھر سجدہ کیا تو سبحان ربی العظیم کہتے رہے قیام کے برابر اسی طرح صرف چار رکعتیں آپ نے پڑھیں صبح تک کہ بلال آئے فجر کی نماز کے لیے بلانے کو

عَنْ حُدَيْفَةَ أَنَّهُ صَلَّى مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي رَمَضَانَ فَمَكَرَ فَقَالَ فِي رُكُوعِهَا سُبْحَانَ رَبِّيَ الْعَظِيمِ وَمِثْلَ مَا كَانَ قَائِمًا لَمْ يَكُنْ يَقُولُ رَبِّ اغْفِرْ لِي رَبِّ اغْفِرْ لِي مِثْلَ مَا كَانَ قَائِمًا لَمْ يَكُنْ سَجِدًا فَقَالَ سُبْحَانَ رَبِّيَ الْأَعْلَى وَمِثْلَ مَا كَانَ قَائِمًا فَمَا صَلَّى إِلَّا أَرْبَعَ رُكْعَاتٍ حَتَّى جَاءَ بِلَالٌ إِلَى الْعَدَاةِ -

وَقَالَ أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ هَذَا الْحَدِيثُ عِنْدِي مُرْسَلٌ وَطَلْحَةُ بْنُ يَزِيدَ كَأَعْنَمًا سَمِعَهُ مِنْ حُدَيْفَةَ شَيْئًا وَغَيْرِ الْعَدَاةِ بْنِ السَّيِّبِ قَالَ فِي هَذَا الْحَدِيثِ عَنْ طَلْحَةَ عَنْ رَجُلٍ عَنْ حُدَيْفَةَ -

رات کی نماز کیوں کر پڑھنی چاہیے

باب ۹: كَيْفَ صَلَاةُ اللَّيْلِ

۱۶۶۹- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَسَّارٍ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ وَعَبْدُ الرَّحْمَنِ قَالَ لَحَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ يَعْقُبِ

ابن عطاء أَنَّهُ سَمِعَ عَلِيَّ بْنَ الْأَرْدَبِيِّ أَنَّهُ سَمِعَهُ -

حضرت عبداللہ بن عمر سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا رات کی نماز دو دو رکعتیں ہیں۔

ابن عمر يُحَدِّثَانِ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ صَلَاةُ اللَّيْلِ وَانْتَهَا مِثْنِي مِثْنِي

وَقَالَ أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ هَذَا الْحَدِيثُ عِنْدِي خَطَأٌ وَاللَّهُ تَعَالَى أَعْلَمُ -

۱۶۷۰- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ قَدَامَةَ قَالَ حَدَّثَنَا جَبْرِ بْنُ مَسْرُورٍ عَنْ مَسْرُورٍ عَنْ جَبْرِ بْنِ طَاوُسٍ قَالَ قَالَ -

حضرت عبداللہ بن عمر سے روایت ہے ایک شخص نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے پوچھا رات کی نماز کو اپنے فرمایا دو دو رکعتیں ہیں جب صبح ہو جانے کا خوف ہو تو ایک رکعت پڑھ لے تاکہ سب نماز توڑی نہ ہو جائے۔

ابن عمر سَأَلَ رَجُلٌ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ صَلَاةِ اللَّيْلِ فَقَالَ مِثْنِي مِثْنِي فَإِذَا خَشِيتُ الصُّبْحَ فَوَاحِدَةً -

۱۶۷۱- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عُثْمَانَ وَمُحَمَّدُ بْنُ صَدَقَةَ قَالَ لَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَرْبٍ عَنِ الرَّبِيعِ بْنِ عَبْدِ

الرَّهْزِيِّ عَنْ سَالِمِ بْنِ أَبِيهِ -

حضرت عبداللہ بن عمر سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا رات کی نماز دو دو رکعتیں ہیں جب فجر ہو جانے کا ڈر ہو تو ایک رکعت وتر پڑھ لے۔

عَنْ ابْنِ عَمْرٍو عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ صَلَاةُ اللَّيْلِ مِثْنِي مِثْنِي فَإِذَا خِفْتُ الصُّبْحَ فَأَوْتِرْتُ بِوَاحِدَةٍ -

۱۶۷۲- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَسْرُورٍ قَالَ لَحَدَّثَنَا سَفِيَّانُ بْنُ أَبِي لَيْبِيدٍ عَنِ ابْنِ أَبِي سَلَمَةَ -



نے فرمایا رات کی نماز دو دو رکعتیں ہیں جب تجھے فجر ہو جانے کا ڈر ہو تو ایک رکعت وتر کی پڑھ لے۔

اللَّيْلِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلَاةُ اللَّيْلِ مَثْنِي مَثْنِي فَإِذَا خِفْتَ الصَّبْحَ فَأَوْتِرْ بِوَاحِدَةٍ -

### وتر پڑھنے کا حکم

### ۹۸۸ باب الأهراب بالوتر

۱۶۷۸- أَخْبَرَنَا هَذَا أَبُو بَكْرٍ بْنُ عَيَّاشٍ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ عَنْ عَاصِمِ بْنِ مَهْدِيٍّ أَنَّ  
حضرت علی سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم  
نے وتر پڑھا پھر فرمایا اے قرآن والو وتر پڑھو اس لیے کہ اللہ  
جل جلالہ وتر ہے (یعنی ایک ہے اور ایک طاق ہے) دوست رکھنا  
ہے وتر کو۔

عَنْ عَلِيٍّ قَالَ أَدْرَكَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ وَشَرَّ مَجِيبِ الْوَتْرِ -

۱۶۷۹- أَخْبَرَنِي مُحَمَّدُ بْنُ إِسْحَاقَ بْنِ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِي كَعْبٍ عَنْ سُهَيْبَانَ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ عَنْ عَاصِمِ  
ابْنِ مَهْدِيٍّ -

حضرت علی رضی اللہ عنہ نے فرمایا وتر فرض نہیں ہے جیسے جو وقتہ نماز  
لیکن وہ سنت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی۔

عَنْ عَلِيٍّ قَالَ الْوَتْرُ لَيْسَ بِحَتْمٍ  
كَهَيْئَةِ الْكُتُبَةِ وَلَكِنَّهُ سُنَّةٌ سَنَّهَا رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ -

سونے سے پہلے وتر پڑھ لینا اس شخص کو جس کو جاگنے  
کا بھر و سہ نہ ہو

### ۹۸۹ باب الحث على الوتر قبل النوم

۱۶۸۰- أَخْبَرَنَا سَيْبَانُ بْنُ سَلَمٍ وَمُحَمَّدُ بْنُ عَدُوِّ بْنِ الْحَسَنِ بْنِ شَيْخٍ عَنِ النَّضْرِ بْنِ شَيْبَةَ قَالَ قَالَ أَنبَاءُ  
شُعْبَةَ عَنْ أَبِي شَيْبَةَ عَنْ أَبِي عُمَرَ -

حضرت ابو ہریرہ سے روایت ہے مجھے وصیت کی میرے دوست  
یعنی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے تین باتوں کی ایک تو وتر پڑھ کر  
سوننا دوسرے ہر بیٹے میں تین دن روزے رکھنا (۱۳-۱۴-۱۵)  
کو تیسرے فجر کی دو رکعت سنت پڑھنا۔

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ أَوْصَانِي خَلِيلِي  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِثَلَاثِ التَّوْمِيرِ عَلَى وَجْهِ  
صِيَامِ ثَلَاثَةِ أَيَّامٍ مِنْ كُلِّ شَهْرٍ وَ  
رُكْعَتِي الْفَجْرِ -

۱۶۸۱- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَدَّادٍ أَنَّ شُعْبَةَ بْنَ ذَكْوَانَ حَدَّثَنَا مَعْنَاهُ عَنْ عُبَيْدِ  
الْحَجْرِيِّ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا عُمَرَ -

فہر گز ایسی سنت جس کو آپ نے ہمیشہ ادا کیا اسی واسطے بعضوں نے اس کو واجب قرار دیا اور واجب کا درجہ فرض سے کم مقرر  
کیا لیکن سنت سے زیادہ اور صحیح یہ ہے کہ واجب وہی فرض ہے اور فرض وہی واجب اور وتر واجب ہے نہ فرض بلکہ سنت ہے۔

حضرت ابو ہریرہؓ سے روایت ہے مجھے وصیت کی میرے دوست نے اللہ ان پر رحمت بھیجے اور اسلام میں باؤں کی ایک تو ذرا پہلی رات میں پڑھ لینا دوسرے فجر کی دو رکعت سنت پڑھنا تیسرے ہر مہینے میں تین دن روزہ رکھنا

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ أَوْصَانِي خِرَابِلِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِثَلَاثِ الْوُتُرِ أَوَّلَ اللَّيْلِ وَرَكْعَتِي الْفَجْرِ وَصَوْمِ ثَلَاثَةِ أَيَّامٍ مِنْ كُلِّ شَهْرٍ.

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک رات میں دو وتروں سے منع کیا ہے (یعنی دو بار پڑھنے سے)

بَابُ نَهْيِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الْوُتُرَيْنِ فِي لَيْلَةٍ

۱۶۸۲- أَخْبَرَنَا هُثَيْبُ بْنُ الشَّرِيحِ عَنْ مَالِكِ بْنِ عَدِيٍّ قَالَ سَأَلْتُ عُمَرَ بْنَ الْوَلِيدِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ بَكْرِ بْنِ

حضرت قیس بن طلحہ سے روایت ہے ہمارے پاس آنے باپ میرے طلحہ بن علی رمضان میں ایک دن تو شام تک وہیں رہے اور رات کو نماز پڑھائی اور وتر پڑھے پھر ایک مسجد کو گئے اور وہاں اپنے ساتھیوں کے ساتھ نماز پڑھی جب وتر پڑھا گیا تو ایک شخص کو آگے کیا اور کہا وتر پڑھاؤ کیونکہ میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا ہے آپ فرماتے تھے ایک رات میں دو وتر نہیں پائیں۔

عَنْ قَيْسِ بْنِ طَلْحَةَ قَالَ زَارَنَا أَبِي طَلْحَةَ بْنُ عَلِيٍّ فِي يَوْمٍ مِنْ رَمَضَانَ فَأَمْسَى بِنَا وَقَامَ بِنَا تِلْكَ اللَّيْلَةَ وَأُوتِرْنَا ثُمَّ أَخَذَنَا إِلَى مَسْجِدٍ فَصَلَّى بِأَصْحَابِهِ حَتَّى بَغِيَ الْوُتْرُ ثُمَّ قَدَّمَ رَجُلًا مَجْلًا فَقَالَ أُوتِرْتُمْ بِهَذَا قَائِلًا سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ لَا وَتُرَيْنِ فِي لَيْلَةٍ.

## وتر کا وقت

## ۹۹۱ وقت الوتر

۱۶۸۳- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُنْذِرِ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ عَنْ أَبِي اسْحَقَ

حضرت اسود بن یزید سے روایت ہے حضرت عائشہ سے کسی نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی نماز کو پوچھا اپنے نماز رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے پہلے پڑھتے تھے جب فجر کا وقت ہوتا تو وتر پڑھتے تھے پھر اپنے چھوٹے پر آتے اگر آپ کو خواہش ہوتی تو اپنی بیوی کے پاس جاتے جب اذان کی آواز آتی تو بھٹ اٹھ کھڑے ہوتے اگر نماز کی حاجت ہوتی تو نہایتے نہیں تو وضو کر کے نماز کو جاتے۔

عَنْ الْأَسْوَدِ بْنِ يَزِيدٍ قَالَ سَأَلْتُ عَائِشَةَ عَنْ صَلَاةِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَتْ كَانَ يَنَامُ أَوَّلَ اللَّيْلِ ثُمَّ يَقُومُ فَإِذَا كَانَ مِنَ السَّحَرِ أُوتِرْتُ ثُمَّ أَتَى فَرَأَيْتُهُ فَإِذَا كَانَ لَهُ حَاجَةٌ أَلَمَ بِأَهْلِهِ فَإِذَا سَمِعَ الْإِذَانَ وَتَبَّ فَإِنْ كَانَ جَسْبًا أَفَاضَ عَلَيْهِ مِنَ الْمَاءِ وَإِلَّا كَتَمْتُ حَرْجِي إِلَى الصَّلَاةِ.

۱۶۸۴- أَخْبَرَنَا اسْحَقُ بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ عَنْ سَفْيَانَ عَنْ أَبِي حَرَسَةَ عَنْ عَمْرِو بْنِ يَحْيَى

ابن وثاب

ام المؤمنین عائشہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اول رات اور پہلی رات اور بیچ رات سب میں وتر پڑھا ہے اور

عَنْ مَسْرُوقٍ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ أُوتِرَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ أَوَّلِهِ وَأَخِيرِهِ

وَأَوْسَطِهِمُ وَأَنْتَهَى وَتُرُكُ إِلَى السَّحَرِ - ثُمَّ يُوَادُّ تَرَابَ كَمَا سَخَّرَكَ

۱۶۸۵- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنْ خَالِدِ بْنِ

ابْنِ عَمْرٍو قَالَ مَنْ صَلَّى مِنَ اللَّيْلِ

فَلْيَجْعَلْ أَحْسَرَ صَلَاتِهِ بِاللَّيْلِ وَتُرَاكَاتِ رَسُولِ

اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَأْمُرُ بِذَلِكَ -

حضرت عبداللہ بن عمر سے روایت ہے جو شخص رات کو نماز پڑھے تو اس کو اخیر میں دتر پڑھنا چاہیے کیونکہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ایسا ہی حکم کیا ہے۔

### صبح سے پہلے دتر پڑھنا چاہیے

### ۹۹۲ باب الْآخِرُ بِالْوُتْرِ قَبْلَ الصُّبْحِ

۱۶۸۶- أَخْبَرَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ قَالَ وَهُوَ ابْنُ الْمُبَارَكِ قَالَ حَدَّثَنَا مَعَاذُ بْنُ

وَهَبُ ابْنُ سَلَامٍ بْنِ أَبِي سَلَامٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو نَضْرَةَ الْعَدَوِيُّ أَنَّهُ سَمِعَ

حضرت ابوسعید رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے پوچھا کسی نے دتر کو آپ نے فرمایا پڑھو دتر کو فجر پڑھنے

سے پہلے۔

أَبَا سَعِيدٍ الْخُدْرِيُّ يَقُولُ سَمِعْتُ

رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الْوُتْرِ فَقَالَ

أُوْتِرُوا قَبْلَ الصُّبْحِ -

۱۶۸۷- أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ عُمَرَ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا سَعِيدٍ الْخُدْرِيَّ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى وَهُوَ ابْنُ أَبِي

كَثِيرٍ عَنْ نَضْرَةَ -

حضرت ابوسعید رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا دتر پڑھو فجر سے پہلے۔

عَنْ أَبِي سَعِيدٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ أُوتِرُوا قَبْلَ الْفَجْرِ -

### فجر کی اذان ہونے کے بعد دتر پڑھنا

### ۹۹۳ الْوُتْرِ بَعْدَ الْأَذَانِ

۱۶۸۸- أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ حَسْبِيبٍ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عَدِيٍّ عَنْ شُعْبَةَ

حضرت ابن حنیفہ بن محمد سے روایت ہے انہوں نے اپنے باپ سے سنا وہ عمرو بن شریب کی مسجد میں تھے اتنے میں نماز کی تیجیر ہوئی لوگ ان کا انتظار کرنے لگے جب وہ آئے تو انہوں نے کہا میں دتر پڑھ رہا تھا انہوں نے کہا عبد اللہ سے سوال ہوا اگر فجر کی اذان ہو جائے تو دتر پڑھنا چاہیے یا نہیں انہوں نے کہا پڑھنا چاہیے اگرچہ تیجیر ہو جائے پھر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے حدیث بیان کی کہ آپ سرگئے تھے فجر کی نماز سے یہاں تک کہ آنتاب نکل آیا پھر آپ نے نماز پڑھی۔

عَنْ ابْنِ بَرَاهِيمَ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ الْمُنْتَشِرِ عَنْ

أَبِيهِ أَنَّهُ كَانَ فِي مَسْجِدِ عَمْرِو بْنِ شَرِيْبٍ

فَأَقِيمَتِ الصَّلَاةُ فُجِعُوا أَنْ يَنْظُرُوا وَمَا فَجَاءَ

فَقَالَ ابْنِي كُنْتُ أُوتِرُ قَالَ وَسُئِلَ عَبْدُ اللَّهِ

هَلْ بَعْدَ الْأَذَانِ وَتُرُقَالَ لَعَمْرُؤِ بَعْدَ مَا

الْأَقَامَتِ وَحَدَّثَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

وَسَمِعَ أَنَّهُ نَامَ عَنِ الصَّلَاةِ حَتَّى طَلَعَتِ

الشَّمْسُ ثُمَّ صَلَّى -

### سوال کی پر دتر پڑھنا!

### ۹۹۴ باب الْوُتْرِ عَلَى التَّرَاحُلِ

۱۶۸۹- أَخْبَرَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ مَعِينٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْأَحْمَسِ عَنْ تَائِبِ بْنِ عَمْرِو بْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يُؤْتِرُ عَلَى الرَّاحِلَةِ - حضرت عبد اللہ بن عمر سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سواری پر وتر پڑھتے تھے۔

۱۶۹۰- أَخْبَرَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ يَعْقُوبَ قَالَ أَخْبَرَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عَدِيٍّ قَالَ حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ الْحَرْثِ ابْنُ الْحُوَيْرِثِ عَنْ تَائِبِ بْنِ عَمْرِو بْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يُفْعَلُ ذَلِكَ - حضرت عبد اللہ بن عمر از اونٹ پر وتر پڑھتے تھے اور بیان کرتے تھے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ایسا ہی کرتے تھے۔

۱۶۹۱- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا مَالِكٌ عَنْ أَبِي بَكْرٍ بْنِ عَمَّا بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو ابْنِ الْخَطَّابِ عَنْ سَعِيدِ بْنِ يَسَّارٍ قَالَ قَالَ لِي - حضرت عبد اللہ بن عمر سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اونٹ پر وتر پڑھتے تھے۔

ابن عمر ان رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کان یؤتیر علی البعیر -

وتر کی کتنی رکعتیں ہیں

۹۹۵ باب كِرَاوِثِم

۱۶۹۲- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا وَهْبُ بْنُ جَبْرِ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ أَبِي التَّيَّاحِ عَنْ أَبِي مَجَلَزٍ - حضرت عبد اللہ بن عمر سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا وتر ایک رکعت ہے اخیر رات میں۔

۱۶۹۳- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَسْفَارٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى وَمُحَمَّدٌ قَالَا حَدَّثَنَا شُعْبَةُ زَكَرِيَّةَ مَعَنَا هَاشِمُ بْنُ عَن قَتَادَةَ عَنْ أَبِي مَجَلَزٍ - حضرت عبد اللہ بن عمر سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا دو دو رکعتیں ہیں اور وتر ایک رکعت ہے اخیر رات میں۔

ترجمہ دی جو

اوپر گزرا۔

عَنْ ابْنِ عُمَرَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ الْوُتْرُ رَكْعَتَانِ مِنَ الْخَيْرِ اللَّيْلِ -

۱۶۹۴- أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عَفَّانَ قَالَ حَدَّثَنَا هُثَيْمٌ قَالَ حَدَّثَنَا قَتَادَةُ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ شَيْبَةَ - حضرت عبد اللہ بن عمر سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا دو دو رکعتیں ہیں اور وتر ایک رکعت ہے اخیر رات میں۔

عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَجُلًا مِنْ أَهْلِ الْبَادِيَةِ سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ صَلَاةِ اللَّيْلِ قَالَ مَثْنِي مَثْنِي وَالْوُتْرُ رَكْعَتَانِ مِنَ الْخَيْرِ اللَّيْلِ -

## ۹۹۶ بَابُ كَيْفِ الْوُتْمِ بِوَاحِدَةٍ

ایک رکعت و نذر کو نو نذر پڑھنا چاہیے!

۱۶۹۵- أَخْبَرَنَا الرَّبِيعُ بْنُ سَيِّمَانَ قَالَ حَدَّثَنَا حَجَّاجُ بْنُ اِبْرَاهِيْمَ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ وَهْبٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ الْحَارِثِ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ اللَّيْلِ بِمِثْلِهِ عَنِ اِبْنِ عُمَرَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ صَلَاةُ اللَّيْلِ مِثْنِي مِثْنِي فَاِذَا ارْتَدَّتْ اَنْ يَصْرَفَ فَاَرْكَعَ بِوَاحِدَةٍ تُوْتِمُّ بِدَارِئِكَ مَا قَدْ صَلَيْتَ.

حضرت عبداللہ بن عمر سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا رات کی نماز دو دو رکعتیں ہیں جب تو ختم کرے تو ایک رکعت اور پڑھ لے وہ سب نذر ہو جائیں گے (یعنی طاق)

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ عَنِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ صَلَاةُ اللَّيْلِ مِثْنِي مِثْنِي فَاِذَا ارْتَدَّتْ اَنْ يَصْرَفَ فَاَرْكَعَ بِوَاحِدَةٍ تُوْتِمُّ بِدَارِئِكَ مَا قَدْ صَلَيْتَ.

۱۶۹۶- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا خَالِدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ تَائِبِ بْنِ

حضرت عبداللہ بن عمر سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا رات کی نماز دو دو رکعتیں ہیں اور نذر کی ایک رکعت۔

عَنْ ابْنِ عُمَرَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلَاةُ اللَّيْلِ مِثْنِي مِثْنِي وَالْوُتْمُ رُكْعَةٌ وَاحِدَةٌ.

۱۶۹۷- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ وَ النُّعْمَانُ بْنُ مَيْمُونٍ قِرَاءَةً عَلَيْهِ وَأَنَا أَسْمَعُ وَالْقَطُّ لَهَّ عَنِ ابْنِ الْقَاسِمِ قَالَ حَدَّثَنَا مَالِكٌ عَنْ تَائِبِ بْنِ دِينَارٍ

حضرت عبداللہ بن عمر سے روایت ہے ایک شخص نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے رات کی نماز کو پوچھا آپ نے فرمایا رات کی نماز دو دو رکعتیں ہیں پھر جب تم میں سے کسی کو فجر ہو جانے کا ڈر ہو تو ایک رکعت پڑھ لے وہ ساری نماز کو نذر کر دے گی۔

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ هُرَيْرٍ قَالَ سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ صَلَاةِ اللَّيْلِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلَاةُ اللَّيْلِ مِثْنِي مِثْنِي فَاِذَا احْتَمَى أَحَدُكُمْ الصُّبْحَ صَلَّى رُكْعَةً وَاحِدَةً تُوْتِمُّ لَكُمْ مَا قَدْ صَلَّى.

۱۶۹۸- أَخْبَرَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ وَصَّالَةَ بْنِ اِبْرَاهِيْمَ قَالَ حَدَّثَنَا مَعْمَدُ يَعْنِي ابْنَ اَلْبَارِئِ قَالَ حَدَّثَنَا مَعَاوِيَةُ وَهُوَ ابْنُ سَلَامٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ اَبِي كَثِيْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا اَبُو سَلَمَةَ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ وَ تَائِبِ بْنِ

حضرت عبداللہ بن عمر سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا رات کی نماز دو دو رکعتیں ہیں جب تم کو فجر ہو جانے کا ڈر ہو تو ایک رکعت نذر پڑھ لو۔

عَنْ ابْنِ عُمَرَ عَنِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ سَمِعَهُ يَقُولُ صَلَاةُ اللَّيْلِ مِثْنِي مِثْنِي فَاِذَا احْتَمَى أَحَدُكُمْ الصُّبْحَ فَارْتَدَّتْ وَبِوَاحِدَةٍ

۱۶۹۹- أَخْبَرَنَا اسْحَقُ بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ اَنْبَاَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ قَالَ حَدَّثَنَا مَالِكٌ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنِ عُمَرَ وَ

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم رات کو گیارہ رکعتیں پڑھتے ایک رکعت ان میں نذر کی ہوئی پھر دوسری رکعت پڑھتے۔

عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَقُولُ مِنَ اللَّيْلِ اِحْدَى عَشْرَةَ رُكْعَةً يُؤْتِمُّ مِنْهَا بِوَاحِدَةٍ ثُمَّ يَصْطَلِحُ صَلَّى شِقْبَةَ الْاَيْمَنِ.

## ۹۹۷ باب کیف الوتر بثلاث

## تین رکعتیں وتر کی کیونکر پڑھنی چاہئیں

۱۷۰- أَخْبَرَنَا مَعْمَدُ بْنُ سَلَمَةَ وَالْحَرِثُ بْنُ مَيْسَكٍ قَرَأَهُ عَنِّي وَأَنَا أَسْمَعُ وَاللَّفْظُ لَهُ عَنِ ابْنِ  
الْمَدِينِ قَالَ حَدَّثَنِي مَا لَيْكَ عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي سَعِيدٍ الْمَدَنِيِّ

حضرت ابوسلمہ بن عبدالرحمن سے روایت ہے انہوں نے  
ام المؤمنین عائشہ سے پوچھا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی نماز  
کو رمضان میں حضرت عائشہ نے کہا آپ رمضان میں  
کچھ زیادہ نہیں پڑھتے تھے گیارہ رکعتوں سے پہلے آپ  
چار رکعتیں پڑھتے تھے تو مت پوچھ ان کی خوبی اور بڑائی  
پھر چار پڑھتے تھے مت پوچھ ان کی خوبی اور بڑائی پھر تین  
رکعتیں پڑھتے تھے (وتر کی) میں نے آپ سے عرض کیا  
یا رسول اللہ آپ سوجاتے ہیں وتر پڑھنے سے پہلے آپ نے  
فرمایا اے عائشہ میری آنکھیں سوتی ہیں لیکن دل نہیں سوتا۔

عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّكَ  
سَأَلَ عَائِشَةَ أُمَّ الْمُؤْمِنِينَ كَيْفَ كَانَتْ صَلَاةُ  
رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي رَمَضَانَ  
قَالَتْ مَا كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
يَزِيدُ فِي رَمَضَانَ وَلَا عَيْزُهُ عَلَى إِحْدَى عَشْرَةَ  
رَكْعَةً يُصَلِّيَ أَرْبَعًا فَلَا تَسْأَلُ عَنْ حُسَيْنٍ وَطُؤَيْنٍ  
ثُمَّ يُصَلِّيُ أَرْبَعًا فَلَا تَسْأَلُ عَنْ حُسَيْنِهِتْ  
وَطُؤَيْنِهِتْ ثُمَّ يُصَلِّيُ ثَلَاثًا قَالَتْ عَائِشَةُ  
فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَمَا قَبْلَ أَنْ تُؤْتِرَ قَالَ  
يَا عَائِشَةُ إِنَّ عَيْنِي تَنَامُ وَلَا يَنَامُ قَلْبِي.

۱۷۱- أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ مَسْعُودٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو بَرْدٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا

ام المؤمنین عائشہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ  
وسلم سلام میں پھرتے تھے وتر کی دو رکعتیں پڑھ کر  
ابی بن کعب کی حدیث میں جو وتر کے باب میں ہے

رَمَادَةَ بْنِ أَوْوَعَانَ عَنْ سَعِيدِ بْنِ هَيْشَةَ أَنَّ  
عَائِشَةَ حَمَتَهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ لَا يُسَبِّحُ فِي رَكْعَتَيْ الْوُتْرِ -

۹۹۸ ذَكَرَ اخْتِلَافَ الْفُضَائِلِ الْقَائِلِينَ  
بِغَيْرِ أَبِي بِنِ كَعْبٍ فِي الْوُتْرِ

## راویوں کا اختلاف ہے

۱۷۲- أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ مَيْمُونٍ قَالَ حَدَّثَنَا مَحْمُودُ بْنُ يَزِيدَ عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي سَعِيدٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جَعْفَرِ بْنِ

حضرت ابی بن کعب سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ  
علیہ وآلہ وسلم وتر کی تین رکعتیں پڑھتے پہلی رکعت میں سبَّح  
اَتَمَّ رَتَبَتِي الْأَعْلَى پڑھتے اور دوسری رکعت میں قُلْ يَا أَيُّهَا  
الْكَافِرُونَ اور تیسری میں قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ اور رکوع سے

ابْنِ أَبِي عَدِيٍّ  
عَنْ أَبِي بِنِ كَعْبٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يُؤْتِرُ بِثَلَاثِ رَكْعَاتٍ يَقْرَأُ فِي  
الْأُولَى بِسْمِ اسْمِ رَبِّكَ الْأَعْلَى وَفِي الثَّانِيَةِ يَقُولُ  
يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ وَفِي الثَّلَاثِ يَقُولُ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

ف یعنی تینوں رکعتیں پڑھ کر سلام پھیرتے تھے۔



وَيَقْتَتُكَ قَبْلَ الرُّكُوعِ فَإِذَا فَرَغَ قَالَ عِنْدَا  
فَرَعَهُ سُبْحَانَ الْمَلِكِ الْقُدُّوسِ ثَلَاثَ  
مَرَّاتٍ يُطِيلُ فِي آخِرِهِنَّ.

پہلے قنوت پڑھتے تھے جب وتر سے فارغ ہوتے تو تین  
بار سُبْحَانَ الْمَلِكِ الْقُدُّوسِ کہتے اور اخیر میں پکار  
کر کہتے۔

۱۷۰۳- أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَخْبَرَنَا يُونُسُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ أَبِي عَمْرٍو وَبَنِي عَمْرٍو عَنْ  
سَعِيدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْبُرَيْقِ عَنْ أَبِيهِ -

عَنْ أَبِي بِنِ بَعْدُ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَمُرُّ فِي الرُّكْعَةِ الْأُولَى مِنَ  
الْوُتْرِ بِاسْمِ رَبِّكَ الْأَعْلَى وَفِي الرُّكْعَةِ  
الثَّانِيَةِ يَقُولُ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ وَفِي الثَّلَاثَةِ  
يَقُولُ هُوَ اللَّهُ أَحَدًا.

حضرت ابی بن کعب سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ  
علیہ وآلہ وسلم وتر کی پہلی رکعت میں سَبِّحْ اسْمَ رَبِّكَ الْأَعْلَى  
پڑھتے تھے اور دوسری رکعت میں قُلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ  
اور تیسری رکعت میں قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدًا

۱۷۰۴- أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ مَرْوَانَ قَالَ أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ حَمَلَةَ قَالَ حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ أَبِي عَمْرٍو وَبَنِي  
عَنْ وَتَادَ عَنْ عَدْرَةَ عَنْ سَعْدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي عَمْرٍو -

عَنْ أَبِي بِنِ كَعْبٍ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَمُرُّ فِي الرُّكْعَةِ الْأُولَى مِنَ  
الْوُتْرِ بِاسْمِ رَبِّكَ الْأَعْلَى وَفِي الرُّكْعَةِ  
الثَّانِيَةِ يَقُولُ يَا أَيُّهَا  
الكَافِرُونَ وَفِي الثَّلَاثَةِ يَقُولُ هُوَ اللَّهُ أَحَدًا وَلَا  
يَسْتَوِي الْأَبْنَاءُ فِي آخِرِهِنَّ وَيَقُولُ يَعْنِي بَعْدَ التَّسْلِيمِ  
سُبْحَانَ الْمَلِكِ الْقُدُّوسِ ثَلَاثًا.

حضرت ابی بن کعب سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ  
علیہ وآلہ وسلم وتر میں سَبِّحْ اسْمَ رَبِّكَ الْأَعْلَى پڑھتے  
تھے اور دوسری رکعت میں قُلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ اور تیسری  
رکعت میں قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدًا اور سلام نہیں پھرتے  
تھے مگر اخیر میں اور بعد سلام کے سُبْحَانَ الْمَلِكِ الْقُدُّوسِ  
تین بار کہتے۔

ابن عباس کی حدیث میں راویوں کا

اختلاف ہے

۱۷۰۵- أَخْبَرَنَا سَعِيدُ بْنُ جَبْرِ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ فِي الْوُتْرِ  
إِسْحَاقُ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جَبْرِ -

حضرت ابن عباس سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ  
علیہ وآلہ وسلم وتر کی تین رکعتیں پڑھتے تھے۔ پہلی رکعت میں  
سَبِّحْ اسْمَ رَبِّكَ الْأَعْلَى اور دوسری میں قُلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ  
اور تیسری میں قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدًا پڑھتے۔

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ يُتْرَى بِثَلَاثٍ يَمُرُّ فِي الْأُولَى بِاسْمِ رَبِّكَ  
الْأَعْلَى وَفِي الثَّانِيَةِ يَقُولُ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ وَفِي  
الثَّلَاثَةِ يَقُولُ هُوَ اللَّهُ أَحَدًا وَلَا يَسْتَوِي الْأَبْنَاءُ فِي آخِرِهِنَّ وَيَقُولُ يَعْنِي بَعْدَ التَّسْلِيمِ  
سُبْحَانَ الْمَلِكِ الْقُدُّوسِ ثَلَاثًا.

۱۷۰۶- أَخْبَرَنَا سَعِيدُ بْنُ جَبْرِ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ فِي الْوُتْرِ  
إِسْحَاقُ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جَبْرِ -

حضرت ابن عباس سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ  
علیہ وآلہ وسلم وتر کی تین رکعتیں پڑھتے تھے۔ پہلی رکعت میں  
سَبِّحْ اسْمَ رَبِّكَ الْأَعْلَى اور دوسری میں قُلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ  
اور تیسری میں قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدًا پڑھتے۔

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ يُتْرَى بِثَلَاثٍ يَمُرُّ فِي الْأُولَى بِاسْمِ رَبِّكَ  
الْأَعْلَى وَفِي الثَّانِيَةِ يَقُولُ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ وَفِي  
الثَّلَاثَةِ يَقُولُ هُوَ اللَّهُ أَحَدًا وَلَا يَسْتَوِي الْأَبْنَاءُ فِي آخِرِهِنَّ وَيَقُولُ يَعْنِي بَعْدَ التَّسْلِيمِ  
سُبْحَانَ الْمَلِكِ الْقُدُّوسِ ثَلَاثًا.



۱۷۱۰- أَخْبَرَنَا هَارُونُ بْنُ عَبَّادٍ أَنَّ اللَّهَ قَالَ حَلَاةً كَمَا يُحْيِي بَنِي آدَمَ قَالَ حَلَاةٌ تَنَا أَبُو بَكْرٍ اللَّهُ صَلَّى عَنْ حَبِيبِ ابْنِ أَبِي قَابِدٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ الْحَزْرَاءِ -

حضرت عبد اللہ بن عباس سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم رات کو آٹھ رکعتیں پڑھتے تھے اور ترکی تین رکعتیں فجر نماز سے پہلے پڑھتے تھے۔ مخالفت کی حبیب بن ابی ثابت کی عمرو بن مزیہ نے اور روایت کیا اس کو یحییٰ بن الحجازی نے اسلم سے۔

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُصَلِّي مِنَ اللَّيْلِ ثَمَانِ رَكَعَاتٍ وَكُوتِرًا بِتِلْكَ رَكَعَاتٍ وَيُصَلِّي رَكَعَتَيْنِ قَبْلَ صَلَاةِ الْفَجْرِ خَالَفَهُ عُمَرُ بْنُ مَرْثَدَةَ فَرَوَاهُ عَنْ يَحْيَى بْنِ الْحَزْرَاءِ عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

۱۷۱۱- أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ حَنْبَلٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو مَعَاذٍ دِينَارٌ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ عَمْرِو بْنِ مَرْثَدَةَ عَنْ يَحْيَى بْنِ الْحَزْرَاءِ

اسلم سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم رات کو تیرہ رکعتیں پڑھتے تھے جب عمر آپ کی زیادہ ہوئی اور ضعف ہو گیا تو آپ نو رکعت پڑھنے لگے۔ مخالفت کی عمرو بن مزیہ کی عمارہ بن میر نے انہوں نے روایت کیا اس حدیث کو یحییٰ بن الحجازی نے انہوں نے عائشہ سے۔

عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُصَلِّي رَكَعَاتٍ ثَمَانٍ عَشْرَةَ رَكَعَاتٍ فَلَمَّا كَبُرَ وَضَعَفَ أَوْ تَرْتَمَعُ خَالَفَهَا عَمَّا مَرْثَدَةُ بْنُ عَمْرِو بْنِ مَرْثَدَةَ عَنْ يَحْيَى بْنِ الْحَزْرَاءِ عَنْ عَائِشَةَ

۱۷۱۲- أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ سَبِيحَانَ قَالَ حَدَّثَنَا حُسَيْنٌ عَنْ زَائِدَةَ عَنْ لُسَيْنِ بْنِ عَمْرٍاءَ بْنِ عَمْرِو بْنِ عُمَيْرٍ

ام المؤمنین عائشہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو نو رکعتیں پڑھا کرتے تھے جب سن آپ کا زیادہ ہو گیا اور آپ بھاری ہوئے تو سات رکعتیں پڑھنے لگے۔

عَنْ يَحْيَى بْنِ الْحَزْرَاءِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُصَلِّي مِنَ اللَّيْلِ ثَمَانًا وَسَبْعًا وَسِتًّا وَثَقُلَ صَلَّى سَبْعًا

راویوں کا اختلاف نہ رہی پر ابوالویب کی حدیث

میں جو وتر کے باب میں ہے

بَابُ ذِكْرِ الْاِخْتِلَافِ عَلَى الزُّهْرِيِّ فِي حَدِيثِ ابْنِ اَيُّوبَ فِي الْوُتْرِ

۱۷۱۳- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عُثْمَانَ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى قَالَ حَدَّثَنَا ثَابِتُ بْنُ أَبِي عَمْرٍاءَ قَالَ حَدَّثَنَا شَيْخُ دُوَيْدُ بْنُ تَائِبٍ قَالَ قَالَ أَخْبَرَنِي ابْنُ شَيْبَانَ قَالَ حَدَّثَنَا ثَابِتُ بْنُ أَبِي عَمْرٍاءَ قَالَ حَدَّثَنَا ثَابِتُ بْنُ أَبِي عَمْرٍاءَ قَالَ حَدَّثَنَا ثَابِتُ بْنُ أَبِي عَمْرٍاءَ

حضرت ابوالویب سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے زیادہ تر ضروری ہے اب جس کا جی چاہے سات رکعتیں وتر کی پڑھے جس کا جی چاہے پانچ رکعتیں پڑھے اور جس کا جی چاہے تین رکعتیں پڑھے اور جس کا جی چاہے ایک رکعت پڑھے۔

عَنْ ابْنِ اَيُّوبَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ الْوُتْرُ حَقٌّ فَمَنْ شَاءَ أَوْ تَرْتَمَعُ وَمَنْ شَاءَ أَوْ تَرْتَمَعُ وَمَنْ شَاءَ أَوْ تَرْتَمَعُ وَمَنْ شَاءَ أَوْ تَرْتَمَعُ

۱۷۱۴- أَخْبَرَنَا الْعَبَّاسُ بْنُ الرَّيْدِيِّ بْنِ مَرْزُوقٍ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو قَالَ حَدَّثَنَا الْأَوْثَارِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا الرَّهْرِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا عَطَاءُ بْنُ يَزِيدَ -

ترجمہ وی جو

اوپر

گزار

عَنْ أَبِي أَيُّوبَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَوْ تَمَّ حَقٌّ فَمَنْ شَاءَ أَوْ تَرَ بَعْضُكُمْ مِنْ شَاءَ أَوْ تَرَ شَيْئًا مِنْكُمْ وَعَنْ شَاءَ أَوْ تَرَ بَعْضًا مِنْكُمْ

۱۷۱۵- أَخْبَرَنَا الرَّيْبِيُّ بْنُ سَعِيدَانَ بْنِ دَاوُدَ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ يُوسُفَ قَالَ حَدَّثَنَا الْأَسْبَغِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا الرَّهْرِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا عَطَاءُ بْنُ يَزِيدَ أَنَّ سَعِيدَ -

الوایوبی انصاری سے روایت ہے وہ کہتے تھے وتر ضروری ہے

اب جس کا جی چاہے پانچ رکعتیں وتر پڑھنے کا تو وہ پانچ پڑھے اور جس کا جی چاہے تین رکعتیں پڑھنے کا تو وہ تین پڑھے اور جس کا جی چاہے ایک رکعت پڑھنے کا تو وہ ایک پڑھے۔

عَنْ أَبِي أَيُّوبَ الْأَنْصَارِيِّ يَقُولُ لَوْ تَمَّ حَقٌّ فَمَنْ أَحَبَّ أَنْ يُؤْتِيَ عَشْرًا رَكَعَاتٍ فَلْيَفْعَلْ وَمَنْ أَحَبَّ أَنْ يُؤْتِيَ ثَلَاثًا فَلْيَفْعَلْ وَمَنْ أَحَبَّ أَنْ يُؤْتِيَ بِرُوحَةٍ فَلْيَفْعَلْ -

۱۷۱۶- قَالَ الْحَرِثِيُّ بْنُ مَسْعُودٍ فِي إِسْنَادِهِ أَنَا أَسْمَعُ عَنْ سَعِيدَانَ عَنِ الرَّهْرِيِّ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَزِيدَ -

حضرت الوایوبی سے روایت ہے انہوں نے کہا جس کا جی چاہے وتر کی سات رکعتیں پڑھے اور جس کا جی چاہے وتر کی پانچ رکعتیں پڑھے اور جس کا جی چاہے وتر کی تین رکعتیں پڑھے اور جس کا جی چاہے ایک رکعت پڑھے اور جس کا جی چاہے اشارہ کرے۔

عَنْ أَبِي أَيُّوبَ قَالَ مَنْ شَاءَ أَوْ تَرَ سَبْعًا وَمَنْ شَاءَ أَوْ تَرَ بِخَمْسٍ وَمَنْ شَاءَ أَوْ تَرَ بِثَلَاثٍ وَمَنْ شَاءَ أَوْ تَرَ بِوَاحِدَةٍ وَمَنْ شَاءَ أَوْ تَرَ بِرُوحَةٍ

پانچ رکعتیں وتر کی کیونکہ پڑھے اور بیان راویوں کے اختلاف کا حکم پر وتر کی حدیث میں

كَيْفَ لَوْ تَرَ بِخَمْسٍ وَذَكَرَ الْأَخْبَارُ فِي عَنِّي الْحَكِيمُ فِي حَدِيثِ الْوَتْرِ

۱۷۱۷- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا جَدِيدٌ عَنْ مَنْصُورٍ عَنِ الْحَكِيمِ عَنْ مَنْصُورٍ -

ام سلمہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم وتر کی پانچ رکعتیں اور سات رکعتیں پڑھتے تھے اور ان کے بیچ میں سلام نہ پھرتے نہ بات کرتے۔

عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُؤْتِي بِخَمْسٍ وَيَسْبِيحُ لَا يَفْصَلُ بَيْنَهُمَا بِسَلَامٍ وَلَا بِكَلِمَةٍ -

۱۷۱۸- أَخْبَرَنَا الْقَاسِمُ بْنُ زَكَرِيَّاءَ بْنِ دِينَارٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ عَنْ إِسْرَائِيلَ عَنْ مَنْصُورٍ عَنِ الْحَكِيمِ -

ام سلمہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم وتر کی سات رکعتیں یا پانچ رکعتیں پڑھتے ان کے بیچ میں سلام نہ پھرتے۔

عَنْ مَيْسَمَةَ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنِ أُمِّ سَلَمَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُؤْتِي بِخَمْسٍ وَلَا يَفْصَلُ بَيْنَهُمَا بِسَلَامٍ -

۱۷۱۹- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ إِسْحَاقَ بْنِ إِبْرَاهِيمَ عَنْ يَزِيدَ قَالَ حَدَّثَنَا سَفِيَانُ بْنُ الْحُسَيْنِ عَنِ الْحَكَمِ

عَنْ مَقْسَمِ قَالَ أَوْتَرْتُ سُبْعًا فَلَا قُلَّ مِنْ  
حَسَنٍ فَمَا كَرَّتْ ذَلِكَ لِإِبْرَاهِيمَ فَقَالَ عَمَّنْ  
ذِكْرَةٌ قُلْتُ كَأَدْرِي قَالَ أَدْعُو فَحَبَّجْتُ  
فَلَقِيتُ مَقْسَمًا فَقُلْتُ كَأَعْمَنُ قَالَ عَنِ  
الشَّعْبَةِ عَنْ عَائِشَةَ وَعَمَّنْ مِمَّنْ رَوَيْنَا.

۱۷۲۰- أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ مَعْمَرٍ قَالَ أَخْبَانَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ عَنْ سُهَيْبَانَ عَنْ هِشَامِ بْنِ عَمْرٍو عَنِ أَبِيهِ  
عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ كَانَ يُؤْتِرُ بِحَمْسٍ وَلَا يَجْلِسُ إِلَّا فِي  
أَخِيرِهَا.

حضرت مقسم نے کہا وتر کی سات رکعتیں ہیں اور پانچ سے کم نہیں ہیں حکم نے کہا میں نے یہ ابراہیم سے بیان کیا انہوں نے کہا مقسم نے کس سے سنا میں نے کہا میں نہیں جانتا پھر میں نے کو گیا تو مقسم سے لا اور ان سے پوچھا انہوں نے کہا میں نے ایک معینہ شخص سے سنا اس نے حضرت عائشہ اور مومنین سے سنا۔

ام المؤمنین عائشہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم وتر کی پانچ رکعتیں پڑھتے تھے اور نہیں بیٹھتے تھے مگر اخیر میں۔

### سات رکعتیں وتر کی کیونکر پڑھے

### ۱۰۳ باب كَيْفَ الْوَتْرِ سَبْعًا

۱۷۲۱- أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ مَعْمَرٍ قَالَ حَدَّثَنَا خَالِدٌ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ رَمَادَةَ

ابن أَوْفَى عَنْ سَعْدِ بْنِ هِشَامٍ  
عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ مَا أَسَنَّ رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَخَذَ اللَّحْمُ صَلَّى سَبْعَ  
رَكَعَاتٍ لَا يَقَعْدُ إِلَّا فِي أَخِيرِهَا وَصَلَّى مَا كَتَبْتَن  
وَهُوَ قَاعِدًا بَعْدَ مَا يُسَلِّمُ فَيَلُكُ تَسْعًا يَا سَعْدُ  
وَكَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا صَلَّى  
صَلَاةً أَحَبَّ أَنْ يُدَاوِمَ عَلَيْهَا مُخْتَصِرًا وَخَالَفَهُ هِشَامٌ

ام المؤمنین عائشہ سے روایت ہے جب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا سن زیادہ ہو گیا اور گوشت پر ٹھوکر گیا تو آپ سات رکعتیں پڑھنے لگے نہیں بیٹھتے تھے مگر ان کے اخیر میں اور در رکعتیں بیٹھ کر پڑھنے سلام کے بعد تو سب نو رکعتیں پڑھیں اسے بیٹھے میرے اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم جب کوئی ناز پڑھتے تو پڑھتے کہ ہمیشہ پڑھیں اس کو۔

۱۷۲۲- أَخْبَرَنَا زَيْدُ بْنُ أَبِي عَدِيٍّ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ مَعْمَرٍ قَالَ حَدَّثَنَا مَعَاذُ بْنُ هِشَامٍ قَالَتْ

حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ قَتَادَةَ عَنْ رَمَادَةَ ابْنِ أَوْفَى  
عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا أَوْتَرَ بِسَبْعِ رَكَعَاتٍ لَمْ يَقَعْدُ  
إِلَّا فِي الثَّامِنَةِ فَيُحَمِّدُ اللَّهَ وَيُذَكِّرُ اللَّهَ وَيَدْعُو لَكُمْ  
بَيْنَهُمْ وَلَا يُسَلِّتُكُمْ يُصَلِّي الثَّامِنَةَ فَيَجْلِسُ  
فَيُذَكِّرُ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ وَيَدْعُو لَكُمْ يُسَلِّمُ تَسْلِيمًا  
يُسْمِعُنَا ثُمَّ يُصَلِّي رَكَعَتَيْنِ وَهُوَ جَالِسٌ فَلَمَّا

ام المؤمنین عائشہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم وتر کی نو رکعتیں پڑھا کرتے اور نہیں بیٹھتے۔ مگر آٹھویں رکعت کے بعد تو اللہ کی تعریف کرتے اور اس کا ذکر کرنے اور دعا کرنے پھر کھڑے ہو جاتے اور سلام نہ پھیرتے پھر نویں رکعت پڑھتے پھر بیٹھتے اور اللہ کی تعریف کرتے اور دعا کرتے پھر سلام پھیرتے اس طرح کہ ہم کو سنائی دیتا پھر در رکعتیں بیٹھ کر پڑھتے جب آپ

بڑھے ہوئے اور ضعف آگیا تو سات رکعتیں وتر کی پڑھنے لگے اور نہیں بیٹھتے تھے مگر چھٹی رکعت کے بعد پھر کھڑے ہو جاتے اور سلام نہ پھرتے پھر ساتویں رکعت پڑھتے بعد اس کے ایک سلام پھرتے پھر دو رکعتیں بیٹھ کر پڑھتے۔

نو رکعتیں وتر کی کیونکر پڑھے!

۱۰۷۳۔ أَخْبَرَنَا هُرُونُ بْنُ إِسْحَقَ عَنْ عَبْدِ كَعْبَةَ عَنْ سَعِيدِ بْنِ قَنَادَةَ عَنْ زُهَيْرِ بْنِ أَبِي أَدُوٍّ عَنْ سَعْدِ بْنِ هِشَامٍ أَنَّ

ام المؤمنین عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے لیے مسواک اور وضو کا پانی رکھ دیتے تھے پھر اللہ آپ کو جگا دیتا جب منظور ہوتا اس کو جگانا رات میں آپ مسواک کرتے اور وضو کرتے اور نو رکعتیں پڑھتے نہیں بیٹھتے مگر آٹھویں رکعت پڑھ کر اللہ کی تعریف کرتے اور درود شریف پڑھتے اور دعا مانگتے اور سلام نہ پھرتے پھر نویں رکعت پڑھتے اور بیٹھتے اور اللہ کی تعریف کرتے اور درود شریف پڑھتے اور دعا مانگتے پھر سلام پھرتے اس طرح کہ ہم کو سنائی دیتا پھر دو رکعتیں بیٹھ کر پڑھتے۔

كَرُّوْهُ وَضَعَتْ اَوْ تَرْتِيْبِهِمْ رُكْعَاتٍ لَا يَقْعُدُ اِلَّا فِي السَّادِسَةِ ثُمَّ يَمْحُضُ فَلَا يُسَلِّمُ فَيُصَلِّي السَّابِعَةَ ثُمَّ يُسَلِّمُ تَسْلِيْمَةً ثُمَّ يُصَلِّي رُكْعَتَيْنِ وَهُوَ جَالِسٌ.

۱۰۷۴۔ كَيْفَ الْوُتْرِ بِتِسْعٍ

عَائِشَةُ قَالَتْ لَمَّا بُعِدَ لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سِوَاكُهُ وَطَهْرُوكُهُ فَبِعَثَّ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ لَمَّا شَاءَ أَنْ يَبْعَثَهُ مِنَ اللَّيْلِ فَيَسْأَلُهُ وَيَتَوَضَّأُ وَيُصَلِّي تِسْعَ رُكْعَاتٍ لَا يَجْلِسُ فِيهِنَّ اِلَّا عِنْدَ السَّابِعَةِ وَيُحَمِّدُ اللَّهَ وَيُصَلِّي عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَيَدْعُو بِمَنْهَنٍ وَلَا يُسَلِّمُ تَسْلِيْمًا ثُمَّ يُصَلِّي السَّابِعَةَ وَيَقْعُدُ وَذَكَرَ كَلِمَةً حَوْهَا وَيُحَمِّدُ اللَّهَ وَيُصَلِّي عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَيَدْعُو ثُمَّ يُسَلِّمُ تَسْلِيْمًا لِيَسْمَعَنَّ اللَّهُ صَوْتَهُ رُكْعَتَيْنِ وَهُوَ قَاعِدٌ.

۱۰۷۴۔ أَخْبَرَنَا زَكْرِيَّا بْنُ يَحْيَى قَالَ حَدَّثَنَا إِسْحَقُ قَالَ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ حَدَّثَنَا ثَنَا مَعْمَرٌ عَنْ

حضرت زرارہ بن اوفیٰ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ سعد بن ہشام بن عاصم لیتا ان قیام عینا اختیارانا اتنا آتی ابن عباس کے پاس فسأله عن وتر رسول الله صلى الله عليه وسلم قال اذا دخلت اولا ايتتكن يا علو اهل الارض بوشير رسول الله صلى الله عليه وسلم قلت من قال عائشة فاتيها فاسلمنا عليها ودخلنا فاسلمنا ها فقلت اني شيتني عن وتر رسول الله صلى الله عليه وسلم قالت لانا نعدا لانا سواك و طهورا فيبعثه الله عز وجل ما شاء

اَزْبِيْعَتَكَ مِنَ اللَّيْلِ فَيَسْؤُكَ وَيَمُوصَا تَمْ  
يُصَلِّي تَسْمُ رَكَعَاتٍ لَا يَقَعُ فِيْهِنَّ إِلَّا  
فِي الشَّامِتِيَا فَيَحْمَدُ اللّٰهَ وَيَدُكُرُهُ وَيَدْعُو  
سَمَّ يَنْهَضُ وَلَا يَسْكُرُو شَوْ يُعَلِّي التَّاسِعَتَا  
فَيَجْلِسُ فَيَحْمَدُ اللّٰهَ وَيَدُكُرُهُ وَيَدْعُو تَمْ  
يُسَلِّمُ سَلِيْمًا يَسْمَعُنَا سَمَّ بَصَلِّي رَكَعَتَيْنِ وَهُوَ  
جَالِسٌ فَتِلْكَ إِحْدَى عَشْرَةَ رَكَعَتًا يَا بَنِي قَلَمًا  
أَسَنَ رَسُولَ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَخَذْنَا  
اللَّحْمَ أَوْ تَرِبَةً ثُمَّ بَصَلِّي رَكَعَتَيْنِ وَهُوَ جَالِسٌ  
بَعْدَمَا يَسْلِمُ فَتِلْكَ تِسْعَ أَيْ بِنِي وَكَانَ رَسُولُ اللّٰهِ  
صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا صَلَّى صَلَاةَ أَحَبَّ أَنْ يَدْأِيَ بِهَا

تھے پھر اللہ جب چاہتا رات کو آپ کو اٹھا دیتا آپ سواک کرتے اور وضو کرتے پھر نور رکعتیں پڑھتے اور نہ بیٹھے مگر آٹھویں رکعت کے بعد پھر اللہ کی تعریف کرتے اور اس کا ذکر کرتے اور دعا مانگتے پھر کھڑے ہوتے اور سلام نہیں پھرتے پھر نویں رکعت پڑھتے اور بیٹھے اللہ کی تعریف کرتے اور اس کی یاد کرتے اور دعا مانگتے پھر سلام پھرتے اس طرح سے کہ ہم کو سنائی دیتا پھر دو رکعتیں بیٹھ کر پڑھتے یہ سب گیارہ رکعتیں ہوں گی اسے بیٹھے میرے جب آپ کا سن زیادہ ہو گیا اور گوشت پر بیٹھ گیا تو سات رکعتیں وتر کی پڑھیں پھر دو رکعتیں بیٹھ کر پڑھیں سلام کے بعد یہ نور رکعتیں ہوں گی اسے بیٹھے اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم جب کوئی نماز پڑھتے تو جانتے کہ ہمیشہ اس کو پڑھا کریں۔

۱۷۲۵- أَخْبَرَنَا ذَكْرِيَّانُ بْنُ يَحْيَى قَالَ حَدَّثَنَا إِسْحٰقُ بْنُ اِبْرٰهِيْمَ قَالَ اُنْبَاَنَا عَبْدُ الرَّمٰنِ اِق قَالَ حَدَّثَنَا

مَعْمَرٌ عَنْ قَتَادَةَ عَنِ الْحَسَنِ قَالَ اَخْبَرَنِي سَعْدُ بْنُ هِشَامٍ

عَنْ عَائِشَةَ قَعُولُ اِنْ رَسُولَ اللّٰهِ صَلَّى  
اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يُؤْتِرُ بِتِسْعِ رَكَعَاتٍ ثُمَّ بَصَلِّي  
رَكَعَتَيْنِ وَهُوَ جَالِسٌ فَلَمَّا ضَعُفَ اَوْ تَرِبَ بَسَمَ رَكَعَاتٍ  
شَوْ صَلَّى رَكَعَتَيْنِ وَهُوَ جَالِسٌ

ام المؤمنین عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم وتر کی نور رکعتیں پڑھتے پھر دو رکعتیں بیٹھ کر جب ضعیف ہو گئے تو سات رکعتیں وتر کی پڑھتے گئے اور دو رکعتیں بیٹھ کر۔

۱۷۲۶- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ حَدَّثَنَا حَاتِمٌ قَالَ حَدَّثَنَا حَمَّادٌ عَنْ قَتَادَةَ عَنِ الْحَسَنِ

عَنْ سَعْدِ بْنِ هِشَامٍ

عَنْ عَائِشَةَ اَنَّ رَسُولَ اللّٰهِ صَلَّى  
اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يُؤْتِرُ بِتِسْعِ رَكَعَاتَيْنِ وَهُوَ جَالِسٌ

ام المؤمنین عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم وتر کی نور رکعتیں پڑھتے پھر دو رکعتیں بیٹھ کر۔

۱۷۲۷- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللّٰهِ الْخَلَدِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو سَعِيْدٍ يَحْيَى مَوْلَى بَنِي هَاشِمٍ قَالَ

حَدَّثَنَا حَصِيْبُ بْنُ تَافِعٍ قَالَ حَدَّثَنَا الْحَسَنُ

عَنْ سَعْدِ بْنِ هِشَامٍ اَنَّ  
الْمُؤْمِنِيْنَ عَائِشَةَ فَسَالَهَا عَنْ صَلَاةِ رَسُولِ اللّٰهِ  
صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَتْ كَانَ يُعَلِّي مِنَ اللَّيْلِ  
سَبْعَ رَكَعَاتٍ وَكُوْتِرًا بِالنَّاسِ سَعْتًا وَيَهْتِكُ رَكَعَتَيْنِ وَ  
هُوَ جَالِسٌ

حضرت سعید بن ہشام سے روایت ہے وہ ام المؤمنین عائشہ کے پاس گئے اور ان سے پوچھا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی نماز کو انہوں نے کہا آپ رات کو آٹھ رکعتیں پڑھتے اور لوہی رکعت سے ان کو طاق کرتے پھر دو رکعتیں بیٹھ کر پڑھتے۔

۱۷۲۸- أَخْبَرَنَا هَنَّادُ بْنُ السَّرِيِّ عَنْ أَبِي الْأَحْوَصِ عَنِ الْأَعْمَشِ أَنَّ الْأَعْمَشَ رَأَى عَنِ إِبْرَاهِيمَ عَنِ الْأَسَدِ -

حضرت عائشہؓ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم رات کو نو رکعتیں پڑھتے تھے۔

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُصَلِّي مِنَ اللَّيْلِ تِسْعَ رَكَعَاتٍ

گیارہ رکعتیں وتر کی کیونچو پڑھے

بَابُ كَيْفِ الْوُتْرِ بِأَحْدَى عَشْرَةَ رَكَعَةً

۱۷۲۹- أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَمْرِو بْنِ مَرْثَدَةَ قَالَ حَدَّثَنَا مَالِكُ بْنُ الْأَدْبَرِيِّ عَنْ عُمَرَ بْنِ الْوَلِيدِ عَنِ ابْنِ مَرْثَدَةَ أَنَّ ابْنَ مَرْثَدَةَ سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ رَأْيِهِ فِي الْوُتْرِ بِأَحْدَى عَشْرَةَ رَكَعَةً فَقَالَ لَا يَنْبَغُ لِي أَنْ أُخْبَرَ بِشَيْءٍ مِنْ ذَلِكَ إِلَّا مَا جَاءَ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

ام المؤمنین عائشہؓ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم رات کو گیارہ رکعتیں پڑھتے تھے ان میں سے ایک وتر کی ہوتی پھر دوسری کر دوٹ پر بیٹھتے۔

كَانَ يُصَلِّي مِنَ اللَّيْلِ إِحْدَى عَشْرَةَ رَكَعَةً وَ يُؤْتِرُ مِنْهَا بِوَاحِدَةٍ ثُمَّ يُصَلِّيُ عَلَيَّ شَقِيحَةَ الْآمِنِ

تیرہ رکعتیں وتر کی پڑھنا

بَابُ الْوُتْرِ بِثَلَاثِ عَشْرَةَ رَكَعَةً

۱۷۳۰- أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو مَعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ عَبْدِ بْنِ مُقَاتٍ عَنْ يَحْيَى

ابن الجوزی۔ ام المؤمنین ام سلمہؓ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم تیرہ رکعتیں پڑھتے تھے جب سن زیادہ ہو گیا اور ضعیف ہو گئے تو نو رکعتیں پڑھنے لگے۔

عَنْ أَبِي سَلَمَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُؤْتِرُ بِثَلَاثِ عَشْرَةَ رَكَعَةً فَلَمَّا كَبُرَ وَضَعَفَ أَوْسًا تِسْعَةً

وتر میں کتنا کلام اللہ پڑھے

بَابُ الْقِرَاءَةِ فِي الْوُتْرِ

۱۷۳۱- أَخْبَرَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ يَعْقُوبَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو التَّعْمَانِ قَالَ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ سَلَمَةَ عَنْ

حضرت ابو مجلز سے روایت ہے ابو موسیٰ اشعری کے اور مدینے کے بیچ میں تھے انہوں نے عشا کی دو رکعتیں پڑھیں پھر کھڑے ہوئے اور ایک رکعت وتر کی پڑھی اس میں سو آیتیں سورہ نساہ کی پڑھیں پھر کہا میں نے کوتاہی نہیں کی کہ کھول قدم اپنے جہاں پر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنے قدم رکھے اور پڑھوں وہ جو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے پڑھا ہے۔

عَاصِمِ الْأَحْوَلِيِّ - عَنْ أَبِي مَجْلَزٍ أَنَّ أَبَا مُوسَى كَانَ بَيْنَ مَكَّةَ وَالْمَدِينَةِ فَصَلَّى الْعِشَاءَ رَكَعَتَيْنِ ثُمَّ قَامَ فَصَلَّى رَكَعَةً أَوْتَمَّا بِمَا يَعْرِفُ فِيهَا بِمَا كُنَّا آيَاتِ مِنَ النَّسَاءِ ثُمَّ قَالَ مَا أُنُوتُ أَنْ أَهْتَمَّ فَمَا كُنْتُ حَيْثُ وَجَّهَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدَّمَ مِثْرَهُ وَأَنْ أَقْرَأَ بِمَا قَرَأَ بِهِ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

وتر میں اور طرح کی قراءت

نوع آخر من القراءة في الوتر



۱۰۷۲۲- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْحُسَيْنِ بْنِ أَبِي رَاهِزَةَ بْنِ أَشْكَابِ النَّسَائِيِّ قَالَ أَخْبَانَا مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي عُبَيْدَةَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ طَلْحَةَ عَنْ ذَرِّبٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي عَنِ أَبِي بَرْدٍ.

حضرت ابی بن کعب سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم وتر میں سبِّحِ اسْمَ رَبِّكَ الْأَعْلَى اور قلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ اور قلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ پڑھتے تھے جب سلام پھیرتے تو فرماتے سُبْحَانَ الْمَلِكِ الْقُدُّوسِ تین بار۔

عَنْ أَبِي بِنِ كَعْبٍ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقْرَأُ فِي الْوُتْرِ بِسْمِ اسْمِ رَبِّكَ الْأَعْلَى وَقُلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ وَقُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ فَإِذَا اسْمُكَ قَالَ سُبْحَانَ الْمَلِكِ الْقُدُّوسِ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ

۱۰۷۲۳- أَخْبَرَنَا رِجْوَانُ بْنُ مَرْثُومٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو جَعْفَرٍ الزَّيْرِيُّ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ زُبَيْدٍ وَطَلْحَةَ عَنْ ذَرِّبٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي بَرْدٍ عَنِ أَبِي بَرْدٍ.

حضرت ابی بن کعب سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم وتر میں سبِّحِ اسْمَ رَبِّكَ الْأَعْلَى اور قلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ اور قلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ پڑھتے تھے۔

عَنْ أَبِي بِنِ كَعْبٍ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقْرَأُ فِي الْوُتْرِ بِسْمِ اسْمِ رَبِّكَ الْأَعْلَى وَقُلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ وَقُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ.

۱۰۷۲۴- أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ قَرَعَةَ عَنْ حُصَيْنِ بْنِ كَثِيرٍ عَنْ حُصَيْنِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ ذَرِّبٍ.

حضرت عبدالرحمن بن ابی بَرْدٍ نے اپنے باپ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم وتر میں سبِّحِ اسْمَ رَبِّكَ الْأَعْلَى اور قلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ اور قلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ پڑھتے تھے۔

عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي بَرْدٍ عَنِ أَبِي بَرْدٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَقْرَأُ فِي الْوُتْرِ بِسْمِ اسْمِ رَبِّكَ الْأَعْلَى وَقُلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ وَقُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ.

اس حدیث میں شعبہ پر راویوں کا اختلاف

۱۰- ذِكْرُ الْإِخْتِلَافِ عَلَى شُعْبَةٍ فِيهِ.

۱۰۷۲۵- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ يَزِيدَ قَالَ حَدَّثَنَا بَشِيرُ بْنُ أَبِي سَلَمَةَ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ سَلَمَةَ وَزُبَيْدٍ عَنِ ذَرِّبٍ عَنِ ابْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ.

حضرت عبدالرحمن بن ابی بَرْدٍ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم وتر میں سبِّحِ اسْمَ رَبِّكَ الْأَعْلَى اور قلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ اور قلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ پڑھتے تھے اور سلام کے بعد تین بار سُبْحَانَ الْمَلِكِ الْقُدُّوسِ کہتے اور تیسری بار بلند آواز سے کہتے۔

عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي بَرْدٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَقْرَأُ فِي الْوُتْرِ بِسْمِ اسْمِ رَبِّكَ الْأَعْلَى وَقُلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ وَقُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ وَكَانَ يَقُولُ إِذَا اسْمُكَ سُبْحَانَ الْمَلِكِ الْقُدُّوسِ ثَلَاثًا وَيَرْفَعُ صَوْتَهُ بِالثَّلَاثَةِ

۱۰۷۲۶- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ قَالَ أَخْبَرَنِي سَلَمَةُ وَزُبَيْدٌ عَنِ ابْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ.

حضرت عبدالرحمن بن ابی بَرْدٍ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم وتر کی نماز میں سبِّحِ اسْمَ رَبِّكَ الْأَعْلَى اور قلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ اور قلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ پڑھتے تھے پھر سلام کے بعد کہتے سُبْحَانَ الْمَلِكِ الْقُدُّوسِ

عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي بَرْدٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَقْرَأُ فِي الْوُتْرِ بِسْمِ اسْمِ رَبِّكَ الْأَعْلَى وَقُلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ وَقُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ ثُمَّ يَقُولُ إِذَا اسْمُكَ سُبْحَانَ الْمَلِكِ

المَقْدُوسِ وَيَرْفَعُ سُبْحَانَ الْمَلِكِ الْقُدُّوسِ اور تیسری بار سُبْحَانَ الْمَلِكِ الْقُدُّوسِ بِنْدِ آواز سے کہتے  
صَوْتًا بِالشَّالِثَةِ۔

وَرَوَاهُ الْمُصَنِّفُ عَنْ سَلَمَةَ بْنِ كَعْبٍ وَلَكَيْدٍ كَوْزَمًا ۱۷۳۷

۱۷۳۷- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ قُدَّامَةَ عَنْ جَرِيرِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ سَعِيدِ بْنِ سَعِيدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ

حضرت عبدالرحمن بن ابزلی سے روایت ہے رسول اللہ

عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي قَالٍ كَانَ

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَتَرَى مِنْ سَبَّحِ اسْمَ رَبِّكَ الْأَعْلَىٰ وَقُلْ

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُوتِرُ بِسَبَّحِ

يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ اور قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ پڑھتے تھے اور

اسْمَ رَبِّكَ الْأَعْلَىٰ وَقُلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ وَقُلْ

جب سلام پھیرتے اور فارغ ہوتے تو سُبْحَانَ الْمَلِكِ

هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ وَكَانَ إِذَا سَلَّمَ وَفَرَغَ قَالَ سُبْحَانَ

الْقُدُّوسِ تِسِينَ مَرَّةً اور تیسری بار لہا کرتے۔

الْمَلِكِ الْقُدُّوسِ ثَلَاثًا طَوَّلَ فِي الثَّلَاثَةِ

وَرَوَاهُ الْعَمَدُ الْمَلِكِيُّ بْنُ أَبِي سَلَيْمَانَ عَنْ زُبَيْدٍ وَلَكَيْدٍ كَوْزَمًا ۱۷۳۸

۱۷۳۸- أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ سَلَيْمَانَ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ الْمَلِكِيُّ بْنُ أَبِي سَلَيْمَانَ

حضرت عبدالرحمن بن ابزلی سے روایت ہے رسول اللہ

عَنْ زُبَيْدٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَتَرَى مِنْ سَبَّحِ اسْمَ رَبِّكَ الْأَعْلَىٰ وَقُلْ يَا أَيُّهَا

عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي قَالٍ كَانَ

الْكَافِرُونَ اور قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ پڑھتے تھے۔

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُوتِرُ بِسَبَّحِ اسْمَ

رَبِّكَ الْأَعْلَىٰ وَقُلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ وَقُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

رَبِّكَ الْأَعْلَىٰ وَقُلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ وَقُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

»

وَرَوَاهُ مُحَمَّدُ بْنُ جَعَادَةَ عَنْ زُبَيْدٍ وَلَكَيْدٍ كَوْزَمًا ۱۷۳۹

۱۷۳۹- أَخْبَرَنَا عِمْرَانُ بْنُ مُوسَىٰ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَارِثِ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعَادَةَ

حضرت ابن ابزلی کے بیٹے نے اپنے باپ سے

عَنْ زُبَيْدٍ

روایت کیا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم وتر میں سَبَّحِ اسْمَ رَبِّكَ

عَنْ ابْنِ أَبِي قَالٍ قَالَ كَانَ رَسُولُ

الْأَعْلَىٰ اور قُلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ اور قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَتَرَى مِنْ سَبَّحِ اسْمَ رَبِّكَ

پڑھتے تھے جب نماز سے فارغ ہوتے تو سُبْحَانَ الْمَلِكِ

الْأَعْلَىٰ وَقُلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ وَقُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

الْقُدُّوسِ تِسِينَ مَرَّةً

خَادِ أَمْرًا مِنْ الصَّلَاةِ قَالَ سُبْحَانَ الْمَلِكِ

اس حدیث میں مانگ بن مغول پر اختلافات

الْقُدُّوسِ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ

۱۷۴۰- أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا شُعَيْبُ بْنُ حَرْبٍ عَنْ مَالِكِ بْنِ زُبَيْدٍ

۱۷۴۰- إِذْ كُرِيَ الْإِخْتِلَافُ عَلَىٰ مَالِكِ بْنِ مَعْمُولٍ

حضرت ابن ابزلی سے روایت ہے انہوں نے اپنے

عَنْ ابْنِ أَبِي قَالٍ عَنْ أَبِيهِ قَالَ كَانَ رَسُولُ

باپ سے سنا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم وتر میں سَبَّحِ اسْمَ

اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُفْرَأُ فِي الْوُتْرِ بِسَبَّحِ

رَبِّكَ الْأَعْلَىٰ اور قُلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ اور قُلْ هُوَ اللَّهُ

اسْمَ رَبِّكَ الْأَعْلَىٰ وَقُلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ وَقُلْ

أَحَدٌ پڑھتے۔

هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

۱۷۲۱- أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ سَلِيمَانَ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَدَمَ قَالَ حَدَّثَنَا مَالِكٌ عَنْ زَيْبِ بْنِ عَدْنَةَ عَنْ  
ابْنِ أَبِي مَرْسَلٍ وَقَدْ دَوَّاهُ عَطَاءُ بْنُ السَّائِبِ عَنْ سَعِيدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي عَنِّيهِ  
۱۷۲۲- أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الصَّبَّاحِ قَالَ حَدَّثَنَا الْحَمَّاسُ بْنُ حَبِيبٍ قَالَ حَدَّثَنَا رَوْحُ بْنُ الْقَسِيْبِ عَنْ  
عَطَاءِ بْنِ السَّائِبِ عَنْ سَعِيدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ

عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي أَنْ رَسُولَ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَقْرَأُ فِي الْيَوْمِ بِسْمِ اللَّهِ  
اسْمَ رَبِّكَ الْأَعْلَى وَقُلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ وَقُلْ هُوَ اللَّهُ  
۱۷۲۱- كَمَا لَا يُخْلَفُ عَلَى شُعْبَةَ عَنْ قَتَادَةَ فِي هَذَا الْحَدِيثِ  
۱۷۲۲- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو دَاوُدَ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ قَتَادَةَ قَالَ سَمِعْتُ  
عَمْرًا وَكَأَيُّهَا عَنْ سَعِيدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ

حضرت عبدالرحمن بن ابی ازکی سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم وتر میں سبوح اسم ربک الاعلیٰ اور قل یا ایہا الکافرؤن اور قل ہوا اللہ احد پڑھتے تھے۔  
اس حدیث میں قتادہ سے شعبہ پر راویوں کا اختلاف  
۱۷۲۳- أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو دَاوُدَ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ زُرَّارَةَ  
عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي أَنْ رَسُولَ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يُوتِرُ بِسْمِ اللَّهِ  
رَبِّكَ الْأَعْلَى وَقُلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ وَقُلْ هُوَ اللَّهُ  
أَحَدٌ فَادْفِرْغُ قَالَ سُبْحَانَ الْمَلِكِ الْقُدُّوسِ ثَلَاثًا

حضرت عبدالرحمن بن ابی ازکی سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم وتر میں سبوح اسم ربک الاعلیٰ اور قل یا ایہا الکافرؤن اور قل ہوا اللہ احد پڑھتے تھے  
جب فارغ ہوئے تو تین بار سبحان الملک القدوس کہتے  
۱۷۲۴- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُنْتَنِي قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ زُرَّارَةَ  
عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي أَنْ رَسُولَ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يُوتِرُ بِسْمِ اللَّهِ  
رَبِّكَ الْأَعْلَى وَقُلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ وَقُلْ هُوَ اللَّهُ  
فَإِذَا فَرَغَ قَالَ سُبْحَانَ الْمَلِكِ الْقُدُّوسِ ثَلَاثًا  
وَيَسْمًا فِي الشَّلَاةِ

حضرت عبدالرحمن بن ابی ازکی سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم وتر میں سبوح اسم ربک الاعلیٰ اور قل یا ایہا الکافرؤن اور قل ہوا اللہ احد پڑھتے تھے  
۱۷۲۵- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُنْتَنِي قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ زُرَّارَةَ  
عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي أَنْ رَسُولَ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يُوتِرُ بِسْمِ اللَّهِ  
رَبِّكَ الْأَعْلَى

۱۷۲۶- أَخْبَرَنَا يَشْرَبُ بْنُ كَهْلِدٍ قَالَ حَدَّثَنَا نَبْدَابَةُ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ زُرَّارَةَ عَنِ ابْنِ أَوْفَى  
عَنْ عَمْرَانَ بْنِ حَصِينٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَوْتَرَ بِسْمِ اللَّهِ اسْمَ رَبِّكَ الْأَعْلَى  
۱۷۲۷- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُنْتَنِي قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ زُرَّارَةَ  
عَنْ عَمْرَانَ بْنِ حَصِينٍ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ أَوْتَرَ بِسْمِ اللَّهِ اسْمَ رَبِّكَ الْأَعْلَى

حضرت عمران بن حصین سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم نے ظہر کی نماز پڑھی ایک شخص نے سیدھے اسم ربک الاعلیٰ پڑھا جب آپ نماز پڑھ چکے تو پوچھا اس نے سیدھے اسم ربک الاعلیٰ پڑھا ایک شخص نے کہا میں نے آپ نے فرمایا تھے ایسا معلوم ہوا کہ تم میں سے کسی نے مجھ سے چھین لیا قرآن کو۔

عَنْ عُمَرَ بْنِ حَصِينٍ قَالَ صَلَّى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الظُّهْرَ فَقَرَأَ رَجُلٌ بِسْمِ اسم رَبِّكَ الْأَعْلَى قَلِمًا صَلَّى قَالَ مَنْ قَرَأَ بِسْمِ اسم رَبِّكَ الْأَعْلَى قَالَ رَجُلٌ أَنَا قَالَ قَدْ عَلِمْتُ أَنَّ يَفْضُكُمُ خَالِجِيهِمَا

وَقَالَ أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ لَا أَعْلَمُ أَحَدًا تَابَعَهُ تَبَايَعَهُ عَلَى هَذَا الْحَدِيثِ كَمَا لَعَنَهُ يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ

## وتر میں کیا دعا پڑھے

## بَابُ الدَّعَاءِ فِي الْوُتْرِ

۱۷۲۸ اُخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو الْأَحْوِسِ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ عَنْ بَرِيدٍ عَنْ أَبِي الْجَزَّازِ قَالَ قَالَ حضرت حسن بن علیؑ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فجر میں کھلے کھائے میں ان کو وتر کے قنوت میں کہا کرتا ہوں اَللّٰهُمَّ اهْدِنِيْ فِيْ مَنْ هَدَيْتَ اَمْرًا تَكُنْ بِاِلٰهِ الرَّاهِ دیکھا مجھ کو ان لوگوں کے ساتھ میں جن کو تو نے راہ دکھائی اور نذر دست رکھ دیا کہ ان لوگوں کے ساتھ میں جن کو تو نے نذر دست رکھا رکھا اور تمہاری کو میری ان لوگوں کے ساتھ میں جن کی تم نے تمہاری کی اور برکت دے اس میں جو تو نے فجر کو دیا ہے اور پچا فجر کو برائی سے اس کی جو تو نے فجر پڑھنا ہے جو تجھ سے دوستی رکھے وہ ذلیل نہیں ہوتا

الْحَسَنُ بْنُ عَلِيٍّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو الْأَحْوِسِ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ عَنْ بَرِيدٍ عَنْ أَبِي الْجَزَّازِ قَالَ قَالَ حضرت حسن بن علیؑ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کلمات اَقُولُهُنَّ فِي الْوُتْرِ فِي الْقُنُوتِ اَللّٰهُمَّ اهْدِنِيْ فِيْمَنْ هَدَيْتَ وَعَافِنِيْ فِيْمَنْ عَافَيْتَ وَتَوَلَّنِيْ فِيْمَنْ تَوَلَّيْتَ وَبَارِكْ لِيْ فِيْمَا اَعْطَيْتَ وَقِنِيْ شَرَّ مَا قَضَيْتَ اِنَّكَ تَقْضِيْ وَ لَا يَقْضِيْ عَلَيْكَ وَاِنَّمَا لَا يَدُلُّ مَنْ وَالَيْتَ تَبَارَكَتَ رَبَّنَا وَتَعَالَيْتَ۔

۱۷۲۹ اُخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ وَهَّابٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَالِمٍ عَنْ قُتَيْبَةَ بْنِ عَقْبَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَلِيٍّ

عَنْ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ قَالَ حَدَّثَنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هُوَ لَأَرْءَى الْكَلِمَاتِ فِي الْوُتْرِ قَالَ قُلْ اَللّٰهُمَّ اهْدِنِيْ فِيْمَنْ هَدَيْتَ وَبَارِكْ لِيْ فِيْمَا اَعْطَيْتَ وَتَوَلَّنِيْ فِيْمَنْ تَوَلَّيْتَ وَقِنِيْ شَرَّ مَا قَضَيْتَ فَ اِنَّكَ تَقْضِيْ وَ لَا يَقْضِيْ عَلَيْكَ وَاِنَّمَا لَا يَدُلُّ مَنْ وَالَيْتَ تَبَارَكَتَ رَبَّنَا وَتَعَالَيْتَ وَصَلَّى اللَّهُ عَلَى النَّبِيِّ

حضرت امام حسن بن علیؑ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فجر کو یہ کلمات سکھائے وتر میں اپنے ذمہ لیا کہ اَللّٰهُمَّ اهْدِنِيْ فِيْمَنْ هَدَيْتَ وَبَارِكْ لِيْ فِيْمَنْ اَعْطَيْتَ وَتَوَلَّنِيْ فِيْمَنْ تَوَلَّيْتَ وَقِنِيْ شَرَّ مَا قَضَيْتَ فَ اِنَّكَ تَقْضِيْ وَ لَا يَقْضِيْ عَلَيْكَ وَاِنَّمَا لَا يَدُلُّ مَنْ وَالَيْتَ تَبَارَكَتَ رَبَّنَا وَتَعَالَيْتَ وَصَلَّى اللَّهُ عَلَى النَّبِيِّ مُحَمَّدٍ۔

عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَلَمَةَ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ وَهَّابٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَالِمٍ عَنْ قُتَيْبَةَ بْنِ عَقْبَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَلِيٍّ

۱۷۵۰ اُخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَلَمَةَ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ وَهَّابٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَالِمٍ عَنْ قُتَيْبَةَ بْنِ عَقْبَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَلِيٍّ

حضرت علی سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اپنے وتر کے اخیر میں اللہم اِنِّیْ اَعُوْذُ بِرِضَاكَ مِنْ سَخَطِكَ اَعْمِرْ تک فرماتے یعنی یا اللہ میں پناہ مانگتا ہوں تیری خوشی کی تیرے غضب سے اور تیرے بچاؤ کی تیرے عذاب سے اور پناہ مانگتا ہوں تیری تعریف میں کہ سکتا تو ایسا ہے جیسے تو نے اپنے آپ کی تعریف کی۔  
**وتر میں دعا قنوت پڑھتے وقت ہاتھ نہ اٹھانا۔**

عَنْ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَقُولُ فِي آخِرِ وَتْرِهِ اللَّهُمَّ اِنِّیْ اَعُوْذُ بِرِضَاكَ مِنْ سَخَطِكَ وَبِعَمَّا فَاتَكَ مِنْ عَقْرِبَتِكَ وَاَعُوْذُ بِكَ مِنْكَ كَمَا اُحْصِيْ تَنَاءُ عَلَيْكَ اَنْتَ كَمَا اَنْتَ كَيْتَ عَلَيَّ نَفْسِيْ .

**تَرْكُ رَفْعِ الْيَدَيْنِ فِي الدُّعَاءِ فِي الْوَتْرِ**

۱۷۵۱- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ قَابِطِ بْنِ أَبِي

حضرت انس سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کسی دعا میں ہاتھ نہیں اٹھاتے تھے مگر پانی مانگتے وقت شعبہ نے کہا میں نے ثابت سے پوچھا تم نے یہ حدیث انس سے سنی ہے انہوں نے کہا سبحان اللہ میں نے کہا سبحان اللہ میں نے کہا سنی ہے انہوں نے کہا سبحان اللہ۔ فل۔

عَنْ أَنَسٍ قَالَ كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا يَرْفَعُ يَدَيْهِ فِي شَيْءٍ مِنْ دُعَائِهِ إِلَّا فِي الْإِسْتِسْقَاءِ قَالَ شُعْبَةُ فَقُلْتُ لِمَ بَدَأْتَ أَنْتَ سَمِعْتَهُ مِنْ أَنَسٍ قَالَ سُبْحَانَ اللَّهِ فَلَمْ يَمَعَهُ قَالَ سُبْحَانَ اللَّهِ .

**وتر کے بعد کتنا بڑا سجدہ کرے**

**بَابُ قَدَارِ السُّجْدَةِ بَعْدَ الْوَتْرِ**

۱۷۵۲- أَخْبَرَنَا يُونُسُ بْنُ سَعْيِدٍ قَالَ حَدَّثَنَا حَجَّاجٌ قَالَ حَدَّثَنَا كَيْثٌ قَالَ حَدَّثَنَا ثَمِيٌّ عَقِيلٌ عَنْ

اصحاب المؤمنین عائشہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم گیارہ رکعتیں پڑھتے تھے عشا کی نماز سے فارغ ہو کر فجر تک سو افجر کی دو سنتوں کے اور سجدہ کرتے تھے اتنی دیر تک جتنی دیر میں تم میں سے کوئی بچاس آیتیں پڑھے۔

ابن شہاب عن سُرَّةَ .  
 عَنْ عَائِشَةَ مَا لَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُصَلِّي إِحْدَى عَشْرَةَ رَكْعَةً فِيمَا بَيْنَ أَنْ يَفْرَغَ مِنْ صَلَاةِ الْعِشَاءِ إِلَى الْفَجْرِ بِاللَّيْلِ سَوَى رَكْعَتَيْ الْفَجْرِ وَيَسْجُدًا قَدْرًا يَقْلُ أَحَدُكُمْ حَتَّى يَنْتَهَى .

**وتر سے فارغ ہو کر تسبیح کتنا**

**التَّسْبِيحُ بَعْدَ الْفَرَاغِ مِنَ الْوَتْرِ**

۱۷۵۳- أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ حَدَّثَنَا قَاسِمٌ عَنْ سَعْدِ بْنِ سَعْدٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ سَعْدِ بْنِ الرَّحْمَنِ

فل۔ یہ انہوں نے قنوت سے کہا یعنی سنی کیوں عین اگرچہ اس حدیث میں ہاتھوں کا اٹھانا اور دعائیں ثابت نہیں ہونا لیکن اور حدیثوں سے ہاتھوں کا اٹھانا اور مقامات میں جس آیا ہے اور شاید اس کو اس کی خبر نہ ہوگی یا مقصود ان کا مبالغہ ہے یعنی بہت لبا کر کے نہیں اٹھاتے تھے، جیسے استسقاء میں اٹھاتے تھے۔

حضرت عبدالرحمن بن ابی بکر سے روایت سے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم وتر میں سَبِّحْ اسْمَ رَبِّكَ الْأَعْلَى اور قُلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ اور قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ پڑھتے اور سلام کے بعد تین بار بلند آواز سے سُبْحَانَ الْمَلِكِ الْقُدُّوسِ کہتے

عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي بَكْرٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّكَ كَانَ يُوتِرُ بِسَبِّحِ اسْمَ رَبِّكَ الْأَعْلَى وَقُلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ وَقُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ وَيَقُولُ بَعْدَ مَا يُسَبِّحُ سُبْحَانَ الْمَلِكِ الْقُدُّوسِ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ يَرْفَعُ بِهَا صَوْتَهُ.

۱۷۵۲- أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ يَحْيَى قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عُبَيْدٍ عَنْ سَفْيَانَ الثَّوَالِغِيِّ وَعَبِيدِ الْمَلِكِ

ابن أبي سليمان عن زُبَيْدِ بْنِ سَعِيدٍ بن عبد الرحمن .

عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي بَكْرٍ قَالَ كَانَ

ترجمہ وہی

جواب پر

گورا۔

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُوتِرُ بِسَبِّحِ اسْمَ رَبِّكَ الْأَعْلَى وَقُلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ وَقُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ وَيَقُولُ بَعْدَ مَا يُسَبِّحُ سُبْحَانَ الْمَلِكِ الْقُدُّوسِ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ يَرْفَعُ بِهَا صَوْتَهُ.

۱۷۵۵- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِي نُعَيْمٍ عَنْ سَفْيَانَ عَنْ زُبَيْدِ بْنِ سَعِيدٍ

ابن عبد الرحمن .

حضرت عبدالرحمن بن ابی بکر سے روایت سے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم وتر میں سَبِّحْ اسْمَ رَبِّكَ الْأَعْلَى اور قُلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ اور قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ پڑھتے جب اٹھنے کا ارادہ کرتے تو تین بار سُبْحَانَ الْمَلِكِ الْقُدُّوسِ کہتے تیسری بار بلند آواز سے

عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي بَكْرٍ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُوتِرُ بِسَبِّحِ اسْمَ رَبِّكَ الْأَعْلَى وَقُلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ وَقُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ فَإِذَا أَرَادَ أَنْ يَتَصَرَّفَ قَالَ سُبْحَانَ الْمَلِكِ الْقُدُّوسِ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ يَرْفَعُ بِهَا صَوْتَهُ.

۱۷۵۶- أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ زُبَيْدِ بْنِ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا إِبْنُ أَبِي قَتَادَةَ قَالَ حَدَّثَنَا جَرِيرٌ قَالَ سَمِعْتُ زُبَيْدَ بْنَ سَعِيدٍ

عَنْ زُبَيْدِ بْنِ سَعِيدٍ بن عبد الرحمن .

حضرت عبدالرحمن بن ابی بکر سے روایت سے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم وتر میں سَبِّحْ اسْمَ رَبِّكَ الْأَعْلَى اور قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ پڑھتے اور جب سلام پھیرتے تو تین بار سُبْحَانَ الْمَلِكِ الْقُدُّوسِ کہتے اور تیسری بار بلند آواز سے کہتے پھر اٹھتے۔

عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي بَكْرٍ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُوتِرُ بِسَبِّحِ اسْمَ رَبِّكَ الْأَعْلَى وَقُلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ وَقُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ إِذَا سَأَلَ قَالَ سُبْحَانَ الْمَلِكِ الْقُدُّوسِ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ بِمَدِّ صَوْتِهِ فِي الثَّلَاثِ ثُمَّ يَرْفَعُ

۱۷۵۷- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ عَبْدِ الصَّمَدِ قَالَ حَدَّثَنَا سَعِيدٌ عَنْ قَتَادَةَ

عَنْ سَعْدَةَ عَنْ سَعِيدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ .



۱۷۶۲- أَخْبَرَنَا هُرُونُ بْنُ إِسْحَاقَ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ عَنْ سَعِيدِ بْنِ قَتَادَةَ عَنْ زُمَارَةَ بْنِ أَدْنَى عَنْ سَعِيدِ بْنِ هِشَامٍ-

حضرت عائشہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا فجر کی دو رکعتیں بہتر ہیں دنیا سے اور جو دنیا میں ہے۔

عَنْ عَائِشَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ رَكْعَتَا الْفَجْرِ خَيْرٌ مِنَ الدُّنْيَا وَمَا فِيهَا

## فجر کی دو رکعتوں کا وقت

## ۱۰۱۸ وَقْتُ رَكْعَتِي الْفَجْرِ

۱۷۶۳- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنْ تَائِفِ عَنِ ابْنِ عَصْرٍ عَنْ حَفْصَةَ عَنِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ كَانَ إِذَا نُودِيَ بِصَلَاةِ الصُّبْحِ رَكْعَتَيْنِ خَفِيفَتَيْنِ قَبْلَ أَنْ يَقُومَ إِلَى الصَّلَاةِ-

ام المؤمنین حفصہ سے روایت ہے جب فجر کی اذان ہوتی تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نماز کو جانے سے پہلے دو رکعتیں ہلکی پھلکی پڑھتے

۱۷۶۴- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَسْعُودٍ قَالَ حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ قَتَادَةَ عَنْ زُمَارَةَ بْنِ أَدْنَى عَنْ سَعِيدِ بْنِ هِشَامٍ قَالَ أَخْبَرَنِي-

ام المؤمنین حفصہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو جب فجر کی روشنی معلوم ہوتی تو دو رکعتیں پڑھتے۔

حَفْصَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ إِذَا اصْبَأَ لَهُ الْفَجْرُ صَلَّى رَكْعَتَيْنِ-

فجر کی سنتیں پڑھ کر دہانی کروٹ پر لیٹنا۔

۱۰۱۹- الرِّاضِيُّ عُبَيْدُ الرَّكْعَتَيْنِ الْفَجْرِ عَلَى الشَّقِ الْأَيْمَنِ-

www.KitaboSunnat.com

الرِّاضِيُّ

۱۷۶۵- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ مَسْعُودٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَتِيَّاشٍ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ الرَّهْزِيِّ قَالَ أَخْبَرَنِي عُمَرُ بْنُ دَاوُدَ-

ام المؤمنین عائشہ سے روایت ہے جب فجر کی اذان سے کروڑوں چپ ہو رہتا تو آپ اٹھتے اور دو رکعتیں ہلکی پھلکی پڑھتے فرض سے پہلے لیکن فجر کی روشنی ہو جانے کے بعد پھر دہانی کروٹ پر لیٹتے۔

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا سَكَتَ الْمُؤَذِّنُ بِالْأُولَى مِنْ صَلَاةِ الْفَجْرِ قَامَ فَرَكَهُ رَكْعَتَيْنِ خَفِيفَتَيْنِ قَبْلَ صَلَاةِ الْفَجْرِ بَعْدَ أَنْ يُتَيَّنَ الْفَجْرُ شَرًّا-

يُصَلِّيهِمْ عَلَى شَقِّهِ الْأَيْمَنِ-



جو شخص رات کو عبادت کرتا تو پھر چھوڑ دے

۱۰۲۰ بَابُ ذِمَّةٍ مِّنْ تَرَكٍ

اس کی مذمت

قیام اللیل

۱۷۶۶- أَخْبَرَنَا سُوَيْدُ بْنُ تَصْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ عَنِ الْأَوْزَاعِيِّ عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ -

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ قَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا تَكُنْ وَمِثْلَ فُلَانٍ كَانَ يَعْلَمُ اللَّيْلَ فَتَرَكَ قِيَامَ اللَّيْلِ -

۱۷۶۷- أَخْبَرَنَا الْحَرِثُ بْنُ أَبِي اسْبَغٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَشْرُ بْنُ يَكْرِ قَالَ حَدَّثَنَا كَثِيرُ الْأَوْزَاعِيِّ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ -

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو وَقَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا تَكُنْ يَا عَبْدَ اللَّهِ وَمِثْلَ فُلَانٍ كَانَ يَعْلَمُ اللَّيْلَ فَتَرَكَ قِيَامَ اللَّيْلِ -

حضرت عبداللہ بن عمرو سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا تم ہو اسے عبداللہ اس شخص جیسا جو پہلے رات کو عبادت کرتا تھا پھر چھوڑ دی۔

فجر کی رکعتوں کا وقت

۱۰۲۱ بَابُ وَقْتِ رَكْعَتِي الْفَجْرِ وَذِكْرِ الْإِخْتِلَافِ

علی نافع

۱۷۶۸ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَرَّاهٍ الْبَصْرِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ أَحْمَدَ قَالَ حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ

ابن جَعْفَرٍ عَنْ نَافِعٍ عَنْ صَفِيَّةَ -

عَنْ حَفْصَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ كَانَ يُسَبِّحُ رَكْعَتِي الْفَجْرِ رَكْعَتَيْنِ خَفِيفَتَيْنِ -

۱۷۶۹ أَخْبَرَنَا الشَّعْبِيُّ بْنُ مَعْبُودٍ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْحَقُ بْنُ عِيسَى قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ لَنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ كَانَ يُسَبِّحُ رَكْعَتَيْنِ خَفِيفَتَيْنِ بَيْنَ التَّكْوِيمِ وَالْإِقَامَةِ مِنَ صَلَاةِ الْفَجْرِ -

حضرت حفصہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ میں دو رکعتیں ہلکی پھلکی پڑھتا تھا اور نماز فجر کی اذان اور ہجیر کے درمیان میں۔

وَقَالَ أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ بَدَّلَ الْحَدِيثَ بِإِسْحَاقَ وَابْنِ عَمْرٍو قَالَ حَدَّثَنَا كَثِيرُ الْأَوْزَاعِيِّ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ -

عَنْ حَفْصَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَرْتِكِبُ بَيْنَ التَّكْوِيمِ وَالصَّلَاةِ رَكْعَتَيْنِ خَفِيفَتَيْنِ -

حضرت حفصہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ میں نماز کے درمیان دو رکعتیں ہلکی پھلکی پڑھتا تھا۔

۱۷۷۱- أَخْبَرَنَا هِشَامُ بْنُ عَمَّارٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَىٰ يَعْنِي ابْنَ حَمَزَةَ قَالَ حَدَّثَنَا الْأَوْمَرِيُّ عَنِ ابْنِ سَلَمَةَ قَالَ هُوَ وَنَافِعٌ عَنِ ابْنِ عُمَرَ -

ام المؤمنین حفصہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم دو رکعتیں ہلکی پھلکی پڑھتے فجر کی اذان اور تہجد کے درمیان میں۔

عَنْ حَفْصَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يُصَلِّي بَيْنَ التَّكَاؤِ وَالْإِقَامَةِ رَكَعَتَيْنِ خَفِيفَتَيْنِ رَكَعَتَيِ الْفَجْرِ -

۱۷۷۲- أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ حَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ هِشَامٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ يَحْيَىٰ بْنِ أَبِي كَثِيرٍ قَالَ حَدَّثَنِي نَافِعُ ابْنُ عُمَرَ حَدَّثَنَا أَنَّ -

ترجمہ  
ادھر  
گزرنا

حَفْصَةَ حَدَّثَتْهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يُصَلِّي رَكَعَتَيْنِ خَفِيفَتَيْنِ بَيْنَ التَّكَاؤِ وَالْإِقَامَةِ مِنْ صَلَاةِ الصُّبْحِ -

۱۷۷۳- أَخْبَرَنَا يَحْيَىٰ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ جَمْضَانَ قَالَ إِسْمَاعِيلُ حَدَّثَنَا عَنْ عُمَرَ بْنِ نَافِعٍ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ أَخْبَرْتُ نِسِي -

حضرت حفصہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم صبح سے پہلے دو رکعتیں پڑھتے تھے۔

حَفْصَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يُصَلِّي قَبْلَ الصُّبْحِ رَكَعَتَيْنِ -

۱۷۷۴- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ الْحَكِيمِ قَالَ أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ الْعَلَاءِ عَنْ يَحْيَىٰ بْنِ أَبِي كَثِيرٍ قَالَ حَدَّثَنِي يَحْيَىٰ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ أَخْبَرَنَا نَافِعٌ عَنِ ابْنِ عُمَرَ -

ام المؤمنین حفصہ سے روایت ہے فجر کی اذان ہوتی تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم دو سجدے کرتے یعنی دو رکعتیں پڑھتے فجر کی نماز سے پہلے۔

عَنْ حَفْصَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ إِذَا تَوَدَّى بِصَلَاةِ الصُّبْحِ سَجْدًا سَجْدَتَيْنِ قَبْلَ صَلَاةِ الصُّبْحِ -

۱۷۷۵- أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ إِسْحَاقَ عَنْ أَبِي عَاصِمٍ عَنِ ابْنِ جُرَيْجٍ قَالَ أَخْبَرَنِي مُؤَسِّسُ بَيْتِ عَقْبَةَ عَنْ نَافِعِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنِ ابْنِ عُمَرَ -

حضرت حفصہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم دو رکعتیں ہلکی پھلکی پڑھتے جب مؤذن چپ ہو رہتا اذان دے کہ

عَنْ حَفْصَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ إِذَا سَكَتَ الْمُؤَذِّنُ صَلَّى رَكَعَتَيْنِ خَفِيفَتَيْنِ -

۱۷۷۶- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ قَالَ أَخْبَرَنَا ابْنُ الْقَاسِمِ عَنْ مَالِكٍ قَالَ حَدَّثَنِي نَافِعٌ عَنِ ابْنِ عُمَرَ -

ام المؤمنین حفصہ سے روایت ہے جب مؤذن فجر کی اذان دے کہ چپ ہو رہتا اور نماز کے لیے نکلتا تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم دو رکعتیں ہلکی پھلکی پڑھتے نماز گھڑی ہونے سے

حَفْصَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ إِذَا سَكَتَ الْمُؤَذِّنُ مِنَ الْأَذَانِ لِصَلَاةِ الصُّبْحِ وَبَكَأَ الصُّبْحُ صَلَّى رَكَعَتَيْنِ -

پہلے۔

۱۷۷۷۔ أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ مَسْعُودٍ قَالَ حَدَّثَنَا خَالِدُ بْنُ الْحَدِيثِ قَالَ حَدَّثَنَا عَبِيدَةُ بْنُ اللَّهِ عَنْ تَأْفِيعِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنِي أَحِبُّيْ.

حَفْصَةُ أَمَا كَانَ يُصَلِّي قَبْلَ الْفَجْرِ

رَكَعَتَيْنِ خَفِيفَتَيْنِ۔

۱۷۷۸۔ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ يَزِيدَ قَالَ حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ خَالِدٍ حَدَّثَنَا جَرِيرُ بْنُ أَبِي أَسْمَاءَ عَنْ

فِرْعَانَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو۔

حضرت حفصہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم

عَنْ حَفْصَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يُصَلِّي رَكَعَتَيْنِ إِذَا طَلَعَ الْفَجْرُ

میں سے پہلے دو رکعتیں پڑھتے جب فجر نمودار ہوتی۔

۱۷۷۹۔ أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْحَكِيمِ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ حَدَّثَنَا شَدِيدُ بْنُ عَبْدِ رَيْدِ بْنِ مُحَمَّدٍ قَالَ سَمِعْتُ نَافِعًا عَنِ ابْنِ عَمْرٍو۔

حضرت حفصہ سے روایت ہے جب فجر نمودار ہوتی تو

عَنْ حَفْصَةَ أَمَّا قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا طَلَعَ الْفَجْرَ لَا يُصَلِّي إِلَّا

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نہیں پڑھتے مگر دو رکعتیں ہی

پہلی۔

رَكَعَتَيْنِ خَفِيفَتَيْنِ۔

۱۷۸۰۔ أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنْ تَأْفِيعِ بْنِ عَمْرٍو۔

حضرت حفصہ نے روایت ہے جب فجر کی اذان ہوتی تو

عَنْ حَفْصَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

وَسَلَّمَ كَانَ إِذَا أُوذِيَ بِصَلَاةِ الصُّبْحِ رَكَعَتَيْنِ

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم دو رکعتیں ہی پہلی پڑھتے نماز کو طہی

ہونے سے پہلے۔

خَفِيفَتَيْنِ قَبْلَ أَنْ يَقُومَ إِلَى الصَّلَاةِ۔

” وَرَدَى سَالِمُ بْنُ أَبِي وَعَمْرٍو عَنْ حَفْصَةَ “

۱۷۸۱۔ أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ حَدَّثَنَا مَعْمَرٌ عَنِ الْأَعْمَشِيِّ عَنِ سَالِمِ

قَالَ ابْنُ عَمْرٍو أَخْبَرَنِي۔

حضرت حفصہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم

حَفْصَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

وَسَلَّمَ كَانَ يَرَكُّعُ رَكَعَتَيْنِ قَبْلَ الْفَجْرِ وَذَلِكَ

فجر کی نماز سے پہلے دو رکعتیں پڑھتے جب فجر نمودار ہو

جاتی۔

بَعْدَ مَا يُطَلِّعُ الْفَجْرَ۔

۱۷۸۲۔ أَخْبَرَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ عِيْنِي قَالَ حَدَّثَنَا مُسْتَمِيَانُ عَنْ عَمْرِو بْنِ الشَّاهِدِيِّ عَنِ سَالِمِ بْنِ أَبِي وَعَمْرٍو قَالَ

أَخْبَرَنِي۔

حضرت حفصہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم

حَفْصَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ إِذَا ضَاوَاهُ الْفَجْرُ صَلَّى رَكَعَتَيْنِ

کو جب فجر کی روشنی معلوم ہو جاتی تو دو رکعتیں پڑھتے۔

۱۷۸۳۔ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ خَالِدٍ قَالَ حَدَّثَنَا الزُّكَيْدِيُّ عَنْ عَمْرِو بْنِ أَبِي وَعَمْرٍو قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو سَلَمَةَ۔

عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يُصَلِّي رَكْعَتَيْنِ خَفِيفَتَيْنِ بَيْنَ التَّهْنِ وَأَوَّلِ الْإِقَامَةِ مِنْ صَلَاةِ الْفَجْرِ.

حضرت عائشہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم دو رکعتیں ہلکی پڑھتے درمیان اذان اور اقامت کے فجر کے وقت۔

۱۷۸۲- أَخْبَرَنَا إِسْحٰقُ بْنُ مَسْعُودٍ قَالَ حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ حَزَلَةَ قَالَ حَدَّثَنَا هِشَامُ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَىٰ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ أَنَّهُ سَأَلَ

ابو سلمہ سے روایت ہے اس نے حضرت عائشہ سے پوچھا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی رات کی نماز کو انہوں نے کہا تیرہ رکعتیں پڑھتے پلے آٹھ رکعتیں پڑھتے پھر دو رکعتیں بیٹھ کر پڑھتے جب رکوع کرنے لگتے تو کھڑے ہو جاتے اور دو رکعتیں اذان اور اقامت کے درمیان پڑھتے فجر کی نماز کے لئے۔

أَبَا سَلَمَةَ أَنَّهُ سَأَلَ عَائِشَةَ عَنْ صَلَاةِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِاللَّيْلِ قَالَتْ كَانَ يُصَلِّي ثَلَاثَ عَشْرَةَ رَكْعَةً يُصَلِّي ثَمَانِ رَكْعَاتٍ ثُمَّ يُؤْتِرُهُمْ ثُمَّ يُصَلِّي رَكْعَتَيْنِ وَهُوَ جَالِسٌ فَإِذَا رَأَىٰ اذَانَ يَوْمِ قَامَ فَكَرَّمَ وَيُصَلِّي رَكْعَتَيْنِ بَيْنَ الْاَذَانِ وَالْإِقَامَةِ فِي صَلَاةِ الصُّبْحِ.

۱۷۸۵- أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ حَبِيبٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ وَوَهَّابُ بْنُ مَسْعُودٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَدَنُ بْنُ أَبِي عَدْنَانَ قَالَ حَدَّثَنَا

احمد بن حبيب بن ابی نابت عن سفيان بن جبیر عن ابن عباس قال قال كان النبي صلى الله عليه وسلم يصلي ركعتي الفجر اذا سمع الاذان ويخففهما قال ابو عبد الرحمن هذا حديث منكر.

حضرت ابن عباس سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم فجر کی سنتیں اذان سن کر پڑھتے اور ہلکا کرتے ان کو امام نسائی نے کہا یہ حدیث منکر ہے۔

۱۷۸۶- أَخْبَرَنَا سُرَيْدُ بْنُ نَصْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ قَالَ أَخْبَرَنَا أَبُو مَسْعُودٍ عَنِ الرَّهْزِيِّ قَالَ أَخْبَرَنِي

السَّائِبُ بْنُ يَزِيدَ أَنَّ شَرِيحًا

يُنَاخِضُ مِنِّي ذَكَرَ عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي صَلَاةِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّ شَرِيحًا فَرَمَاوَهُ تَوَسَّعَ فِيهِ كَمَا تَوَسَّعَ فِيهِ فِي صَلَاةِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَذَكَرَ أَيُّهَا النَّبِيُّ

بَابُ مَنْ كَانَ لَهُمْ وَهْ بِاللَّيْلِ فَغَلَبَتْ عَلَيْهَا النَّوْمُ

ایک شخص رات کو تہجد پڑھتا ہو اور ایک رات نیند کے سبب سے نہ پڑھ سکے

ف۔ ۱۔ تو سہ کے معنی تمکید لگانا اور قرآن کے تو سہ نہ کرنے کے دو معنی ہیں ایک تو یہ کہ وہ رات کو سوتا نہیں بلکہ رات بھر عبادت کرتا ہے دوسرے معنی ہیں قرآن کو یاد نہیں رکھتا اور اس کی قرأت پر مداومت نہیں کرتا ہے اگر سوتا اور نیکی پر سر لکھتا ہے تو قرآن بھی اس کے ساتھ نہیں رہتا، اگر پہلے معنی مراد ہیں تو تعریف ہے شریح کی اور جو دوسرے معنی مراد ہیں تو مذمت ہے واللہ اعلم۔

۱۷۸۷- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ هَارِثِ بْنِ عَمْرٍو بْنِ الْمُتَنَكِّدِ رَعْنِ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ عَنْ تَجْدِلِ بْنِ عَبْدِ كَيْسِ بْنِ أَبِي حَبِيبَةَ أَنَّ

حضرت عائشہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا جو شخص رات کو نماز پڑھا کرتا ہو پھر وہ نیند کی وجہ سے اڑھنے کے تو اس نماز کا ثواب اسے دے گا اور اس کا سونا صدقہ ہو جائے گا اس پر یعنی اللہ علی جبارہ سونے گزشتہ روایت میں رجل رضی کا نام

عَائِشَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ أَمْرًا تَكُونُ لَهُ صَلَاةٌ بِاللَّيْلِ فَعَلِمَتْهُ عَلَيْهَا نَوْمًا وَلَا كُتِبَ اللَّهُ أَجْرَ صَلَاتِهِ مَا وَكَانَ نَوْمًا صَدَقْتُمْ عَلَيْهَا - ۱۰۲۳ (رِسْمُ الرَّجُلِ الرَّضِيِّ) -

۱۷۸۸- أَخْبَرَنَا أَبُو دَاوُدَ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلِيمَانَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو جَعْفَرٍ الرَّازِيُّ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْمُتَنَكِّدِ رَعْنِ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ عَنِ الْأَسْوَدِ بْنِ يَزِيدٍ

حضرت عائشہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جو شخص رات کو کوئی نماز پڑھا کرتا ہو پھر سو جاوے اور نماز نہ پڑھ سکے تو یہ صدقہ ہوگا اللہ کا اس پر اور لکھا جائے گا اس کے لیے نماز کا ثواب -

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ كَانَتْ لَهُ صَلَاةٌ مِنَ اللَّيْلِ فَنَامَ عَنْهَا كَانَ ذَلِكَ صَدَقَةً تَصَدَّقَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ عَلَيْهِ وَكُتِبَ لَهُ أَجْرُ صَلَاتِهِ

۱۷۸۹- أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ نَصْرِ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَبِي بَكْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو جَعْفَرٍ الرَّازِيُّ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْمُتَنَكِّدِ رَعْنِ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ

حضرت عائشہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا ہر ایسا ہی بیان کیا جیسے اوپر گزرا امام نسائی نے کہا اس روایت کی اسناد میں ابو جعفر رازی ہے جو قوی نہیں ہے حدیث میں - ایک شخص اپنے بچھونے پر آیا اور نیت رکھتا تھا رات کو اٹھنے کی لیکن سو گیا اور اٹھ نہ سکا

عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ فَذَاكَ نَحْوُكَ قَالَ أَبُو عَبْدِ اللَّهِ الْخَلْفِيُّ أَبُو جَعْفَرٍ الرَّازِيُّ لَيْسَ بِالْقَوِي فِي الْحَدِيثِ بِأَنَّ مَنْ أَتَى فَرَسًا شَامًا وَهُوَ يَنْوِي الْقِيَامَ فَتَامَ

۱۷۹۰- أَخْبَرَنَا هَارُثُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا حُسَيْنُ بْنُ عَلِيٍّ عَنِ كَارِثَةَ عَنِ سُلَيْمَانَ عَنْ حَبِيبِ بْنِ أَبِي تَابِتٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي لَيْبَةَ عَنْ سُوَيْدِ بْنِ عَفْكَةَ

حضرت ابو درودار سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جو شخص اپنے بچھونے پر اڑے اسونے کو لیکن نیت رکھتا ہو رات کو اٹھنے کی اور نماز پڑھنے کی پھر اس کی آنکھ لگ جائے صبح تک تو اس کو نیت کا ثواب ہوگا اور اس کا سونا ایک صدقہ ہوگا اس پر اور اگر کسی طرف سے امام نسائی نے کہا مخالفت کی حبیب بن ابی ثابت کی سفیان ثوری نے

عَنْ أَبِي الدَّرْدَاءِ أَيْ يَبْلُغُ بِهِ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ أَتَى فَرَسًا وَهُوَ يَنْوِي أَنْ يَغْرُمَ يَصِلَ مِنَ اللَّيْلِ فَعَلِمَتْهُ عَنِّي أَحْسَبُ كُتِبَ لَهُ مَا نَوَى وَكَانَ نَوْمُهُ صَدَقَةً عَلَيْهِ مِنْ رَبِّهِ عَزَّ وَجَلَّ خَالَفْنَا سُلَيْمَانَ -



حضرت عمر سے روایت ہے انہوں نے کہا جس شخص کا رات کا وظیفہ قضا ہو جاوے پھر وہ آفتاب کے ڈھلنے سے ظہر کے وقت تک اس کو پڑھے تو گو یا تضا ہی نہیں ہو یا اس نے وہ وظیفہ یا یا۔  
عَنْ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ سَعْدِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ - ۱۲۹۶

حضرت حمید بن عبد الرحمن نے کہا جس شخص کا رات کا وظیفہ قضا ہو جاوے پھر اس کو ظہر سے پہلے پڑھے تو رات کی ناز کے برابر ہوگا۔

فرض نمازوں کے علاوہ دن رات میں بارہ رکعتیں

پڑھنے کا ثواب

النَّبِيِّ سَابِقًا لَنَا إِسْحَاقُ بْنُ سُلَيْمَانَ قَالَ

حضرت عائشہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جو شخص ہمیشہ پڑھے بارہ رکعتوں کو رات دن میں جنت میں جائے گا چار رکعتیں ظہر سے پہلے اور دو رکعتیں ظہر کے بعد اور دو رکعتیں مغرب کے بعد اور دو رکعتیں عشاء کے بعد اور دو رکعتیں فجر سے پہلے۔

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الْيَوْمِ وَاللَّيْلَةِ دَخَلَ الْجَنَّةَ أَرْبَعًا قَبْلَ الظُّهْرِ وَرَكْعَتَيْنِ بَعْدَهَا وَرَكْعَتَيْنِ بَعْدَ الْمَغْرِبِ وَرَكْعَتَيْنِ بَعْدَ الْعِشَاءِ وَرَكْعَتَيْنِ قَبْلَ الْفَجْرِ - ۱۲۹۸

حضرت عائشہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جو شخص ہمیشہ پڑھے بارہ رکعتوں کو اللہ جل جلالہ اس کے لیے ایک گھر بنا دے گا جنت میں چار رکعتیں ظہر سے پہلے اور دو رکعتیں بعد از دو رکعتیں عشاء کے بعد اور دو رکعتیں فجر سے پہلے۔

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الْيَوْمِ وَاللَّيْلَةِ دَخَلَ الْجَنَّةَ أَرْبَعًا قَبْلَ الظُّهْرِ وَرَكْعَتَيْنِ بَعْدَهَا وَرَكْعَتَيْنِ بَعْدَ الْمَغْرِبِ وَرَكْعَتَيْنِ بَعْدَ الْعِشَاءِ وَرَكْعَتَيْنِ قَبْلَ الْفَجْرِ - ۱۲۹۸

ام حبیبہ بنت بنت ابی سفیان سے روایت ہے میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا آپ فرماتے تھے جو شخص بارہ رکعتیں پڑھے ہر دن رات میں سو فرض کے اللہ تعالیٰ اس کے لیے

عَمْرُ بْنُ الظُّهْرِ قَالَ مَنْ فَاتَهُ حَرْبٌ مِنَ اللَّيْلِ فَقَرَأَ حِينَ تَزُولُ الشَّمْسُ إِلَى صَلَاةِ الظُّهْرِ فَإِنَّهَا لَمْ يَفْتَهُ أَوْ كَأَنَّهَا أَدْرَكَهُ.

عَنْ حُمَيْدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ مَنْ فَاتَهُ وَرْدَةٌ مِنَ اللَّيْلِ فَلْيَقْرَأْ فِي صَلَاةِ قَبْلَ الظُّهْرِ فَإِنَّهَا تَعْدِلُ صَلَاةَ اللَّيْلِ

يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ سَابِقًا لَنَا إِسْحَاقُ بْنُ سُلَيْمَانَ قَالَ

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الْيَوْمِ وَاللَّيْلَةِ دَخَلَ الْجَنَّةَ أَرْبَعًا قَبْلَ الظُّهْرِ وَرَكْعَتَيْنِ بَعْدَهَا وَرَكْعَتَيْنِ بَعْدَ الْمَغْرِبِ وَرَكْعَتَيْنِ بَعْدَ الْعِشَاءِ وَرَكْعَتَيْنِ قَبْلَ الْفَجْرِ - ۱۲۹۸

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الْيَوْمِ وَاللَّيْلَةِ دَخَلَ الْجَنَّةَ أَرْبَعًا قَبْلَ الظُّهْرِ وَرَكْعَتَيْنِ بَعْدَهَا وَرَكْعَتَيْنِ بَعْدَ الْمَغْرِبِ وَرَكْعَتَيْنِ بَعْدَ الْعِشَاءِ وَرَكْعَتَيْنِ قَبْلَ الْفَجْرِ - ۱۲۹۸

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الْيَوْمِ وَاللَّيْلَةِ دَخَلَ الْجَنَّةَ أَرْبَعًا قَبْلَ الظُّهْرِ وَرَكْعَتَيْنِ بَعْدَهَا وَرَكْعَتَيْنِ بَعْدَ الْمَغْرِبِ وَرَكْعَتَيْنِ بَعْدَ الْعِشَاءِ وَرَكْعَتَيْنِ قَبْلَ الْفَجْرِ - ۱۲۹۸

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الْيَوْمِ وَاللَّيْلَةِ دَخَلَ الْجَنَّةَ أَرْبَعًا قَبْلَ الظُّهْرِ وَرَكْعَتَيْنِ بَعْدَهَا وَرَكْعَتَيْنِ بَعْدَ الْمَغْرِبِ وَرَكْعَتَيْنِ بَعْدَ الْعِشَاءِ وَرَكْعَتَيْنِ قَبْلَ الْفَجْرِ - ۱۲۹۸

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الْيَوْمِ وَاللَّيْلَةِ دَخَلَ الْجَنَّةَ أَرْبَعًا قَبْلَ الظُّهْرِ وَرَكْعَتَيْنِ بَعْدَهَا وَرَكْعَتَيْنِ بَعْدَ الْمَغْرِبِ وَرَكْعَتَيْنِ بَعْدَ الْعِشَاءِ وَرَكْعَتَيْنِ قَبْلَ الْفَجْرِ - ۱۲۹۸

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الْيَوْمِ وَاللَّيْلَةِ دَخَلَ الْجَنَّةَ أَرْبَعًا قَبْلَ الظُّهْرِ وَرَكْعَتَيْنِ بَعْدَهَا وَرَكْعَتَيْنِ بَعْدَ الْمَغْرِبِ وَرَكْعَتَيْنِ بَعْدَ الْعِشَاءِ وَرَكْعَتَيْنِ قَبْلَ الْفَجْرِ - ۱۲۹۸

بِئْتَى اللَّهُ لَكُمْ بِهَا بَيْتًا فِي الْجَنَّةِ -

ایک گھر بنا دے گا جنت میں

۱۸۰۰- أَخْبَرَنَا أَبُو بَرَاهٍ يُدْعَى ابْنَ الْحَسَنِ قَالَ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ حَنْبَلٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ قَالَ قَالَ -

حضرت ابن جریر سے روایت ہے میں نے عطا سے کہا

مجھے خبر پہنچی ہے تم مجھے سے پہلے بارہ رکعتیں پڑھتے ہو اس باب میں تم نے کیا سنا ہے انہوں نے کہا میں نے سنا ہے کہ ام حبیبہ نے عنیبہ بن ابی سفیان سے بیان کیا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جو شخص بارہ رکعتیں پڑھے رات اور دن میں سو فرض کے توازنہ تعالیٰ اس کے لیے جنت میں ایک گھر بنا دے گا۔

ابن جریر قال قلت لعطاء بلغني أنك تزكك قبل الجمعة اثنتي عشرة ركعة مما بلغك في ذلك قال أخبرت أن أم حبيبة حدثت عن عيسى بن أبي سفيان أن النبي صلى الله عليه وسلم قال من ركع اثنتي عشرة ركعة في اليوم والليلة سوى استكرهتني بي الله له عروجه بيتا في الجنة

۱۸۰۱- أَخْبَرَنَا أَبُو أَيُّوبَ بْنُ مُحَمَّدٍ قَالَ حَدَّثَنَا زَيْدُ بْنُ حَبَّانَ عَنْ ابْنِ جُرَيْجٍ عَنْ سَطَاءَ عَنْ عَبْدِ سَمَةَ بْنِ أَبِي سَفْيَانَ -

ام حبیبہ سے روایت ہے میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا آپ فرماتے تھے جو شخص ایک دن میں بارہ رکعتیں پڑھے اللہ اس کے لیے ایک گھر بنا دے گا جنت میں۔

۱۸۰۲- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ حَدَّثَنَا زَيْدُ بْنُ حَبَّانَ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَيْدِ بْنِ الطَّائِبِيِّ قَالَ -

حضرت یحییٰ بن امیہ سے روایت ہے میں طائف میں گیا تو عنیبہ بن ابی سفیان کو مزا ہوا پایا اور میں نے دیکھا وہ بے قرار ہیں میں نے کہا تم تو اچھے آدمی ہو انہوں نے کہا مجھ سے میری بہن ام حبیبہ نے بیان کیا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جو شخص بارہ رکعتیں پڑھے دن کو یا رات کو اللہ تعالیٰ اس کے لیے ایک گھر بنا دے گا جنت میں۔

۱۸۰۳- أَخْبَرَنَا مُسَدَّدُ بْنُ حَاتِمٍ قَالَ حَدَّثَنَا زَيْدُ بْنُ حَبَّانَ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَيْدِ بْنِ الطَّائِبِيِّ قَالَ قَالَ أَبُو عَبْدِ اللَّهِ

عَنْ أَبِي بُرَيْسٍ التَّمِيمِيِّ عَنْ ابْنِ أَبِي رِبَاعٍ عَنْ شَهْرِ بْنِ حَوْشَبٍ حَدَّثَنَا عَنْ عَمْرِو حَبِيبَةَ بِنْتِ ابْنِ سَفْيَانَ قَالَتْ مَنْ صَلَّى ثِنْتَيْ عَشْرَةَ رُكْعَةً فِي يَوْمٍ فَصَلَّى قَبْلَ الظُّهْرِ أَرْبَعًا وَبَعْدَهَا رُكْعَتَيْنِ وَبَعْدَ الْمَغْرِبِ رُكْعَتَيْنِ وَرُكْعَتَيْنِ بَعْدَ الْعِشَاءِ وَرُكْعَتَيْنِ بَعْدَ الْفَجْرِ



۱۸۰۴- أَخْبَرَنَا الرَّبِيعُ بْنُ سُدَيْمَةَ قَالَ أَخْبَرَنَا أَبُو الْأَسْوَدِ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ مَعْرُوفٍ عَنْ مَعْرُوفِ بْنِ أَبِي سَلْمَةَ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ صَلَّى لِي فِي يَوْمِ الْقِيَامَةِ بَعْدَ الْعَصْرِ وَرَكَعَتَيْنِ بَعْدَ الْمَغْرِبِ وَرَكَعَتَيْنِ بَعْدَ الصُّبْحِ

ام حبیب سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا بارہ رکعتیں ہیں جو ان کو پڑھے گا اس کے لیے ایک گھر بنایا جائے گا جنت میں چار ٹکڑے پہلے اور دو ٹکڑے کے بعد اور دو عصر سے پہلے اور دو مغرب کے بعد اور دو فجر سے پہلے۔

عَنْ أُمِّ حَبِيبَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَنْدَى عَشْرَةَ رَكَعَةً مِنْ صَلَاتِي فِي بَيْتِي لَمْ يَكُنْ فِي الْجَنَّةِ أَرْبَعًا قَبْلَ الظُّهْرِ وَرَكَعَتَيْنِ بَعْدَ الظُّهْرِ وَرَكَعَتَيْنِ قَبْلَ العَصْرِ وَرَكَعَتَيْنِ بَعْدَ العَصْرِ وَرَكَعَتَيْنِ قَبْلَ الصُّبْحِ وَرَكَعَتَيْنِ بَعْدَ الصُّبْحِ

۱۸۰۵- أَخْبَرَنَا أَبُو الْأَسْوَدِ هَمْدَانُ قَالَ أَخْبَرَنَا أَبُو هُرَيْرَةَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو سَلَمَةَ قَالَ حَدَّثَنَا فُلَيْحٌ عَنْ سَهْلِ بْنِ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ عَنِ الْمَسْتَبِيبِ عَنْ عَنَبَةَ بِنْتِ أَبِي سَلَمَةَ

ام حبیب سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جو شخص بارہ رکعتیں پڑھے اور اس کے لیے ایک گھر بنا دے گا جنت میں چار ٹکڑے پہلے اور دو ٹکڑے کے بعد اور دو عصر سے پہلے اور دو مغرب کے بعد اور دو فجر سے پہلے۔

عَنْ أُمِّ حَبِيبَةَ قَالَتْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ صَلَّى ثِنْتَيْ عَشْرَةَ رَكَعَةً بَنَى اللَّهُ لَهُ بَيْتًا فِي الْجَنَّةِ أَرْبَعًا قَبْلَ الظُّهْرِ وَثِنْتَيْنِ بَعْدَهَا وَثِنْتَيْنِ قَبْلَ العَصْرِ وَثِنْتَيْنِ بَعْدَ الْمَغْرِبِ وَثِنْتَيْنِ قَبْلَ الصُّبْحِ

۱۸۰۶- أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ سَلَمَانَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو دَعْبَانَ قَالَ أَخْبَرَنَا زُهَيْرٌ عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ عَنِ الْمَسْتَبِيبِ

ام حبیب سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جس شخص نے رات دن میں بارہ رکعتیں پڑھی اس نے اپنا گھر بنایا جنت میں۔

عَنْ أُمِّ حَبِيبَةَ قَالَتْ مَنْ صَلَّى فِي الْيَوْمِ وَاللَّيْلَةِ عَشْرَةَ رَكَعَةً سَوَى الْمُكْتَوِّبِ بَنَى اللَّهُ لَهُ بَيْتًا فِي الْجَنَّةِ أَرْبَعًا قَبْلَ الظُّهْرِ وَرَكَعَتَيْنِ بَعْدَهَا وَرَكَعَتَيْنِ قَبْلَ العَصْرِ وَرَكَعَتَيْنِ بَعْدَ الْمَغْرِبِ وَرَكَعَتَيْنِ قَبْلَ الصُّبْحِ وَرَكَعَتَيْنِ بَعْدَ الصُّبْحِ

۱۰۲۹- الإخلاق على اسماعيل بن أبي خاليد

۱۸۰۷- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ بْنِ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ هُرَيْرَةَ قَالَ أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ عَدْنَانَ

ام حبیب سے روایت ہے انہوں نے کہا جس شخص نے رات دن میں بارہ رکعتیں پڑھیں سو فرض کے اس کے لیے بنایا جائے گا ایک گھر جنت میں۔

عَنْ أُمِّ حَبِيبَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ صَلَّى فِي الْيَوْمِ وَاللَّيْلَةِ ثِنْتَيْ عَشْرَةَ رَكَعَةً بَنَى اللَّهُ بَيْتًا فِي الْجَنَّةِ

۱۸۰۸- أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ سَلَمَانَ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى قَالَ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ عَدْنَانَ عَنِ الْمَسْتَبِيبِ بْنِ رَافِعِ بْنِ عَنَبَةَ

ام حبیب سے روایت ہے جس شخص نے رات دن میں

عَنْ أُمِّ حَبِيبَةَ قَالَتْ مَنْ صَلَّى فِي اللَّيْلِ وَ

الْفَهَارِ ثِنْتِي عَشْرَةَ رُكْعَةً سِوَى الْمَكْتُوبَةِ بِنِي  
 كَمَا بَيَّنْتُ فِي الْجَنَّةِ۔  
 بارہ رکعتیں پڑھیں سوا فرض کے اللہ تعالیٰ اس کے لیے ایک  
 گھر بنا دے گا جنت میں۔

۱۸۰۹۔ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَيْمُونٍ وَحِبَّانُ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ عَنْ إِسْحَاقَ  
 عَنِ النَّسَائِيِّ بْنِ رَافِعٍ۔

عَنْ أُمِّ حَبِيبَةَ قَالَتْ مَنْ صَلَّى فِي يَوْمٍ وَ  
 لَيْلَةٍ اثْنَتَيْ عَشْرَةَ رُكْعَةً سِوَى الْمَكْتُوبَةِ بِنِي اللَّهِ  
 كَعَشْرَةِ وَجَلَّ بَيْتَانِي فِي الْجَنَّةِ يُرْفَعُهُ حَمِيمٌ وَادَّخَلَ بَيْنَ عَنَبَتَيْهِ وَبَيْنَ الْمَيْمَنِ ذِكْرَانِ۔  
 ام حبیبہ نے کہا جو شخص ایک دن میں بارہ رکعتیں پڑھے  
 اس کے لیے ایک گھر بنا دیا جائے گا جنت میں۔

۱۸۱۰۔ أَخْبَرَنَا زَكَرِيَّا بْنُ يَحْيَى قَالَ حَدَّثَنَا وَهْبٌ قَالَ حَدَّثَنَا خَالِدٌ عَنْ حُصَيْنِ بْنِ النَّسَائِيِّ  
 ابْنِ رَافِعٍ عَنْ أَبِي صَالِحٍ ذَكَرَ أَنَّ قَالَ حَدَّثَنِي عُبَيْدَةُ بْنُ سَفِيَانَ۔

عَنْ أُمِّ حَبِيبَةَ أَنَّهَا مَنْ صَلَّى فِي يَوْمٍ ثِنْتِي  
 عَشْرَةَ رُكْعَةً بِنِي كَمَا بَيَّنْتُ فِي الْجَنَّةِ۔  
 ام حبیبہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم  
 نے فرمایا جو شخص ایک دن میں بارہ رکعتیں پڑھے سوا فرض  
 کے تو اللہ اس کے لیے ایک گھر بنا دے گا یا اس کے لیے ایک  
 گھر بنا دیا جائے گا جنت میں۔

۱۸۱۱۔ أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ قَالَ حَدَّثَنَا حَمَّادٌ عَنْ عَاصِمِ بْنِ أَبِي صَالِحٍ  
 عَنْ أُمِّ حَبِيبَةَ قَالَتْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ  
 صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ صَلَّى فِي يَوْمٍ ثِنْتَيْ عَشْرَةَ  
 رُكْعَةً سِوَى الْفَرِيضَةِ بِنِي اللَّهِ لَهُ أَوْبِيٌّ لَهُ بَيْتٌ  
 فِي الْجَنَّةِ۔  
 ام حبیبہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے  
 فرمایا جو شخص بارہ رکعتیں پڑھے ایک دن میں اللہ تعالیٰ  
 اس کے لیے ایک گھر بنا دے گا جنت میں۔

۱۸۱۲۔ أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ الْمُنْذِرِ عَنْ سُوَيْدِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ حَدَّثَنِي حَمَّادٌ عَنْ عَاصِمِ بْنِ أَبِي صَالِحٍ  
 عَنْ أُمِّ حَبِيبَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
 وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ صَلَّى ثِنْتَيْ عَشْرَةَ رُكْعَةً فِي يَوْمٍ وَلَيْلَةٍ  
 بِنِي اللَّهِ لَهُ بَيْتَانِي فِي الْجَنَّةِ۔  
 ام حبیبہ سے روایت ہے انہوں نے کہا جو شخص ایک  
 دن میں بارہ رکعتیں پڑھے اس کے واسطے ایک گھر بنا دیا جائے  
 گا جنت میں۔

۱۸۱۳۔ أَخْبَرَنَا زَكَرِيَّا بْنُ يَحْيَى قَالَ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ قَالَ حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ سَلَمَةَ  
 عَنْ عَاصِمِ بْنِ أَبِي صَالِحٍ۔

عَنْ أُمِّ حَبِيبَةَ قَالَتْ مَنْ صَلَّى فِي يَوْمٍ ثِنْتِي  
 عَشْرَةَ رُكْعَةً بِنِي كَمَا بَيَّنْتُ فِي الْجَنَّةِ۔  
 ترجمہ وہی  
 جو اوپر گزرا۔  
 ام حبیبہ نے کہا جو شخص ایک دن میں بارہ رکعتیں پڑھے  
 اس کے واسطے ایک گھر بنا دیا جائے گا جنت میں۔

۱۸۱۴۔ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْمُبَارَكِ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ إِسْحَاقَ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ  
 عَنْ سَهْبِ بْنِ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِيهِ۔

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ صَلَّى فِي يَوْمٍ ثَلَاثِي عَشْرَةَ رَكَعَةً سَوَى الْفَرِيضَةِ بَنَى اللَّهُ لَهَا بَيْتًا فِي الْجَنَّةِ -

حضرت ابو ہریرہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا جو شخص ایک دن میں بارہ رکعتیں پڑھے سواقرض کے اس کے لیے اللہ ایک گھر جنت میں بنا دے گا۔

وقال أبو عبد الله رحمه الله هذا الوجه في تغيير اللفظ الذي تقدم ذكره -

۱۸۱۵- أَخْبَرَنَا يَزِيدُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الصَّمَدِ قَالَ حَدَّثَنَا هِشَامُ الْعَطَّارُ قَالَ حَدَّثَنَا شَيْخُ إِسْمَاعِيلَ ابْنُ عَمْرِو بْنِ سَاعَةَ عَنْ مَرْثِي بْنِ أَبِي عَمْرٍو عَنْ أَبِي سَمُرَةَ الْأَوْفِيِّ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

حضرت حسان بن عطیہ سے روایت ہے جب منبہ کی وفات قریب ہوئی تو وہ تڑپ رہے تھے لوگوں نے ان سے کہا یعنی ان کو تسکین دی انہوں نے کہا میں نے ام حبیب سے سنا جو بوی تھیں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی آپ نے فرمایا جو شخص چار رکعتیں پڑھے ظہر سے پہلے اور چار ظہر کے بعد اللہ اس کا گوشت حرام کرے گا جنم پر اس روز سے میں نے ان کو نہیں

عَنْ حَسَّانِ بْنِ عَطِيَّةَ قَالَ لَمَّا نَزَلَ بَعِيثَهُ جَعَلَ يَتَصَوَّرُ فُقَيْلَ لَهَا فَقَالَ أَمَا إِنِّي مَنَعْتُ أُمَّ حَبِيبَةَ زَوْجِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ تَرَكُمُ أَرْبَعَ رَكَعَاتٍ قَبْلَ الظُّهْرِ وَأَرْبَعًا بَعْدَهَا حَرَّمَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ حَمْلَ عَلَى النَّارِ فَمَا تَرَكَهُنَّ مُنْذُ سَمِعْتُهُنَّ

اس کا گوشت حرام کرے گا جنم پر اس روز سے میں نے ان کو نہیں

۱۸۱۶- أَخْبَرَنَا هِدَالُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ هِدَالٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبِي قَالَ حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ عَدُوَ زَيْدِ بْنِ أَبِي

ام حبیب سے روایت ہے جو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی بیوی تھیں کہ ان کے حبیب ابوالقاسم صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم نے ان سے فرمایا جو بندہ مسلمان چار رکعتیں پڑھے ظہر کے بعد تو جنم کی آگ اگر خدا چاہے اس کے بدن سے نہ لگے گی کبھی۔

الْحَيْسَةِ قَالَ حَدَّثَنَا نَيْبِيُّ أَبِي يُوْسُفَ رَجُلٌ عَلِمَ مِنْ أَهْلِ الشَّامِ عَنِ الْقَاسِمِ بْنِ الْمُسْتَوْبِقِ عَنْ عَبْدِ سَمَةَ بْنِ أَبِي سَمُرَةَ أَنَّ

ام حبیب سے روایت ہے جو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی بیوی تھیں کہ ان کے حبیب ابوالقاسم صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم نے ان سے فرمایا جو بندہ مسلمان چار رکعتیں پڑھے ظہر کے بعد تو جنم کی آگ اگر خدا چاہے اس کے بدن سے نہ لگے گی کبھی۔

عَنْ أُمِّ حَبِيبَةَ زَوْجِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهَا أَخْبَرَتْ أَنَّ مَاءَ مَنْ عَيْدٍ مَوْمِنٍ يُكْفَى أُمَّ بَكْرَةَ فِي رَكَعَاتٍ بَعْدَ الظُّهْرِ فَلَا تَمْسُ النَّارُ جِلْدًا أَبَدًا

۱۸۱۷- أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ حَنْبَلٍ قَالَ حَدَّثَنَا مَرْوَانُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ عَبْدِ الْعَزِيزِ عَنْ سَلِيمَانَ بْنِ مَوْسَى عَنْ مَكْحُولِ بْنِ مَوْسَى عَنْ عَنَيْسَةَ بِنْتِ أَبِي سَفْيَانَ

ام حبیب سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرماتے تھے جو شخص چار رکعتیں ظہر سے پہلے پڑھے اور چار رکعتیں ظہر کے بعد اللہ اس کو حرام کرے گا جنم پر۔

عَنْ أُمِّ حَبِيبَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَقُولُ مَنْ صَلَّى أَرْبَعًا رَكَعَاتٍ قَبْلَ الظُّهْرِ وَأَرْبَعًا بَعْدَهَا حَرَّمَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ عَلَى النَّارِ

۱۸۱۸- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ خَالِدٍ عَنْ مَرْوَانَ بْنِ مُحَمَّدٍ قَالَ حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ عَنْ سَلِيمَانَ بْنِ مَوْسَى عَنْ مَكْحُولِ بْنِ مَوْسَى عَنْ عَنَيْسَةَ بِنْتِ أَبِي سَفْيَانَ عَنْ أُمِّ حَبِيبَةَ -

قال مروان وكان سعيداً إذا قرئ عليه عن أم حبيبة عن النبي صلى الله عليه وسلم أتريد لك ولهم ينكوه وإذا حدثنا به هو لم يوقعه قالت من ركع أربع ركعات قبل الظهر وأربعاً بعدها حرمه الله على النار قال أبو عبد الرحمن مكحول لم يسمع من عنبسة شيئاً -

قال مروان وكان سعيداً إذا قرئ عليه عن أم حبيبة عن النبي صلى الله عليه وسلم أتريد لك ولهم ينكوه وإذا حدثنا به هو لم يوقعه قالت من ركع أربع ركعات قبل الظهر وأربعاً بعدها حرمه الله على النار قال أبو عبد الرحمن مكحول لم يسمع من عنبسة شيئاً -

قال مروان وكان سعيداً إذا قرئ عليه عن أم حبيبة عن النبي صلى الله عليه وسلم أتريد لك ولهم ينكوه وإذا حدثنا به هو لم يوقعه قالت من ركع أربع ركعات قبل الظهر وأربعاً بعدها حرمه الله على النار قال أبو عبد الرحمن مكحول لم يسمع من عنبسة شيئاً -

۱۸۱۹- أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ إِسْحَاقَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو عَاصِمٍ قَالَ حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ قَالَ سَمِعْتُ سَلِيمَانَ بْنَ مَوْسَى حَدَّثَ

ترجمہ وہی ہے جو گزرا۔

قال مروان وكان سعيداً إذا قرئ عليه عن أم حبيبة عن النبي صلى الله عليه وسلم أتريد لك ولهم ينكوه وإذا حدثنا به هو لم يوقعه قالت من ركع أربع ركعات قبل الظهر وأربعاً بعدها حرمه الله على النار قال أبو عبد الرحمن مكحول لم يسمع من عنبسة شيئاً -

قال مروان وكان سعيداً إذا قرئ عليه عن أم حبيبة عن النبي صلى الله عليه وسلم أتريد لك ولهم ينكوه وإذا حدثنا به هو لم يوقعه قالت من ركع أربع ركعات قبل الظهر وأربعاً بعدها حرمه الله على النار قال أبو عبد الرحمن مكحول لم يسمع من عنبسة شيئاً -

عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي سَفْيَانَ قَالَ لَمَّا نَزِلَ بِهِ  
الْمَوْتُ أَحَدًا أَحَدًا أَمْرًا شَدِيدًا فَقَالَ حَدَّثَنِي أَخِي  
أَمْرُ حَبِيبَةَ بِنْتُ أَبِي سَفْيَانَ قَالَتْ قَالَ رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ حَافِظًا عَلَى أَرْبَعِ  
رَكَعَاتٍ قَبْلَ الظُّهْرِ وَأَمْرًا يَمُجِدًا هَا حَرَمًا مِنَ اللَّهِ  
تَعَالَى عَلَى النَّسَاءِ -

حضرت محمد بن ابی سفیان سے روایت ہے جب ان کو  
موت آنے لگی تو بڑی بے قراری ہوئی انہوں نے کہا مجھ سے  
حدیث بیان کی ام حبیبہ بنت ابی سفیان نے کہ رسول اللہ  
صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جو شخص محافظت کرے ظہر سے  
پہلے چار رکعتوں پر اور ظہر کے بعد چار رکعتوں پر تو حرام کرے گا  
اللہ اس کو جہنم پر۔

۱۸۲۰- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَرِيبٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو قَتَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الشَّعْبِيُّ عَنْ  
عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي سَفْيَانَ -

عَنْ أُمِّ حَبِيبَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ صَلَّى أَرْبَعًا قَبْلَ الظُّهْرِ وَأَرْبَعًا بَعْدَهَا  
لَمْ تَمَسَّهُ النَّارُ -

ام حبیبہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے  
فرمایا جو شخص چار رکعتیں پڑھے ظہر سے پہلے اور چار رکعتوں کے بعد  
اس کو جہنم کی آگ نہ لگے گی۔

تمام ہوئی کتاب نماز کی

اخیر کتاب الصلوة

## کتاب الجنائز

موت کی آرزو کرنا کیسی ہے

بَابُ تَمَنِّيِ الْمَوْتِ

۱۸۲۱- أَخْبَرَنَا هُرَيْثُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ حَدَّثَنَا مَعْمَرٌ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْرَاهِيلُ بْنُ سَعْدِ بْنِ الرَّهَرِيِّ عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍاه -

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم  
نے فرمایا کوئی آرزو نہ کرے تم میں سے موت کی اس لیے کہ وہ نیک  
ہے تو شاید زیادہ نیک کرے اور جو بد ہے تو شاید بدی سے توبہ  
کرے (بہر حال جینا بہتر ہے اس کے لیے)

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا يَتَمَنَّيَنَّ أَحَدُكُمْ الْمَوْتَ  
إِمَّا مَحْسِنًا فَلَعَلَّهُ أَنْ يَزَادَ خَيْرًا وَإِمَّا مُسِيئًا  
فَلَعَلَّهُ أَنْ يَسْتَعْتِبَ -

۱۸۲۲- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَرِيبٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَبِي كَثِيرٍ قَالَ حَدَّثَنَا الرَّبِيعُ بْنُ أَبِي كَثِيرٍ قَالَ حَدَّثَنَا الرَّهَرِيُّ عَنْ أَبِي

حضرت ابو ہریرہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم  
نے فرمایا کوئی تم میں سے موت کی آرزو نہ کرے اس لیے اگر وہ  
نیک ہے تو شاید بے اور بھلائی زیادہ کرے اور اگر گنہگار ہے تو

عَبْدِ اللَّهِ مَوْلَى عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَرَفَةَ سَمِعَ  
أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا يَتَمَنَّيَنَّ أَحَدًا مَوْتَ الْمَوْتِ  
إِمَّا مَحْسِنًا فَلَعَلَّهُ أَنْ يَزَادَ خَيْرًا أَوْ هُوَ خَيْرٌ

لَهُ وَمَا مَسِينَا فَلَعَلَّهٗ اَنْ يَسْتَعْتِبَ -

شاید تو بہ کرے۔

۱۸۲۳- اَحْبَرَنَا قَتَيْبَةُ مَخَالٍ حَدَّثَنَا يَزِيدُ وَهُوَ ابْنُ زَمْرَةَ عَمْرٍو حَمِيدٌ  
عَنْ اَسْبَاطِ بْنِ اَسْبَاطٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
قَالَ لَا يَمُنُّنَ اَحَدُكُمْ الْمَوْتَ يَضُرُّ نَزْلَ بِهِ مِنَ السَّمَاءِ  
وَالَّذِي لَيْسَ يَمُنُّنَ اَحَبُّنِي مَا كَانَتْ الْحَيٰوةُ خَيْرًا  
لِّي وَتَوَفِّيْ اِذَا كَانَتْ الْوَفَاةُ خَيْرًا لِّي -

حضرت انس سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کوئی تم میں سے موت کی آرزو نہ کرے اس مصیبت سے جو دنیا میں اس کو پہنچی لیکن یوں کہ یا اللہ جلا مجھ کو جب تک جینا میرے لیے بہتر ہو اور مار مجھ کو اگر میرے لیے نہ بہتر ہو۔

۱۸۲۴- اَحْبَرَنَا عَيْدُو بْنُ حُجْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا اِسْمَاعِيْلُ بْنُ سَعْدِ الْعَيْنِ يَرْحَمُ اللّٰهُ اَنْبَاَنَ يَمْرُؤَانَ نَبِيَّ  
مَوْسَى قَالَ حَدَّثَنَا عَمْرٌو الْقَوَارِثِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ

عَنْ اَسْبَاطِ بْنِ اَسْبَاطٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
وَسَمَّ الْاَكْلَ يَمُنُّنِي اَحَدًا كَرِهْتُ يَضُرُّ نَزْلَ بِهِ فَاِنْ  
كَانَ لَيْدًا مَهْمِيًّا الْمَوْتَ فَلْيَقُلْ اللّٰهُمَّ اَحْبِبْنِي مَا  
كَانَتْ الْحَيٰوةُ خَيْرًا لِّي وَتَوَفِّيْ اِذَا كَانَتْ الْوَفَاةُ خَيْرًا لِّي

موت کی دعا کرنا کیسا ہے

۱۰۳- الدُّعَاءُ بِالْمَوْتِ

۱۸۲۵- اَحْبَرَنَا اَحْمَدُ بْنُ حَمَّادٍ عَنْ عَبْدِ اللّٰهِ قَالَ حَدَّثَنِي اَبُو اَسْبَاطٍ عَنْ اَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ طَهْمَانَ

حضرت انس سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا موت دعا کرو موت کے لیے اور مت آرزو کرو موت کی اگر ضرور دعا کرنا چاہو تو یوں کہو یا اللہ جلا مجھ کو جب تک جینا میرے لیے بہتر ہے اور مار مجھ کو جب میرے لیے نہ بہتر ہے۔

عَنِ الْحَجَّاجِ وَهُوَ الْبَصْرِيُّ عَنْ يَزِيدِ بْنِ اَسْبَاطِ بْنِ اَسْبَاطٍ  
عَنْ اَسْبَاطِ بْنِ اَسْبَاطٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
وَسَمَّ الْاَكْلَ يَمُنُّنِي اَحَدًا كَرِهْتُ يَضُرُّ نَزْلَ بِهِ فَاِنْ  
كَانَ لَيْدًا مَهْمِيًّا الْمَوْتَ فَلْيَقُلْ اللّٰهُمَّ اَحْبِبْنِي مَا  
كَانَتْ الْحَيٰوةُ خَيْرًا لِّي وَتَوَفِّيْ اِذَا كَانَتْ الْوَفَاةُ خَيْرًا لِّي -

۱۸۲۶- اَحْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى قَالَ حَدَّثَنَا اِسْمَاعِيْلُ بْنُ سَعْدِ الْعَيْنِ يَرْحَمُ اللّٰهُ اَنْبَاَنَ يَمْرُؤَانَ نَبِيَّ

حضرت قیس سے روایت ہے میں جناب کے پاس گیا انہوں نے اپنے پیٹ پر سات داغ لگوا دیے تھے وہ کہنے لگے اگر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ہم کو منع نہ کیا ہوتا تو میں دعا کرتا موت کی درد کی شدت اور تکلیف سے۔

عَنْ اَسْبَاطِ بْنِ اَسْبَاطٍ قَالَ حَدَّثَنَا اِسْمَاعِيْلُ بْنُ سَعْدِ الْعَيْنِ يَرْحَمُ اللّٰهُ اَنْبَاَنَ يَمْرُؤَانَ نَبِيَّ  
قَيْسٌ قَالَ دَخَلْتُ عَلَى خَتَّابٍ وَقَدْ  
اَكْتَوَى فِي بَطْنِهِ سَبْعًا وَقَالَ لَوْلَا اَنْ رَسُولُ اللّٰهِ  
صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَمَا نَا اَنْ تَدْعُو بِالْمَوْتِ مَوْتٌ

موت کو بہت یاد کرنا

۱۰۳۱- كَثْرَةُ ذِكْرِ الْمَوْتِ

۱۸۲۷- اَحْبَرَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ حُرَيْثٍ قَالَ اَنْبَاَنَا اِسْمَاعِيْلُ بْنُ سَعْدِ الْعَيْنِ يَرْحَمُ اللّٰهُ اَنْبَاَنَ يَمْرُؤَانَ نَبِيَّ

مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْمُبَارَكِ قَالَ حَدَّثَنَا يَزِيدُ قَالَ أَنْبَأَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَمْرِو بْنِ أَبِي سَكْمَةَ -

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَكْثَرُ مَا أُذْكَرُ هَذَا ذِمَّ اللَّذَاتِ -

حضرت ابو ہریرہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا بہت یاد کرو لذتوں کے مٹانے والی اور کاٹنے والی کوٹا

” قَالَ أَبُو عَرَبٍ الرَّحْلِينَ مُحَمَّدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَابْنُ أَبِي بَكْرِ بْنِ أَبِي شَيْبَةَ “

۱۸۲۸- أَحْبَبْنَا مُحَمَّدَ بْنَ الْمُنْثَرِ عَنْ يَحْيَى عَنِ الْأَعْمَشِ قَالَ حَدَّثَنَا فَيْضُ بْنُ شَيْبَةَ -

ام المؤمنین ام سلمہ رضی عنہا سے روایت ہے میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا آپ فرماتے تھے جب تم مرنے والے کے پاس آؤ (یعنی جو بیمار موت کے قریب ہو) تو اچھی بات کو (یعنی دعا کرو اس کے لیے مغفرت کی) اس لیے کہ فرشتے امین کہتے ہیں تمہاری بات پر جب ابو سلمہ رضی عنہا نے کہا میں نے کہا کہ یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم میں کیا کہوں آپ نے فرمایا کہ یا اللہ بخش دے ہم کو اور اس کو اور اس کے بعد اس سے بہتر تم کو دے تو اللہ نے اس کے بعد محمد کو دیا محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کو (جو بہتر ہیں ابو سلمہ سے) یعنی آپ نے مجھ سے نکاح کیا۔

عَنْ أُمِّ سَكْمَةَ قَالَتْ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ إِذَا حَضَرْتُمْ الْمَرِيضَ فَعُولُوا خَيْرًا فَإِنَّ الْمَلَائِكَةَ يَوْمَ تَمُوتُونَ عَلَى مَا تَقُولُونَ فَلَمَّا مَاتَ أَبُو سَكْمَةَ قَالَتْ يَا رَسُولَ اللَّهِ كَيْفَ أَقُولُ قَالَ قُولِي اللَّهُمَّ اغْفِرْ لَنَا وَلَهَا وَأَعْقِبْنِي مِنْهُ عَقْبِي حَسَنَةً فَأَعْتَقَنِي اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ مُحَمَّدًا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

## میت کو سکھانا

## بَابُ تَلْقَائِ الْمَيِّتِ

۱۸۲۹- أَحْبَبْنَا عَمْرُؤَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ أَبِي بَكْرِ بْنِ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى عَنِ الْأَعْمَشِ قَالَ حَدَّثَنَا فَيْضُ بْنُ شَيْبَةَ -

فلا :- یعنی موت کہ فائدہ اس کا یہ ہے کہ انسان موت کو یاد کر کے نیک کاموں میں جلدی کوشش کرتا ہے اور برے کاموں سے توبہ کرتا ہے اور دوسرے یہ کہ اکثر وقت غفلت اور خوشی میں گزرتا ہے پھر اگر کسی وقت فکر اور رنج نہ ہو تو رنج کی عادت جاتی رہے گی اور جب ایک بارگی کوئی رنج ہوگا تو ہلاکت کا خوف ہے اسی واسطے انسان کے لیے ضروری ہے کہ وہ خوشی اور رنج دونوں کا مزہ اٹھاتا رہے۔ تیسرے یہ کہ موت کی یاد اکثر فکروں کو مٹاتی ہے اور دنیاوی رنجوں جو افلاس یا شگستگی اور اسباب سے ہوں دور کرتی ہے اور رشک و حسد کے مارے کو قطع کرتی ہے۔

عَمَاءُ كَاتِبِي عَنِ عَمْرِو بْنِ عُمَارَةَ -

عَنْ أَبِي سَعِيدٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَقِّنُوا مَوْتًا كَوَلَّ اللَّهُ -  
إِلَّا اللَّهُ -

حضرت ابو سعید رضی سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا سکھلاؤ اپنے مردوں کو ایسی جو مرنے کے قریب ہوں،  
لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَفَا

۱۸۳۰- أَخْبَرَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ يَعْقُوبَ قَالَ حَدَّثَنِي أَحْمَدُ بْنُ إِسْحَاقَ قَالَ حَدَّثَنَا وَهْبُ قَالَ حَدَّثَنَا مَنْصُورُ بْنُ صَيْبَةَ عَنْ أُمِّهِ صَيْبَةَ بِنْتِ هَدِيبَةَ -  
عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَقِّنُوا مَوْتًا كَوَلَّ اللَّهُ إِلَّا اللَّهُ -

ترجمہ دی  
جو اوپر گزرا -

## مومن کے مرنے کی نشانی

## بَابُ عَلَامَةِ مَوْتِ الْمُؤْمِنِ

۱۸۳۱- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبِي جَبْرِ عَنْ الْمُشَقِّ بْنِ سَعِيدٍ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ بَرِيذَةَ قَالَ -

عَنْ أَبِي رِيْدَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَوْتُ الْمُؤْمِنِ بِعَرْقِ الْجَبِينِ -  
۱۸۳۲- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَعْمَرٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَيُّوبُ بْنُ يَعْقُوبَ قَالَ حَدَّثَنَا كَعْبُ بْنُ -

حضرت بریدہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا مسلمان کا مرنا پیشانی کے پسینے سے ہوتا ہے۔  
حضرت بریدہ رضی سے روایت ہے میں نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا آپ فرماتے تھے مسلمان مرتا ہے پیشانی کے پسینے سے۔

## موت کی نعمتی کا بیان

## ۱۰۳۳ بَشَائِعُ الْمَوْتِ

۱۸۳۳- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ يَزِيدَ قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو الْهَادِ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْقَاسِمِ عَنْ أَبِيهِ -

فایمنی اس گڑبگڑ کو اس وقت پڑھو تاکہ وہ بھی سکر پڑھنے لگیں۔

۱- یعنی مسلمان پر مرتے وقت اتنی شدت ہوتی ہے کہ پیشانی پر پسینہ آ جاتا ہے، اور یہ نعمتی اس لیے ہوتی ہے کہ اس کے گناہ دنیا میں مٹ جائیں اور وہ اللہ کے پاس پاک اور صاف ہو کر جائے۔

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ مَا تَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَرَأَيْتُ لَبِيْنَ حَارِثِيَّ وَذَاقْتِي وَكَأَكْرَمَ شِدَّةِ الْمَوْتِ لِأَخِي أَبَا بَعْدَمَا مَا آيَتْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ.

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم کی وفات پر لیبی اور حارثی کے بیچ میں ہوئی (یعنی میں آپ کو دیکھ رہی تھی) اب میں کسی کے لیے موت کی سختی کو کھانا نہیں سمجھتی، جیسے میں نے حضور صلعم کو دیکھا۔ فت۔

## ۱۰۳۵- الْمَوْتُ يَوْمَ الْاِثْنَيْنِ

## پیر کے دن مرنا

۱۸۳۴- أَحَبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ قَسْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا نَسَائِي عَنْ أَبِي أَنَسِ قَالَ أَجْرُ نَفْسَةٍ نَظَرَتْهَا إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَشَفَتْ لِبَسَاتِمَاةٍ وَالتَّامِسِ صُفْرُونَ خَلْفَ أَبِي بَكْرٍ فَأَرَادَ أَبُو بَكْرٍ أَنْ يَرْتَدَّ فَأَشَارَ إِلَيْهِمْ أَنْ امْكُثُوا رَأْفَى السُّجُوفِ وَتَوَقَّي مِنْ آخِرِ ذَلِكَ الْيَوْمِ وَذَلِكَ يَوْمَ الْاِثْنَيْنِ.

حضرت انس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے میں نے آخری بار حضور صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا جب آپ نے پردہ اٹھایا اور لوگ ابو بکر کے پیچھے صف باندھے ہوئے تھے ابو بکر نے چاہا پیچھے ہٹنا، آپ نے اشارہ کیا اپنی جگہ پر رہو اور پردہ طلال لیا پھر اسی روز آخر دن میں آپ کا انتقال ہوا اور وہ پیر کا دن تھا۔

## ۱۰۳۶- الْمَوْتُ بِغَيْرِ مَوْلِدِهِ

## وطن کے سوا اور کہیں مرنے کی فضیلت

۱۸۳۵- أَحَبَرَنَا يُونُسُ بْنُ عَمْرِوَةَ قَالَ قَالَ أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ قَالَ قَالَ أَحَبَرَنَا حَبِيبُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ أَبِي عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْجُمَيْلِيِّ-

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے روایت ہے کہ ایک شخص جو مدینہ کی پیدائش تھا مدینے میں مرا حضور نے اس پر نساہت پڑھی پھر ذمہ کا شکر کہ وہ اور کہیں مرنے کو لوگوں نے عرض کیا کیوں یا رسول اللہ؟ آپ نے فرمایا آدمی جب سوا اپنے وطن کے اور کہیں مرتا ہے تو اس کو جنت میں زمین دی جاتی ہے پیدائش کی جگہ سے لے کر اس کے اغیر پاؤں کے نشان تک (یعنی مرنے کی جگہ تک)۔ فت۔

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍوَةَ قَالَ مَا تَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَرَأَيْتُ لَبِيْنَ حَارِثِيَّ وَذَاقْتِي وَكَأَكْرَمَ شِدَّةِ الْمَوْتِ لِأَخِي أَبَا بَعْدَمَا مَا آيَتْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ.

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے روایت ہے کہ ایک شخص جو مدینہ کی پیدائش تھا مدینے میں مرا حضور نے اس پر نساہت پڑھی پھر ذمہ کا شکر کہ وہ اور کہیں مرنے کو لوگوں نے عرض کیا کیوں یا رسول اللہ؟ آپ نے فرمایا آدمی جب سوا اپنے وطن کے اور کہیں مرتا ہے تو اس کو جنت میں زمین دی جاتی ہے پیدائش کی جگہ سے لے کر اس کے اغیر پاؤں کے نشان تک (یعنی مرنے کی جگہ تک)۔ فت۔

## بَابُ مَا يُلْقَى بِهِ الْمُؤْمِنُ مِنَ الْكِرَامَةِ

## مرنے کے وقت مؤمن کی کیسی عزت ہوتی ہے؟

### عِنْدَ خُرُوجِ نَفْسِهِ

فت۔ کہ آپ پر موت کی سختی بہت ہوتی پس معلوم ہوا کہ موت کی سختی کچھ برائی کی دلیل نہیں ہے بلکہ بہتر ہے اور باعث ترقی درجات اور مغفرت و نوب کی ہے۔ فت۔ اس حدیث سے فضیلت مسازنت اور عزت کی معلوم ہوئی، جب وہ بڑے کام کے لیے نہ ہو بلکہ جہاد کے لیے ہو یا معاش پیدا کرنے کے لیے ہو۔



۱۸۳۶- أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ سَأَلْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ قَتَادَةَ عَنْ

فَسَّامَةَ بْنِ زُهَيْرٍ

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا أَحْضَرَ الْمُؤْمِنُ أَنْتُمْ مَلَائِكَةُ الرَّحْمَةِ بِحُرَيْرَةٍ بَيْنَهُمْ فَيَقُولُونَ أَخْرِجِي مِنَ الْجَنَّةِ فَرَأَيْتَهُ عِنْدَكَ إِلَى مَا رُوحِ اللَّهُ وَرِيحَانِ وَرَبِّ غَيْرِ غَضَبَانِ فَتَخْرُجُ كَأَطِيبٍ مِنْ بَيْتِ الْمَسْكِينِ حَتَّى آتَاهُ لَيْثًا وَلَمْ يَعْضْهُمُ بَعْضًا حَتَّى يَأْتُونَ بِهِ بَابَ السَّمَاءِ فَيَقُولُونَ مَا أَطِيبَ هَذِهِ الرِّيحُ الَّتِي جَاءَتْ كَوْمِنِ الْأَرْضِ وَيَأْتُونَ بِهِ أَرْوَاحَ الْمُؤْمِنِينَ فَلَهُمْ أَشَدُّ فَرَحًا بِهِ مِنْ أَحَدٍ كَوْ بَغَائِبِهِ يَقْدُمُ عَلَيْكَ فَيَسْأَلُونَكَ مَاذَا فَعَلَ فُلَانٌ فَيَقُولُونَ دَعَاكَ فَإِنَّهَا كَانَتْ فِي عَقْرِ اللَّهِ نِيًّا فَإِذَا قَالَ أَمَا أَنْتَ كَوْ فَالْوَادِ هَبْ بِهِ إِلَى أُمَّهِ الْهَامِ وَيَبْرُكُ الْكَافِرُ إِذَا أَحْضَرَ اللَّهُ مَلَائِكَةَ الْعَذَابِ بِمَنْبِهِمْ فَيَقُولُونَ أَخْرِجِي سَاحِطَةً مَسْحُوطًا عَلَيْكَ إِلَى عَذَابِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ فَتَخْرُجُ كَأَنَّ فِي رِجْلِ حَيْفَةٍ حَتَّى يَأْتُونَ بِهِ بَابَ الْأَرْضِ فَيَقُولُونَ مَا أَسْتَنْ هَذَا الرِّيحُ حَتَّى يَأْتُونَ بِهِ أَرْوَاحَ الْكُفَّارِ -

حضرت ابو ہریرہ سے روایت ہے کہ حضور نے فرمایا جب مومن کی موت نزدیک ہوتی ہے تو رحمت کے فرشتے سفید ریشمی کپڑے کو آتے ہیں اور کہتے ہیں نکل راضی ہے تو اللہ سے اور اللہ تجھ سے راضی ہے اللہ کی رحمت کی طرف اور اس کے رزق کی طرف اور اپنے پروردگار کی طرف، جو غصے نہیں ہے یہ فرشتے روح سے کہتے ہیں، پھر وہ نکلتی ہے جیسے عمدہ خوشبودار مشک، اور ہاتھوں ہاتھ فرشتے اس کو اٹھاتے ہیں اور آسمان کے دروازہ پر لے جاتے ہیں، اور کہتے ہیں کیا خوشبو ہے یہ جو زمین سے آئی، پھر اس کو لاتے ہیں اور مومنوں کی روحوں کے پاس وہ خوش ہوتی ہیں اس سے زیادہ جو تم کو کسی گئے ہوئے شخص کے آنے سے ہوتی ہے اور اس سے پوچھتے ہیں فلاں شخص دینی جس کو وہ دنیا میں چھوڑ گئے تھے اب کیسے کام کرتا ہے؟ پھر وہیں کہتی ہیں ابھی ٹھیر و چھوڑ دو اس کو یہ دنیا کے غم میں تھا، یہ روح کہتی ہے کیا وہ شخص تمہارے پاس نہیں آیا؟ (وہ نہ لیا تھا) روح کہتی ہیں وہ دوزخ میں گیا ہو گا اور جب کافر کی موت آتی ہے تو عذاب کے فرشتے ایک ٹاٹ کا ٹکڑا لے کر آتے ہیں اور کہتے ہیں نکل تو اللہ سے ناراض ہے اور تجھ سے اللہ ناراض ہے اللہ کے عذاب کی طرف۔ پھر وہ نکلتی ہے جیسے ٹھہر مراد کی بدبو یہاں تک کہ زمین کے دروازے پر لاتے ہیں اور اوپر لے جاتے ہیں جہاں سے آسمان کی حد شروع ہوتی ہے یا نیچے ہے اسفل۔ اسفلین میں، اور کہتے ہیں کیا بدبو ہے پھر لے جاتے ہیں اس کو کافروں کی روحوں میں۔

جو شخص اللہ کی ملاقات چاہے

۱۰۳۸- فِي مَنْ أَحَبَّ لِقَاءَ اللَّهِ

۱۸۳۷- أَخْبَرَنَا هَنَّادُ عَنْ أَبِي ثَرْوَانَ وَهُوَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الْقَاسِمِ عَنْ مَطَرٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ شَرِيحٍ

بْنِ هَارِبٍ -

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ أَحَبَّ لِقَاءَ اللَّهِ أَحَبَّ اللَّهُ لِقَاءَهُ وَمَنْ كَرِهَ لِقَاءَ اللَّهِ كَرِهَ اللَّهُ لِقَاءَهُ قَالَ سُرَيْجُ فَاثْبِتْ عَاثِرَةً فَقُلْتُ يَا أَمْرَ الْمُؤْمِنِينَ سَمِعْتُ أَبَاهُ يُرَى كَيْدًا كُرْعَةً رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَدِيثًا لَنْ كَانَ كَذَلِكَ فَقَدْ هَلَكْنَا قَالَتْ وَمَا ذَلِكَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ أَحَبَّ لِقَاءَ اللَّهِ أَحَبَّ اللَّهُ لِقَاءَهُ وَمَنْ كَرِهَ لِقَاءَ اللَّهِ كَرِهَ اللَّهُ لِقَاءَهُ وَلَكِنْ لَيْسَ مِنْهُ إِحْسَادٌ إِلَّا وَهُوَ يَكْرَهُ الْمَوْتَ قَالَتْ قَدْ قَالَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَ لَيْسَ بِالَّذِي تَذْهَبُ إِلَيْهِ وَلَكِنْ إِذَا ظَلَمْتَ الْبَصَرَ وَحَشَرْتِمُ الصَّدْرَ وَاقْشَعَرَ الْجِلْدَ فَمَعْنَا ذَلِكَ مَنْ أَحَبَّ لِقَاءَ اللَّهِ أَحَبَّ اللَّهُ لِقَاءَهُ وَمَنْ كَرِهَ لِقَاءَ اللَّهِ كَرِهَ اللَّهُ لِقَاءَهُ.

حضرت ابو ہریرہ رضی عنہ سے روایت ہے کہ حضور ص نے فرمایا جو شخص اللہ سے ملنا چاہے اللہ اس سے ملنا چاہے گا، اور جو شخص اللہ سے ملنا بڑا جائے اللہ بھی اس سے ملنا بڑا جانتا ہے۔ شرح معنی نے کہ میں حضرت عائشہ کے پاس گیا اور عرض کیا اے ام المؤمنین ابو ہریرہ نے حضور سے ایک حدیث بیان کی ہے، اگر ایسا ہو تو ہم سب تباہ ہو جائیں گے انہوں نے پوچھا کیا؟ میں نے کہا حضور ص نے فرمایا جو شخص اللہ سے ملنا چاہے اللہ بھی اس سے ملنا چاہتا ہے اور جو شخص اللہ کی ملاقات کو بڑا جانتا ہے اللہ بھی اس کی ملاقات کو بڑا جانتا ہے لیکن ہم میں سے کوئی ایسا نہیں ہے جو موت کو بڑا جانتا ہے حضرت عائشہ رضی عنہا نے کہا بے شک یہ حضور ص نے فرمایا ہے لیکن اس کا مطلب یہ نہیں جو تم سمجھے ہو بلکہ مطلب یہ ہے کہ جب بیانی اللہ مل جائے اور چھائی میں دم آجائے اور اللہ میں بدن پر کھڑے ہو جائیں اس وقت جو اللہ سے ملنا چاہے، اللہ بھی اس سے ملنا چاہے گا اور جو اللہ سے ملنا نہ چاہے، اللہ بھی اس سے ملنا نہ چاہے گا یعنی جب موت قریب ہوتی ہے اس وقت مومن کو خوشی ہوتی ہے اللہ سے ملنے کے لیے اور کافر بہت ڈرتا اور گھبراتا ہے۔

۱۸۳۸۔ قَالَ الْحَرَمِيُّ بْنُ مَيْسَرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ أَحَبَّ لِقَاءَ اللَّهِ أَحَبَّ اللَّهُ لِقَاءَهُ وَمَنْ كَرِهَ لِقَاءَ اللَّهِ كَرِهَ اللَّهُ لِقَاءَهُ

حضرت ابو ہریرہ رضی عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اللہ تعالیٰ نے فرماتا ہے جب کوئی میرا بندہ میرے ملنا چاہتا ہے میں بھی اس سے ملنا چاہتا ہوں۔ اور جب وہ میرا ملنا بڑا جانتا ہے میں بھی اس سے ملنا بڑا جانتا ہوں۔

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا أَحَبَّ عَبْدِي لِقَائِي أَحْبَبْتُ لِقَاءَهُ وَإِذَا كَرِهَ لِقَائِي كَرِهْتُ لِقَاءَهُ.

۱۸۳۹۔ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ النَّسَائِيِّ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَحْمُودٍ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ قَتَادَةَ قَالَ سَمِعْتُ النَّسَائِيَّ يُحَدِّثُ.

حضرت مبارکہ رضی عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جو شخص اللہ کی ملاقات چاہے گا اللہ بھی اس سے ملنا چاہے گا اور جو شخص اللہ سے ملنے کو بڑا جانتا ہے اللہ بھی اس سے ملنے کو بڑا جانتا ہے گا۔

عَنْ عُبَادَةَ بْنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ أَحَبَّ لِقَاءَ اللَّهِ أَحَبَّ اللَّهُ لِقَاءَهُ وَمَنْ كَرِهَ لِقَاءَ اللَّهِ كَرِهَ اللَّهُ لِقَاءَهُ.

۱۸۴۰۔ أَخْبَرَنَا أَبُو الْأَسَدِ قَالَ حَدَّثَنَا الْمُعْتَمِرُ قَالَ سَمِعْتُ أَبِي يُحَدِّثُ عَنَّا قَتَادَةَ عَنْ النَّسَائِيِّ

ابن مالک۔

عَنْ عَبْدِ بْنِ الصَّامِتِ قَالَ قَالَ رَسُولُ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ أَحَبَّ لِقَاءَ اللَّهِ أَحَبَّ  
اللَّهُ لِقَاءَهُ مَنْ كَرِهَ لِقَاءَ اللَّهِ كَرِهَ اللَّهُ لِقَاءَهُ.

ترجمہ  
وہی

جو اور پر گوزا۔

۱۸۲۱۔ أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي حَبِيبٍ  
صَعْدَةَ عَنْ خَالِدِ بْنِ الْحَدِيثِ قَالَ حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ جَعْفَرٍ عَنْ زُرَّارَةَ عَنْ سَعْدِ بْنِ هِشَامٍ  
عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ أَحَبَّ لِقَاءَ اللَّهِ أَحَبَّ اللَّهُ لِقَاءَهُ  
وَمَنْ كَرِهَ لِقَاءَ اللَّهِ كَرِهَ اللَّهُ لِقَاءَهُ وَزَادَ عَمْرُو  
فِي حَدِيثِهِ فَقِيلَ يَا رَسُولَ اللَّهِ كَرِهَيْتَ لِقَاءَ اللَّهِ  
كَرَاهِيَةَ الْمَوْتِ كُنَّا نَكْرَهُ الْمَوْتَ قَالَ  
ذَلِكَ إِذَا مَاتَ إِذَا بَشِّرَ بِرَحْمَةِ اللَّهِ وَمَغْفِرَتِهِ  
أَحَبَّ لِقَاءَ اللَّهِ وَأَحَبَّ اللَّهُ لِقَاءَهُ وَإِذَا بَشِّرَ  
بِعَذَابِ اللَّهِ كَرِهَ لِقَاءَ اللَّهِ وَكَرِهَ اللَّهُ  
لِقَاءَهُ۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ حضور نے فرمایا جو شخص اللہ سے ملنا چاہتا ہے اللہ بھی اس سے ملنا چاہتا ہے اور جو شخص اللہ سے ملنا بڑھا جاتا ہے اللہ بھی اس سے ملنا بڑھا جاتا ہے اور جو شخص اللہ سے ملنا تو ہر شخص ہم میں سے بڑھا جاتا ہے، آپ نے فرمایا نہیں یہ مرتے وقت ہے، جب مرتے وقت کسی کو خوشخبری دی جاتی ہے اللہ کی رحمت اور مغفرت کے ساتھ تو وہ اللہ سے ملنا چاہتا ہے اور اللہ بھی اس سے ملنا چاہتا ہے اور جب اس کو خبر دی جاتی ہے اللہ کے عذاب کی تو وہ اللہ سے ملنا بڑھا جاتا ہے۔ اور اللہ بھی اس سے ملنا بڑھا جاتا ہے۔

### میرت کو بوسہ دینا

### ۱۰۳۹۔ تَقْبِيلُ الْمَيِّتِ

۱۸۲۲۔ أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو قَالَ أَخْبَرَنَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ بْنُ أَبِي سَهَابٍ عَنْ عَمْرُوَةَ  
عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ أَبَا بَكْرٍ قَبَّلَ بَيْنَ عَيْنَيْ  
النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ مَيِّتٌ۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ حضرت ابو بکر نے بوسہ دیا حضور کی آنکھوں کے بیچ میں اور آپ کی وفات ہو چکی تھی۔

۱۸۲۳۔ أَخْبَرَنَا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَمُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعْيَانَ قَالَ حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ مَوْسَى  
ابْنُ أَبِي عَائِشَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ۔

حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما سے روایت ہے کہ ابو بکر نے بوسہ دیا حضور کو اور آپ کی وفات ہو چکی تھی۔

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ وَعَنْ عَائِشَةَ أَنَّ أَبَا بَكْرٍ  
قَبَّلَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ مَيِّتٌ۔

۱۸۲۴۔ أَخْبَرَنَا سُوَيْبٌ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ قَالَ قَالَ مَعْمَرٌ وَيُونُسُ قَالَ الرَّهْطِيُّ وَأَخْبَرَنِي أَبُو سَمَةَ  
عَائِشَةَ أَخْبَرَتْهُ أَنَّ أَبَا بَكْرٍ قَبَّلَ عَلَى  
قَدَمَيْهِ مِنْ مَشِيئِهِ بِالنَّبِيِّ حَتَّى نَزَلَ فَمَا حَلَّ الْمَسْجِدَ

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ ابو بکر نے ایک گھوڑے پر آئے اپنے مکان سے جو مسجد میں تھا ایک موضع کا نام ہے

مدینہ میں) یہاں تک کہ انزے اور مسجد میں گئے، اور کسی نے باہر نہیں کی، اور حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کے حجرے میں گئے، اس وقت مضمومہ کو ایک مخطوطہ یعنی کیریوں دار جس میں سرخ یا سیاہ لکیریں تھیں، چادر سے ڈھانپ دیا تھا اور آپ کی وفات ہو چکی تھی، ابو بکرؓ نے آپ کا منہ کھولا اور جھک پڑے آپ پر، اور بوسہ دیا، اور رونے لگے، پھر کہا خدا ہوں آپ پر باپ میرے قسم اللہ کی اللہ آپ کو دوبارہ مارے گا۔ ف۔

### میت کو ڈھانپ دینا

۱۰۶۵- ۱۸۲۵- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَنصُورٍ قَالَ حَدَّثَنَا سَفِيَانُ قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ النَّكِّدِ بِرَيْقُولٍ سَمِعْتُ

حضرت حباب بن عبد اللہ انصاری سے روایت ہے کہ میرے باپ کو احد کے دن لائے اور کانٹوں نے ان کے ساتھ مسئلہ کیا تھا یعنی ان کے کان ناک کاٹ ڈالے تھے) تو سامنے رکھے گئے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے اور ان پر ایک کپڑا ڈھنپا ہوا تھا، میں نے نصہ کیا کھوسنے کا، لوگوں نے مجھے منع کیا (اس خیال سے کہ یہ بیٹا ہے باپ کو اس حال میں دیکھ کر زیادہ بے قرار نہ ہو) پھر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے حکم کیا وہ اٹھائے گئے جب ان کو اٹھایا تو ایک عورت کے رونے کی آواز سنی، آپ نے پوچھا یہ کون ہے؟ لوگوں نے کہا عمرو کی بیٹی یا مین، آپ نے فرمایا مت رو دیا کیوں روتی ہے فرشتے، اپنے پرول سے اس پر سایہ رکھے یہاں تک کہ اٹھایا گیا۔

### ۱۰۶۵- تَسْحِيَةُ الْمَيِّتِ

جَابِرٌ يَقُولُ جِئْتُ بِأَبِي يَوْمَ أُحُدٍ وَقَدْ مَثَلَ بِهِ قَوْطَمٌ بَيْنَ يَدَيْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَقَدْ سُيِّبَ بِشَرِّبٍ فَجَعَلْتُ أُرِيدُ أَنْ أَكْشِفَ عَنْهُ فَتَمَّهَا فِي قَوْمِي فَأَمَرَ بِهِ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَرَفِعَ فَلَمَّا رَفَعَ سَمِعْتُ صَوْتُ بَابِكَيْتٍ فَقَالَ مِنْهُ هَذَا؛ فَقَالُوا هَذَا أَيْدُتُ عَمْرٍو وَأُخْتُ عَمْرٍو قَالَ فَلَا تَنْكَبِي أَوْ فَوِّجِي مَنكَبِي مَا زَالَتِ الْمَلَائِكَةُ تَطَّلُهُ بِأَجْنِحَتِهَا حَتَّى رَفِعَ-

### میت پر رونا کیسا ہے؟

۱۰۶۶- ۱۸۲۶- أَخْبَرَنَا هُتَاةُ بْنُ الشَّرِيحِيِّ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو الْأَحْوَصِ عَنْ عَطَاءِ بْنِ الشَّائِبِ عَنْ عَمْرِو مَنَا.

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ لَمَّا خُفِّصَتْ بِنْتُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَغِيرَةً فَأَخَذَهَا

حضرت عبد اللہ بن عباس سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی ایک چھوٹی لڑکی مرنے لگی، آپ نے اس کو اٹھا کر

ف۔ یعنی اب اس کے بعد آپ کو موت نہیں ہے، بلکہ ہمیشہ حیات ہے اور اللہ جل جلالہ کی رحمت اور عنایت اور اطراف میں آپ ہمیشہ زندہ رہیں گے جنات میں دفن، لیکن جو موت آپ کے لیے لکھی گئی تھی وہ ہو چکی۔

اپنے سینے سے لگا یا پھر دونوں ہاتھ اپنے اس پر رکھ دیے، وہ مہر گئی آپ کے سامنے ام امین رونے لگیں، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اے ام امین تم روتی ہو اور میں تمہارے پاس موجود ہوں، ام امین نے کہا میں کیوں نہ روتوں جب اللہ کے رسول روتے ہیں، آپ نے فرمایا میں روتا نہیں لیکن یہ اللہ کی رحمت ہے اپنی آہستہ رونا اور صرف آنسو نکلتا، اللہ کا رحم ہے بندے پر پھر آپ نے فرمایا، مسلمان کی ہر حال میں بہتری ہے، اس کی جان نجاتی ہے پسلیوں سے لیکن وہ اللہ جل جلالہ کا شکر ادا کرتا ہے۔

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَضَمَّهَا إِلَى صَدْرِهِ ثُمَّ وَضَعَ يَدَيْهِ عَلَيْهَا فَفِيضَتْ وَهِيَ بَيْنَ يَدَيْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَبَكَتْ أُمَّ امِينٍ فَقَالَ لَهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَتَيْتِمْ وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عِنْدَ لَيْ فَمَا لَيْ مَا لَيْ لَا أَيْكِي وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَكِي فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ لَيْ لَسْتُ أَنبِي وَلَكِنَّهَا رَحْمَتًا شَرَفًا قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَالْمُؤْمِنِينَ مُحَمَّدٌ عَلَى كُلِّ حَالٍ فَخَرَعَتْ نَفْسُهَا مِنْ بَيْنِ جَنَابَيْهِ وَهِيَ حَمْدُ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ

۱۸۴۴- أَخْبَرَنَا اسْحَبُ بْنُ إِسْحَابٍ قَالَ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ قَالَ قَالَ حَدَّثَنَا مَعْمَرٌ عَنْ ثَابِتٍ

حضرت انس رضی سے روایت ہے کہ جب حضور صلی اللہ علیہ وسلم کا انتقال ہوا تو حضرت فاطمہ زہرا رضی آپ پر روئیں اور کہنے لگیں اے باپ میرے تم اپنے پروردگار سے نزدیک ہو گئے، اے باپ میں تمہارے مرنے کی خبر جبرئیل کو پہنچاتی ہوں اے باپ تمہارا ٹھکانا جنت الفردوس میں ہے۔

عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حِينَ مَاتَ فَقَالَتْ يَا أَبَتَاهُ مِنْ رَبِّهَا مَا أَدْنَاهُ يَا أَبَتَاهُ إِلَى جَبْرِئِيلَ نَعْمَاهُ يَا أَبَتَاهُ جَنَّةُ الْفِرْدَوْسِ مَا وَادَةٌ

حضرت جابر سے روایت ہے کہ میرے باپ محمد کی لڑائی میں مارے گئے تو میں ان کا منہ کھوتا، اور روتا، لوگ مجھے منع کرتے اور حضور صلعم نے مجھے منع نہ کیا اور رونے لگی بیچی سیری پھر فرمایا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم نے اس کو مت رو اس پر برابر فرماتے اس پر اپنے بازوؤں سے سایہ کیے بسے یہاں تک کہ تم نے اس کو اٹھایا۔

۱۸۴۸- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ يَزِيدَ قَالَ حَدَّثَنَا ثَابِتٌ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمَّا مَاتَ وَجَّعْتُ عَنْ وَجْهِهِ وَلَا يَكْفِي وَالنَّاسُ يَنْهَرُونَ وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا يَهْفُو وَجَّعْتُ عَنِّي تَشِيكِيهِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا تَشِيكِيهِ مَا رَأَيْتِ الْمَلَائِكَةَ تَطْلَعُ بِأَجْنِحَتِهَا حَتَّى رَفَعَتْهُ

کون سا رونا منع ہے؟

۱۰۲۲- التَّهْمِيُّ عَنِ الْبُكَاءِ

۱۸۴۹- أَخْبَرَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَيْرٍ قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ جَابِرٍ مِنْ عَتِيكٍ أَنَّ عَتِيكَ بْنَ الْحُرَيْثِ وَهُوَ جَدُّ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ الْوَأَجْمِ أَخْبَرَهُ أَنَّ جَابِرَ بْنَ عَتِيكَ -

حضرت جابر بن عتيك سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم عبداللہ میں ثابت کی عیادت (بیمار پر کسی) کو آئے تو دیکھا بیماری ان پر غالب ہے آپ نے ان کو زور سے پکارا انہوں نے جواب نہ دیا، آپ نے فرمایا انا اللہ وانا الیہ راجعون

أَخْبَرَهُ أَنَّ التَّهْمِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جَاءَ يُعَوِّدُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ ثَابِتٍ فَوَجَدَهُ قَدْ غَلِبَتْ عَلَيْهِ فَصَاحَ بِهَا فَكَوَّجِبَتْ فَاسْتَرْجَحَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

اور فرمایا ہم مغلوب ہو گئے تم پر اسے ابو الریح (ابو الریح کنیت سے عبد اللہ بن ثابت کی یعنی تقدیر ہمارے ارادے پر غالب ہو گئی، ہم تو تمہاری زندگی چاہتے ہیں لیکن تقدیر میں موت ہے) یہ سن کر عورتوں نے چیخ ماری، اور رونے لگیں ابن عثیمہ ان کو چپ کرانے لگے، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا چھڑو دے ان کو، جب واجب ہو جائے اس وقت کوئی نہ روئے، لوگوں نے عرض کیا واجب ہونا کیا ہے یا رسول اللہ آپ نے فرمایا مر جانا، ان کی بیٹی نے کہا مجھے امید تھی تم شہید ہو گئے اس لیے کہ تم سب سامان جہاد کا تیار کر چکے تھے حضورؐ نے فرمایا اللہ نے ان کو ثواب دیا ان کی نیت کے موافق، تم شہادت کس کو سمجھتے ہو؟ لوگوں نے کہا اللہ کی راہ میں مارے جانے کو حضورؐ نے فرمایا شہادت سات طرح سے ہوتی ہے سوا اتنی سبیل اللہ کے جو شخص طاعون سے مرے وہ شہید ہے، جو شخص پیٹ کے مارنے سے مرے وہ شہید ہے، جو شخص ڈوب کر مرے وہ شہید ہے، جو عمارت میں دب کر مرے وہ شہید ہے، جو ذات الجنب کے مارنے سے مرے وہ شہید ہے، جو جل کر مرے وہ شہید ہے، جو عورت جتنے میں مرے وہ شہید ہے، یا جتنے کے بعد مرے۔

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَقَالَ قَدْ غَابَتْ عَلَيْكَ أبا الدَّبِيعِ  
فَصَحْنُ النِّسَاءِ وَبَكِينَ جَعَلَ ابْنُ عَيْنٍ يُسَبِّحُهُنَّ  
فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَدَعْنَهُنَّ  
فَأَذَا وَجَبَتْ فَلَا تَبْكِينَ بَا كَيْتَةً قَالُوا وَمَا نُوجِرُ  
يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنْ قَالَ الْمَوْتُ قَالَتْ ابْنَتُهُ إِنْ كُنْتُ  
لَا رَجُؤَانَ تَكُونُ شَهِيدًا أَفَدَا كُنْتُ فَضِيَّتُ بَهَا زَلَّةً  
قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَإِنَّ اللَّهَ عَزَّ  
وَجَلَّ قَدْ أَوْقَعَ أَحْرَهُ عَلَيْهِ عَلَى قَدْ رِيَّتِهِ  
وَمَا تَعْدُونَ الشَّهَادَةَ قَالُوا الْقَتْلُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ  
قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَسَلُوا الشَّهَادَةَ  
سَبْعَ سُبُوحِ الْقَتْلِ فِي سَبِيلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ لَمْ تَطْعُونُ  
شَهِيدًا وَالْمَبْطُونُ شَهِيدًا وَالغُرْيِيُّ شَهِيدًا وَ  
صَاحِبُ الْهَكَامِ شَهِيدًا وَصَاحِبُ ذَاتِ  
الْجَنْبِ شَهِيدًا وَصَاحِبُ الْحَرْقِ شَهِيدًا وَالْمَرْأَةُ  
مَوْتٌ بِجَمِيعِ شَهِيدَاتِهِ

۱۸۵۰. أَخْبَرَنَا أَبُو شَيْبَةَ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ وَهَبٍ قَالَ قَالَ مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي عَمْرٍو

حَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ عَنْ عَمْرٍو -

عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ لَمَّا أَتَى نَعْمُ زَيْنَابِ

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے جب زینب بنت جابر اور جعفر بن ابی طالب اور عبد اللہ بن رواحہ کے مارے جانے کی خبر آئی (غزوہ موتہ میں جو ۱۳ھ میں واقع ہوا) تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم بیٹھے اور رنج آپ کو معلوم ہوتا تھا یہیں دیکھ رہی تھی دروازہ کے سوراخ سے اتنے میں ایک شخص آیا اور کہنے لگا جعفر رضی اللہ عنہ کی عورتیں روتی ہیں، آپ نے فرمایا جان ان کو منع کر وہ گیا پھر آیا اور بولا میں نے منع کیا وہ نہیں مانتیں آپ نے فرمایا جا اور ان کو منع کر وہ گیا پھر آیا اور بولا میں نے منع کیا وہ نہیں مانتیں آپ نے فرمایا جا ان کے منہ میں مٹی ڈال حضرت عائشہ نے

حَدَّثَنَا وَجَعْفَرُ بْنُ أَبِي طَالِبٍ وَعَنْهَا النَّبِيُّ  
رَوَا حَتَّى جَلَسَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
يَعْرِوُ فِيهِ الْحُرُونَ وَأَنَا أَنْظَرُ مِنْ حَيْثُ الْبَابُ فَجَاءَ  
رَجُلٌ فَقَالَ إِنَّ نِسَاءَ جَعْفَرِ بْنِ أَبِي هَانٍ  
اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَنَطَلْنَ فَأَنْهَيْتُنَّ  
فَأَنْطَلْنَ شَوْجَاءً فَقَالَ قَدْ أَنْهَيْتُنَّ فَأَيُّنَ أَنْ  
يَنْتَهَيْنَ فَقَالَ أَنْطَلْنَ فَأَنْهَيْتُنَّ فَأَنْطَلْنَ شَوْجَاءً  
فَقَالَ قَدْ أَنْهَيْتُنَّ فَأَبَيْنَ أَنْ يَنْتَهَيْنَ قَالَ

فَاَنْطَلِقُ فَاحْتِ فِي افْوَاهِهِمُ التَّرَابُ فَقَالَ كَيْ  
عَائِشَةُ فَقُلْتُ اَرْعَكَ اللهُ اَنْتُ الْاَبْعَدُ اَنْتُ  
وَاللهُ مَا تَرَكْتُ رَسُوْلَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَمَا اَنْتُ بِقَاعِلٍ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَوْمِ جَهِيْطٍ اَوْ رُتُوْكَرٍ وَاِلَانِيْسِ - فَ  
۱۸۵۱- اَخْبَرَنَا عُبَيْدُ اللهِ بْنِ سَعِيْدٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى عَنْ عُبَيْدِ اللهِ عَنْ ثَابِتٍ

عَنِ ابْنِ عُمَرَ عَنْ عُمَرَ بْنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
قَالَ الْمَيْتُ يُعَذَّبُ بِكِبَاءِ اَهْلِهِ عَلَيْهِ -  
۱۸۵۲- اَخْبَرَنَا مَحْمُوْدُ بْنُ عِيْلَانَ قَالَ حَدَّثَنَا ابُوْ دَاوُدَ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ عَبِيْنِ اللهِ بْنِ حُبَيْبٍ قَالَ

سَمِعْتُ مُحَمَّدَ بْنَ سَيْرِيْنَ يَقُوْلُ ذَكَرْتُ عِنْدَ  
عِمْرَانَ بْنِ الْمُحْصِيْنَ الْمَيْتُ يُعَذَّبُ بِكِبَاءِ  
الْحَيِّ فَقَالَ عِمْرَانُ تَالَمَّا رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

۱۸۵۳- اَخْبَرَنَا سُلَيْمَانُ بْنُ سَيْفٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ اِبْرَاهِيْمَ قَالَ حَدَّثَنَا اَبُو دَعْنٍ صَالِحٌ عَنْ ابْنِ شَهَابٍ قَالَ تَالَمَّا  
سَأَلْتُ سَمِعْتُ عَبْدِ اللهِ بْنِ عُمَرَ يَقُوْلُ قَالَ رَسُوْلُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُعَذَّبُ الْمَيْتُ بِكِبَاءِ اَهْلِهِ عَلَيْهِ - زهير كزرجا

۱۰۲۳- السِّيَاحَةُ عَلَي الْمَيْتِ

میت پر نوحہ کرنا کیسا ہے؛ یعنی مرے پر چلا کر رونا اور

اس کے اوصاف بیان کرنا

۱۸۵۴- اَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عُبَيْدِ اللهِ قَالَ حَدَّثَنَا اَبُو حَالِيْمَةَ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ صَطْرِ بْنِ  
عَنْ حَكِيْمِ بْنِ قَبِيْسٍ اَنَّ

قَبِيْسُ بْنُ عَاجِظٍ قَالَ لَا تَنْوَحُوْا عَلَيَّ  
فَاِنَّ رَسُوْلَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَيَنْوَحِيْعُ عَلَيْكُمْ  
حضرت قیس بن عاصم سے روایت ہے کہ انہوں نے کہا  
مجھ پر نوحہ مت کرنا، اس لیے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم پر نوحہ  
نہیں ہوا۔

۱۸۵۵- اَخْبَرَنَا اِسْحٰقُ قَالَ اَنْبَاَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدٌ عَنْ ثَابِتٍ  
عَنْ اَنَسِ اَنَّ رَسُوْلَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

حضرت انس سے روایت ہے کہ حضور نے جب عزتوں

فلا، یعنی کسی طرح باز میں آتا، بار بار اگر کتے ہے۔ پھر جو آپ کتے ہیں اس کو بجا نہیں لاتا، چاہے ٹانگے ٹپٹ کو مور توں  
کو چپ کر آتا وہ تجھ سے نہیں ہو سکتا اور شاید وہ عورتیں پہلا کر روتی ہوں گی اس لیے آپ نے منع فرمایا۔ پھر تیسری بار فرمایا ان  
کے منہ میں مٹی ڈال یعنی زور سے ان کو منع کر چلانے سے،

تھا، حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے کہا یہ فرمان رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا مخصوص تھا ایک واقعہ کے واسطے یعنی ایک یہودی عورت کے  
وارث اس پر رو رہے تھے، آپ نے فرمایا یہ تو اس پر روتے ہیں اور اس پر عذاب ہو رہا ہے۔

سے بیعت لی تو اتر کر آیا نو صدمہ کرنے کا، انہوں نے کہا یا رسول اللہ بعضی عورتوں نے ہماری مدد کی ہے جاہلیت کے زمانے میں (یعنی رونے بیٹھنے میں شریک ہوئی ہیں) ہم بھی ان کی مدد کریں! رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا یہ بات اسلام میں نہیں ہو سکتی۔

أَخَذَ عَلَى النَّسَاءِ حِينَ بَايَعَهُنَّ أَنْ لَا يَحْنَنَّ فَقُلْنَ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَنْ نَسَاءً أَسْعَدُنَا فِي الْعَاجِلَةِ فَسَعِدُنَّ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا أَسْعَدُنِي إِلَّا السَّلَامُ

۱۸۵۶- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا قَتَادَةُ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ

حضرت عمر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا آپ فرماتے تھے کہ مردہ کو عذاب ہوتا ہے، قبر میں جب لوگ اس پر نو صدمہ کرتے ہیں۔

عَنْ عُمَرَ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ الْمَيِّتُ يُعَذَّبُ فِي قَبْرِهِ بِالتِّيَاخُتِ عَلَيْهِ

۱۸۵۷- أَخْبَرَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ يَعْقُوبَ قَالَ حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ سُلَيْمَانَ قَالَ قَالَ أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هُوَ ابْنُ زَادَانَ عَنِ الْحَسَنِ

حضرت عمران بن حصین سے روایت ہے کہ انہوں نے کہا مردے کو عذاب ہوتا ہے اس کے گھر والوں کے چلا کر رونے سے ایک شخص بولا کیا اگر کوئی غلامان ایک ملک کا نام ہے ایران میں) میں مرے اور اس کے گھر والے یہاں اس پر نو صدمہ کریں تو اس کو عذاب ہوگا اس کے گھر والوں کے نو صدمہ کرنے سے دیکھ امر قیاس سے بعید ہے، عمران نے کہا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے سچ فرمایا ہے اور تو جھوٹا ہے (یہی جواب ہے اس شخص کا جو قیاس کو حدیث کے سامنے لائے۔)

عَنْ عِمْرَانَ بْنِ حُصَيْنٍ قَالَ الْمَيِّتُ يُعَذَّبُ بِنِيَّاحَتِ أَهْلِهَا عَلَيْهِ فَقَالَ لِمَا رَجُلٌ أَمَا آيَةُ رَجُلًا مَاتَ بِخُرَّاسَانَ وَنَاحَ أَهْلُهُ عَلَيْهِ هُمْ مَنَا لَكَ كَانَ يُعَذَّبُ بِنِيَّاحَتِ أَهْلِهَا عَلَيْهِ قَالَ صَدَقَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَكَذَّابَتِ أَنْتَ

۱۸۵۸- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ آدَمَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ هِشَامِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا مردے پر عذاب ہوتا ہے اس کے گھر والوں کے رونے سے یہ حضرت عائشہ سے بیان کیا گیا انہوں نے کہا بھول گئے حضرت عبد اللہ بن عمر اصل یوں ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ایک قبر پر گزرے اور فرمایا اس قبر والے پر عذاب ہو رہا ہے اور اس کے گھر والے اس پر رو رہے ہیں یہ اس آیت کو پڑھا: وَلَا تَزِرُ وَازِرَةٌ وِزْرَ أُخْرَىٰ

عَنْ أَبِي عُمَرَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ الْمَيِّتَ يُعَذَّبُ بِكِبَادِ أَهْلِهِ عَلَيْهِ فَذَكَرْتُ ذَلِكَ لِعَائِشَةَ فَقَالَتْ وَهَلْ أَنْتُمْ مَرَّةً رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ فَقَالَ إِنَّ صَاحِبَ هَذَا الْقَبْرِ يُعَذَّبُ وَإِنَّ أَهْلَهُ يَكُونُونَ عَلَيْهِ ثُمَّ قَرَأَتْ وَلَا تَزِرُ وَازِرَةٌ وِزْرَ أُخْرَىٰ

حاشیہ آئندہ صفحہ پر ملاحظہ کریں۔



۱۸۵۹- أَخْبَرَنَا قَتَادَةُ عَنْ مَالِكِ بْنِ أَنَسٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي مَيْكَةَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عُمَرَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ مُحَمَّدٌ عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ.

حضرت عائشہؓ کے سامنے ذکر ہوا کہ عبد اللہ بن عمرؓ کہتے تھے مردے کو عذاب ہوتا ہے زندگی کے رونے سے انہوں نے کہا رحم کرے اللہ ابو عبد الرحمن پر اکتبت ہے عبد اللہ بن عمرؓ کی وہ جھوٹ نہیں یوسے لیکن بھول یا چوک گئے۔ اصل یہ ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ایک یہودی عورت پر گورے جس کے لوگ اس پر رو رہے تھے تو آپ نے فرمایا وہ تو اس پر روتے ہیں اللہ اس کو عذاب ہو رہا ہے۔

عَنْ عَائِشَةَ وَذَكَرَ لَهَا أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عُمَرَ يَقُولُ إِنَّ الْمَيِّتَ لَيُعَذَّبُ بِبُكَاءِ الْحَيِّ عَلَيْهَا قَالَتْ عَائِشَةُ رَضِيَ اللَّهُ لِرَأْفِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَمَا لَشَأْنِكُمْ لَوْ سَكَدَتْ وَلَكِنْ سَبَى أَوْ أَخْطَأْنَا مَرَّةً سَوَّلَ اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى يَهُودِيَّةٍ يَبْكِي عَلَيْهَا فَقَالَ لَهُمْ لَيَبْكُونَ عَلَيْهَا وَإِنَّهَا لَتُعَذَّبُ.

۱۸۶۰- أَخْبَرَنَا عَبْدُ الْحَكِيمِ بْنُ عَبْدِ الْجَبَّارِ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ بْنِ الْعَدَّاءِ عَنْ عَبْدِ الْجَبَّارِ عَنْ سُلَيْمَانَ قَالَ نَصَّه لَنَا عُمَرُ وَفِيهِ دِيكْرٌ فَسَأَلَ سَمِعْتُ بَنِي أَبِي مَيْكَةَ يَقُولُ قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ قَالَتْ

حضرت عائشہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اللہ جل جلالہ کا تر کو عذاب دیتا ہے اس کے گم والوں کے رونے کے سبب سے۔

عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ يَرِيذُ الْكَافِرَ عَدَا بَابِ بَعْضٍ مِبْكَاءِ أَهْلِهِ عَلَيْهِ.

۱۸۶۱- أَخْبَرَنَا سَيْمَانُ بْنُ مَنْصُورٍ الْبَدَلِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْجَبَّارِ بْنُ السُّوَيْدِ سَمِعْتُ

حضرت ابن ابی لیکہ سے روایت ہے جب ام ابان مر گئیں تو میں لوگوں کے ساتھ موجود تھا اور عبد اللہ بن عمرؓ اور عبد اللہ بن عباسؓ کے بیچ میں بیٹھا تھا، عورتیں رو رہی تھیں، عبد اللہ بن عمرؓ نے کہا تم ان کو منع نہیں کرتے رونے سے، میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا ہے آپ فرماتے تھے مردے کو عذاب ہوتا ہے اس کے گم والوں کے رونے سے۔ ابن عباسؓ نے کہا عمرؓ بھی ایسا ہی کہتے تھے۔ ایک بار میں مسجد کے ساتھ نکلا جب بیدار ایک مقام کا نام ہے وہاں تھے اور مدینہ کے) میں پہنچے تو کچھ سواروں کو درخت کے تلے دیکھا۔ مجھ سے کہا دیکھو یہ سوار کون ہیں؟ میں گیا دیکھا تو مصیب اور

ابن أبي مَيْكَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَقُولُ لَمَّا هَلَكْتُ أُمُّ أَبَانَ حَضَرَتْ مَعَ النَّاسِ فَجَلَسْتُ بَيْنَ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ وَابْنِ عَبَّاسٍ فَبُكِيَ النَّسَاءُ فَقَالَ بَنُ عُمَرَ أَلَيْسَ هُوَ لِرَأْفِ اللَّهِ عَلَيْهِ فَإِنِّي نَمِيتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ إِنَّ الْمَيِّتَ لَيُعَذَّبُ بِبَعْضِ بُكَاءِ أَهْلِهِ عَلَيْهِ فَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ لَمَّا كَانَ عُمَرُ يَقُولُ بَعْضُ ذَلِكَ خَرَجْتُ مَعَ عُمَرَ حَتَّى إِذَا كُنَّا بِالْبَيْدَاءِ آدَى مَا أَى رُكْبًا تَحْتَ شَجَرَةٍ فَقَالَ انظُرْ مِنَ الرُّكْبِ فَمَا هُنْتُ فَرَأَى أَحْمَدَ بْنَ يَسْرِينَ وَأَهْلَهُ فَرَجَعْتُ إِلَيْهِ فَقُلْتُ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ هَذَا أَهْلِي

حاشیہ صفحہ گزشتہ  
فتاویٰ میں کئی دوسرے کالوجہ نہ اٹھانے کا پھر کیا وجہ ہے کہ اوروں کے رونے سے مردے پر عذاب ہو جو اب یہ ہے کہ مردے کا تصور اس کے عذاب کا باعث ہے اس لیے کہ وہ جانتا تھا اپنے گم والوں کی جہالت کو تو کیوں نہیں وصیت کی کہ کچھ پر نوحہ نہ کرنا چلا کر نہ درنا۔

وَأَهْلُهُ فَقَالَ عَلِيُّ بْنُ أَبِي هَبِيْبٍ فَلَمَّا دَخَلَتْ الْمَلَأِيْمَةُ  
أُحْبِبُّ عُمَرَ فَعَمَلُ صَهْبِيْبِكِ يَبْكِي عِنْدَهُ يَقُولُ وَأُحْبِبُّ  
فَأُحْبِبُّهُ فَقَالَ عُمَرُ يَا هَبِيْبُ لَا تَبْكِي فَإِنِّي سَمِعْتُ  
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ إِنَّ الْمَيِّتَ  
لَيُعَذَّبُ بِبَعْضِ بَكَاءِ أَهْلِهِ عَلَيْهِ قَالَ فَذَا كُنْتُ  
خَلِيْقًا لِعَامَّةِ رَمِي فَقَالَتْ أَمَا وَاللَّهِ مَا تَحْتَابُونَ  
هَذَا الْحَبِيْثَ عَنْ كَادِيْبِيْنِ مَكِّيْدِيْنِ وَلَكِنِ التَّمَمُّ  
يُحِبُّ وَإِنَّ كُفْرِي الْقُرْآنِ لِمَا يُشْفِيكُمْ وَلَا تَزْمُرُوا  
فَأَمْرًا مَّا وَرِثْنَا أُخْرَى وَلَكِنْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنَّ اللَّهَ كَبِيْرٌ الْكِبْرِ الْعَافِرُ عَذَابًا  
بِكِبْرِهِ وَأَهْلُهُ عَلَيْهِ

ان کے گھر والے ہیں حضرت عمر نے کہا میرے پاس بے آؤ  
صہیب کو جب ہم مدینے میں پہنچے تو حضرت عمر نے زخمی کئے  
گئے (یعنی ابو لؤلؤ ملعون نے آپ کو مارا) صہیب ان کے پاس بیٹھے  
لگے اور کہنے لگے ہائے میرے بھائی! عمر نے کہا مت رو  
اس لیے کہ میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا ہے  
آپ فرماتے تھے مردے کو عذاب ہوتا ہے اس کے گھر والوں کے  
رونے سے ابن عباس نے کہا میں نے یہ حضرت عائشہ سے  
بیان کیا انہوں نے کہا تم خدا کی قسم یہ حدیث جھوٹوں اور جھٹلانے والوں  
سے روایت نہیں کرتے (یعنی جن لوگوں نے یہ حدیث بیان کی ہے  
وہ سچے ہیں) لیکن سننے میں غلطی ہوتی ہے اور قرآن میں وہ بات موجود  
ہے جس سے تمہاری تسکین ہو، اللہ تعالیٰ فرماتا ہے وَلَا تَزْمُرُوا زَمْرًا  
وَدُنْمَا أُخْرَى۔ یعنی کوئی دوسرے کا بوجھ نہیں اٹھائے گا لیکن  
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے یوں فرمایا ہے کہ اللہ تعالیٰ کافر کو عذاب  
زیادہ کرے گا اس کے گھر والوں کے رونے سے۔ ف

### مردے پر رونے کی اجازت

### بَابُ التَّخَصُّصِ فِي الْبُكَاءِ عَلَى الْمَيِّتِ

۱۸۶۲- أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا سُلَيْمٌ هُوَ ابْنُ جَعْفَرٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبَّاسٍ وَبْنِ حَنْبَلَةَ عَنْ  
مُحَمَّدِ بْنِ عَبَّاسٍ وَبْنِ عَطَاءٍ أَنَّ سَنَةَ بْنَ الْأَثَرِ قَالَ سَمِعْتُ

حضرت ابو ہریرہ رضی سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے  
ایک شخص مر گیا (یعنی حضرت زینب آپ کی صاحبزادی) عورتیں جمع  
ہو کر رونے لگیں حضرت عمر نے کھڑے ہوئے اور منع کرنے لگے  
اور ہلکنے لگے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جانے دے  
اے عمر! اس لئے کہ آنکھ روئے والی ہے اور دل پر رنج ہے اور زمانہ ترسے کا نزدیک ہے

أَبَا هُرَيْرَةَ قَالَ مَاتَ الْمَيِّتُ مِنْ آلِ  
رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَاجْتَمَعَ النِّسَاءُ  
يَبْكِينَ عَلَيْهِ فَقَامَ عُمَرُ يَهْمَاهُنَّ وَيَبْرُدُهُنَّ  
فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَعِهِنَّ يَا عُمَرُ  
فَإِنَّ الْعَيْنَ دَامِعَةٌ وَالْقَلْبُ مُصَابٌ وَالْعَهْدُ أَوْ يَبْكِي

جاہلیت کی طرح چلانا اور پکار کر رونا منع ہے

### ۱۰۲۵- دَعْوَى الْجَاهِلِيَّةِ

ف:۔ مگر اس صورت میں بھی آیت کی مخالفت باقی رہے گی اور شاید مراد وہ کافر ہو جو اپنے اوپر رونے نہیں  
کا حکم کر جائے۔

ف:۔ آنحضرت صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم نے اجازت دی رونے کی اس لیے کہ وہ آہستہ روتی تھیں، اور اگر نہ روتیں تو دل کا بخار  
آنکھوں سے باہر نہ نکلتا اور ایک مرض پیدا کرتا۔

۱۸۶۳- أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ حَفْصٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَيْسَى بْنُ الْأَعْمَشِ عَنْ أَنبَاءِ الْحَسَنِ بْنِ إِسْمَاعِيلَ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ دُرَيْسٍ عَنْ الْأَعْمَشِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مُرَّةَ عَنْ مَسْرُوقٍ .

حضرت عبداللہ بن مسعود سے روایت ہے حضور نے فرمایا ہم میں سے نہیں ہے (یعنی مسلمان نہیں ہے) وہ شخص جو گال پیٹے اور گریبان پھاڑے اور جاہلیت کی طرح پکارے (یعنی میت پر نوحہ کرے)

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَيْسَ مِنَّا مَنْ حَرَبَ الْخُدُودَ وَشَقَّ الْجِيُوبَ وَدَعَا بِدَعَاِ الْجَاهِلِيَّةِ وَاللَّفْظُ لِعَلِيٍّ وَقَالَ الْحَسَنُ بِدَعَاِ .

### چلا کر دونا منع ہے

### ۱۰۲۶- السَّلْقُ

۱۸۶۴- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ قَالَ حَدَّثَنَا سَيْبَانُ بْنُ حَزْبٍ قَالَ حَدَّثَنَا ثَابِتُ الشَّيْبَانِيِّ عَنْ عَوْفِ بْنِ عَدْرِ حَالِدِ الْأَحْطَابِ .

حضرت صفوان بن محرزہ سے روایت ہے کہ ابو موسیٰ اشعری بے ہوش ہو گئے لوگ رونے لگے ، انہوں نے کہا میں بری ہوتا ہوں تم سے (یعنی تم کو نصیحت کہہ دیتا ہوں) جیسے بری ہوئے ہم سے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ہم میں سے نہیں ہے جو سر منڈائے (یعنی مصیبت میں ہند دہل کی طرح اور کپڑے پھاڑنے اور چلا کر روئے۔)

عَنْ صَفْوَانَ بْنِ مَحْرُزَةَ قَالَ أَخْبَرَنِي عَلِيُّ بْنُ مُوسَىٰ فَكَوَلَا عَلِيَّكَ فَقَالَ أَبُو بَرٍّ الْيَمَنِيُّ كَمَا بَرَّئِي (لَيْسَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنَّا مَنْ حَلَقَ وَلَا حَرَّقَ وَلَا حَرَّقَ وَلَا سَلَقَ .

### گالوں پر مارنا منع ہے

### ۱۰۲۷- حَرْبُ الْخُدُودِ

۱۸۶۵- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَىٰ قَالَ حَدَّثَنَا سَيْبَانُ قَالَ حَدَّثَنِي مُرَّةُ بْنُ كَثِيرٍ عَنْ

حضرت عبداللہ بن مسعود سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا ہم میں سے نہیں ہے وہ شخص جو گالوں کو مارے اور گریبان پھاڑے اور جاہلیت کی طرح پکارے۔

أَبِرَاهِيمَ عَنْ مَسْرُوقٍ . عَنْ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَيْسَ مِنَّا مَنْ حَرَبَ الْخُدُودَ وَشَقَّ الْجِيُوبَ وَدَعَا بِدَعَاِ الْجَاهِلِيَّةِ .

### سر منڈانا مصیبت میں منع ہے

### ۱۰۲۸- الْحَلْقُ

۱۸۶۶- أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَثْمَانَ بْنِ حَكِيمٍ قَالَ حَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ عَوْفٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو عَمِيرَةَ عَنْ أَبِي صَخْرَةَ .

حضرت عبدالرحمن بن یزید اور حضرت ابو بردہ سے روایت ہے جب حضرت ابو موسیٰ اشعری کی بیماری سخت ہوئی تو ان کی نوبت

عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ يَزِيدَ وَأَبِي بَرْدَةَ قَالَ لَنَا ثَقَلُ أَبُو مُوسَىٰ أَقْبَلَتْ امْرَأَةٌ تَحِيَّبُ .

تَمَالَفَا فَاذَقَا فَقَالَ الْاُخْبَرِيُّ اِنِّي بَرِيٌّ وَمَتَنُ  
بَرِيٌّ مِنْ رَسُوْلِ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَالَا  
وَكَا نَ يَحْدُثُهَا اَنَّ رَسُوْلَ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ قَالَا اَنَا بَرِيٌّ وَمِنَّ حَلَقٌ وَخَرَقٌ وَسَلَقٌ .

آئی چلائی ہوئی۔ ابو موسیٰ ہوش میں آئے اور کہا میں بیزار ہوں اس  
سے جس سے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ہزار گئے دونوں نے  
کہا ابو موسیٰ ہم سے حدیث بیان کرتے تھے کہ حضور نے فرمایا  
میں بیزار ہوں اس شخص سے جو سر منڈائے اور کپڑے پھاڑے  
اور چلا کر روئے۔

## گریبان پھاڑنا منع ہے

## ۱۰۴۹ شی الجیوب

۱۸۶۶۔ اَخْبَرَنَا اسْحَقُ بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ قَالَ حَدَّثَنَا اسْتَيْدَانُ عَنْ زَيْدِ بْنِ  
اِبْرَاهِيْمَ عَنِ اسْحَقِ بْنِ مَنْصُورٍ .

حضرت عبداللہ بن مسعود سے روایت ہے کہ حضور نے  
فرمایا ہم میں سے نہیں ہے جو شخص گال پیٹے اور گریبان پھاڑے  
اور جاہلیت کی طرح چلائے حضرت ابو موسیٰ سے روایت ہے  
۱۸۶۸۔ اَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ قُسَيْبَةَ عَنْ مَسْرُورٍ عَنْ اِبْرَاهِيْمَ

عَنْ عَبْدِ اللّٰهِ عَنِ اللّٰثِقِيِّ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ قَالَ لَيْسَ مِنَّا مَنْ قَرَّبَ الْخُذَّوْدَ وَشَقَّ  
الْجِيُوْبَ وَدَعَا بِدَعْوَى الْجَاهِلِيَّةِ .

وہ بے ہوش گئے ان کی نوڈی ام ولد (یعنی بچے کی ماں) ادھنے  
لگی جب ان کو ہوش آیا تو کہنے لگے کیا تم کو خبر نہیں ہے جی جو حضور  
نے فرمایا، ہم نے ان سے پوچھا کیا فرمایا، راہ بولے فرمایا نہیں  
ہے ہم میں سے جو چلائے اور سر منڈائے اور کپڑے پھاڑے۔  
۱۸۶۹۔ اَخْبَرَنَا عَبْدُ دَاوُدَ بْنِ عَبْدِ اللّٰهِ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ اَدَمَ قَالَ حَدَّثَنَا اسْتَيْدَانُ عَنْ مَسْرُورٍ عَنِ

عَنْ زَيْدِ بْنِ اَبُو سَبِيحَةَ .  
عَنْ اَبِي مُوسَى اَنَّهُ اُخْبِيَ عَلَيْهِ نَبَكْتُ اُمَّرُ  
وَلِدَاكُمْ فَلَمَّا اَذَقَا قَالَ لَهَا اِنَّمَا بَلَغَكِ مَا قَالَ رَسُوْلُ  
اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَسَا لَنَا هَا فَسَأَلْتُ قَالَ  
لَيْسَ مِنَّا مَنْ سَلَقَ وَحَلَقَ وَخَرَقَ .

حضرت ابو موسیٰ سے روایت ہے کہ حضور نے فرمایا نہیں  
ہے ہم میں سے جو بال منڈائے یا چلائے یا کپڑے پھاڑے  
۱۸۷۰۔ اَخْبَرَنَا هَنَّادٌ عَنْ اَبِي مَعَاوِيَةَ عَنِ الْاَعْمَشِ عَنِ اِبْرَاهِيْمَ عَنِ سَهْمِ بْنِ مَرْجَانٍ .

يَزِيْدِ بْنِ اَوْسٍ عَنِ اِمْرِءِ عَبْدِ اللّٰهِ اِمْرَاةَ اَبِي مُوسَى  
عَنْ اَبِي مُوسَى قَالَ قَالَ رَسُوْلُ اللّٰهِ صَلَّى  
اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَيْسَ مِنَّا مَنْ حَلَقَ وَسَلَقَ وَخَرَقَ .

حضرت ترض سے روایت ہے جب ابو موسیٰ بہت بیمار  
ہوئے تو ان کی بی بی نے بیخ ماری، ابو موسیٰ نے کہا تو میں جانتی  
حضور نے کیا فرمایا، بولی ہاں کیوں نہیں جانتی ابھر چپ ہوئی،  
لوگوں نے اس سے پوچھا کیا فرمایا حضور نے، بولی تحقیق حضور نے  
لعنت کی اس شخص پر جو بال منڈائے یا پکار کر چلائے یا کپڑے  
پھاڑے۔

عَنْ الْقُرَيْشِيِّ قَالَ لَمَّا فُتِلَ اَبُو مُوسَى صَاحِبًا  
اِمْرَاةً فَقَالَ اِنَّمَا عَلِمْتِ مَا قَالَ رَسُوْلُ اللّٰهِ صَلَّى  
اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَتْ بَلَى لَمَّا سَكَتَتْ فَقِيْلَ لَهَا  
بَعْدَ ذَلِكَ اِنِّي شَيْءٌ قَالَ رَسُوْلُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ قَالَتْ اِنَّ رَسُوْلَ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
لَعَنَ مَنْ حَلَقَ اَوْ سَلَقَ اَوْ خَرَقَ .

## ۱۵۰. الْأَمْرُ بِالْإِحْسَابِ وَالصَّبْرِ عِنْدَ الْمُصِيبَةِ مصیبت میں صبر کرنے کا اور خدا سے اجر مانگنے کا حکم

۱۸۴۱- أَخْبَرَنَا سُرَيْدُ بْنُ تَصْبِرٍ قَالَ أَنْبَأَنَا عَبْدُ اللَّهِ عَنْ عَاصِمِ بْنِ سَكَيْمَانَ عَنْ أَبِي عَقْمَانَ قَالَ حَدَّثَنَا  
عُصْرَةُ اسْمُهُ زَيْدٌ قَالَ رَوَيْتُ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَيْفَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا كُنِيَ  
بِقُرْبِهِ السَّلَامُ وَكَانَ يَقُولُ إِنَّ اللَّهَ مَا أَخَذَ وَلَهُ مَا أُعْطِيَ وَكَانَتْ تَجِيءُ عِنْدَ اللَّهِ بِالْأَجَلِ مَسْهُيًّا فَلْتَصْبِرُوا وَلْتَحْتَسِبُوا فَارْسَلَتْ إِلَيْهِ نَفْسُهُ عَلَيْهِ لَبَّائِيهَا فَقَامَ وَمَعَهُ  
سَعْدَانُ عِبَادَةٌ وَمَعَادُ بْنُ جَبَلٍ وَابْنُ كَعْبٍ وَزَيْدُ بْنُ نَابِتٍ وَرَجُلَانِ فَرَفِعَ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
فَقَضَاثَتْ عَيْنَاهُ فَقَالَ سَعْدَانُ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا هَذَا قَالَ هَذَا أَرْحَمُهُ يَجْعَلُهَا اللَّهُ فِي قَلْبِ عَبْدٍ عِبَادَةٍ  
وَلَا تَمَّا يَرْحَمُ اللَّهُ مِنْ عِبَادِهِ الرَّحْمَاءِ -

حضرت اسامہ بن زید سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی صاحب زادی (حضرت زینبؓ) نے آپ کے پاس  
کہلا بھیجا کہ میرا کام کرنے کو ہے، آپ تشریف لائے، آپ نے  
جواب میں کہلا بھیجا، اللہ کا مال ہے جو لے اور جو دے، اور ہر چیز  
کی مدت اس کے پاس مقرر ہے چاہیے صبر کرنا اور اللہ سے  
ثواب مانگنا، انہوں نے پھر قسم دے کر کہلا بھیجا آپ تشریف لائے  
اس وقت آپ کھڑے ہوئے اور آپ کے ساتھ سعد بن عبدہ  
اور مساذ بن جبل اور ابی بن کعب اور زید بن ثابت اور لوگ  
تھے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے سامنے وہ بچہ لایا گیا اس  
کی سانس ٹوٹ رہی تھی آپ کی آنکھیں بھرائیں سعد نے کہا  
یا رسول اللہ صلعم یہ کیا ہے؟ آپ نے فرمایا یہ رحمت ہے جو  
اللہ اپنے بندوں کے دلوں میں رکھتا ہے اور اللہ انہیں بندوں  
پر رحم کرتا ہے جو رحم کرتے ہیں۔

۱۸۴۲- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَيْنٍ قَالَ قَالَ حَلَّةُ ثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ أَبِي تَيْبٍ قَالَ سَمِعْتُ  
عُصْرَةَ النَّسْرِيَّةَ تَقُولُ رَوَيْتُ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَيْفَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا كُنِيَ  
بِقُرْبِهِ السَّلَامُ وَكَانَ يَقُولُ إِنَّ اللَّهَ مَا أَخَذَ وَلَهُ مَا أُعْطِيَ وَكَانَتْ تَجِيءُ عِنْدَ اللَّهِ بِالْأَجَلِ مَسْهُيًّا فَلْتَصْبِرُوا وَلْتَحْتَسِبُوا فَارْسَلَتْ إِلَيْهِ نَفْسُهُ عَلَيْهِ لَبَّائِيهَا  
فَقَامَ وَمَعَهُ سَعْدَانُ عِبَادَةٌ وَمَعَادُ بْنُ جَبَلٍ وَابْنُ كَعْبٍ وَزَيْدُ بْنُ نَابِتٍ وَرَجُلَانِ فَرَفِعَ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
فَقَضَاثَتْ عَيْنَاهُ فَقَالَ سَعْدَانُ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا هَذَا قَالَ هَذَا أَرْحَمُهُ يَجْعَلُهَا اللَّهُ فِي قَلْبِ عَبْدٍ عِبَادَةٍ  
وَلَا تَمَّا يَرْحَمُ اللَّهُ مِنْ عِبَادِهِ الرَّحْمَاءِ -

حضرت انس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور نے فرمایا صبر  
ہے جو صدمہ پہنچے ہی ہو (اور روپیٹ کو تو سب کو صبر آجاتا  
ہے)

۱۸۴۳- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَيْنٍ قَالَ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو أَيُّوبَ قَالَ هُوَ  
مَعَاذُ رَبِّ بْنِ قُرَّةَ  
عَنْ قُرَّةَ أَنَّ رَجُلًا آتَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَمَعَهُ ابْنٌ لَهُ فَقَالَ أَنْجِبْتُهُ فَقَالَ أَحْتَكِ  
اللَّهُ كَمَا أُحِبُّكَ فَمَاتَ فَقَدْ دَا فَسَأَلَ عَنْهُ  
فَقَالَ مَا يَسْتَلِدُّ أَنَّ لَأَتَانِي بَيَاتًا مِنَ أَبْوَابِ الْجَنَّةِ  
(وَأَوْجَدْتُهُ عِنْدَكَ يَسْعَى يَفْتَحُ لَكَ .

حضرت قرہ مزنی سے روایت ہے کہ ایک شخص حضور کے  
پاس آیا اس کے ساتھ اس کا بیٹا تھا، آپ نے اس سے پوچھا  
کیا تو اس کو چاہتا ہے؟ اس نے کہا اللہ آپ کو چاہے  
جیسے میں اس کو چاہتا ہوں، پھر وہ لڑکا مر گیا، آپ نے اس  
کو نہ رنجھا، اس کے باپ سے پوچھا (سلام جو امر گیا) آپ نے  
اس کے باپ سے) فرمایا کیا تو غور نہیں تو اس بات سے  
تو جس دروازے پر جنت کے جانے گا، اپنے بچے کو پاسے گا، وہ

تیرے لیے کوشش کرے گا دروازہ کھولے گی۔

بہ جو شخص صبر کرے اور خدا سے اجر چاہے اس کا ثواب

ثَوَابٌ مِّنْ صَبْرٍ وَاحْتِسَابٍ

۱۸۷۴- أَخْبَرَنَا سُوَيْدُ بْنُ نَصْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ قَالَ قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: رَدِيْتُ سَبْعِينَ أُمَّةً

حضرت عمرو بن شعيب سے روایت ہے، انہوں نے

عَمْرُو بْنُ شُعَيْبٍ كَتَبَ إِلَى عَبْدِ اللَّهِ

حضرت عبداللہ بن عبدالرحمن کو ایک خط لکھا ان کے بچے کی تعزیت

بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي حَسَّانٍ يُعَزِّئُهُ بَابِئِ

میں جو مر گیا تھا، اور اس خط میں یہ لکھا کہ میں نے اپنے باپ سے

لَمَا هَلَكْتُ وَذَكَرَنِي كِتَابُهُ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَاهُ يُحَدِّثُ

سنا، انہوں نے اپنے دادا عبداللہ بن عمرو بن العاص سے کہ حضور

سَمِعَ جَدَّاهُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو بْنِ الْعَاصِ قَالَ

صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اللہ راضی نہیں ہوتا اپنے بندے کو جس

قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ اللَّهَ

کے لیے کسی ثواب سے جب اس کے لڑکے کو لے جاتا ہے،

لَا يَرْضَى لِعَبْدِهِ الْمُؤْمِنِ إِذَا هَضَبَ بِصَفِيَّتِهِ

اور وہ صبر کرتا ہے اور ثواب مانگتا ہے جو جنت کے (یعنی جنت

مِنَ أَهْلِ الْأَرْضِ فَصَبْرًا وَاحْتِسَابٍ بِثَوَابِ دُونَ

کے سوا) دوسرے اجر سے راضی نہیں ہوتا)

الْجَنَّةِ

جس شخص کی تین اولادیں مر جائیں اس کا ثواب

ثَوَابٌ مِّنْ احْتِسَابٍ ثَلَاثَةٌ مِّنْ صَبْرِهِ

۱۸۷۵- أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ الشَّرْحِ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ وَهْبٍ حَدَّثَنِي عَمْرُو بْنُ عَتَبَةَ وَكَانَ حَدَّثَنِي بِحَدِيثِ

أَبْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ عَمْرِو بْنِ عَتَبَةَ أَنِ ابْنِ تَائِغٍ عَنْ حَفْصِ بْنِ جَعْفَرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ-

حضرت انس سے روایت ہے کہ حضور نے فرمایا جو شخص تین

عَنْ أَنَسٍ عَنِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

اولادوں کے مرنے پر جو اس کے نطفے سے ہوں ثواب مانگے

وَسَمِعَ قَالَ مَنِ احْتَسَبَ ثَلَاثَةً مِّنْ صَبْرِهِ دَخَلَ

وہ جنت میں جائے گا، ایک عورت کھڑی ہوئی اور بولی اور

الْجَنَّةَ فَقَامَتِ امْرَأَةٌ فَقَالَتْ أَوْأُتَانِ قَالَ

اولادوں کے مرنے پر؟ آپ نے فرمایا دو اولادوں کے مرنے

أَوْأُتَانِ قَالَتِ الْمَرْأَةُ يَا كَيْفَ تَكُونُ قُلْتُ وَاحِدًا-

پر عورت نے کہا کاش میں ایک ہی کہتی۔

جس کی تین اولادیں مر جائیں

۱۰۵۳ مَنِ يَمُوتُ قِيَامَتِ لَمَّا ثَلَاثَةً

حضرت انس سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم

۱۸۷۶- أَخْبَرَنَا يُونُسُ بْنُ سَعْدٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو حَرَبٍ

نے فرمایا کوئی مسلمان ایسا نہیں ہے جس کی تین اولادیں مر

عَنْ أَنَسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

جائیں، جو ان ہونے سے پہلے مگر اللہ اس کو جنت میں داخل کرے

عَلَيْهِ وَسَمِعَ مَا مِنْ مُسْلِمٍ يَمُوتُ قِيَامَتِ لَمَّا ثَلَاثَةً مَاتَ

گواہی رحمت کے فضل سے۔

الْوَالِدَاتِ كَوَيْلَعُو الْجَنَّةِ إِلَّا دَخَلَهُ اللَّهُ الْجَنَّةَ

بِفَضْلِ رَحْمَتِهِ إِيَّاهُمْ-

۱۸۷۷- أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ مَسْعُودٍ قَالَ حَدَّثَنَا بَشِيرُ بْنُ الْمُنْظَرِ عَنْ يُونُسَ بْنِ عَبْدِ الْمُحْسِنِ عَنْ صَدْرَةَ بِنْتِ

أَبْنِ مَعَاذٍ وَيُنَا قَالَ لَقِيتُ

أَبَا ذَرٍّ قُلْتُ حَدَّثَنِي قَالَ لَمْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا مِنْ مُسْلِمٍ يَمُوتُ بَيْنَهُمَا ثَلَاثَةٌ أَوْلَادٍ كَوَيْلَعُ الْجَنَّةِ إِلَّا غَفَرَ اللَّهُ لَهُمَا بِفَضْلِ رَحْمَتِهِ إِنِّي أَنَا هُمُ-

حضرت ابو ذر سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب دو مسلمانوں کے (یعنی باپ اور ماں کی) تین اولادیں مر جائیں تو ان کے بچے پہلے تو اللہ ان دونوں کو جہنم سے گانا اپنی رحمت کے فضل سے

۱۸۷۸- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ مَالِكِ بْنِ

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا يَمُوتُ لِأَحَدٍ مِنَ الْمُسْلِمِينَ ثَلَاثَةٌ مِنْ آلِهِ إِلَّا فَتَمَّتْ لَهُ النَّارُ لَا تَجِدُهَا الْقِيمَ

حضرت ابو ہریرہ سے روایت ہے کہ حضور نے فرمایا کسی مسلمان کی تین اولادیں نہیں مریں پھر اس کو جہنم میں آگ لگے مگر قسم پوری ہونے کے لیے وہ قسم یہ ہے کہ اللہ تعالیٰ نے فرمایا وہ ان مسلم اولادوں کو جہنم سے کوئی ایسا نہیں ہے جو جہنم پر سے نہ جائے۔

۱۸۷۹- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ بْنِ إِبْرَاهِيمَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ مَرْجَانٍ قَالَ حَدَّثَنَا

إِسْحَاقُ وَهُوَ الْأَنْزَلِيُّ عَنْ عَوْفٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ

حضرت ابو ہریرہ رضی سے روایت ہے کہ حضور نے فرمایا جب دو مسلمانوں کی تین اولادیں جوانی سے پہلے مر جائیں تو اللہ ان کو جنت میں لے جائے گا اپنی رحمت کے فضل سے پہلے اولادوں سے کہا جائے گا کہ جنت میں جاؤ وہ کہیں گی کہ ہم نہیں جانتے جب تک ہمارے والدین نہ جائیں پھر کہا جائے گا جاؤ تم بھی اور تمہارے والدین بھی۔

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَا مِنْ مُسْلِمٍ يَمُوتُ بَيْنَهُمَا ثَلَاثَةٌ أَوْلَادٍ كَوَيْلَعُ الْجَنَّةِ إِلَّا أَدْخَلَهُمَا اللَّهُ الْجَنَّةَ بِفَضْلِ رَحْمَتِهِ إِنِّي أَنَا هُوَ قَالَ يُقَالُ لَهُمْ أَدْخَلُوا الْجَنَّةَ فَيَقُولُونَ حَتَّى يَدْخُلَ آبَاؤُنَا فَيُقَالُ أَدْخَلُوا الْجَنَّةَ أَنْتُمْ وَآبَاؤُكُمْ-

تینوں اولادیں آگے بھیج چکا ہو

۱۰۵۲ من قدام ثلاثاً

۱۸۸۰- أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ قَالَ حَدَّثَنَا جَبْرِ بْنُ جَبْرِ قَالَ حَدَّثَنَا طَائِفٌ مِنْ مَعَاوِيَةَ وَحَفْصُ بْنُ غِيَاثٍ قَالَ

حَدَّثَنِي جَبِيَّةُ طَوُوسُ بْنُ مَعَاوِيَةَ عَنْ أَبِي زُرْعَةَ

حضرت ابو ہریرہ رضی سے روایت ہے کہ ایک عورت حضور کے پاس آئی ایک رکاب لے کر جو بیمار تھا اور بولی حضور میں اس کے مر جانے سے ڈرتی ہوں اور پہلے میرے تین لڑکے مر گئے ہیں حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا تو نے مضبوط روک کر لی ہے جہنم کی آگ سے۔

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ جَاءَتْ أَمْرَأَةٌ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَابِنِ لَهَا تَفْتَلِي فَقَالَتْ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَخَاتٌ عَلَيَّ وَقَدْ قَاتَمْتُ ثَلَاثَةً فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَقَدْ أَحْطَطَتْ بِحِفْظِ رِشْدَيْدٍ مِنَ النَّارِ-

## باب التَّعْجِي

## موت کی خبر پہنچانا

۱۸۸۱- أَخْبَرَنَا اسْحَقُ قَالَ أَمَّا بَنَاتُ سَلِيمَةَ بِنْتِ حَرْبٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ أَبِي يُونُسَ عَنْ حَبِيبِ بْنِ هِلَالٍ .

عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى زَيْدًا أَوْ جَعْفَرَ أَنْ يَقْبِلَا خَبْرَهُمَا قَبْلَ أَنْ يَخْبُرَهُمَا تَذَرُفَانِ .

حضرت انس سے روایت ہے کہ حضور نے زید اور جعفر کی موت کی خبر دی قبل ان کی خبر آنے کے تو جب خبر دی تو آپ کی آنکھیں بہ رہی تھیں (یعنی آنسو نکل رہے تھے رنج سے)۔

۱۸۸۲- أَخْبَرَنَا أَبُو دَاوُدَ قَالَ حَدَّثَنَا يَعْقُوبُ قَالَ حَدَّثَنَا أَبِي عَنْ صَالِحِ بْنِ أَبِي يَنْعَابٍ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو سَلَمَةَ وَابْنُ الْمُسَيْبِ أَنَّ :

أَبَاهُ زَيْدَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى لَهُمُ النَّجَاشِيَّ صَاحِبَ الْكَبْشَةِ الْيَوْمَ الَّذِي مَاتَ فِيهِ وَقَالَ اسْتَغْفِرُوا لِأَخِيكَ .

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور نے نجاشی بادشاہ حبش کے مرنے کی خبر دی جس روز وہ مرا اور فرمایا: بخشش مانگو اپنے بھائی کے لیے۔

۱۸۸۳- أَخْبَرَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ وَصَّالَةَ بْنِ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ وَهُوَ ابْنُ يَزِيدَ الْمُعْجَرِيُّ ح وَأَمَّا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ يَزِيدَ الْمُعْجَرِيُّ فَقَالَ حَدَّثَنِي أَبِي قَالَ حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ وَصَّالَةَ بْنِ إِبْرَاهِيمَ :

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ بَيْنَمَا نَحْنُ نَسِيرُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذْ بَصُرَ بِأَمْرَأَةٍ تَلْظُنُّ أُمَّتَهَا عَرَفَهَا فَلَمَّا تَوَسَّطَ الطَّرِيقَ وَقَفَ حَتَّى أَنْتَهَتْ إِلَيْهِ فِإِذَا فَاطِمَةُ بِنْتُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَتْ لَهَا مَا أَخْرَجَكَ مِنْ بَيْتِكَ يَا فَاطِمَةُ قَالَتْ أَنْتِ أَهْلُ هَذَا الْبَيْتِ فَكْرَهْتُمْ إِلَيْهِمْ وَعَلَى يَدَيْهِمْ بِمُحِبَّتِهِمْ قَالَ لَكَ كَيْفَ بَلَغْتِ مَعَهُمُ الْكَلْدَى فَهَلَتْ مَكَادُ اللَّهِ أَنْ أَكُونَ بَلَغْتَهُمَا وَقَدْ سَمِعْتِكِ تَذَكُرِي فِي ذَلِكَ مَا تَذَكُرِي فَقَالَ لَهَا لَوْ بَلَغْتَهُمَا مَعَهُمْ مَا كُنْتِ الْجَنَّةَ حَتَّى يَرَاهَا جَدًّا أَيْطَلِكِ .

حضرت عبداللہ بن عمرو رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ ایک روز ہم حضور کے ساتھ جا رہے تھے اتنے میں آپ نے ایک عورت کو دیکھا ہماری سمجھ میں آپ نے اس کو نہیں پہنچانا، جب بیچ راستے میں پہنچے تو آپ کھڑے ہو گئے یہاں تک کہ وہ عورت آپ کے پاس آگئی اس وقت معلوم ہوا کہ حضرت فاطمہ زہرا ہیں آپ کی صاحبزادی حضور نے فرمایا اسے فاطمہ تم اپنے گھر سے کیوں نکلیں؟ انہوں نے کہا میں اس میت کے گھر والوں کے پاس گئی تھی ان پر رحمت کی دعا کی اور ان کی مصیبت کی تعزیت کی، حضور نے فرمایا تم ان کے ساتھ قبرستان تک گئی تھیں؟ انہوں نے کہا اللہ کی پناہ میں قبرستان تک کیوں جاتی اور آپ سے سن سکی تھی جو آپ نے فرمایا تھا اس باب میں، آپ نے فرمایا اگر تو ان کے ساتھ قبرستان تک جاتی تو جنت کو نہ دیکھتی، یہاں



تک کہ تمہارے باپ کے دادا (یعنی عبدالمطلب) نہ دیکھتے اور وہ تو کبھی نہ دیکھیں گے اس لیے کہ ان کی موت کفر پر ہوئی ہے پھر تو بھی نہ دیکھے گی۔ ف۔

### میت کو پانی اور بیری کے پتے سے غسل دینا

۱۸۸۶- أَحْبَبْنَا قَتِيبَةَ عَنْ مَالِكٍ عَنْ أَبِي ثَوْبٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ سَيْرِينَ أَنَّ-

حضرت ام عطیہ انصاریہ سے روایت ہے کہ حضورؐ ہمارے پاس آنے جب آپ کی بیٹی (زینبؓ) نے انتقال کیا، آپ نے فرمایا ان کو غسل دو تین بار یا پانچ بار یا اس سے زیادہ اگر مناسب دیکھو (یعنی جب تک خوب طہارت ہو) پانی اور بیری سے اور اخیر کے غسل میں تھوڑا کافور ملا دو جب تم غسل سے فارغ ہو تو مجھے خبر کرو جب ہم فارغ ہوئے تو ہم نے خبر دی آپ نے اپنا تہنہ دیا اور فرمایا یہ ان کے بدن پر لپیٹ دو (یعنی گھن کے نیچے برکت کے لیے)۔

### گرم پانی سے غسل کرنا

۱۸۸۵- أَحْبَبْنَا قَتِيبَةَ بِنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا الثَّيْتُ عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي حَبِيبٍ عَنْ أَبِي الْحَسَنِ مَوْلَى

حضرت ام قیس سے روایت ہے میرا بیٹا مر گیا میں اس پر رونے لگی تو میں نے اس شخص سے کہا جو غسل دیتا تھا۔ میت غسل دے میرے بیٹے کو ٹنڈے پانی سے، میت ماراں کو، یحییٰ کو، عکاشہ بن مصعب، حضورؐ کے پاس گئے اور آپس میں بیان کیا تو ام قیس کا، آپ نے تبسم فرمایا اور کہا کیا کہا ام قیس نے دواز ہونٹوں کی، پھر نہیں جانتے ہم کسی عورت کی انہی عمر مرنی جتنی ام قیس کی ہوئی بلوہر دعا دینے حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے)۔

### میت کے سر کو دھونا

۱۸۸۶- أَحْبَبْنَا يُونُسَ بْنَ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ أَبِي جَرِيحٍ قَالَ قَالَ أَبُو ثَوْبٍ سَمِعْتُ-

### غسل الميت بالماء والسندرا

أَمْرٌ عَطِيَّةُ الْأَنْصَارِ رِيَّةٌ قَالَتْ دَخَلَ عَلَيْنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حِينَ تَوَقَّيْتُ ابْنَتَهُ فَقَالَ اغْسِلْنَهَا ثَلَاثًا أَوْ خَمْسًا أَوْ أَكْثَرَ مِنْ ذَلِكَ إِنْ تَرَأَيْتُنِ ذَلِكَ بِمَاءٍ وَسِدْرٍ وَاجْعَلِي فِي الْأَخِيرِ كَافُورًا أَوْ شَيْئًا مِنْ كَافُورٍ فَإِذَا مَرَّ عَنِّي فَأَذِئْتِي فَمَا فَرَعْنَا إِذْ نَأَاهَا فَأَعْطَانَا مَقْرُوهٌ فَقَالَ اشْعِرْنَهَا رِيَّةً-

### غسل الميت بالحويو

عَنْ أُمِّ قَيْسٍ بِنْتِ مَيْصَنٍ عَلَيْكَ فَقُلْتُ لِلَّذِي يُعْسَلُهُ لَا تُعْسِلِ ابْنِي بِالْمَاءِ الْبَارِدِ فَتَقْتَلَهُ فَإِن طَلِقَ عَكَ شَتَا بِنُ مَيْصَنٍ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَخْبَرَهُ بِقَوْلِهَا فَتَبَسَّوْهُ فَقَالَ مَا قَالَتْ كَالِ طَعْرِهَا فَلَا تَعْلَمُو أَمْرًا عَجُوزًا مَا عَجُوزَتْ-

### غسل مראس الميت

ف۔ اس حدیث سے معلوم ہوا کہ عورتوں کو قبرستان میں جانا منع ہے،

حَفْصَةَ رَأَى تَقُولُ حَتَّى تَمَّتْ أَمْرَ عَطِيَّةَ  
أَنْهَنُ جَعَلَنُ رَأْسَ بِنْتِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
ثَلَاثَةَ قُرُوبٍ قُلْتُ لِقَضَنَهُ وَجَعَلَنَهُ ثَلَاثَةَ قُرُوبٍ  
ثَلَاثَةَ نَعَمَ

غُسْلُ مَيِّتٍ مِنَ الْمَيِّتِ وَمَوَاضِعِ  
الْوَضُوءِ

حضرت حفصہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے ہم سے ام عطیہ نے بیان کیا کہ ان عورتوں نے حضور کی صاحبزادی کے سر کو تین چوٹیوں پر تقسیم کیا میں نے کہا بالوں کو کھول کر تین چوٹیاں کر دیں، انہوں نے کہا ہاں میت کی دہنی طرف سے غسل شرع کرنا اور وضو کے وضو کے مقامات کو پہلے وضو کرنا

۱۸۸۷ - أَخْبَرَنَا عَبْدُ وَدَّيْنُ مَسْعُودٌ قَالَ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنُ حَبِيبٍ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْلَمِيُّ

عَنْ خَالِدِ بْنِ حَفْصَةَ -

عَنْ أَمْرِ عَطِيَّةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
قَالَ فِي غُسْلِ ابْنَتِهِ ابْنَةَ أَبِي بَكْرٍ بِمَيِّتِهَا وَمَوَاضِعِ  
الْوَضُوءِ مِنْهَا -

حضرت ام عطیہ سے روایت ہے کہ حضور نے اپنی بیٹی کے غسل میں فرمایا پہلے دہنی طرف کے اعضا سے اور وضو کے مقامات سے شروع کرے۔

میت کو طاق بار غسل دینا

۱۰۶۰ - غُسْلُ الْمَيِّتِ وَتَرْتِيبُهُ

۱۸۸۸ - أَخْبَرَنَا عَبْدُ وَدَّيْنُ مَسْعُودٌ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ حَدَّثَنَا هِشَامٌ قَالَ حَدَّثَنَا حَفْصَةُ

عَنْ أَمْرِ عَطِيَّةَ قَالَتْ مَا تَرَى إِخْدَايَ بِنَاتِ  
النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَرْسَلَ إِلَيْنَا فَقَالَ اغْسِلْنَهَا  
بِمَاءٍ وَسِدْرٍ وَرَأْسِهَا وَشَرَا ثَلَاثًا أَوْ خَمْسًا أَوْ سَبْعًا  
إِنْ رَأَيْتَنَ ذَلِكَ وَاجْعَلْنِ فِي الْأَخْرِ شَيْئًا مِنْ  
كَافُورٍ فَإِذَا فَرَعْتَنَ فَأَدْخِلْنِي فَلَمَّا فَرَعْنَا أَذْنَاهُ  
فَأَلْقَى إِلَيْنَا حَقْوَةً وَقَالَ اشْرَبْنَهَا إِيَّاهُ وَمَشَطْنَاهَا  
ثَلَاثَ قُرُوبٍ وَالْقَيْنَاهَا مِنْ خَلْفِهَا -

حضرت ام عطیہ سے روایت ہے کہ حضور کی ایک صاحبزادی مر گئیں آپ نے ہم کو بلا بھیجا اور فرمایا ان کو غسل دو پانی اور ہیر کی اور تین بار یا مانج بار یا مسات بار ان کو غسل دو اگر تم مناسب سمجھو اور اخیر میں تمور کا فور ملا دو جب غسل سے فارغ ہو تو مجھ کو خبر کرو جب ہم فارغ ہوئے تو آپ کو خبر دی آپ نے اپنی ہنسن ہماری طرف پھینک دی اور فرمایا یہ ان کے بدن پر پھیٹ دو اور بال ان کے تین چوٹیاں کر کے نکالیں ہم نے ان کی بیچھ کی طرف۔

میت کو پانچ مرتبہ سے زیادہ نہ ملانا!

غُسْلُ الْمَيِّتِ أَكْثَرُ مِنْ خَمْسٍ -

۱۸۸۹ - أَخْبَرَنَا إِسْلَمِيُّ بْنُ مَسْعُودٍ عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي أَيُّوبَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ يَسْرِ بْنِ

عَنْ أَمْرِ عَطِيَّةَ قَالَتْ تَرَى بِنَاتِ  
النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَرْسَلَ إِلَيْنَا فَقَالَ  
اغْسِلْنَهَا ثَلَاثًا أَوْ خَمْسًا أَوْ أَكْثَرَ مِنْ ذَلِكَ إِنْ  
رَأَيْتَنَ ذَلِكَ بِمَاءٍ وَسِدْرٍ وَاجْعَلْنِ فِي الْأَخْرِ  
كَافُورًا أَوْ شَيْئًا مِنْ كَافُورٍ فَإِذَا فَرَعْتَنَ فَأَدْخِلْنِي

حضرت ام عطیہ سے روایت ہے کہ حضور کی بیٹی نے انتقال کیا آپ نے ہم کو بلا بھیجا اور فرمایا غسل دو اس کو تین بار یا پانچ بار یا اس سے زیادہ اگر تم کو ضرورت معلوم ہو پانی اور ہیر کی سے اور اخیر میں کافور شریک کرو جب غسل سے فارغ ہو تو مجھ کو خبر دو جب ہم غسل دے چکے تو آپ کو خبر دی آپ نے اپنا ہنسن دیا اور

فَلَمَّا فَرَغْنَا أَذْنَاهُ قَالَ لَقِيَ إِلَيْنَا حَقْوَهُ وَقَالَ  
أَشْعُرُهَا أَيَّاهُ.

فرمایا اس کے بدن پر لیٹ دو۔ دوسری روایت میں بھی ایسا ہی ہے  
ثَلَاثًا أَوْ خَمْسًا أَوْ سَبْعًا أَوْ أَكْثَرِينَ ذَلِكَ إِنْ نَزَّ أَيُّكُمْ ذَلِكُمْ يَمِينِي  
تین بار یا پانچ بار یا سات بار غسل دو یا اس سے زیادہ اگر تم کو مناسب معلوم ہو۔

میت کو سات سے زیادہ بار غسل دینا

حضرت ام عطیہ سے روایت ہے کہ حضورؐ کی صاحبزادی نے  
انتقال کیا آپ نے حکم کیا ان کو غسل دینے کا تو فرمایا غسل دو تین  
بار یا پانچ بار یا سات بار اس سے زیادہ اگر مناسب دیکھو میں نے  
کما طاق بار، فرمایا ہاں اور اخیر میں کافور یا کوئی چیز کافور جیسی شریک  
کرو، جب غسل دے چکو تو مجھے خبر کرو جب ہم غسل دے چکے تو  
آپ کو خبر دی آپ نے اپنا تہ بند دیا اور فرمایا یہ ان کے بدن پر  
لیٹ دو۔

www.KitaboSunnat.com

بَابُ ۱۶۲ غُسْلُ الْمَيِّتِ الْكَثْرَ مِنْ سَبْعَةٍ  
۱۸۹۰- أَخْبَرَنَا ثَمِيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا حَمَّادٌ قَالَ حَدَّثَنَا  
أَيُّوبُ عَنْ مُحَمَّدٍ عَنْ أُمِّ عَطِيَّةَ قَالَتْ تَوَفَّيْتُ  
أَحَدَهُ بَنَاتِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَرَسَلْتُ  
إِلَيْهَا فَقَالَ اغْسِلْنَهَا ثَلَاثًا أَوْ خَمْسًا أَوْ سَبْعًا  
أَوْ أَكْثَرَ مِنْ ذَلِكَ إِنْ نَزَّ أَيُّنَّ سَبَاءٍ وَسَيْدٍ  
مَّا جَعَلْتَنِي فِي الْآخِرَةِ كَأَفْوَرٍ أَوْ شَيْئًا مِنْ كَأَفْوَرٍ  
فَإِذَا فَرَعْتَنِي فَأَذِنِّي فَلَمَّا فَرَغْنَا أَذْنَاهُ قَالَ لَقِيَ  
إِلَيْنَا حَقْوَهُ وَقَالَ أَشْعُرُهَا أَيَّاهُ -

۱۸۹۱- أَخْبَرَنَا ثَمِيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا حَمَّادٌ عَنْ أَيُّوبَ عَنْ حَفْصَةَ عَنْ أُمِّ عَطِيَّةَ حَقْوَهُ غَيْرَ أَنَّهُ قَالَ ثَلَاثًا أَوْ خَمْسًا أَوْ سَبْعًا  
أَوْ أَكْثَرَ مِنْ ذَلِكَ إِنْ نَزَّ أَيُّنَّ ذَلِكَ -

۱۸۹۲- أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ مَسْعُودٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَسْرَعٌ عَنْ سَلَمَةَ بِنْتِ عَلْقَمَةَ عَنْ مُحَمَّدٍ عَنْ بَعْضِ إِخْوَتِهِ عَنْ أُمِّ  
عَطِيَّةَ قَالَتْ تَوَفَّيْتُ ابْنَةَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَمَرَنِي بِغَسْلِهَا فَقَالَ اغْسِلْنَهَا ثَلَاثًا أَوْ خَمْسًا أَوْ  
سَبْعًا أَوْ أَكْثَرَ مِنْ ذَلِكَ إِنْ نَزَّ أَيُّنَّ قَالَتْ قُلْتُ وَشَرًّا قَالَ نَعَمْ وَاجْعَلْنِي فِي الْآخِرَةِ كَأَفْوَرٍ أَوْ شَيْئًا مِنْ كَأَفْوَرٍ فَإِذَا  
فَرَعْتَنِي فَلْذِنِّي فَلَمَّا فَرَغْنَا أَذْنَاهُ فَأَعْطَانَا حَقْوَهُ وَقَالَ أَشْعُرُهَا أَيَّاهُ - ترجمہ اوپر گزر چکا ہے

میت کے غسل میں کافور شریک کرنا

۱۶۲۳ الكافور في غسل الميت

۱۸۹۳- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ دِينَارٍ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ عَنْ أَيُّوبَ عَنْ ثَمِيْبَةَ  
عَنْ أُمِّ عَطِيَّةَ قَالَتْ أَتَانَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَنَحْنُ نَغْسِلُ ابْنَتَهُ فَقَالَ  
اغْسِلْنَهَا ثَلَاثًا أَوْ خَمْسًا أَوْ أَكْثَرَ مِنْ ذَلِكَ إِنْ  
رَأَيْتَنِي ذَلِكَ سَبَاءٍ وَسَيْدٍ وَاجْعَلْنِي فِي الْآخِرَةِ  
كَأَفْوَرٍ أَوْ شَيْئًا مِنْ كَأَفْوَرٍ فَإِذَا فَرَعْتَنِي  
فَلَمَّا فَرَغْنَا أَذْنَاهُ قَالَ لَقِيَ إِلَيْنَا حَقْوَهُ وَقَالَ  
أَشْعُرُهَا أَيَّاهُ قَالَ أَوْ قَالَتْ حَفْصَةُ اغْسِلْنَهَا  
ثَلَاثًا أَوْ خَمْسًا أَوْ سَبْعًا قَالَ أَوْ قَالَتْ أُمُّ عَطِيَّةَ  
مَشَطْنَاَهَا ثَلَاثَةَ حُرُوفٍ -

حضرت ام عطیہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم  
تشریف لائے اور ہم غسل دے رہے تھے ان کی صاحبزادی کو آپ نے  
فرمایا غسل دو ان کو تین بار یا پانچ بار یا سات سے زیادہ اگر مناسب  
دیکھو پانی اور بیری کے پتے سے اور اخیر میں تھوڑا کافور شریک کرو  
جب غسل دے چکو تو مجھے بھی اطلاع کرو جب ہم غسل دے چکے  
تو آپ کو خبر کی آپ نے اپنا تہ بند پھینکا اور فرمایا یہ ان کو اڑھا دو  
حفصہ نے کہا غسل دو ان کو تین بار یا پانچ بار یا سات بار کسا  
ام عطیہ نے ہم نے ان کے بالوں کی تین چوٹیاں کر دیں، ایک روایت  
میں ہے دَجَلْنَا رَأْسَهَا ثَلَاثًا حُرُوفٍ - یعنی ہم نے اس کے سر کی

۱۸۹۴- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ حَدَّثَنَا شَيْبَانُ قَالَ حَدَّثَنَا أَيُّوبُ عَنْ مُحَمَّدٍ قَالَ أَخْبَرْتَنِي حُفْصَةُ عَنْ أُمِّ عَطِيَّةَ قَالَتْ وَجَعَلْنَا مِنْ أَسْمَاءِ ثَلَاثَةَ قُرُونٍ -

۱۸۹۵- أَخْبَرَنَا تَيْبَةُ قَالَتْ حَدَّثَنَا حَتَّابٌ عَنْ أَيُّوبَ وَقَالَتْ حُفْصَةُ عَنْ أُمِّ عَطِيَّةَ وَجَعَلْنَا مِنْ أَسْمَاءِ ثَلَاثَةَ قُرُونٍ -

أندراک کیر الیبتینا

۱۰۶۳- الأشعاع

۱۸۹۶- أَخْبَرَنَا أَبُو سَعْدٍ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا حَبِيبٌ عَنْ عَيْنِ بْنِ جُرَيْجٍ قَالَ أَخْبَرَنِي أَيُّوبُ بْنُ أَبِي نَمِيَةَ أَنَّهُ سَمِعَ

حضرت محمد بن سیرین سے روایت ہے ام عطیہ ایک عساکری عورت تھی وہ آئی جلدی کرتی ہوئی (بصرے میں) اپنے بیٹے کو دیکھنے کے لیے لیکن نہ پایا اس کو (وہ مر گیا) یا جلا گیا، تو اسی عورت نے ہم سے حدیث بیان کی کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ہمارے پاس تشریف لائے اور ہم غسل دے رہے تھے آپ کی صاحبزادی کو آپ نے فرمایا غسل دو ان کو تین بار یا پانچ بار یا اس سے زیادہ اگر مناسب دیکھو پانی اور برہی سے اور اخیر میں تھوڑا کافور شریک کرو جب غسل سے فارغ ہو تو مجھے خبر دو جب ہم فارغ ہوئے تو آپ نے اپنا تہ بند پھینکا اور فرمایا بیان کے بدن پر لپیٹ دو اس سے زیادہ نہیں بیان کیا اور کہا میں نہیں جانتا کون سی صاحبزادی آنحضرتؐ کی تھیں میں نے کہا اشعار سے کہ مراد ہے، کیا ازار پہنانا مقصود ہے؟ انہوں نے کہا میں یہ سمجھتا ہوں لپیٹ دینا مقصود ہے یہ کپڑا۔ آپ نے کفن کے اندر تبرک کے لیے پٹھوا دیا۔

مُحَمَّدُ بْنُ سَيْرِينَ يَقُولُ كَانَتْ أُمُّ عَطِيَّةَ امْرَأَةً مِنَ الْأَنْصَارِ قَدَامَتْ تَبَادُرًا بَاتَتْهَا فَكَوَّرْتَارُكُمْ حَدَّثَنَا قَالَتْ دَخَلَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَيْنَا وَنَحْنُ نَغْسِلُ ابْنَتَهُ فَقَالَ اغْسِلْنَهَا ثَلَاثًا أَوْ خَمْسًا أَوْ أَكْثَرَ مِنْ ذَلِكَ إِنْ زَايَنَتِ سَاءَ فَيَسُدُّ رِقَابَكُمْ فِي الْأُخْرَى كَأَقْوَرِ الْأَشْجَاءِ مَنْ كَأَقْوَرِ فَإِنَّهَا فَرَعَتْ فَاذْتَمِرَ فَكَلَّمْنَا فَرَعْدًا لَقِيَ الرَّيَّةَ حَقْرَهُ فَقَالَ اشْعُرْ نَهَارًا يَا وَكُوْرِي بِنْتِي (ای محمد بن سیرین) علی ذالیدہ، اقال لا اذری ای بیٹی، قال قلت ما قولہ اشعُر نهارًا یاہ انور ذر یہ قال لا اذرہ الا ان تقول الفمہاء فیہ۔

۱۸۹۷- أَخْبَرَنَا شُعَيْبُ بْنُ سَعِيدٍ النَّسَائِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْرَائِيلُ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو عَبْدِ اللَّهِ عَنِ ابْنِ سَعْدٍ عَنِ

حضرت ام عطیہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی ایک بیٹی نے انتقال کیا تو آپ نے فرمایا ان کو تین بار یا پانچ بار یا زیادہ غسل دو اگر تم مناسب دیکھو اور برہی اور پانی سے وضو اور اخیر میں تھوڑا کافور شریک کرو جب غسل سے فارغ ہو تو مجھ کو خبر کرو ہم نے خبر دی آپ کو آپ نے اپنا تہ بند پھینکا اور فرمایا اس کے بدن پر لپیٹ دو۔

عَنْ أُمِّ عَطِيَّةَ قَالَتْ تَوَدَّى (حَدَّثَنَا بَنَاتِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ اغْسِلْنَهَا ثَلَاثًا أَوْ خَمْسًا أَوْ أَكْثَرَ مِنْ ذَلِكَ إِنْ زَايَنَتِ سَاءَ وَ اغْسِلْنَهَا بِالسَّارِ وَ اجْعَلِي فِي أُخْرِ ذَلِكَ كَأَقْوَرِ الْأَوْشِكِ مَنْ كَأَقْوَرِ فَإِنَّهَا فَرَعَتْ فَاذْتَمِرَ قَالَتْ فَاذْنَاهُ فَالْقِي الْمَنَاحِقُ فَقَالَ اشْعُرْ نَهَارًا يَا

لپیٹ دو۔ کفن اچھا دینے کا حکم

۱۰۶۴- الْأَمْرُ بِتَحْسِينِ الْكَفْنِ

۱۸۹۸- أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ حَمَلِدٍ التَّوْقِيُّ الْعَنْبَلِيُّ وَابْنُ سَعِيدٍ وَاللَّفْظُ لَهُ قَالَ ابْنُ نَاصِحٍ

حضرت جابر بن عبد اللہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے خطبہ پڑھا تو اپنے ایک صحابی کا ذکر کیا جو مر گیا تھا اور رات ہی

عَنِ ابْنِ جُرَيْجٍ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو الرَّبِيعِ أَنَّهُ سَمِعَ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ يَقُولُ خَطَبَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَذَكَرَ رَجُلًا مِنْ أَصْحَابِهِ مَاتَ فَقَبِرَ

يَسْلَا وَكَفِّنَ فِي كَفْنٍ خَيْرًا يَلِ مَنْ جَزَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ يَقْبُرَ الْإِنْسَانَ يَلَا إِلَّا أَنْ يُضْطَرَّ إِلَى ذَلِكَ وَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا فُلِي أَحَدُكُمْ أَخَا فَمَلِّحْتَنَ كَفَنَهُ.

کو دفن کیا گیا ایک سطر (ناقص) کفن میں۔ آپ نے منع کیا کہ کو دفن کرنے سے (اس لیے کہ لوگ کم آئیں گے نماز کو یا کفن کا عیب چھپانے کے لیے) مگر جب ضرورت ہو اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب تم میں سے کوئی اپنے بھائی کا وارث ہو تو کفن اس کو اچھا سے فلا

کون سا کفن بہتر ہے

۱۰۹۹- اِحْتَى الْكَفَنَ خَيْرًا

۱۸۹۹- أَحْبَبْنَا عَمَّا وَبْنَ عَوِيٍّ قَالَ لَللَّيْبَانَا بِيحِي قَالَ سَمِعْتُ سَعِيدًا جَاءَ أَبِي عَمْرًا وَبَنَاتِهِ يَجْرُونَ عَنْ أَيُّوبَ عَنْ أَبِي قَلَابَةَ عَنْ أَبِي الْمُهَلَّبِ عَنْ مَمْرَةَ عَنْ أَبِي عَمْرٍاءَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ النَّسْوَانُ مِنْ شَيْءٍ يَكْفُرُ الْبَيَانُ فَإِنَّهَا أَطْفَرُوا أَطْبَعُ وَكَفَنُوا فِيهَا مَوْتَا كَفَرُ.

حضرت عمرو بن زہرہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا سفید کپڑے پہنا کر وہ پاکیزہ اور عمدہ ہیں اور انہی میں کفن کیا کر اپنے مردوں کو

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کتنے کپڑوں میں کفن دیئے گئے

۱۰۹۷- كَفِنَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

۱۹۰۰- أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ قَالَ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ حَدَّثَنَا مَعْمَرٌ عَنِ الرَّهْطِيِّ عَنْ عَمْرَةَ

حضرت عائشہ رضہ سے روایت ہے کہ حضور کفن دیئے گئے سمول (ایک گاؤں کا نام ہے بن میں) کے تین سفید کپڑوں میں۔

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَفِنَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي ثَلَاثَةِ أَتْوَابٍ سُحُولِيَّ بَيْضِ.

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم سمول کے تین سفید کپڑوں دیئے جن قیسیں اور پگڑی نہیں تھی۔

۱۹۰۱- أَخْبَرَنَا قَتِيبَةُ عَنْ مَالِكٍ عَنْ هِشَامِ بْنِ عَمْرٍو عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَفِنَ فِي ثَلَاثَةِ أَتْوَابٍ بَيْضِ سُحُولِيَّةٍ لَيْسَ فِيهَا قَمِيصٌ وَلَا عِمَامَةٌ.

۱۹۰۲- أَخْبَرَنَا قَتِيبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا حَفْصٌ عَنْ هِشَامِ عَنْ أَبِيهِ

حضرت عائشہ سے روایت ہے کہ حضور کفن دیئے گئے بن کے تین کپڑوں میں جو روئی کے تھے نہ ان میں کوئی قمیص نہ عمامہ نہ پیر حضرت عائشہ سے ذکر ہوا کہ دو کپڑے اور ایک چادر تھی بن کی انہوں نے کہا بن کی چادر آئی تھی لیکن لوگوں نے اس کو پھیر دیا اور آپ کے کفن میں نہیں دی۔

عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَفِنَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي ثَلَاثَةِ أَتْوَابٍ بَيْضِيَّةٍ يَمَانِيَّةٍ بَيْضِ لَيْسَ فِيهَا قَمِيصٌ وَلَا عِمَامَةٌ فَلَا كِرَاعَ وَثَلَاثَةَ قَوْلَهُمْ فِي ثَوْبَيْنِ وَبُرْدٍ مِنْ جَبْرَةَ فَقَالَتْ قَدَأْتِي بِالْبُرْدِ وَبَكْتَهُمْ رَدُّهُ وَكُوِيَ كَفَنُهُ فِيهِ.

کفن میں قمیص ہونا

۱۰۹۸- الْقَمِيصُ فِي الْكَفَنِ

۱۹۰۳- أَخْبَرَنَا عَمْرٌو بْنُ عَوِيٍّ قَالَ حَدَّثَنَا بِيحِي قَالَ حَدَّثَنَا بِيحِي قَالَ حَدَّثَنَا بِيحِي قَالَ حَدَّثَنَا بِيحِي قَالَ حَدَّثَنَا بِيحِي قَالَ حَدَّثَنَا بِيحِي

فا یعنی صاف اور پورا پاک سنت کے لواحق اس میں اسراف کرے نہ کی بلکہ ہمسایہ زندگی میں پہننا تھا اسی کپڑے کا ہے۔ وہاں بلکہ ایک

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍو قَالَ لَتَمَاتَ عَبْدُ اللَّهِ  
 بِنِ أَبِي حَامَةَ ابْنَةَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ  
 أَعْطَيْتِي قَيْصِلَكَ حَتَّى أَكْفِنَ فِيهِ وَصَلَّ عَکْسِي مَا  
 اسْتَعْفَرْتُكَ فَأَعْطَاهُ قَيْصِلَهُ ثُمَّ قَالَ فَإِذَا أَدْرَجْتُمْ  
 فَإِذَا نُزِّيَ بُصِّلَ عَلَيْهِمَا وَجَدَا بِهِ عُسْرُهُ وَقَالَ قَدْ  
 هَمَّكَ اللَّهُ أَنْ تَصَلِّيَ عَلَى السَّكَافِيَيْنِ فَقَالَ أَنَا بَيْنَ  
 خَيْرَيْنِ اسْتَعْفَرْتُ لَهُمَا أَوْلَا اسْتَعْفَرْتُ لَهُمَا فَصَلِّيَ  
 عَلَيْهِمَا فَأَنْزَلَ اللَّهُ تَعَالَى وَلَا تَصَلِّ عَلَى أَحَدٍ  
 مِنْهُمَا مَاتَ أَبَدًا وَلَا تَقْرَأْ عَلَى قَبْرِهِ فَتَرَكُوا  
 الصَّلَاةَ عَلَيْهِمَا

حضرت عبداللہ بن عمروؓ سے روایت ہے جب عبداللہ  
 بن ابی حنفیہ (مرگیا تو اس کا بیٹا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے  
 پاس آیا اور عرض کیا مجھے اپنا کرتہ دیجیے تاکہ میں اس کا کفن دروں  
 اپنے باپ کو اور آپ اس پر نماز پڑھیے اور بخشش مانگیے اس کے  
 لیے۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنا قمیص اس کو دیا پھر فرمایا  
 جب تم فارغ ہو دو غسل رکھن سے، تو مجھے خبر کہ دو میں نماز پڑھوں گا،  
 اس پر حضرت عمرؓ نے یہ سن کر آپ کو کھینچا اور کہا اللہ نے آپ کو بخش  
 کیا ہے منافقوں پر نماز پڑھنے سے آپ نے فرمایا مجھے اختیار  
 دیا ہے کہ ان کے لیے بخشش مانگوں یا نہ مانگوں پھر آپ نے  
 اس پر نماز پڑھی، تب اللہ تعالیٰ نے حضرت عمر رضی اللہ تعالیٰ  
 عنہ کے موافق یہ آیت نازل فرمائی کہ اَبَدًا وَلَا تَقْرَأْ عَلَى قَبْرِهِ  
 یعنی سنت نماز پڑھان میں سے کسی پر کبھی  
 جب وہ مر جائے اور سنت کھراؤ اس کی قبر پر! پھر آپ نے منافقوں پر نماز پڑھنا چھوڑ دی۔  
 وَأَبَدًا وَلَا تَقْرَأْ عَلَى قَبْرِهِ

حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم  
 عبداللہ بن ابی کی قبر پر آئے وہ قبر میں رکھ دیا گیا تھا آپ کھڑے ہوئے  
 اور حکم کیا وہ نکالا گیا۔ آپ نے اس کو بٹھایا دو گھنٹوں پر پھر اپنا کرتہ پہنایا  
 اور ٹھوک اپنا سر پڑھالا۔

۱۹۰۵- أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَمْرٍو قَالَ سَمِعْتُ بَنِي عَمْرٍو  
 جَابِرًا يَقُولُ وَكَانَ الْعَبَّاسُ بِالْمَدِينَةِ  
 فَطَلَبَتِ الْأَنْصَارُ ثَوْبًا يَكْسُوْنَهُ فَكَرِهْتُهُمْ وَأَقْبَصْتُ  
 نَيْصًا مِنْ عَيْبِهِ الْأَقْبِصُ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي فَكْسُوهُ أَيَاكُمُ

حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضرت عباس رضی  
 اللہ عنہ مدینہ میں تھے انصار نے ایک کرتا ان کے پہننے کے لیے ڈھونڈنا  
 تو میں ملا عمر عبداللہ بن ابی کا کرتا ٹھیک آیا وہی ان کو پہنایا۔

۱۹۰۶- أَخْبَرَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَىٰ عَنِ الْأَعْمَشِ ح وَ أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ مَسْعُودٍ  
 قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَىٰ بْنُ سَعِيدٍ الْفَخَّارُ قَالَ سَمِعْتُ الْأَعْمَشَ قَالَ سَمِعْتُ سَعِيدًا قَالَ حَدَّثَنَا  
 حَبَابٌ قَالَ هَاجَرْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى  
 اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَبَنِي وَسَجَّ اللَّهُ فَوَجِبَ أَجْرُنَا عَلَى  
 اللَّهِ فَمَاتَ مَنْ كُنِيَ كُلٌّ مِنْ أَجْرِهِ شَيْئًا مِنْهُمْ  
 مِصْعَبُ بْنُ عَمِيرٍ قُتِلَ يَوْمَ أُحُدٍ فَكُنَّا نَحْنُ شَيْئًا  
 نَكْفِيهِ وَرِثَ الْأَثَرُ كُنَّا إِذَا عَلَيْنَا أَسْأَسَهُ

حضرت حباب بن الارت رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ ہم نے  
 حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ ہجرت کی اللہ کے واسطے تو ثابت ہو گیا اور  
 ہمارا اجر ہر لیکن کوئی ہم میں سے گیا اور اس نے اپنے اجر میں سے  
 کچھ روک لیا، بلکہ سب سحرت میں رہا، ان میں سے مصعب بن عمیر رضی اللہ  
 عنہ تھے جو مارے گئے احد کے روز اور ان کے کفن کے لیے ہم نے

اثر رضی اور ایک کفنی اور ایک لٹافہ۔ جمہور علماء کا یہی قول ہے کہ کفن میں یہی تین کپڑے سنت میں اور علامہ اور  
 نہیں خلاف سنت ہے اور امام مالک اور امام ابو حنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کے نزدیک قمیص اور علامہ مستحبی حدیث  
 محکم دلائل سے مزین متنوع ومنفرد موضوعات پر مشتمل مفت آن لائن مکتبہ

خَرَجَتْ رَجُلًا وَإِذَا عَطَفْنَا بِهَا رَجُلِكِ خَرَجَ  
رَأْسُهُ فَأَمَرَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
أَنْ نَعْلِقَ بِهَا رَأْسَهُ وَنَجْعَلَ عَلَى رَجُلِكِ الْإِذْحَرُ  
وَمِنَّا مَنْ آيَنَعَتْ لَهُ تَمُوتَهُ فَهُوَ يَهْدِي بِهَا.

کچھ نہ پایا مگر ایک کملی سبب اس کو ہم ان کے سر پر رکھتے تو پاؤں باہر  
نکل آتے اور جب پاؤں پر رکھتے تو سر نکل آتا حضور صلی اللہ علیہ وسلم  
نے حکم کیا ہم کو ان کا سر چھپا دو اور پاؤں پر اذخر (ایک قسم کی گھاس سے  
ڈال دو اور کوئی ہم میں سے ایسا ہے جس کے چھل پختے اور وہ ان کو چھینا  
ہے (یعنی امانت رکھتا ہے)۔

۱۰۶۹- أَلَيْفٌ يُكْفَنُ الْمَحْرَمُ إِذَا مَاتَ  
۱۹۰۷- أَخْبَرَنَا عَتَبَةُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ  
عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اغْسِلُوا الْمَيِّتَ فِي ثَوْبَيْهِ الْإِدْيَانِ  
أَحْوَرَ فِيهِمَا وَأَغْسِلُوهُ بِسَائِرِ وَسَائِرِ وَكَفِّنُوهُ فِي  
ثَوْبَيْهِ وَلَا تَسْجُدُوا بِطَبِيبٍ وَلَا تَخْمَرُوا رَأْسَهُ  
فَإِنَّهُ يُبْعَثُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ مُحْرَمًا.

جب محرم مر جائے تو اس کو کفن کیونکر دیں؟  
حَدَّثَنَا أَبُو دَاوُدَ بْنُ نَافِعٍ عَنْ عُمَرُودِ بْنِ دِينَارٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ  
حَضَرَتْ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا سَمِعُوا رَوَايَةَ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى فَرَمَا يَكْفِنُ الْمَيِّتَ كَثْرَةَ دُورِ الْبُرُوقِ فِي جَنِّهِمْ  
أَحْرَامَ بَانَدِ حَاطَا وَرَسَلِ دُورِ الْبُرُوقِ فِي جَنِّهِمْ  
دُورِ الْبُرُوقِ فِي جَنِّهِمْ وَأُورِنَهُ سُرْدَا حَانُودَهُ قِيَامَتِ فِي أَحْرَامِ  
بَانَدِمْ هُوَ الْمَعْنَى كَمَا.

### مشک کا بیان

### ۱۰۷۰- الْمِسْكُ

۱۹۰۸- أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ حَنْبَلٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو دَاوُدَ وَشَيْبَانُ وَالْأَحْمَدِيُّ عَنْ خَدِيجِ  
بْنِ جَعْفَرٍ سَمِعَهُ أَبَا نَضْرَةَ  
عَنْ أَبِي سَعِيدٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ أَطْيَبِ الطِّيبِ الْمِسْكُ.  
۱۹۰۹- أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ الْحُسَيْنِ الدَّرَهَمِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا أُمِّيَّةُ بْنُ خَالِدٍ عَنِ الْمُسْتَمِرِّ بْنِ  
الزَّيَّانِ عَنْ أَبِي نَضْرَةَ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ خَيْرَ  
طَبِيبِكُمُ الْمِسْكُ

حضرت ابو سعید رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم  
نے فرمایا بہتر خوشبو تمہاری مشک ہے۔  
حضرت ابو سعید رضی اللہ عنہ سے مروی ہے اس کے مثل (دوسری حدیث)

### جنازے کی خبر کرنا

### ۱۰۷۱- الْأِذْنُ بِالْجَنَائِزِ

۱۹۱۰- أَخْبَرَنَا قَتَيْبَةُ بْنُ دَعْبَانَ فِي حَدِيثِهِ عَنْ مَالِكِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ  
عَنْ أَبِي أُمَامَةَ بْنِ سَهْلٍ بْنِ حَنِيْفٍ أَخْبَرَهُ  
أَنَّ مَسِيْنَةَ مَرَضَتْ فَأَخْبَرَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَنْ أَبِي أُمَامَةَ بْنِ سَهْلٍ بْنِ حَنِيْفٍ أَخْبَرَهُ  
مَسْكِينٌ مَرَضَتْ بِيَمَارٍ هُوَ تَوْحُورٌ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَرَأْسِ الْخَبْرِ مَرَضَتْ

ولہ شاید یہ دوسرا کرتا ہو گا کیونکہ پہلا کرتا آپ دے چکے تھے۔ یہ اس کرتے کا عوض تھا جو اس نے حضرت عباس رضی اللہ عنہ کو دیا تھا  
تاکہ منافق کا احسان نہ رہے۔

سکینوں کی بیماری پر ہی کرتے تھے اور ان کھال پر چھتے تھے۔ آپ نے فرمایا جب یہ مر جائے تو مجھے خبر کرنا وہ مرگئی، اس کا جنازہ رات کو نکلا لوگوں نے رات کو آپ کا جگانا مناسب جانا اور اس کو دفن کر دیا، جب صبح ہوئی تو حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے حال بیان کیا۔ آپ نے فرمایا میں تم کو حکم نہیں دیا تھا کہ مجھے خبر کرنا۔ لوگوں نے کہا حضور صلی اللہ علیہ وسلم! بے شک آپ نے حکم دیا تھا لیکن ہم کو بُرا معلوم ہوا آپ کو جگانا رات میں پھر نکلے حضور صلی اللہ علیہ وسلم یہاں تک صف جمائی لوگوں کی اس کی قبر پر اور چار بجیریں کہیں۔

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِمَرَضِهَا فَكَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُودُ الْمَسْأَلِينَ وَيَسْأَلُ عَنْهُمْ نَسْأَلُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا مَا تَلَتْ فَأَذُوْنِي فَأُجِيبُ بِجَنَازَتِهَا لَيْلًا وَكَرِهُوا أَنْ يُؤَاخِظُوا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَلَمَّا أَصْبَحَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أُخْبِرَ بِالَّذِي كَانَ مِنْهَا فَقَالَ أَلَا أُمُرُكُمْ أَنْ تُؤَذُوْا نَفْسِي بِهَا قَالُوا يَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَرِهْنَا أَنْ نُؤَذِيَنَّكَ لَيْلًا فَخَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَتَّى صَفَّ بِالنَّاسِ عَلَى قَبْرِهَا وَكَبَّرَ أَرْبَعًا تَكْبِيرَاتٍ

## جنازے کو جلدی لے چلنا

## ۱۰۷۱۔ اَلسُّرْعَةُ بِالْجَنَازَةِ

۱۹۱۱۔ أَحْبَبْنَا سُوَيْدَ بْنَ تَصْبِرٍ قَالَ أَنبَأَنَا عَمِيدُ اللَّهِ عَنِ ابْنِ أَبِي ذَيْبٍ عَنْ سَعِيدِ الْمَدَنِيِّ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ هُرَيْرَانَ أَنَّ

أَبَا هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ إِذَا وَجِعَ الرَّجُلُ لَصَاحِبَهُ عَلَى سِرِّيهِ قَالَ قَدِمْتُ قَدِمْتُ وَإِذَا وَجِعَ الرَّجُلُ نَعْيَ الشُّوْءِ عَلَى سِرِّيهِ قَالَ يَا وَيْلَتَى أَيْنَ نَذَاهِرُونَ يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ قَتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ

أَبَا سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا وَجِعْتَ الْجَنَازَةَ فَاحْتَمِلْهَا الرَّجَالُ عَلَى أَعْنَاقِهِمْ وَإِنْ كَانَتْ صَالِحَةً قَالَتْ قَدِمْتُ قَدِمْتُ وَإِنْ كَانَتْ غَيْرَ صَالِحَةٍ قَالَتْ يَا وَيْلَتَى إِلَى أَيْنَ نَذَاهِرُونَ بِهَا لَسْتُمْ صَوْتَهُمْ كُلُّ شَيْءٍ إِلَّا الْإِنْسَانَ وَلَوْ سَمِعَهَا الْإِنْسَانُ لَصَعِقَ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ میں نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا آپ فرماتے تھے جب نیک بندہ چارپائی پر رکھا جاتا ہے تو وہ کہتا ہے لے چلو مجھ کو اور جب بُرا آدمی رکھا جاتا ہے چارپائی پر تو وہ کہتا ہے خرابی ہو کہاں لے جاتے ہو مجھ کو۔

حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب جنازہ رکھا جاتا ہے پھر لوگ اس کو اٹھاتے ہیں اپنی گردنوں پر تو اگر نیک ہوتا ہے وہ کہتا ہے مجھے آگے لے چلو لے چلو اور جو نیک نہیں ہوتا تو کہتا ہے خرابی ہو کہاں لے جاتے ہو اگر ایک سنے والا اس کی آواز سنتا ہے سو آدمی کے اگر آدمی سنے تو بے ہوش ہو جائے۔

۱۹۱۲۔ أَحْبَبْنَا قَتَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا سَعِيدَانُ عَنِ الرَّهْطِيِّ عَنْ سَعِيدِ

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ بَيِّنُ بِهِ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ أَسْرَعُوا بِالْجَنَازَةِ فَإِنَّ تِلْكَ صَالِحَةٌ فَخَيْرٌ تَقَدَّمَ مَوْلَاهَا إِلَيْكَ وَإِنْ تَلَتْ غَيْرَ ذَلِكَ قَسَتْ مَوَاطِنَ تَضَعُونَ عَنْ رِقَابِكُمْ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جلدی لے چلو جنازے کو اگر نیک ہے تو اس کو نیکی کی طرف لے جاتے ہو اور جو نیک نہیں ہے تو بد کو جلدی گردنوں سے اتارنا چاہیے۔



۱۹۱۴- أَخْبَرَنَا أَبُو سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ عَنْ يُونُسَ عَنِ الرَّحْمَنِ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو مَامَةَ بْنُ سَهْلَانَ

أَبَا هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ أَسْرِعُوا بِالْجَنَائِزِ فَإِنَّ كَانَتْ صَالِحَةً قَدْ شَمَّوْهَا إِلَى الْخَيْرِ وَإِنْ كَانَتْ غَيْرَ ذَلِكَ كَانَتْ شَرًّا فَضَعُوهُ عَنْ رِقَابِكُمْ.

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ علیہ وسلم نے فرمایا جلدی سے چلو جنازے کو اگر نیک ہے تو اس کو یہی کی طرف لیے جاتے ہو اور جو نیک نہیں ہے تو یہ کو جلدی گردنوں سے اتارنا ہے۔

۱۹۱۵- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ

عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ يُونُسَ قَالَ سَمِعْتُ جَنَازَةَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ سَمُرَةَ وَحَرَجَ زَيْدًا يَمْنَى بَيْنَ يَدَيْ السَّرِيرِ فَجَعَلَ رِجَالُ مِنْ أَهْلِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ وَمَوْلَاهُ يَسْتَمِيلُونَ السَّرِيرَ وَيَمْتَشُونَ عَلَى أَعْقَابِهِمْ وَيَقُولُونَ رُوَيْدًا أِبَارَكَ اللَّهُ فِيكَ فَمَا نُوْا أَيْدِيَهُمْ دَرِيئًا حَتَّى إِذَا كُنَّا بِبَعْضِ طَرِيقِ الْمَرْبِ إِذْ لَحِقْنَا أَبُو بَكْرَةَ عَلَى بَغْلَةٍ فَلَمَّا سَأَى الْأَيْدِينَ يَضَعُونَ حَسَلٌ عَلَيْهِمْ بِعَلَّتِهِمْ وَأَهْوَى إِلَيْهِمْ بِالسُّوْطِ وَقَالَ خَلَوْا فَوَالِدِي أَكْرَمَ وَجْهِي الْقَائِمِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَقَدْ رَأَيْتُنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَإِنَّا لَنُكَادُ نَرْمِلُ بِهَا رَمْلًا فَابْسُطِ الْقَوْمَ.

حضرت عبدالرحمن بن یونس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ میں عبدالرحمن بن سمرہ رضی اللہ عنہ کے جنازے کے ساتھ تھا اور زیادہ آگے چل رہے تھے تخت کے سامنے تو چند لوگوں نے عبدالرحمن کے عزیزوں اور ان کے غلاموں میں سے تخت کے آگے چلنا شروع کیا، اپنی ایڑیوں پر اور کہنے لگے آہستہ آہستہ چلو برکت دے اللہ تم کو تو وہ آہستہ چل رہے تھے یہاں تک کہ جب ہم مدینہ کے راستے میں تھے تو ابو بکرؓ اپنے شجر پر سوار ملے جب انہوں نے یہ حال دیکھا تو شجر کو ادھر لے گئے اور کڑے سے اشارہ کیا اور کہا ہٹو تم اس کن ذات کی جس نے عزت دی اور انعام صلی اللہ علیہ وسلم کے منہ کو تم نے دیکھا ہوتا تم رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ قریب دوڑنے کے جنازے کر رہے تھے۔ یہ سن کر لوگ خوش ہو گئے۔

۱۹۱۶- أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ حَجْرٍ عَنْ إِسْمَاعِيلَ وَهَنَّيْمَ عَنْ عِيْنَةَ بِنْتِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِيهَا

عَنْ أَبِي بَكْرَةَ قَالَ لَقَدْ رَأَيْتُنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَإِنَّا لَنُكَادُ نَرْمِلُ بِهَا رَمْلًا.

حضرت ابو بکرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ ہم رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ رمل کرنے لگتے جنازے میں ول،

۱۹۱۷- أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو إِسْمَاعِيلَ عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي سَلَمَةَ حَدَّثَنَا

عَنْ أَبِي سَعِيدٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا مَرَّتْ بِكُمْ جَنَازَةٌ فَتَقُومُوا فَمَنْ تَبِعَهَا فَلَا يَقْعُدْ حَتَّى تَوَضَّعَ.

حضرت ابو سعید رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب تمہارے سامنے جنازہ گزرے تو کھڑے ہو جاؤ اور جو جنازہ کے ساتھ جائے وہ نہ بیٹھے جب تک جنازہ زمین پر نہ رکھا جائے۔

جنازے کے واسطے کھڑے ہونے کا حکم

۱۰۷۳- أَلَا مَرِيَالِقِيَامِ لِلجَنَائِزِ

ول: وہل ایک قسم کی دوڑ ہے یعنی جلدی چلنے قریب دوڑنے کے۔

۱۹۱۸- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنْ تَائِبِ بْنِ عَيْنٍ عَنْ

عَنْ عَامِرِ بْنِ رَيْبَعَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا مَرَّ بِجَنَازَةٍ فَتَوَبَّعَهَا مَا شَاءَ مَعَهَا فَلْيَقُمْ حَتَّى تَخْلِفَهُ أَوْ تُوَضَّعَ مِنْ قَبْلِ أَنْ تُخْلِفَهَا.

حضرت عامر بن ربیعہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب کوئی تم میں سے جنازہ کو دیکھے مگر اس کے ساتھ نہ چلے تو کھڑا رہے یہاں تک کہ جنازہ آگے نکل جائے یا زمین پر رکھا جائے آگے جانے پہلے۔

۱۹۱۹- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنْ ابْنِ شَهَابٍ عَنْ سَالِمِ بْنِ أَبِي

عَنْ عَامِرِ بْنِ رَيْبَعَةَ الْعَدَوِيِّ عَنِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا مَرَّ بِجَنَازَةٍ فَقَرَّبَ مِرَّةً فَقَرَّبَ مِرَّةً حَتَّى تَخْلِفَهُ أَوْ تُوَضَّعَ.

حضرت عامر بن ربیعہ عدوی رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب تم جنازہ کو دیکھو تو کھڑے رہو جو شخص ساتھ گئے وہ نہ بیٹھے جب تک جنازہ زمین پر نہ رکھا جائے۔

۱۹۲۰- أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ حُجْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْلَمِيُّ عَنْ هِشَامِ بْنِ

عَنْ أَبِي سَعِيدٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا مَرَّ بِجَنَازَةٍ فَقَرَّبَ مِرَّةً فَقَرَّبَ مِرَّةً حَتَّى تَخْلِفَهُ أَوْ تُوَضَّعَ.

حضرت ابو سعید رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب تم جنازہ کو دیکھو تو کھڑے رہو جو شخص ساتھ گئے وہ نہ بیٹھے جب تک جنازہ زمین پر نہ رکھا جائے۔

۱۹۲۱- أَخْبَرَنَا يُونُسُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا حَجَّابُ بْنُ حَزْرَةَ عَنِ ابْنِ جُرَيْجٍ عَنِ ابْنِ عَجْلَانَ عَنْ سَعِيدِ

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ وَأَبِي سَعِيدٍ قَالَا مَا رَأَيْنَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ شَهِدًا جَنَازَةً قَطُّ فَجَلَسَ حَتَّى تُوَضَّعَ.

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ اور ابو سعید رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ ہم نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم کو نہیں دیکھا بیٹھے ہوئے جنازہ میں جب تک وہ زمین پر نہ رکھا جائے۔

۱۹۲۲- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَبَّادٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا زَكَرِيَّا عَنِ الشَّعْبِيِّ قَالَ قَالَ

أَبُو سَعِيدٍ ج وَ أَخْبَرَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ يَعْقُوبَ بْنِ إِسْحَاقَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو يَزِيدَ سَعِيدُ بْنُ الرَّبِيعِ قَالَ حَدَّثَنَا

حضرت ابو سعید رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم پر لوگ ایک جنازہ بیکر آئے آپ کھڑے ہو گئے اور دوسری روایت میں ہیں کہ آپ کے سامنے سے ایک جنازہ نکلا آپ کھڑے ہو گئے۔

عَنْ أَبِي سَعِيدٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَرَّ بِجَنَازَةٍ فَقَامَ وَقَالَ عَمْرُو بْنُ

رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَرَّتْ بِهِ جَنَازَةٌ فَقَامَ

۱۹۲۳- أَخْبَرَنَا أَبُو يَزِيدَ بْنُ مُحَمَّدٍ الْوُزْرَانِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَسْبِيبٍ

يَزِيدُ بْنُ ثَابِتٍ أَنَّهُمْ كَانُوا جُلُوسًا

مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَطَلَمَتْ جَنَازَةٌ

فَقَامَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَقَامَ مِنْ

مَعَهُ فَلَمْ يَزَلْ قِيَامًا حَتَّى نَفَسَتْ

حضرت یزید بن ثابت سے روایت ہے کہ وہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کیساتھ بیٹھے ہوئے تھے اتنے میں ایک جنازہ نکلا تو آپ کھڑے ہوئے اور لوگ بھی آپ کے ساتھ کھڑے ہوئے پھر کھڑے رہے یہاں تک کہ وہ جنازہ نکل گیا۔

## مشرکوں کے جنازے کیلئے کھڑا ہونا

## الْقِيَامُ لِجَنَازَةِ الْمُشْرِكِينَ

۱۹۲۴- أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ مَسْعُودٍ قَالَ حَدَّثَنَا خَالِدٌ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ عَمْرِو بْنِ مُرَّةَ:

حضرت عبدالرحمن بن ابی سبلی رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ سہیل بن حنیف اور قیس بن سعد بن عبادہ قاصد سید (ایک شہر کا نام ہے) میں تھے ان پر ایک جنازہ گزرا وہ کھڑے ہو گئے، لوگوں نے کہا یہ بھی ایک زین کا رہنے والا ہے (پھر کھڑے کیوں ہوتے ہو؟) انھوں نے کہا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے سامنے ایک جنازہ گزرا، آپ کھڑے ہو گئے، لوگوں نے کہا یہ جنازہ یہودی کا تھا، انھوں نے کہا کیا یہ روح نہیں ہے؟

عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي لَيْلَى قَالَ كَانَ سَهْلُ بْنُ حَنِيفٍ وَ قَيْسُ بْنُ سَعْدِ بْنِ عَبَّادَةَ بِالْقَادِسِيَّةِ فَمَرَّ عَلَيْهِمَا بِجَنَازَةٍ فَقَامَا فَيَقِيلُ لَهَا إِنَّمَا مِنْ أَهْلِ الْأَرْضِ فَقَالَ مُرْعَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِجَنَازَةٍ فَقَامَ فَيَقِيلُ لَهَا إِنَّهُ يَهُودِيٌّ فَقَالَ أَلَيْسَتْ نَفْسًا.

۱۹۲۵- أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ عَنْ هِشَامٍ وَ أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ مَسْعُودٍ قَالَ

حضرت جابر بن عبداللہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ ہمارے سامنے سے ایک جنازہ نکلا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کھڑے ہو گئے ہم بھی آپ کے ساتھ کھڑے ہو گئے۔ میں نے کہا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم یہ جنازہ ایک یہودی عورت کا ہے۔ آپ نے فرمایا موت ایک قسم کی ہیبت ہے۔ بہ تم جنازے کو دیکھو تو کھڑے ہو جاؤ!

حَدَّثَنَا خَالِدٌ قَالَ حَدَّثَنَا هِشَامٌ عَنْ يَجْبَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مِقْسَمٍ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ مَرَّتْ بِنَا جَنَازَةٌ فَقَامَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَ مَعَنَا مَعَهُ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّمَا هِيَ جَنَازَةٌ يَهُودِيَّةٌ فَقَالَ إِنَّ لِلْمَوْتِ فُرْعًا فَإِذَا رَأَيْتُمُ الْجَنَازَةَ فَعُومُوا.

## جنازے کے لیے کھڑا نہ ہونا

## الرُّحَصَةُ فِي تَرْكِ الْقِيَامِ

۱۹۲۶- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَنصُورٍ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ عَمْرِو بْنِ مُرَّةَ:

حضرت ابو عمر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ ہم حضرت علیؑ کے پاس تھے اتنے میں ایک جنازہ نکلا لوگ کھڑے ہو گئے حضرت علیؑ نے کہا حضور صلی اللہ علیہ وسلم ایک یہودی عورت کے جنازے کو دیکھ کر کھڑے ہوئے پھر اس کے بعد کبھی نہیں کھڑے ہوئے تو وہ حکم موقوف ہو گیا۔

عَنْ أَبِي مَعْمَرٍ قَالَ كُنَّا عِنْدَ عَلِيٍّ فَمَرَّتْ بِهِ جَنَازَةٌ فَقَامُوا لَهَا فَقَالَ عَلِيُّ مَا هَذَا قَالُوا أَمْرًا فِي مَرْسِيٍّ فَقَالَ إِنَّمَا قَامَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِجَنَازَةِ يَهُودِيَّةٍ وَلَوْ يَعْلَمُونَ بَعْدًا ذَلِكِ:

۱۹۲۷- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا حَمَّادٌ عَنْ أَيُّوبَ:

حضرت محمد بن سیرین رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ ایک جنازہ نکلا۔ حسن بن علیؑ اور ابن عباسؑ کے سامنے۔ تو حسن کھڑے ہو گئے اور ابن عباسؑ نہیں کھڑے ہوئے سننے کے کہا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ایک یہودی کا جنازہ دیکھ کر کھڑے نہیں ہوئے تھے؟ ابن عباسؑ نے

عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَنَسٍ جَنَازَةٌ مَرَّتْ بِالْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ وَ ابْنِ عَبَّاسٍ فَقَامَ الْحَسَنُ وَلَوْ يَقْرَأُ ابْنُ عَبَّاسٍ فَقَالَ الْحَسَنُ أَلَيْسَ قَدْ قَامَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِجَنَازَةِ يَهُودِيَّةٍ قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ لَعَلَّ رَسُولًا جَلَسَ.

عہ اہل الذمہ سے مراد اہل الذمہ ہیں جو غیر مسلم ہوں مگر اسلامی حکومت کو خراج ادا کرتے ہوں۔

کہا ہاں پھر بیٹھنے لگے (یعنی پھر اس کے بعد جنازے کو دیکھ کر کھڑے نہیں ہوئے۔)  
 ۱۹۲۸- أَخْبَرَنَا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا هُنَيْدٌ قَالَ أَخْبَرَنَا مَنْصُورٌ

حضرت ابن سیرین رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ ایک جنازہ نکلا حضرت  
 حسنؓ اور ابن عباسؓ کے سامنے حضرت حسنؓ کھڑے ہو گئے اور ابن عباسؓ  
 نہیں کھڑے ہوئے۔ حضرت حسنؓ نے کہا کیا حضور صلی اللہ علیہ وسلم جنازہ کے  
 لیے نہیں کھڑے ہوئے۔ ابن عباسؓ نے کہا ہاں کھڑے ہوئے تھے پھر  
 بیٹھنے لگے۔

عَنْ ابْنِ سِيرِينَ قَالَ مَرَّ بِجَنَازَةٍ عَلَى  
 الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ وَابْنِ عَبَّاسٍ فَقَامَ الْحَسَنُ وَكَرِهَ يَحْمِلُ  
 ابْنُ عَبَّاسٍ فَقَالَ الْحَسَنُ أَمَا قَامَ لَهَا رَسُولُ اللَّهِ  
 صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ قَامَ لَهَا شَوْ  
 قَعًا.

۱۹۲۹- أَخْبَرَنَا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنِ ابْنِ عَدِيٍّ عَنِ سَلِيمَانَ التَّمِيمِيِّ-

حضرت ابو جعفر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے ابن عباسؓ اور حضرت  
 حسنؓ کے سامنے ایک جنازہ نکلا ایک کھڑے ہو گئے اور ایک بیٹھے  
 ہو کھڑے ہوئے تھے انھوں نے کہا (دوسرے سے) کیا تم کو معلوم نہیں  
 قسم خدا کی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کھڑے ہوئے تھے؟ انھوں نے کہا  
 کیا تم کو معلوم نہیں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم بیٹھے تھے؟

عَنْ ابْنِ مَجْلَدٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ وَالْحَسَنِ بْنِ  
 عَلِيٍّ مَرَّتْ بِهِمَا جَنَازَةٌ فَقَامَ أَحَدُهُمَا وَقَعَدَ الْآخَرُ  
 فَقَالَ الَّذِي قَامَ أَمَا وَاللَّهِ لَقَدْ عَلِمْتُ أَنَّ رَسُولَ  
 اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَامَ؟ قَالَ لَهُ الَّذِي جَلَسَ  
 لَقَدْ عَلِمْتُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَامَ جَلَسَ

۱۹۳۰- أَخْبَرَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ هَرُونَ التَّمِيمِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا أَحَابِدَةُ

حضرت جعفر صادق رضی اللہ عنہ سے روایت ہے انھوں نے سنا اپنے  
 باپ حضرت محمد باقر رضی اللہ عنہ سے کہ حضرت حسن بن علیؓ بیٹھے تھے اتنے  
 میں ایک جنازہ نکلا لوگ کھڑے ہوئے یہاں تک کہ جنازہ پار ہو گیا حضرت  
 حسنؓ نے فرمایا حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے سامنے ایک یہودی کا جنازہ  
 نکلا آپ راستہ میں بیٹھے تھے۔ آپ کو معلوم ہوا سر کے اوپر سے یہودی  
 کا جنازہ مانا لہذا آپ کھڑے ہو گئے۔

عَنْ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ الْحَسَنَ  
 بْنَ عَلِيٍّ كَانَ جَالِسًا فَمَرَّ عَلَيْهِ بِجَنَازَةٍ فَقَامَ النَّاسُ  
 حَتَّى جَاوَزَتِ الْجَنَازَةُ فَقَالَ الْحَسَنُ إِنَّمَا مَرَّ  
 بِجَنَازَةٍ يَهُودِيٍّ وَكَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
 عَلَى طَرَفِهَا جَالِسًا فَكَّرَهُ أَنْ تَعْلَمُوا أَنَّهُ جَنَازَةٌ  
 يَهُودِيٍّ فَقَامَ.

۱۹۳۱- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ دَاوُدَ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ أَخْبَرَنَا أَبُو الزُّبَيْرِ

حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ  
 وسلم ایک جنازہ کے لیے کھڑے ہوئے تھے کہ وہ نظر سے غائب ہو گیا اور یہی

أَنَّ سَمِعَ-  
 جَابِرًا يَقُولُ قَامَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
 وَسَلَّمَ لِحَنَازَةٍ مَرَّتْ بِهِ حَتَّى تَوَارَتْ.

روایت میں یوں ہے  
 ۱۹۳۲- أَخْبَرَنِي أَبُو الزُّبَيْرِ أَيْضًا أَنَّهُ سَمِعَ جَابِرًا رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَقُولُ

کھڑے ہوئے حضور صلی اللہ علیہ وسلم اور آپ کے صحابہ ایک یہودی  
 کے جنازہ کیلئے یہاں تک کہ وہ چھپ گیا (یعنی دور کل گیا)

قَامَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَصْحَابُهُ لِحَنَازَةٍ يَهُودِيٍّ  
 حَتَّى تَوَارَتْ.

۱۹۳۳- أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ قَالَ أَخْبَرَنَا النَّضْرُ قَالَ حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ سَلَمَةَ عَنْ قَتَادَةَ

عَنْ أَنَسِ أَنَّ جَنَازَةَ مَرَّتْ بِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَامَ فَقِيلَ إِنَّهَا جَنَازَةٌ يَهُودِيَّةٍ فَقَالَ (تَمَّا قُمْنَا لِلْمَلَائِكَةِ).

حضرت انس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ ایک جنازہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے سامنے نکلا، آپ کھڑے ہو گئے۔ لوگوں نے کہا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم یہ جنازہ یہودی کا ہے آپ نے فرمایا ہم مشرکوں کیلئے کھڑے ہوئے۔

## ۱۰۶۲ اسْتِرَاحَةُ الْمُؤْمِنِ بِالْمَوْتِ

۱۹۳۴- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ مَالِكٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَمْرِو بْنِ حَذَّالَةَ عَنْ مَعْبُدِ بْنِ كَعْبٍ بْنِ مَالِكٍ عَنْ قَتَادَةَ بْنِ رِبْعِيِّ كَانَ يُصَدِّقَاتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَرَّ عَلَيْهَا بِجَنَازَةٍ فَقَالَ مُسْتَرِيحٌ أَوْ مُسْتَرَاخٌ وَمِنْهُمَا فَقَالَ لَوْ مَا كُنْتُ نَبِيًّا وَمَا كُنْتُ نَبِيًّا مِنْهُ قَالَ الْبُيُوتُ الْمُؤْمِنِينَ يُسْتَرِيحُونَ مِنْ تَعَبِ النَّبِيَّيَا وَأَذَاهَا وَالْعَبْدُ الْفَاجِرُ يُسْتَرِيحُ مِنْهُ الْعِبَادُ وَالْبِلَادُ وَالشَّجَرُ وَالنَّوَابِ.

## مؤمن کا موت سے آرام پانا

حضرت ابو قتادہ بن عمرو رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے سامنے ایک جنازہ نکلا آپ نے فرمایا آرام دلا ہے یا آرام دینا والا۔ صحابہ نے کہا اس کا کیا مطلب ہے؟ آپ نے فرمایا مسلمان بندہ (جب مر جاتا ہے) تو دنیا کی تکلیفوں اور صعوبتوں سے چھٹ کر آرام پاتا ہے اور کافر جب مر جاتا ہے تو اس سے بندے اور بستیاں اور درخت اور جانوروں آرام پاتے ہیں دیکھو کہ وہ سناٹا تھا بندوں کو اور جاڑا تھا بستیوں کو اور کسانا تھا درختوں کو اور مارتا تھا جانوروں کو (ماحق)

۱۹۳۵- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ وَهَبٍ بْنُ أَبِي كُرَيْبَةَ الْحَضْرَائِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ سَكِينَةَ وَهُوَ الْحَضْرَائِيُّ عَنْ أَبِي عَبْدِ الرَّحْمَنِ حَدَّثَنِي زَيْدٌ عَنْ وَهَبِ بْنِ كَيْسَانَ عَنْ مَعْبُدِ بْنِ كَعْبٍ.

حضرت ابو قتادہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ ہم حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس بیٹھے تھے اتنے میں ایک جنازہ نکلا حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا آرام پانے والا ہے یا آرام دینے والا مؤمن (یعنی نیک بندہ کسانا ہوئے پاک) جب مر جاتا ہے تو دنیا کی تکلیفوں اور صعوبتوں اور رنجوں سے آرام پاتا ہے اور فاجر (یعنی گنہگار ظالم یا فاجر) جب مرتا ہے تو اللہ کے بندے اور شہر اور درخت اور جانوروں کو آرام دے جاتا ہے۔

عَنْ أَبِي قَتَادَةَ قَالَ كُنَّا جُلُوسًا عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذْ طَلَعَتْ جَنَازَةٌ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مُسْتَرِيحٌ وَمُسْتَرَاخٌ مِنْهُ الْمُؤْمِنُونَ يُسْتَرِيحُونَ مِنْ مَصَابِيبِ النَّبِيِّيَا وَنَصَبِهَا وَأَذَاهَا وَالْفَاجِرُ يُسْتَرِيحُ مِنْهُ الْعِبَادُ وَالْبِلَادُ وَالشَّجَرُ وَالنَّوَابِ.

## بَابُ الثَّنَاءِ

## مروے کی تعریف کرنا

۱۹۳۶- أَخْبَرَنَا زَيْدُ بْنُ أَبِي عَرَبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ قَالَ حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ عَمْرٍو

حضرت انس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ ایک جنازہ نکلا تو لوگوں نے اس کی تعریف کی (دراچھا شخص تھا) حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا واجب ہو گئی، پھر دوسرا جنازہ نکلا لوگوں نے اس کی بُرائی بیان کی آپ نے فرمایا واجب ہو گئی۔ حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے کہا قربان ہوں آپ پر مال باپ میرے۔ ایک جنازہ گزرا تو لوگوں نے اس کی تعریف کی آپ نے فرمایا

عَنْ أَنَسِ قَالَ مَرَّ بِجَنَازَةٍ فَأَثَرَنِي عَلَيْهَا خَيْرًا فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَجِبَتْ وَمَرَّ بِجَنَازَةٍ أُخْرَى فَأَثَرَنِي عَلَيْهَا شَرًّا فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَجِبَتْ فَقَالَ عُمَرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي قَتَادَةَ فَأَثَرَنِي عَلَيْهَا خَيْرًا

واجب ہوگئی پھر دوسرا جنازہ نکلا لوگوں نے اس کی برائی بیان کی آپ نے فرمایا واجب ہوگئی (اس سے کیا مراد ہے؟) آپ نے فرمایا جس کی تم نے تعریف کی اس کے لیے جنت (واجب ہوگئی) اور جس کی تم نے برائی کی اس کے لیے دوزخ واجب ہوگئی، تم اللہ کے گواہ ہو زمین میں۔

۱۹۳۷- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ عَبْدِ الْمَلِكِ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ قَالَ سَمِعْتُ إِبْرَاهِيمَ بْنَ عَامِرٍ وَجَمَلًا أُمَمِيَّةً بَنَ خَلْفٍ قَالَ سَمِعْتُ عَامِرَ بْنَ سَعْدٍ

حضرت ابوہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ ایک جنازہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے سامنے نکلا لوگوں نے اس کی تعریف کی آپ نے فرمایا واجب ہوگئی پھر دوسرا جنازہ نکلا لوگوں نے اس کی برائی کی۔ آپ نے فرمایا واجب ہوگئی، صحابہؓ نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم پہلے آپ نے کیا فرمایا پھر کیا فرمایا؟ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا فرشتے اللہ کے گواہ ہیں آسمان میں اور تم اللہ کے گواہ ہو زمین میں۔

فَقُلْتُ وَجِبَتْ وَمُرَّ بِجَنَازَةٍ فَأَثَرِي عَلَيْهَا شَرًّا فَقُلْتُ وَجِبَتْ فَقَالَ مَنْ أَثَرْتُمْ عَلَيْهِ خَيْرًا وَجِبَتْ لَهَا الْجَنَّةُ وَمَنْ أَثَرْتُمْ عَلَيْهِ شَرًّا وَجِبَتْ لَهُ النَّارُ وَأَنْتُمْ شُهَدَاءُ اللَّهِ فِي الْأَرْضِ.

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ مَرَّ بِجَنَازَةٍ عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَثَرُوا عَلَيْهِ خَيْرًا فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَجِبَتْ شَوْرًا وَبِجَنَازَةٍ أُخْرَى فَأَثَرُوا عَلَيْهَا شَرًّا فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَجِبَتْ قَالُوا يَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا قَوْلِكَ الْأُولَى وَالْآخِرَى وَجِبَتْ؟ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللَّهُ عَلَيْكُمْ وَاللَّهُ فِي السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ أَنْتُمْ شُهَدَاءُ اللَّهِ فِي الْأَرْضِ.

۱۹۳۸- أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ عَبْدِ الْمَلِكِ وَعَبْدُ اللَّهِ بْنُ يَزِيدَ قَالَا حَدَّثَنَا إِدْرِيسُ بْنُ أَبِي النَّعْرِاتِ قَالَ حَدَّثَنَا عَيْدُ اللَّهِ بْنُ بَرَزِيدَةَ قَالَ

حضرت ابوالاسود دہلی سے روایت ہے کہ میں مدینہ میں آیا تو حضرت عمر بن خطابؓ کے پاس بیٹھا تھا۔ ایک جنازہ سامنے سے گیا لوگوں نے اس کی تعریف کی حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے کہا واجب ہوئی پھر دوسرا جنازہ نکلا لوگوں نے اس کی تعریف کی حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے کہا واجب ہوئی پھر تیسرا نکلا لوگوں نے اس کی برائی کی حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے کہا واجب ہوئی میں نے کہا کیا چیز واجب ہوئی ہے۔ اسے امیر المؤمنین آپ نے کہا میں نے اسی طرح کہا جس طرح رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جس مسلمان کے لیے چار آدمی بہتری کی گواہی دی اللہ اس کو جنت میں لیجائے گا۔ ہم نے کہا اگر تین آدمی گواہی دیں؟ آپ نے فرمایا تین ہی ابھی! ہم نے کہا اگر دو آدمی گواہی دیں؟ آپ نے فرمایا دو ہی سہی۔

عَنْ أَبِي الْأَسْوَدِ الدَّائِلِيِّ قَالَ أَتَيْتُ الْمَدِينَةَ فَجَلَسْتُ إِلَى عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ فَمَرَّ بِجَنَازَةٍ فَأَثَرِي عَلَى صَاحِبِهَا خَيْرًا فَقَالَ عُمَرُ وَجِبَتْ شَوْرًا وَأُخْرَى فَأَثَرِي عَلَى صَاحِبِهَا شَرًّا فَقَالَ عُمَرُ وَجِبَتْ فَقُلْتُ وَمَا وَجِبَتْ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ قَالَ قُلْتُ كَمَا قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَبُّمَا مُسْبِلٌ شَهْدَاكُمَا أَرَبَعًا بِالْخَيْرِ أَوْ خَلَعَ اللَّهُ الْجَنَّةَ قُلْنَا أَوْ ثَلَاثَةً قَالَ أَوْ ثَلَاثَةً قُلْنَا أَوْ اثْنَانِ قَالَ أَوْ اثْنَانِ.

مردوں کا ذکر نیکی سے کرنا چاہیے۔

۱۰۴۸  
اَللّٰهُمَّ عَن ذِكْرِ الْهٰلِكِ الْاَبْحٰثِ

۱۹۳۹- أَحَبَرَنَا اِبْرَاهِيْمُ بْنُ يَعْقُوْبَ قَالَ حَدَّثَنِيْ اَحْمَدُ بْنُ اِسْحٰقَ قَالَ حَدَّثَنَا وَهِيْبُ قَالَ حَدَّثَنَا مَنْصُرُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمٰنِ عَنْ اُمِّهَا -

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے سامنے ایک مردہ شخص کا ذکر بُرائی سے ہوا آپ نے فرمایا اپنے مردوں کا ذکر مت کرو مگر جلالی سے۔

عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللهُ عَنْهَا قَالَتْ ذَكَرَ عِنْدَ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هَالِكٌ يَسُوْرُ فَقَالَ لَا تَذْكُرُوْا هٰلِكَ كُرْ الْاَبْحٰثِ -

مردوں کے بُرا کہنے کی ممانعت

۱۰۴۹  
اَللّٰهُمَّ عَن سَبِّ الْاَمْوَاتِ

۱۹۴۰- أَحَبَرَنَا حَبِيْبُ بْنُ مَسْعَدَةَ عَنْ بَشْرِ وَهُوَ ابْنُ الْمُفَضَّلِ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ سَلِيْمَانَ الْأَعْمَشِيِّ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَمْرِو بْنِ مَرْثَدَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا تَسُبُّوْا الْاَمْوَاتَ فَانْتَهَمَ قَدْ اَفْضَوْا اِلٰى مَا قَدْ اَمَرُوا -

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا برا مت کہو مردوں کو، وہ تو پہنچ گئے اپنے جملوں کو۔

عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللهُ عَنْهَا قَالَتْ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا تَسُبُّوْا الْاَمْوَاتَ فَانْتَهَمَ قَدْ اَفْضَوْا اِلٰى مَا قَدْ اَمَرُوا -

۱۹۴۱- أَحَبَرَنَا مَتِيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا سَعِيْدَانُ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ اَبِي بَكْرٍ قَالَ سَمِعْتُ -

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا مردہ کے ساتھ تین چیزیں جاتی ہیں ایک اس کے عزیز و اقربا دوسرے اس کا مال تیسرے اس کے اعمال، پھر دلوٹ آتی ہیں، یعنی عزیز و اقربا اور مال، اور ایک اس کے ساتھ رہتا ہے یعنی اس کا عمل۔

اَنْسَ بْنَ مَالِكٍ يَقُوْلُ قَالَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَسْبَعُ الْمَيِّتَ ثَلَاثَةٌ اَهْلُهُ وَمَالُهُ وَعَمَلُهُ فَيَرْجِعُ اِثْنَانِ اِلٰى اَهْلِهِ وَمَالِهِ وَيَبْقَى وَاحِدًا عَمَلُهُ -

۱۹۴۲- أَحَبَرَنَا مَتِيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَوْسَى عَنْ سَعِيْدِ بْنِ اَبِي سَعِيْدٍ -

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ مومن کے مومن پر چھتقی ہیں ایک تو جب وہ بیمار ہو اسکے پر چھنے کو جائے دوسرے جب وہ مر جائے تو اس کے جنازے میں حاضر ہو، تیسرے جب وہ دعوت کرے تو قبول کرے چوتھے جب وہ ملے تو اسکو سلام کرے پانچویں جب وہ چھینکے تو اسکا جواب دے چھٹے غائب اور حاضر میں اس کا خیر خواہ رہے۔

عَنْ اَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ اِنْ رَسُوْلَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لِلْمُؤْمِنِ عَلَى الْمُؤْمِنِ سِتُّ خِصَالٍ يَحُوْدُهُ اِذَا مَرِضَ وَيَسْبِيْهَا اِذَا مَاتَ وَجُنُبُهُ اِذَا دَعَاهُ وَيَسْلُوْ عَلَيْهِ اِذَا لَقِيَهُ وَيَسْتَمِتُّ اِذَا عَطَسَ وَيَبْصُرُهُ اِذَا غَابَ اَوْ شَهِدَا -

جنازوں کے ساتھ جانے کا حکم

۱۰۵۰  
اَلْاَمْرُ بِاتِّبَاعِ الْجَنَائِزِ

۱۹۲۳۔ اَخْبَرَنَا سَلِيمَانُ بْنُ مَسْعُودٍ الْبَلْخِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو الْأَحْوَسِ ح وَابْنَانَا هَتَاذُنُ الشَّرِيفِيُّ فِي حَدِيثِهِ  
عَنْ أَبِي الْأَحْوَسِ عَنْ أَشْعَثَ عَنْ مَعَاذِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ حَدَّثَنَا قَالَ الْبُرَاءُ بْنُ عَزَابٍ وَقَالَ سَلِيمَانُ

حضرت برابر بن عازب رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے ہم کو سات باتوں کا حکم کیا اور سات باتوں سے باتوں سے منع کیا ہے ایک تو بیمار کو پوچھنے کا، دوسرے پھینک کا جراب دینے کا تیسرے قسم پر درگزی کا، چوتھے مظلوم کی مدد کرنا، پانچویں سلام کو جاری کرنا۔ چھٹے دعوت قبول کرنا، ساتویں جنازوں کے ساتھ جانے کا اور منع کیا ہم کو سونے کی انگوٹھیاں پہننے سے اور چاندی کے برتنوں میں کھانے پینے سے اور میاثر اور قسی اور استہرق اور دیا دہریر کے پینے سے۔

عَنْ الْبُرَاءِ بْنِ عَزَابٍ إِذْ قَالَ أَمْرًا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَسْبِيحُ وَنَهَانَا عَنْ سَبْعٍ أَمْرًا بِيحَاثَةِ الْمَرْيُفِيِّ وَتَشْمِيتِ الْعَاطِسِ وَابْرَارِ الْفَسْهِ وَنَصْرِ الْمَظْلُومِ وَافْشَاءِ السَّلَامِ وَاجَابَةِ الدَّاعِي وَتَبَاعِ الْجَنَائِزِ وَنَهَانَا عَنْ خَوَاتِمِ الدَّاهِبِ وَعَنْ أَيْنَةِ الْفِطْرَةِ وَعَنْ أَيْنَةِ ثِيَابِ الْفَيْتْرِ وَالْإِسْتَبْرَقِ وَالْعُرْبِرِ وَاللَّيْبِاجِ۔

## ۱۰۸۱ فَضْلٌ مِّنْ تَبَعِ جَنَازَةٍ

۱۹۲۴۔ اَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا عَبَثَرٌ عَنْ بُرْدِ بْنِ أَبِي زَيْدٍ قَوْلَ أَبِي زَيْدٍ عَنِ الْمُسَيَّبِ بْنِ رَافِعٍ قَالَ سَمِعْتُ۔

حضرت برابر بن عازب رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جو شخص جنازے کے ساتھ رہے نماز پڑھنے تک اس کو ایک قیراط کے برابر ثواب ملیگا، اور جو شخص جنازے کے ساتھ جائے دفن ہوتے تک اسکو دو قیراط ثواب ملیگا۔ اور قیراط امد پہاڑ کے برابر ہوگا۔ (نہ دنیا کے قیراط کی طرح)

الْبُرَاءِ بْنِ عَزَابٍ إِذْ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ تَبَعَ جَنَازَةً حَتَّى يُصَلِّيَ عَلَيْهَا كَانَ لَهُ مِنَ الْأَجْرِ قِيرَاطٌ وَمَنْ مَشَى مَعَ الْجَنَازَةِ حَتَّى دُفِنَ كَانَ لَهُ مِنَ الْأَجْرِ قِيرَاطَانِ وَالْقِيرَاطُ مِثْلُ أُحُدٍ۔

۱۹۲۵۔ اَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا خَالِدٌ قَالَ حَدَّثَنَا أَشْعَثُ عَنْ الْحَسَنِ۔

حضرت عبد اللہ بن مغفل سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جو شخص جنازے کے ساتھ جائے اور (دفن سے) فریفت تک ساتھ رہے اس کو دو قیراط برابر ثواب ہے، اگر اس سے قبل چلا آئے تو ایک قیراط برابر ثواب ہے۔

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْمُغْفَلِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ تَبَعَ جَنَازَةً حَتَّى يُفْرَغَ مِنْهَا فَلَمْ يَقْرِطْ أَطْرَاقًا فَإِنَّ رَجَعَ قَبْلَ أَنْ يُفْرَغَ مِنْهَا فَكَهْ قِيرَاطٌ۔

## سوار آدمی جنازہ سے کہاں رہے؟

## مَكَانُ التَّلَاقِ مِنَ الْجَنَازَةِ

۱۰۸۲۔ ایسا مجمع میشرکی۔ ایک قسم کا ریشمی کپڑا مرغ ہوتا ہے اور قسی ایک کپڑا ہے ریشمی نمسوب طرف قس کے جو ایک موضع کا نام ہے اور استہرق اور حریر اور دیا سب ریشمی کپڑے مشہور ہیں۔



۱۹۴۶- أَخْبَرَنَا يَزِيدُ بْنُ أَيُّوبَ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْأَوْحَادِ بْنُ وَاصِلٍ قَالَ حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ وَآخَرُهُ الْمَعْبُورُ جَمِيعًا عَنْ يَزِيدِ بْنِ جَبْرِ عَنْ أَبِي جَبْرِ -  
عَنْ الْمَعْبُورِ بْنِ شُعْبَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ التَّرَاكِبُ خَلْفَ الْجَنَائِزِ وَالْمَأْتِي حَيْثُ شَاءَ مِنْهَا وَالطِّفْلُ يُصَلَّى عَلَيْهِ -  
حضرت مغیرہ بن شعبہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ سوار جنازہ کے پیچھے چلے اور پیدل جہاں چاہے رہے اور بچے پر نماز پڑھی جاوے۔

## ۱۸۳ مکان المآتی من الجنائز

۱۹۴۷- أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ حَكِيمٍ الْحَرَّاقِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا لَيْثُ بْنُ السَّرِيِّ عَنْ سَعِيدِ الثَّقَفِيِّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ جَبْرِ عَنْ أَبِيهِ -  
عَنْ الْمَعْبُورِ بْنِ شُعْبَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ التَّرَاكِبُ خَلْفَ الْجَنَائِزِ وَالْمَأْتِي حَيْثُ شَاءَ مِنْهَا وَالطِّفْلُ يُصَلَّى عَلَيْهَا -  
حضرت مغیرہ بن شعبہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا سوار جنازہ کے پیچھے چلے اور پیدل جہاں چاہے رہے اور بچے پر نماز پڑھی جائے۔

۱۹۴۸- أَخْبَرَنَا اسْحَقُ بْنُ إِسْرَاهِيلَ وَعَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ وَقَتْنِيَةُ عَنْ سَفْيَانَ بْنِ الرَّهَوِيِّ عَنْ سَالِحِ -  
عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّهُ رَأَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَبَا بَكْرٍ وَعُمَرَ يَمْشُونَ أَمَامَ الْجَنَائِزِ -  
حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے انھوں نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم اور حضرت ابوبکر اور عمر رضی اللہ عنہم کو دیکھا جن کے آگے چلتے تھے۔

۱۹۴۹- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ يَزِيدَ قَالَ حَدَّثَنَا آدِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا هَيْثَمُ قَالَ حَدَّثَنَا سَفْيَانُ وَ -  
مَنْصُورٌ وَزَيْدُ بْنُ يَزِيدَ وَهَمَّانُ بْنُ أَبِي مَرْثَدَةَ وَكُرَيْبُ بْنُ أَبِي مَرْثَدَةَ وَكُرَيْبُ بْنُ أَبِي مَرْثَدَةَ وَكُرَيْبُ بْنُ أَبِي مَرْثَدَةَ -  
ان آباؤہم اخبروہ۔

عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّهُ رَأَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَبَا بَكْرٍ وَعُمَرَ وَهَمَّانَ يَمْشُونَ بَيْنَ يَدَيْ الْجَنَائِزِ -  
قَالَ أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ هَذَا أَحْطَى وَالْقَوَابُ مُرْسَلَةٌ -  
حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے انھوں نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم اور حضرت ابوبکر اور عمر رضی اللہ عنہم کو دیکھا جن کے آگے چلتے تھے۔

## مرؤے پر نماز پڑھنے کا حکم

## ۱۰۸۲ الْأَمْرُ بِالصَّلَاةِ عَلَى الْمَيِّتِ

۱۹۵۰- أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ وَعُمَرُ بْنُ دِينَارَةَ النَّيْسَابُورِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ أَبِي أَيُّوبَ -  
عَنْ أَبِي قَلَابِيَةَ عَنْ أَبِي الْمُهَنْبِبِ -  
عَنْ عُمَرَ بْنِ حُصَيْنٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ أَخَاكُمْ تَلَامَاتٌ فَفَرِّمُوا -  
حضرت عمران رضی اللہ عنہ بن حصین سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا تمہارا بھائی مر گیا تمہارا نماز پڑھو اس پر۔

## بچوں پر نماز پڑھنا

## ۱۰۸۵- الصَّلَاةُ عَلَى الصَّبِيَانِ

۱۹۵۱- أَحْبَبْنَا عَدُوَّ وَبَيْنَ مَنصُورِي حَتَّى تَنَالَهُ طَلْحَةُ بْنُ يَحْيَى عَنِ عَتِيْبَةَ عَاثِمَةَ بَدَتْ طَلْحَةَ عَنْ خَالَكُمَا أَوْ الْمُؤْمِنِينَ عَاثِمَةَ مَا قَالَتْ أَرَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِصَبِيٍّ مِنَ الصَّبِيَانِ الْأَنْصَارِ فَصَلَّى عَلَيْهِ قَالَتْ عَاثِمَةُ مَا فَعَلْتَ طَلْحَةُ لِهَذَا أَغْضَبُكَ مِنْ عَصَا فَيُرِي الْجَنَّةَ لَوْ يَعْمَلُ سُوءًا لَوْ يُبَارِكُهُ قَالَ أَوْ غَيْرُ ذَلِكَ يَا عَاثِمَةُ خَلَقَ اللَّهُ عَدُوَّ جَلَّ الْجَنَّةَ وَخَلَقَ لَهَا أَهْلًا وَخَلَقَهُمْ فِي أَصْلَابِ آبَائِهِمْ وَخَلَقَ السَّارِ وَخَلَقَ لَهَا أَهْلًا وَخَلَقَهُمْ فِي أَصْلَابِ آبَائِهِمْ.

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس ایک بچہ انصار کا آیا نماز پڑھنے کو (یعنی اس کا جنازہ آیا) حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے کہا تو شی ہو اس کو یہ تو ایک بچہ ہے جنت کی چیزوں میں سے جس نے کوئی بڑائی نہیں کی نہ بڑائی کے سن کو پہنچا آپ نے فرمایا اے عائشہ! اور کچھ کہتی ہے اللہ ہل جلائی نے جنت کو پیدا کیا اور اس کے لیے لوگ پیدا کیے اور وہ اپنے باپوں کی پشت میں تھے (یعنی دنیا میں آنے سے پہلے ہی اللہ نے مقرر کر دیا ہے) کہ یہ بنتی ہے اور یہ دوزخی (اور جہنم کو پیدا کیا، اور اس کے لیے لوگ پیدا کیے اور وہ اپنے باپوں کی پشت میں تھے) پس کیا معلوم ہے کہ یہ لڑکا جنت والوں میں سے ہے یا دوزخ والوں میں سے

۱۰۸۶- الصَّلَاةُ عَلَى الْوَالِدِ

۱۹۵۲- أَحْبَبْنَا إِسْلِيمَ بْنَ مَسْعُودٍ قَالَ حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ سَمِعْتُ زَيْدَ بْنَ جَنَابٍ يَخْبُرُنِي عَنْ أَبِيهِ عَنِ الْبَغْدَادِيِّ بْنِ شُعْبَةَ أَنَّهُ ذَكَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ الرَّكَبُ خَلَعَتْ الْجَنَائِزُ وَالْمَأْشَى حَيْثُ شَاءَ مِنْهَا وَالطُّفْلُ يُصَلَّى عَلَيْهِ

## بچوں پر نماز پڑھنا چاہیے۔

## ۱۰۸۶- الصَّلَاةُ عَلَى الْوَالِدِ

حضرت صفیر بن شہر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا سوار جنازے کے پیچھے چلے اور پیدل جہاں چاہے چلے اور لڑکے پر نماز پڑھی جائے۔

عَنْ أَبِيهِ عَنِ الْبَغْدَادِيِّ بْنِ شُعْبَةَ أَنَّهُ ذَكَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ الرَّكَبُ خَلَعَتْ الْجَنَائِزُ وَالْمَأْشَى حَيْثُ شَاءَ مِنْهَا وَالطُّفْلُ يُصَلَّى عَلَيْهِ

## مشرکوں کی اولاد

## ۱۰۸۷- أَوْلَادُ الْمُشْرِكِينَ

۱۹۵۳- أَحْبَبْنَا إِسْحَاقَ قَالَ ابْنُ نَاسِفِيَانٍ عَنِ الرَّهْمِيِّ عَنِ عَلَاءِ بْنِ يَزِيدَ اللَّيْثِيِّ عَنِ ابْنِ هُرَيْرَةَ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ أَوْلَادِ الْمُشْرِكِينَ فَقَالَ اللَّهُ أَعْلَمُ بِمَا كَانُوا عَامِلِينَ.

حضرت ابہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے پوچھا گیا مشرکوں کی اولاد کا حال دوزخ جنت میں جائیں گے یا دوزخ میں (آپ نے فرمایا اللہ خوب جانتا ہے جو وہ عمل کریں گے تھے) (یعنی اگر بڑے ہوتے تو کیا کرتے) مطلب یہ ہے کہ خداوند کریم کو اختیار ہے ان کو جنت میں لے جائے یا دوزخ میں۔

۵۴- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْمُبَارَكِ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو سُوَيْدٍ عَنِ عَمْرِو بْنِ عَبْسَةَ قَالَ حَدَّثَنَا حَمَّادٌ عَنْ قَبِيصِ بْنِ هَوَّابٍ سَعْدٍ عَنْ طَاوُسٍ -

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے پوچھا گیا مشرکوں کی اولاد کا حال (وہ جنت میں سمائیں گے یا دوزخ میں) آپ نے فرمایا اللہ غیب جانتا ہے جو وہ عمل کریں گے (یعنی اگر بڑے برے کرتے تو کیا کرتے۔ مطلب یہ ہے کہ خداوند کریم کو اختیار ہے ان کو جنت میں لے جانے یا دوزخ میں۔)

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سُئِلَ عَنْ أَوْلَادِ الْمُشْرِكِينَ فَقَالَ اللَّهُ أَعْلَمُ بِمَا كَانُوا عَامِلِينَ .

۱۹۵۵- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُكَثِّبِ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ أَبِي بَشِيرٍ عَنْ سَعِيدِ

حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے پوچھا گیا مشرکین کی اولاد کا حال آپ نے فرمایا اللہ نے جب ان کو پیدا کیا وہ جانتا تھا جو وہ عمل کرنے والے تھے۔

ابن جبیر -  
عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ سُئِلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ أَوْلَادِ الْمُشْرِكِينَ فَقَالَ خَلَقَهُمُ اللَّهُ حِينَ خَلَقَهُمْ وَهُوَ يَعْلَمُ بِمَا كَانُوا عَامِلِينَ .

۱۹۵۶- أَخْبَرَنِي مُحَمَّدُ بْنُ مُوسَى عَنْ هُشَيْمِ بْنِ عَمْرِو بْنِ أَبِي بَشِيرٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جَبْرِ -

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے پوچھا گیا مشرکوں کی اولاد کے بارے میں آپ نے فرمایا اللہ جانتا ہے جو وہ عمل کرنے والے تھے۔

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ سُئِلَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ ذُرَارِيِّ الْمُشْرِكِينَ فَقَالَ اللَّهُ أَعْلَمُ بِمَا كَانُوا عَامِلِينَ .

## شہیدوں پر نماز پڑھنا چاہیے

## ۱۰۸۸- الصَّلَاةُ عَلَى الشُّهَدَاءِ

۱۹۵۷- أَخْبَرَنَا سُوَيْدُ بْنُ نَصْرٍ قَالَ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي جَبْرِ قَالَ أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ حَمْدٍ أَنَّ

حضرت شداد بن اددر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ ایک شخص جنگل کا رہنے والا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس آیا اور ایمان لایا اور آپ کے ساتھ ہوا پھر کہنے لگا میں آپ کے ساتھ ہجرت کروں گا۔ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے اس کے لیے بعض صحابہ کو وصیت کی جب غزوہ غتم ہوائی جس رطائی میں مسلمانوں کو بکریاں لمانتھ آئیں، تو حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے ان بکریوں کو تقسیم کیا اور اس کا بھی حصہ لگایا آپ کے صحابہ نے اسکا حصہ اس کو دیا وہ ان کے جانور سواروں کے چرایا کرتا تھا جب اس کا حصہ دینے لگے تو اس نے پوچھا یہ کیا ہے لوگوں نے کہا یہ تیرا حصہ ہے جو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے تجھ کو دیا ہے اس نے لے

ابن ابی عتباراً أخبره -  
عَنْ شَدَادِ بْنِ الْهَادِ أَنَّ رَجُلًا مِنَ الْأَعْرَابِ جَاءَ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَمَّنَ بِهِ وَاتَّبَعَهُ ثُمَّ قَالَ أَهَاجِرُ مَعَكَ فَأَوْصِي بِمَا النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَعْدَ أَصْحَابِهِ فَلَمَّا كَانَتْ غَزْوَةُ غَتَمِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَبَّيْنَا قَوْمًا وَقَسَمْنَا لَهُمُ الْفِئَاطَةَ أَصْحَابَهُ مَا قَسَمَ لَهُمْ لَكِنْ كَانَ يَرْمِي ظَهْرَهُمْ فَلَمَّا جَاءَ دَعْوُهُ إِلَيْهِ فَقَالَ مَا هَذَا فَأَنزَلْنَاهُمْ قَسَمَهُ لَكَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَخَذَهُ فَجَاءَ بِهِ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ مَا هَذَا ؟ قَالَ

فَسَمَّتُهُ لَكَ قَالَ مَا عَلَيَّ هَذَا أَتَبَعْتُكَ وَالْحَيَاتِي  
 أَتَبَعْتُكَ عَلَى أَنْ أُرْمَى إِلَى هَاهُنَا وَأَشَارَ إِلَى خَلْقِهِ  
 بِسَهْمٍ فَأَمُوتَ فَأَدْخَلَ الْجَنَّةَ فَقَالَ إِنَّ تَصَدَّقَ  
 اللَّهُ بِصَدَقَاتِكَ فَلَيْتُوا قَلِيلًا لَسْتُمْ لَهْضُوا فِي قِتَالِ  
 الْعَدَاوَاتِي بِهِ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِحَمَلِ  
 قَدَا أَصَابَهُ مِنْهُمْ حَيْثُ أَشَارَ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ  
 عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَهْوَهْرَ قَاتِرًا نَعْمَ قَالَ صَدَقَ اللَّهُ  
 فَصَدَّقَهُ شَرَّكَ فَفَنَّهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
 فِي جَبَّتِهِ شَرَّ قَدَامَهُ فَصَلَّى عَلَيْهِ فَكَانَ مَسْتَأْ  
 ظَهَرُ مِنْ صَلَاتِهِ اللَّهُمَّ هَذَا أَحِبُّهُ لَكَ خَرَجَ مُهَاجِرًا  
 فِي سَبِيلِكَ فَقَتِلَ شَرِّهَذَا النَّاشِئِ عَلَى ذَلِكَ -

یہاں اس کو لے کر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس آیا اور عرض کیا  
 یہ کیا ہے؟ آپ نے فرمایا یہ تیرا حصہ میں نے دیا ہے اس نے کہا میں  
 اس لیے آپ کے ساتھ نہیں ہوا تھا بلکہ میں نے آپ کی پیروی اس لیے  
 کی ہے کہ میری اس جگہ پر اور خلق کو بتلایا تیرا راجا ہے (یعنی لڑائی میں)  
 پھر میں مردوں اور جنت میں جاؤں۔ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اگر  
 تو اللہ کو سچا کرے گا، اللہ بھی تجھے سچا کرے گا۔ (یعنی پورا کرے گا)۔  
 پھر لوگ حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے دشمن سے لڑنے کے لیے  
 اٹھے اور لڑائی شروع ہوئی (لوگ اس کو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم  
 کے پاس لائے اٹھا کر اس کو تیرا راجا تھا اسی جگہ جہاں اس نے بتلایا تھا،  
 آپ نے فرمایا کیا یہ وہی شخص ہے لوگوں نے کہا ہاں آپ نے فرمایا اللہ کو  
 اس نے سچ کیا (یعنی اللہ تعالیٰ نے جو صفات مجاہدین کے بیان فرمائے  
 ہیں ان سب کو اس نے سچ کیا) تو اللہ نے بھی اس کو سچا کیا (یعنی اس  
 کی مراد پوری ہوئی یہ شہید ہوا)۔ پھر آپ نے اپنے مجھے کا کفن اس کو  
 دیا اور اس کو آگے دکھا اور اس پر نماز پڑھی تو جتنا آپ کی نماز میں  
 سے لوگوں کو سنائی دیا اتنا وہ یہ تھا۔ آپ فرماتے تھے یا اللہ یہ تیرا بندہ  
 ہے تیری راہ میں ہجرت کر کے نکلا اور شہید ہو گیا۔ میں اس بات کا  
 گواہ ہوں۔

۱۹۵۸- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنْ يَزِيدَ عَنْ أَبِي الْحَيْثَمِ -

عَنْ عُقَيْبَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
 وَسَلَّمَ خَرَجَ يَوْمًا فَصَلَّى عَلَى أَهْلِ أَحْبَابِ صَلَواتِكَ  
 عَلَى الْمَيْتِ شَرَّ النَّصْرَةِ إِلَى الْمَيْتِ فَقَالَ إِنْ  
 فَرَطَ لَكُمْ وَأَنَا شَهِيدًا عَلَيْكُمْ -

حضرت عقبہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ  
 وسلم ایک روز باہر نکلے (مدینہ کے) پھر نماز پڑھی اُحد کے شہیدوں پر  
 (جیسے مردے پر پڑھتے تھے) پھر منبر کی طرف آئے اور فرمایا میں تمہارا پیش  
 نیم ہوں (یعنی قیامت میں تم سے پہلے اٹھ کر تمہارے لیے جنت میں  
 جانے کی تیاری کروں گا) اور تم پر گواہ ہوں۔

۱۰۸۹- تَرَكَ الصَّلَاةَ عَلَيْهِمْ -

شہیدوں پر نماز پڑھنا

۱۹۵۹- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنْ أَبِي يَسَّابٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ كَعْبٍ جِئْنَا بِكَ أَنْ  
 جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَخْبَرَنَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى  
 اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَجْمَعُ بَيْنَ الرَّحْلَيْنِ مِنْ قَتْلَى  
 أَحْبَابِي تَرِبٍ وَاحِدًا شَرَّ يَقُولُ أَيُّهُمْ أَكْرَأُ خَذَاً

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول  
 اللہ صلی اللہ علیہ وسلم دو آدمیوں کو اُحد کے شہیدوں میں سے ایک کپڑے  
 میں اکٹھا کرتے پھر فرماتے کون ان دونوں میں سے قرآن زیادہ جانتا

لَقَرْنَا اِنْ فَاذَ الْبَشِيرِ اِلَى اَخِي هَمَا قَدَّ مَمَّا فِي اللّٰحِلَا  
 قَالَ اَنَا شَهِيْدًا عَلٰى هُوَ لَاءَ وَ مَرَّ يَدًا فِيْهِمْ فِي مَعْلَمٍ  
 كَرْنَةُ كَا لِهَرِكَةُ هُوَ نَ، نَ اِنَ پَر نَا زِ طَرِيْحِي نَ اِنَ كُو غُضِلَ يَدًا لَ

بَابُ تَرْكِ الصَّلَاةِ عَلَى الْمَرْجُومِ

۱۹۶۰ - أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى وَ لَوْحُ بْنُ حَبِيْبٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمٰنُ اِبْنُ اَبِي كَعْبٍ حَدَّثَنَا مَخْرَمٌ عَنْ

الزُّهْرِيِّ عَنْ اَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمٰنِ  
 عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللهِ اَنَّ رَجُلًا مِّنْ اَسْلَمَ جَاءَ  
 اِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَاعْتَرَفَ بِالزَّانَا  
 فَاعْرَضَ عَنْهُ ثُمَّ اعْتَرَفَ فَاعْرَضَ عَنْهُ ثُمَّ اعْتَرَفَ  
 فَاعْرَضَ عَنْهُ حَتَّى شَهِدَ عَلَى نَفْسِهِ اَرْبَعَ مَرَّاتٍ  
 فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اَبَيْتُ جُنُودًا  
 قَالَ لَا اِقَالَ اُحْصِنْتَ قَالَ لَعْنُ اِفَا مَكْرِبِهِ  
 النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَرُجِحُوا فَلَمَّا اَذْ لَقْنَهُ  
 الْعِبَارَةَ فَرَفَا دُرُكًا فَرُجِحُوا فَمَاتَ فَقَالَ لَ  
 النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَيْرًا وَ تُوْبِصِلَ عَلَيْهِ

حضرت جابر بن عبد اللہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ ایک شخص  
 قبیلہ اسلم میں سے (معاذ سلمی) رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس آیا  
 اور زنا کا اقرار کیا۔ آپ نے اس کی طرف سے منہ پھیر لیا پھر زنا کا اقرار  
 کیا۔ آپ نے اس کی طرف سے منہ پھیر لیا یہاں تک کہ چار بار اس نے  
 اپنے اوپر گواہی دی (یعنی اقرار کیا زنا کا) تب حضور صلی اللہ علیہ وسلم  
 نے فرمایا کیا تجھ کو جہنم ہے؟ اس نے کہا نہیں! آپ نے فرمایا تو محسن  
 ہے (یعنی تیرا نکاح ہو چکا ہے) وہ بولا ہاں! حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے حکم  
 کیا اس کو پتھروں سے مار ڈالو گے۔ جب پتھروں کی تکلیف اس کو پہنچی  
 تو گھا بھاگنے لگا لیکن لوگوں نے پالیا اور پتھروں سے لہا، وہ مر گیا رسول اللہ  
 صلی اللہ علیہ وسلم نے اس کے حق میں بیگم باتیں کیں اور نماز نہیں پڑھی  
 اس پر۔

۱۰۹۱ الصَّلَاةُ عَلَى الْمَرْجُومِ

۱۹۶۱ - أَخْبَرَنَا اِسْمَاعِيْلُ بْنُ مَسْعُوْدٍ قَالَ حَدَّثَنَا اَحْمَدُ قَالَ حَدَّثَنَا هَيْكَلٌ عَنْ يَحْيَى بْنِ اَبِي كَعْبٍ عَنْ اَبِي

قِلَابَةَ عَنْ اَبِي اَلْمُهَلَّبِ  
 عَنْ عُمَرَ اِبْنِ اَبِي حَصِيْبٍ اَنَّ امْرَاةً مِّنْ  
 جَهَنَّمَ اَتَتْ رَسُوْلَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
 فَقَالَتْ اِنِّي زَيْنَتٌ وَ هِيَ جُنُبِي فَاذْ فَعَمَّا اِلَى وَايْتِمَا  
 فَقَالَ اَحْسِنِ اِلَيْهَا فَاذْ اَوْضَعْتَ فَاَتَيْتِي بِهَا فَلَمَّا  
 وَضَعْتَ جَاءَ بِمَا فَاَمَرْتُهَا فَشَكَتْ عَلَيْهَا شَيْئًا بِهَا

حضرت عمران بن حصین سے روایت ہے کہ جہنم کی ایک عورت رسول  
 اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس آئی اور وہی میں نے زنا کیا وہ بیٹ سے محبت رکھتی  
 رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اس کو اس کے وارث (یعنی ذلی اور سرپرست)  
 کے سپرد کیا اور فرمایا اس کو اچھی طرح سے رکھو۔ جب بچے کو میسر سے پاس  
 لے کر آئے۔ جب وہ بچی تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس لے کر آیا۔

۱! دوسری روایتوں میں آیا ہے کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے اللہ کے شہیدوں پر نماز پڑھی۔

اس نے اپنے کپڑے اپنے اوپر لپیٹ لیے (اور کمانٹوں سے اس کو جبا لیا تاکہ رجم کرنے میں نہ کٹے) آپ نے اس کو پتھروں سے مروا ڈالا، پھر اس پر نماز پڑھی۔ پھر حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے کہا یا رسول اللہ آپ اس پر نماز پڑھتے ہیں اور اس نے نہ کیا تھا۔ آپ نے فرمایا اس نے ایسی توبہ کی کہ اگر مدینہ کے ستر آدمیوں پر وہ توبہ بانٹی جائے تو البتہ ان سب کو کافی ہو اور کیا اس سے بہتر توبہ ہوگی کہ اس نے اپنی ماں کو دے ڈالا اللہ جل جلالہ کے لیے (یعنی اس کی رضامندی کے لیے اور اس کے عذاب سے بچنے کیلئے)۔

جو شخص وصیت میں ظلم کرے (یعنی حق جاننے سے زیادہ وصیت کرے اور وارثوں کیلئے کچھ نہ چھوڑے) اس پر نماز پڑھنا۔

۱۹۶۲- أَحَبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ قَالَ أَمَّا نَا هُنَيْمٌ عَنْ مَمْنُونٍ بِمَا وَهَرَأَيْنَ ذَا ذَانَ عَنِ الْحَسَنِ .

حضرت عمران بن حصین رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ ایک شخص نے مرتے وقت اپنے چھ غلاموں کو آزاد کر دیا اور سوال کے اور کچھ مال اس کے پاس نہ تھا، یہ خبر حضور صلی اللہ علیہ وسلم کو پہنچی آپ غصہ ہوئے اور فرمایا میں نے تصد کیا کہ اس پر نماز پڑھوں پھر اس کے غلاموں کو بلایا اور ان کے تین حصے کیے پھر فرما ڈالا تو غلاموں کو آزاد کیا اور چار کو غلام رہنے دیا۔ (یعنی نہائی مال میں اس کی وصیت نافذ کی اور باقی میں باطل)۔

جس شخص نے غنیمت کے مال میں چوری کی ہو اس پر نماز نہ پڑھنا

۱۹۶۳- أَحَبَرَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ الْأَنْصَارِيِّ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ يَحْيَى بْنِ حَبَّانٍ عَنْ أَبِي عَمْرَةَ .

حضرت زید بن خالد رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ ایک شخص خیر میں مر گیا تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا صحابہ سے تم اس پر نماز پڑھ لو۔ (میں نہیں پڑھتا) اس نے اللہ کی راہ میں چوری کی۔ جب تم نے اس کا سبب دیکھا تو ایک گنیمت پایا یہود کے گنیمتوں میں سے جس کی قیمت دو درہم کی بھی نہ تھی۔

فَوَرَجَّحَهَا ثُمَّ صَلَّى عَلَيْهَا فَقَالَ لَهَا عُمَرُ أَتَصَلِّي عَلَيْهَا وَقَدِمْنَا نَتَّ فَقَالَ لَقَدْ تَابَتْ تَوْبَةً تَوْقِيسِمَتْ عَلَى سَبْعِينَ مِنْ أَهْلِ الْمَدِينَةِ لَوْ سَمِعْتَهُمْ وَهَلْ وَجِدَات تَوْبَةً أَفْضَلَ مِنْ أَنْ جَادَتْ بِنَفْسِهَا لِلَّهِ عَزَّ وَجَلَّ .

۱۰۹۲- الصَّلَاةُ عَلَى مَنْ يَجِيفُ فِي وَصِيَّتِهِ

عَنْ عِمْرَانَ بْنِ حَصِينٍ أَنَّ رَجُلًا أَعْتَقَ سِتَّةَ مَمْلُوكِينَ لَمَّا جُنِدَا مَوْتِهِمْ وَلَوْ لَيْكُنْ لَمَّا مَالٌ غَيْرُهُمْ قَبْلَهُ ذَلِكَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَغَضِبَ مِنْ ذَلِكَ وَقَالَ لَقَدْ هَمَمْتُ أَنْ لَا أَصَلِّيَ عَلَيْهَا ثُمَّ دَعَا مَمْلُوكِيَهُ فَبَجَّرَ لَهُمْ ثَلَاثًا أَحْبَرَهُ شَرُّ أَدْرَعِ بَيْنَهُمْ فَأَعْتَقَ أَشْبِينَ وَارِقَ أَرْبَعَةَ .

۱۰۹۳- الصَّلَاةُ عَلَى مَنْ غَلَّ

عَنْ زَيْدِ بْنِ خَالِدٍ قَالَ مَاتَ رَجُلٌ بِخَيْبَرَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلُّوا عَلَيَّ مَا حَبَبَكُمْ أَتَى غُلًّا فِي سَبِيلِ اللَّهِ فَتَشْتَمْنَا مَتَاعًا فَوَجَدْنَا فِيهِ خَرَزًا مِنْ خَرَزِ يَهُودَ مَا يُسَاوِي دِرْهَمَيْنِ .

جو شخص قرض دار ہو اس پر نماز نہ پڑھنا۔

۱۹۶۴- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْحٰقُ بْنُ إِبْرٰهٖمَ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ عُمَرَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَوْهَبٍ مَنِعَتْ عَيْدُ اللَّهِ بِنَ -

حضرت ابو قتادہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس ایک انصاری کا جنازہ آیا نماز پڑھنے کے لیے، آپ نے (صحابہ سے) فرمایا تم پڑھ لو نماز اپنے صاحب پر (میں نہیں پڑھوں گا) کیونکہ وہ قرض دار ہے۔ ابو قتادہ رضی اللہ عنہ نے کہا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم وہ قرض مجھ پر ہے۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا تو اس اقرار کو پورا کرے گا، انھوں نے کہا ہاں اور لوگوں کا اتب آپ نے نماز پڑھی اس پر۔

أَبِي قَتَادَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَتَى بِرَجُلٍ مِّنَ الْأَنْصَارِ لِيُصَلِّيَ عَلَيْهِ فَقَالَ لِنِسِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلُّوا عَلَيَّ صَاحِبِكُمْ فَإِنَّ عَلِيًّا ذَرِينًا قَالَ أَبُو قَتَادَةَ هُوَ عَلِيٌّ قَالَ لِنِسِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالْوَفَاءِ قَالَ بِالْوَفَاءِ فَصَلَّى عَلَيْهِ -

۱۹۶۵- أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ وَ مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى قَالَ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ أَبِي عَيْنَةَ قَالَ حَدَّثَنَا -

حضرت سلم بن اروع رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس ایک جنازہ آیا، لوگوں نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نماز پڑھیے اس پر، آپ نے فرمایا کیا اس پر کچھ قرض ہے بونے ہاں، آپ نے فرمایا کچھ جائیداد چھوڑ گیا ہے (جس سے وہ قرض ادا کیا جائے) لوگوں نے کہا نہیں، آپ نے فرمایا کہ تم نماز پڑھ لو اپنے صاحب پر ایک شخص انصاری جس کو ابو قتادہ کہتے تھے بولا آپ نماز پڑھیے اس پر، وہ قرض میرے اوپر ہے تب آپ نے نماز پڑھی اس پر۔

سَلَمَةَ بْنِ الْأَكْوَمِ قَالَ أُنِيَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِجَنَازَةٍ فَقَالَ لَوَإِيَّتِي اللَّهُ صَلَّيْ عَلَيْهَا قَالَ هَلْ تَرَكَ عَلَيْهِ مِنْ دَيْنٍ قَالُوا نَعُو قَالَ هَلْ تَرَكَ مِنْ شَيْءٍ قَالُوا لَا قَالَ صَلُّوا عَلَيَّ صَاحِبِكُمْ قَالَ رَجُلٌ مِّنَ الْأَنْصَارِ يُعَالٍ لَهُ أَبُو قَتَادَةَ هَلْ عَلَيْهِ عَلِيٌّ ذَرِينًا فَصَلَّى عَلَيْهِ -

۱۹۶۶- أَخْبَرَنَا نَوْحُ بْنُ حَنِبَلٍ الْقَوْمِيٌّ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ حَدَّثَنَا مَعْمَرٌ عَنْ الزُّهْرِيِّ عَنِ أَبِي سَلَمَةَ -

حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم قرض دار ہوتا اس پر نماز نہ پڑھتے۔ ایک بار ایک جنازہ آیا آپ نے پوچھا کیا اس پر قرض ہے لوگوں نے کہا ہاں اس پر دو دینار قرض ہیں آپ نے فرمایا تم نماز پڑھ لو اس پر۔ ابو قتادہ رضی اللہ عنہ نے کہا حضور کہ دو دنوں دینار میں ادا کروں گا۔ پھر آپ نے اس پر نماز پڑھی جب اللہ نے اپنے رسول کو گنجائش دی (یعنی مال غنیمت بہت ملا اور تکلیف دور ہوئی) تو آپ نے فرمایا میں ہر ایک مومن پر اس کے

عَنِ جَابِرٍ قَالَ كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا يُصَلِّي عَلَى رَجُلٍ عَلَيْهِ دَيْنٌ فَأُنِيَ بِمَيْمَتٍ فَسَأَلَ عَلَيْهِ دَيْنٌ؟ قَالُوا نَعُو عَلَيْهِ ذَرِينًا قَالَ صَلُّوا عَلَيَّ صَاحِبِكُمْ قَالَ أَبُو قَتَادَةَ هُمَا عَلِيٌّ يَا رَسُولَ اللَّهِ فَصَلَّى عَلَيْهِ فَلَمَّا فَكَّم اللَّهُ عَلَى رَسُولِهِ قَالَ أَنَا أَوْلَى بِكُلِّ مُؤْمِنٍ مِّنْ نَفْسِهِ مَن تَرَكَ دِينًا فَعَلَى وَمَنْ تَرَكَ مَالًا فَلَوْ رَشِيَهُ -

فَسْ مِنْ زِيَادَةٍ رَكْعَتَيْنِ بَرِحَ بَعْضُ قُرْمِ دَارِ بَكْرٍ حَامِيَةً وَهِيَ قُرْمَةٌ  
مَجْهُورَةٌ بِرَبِّهَا، وَبَعْضُ قُرْمِ مَالِ جَهْوَزٍ حَامِيَةً وَهِيَ قُرْمَةٌ كَالرَّثْلِ كَالرَّبِّ.

۱۹۶۷- أَخْبَرَنَا يُونُسُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى قَالَ أَنْبَأَنَا أَبُو وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُونُسُ بْنُ أَبِي رَافٍ قَالَ سَمِعْتُ  
ابْنَ شَهَابٍ عَنِ أَبِي سَلَمَةَ.

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ جب کوئی مؤمن  
مر جاتا اور قرض دار ہوتا تو حضور صلی اللہ علیہ وسلم پوچھتے یہ اپنے قرض  
کے مرافق جا نیکو چھوڑ گیا ہے اگر لوگ کہتے ہاں چھوڑ گیا ہے تو آپ اس  
پر نماز پڑھتے، اگر کہتے نہیں تو آپ صحابہ سے کہہ دیتے تم اس پر نماز  
پڑھو، اور جب اللہ تعالیٰ نے اپنے رسول پر کھول دیا (دنیا کو) تو آپ نے  
فرمایا میں مومنوں پر ان کی جانوں سے زیادہ مہربان ہوں جو شخص مر  
جائے قرض دار ہو کہ وہ قرضہ میرے اوپر ہے، اور جو شخص مال چھوڑ  
جائے وہ اس کے وارثوں کا ہے۔

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ إِذَا تَوَقَّى الْمُؤْمِنُ وَعَلَيْهِ دَيْنٌ  
فَيَسْأَلُ هَلْ تَرَكَ لِدَيْنِهِ مِنْ تَخْلُيفٍ فَإِنْ قَالُوا  
نَعَوْ صَلَّى عَلَيْهِ فَإِنْ قَالُوا لَا قَالَ صَلَّى عَلَيَّ  
مَا جِئْتُمْ فَلَمَّا فَكَّمَا اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ عَلَى رَسُولِهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ أَنَا أَقْبَلُ بِالْمُؤْمِنِينَ مِنْ  
أَنْفُسِهِمْ فَمَنْ تَوَقَّى وَعَلَيْهِ دَيْنٌ فَعَلَى قَضَاءِ دَيْنِ  
تَرَكَ مَا لَهُ فَهُوَ لِي وَرَثَتِهِ.

جو آدمی اپنے تئیں آپ مار ڈالے اسپر نماز نہ پڑھنا

تَرَكَ الصَّلَاةَ عَلَى مَنْ قَتَلَ نَفْسَهُ

۱۹۶۸- أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ أَنْبَأَنَا أَبُو الْوَلِيدِ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو حَنِيْفَةَ زُهَيْبٌ قَالَ  
حَدَّثَنَا سَيْمَاءُ.

حضرت جابر بن سمرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ ایک شخص نے  
اپنے تئیں تیرنے پیکانوں سے مار ڈالا تو حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے  
فرمایا میں اس پر نماز نہیں پڑھوں گا۔

عَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ أَنَّ رَجُلًا قَتَلَ نَفْسَهُ  
بِمَشَاقِصٍ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
أَمَا أَنْتَ فَلَا أُصَلِّي عَلَيْكَ.

۱۹۶۹- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا حَالِدُ بْنُ حَالِدٍ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ سَلِيمَانَ سَمِعْتُ  
ذُكْوَانَ رَحِمَتْ.

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی  
اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جو شخص اپنے تئیں پہاڑ سے گرا کر مار ڈالے تو  
وہ دوزخ میں ہمیشہ اوپر سے نیچے گرتا رہے گا، سدا سی میں رہے گا،  
جو شخص زہر پی کر اپنے تئیں مارے تو زہر اس کے ہاتھ میں رہے  
گا دوزخ میں اور وہ ہمیشہ اس کو پی کر رہے گا، اور جو شخص اپنے  
تئیں روپے سے مار ڈالے (یعنی تلوار یا چھری یا کٹار یا تیر یا نبرس)  
پھر اس کے بعد مجھے یاد نہیں رہا (یہ راوی کا قول ہے) یعنی نیز چیز  
سے، تو وہ لوہا اس کے ہاتھوں میں ہو گا دوزخ کی آگ میں اور ہمیشہ

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ تَرَدَّى مِنْ جَبَلٍ فَقَتَلَ نَفْسَهُ فَهُوَ  
فِي نَارِ جَهَنَّمَ يَتَرَدَّى خَالِدًا مَخْلَدًا فِيهَا أَبَدًا  
مَنْ تَحَسَّى نَفْسَهُ فَسَمَتْهُ فِي يَدِهِ يَتَحَسَّى فِي نَارِ  
جَهَنَّمَ خَالِدًا مَخْلَدًا فِيهَا أَبَدًا وَمَنْ قَتَلَ نَفْسَهُ بِحَدِيدَةٍ  
شَرَّ الْقَطْعِ عَلَى تَبَتُّيٍّ عَادَ يَقُولُ كَأَنْتَ حَيَاكُنْتَهُ  
فِي يَدِهِ يَجِيءُ بِهَا فِي بَطْنِهِ فِي نَارِ جَهَنَّمَ خَالِدًا  
مَخْلَدًا فِيهَا أَبَدًا.



اس کو بھونکا کرے گا اپنے پیٹ میں سدا سی میں برہیکار لینے ایک لمبی مدت تک یا مراد وہ شخص ہے جو ان نفلوں کو درست سمجھتا ہو وہ تو کافر ہے ہمیشہ بہنم میں رہے گا۔

## ۱۰۹۶- الصَّلَاةُ عَلَى الْمَنَافِقِينَ

۱۰۹۶- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْمُبَارَكِ قَالَ حَدَّثَنَا حَجَّيْنُ بْنُ الْمُنْذِرِ قَالَ حَدَّثَنَا النَّبِيُّ

عَنْ عُمَرَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبِيدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَتَا مِيسِرَ .  
 عَنْ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ قَالَ لَمَّا مَاتَ  
 عَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي بِنِ سَلُولٍ دُعِيَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
 اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِيُصَلِّيَ عَلَيْهِ فَلَمَّا قَامَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
 اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَتَبَتُّ إِلَيْهِ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ  
 اللَّهِ تُصَلِّيَ عَلَى ابْنِ أَبِي وَقْدٍ قَالَ كَيْفَ كَذَا أَوْ كَذَا  
 كَذَا أَوْ كَذَا أَعَدُّ عَلَيْكُمْ فَبِتُّمْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
 عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَقَالَ آخِرُ عَتَى يَا عُمَرُ فَلَمَّا أَكْتَرْتُ  
 عَلَيْهِ قَالَ إِنِّي قَدْ خَيْرْتُ فَأَخْتَرْتُ لَوْ عَلِمْتُ  
 إِنِّي زِدْتُ عَلَى السَّبْعِينَ عَشْرًا لَزِدْتُ عَلَيْهَا  
 فَصَلَّى عَلَيْهِ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ شَحْوًا  
 أَنْصَرَفَ فَكَوْنِي كُنْتُ إِلَّا يَسِيرًا حَتَّى نَزَلَتْ الْآيَاتُ  
 مِنْ بَرَاءَةِ وَلَا تَصَلِّ عَلَى أَحَدٍ مِنْهُمْ مَاتَ أَبَدًا أَوْ  
 لَا تَقْرَأْ عَلَى قَبْرِهِ إِلَّا هُمْ كَفَرُوا بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ  
 وَمَاتُوا وَهُمْ فَاسِقُونَ فَعَجِبْتُ بَعْدًا مِنْ  
 جُرْأَتِي عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
 وَسَلَّمَ لَوْ يَوْمَئِذٍ اللَّهُ وَرَسُولُهُ أَعْوَجُوا  
 وَلَا يَصَلِّ عَلَى أَحَدٍ مِنْهُمْ مَاتَ أَبَدًا وَلَا تَقْرَأْ  
 قَبْرَهُ إِلَّا هُمْ كَفَرُوا بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ وَمَاتُوا  
 وَهُمْ فَاسِقُونَ .

حضرت عمر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ جب عبداللہ بن ابی بنی سول (منافق) مر گیا تو حضور صلی اللہ علیہ وسلم بلائے گئے اس پر نماز پڑھنے کے لیے جب آپ کھڑے ہوئے نماز کے لیے اور مستعد ہو گئے تو میں نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم آپ ابن ابی وقد پر نماز پڑھتے ہیں حالانکہ اس نے فلا نے دن ایسی باتیں کہی تھیں اور فلا نے دن ایسی باتیں کہی تھیں شمار کر رہا تھا (جو اس نے کفر اور نفاق کی باتیں کی تھیں) رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے بتسم فرمایا اور کہا جانے دے اسے عمر! جب میں نے بہت اصرار کیا تو آپ نے فرمایا مجھے اختیار ہے کہ منافقین پر نماز پڑھوں یا نہ پڑھوں) تو میں نے اختیار کیا نماز پڑھنے کو اور اگر میں جانوں کہ ستر بار سے زیادہ بخشش چاہوں تو اس کی بخشش ہو جائے گی۔ البتہ ستر بار سے زیادہ استغفار کروں۔ (یعنی اللہ جل جلالہ نے جو فرمایا ان تستغفروا سبعین مرة فلن يغفر الله لهم اس سے مقصود ستر کا شمار نہیں ہے بلکہ مقصود یہ ہے کہ منافقوں کی مغفرت کبھی نہ ہوگی، پھر آپ نے نماز پڑھی اس پر اور لڑے تھوڑی دیر گزری تھی کہ سورہ براوت کی یہ دو آیتیں اُتریں۔

اور دست نماز پڑھو ان میں سے کسی پر جب وہ مر جائے اور مت کھڑا ہو اس کی قبر پر ایسے کہ ان لوگوں نے انکار کیا اللہ کا اور اس کے رسول کا اور ہر گنہگار (تو حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے اللہ جل جلالہ کے نزدیک منظور اور مقبول ہوئی) پھر میں نے تعجب کیا اپنی اس قدر جرات سے اللہ کے رسول پر اس دن اور اللہ اور رسول خوب جانتے ہیں۔

## ۱۰۹۷۔ الصَّلَاةُ عَلَى الْجَنَائِزِ فِي الْمَسْجِدِ

۱۹۷۱۔ أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَعَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ عَبْدِ الْوَّاحِدِ بْنِ حَمْرَةَ عَنْ عَائِشَةَ وَبْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الزُّبَيْرِ۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے یہیل بن بیضا اور مسجد کے اندر جنازے کی نماز پڑھی۔

۱۹۷۲۔ أَخْبَرَنَا سُرَيْدُ بْنُ تَصْبِرٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَوْسَى بْنِ عُثْبَةَ عَنْ عَبْدِ الْوَّاحِدِ بْنِ حَمْرَةَ أَنَّ عَائِشَةَ وَبْنَ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الزُّبَيْرِ أَخْبَرَا أَنَّ عَائِشَةَ قَالَتْ مَا صَلَّى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى سُهَيْلِ بْنِ بَيْضَاءَ إِلَّا فِي جَوْفِ الْمَسْجِدِ۔

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے یہیل بن بیضا اور نماز نہیں پڑھی مگر خاص مسجد کے اندر۔

## رات کو جنازے کی نماز پڑھنا

## ۱۰۹۸۔ الصَّلَاةُ عَلَى الْجَنَائِزِ بِاللَّيْلِ

۱۹۷۳۔ أَخْبَرَنَا يُونُسُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ شِهَابٍ قَالَ أَخْبَرَنِي۔

حضرت ابو امامہ بن سہیل بن حنیف اللہ عنہم سے روایت ہے کہ ایک عورت بیمار ہوئی عموالی میں (عمالی ان قریوں کا نام ہے جو اطراف مدینہ میں ہیں) جو غریب تھے تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم صحابہ سے اس کا حال پوچھا کرتے، آپ نے فرمایا، اگر وہ مر جائے تو اس کو دفن مت کرنا جب تک میں اس پر نماز نہ پڑھوں، وہ مر گئی تو لوگ اس کو مدینہ میں عشاء کے بعد لے کر آئے۔ حضور صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا آپ سو گئے تھے۔ صحابہ نے آپ کا جگانا مناسب نہ جانا اور اس پر نماز پڑھ کر بقیع میں دفن کر دیا۔ جب صبح ہوئی اور صحابہ کو کلمہ آپ کے پاس آئے۔ آپ نے اس کا حال پوچھا۔ صحابہ نے کہا وہ دفن ہو گئی یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم، اور تم آپ کے پاس آئے تھے لیکن آپ سو رہے تھے تو ہم نے بڑا جانا آپ کا جگانا، یہ سن کر آپ چلے اور صحابہ بھی آپ کے ساتھ چلے، یہاں تک کہ انہوں نے اس کی قبر آپ کو دکھلائی۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کھڑے ہوئے اور صحابہ نے آپ کے پیچھے چھ کی آپ نے اس پر نماز پڑھی اور چار

أَبُو إِمَامَةَ بْنِ سُهَيْلِ بْنِ حَنِيْفٍ أَنَّهُ قَالَ اشْتَكَيْتِ امْرَأَةً بِالْعَوَالِي مِنْ بَيْتِ كَيْفَ كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَسْأَلُ عَنْهَا وَقَالَ إِنَّ مَا تَلْتِ فَلَا تَدْفِنُوهَا حَتَّى أَصَلِّيَ عَلَيْهَا فَتُوفِّيَتْ فَجَاءُوا بِهَا إِلَى الْمَدِينَةِ بَعْدَ الْعَمَةِ فَوَجَدُوا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدْ نَامَ فَكَبَّرَ هُوَ أَنْ يُوَفِّطُوهُ فَصَلُّوا عَلَيْهِمْ وَدَفَنُوهَا بِبَقِيعِ الْغَرْقَدِ فَلَمَّا أَصْبَحَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جَاءُوا فَسَأَلُوهُ عَنْهَا فَقَالُوا كَيْفَ دَفِنْتَ يَا رَسُولَ اللَّهِ وَقَدْ جِئْنَاكَ فَوَجَدْنَاكَ نَائِمًا فَكَبَّرْنَا هُنَا نُوَفِّطُكَ قَالَ فَالْتَقَى بِمَشِيٍّ وَمَشْرًا مَعًا حَتَّى ارْتَدَّ قَبْرُهَا فَقَامَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَصَفَّوْا رَأْسَهُ فَصَلَّى عَلَيْهَا وَكَبَّرَ أَرْبَعًا۔

فل: مسجد کے اندر جنازے کی نماز پڑھنے میں کوئی قباحت نہیں اور اکثر علماء جیسے شافعی اور احمد اور اسماعیلی کا یہی قول ہے۔

تعمیر میں کہیں۔

## جنائزے پر صفیں باندھنا

۱۹۶۷۔ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ عَنِ ابْنِ جُرَيْجٍ عَنْ عَطَايَةَ

حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا تمہارے سے جمائی نجاشی نے انتقال کیا تو کھڑے ہو اور اور نماز پڑھو اس پر پھر آپ کھڑے ہوئے اور ہماری صفیں بندھو اس جیسے جنائزے پر صفیں ہوتی ہیں۔ اور نماز پڑھی اس پر۔

عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنْ أَحَاكُمْ النَّجَاشِيُّ قَدَّمَاتٍ فَتَوَمَّؤْا فَصَلُّوا عَلَيْهِ فَتَقَامَ فَصَلَّتْ بِمَا كَمَا صَلَّيْتُ عَلَى الْجَنَائِزَةِ وَصَلِّيْتُ عَلَيْهِ.

۱۹۶۸۔ أَخْبَرَنَا أَبُو سُوَيْدٍ بْنُ نَصْرٍ قَالَ قَالَ أَنبَاؤُنَا عَبْدُ اللَّهِ عَنْ مَالِكِ بْنِ أَنَسٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جَابِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنْ أَحَاكُمْ النَّجَاشِيُّ قَدَّمَاتٍ فَتَوَمَّؤْا فَصَلُّوا عَلَيْهِ فَتَقَامَ فَصَلَّتْ بِمَا كَمَا صَلَّيْتُ عَلَى الْجَنَائِزَةِ وَصَلِّيْتُ عَلَيْهِ وَكَبَّرَ أَرْبَعًا تَكْبِيرَاتٍ.

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے نجاشی کے مرنے کی خبر اسی روز دی جس روز وہ مرا حالانکہ وہ ایک دور دراز ملک میں تھا معجزہ سے، پھر نکلے آپ صحابہ کرام کو لے کر مصلے کی طرف اور صف بندھو ان کی اور نماز پڑھی اس پر اور چار تکبیریں کہیں۔

۱۹۶۹۔ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ قَالَ أَنبَاؤُنَا مَعْمَرُ بْنُ الرَّهْطِيِّ عَنْ ابْنِ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنے صحابہ کو مدینہ میں نجاشی کے مرنے کی خبر دی صحابہ کرام نے آپ کے پیچھے صف باندھی آپ نے اسپر نماز پڑھی اور چار تکبیریں کہیں۔

الْمُسَيَّبِ وَعَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ أَحَاكُمْ النَّجَاشِيُّ قَدَّمَاتٍ فَصَلُّوا عَلَيْهِ وَكَبَّرَ أَرْبَعًا تَكْبِيرَاتٍ.

۱۹۷۰۔ أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ حَجْرٍ قَالَ قَالَ أَنبَاؤُنَا إِسْبَعِيلُ عَنْ أَبِي أَيُّوبَ عَنْ ابْنِ جَابِرٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنْ أَحَاكُمْ النَّجَاشِيُّ قَدَّمَاتٍ فَتَوَمَّؤْا فَصَلُّوا عَلَيْهِ فَتَقَامَ فَصَلَّتْ بِمَا كَمَا صَلَّيْتُ عَلَى الْجَنَائِزَةِ وَصَلِّيْتُ عَلَيْهِ وَكَبَّرَ أَرْبَعًا تَكْبِيرَاتٍ.

حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا تمہارا جمائی نجاشی مر گیا کھڑے ہو اسپر نماز پڑھو ہم نے دو صفیں باندھیں اس پر۔

۱۹۷۱۔ أَخْبَرَنَا عَبْدُ وَابْنُ عَدُوٍّ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو دَاوُدَ سَمِعْتُ شُعْبَةَ بْنَ يَحْيَى السَّعْتَةَ تَخْبِرُ السَّاعَةَ بِحُجْرٍ حَدَّثَنَا أَبُو التَّيْمِيِّ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ قَالَ كُنْتُ فِي الصَّفِّ النَّشَاطِ فِي يَوْمِ صَلَّى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى النَّجَاشِيِّ.

حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے میں دوسری صف میں تھا جس روز حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے نجاشی پر نماز پڑھی۔

۱۹۷۹- أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ مَسْعُودٍ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ إِسْحَاقَ قَالَ حَدَّثَنَا يُونُسُ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ

سَيْرِينَ عَنْ أَبِي الْمُهَذَّبِ

عَنْ عَمْرِو بْنِ حَصِينٍ قَالَ قَالَ لَنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ أَحْسَنَ الْجَنَائِزِ قَدَمَاتٌ فَتَرْمُوْنَ أَفْصَلُوا أَعْيَبَهُ قَالَ فَقَدِمْنَا فَصَغَفْنَا عَلَيْهِ كَمَا يُسْتَعْتَبُ عَلَى الْعَيْتِ وَصَلَبْنَا عَلَيْهِ كَمَا يُصَلُّ عَلَى الْبَيْتِ

حضرت عمران بن حصین رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا تمہارا جنازہ سبھا شیئاً مرگیا کھڑے ہو اور اس پر نماز پڑھو، اہم کھڑے ہوئے اور اس پر صغیف بانڈھیں جیسے میت پر بانڈھتے ہیں اور نماز پڑھی اس پر جیسے میت پر پڑھتے ہیں۔

## جنازے پر کھڑے ہو کر نماز پڑھنا

## بَابُ الصَّلَاةِ عَلَى الْجَنَائِزِ قَائِمًا

۱۹۸۰- أَخْبَرَنَا حَمِيدُ بْنُ مَسْعُودَةَ عَنْ عَبْدِ الرَّادِثِ قَالَ حَدَّثَنَا أَحْسَنُ بْنُ عَيْنِ بْنِ بُرَيْدَةَ

عَنْ مَرْثَةَ قَالَ صَلَّيْتُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى أُمَّ كَلْبٍ مَاتَتْ فِي بَيْتِهَا لَقَامَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الصَّلَاةِ وَوَسَّطَهَا

حضرت عمرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ ام کلب پر نماز پڑھی جو رگی میں رگی تھی۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اسپر نماز پڑھنے کے لئے اس کی کمر کے سامنے کھڑے ہو گئے۔

## لڑکے اور عورت کے جنازہ کو ساتھ رکھ کر نماز پڑھنا

## بَابُ اجْتِمَاعِ جَنَائِزِ صَبِيٍّ وَامْرَأَةٍ

۱۹۸۱- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ بَزِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبِي قَالَ حَدَّثَنَا سَعِيدٌ قَالَ حَدَّثَنَا يَزِيدُ

www.KitaboSunnat.com

ابن أبي حبيب

حضرت عطاء بن ابی رباح رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ عمار کے سامنے ایک جنازہ آیا لڑکے کے اور ایک عورت کا تو انھوں نے لڑکے کو لوگوں کے قریب رکھا اور عورت کو اس کے پیچھے اور دونوں پر نماز پڑھی اس وقت لوگوں میں ابوسعید خدری اور ابن عباس اور ابو قتادہ اور ابو ہریرہ رضی اللہ عنہم موجود تھے۔ میں نے ان سے پوچھا انھوں نے کہا یہی سنت ہے۔

عَنْ عَطَاءِ بْنِ أَبِي رَبَاحٍ عَنْ عَبْدِ عَمْرِو قَالَ حَدَّثَنَا جَنَائِزُ صَبِيٍّ وَامْرَأَةٍ فَفَتَنَّا مِنَ الصَّبِيِّ مِثْلَ الْفَقْرَمِ وَوَضَعَتِ الْمَرْأَةُ وَسَاءَ مَا فَضَّلَ عَلَيْهِمَا فِي الْقَوْمِ أَبُو سَعِيدٍ الْخَدْرِيُّ وَابْنُ عَبَّاسٍ وَابْنُ قَتَادَةَ وَابْنُ هُرَيْرَةَ فَسَأَلْتَهُمْ عَنْ ذَلِكَ فَقَالُوا السُّنَّةُ

## عورتوں اور مردوں کے جنازے کو ایک جگہ رکھنا

## بَابُ اجْتِمَاعِ جَنَائِزِ الرِّجَالِ وَالنِّسَاءِ

۱۹۸۲- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ قَالَ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ أَخْبَرَنَا ابْنُ حَوْشِبٍ قَالَ سَمِعْتُ

حضرت نافع رضی اللہ عنہ کہتے تھے عبدالرحمن رضی اللہ عنہ نے فرمایا جنازوں پر ایک ساتھ نماز پڑھی تو میں کو امام کے نزدیک گیا اور غولس کو قبیلے سے نزدیک کیا اور ان سب کی ایک صف کی اور اہم کلثوم حضرت علیؑ کی صاحبزادی حضرت عمرؓ کی بی بی کا جنازہ اور ان کے ایک بیٹے کا جن کو زید کہتے تھے ایک ساتھ رکھا گیا اور دونوں میں حاکم سعید بن

ثَافِعًا يَزِيدُ عُمَانَ بْنَ عَمْرٍو صَلَّى عَلَيَّ تَسْبِيحًا جَنَائِزُ صَبِيٍّ فَجُعِلَ الرِّجَالُ يَلُوكُونَ الرِّمَامَ وَالنِّسَاءُ يَلُوكُنَّ الرِّبْلَةَ فَصَفَّوْهُنَّ مَتْنًا وَاحِدًا وَوَضَعْتُ جَنَائِزَهُمْ أَحَدٌ كَثْرَةً بِهَيْتِ سَبِيٍّ امْرَأَةٍ عَمْرَيْنِ الْخَطَّابِ وَابْنِ لَهَاءٍ يَقَالُ لَنَا زَيْدٌ وَوَضَعْنَا جَمِيْعًا وَالرِّمَامُ يَوْمَئِذٍ سَعِيدُ بْنُ

عاصمؓ تھے اور لوگوں میں عبداللہ بن عمرؓ اور ابوہریرہؓ اور ابوسعدؓ اور  
البرقہادہؓ تھے اور اڑھ کا امام کے پاس رکھا گیا۔ ایک شخص نے کہا میں  
اس کو بڑا سمجھا تو میں نے ابن عباسؓ اور ابوسعدؓ اور البرقہادہؓ کی طرف  
دیکھا اور کہا یہ کیا ہے؟ انہوں نے کہا ایسا ہی سنت ہے۔

الْعَاصِمُ وَفِي النَّاسِ ابْنُ عَمْرٍو وَابُو هُرَيْرَةَ وَابُو  
سَعِيدٍ وَابُو بَرْقَانَةَ فَذُو صُغَرَ الْعَدْلَامُ مِمَّا يَلِي الْاِمَامَ  
فَقَالَ رَجُلٌ فَاذْكُرْتُ ذَلِكَ فَظَنَنْتُ اِيَّ ابْنِ عَبَّاسٍ  
وَ اِيَّ هُرَيْرَةَ وَ اِيَّ سَعِيدٍ وَ اِيَّ بَرْقَانَ فَذَكَرْتُ مَا هَذَا  
فَاكْتَوَيْتُ النَّسَائِيَّ

۱۹۸۳- اَحْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ قَالَ اَبَانُ ابْنُ اَلْمُبَارَكِ وَ اَلْفَضْلُ بْنُ مَوْدِيحٍ وَ اَحْبَرَنَا سُوَيْدٌ قَالَ  
اَبَانُ عَيْدًا لَللّٰهِ عَنْ حُسَيْنِ الْعَدَنِيِّ عَنْ عَبْدِ اللّٰهِ بْنِ بُرَيْدَةَ لَا

حضرت عمرہ بن جذب رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ  
اللہ علیہ وسلم نے نماز پڑھی امام فلاں (یعنی ام کعبہ پر) جو نفاس (اُس  
حون کا نام ہے جو جننے کے بعد نکلتا ہے) کی حالت میں مگر تھی آپ  
اس کے بیچ میں کھڑے ہوئے (یعنی سینے یا کمر کے سامنے)

عَنْ سَمُرَةَ رَضِيَ عَنْهَا جُنْدُبٌ أَنَّ رَسُولَ  
اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلَّى عَلَيَّ اِمَّ فَلَازِمًا  
مَا تَنَّتْ فِي رِزْقِ اِسْمِهَا فَقَامَ فِي وَسْطِهَا

## جنازے پر کتنی تکبیریں کہیں؟

## بَلَّغْ عَدَدَ التَّكْبِيرِ عَلَيَّ الْجَنَائِزَةِ

۱۹۸۴- اَحْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ مَالِكِ عَنِ ابْنِ  
عَنْ اَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ عَنْهُ رَأَى رَسُوْلَ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَعَى الْيَتَامَى السَّجَابِطِ وَخَرَجَ بِهِمْ  
فَقَفَّتْ بِهِمْ وَكَبَّرَ اَرْبَعَةً كَبْرًا تَرَاتِبًا

حضرت ابوہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ  
علیہ وسلم نے نجاشی کے مرنے کی خبر پہنچائی تو لوگوں کو ان کے ساتھ نکلے  
(مصلے کی طرف) پھر صف باندھی اور چار تکبیریں کہیں۔

۱۹۸۵- اَحْبَرَنَا ذَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا سُوَيْدٌ عَنِ الرَّهْطِيِّ

حضرت ابوامامہ بن سہل سے روایت ہے کہ ایک عورت بیمار ہوئی  
حوالی کے رہنے والوں میں سے (حوالی ان کا ڈس کو کہتے ہیں جو مدینے  
کے اطراف بلندی پر واقع ہیں) اور حضور صلی اللہ علیہ وسلم سب سے زیادہ  
بیمار پر سری کرتے تھے بیمار کی۔ آپ نے فرمایا جب بیمار جائے تو مجھے خبر  
کرنا، وہ رات کو مگر گئی لوگوں نے اس کو دفن کر دیا اور حضور صلی اللہ علیہ  
وسلم کو خبر نہ کی جب صبح ہوئی آپ نے اس کا حال پوچھا تو لوگوں نے کہا  
یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ہم کو بڑا مسلمہ ہوا آپ کو جگانا ملات میں تو آپ  
اس کی قبر پر آئے اور نماز پڑھی اور چار تکبیریں کہیں۔

عَنْ اَبِي اَمَامَةَ بْنِ سَهْلٍ قَالَ مَرَّ صَدَقَةٌ اَمْرًا  
مِنْ اَهْلِ الْعَرَابِ وَكَانَ النَّجِيُّ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
اَحْسَنَ شَيْءٍ عَرِيًّا ذُو لَيْلَةٍ بِيضٍ فَقَالَ اِذَا مَا تَنَّتْ  
فَاذْكُرِي كَمَا تَنَّتْ لَيْلًا فَذَكَرَهَا وَكَمْ يُعْلَمُ النَّجِيُّ  
صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَلَمَّا اَصْبَحَ سَأَلَ عَنْهَا فَقَالُوا  
كَبَّرْنَا اَنْ نُوْفِيكَ يَا رَسُوْلَ اللّٰهِ فَاقْبُرْهَا  
فَصَلَّى عَلَيْهَا وَكَبَّرَ اَرْبَعًا

۱۹۸۶- اَحْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ قَالَ حَدَّثَنِي عَمْرُو بْنُ مَرْثَدَةَ

حضرت ابی یحییٰ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ زید بن القم نے ایک  
جنازہ پر نماز پڑھی تو پانچ تکبیریں کہیں اور کہا کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم

عَنْ اَبِي لَيْثٍ اَنْ زَيْدَ بْنَ اَرْقَمَةَ صَلَّى عَلَيَّ  
جَنَازَةً فَكَبَّرَ عَلَيْهَا تَحْمَسًا وَكَانَ كَبَّرَهَا

نے بھی پانچ تکبیریں کہیں۔

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ۔

## دعا و جنازے کے بیان میں

## بَابُ الدُّعَاءِ

۱۹۸۷- أَحَبَُّنَا أَحَدُ بَنِي عَسَى وَبَنِي السَّرْحِ عِنَ ابْنِ وَهَبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ الْحَرِثِيِّ عَنْ أَبِي حَمْرَةَ

ابْنِ سُلَيْمٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ جُبَيْرٍ عَنْ أَبِي بَرٍ

عَنْ عَوْفِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى جَنَازَةٍ يَبْكُونَ

اللَّهُمَّ اغْفِرْ لَهُ وَارْحَمْهُ وَأَعْفُ عَنْهُ وَعَافِهِ

وَآلِهِمْ نَزَلْنَا وَوَسِعَ مَدْخَلُهُ وَأَعْيَلَهُ سَاءَ وَتَلَمَّ

وَبَرِدٌ وَتَفَّحَمَ مِنَ الْخَطَايَا كَمَا يَتَفَّحَمُ

الذَّبِيصُ مِنَ النَّبْتِ وَأَبْدَلَهُ دَارَ أَحَبِّ أُمَّنٍ دَارِهِ

وَأَهْلًا خَيْرًا مِنْ أَهْلِهِ وَوَجَّأَ خَيْرًا مِنْ رَوْحِهِ

وَقِهِمُ عَذَابَ الْقَبْرِ وَعَذَابَ النَّارِ قَالَ عَوْفٌ

فَتَمَّتْ أَنْ لَدُّ كُنْتُ الْبَيْتَ لِدُ عَاءِ رَسُولِ

اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِيَدِكَ الْبَيْتِ

حضرت عوف بن مالک رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک جنازے پر نماز پڑھی تو میں نے سنا آپ نے یہ دعا کی اللہم اغفر لہ وارضمہ واعف عنہ وعافیہ اور سلامت رکھ اس کو اس غلاب سے (اور اچھی کر مہمانی اس کی اور کشادہ کر بگہ اس کی اور دھو ڈال اس کو پانی اور برف اور اوسے سے دینی اپنی رحمت کی ٹھنڈک سے اس کے گناہوں کی گرمی کو بھجائے اور صاف کر اس کو گناہوں سے جیسے سفید کپڑا صاف کیا جاتا ہے میل سے اور بدل دے اس کو ایک گھر اس کے گھر سے اور دنیا میں مقابر اور گھر کے لوگ اس کے گھر کے لوگوں سے بہتر اور نبی کی بی بی سے بہتر اور پچاس کو قبر کے غلاب سے اور دوزخ کے غلاب سے عوف نے کہا حضور صلی اللہ علیہ وسلم کی یہ دعائیں کہیں نے آرزو کی کاش میں اس میت کی بگہ ہوتا تو اس

دعا سے مشرف ہوتا)

۱۹۸۸- أَحَبَُّنَا أَهْرُونَ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا مَعَاذُ بْنُ صَالِحٍ عَنْ يَحْيَى

ابْنِ عُبَيْدٍ الْكَلَابِيِّ عَنْ جُبَيْرِ بْنِ نُفَيْرٍ الْخَضِرِيِّ قَالَ سَمِعْتُ

عَنْ عَوْفِ بْنِ مَالِكٍ يَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ

اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُصَلِّي عَلَى مَيِّتٍ فَمَيَّتٌ

فِي دَعَائِهِ وَهُوَ يَقُولُ اللَّهُمَّ اغْفِرْ لَهُ وَارْحَمْهُ وَعَافِهِ

وَآلِهِمْ نَزَلْنَا وَوَسِعَ مَدْخَلُهُ وَأَعْيَلَهُ سَاءَ وَتَلَمَّ

بِالْمَاءِ وَالشَّيْبِ وَالْبَرْدِ وَتَفَّحَمَ مِنَ الْخَطَايَا كَمَا تَفَّحَمُ

الذَّبِيصُ مِنَ النَّبْتِ وَأَبْدَلَهُ دَارَ أَحَبِّ أُمَّنٍ

دَارِهِ وَأَهْلًا خَيْرًا مِنْ أَهْلِهِ وَوَجَّأَ خَيْرًا مِنْ رَوْحِهِ

وَقِهِمُ عَذَابَ الْجَنَّةِ وَنَجِّهِمُ مِنَ النَّارِ أَوْ قَالَ

أَعِدْ لَأُمَّنٍ عَذَابَ الْقَبْرِ

حضرت عوف بن مالک سے روایت ہے کہ میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا آپ نماز پڑھتے ایک میت پر تو آپ نے دعا کی اللہم اغفر لہ وارضمہ واعف عنہ وعافیہ اور سلامت رکھ اس کو اس غلاب سے (اور اچھی کر مہمانی اس کی اور کشادہ کر بگہ اس کی اور دھو ڈال اس کو پانی اور برف اور اوسے سے دینی اپنی رحمت کی ٹھنڈک سے اس کے گناہوں کی گرمی کو بھجائے اور صاف کر اس کو گناہوں سے جیسے سفید کپڑا صاف کیا جاتا ہے میل سے اور بدل دے اس کو ایک گھر اس کے گھر سے اور دنیا میں مقابر اور گھر کے لوگ اس کے گھر کے لوگوں سے بہتر اور نبی کی بی بی سے بہتر اور پچاس کو قبر کے غلاب سے اور دوزخ کے غلاب سے عوف نے کہا حضور صلی اللہ علیہ وسلم کی یہ دعائیں کہیں نے آرزو کی کاش میں اس میت کی بگہ ہوتا تو اس

۱۹۸۹- أَخْبَرَنَا سُوَيْدُ بْنُ نَصْرٍ قَالَ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ عَبْدِ وَجَنِ مَوْلَى كَا قَالَ سَمِعْتُ  
عُمَرَ وَبْنَ مَيْمُونٍ يُحَدِّثُ -

حضرت عبداللہ بن ربیعہ سلمی رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ وہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے اصحاب میں سے تھے۔ انھوں نے سنا بیہدین خالہ سلمی سے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے بجائی چارہ کر دیا دو شخصوں میں (یعنی ایک کو دوسرے کا بجائی بنا دیا) تو ایک ان دونوں میں سے قتل کیا گیا اور دوسرا (چندر روف) بعد اس کے مر گیا تم نے اس پر نماز پڑھی حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا تم نے کیا کہا (یعنی کیا دعا مانگی) تم نے کہا اس کے لیے دعا کی یا اللہ اس کو بخش دے، یا اللہ اس پر رحم کر، یا اللہ اس کو اپنے ساتھی ملا دے۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہاں گئی اس کی نماز اس کے بعد اور کہاں گیا اس کا عمل اسکے بعد البتہ دونوں میں اتنا فرق ہے جیسے آسمان اور زمین میں (یعنی ایک سے دوسرے کا درجہ بہت بلند ہے پھر دونوں ایک جگہ کیسے رہ سکتے ہیں

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ رَبِيعَةَ السَّلْمِيِّ وَكَانَ مِنْ أَصْحَابِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ عَبْدِ بْنِ قَالِدِ السَّلْمِيِّ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَخْبَى يَتَيْنِ سَرَجَيْنِ أَحَدَهُمَا مَيِّتًا وَالْآخَرَ بَعْدَ مَا قُتِلَ عَلَيْهِ وَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا قُلْتُمْ قَالُوا دَعَوْنَا لِمَا أَلْهَمَ أَعْيُنُ لَهُ أَلْهَمَ أَرْحَمَهُ اللَّهُ أَحْسَمَ بِصَاحِبِهِ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَاتِلِيَنَّ صَلَاتُهُ بَعْدَ صَلَاتِيَنَّ عَمَلُهُ بَعْدَ عَمَلِيَّ بَيْنَهُمَا كَمَا بَيْنَ السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ -

ع قَالَ عُمَرُ وَبْنَ مَيْمُونٍ أَعْجَبَنِي رَأْيُهُمَا اسْتَدْرَجِي -

۱۹۹۰- أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ مَنْشُورٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَزِيدُ وَهُوَ ابْنُ زُرَيْجٍ قَالَ حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ أَبِي

عَبْدِ اللَّهِ عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ -

حضرت ابراہیم انصاری رضی اللہ عنہ سے روایت ہے انھوں نے سنا اپنے باپ سے، انھوں نے سنا حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے آپ جنانے کی نماز میں فرماتے یا اللہ بخش دے ہمارے زندے اور مردے اور حاضر اور غائب اور مرد اور عورت اور چھوٹے اور بڑے۔

عَنْ ابْنِ أَبِي هَيْمَةَ الْأَنْصَارِيِّ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ فِي الصَّلَاةِ عَلَى الْمَيِّتِ اللَّهُمَّ احْفَظِي بَيْنَنَا وَمَيِّتَنَا وَشَاهِدِنَا وَعَاقِبَتَنَا وَذُرِّيَّتَنَا وَأَنْتَ نَاكَ وَمَنْفِرِنَا وَكَبِيرِنَا -

۱۹۹۱- أَخْبَرَنَا الْهَيْثَمُ بْنُ أَبِي يُوَيْبٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو هَيْمَةَ وَهُوَ ابْنُ سَعْدٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبِي -

حضرت طلحہ بن عبداللہ بن عوف رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ میں نے نماز پڑھی۔ ابن عباس کے پیچھے ایک جنازے پر انھوں نے سورہ فاتحہ اور ایک سورت پڑھی پکار کر حتیٰ کہ ہم کو سنائی دیا جب فارغ ہونے تو میں نے ان کا ہاتھ پکڑا اور پوچھا (یہ کیا ہے) انھوں نے کہا سنت اور حق ہے۔

عَنْ طَلْحَةَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَوْفٍ قَالَ صَلَّى خَلْفَ بِنِ عَبَّاسٍ عَلَى جَنَائِهِ فَقَرَأَ بِفَاتِحَةِ الْكِتَابِ وَسُورَةً وَجَعَلَ حَتَّى اسْتَبَدَّ فَكَلَّمَ قَوْمًا خَدَّ بِيَدِهِ فَقَالَ فَقَالَ سَمِعَهُ وَحَقٌّ -

۱۹۹۲- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ نَبَاتٍ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ سَعْدِ بْنِ ابْنِ أَبِي هَيْمَةَ -

حضرت طلحہ بن عبداللہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے میں نے ابن عباس کے پیچھے ایک جنازے پر نماز پڑھی تو ان کو سورہ فاتحہ پڑھتے

عَنْ طَلْحَةَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ صَلَّى خَلْفَ ابْنِ عَبَّاسٍ عَلَى جَنَائِهِ فَقَرَأَ بِفَاتِحَةِ الْكِتَابِ فَمَا

ول: یعنی سورہ فاتحہ نماز جنازہ میں پڑھنا چاہیے۔

۱۹۹۱- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ  
عَنْ أَبِي أُمَامَةَ قَالَ أَسْتَبَدَّ فِي الصَّلَاةِ  
عَلَى الْجَنَائِزِ أَنْ يُعْرَفَ فِي التَّكْبِيرِ الْأُولَى بِأَمِّ الْقُرَّانِ  
مَخَافَةَ أَنْ يَكْبُرَ ثَلَاثًا وَاسْتَلِمَ عِنْدَ الْآخِرَةِ  
سُنَّاهُ جِبْدُ فَارَسُ هُوَ فِي نِيَّةِ مَنْ لَمْ يَكْبُرْ فِيهَا  
كَمَا سَمِعْتُ مِنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
كَرَّمَ سَوْرَةَ يُرْتَلُّ فِيهَا بِرَأْسِهَا فِي الْبَيْتِ وَاسْتَلِمَ عِنْدَ الْآخِرَةِ  
سُنَّاهُ جِبْدُ فَارَسُ هُوَ فِي نِيَّةِ مَنْ لَمْ يَكْبُرْ فِيهَا  
كَمَا سَمِعْتُ مِنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

۱۹۹۲- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ  
عَنْ أَبِي أُمَامَةَ قَالَ أَسْتَبَدَّ فِي الصَّلَاةِ  
عَلَى الْجَنَائِزِ أَنْ يُعْرَفَ فِي التَّكْبِيرِ الْأُولَى بِأَمِّ الْقُرَّانِ  
مَخَافَةَ أَنْ يَكْبُرَ ثَلَاثًا وَاسْتَلِمَ عِنْدَ الْآخِرَةِ  
سُنَّاهُ جِبْدُ فَارَسُ هُوَ فِي نِيَّةِ مَنْ لَمْ يَكْبُرْ فِيهَا  
كَمَا سَمِعْتُ مِنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
كَرَّمَ سَوْرَةَ يُرْتَلُّ فِيهَا بِرَأْسِهَا فِي الْبَيْتِ وَاسْتَلِمَ عِنْدَ الْآخِرَةِ  
سُنَّاهُ جِبْدُ فَارَسُ هُوَ فِي نِيَّةِ مَنْ لَمْ يَكْبُرْ فِيهَا  
كَمَا سَمِعْتُ مِنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

۱۹۹۳- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ  
عَنْ أَبِي أُمَامَةَ قَالَ أَسْتَبَدَّ فِي الصَّلَاةِ  
عَلَى الْجَنَائِزِ أَنْ يُعْرَفَ فِي التَّكْبِيرِ الْأُولَى بِأَمِّ الْقُرَّانِ  
مَخَافَةَ أَنْ يَكْبُرَ ثَلَاثًا وَاسْتَلِمَ عِنْدَ الْآخِرَةِ  
سُنَّاهُ جِبْدُ فَارَسُ هُوَ فِي نِيَّةِ مَنْ لَمْ يَكْبُرْ فِيهَا  
كَمَا سَمِعْتُ مِنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
كَرَّمَ سَوْرَةَ يُرْتَلُّ فِيهَا بِرَأْسِهَا فِي الْبَيْتِ وَاسْتَلِمَ عِنْدَ الْآخِرَةِ  
سُنَّاهُ جِبْدُ فَارَسُ هُوَ فِي نِيَّةِ مَنْ لَمْ يَكْبُرْ فِيهَا  
كَمَا سَمِعْتُ مِنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

جس شخص پر سوادی نماز پڑھیں

بَابُ مَنْ صَلَّى عَلَيْهِ وَآتَتْهُ

۱۹۹۵- أَخْبَرَنَا سُوَيْدٌ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ عَنْ سَلَامٍ بْنِ أَبِي مُطَيْمِنَةَ الْقِدْمَشِيِّ عَنْ أَبِي قِلَابَةَ  
عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ يَزِيدَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ  
عَنْ عَائِشَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَا مِنْ حَضْرَةٍ مَاتَتْ مِنْ رِضَى اللَّهِ عَلَيْهَا  
وَلَمْ يَكُنْ فِيهَا جَسَدٌ مِنْ رِضَى اللَّهِ عَلَيْهِمْ إِلَّا كَانَ مِنْهَا نَارٌ تَبْرِقُ فِي عِلِّيِّينَ  
يَسْمَعُونَ أَنْ يَكُونُوا بِهَا مَاءً يَشْفَعُونَ إِلَّا  
يَشْفَعُونَ فِيهِ  
قَالَ سَلَامٌ فَخَدَّكَتُ بِهِ شَعِيبَ بْنَ

۱۹۹۶- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ زُرَّارَةَ قَالَ حَدَّثَنَا اسْلَمُ بْنُ سُلَيْمٍ عَنْ أَبِي قِلَابَةَ  
عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ يَزِيدَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ  
عَنْ عَائِشَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَا مِنْ حَضْرَةٍ مَاتَتْ مِنْ رِضَى اللَّهِ عَلَيْهَا  
وَلَمْ يَكُنْ فِيهَا جَسَدٌ مِنْ رِضَى اللَّهِ عَلَيْهِمْ إِلَّا كَانَ مِنْهَا نَارٌ تَبْرِقُ فِي عِلِّيِّينَ  
يَسْمَعُونَ أَنْ يَكُونُوا بِهَا مَاءً يَشْفَعُونَ إِلَّا  
يَشْفَعُونَ فِيهِ  
قَالَ سَلَامٌ فَخَدَّكَتُ بِهِ شَعِيبَ بْنَ

۱۹۹۷- أَخْبَرَنَا سُوَيْدٌ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ عَنْ سَلَامٍ بْنِ أَبِي مُطَيْمِنَةَ الْقِدْمَشِيِّ عَنْ أَبِي قِلَابَةَ  
عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ يَزِيدَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ  
عَنْ عَائِشَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَا مِنْ حَضْرَةٍ مَاتَتْ مِنْ رِضَى اللَّهِ عَلَيْهَا  
وَلَمْ يَكُنْ فِيهَا جَسَدٌ مِنْ رِضَى اللَّهِ عَلَيْهِمْ إِلَّا كَانَ مِنْهَا نَارٌ تَبْرِقُ فِي عِلِّيِّينَ  
يَسْمَعُونَ أَنْ يَكُونُوا بِهَا مَاءً يَشْفَعُونَ إِلَّا  
يَشْفَعُونَ فِيهِ  
قَالَ سَلَامٌ فَخَدَّكَتُ بِهِ شَعِيبَ بْنَ

۱۹۹۸- أَخْبَرَنَا اسْمَعِيلُ بْنُ أَبِي هَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو الْخَطَّابِ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو بَرْدٍ  
عَنْ الْحَكَمِ بْنِ فَرْوَجٍ قَالَ صَلَّى بِنَا أَبُو الْمَلِيحِ  
عَلَى جَنَائِزِهِمْ فَظَلَمْنَا أَنْ نَكْبُرَ كَبْرًا قَبْلَ عَيْنِنَا  
عَنْ عَائِشَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَا مِنْ حَضْرَةٍ مَاتَتْ مِنْ رِضَى اللَّهِ عَلَيْهَا  
وَلَمْ يَكُنْ فِيهَا جَسَدٌ مِنْ رِضَى اللَّهِ عَلَيْهِمْ إِلَّا كَانَ مِنْهَا نَارٌ تَبْرِقُ فِي عِلِّيِّينَ  
يَسْمَعُونَ أَنْ يَكُونُوا بِهَا مَاءً يَشْفَعُونَ إِلَّا  
يَشْفَعُونَ فِيهِ  
قَالَ سَلَامٌ فَخَدَّكَتُ بِهِ شَعِيبَ بْنَ

۱۹۹۹- أَخْبَرَنَا اسْمَعِيلُ بْنُ أَبِي هَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو الْخَطَّابِ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو بَرْدٍ  
عَنْ الْحَكَمِ بْنِ فَرْوَجٍ قَالَ صَلَّى بِنَا أَبُو الْمَلِيحِ  
عَلَى جَنَائِزِهِمْ فَظَلَمْنَا أَنْ نَكْبُرَ كَبْرًا قَبْلَ عَيْنِنَا  
عَنْ عَائِشَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَا مِنْ حَضْرَةٍ مَاتَتْ مِنْ رِضَى اللَّهِ عَلَيْهَا  
وَلَمْ يَكُنْ فِيهَا جَسَدٌ مِنْ رِضَى اللَّهِ عَلَيْهِمْ إِلَّا كَانَ مِنْهَا نَارٌ تَبْرِقُ فِي عِلِّيِّينَ  
يَسْمَعُونَ أَنْ يَكُونُوا بِهَا مَاءً يَشْفَعُونَ إِلَّا  
يَشْفَعُونَ فِيهِ  
قَالَ سَلَامٌ فَخَدَّكَتُ بِهِ شَعِيبَ بْنَ

۱۔ پہلی تکبیر کے بعد سورۃ فاتحہ اور ایک سورتِ اہمہ سے یا پکار کر پڑھنا سنت ہے اور ابو حنیفہ کے نزدیک فاتحہ اور سورت نہ پڑھے بلکہ پہلی تکبیر کے بعد ثنا پڑھے اور دوسری تکبیر کے بعد درود شریف اور تیسری کے بعد دعائے مأثورہ اور چوتھی کے بعد سلام۔



چکے پھر ہماری طرف متوجہ ہوئے اور کہا قائم کرو اپنی صفوں کو اور اچھی ہوگی شفاعت تمہاری ابوالملیح نے کہا۔ مجھ سے حدیث بیان کی عبد اللہ بن سیدط نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی ایک بی بی سے اور وہ میمونہ ہیں کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جس مرد سے پر ایک امت نماز پڑھے تو ان کی سفارش قبول ہوگی علم بن فروخ نے کہا میں نے ابوالملیح سے پوچھا امت کتنے آدمیوں کو کہتے ہیں؟ انھوں نے کہا چالیس آدمیوں کو۔

يُوجِّهَهُ وَتَالَ أَقْبَمُوا صَفْوَكُمْ وَلَتَحْسُرَنَّ  
لَعْنًا عَمَّكُمْ قَالَ أَبُو الْمَلِيحِ حَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ  
وَهُوَ ابْنُ سَيْدِطٍ عَنْ إِخْدَى أَقْبَمَاتِ الْمُؤْمِنِينَ  
وَهِيَ مَعْمُونَةُ زَوْجِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
قَالَتْ أَخْبَرَنِي النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَا  
مِنْ قَبِيحٍ قَبِيحٍ عَلَيْهِ أُمَّةٌ مِنَ النَّاسِ إِلَّا شَفَعْنَا  
فِيهِ فَنَسَأَلَتْ أَبَا الْمَلِيحِ عَنِ الْأُمَّةِ فَقَالَ أَدْبَعُونَ.

**جو شخص جنازے پر نماز پڑھے اسکے ثواب کا بیان**

**بَابُ ثَوَابِ مَنْ صَلَّى عَلَى جَنَازَةٍ**

۱۹۹۸۔ أَخْبَرَنَا كُوْهُ بْنُ حَبِيبٍ قَالَ قَالَ أَنبَاءُ عَبْدِ الرَّهْمَنِ قَالَ قَالَ أَنبَاءُ مَعْمَرًا عَنِ الرَّهْمَنِ عَنِ سَعِيدِ بْنِ الْمَسْبُوبِ.

۱۹۹۸۔ أَخْبَرَنَا كُوْهُ بْنُ حَبِيبٍ قَالَ قَالَ أَنبَاءُ عَبْدِ الرَّهْمَنِ قَالَ قَالَ أَنبَاءُ مَعْمَرًا عَنِ الرَّهْمَنِ عَنِ سَعِيدِ بْنِ الْمَسْبُوبِ.

حضرت ابوہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جو شخص جنازے پر نماز پڑھے اس کو ایک قیراط برابر ثواب ہے اور جو شخص انتظار کرے اس کے دفن ہونے تک اس کو دو قیراط کے برابر ثواب ہے اور دو قیراط برابر دو پڑے پہاڑوں کے ہیں۔

ابن المسبیب .  
عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ صَلَّى عَلَيَّ جَنَازَةً فَلَهُ قِيرَاطٌ وَ مَنْ أَنْتَفَرَهَا حَتَّى تَوَضَّعَ فِي الدَّخْلِ فَلَهُ قِيرَاطَانِ وَالْقِيرَاطَانِ مِثْلُ الْجَبَلَيْنِ الْعَظِيمَيْنِ.

۱۹۹۹۔ حضرت ابوہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جو شخص جنازہ کیساتھ رہے نماز ہونے تک اس کو ایک قیراط برابر ثواب ہے اور جو شخص حاضر رہے اس کے دفن تک اس کو دو قیراط کا ثواب ہے لوگوں نے کہا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم قیراط کیا ہے آپ نے فرمایا دو قیراط دو پڑے پہاڑوں کے برابر ہیں دنیا کے قیراط کی طرح جو کئی رتی کا ہوتا ہے۔

۱۹۹۹۔ أَخْبَرَنَا مَرْوَدٌ قَالَ قَالَ أَنبَاءُ عَبْدِ اللَّهِ عَنِ الرَّهْمَنِ عَنِ سَعِيدِ بْنِ الْمَسْبُوبِ  
عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَوَى قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ صَلَّى عَلَيَّ جَنَازَةً حَتَّى يَضَعَهُ فِي الدَّخْلِ فَلَهُ قِيرَاطٌ وَ مَنْ شَهِدَ حَتَّى تَدْفَنَ فَلَهُ قِيرَاطَانِ قِيرَاطَانِ مِثْلُ الْجَبَلَيْنِ الْعَظِيمَيْنِ.

حضرت ابوہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جو شخص مسلمان کے جنازے کے ساتھ جائے خلاء کے لیے اس پر نماز پڑھے پھر اس کو دفن کرے تو اس کو دو قیراط برابر ثواب ہو گا اور جو شخص نماز پڑھے کہ کثرت آئے دفن سے پہلے اس کو ایک قیراط برابر ثواب ہو گا۔

۲۰۰۰۔ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ قَالَ حَمَّادُ بْنُ مَحْمُودٍ عَنْ عَوْنِ بْنِ مَعْمَرٍ  
عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ تَبِعَ جَنَازَةَ رَجُلٍ مُبْلَغٍ أَحْسَابًا وَصَلَّى عَلَيْهَا وَدَفَنَهَا فَلَهُ قِيرَاطَانِ وَ مَنْ صَلَّى عَلَيْهَا ثُمَّ رَجَعَ قَبْلَ أَنْ يُدْفَنَ فَلَهُ قِيرَاطٌ يَوْجِعُ بِقِيرَاطٍ مِنَ الْآخِرِ.

۲۰۰۱۔ أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ قُرَّةٍ قَالَ قَالَ حَمَّادُ بْنُ مَحْمُودٍ عَنْ عَوْنِ بْنِ مَعْمَرٍ

۲۰۰۱۔ أَخْبَرَنَا الْحَسَنُ بْنُ قُرَّةٍ قَالَ قَالَ حَمَّادُ بْنُ مَحْمُودٍ عَنْ عَوْنِ بْنِ مَعْمَرٍ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جو شخص جنازے کے ساتھ جائے پھر اس پر نماز پڑھے اور فوت آئے تو اس کو ایک قیراط برابر ثواب ہے اور جو شخص جنازے کے ساتھ جائے پھر اس پر نماز پڑھے پھر بیٹھا ہے یہاں تک کہ دفن سے فارغ ہو تو اس کو دو قیراط برابر ثواب ہے اور ہر ایک قیراط امدیہ پانچ سے زیادہ ہے۔

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ تَبِعَ جَنَازَةً فَصَلَّى عَلَيْهَا كَمَا نَصَرَتْ فَلَهُ قِيرَاطٌ مِنَ الْأَجْرِ وَمَنْ تَبِعَهَا فَصَلَّى عَلَيْهَا ثُمَّ قَعَدَ حَتَّى يُنْفَخَ مِنْ دَفْنِهَا فَلَهُ قِيرَاطَانِ مِنَ الْأَجْرِ كُلُّ وَاحِدٍ قِيرَاطٌ أَعْظَمُ مِنْ أُحَدٍ.

**بَابُ الْجُلُوسِ قَبْلَ أَنْ تُوَضَّعَ الْجَنَازَةُ**  
۲۰۰۲ - أَخْبَرَنَا سُوَيْدُ بْنُ نَصْرٍ قَالَ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ عَنْ هِشَامِ بْنِ أَلْوَيْنٍ عَنْ أَبِي يَحْيَى بْنِ أَبِي ذَكْوَانَ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ -

حضرت ابو سعید رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب تم جنازے کو دیکھو تو اٹھ کھڑے جو شخص جنازے کے ساتھ جائے وہ نہ بیٹھے جب تک جنازہ قبر میں رکھا جائے۔

عَنْ أَبِي سَلَمَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا رَأَيْتُمُ الْجَنَازَةَ فَامْشُوا وَمَنْ كَبَّرَ بِهَا فَلَا يَقْعُدْ حَتَّى تُوَضَّعَ.

**بَابُ الْوُقُوفِ لِلْجَنَائِزِ**

۲۰۰۳ - أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنْ وَاقِدِ بْنِ جَبْرِ عَنْ مَسْعُودِ بْنِ الْحَكَمِ - حضرت علی رضی اللہ عنہ نے بیان کیا جنازہ کیلئے کھڑے ہونے کو جب تک وہ دفن نہ کیا جائے پھر انہوں نے کہا پہلے حضور صلی اللہ علیہ وسلم کھڑے رہتے تھے اس کے بعد بیٹھتے گئے۔

۲۰۰۳ - أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنْ وَاقِدِ بْنِ جَبْرِ عَنْ مَسْعُودِ بْنِ الْحَكَمِ - عَنْ عَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ أَنَّهُ ذَكَرَ الْقِيَامَ عَلَى الْجَنَازَةِ حَتَّى كُوفِعَ فَقَالَ عَلِيُّ بْنُ أَبِي طَالِبٍ قَامَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِهَا قَعَدَ.

۲۰۰۴ - حَدَّثَنَا شَمْعِيلُ بْنُ مَسْعُودٍ قَالَ حَدَّثَنَا حَالِدُ بْنُ حَالِدٍ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ قَالَ أَخْبَرَنِي مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْعَنْكَبَرِ - حضرت علی رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم کو ہم نے کھڑے دیکھا تو ہم کھڑے ہوئے اور بیٹھتے دیکھا تو ہم بیٹھنے لگے۔

۲۰۰۴ - حَدَّثَنَا شَمْعِيلُ بْنُ مَسْعُودٍ قَالَ حَدَّثَنَا حَالِدُ بْنُ حَالِدٍ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ قَالَ أَخْبَرَنِي مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْعَنْكَبَرِ - عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَامَ فَتَبِعْنَا وَرَأَيْتُهَا قَعَدَ فَقَعَدْنَا.

۲۰۰۵ - أَخْبَرَنَا هُرَيْرُ بْنُ أَبِي الرَّحْمَنِ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو حَالِدٍ الْأَحْمَرُ عَنْ عَبْدِ وَبْنِ قَيْسٍ عَنِ ابْنِ الْمُبَرَّاقِ بْنِ عَبْدِ رَعْنَانَ -

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ ہم حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ نکلے ایک جنازہ میں جب قبر تک پہنچے تو قبر تیار نہیں ہوئی تھی حضور صلی اللہ علیہ وسلم بیٹھے اور ہم بھی آپ کے گرد بیٹھے گیا ہمارے سروں

عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ خَرَجْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي جَنَازَةٍ فَلَمَّا أَنْتَهَيْنَا إِلَى الْقَبْرِ وَلَمْ يَلْحَدْ فَحَسَسَ وَحَسَسْنَا حَوْلَهُ كَأَن

پر پرندے تھے (یعنی نہایت چپ چاپ)۔

عَلَى رَوْحَيْنَا الطَّيْرِ۔

## شہید کو خون لگا ہوا دفن کر دینا

## بَابُ مَوَارَاةِ الشَّهِيدِ فِي دَمِهِ

۲۰۰۶- أَخْبَرَنَا هَنَّادٌ عَنِ ابْنِ الْمُبَارَكِ عَنْ مَعْمَرٍ عَنِ الزُّهْرِيِّ۔

حضرت عبد اللہ بن ثعلبہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا لپیٹ دوان کے خونوں میں دینے اسی کپڑوں میں زخم لگے ہوئے دفن کرو، اس لیے کہ کوئی زخم ایسا نہیں ہے جو اللہ کی راہ میں لگے مگر وہ قیامت کے روز آئے گا بہتسا ہمارا رنگ اس کا خون کا ہوگا اور خوشبو مشک کی ہوگی۔

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ تَعْلَبَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِقَتْلَى أَحَدٍ زِعْلُوهُمْ يَدِي مَا يُمْرُ فَإِنَّهُ لَيْسَ كَلِمَةً يَكْتُمُ فِي اللَّهِ إِلَّا يَأْتِي قِيَوْمَ الْقِيَامَةِ يَدِي لِي كَوْنَهُ كَوْنُ الدَّمِ وَرَيْحُهُ رِيحُ الْمِسْكِ۔

## شہید کہاں پر دفن کیا جائے

## بَابُ إِنْ تَدَفَّنَ الشَّهِيدُ

۲۰۰۷- أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ أَخْبَرَنَا وَكِيعٌ قَالَ حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ الشَّامِيِّ عَنْ رَجُلٍ يُقَالُ لَهُ

حضرت سعد اللہ بن سعید رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ دو مسلمان مارے گئے، طاغی کی لڑائی میں لوگ ان کو امثالہ تھے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس آپ نے حکم کیا ان کے دفن کرنے کا، جہاں وہ مارے گئے تھے۔ ہدیدا اللہ بن سعید راوی اس حدیث کا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانے میں پیدا ہوا تھا۔

عَبْدُ اللَّهِ بْنِ مَعْمَرٍ قَالَ أُصِيبَ رَجُلَانِ مِنَ الْمُسْلِمِينَ يَوْمَ الطَّائِنِ فَحَمِلَا إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَمْرًا يُدْفِنَانِي حَيْثُ أُصِيبَا وَكَانَ ابْنُ مَعْمَرَةَ وَوَلِدٌ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ۔

۲۰۰۸- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَعْمَرٍ قَالَ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ قَالَ حَدَّثَنَا الْأَسْوَدُ بْنُ قَلْبِيسٍ عَنْ نُبَيْحِ الْعَنْزِيِّ۔

حضرت جابر رضی اللہ عنہ بن عبد اللہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے حکم کیا احد کے شہیدوں کو ان کے گرنے کی جگہ پر لے جانے کا اور لوگ میرے باپ کو مینے میں امثالہ تھے۔

عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَمَرَ بِقَتْلَى أَحَدٍ أَنْ يُرَدَّ إِلَى مَصَارِعِهِمْ وَكَانُوا قَدْ بُدِّلُوا إِلَى الْمَدِينَةِ۔

۲۰۰۹- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْمُبَارَكِ قَالَ حَدَّثَنَا وَكِيعٌ عَنْ سُفْيَانَ عَنِ الْأَسْوَدِ بْنِ قَلْبِيسٍ عَنْ نُبَيْحِ الْعَنْزِيِّ۔

حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا دفن کرو ان لوگوں کو جو لڑائی میں مارے جائیں ان کے گرنے کی جگہوں میں۔

عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا دَفِنُوا النَّبِيَّ فِي مَصَارِعِهِمْ۔

## مشرک کو دفن کرنا

## بَابُ مَوَارَاةِ الْمُشْرِكِ

۲۰۱۔ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا بِيحْنِي عَنْ سَفِيَانَ قَالَ حَدَّثَنِي أَبُو اسْتَحْقَ عَنْ

ثَابِتِ بْنِ كَعْبٍ

عَنْ عَيَّوبٍ قَالَ قَدِمْتُ لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذْ نَزَلَتْ عَلَيْهِ الْمَلَائِكَةُ فَسَمِعْتُ النَّبِيَّ يَقُولُ مَا سَمِعْتُ أَحَدًا يَدْعُو بِرُوحِي إِذْ هَبَ قَوَارِيبُ آبَائِهِ وَكُلُّهُمْ يَدْعُو بِرُوحِي حَتَّى تَأْتِيَنِي قَوَارِيبُهُ ثُمَّ جِئْتُ فَأَمَرَنِي فَأَخْتَلَسْتُ وَدَعَا لِي وَذَكَرُوا عَجَائِلَهُمْ أَحْوْظُهُ

حضرت علی رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ میں نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے عرض کیا آپ کا بوڑھا چچا ابو طالب امر گیا، اب کون اس کو گاڑے گا؟ آپ نے فرمایا جا اور اپنے باپ کو گاڑ کر آ اور کوئی نئی بات نہ کرنا جب تک میرے پاس لوٹ کر نہ آنا، میں گیا اور ان کو زمین میں چھپا آیا پھر لوٹ کر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس آیا آپ نے حکم دیا مجھے غسل کرنے کا۔ میں نے غسل کیا آپ نے میرے لیے دعا فرمائی اور ایک دعا ایسی ذکر کی جو مجھے یاد نہیں رہی رہے تا جب میری کھب کا قول ہے جو حضرت علی رضی اللہ عنہ سے راوی ہے

## بغلی اور صندوقی قبر کا بیان

## بَابُ اللَّحْدِ وَالسَّرِقِ

۲۰۱۱۔ أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَیُّوبٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ جَعْفَرٍ عَنْ إِسْمَاعِيلَ

ابْنِ مُحَمَّدِ بْنِ سَعْدٍ عَنْ أَبِيهِ

حضرت سعد بن وقاص رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ انھوں نے کہا میرے لیے بغلی قبر کھودو اور انہیں کھڑی کر دو جیسی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے لیے کی تھی۔

عَنْ سَعِيدِ بْنِ قَالَ أَحَدٌ إِلَى لَحْدٍ أَوْ أَنْصَبُوا عَلَيَّ نَصْبًا كَمَا فَعِلَ بِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

۲۰۱۲۔ أَخْبَرَنَا هُرَيْرٌ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو عَمْرٍو عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ جَعْفَرٍ عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ سَعْدٍ أَنَّ سَعْدًا لَمَّا حَضَرَهُ أَوْقَاتُهُ قَالَ أَحَدٌ إِلَى لَحْدٍ فَأَنْصَبُوا عَلَيَّ نَصْبًا كَمَا فَعِلَ بِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

۲۰۱۳۔ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْأَدْرَمِيُّ عَنْ حَكَّامِ بْنِ سَلْمَةَ الرَّازِيِّ عَنْ عَيَّوبِ بْنِ عَبْدِ الْأَعْلَى عَنْ أَبِيهِ عَنْ شَيْبَةَ بْنِ حَبِيبٍ

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا بغلی قبر ہمارے لیے ہے اور صندوقی اوروں کیلئے ہے

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللَّحْدُ نَنَا وَالسَّرِقُ لِيَغِيرَنَا

## قبر گہری کھودنا بہتر ہے

## بَابُ مَا يُسْتَحَبُّ مِنْ إِعْمَاقِ الْقَبْرِ

۱: اس حدیث سے بغلی قبر کی فضیلت ثابت ہوتی لیکن صندوقی بھی بنانا درست ہے۔

۱۰۲۰۱۴ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ يُونُسَ قَالَ حَدَّثَنَا سَمِيْعَانُ عَنْ أَبِي كُرَيْبٍ عَنْ حَبِيْبِ بْنِ هِدْلَانَ

عَنْ هِشَامِ بْنِ عَامِرٍ قَالَ شَكَوْنَا لِأَبِي سُوَيْدٍ  
اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمَ أُحُدٍ فَقُلْنَا يَا رَسُولَ  
اللَّهِ احْفَظْ عَلَيْنَا بِكُلِّ إِنْسَانٍ تَمِيْدٌ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَحْفِزُوا وَأَعْمُرُوا وَأَحْسِنُوا  
وَأَدْفِنُوا الرِّثْمَيْنِ وَالشَّلَاتَيْنِ فِي قَبْرِ وَاحِدٍ قَالُوا  
فَمَنْ لَقَيْتُمْ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ قَدْ مَوَّأَ الْكُفْرُ هُمْ  
فَرَأَانَا قَالُوا فَكَيْفَ ابْنُ تَالِثٍ فِي قَبْرِ وَاحِدٍ

حضرت ہشام بن عامر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے احد کے روز  
ہم نے شکایت کی حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے کہ ہر ایک آدمی کے لیے  
قبر کھودنا ہم پر دشوار ہے آپ نے فرمایا کھودو اور گہرا کھودو اور اچھی  
طرح کھودو اور دو دو تین تین شخصوں کو ایک قبر میں رکھ دو اور گورنوں نے  
کہا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کس کو ہم آگے کریں (یعنی قبلے کے قریب  
رکھیں) آپ نے فرمایا جو قرآن زیادہ یاد رکھتا ہو اہتمام سے کہامیرا  
اس دن تین شخصوں میں تیسرا تھا جو ایک قبر میں رکھے گئے تھے۔ ول۔

بَابُ مَا لَيْسَتْ حَتَّى مِنْ تَوْسِيعِ الْقَبْرِ

قبر کو کشادہ رکھنا مستحب ہے

۲۰۱۵ - أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَعْمَرٍ قَالَ حَدَّثَنَا وَهْبُ بْنُ جَرِيرٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبِي قَالَ سَمِعْتُ حَبِيْبَ بْنَ

هِدْلَانَ عَنْ سَعْدِ بْنِ هِشَامٍ  
عَنْ هِشَامِ بْنِ عَامِرٍ قَالَ لَمَّا كَانَ يَوْمَ أُحُدٍ  
أَصِيبَ مَنْ أُصِيبَ مِنَ الْمُسْلِمِينَ وَأَصَابَ النَّاسَ  
حَتْرَاحَاتٌ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
أَحْفِزُوا وَأَوْسِعُوا وَأَدْفِنُوا الرِّثْمَيْنِ وَالشَّلَاتَيْنِ  
فِي الْقَبْرِ وَقَدْ مَوَّأَ الْكُفْرُ هُمْ قَرَأْنَا

حضرت ہشام بن عامر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے جس دن احد کی  
لڑائی ہوئی تو کئی ایک مسلمان مارے گئے اور کئی ایک زخمی ہوئے حضور  
صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کھودو اور کشادہ کر دو قبر کو اور دو دو تین تین  
آدمیوں کو ایک قبر میں گاڑ دو اور جو قرآن زیادہ جانتا ہو اسکو آگے کر دو۔

بَابُ وَضْعِ الثَّوْبِ فِي الدَّخْلِ

قبر میں ایک کپڑا بچھانا

۲۰۱۶ - أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ مَسْعُودٍ عَنْ يَزِيدَ وَهُوَ ابْنُ زُرَيْعٍ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ أَبِي جَهْمَةَ

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ  
علیہ وسلم کے نیچے جب آپ قبر میں رکھے گئے، ایک سرخ چادر (یعنی کپڑی)  
بچھائی گئی، مگر یہ سنت نہیں ہے نہ صحابہ کے اتفاق سے ہوا، بلکہ  
شوقران آپ کے غلام نے اس چادر کو بچھا دیا ان کو بڑا معلوم ہوا کہ  
جس چادر کو آپ اوڑھتے بچھاتے تھے اس کو کوئی اور اوڑھے یا  
بچھائے۔

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ قَالَ جَعِيلٌ تَحْتَ  
رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
جِيْنٌ دُفِنَ قِطِيْنُهُ حَمْرًا

ول: گہری قبر کھودنے میں بڑے بڑے فائدے ہیں ایک یہ ہے کہ مردے کی لافزیت باہر نہ نکلے اور زندہ ہوا کے فساد سے محفوظ رہیں۔

## بَابُ السَّاعَاتِ الَّتِي نَهَى عَنْ إِقْبَابِهَا جَنِّ سَاعَتَيْنِ مِنْ مُرَدِّدٍ كَأَنَّ مَنَعَ، أَيْ كَمَا بَيَّنَّ

۲۰۱۷- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ قَالَ حَدَّثَنَا مُوسَى بْنُ عَلِيٍّ بْنِ رِبَاعٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبِي قَالَ سَمِعْتُ

حضرت عقبہ بن عامر بنی رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ انھوں نے کہا تین ساعتیں ایسی ہیں جن میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم منع کرتے تھے بہکناڑ پڑھنے سے یا مُردے کو گھرانے سے، ایک تو جمعہ کی آفتاب نکلنا، دوسری آفتاب نکلنا اور ایک شکیک دوپہر کو یہاں تک آفتاب ڈھل جائے اور ایک جس وقت آفتاب ڈھلے گا۔

عُقْبَةُ بْنُ عَامِرٍ الْجُهَنِيُّ قَالَ ثَلَاثُ سَاعَاتٍ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَنْهَانَا أَنْ نَعْمَلَنَّ فِيهِنَّ أَوْ نَقْبُرَ فِيهِنَّ مَرَاتًا نَحِينُ يَطْلُبُ الشَّمْسُ بَارِعَةً حَتَّى تَزُولَ حِينَئِذٍ نَقْرُومُ قَائِمُ الظُّلْمَةِ حَتَّى تَزُولَ الشَّمْسُ وَحِينَئِذٍ تَصَيِّفُ الشَّمْسُ لِلْغُرُوبِ.

۲۰۱۸- أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ حَالِدِ الْقَطَّانُ الرَّقِيقِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ حَنْبَلٍ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو الرَّبِيعِ أَنَّهُ سَمِعَ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ يَقُولُ مَخْطَبَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَذَكَرَ رَجُلًا مِنْ أَصْحَابِهِ مَاتَ فَقُبِرَ لَيْلًا وَكُفِّنَ فِي كَفَنٍ غَيْرِ طَائِلٍ فَذَكَرَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ يَقْبُرَ إِنْسَانٌ لَيْلًا إِلَّا أَنْ يُصَلِّيَ عَلَيْهِ فِي ذَلِكَ.

## كَيْلِ أَدْمِيٍّ كَوَاحِدٍ قَبْرٍ فِي كَابِرِنَا

۲۰۱۹- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْمُبَارَكِ قَالَ حَدَّثَنَا وَكَيْعٌ عَنْ سَبِيحَةَ بِنِ الْمُغِيرَةِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ هِلَالٍ

حضرت ہشام بن عامر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے۔ جب احد کا روز ہوا تو لوگوں کو بڑی تکلیف پہنچی۔ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کھودو اور کشادہ کرو اور دو روز تین آدمیوں کو دفن کرو ایک قبر میں لوگوں نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ہم کس کو آگے کریں؟ آپ نے فرمایا جو قرآن زیادہ جانتا ہو۔

عَنْ هِشَامِ بْنِ عَامِرٍ قَالَ لَمَّا كَانَ يَوْمُ أُحُدٍ أَصَابَ النَّاسَ جَهْدٌ شَدِيدٌ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَحْفِرُوا وَأَوْسِعُوا وَأَذِفُوا الْإِثْمِينَ وَالثَّلَاثَةَ فِي قَبْرِ قَتَانَا يَا رَسُولَ اللَّهِ فَمَنْ نَعْتَمُ قَالَ قَدِّمُوا أَكْثَرَهُمْ قَرَانًا.

۲۰۲۰- أَخْبَرَنِي أَبُو إِسْحَاقَ بْنِ يَحْيَى قَالَ أَخْبَرَنَا سَلْمَانَ بْنُ حَرْبٍ قَالَ حَدَّثَنَا حَسَنُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ أَبِي يُوَيْبَ عَنْ حَمِيدِ بْنِ هِلَالٍ عَنْ سَعْدِ بْنِ هِشَامٍ بْنِ عَامِرٍ

حضرت ہشام بن عامر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا لوگ سخت زخمی ہوئے تھے احد کے دن رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے اس کی شکایت بیان کی۔ آپ نے فرمایا کھو دو اور کشادہ کھو دو اور اچھی طرح صاف کرو اور ایک ایک قبر میں دو دو تین تین آدمیوں کو گاڑ دو اور قرآن زیادہ جانتا ہو اس کو آگے کرو۔

عَنْ هِشَامِ بْنِ عَامِرٍ قَالَ اشْتَدَّ الْجُرْحُ يَوْمَ أُحُدٍ فَشَكَوْا ذَلِكَ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ احْفَرُوا وَأَوْسِعُوا وَأَحْسِنُوا وَادْفِنُوا فِي الْقُبُورِ الْإِثْنَيْنِ وَالثَّلَاثَةِ وَقَدِّمُوا أَكْثَرَهُمْ قُرْآنًا.

۲۰۲۱۔ أَخْبَرَنَا ابْنُ أَبِي هَيْمٍ بْنُ يَعْقُوبَ قَالَ حَدَّثَنَا مَسَدٌ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَارِثِ عَنْ الْيُوبِ عَنْ حَمِيدِ بْنِ هِلَالٍ عَنْ أَبِي الدُّهَمَاءِ عَنْ هِشَامِ بْنِ عَامِرٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ احْفَرُوا وَأَحْسِنُوا وَأَدْفِنُوا الْإِثْنَيْنِ وَالثَّلَاثَةَ وَقَدِّمُوا أَكْثَرَهُمْ قُرْآنًا۔ ترجمہ دی جو اوپر گزرا

## کون آگے کیے جائیں قبر میں

## بَابٌ مِّنْ يُقَدَّمُ

۲۰۲۲۔ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مَنصُورٍ قَالَ حَدَّثَنَا سَفِيَّانٌ قَالَ حَدَّثَنَا الْيُوبُ عَنْ حَمِيدِ بْنِ هِلَالٍ۔

حضرت ہشام بن عامر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ میرے باپ مارے گئے احد کے روز تو حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کھو دو اور اچھی طرح صاف کرو اور دفن کرو دو اور تین کو ایک ہی قبر میں اور آگے کرو اس کو جو قرآن زیادہ جانتا ہو اور میرا باپ تین آدمیوں میں سے جو ایک قبر میں رکھے گئے تھے (تیسرا تھا، اور ان سب میں قرآن زیادہ جانتا تھا

عَنْ هِشَامِ بْنِ عَامِرٍ قَالَ قُتِلَ ابْنُ يَوْمٍ أُحُدٍ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ احْفَرُوا وَأَحْسِنُوا وَادْفِنُوا الْإِثْنَيْنِ وَالثَّلَاثَةَ فِي الْقُبُورِ وَقَدِّمُوا أَكْثَرَهُمْ قُرْآنًا وَكَانَ أَكْثَرُهُمْ قُرْآنًا قَدِيمًا۔

## مروے کو قبر سے نکالنا دفن کر دینے کے بعد

## بَابُ إِخْرَاجِ الْمَيِّتِ مِنَ اللَّحْدِ بَعْدَ أَنْ

۲۰۲۳۔ قَالَ الْحَرِثُ بْنُ مِسْكِينٍ قِيمَةً عَلَيْهِ وَأَنَا أَسْمَعُهُ عَنْ سَفِيَّانٍ قَالَ سَمِعَهُ عَنَّا۔

حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم عبد اللہ ابن ابی کے پاس آئے جب وہ قبر میں دفن ہو گیا تھا، آپ نے حکم کیا، وہ نکالا گیا پھر بٹھایا اس کو اپنے گھٹنوں پر اور تھوک اپنا ڈالا اس پر اور اپنا کرتا اس کو پھینکا اور اللہ خوب جانتا ہے کہ اس سے منقذ کیا تھا، اس لیے کہ عبد اللہ بن ابی دل سے مسلمان نہ تھا، بلکہ ایک منافق

عَنْ جَابِرٍ يَقُولُ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَقَسَمَهُ عَمْدًا اللَّهُ بْنُ أَبِي بَعْدَ مَا دَخَلَ فِي حَفْرِهِ فَأَمَرَهُ فَأَخْرَجَهُ فَوَضَعَهُ عَلَى رُكْبَتَيْهِ وَنَفَثَ عَلَيْهِ مِنَ رُكْبَتَيْهِ وَالْبَيْسَ قَبِيضَةً وَاللَّهِ

۲۰۲۴۔ أَخْبَرَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ حَدَّثَنَا الْفَضْلُ بْنُ مُوسَى عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ وَاحِدٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ دِينَارٍ قَالَ سَمِعْتُ

حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے حکم فرمایا عبد اللہ بن ابی کے لیے اس کو قبر سے نکالا پھر سر اس کا اپنے گھٹنوں پر رکھا، اور تھوک اپنا اس پر ڈالا اور کورتہ اپنا اسے پھینکا۔

جَابِرًا يَقُولُ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَمَرَ بِعَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي فَأَخْرَجَهُ مِنْ قَبْرِهِ فَوَضَعَهُ رَأْسَهُ عَلَى رُكْبَتَيْهِ فَهَتَفَ فِيهِ مِنَ رُكْبَتَيْهِ وَالْبَيْسَ قَبِيضَةً

حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے حکم کیا عبد اللہ بن ابی کے لیے، وہ اپنی قبر سے نکال گیا پھر اس کا اپنے گھٹنوں پر رکھا اور اس پر تھوکا اور اپنا کمرتا اس کو پہنایا اور اللہ خوب جانتا ہے

عَنْ جَابِرٍ يَقُولُ إِنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَمَرَ بِعَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي قَحْطَبَةَ مِنْ قَبْرِهِ فَوَضَعَهُ رَأْسَهُ عَلَى رُكْبَتَيْهِ فَمَقَّلَ عَلَيْهِ مِنْ رِيفِهِ وَالْبَسَةَ قَبِيضَةً وَاللَّهُ أَسْلَمَهُ

باب ۱۲ اَخْرَاجُ الْمَيِّتِ مِنَ الْقَبْرِ بَعْدَ أَنْ يَدْفَنَ فِيهِ

۲۰۲۵ حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ میرے باپ کے ساتھ ایک اور شخص قبر میں رکھا گیا میرا دل خوش نہ رہا میں نے اسکو نکال کر لگ دن کیا

۲۰۲۵ أَخْبَرَنَا الْعَبَّاسُ بْنُ عَبْدِ الْعَظِيمِ عَنْ سَعِيدِ بْنِ عَامِرٍ عَنِ الشَّعْبَةِ عَنِ ابْنِ أَبِي نَجِيحٍ عَنْ عَطَاءِ بْنِ سَعْدٍ قَالَ دَفِنَ مَعَ أَبِي رَمِيْلٍ فِي الْقَبْرِ فَلَمَّا بَيَّطَ قَلْبِي حَتَّى أَخْرَجْتَهُ وَدَفَنْتَهُ سَلَى جِدْوً

قبر پر نماز پڑھنا

بَابُ الصَّلَاةِ عَلَى الْقَبْرِ

۲۰۲۶ حضرت یزید بن ثابت رضی اللہ عنہ سے روایت ہے وہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ نکلے۔ ایک روز آپ نے ایک تازی قبر دیکھی پوچھا یہ کیا ہے۔ لوگوں نے عرض کیا یہ فلانی گورت ہے، فلاں لوگوں کی لونڈی، آپ نے اس کو پہچان لیا یہ دوپہر کو گئی، آپ روزے سے تھے اور سو رہے تھے ہم کو آپ کا جگانا اچھا نہ معلوم ہوا۔ تو حضور صلی اللہ علیہ وسلم کھڑے ہوئے اور لوگوں نے صف باندھی آپ نے بھی کبھی چار بار پھر فرمایا جو کوئی تم میں سے میری زندگی میں تو مجھے خبر کرنا اس لیے کہ میری نماز اس کے لیے رحمت ہے۔

۲۰۲۶ أَخْبَرَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ الْأَبْرَقِيُّ أَنَّهُ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ كَثِيرٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ حَكِيمٍ عَنْ تَحَارِجَةَ بْنِ تَمِيمٍ بْنِ نَابِثٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ مَرْثَدٍ قَالَ خَرَجُوا مَعَهُ رَسُوْلُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ذَاتَ يَوْمٍ قَرَأَى قَبْرًا

بَدِيْدًا فَقَالَ مَا هَذَا؟ قَالُوا هَذِهِ فُلَانَةُ مَرْثَدَةَ بِنْتِ فُلَانٍ فَعَرَفَهَا رَسُوْلُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا تَرَى ظَهْرًا إِذْ أَنْتَ صَاحِبٌ قَائِلٌ فَلَمْ تُحِبَّ أَنْ تَقْرَأَ بِهَا قَاتَمَ رَسُوْلُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَصَفَ النَّاسَ حَمْنَةً وَكَبَّرَ عَلَيْهَا أَرْبَعًا ثُمَّ قَالَ لَا يُمَرَّتْ فِيكُمْ مَيِّتٌ مَا دُمَّتْ بَيْنَ أَظْفَرِ عُرَاكِ بَيْنِي إِذْ تَمُوْتُ بِهِ فَإِنْ

أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ مَسْعُوْدٍ قَالَ حَدَّثَنَا خَالِدٌ عَنِ الشَّعْبَةِ عَنْ سَلِيْمَانَ النَّخَعِيِّ فِي

حضرت شعیب رضی اللہ عنہ سے روایت ہے مجھ سے بیان کیا اس شخص نے جو حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ گیا تھا۔ ایک قبر پر جو سب قبروں سے علیحدہ تھی۔ آپ نے امامت کی اور لوگوں نے آپ کے پیچھے صف باندھی

سَلِمَانَ نَعَى كَمَا هِيَ مِنَ شَيْءٍ سَأَلَ عَنْهُ فَقَالَ هُوَ كُنْثَرٌ وَكَانَ مِنْ أَهْلِ بَدْرٍ

۲۰۲۸ حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ میرے باپ کے ساتھ ایک تازی قبر دیکھی پوچھا یہ کیا ہے۔ لوگوں نے عرض کیا یہ فلانی گورت ہے، فلاں لوگوں کی لونڈی، آپ نے اس کو پہچان لیا یہ دوپہر کو گئی، آپ روزے سے تھے اور سو رہے تھے ہم کو آپ کا جگانا اچھا نہ معلوم ہوا۔ تو حضور صلی اللہ علیہ وسلم کھڑے ہوئے اور لوگوں نے صف باندھی آپ نے بھی کبھی چار بار پھر فرمایا جو کوئی تم میں سے میری زندگی میں تو مجھے خبر کرنا اس لیے کہ میری نماز اس کے لیے رحمت ہے۔

۲۰۲۸ أَخْبَرَنَا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا هُشَيْمٌ قَالَ السَّلْبِيَانِي أَخْبَرَنَا عَنِ الشَّعْبِيِّ مَنْ رَأَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَرَّ بِقَبْرِ مُنْتَبِذٍ فَوَضَعَهُ عَلَيْهِ وَصَفَ أَخْصَابَهُ خَلْفَهُ قِيلَ مَنْ حَدَّثَكَ قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ -

ترجمہ ادب پرگزرا



ابن عباس رضی اللہ عنہ -

۲۰۲۹ - أَخْبَرَنَا الشَّيْبَانِيُّ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو بَدْرٍ بْنُ سَيْفٍ وَأَبُو أُسَامَةَ قَالَ سَمِعْتُ نَفَّاسَ بْنَ جَعْفَرٍ يَقُولُ  
بُرِّقَانَ عَنْ حَبِيبِ بْنِ أَبِي مَرْزُوقٍ عَنْ عَطَاءِ -

حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک عورت کی قبر پر نماز پڑھی دفن ہونے کے بعد

عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَلَّى عَلَى قَبْرِ بَعْدَ مَا دَفِنَتْ .

## جنازے سے فارغ ہو کر سوار ہونا

## بَابُ الزُّكُوبِ بَعْدَ الْفَرَاحِ مِنَ الْجَنَائِزِ

۲۰۳۰ - أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ سَلِيمَانَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو تَعِيمٍ وَيَعْقُوبُ بْنُ إِدَمَ قَالَ حَدَّثَنَا ثَمَامُ بْنُ مَالِكٍ بْنُ مِعْوَلٍ

حضرت جابر بن سمرہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم اللہ صراح کے جنازے کے ساتھ نکلے جب اڑتے گئے تو ایک گھوڑا آیا ننگی پیٹھ کا (یعنی اسپر زین وغیرہ نہ تھا) آپ اس پر سوار ہوئے اور ہم آپ کے ساتھ پیدل چلے۔

عَنْ جَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ قَالَ خَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى جَنَائِزِهِ إِلَى الدَّحَاةِ فَكُنَّا مَعَهُ أَقْرَبُ مِنْ مَعْوُزٍ وَرَأَى كَذَبِيَّتَنَا وَمَشِينَا مَعَهُ .

## قبر پر زیادہ کرنا!

## بَابُ الزِّيَادَةِ عَلَى الْقَبْرِ

۲۰۳۱ - أَخْبَرَنَا نَاهُ رُؤَيْبُ بْنُ رَسْمِقٍ قَالَ حَدَّثَنَا حَنْزَلَةُ بْنُ أَبِي جُرَيْجٍ عَنْ سَلِيمَانَ بْنِ مَرْثَدَةَ وَأَبِي أُوَيْبٍ  
عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ  
وَسَمِعْتُ أَنِّي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ  
رَأَى كَذَبِيَّتَنَا وَرَأَى كَذَبِيَّتَنَا وَرَأَى كَذَبِيَّتَنَا

حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے منع کیا حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے قبر پر عمارت بنانے (جیسے گنبد وغیرہ) یا قبر کو زیادہ کرنے سے (یعنی اونچا بنانے سے) یا اس پر گچ کرنے سے یا اس پر کھنسنے سے!

## قبر پر عمارت بنانا کیسا ہے

## بَابُ الْبِنَاءِ عَلَى الْقَبْرِ

۲۰۳۲ - أَخْبَرَنَا أَبُو سَعْدٍ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا سَجْدَةُ بْنُ جَابِرٍ قَالَ أَخْبَرَنِي أَبُو الزُّبَيْرِ أَنَّ سَمِعَةَ

حضرت جابر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ منع کیا ہے حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے قبروں کو گچ کرنے سے یا اس پر عمارت بنانے سے یا اس پر بیٹھنے سے۔

بَنَاءَ الْقَبْرِ يَقُولُ نَهَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ تَقْصِيفِ الْقُبُورِ وَأَوْبَعِي عَلَيْنَا أَوْ يَجْلِسُ عَلَيْهَا أَحَدٌ .

وہ: کیونکہ ان سب چیزوں میں مال ملال ضائع کرنا ہے۔ اس لیے کہہ دے کہ اس کی احتیاج نہیں ہے

اور زبرد سے محتاج ہیں مال کے، پھر جس قدر مال موجود ہو زندوں کی اصلاح اور تعلیم اور تربیت میں صرف کرنا بہتر ہے



۲۰۳۷- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ قَدَامَةَ قَالَ حَدَّثَنَا جَبْرِ بْنُ عَزْبَةَ قَالَ قَالَ عَنِ الْمُغِيرَةِ بْنِ سَبِيْعٍ حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ عَبْدِ اللَّهِ ابْنُ بَرِيْدَةَ -

حضرت بریدہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے وہ ایک مجلس میں تھے جس میں حضور صلی اللہ علیہ وسلم تھے آپ نے فرمایا میں نے تم کو منع کیا تھا قرآنی کا گوشت کھانے سے تین دن کے بعد اب کھاؤ اور کھلاؤ اور جوڑ رکھو جتنا تم کو مناسب معلوم ہو اور میں نے تم کو منع کیا تھا میند کے بنانے سے (میند کہتے ہیں کھجور یا انگر کے پانی کو) چند برتنوں میں تو سبے اور مرتبان اور کھجور کے تو سبے میں اور سبز روغنی برتن میں) کیونکہ ان برتنوں میں پہلے شراب بنائی جاتی تھی) اب جس برتن میں چاہو میند بناؤ لیکن پھر پیر سے جو نطہ لائے، اور منع کیا تھا میں نے تم کو قبروں کی زیارت سے اب جس کا بھی چاہے زیارت کرے لیکن زبان سے بڑی بات نہ کہے۔

عَنْ بَرِيْدَةَ أَنَّكَ كَانَ فِي مَجْلِسٍ فِيهِ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ إِنْ كُنْتُ نَهَيْتُكُمْ أَنْ تَأْكُلُوا الْحُمُومَ الْأَصَاغِي إِلَّا تَلْنَا فَمَا كُنَّا وَ أَكَلْنَا وَ أَحْزَرْنَا مَا بَدَأَ الْكُفْرُ وَ ذَكَرْتُ لَكُمْ أَنْ لَا تَتَّبِعُوا فِي الطَّرِيقِ وَالْبِقَاعِ وَالْمَرْقَمِ وَ النَّقِيرِ وَ الْحَنْتَمِ أَنْ تَبْدُوا فِيْمَا رَأَيْتُمْ وَ اجْتَبَيْتُمْ كُلَّ مُسْكِرٍ وَ نَهَيْتُمْ عَنْ زِيَارَةِ الْقُبُورِ فَهَلْ أَرَادَ أَنْ يَزُودَ مَرْفَلِيْزُهُ وَ لَا تَقُولُوا هَجْرًا -

## مشرک کی قبر کی زیارت

## باب ۲۲۸ زیارۃ قبر المشرک

۲۰۳۸- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عُبَيْدٍ عَنْ يَزِيدَ بْنِ كَيْسَانَ عَنْ أَبِي حَازِمٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَبْرًا مِمَّهْ فَبُكِيَ وَ ابْكِي مِنْ حَوْلِهِ وَ قَالَ اسْتَأْذَنْتُ رِيْعًا عَنِّي وَ جَلَّ فِي أَنْ اسْتَعْمَرَ لَهَا فَكَلِمَةُ يُوْذَنْ فِي اسْتَأْذَانَتْ فِي أَنْ أَرُوْذَ قَبْرَهَا فَادْنِ فِي قَبْرِهِ وَ قَبْرِهِ الْقَبْرُ مَا فِيهَا تَذَرُّ الْمَوْتَ -

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم اپنی ماں کی قبر پر گئے تو رونے لگے اور جو لوگ ان کے ساتھ تھے ان کو لالانے لگے اور فرمایا کہ میں نے اپنے ماں سے اجازت مانگی اپنی ماں کے لیے دعا کرنے کی تو اجازت نہ ملی (اس لیے کہ مشرکوں کو اللہ نہیں بخشنے گا) پھر پیغمبر ان کے لیے کیوں دعا کرے۔ پھر میں نے اجازت مانگی ان کی قبر پر جانے کی تو اجازت ملی تم بھی زیارت کیا کرو قبروں کی کیونکہ زیارت قبروں کی موت کو یاد دلاتی ہے۔

## مشرکوں کی واسطے دعا کرنے کی نعمت

## باب ۲۲۹ الذی عن الاستیعار للمشرکین

۲۰۳۹- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ وَ هُوَ ابْنُ كَثِيرٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَمْرٍو بْنِ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمَسِيْبِ عَنْ أَبِيهِ قَالَ لَمَّا حَضَرَتْ أَبَا هَالِبٍ الْوَقَاةُ دَخَلَ عَلَيْهِ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَ عِنْدَهُ أَبُو جَهْلٍ وَعَمْرُو اللَّهِ ابْنُ أَبِي أُمَيَّةٍ فَقَالَ أُمِّي عَقِدْ قُلَّ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ -

حضرت سعید بن المسیب نے اپنے باپ سے سنا جب ابو طالب (حضور کے چچا) مرتے گئے تو آپ ان کے پاس تشریف لے گئے وہاں ابو جہل اور عبد اللہ بن امیہ بیٹھے تھے۔ آپ نے فرمایا اسے چچا میرے کہہ لالہ الا اللہ اس کلمہ کی وجہ سے میں تمہارے لیے حجت کروں گا،

عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمَسِيْبِ عَنْ أَبِيهِ قَالَ لَمَّا حَضَرَتْ أَبَا هَالِبٍ الْوَقَاةُ دَخَلَ عَلَيْهِ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَ عِنْدَهُ أَبُو جَهْلٍ وَعَمْرُو اللَّهِ ابْنُ أَبِي أُمَيَّةٍ فَقَالَ أُمِّي عَقِدْ قُلَّ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ -

كَلِمَةً أَحَابَهُ لَكَ بِهَا عِنْدَ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ فَقَالَ  
لَهُ أَبُو جَهْلٍ وَعِنْدَ اللَّهِ مِنْ أَبِي أُمَيَّةَ يَا أَبَا طَالِبٍ  
أَتَرَعْبُ عَنْ صَلَاةِ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ فَلَمْ يَزَاكَ  
يُكَلِّمَانِي حَتَّى كَانَ آخِرُ نَحْيٍ كَلَّمْتُم بِهِ عَلَى مِلَّةِ  
عَبْدِ الْمُطَّلِبِ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
لَا سَتَعْفِرُ لَكَ مَا لَمْ أُنْهَ عَنْكَ فَتَوَلَّتَ مَا  
كَانَ لِلنَّبِيِّ وَالَّذِينَ آمَنُوا أَنْ يَسْتَعْفِرُوا وَاللَّهِ شَرِيبِينَ  
وَتَوَلَّتَ الْإِذْكَ لَا تَهْدِي مَنْ أَحْبَبْتَ -

ابو جہل جلالہ کے پاس ابو جہل اور عبد اللہ بن امیہ نے کہا اسے ابو طالب  
کیا تم عبد المطلب کے دین سے نفرت کرتے ہو، پھر وہ دونوں ان سے  
باتیں کرتے رہے یہاں تک کہ اخیر بات ابو طالب کی زبان سے یہ  
نکلے کہ عبد المطلب کے دین پر ہوں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے  
فرمایا میں تمہارے لیے دعا کروں گا جب تک عجز کو ممانعت نہ ہوگی اس  
وقت یہ آیت اتری ما کان للنبی والذین آمنوا، اخیر تک یعنی نبی کو اور  
جو لوگ ایمان لائے ان کو نہیں چاہیے مشرکوں کے لیے دعا کرنا  
اور یہ آیت اتری انک لا تنہدی من اجبت یعنی تم نہیں ہدایت کر سکتے  
جس کو چاہو۔!

۲۰۳۰ أَخْبَرَنَا اسْحَقُ بْنُ مَتَّوْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ عَنْ سَفْيَانَ عَنْ أَبِي اسْحَقَ عَنْ أَبِي الْعَيْلِيلِ -  
حضرت علی رضی اللہ عنہ سے روایت ہے میں نے ایک شخص کو  
سنا وہ دعا کرتا تھا اپنے ماں باپ کے لیے جو مشرک تھے میں نے کہا  
کیا تم دعا کرتا ہے ان کے لیے حالانکہ وہ مشرک تھے، وہ بولا حضرت  
ابراہیم علیہ السلام نے دعا کی ہے اپنے باپ کے لیے یعنی اُزْرُكَ  
یے حالانکہ وہ مشرک تھا۔ میں حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس آیا  
اور آپ سے بیان کیا تب یہ آیت اتری کہ ابراہیم علیہ السلام نے جو  
دعا اپنے باپ کے لیے کی تھی وہ ایک وعدے کی وجہ سے تھی جو  
ابراہیم علیہ السلام نے کیا تھا اس لیے کہا تھا لا تستغفرن لک میں تیرے  
لیے دعا کروں گا، جب ان کو معلوم ہوا کہ وہ اللہ کا دشمن تھا، تو اس سے  
بیزار ہو گئے۔

عَنْ عَرِيْبٍ قَالَ سَمِعْتُ رَجُلًا يَسْتَعْفِرُ  
لِأَبَوَيْهِ وَهَمًا مُشْرِكًا فَقَالَ  
اسْتَعْفِرْ لَهُمَا وَهَمًا مُشْرِكًا فَقَالَ  
أَوْلَمْ يَسْتَعْفِرْ إِبْرَاهِيمُ لِأَبِيهِ فَأَنْتَ  
النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَذَكَرْتُ  
ذَلِكَ لَهُ فَتَوَلَّتَ وَمَا كَانَ اسْتِعْفَاؤُ  
إِبْرَاهِيمَ لِأَبِيهِ إِلاَّ عَنْ مَوْعِدَةٍ  
وَعَدَاَهَا إِيَّاهُ -

www.KitaboSunnat.com

باب ۱۳۳ الأُمْرِيَّالِ اسْتِعْفَارِ لِلْمُؤْمِنِينَ

۲۰۳۱ أَخْبَرَنَا يُونُسُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا حَبِيبُ بْنُ عَرَبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا فِي عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي مَلِيكَةَ

حضرت محمد بن قیس بن مخرمہ سے روایت ہے وہ کہتے تھے میں  
حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے سنا، انھوں نے کہا میں تم سے اپنا  
اور حضور صلی اللہ علیہ وسلم کا حال بیان کروں، ہم نے کہا ہاں ضرور  
بیان کرو، انھوں نے کہا ایک بار میری باری کی لالت میں حضور صلی اللہ  
علیہ وسلم میرے پاس تھے اتنے میں آپ نے میری کروٹی لی اور

أَتَتْ سَمِيَةَ  
مُحَمَّدَ بْنَ قَيْسِ بْنِ مَخْرَمَةَ يَقُولُ  
سَمِعْتُ عَائِشَةَ تَعْدِيكَ فَالْتِ أَلْ أَحَدُكُمْ  
عَنِّي وَعَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قُلْنَا بَلَى  
قَالَتْ لَمَّا كَانَتْ لَيْلَتِي الْيَوْمِ هُوَ عِنْدِي يَعْنِي النَّبِيَّ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ انْقَلَبَ فَرَضَمَ نَعْلَيْهِ عِنْدَ

دووں جو تیریاں اپنے پاس رکھ لیں اور چادر کا بچھونا بچھایا پھر نہیں  
 ٹھہرے مگر اتنا کہ آپ سجدے کے میں سو گئی پھر آپ نے چپکے سے  
 جو تیریاں پہنیں اور چپکے سے چادر اٹھائی پھر چپکے سے دروازہ کھولا  
 اور چپکے سے نکل گئے میں نے بھی یہ حال دیکھ کر کمرٹا اپنے سر میں ڈالا اور  
 اور صحنی سر پر باندھی اور نہ بند پہنی اور آپ کے پیچھے پیچھے علی یہاں تک  
 کہ آپ بقیع میں پہنچے وہاں جا کر تین بار دونوں ہاتھ اٹھائے اور بڑی دیر  
 تک کھڑے رہے پھر لوٹے میں بھی لوٹی، آپ جلد چلے میں بھی جلد  
 چلی پھر آپ دوڑے میں بھی دوڑی، پھر آپ اور زور سے دوڑے  
 میں بھی اور زور سے دوڑی اور میں آپ سے پہلے گھر میں پہنچی مگر لیٹی ہی  
 تھی اتنے میں آپ آئے اور پوچھا اسے عائشہ تیری سانس چھول گئی  
 ہے اور پریت اور اٹھ آیا ہے (مجھے دوڑنے والے کا حال معلوم ہوتا  
 ہے) میں نے کہا کچھ نہیں، آپ نے فرمایا تو مجھ سے کہہ دے نہیں تو وہ جو  
 سب بار کیوں کو ماننا ہے اور ہر ایک چیز کی خبر رکھتا ہے (یعنی اللہ  
 جل جلالہ) مجھ سے کہہ دے گا۔ میں نے کہا یا رسول اللہ! انہا ہوں آپ  
 پر ماں باپ میرے یہ سبب ہے اور میں نے سب حال بیان کیا، آپ  
 نے فرمایا تو ہی تھی وہ سیاہی جو میں اپنے سامنے دکھیتا تھا۔ میں نے کہا  
 ہاں، آپ نے ایک گھونٹہ میرے سینے میں ملا، جس سے مجھے صدمہ  
 پہنچا پھر فرمایا کیا تو یہ سمجھتی ہے کہ اللہ اور اس کا رسول تجھ پر ظلم کرنے کا  
 یعنی حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے دل میں خیال کیا تھا کہ آپ چھپ کر کسی  
 اور بی بی کے پاس جاتے ہیں اس واسطے ساتھ ہوتی تھیں) میں نے کہا  
 لوگ آپ سے کیا چھپائیں گے اللہ نے آپ کو بتلادیا کہ میرے دل میں  
 یہ تھا آپ نے فرمایا کہ حضرت جبریل میرے پاس آئے جب تو نے دیکھا  
 لیکن اندر نہیں آئے اس لیے کہ تو کپڑے اتار چکی تھی انہوں نے مجھ کو بکھارا  
 تجھ سے چھپا کریں نے بھی ان کو جواب دیا تجھ سے چھپا کہ پھر میں یہ سمجھا کہ  
 تو سو گئی اور مجھے جگانا تیرا برا معلوم ہوا اور میں ڈرا کہ تو اسلی پر لیشان نہ ہو۔  
 خیر جبریل نے مجھ کو کلم کیا بقیع میں جانے کا اور وہاں کے لوگوں کے لیے  
 دعا کرنے کا (بقیع قبرستان ہے مدینہ منورہ کا) میں نے عرض کیا یا رسول اللہ  
 صلی اللہ علیہ وسلم میں کیوں کر کہوں (جب میں بقیع میں جاؤں) آپ نے فرمایا  
 کہہ اللہم علی اہل الیاریا من المؤمنین والمؤمنات

رَحْمَتِهِ وَسَطَ كَذِبٍ اِنَّ رَاہِ عَلٰی فَا اَشْرَمَ فَا كَلَّمَ  
 يَكْتُبُ اِنَّ رَاہِ مَا كَلَّمَ اِنَّ قَدْ رَفَعْتُ لَكُمْ  
 اَنْتُمْ رُوَيْدًا وَاَحَدًا رَاہِ اَنَّ رُوَيْدًا اَنْتُمْ  
 فَتَمَّ اَنَّ رَاہِ رُوَيْدًا وَاَحَدًا رُوَيْدًا وَاَجَعَلْتُ  
 دَرَسِي فِي رَاہِ وَاَحَدًا رُوَيْدًا وَاَجَعَلْتُ اِلَّا رَاہِ  
 وَاَنْظَمْتُ فِي اَثَرِهِ حَتَّى جَاءَ الْيَقِيْعَ خَرَفَمَ  
 يَدِي بِمَا تَلَمَّتْ مَرَاتٍ فَا طَالَ لَكُمْ اَنْتُمْ فَانْحَرَفْتُ  
 فَا سَرَعُ فَا سَرَعْتُ فَهَرَوْتُ فَهَرَوْتُ فَانْحَرَفْتُ  
 فَا حَضَرْتُ وَسَبَقْتُهُ فَدَخَلْتُ قَلْبِي اِلَّا اَنْ  
 اضْطَجَعْتُ فَدَخَلْتُ فَا لَمْ يَأْتِ عَائِشَةَ حَتَّى  
 رَاہِ قَالَتْ كَا لَمْ تَخِيْرِي اَوْ لِيْ خِيْرًا  
 الْغَلِيْبَةُ اَنْتُمْ قُلْتُ يَا رَسُوْلَ اللّٰهِ يَا بِنْتُ اَنْتِ  
 وَاَمْحِيْ مَا خَبَرْتَهُ الْخَبْرَ قَالَتْ وَاَنْتِ السَّمْوَادُ  
 اَلَيْسَ رَاہِ قَالَتْ نَعَمْ فَلَمْ يَزَلْ فِي  
 صَدْرِي لَيْفَةً اَوْ جَعَلْتِي لَكُمْ قَالَتْ اَكَلَدَنْتِ  
 اَنْ يَحِيْفَ اللّٰهُ عَلَيْكَ وَرَسُوْلُهُ قُلْتُ مَلَمَّا  
 يَكْتُمُ النَّاسُ فَقَدْ عَلِمَهُ اللّٰهُ خَالَ عَانَ حَيْرِيْلَ  
 اَنَا فِي حِيْنٍ رَاہِ وَاَلَمْ يَدْخُلْ عَلٰی وَاَكَلَدَنْتِ  
 نِيَابِكَ فَنَادَا فِي حَا حُفِيْ مِنْكَ فَا حِيْفَتُهُ فَا حِيْفَتُهُ  
 مِنْكَ فَظَلَمْتِ اَنْ قَدَرْتِ وَاَكَلَدَنْتِ  
 اَنْ اَوْ ظَلَمْتِ وَاَحْيَيْتِ اَنْ تَسْتَوْحِشِيْ فَا مَرِيْ  
 اَنْ اِنِّي الْبَقِيْعَ فَا سَتَعَفَرْتُمْ قُلْتُ كَيْفَ اَقُوْلُ  
 يَا رَسُوْلَ اللّٰهِ قَالَتْ قُوْلِي السَّلَامُ  
 عَلٰی اَهْلِ الْاِيْيَارِ مِنَ الْمُؤْمِنِيْنَ وَ  
 الْمُسْلِمِيْنَ وَيَوْحَهُ اللّٰهُ الْمُسْتَسْتَجِيْبِيْنَ  
 مَتَا الْمُسْتَأْخِرِيْنَ وَاِنَّمَا اِنْ شَاءَ اللّٰهُ  
 بِكُمْ لَاحِقُوْنَ

وَبَرَحَهُ اللَّهُ الْمُسْتَقِيمِينَ مِنَّا وَالْمُسْتَأْخِرِينَ وَإِنَّا إِن شَاءَ اللَّهُ  
بِكُمْ لَمُحِقُونَ. یعنی سلام ہے ان گھروں کے مومنوں اور مسلمانوں  
پر اور رحمت کرے اللہ ہم میں سے انگوں اور پھلوں پر اور ہم تم سے اگر  
علاج ہے تو ہٹنے والے ہیں۔ ا۔

۲۰۴۲- أَخْبَرَنِي مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَةَ وَالْحَرِثُ بْنُ مَسِيكٍ قِرَاءَةً عَلَيْهِ وَأَنَا أَسْمَعُ وَاللَّفْظُ لِعَنِ ابْنِ الْقَاسِمِ  
قَالَ حَدَّثَنِي مَالِكٌ عَنْ عَلْقَمَةَ بْنِ أَبِي عَدْلَةَ عَنْ أُمِّهِ أَنَّهَا سَمِعَتْ  
عَائِشَةَ تَقُولُ قَامَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ  
علیہ وسلم ایک رات کھڑے ہوئے اور کھڑے رہنے پھر باہر نکلے میں نے اپنی  
لونڈی بریرہ سے کہا تو پچھے پیچھے جاؤ گئی یہاں تک کہ آپ بقیع میں پہنچے  
اور وہاں جتنی دیر اللہ کو منظور تھا کھڑے رہے پھر لوٹے تو بریرہ آگے  
آئی آپ سے اور مجھ سے بیان کیا میں نے کچھ نہیں کہا جب صبح ہوئی تو  
میں نے آپ سے ذکر کیا آپ نے فرمایا میں بقیع والوں کی طرف بھیجا گیا  
تھا دعا کرنے کو۔

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ذَاتَ لَيْلَةٍ فَلَيْسَ ثِيَابَهُ شَعْرًا  
خَرَجَ قَالَتْ وَأَمَرْتُ جَارِيَتِي بَرِيرَةَ فَاتَّبَعَتْهَا  
فَتَبِعَتْهُ حَتَّى جَاءَ الْبَقِيعَةَ فَتَوَقَّعَتْ فَإِذَا نَأَى  
مَا نَأَى اللَّهُ أَنْ يَقِفَ نَفَرًا انصرفت فَسَبَّحَتْهُ  
بَرِيرَةُ فَخَابَرْتَنِي فَلَمَّا أَذْكَرْتَهُ تَبَيَّنَا حَتَّى  
أَصْبَحْتُ نَعْمًا ذَكَرْتُ ذَلِكَ لَهُ فَقَالَ إِنْ  
بُعِثْتُ إِلَى أَهْلِ الْبَقِيعِ رُصِدِي عَلَيْهِمْ -

۲۰۴۳- أَخْبَرَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا إِبْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا شَرِيكٌ وَهُوَ ابْنُ أَبِي نَيْبٍ عَنْ عَطَاءِ  
عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَلِمًا كَأَنَّكَ لَيْتَهَا مِنْ رَسُولِ اللَّهِ  
عَلَى اللَّهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُخْرِجُ فِي خَيْرِ اللَّيْلِ إِلَى الْبَقِيعِ  
فَيَقُولُ السَّلَامَ عَلَيْكُمْ دَارَكُمْ مَعْرُومِينَ وَإِنَّا وَإِيَّاكُمْ  
مُتَرَاعِدُونَ عَدَاؤًا وَمَا كُنُونَ وَإِنَّا إِنْ شَاءَ اللَّهُ بِكُمْ  
لَا حِفْزُونَ اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِأَهْلِ الْبَقِيعِ الْعَرَفِيِّ -

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم  
کی بارمی جب ان کے یہاں ہوتی تو آپ پھلی رات کو بقیع کی طرف نکلنے اور  
فرماتے السلام علیکم دارکم معرومین۔ انہی تک یعنی سلام ہے  
اے گھر مسلمانوں کے اللہ ہم ادم وعدہ دیے گئے ہیں کل کا اور اگر غلبہ  
چاہے تو ہم تم سے ہٹنے والے ہیں یا اللہ بخش دے بقیع العزقر والوں کو

۲۰۴۴- أَخْبَرَنَا عَبِيدُ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنِي حَرَوِيُّ بْنُ عَمَّاةَ قَالَ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ عَدْلَةَ  
ابْنِ مَرْثَدٍ عَنْ سَلِيمَانَ بْنِ بَرِيدَةَ -

۱: اس حدیث سے عورتوں کے لیے قبروں کی زیارت درست نکلی اور اس باب میں علماء کے تین اقوال ہیں۔ ایک تو یہ کہ عورتوں کو قبروں  
کی زیارت کرنا حرام ہے۔ کیونکہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ لعنت کی اللہ نے ان عورتوں پر جو قبروں کی زیارت کو جائیں۔ دوسرے یہ  
کہ حرمہ ہے۔ تیسرے یہ کہ جائز ہے۔

۲: بقیع ایک جگہ کا نام ہے متصل مدینہ کے وہ قبرستان ہے۔ اس میں پہلے عزقرہ (ایک درخت ہے کانٹے دار) کے درخت  
بہت تھے اس لیے اس کو بقیع العزقرہ کہتے تھے۔

عَنْ بَرِيْدَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَتْ لَهَا أُنَى عَلَى الْمَقَابِرِ قَالَ السَّلَامُ عَلَيْكُمْ أَهْلَ الدِّيَارِ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ وَالْمُسْلِمِينَ وَإِنَّا إِن شَاءَ اللَّهُ بِكُمْ لَا يَحْتَوْنَ أَنْتُمْ لَنَا نَزْطٌ وَلَا نَحْوٌ لَكُمْ تَبِعَ أَسْأَلُ اللَّهَ الْعَاقِبَةَ لَنَا وَلكُمْ -

حضرت بریدہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم جب قبروں پر تشریف لے جاتے تو فرماتے السلام علیکم اہل الدیار! اخیر تک یعنی سلام ہے تم پر اے مومن اور مسلمان گھر والو اللہ چاہے تو ہم تم سے مل جائیں گے تم ہم سے آگے گئے ہو اور ہم تمہارے پیچھے ہیں میں اللہ سے سلامتی چاہتا ہوں تمہارے لیے اور اپنے لیے۔

۲۰۴۵ - أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ -

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ جب نباشی ہوا (جسٹ) مر گیا تو حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا دعا کرو اسکے لیے بخشش کی (جسٹ) دعا کرو اپنے بھائی کے لیے۔

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ لَنَا مَاكَ التَّجَابِئُ قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اسْتَغْفِرُوا لَمْ -

۲۰۴۶ - أَخْبَرَنَا أَبُو دَاوُدَ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ حَدَّثَنَا شَيْخُ ابْنِ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو سَلَمَةَ وَابْنُ الْمُسْتَيْبِ أَنَّ -

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے نباشی کرنے کی خبر اسی روز دی جس دن وہ مرا اور فرمایا دعا کرو اپنے بھائی کے لیے۔

أَبَاهُ رِيَّةَ أَخْبَرَهُمَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَحَى لَهُمُ التَّجَابِئُ مَصَابِحَ الْعَدُوِّ فِي الْيَوْمِ الَّذِي مَاتَ فِيهِ فَقَالَ اسْتَغْفِرُوا لِأَخِيكُمْ -

## قبروں پر چراغ جلانے کی بُرائی کا بیان

## بَابُ التَّعْيِطِ فِي اتِّخَاذِ الشُّرُجِ عَلَى الْقُبُورِ

۲۰۴۷ - أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ سَعِيدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ حَجَّادٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ -

حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے سنت فرمائی ان عورتوں پر جو قبروں کی زیارت کریں اور ان لوگوں پر جو قبروں پر مسجدیں بنائیں اور وہاں چراغ جلا لیں۔

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ لَعَنَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَأْيَاتِ الْقُبُورِ وَالْمَسْحُورِ وَالْمَسْحُودِ وَالْمَسْحُورِ -

## قبروں پر بیٹھنے کی بُرائی

## بَابُ التَّشْيِيدِ فِي الْجُلُوسِ عَلَى الْقَبْرِ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اگر تم میں سے کوئی انکسے پر بیٹھے یہاں تک کہ اس کے پٹہ جل جائیں تو اس سے بہتر ہے کہ قبروں پر بیٹھے۔

۲۰۴۸ - أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْمُبَارَكِ لَوْ عَنْ وَكِيعٍ عَنْ سُفْيَانَ بْنِ عُيَيْنَةَ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ -

۲۰۴۹ - أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرِو بْنِ الْحَكَمِ عَنْ شُعْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا الْكَلْبِيُّ أَنَّ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَدْنَانَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَأَنْ يَجْلِسَ أَحَدُكُمْ عَلَى جَنْبِ عَاطِيَةٍ يُحْرِقَ نَبِيَّاهُ أَخْبَرْتُمْ أَنْ يَجْلِسَ عَلَى قَبْرِ -

حضرت عمر بن حزم رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا امت بیٹھو قبروں پر۔

عَنْ عُمَرَ بْنِ حَزْمٍ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا تَقْعُدُوا عَلَى الْقُبُورِ -

## قبروں کو مسجد بنانا

## بَابُ اتِّخَاذِ الْقُبُورِ مَسَاجِدَ

۲۰۵۰ - أَحْبَبَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ يَتَّخِذَ الْقُبُورَ مَسَاجِدَ -

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا لعنت کی اللہ نے اس قوم پر جس نے اپنے پیغمبروں کی قبروں کو مسجدیں بنالیا۔ و

عَنْ عَائِشَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَعْنُ اللَّهِ قَوْمًا اتَّخَذُوا الْقُبُورَ مَسَاجِدَ -

۲۰۵۱ - أَحْبَبَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ يَتَّخِذَ الْقُبُورَ مَسَاجِدَ -

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا لعنت کی اللہ نے یہود نصاریٰ پر انھوں نے اپنے پیغمبروں کی قبروں کو مسجد بنالیا۔

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَعْنُ اللَّهِ الْيَهُودَ وَالنَّصَارَى اتَّخَذُوا قُبُورَ أَنْبِيَائِهِمْ مَسَاجِدَ -

## سبستی جو تیاں قبروں میں پہن کر جانا مکروہ ہے

## بَابُ كَرَاهِيَةِ النَّسْتِ بَيْنَ الْقُبُورِ فِي التَّعَالِ

### السَّبْسَبِيَّةُ -

۲۰۵۲ - أَحْبَبَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ يَتَّخِذَ الْقُبُورَ مَسَاجِدَ -

حضرت بشیر بن خصاصیہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ میں حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ جا رہا تھا، آپ مسلمانوں کی قبر پر گزرے تو فرمایا لوگ بڑے شر سے بچ گئے، اور آگے نکل گئے، پھر مشرکوں کی قبر پر گزرے تو فرمایا یہ لوگ بڑی خیر سے محروم رہے اور آگے نکل گئے

عَنْ بَشِيرِ بْنِ خِصَّاصِيَةَ قَالَ كُنْتُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَتَدَخَّلْتُ عَلَى قَبْرِ الْمُسْلِمِينَ فَقَالَ لَقَدْ سَبَقَ هَؤُلَاءِ نَسْرًا كَثِيرًا لَمْ يَمُرَّ عَلَى قَبُورِهِمْ الْمَشْرِكُونَ فَقَالَ لَقَدْ سَبَقَ هَؤُلَاءِ خَيْرًا كَثِيرًا لَمْ يَمُرَّ عَلَى قَبُورِهِمْ

و: یعنی قبروں کو نبلہ بنانا یا مسجد کی طرح پرستش ہونے لگے اور وہاں روشنی کرنے لگے۔

و: اسبت با کسر گانے کے چڑے کہتے ہیں جو باعنت کر کے صاف کیا جائے اور اس کے بال

دور کیے جائیں ایسی جو تیاں پہن کر قبروں میں جانے سے منع کیا گیا ہے۔ اس خیال سے کہ ان میں نجاست نہ ہو یا قبروں کی حرمت رکھنے کے خیال سے یا اس وجہ سے کہ اس قسم کی جو تیوں میں ایک قسم کا تکبیر اور غرور ہے کیونکہ عرب کی عادت یہ تھی کہ وہ بال سمیٹ چڑے کی جو تیاں پہنتے تھے۔



پھر آپ نے عیال کیا تو دیکھا ایک عیال قبروں میں جڑتیاں پہنے جا رہا تھا آپ نے فرمایا ہے سبھی جڑتیاں دالے ان کو نکال دے۔!

مِنْهُ التَّيَافُكُ فَكَرَأَى رَجُلًا يَبْسُطُ بَيْنَ الْقُبُورِ فِي تَعْنِيَةٍ  
فَقَالَ يَا صَاحِبَ السَّبِيحِينَ أَلْفُوهَا -

## سبستی کے سوا اور جو تیبوں کی اجازت

## بَابُ التَّسْبِيهِ فِي غَيْرِ التَّسْبِيَةِ

۲۰۵۳۔ أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ أَبِي عُبَيْدٍ اللَّهُ التَّمِيمِيُّ قَالَ قَالَ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ زُرَيْعٍ عَنْ سَعِيدٍ عَنْ قَتَادَةَ

حضرت انس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب بندہ اپنی قبر میں رکھا جاتا ہے اور اس کے ساتھی لوٹتے ہیں تو وہ ان کی جو تیبوں کی آواز سنتا ہے۔

عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ قَالَ نَبِيُّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
قَالَ إِنَّ الْعَبْدَ إِذَا وُضِعَ فِي قَبْرِهِ وَتَوَلَّى عَنْهُ  
أَصْحَابُهُ أَنَّهُ يَسْمَعُ قُرْعَ نِعَالِهِمْ -

## قبر کے سوال کا بیان

## بَابُ الْمَسْئَلَةِ فِي الْقَبْرِ

۲۰۵۴۔ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْمُبَارَكِ وَابْرَاهِيمُ بْنُ يَعْقُوبَ بْنِ اسْتَحَقَّ قَالَ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ

حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب بندہ اپنی قبر میں رکھا جاتا ہے اور اس کے ساتھی لوٹتے ہیں تو وہ ان کی جو تیبوں کی آواز سنتا ہے پھر اس کے پاس دفرشتے آتے ہیں۔ اور اس کو بٹھانے ہیں اس سے پوچھتے ہیں تو کیا کہتا تھا اس شخص (حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم) کے بارے میں جو میں کہتا ہے میں گواہی دیتا ہوں اس بات کی کہ وہ اللہ کے بندے اور اس کے پیچھے ہوئے ہیں پھر اس سے کہا جاتا ہے کہ دیکھ اپنا ٹھکانا جہنم میں اللہ تعالیٰ نے اس کے بدلے مجھے جنت میں ٹھکانہ دیا ہے۔ رسول

بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ شَيْبَانَ عَنْ قَتَادَةَ أَنبَأَنَا  
أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ قَالَ قَالَ نَبِيُّ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا وُضِعَ فِي قَبْرِهِ وَتَوَلَّى  
عَنْهُ أَصْحَابُهُ أَنَّهُ لَيَسْمَعُ قُرْعَ نِعَالِهِمْ قَالَ كَيْفَ يَسْمَعُ  
مَكَانَ يَسْمَعُ أَنَّهُ يَقُولُ لَنْ لَهُ مَا كُنْتُ تَقُولُ فِي  
هَذَا الرَّجُلِ فَأَمَّا الْمُرُومُ فَيَقُولُ أَشْهَدُ  
أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ وَرَسُولَهُ قِيْلَ لَهُ انْظُرْ إِلَى مَقْعِدِكَ  
مِنَ النَّارِ قَدْ أَبَدَ لَكَ اللَّهُ بِهَا مَقْعِدًا مِّنَ الْجَنَّةِ  
قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَيَرَاهَا جَمِيعًا -

## کافر سے قبر میں سوال

## بَابُ مَسْأَلَةِ الْكَافِرِ

۲۰۵۵۔ أَخْبَرَنَا أَحْمَدُ بْنُ أَبِي عُبَيْدٍ اللَّهُ قَالَ قَالَ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ زُرَيْعٍ عَنْ سَعِيدٍ عَنْ قَتَادَةَ

حضرت انس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جب اپنی قبر میں رکھا جاتا ہے اور اس کے ساتھی لوٹ کر جاتے ہیں تو وہ ان کی جو تیبوں کی آواز سنتا ہے پھر اس کے پاس دفرشتے آتے ہیں اور اس سے پوچھتے ہیں تو کیا کہتا تھا اس شخص کے باب میں (یعنی حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم کے بارے میں) جو میں کہتا ہے وہ کہتا ہے میں گواہی دیتا ہوں اس بات کی کہ آپ اللہ کے بندے اور اس کے پیچھے ہوئے ہیں۔ اس سے کہا جاتا ہے کہ دیکھ اپنی جگہ

عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ قَالَ نَبِيُّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
قَالَ إِنَّ الْعَبْدَ إِذَا وُضِعَ فِي قَبْرِهِ وَتَوَلَّى عَنْهُ  
أَصْحَابُهُ أَنَّهُ لَيَسْمَعُ قُرْعَ نِعَالِهِمْ أَنَّهُ مَكَانَ  
يُقْعِدُ أَيُّهُ فَيَقُولُ لَنْ لَهُ مَا كُنْتُ تَقُولُ فِي هَذَا  
الرَّجُلِ فَأَمَّا الْمُرُومُ فَيَقُولُ أَشْهَدُ أَنَّهُ عَبْدُ اللَّهِ  
وَرَسُولُهُ قِيْلَ لَهُ انْظُرْ إِلَى مَقْعِدِكَ مِنَ النَّارِ  
قَدْ أَبَدَ لَكَ اللَّهُ مَقْعِدًا خَيْرًا مِنْهُ قَالَ رَسُولُ

اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَبْرَاهُمَا جَمِيعًا  
وَ أَمَّا الْكَافِرُ أَوْ الْمُنَافِقُ فَيَقَالُ لَهُ مَا كُنْتَ  
تَقُولُ فِي هَذَا الرَّجُلِ فَيَقُولُ لَا أَدْرِي كُنْتُ  
أَقُولُ كَمَا يَقُولُ النَّاسُ فَيَقَالُ لِمَا لَا دَرِيَّةَ وَلَا  
تَلَيَّةَ ثُمَّ يَضْرِبُ حَرْبَةً بَيْنَ أُذُنَيْهِ  
فَيَصِيحُ صَيْحَةً يَسْمَعُهَا مَنْ تَدِيرُ  
عَظْمُ الثَّقَلَيْنِ -

جنہم میں اللہ نے تجھے اس کے بدلے وہ جگہ دی جو اس سے بہتر ہے۔  
حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا پھر وہ اپنی دونوں جگہوں کو دیکھتا  
ہے لیکن کافر اور منافق (جس کے دل میں یقین نہ ہو لیکن ظاہر میں  
مسلمان ہو) اس سے جب کہا جاتا ہے تو کیا کہتا تھا اس شخص کے بارے  
میں تو وہ کہتا ہے میں نہیں جانتا جیسا لوگ کہتے تھے میں بھی کہتا  
تھا۔ (یعنی میں لوگوں کا تابع تھا) تو اس سے کہا جاتا ہے نہ تو نے اپنی  
عقل سے دریافت کیا نہ قرآن پڑھا۔ پھر اس پر ایک مار پڑتی ہے  
اس کے بعد دونوں کانوں کے بیچ میں اور وہ ایک بیچ مارتا ہے جس  
کو سب قریب والے سنتے ہیں سوا آدمی اور جن کے۔

### بَابٌ مِّنْ قَتْلِهِ بَطْنُهُ

۲۰۵۶ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى قَالَ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ حَنْبَلٍ عَنْ شُعْبَةَ قَالَ أَخْبَرَنِي جَعْفَرُ بْنُ شَدَّادٍ قَالَ مَعَتُ  
عَبْدَ اللَّهِ بْنِ يَسَارٍ قَالَ كُنْتُ جَالِسًا  
وَسَيْدِمَانَ بْنَ صُرَدٍ وَحَالِدُ بْنُ عَرَفَةَ وَكَرْدَا  
أَنَّ رَجُلًا تَوَفَّى مَاتَ بِبَطْنِهِ فَأَدَّاهُمَا الشَّهْرَانِ  
أَنْ تَكُونَ تَأْتِيَهُمَا جَنَازَتِهِ فَقَالَ أَحَدُهُمَا لِلْآخَرِ  
أَلَمْ تَلَيْلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ يَفْتَلَهُ  
بُحْنُهُ فَلَنْ يُعَذَّبَ فِي قَبْرِهِ فَقَالَ الْآخَرُ لِي

جو شخص پیٹ کے عارضہ میں مر جائے  
حضرت عبداللہ بن یسار رضی اللہ عنہ سے روایت ہے میں بیٹھا تھا  
اور سلیمان بن صرد اور خالد بن عرفہ، لوگوں نے عرض کیا کہ فلاں شخص پیٹ  
کے عارضے سے مر گیا، ان دونوں نے آرزو کی کاش اس کے جنازے  
میں شریک ہوتے۔ پھر ایک نے دوسرے سے کہا کیا حضور صلی اللہ  
علیہ وسلم نے نہیں فرمایا جس شخص کو پیٹ مار ڈالے (یعنی پیٹ کے  
عارضے سے مرے) اس کو قبر کا مذاب نہ ہوگا، دوسرے

### شہید کا بیان

### بَابُ الشَّهِيدِ

۲۰۵۷ - أَخْبَرَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ الْحَسَنِ قَالَ حَدَّثَنَا حَنْبَلٌ عَنْ كَيْثِ بْنِ سَعْدٍ عَنْ مُعَاوِيَةَ بْنِ صَالِحٍ أَنَّ  
صَنَدَانَ بْنَ عَمْرِو وَحَدَّثَهُ -  
سَنَ رَأَيْتُ بَنَ سَعْدٍ عَنَّ رَجُلٍ مِّنْ  
أَصْحَابِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
أَنَّ رَجُلًا قَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا بَأْسَ  
الْمُؤْمِنِينَ يُفْتَنُونَ فِي قُبُورِهِمْ إِلَّا الشَّهِيدَ  
قَالَ كَقَوْلِ بَنِي إِسْرَائِيلَ الشُّيُوفِ عَلَى رَأْسِهِمْ  
فَتَنَتْهُ -

حضرت راشد بن سعد رضی اللہ عنہ سے روایت ہے، انہوں نے  
حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے ایک صحابی سے سنا کہ ایک شخص نے آپ  
سے پوچھا کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم کیا حال ہے کہ سب مسلمان قبر میں  
آزمائے جاتے ہیں (یعنی ان کو مذاب ہوتا ہے) مگر شہید کا امتحان  
نہیں ہوتا۔ آپ نے فرمایا کافی ہے ان کے سروں پر تلوار کی چمک کی  
آزمائش (یعنی ان کا امتحان دنیا میں لے لیا گیا کہ تلواریں سروں پر  
کھائیں اور خدا کی راہ میں جان نثار کی پھر اب دوبارہ امتحان کی کیا ضرورت ہے)

۲۰۵۸- أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَىٰ عَنِ الشَّيْبَانِيِّ عَنِ أَبِي عَثْمَانَ عَنْ عَامِرِ بْنِ مَالِكٍ عَنْ صَفْوَانَ بْنِ أُمَيَّةَ قَالَ قَالَ الظَّاعُونَ وَ الْبَطْنُ وَالْعَرَبُ وَالْكَفَسَاءُ شَهَادَةٌ قَالَ وَ حَدَّثَنَا أَبُو عَفْوَانُ مِرَاةً وَ رَفَعَهُ مَوْثِقٌ إِلَى الشَّيْبَانِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ.

حضرت صفوان بن اُمیہ نے کہا ظاعون (وبا) اور پیٹ کے عارضے سے مرنا اور وُوب کہ مرنا اور نہ مٹی سے مرنا عورت کی شہادت ہے یہی جو حدیث کا راوی ہے اس نے کہا یہ حدیث ہم سے ابو عثمان نے کئی بار بیان کی، اور ایک بار اس کو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا قول بیان کیا۔

### بَابُ ضَمَةِ الْقَبْرِ وَ ضَغْطِهِ

### قبر کا دبانا۔ اور دبوچنا

۲۰۵۹- أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ مُحَمَّدٍ الْعَدَنِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ إِدْرِيسَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ تَائِفٍ-

حضرت عبد اللہ بن عمر رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا (مسجد بن معاذ انصاری کے حق میں) یہ وہ شخص ہے جس کے مرنے سے عرش ہل گیا اور آسمان کے دروازے کھل گئے اور سرتر ہزار فرشتے اس کے جنازہ میں آئے۔ البتہ قبر میں ایک باداؤں کو ٹھرا، بھجورہ غلاب جاتا رہا۔

۲۰۶۰- أَخْبَرَنَا إِسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ سُلَيْمَانَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ يَحْيَى عَنِ الْبَرَاءِ قَالَ قَالَ يُشَبِّتُ اللَّهُ الَّذِينَ آمَنُوا بِالْقَوْلِ الثَّابِتِ فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَ فِي الْآخِرَةِ قَالَ كَذَلِكُ فِي عَذَابِ الْقَبْرِ-

حضرت براء بن عازب رضی اللہ عنہ سے روایت ہے یہ آیت یثبت اللہ الذین آمنوا خیر تک یعنی اللہ قائم رکھے گا ایمان والوں کو ٹھیک بات پر دنیا اور آخرت میں۔ قبر کے غلاب کے بارے میں اثری ہے۔

۲۰۶۱- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَسَّارٍ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ عَدْنَةَ بِنْتِ مَرْثَدٍ عَنْ سَدْرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرٍاءَ بْنِ عَائِشَةَ عَنِ الشَّيْبَانِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُشَبِّتُ اللَّهُ الَّذِينَ آمَنُوا بِالْقَوْلِ الثَّابِتِ فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَ فِي الْآخِرَةِ قَالَ تَوَلَّتْ فِي عَذَابِ الْقَبْرِ يُقَالُ لَهُ مَنْ رَتَبَكَ فَيَقْبُولُ رَقِيَّ اللَّهِ وَ يَتَّبِعِي مُحَمَّدٌ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَذَلِكَ قَوْلُهُ يُشَبِّتُ اللَّهُ الَّذِينَ آمَنُوا بِالْقَوْلِ الثَّابِتِ

حضرت براء بن عازب رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا یثبت اللہ الذین آمنوا بالقول الثابت فی الحیوة الدنیاوی والآخرہ کہ غلاب میں اثری ہے۔ مرنے سے پوچھا جائے گا تیرا رب کون ہے اور تیرا پیغمبر کون ہے؟ وہ کہے گا میرا رب اللہ ہے اور میرے پیغمبر حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم ہیں یہی مراد ہے اس آیت سے کہ اللہ تعالیٰ نے ثابت رکھے گا ایمان والوں کو ٹھیک بات پر دنیا میں اور آخرت میں (یعنی وہ برابر جواب دیں گے، اللہ تعالیٰ

بِت فِي الْحَيَاتِ وَالْأَمْوَالِ فِي الْأَحْزَانِ - ان کے دلوں کو مضبوط کر دے گا اور کافر گھبرا جائیں گے غلط سلسلے کہیں گے ان کو عذاب ہوگا۔

۲۰۶- أَخْبَرَنَا سُوَيْدُ بْنُ نَصْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ عَنْ حَمِيدٍ

عَنْ أَنَسِ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَاتَ مِنْ قَبْرِ فَقَالَ مَتَى مَاتَ أَقْتَلُوا مَاتَ فِي النَّبَا هِدْيَةً كَمَا يَذَلِكُ لِي كَوْرَانِ لَا تَدَا فَمَاتُوا لَدَا عَوْتِ اللَّهِ بِسِعْكَرُ عَذَابِ الْقَبْرِ - حضرت انس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے قبر سے ایک آواز سنی تو پوچھا یہ شخص کب مرا ہے؟ گوئی نے کہا جاہلیت کے زمانے میں۔ آپ خوش ہوئے یہ سن کر کہ مسلمان نہیں ہے پھر آپ نے فرمایا اگر تم گھبرانہ جانتے تو میں اللہ سے دعا کرتا کہ قبر کا عذاب تم کو مشا دے۔

۲۰۶- أَخْبَرَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ سَعِيدٍ قَالَ حَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ أَبِي جَبْرِ عَنْ أَبِي عَرَبَةَ

عَنْ أَبِي أَيُّوبَ قَالَ خَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَعْدَ مَا غَرَبَتِ الشَّمْسُ مَرَّ مَوْجًا فَقَالَ يَهُودُ تَعْدَبُ فِي قُبُورِهِمْ هَا - حضرت ابو ایوب رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نکلے آفتاب ڈوبنے کے بعد ایک آواز سنی آپ نے فرمایا یہودیوں کو عذاب ہوتا ہے ان کی قبروں میں را اللہ سچائے ہم کو قبر کے عذاب

### قبر کے عذاب سے پناہ مانگنا

۱۱۱ التَّعْوِذُ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ

۲۰۶- أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ دُرَّسَةَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو سَلَيْبٍ قَالَ حَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ أَبِي كَثِيرٍ أَنَّ أَبَا سَلَمَةَ

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّكَ كَانَ يَقُولُ اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ تَوَدُّدِكَ مِنْ فِتْنَةِ الدُّنْيَا وَالْآخِرَاتِ عُوذُ بِكَ مِنْ فِتْنَةِ الدُّنْيَا وَالْآخِرَاتِ - حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم فرماتے تھے اللہم انی اعوذک من عذاب القبراخیر تک یا اللہ میں پناہ مانگتا ہوں تیری قبر کے عذاب سے اور پناہ مانگتا ہوں تیری جہنم کے عذاب سے اور پناہ مانگتا ہوں تیری زندگی اور موت کے فساد سے اور پناہ مانگتا ہوں تیری مسیح و مجال کے فساد سے۔

۲۰۶- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ مَوَادِّ بْنِ الْأَسْوَدِ بْنِ عَمْرِو بْنِ عَمْرٍو وَعَيْنُ ابْنِ وَهَبٍ قَالَ حَدَّثَنَا يُونُسُ بْنُ يَزِيدَ

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَعْدَ مَا غَرَبَتِ الشَّمْسُ يَقُولُ اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ - حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ میں نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا آپ پناہ مانگتے تھے قبر کے عذاب سے۔

۲۰۶- أَخْبَرَنَا سُلَيْمَانُ بْنُ دَاوُدَ وَعَيْنُ ابْنِ وَهَبٍ قَالَ حَدَّثَنَا يُونُسُ بْنُ يَزِيدَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ

أَسْمَاءُ بِنْتُ أَبِي بَكْرٍ تَقُولُ سَأَلْتُ رَسُولَ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَذَكَرَ الْقَبْرَةَ الَّتِي يُفْتَنُ  
بِهَا النَّمَاءُ فِي قَبْرِهَا فَقَالَ كَذَلِكَ هَجْرَةُ الْمُسْلِمِينَ  
صَلِحَةٍ حَالَتْ بَيْنِي وَبَيْنَ أَنْ أَلْقَاهُمْ كَلَامَ رَسُولِ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَلَمَّا سَأَلْتُ هَدَيْتُهُمْ  
قُلْتُ لِيُجِبَ قَرِيبٌ يَمِينِي أَيْ بَارَكَ اللَّهُ لَكَ مَاذَا  
قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي آخِرِ قَوْلِهِ  
قَالَ قَدْ أُرِجِي إِلَيْكُمْ أَتُكْفَرُونَ فِي الْقُبُورِ قَرِيبًا  
مِنْ فِتْنَةِ الدَّجَالِ -

۶۶۷- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ مَالِكٍ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ عَنْ طَاوُسِ

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يُعَلِّمُهُمْ هَذَا الدُّعَاءَ كَمَا  
يُعَلِّمُهُمُ السُّورَةَ مِنَ الْقُرْآنِ قَوْلُوا اللَّهُمَّ إِنَّا نَعُوذُ  
بِكَ مِنْ عَذَابِ جَهَنَّمَ وَاعُوذُ بِكَ مِنْ عَذَابِ  
الْقَبْرِ وَاعُوذُ بِكَ مِنْ فِتْنَةِ الْمَسِيحِ الدَّجَالِ وَ  
اعُوذُ بِكَ مِنْ فِتْنَةِ الْمَغْيَابِ وَالْمَغَائِبِ -

حضرت اسماء بنت ابی بکر رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ حضور صلی  
اللہ علیہ وسلم کھڑے ہوئے اور بیان کیا اس قبرا کا جو آدمی کو قبر میں ہوتا  
ہے۔ جب آپ نے اس کا بیان کیا تو مسلمانوں نے ایک بیخ برداری جس کی  
وجہ سے میں حضرت کی بات سمجھ نہ سکی۔ جب ان کی بیخ موقوف ہوئی تو  
میں نے ایک شخص سے کہا جو میرے نزدیک تھا اللہ تعالیٰ کو برکت دینے  
حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے اخیر میں کیا فرمایا، اس نے کہا آپ نے فرمایا،  
مجھ پر وحی آئی ہے کہ تم قبر میں آؤ گے جاؤ گے قریب قریب اس  
آزمائش کے جو دجال کے سامنے ہوگی۔

حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ  
صلی اللہ علیہ وسلم لوگوں کو یہ دعا اس طرح سکھاتے تھے جیسے قرآن کی  
کوئی سورت سکھاتے ہیں جس کا ترجمہ یہ ہے اے اللہ بیشک ہم پناہ  
مانگتے ہیں تجھ سے جہنم کے عذاب سے اور قبر کے عذاب سے اور مسیح  
دجال کے قبرا سے اور پناہ مانگتے ہیں ہم زندگی اور موت کے ہر قسم سے۔

۶۶۸- أَخْبَرَنَا سُلَيْمَانُ بْنُ دَاوُدَ عَنِ ابْنِ سَيْفَةَ قَالَ حَدَّثَنِي عَزْرَةَ أَنَّ  
حَضْرَةَ مَالَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا سَأَلَتْ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَعِينِي أَمْرًا مِنَ الْيَهُودِ وَهِيَ تَقُولُ  
إِنَّكُمْ تُفْتَنُونَ فِي الْقُبُورِ فَارْتَأَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَقَالَ إِنَّمَا تُفْتَنُ يَهُودُ وَقَالَتْ عَائِشَةُ  
فَلَيْتُنَا لَبَايُنُكُمْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
إِنَّهُ أُرِجِي إِلَيْكُمْ أَتُكْفَرُونَ فِي الْقُبُورِ قَالَتْ عَائِشَةُ  
فَسَبَّحْتَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَعْدَ يَسْتَعِينُ  
مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ -

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ  
وسلم میرے پاس تشریف لائے اس وقت ایک یہودی عورت میرے  
پاس تھی وہ کہنے لگی تم کو قبر میں آزمایا جائے گا۔ یہ سن کر آپ گھبرائے اور  
فرمایا یہودیوں کی آزمائش ہوگی۔ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کہا پھر کئی لٹ  
تک ہم کھڑے رہے۔ اس کے بعد حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا مجھے وحی  
آئی ہے کہ تم کو قبر میں آزمایا جائے گا پھر میں نے سنا آپ پناہ مانگتے تھے  
قبر کے عذاب سے۔

۶۶۹- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا سُلَيْمَانُ عَنْ يَحْيَى عَنْ عَمْرَةَ

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم  
پناہ مانگتے تھے قبر کے عذاب سے اور دجال کے قبرا سے، اور آپ نے  
فرمایا تم کو قبر میں آزمائش ہوگی۔

عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ  
يَسْتَعِينُ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ وَمِنْ فِتْنَةِ الدَّجَالِ وَقَالَ  
إِنَّكُمْ تُفْتَنُونَ فِي قُبُورِكُمْ -

۲۰۷۰- أَحَبَرَنَا هَذَا عَنْ أَبِي مَعَاذٍ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ قَبِيصَةَ عَنْ مَسْرُوقٍ

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ ایک دن ایک یہودی عورت ان کے پاس آئی اور ان سے کچھ مانگا انھوں نے دیا یہودی عورت نے کہا اللہ تجھے قبر کے عذاب سے بچائے حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے کہا یہ تو میرے دل میں ایک عیال پیدا ہوا یہاں تک کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم آگئے میں نے آپ سے بیان کیا آپ نے فرمایا ان کو قبروں میں عذاب ہوتا ہے جسکو باوجود سنتے ہیں۔

عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ دَخَلْتُ يَهُودِيًّا عَلَيْهِمْ فَاسْتَوْجَبَتْهَا نَسِيئًا لَوْ هَبَّتْ بِهَا عَائِشَةُ فَقَالَتْ أَجَابَكَ اللَّهُ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ قَالَتْ عَائِشَةُ لَوْ فُوقَهُ فِي كَيْفِيٍّ مِنْ ذَلِكَ حَتَّى يَأْتِيَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَذَكَرْتُ ذَلِكَ لَهُ فَقَالَ إِنَّهُمْ لَيُعَذَّبُونَ فِي قُبُورِهِمْ عَذَابَ الْأَنْعَامِ يُعَذَّبُونَ

۲۰۷۱- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حُدَّامَةَ قَالَ حَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ عَدِيٍّ عَنْ مَسْرُوقٍ

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ میرے پاس یہودی کی دو بڑھیاں یہودیں آئیں اور انھوں نے کہا قبر والوں کو عذاب ہے تمہیں میں نے ان کو جھٹلایا اور مجھے اچھا نہیں معلوم ہوا ان کو سچا کہتا ہوں پھر وہ دو ذوالی علی گئیں اور حضور صلی اللہ علیہ وسلم تشریف لائے میں نے عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم دو بڑھیاں یہودیں آئی تھیں وہ تہی تھیں قبر والوں کو قبروں میں عذاب ہوتا ہے۔ آپ نے فرمایا انھوں نے سچ کہا بیشک ان کو عذاب ہوتا ہے ایسا کہ سب جانند سنتے ہیں پھر میں نے دیکھا آپ ہر نماز کے بعد قبر کے عذاب سے پناہ مانگتے تھے۔

عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ دَخَلْتُ عَجُوزَتَانِ مِنْ عَجُزِ يَهُودِ الْمَدِينَةِ فَقَالَتْ إِنَّ أَهْلَ الْقُبُورِ يُعَذَّبُونَ فِي قُبُورِهِمْ مَكَدًا بَيْنَهُمَا وَكَلِمَةً لَعْنَهُ أَنْ سَمِعْتُ ذَلِكَ فَخَرَجْنَا فَذَكَرْنَا عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّ عَجُوزَتَيْنِ مِنْ عَجُزِ يَهُودِ الْمَدِينَةِ قَالَتَا إِنَّ أَهْلَ الْقُبُورِ يُعَذَّبُونَ فِي قُبُورِهِمْ قَالَ صَدَقْتَا إِنَّهُنَّ يُعَذَّبُونَ عَذَابَ الْأَنْعَامِ لَسَمِعْتَهُمَا يَقُولُهُمَا فَمَا رَأَيْتَهُ صَلَّى صَلَوَةُ الْأَعْرَابِ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ.

## قبر پر درخت کی شاخ لگانا

## باب ۲۱ وضع الجریبۃ علی القبر

۲۰۷۲- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حُدَّامَةَ قَالَ حَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ عَدِيٍّ عَنْ مَسْرُوقٍ

حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم مکے یا مدینہ کے ایک باغ پر گزرے وہاں دو آدمیوں کی آواز سنی جن کو قبر میں عذاب ہوتا تھا۔ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا ان کو عذاب ہوتا ہے اور کچھ بڑے قصہ ہیں نہیں ہوتا بلکہ ایک اپنے پیٹ سے احتیاط نہیں کرتا تھا اور دوسرا چٹخوری کرتا تھا پھر آپ نے ایک شاخ لگوائی اور اس کے دو ٹکڑے کیے اور ہر ایک قبر پر ایک ٹکڑا لگا دیا۔ لوگوں نے کہا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم آپ نے ایسا کیوں کیا آپ نے فرمایا شاید ان کے عذاب میں تخفیف ہو جسکی خشک نہ ہوں۔ حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ

عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ مَرَّ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِحَائِطٍ مِنْ حَيْطِ بَنِي أَوْدِ الْمَدِينَةِ سَمِعَ نَوَاتِ السَّائِبِينَ يُدَبُّونَ فِي قُبُورِهِمْ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُعَذَّبَانِ وَمَا يُعَذَّبَانِ فِي كَيْفِيٍّ ثُمَّ قَالَ لِي كَانَ أَحَدُهُمَا لَا يَسْتَتِرُ مِنِّي مِنْ بَوْلِهِ وَكَانَ الْآخَرُ يَسْتَتِرُ مِنِّي بِالنَّيْسَةِ ثُمَّ دَعَانِي فَيَدِينُ فَتَشْرَهُمَا كَسْرَتَيْنِ فَوَضَعَهُمَا عَلَى قَبْرِ مَنَّهُمَا كَسْرَةً فَيُعَذَّبُ لَهُمَا يَا رَسُولَ اللَّهِ لَوْ فَعَلْتَ هَذَا؛ قَالَ لَعَلَّهُ أَنْ يُخَفَّفَ عَنْهُمَا مَا لَمْ يُبَيِّسَا وَإِلَى أَنْ يُبَيِّسَا.

علیہ وسلم دو قبروں پر گزرنے اور کہا ان کو غلاب ہو تاکہ اور کچھ بڑے قصور میں نہیں ہوتا ایک تو پیشاب سے پاکی نہیں کرتا تھا۔ دوسرا چھل خوری کرتا تھا پھر آپ نے ایک تروتازہ شاعر کی اور اس کو چیر کر دو ٹکڑے کیے پھر ہر ایک قبر پر ایک ٹکڑا لگایا، لوگوں نے کہا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم آپ نے ایسا کیوں کیا؟ آپ نے فرمایا شاید ان کا غلاب بگاڑو۔

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ مَرَّ بِمَوْلَى اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقْبُرِينَ فَقَالَ إِنَّهُمَا لَيُعَذَّبَانِ وَمَا يُعَذَّبَانِ فِي كَيْفٍ أَمَّا أَحَدُهُمَا فَكَانَ لَا يَسْتَبْرِئُ مِنْ بَوْلِهِ وَأَمَّا الْآخَرُ فَكَانَ يَمَسُّهُ بِأَسْنَانِهِ شَعْرًا أَحَدًا جَوِيدًا وَرَطْبَةً فَتَشْتَمُهَا بِضَنَيْنِ ثُمَّ نَعَرَ فِي قَبْرِ الْآخَرِ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ لِمَ صَنَعْتَ هَذَا! فَقَالَ لَعَلَّهُمَا أَنْ يُخَفَّفَ عَنْهُمَا لَعْنَتِي سَيِّئًا

۲۰۷۳ - أَخْبَرَنَا هَذَا مِنْ الشَّرَفِيِّ فِي حَدِيثِهِ عَنْ أَبِي مَعَاذٍ عَنِ الْأَعْمَشِيِّ عَنْ عُبَيْدِ بْنِ طَاوُسٍ. حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا تم میں سے کوئی نہ جانا ہے تو صبح اور شام اسکا ٹھکانا اس کو دکھلایا جاتا ہے اگر بنتی ہے تو جنت میں سے اور جو روزی ہے تو روزی میں سے یہاں تک کہ اللہ اس کو اٹھائے قیامت کے روز۔

۲۰۷۴ - أَخْبَرَنَا هَذَا مِنْ الشَّرَفِيِّ فِي حَدِيثِهِ عَنْ أَبِي مَعَاذٍ عَنِ الْأَعْمَشِيِّ عَنْ عُبَيْدِ بْنِ طَاوُسٍ. حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا تم میں سے کوئی نہ جانا ہے تو صبح اور شام اسکا ٹھکانا اس کو دکھلایا جاتا ہے اگر بنتی ہے تو جنت میں سے اور جو روزی ہے تو روزی میں سے یہاں تک کہ اللہ اس کو اٹھائے قیامت کے روز۔

۲۰۷۵ - أَخْبَرَنَا هَذَا مِنْ الشَّرَفِيِّ فِي حَدِيثِهِ عَنْ أَبِي مَعَاذٍ عَنِ الْأَعْمَشِيِّ عَنْ عُبَيْدِ بْنِ طَاوُسٍ. حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا تم میں سے ہر ایک کو جب وہ مر جاتا ہے تو اس کا ٹھکانا دکھلایا جاتا ہے صبح اور شام اگر وہ بنتی ہے تو جنت میں سے اور جو روزی ہے تو روزی میں سے کہا جاتا ہے یہ تیرا ٹھکانا ہے یہاں تک کہ اللہ اس کو اٹھائے قیامت کے روز۔

۲۰۷۶ - أَخْبَرَنَا هَذَا مِنْ الشَّرَفِيِّ فِي حَدِيثِهِ عَنْ أَبِي مَعَاذٍ عَنِ الْأَعْمَشِيِّ عَنْ عُبَيْدِ بْنِ طَاوُسٍ. حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا تم میں سے ہر ایک کو جب وہ مر جاتا ہے تو اس کا ٹھکانا دکھلایا جاتا ہے صبح اور شام اگر وہ بنتی ہے تو جنت میں سے اور جو روزی ہے تو روزی میں سے کہا جاتا ہے یہ تیرا ٹھکانا ہے یہاں تک کہ اللہ اس کو اٹھائے قیامت کے روز۔

۲۰۷۷ - أَخْبَرَنَا هَذَا مِنْ الشَّرَفِيِّ فِي حَدِيثِهِ عَنْ أَبِي مَعَاذٍ عَنِ الْأَعْمَشِيِّ عَنْ عُبَيْدِ بْنِ طَاوُسٍ. حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا تم میں سے ہر ایک کو جب وہ مر جاتا ہے تو اسکا ٹھکانا دکھلایا جاتا ہے صبح اور شام اگر وہ بنتی ہے تو جنت میں سے اور جو روزی ہے تو روزی میں سے کہا جاتا ہے یہ تیرا ٹھکانا ہے یہاں تک کہ اللہ اس کو اٹھائے قیامت کے روز۔

۲۰۷۸ - أَخْبَرَنَا هَذَا مِنْ الشَّرَفِيِّ فِي حَدِيثِهِ عَنْ أَبِي مَعَاذٍ عَنِ الْأَعْمَشِيِّ عَنْ عُبَيْدِ بْنِ طَاوُسٍ. حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا تم میں سے ہر ایک کو جب وہ مر جاتا ہے تو اسکا ٹھکانا دکھلایا جاتا ہے صبح اور شام اگر وہ بنتی ہے تو جنت میں سے اور جو روزی ہے تو روزی میں سے کہا جاتا ہے یہ تیرا ٹھکانا ہے یہاں تک کہ اللہ اس کو اٹھائے قیامت کے روز۔

۲۰۷۹ - أَخْبَرَنَا هَذَا مِنْ الشَّرَفِيِّ فِي حَدِيثِهِ عَنْ أَبِي مَعَاذٍ عَنِ الْأَعْمَشِيِّ عَنْ عُبَيْدِ بْنِ طَاوُسٍ. حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا تم میں سے ہر ایک کو جب وہ مر جاتا ہے تو اسکا ٹھکانا دکھلایا جاتا ہے صبح اور شام اگر وہ بنتی ہے تو جنت میں سے اور جو روزی ہے تو روزی میں سے کہا جاتا ہے یہ تیرا ٹھکانا ہے یہاں تک کہ اللہ اس کو اٹھائے قیامت کے روز۔

۲۰۸۰ - أَخْبَرَنَا هَذَا مِنْ الشَّرَفِيِّ فِي حَدِيثِهِ عَنْ أَبِي مَعَاذٍ عَنِ الْأَعْمَشِيِّ عَنْ عُبَيْدِ بْنِ طَاوُسٍ. حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا تم میں سے ہر ایک کو جب وہ مر جاتا ہے تو اسکا ٹھکانا دکھلایا جاتا ہے صبح اور شام اگر وہ بنتی ہے تو جنت میں سے اور جو روزی ہے تو روزی میں سے کہا جاتا ہے یہ تیرا ٹھکانا ہے یہاں تک کہ اللہ اس کو اٹھائے قیامت کے روز۔

ولہ حضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے ہاتھ کی برکت سے یا یہ گیسر تروتازہ شاعر اور بزرگت قبر کے غلاب کو کم کرتی ہے۔

## بَابُ أَرْوَاحِ الْمُؤْمِنِينَ مومنوں کی رُوحوں کا بیان

۲۰۷۷- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ مَالِكِ بْنِ أَبِي شِهَابٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ كَعْبٍ أَنَّ اللَّهَ أَخْبَرَ كَاتِبَ آدَمَ

حضرت کعب بن مالک رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضرت علی رضی اللہ عنہ نے فرمایا مومن کی جان جنت کے درختوں پر اترتی رہے گی یہاں تک کہ اللہ تعالیٰ اس کو قیامت کے روز اس کے بدن کی طرف بھیجے گا۔

كَعْبِ بْنِ مَالِكٍ كَانَ يُحَدِّثُ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنَّمَا كَسَمَةُ الْمُؤْمِنِ طَائِرٌ فِي نَحْوِ الْجَنَّةِ حَتَّى يَجِيئَهُ اللَّهُ إِلَى جَسَدِهِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ

۲۰۷۸- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى قَالَ حَدَّثَنَا

حضرت انس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ ہم حضرت عمر رضی اللہ عنہ

عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ كُنَّا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ فِي مَكَّةَ وَالْبَيْتِ

عمر کے ساتھ تھے مکہ اور مدینے کے بیچ میں وہ ذکر کرنے لگے

أَخَذَ يُحَدِّثُنَا عَنْ أَهْلِ بَدْوٍ فَقَالَ إِنْ كَانَ رَسُولُ

بدو والوں کو تو کہہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک دن پہلے ہم کو

اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَعْرِفُنَا مَعَارِفَهُمْ بِالْأَمْسِ

کافروں کے اسے جاننے کی جگہیں دکھلا دیں اور فرمایا یہ فلاں کے گرنے

قَالَ هَذَا أَهْلُ بَدْوٍ إِنْ شَاءَ اللَّهُ

کی جگہ ہے اور یہ فلاں کے گرنے کی جگہ ہے اگر خدا چاہے کل حضرت

عَدَا قَالَ فَكَيْفَ تَعْرِفُنَا بِعَدَةِ بِالْحَقِيقِ

عمر رضی اللہ عنہ نے کہا پھر قسم اس کی جس نے آپ کو سچا پہنچنے کر کے بھیجا

مَا أَهْمَلْتُمْ تَعْرِفُنَا بِعَدَةِ بِعَدَةِ مَا يَعْرِفُنَا هُمْ

ان جگہوں میں فرق نہیں ہوا یعنی ہر ایک کافر اپنی جگہ پر مال گیا، ان

النَّبِيِّينَ مَا أَهْمَلْتُمْ تَعْرِفُنَا بِعَدَةِ مَا يَعْرِفُنَا هُمْ

سب کو ایک گنہ میں ڈالا بعد اس کے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم

يَا فُلَانُ كَيْفَ تَعْرِفُنَا بِعَدَةِ مَا يَعْرِفُنَا هُمْ

تشریف لائے اور پکا لایا فلاں کے فلاں کے بیٹھے اے فلاں

وَحَدَّثَنِي مَا وَعَدَ رَبُّكُمْ حَقًّا قَائِي

فلاں کے بیٹھے تمہارے رب نے جو تم سے وعدہ کیا تھا اس کو تم نے

وَحَدَّثْتُ مَا وَعَدَنِي رَبِّي حَقًّا فَقَالَ

پایا یعنی عذاب میں پڑے یا نہیں؟ اور میں نے تو اپنے رب کا وعدہ

عَمَّ تَكَلِّمُ أَحْسَادًا لَا أَمْرًا حَقًّا فِيهَا

پایا یعنی فتح اور نصرت کو حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے کہا آپ ان دھڑلے

فَقَالَ مَا أَنْتُمْ يَا سَمْعَةَ رِمَا أَهْوُونَ

سے باتیں کرتے ہیں جن میں جان نہیں ہے۔ آپ نے فرمایا تم میری بات

www.KitaboSunnat.com

کون سے زیادہ نہیں سنتے۔ و۔

۲۰۷۹- أَخْبَرَنَا سُؤْدَيْ بْنُ تَصْرِفٍ قَالَ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ عَنْ حُسَيْنِ بْنِ

حضرت انس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ مسلمانوں نے لات کو

عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ سَمِعَ الْمَسْلُومُونَ مِنَ النَّبِيِّ

ہار کے گنہ میں پڑنا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کھڑے ہوئے آواز دے

يَعْرِفُونَ بِرُؤْسِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَائِمًا

رہے تھے اسے اباجہل بن ہشام اور اسے شعیب بن ربیعہ اور اسے

يُنَادِي يَا أَبَاجَهْلُ بْنُ هِشَامٍ وَيَا شَيْبَةَ بْنَ رَبِيعَةَ

عتیبہ بن ربیعہ اور امیہ بن خلف کیا تم نے پایا جو تمہارے رب نے

وَيَا عْتَبَةَ بْنَ رَبِيعَةَ وَيَا أَمِيَّةَ بْنَ خَلْفٍ هَلْ وَجَدْتُمْ

وعدہ کیا کیونکہ میں نے پایا جو میرے رب نے وعدہ کیا لوگوں نے

بِمَا وَعَدَ رَبُّكُمْ حَقًّا قَائِي وَجَدْتُ مَا وَعَدَنِي رَبِّي

و۔ اس حدیث سے اسی طرح اور احادیث سے سماع موثق یعنی مردوں کا سننا زندوں کی باتوں کو ثابت ہوتا ہے اور بعض لوگ کہتے ہیں کہ

ایک واقعہ مخصوص تھا۔ اللہ نے ان کو اس وقت آپ کا کلام سننے کے لیے جلا دیا تھا



عرض کیا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم آپ ان لوگوں کو پکارتے ہیں جو  
مڑھڑ گئے، آپ نے فرمایا تم میری بات ان سے زیادہ نہیں سن سکتے لیکن  
وہ جواب دینے کی طاقت نہیں رکھتے۔

حَقًّا قَالُوا يَا رَسُولَ اللَّهِ أَوْ تَنَادَى قَوْمًا فَدَعَا  
جَبِيحُهُمْ فَقَالَ مَا أَنْتُمْ يَا سَمْعُ لِمَا أَقُولُ مِنْهُمْ  
وَلَكِنَّهُمْ لَا يَسْتَسْمِعُونَ أَنْ يُجِيبُوا-

۲۰۸۰- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَدَمَ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ عَنْ هِشَامِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ

حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما سے روایت ہے کہ رسول اللہ  
صلی اللہ علیہ وسلم بدر کے کنوئیں پر کھڑے ہوئے اور فرمایا جہانم نے  
سچ پایا جو تم سے تمہارے رب نے وعدہ کیا تھا۔ فرمایا یہ اس وقت سنتے  
ہیں جو میں کہتا ہوں۔ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے اس کا ذکر ہوا انھوں  
نے کہا ابن عمر بھول گئے، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے یوں فرمایا تھا  
وہ اب جانتے ہیں کہ جو میں نے ان سے کہا تھا وہ سچ تھا پھر اس آیت کو  
پڑھا إِنَّكَ لَا تَسْمِعُ الْمَوْتَىٰ - اخیر تک۔ و،

عَنْ أَبِي عَمْرٍو أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
وَقَفَّ عَلَى قَلْبِي بَدَأَ فَقَالَ هَلَّا تَجِدُ نَفْسَ مَا وَعَدَ  
رَبُّكُمْ حَقًّا قَالَ لَا لَهُمْ لَيْسَمِعُونَ الْأَنْ مَا أَقُولُ  
فَذَكَرَ ذَلِكَ لِيَا هَيْهَاتَ فَقَالَتْ وَهَذَا ابْنُ عَمْرٍو لَا تَسْمَعُ  
قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّهُمْ الْأَنْ  
يُكَلِّمُونَ أَنَا الَّذِي كُنْتُ أُقُولُ لَهُمْ هُوَ الْحَقُّ شَرُّ  
قَرَأَتْ قَوْلَهُ إِنَّكَ لَا تَسْمِعُ الْمَوْتَىٰ حَقًّا قَرَأَتْ آيَةَ الْآيَةِ-

۲۰۸۱- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ عَنْ مَالِكِ بْنِ مَعْمَرٍ عَنْ أَبِي الزُّنَادِ عَنِ الْأَعْمَشِ ج

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی  
اللہ علیہ وسلم نے فرمایا تم آدمی کے بدن کو زمین کھا جاتی ہے سوائے  
ریڑھ (ڈھڈی) کی ڈھڈی کے اسی سے آدمی بنا گیا اور اسی میں پھر جوڑا  
جائے گا۔ و،

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كُلُّ بَشَرٍ أَدَمٌ وَفِي حَدِيثٍ مُعْتَبَرٍ لَا كُلُّ  
ابْنِ آدَمَ يَا كَلْبُ الْعَرَابِ إِلَّا عَجَبُ الذَّنْبِ وَمَنْ  
تَحَلَّقَ وَفِيهِ يُرَكَّبُ-

۲۰۸۲- أَخْبَرَنَا الزُّبَيْرِيُّ بْنُ سَكَيْمَانَ قَالَ حَدَّثَنَا هُذَيْفَةُ بْنُ الْيَمِينِ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

www.KitaboSunnat.com

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ  
صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اللہ تعالیٰ فرماتا ہے جھٹلایا مجھ کو آدمی نے  
اور اس کو ایسا لازم نہ تھا اور گالی دی مجھ کو آدمی نے اور اس کو ایسا لازم  
نہ تھا سو مجھ کو جھٹلانا یہ ہے کہ وہ کہتا ہے میں اس کو دوبارہ نہ جھٹلاؤں گا۔  
جیسے پہلی بار اس کو پہلا کو، اور دوبارہ پیدا کرنا۔ پہلی بار پہلا کرنے سے

عَنْ أَبِي الزُّنَادِ عَنِ الْأَعْمَشِ ج  
عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ كَذَبَنِي ابْنُ آدَمَ وَكَو  
يَكُنْ يَتَّبِعُنِي لَهُ أَنْ يَكْذِبَنِي وَشَتَّ عَلَيَّ ابْنُ آدَمَ وَكَو  
يَكُنْ يَتَّبِعُنِي لَهُ أَنْ يَكْذِبَنِي مَا تَكْذِبُنِي إِلَّا بِشَيْءٍ  
فَعَزَّ لَهُ الْإِنِّي لَا أَعِيدُكَ كَمَا بَدَأْتُكَ وَكَيْسَ أَخِيرُ

ف یعنی تو نہیں بنا سکتا مردوں کو، مرد کافروں کے دل میں جو مثل مردوں کے ہیں کوئی بات نہیں سنتے

اس آیت سے اور حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کے قول سے مردوں کا نہ سنا معلوم ہوتا ہے۔ واللہ اعلم،  
و، عربی میں عجب الذنب اس ڈھڈی کو کہتے ہیں جہاں سے جانور کی دم جتنی ہے آدمی کے بدن میں اس کو ڈھڈی کہتے ہیں سو فرمایا  
آدمی کا بدن تمام مٹی میں گل جاتا ہے مگر ڈھڈی نہیں گلتی۔ آدمی کی پیدائش پیٹ میں اول وہیں  
سے شروع ہوتی ہے اور قیامت میں بھی اس ڈھڈی سے ترکیب ہوگی۔ سب بدن کی خاک و اہل حکم جیسا بدن تھا جیسا تیار ہو جائیگا۔ یہ جو فرمایا ڈھڈی  
نہیں گئی یا تو سب گنتی ہوگی یا اس کے ہالیک ہالیک اجزائے اصلی نہ گنتے ہوں گے، اگرچہ اجتماع ان کا بگڑ جائے۔

مجھ پر دھڑکا رہیں ہے۔ اور گالی دینا اس کا یہ ہے کہ وہ کہتا ہے اللہ کا ایک بیٹا ہے (جیسے نصار نے حضرت عیسیٰ کو کہتے ہیں) حالانکہ میں ایک لاکھ ہوں کسی کا محتاج نہیں نہ جنا ہوں نہ جنا گیا ہوں، اور میرے جوڑ کا کوئی نہیں ہے۔

الْحَقُّ يَا عَزَّ عَلَيَّ مِنْ أَوْلِيَةٍ وَأَمَا شِئْتُمْ إِيَّايَ  
فَقَوْلُهُ أَخَذَ اللَّهُ وَلَدًا أَوَّأْنَا اللَّهُ الْإِخْوَانَ الصِّدِّيقَ  
لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُولَدْ وَلَمْ يَكُن لِي كُفْرًا أَحَدًا -

۲۰۸۳- أَخْبَرَنَا كَثِيرٌ رَضِيَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَرْبٍ عَنِ الرَّبِيعِ عَنِ الشَّهِيدِ عَنِ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ -

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا آپ فرماتے تھے ایک شخص نے بہت گناہ کیے تھے جب وہ مرنے لگا تو اس نے اپنے لوگوں سے کہا جب میں مراؤں تو مجھے جلا نا پھر بیٹنا پھر میری خانگ کچھ ہوا میں اٹا دینا اور کچھ دیا میں ڈال دینا اس لیے کہ اگر اللہ تعالیٰ مجھ پر نادر ہو گا تو ایسا عذاب کرے گا کہ ویسا کسی مخلوق کو نہ کرے گا۔ لوگوں نے اس کے مرنے پر ایسا ہی کیا۔ اللہ تعالیٰ نے ہر چیز کو جس نے اس کا کچھ حصہ لیا تھا (یعنی پانی اور زمین اور ہوا کو) حکم کیا حاضر کرو جو تم نے لیا ہے یہاں تک کہ وہ شخص پورا ہو کر سانس کھڑا ہو، اس وقت اللہ تعالیٰ نے اس سے پوچھا تو نے ایسا کیوں کیا؟ وہ بولا تیرے ڈر سے، اللہ نے اس کو بخش دیا (سبحان اللہ و بحمدہ ہمارا پروردگار اور مالک کیسا غفور اور رحیم ہے۔

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ اسْرَفَ عَبْدٌ عَلَى نَفْسِهِ حَتَّى حَضَرَتْهُ الرِّيحُ فَقَالَ لِأَهْلِيهِ إِذَا أَنَا مِتُّ فَأَحْرِقُونِي ثُمَّ اسْحَقُونِي ثُمَّ اذْرُونِي فِي الْبَحْرِ فَإِنَّ اللَّهَ لَيُنْفِثُ اللَّهُ عَنِّي بَيْعَةَ بَنِي عَدَّانَ لَا يَبْعِدُهَا أَحَدٌ مِنَ خَلْقِهِ قَالَ فَفَعَلَ أَهْلُهُ ذَلِكَ قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ يَكُنْ شَيْءٌ أَخَذَ مِنْهُ شَيْئًا أَدَّ مَا أَخَذْتَ فَإِذَا هُوَ قَائِمٌ قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ مَا حَمَلَكَ عَلَى مَا صَنَعْتَ قَالَ تَخَشَّيْتُكَ فَقَعَرَ اللَّهُ

لَهُ - [www.KitaboSunnat.com](http://www.KitaboSunnat.com)

۲۰۸۴- أَخْبَرَنَا اسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنِي جَعْفَرُ بْنُ عَمْرٍو عَنْ رَجَبِ بْنِ عَدِيٍّ عَنِ حَدِيثِ يَحْيَى عَنِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

حضرت جعفر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا ایک شخص تم سے پہلے اپنے کاموں کو بڑا جانتا تھا جب وہ مرنے لگا تو اپنے لوگوں سے بولا جب میں مراؤں تو مجھ کو جلاؤ پھر بیس کر آٹا کرو پھر دیا میں ڈال دو اس لیے کہ اگر اللہ نے مجھ کو کچھ پایا تو کبھی نہیں بخشے گا۔ (وہ مر گیا اس کے لوگوں نے ایسا ہی کیا) اللہ جل جلالہ نے فرشتوں کو حکم کیا انھوں نے اس کی روح کو کچھڑا پھر اللہ نے اس سے پوچھا تو نے ایسا کیوں کیا؟ وہ بولا تیرے ڈر سے اے پروردگار میں نے ایسا کیا۔ اللہ نے اس کو بخش دیا۔

عَنْ حَدِيثِ يَحْيَى عَنِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ كَانَ رَجُلٌ مِمَّنْ كَانَ قَبْلَكُمْ سَيِّئُ الظَّنِّ يَعْمَلُهُ فَلَمَّا حَضَرَتْهُ الرِّيحُ قَالَ لِأَهْلِيهِ إِذَا أَنَا مِتُّ فَأَحْرِقُونِي ثُمَّ اطْحَنُونِي ثُمَّ اذْرُونِي فِي الْبَحْرِ فَإِنَّ اللَّهَ إِنْ تَقِيَهُ عَنِّي لَمْ يَغْفِرْ لِي قَالَ فَأَمَّا اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ الْمَلَائِكَةُ فَتَلَقَّتْ رُوحَهُ قَالَ لَهُ مَا حَمَلَكَ عَلَى مَا فَعَلْتَ قَالَ يَا رَبِّ مَا فَعَلْتُ إِلَّا مِنْ مَحَابِلِكَ فَقَعَرَ اللَّهُ لَهُ -

## بَابُ الْبَعْثِ

## قیامت میں اٹھنے کا بیان

۲۰۸۵ - وَأَخْبَرَنَا قَتَيْبَةُ قَالَ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ عَمْرِو بْنِ سَعِيدٍ بْنِ جُبَيْرٍ -

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُحْطَبُ عَلَى الْيَنْبَرِ وَيَقُولُ إِنَّكُمْ تَلَاَقُوا اللَّهَ عَمَّا وَجِلَّ حَقًّا عَمَّا أَهْرَأْتُمْ عُرُودًا -

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے روایت ہے میں نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا آپ منبر پر خطبہ پڑھتے تھے فرماتے تھے تم اللہ سے ملو گے ننگے پاؤں ننگے بدن بے عنقہ۔

۲۰۸۶ - أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُدَّثِيِّ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى عَنْ سُفْيَانَ قَالَ حَدَّثَنِي الْمُؤَدَّبِيُّ أَنَّ ابْنَ التُّعْمَانِ

عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ -

عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ يُحْشَرُ النَّاسُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ عُرَاءَ عُرَادٍ وَأُولَى الْأَعْلَاءِ يَنْكِي إِبْرَاهِيمَ ۚ ثُمَّ قَرَأَ كَمَا يَدَّأُ أَوَّلَ خَلْقٍ نَعِيدُ ۚ -

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہما سے روایت ہے حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا قیامت کے روز لوگ ننگے بدن بے عنقہ اٹھائے جائیں گے اور سب مخلوقات سے پہلے حضرت ابراہیم علیہ السلام کو ٹپکے پہنائے جائیں گے پھر آپ نے پڑھا اس آیت کو کما بدنا اول خلق نعيد جیسے پہلے ہم نے پیدا کیا دوسرا ہی دوبارہ پیدا کریں گے۔

۲۰۸۷ - أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَبَّاسٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَبِي كَثِيرٍ

عَنْ عُرْوَةَ ۚ -

عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ يَبْعَثُ النَّاسُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ حَقًّا عَمَّا أَهْرَأْتُمْ عُرَادًا فَفَأَلَّتْ عَائِشَةُ فَكَفَيْتِ يَا عَمْرُواتِ قَالَ لِكُلِّ امْرَأَةٍ مِنْهُمُ يَوْمَ مَعِدِ شَأْنٌ يُعِيدِيهِ -

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا قیامت کے روز لوگ اٹھیں گے ننگے پاؤں ننگے بدن بے عنقہ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے پوچھا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم لوگوں کی قسم مکا ہوں کہ کیا حال ہوگا؟ آپ نے فرمایا ہر ایک اپنی نکر میں ہوگا تو کوئی کسی کی قسم رکھ کر نہ دیکھے گا۔

۲۰۸۸ - أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَبَّاسٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي كَثِيرٍ

ابْنُ أَبِي مُدَيْكَةَ عَنِ الْقَاسِمِ بْنِ مُحَمَّدٍ -

عَنْ عَائِشَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنَّكُمْ تَحْشَرُونَ حَقًّا عَمَّا أَهْرَأْتُمْ الْجِبَالَ وَالنِّسَاءُ يَنْظُرْنَ بَعْضُهُنَّ إِلَى بَعْضٍ قَالَ إِنَّ الْأَمْرَ آسَدُ مِنْ أَنْ يُبْعَثَهُمْ ذَلِكَ -

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا تم حشر کیے جاؤ گے ننگے پیر ننگے بدن میں نے کہا مرد و عورت ایک دوسرے کو دیکھیں گے؟ آپ نے فرمایا اسکا خیال کہاں ہوگا حشر کی مصیبت ایسی سخت ہوگی۔

۲۰۸۹ - أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْمُبَارَكِ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو هُرَيْرَةَ قَالَ حَدَّثَنَا وَهَبُ بْنُ خَالِدٍ

قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ طَارِسٍ عَنْ أَبِيهِ -

حضرت ابوہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا قیامت کے روز تین طرح لوگ اٹھیں گے۔ بعض ان میں سے شوق میں بھرے ہوں گے (جنت کے) اور بعض ڈرتے ہوں گے (دوزخ سے) دو ایک اونٹ پر ہوں گے، اور تین ایک اونٹ پر ہوں گے اور چار ایک اونٹ پر ہوں گے اور دس ایک اونٹ پر ہوں گے اور باقی لوگوں کو آگ اکٹھا کر لے گی (یعنی گھیر لے گی) جہاں وہ دن کو ٹھہریں گے آگ بھی ان کے ساتھ ٹھہرے گی، اور جہاں وہ رات کو ٹھہریں گے آگ بھی ان کے ساتھ ٹھہرے گی اور جہاں وہ صبح کریں گے آگ بھی ان کے ساتھ صبح کرے گی اور جہاں وہ شام کریں گے آگ بھی ان کے ساتھ شام کرے گی۔ ف۔

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُحْشَرُ النَّاسُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ عَلَى ثَلَاثِ طَرِيقٍ رَاغِبِينَ رَاهِبِينَ أَتَانِ عَلَى بَعْضِهِمْ وَثَلَاثَةٌ عَلَى بَعْضِهِمْ وَأَرْبَعَةٌ عَلَى بَعْضِهِمْ وَعَشْرَةٌ عَلَى بَعْضِهِمْ وَكُحِّلَتْ كَيْفِيَّتُهُمُ النَّاسُ تَقْبِلُ مَعَهُمْ حَيْثُ قَالُوا وَكُنَيْتُ مَعَهُمْ حَيْثُ بَاتُوا وَبُطِئَ مَعَهُمْ حَيْثُ أَصْبَحُوا وَنُتِسَى مَعَهُمْ حَيْثُ أُمْتُسُوا -

www.KitaboSunnat.com

۹-۲۰- أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ الْوَلِيدِ بْنُ جَمِيلٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو الْوَلِيدِ عَنِ حَذِيفَةَ بْنِ أَبِي سَيْدٍ -

حضرت ابوذر رضی اللہ عنہ سے روایت ہے سچے اور سچے کہے گئے نے اللہ ان پر رحمت بھیجے اور سلام انھیں سے فرمایا لوگ تین طرح پر اٹھیں گے ایک گروہ تو سوار ہوگا کھانے اور پینے کا مہینے کے اور دوسرے گروہ کو فرشتے اوندھے منہ گھسیٹیں گے اور آگ کی طرف لے جائیں گے اور تیسرا گروہ پاؤں سے چلے گا اور دوڑے گا اللہ سواروں پر آفت نازل دیکھا۔ سواری نہ بیگی یہاں تک کہ ایک شخص کپاس باغ ہوگا وہ ایک اونٹ کے بدلے میں دسے دیکھا لیکن اونٹ نہ ملیگا۔ ف۔

عَنْ أَبِي ذَرٍّ قَالَ إِنْ الشَّادِ قِ الْمَصْدُوقِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَدَّثَنِي أَنَّ النَّاسَ يُحْشَرُونَ ثَلَاثَةَ أَفْوَاجٍ خَوَّجٌ وَرَاكِبِينَ طَامِعِينَ كَامِسِينَ وَخَوَّجٌ تَسْتَحِبُّهُمْ الْمَلَائِكَةُ عَلَى وَجْهِهِمْ وَ يُحْشَرُهُمُ النَّارُ وَخَوَّجٌ تَيْسَتُونَ وَيَسْتَعُونَ يُكْفَى اللَّهُ الْأَحْتَ عَلَى الظُّفْرِ فَلَا يَبْقَى حَتَّى إِنَّ الرَّجُلَ لَتَكُونَ لَهُ الْحَدِيقَةُ يُعْطِيهَا يَدَايِ الْقَتَبِ لَا يَقْدِرُ عَلَيْهَا -

سب سے پہلے قیامت میں کون کپڑے پہنایا جائیگا

بَابُ ذِكْرِ أَوَّلِ مَنْ يُكْسَى

۱۔ اجرت کے شرفین اعلیٰ درجے کے مومن ہوں گے جیسے انبیاء اور شہداء اور صالحین جن کو جہنم سے مطلق ڈرتے ہوگا اور دوزخ سے ڈرتے والے گنہگار مسلمان ہوں گے اور آگ میں گھرے ہوئے کافر ہوں گے۔ بعضوں نے کہا یہ واقعہ قیامت سے پہلے کا ہے۔ اس آگ کا جو زمین سے نکل کر لوگوں کو شام کی طرف لے جائے گی۔ لیکن صبح یہ ہے کہ یہ حشر کا ذکر ہے۔

۲۔ بعضوں نے کہا باغ کے بیان سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ دنیا کا حشر ہے حشرام کی طرف ہوگا لیکن صبح یہ ہے کہ قیامت کا حشرام ہے اور باغ کا ذکر پر سبیل تشیل ہے یعنی سواری ایسی مفقود ہوگی کہ اگر کوئی باغ بھی ایک اونٹ کے بدلے دینا چاہے تو اونٹ نہ ملے گا۔ واللہ اعلم۔

۲۰۹۱۔ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ أَخْبَرَنَا وَهْبُ بْنُ جَرِيرٍ وَأَبُو دَاوُدَ عَنْ شُعْبَةَ عَنِ

الْمُعَيَّرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنِ مَعْبُدِ بْنِ جَبْرِ  
عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى  
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَا مَعْزُومَةُ فَقَالَ يَا أَيُّهَا النَّاسُ  
إِنَّكُمْ تَحْشُرُونَ إِلَى اللَّهِ عَمَّا وَجَلَّ عَمَّا قَالَ  
أَبُو دَاوُدَ حَفَاةٌ غُرْلًا فَقَالَ وَكَيْفَ وَوَهْبُ عَمَّا  
عَمْرًا كَمَا بَدَأْنَا أَوَّلَ خَلْقٍ نُعِيدُهُ قَالَ أَوَّلُ  
مَنْ نُكَلِّمُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ إِبْرَاهِيمُ وَإِسْمَاعِيلُ  
سَيُؤْتَى قَالَ أَبُو دَاوُدَ يُحَاوَدُ قَالَ وَوَهْبٌ وَوَيْفُ  
سَيُؤْتَى مِنْ أُمَّتِي فَيُرْخَدُ بِهِمْ ذَاتَ  
الْقِيَامَةِ قَالُوا رَبِّ اصْحَابِي قِيَامًا إِنَّكَ لَا  
تَدْرِي مَا أَحَدٌ قَوْمًا بَعْدَكَ قَالُوا كَمَا قَالَ  
الْبَيْهَقِيُّ الصَّالِحُ كُنْتُ عَلَيْهِمْ شَهِيدًا مَا دُمْتُ فِيهِمْ  
فَلَمَّا تَوَفَّيْتَنِي إِلَى قَوْلِهِ وَإِنْ تَعَفَّيْتُمْ الِئِنَّ  
قِيَامًا إِنَّ هُوَ لِأَعْلَمُ لِمَ يَتَرَاوَاهُ بَرِّينَ قَالَ  
أَبُو دَاوُدَ مَوْتِي دِينِي عَلَى أَعْقَابِهِمْ مِنْذُ  
قَامَتْ هَذِهِ

حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ  
علیہ وسلم کھڑے ہوئے نصیحت کرنے کو تو فرمایا اسے لوگو تم اکٹھا کیے  
ہاؤ گے اللہ کے پاس ننگے بدن اور ننگے پاؤں اور بے حق پھر اس  
آیت کو پڑھا کما بدأنا اول خلق نعیدہ جسے شروع کیا ہم نے پیدا اللہ کو  
ولیسای دوبارہ کریں گے اور رب سے پہلے قیامت میں حضرت  
ابراہیم علیہ السلام کو کھڑے پینا میں گے اور کچھ لوگ میری امت کے  
لئے جائیں گے ادران کو کھڑے کر بائیں طرف لے جائیں گے۔ میں کہوں  
گاے پروردگار میرے اصحاب ہیں کہا جائیگا تم نہیں جانتے جو ان  
لوگوں نے تمہارے پیچھے نئی باتیں کیں۔ میں اس طرح کہوں گا جیسے  
نیک بخت بنوے (یعنی حضرت علیؑ) نے کہا (اللہ تعالیٰ کے سامنے)  
میں ان پر گواہ تھا جبکہ ان میں موجود تھا پھر جب تو نے مجھے اٹھایا  
تو گہبان تھا ان کا اگر تو ان کو عذاب کرے تو وہ میرے بندے ہیں۔  
اور جو تو بخش دے ان کو تو تو غالب حکمت والے کہا جائیگا یہ لوگ  
پھر سے رہے دین سے (یعنی مرتد ہو گئے) جب سے تم ان سے جدا  
ہو گئے۔ ف۔

## ما تم پر سنی کا بیان

## باب فی التعذیر

۲۰۹۲۔ أَخْبَرَنَا هَارُونَ بْنُ زَيْدٍ وَهُوَ ابْنُ أَبِي الثَّوَالِ قَالَ حَدَّثَنَا أَبِي قَالَ حَدَّثَنَا خَالِدُ بْنُ مَيْسَرَةَ

قَالَ سَمِعْتُ

حضرت معاویہ بن قرظہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے۔ انہوں نے  
اپنے ہاں سے سنا حضور صلی اللہ علیہ وسلم جب بیٹھتے تو کئی اصحاب  
آپ کے پاس بیٹھتے ان میں ایک شخص تھا جس کا ایک چھوٹا بچہ اس  
کی پیٹھ کی طرف سے آتا اور وہ اس کو اپنے سانسے بٹھاتا اتفاقاً وہ بچہ  
گیا۔ اس شخص نے جیسے میں آنا چھوڑ دیا اس خیال سے کہ بچہ یاد آدیکھا حضور

مَعَاوِيَةَ بْنِ قُرْظَةَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ  
كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا جَلَسَ  
يَجْلِسُ الْكِبْرَاءَ نَعْرًا مِنْ أَصْحَابِهِ فِيهِمْ سَجْدٌ  
لَهُ ابْنٌ صَغِيرٌ يَأْتِيهِ مِنْ خَلْفِهِ ظَهْرًا فَيُقْعِدُهُ  
بَيْنَ يَدَيْهِ فَهَلْكَ مَا مَنَّمَهُ الرَّجُلُ أَنْ يُحْضَرَ

ف: مراد وہ لوگ ہیں جو آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی وفات کے بعد دین اسلام سے پھر گئے اور مسیحا کذاب اور اسود عیسیٰ کے  
شریک ہو گئے حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ نے ان سب کو قتل کیا۔

صلی اللہ علیہ وسلم نے اسکو نہ پایا پر چھا گیا سبب ہے جو فلاں شخص کو میں نہیں دیکھا لوگوں نے کہا حضور! اسکا چھوٹا بچہ جس کو آپ نے دیکھا تھا کھرا گیا، حضور صلی اللہ علیہ وسلم یہ سنکر اس شخص سے ملے اور اسکے بچے کا حال پوچھا اسنے بیان کیا کہ وہ مر گیا، آپ نے اسکو تعزیت دی (یعنی ایسی باتیں کہیں جس سے اسکو تسلی اور تسلی ہو اور رنج کم ہو) پھر آپ نے فرمایا اسے شخص کچھ کون سی بات پسند ہے یہ کہ تو اس سے ناٹہ اٹھاتا اپنی عمر بھر یا یہ کہ توجب تو قیامت کے روز جنت کے کسی دروازہ پر جاویگا اس کو اپنے سے پہلے وہاں پائے گا، اور وہ تیرے لیے دروازہ کھولے گا۔ وہ بولا یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم یہ بات کہ وہ جنت کے دروازہ پر مجھ سے پہلے پہنچے اور تیرے لیے دروازہ کھولے مجھے زیادہ پسند ہے (اس کے بیٹے سے) آپ نے فرمایا یہی ہوگا تیرے لیے۔

الْحَلْفَةَ لِدُرِّهِمْ فَحَمِلَ عَلَيْهِ فَقَعَدَهُ الشُّبْرُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ مَا بِي لَأَسْرَى فَلَا بَأْسَ قَاتِلُوا يَا رَسُولَ اللَّهِ بَنِيهِ الَّذِي رَأَيْتَهُ هَلَكَ فَكَلِمَتِهِ التَّيْحِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَسَأَلَهُ عَنْ بَيْتِهِ فَخَبَّرَهُ بِأَنَّ هَلَكَ فَعَلَى مَا عَلَيْكَ ثُمَّ قَالَ يَا فُلَانُ أَيُّمَا كَانَ أَحَبَّ إِلَيْكَ أَنْ تَمُوتَ بِهِ عَمَّا كَأَنَّ تَأْتِي عَدُوًّا إِلَى بَابٍ مِنْ أَبْوَابِ الْجَنَّةِ إِلَّا وَجَدْتَهُ قَدْ سَبَقَكَ إِلَيْهِ يَفْتَحُهَا لَكَ قَالَ يَا بَيْتِي اللَّهُ يَنْبَغِي إِلَيَّ يَسْبِقُنِي إِلَى بَابِ الْجَنَّةِ فَيَفْتَحُهَا لِي لَمْ أَحَبَّ إِلَيَّ قَالَ مَدَّ إِلَيْكَ

### ایک اور قسم کی تعزیت

۲۰۹۳ - أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي حَتْمَةَ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي حَتْمَةَ عَنْ أَبِي بَرزَةَ

حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ موت کا فرشتہ (ملائکہ) حضرت موسیٰ علیہ السلام کے پاس بھیجا گیا جب وہ ان کے پاس آیا تو حضرت موسیٰ نے ایک طمانچہ اس کو ملا، اس کی آنکھ پھوٹ گئی اور وہ اپنے پروردگار کے پاس گیا اور عرض کیا تو نے مجھ کو ایسے بندے کے پاس بھیجا جو مرنا نہیں چاہتا اللہ جل جلالہ نے اس کی آنکھ پھر درست کر دی اور فرمایا پھر جا اس بندہ کے پاس اور کہہ اپنا اتھا ایک بیل کی پیٹھ پر رکھے جتنے بیل اس کے اتھے تلے آئیں گے اتنے برس اس کی عمر ہوگی (وہ آیا اور اس نے ایسا ہی کیا) حضرت موسیٰ نے کہا۔ اے رب پھر کیا ہوگا، حکم ہوا پھر موت ہے۔ حضرت موسیٰ نے کہا پھر بھی مرنا بہتر ہے اور دعا کی یا اللہ مجھے نزدیک کر دے پاک زمین سے (یعنی بیت المقدس کی زمین سے) پھر کی مار برابر۔ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اگر میں اس حکم ہوتا تو تم کو ان کی قبر بتاتا۔ اسنے کی طرف مٹرجیلے کے نیچے۔

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ أُوَيْسُ بْنُ مَالِكٍ الْمَوْتُ إِلَى مُوسَى فَلَمَّا جَاءَهُ وَصَلَتْهُ فَقَعَدَ عَلَيْهِ فَوَجَّهَ إِلَى رَأْيِهِ فَقَالَ أَرَهَلْتَنِي إِلَى عَبْدِ اللَّهِ لَا يُرِيدُ الْمَوْتُ فَرَدَّ اللَّهُ عَنِّي وَجَلَّ إِلَيْهِ عَيْنَتُهُ وَقَالَ الرَّحْمَنُ لِي وَقُلْ لَهُ يَصْطَرِّبُكَ عَلَى مَتْنٍ قَوِيٍّ فَلَهُ يَكُلُ مَا غَلَّتْ يَدُكَ يَكُلُ شَعْرًا سَنَةً قَالَ أَيْ سَابَّ ثُمَّ مَاتَ قَالَ الْمَوْتُ قَالَ قَالَ لَنْ فَسَأَلَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ أَنْ يُدْرِيَهُ مِنَ الْأَرْضِ الْمَقْدَسَةِ رَمِيَةَ الْحَجَرِ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَدَّكَ كَرِيهًا كَرِيهًا

إِلَى الْجَانِبِ الْأَيْمَنِ مِنْ بَيْتِ الْمَقْدِسِ

۹۹... ہے ماڈل نمبر۔ ۸ ہر

نمبر... 05434

